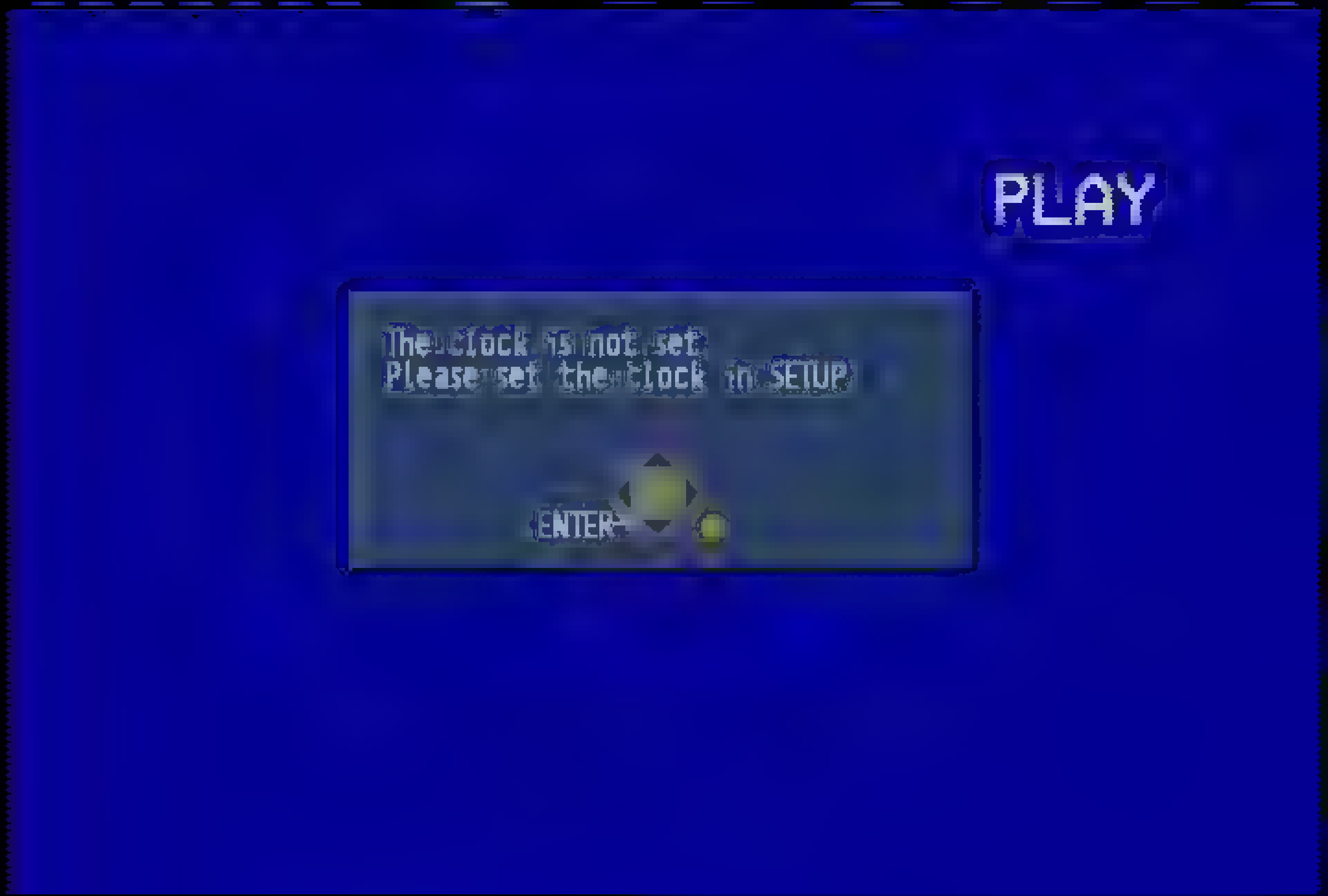
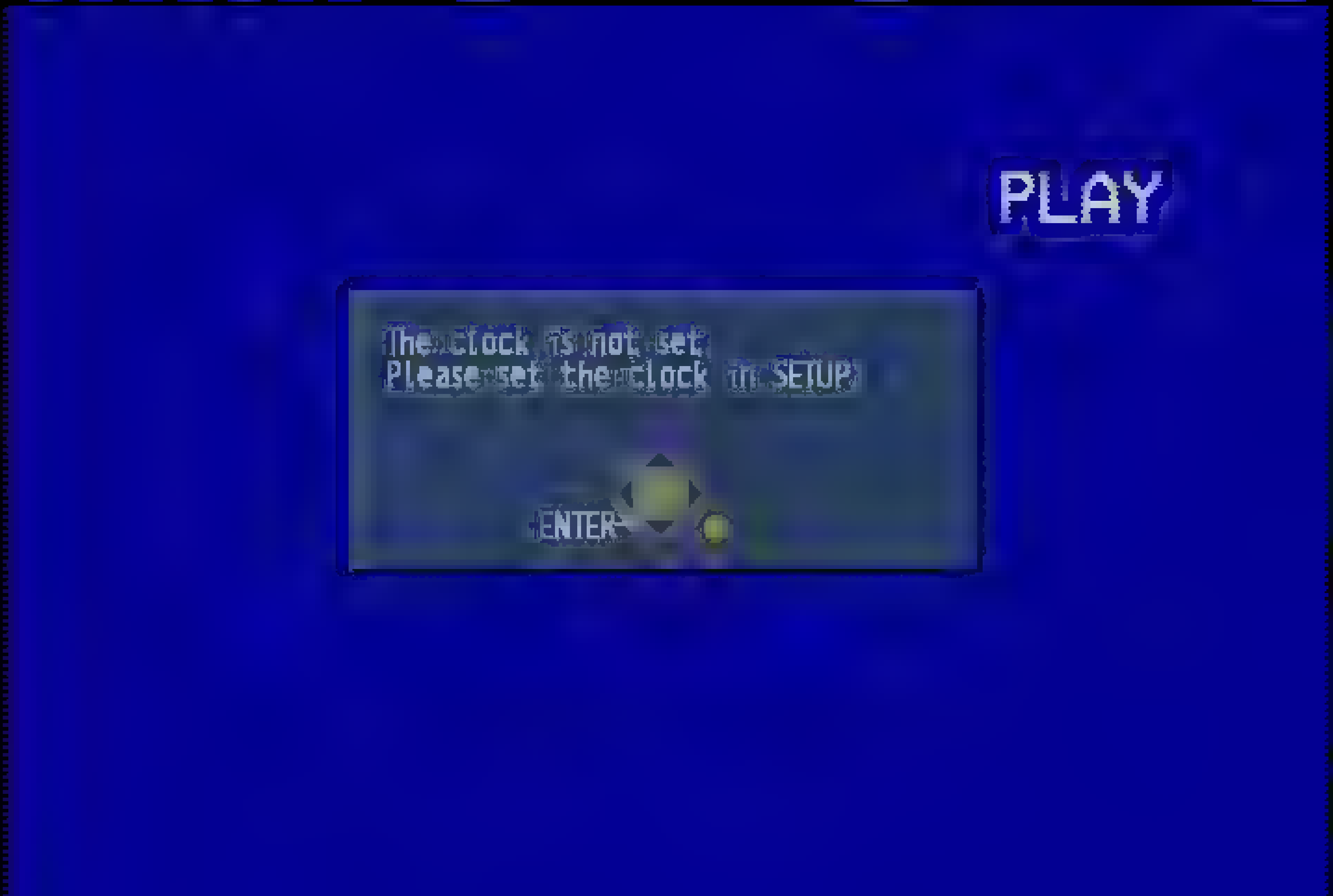
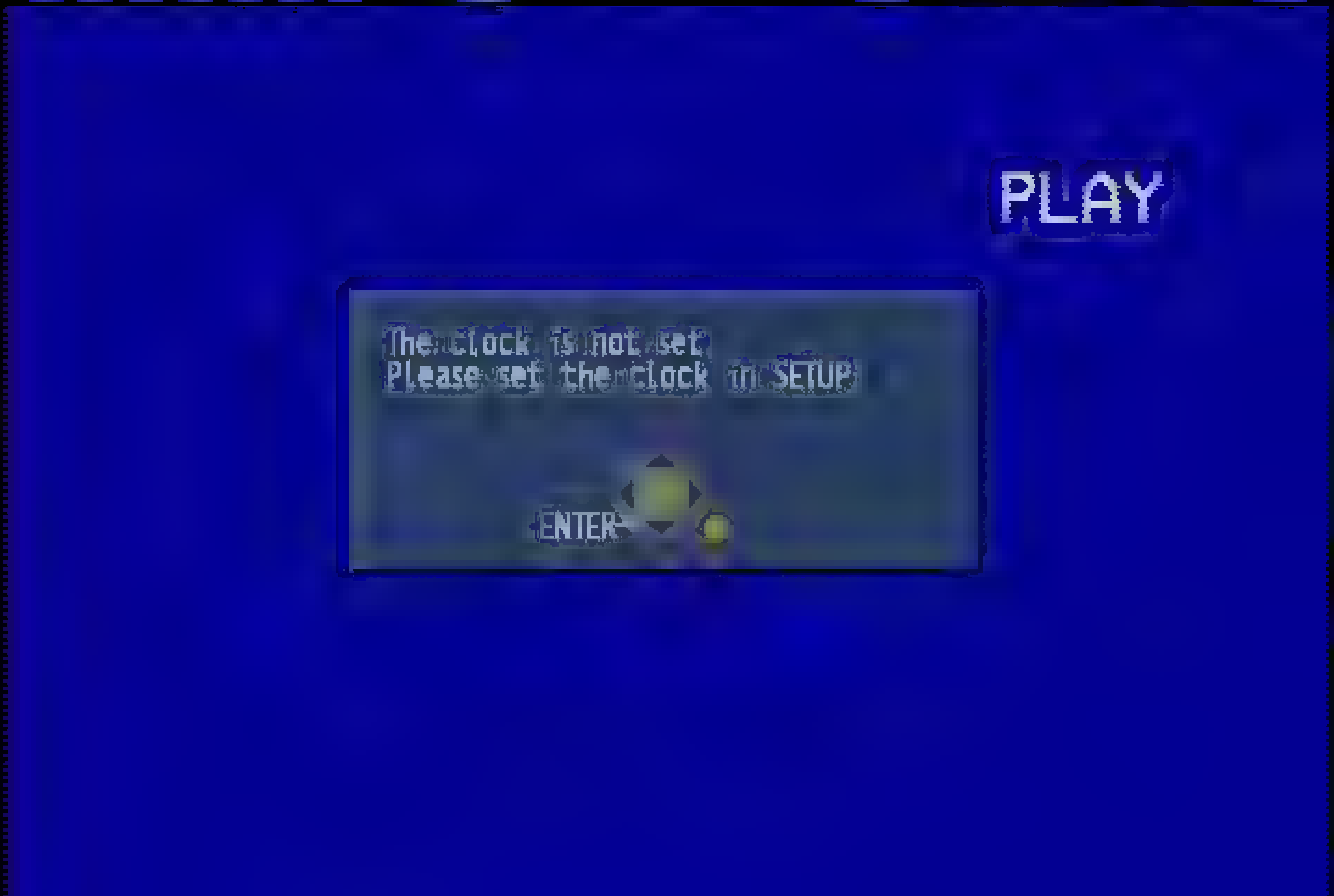
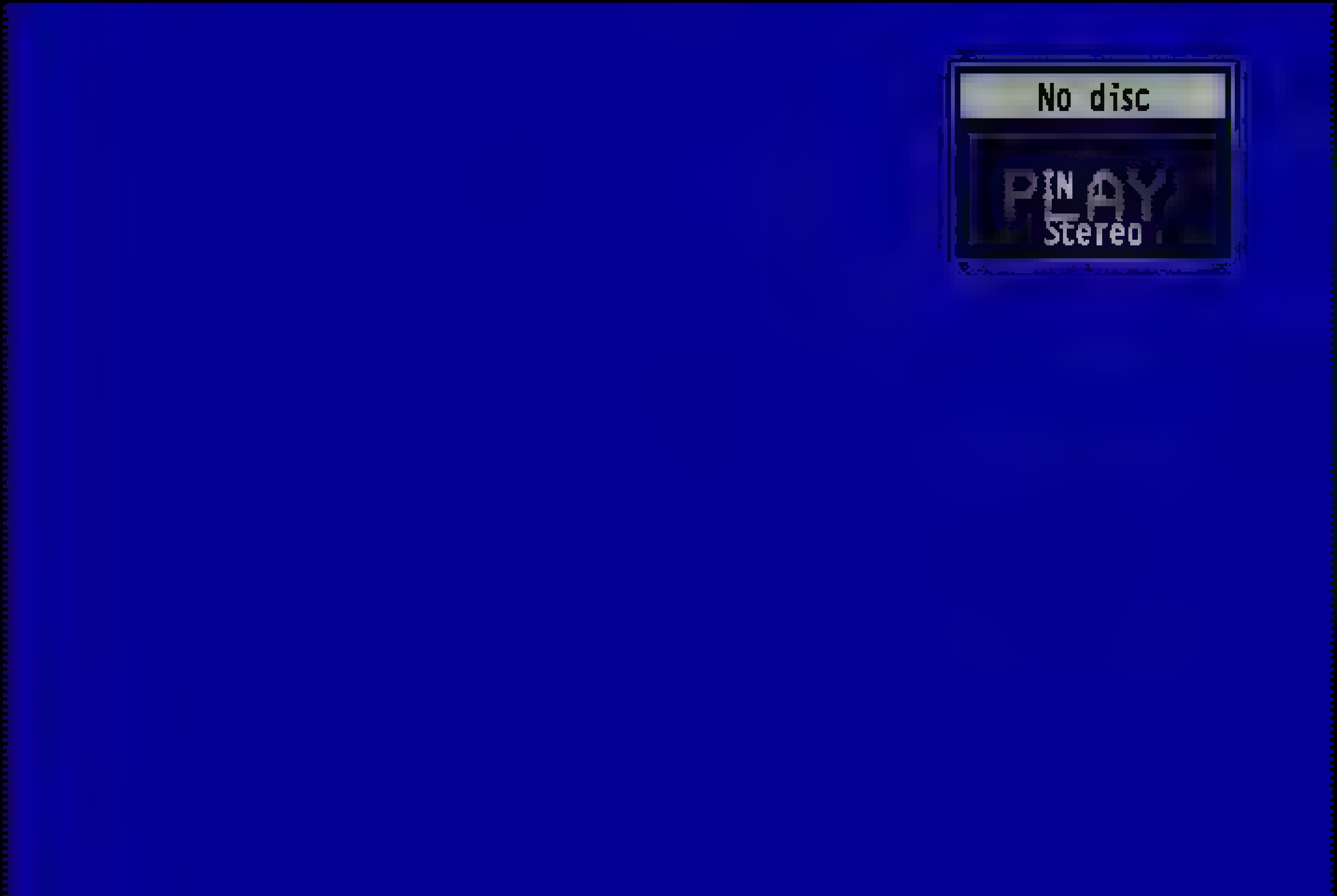
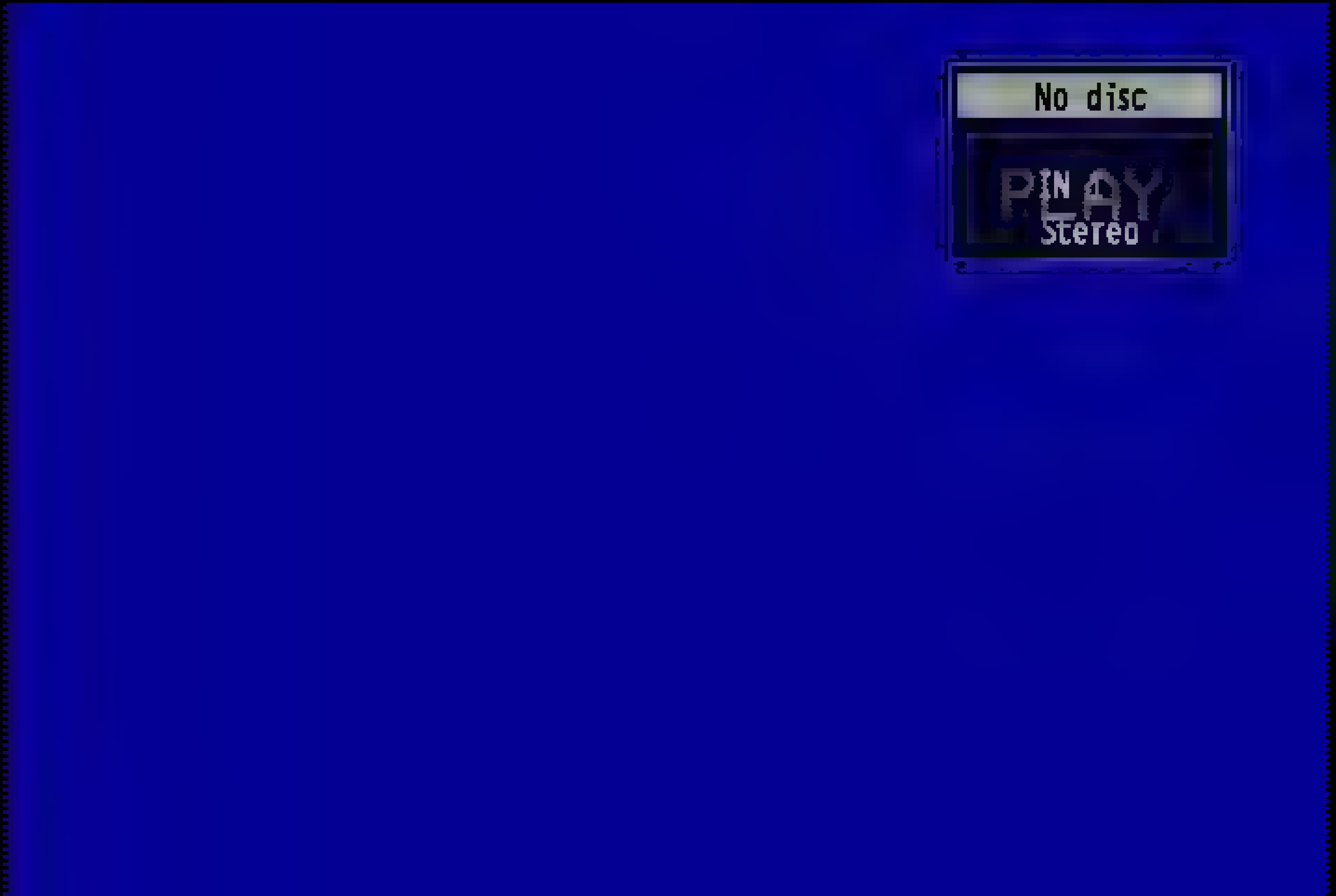
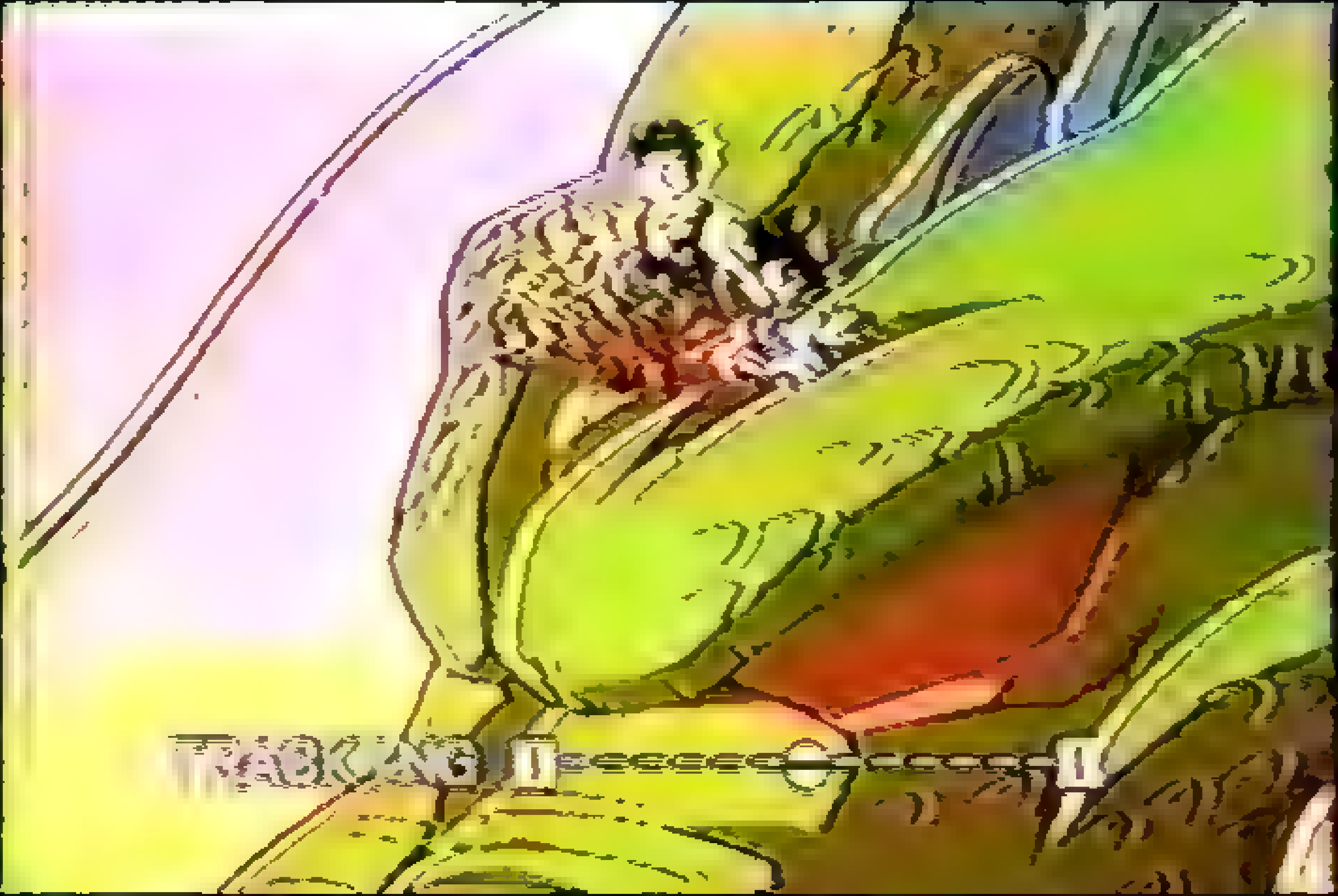

PLAY
The clock is not set
Please set the clock in SETUP
ENTER


PLAY
The clock is not set.
Please set the clock in SETUP.
ENTER


PLAY
The clock is not set
Please set the clock in SETUP
ENTER


No disc
PLAY
Stereo


No disc
Stereo


TRACKING




TRACKING





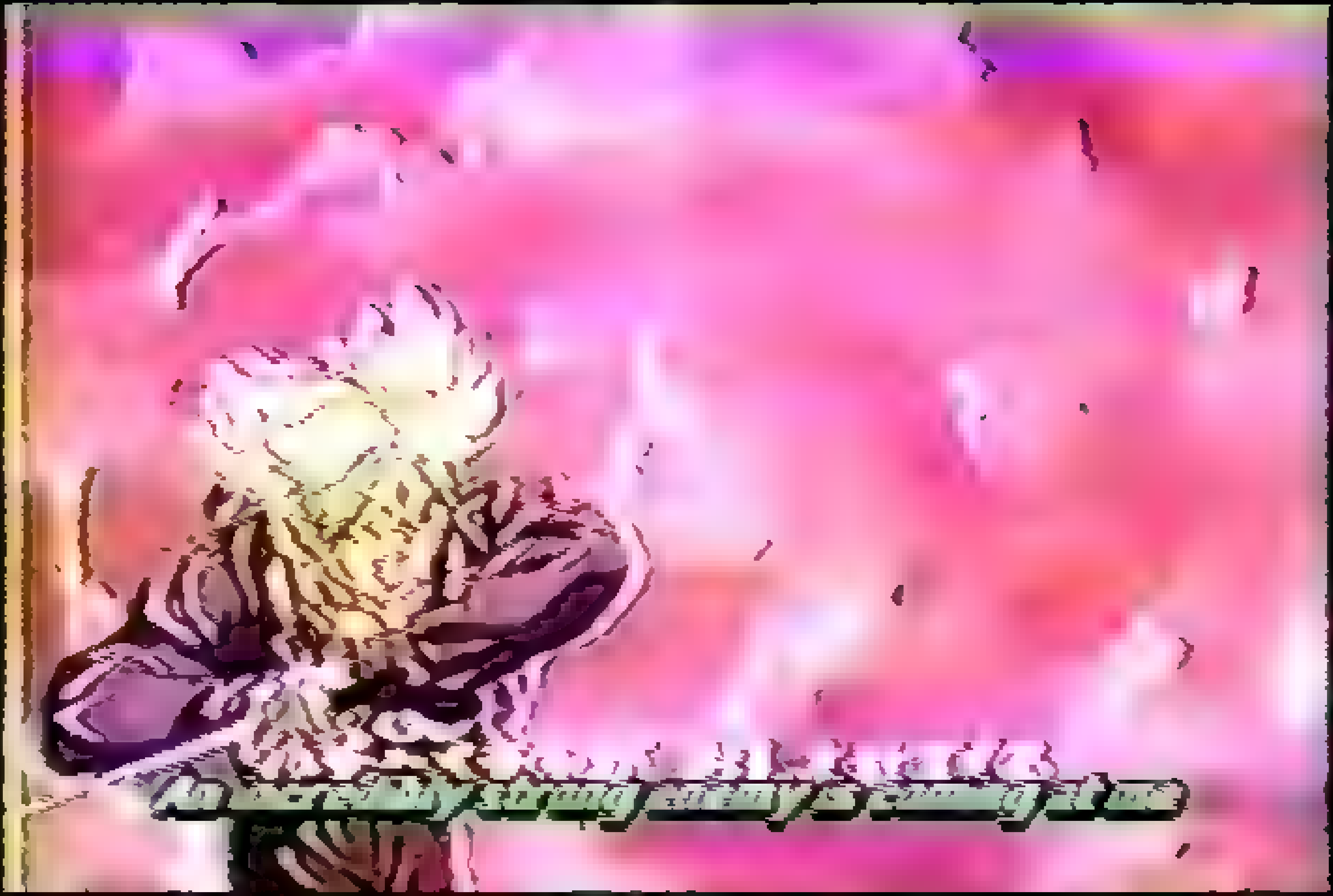


# DRAGON BALL Z

Dragon Ball Z
Episode #250


DRAGON BALL Z
Dragon Ball Z
Episode #250


DRAGON BALL Z
Dragon Ball Z








I don't have time to cry about it.


I don't have time to cry about it.


It just makes us a hundred times more excited


It just makes us a hundred times more excited


It just makes us a hundred times more excited


I'll become the leader of the party


I'll become the leader of the party


I'll become the leader of the party


Anything that can make you single-minded

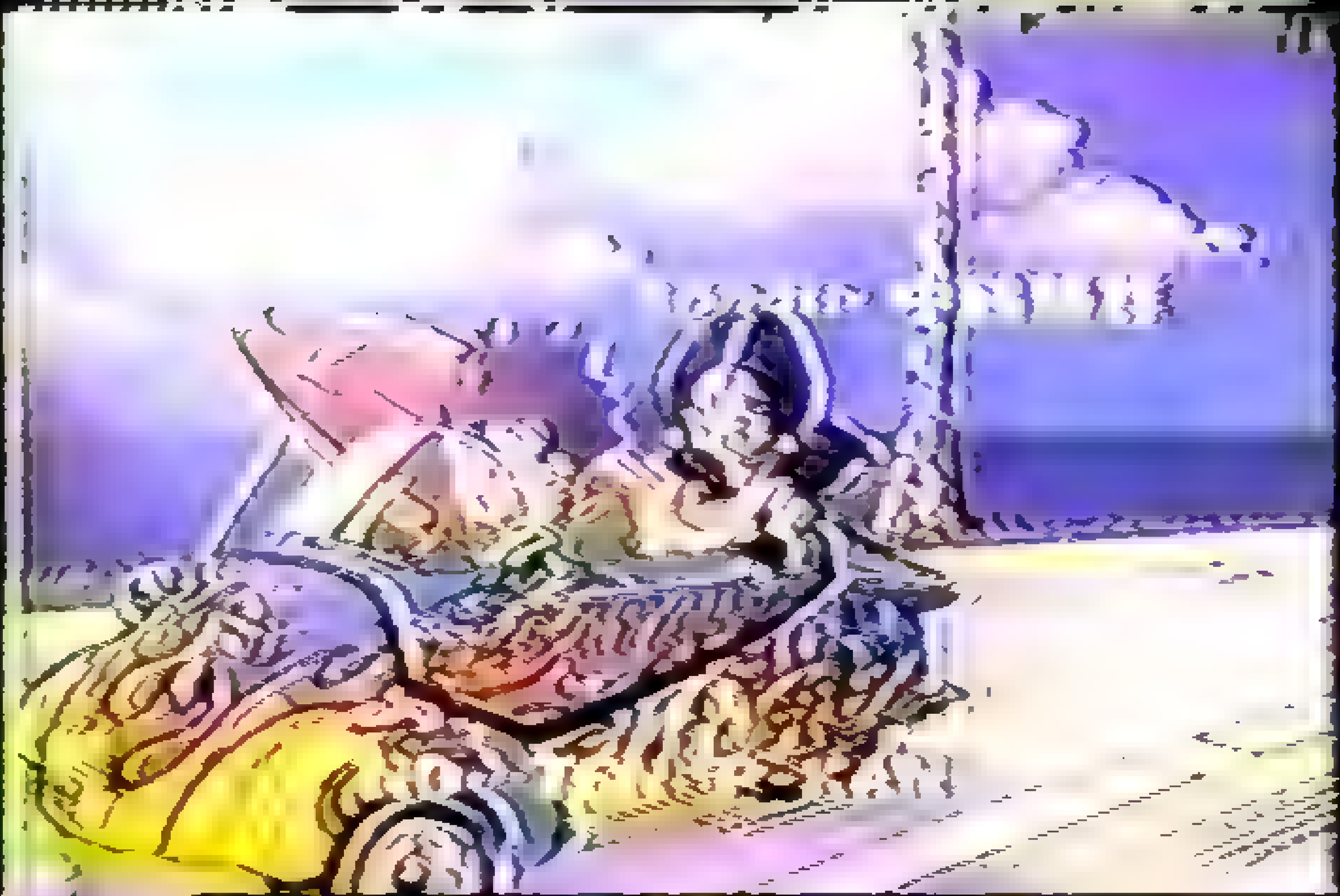


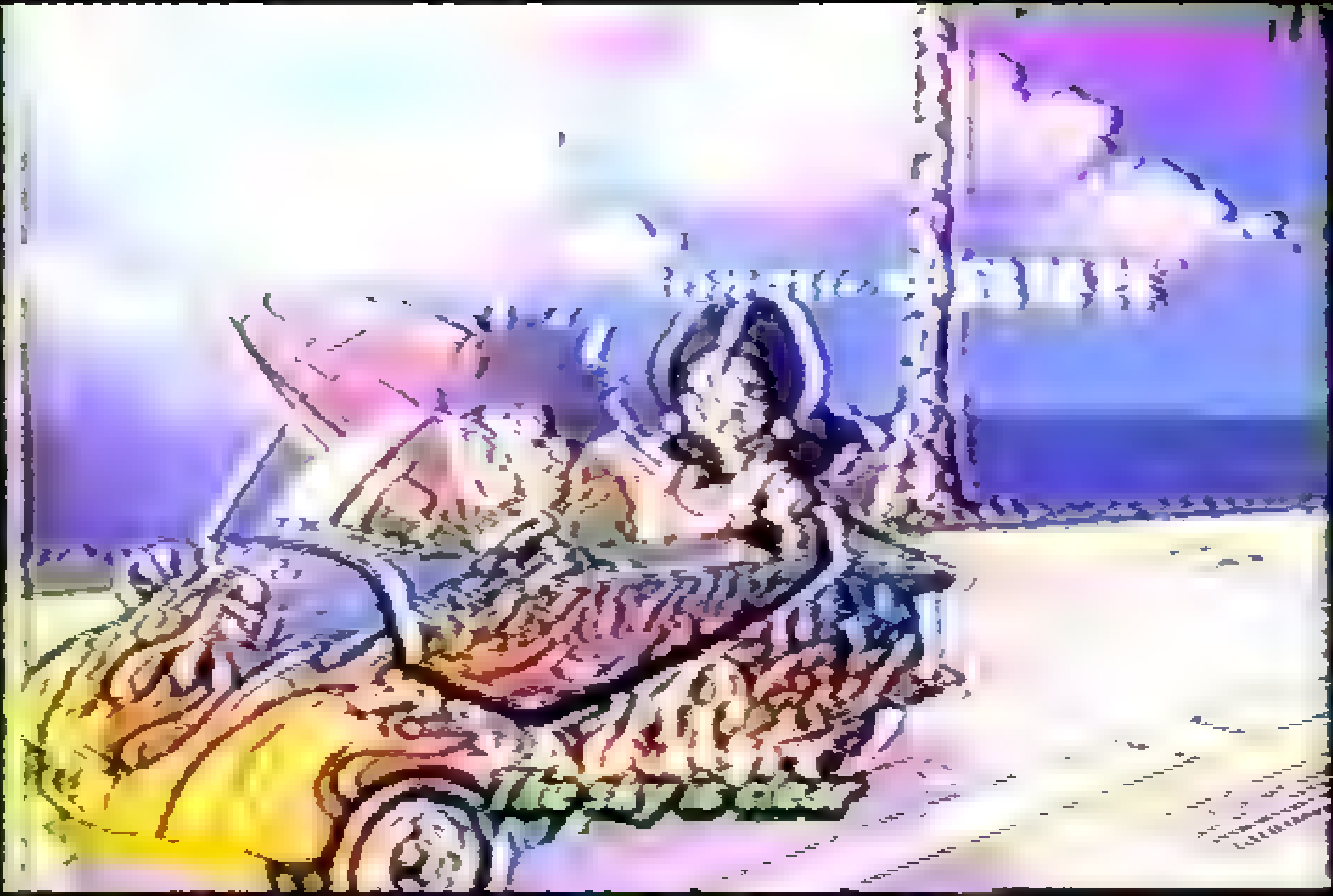

Anything that can make you single-minded


Will eventually


Make you into an incredible person

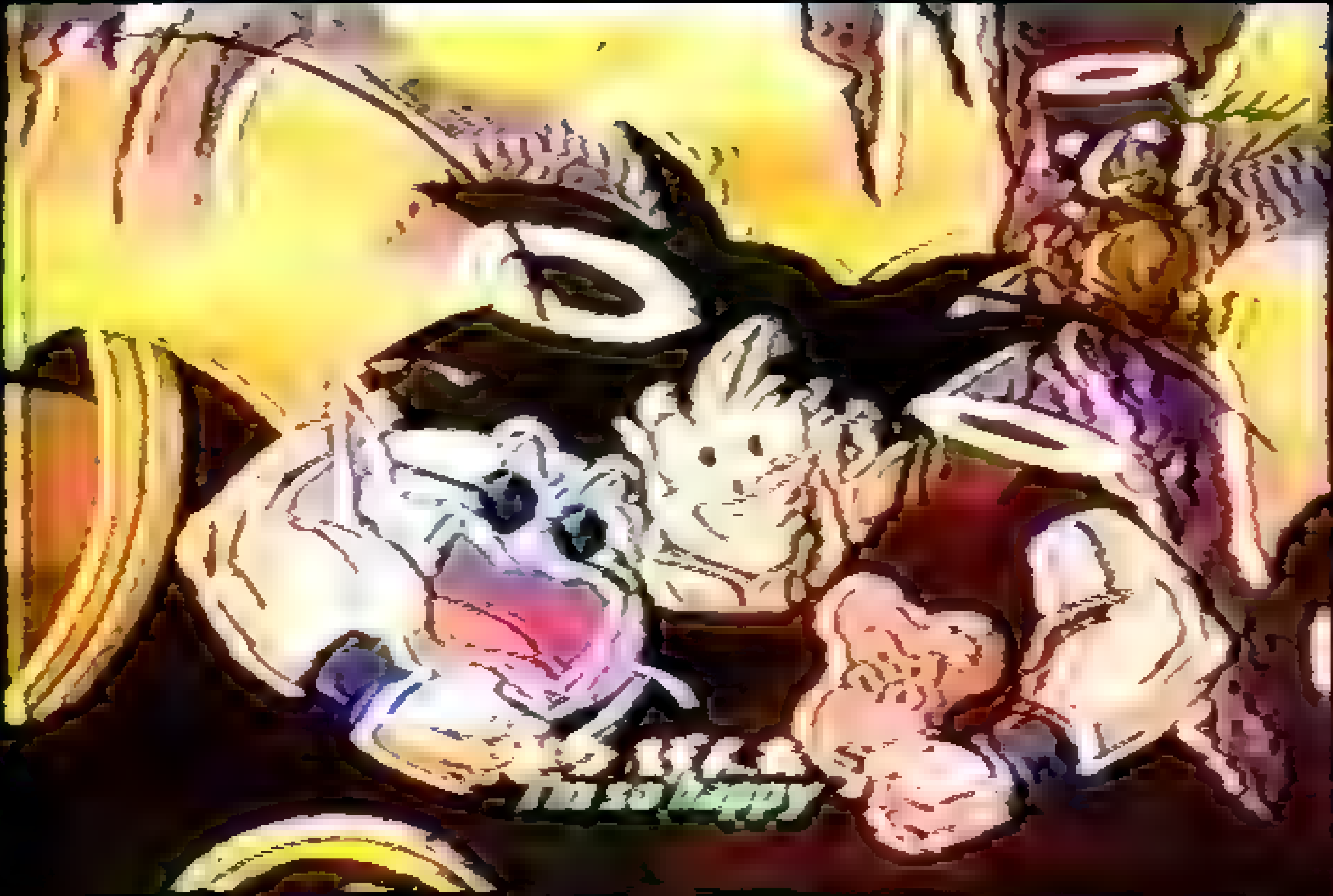




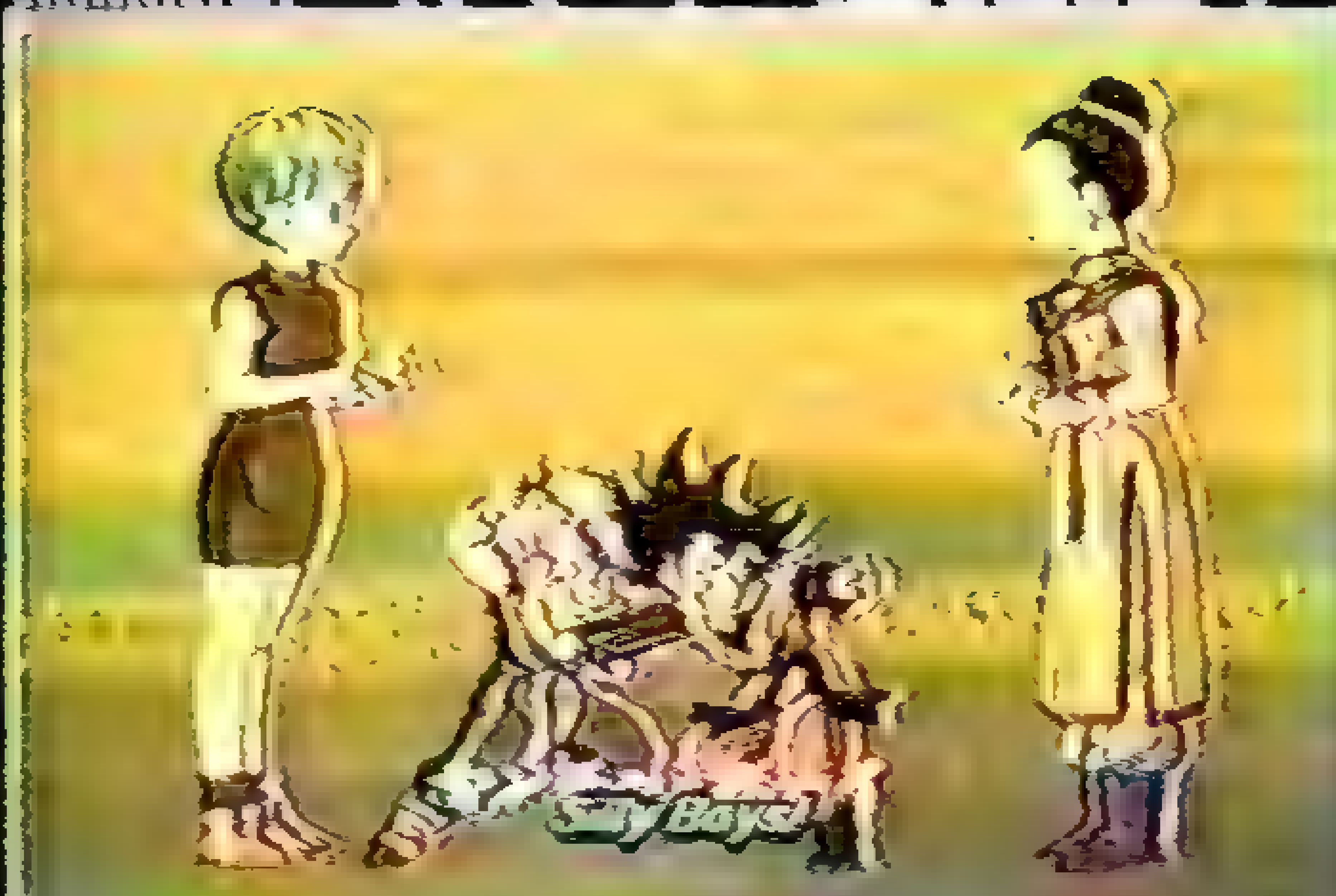








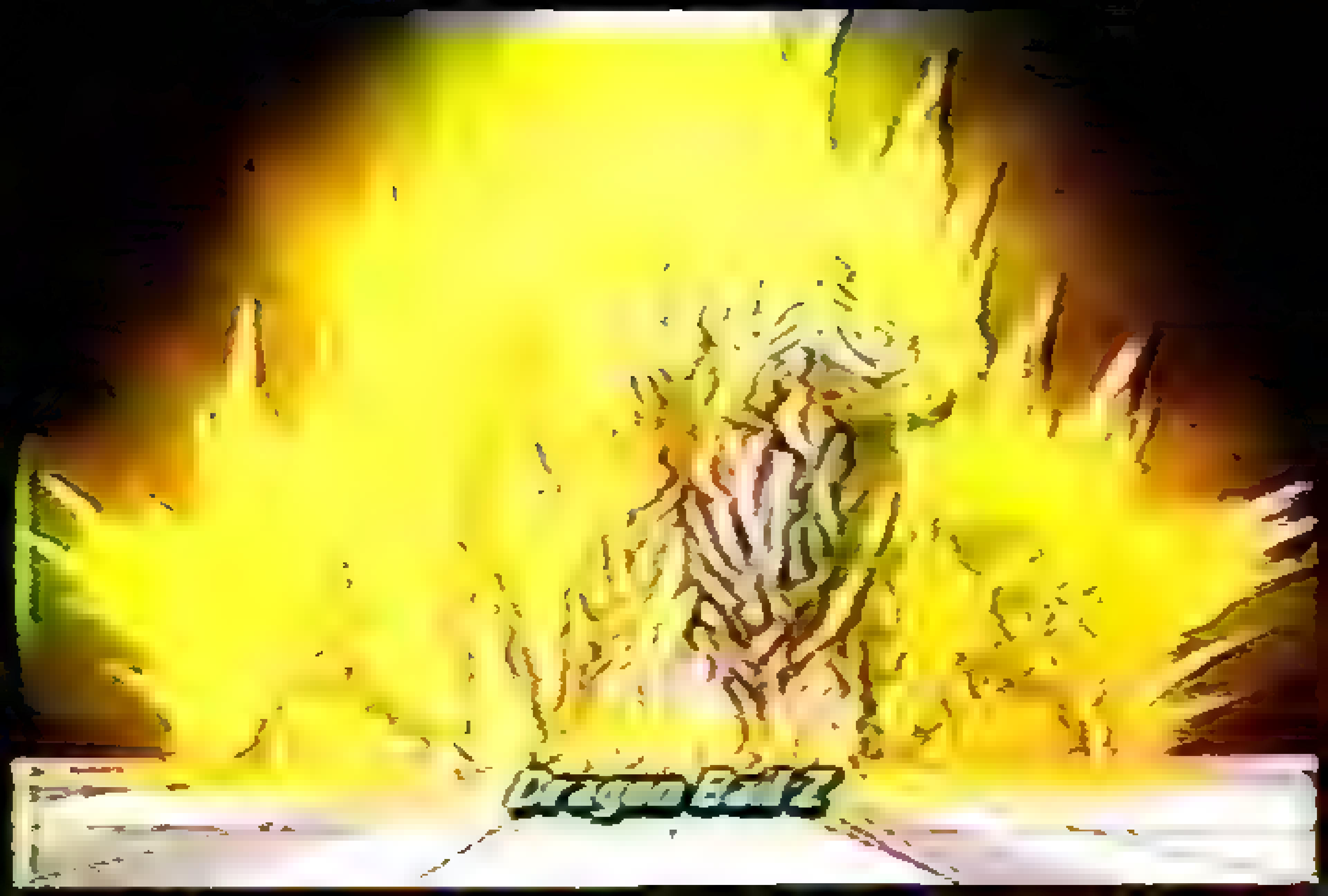

Trouble and playing around




Boys!





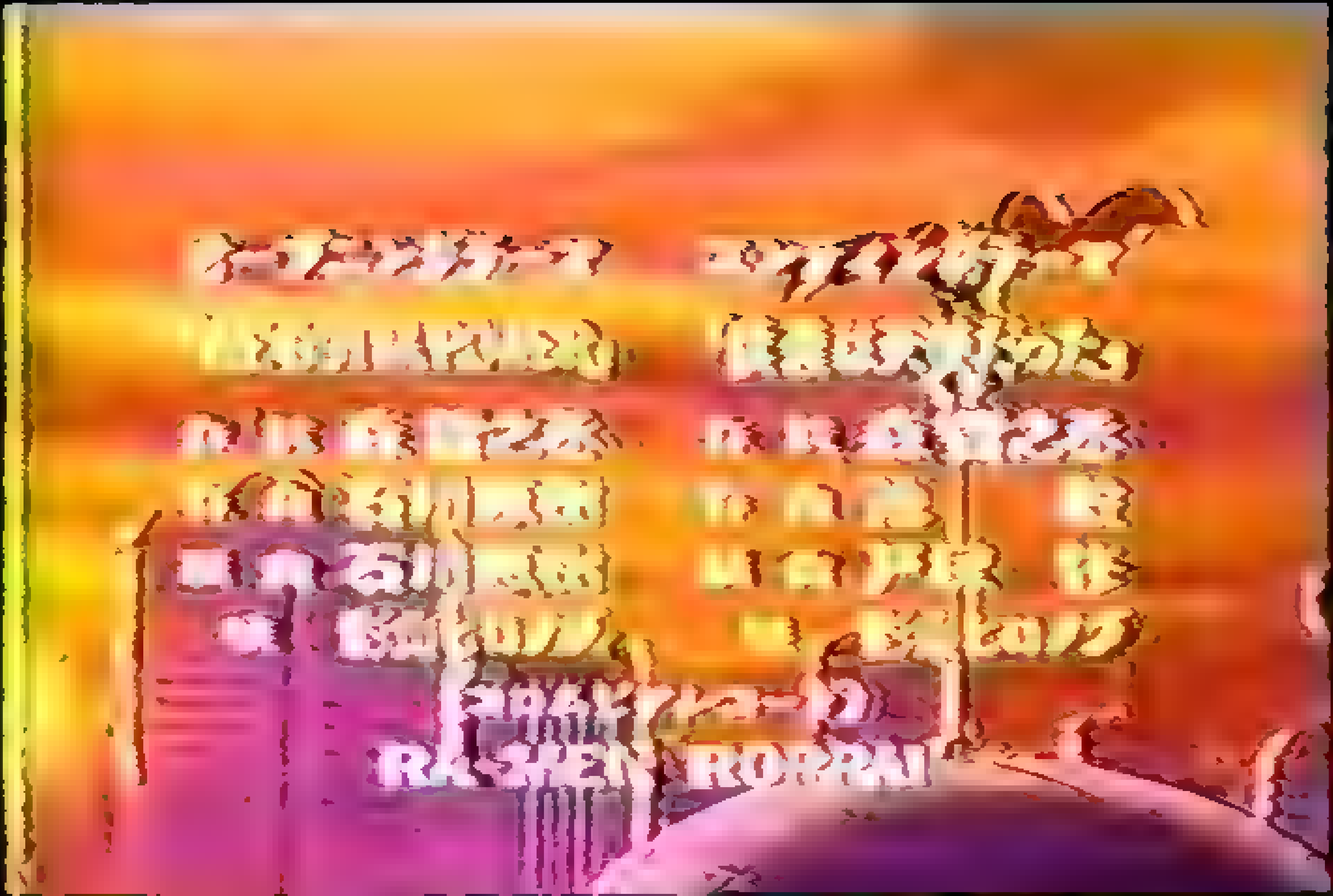

Dragon Ball Z






My head is clear






so carefree




Enjoy the end of an era

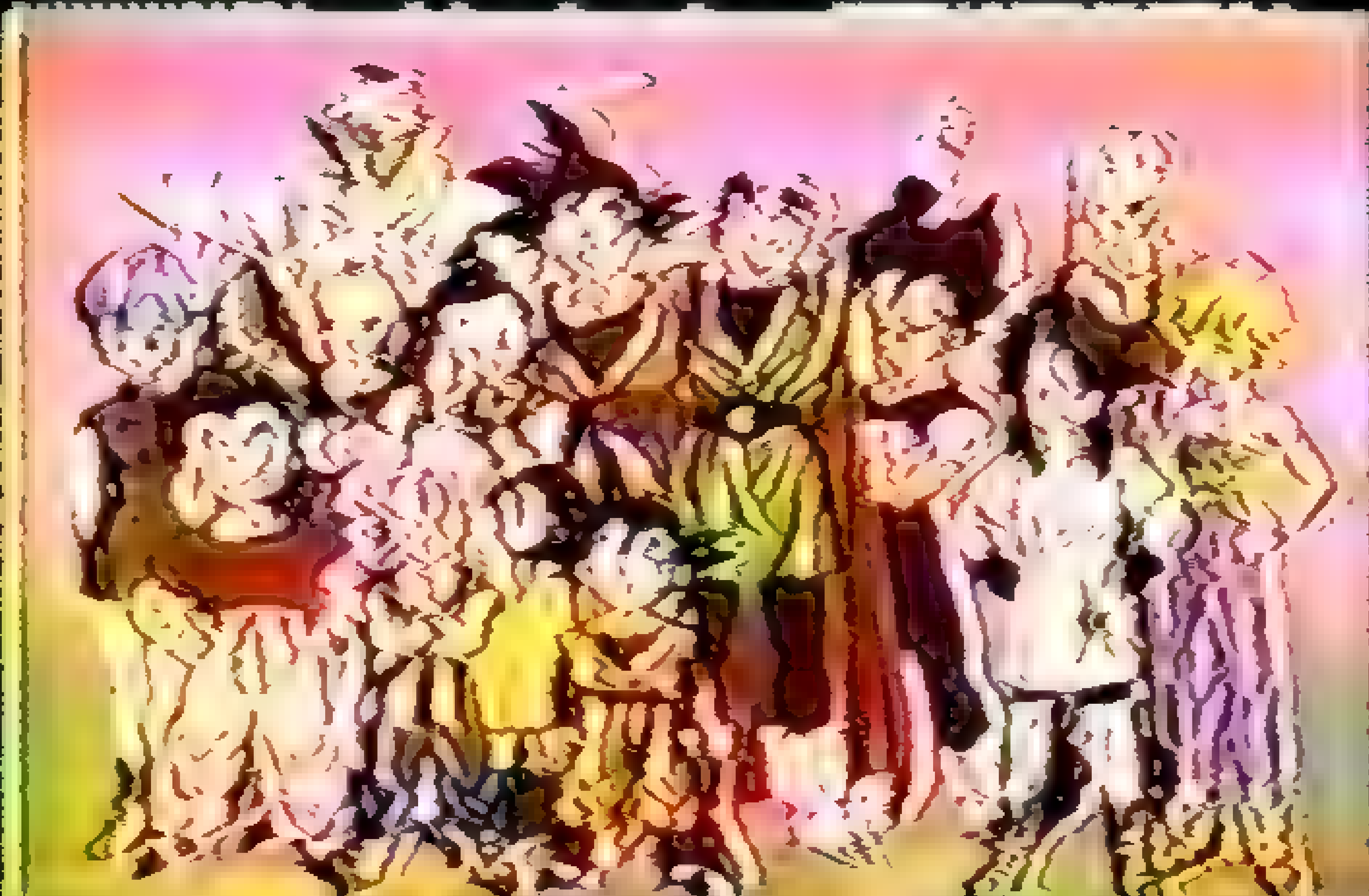


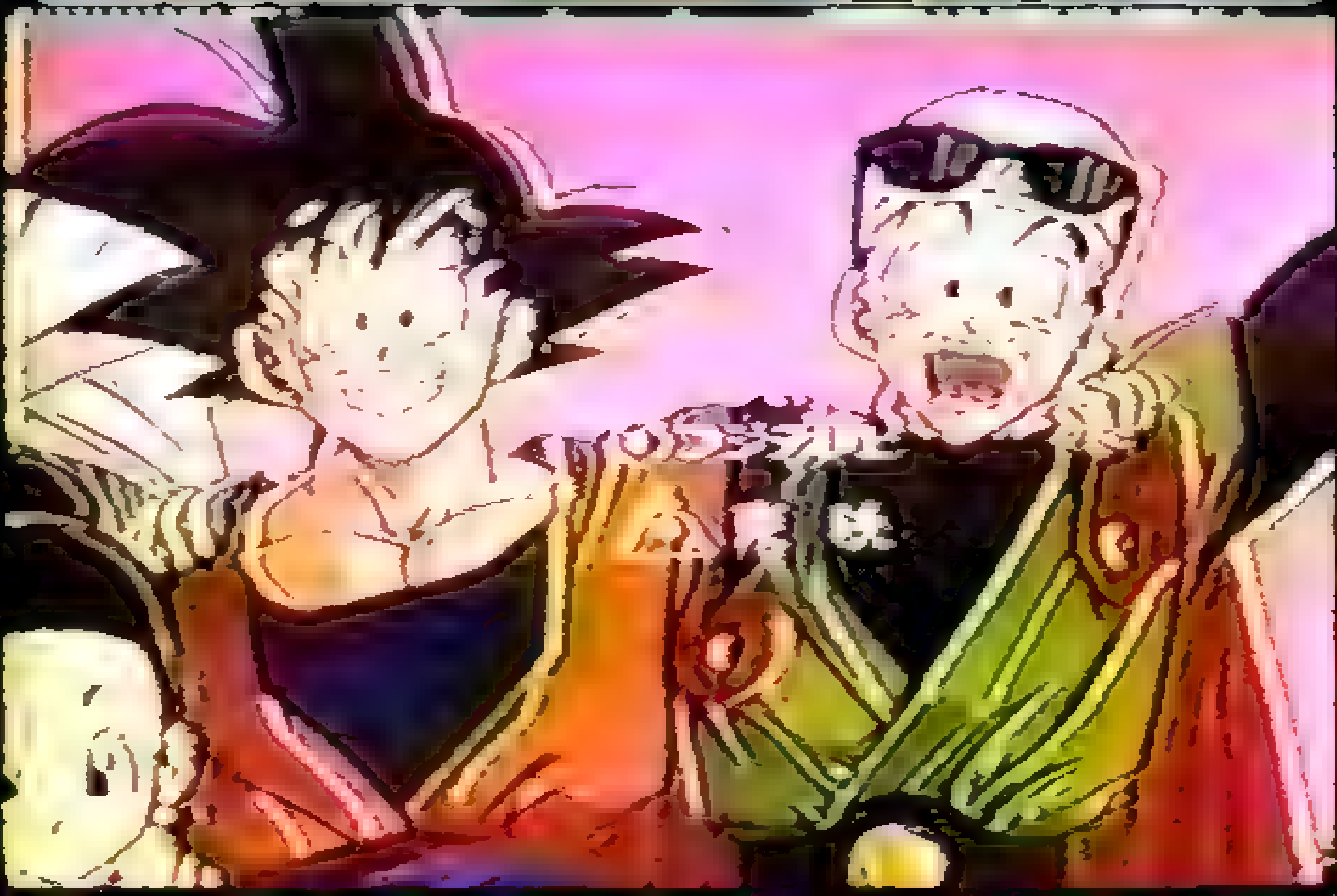





Dragon Ball Z


Dragon Ball Z





提供

Kellogg's

エスビー食品

BANDAI

提供

Kellogg's

エスビー食品

BANDAI

提供

Glico

はごろもフーズ

提供

Glico

はごろもフーズ

提供

Glico

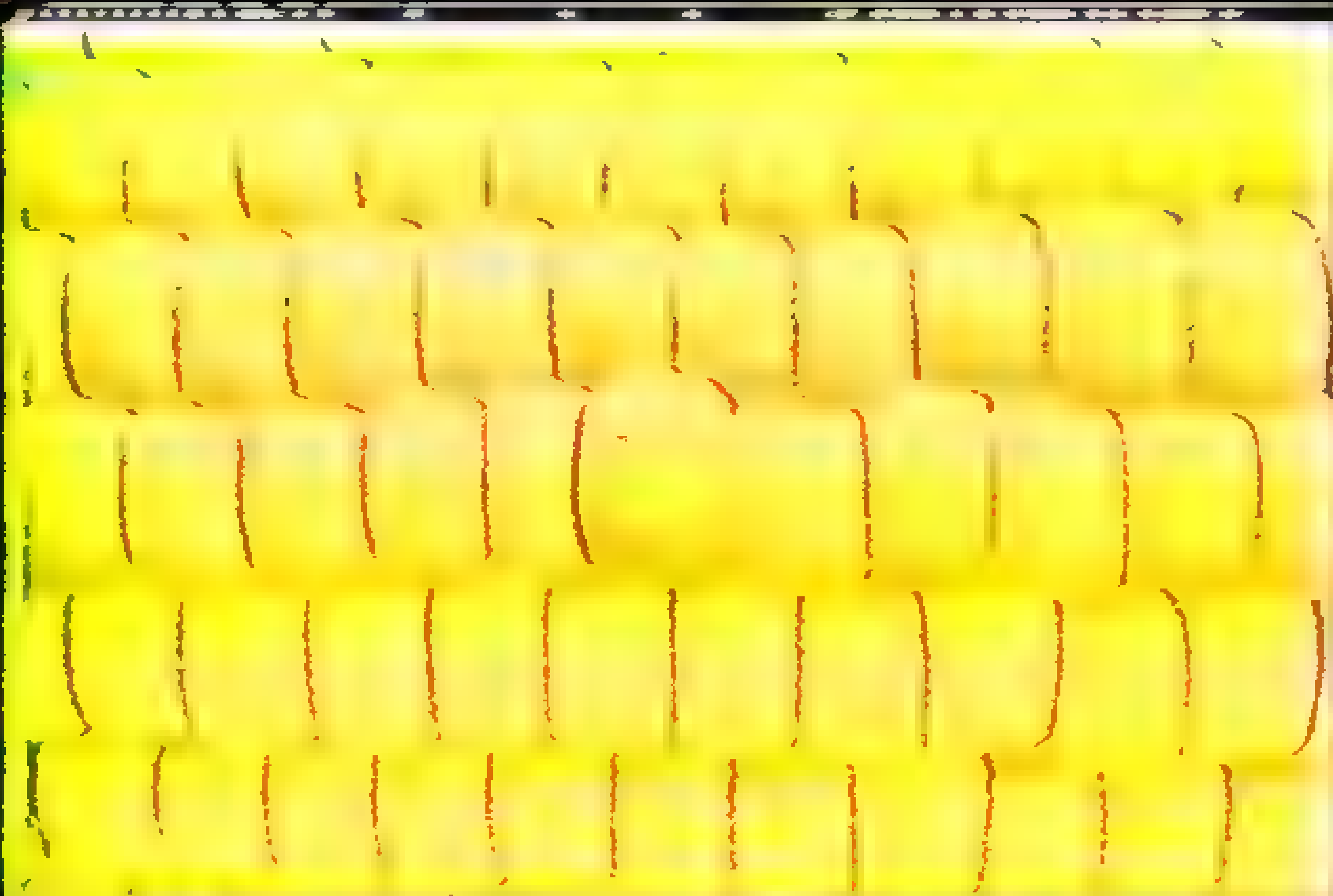
はごろもフーズ

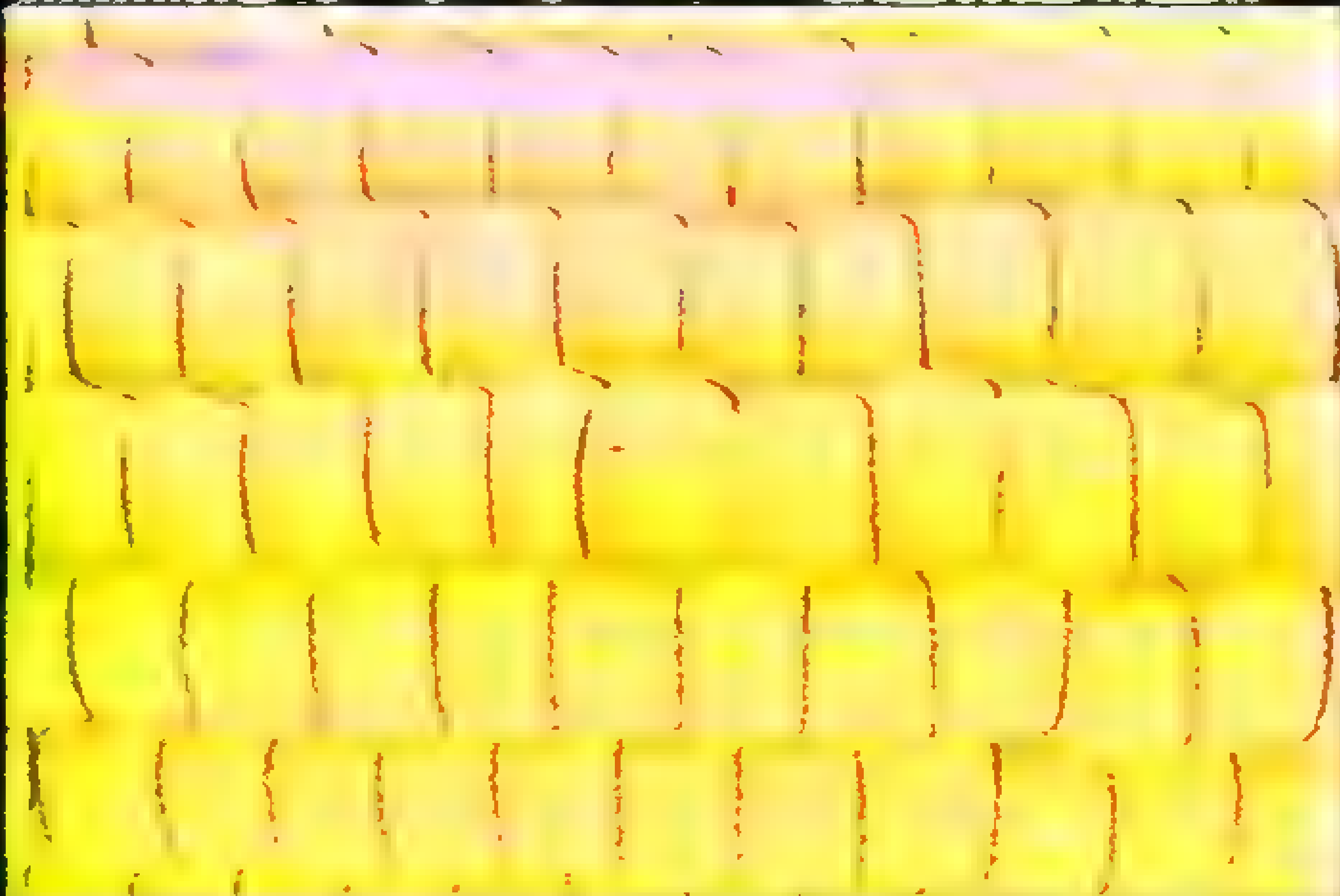


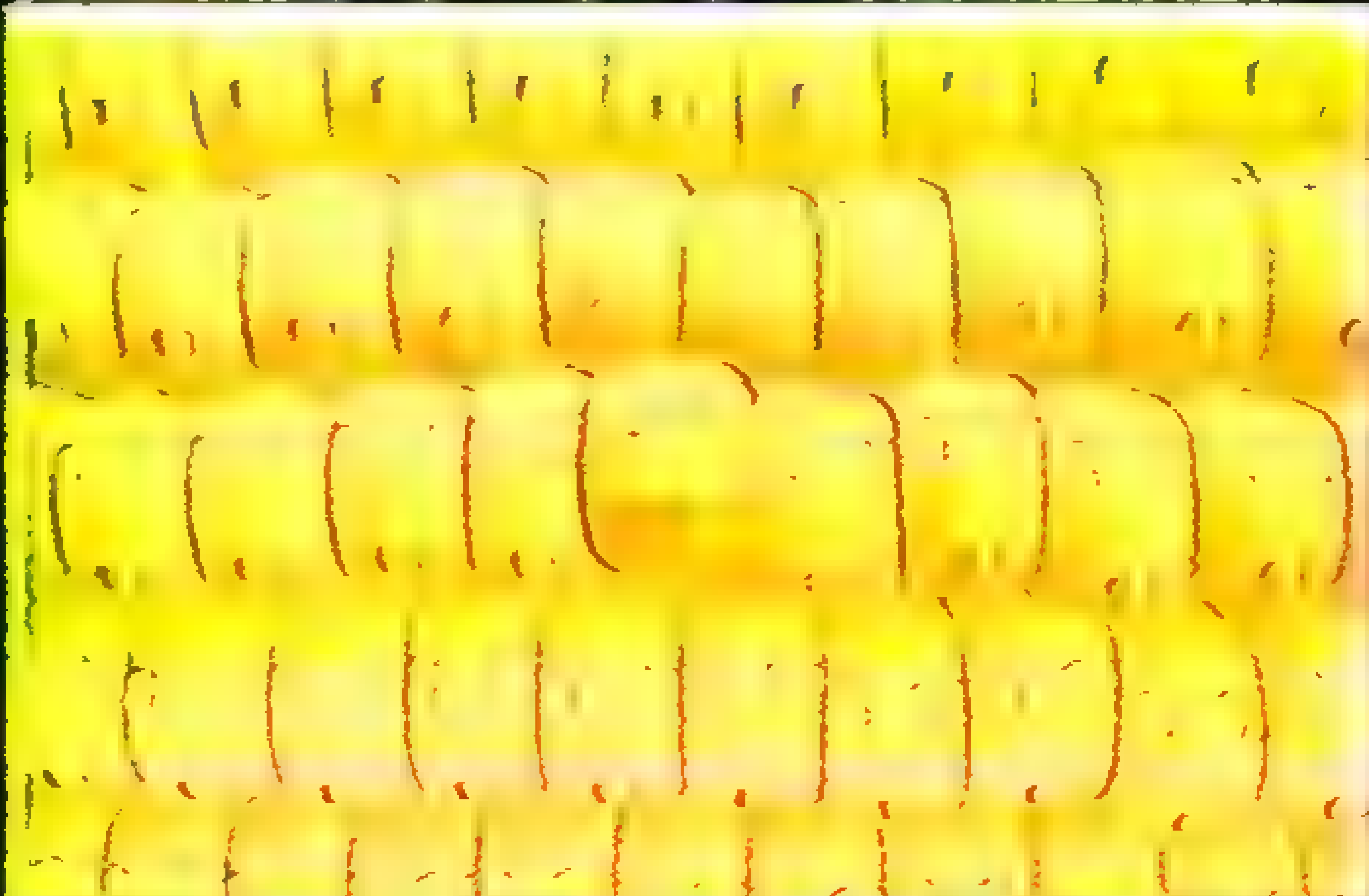


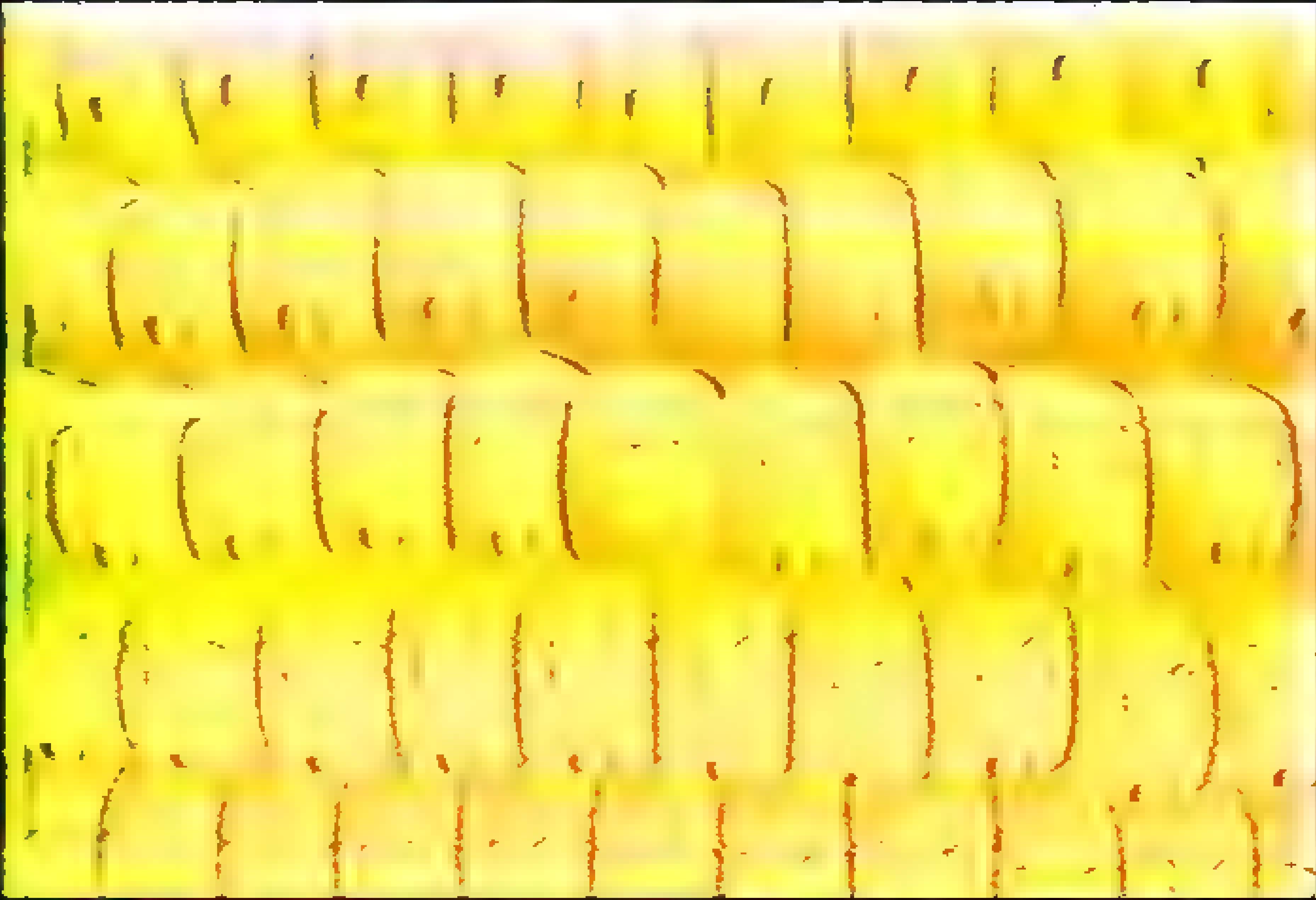




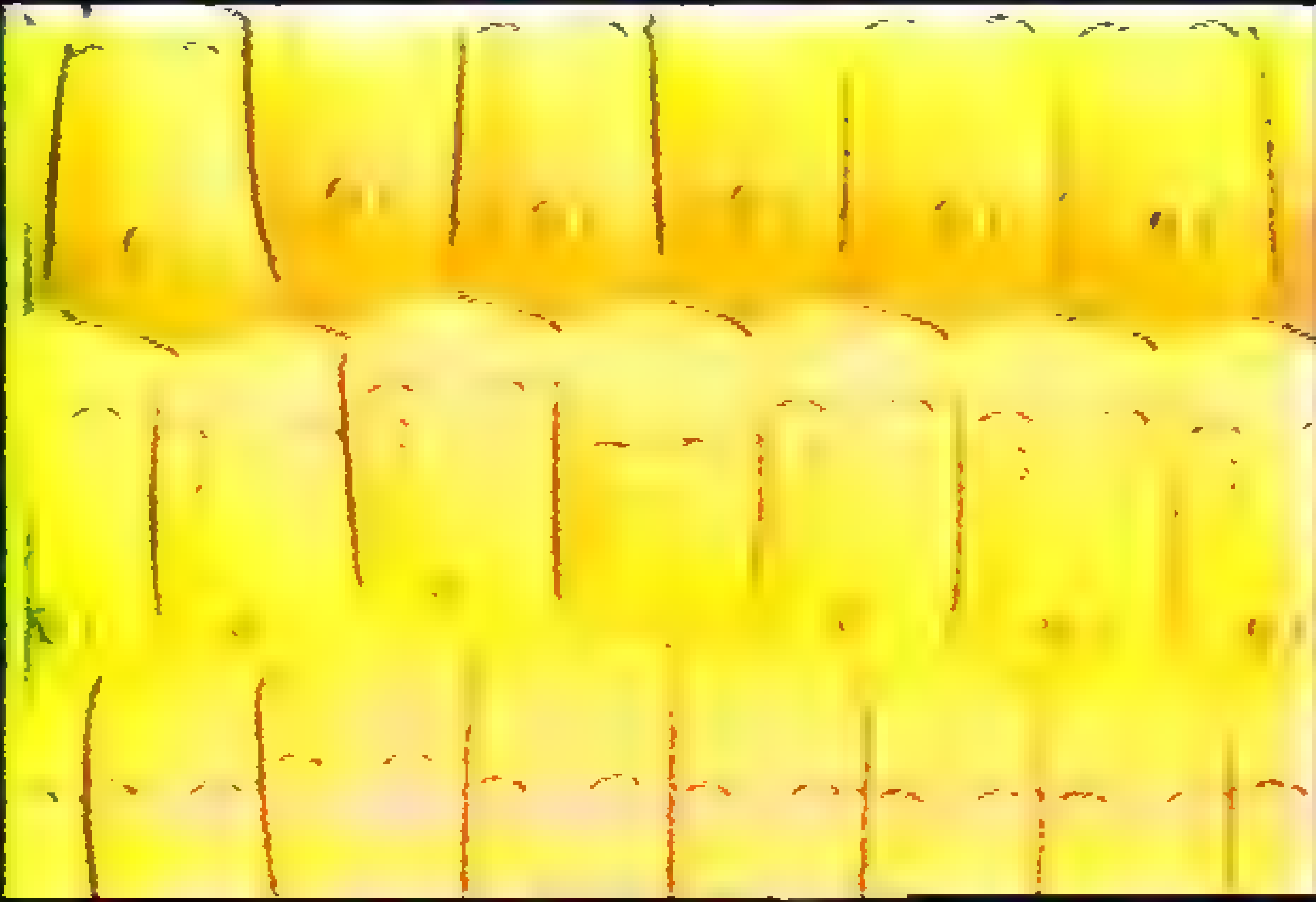














# シャキッと!コーン




シャキッと!コーン
シャキッと!
Hagoromo




S&B




5/8








KHIPS









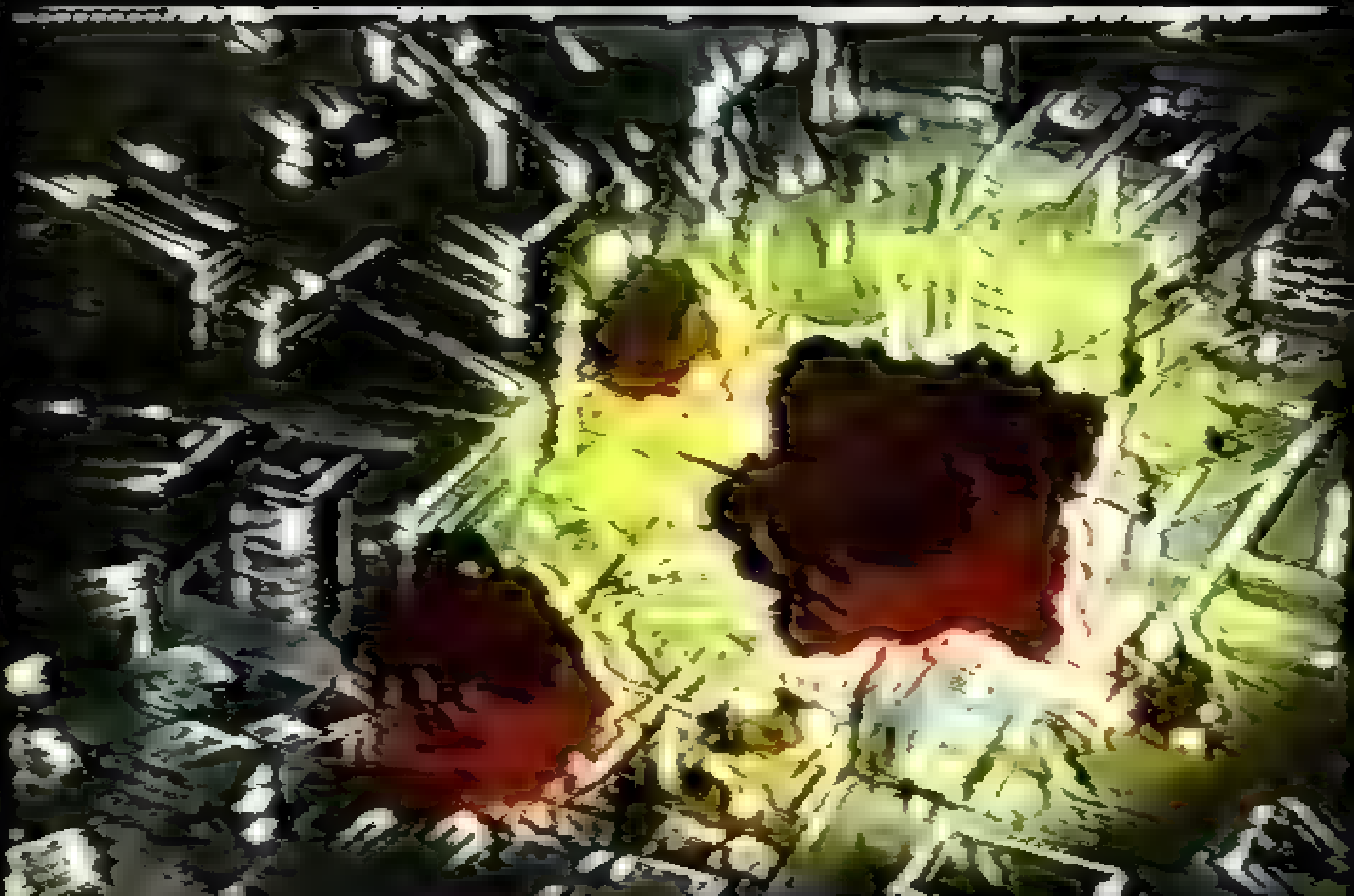


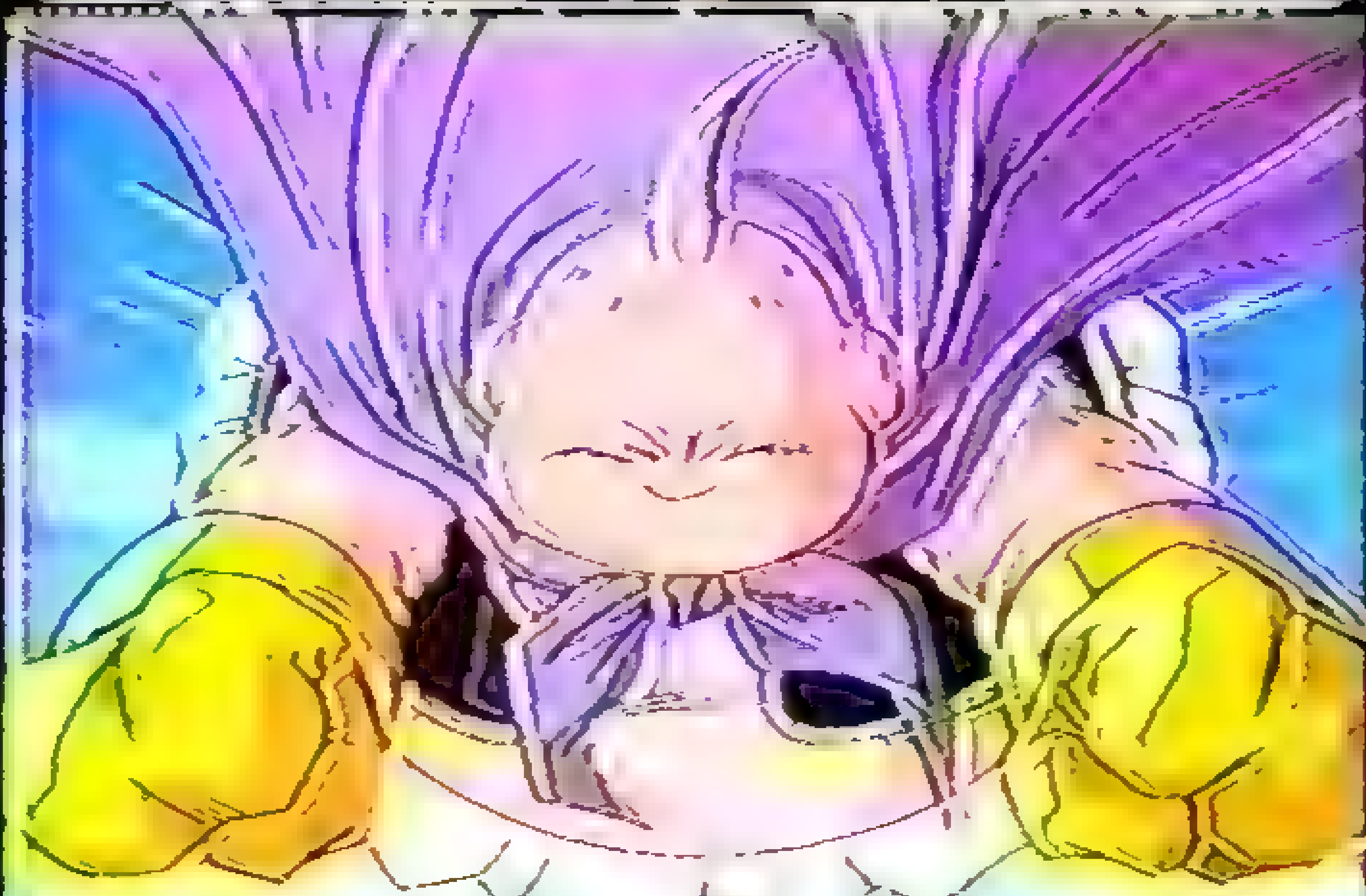



家族大


S&B カレー








In an attempt to destroy as much as possible...


In an attempt to destroy as much as possible...


Majin Buu is going about destroying any
cities or towns that he comes across


Majin Buu is going about, destroying any
cities or towns that he comes across





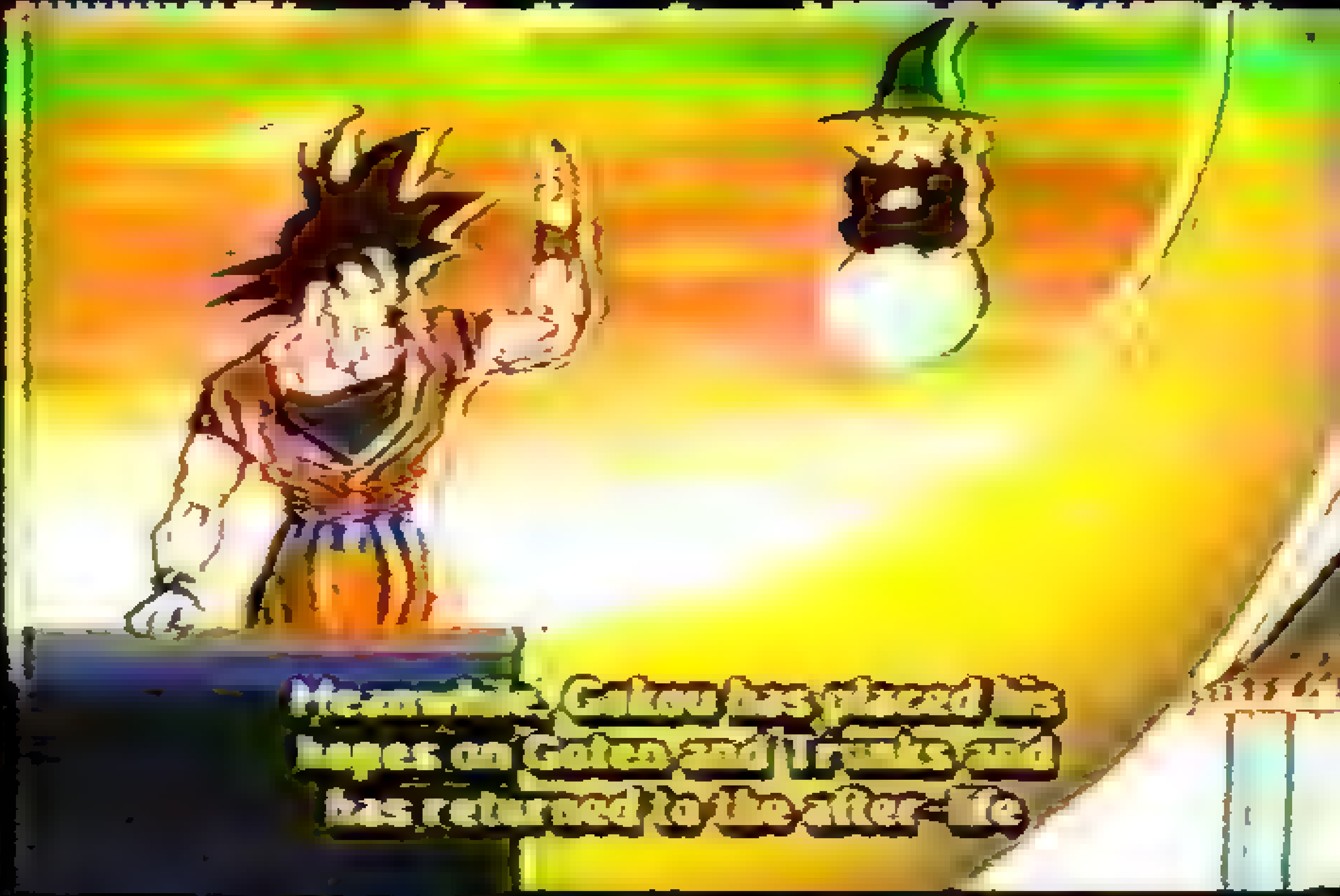







Meanwhile, Gokou has placed his hopes on Goten and Trunks and has returned to the after-life


Meanwhile, Gokuu has placed his hopes on Goten and Trunks and has returned to the after-life


Meanwhile, Gokou has placed his hopes on Goten and Trunks and has returned to the after-life


Meanwhile, Gokou has placed his
hopes on Gohan and Trunks and
has returned to the after-life


After he arrived, he was told by Demon
Master Enma that Gohan was still alive


After he arrived, he was told by Demon
Master Enma that Gohan was still alive


After he arrived, he was told by Demon
Master Enma that Gohan was still alive
















After Seeing Gohan's 'Ki' he realized that
Gohan was on the Kai-Oo-Shin world


After feeling Gohan's ki, he realized that
Gohan was on the Kai-Oh-Shin world


There Gokou met, Gohan, Kai-Oo-Shin
and the resurrected Kibit


There Gokou met, Gohan, Kai-Oo-Shin
and the ressurected Kibi





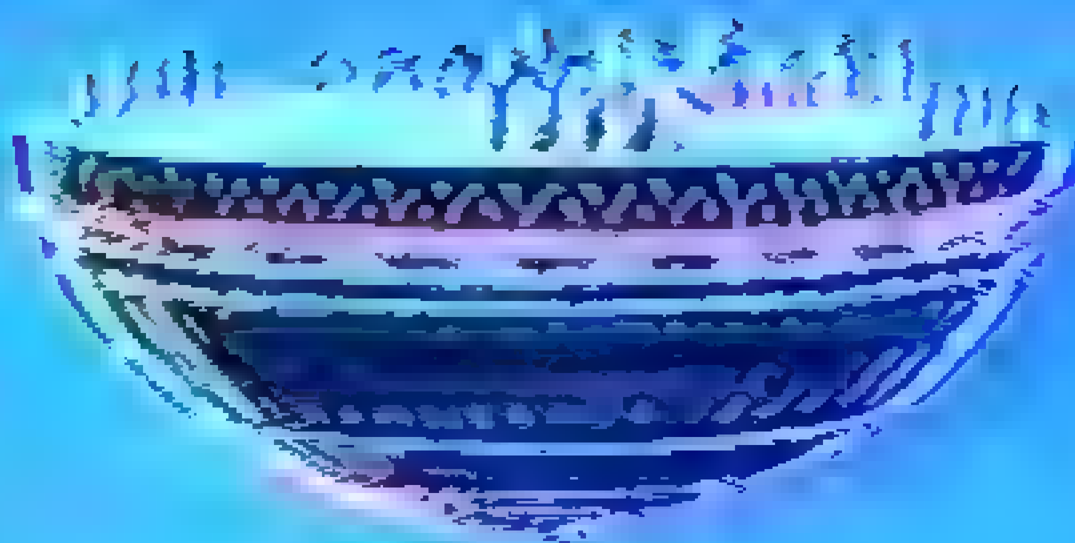


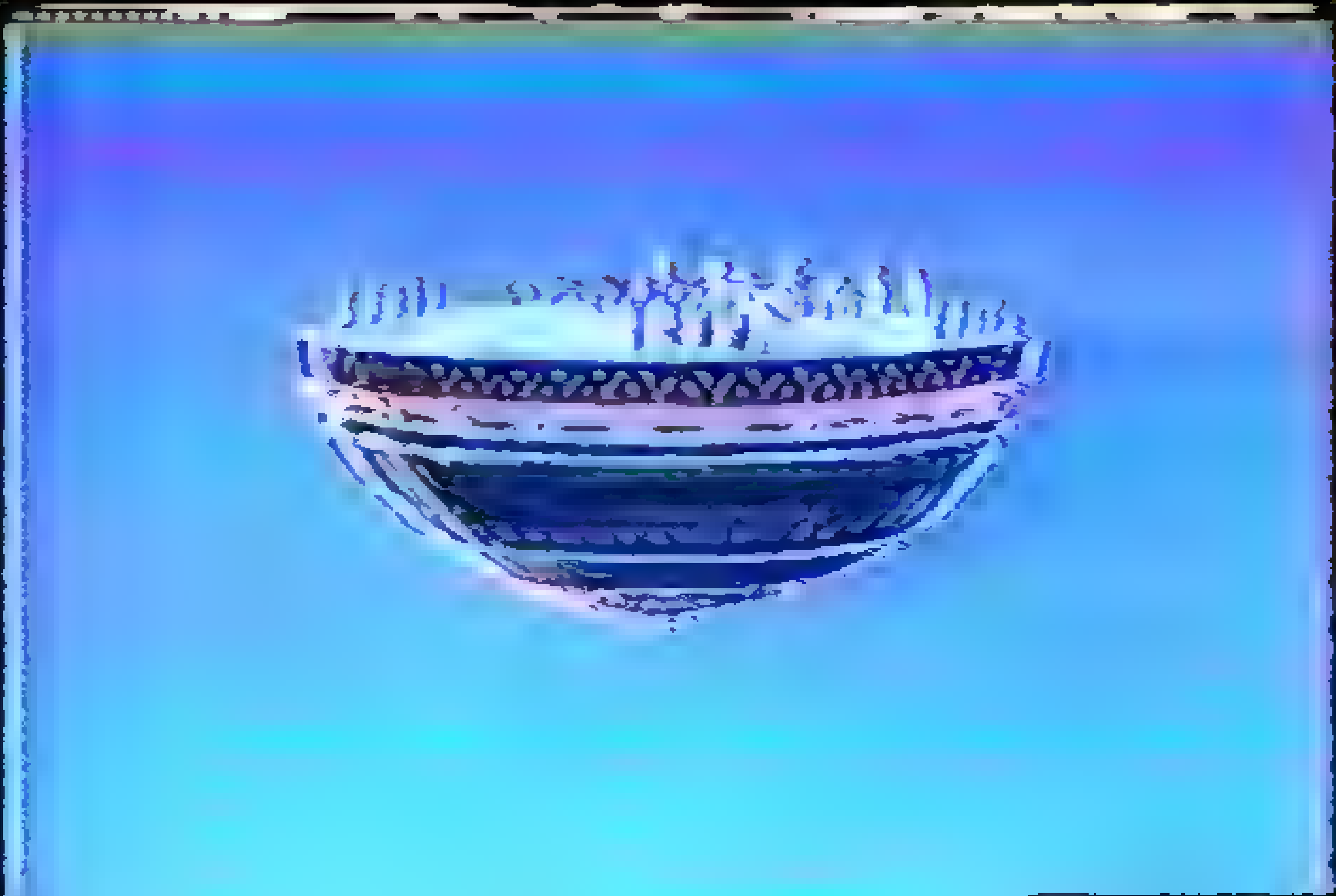

ウソだろ!!
ゼットソードが折れちゃった
This Can't Be True!
The Zed Sword Gets Broken


ウソだろ!?
ゼットソードが折れちゃった
This Can't Be True!
The Zed Sword Gets Broken


ウソだろ!?
ゼットソードが折れちゃった
This Can't Be True!
The Zed Sword Gets Broken

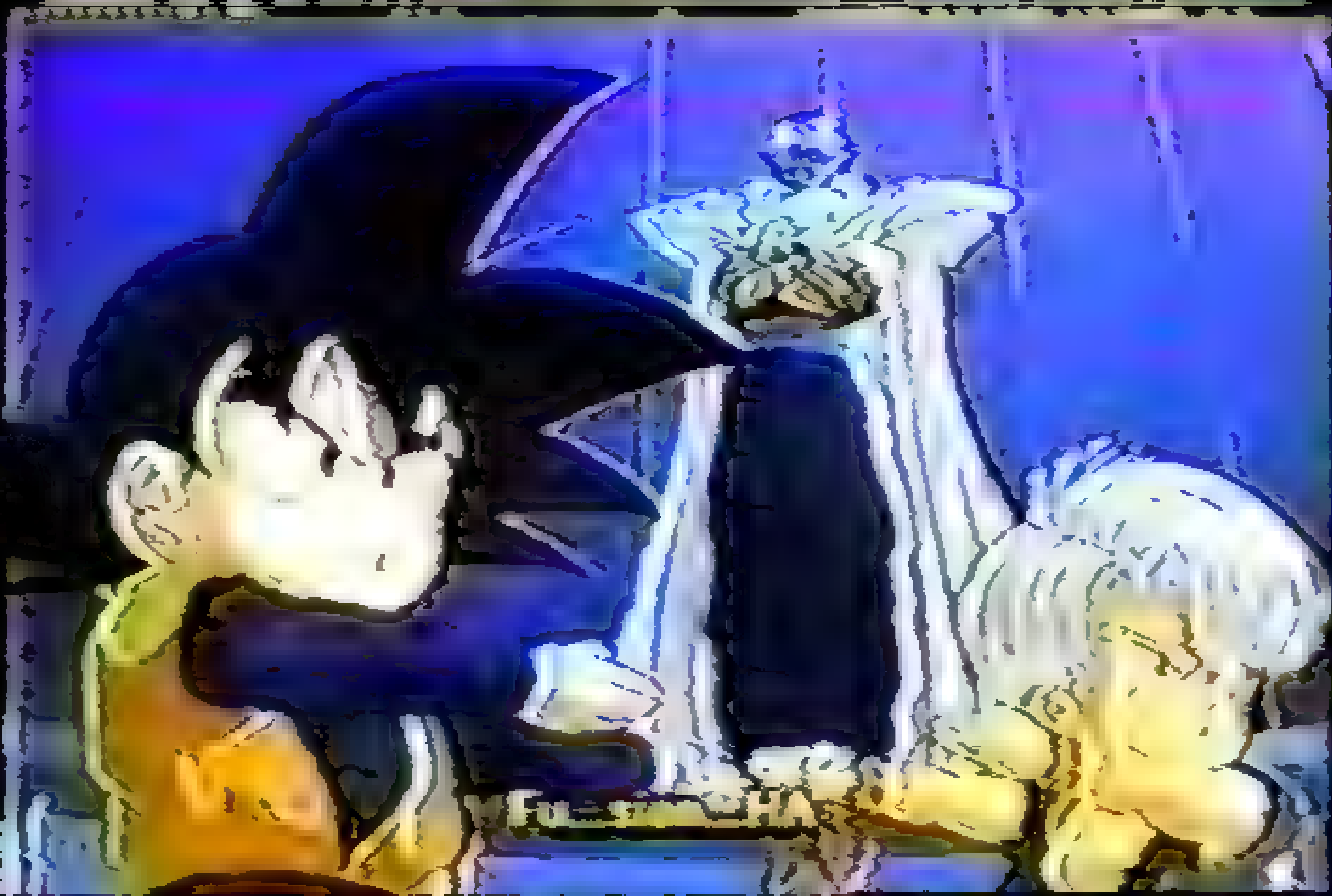

ウソだろ!!
ゼットソードが折れちゃった
This Can't Be True!
The Zed Sword Gets Broken








One more time

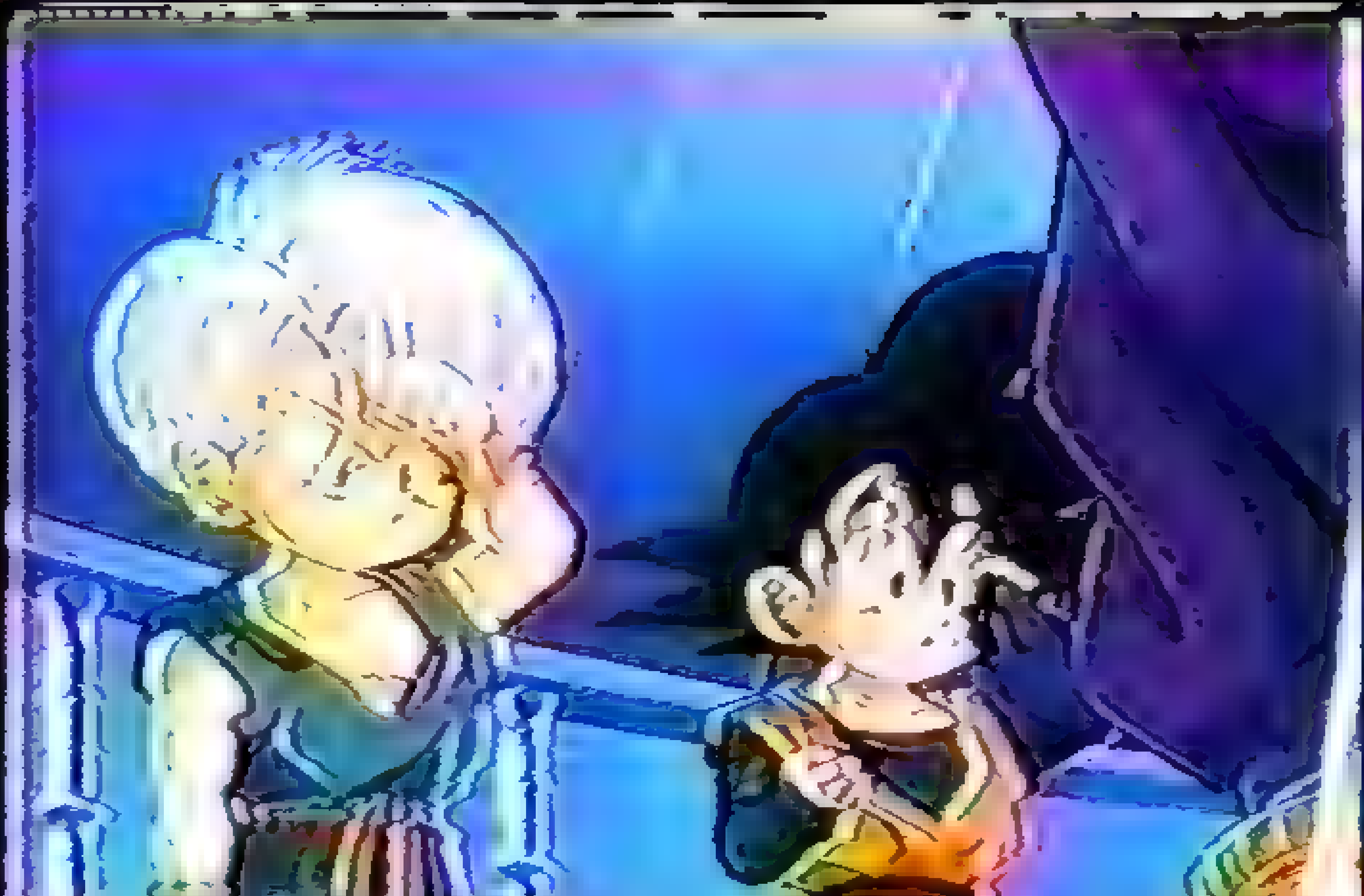





You're still not doing it right!


You need to get your timing in sync


You need to get your timing in sync




The Fusion Technique is
meant to join you together


The Fusion Technique is
meant to join you together


So no matter how well you do
you have to work together get it right


So no matter how well you do separately,
you have to work together, get it right?


But Goten's too slow

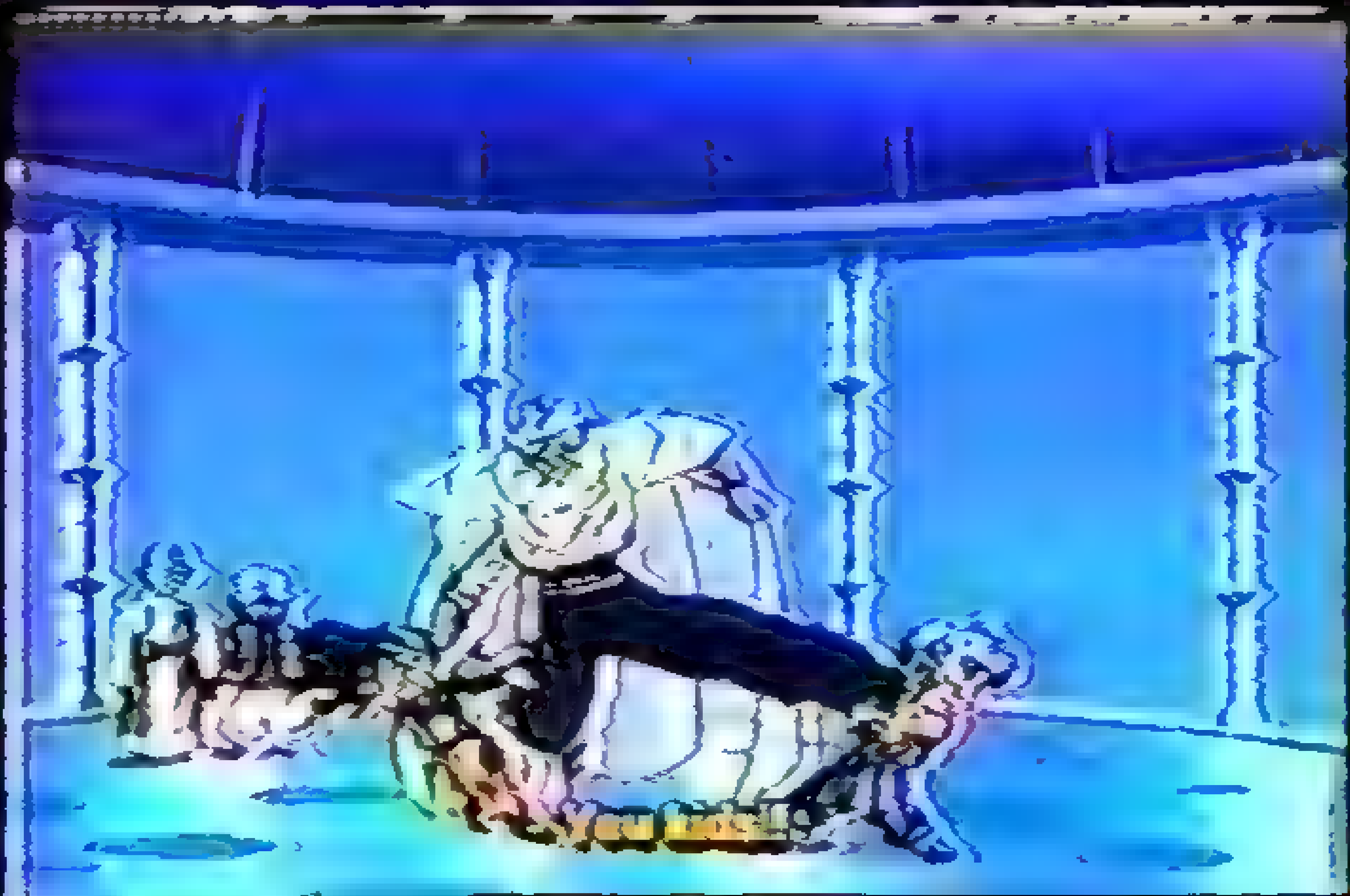

But Galen's too slow


No way! Trunks is too fast!


are you saying!?

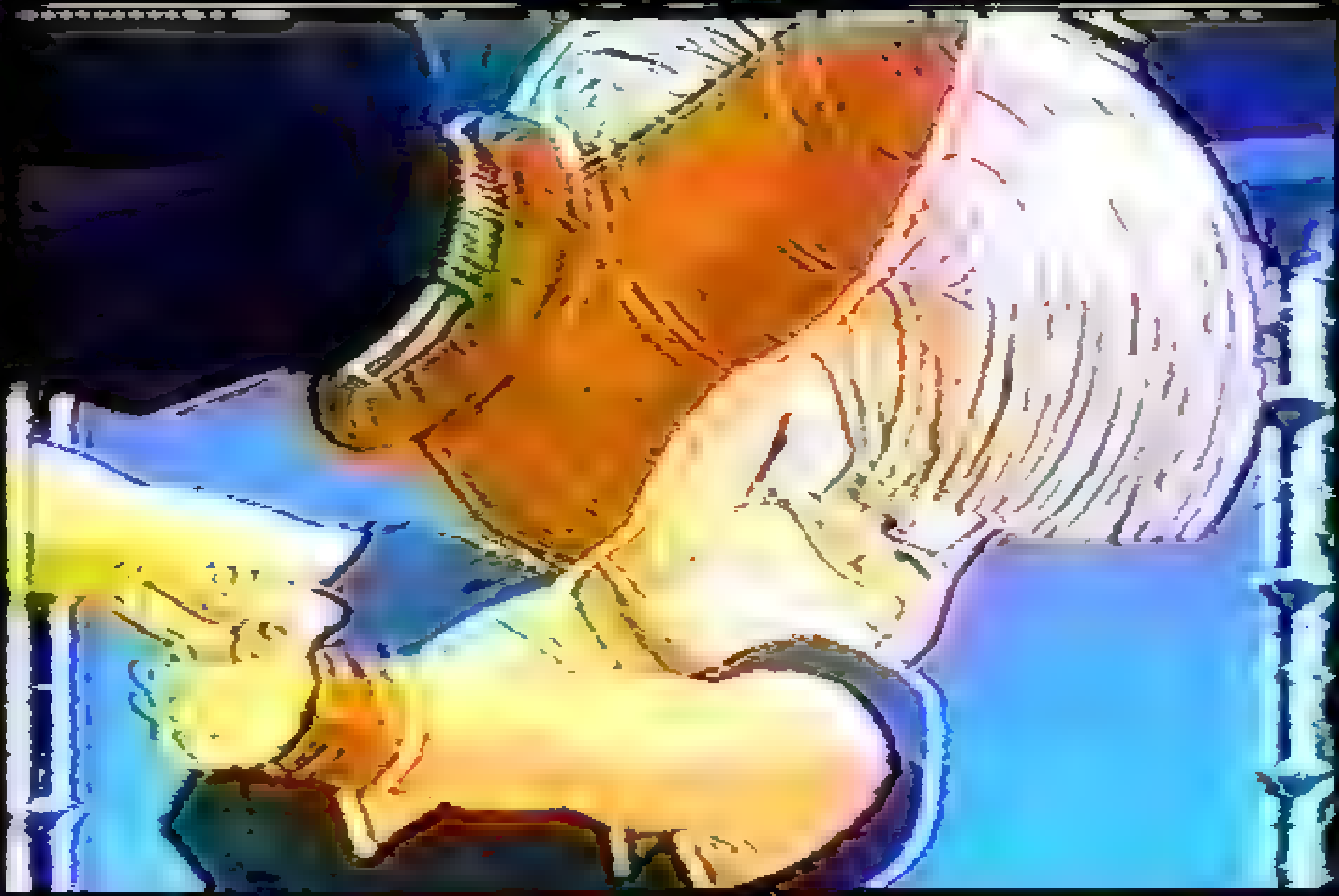




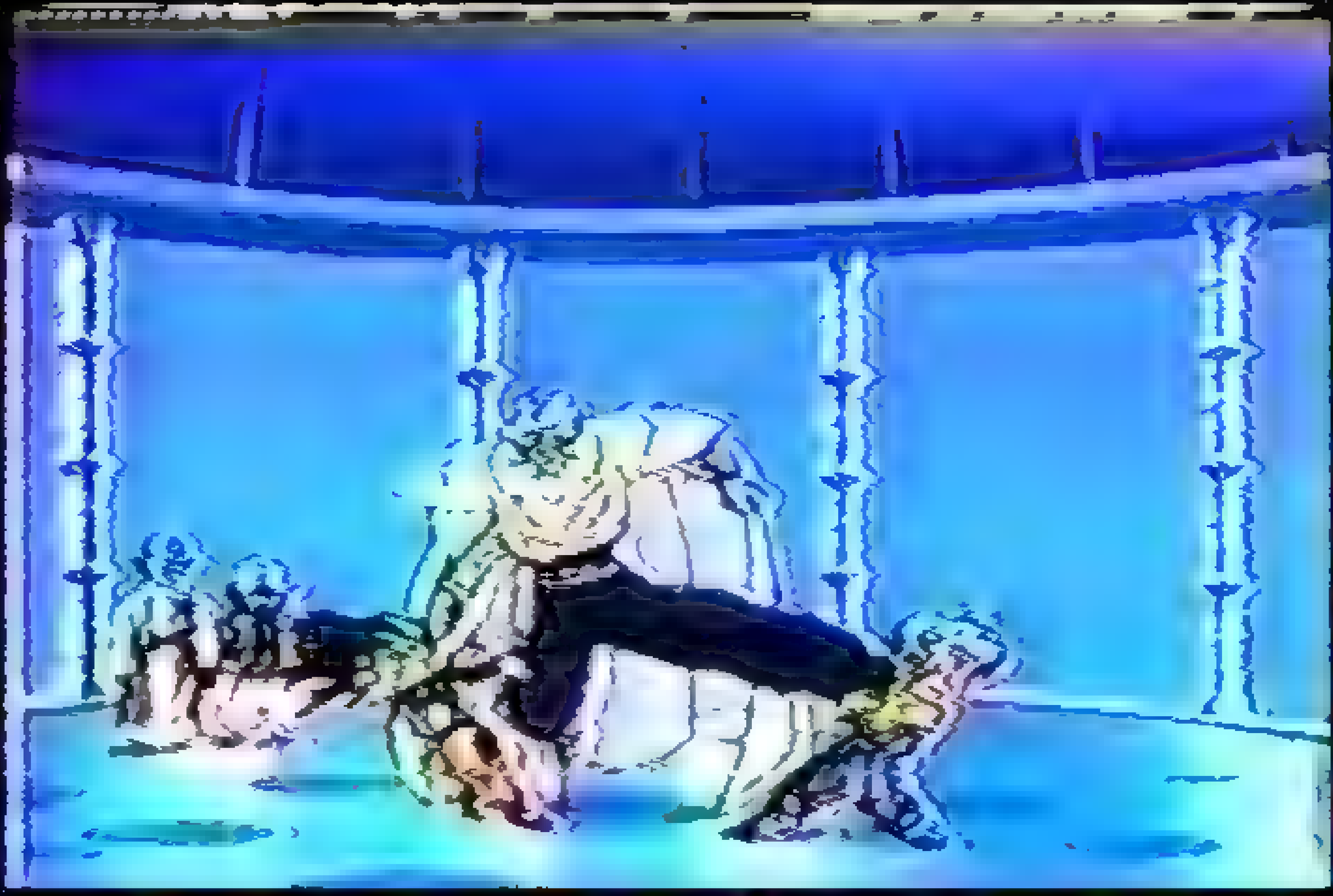


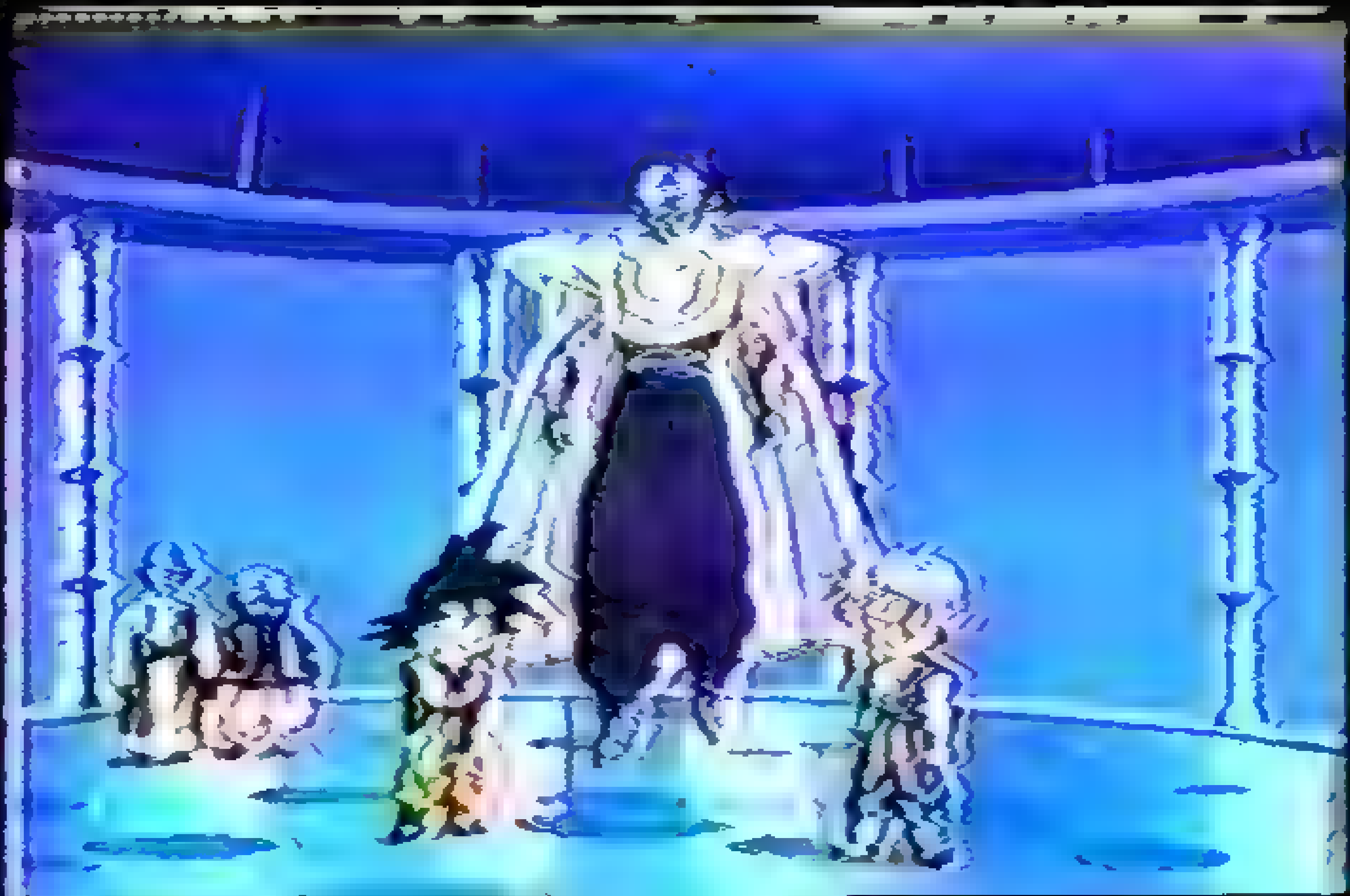

After you defeat Majin Buu, you
can fight each other all you want


After you defeat Majin Buu, you
can fight each other all you want



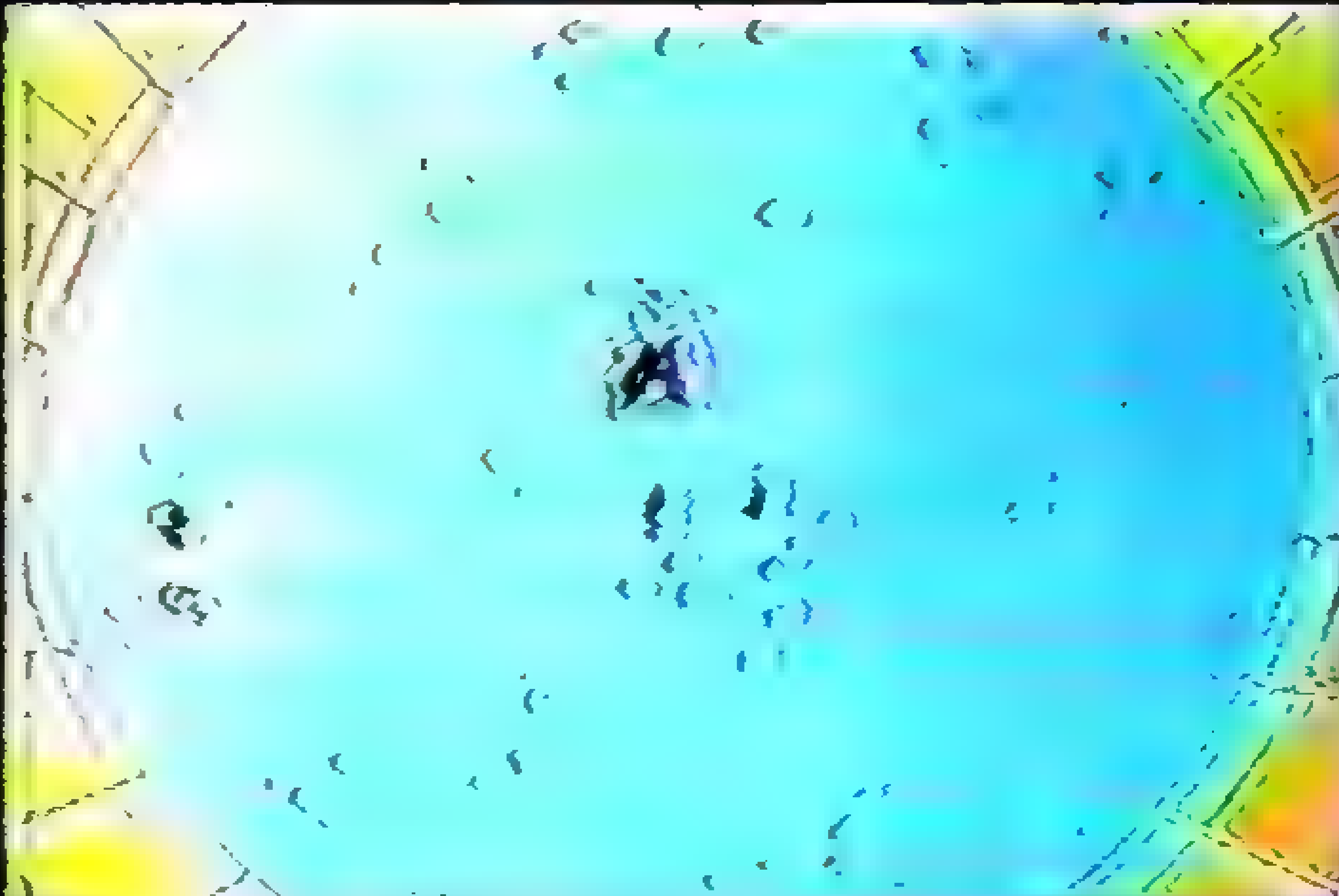




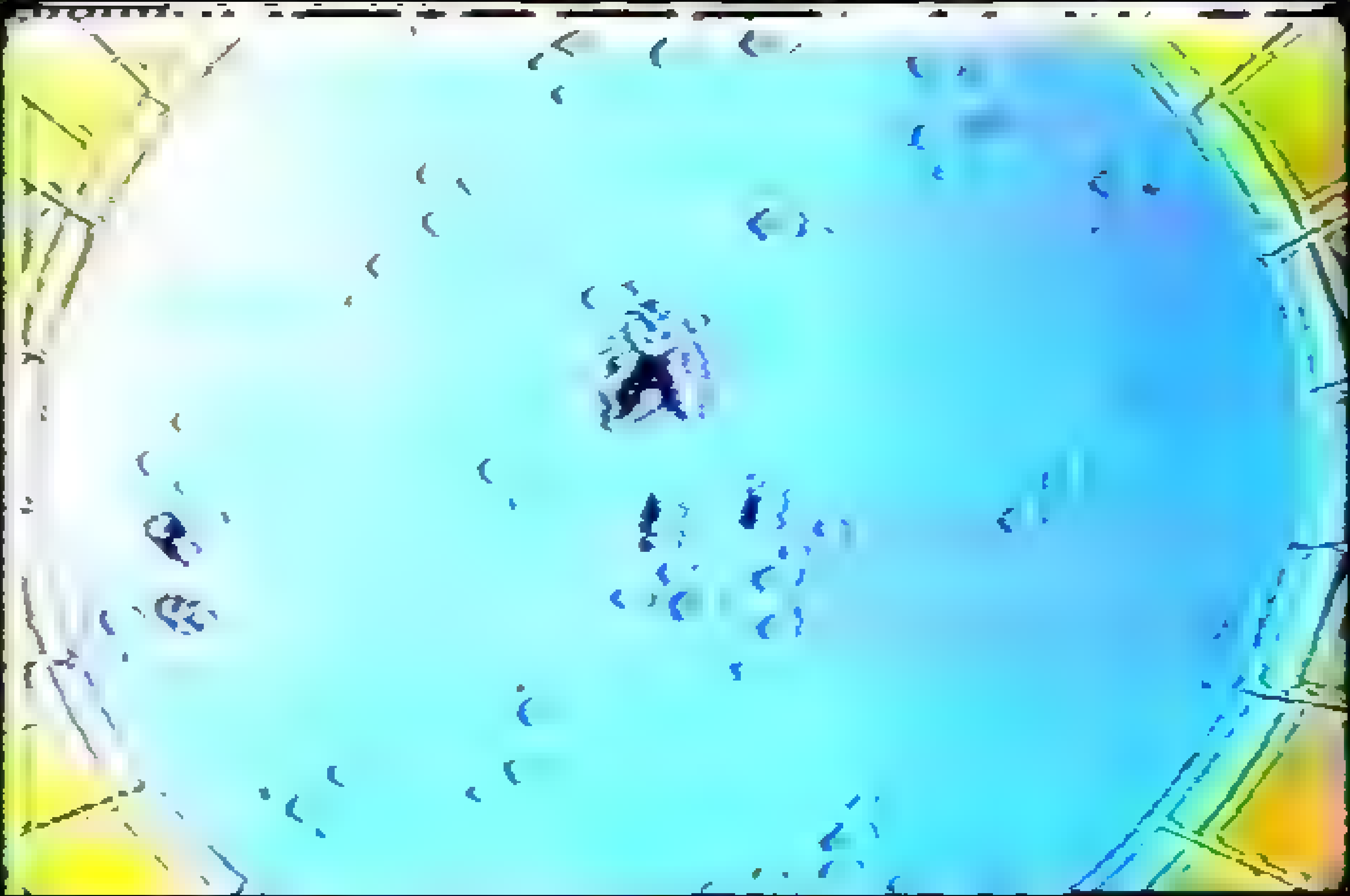




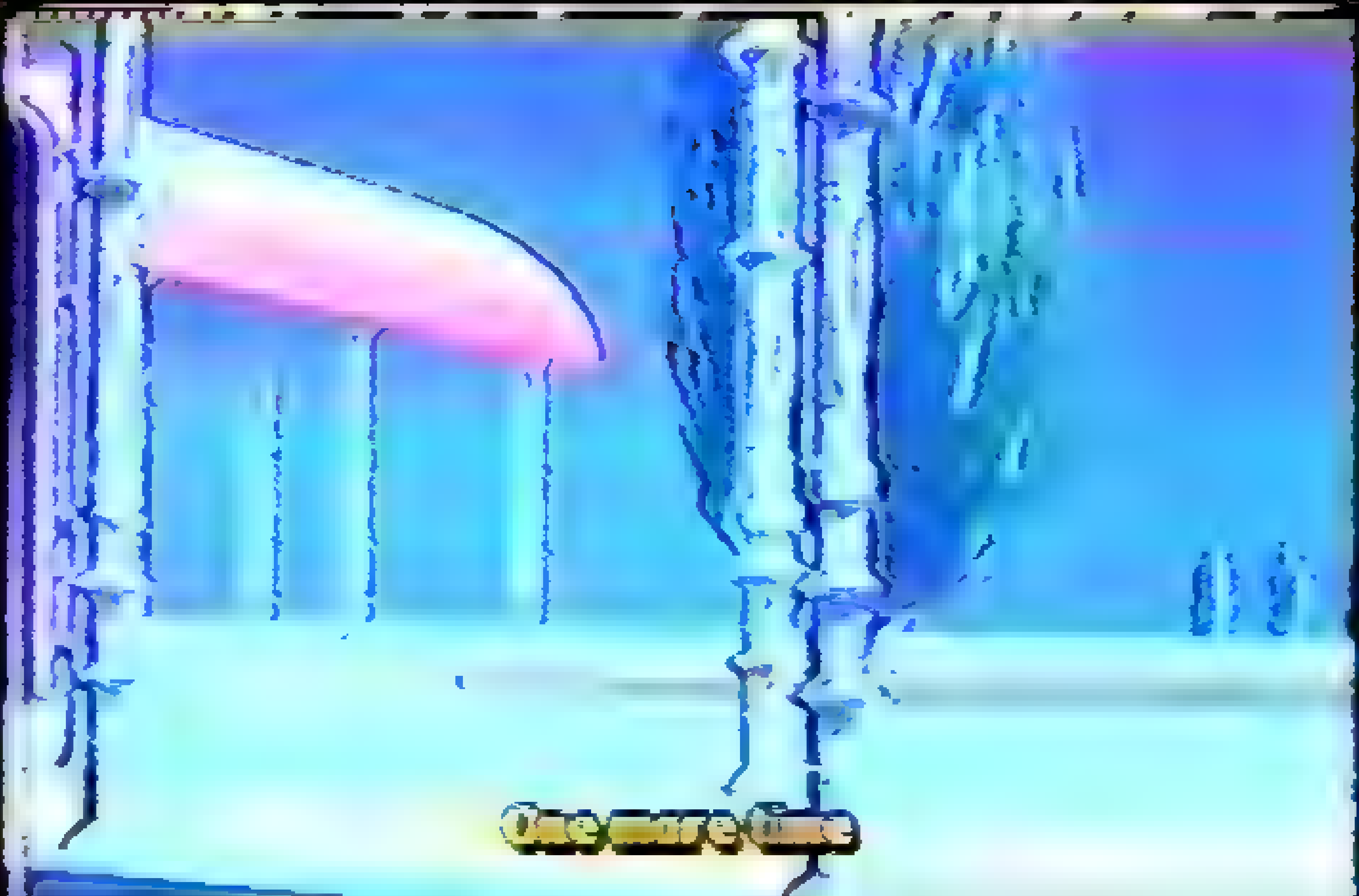


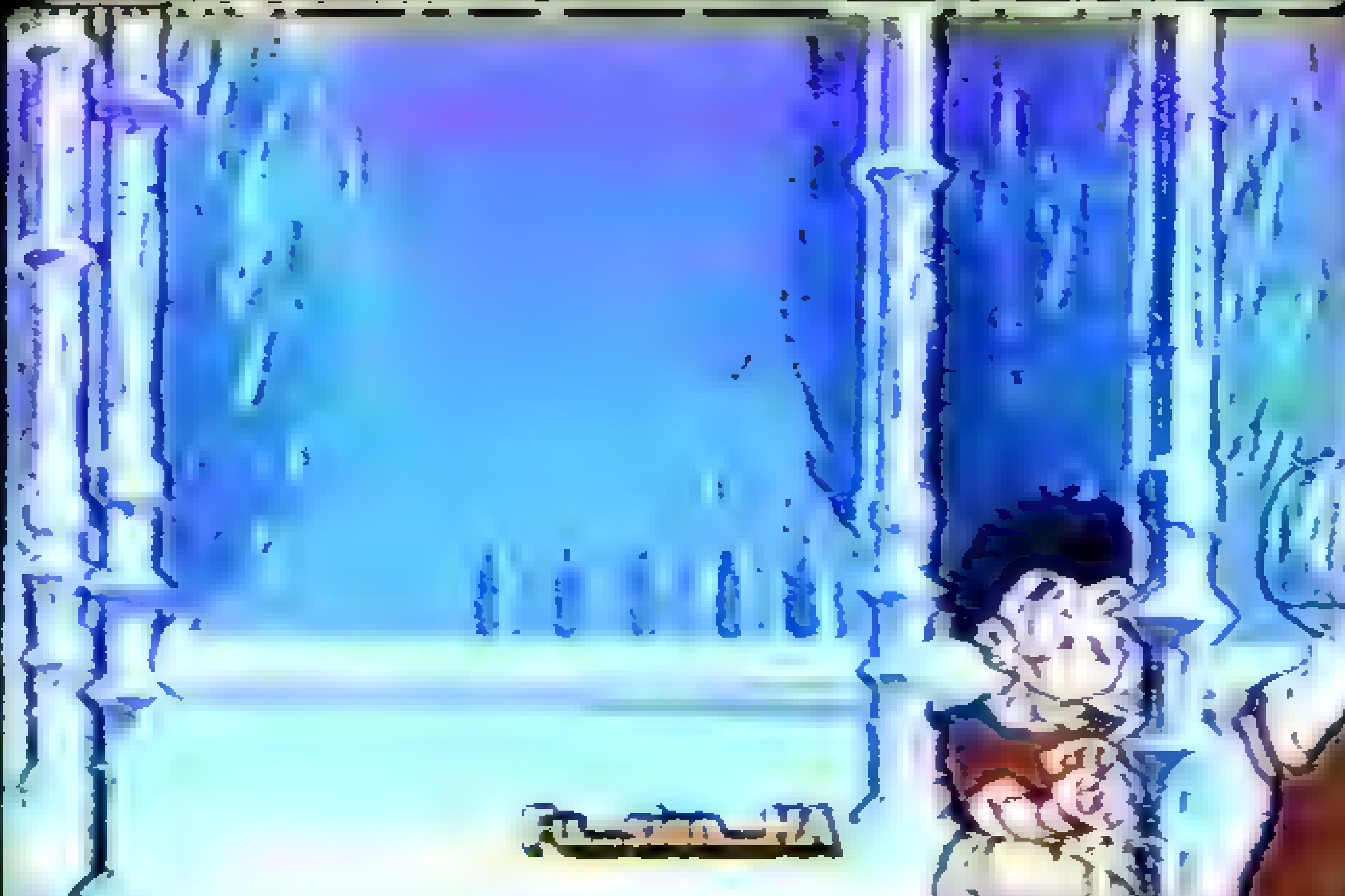



Let's continue!









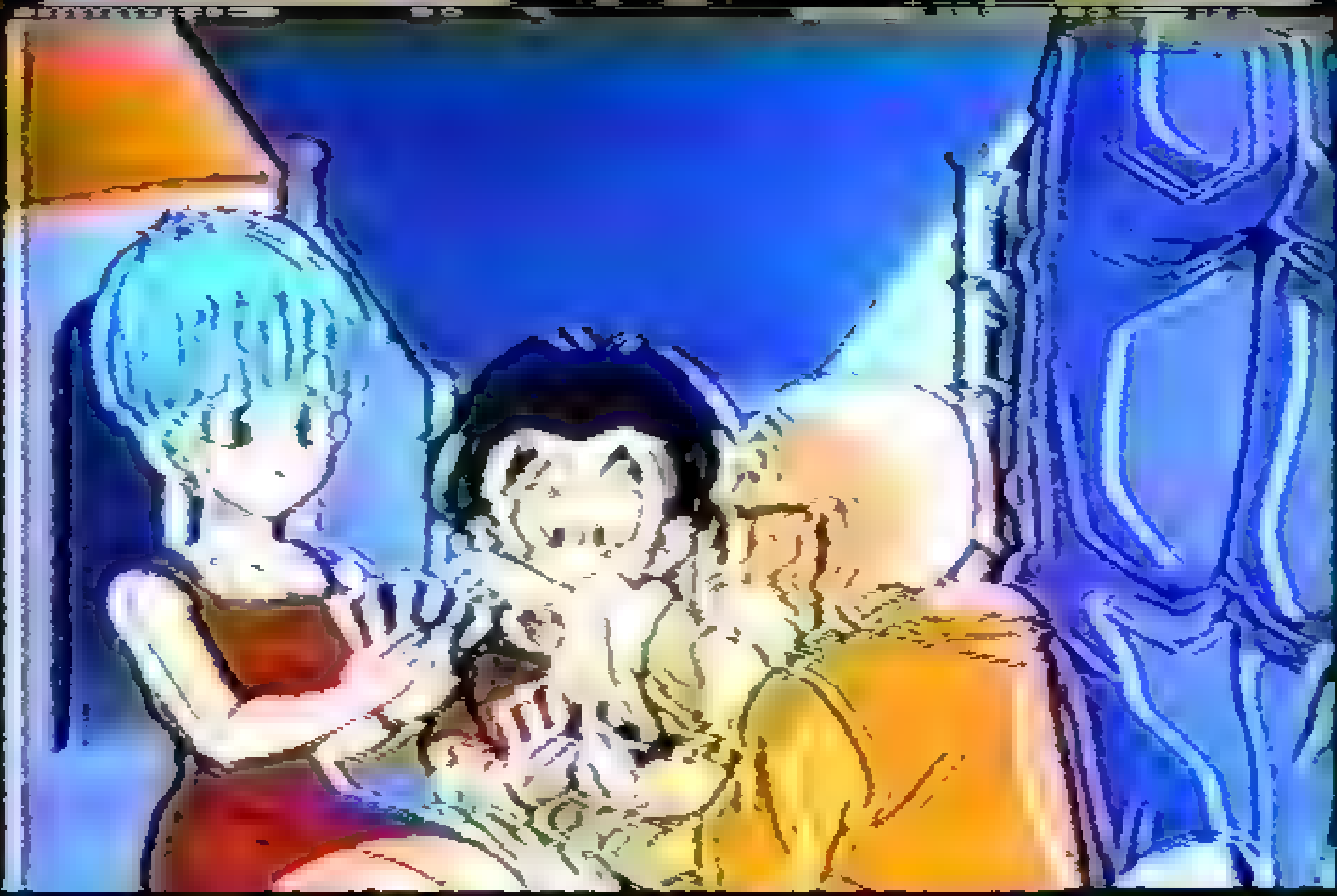




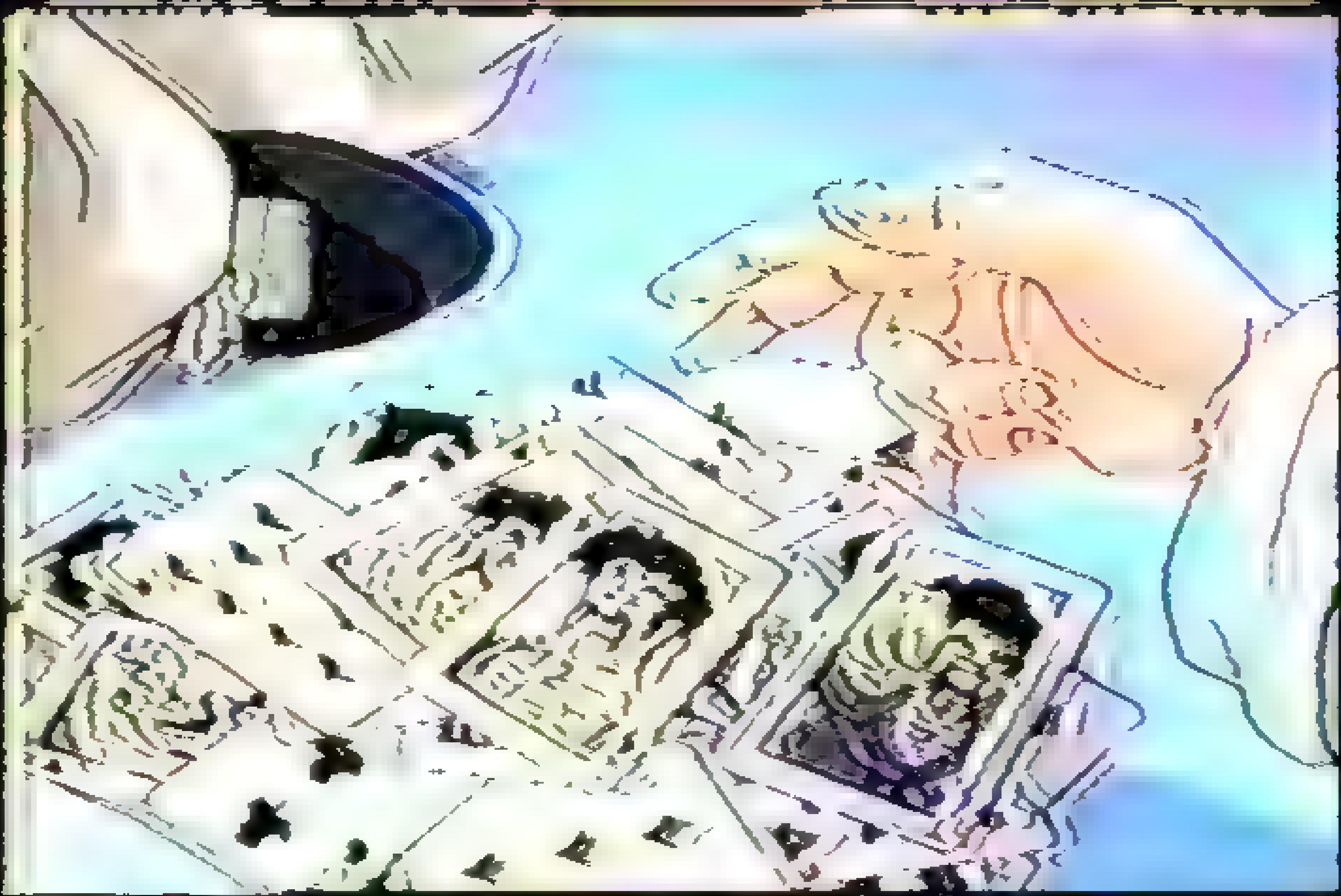

Oh boy, and we thought
gotten serious


Oh boy, and we thought
they'd finally gotten serious


Oh boy, and we thought
they'd really gotten serious







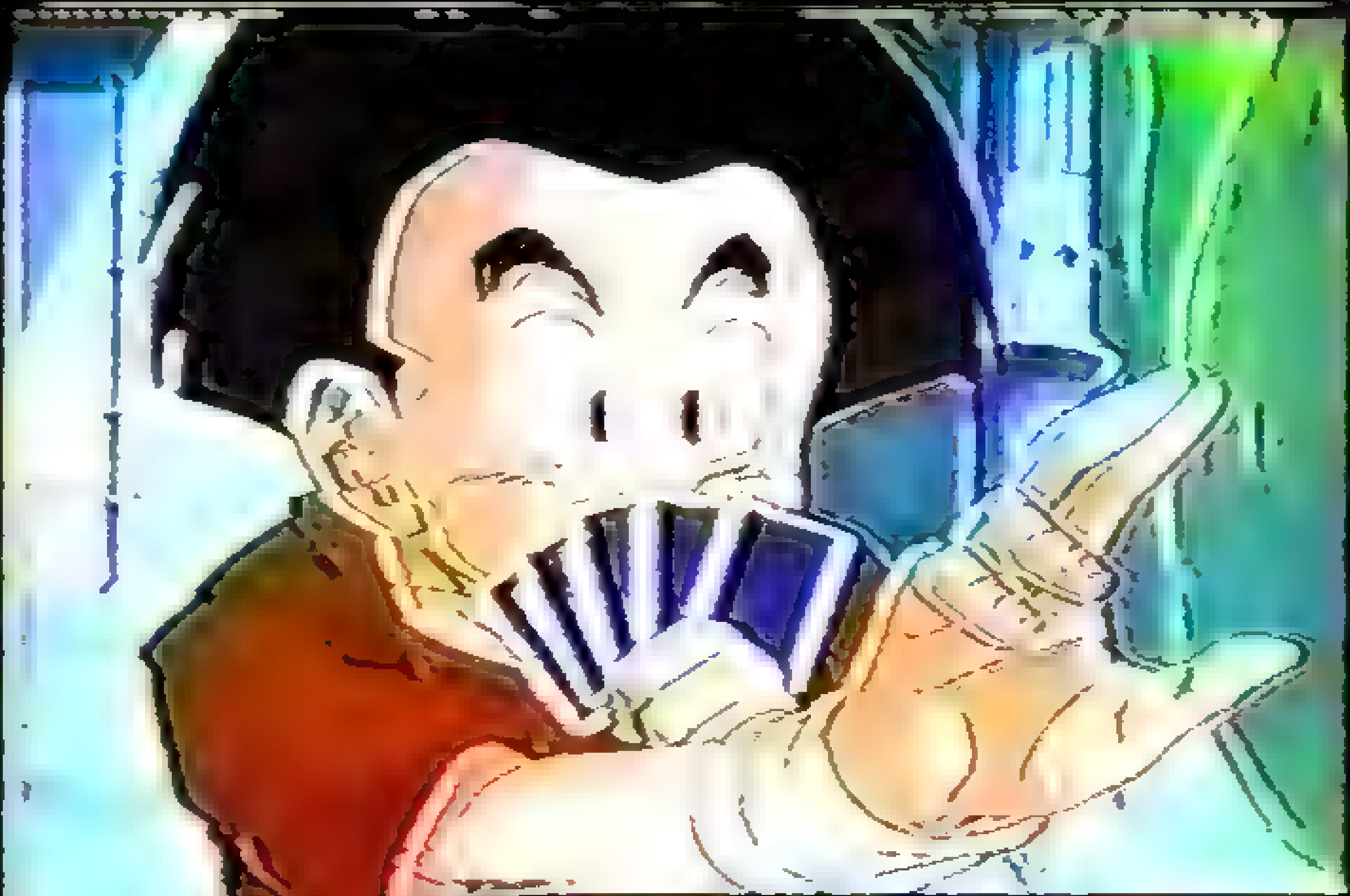


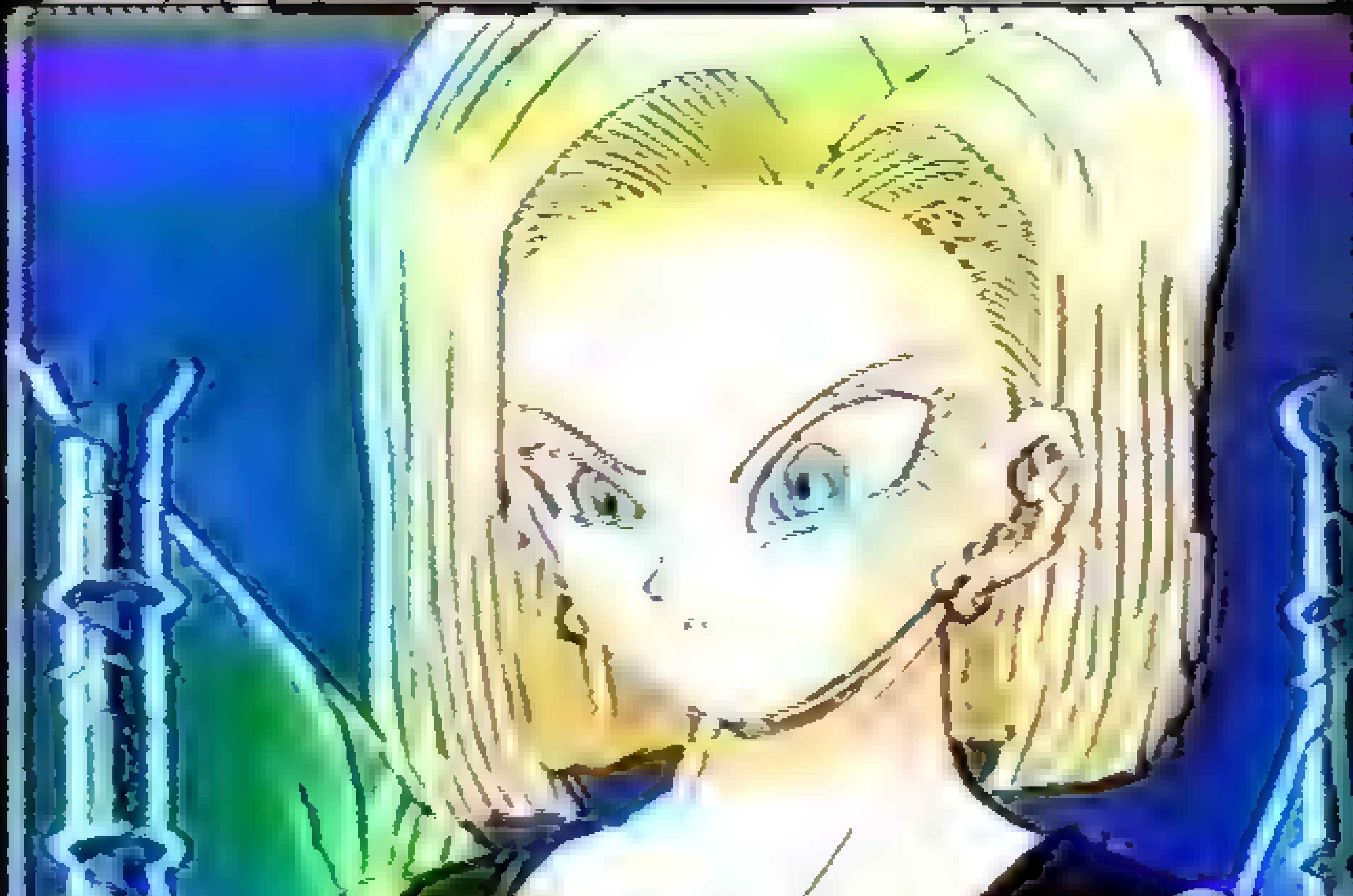

But do you think they'll really be able to fuse?

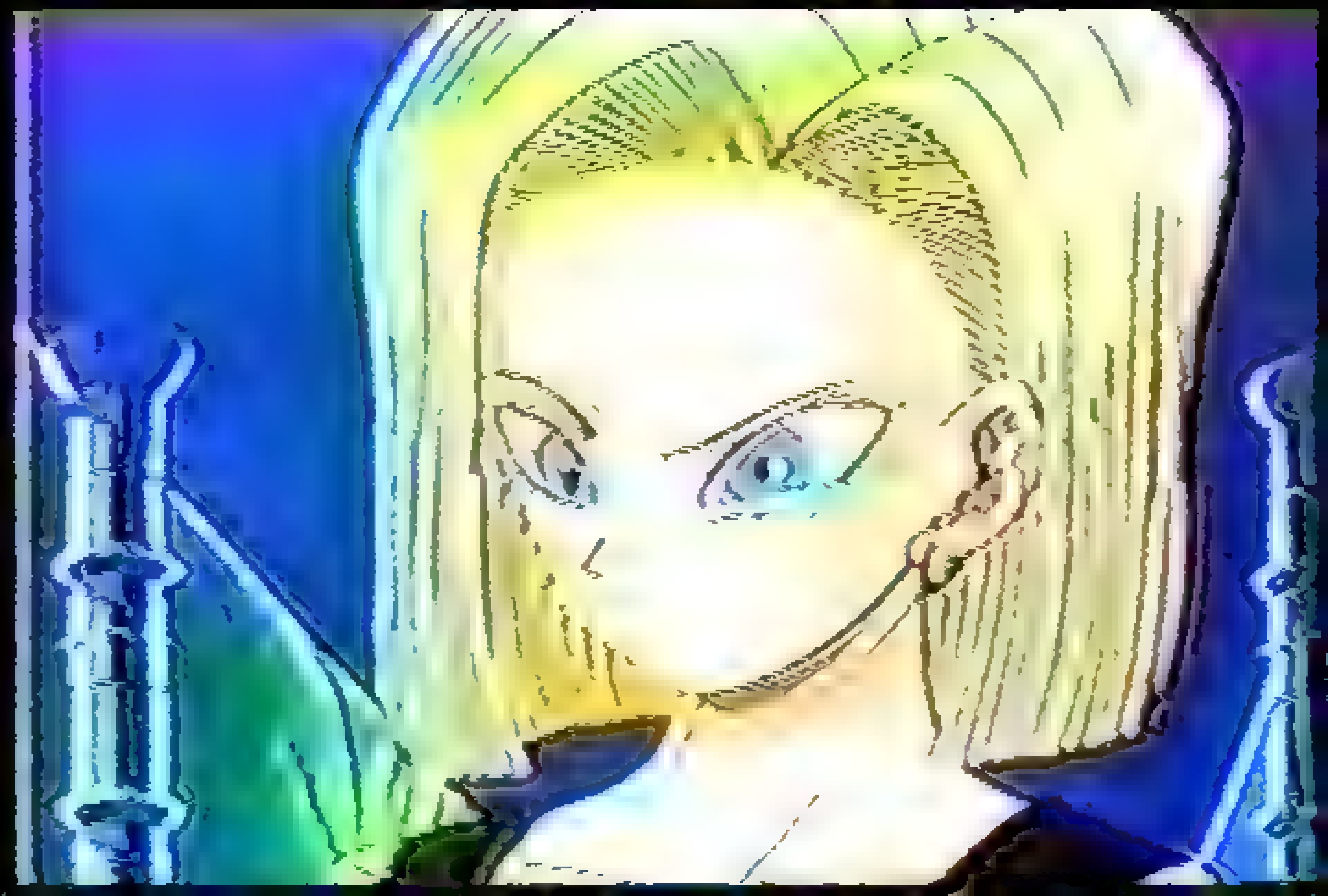

But do you think they'll really be able to fuse?





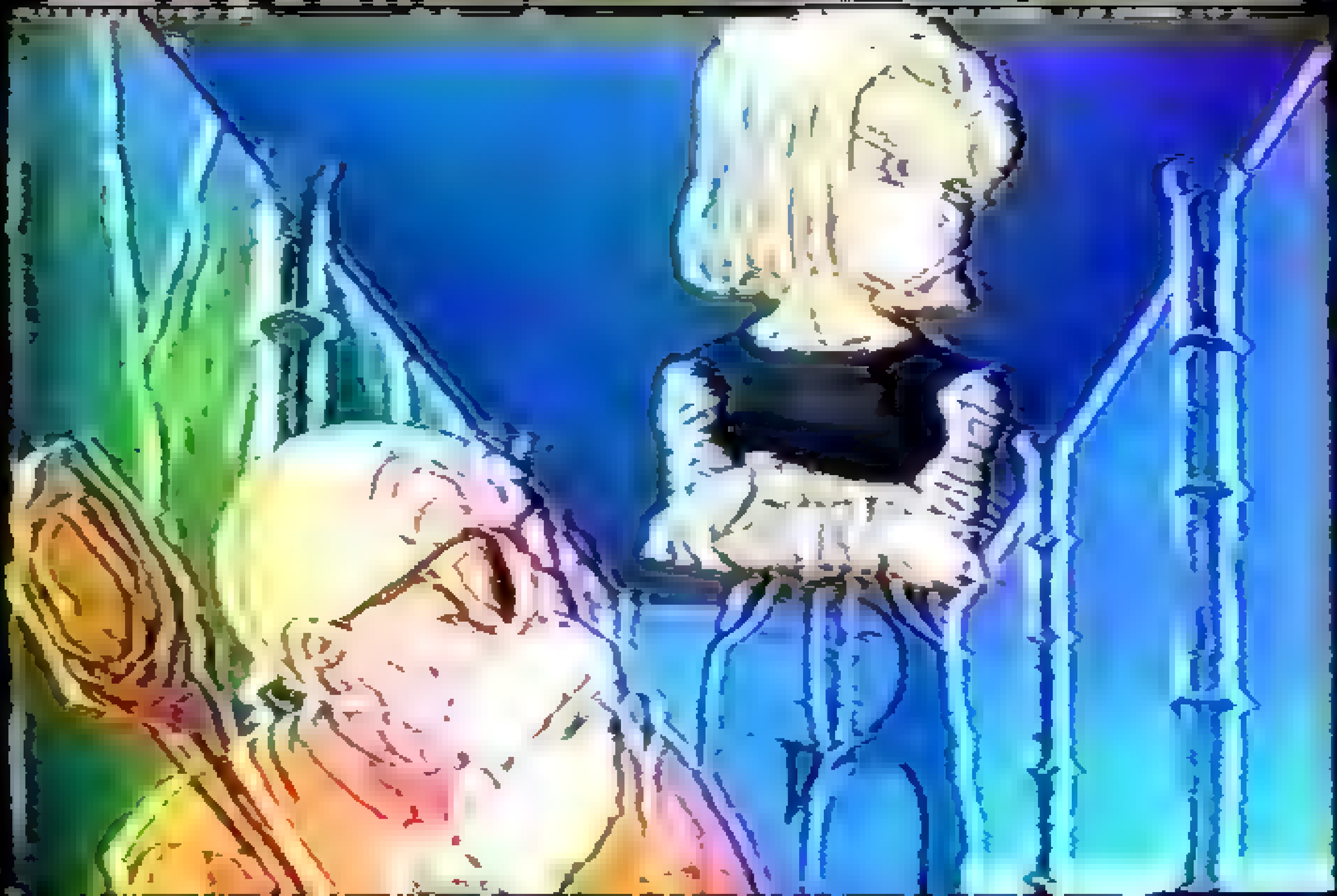


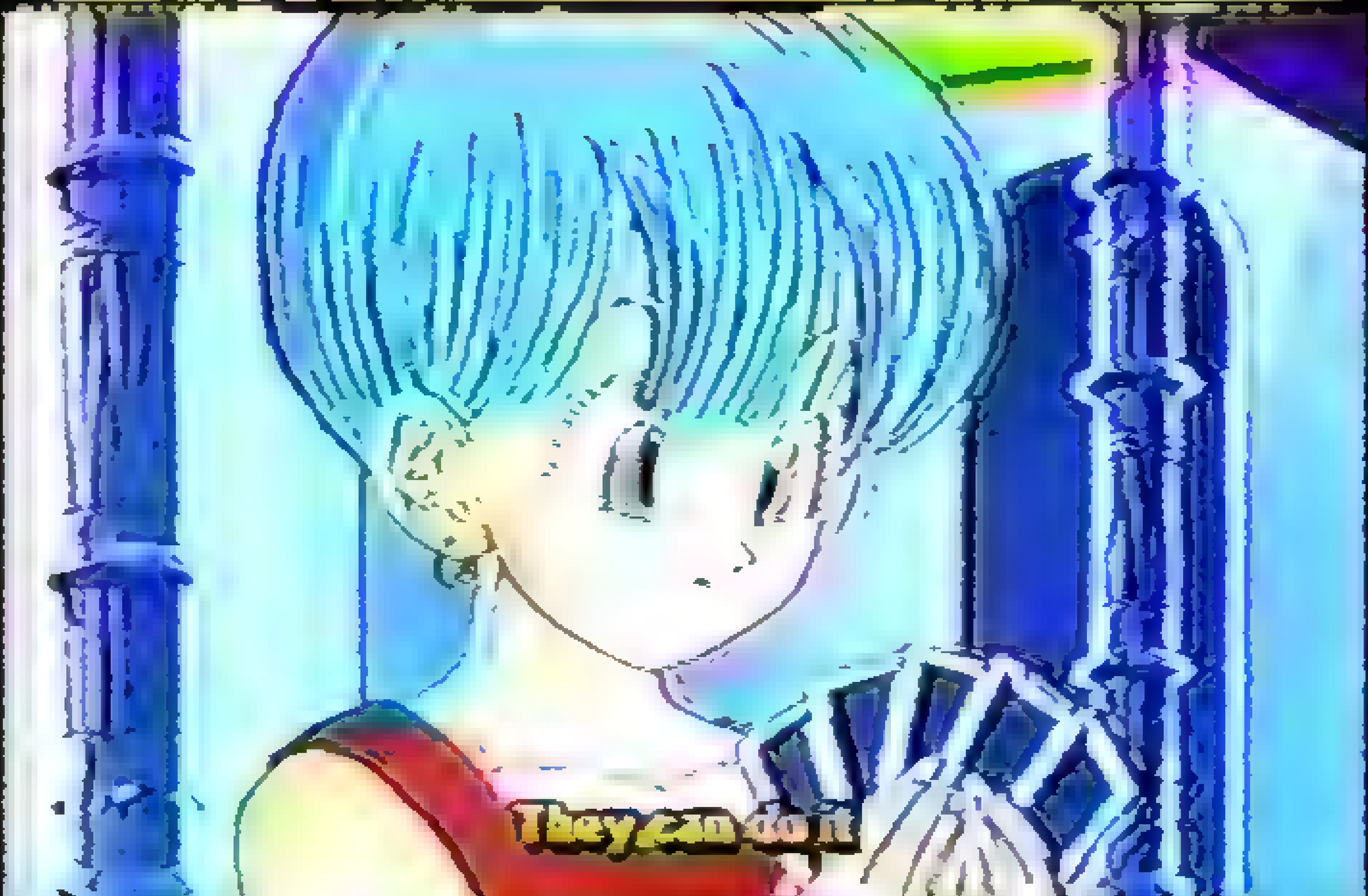








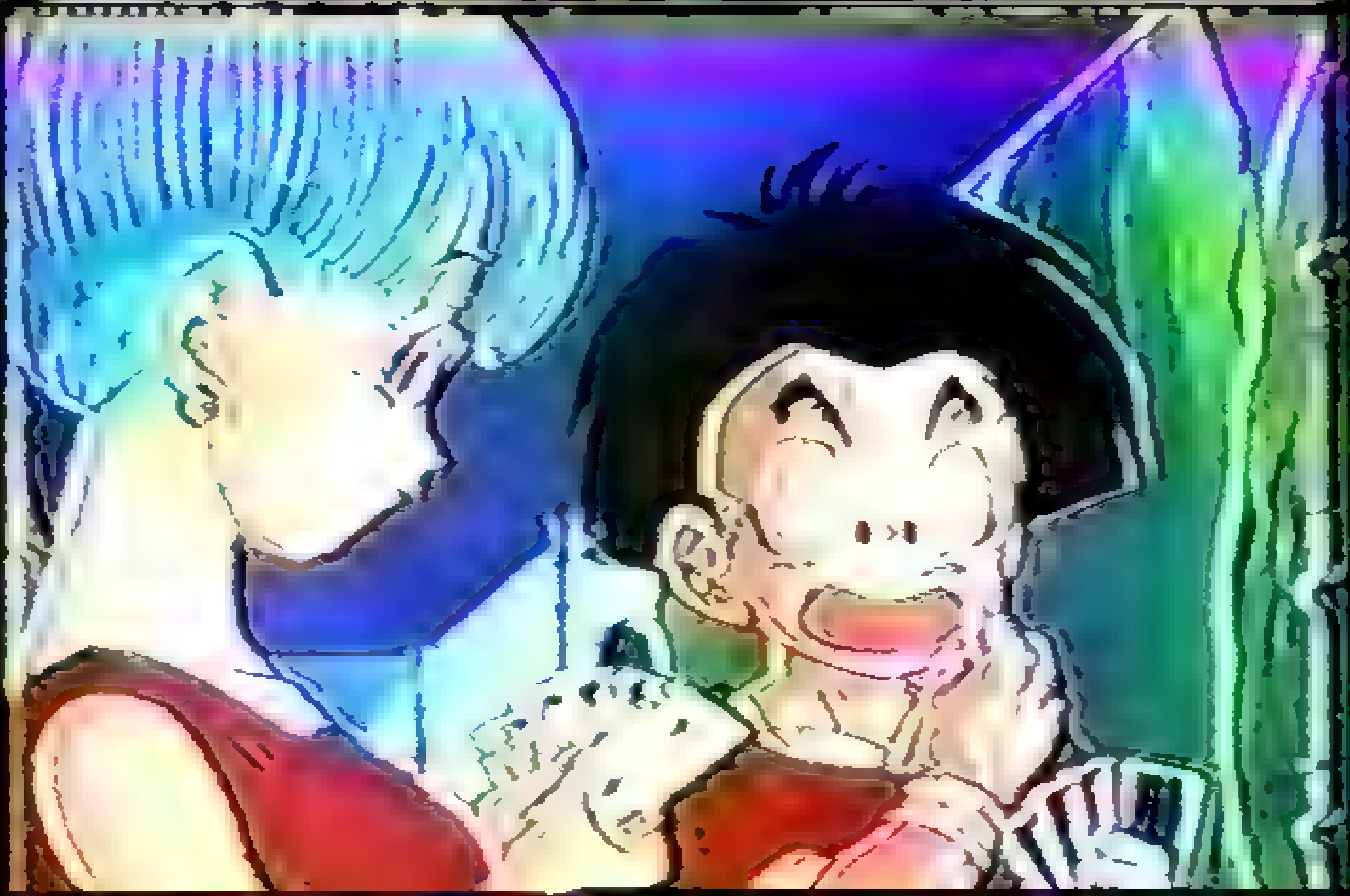



They can do it


There's no reason for Gokou
to lie about something like this

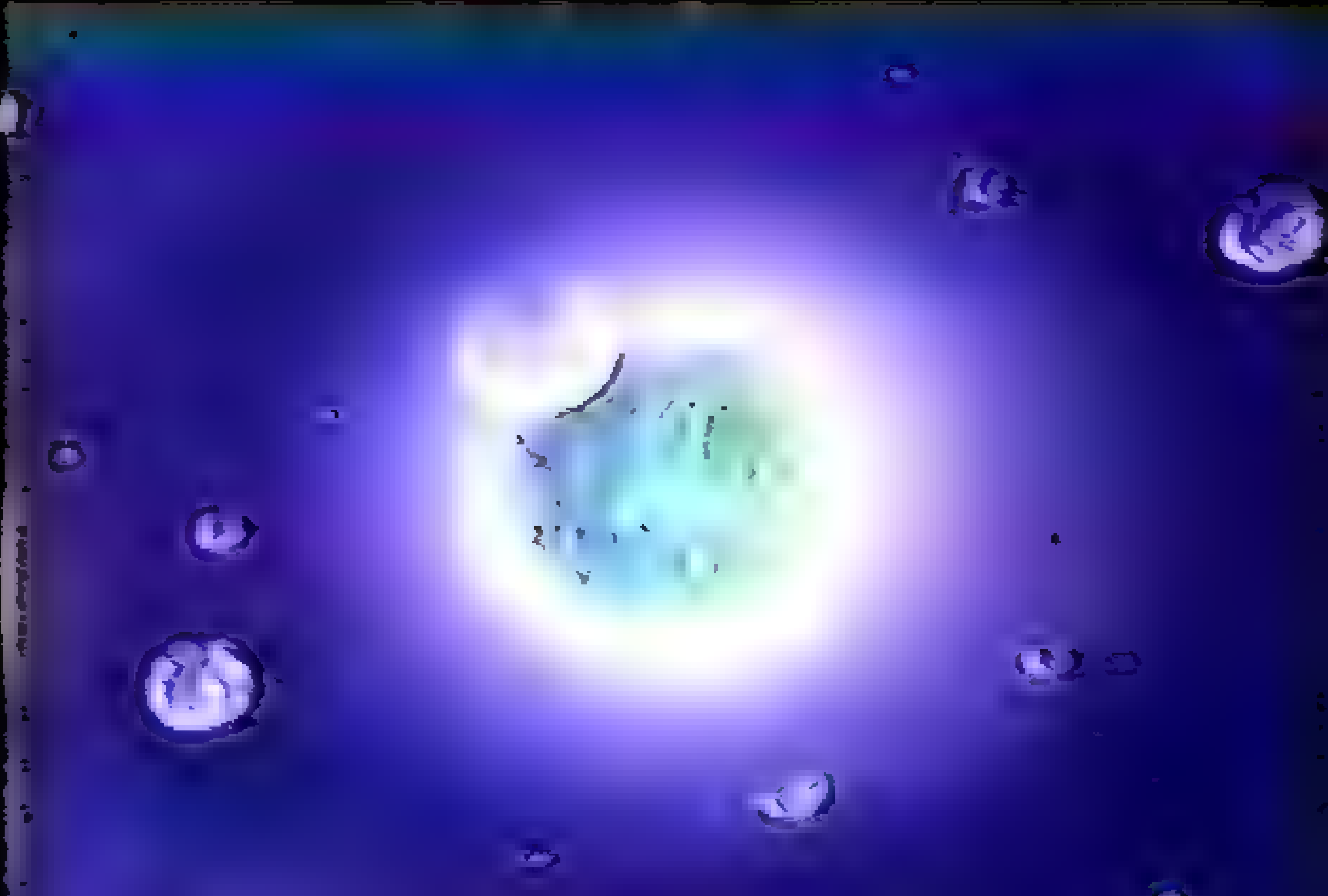

There's no reason for Gokou
to lie about something like this

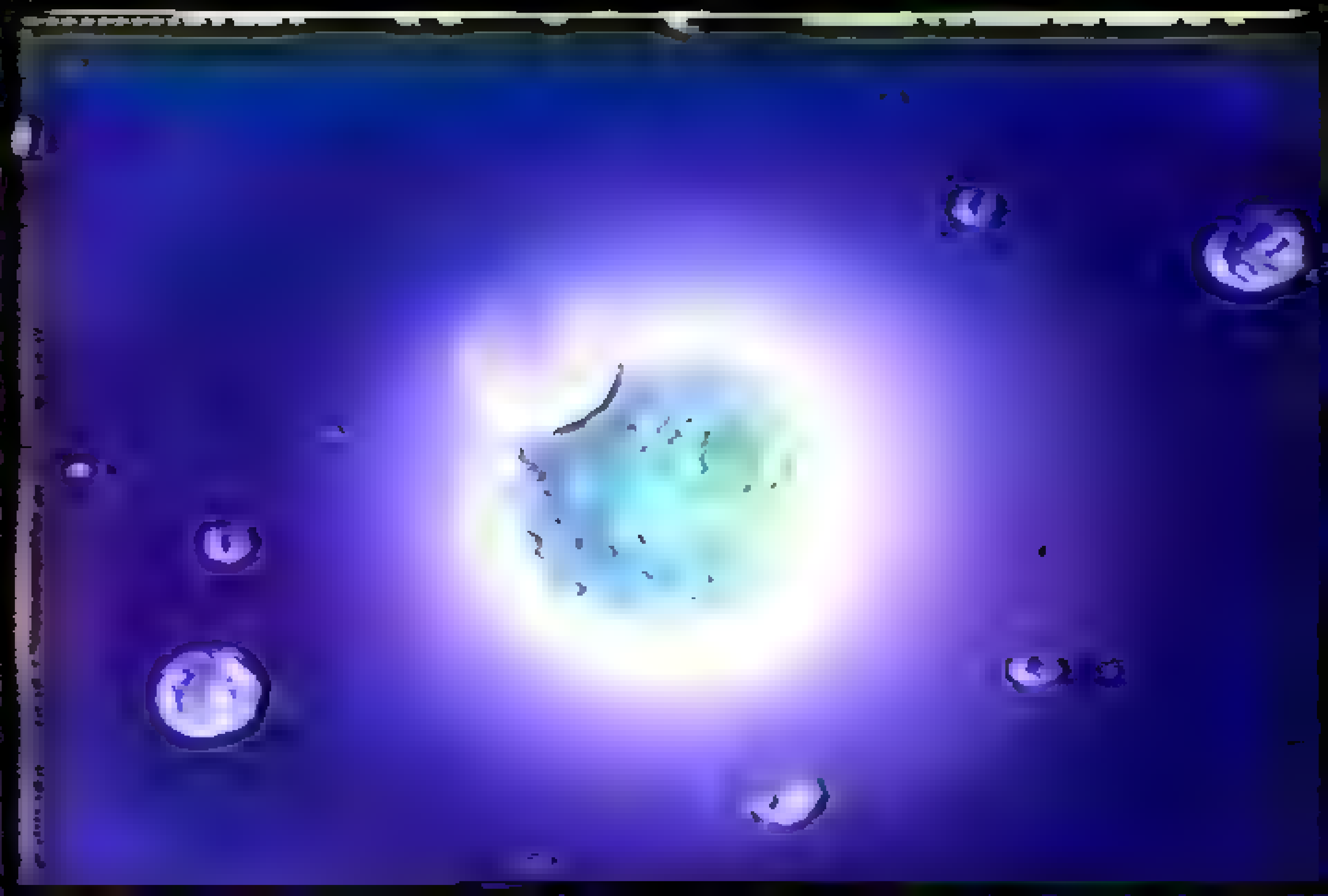


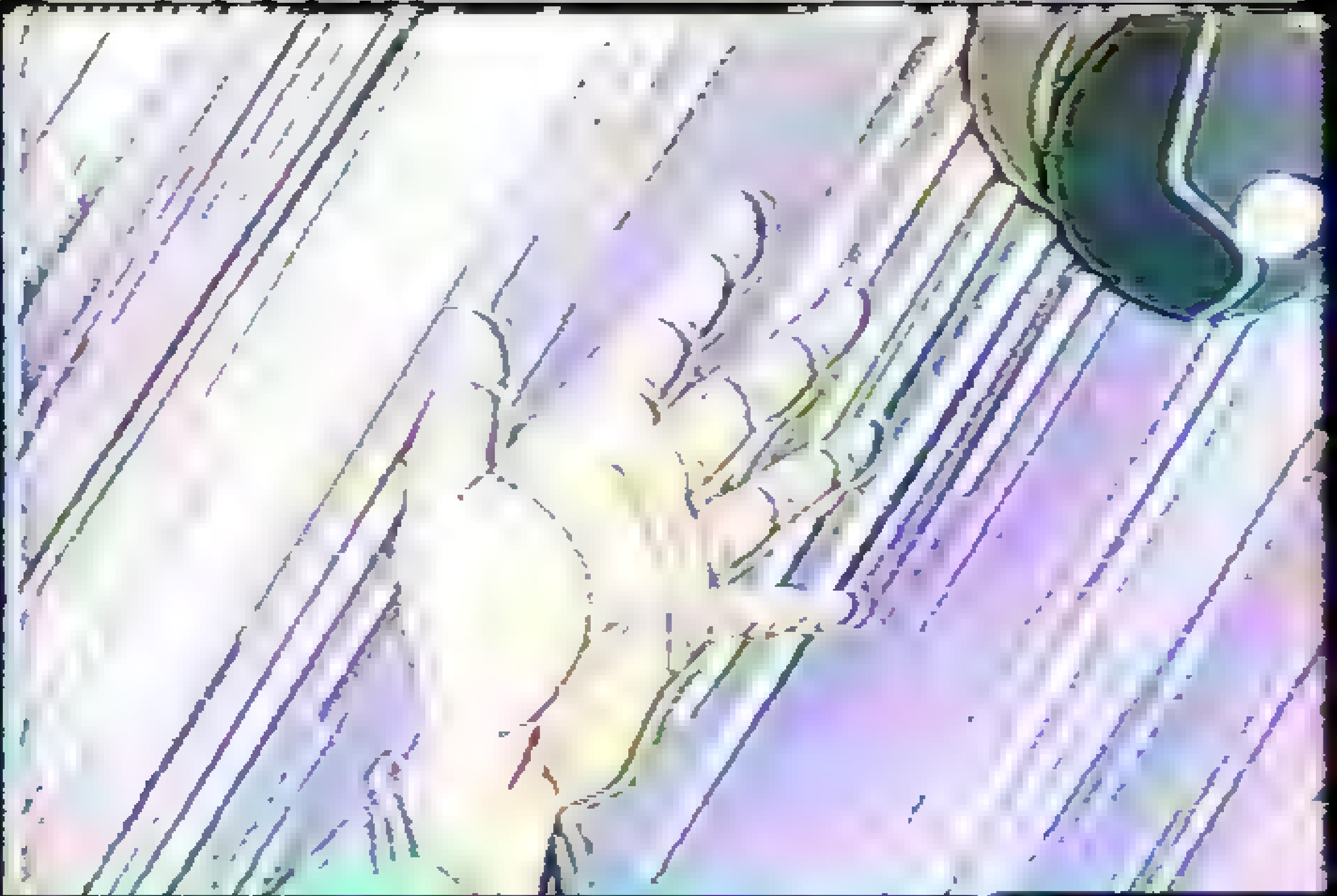


























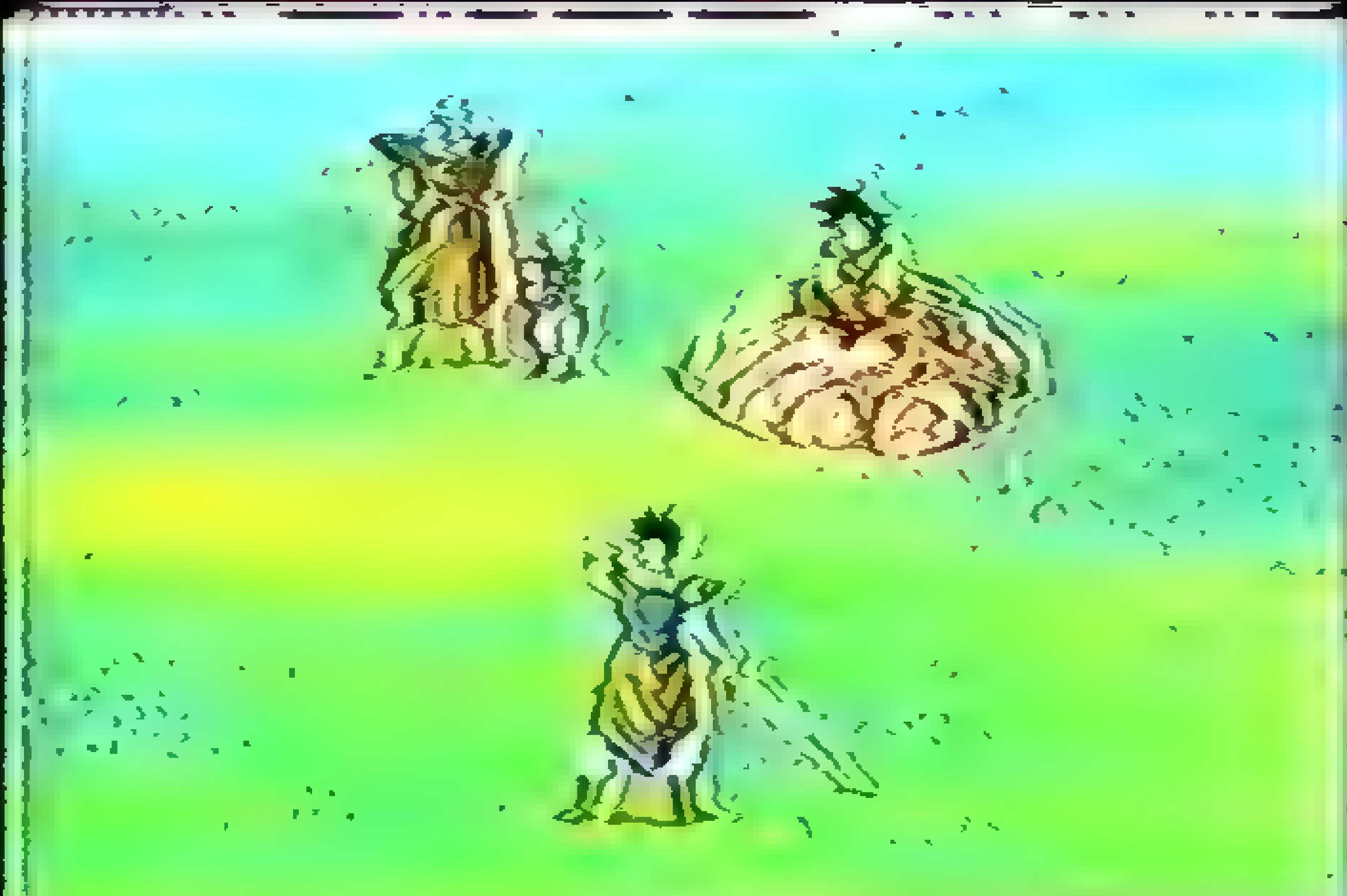





Wow, you've gotten pretty good at that


Wow, you're gotten pretty good at that





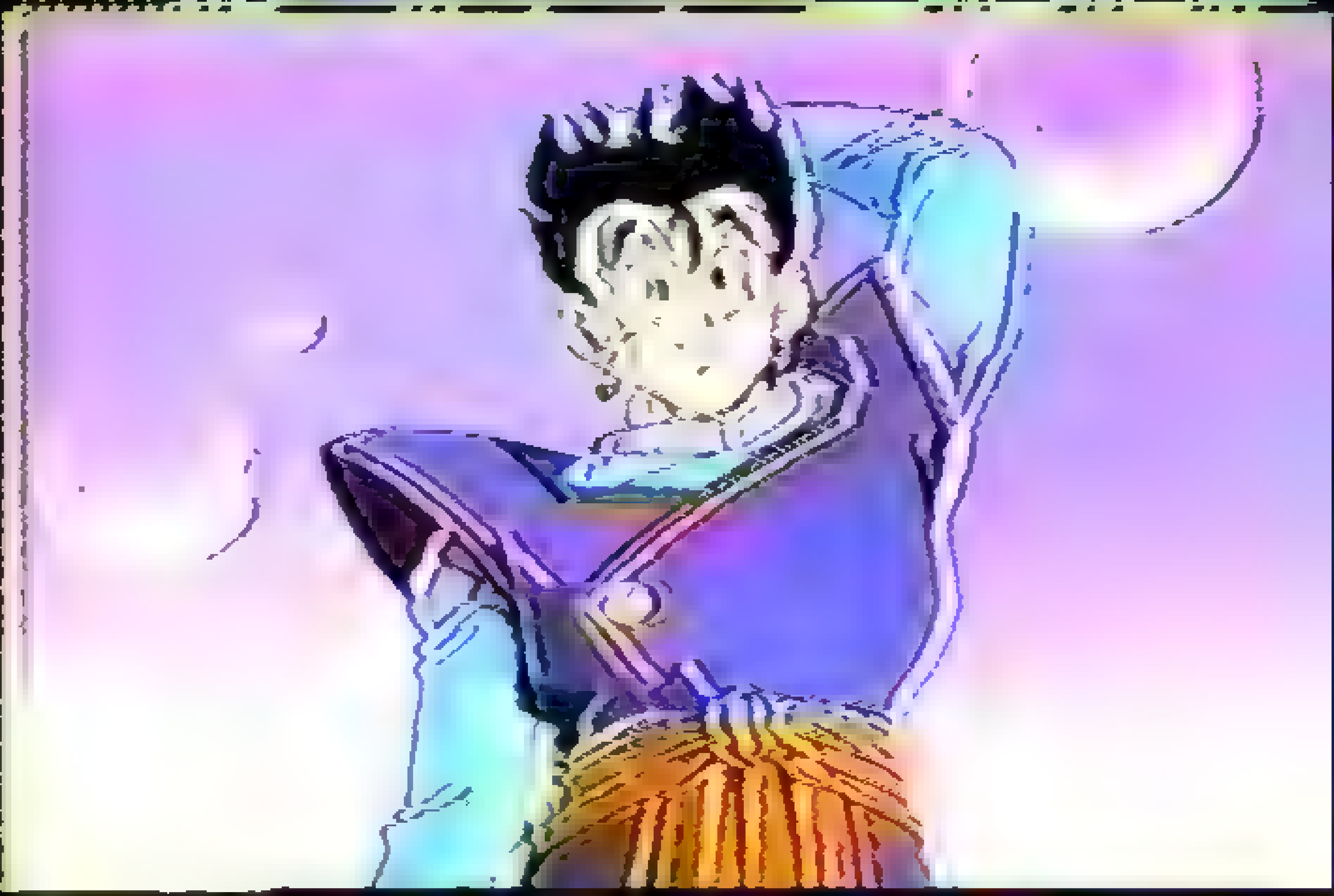

You've gotten pretty good
with that thing in just a day.


You're great, Gohan





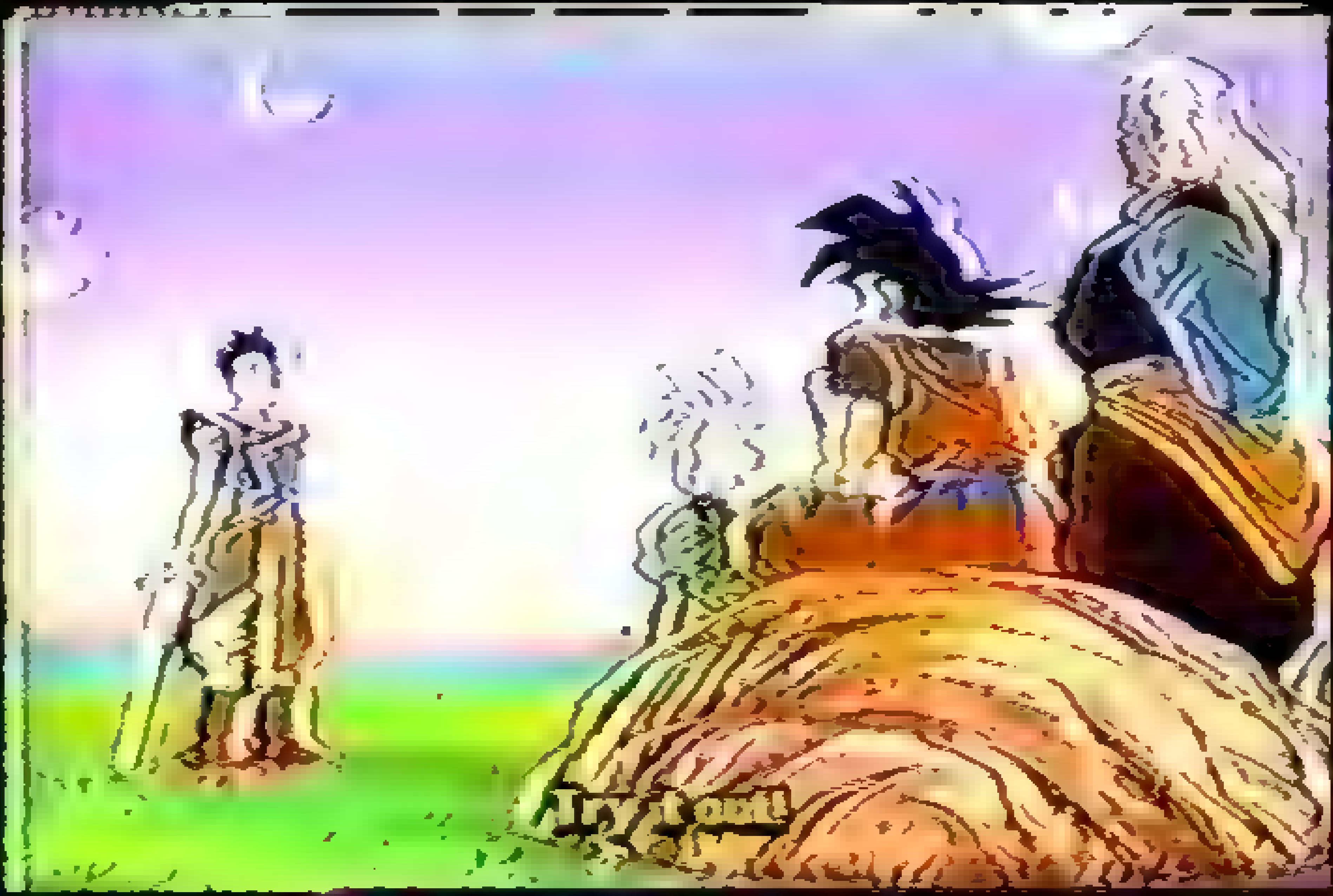





I bet that Zed Sword has a great edge!


I bet that Zed Sword has a great edge!


I bet that Zed Sword has a great edge!



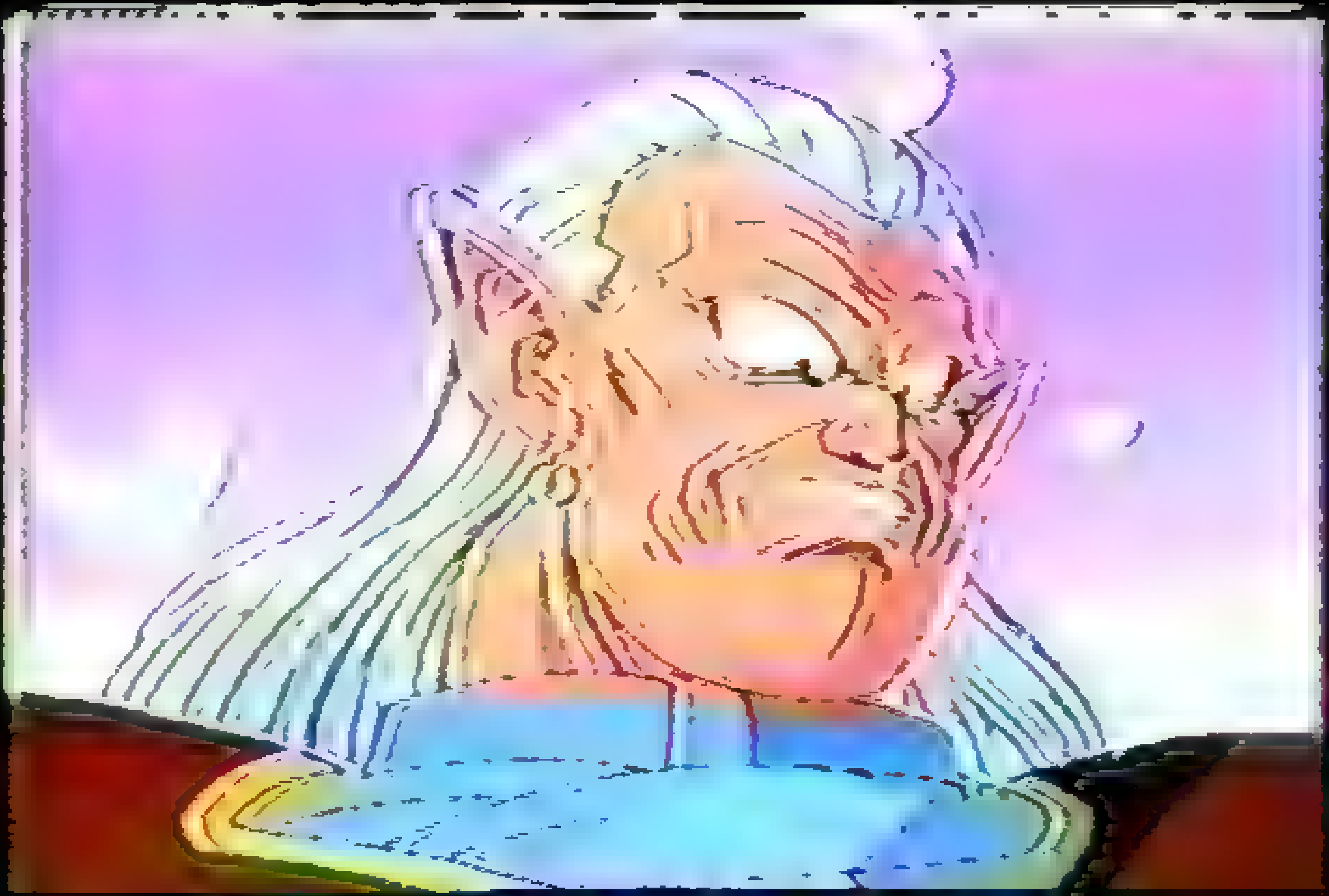

That's a good idea



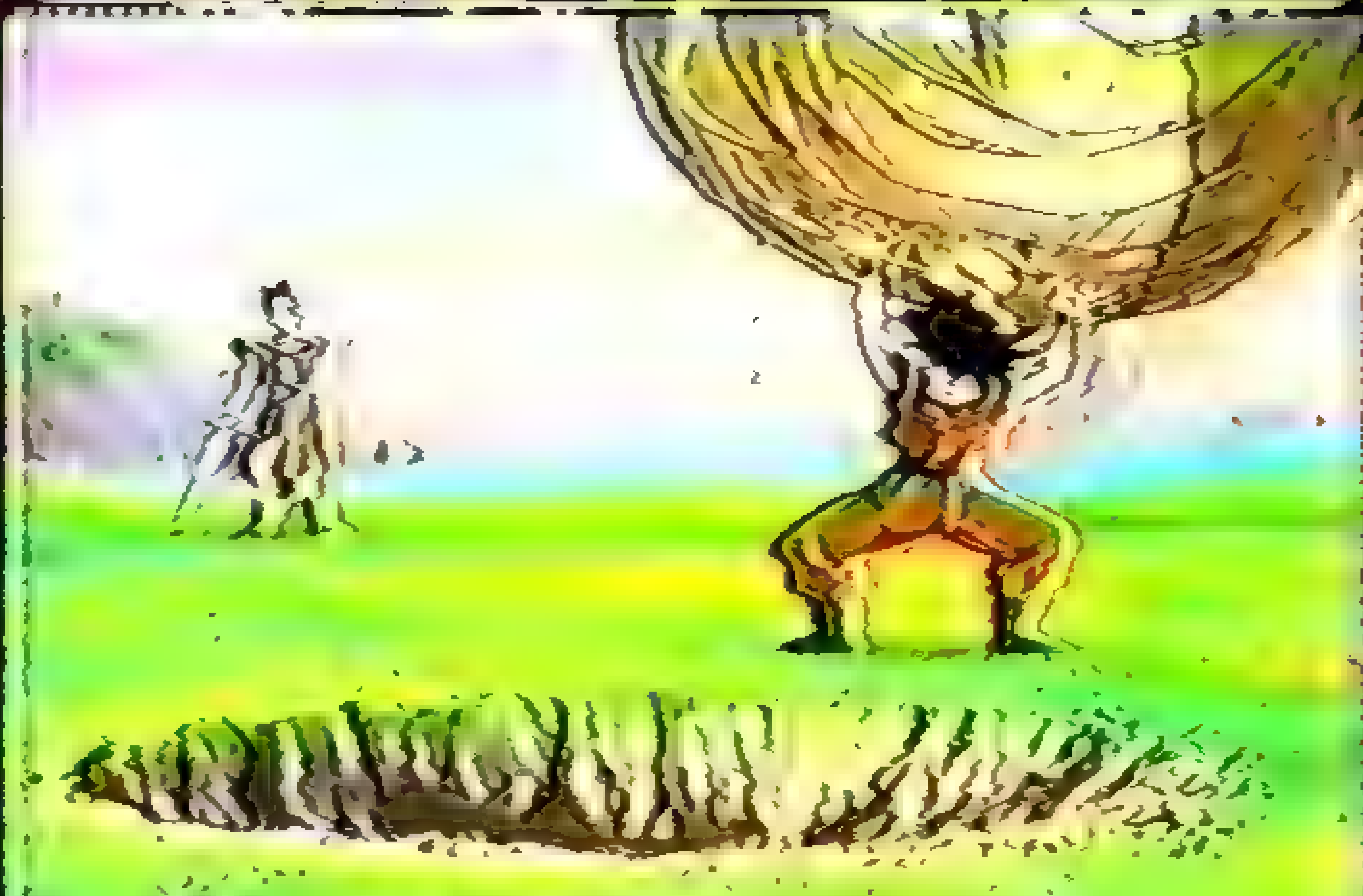


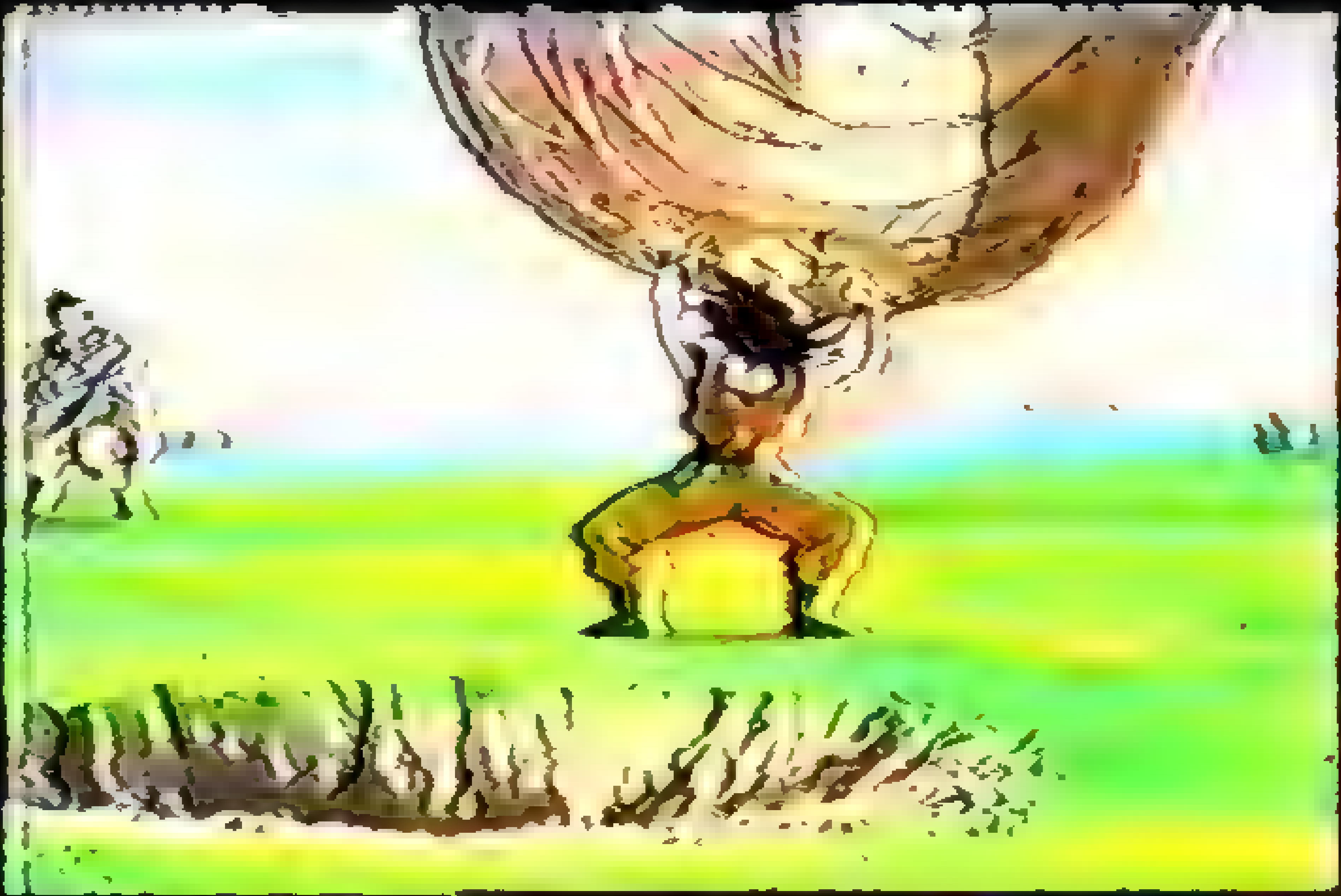




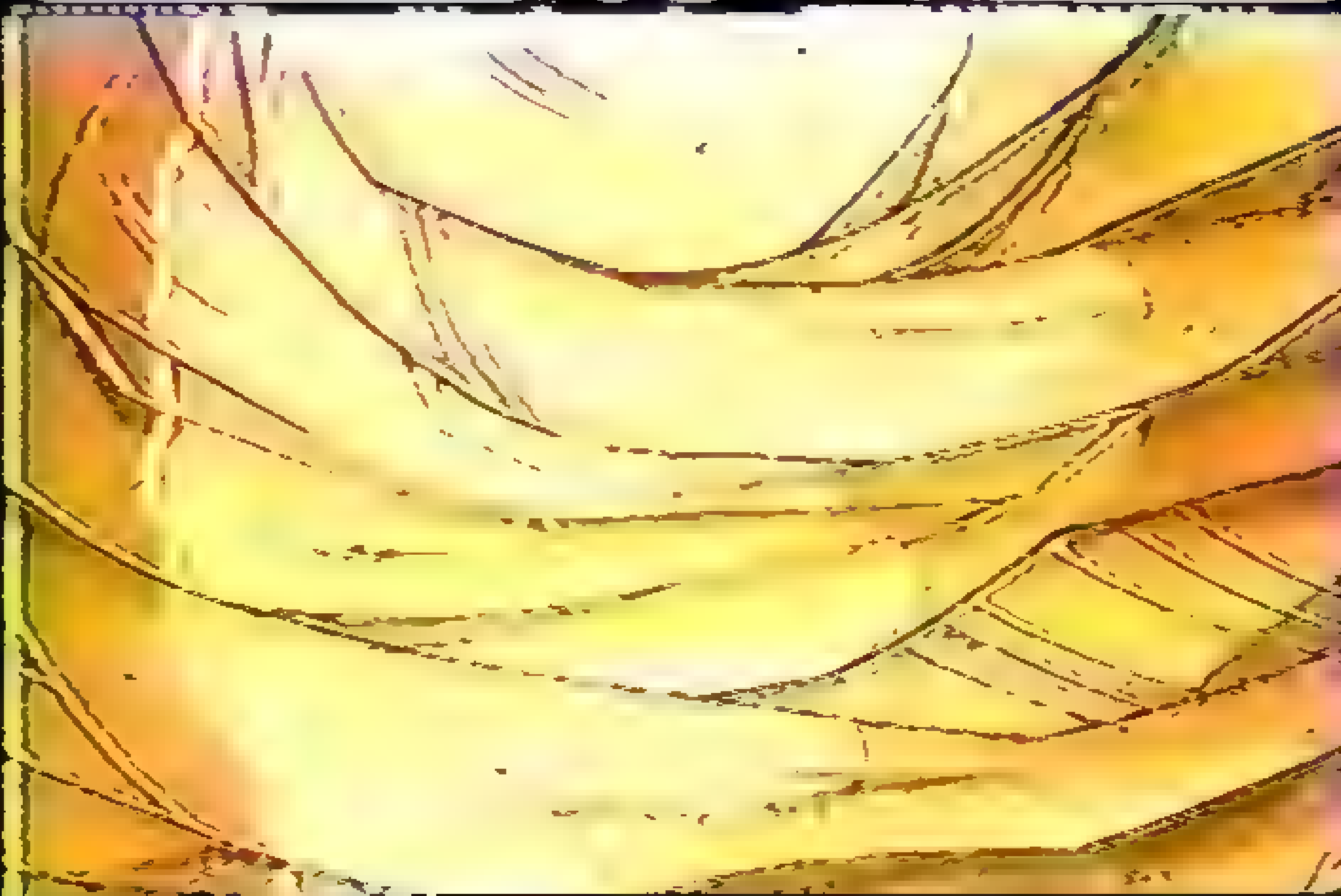















Okay! Let's do it

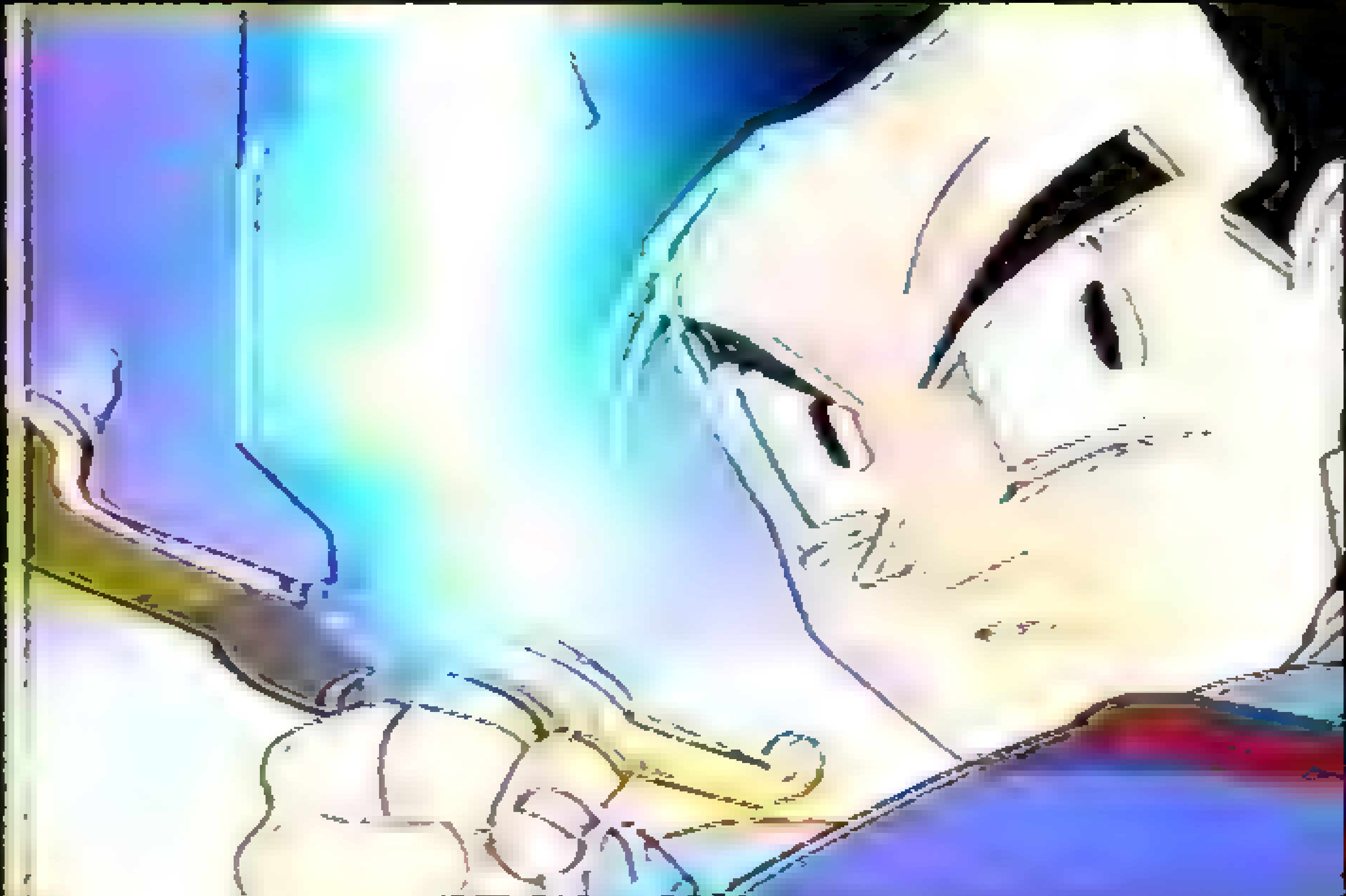



I'll probably be able to
cut through that like tofu


I'll probably be able to
cut through that like


At least, with this Zed Sword

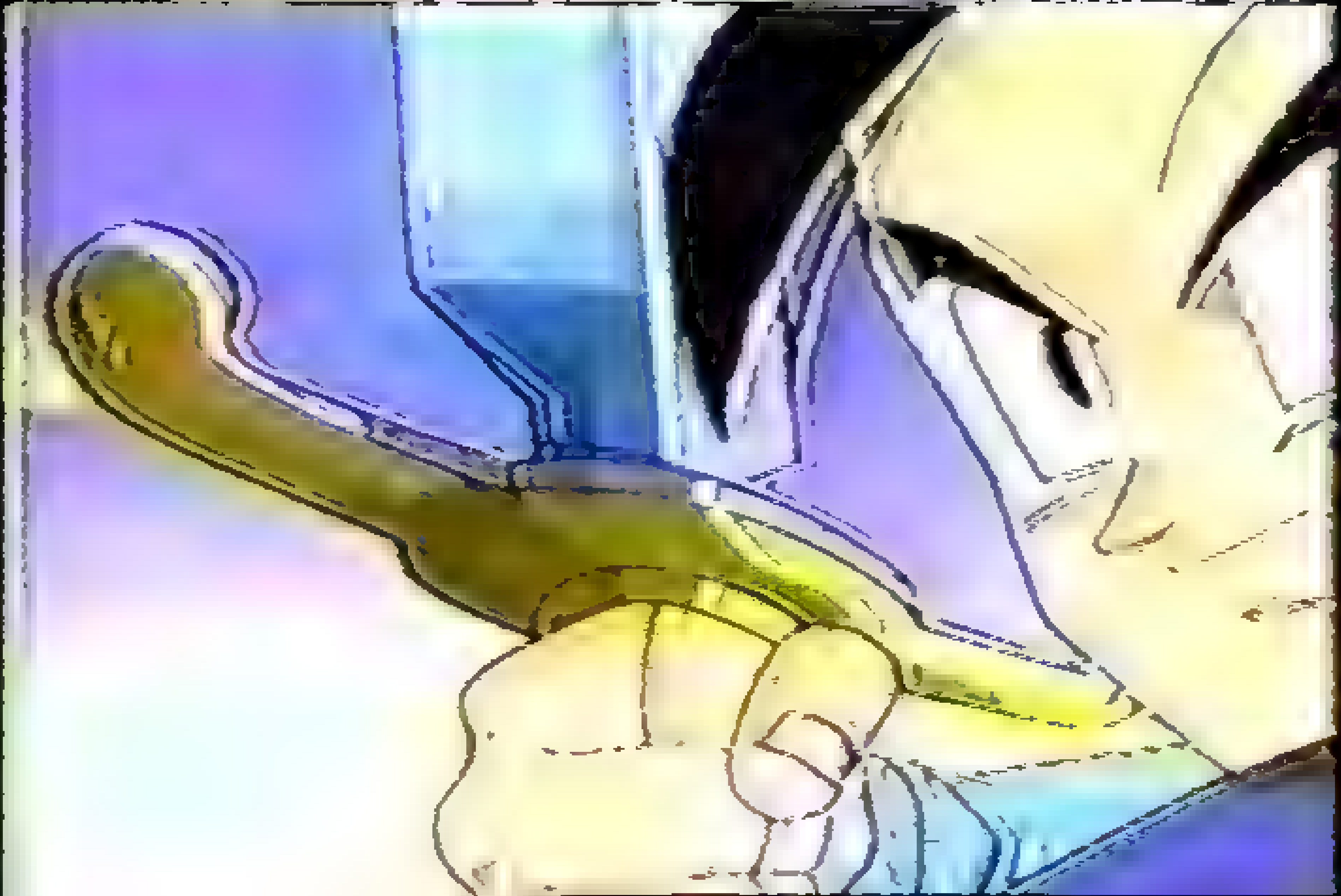

At least, with this Zed Sword





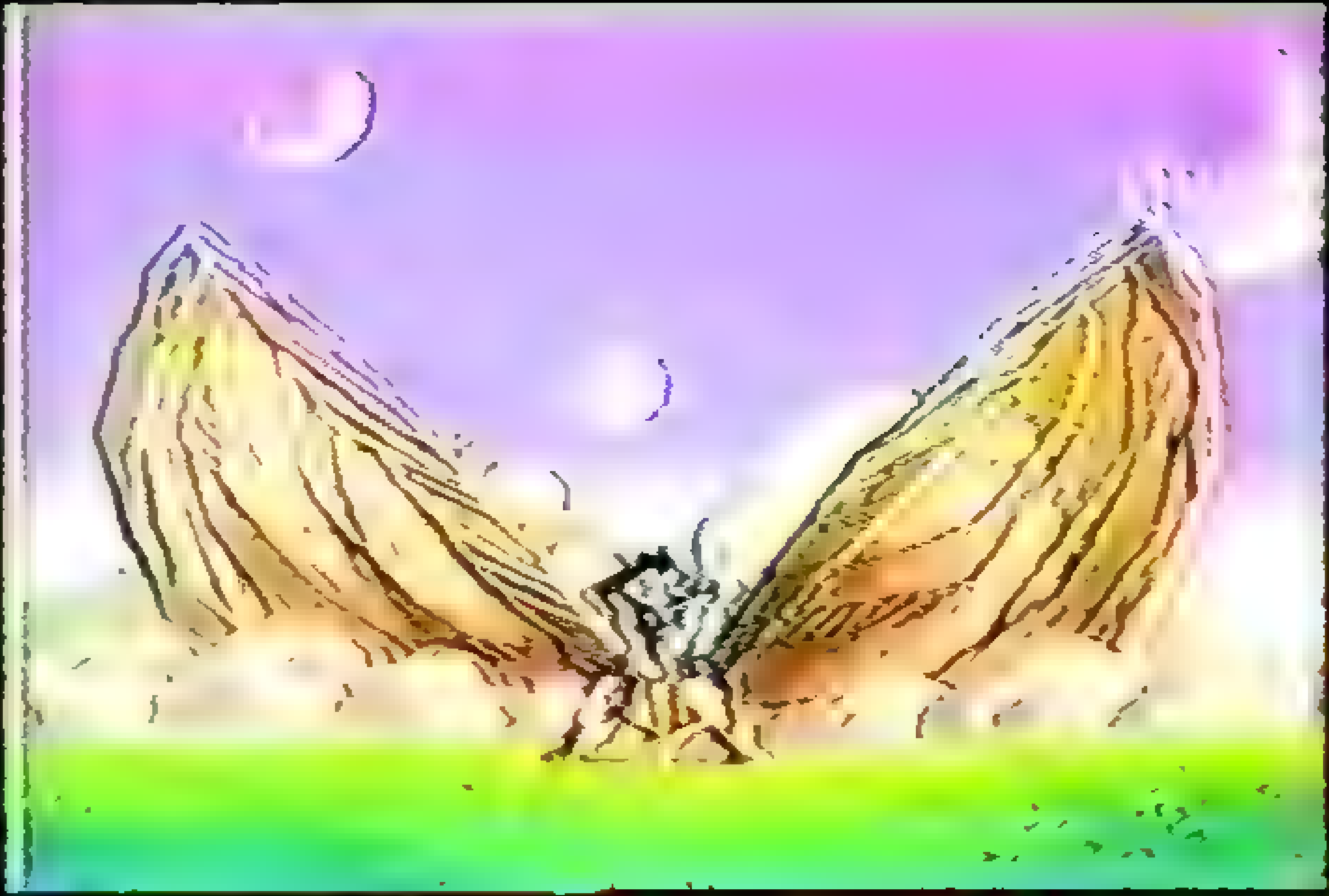

Okay, let's go!

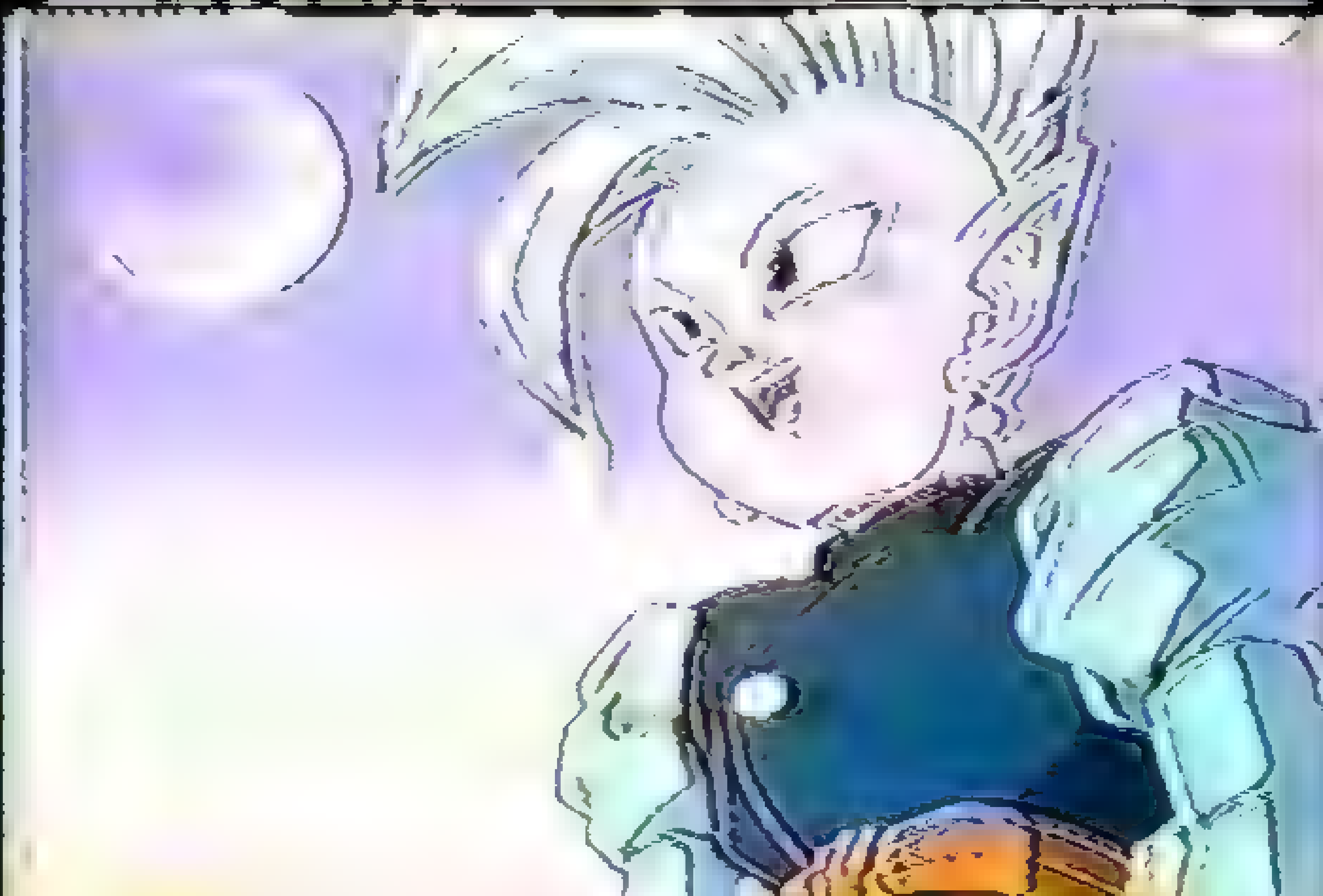

Okay, let's go!

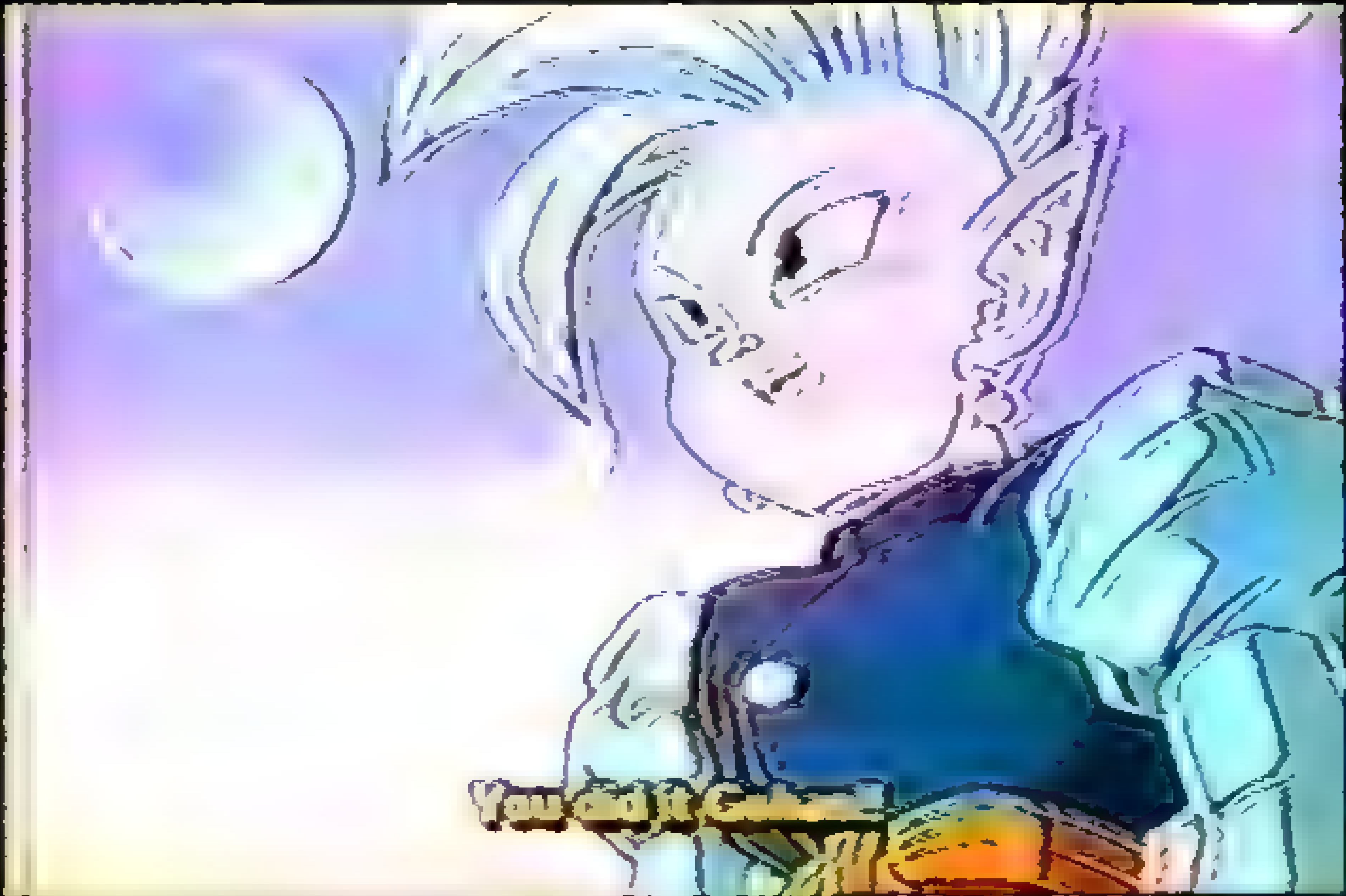


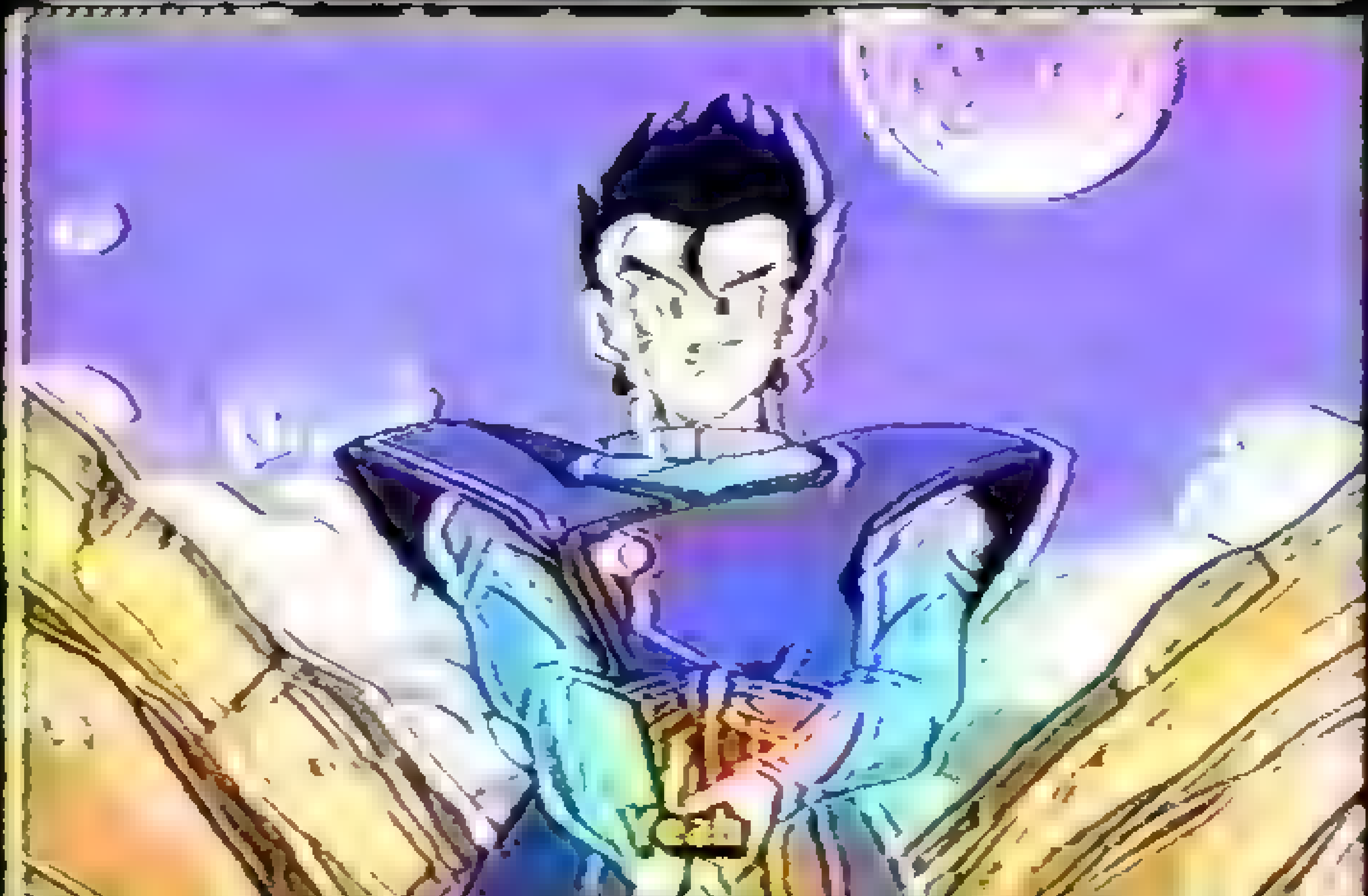








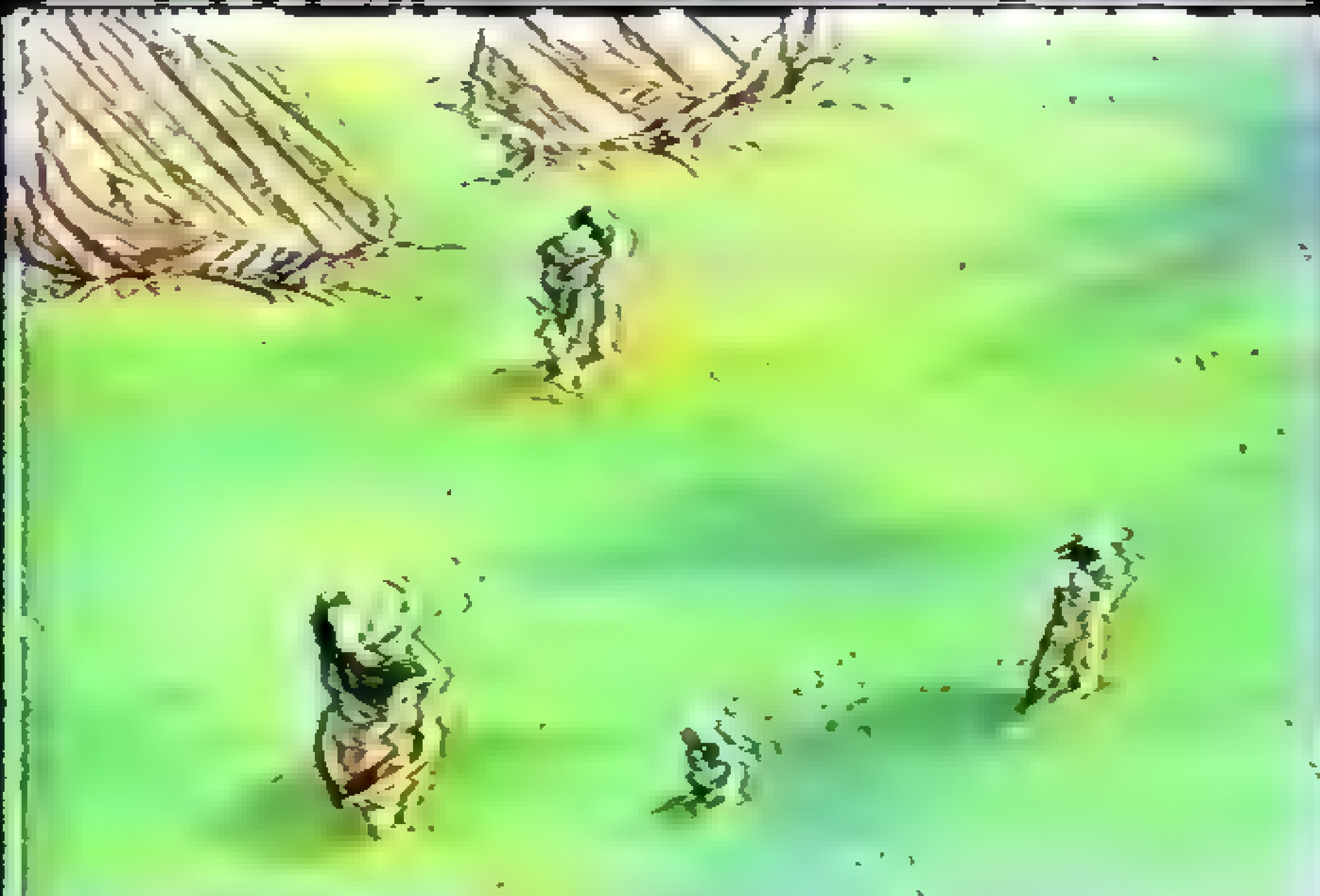

You did it





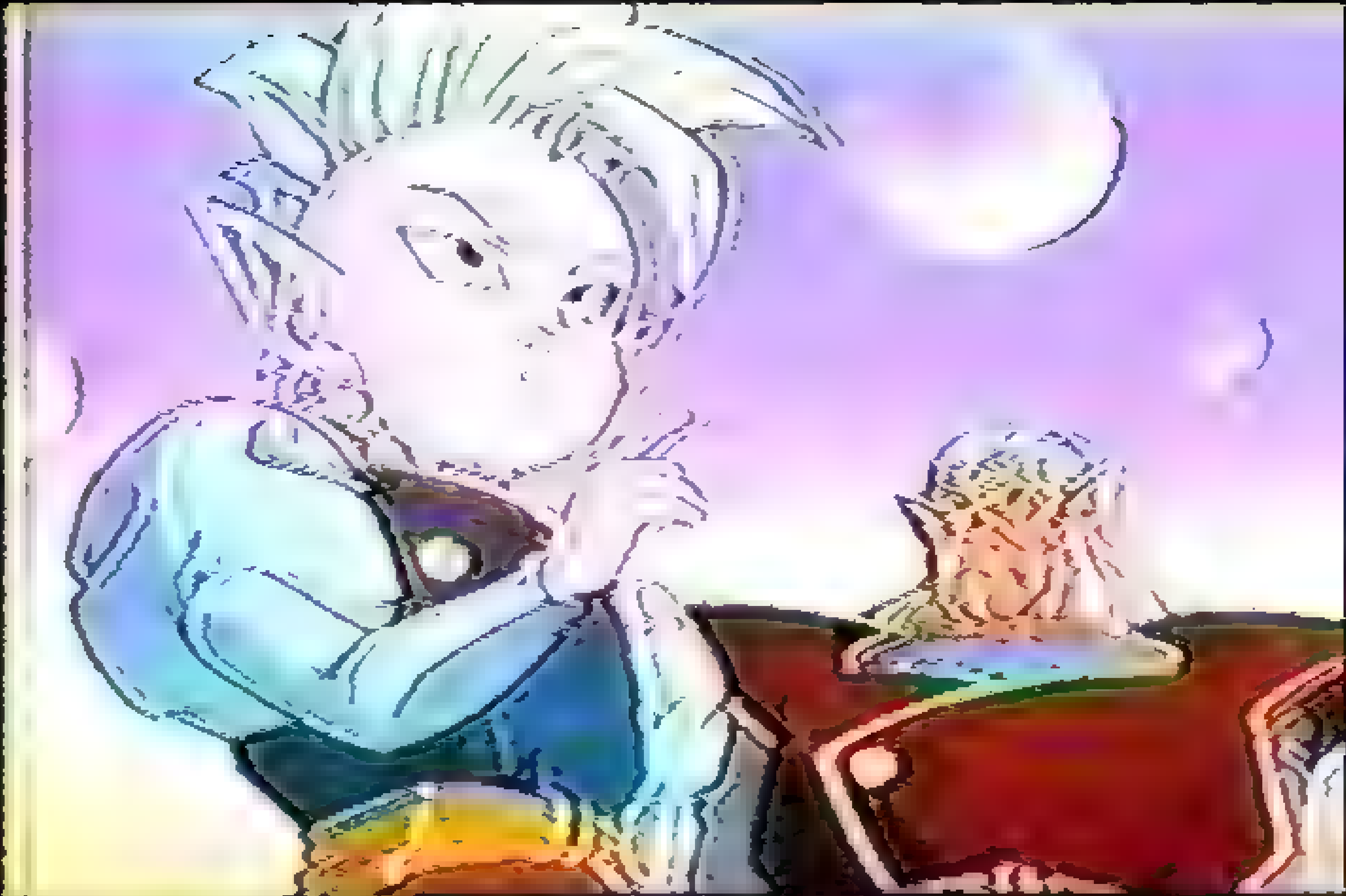


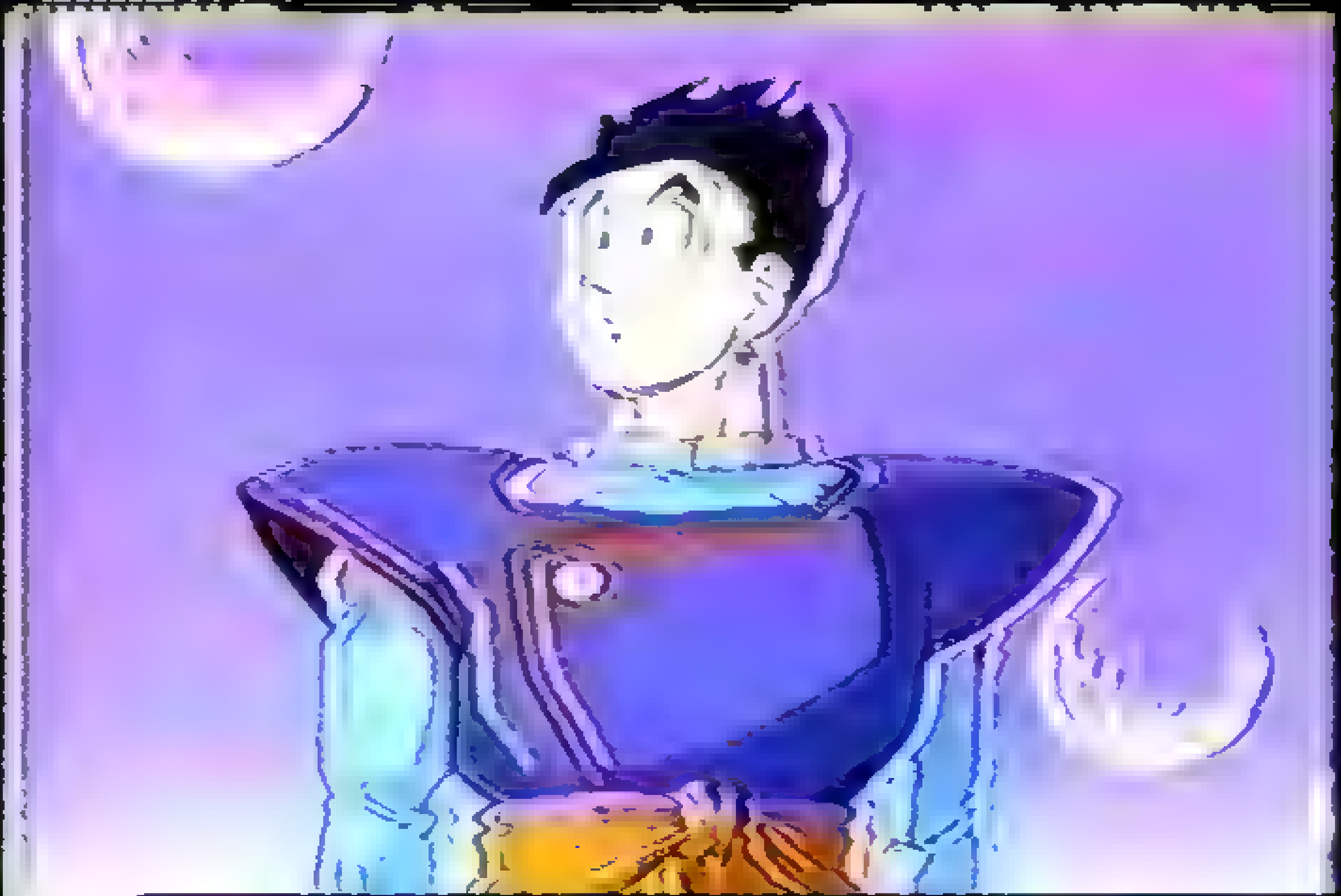

That does have a nice edge on it.






Gokou, let's test it out on







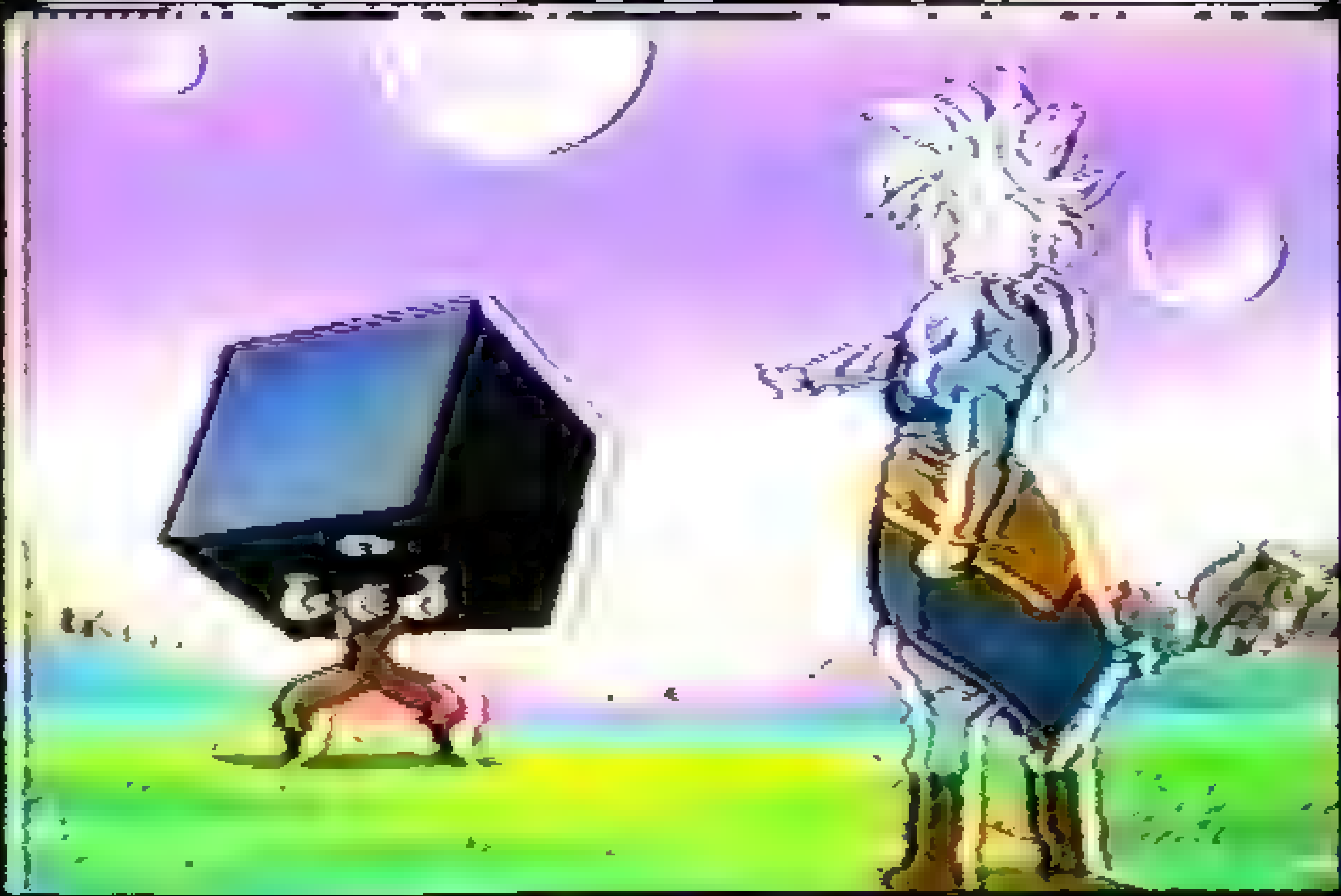


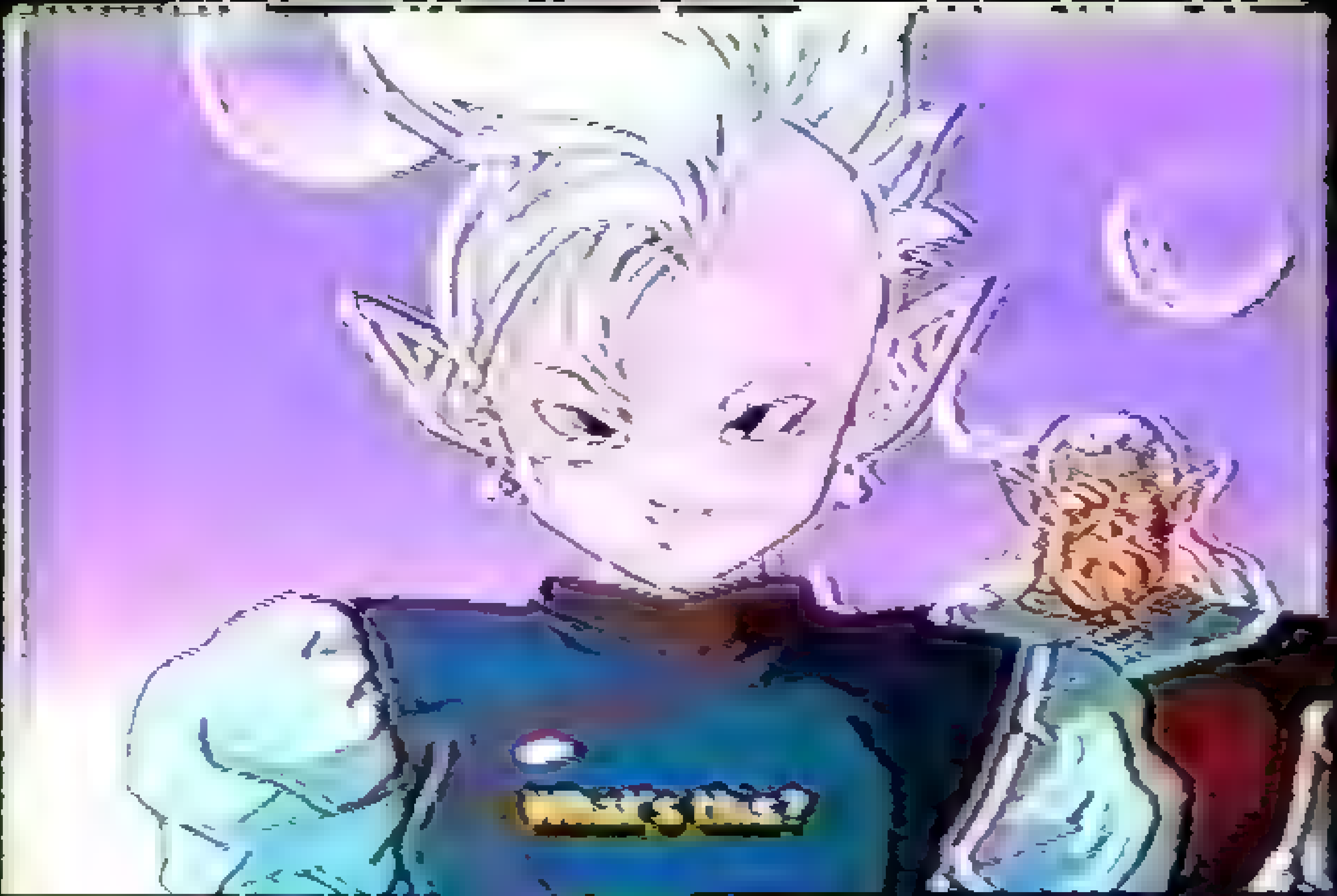






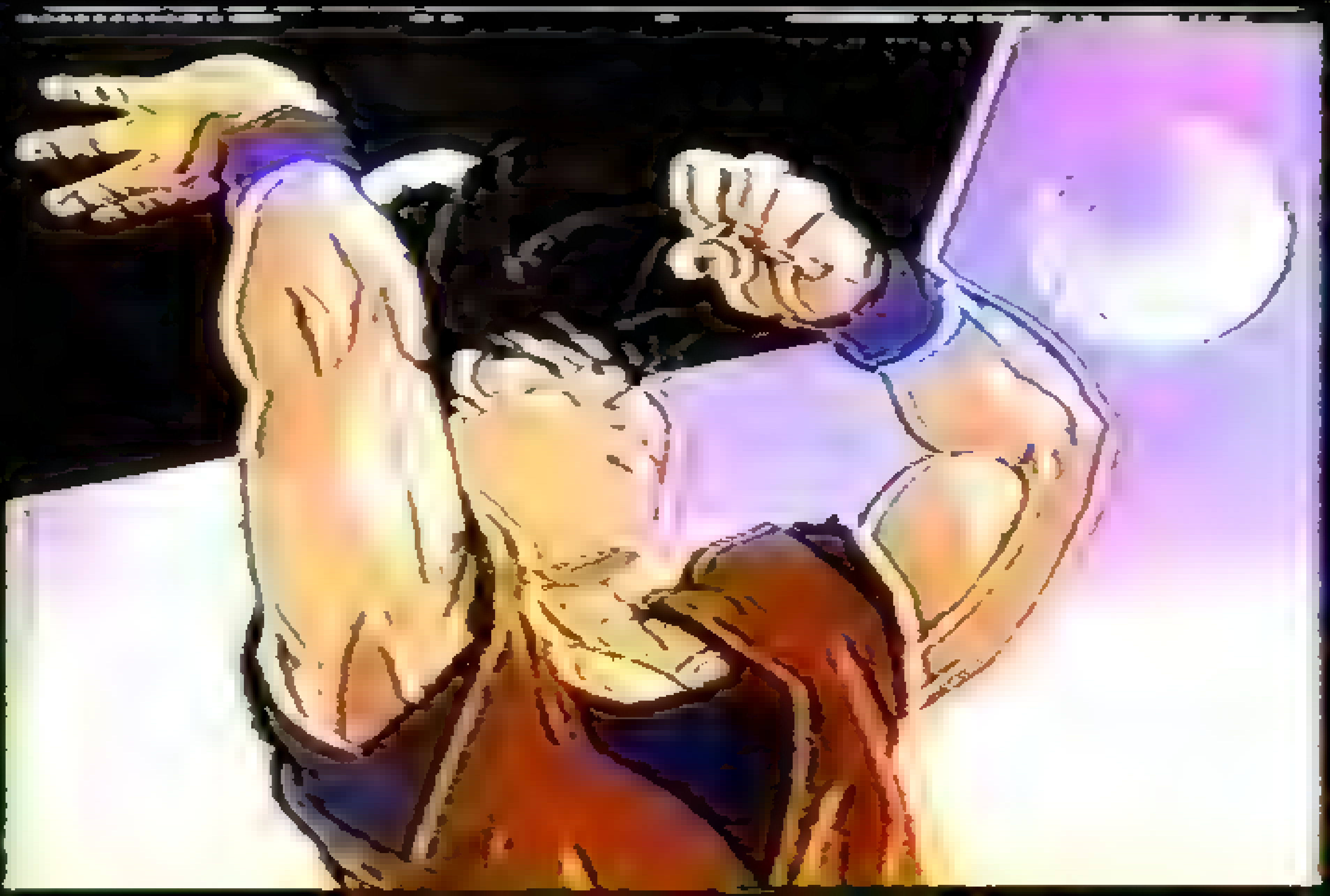







It's said to be the hardest metal in the universe






This is hard


We should at least test the sword with that


Okay, that's a great idea


Okay! Here I go, Gohan!!

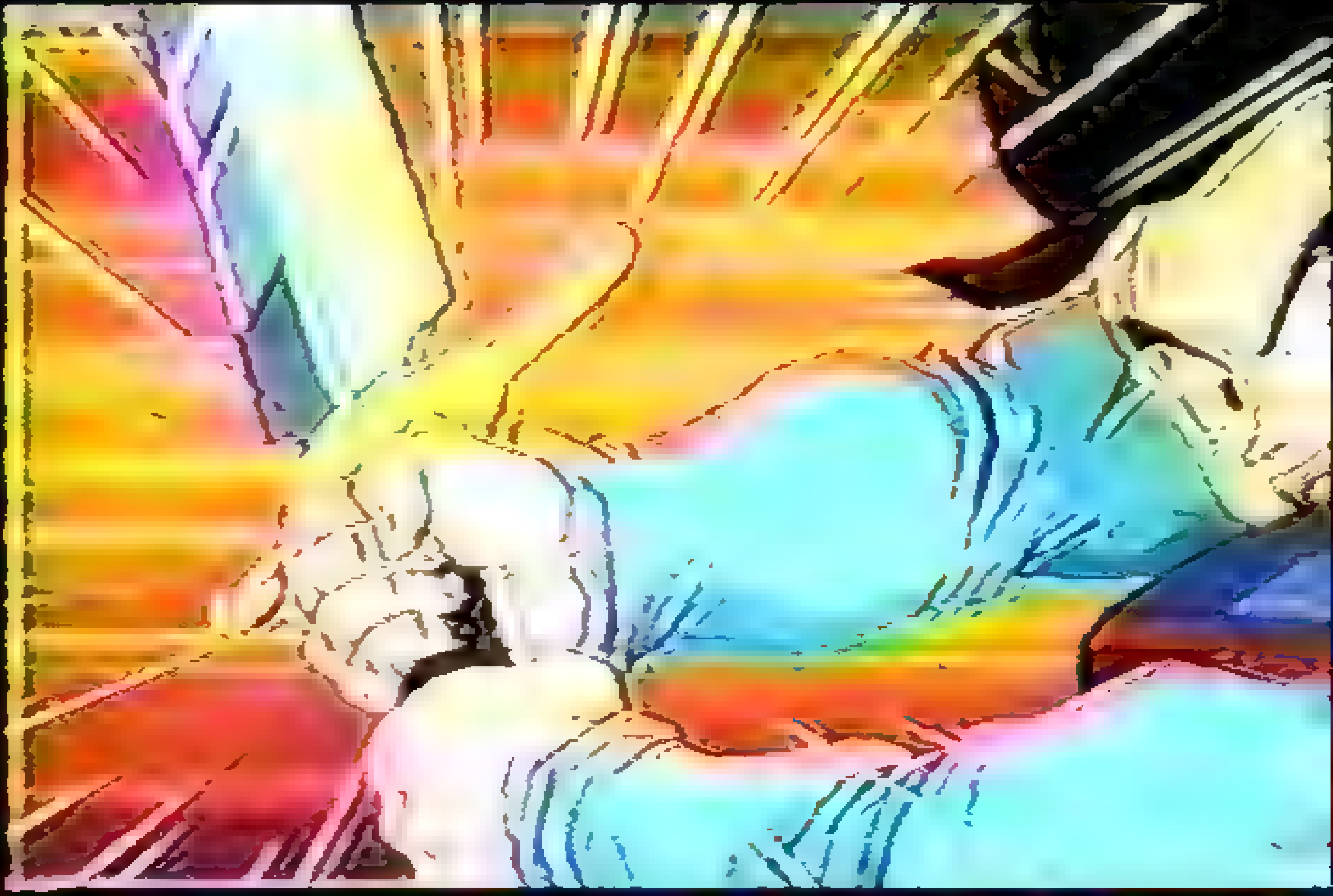



Okay! Here I go! Gohan!



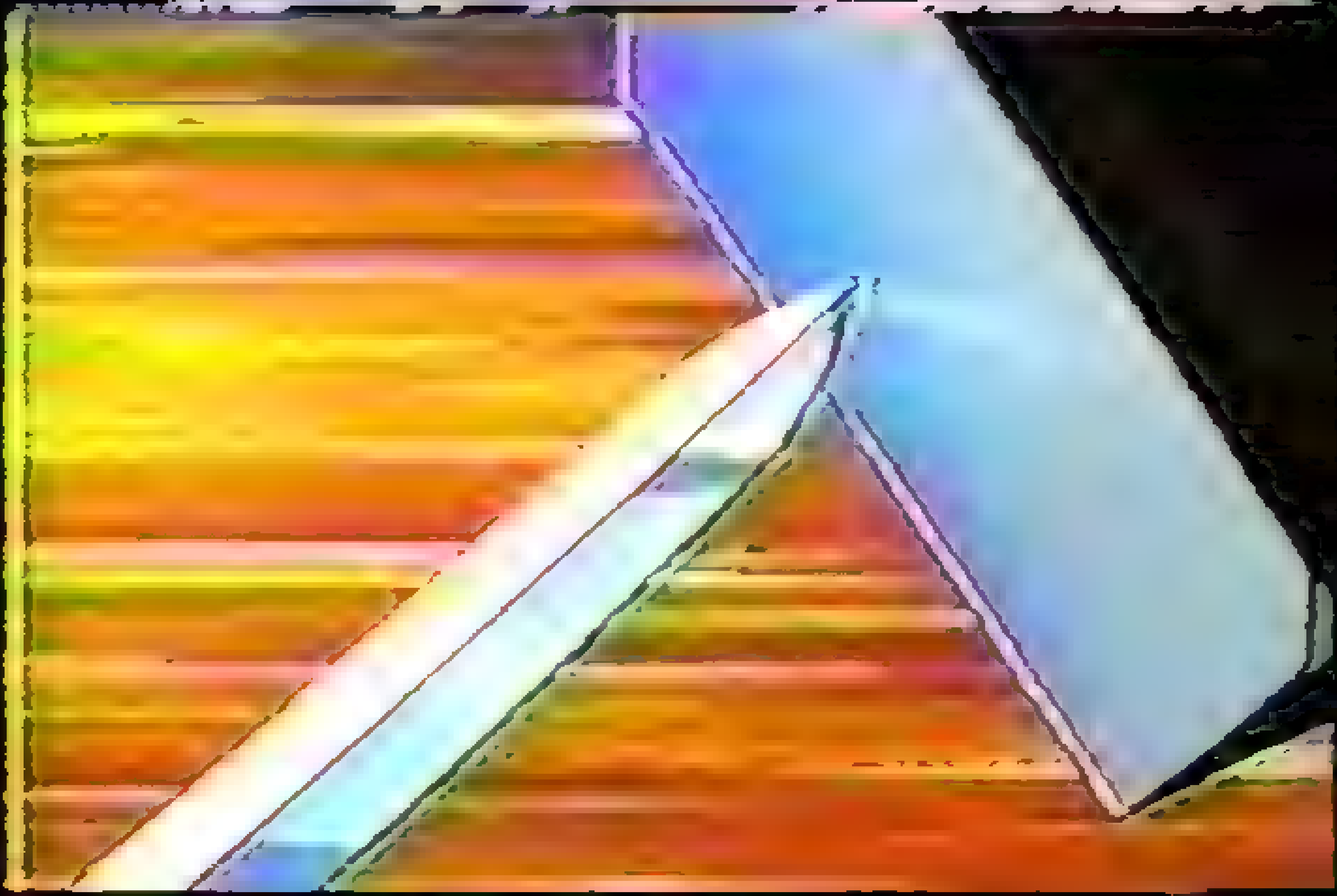


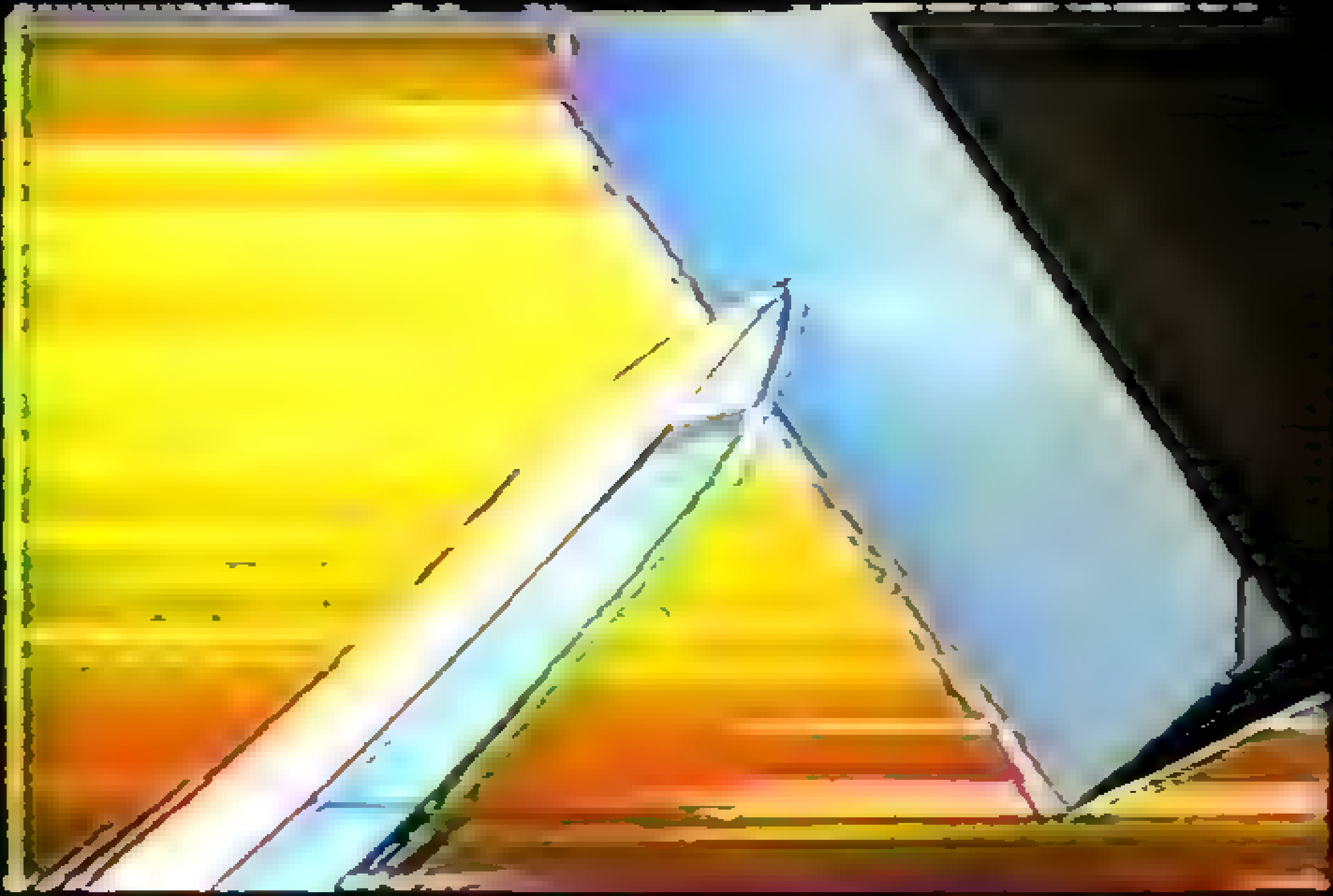




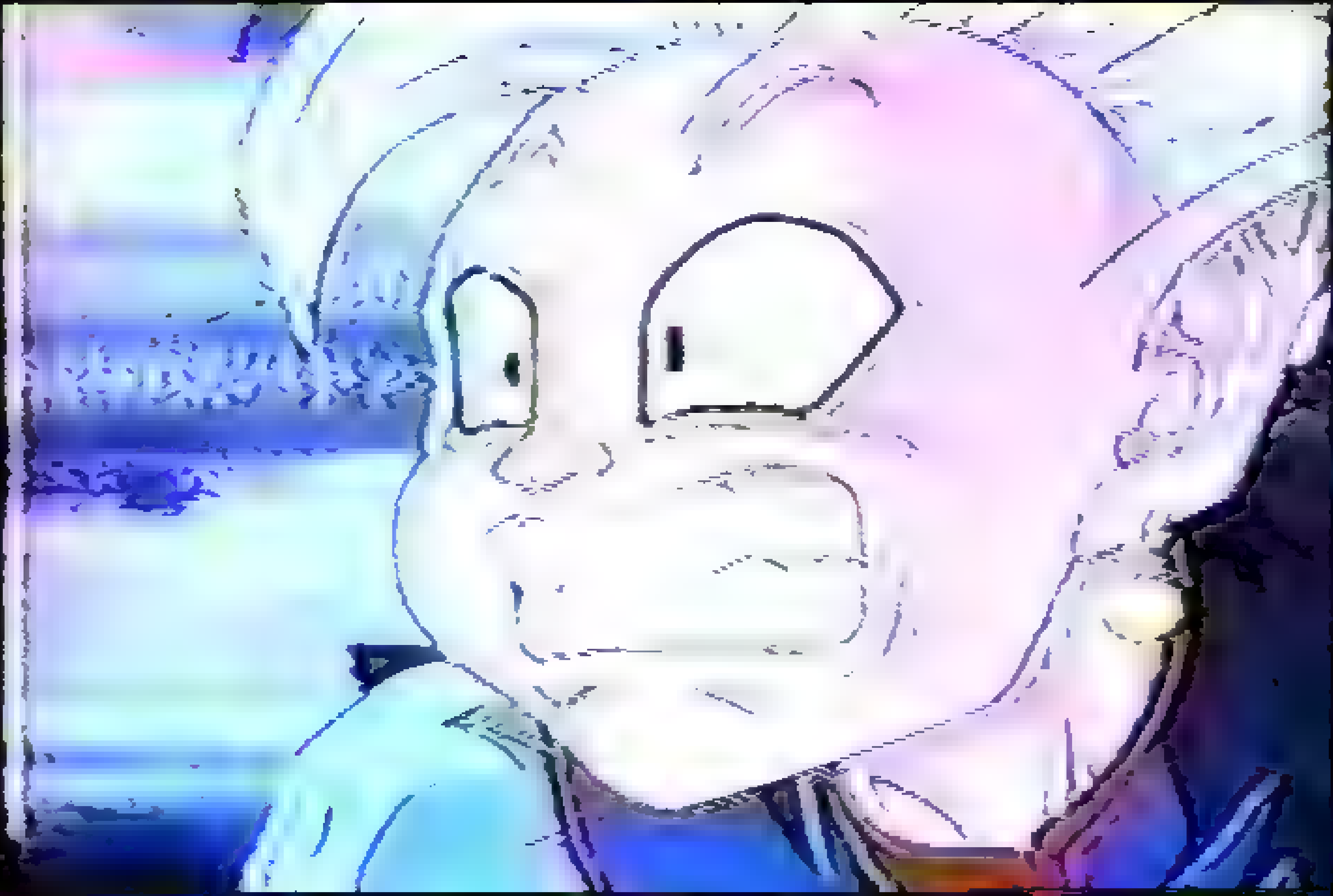


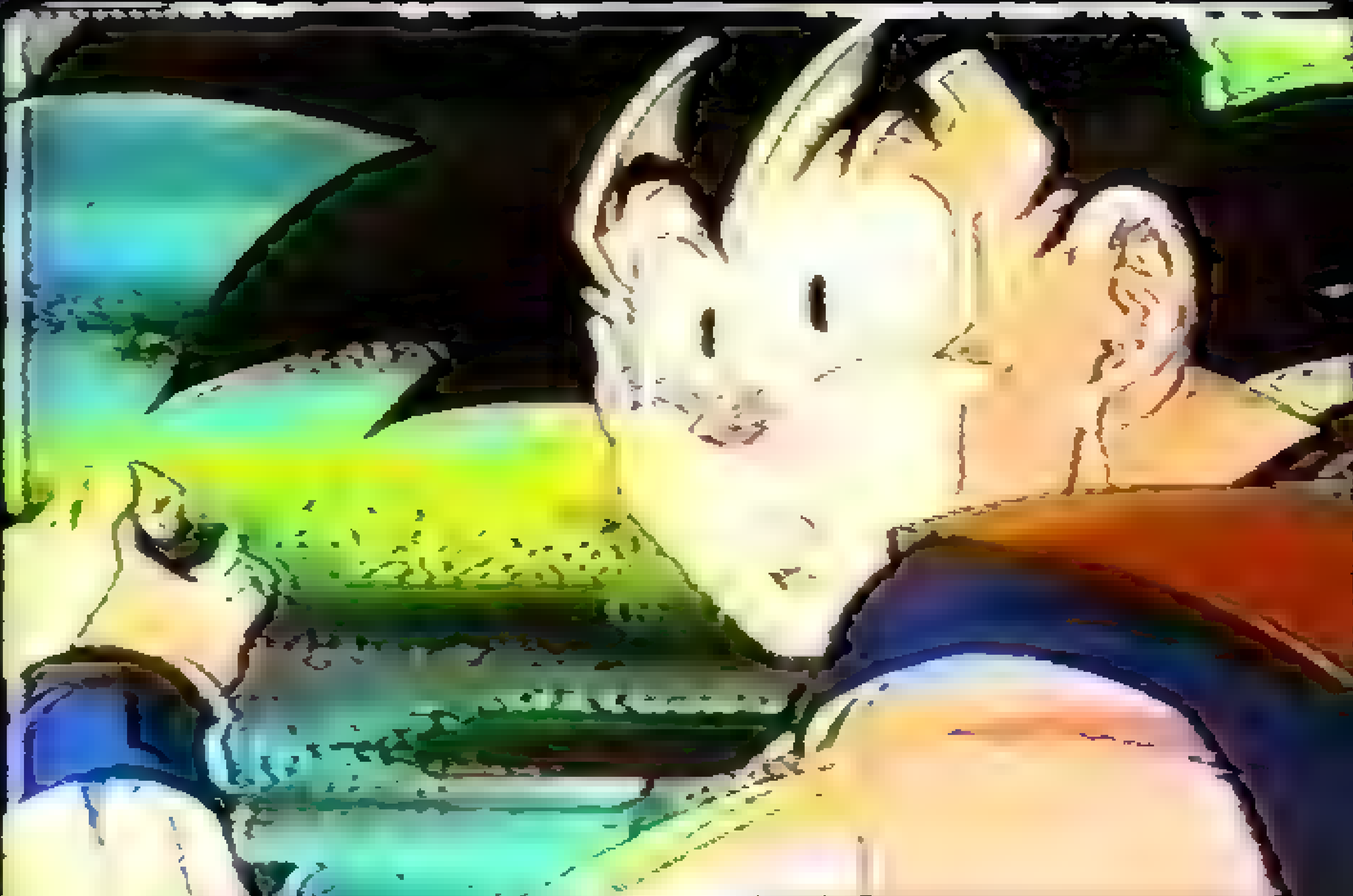




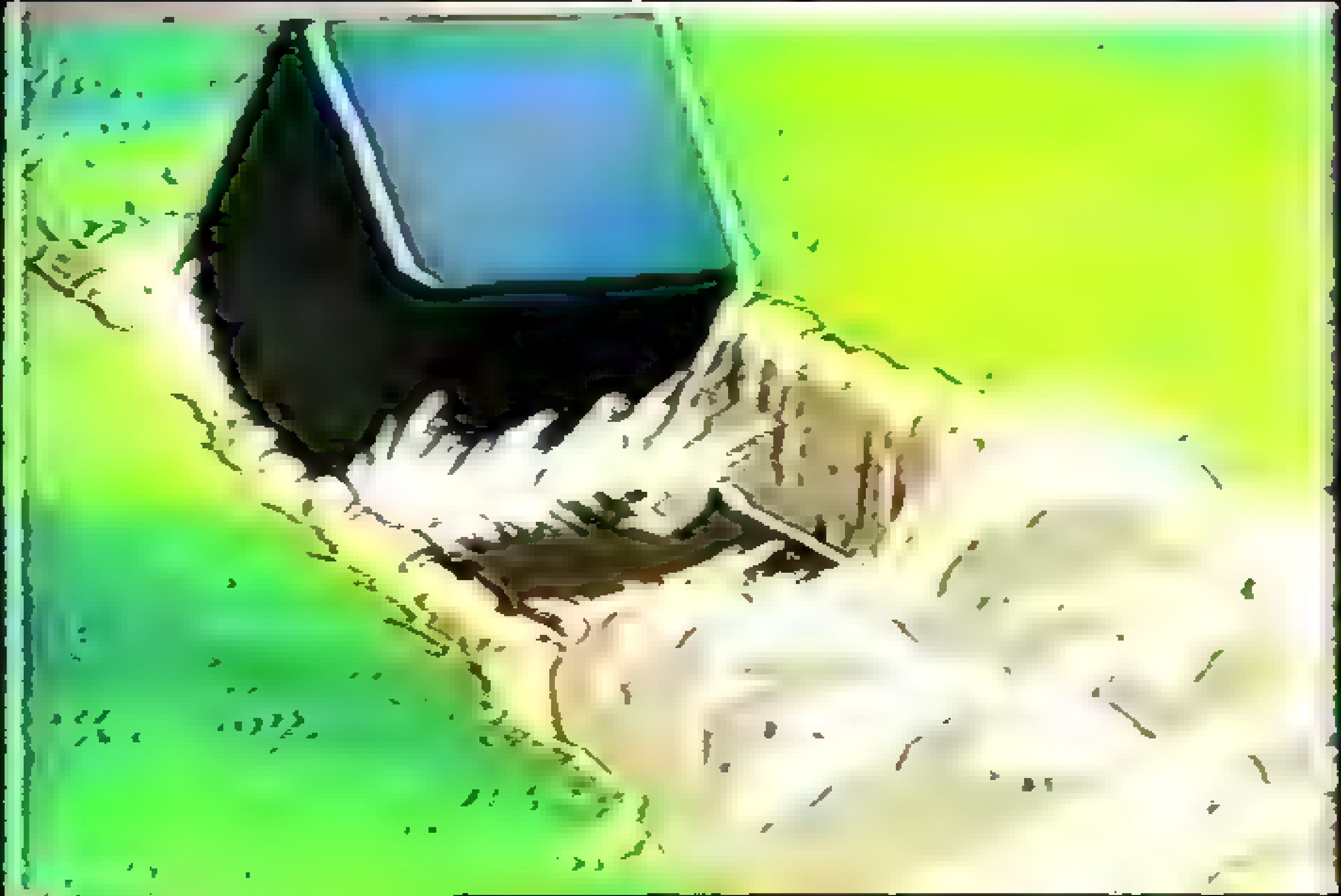


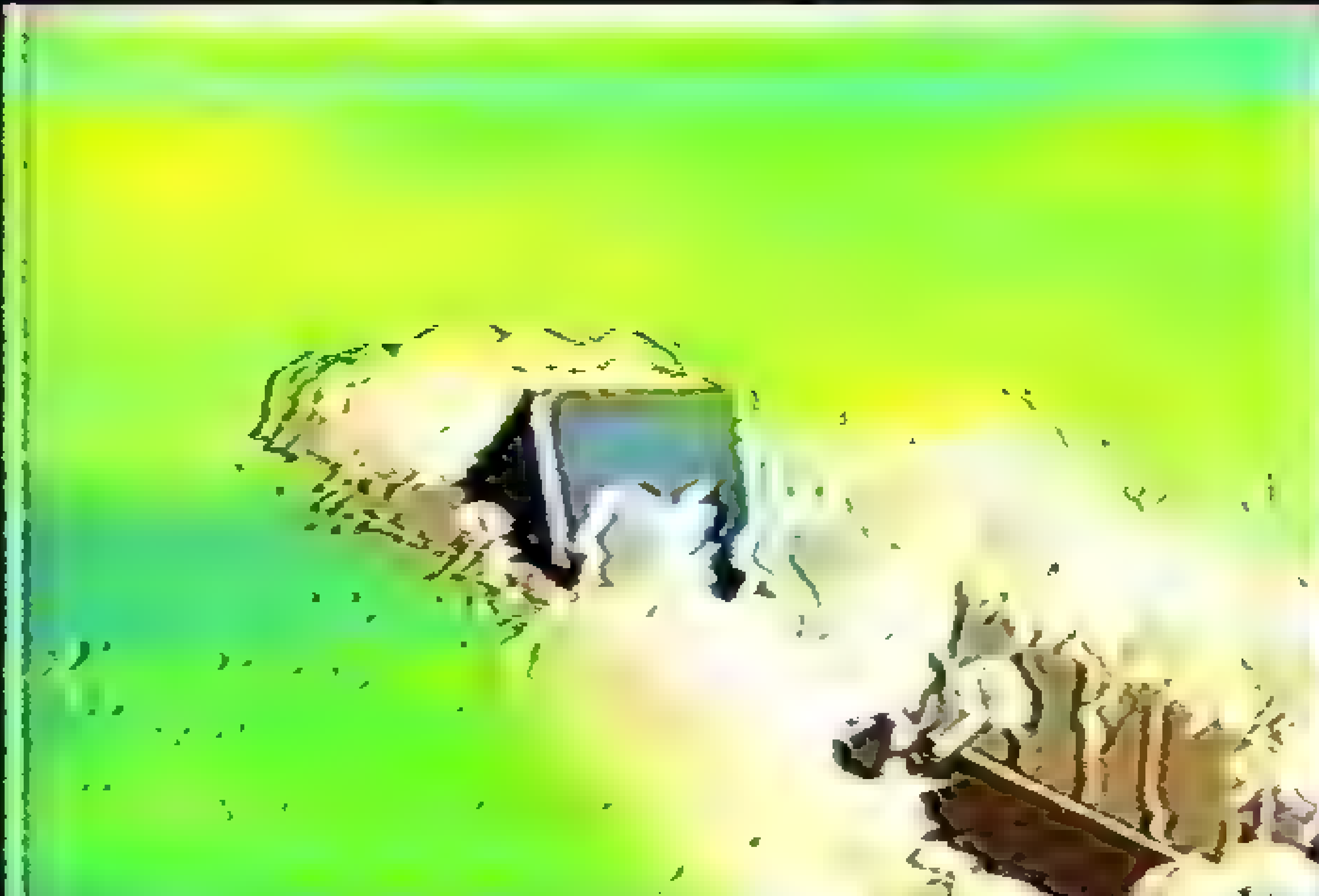




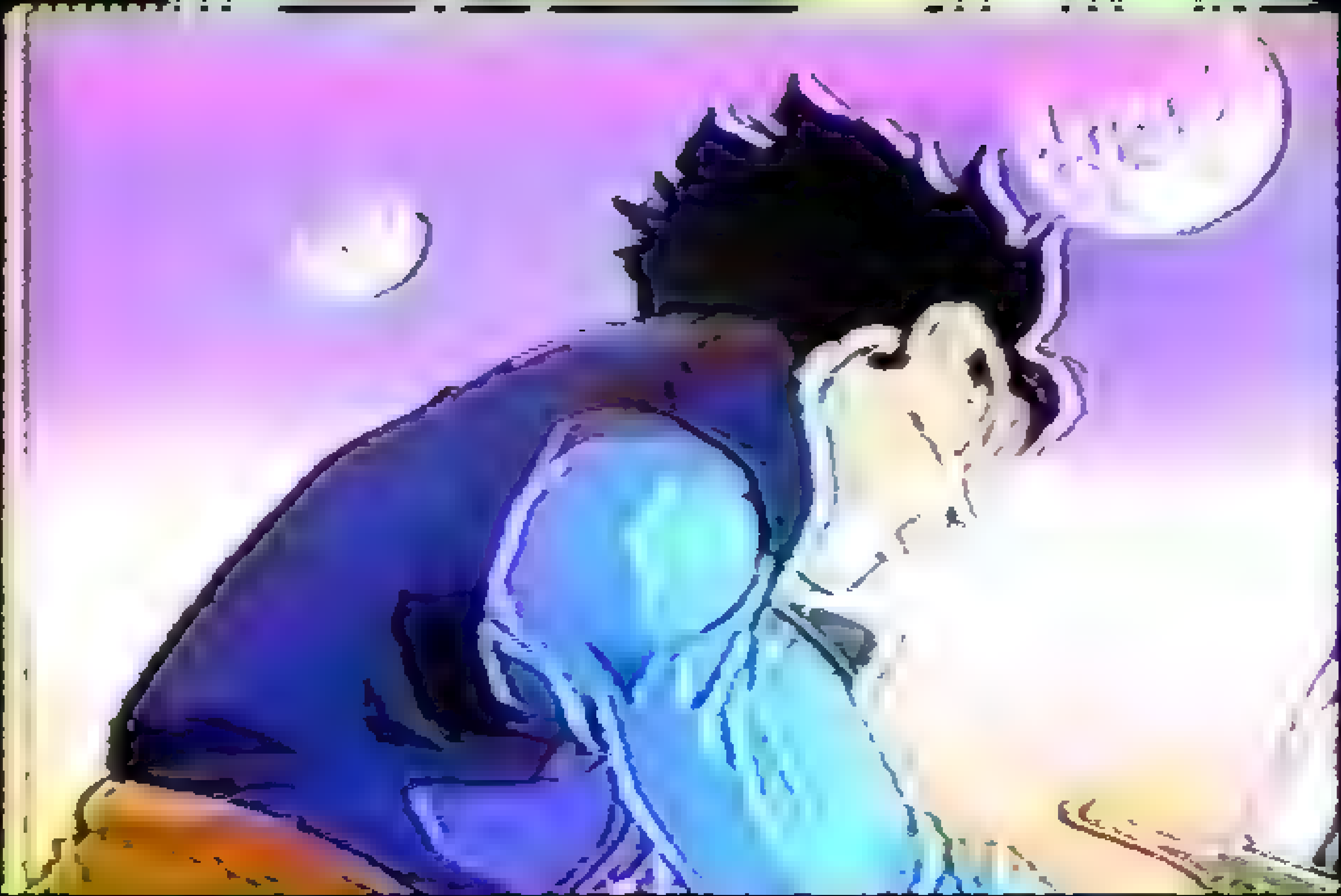















I broke the sword




You destroyed the Zed Sword...


How did you do that to the strongest sword...


How did you do that to the

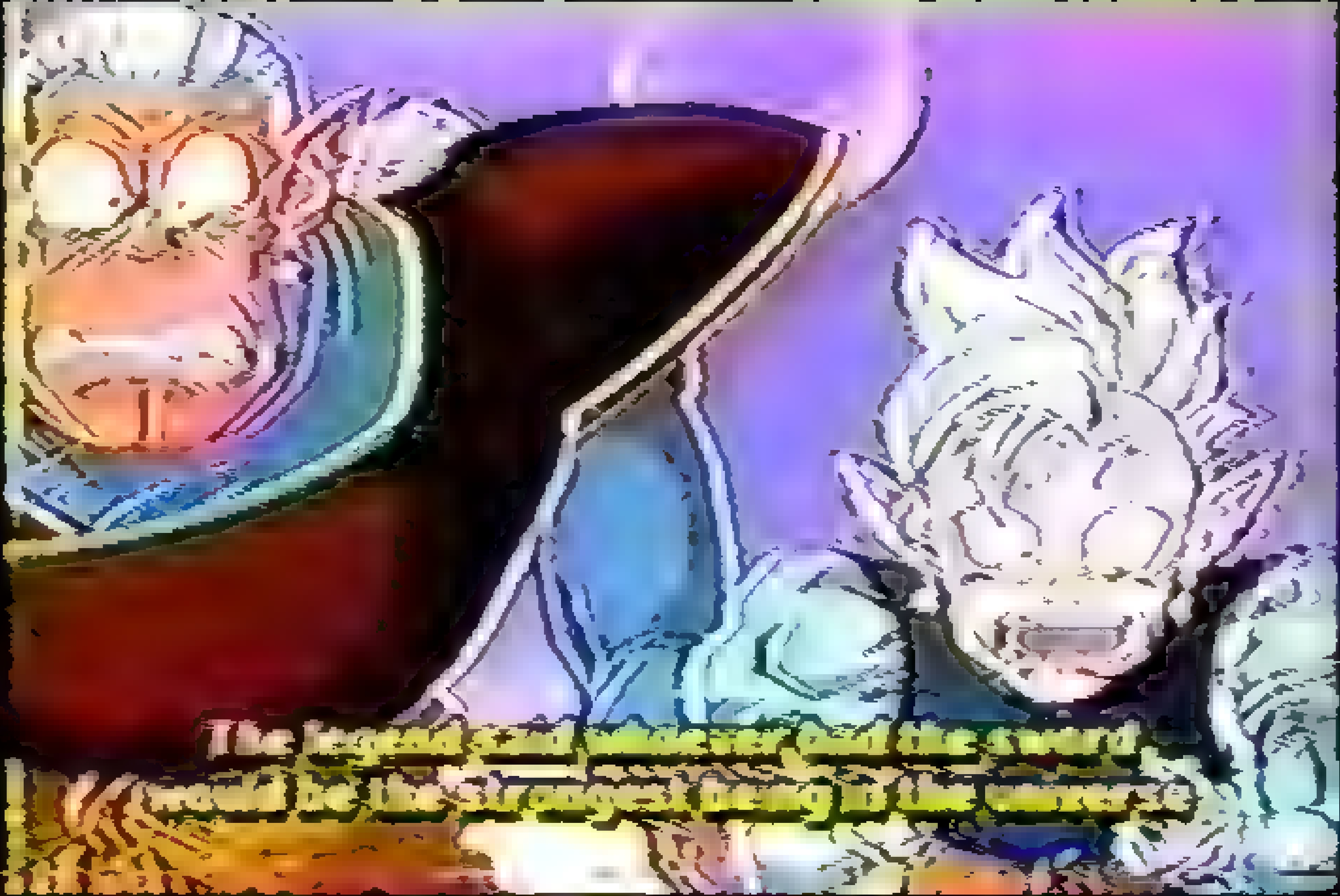



Kai-Oo-Shin, it's your fault for wanting
to test something that strong


Kai-Oo-Shin, it's your fault for wanting
to test it something that strong



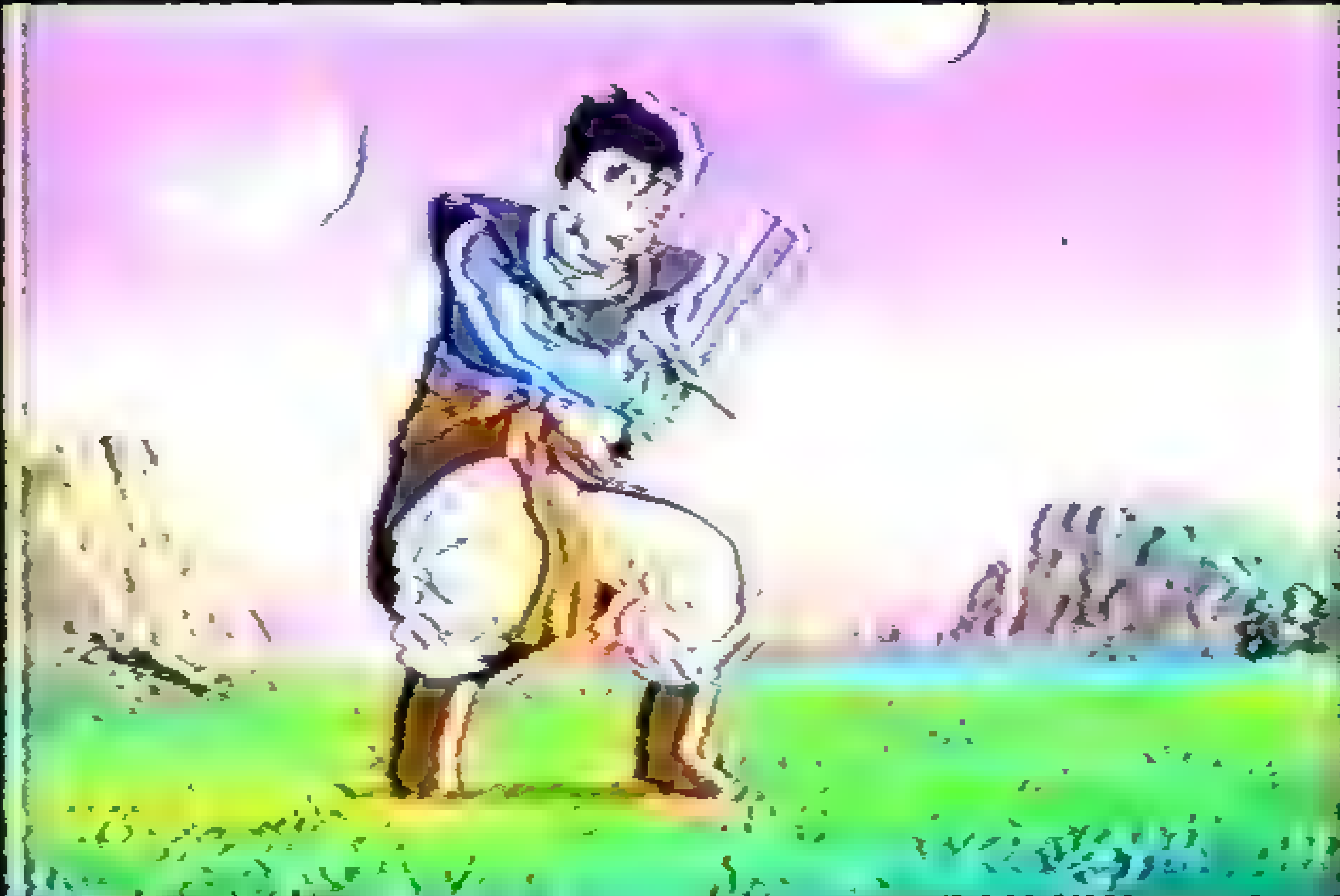

The legend said whoever had the sword
would be the strongest being in the universe


The legend said whoever held the sword
would be the strongest being in the universe.


It's the legendary sword of this holy sphere

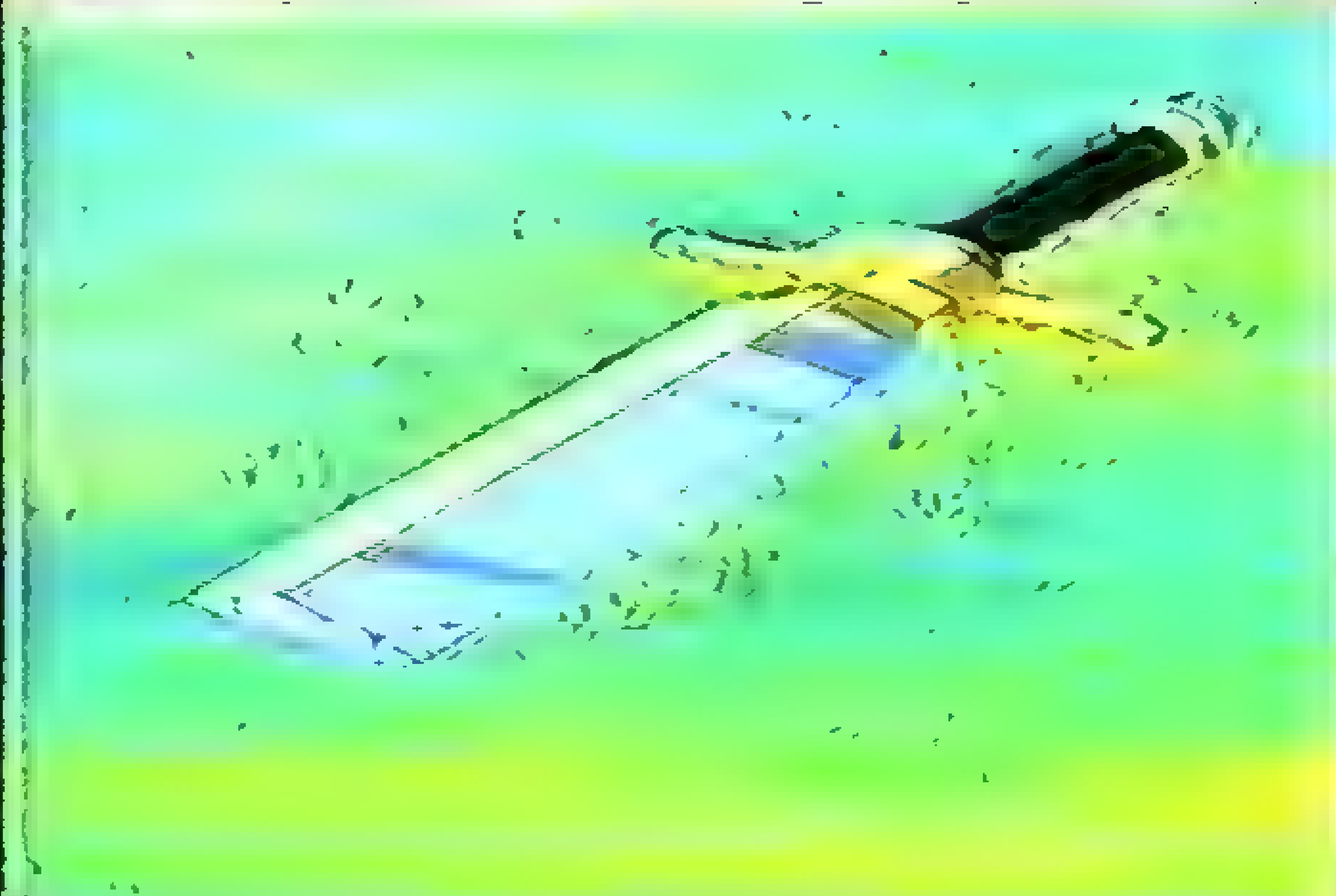

It's the legendary sword of

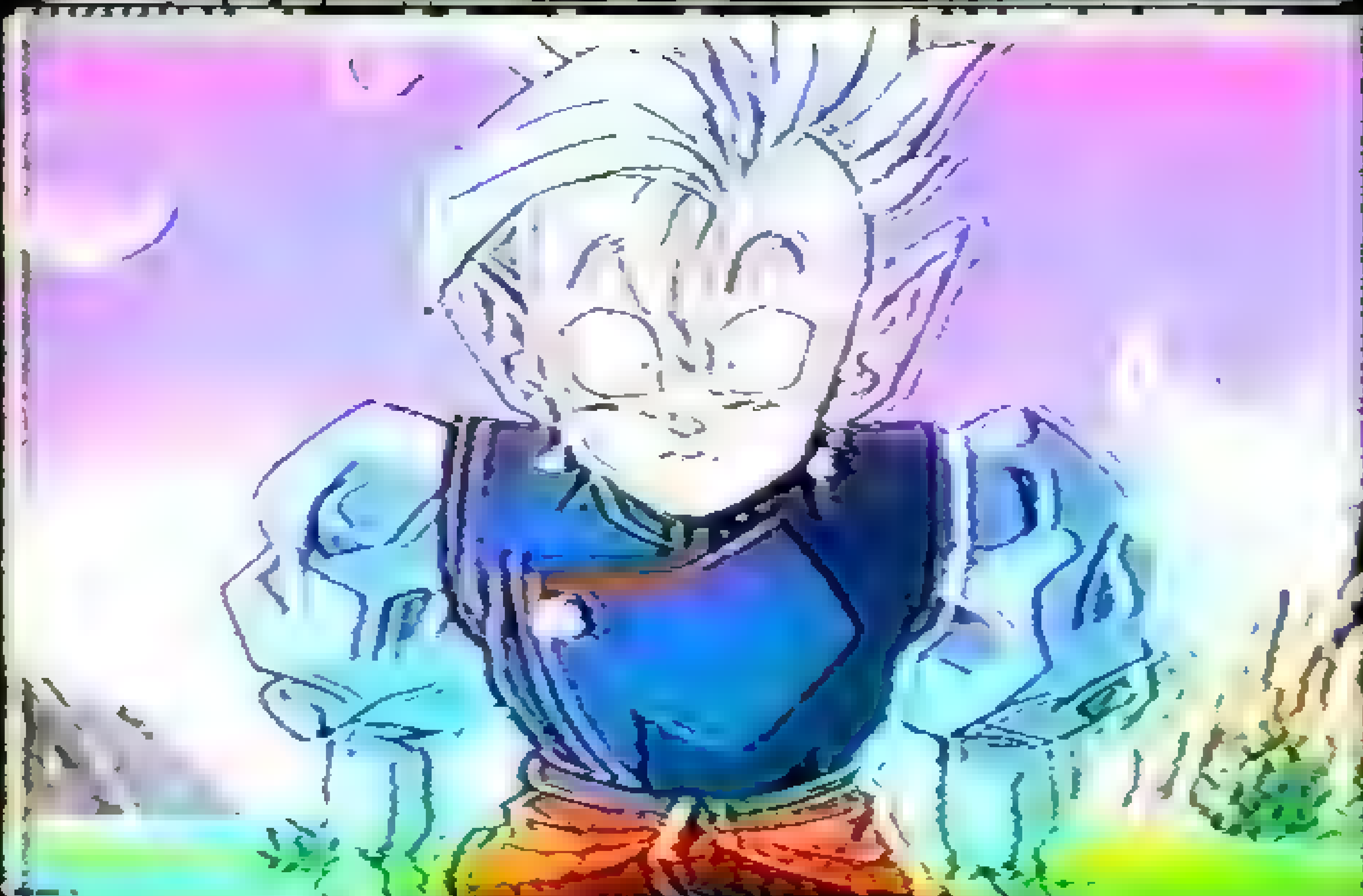


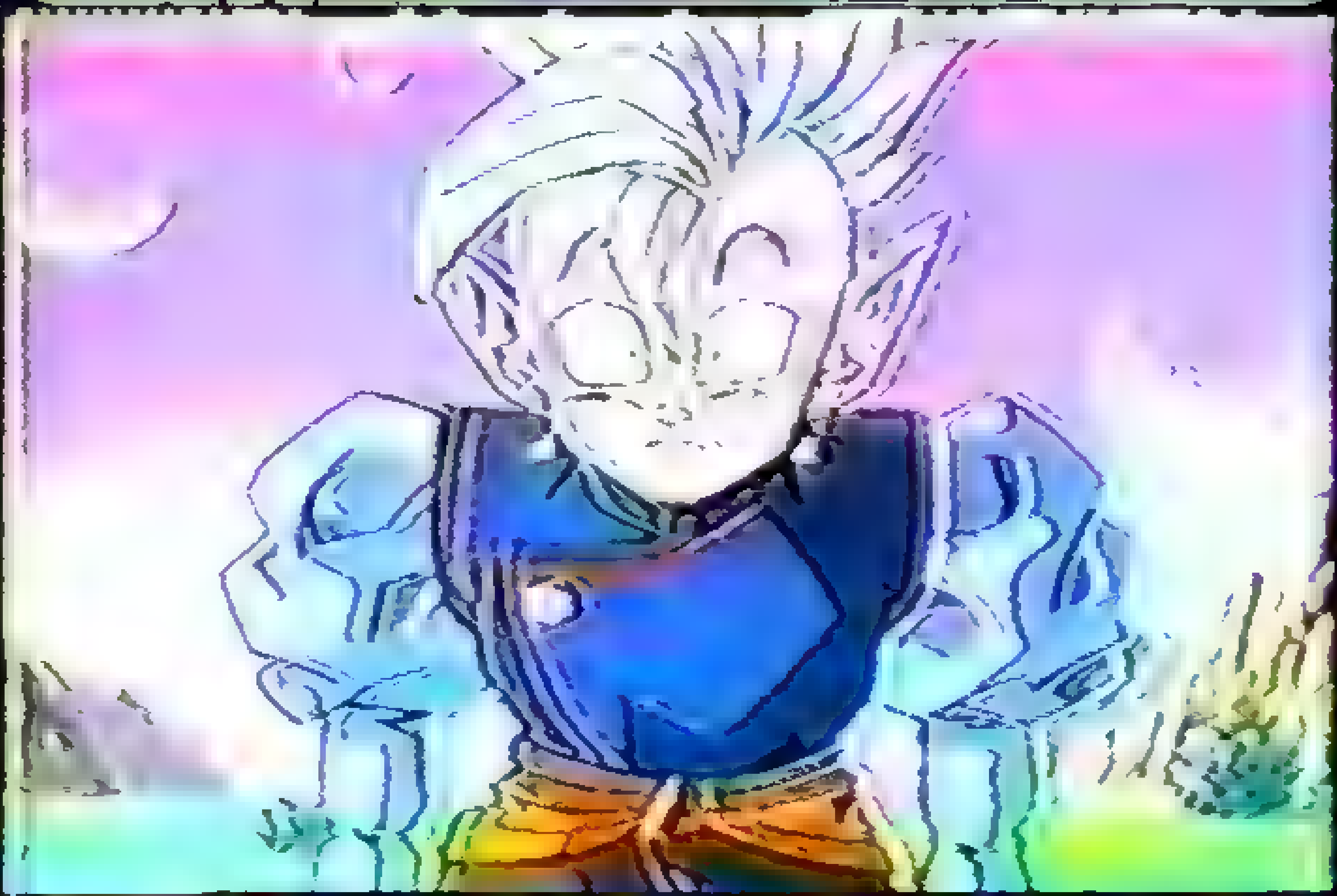



It looks like the legend wasn't true





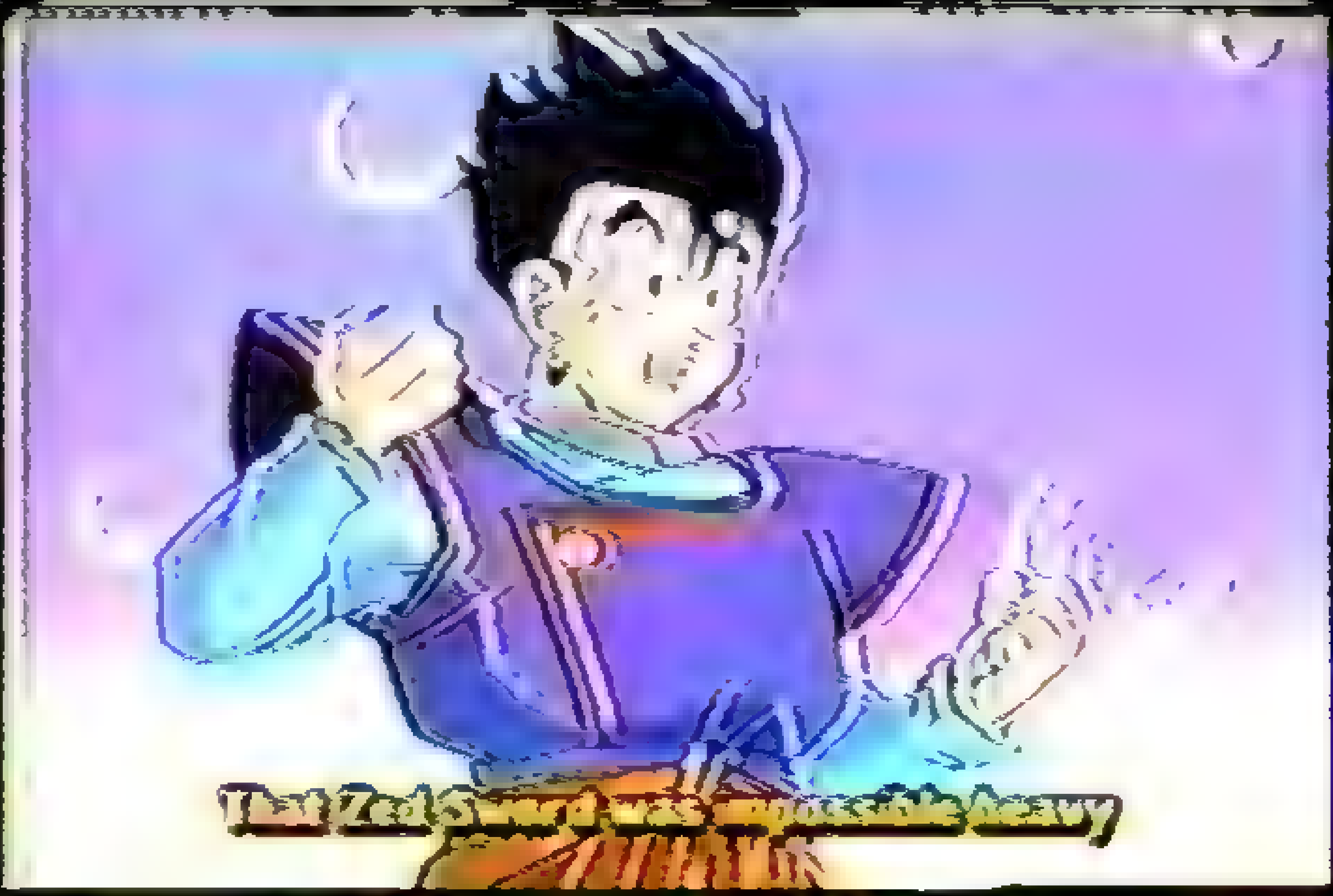





But I have gotten a lot stronger because of it


But I have gotten a lot stronger because of it


That Zed Sword was impossible heavy


That Zed Sword was impossible heavy



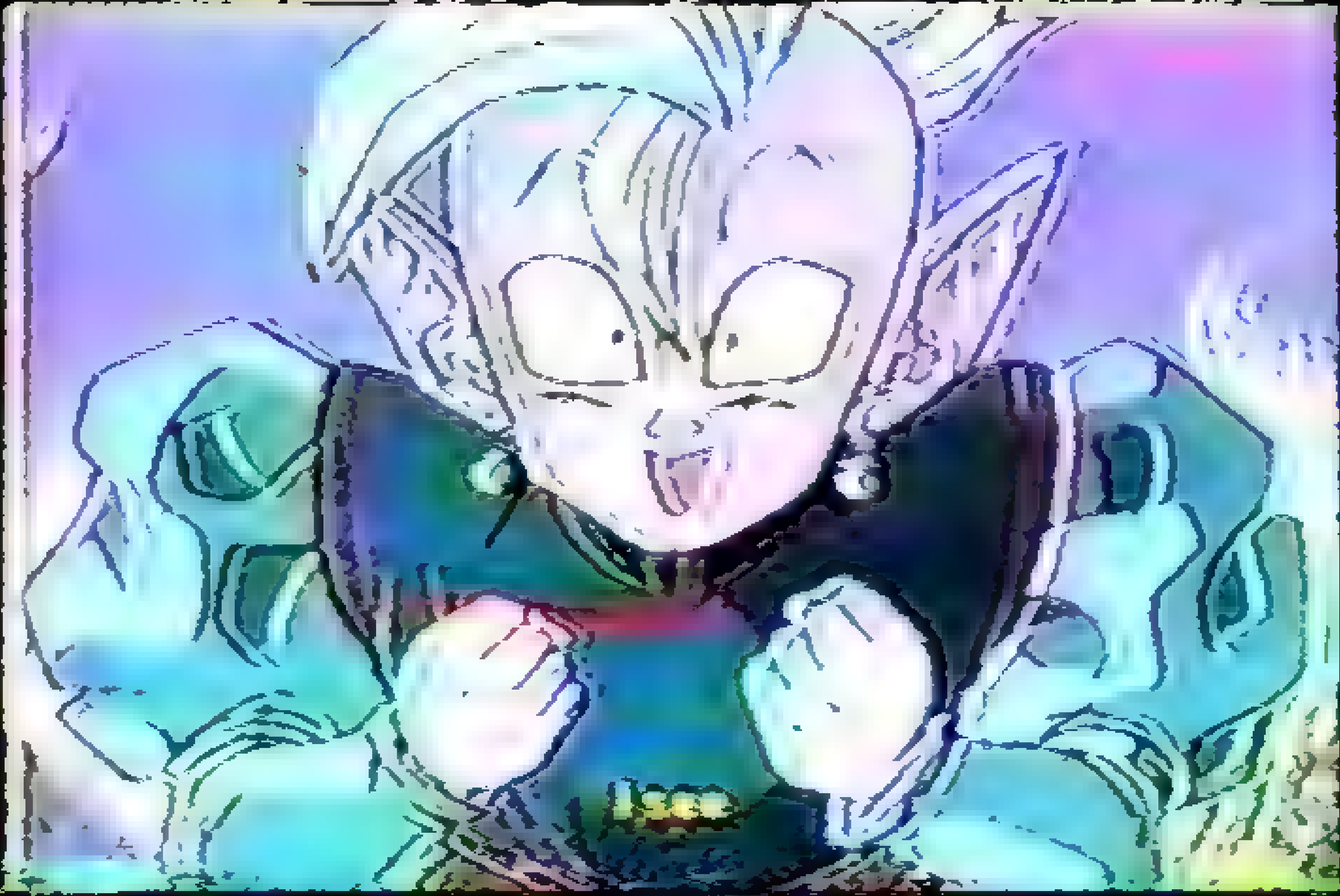

Maybe that's how it was supposed to make
you into the strongest in the universe




Maybe that's how it was supposed to make
you into the strongest in the universe


Maybe that's how it was supposed to make
you into the strongest in the universe


Maybe that's how it was supposed to make
you into the strongest in the universe



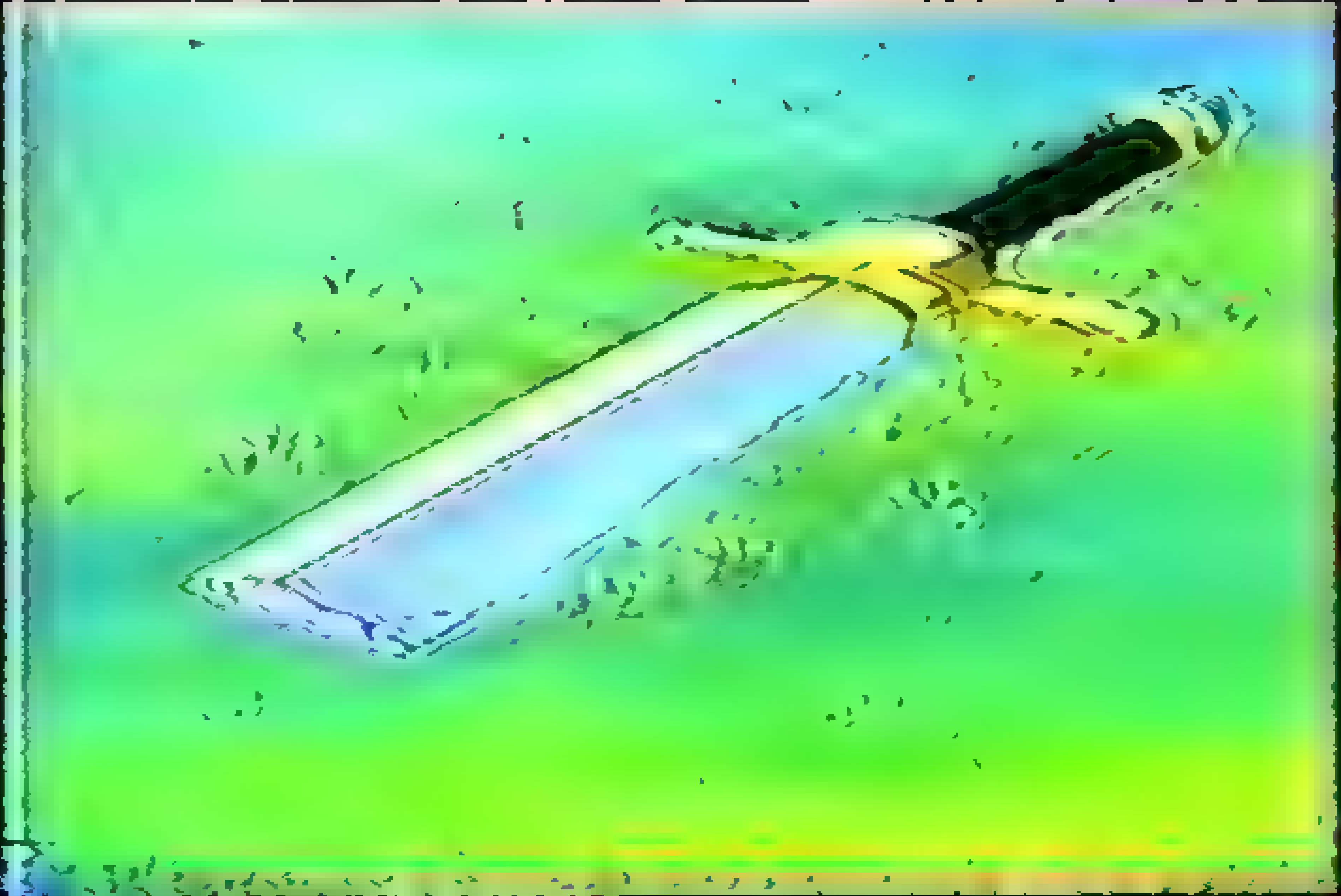


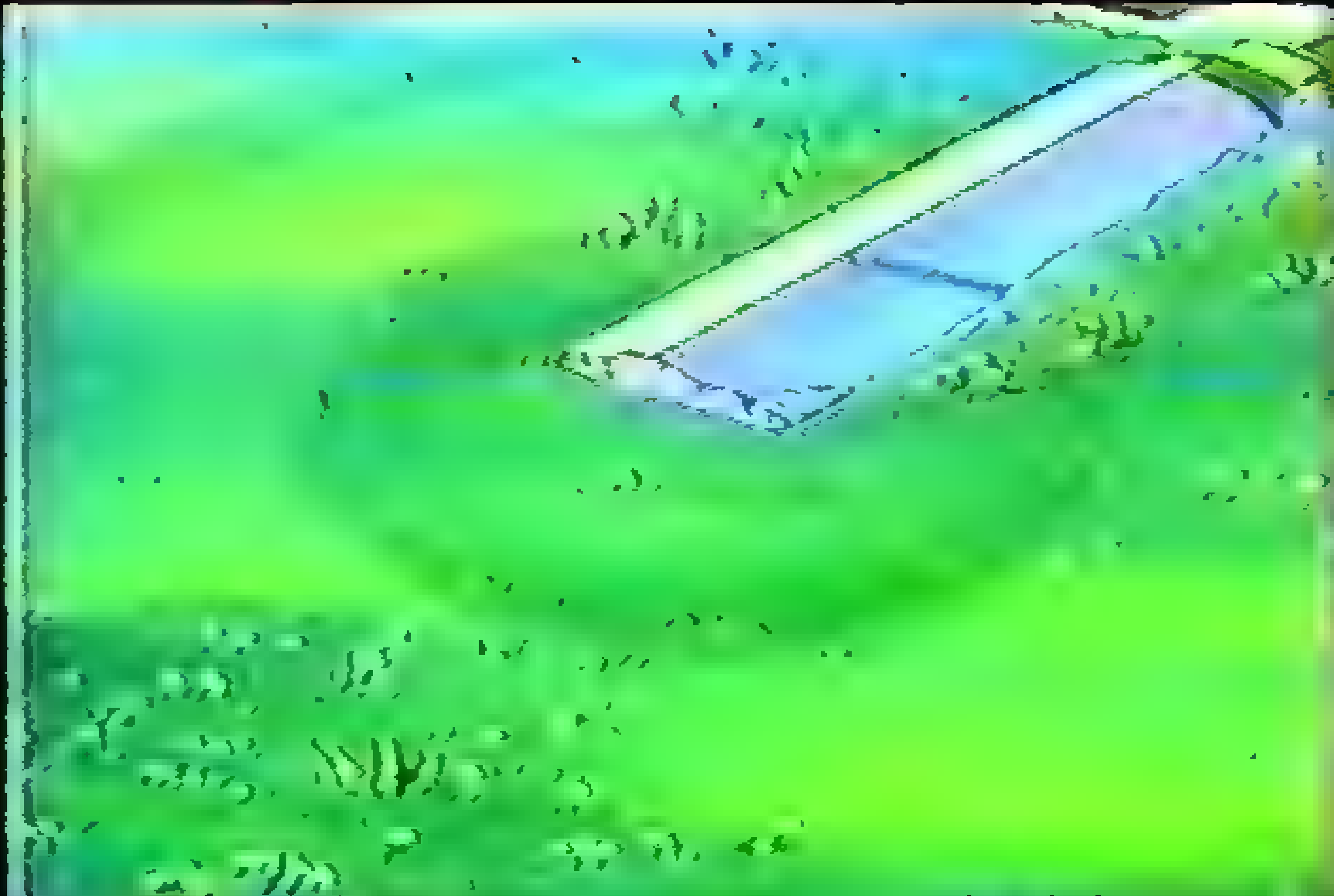

when you change into a Super Saiyan!





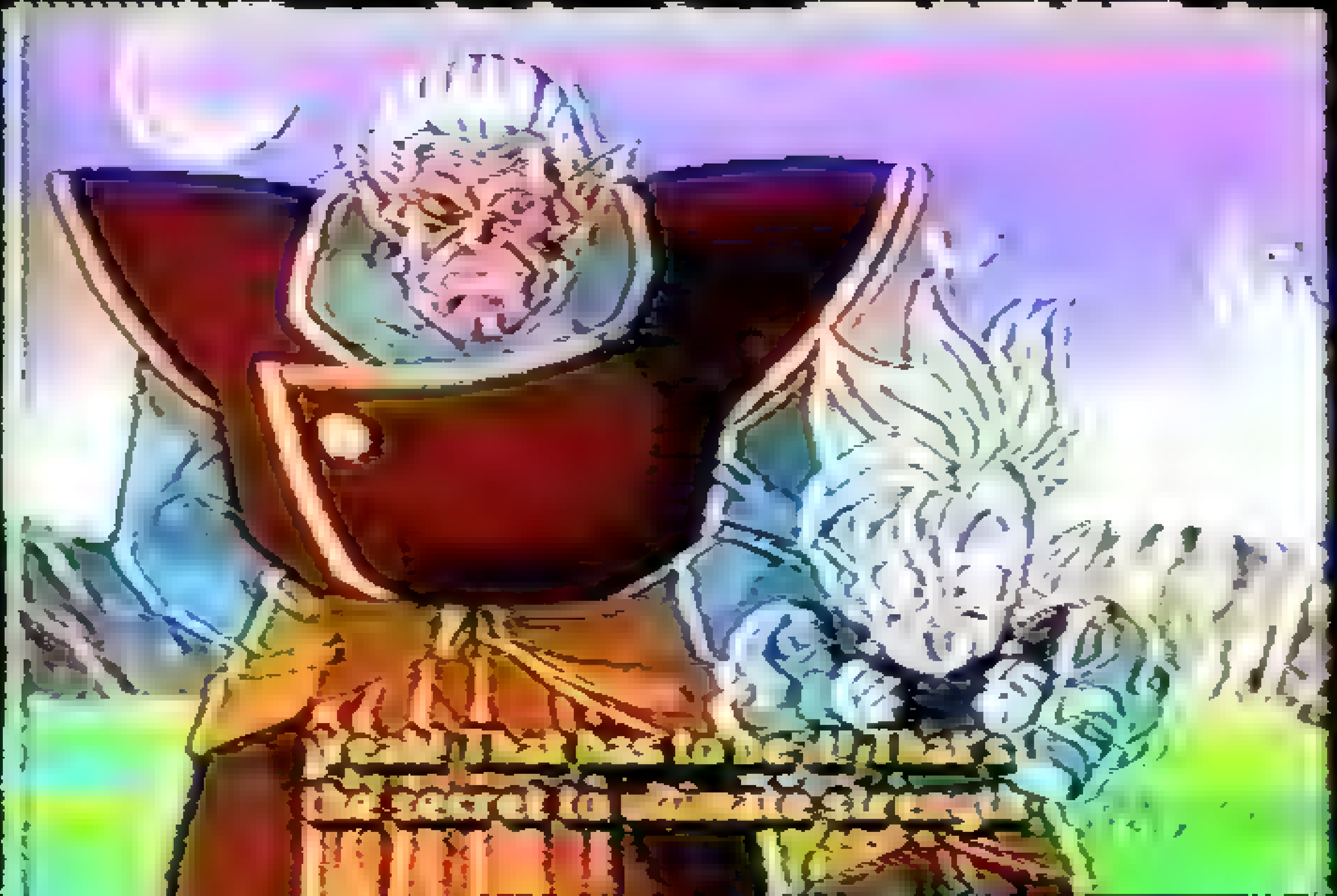







Yeah! That has to be it! That's
the secret to ultimate strength


Yeah! That has to be it! That's
the secret to ultimate strength


Yeah! That has to be it, that's



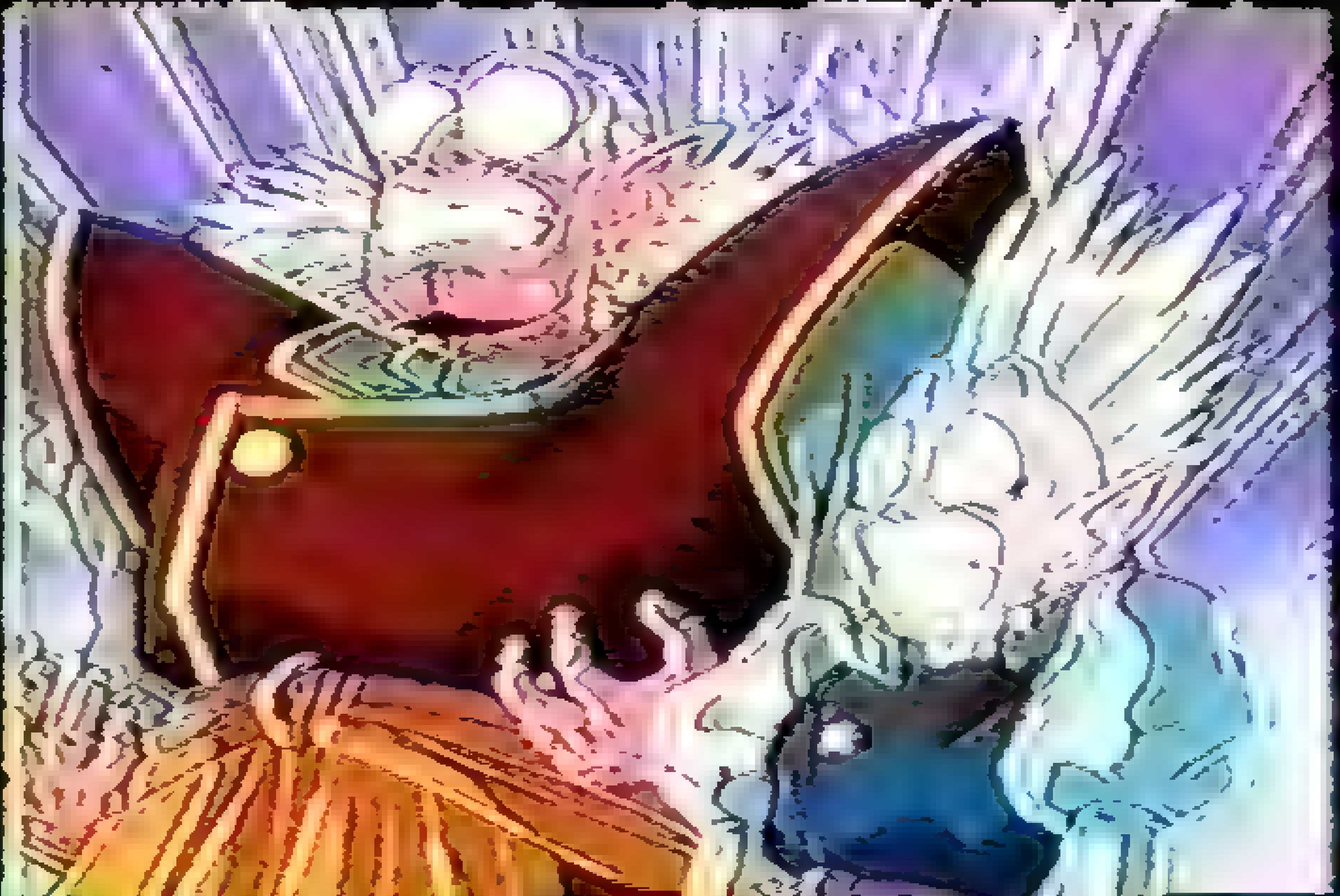

He's still not stronger than Majin Buu, though


He's still not stronger than Majin Buu though

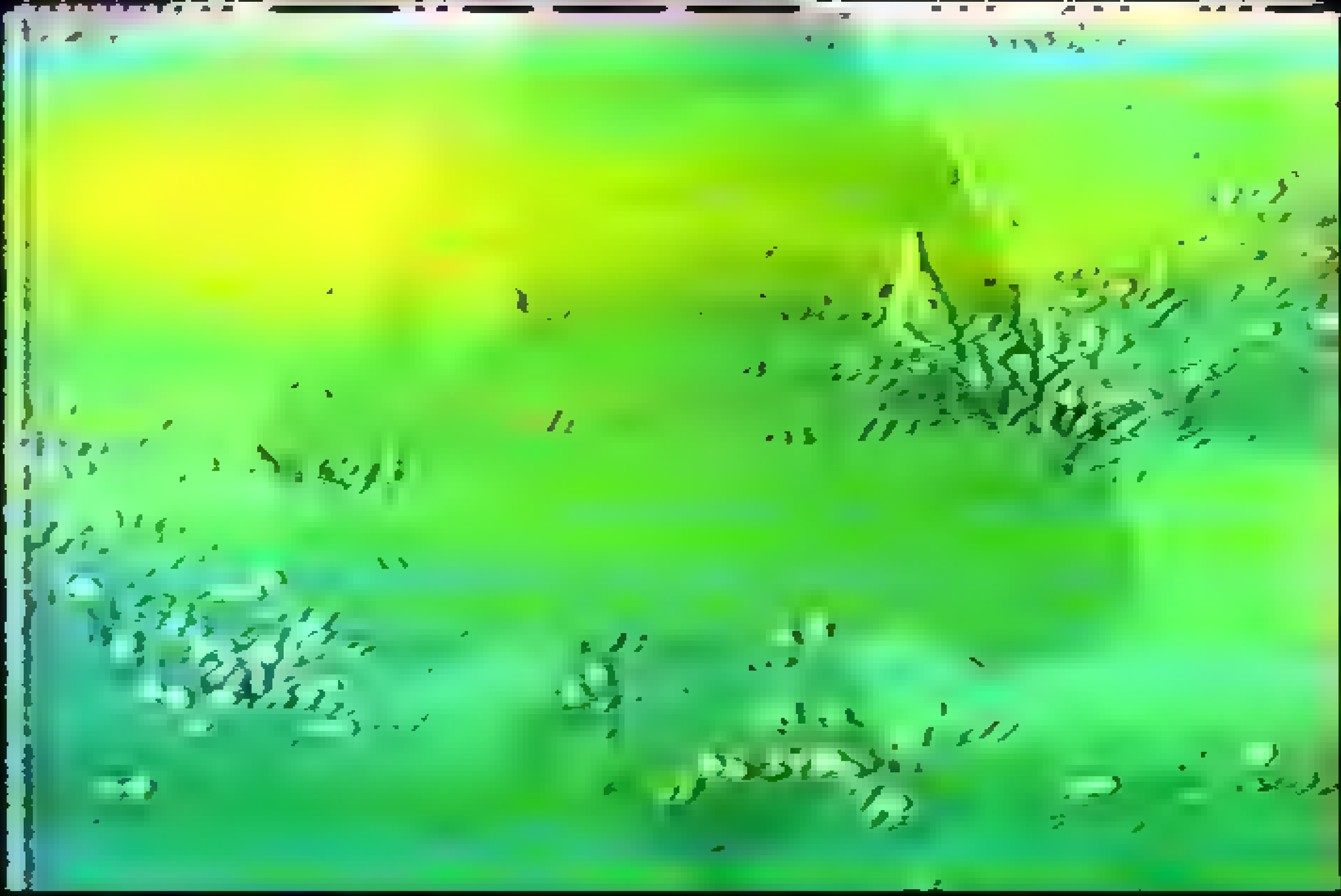



But Gokuu, to

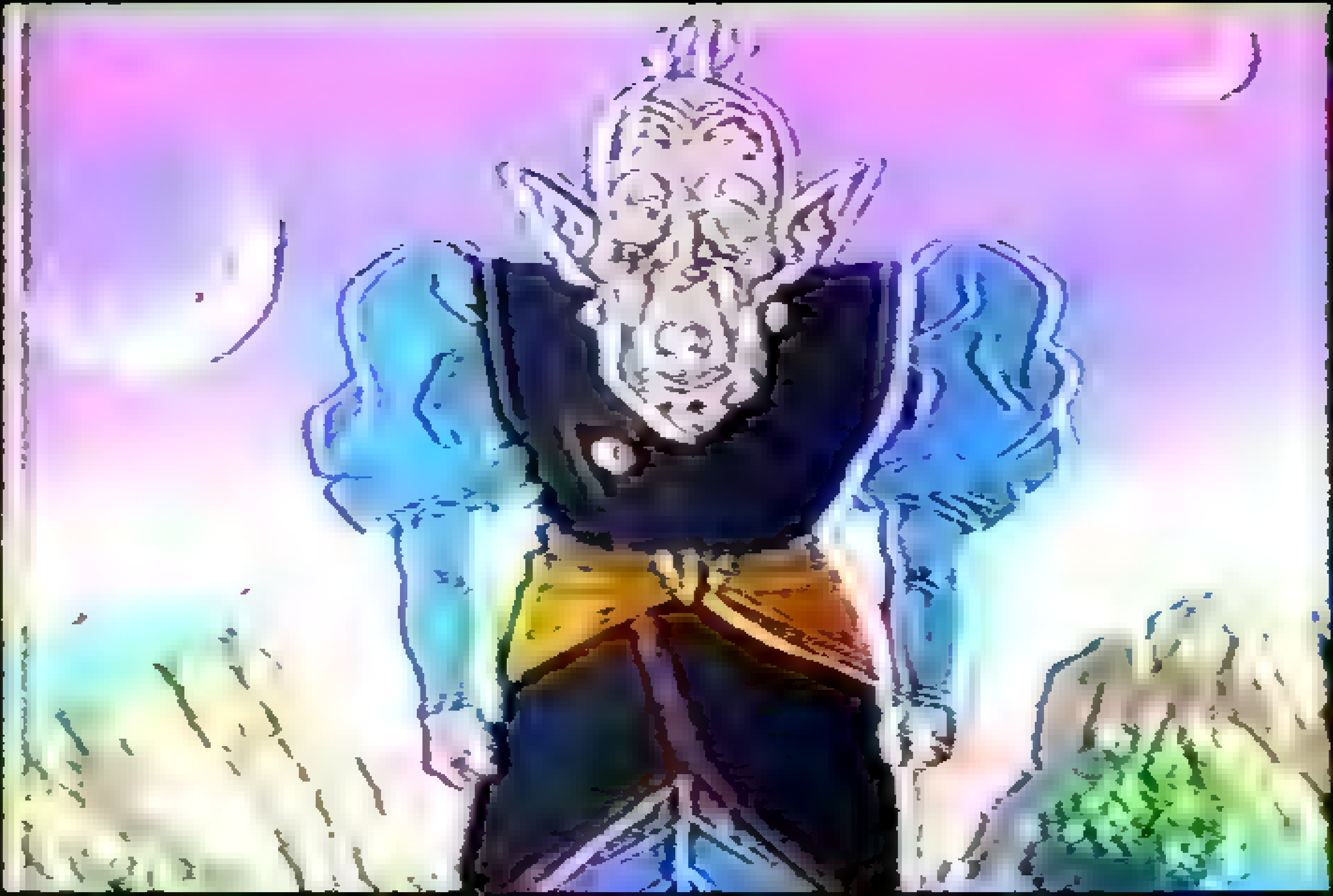

You're wrong



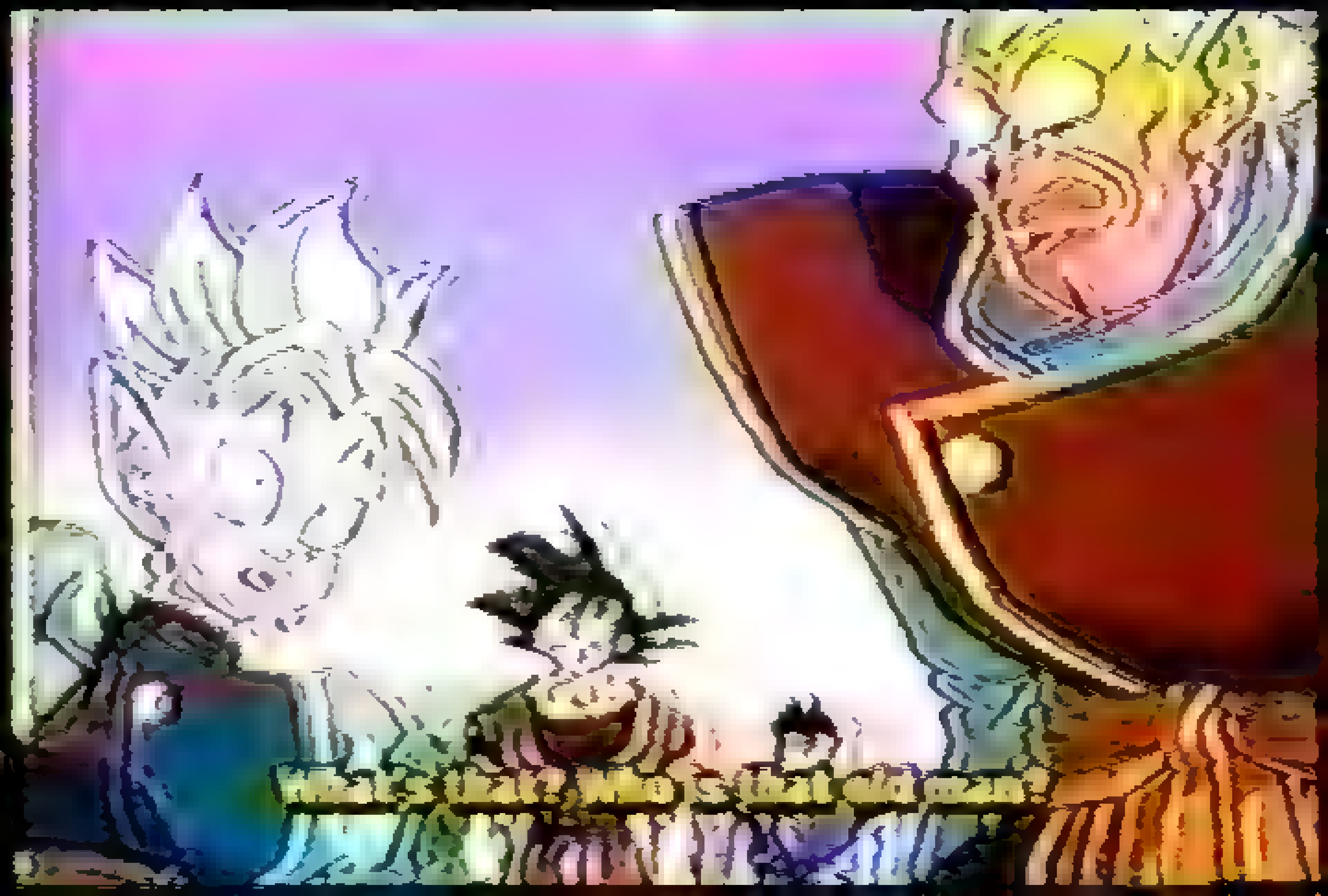


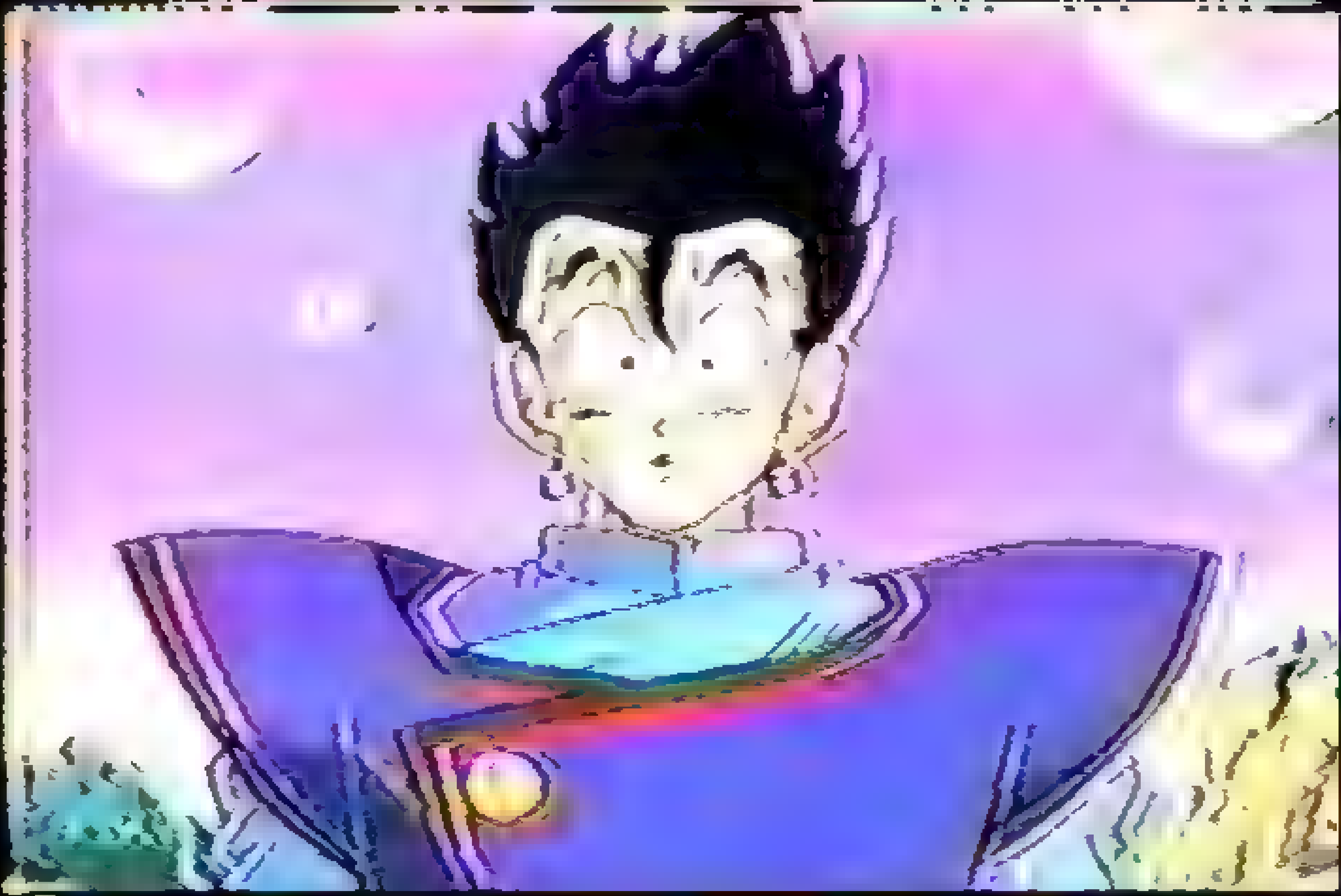


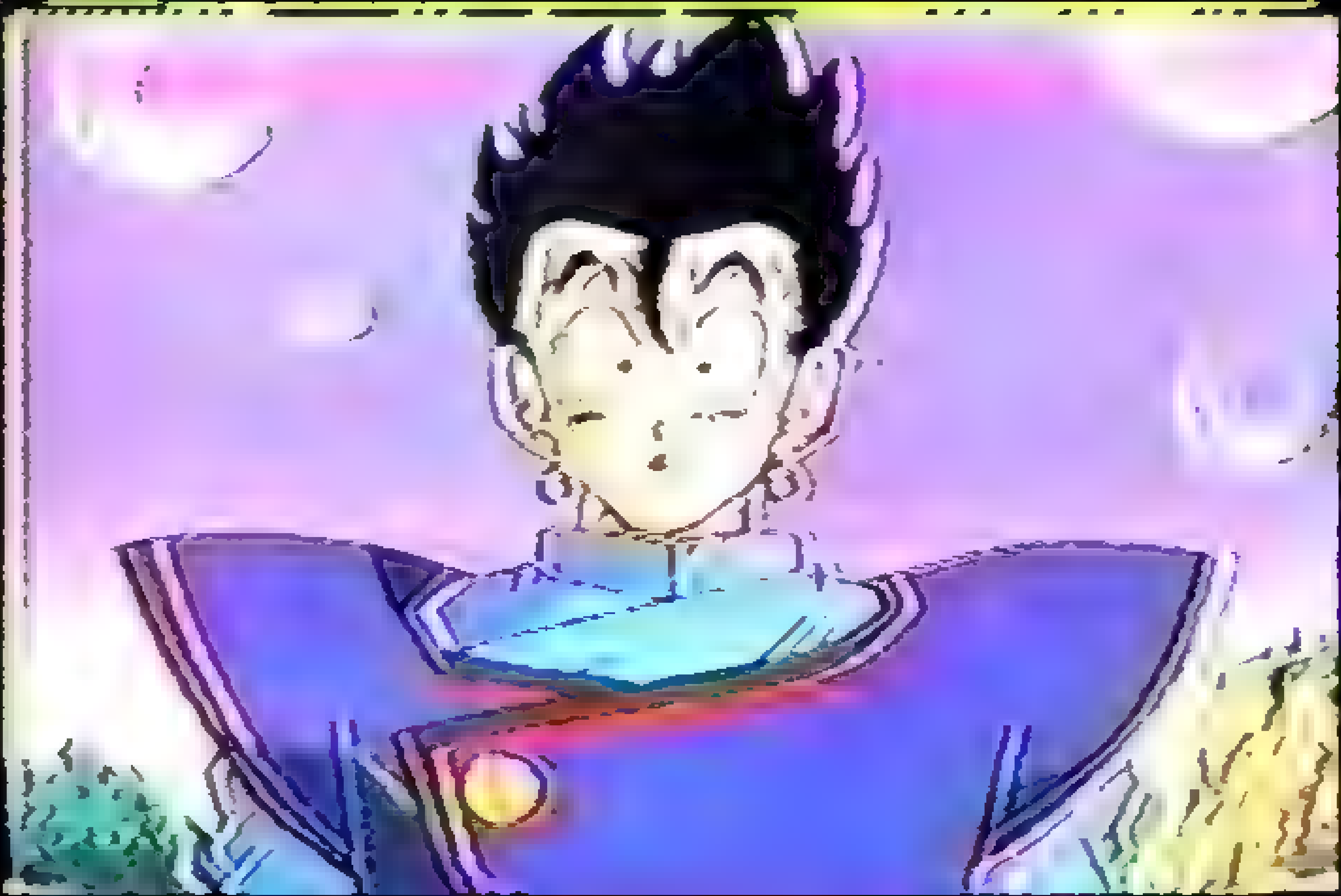







What's that? Who's that old man?








Are you talking to me?


Are you talking to me?


Are you talking to me?


You'll be really surprised when you find out


You'll be really surprised when you find out


You'll be really surprised when you find out.


You see


...the Kai-Oo-Shin from 15 generations back

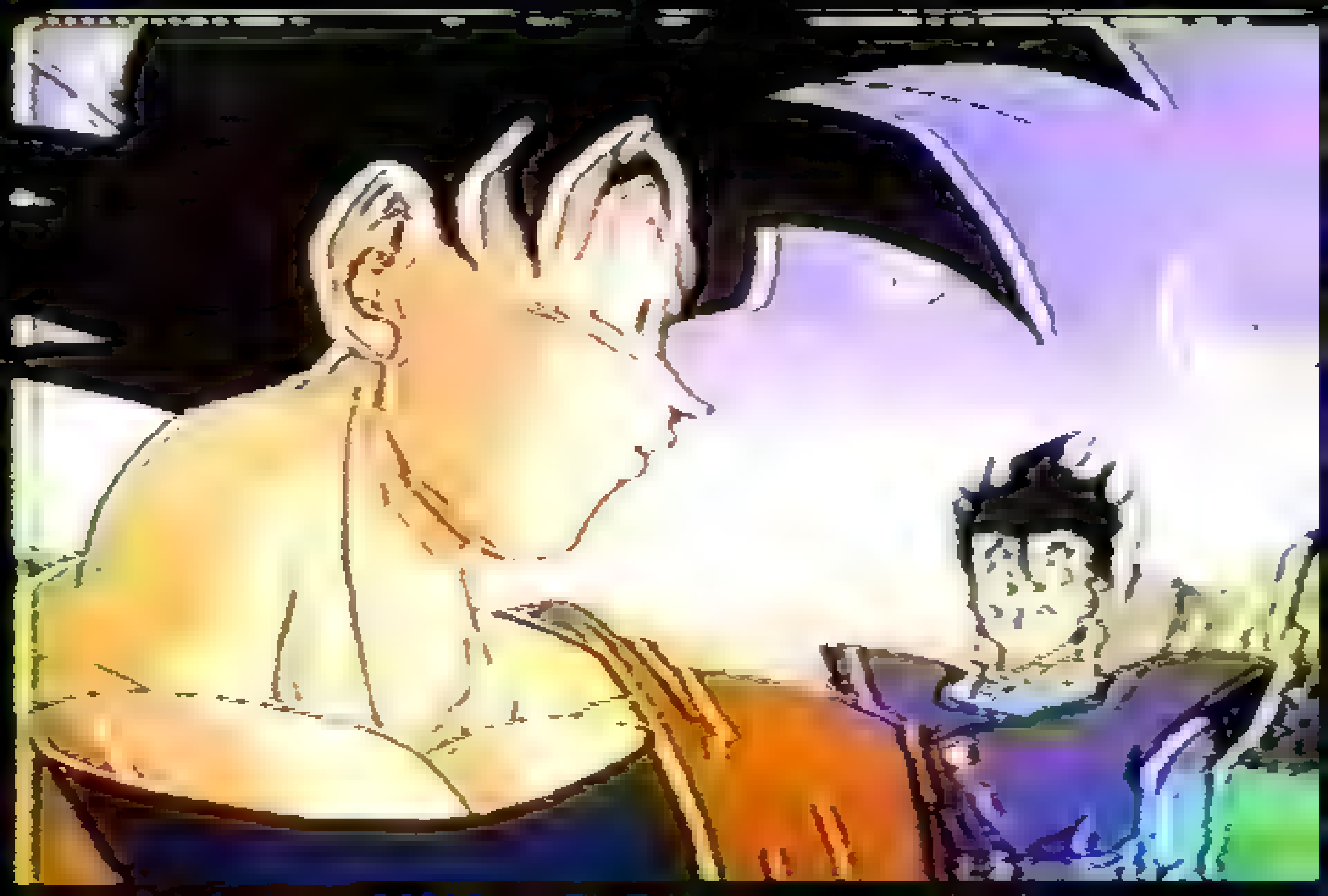

...the Kai-Ou-Shin from 15 generations back




You're the Kai-Oh-Shin from 15 generations back?




























まるごと、ナッツ。
MACANUTS


ALMOND MINI BAR
アーモンドミニバーチョコレート

Glico





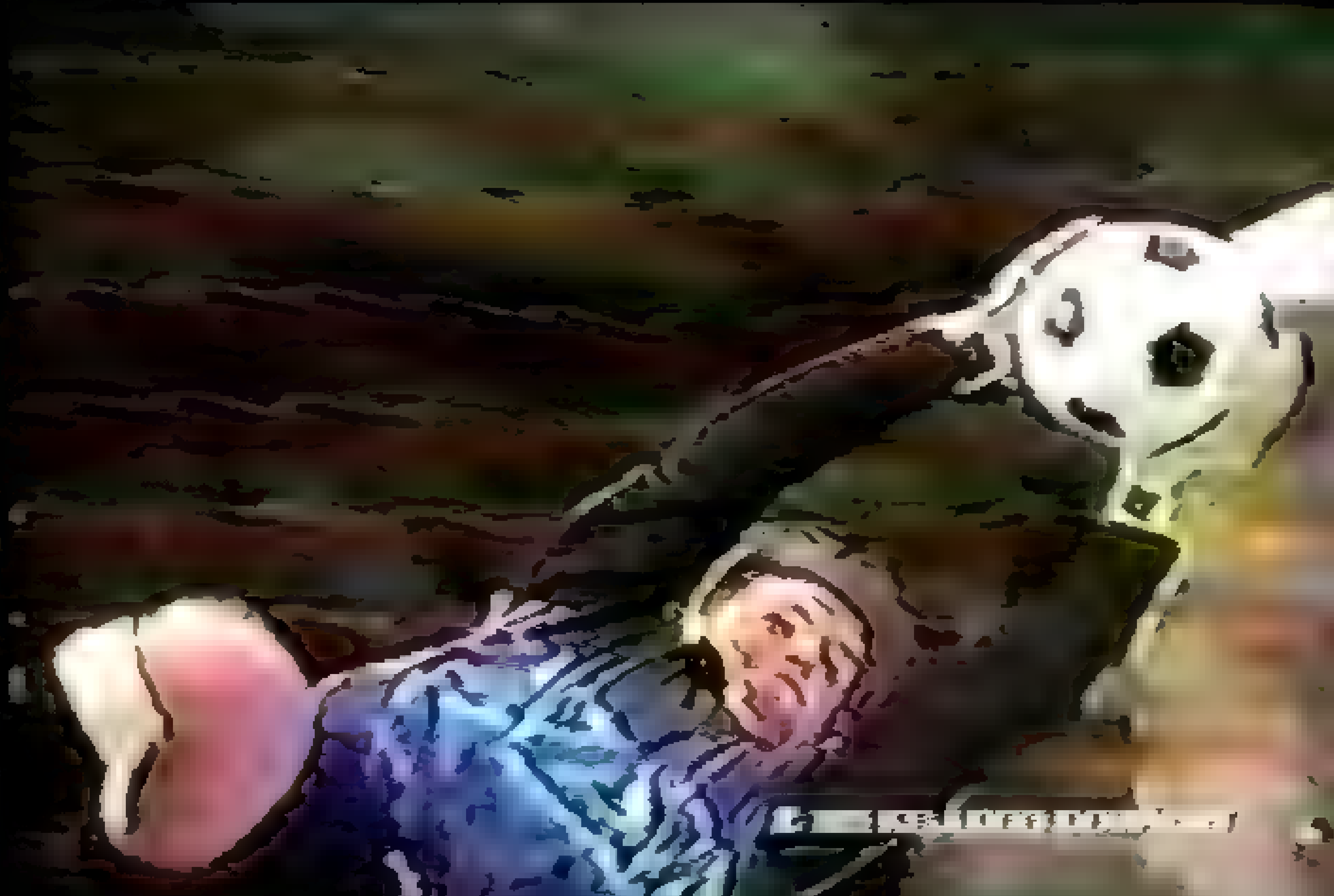








Gl












Kellogg's
コーン














コーン
フロスト

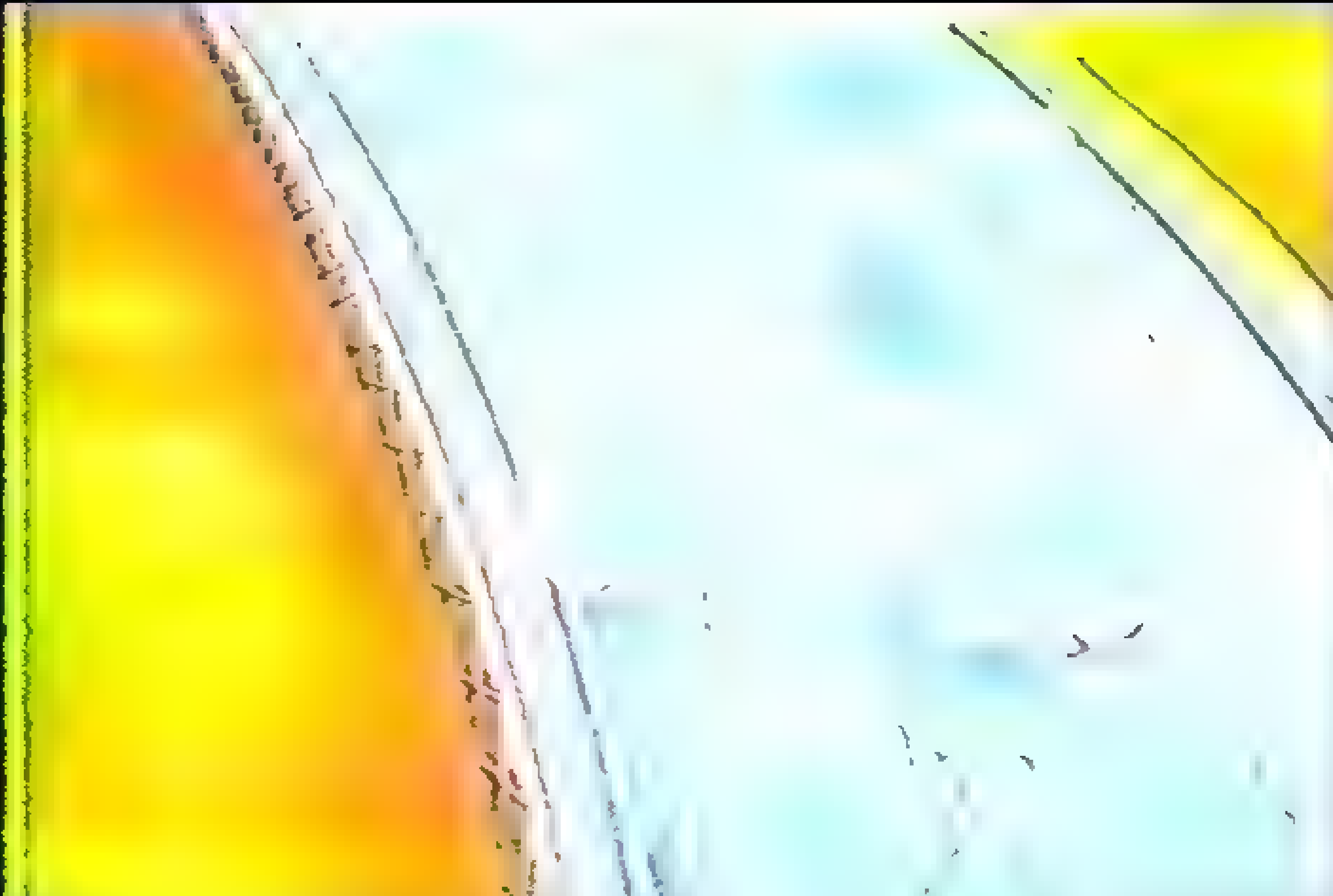
Kellogg's

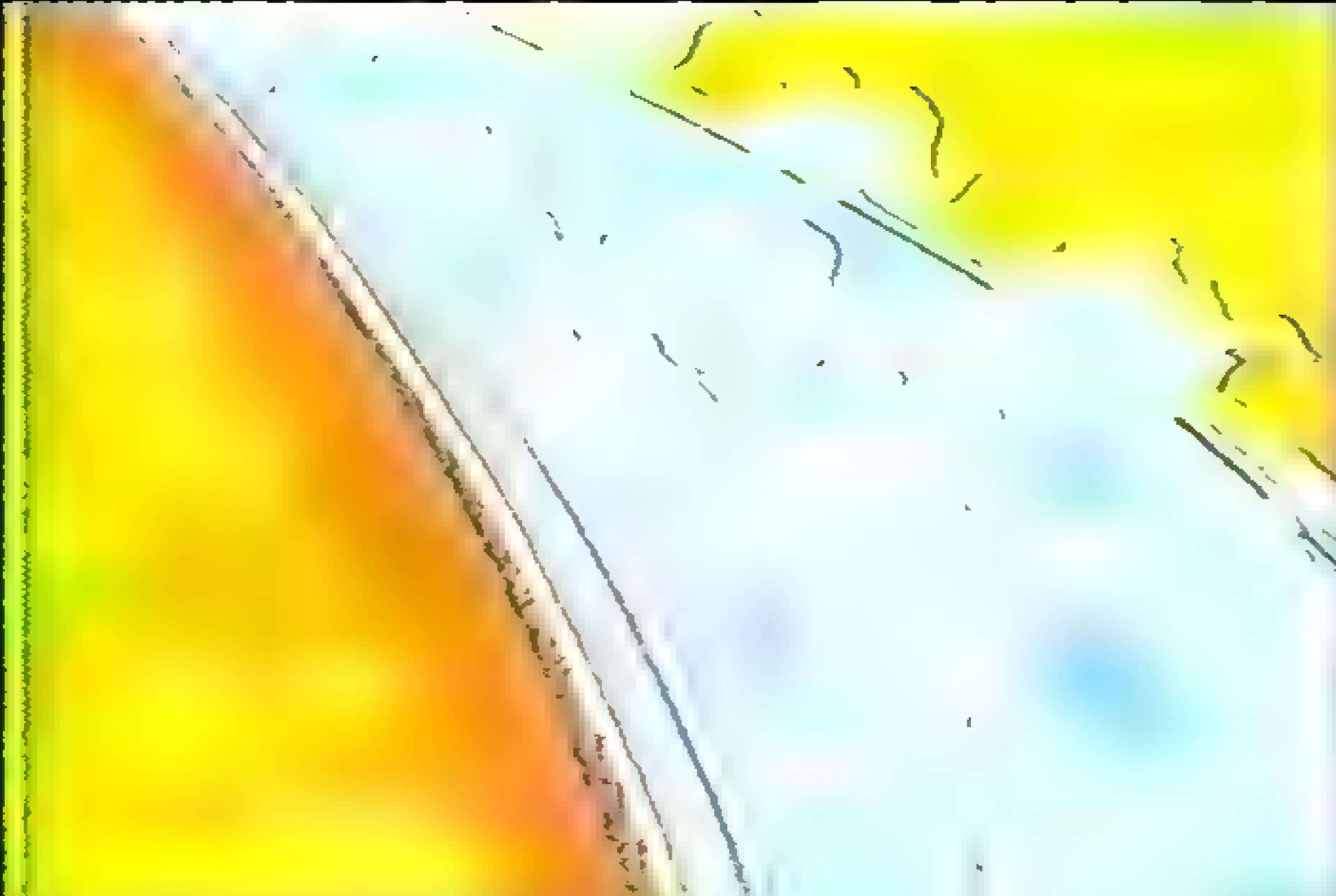
Best to you every morning.

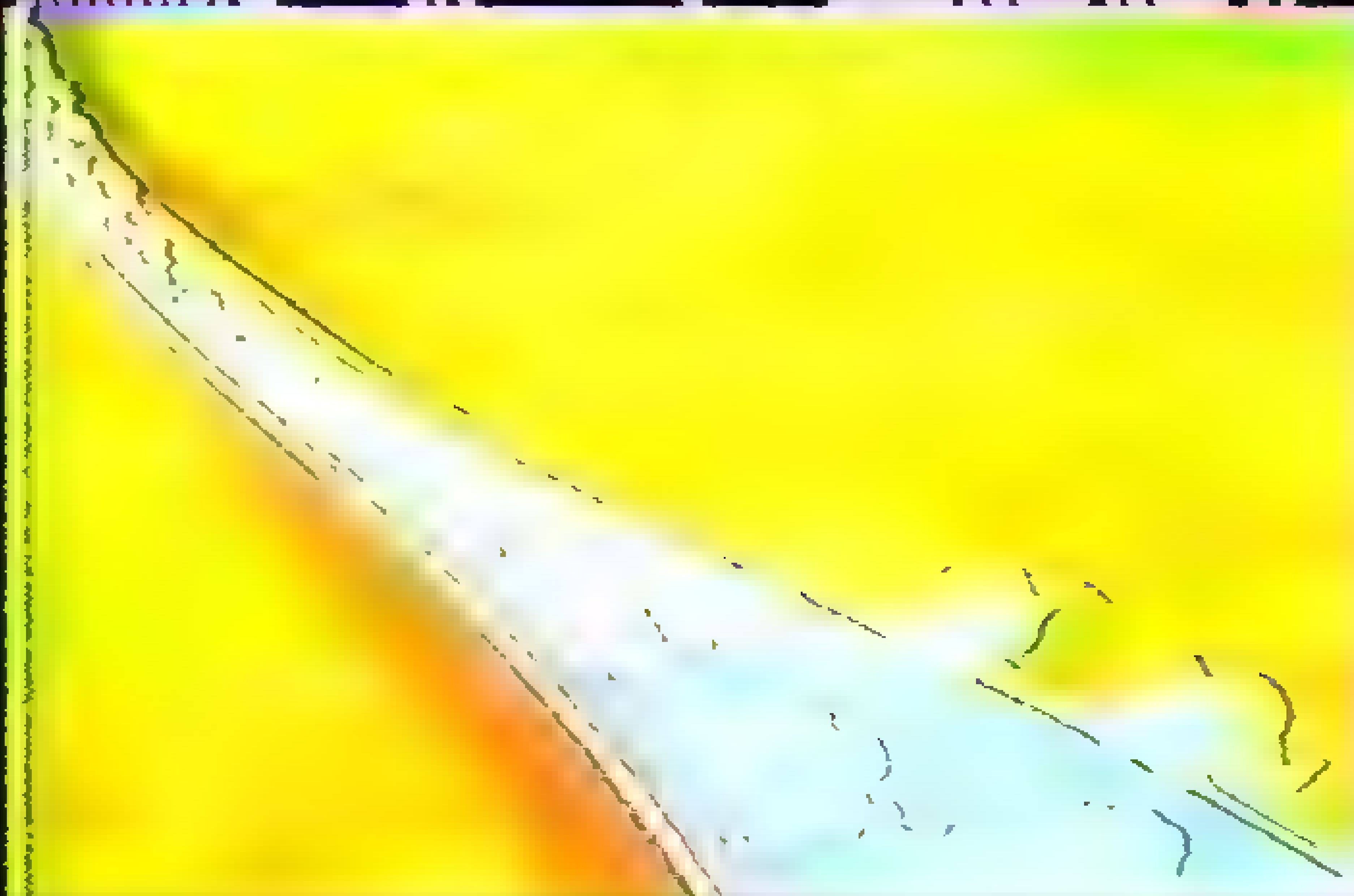
Kellogg's.

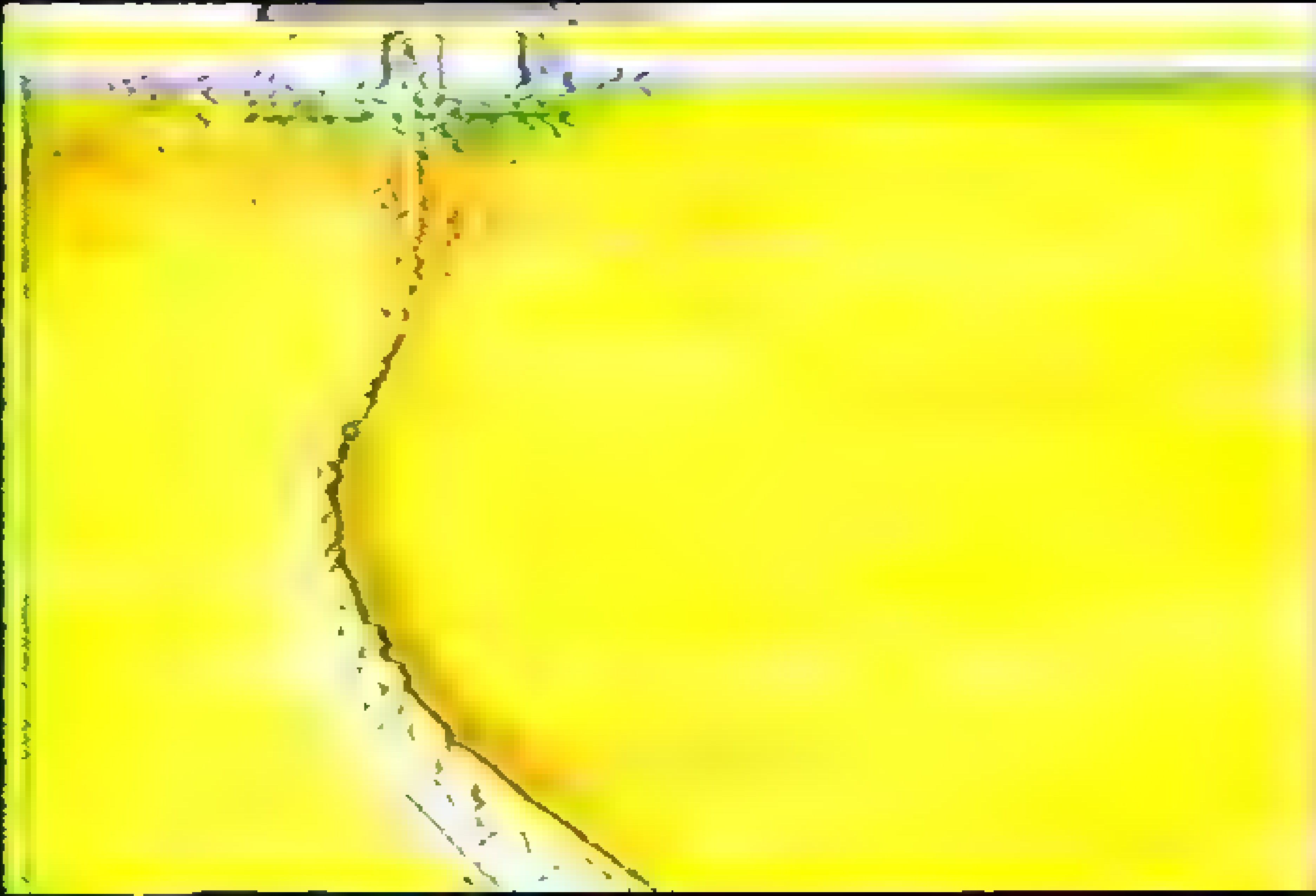


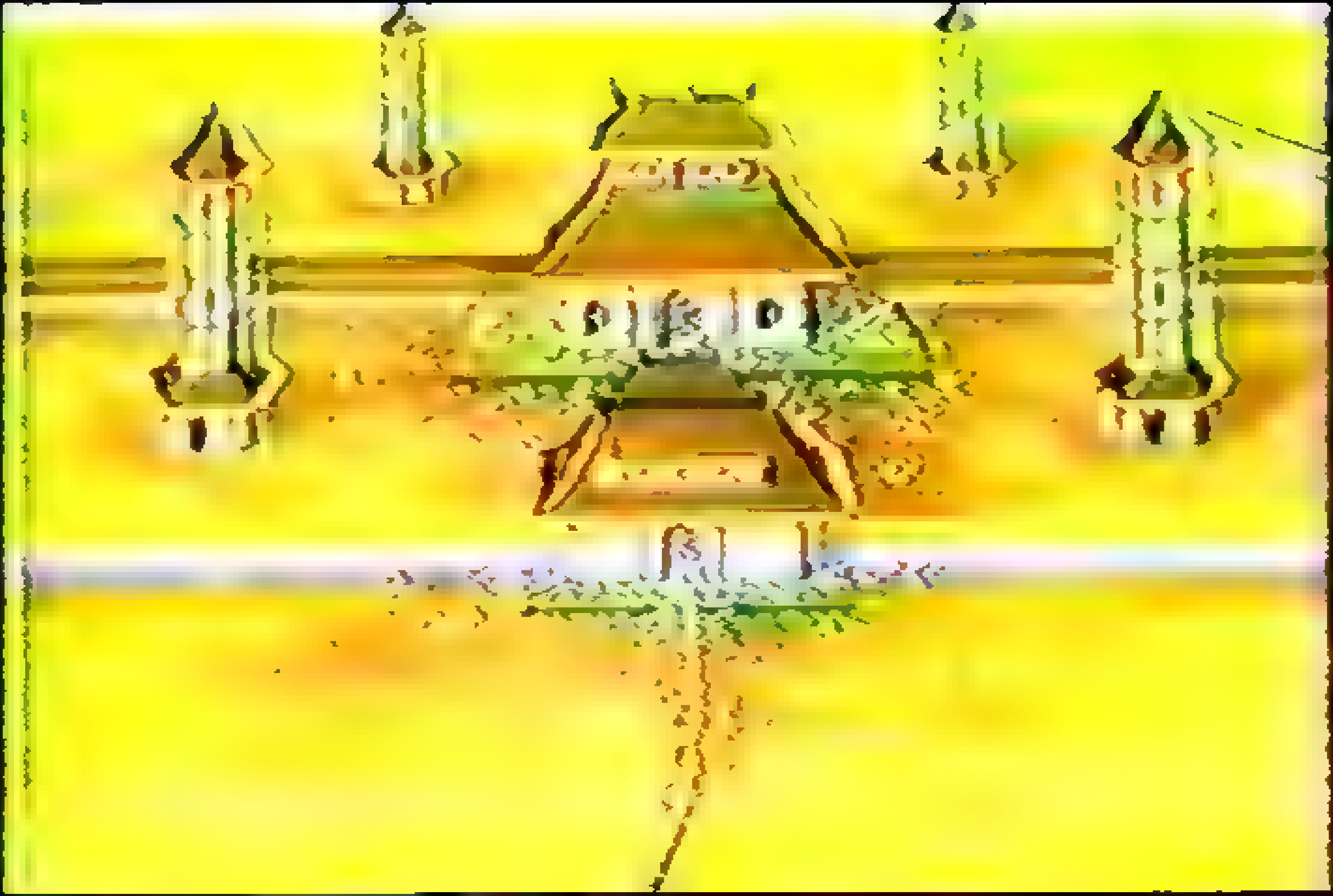

















Excuse me, Master


Excuse me, Master Enma




閻魔大王


What is it?


Could we please end our chat now?


Could we please end our chat now?










We're all worried that if this keeps
up we'll be standing in that line too


We're all worried that if this keeps
up we'll be standing in that line too


I wish I could take a break, too


I wish I could take a break, too


But we can't delay the dead


But we can't delay the dead


It's our duty to judge the dead and then
guide them on to their eternal REWARDS!!


It's our duty to judge the dead and then
guide them on to their eternal REWARDS!!


It's our duty to judge the dead and then guide them on to their eternal REWARDS!!


It's our duty to judge the dead and then guide them on to their eternal REWARDS!!!


It's our duty to judge the dead and then guide them on to their eternal REWARDS!!


Master Enma, more bad news!


Master Enma, more bad news!


What is it now?


Another 150,000 dead have arrived from the Earth


Another 150,000 dead have arrived from the Earth





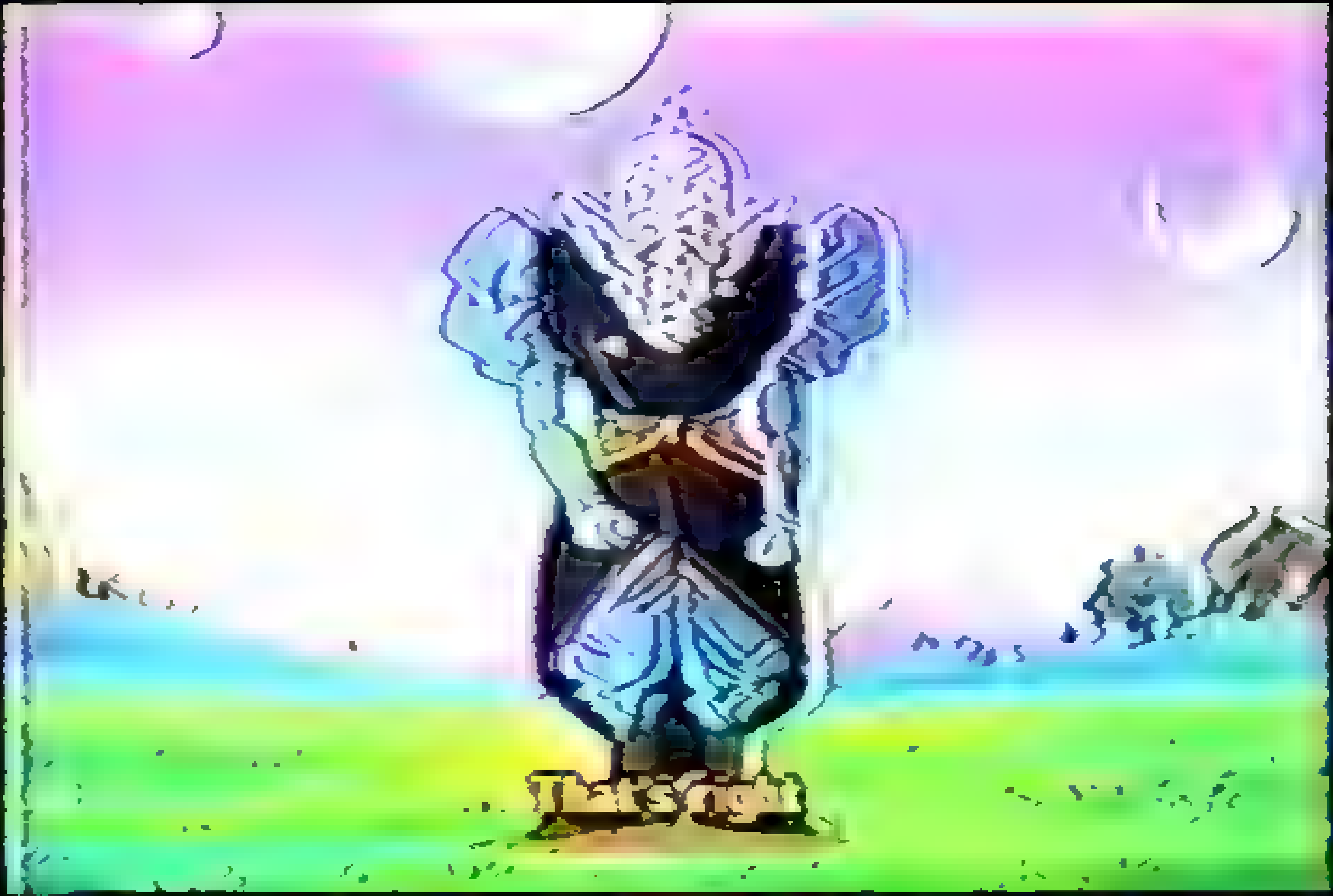

What the devil's going on
down there on the Earth?

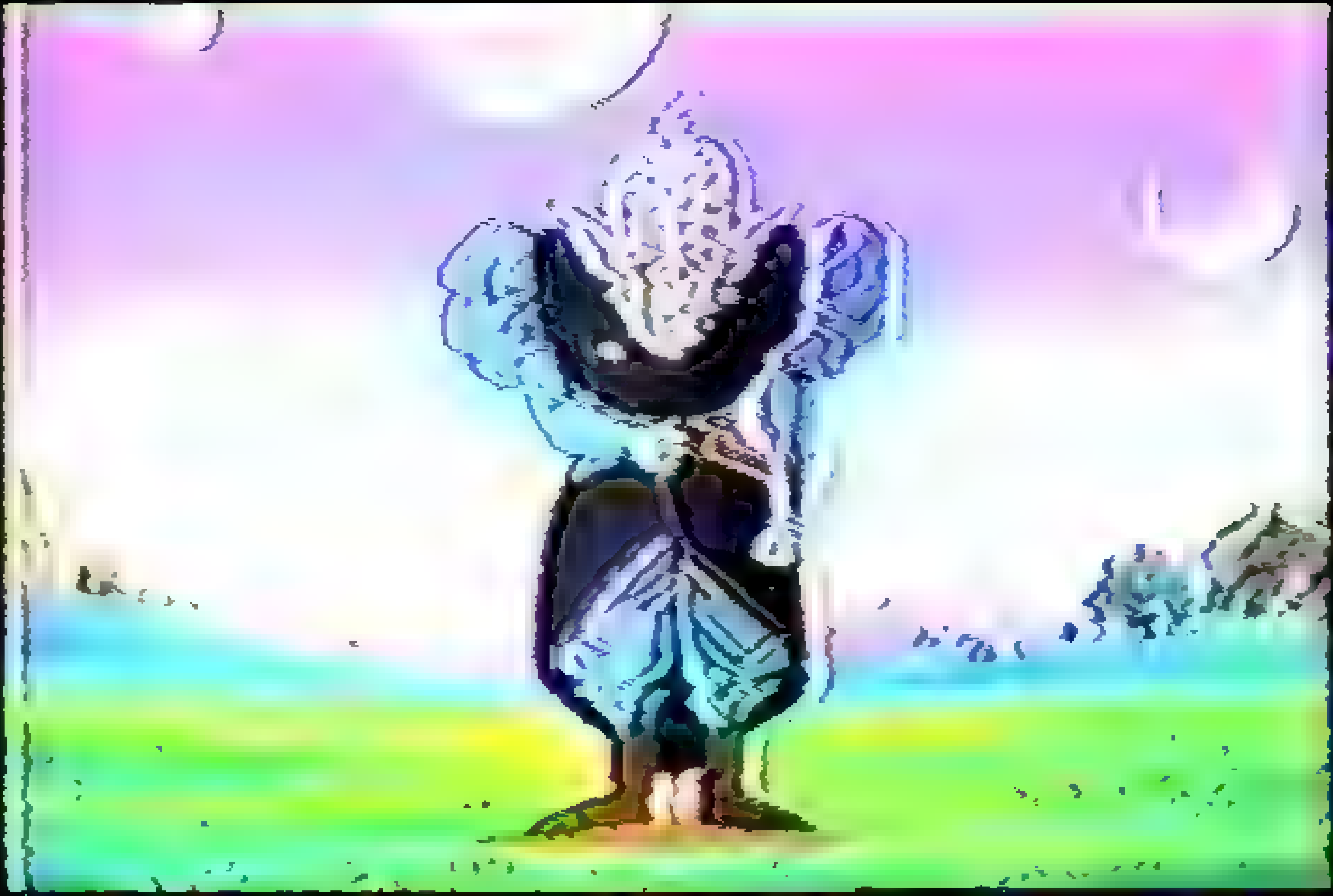

What the devil's going on
down there on the Earth?


You're my ancestor from 15 generations back?


You're my ancestor from 15 generations back?


You're that Kai-Oo-

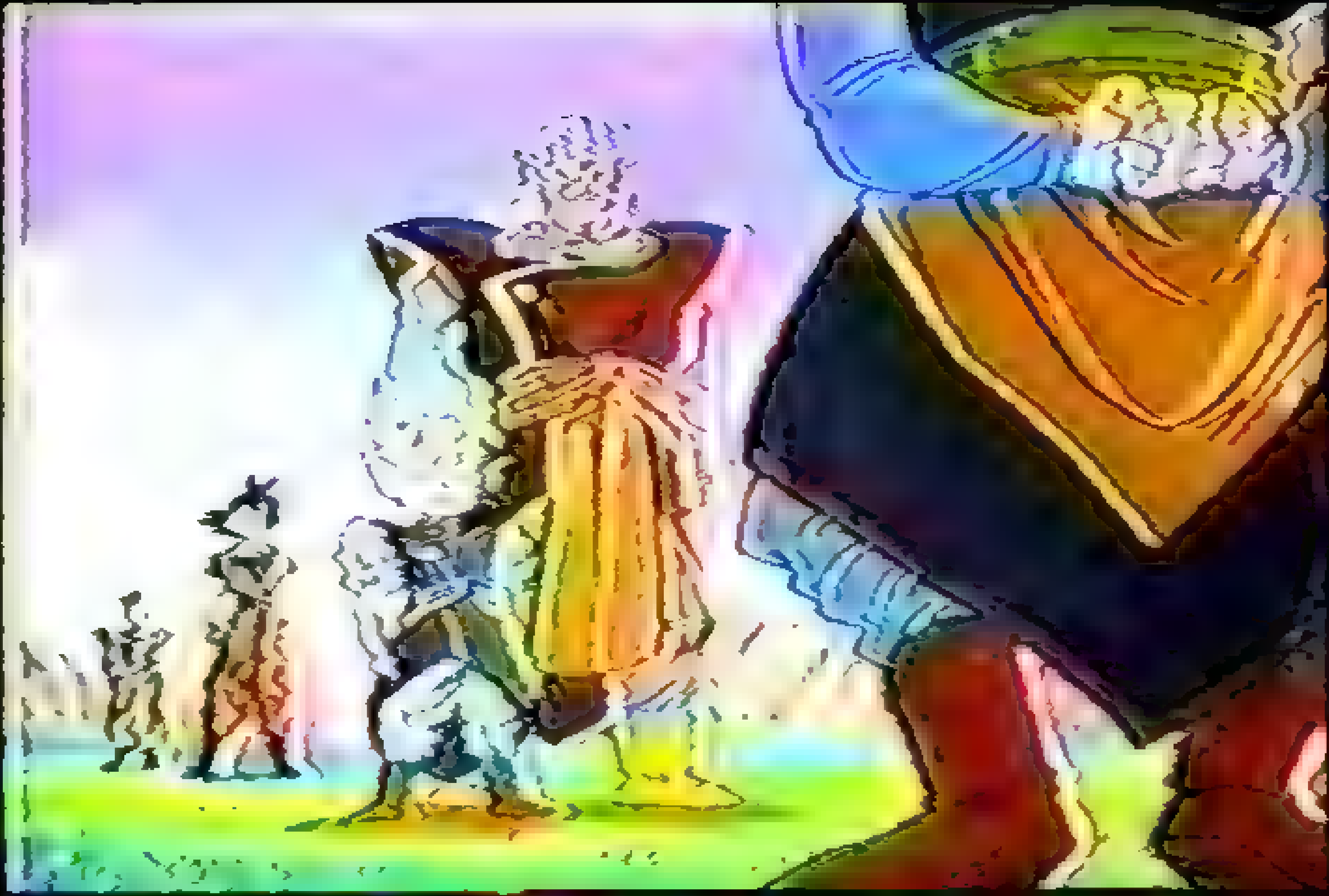

That's right

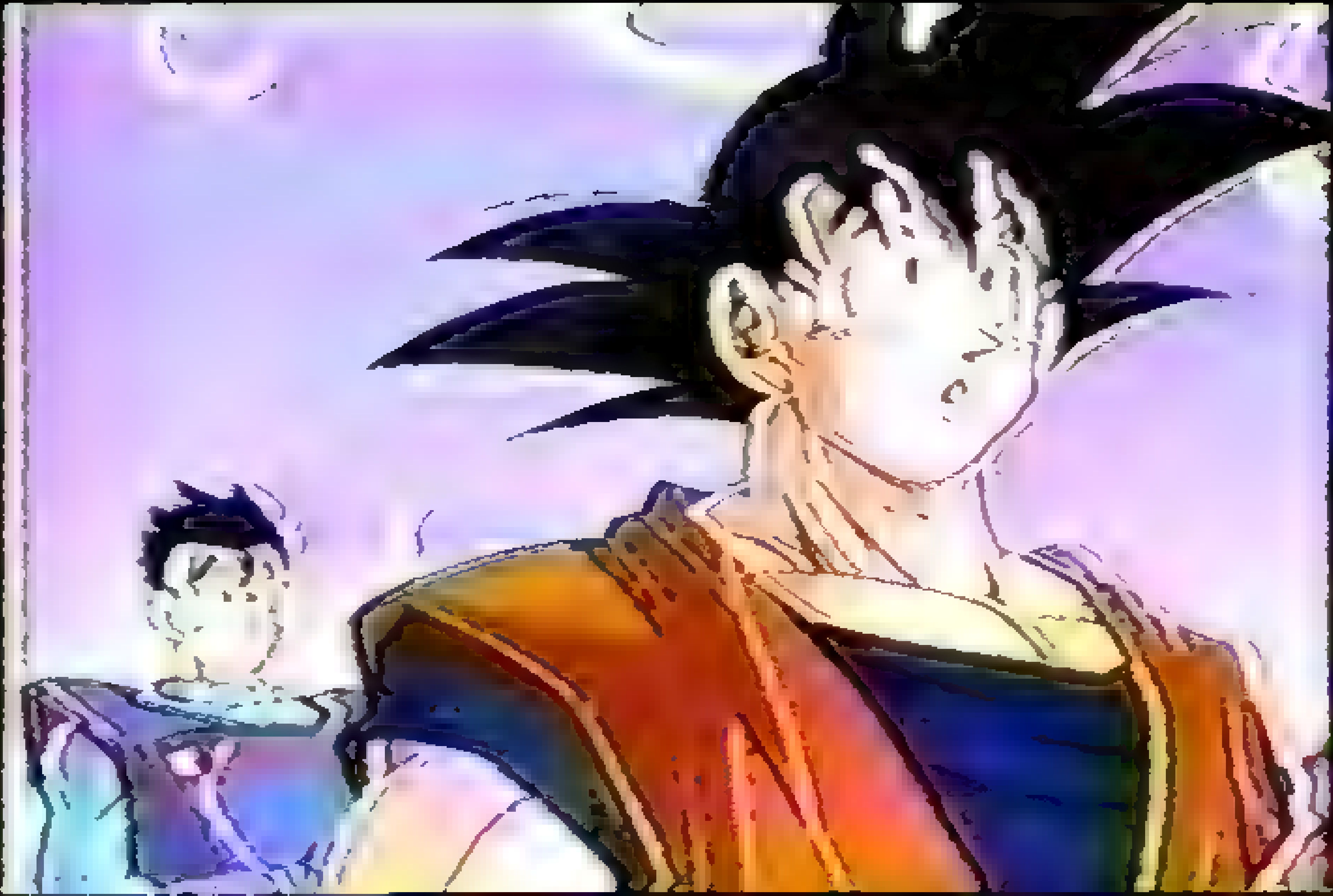





There was an incredibly strong evil fellow


There was an incredibly strong evil fellow






...although probably not as strong as Majin Buu


...although probably not as strong as Majin Buu




He sealed me into that sword

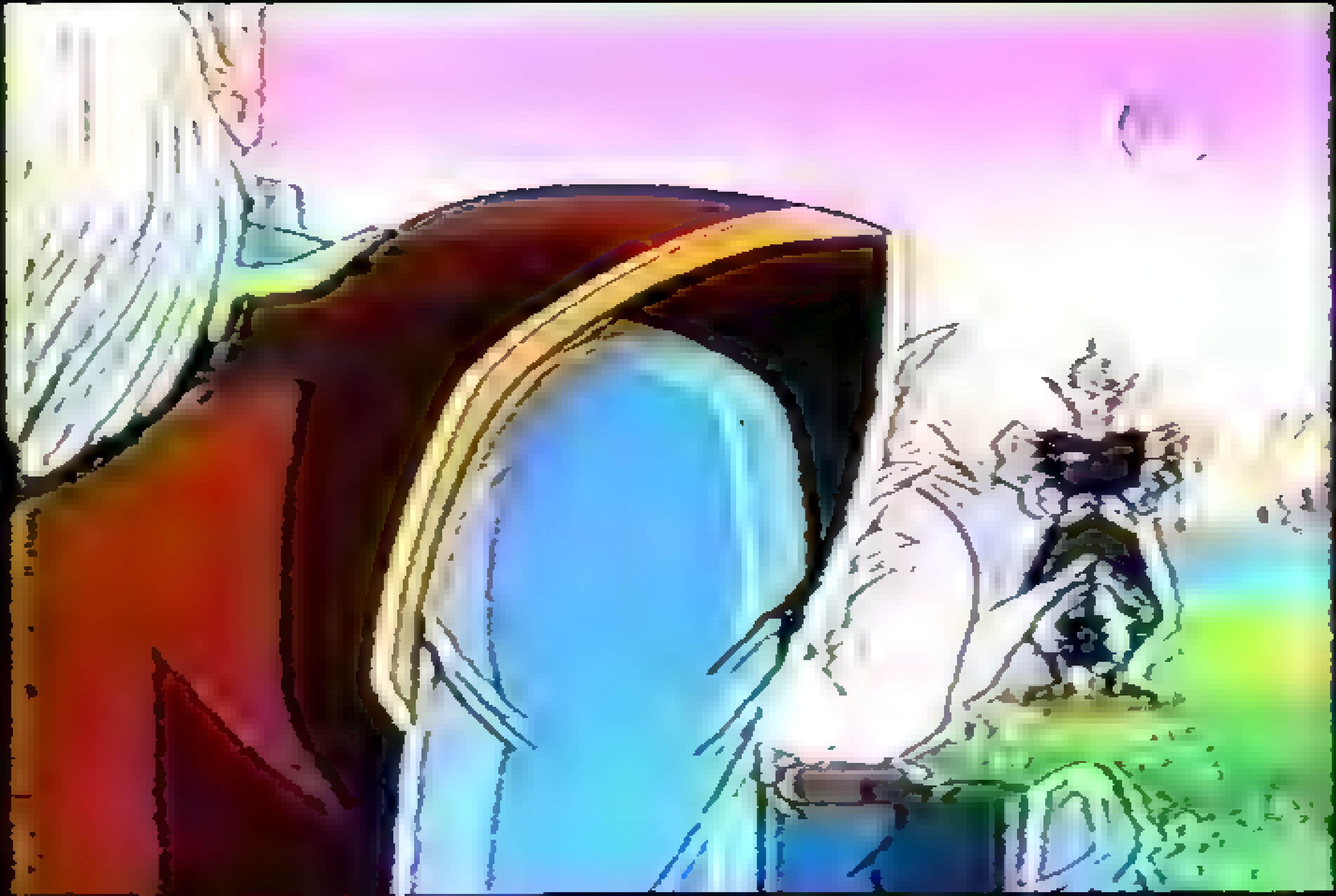

He sealed me into that sword




He did that because he was so terrified
of me. That must be why he did it.


He did that because he was so terrified
of me. That must be why he did it



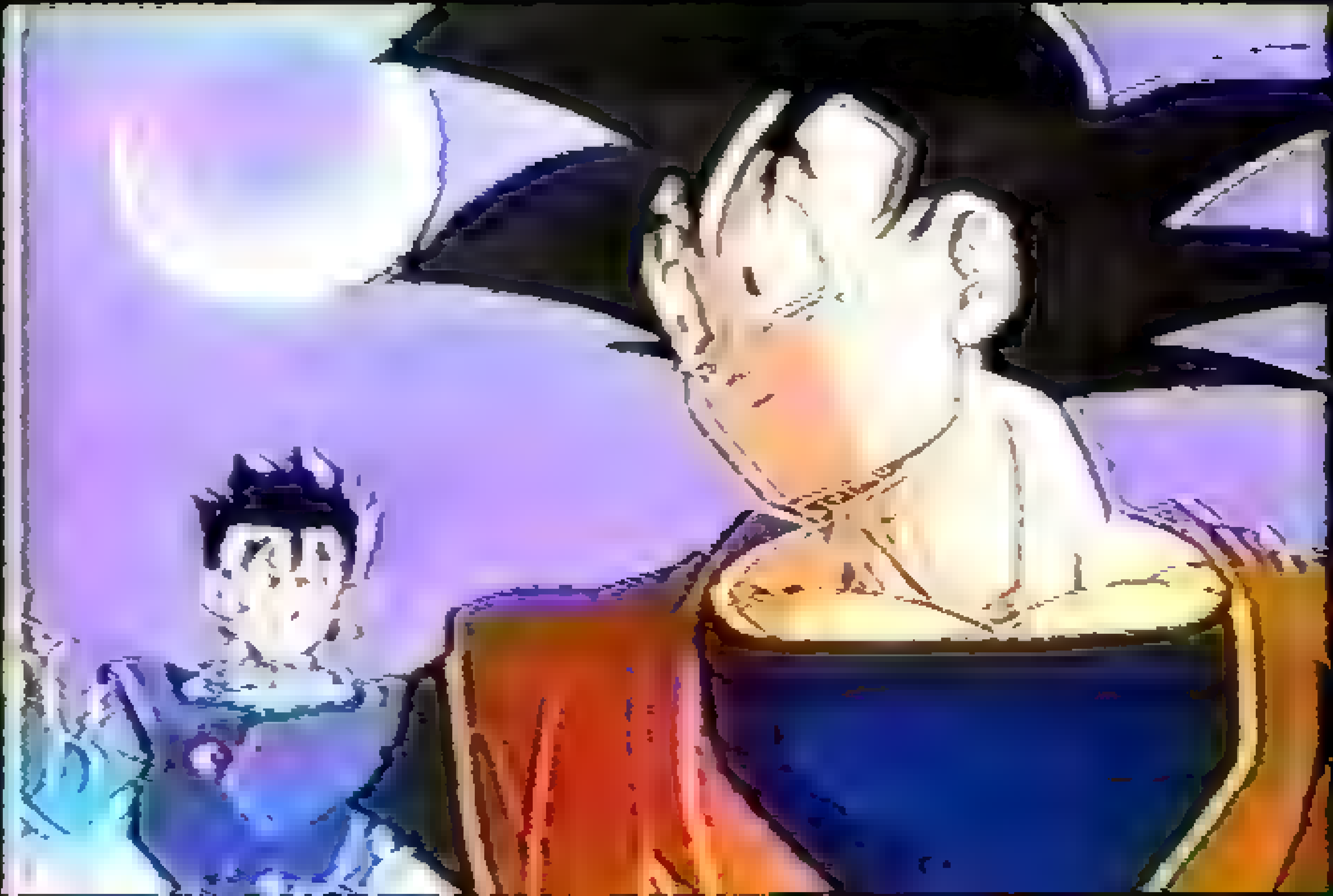


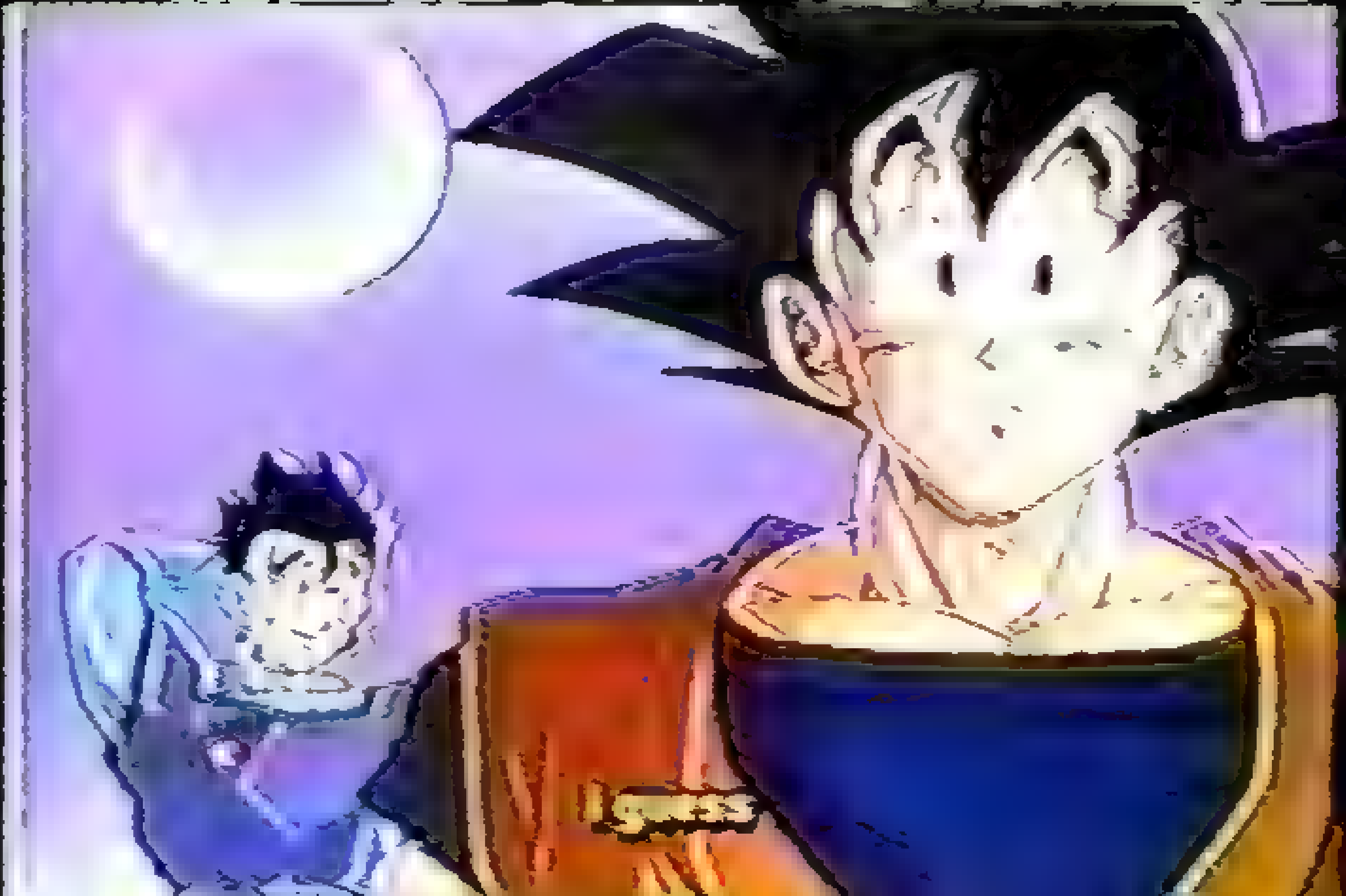


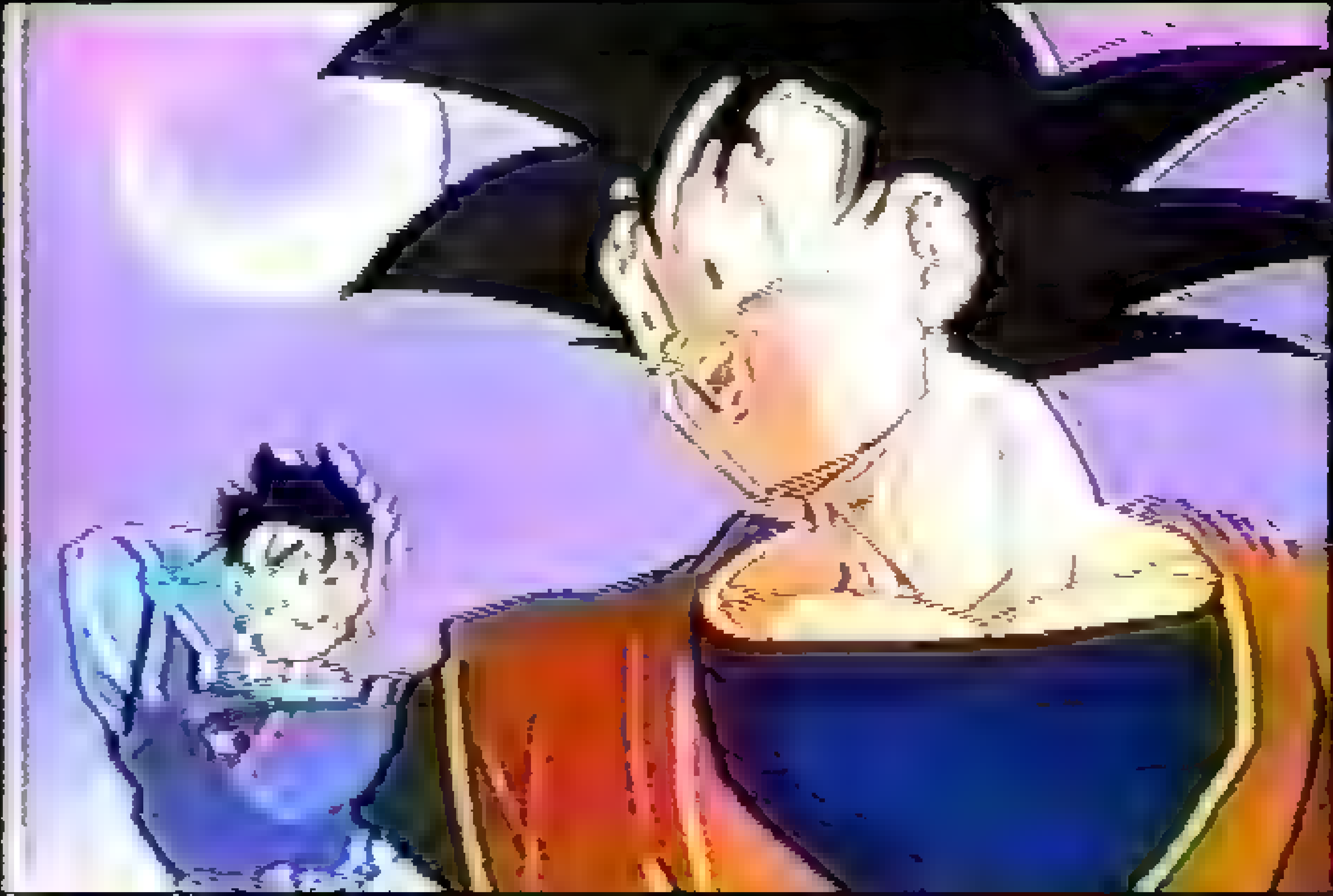



I'm glad I'm out at last


He doesn't look that strong





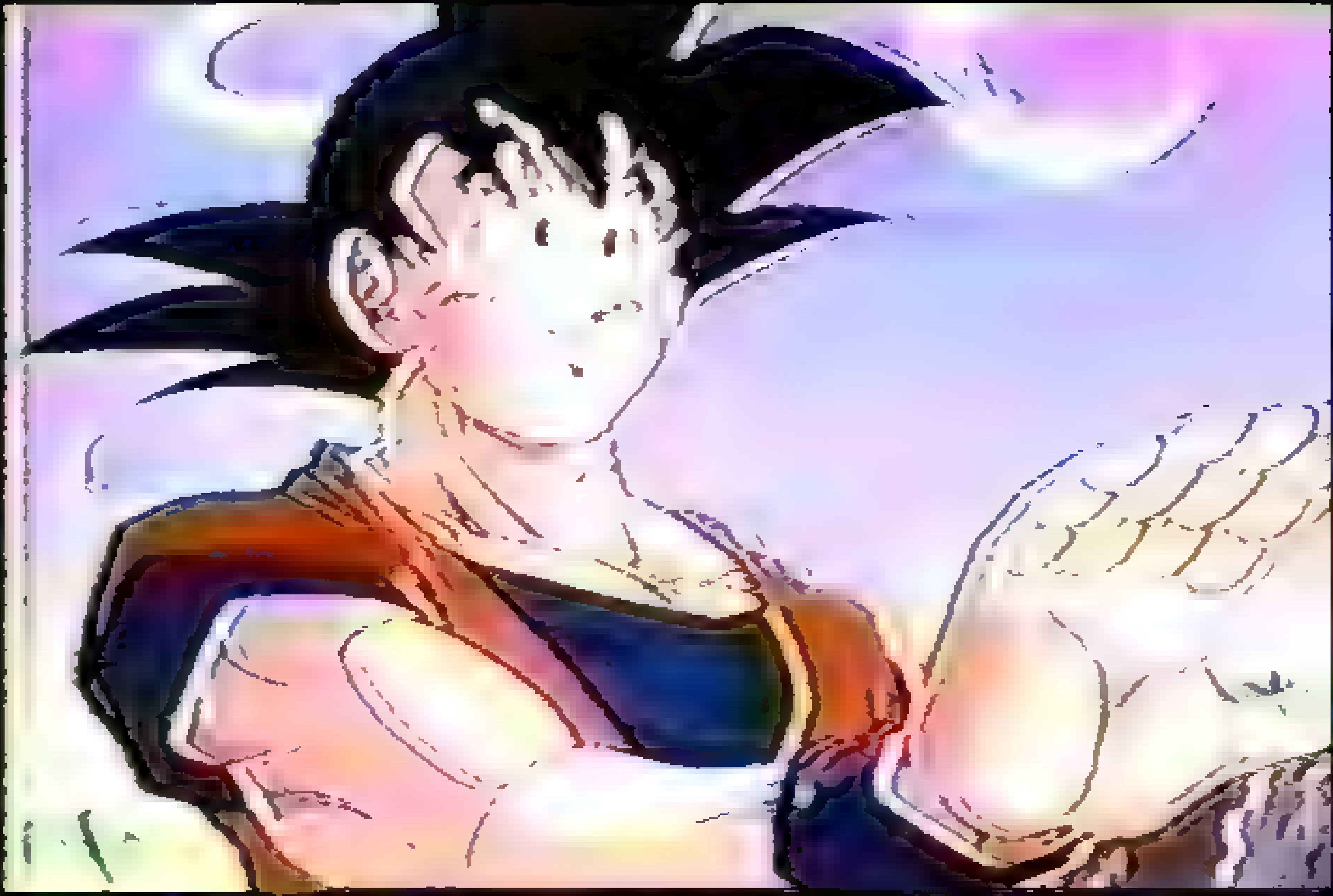


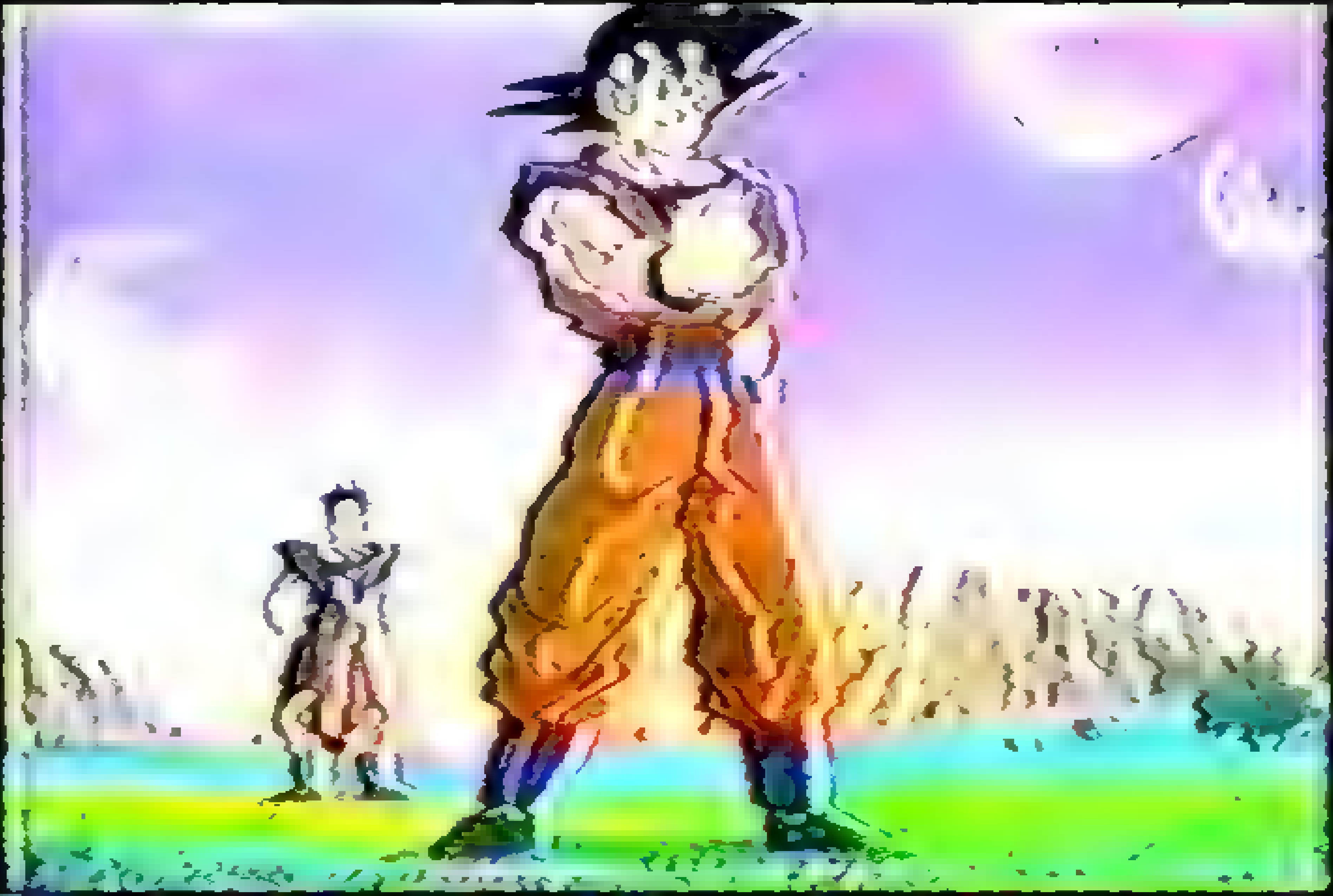


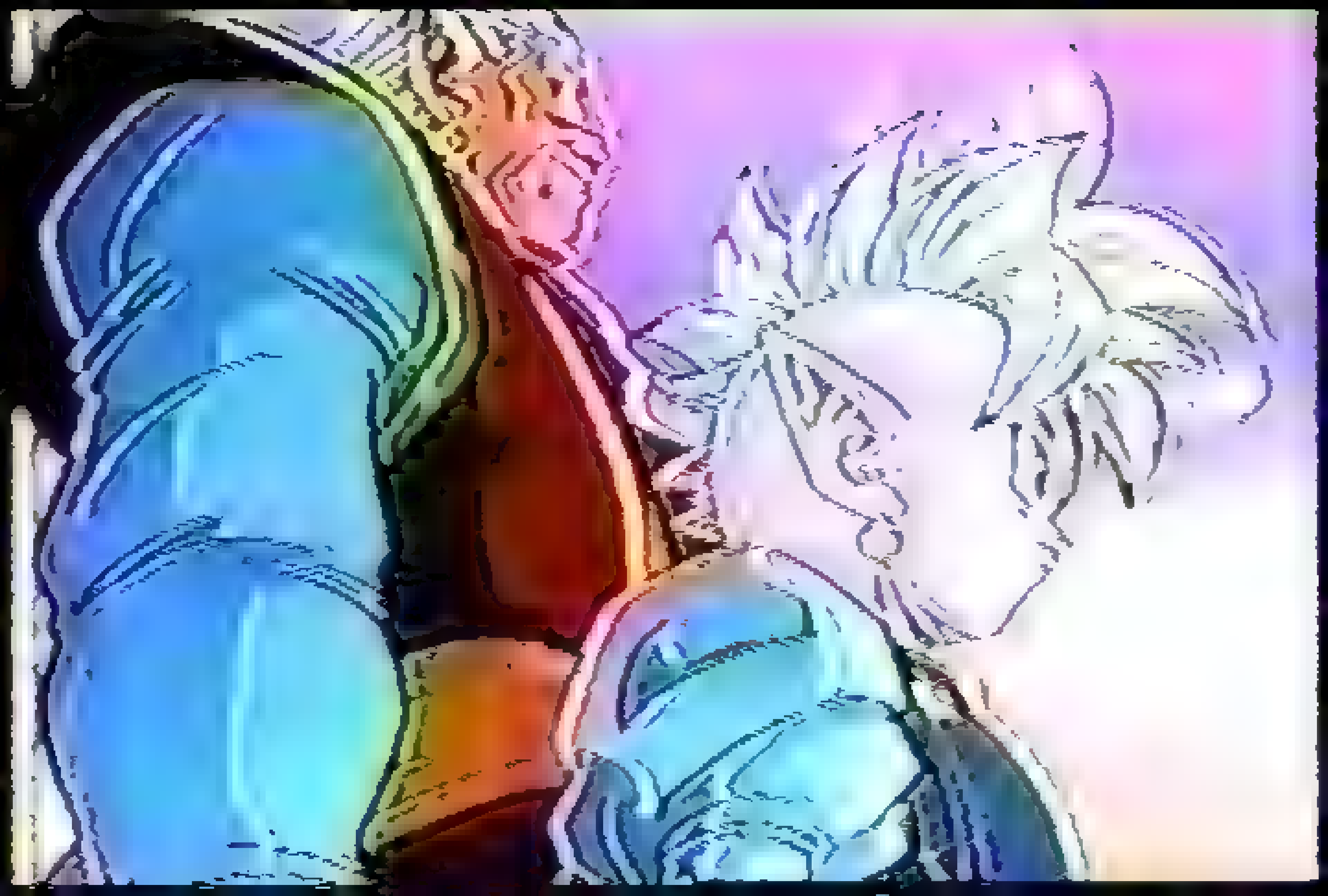


















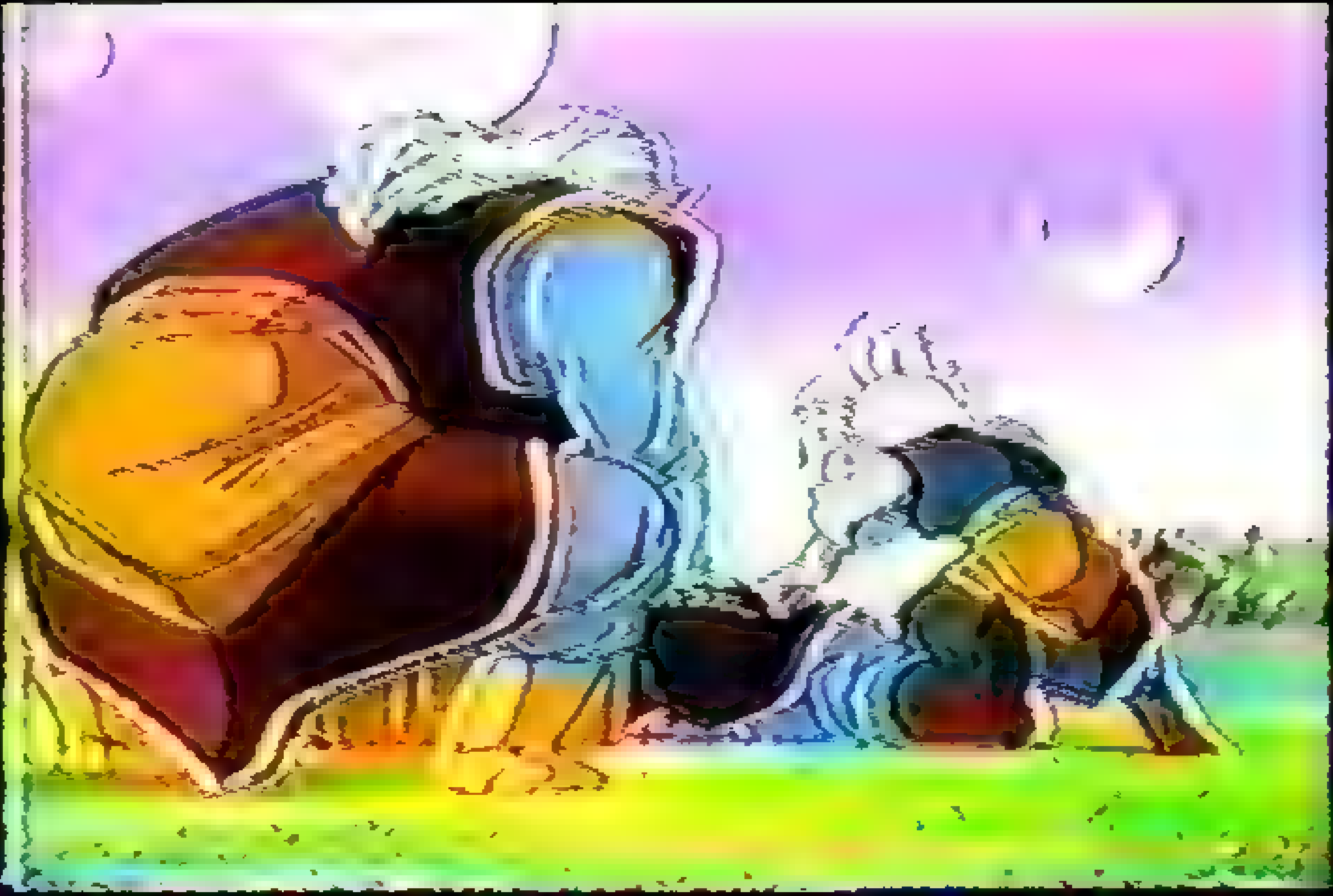













You asshole!








How dare you try to do something like



How dare you try to do something like
that to an revered




He's just another ugly old man


He's not strong at all




He wasn't scared of my strength


He was afraid of my 'power'


He was afraid of my 'power'


He was afraid of my power?


strong power

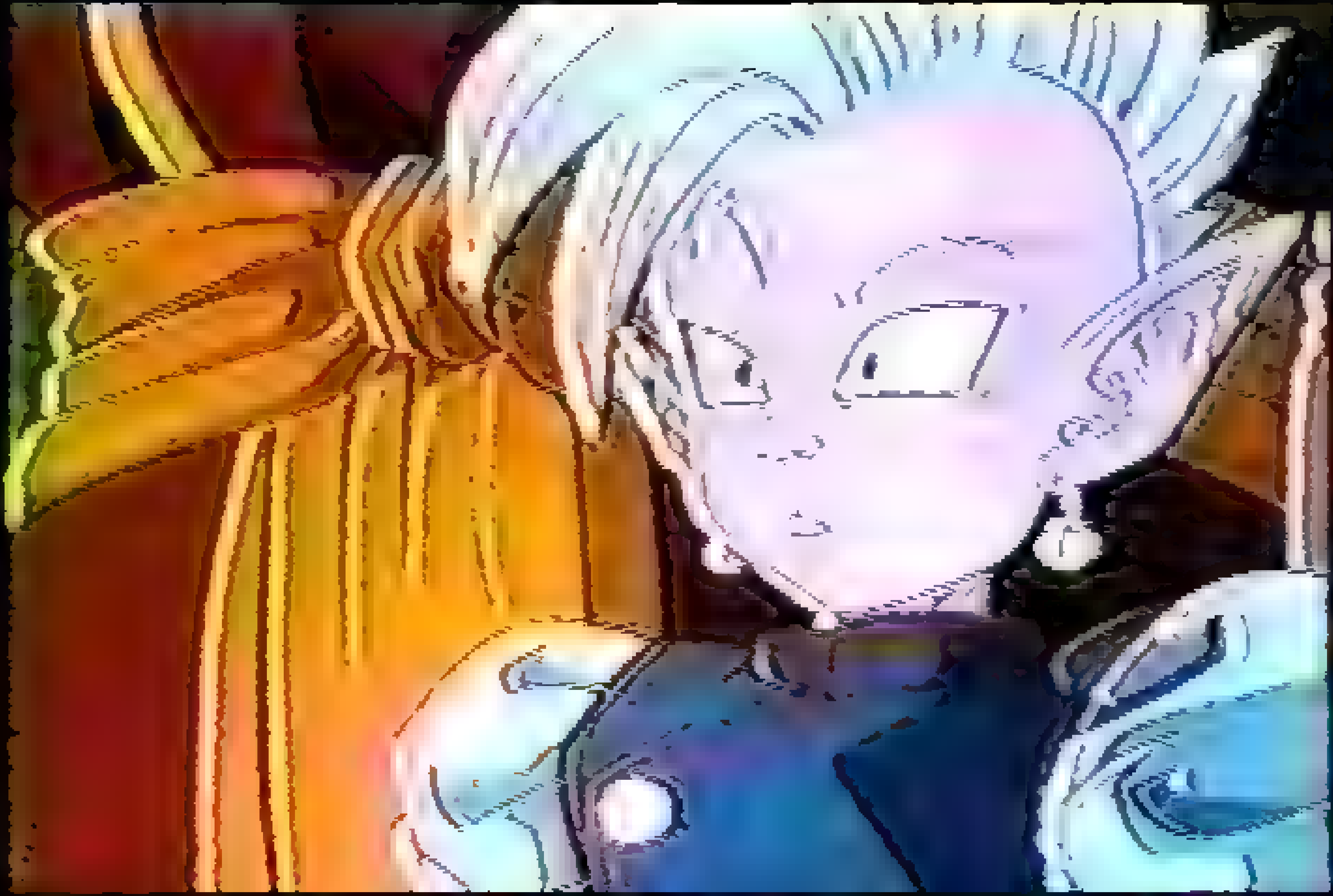


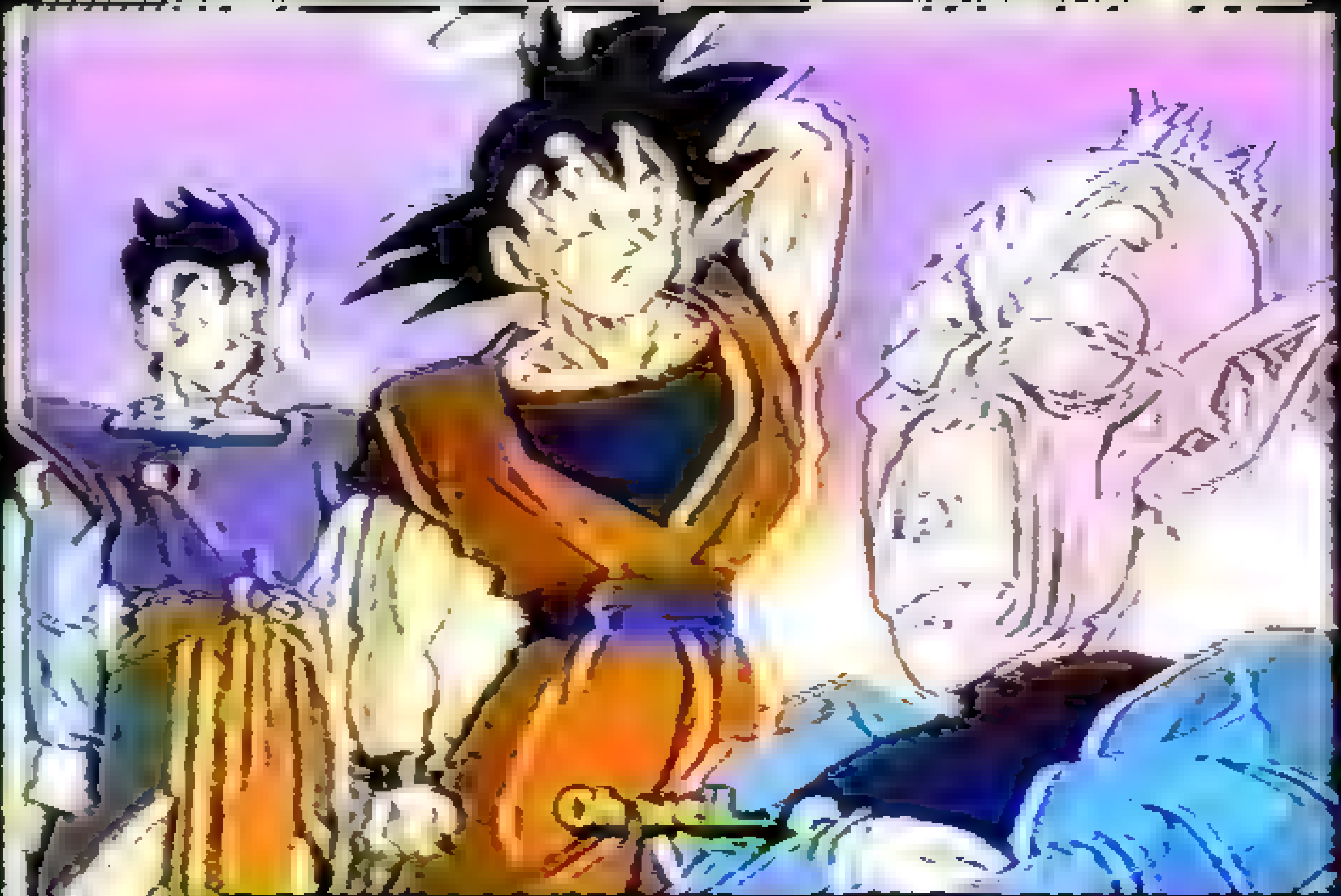


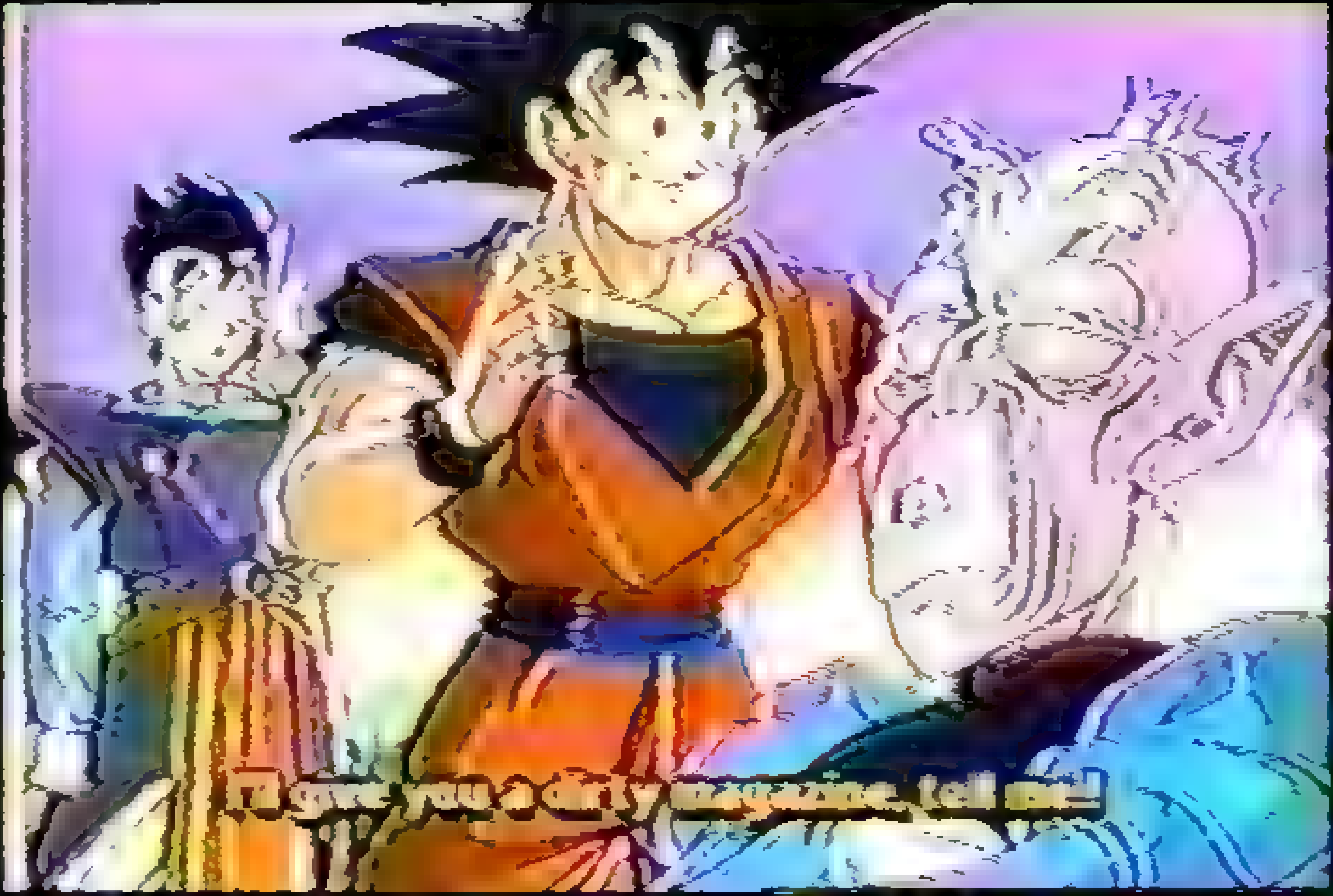


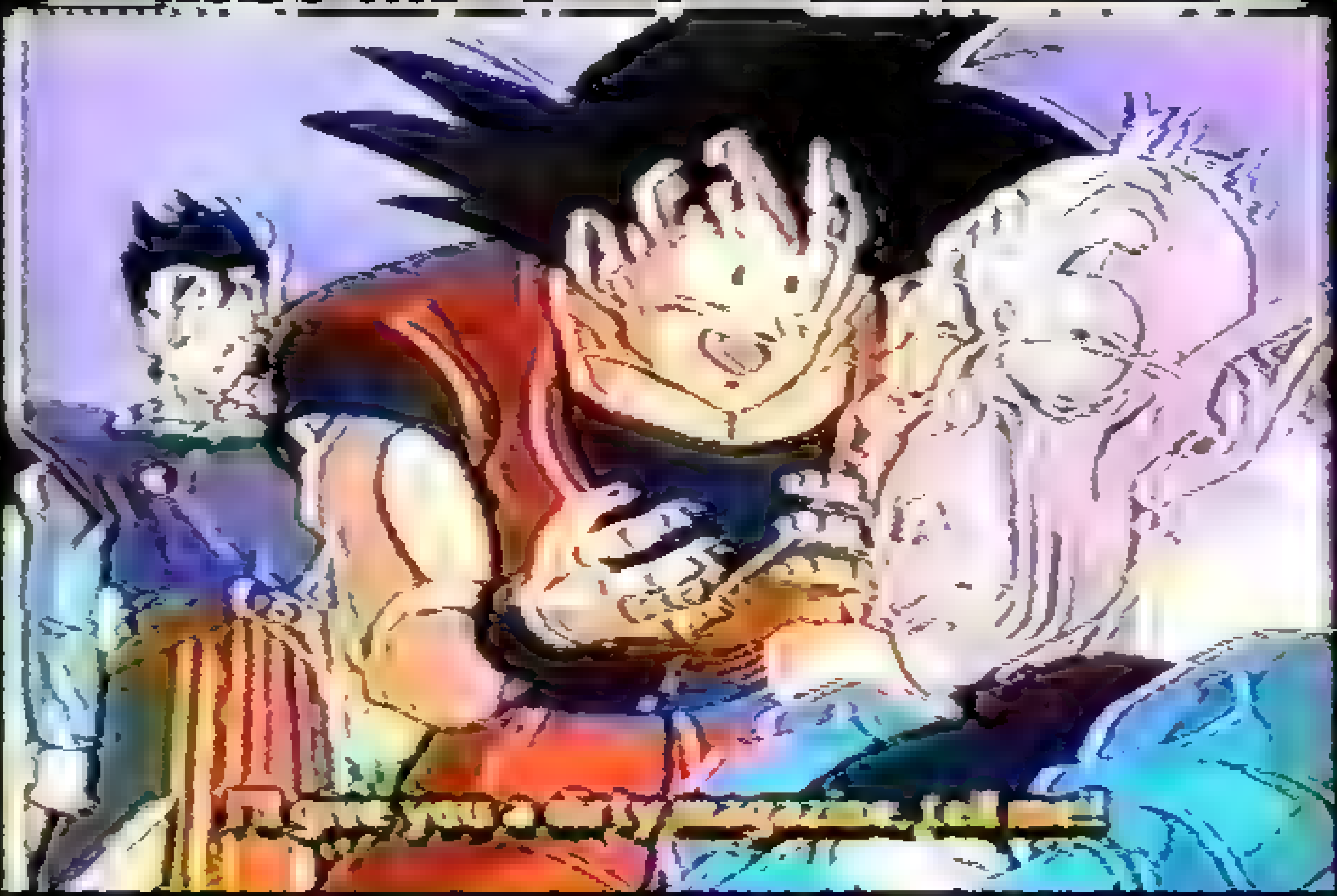

I'm not going to tell you!








I'll give you a dirty magazine, tell me!










I don't need tricks like that
when I have god-like eyes


I don't need books like that
when I have god-like eyes


I can watch the chicks taking
showers and changing clothes!

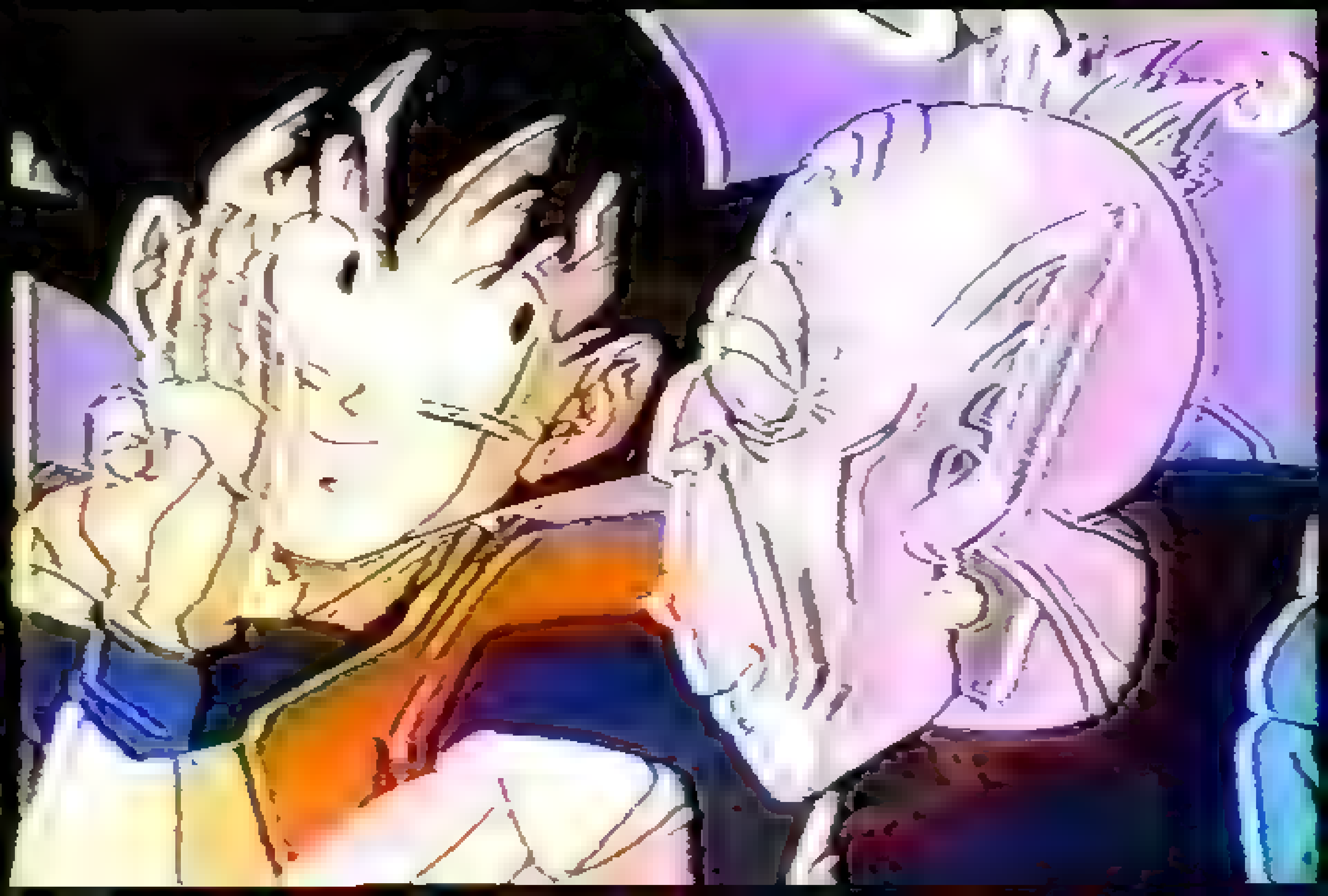

watch the chicks taking
showers and changing clothes



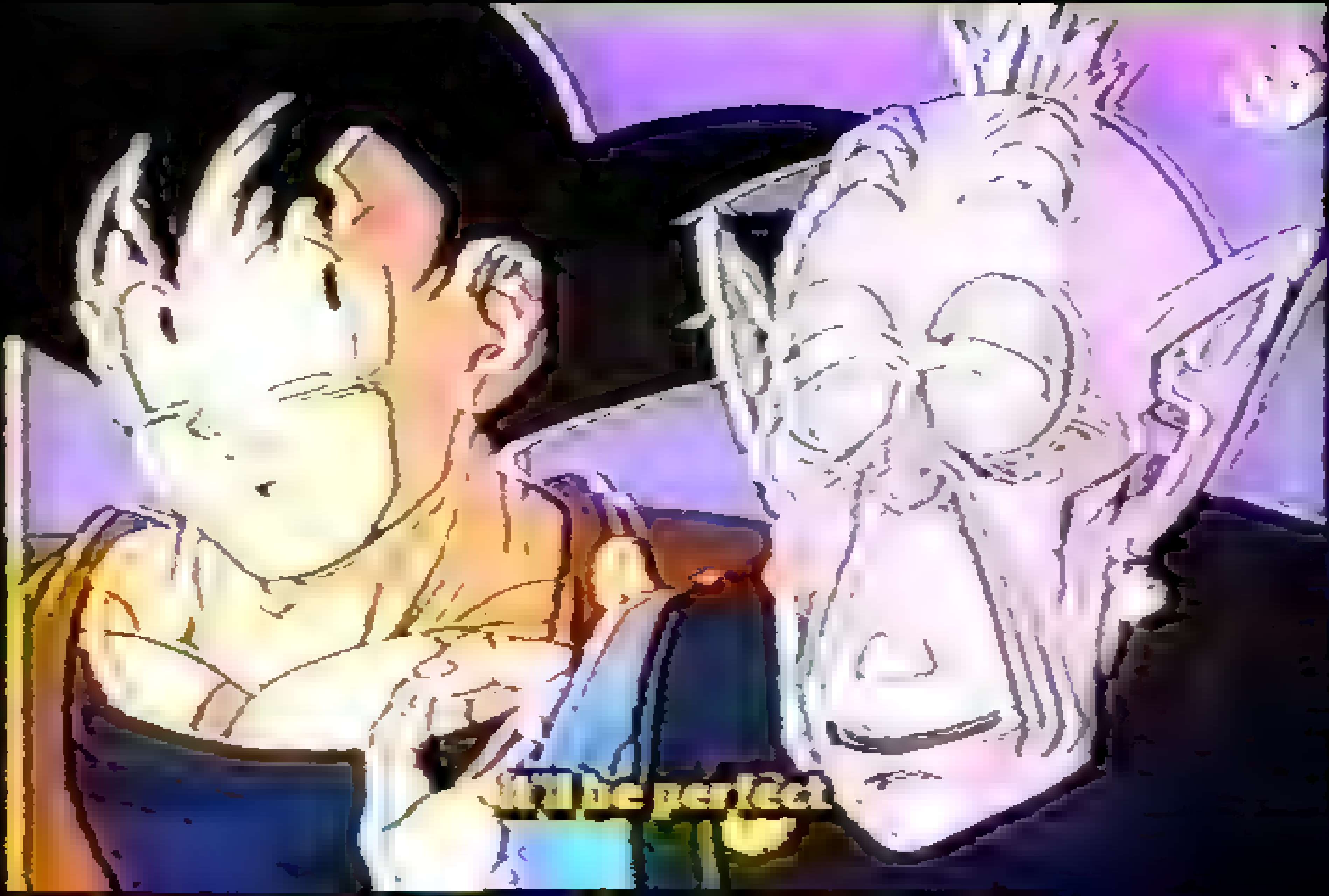

Okay, how about if I let you
touch a real girl's tits and ass?


Okay, how about if I let you
touch a real girl's tits and ass?


Okay, how about if I let you
touch a real girl's tits and ass?






It'll be perfect


He's just like




He's just like Kame-


What are you going to do, father?


What are you going to do, father?


I can't go to the lower world any more


I can't go to the lower world any


But you can talk your
girlfriend Videl into doing it.




I'm sorry, just let him touch her a little

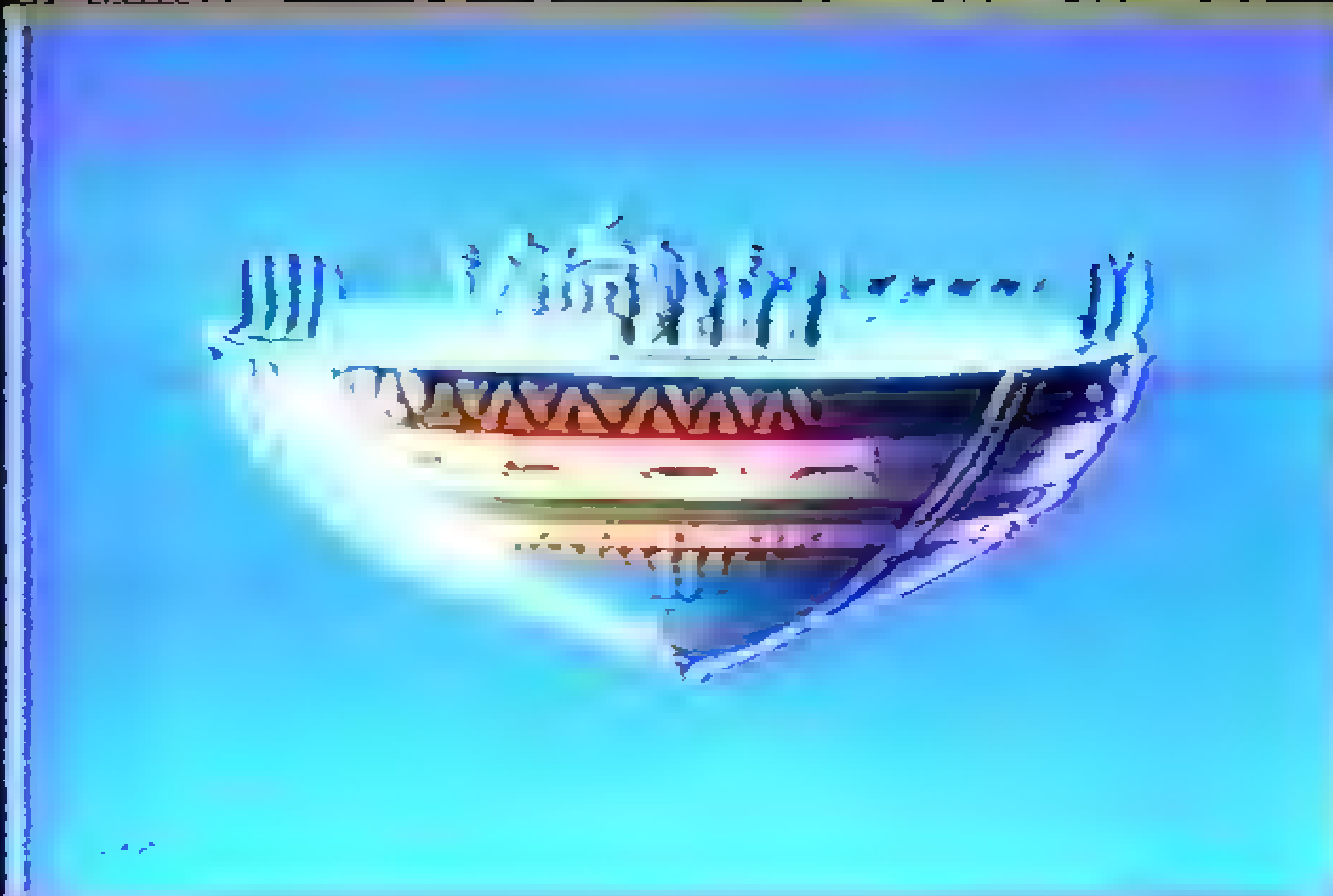



That's not funny!


That's not funny!

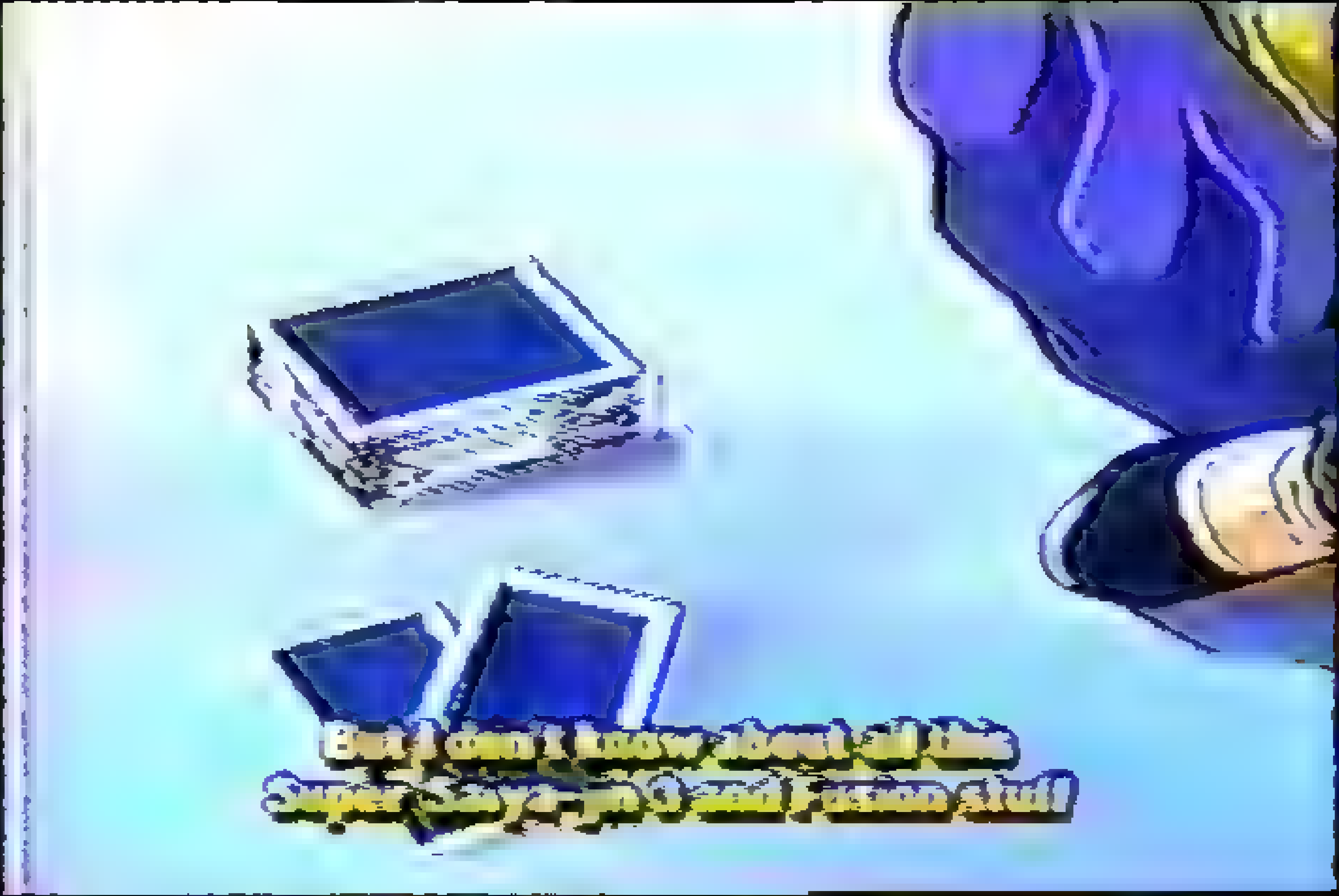

Do you know what you're asking?


Ready? What else can we do?




But I don't know about all this
Super Saiya-jin 3 and Fusion stuff


But I don't know about all this
Super Saiya-jin 3 and Fusion stuff

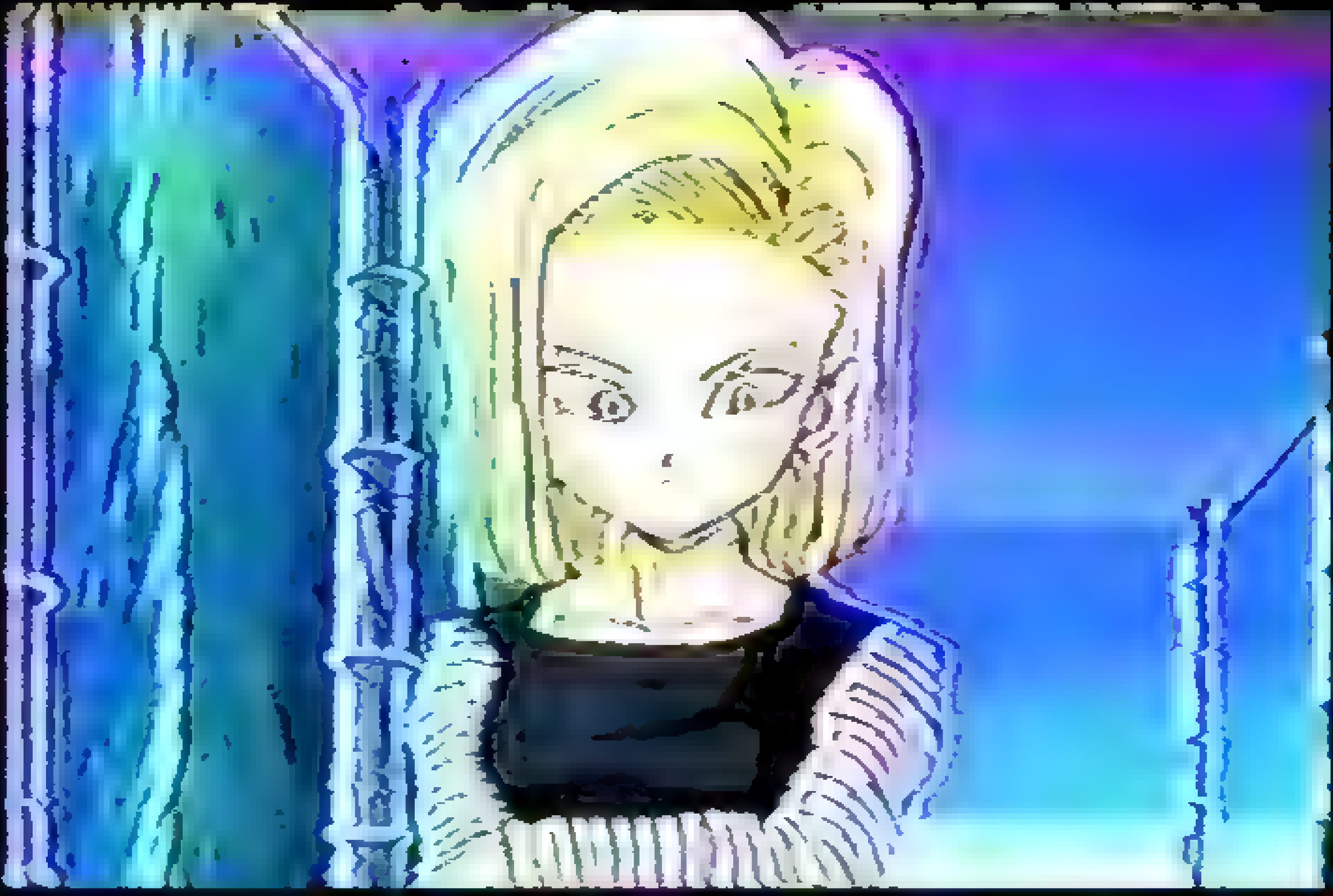

But I don't know about all this
Super Saiyan 3 and Fusion stuff




They've gone far beyond
where I can even reach


They're gone far beyond
where I can even reach


They've gone far beyond
where I can even reach

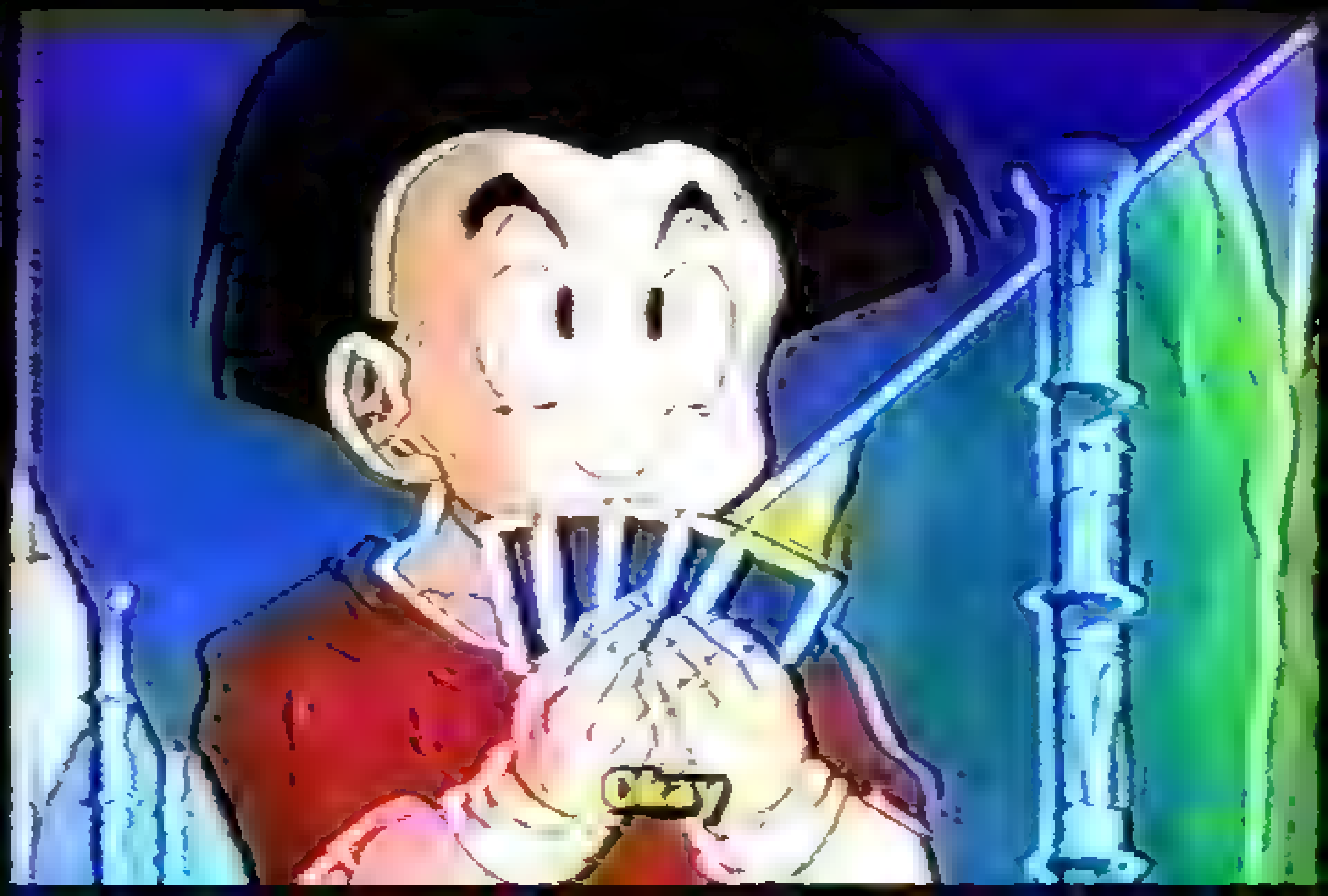



It looks like this time...


It looks like this time...



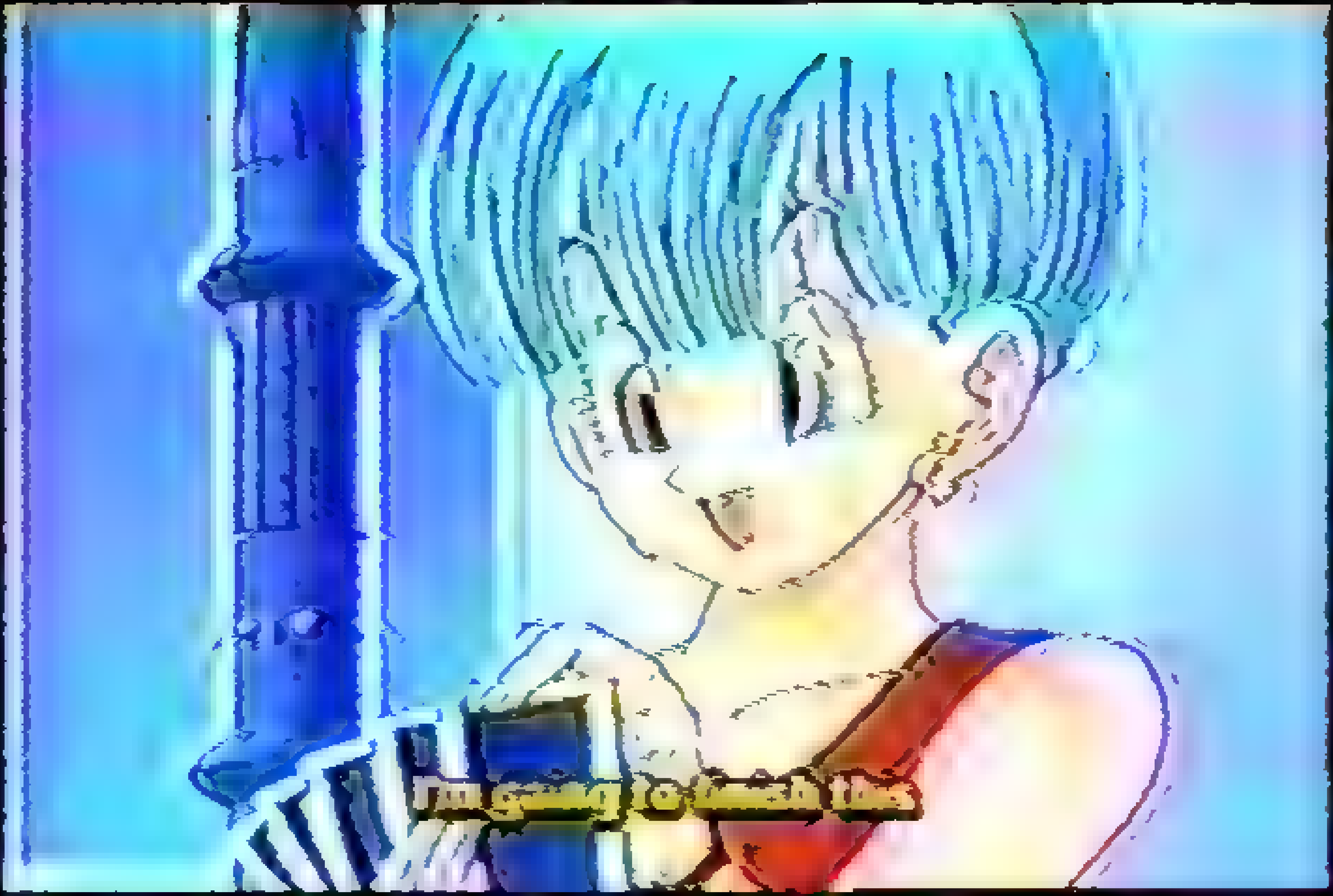

...we won't have a chance to do anything

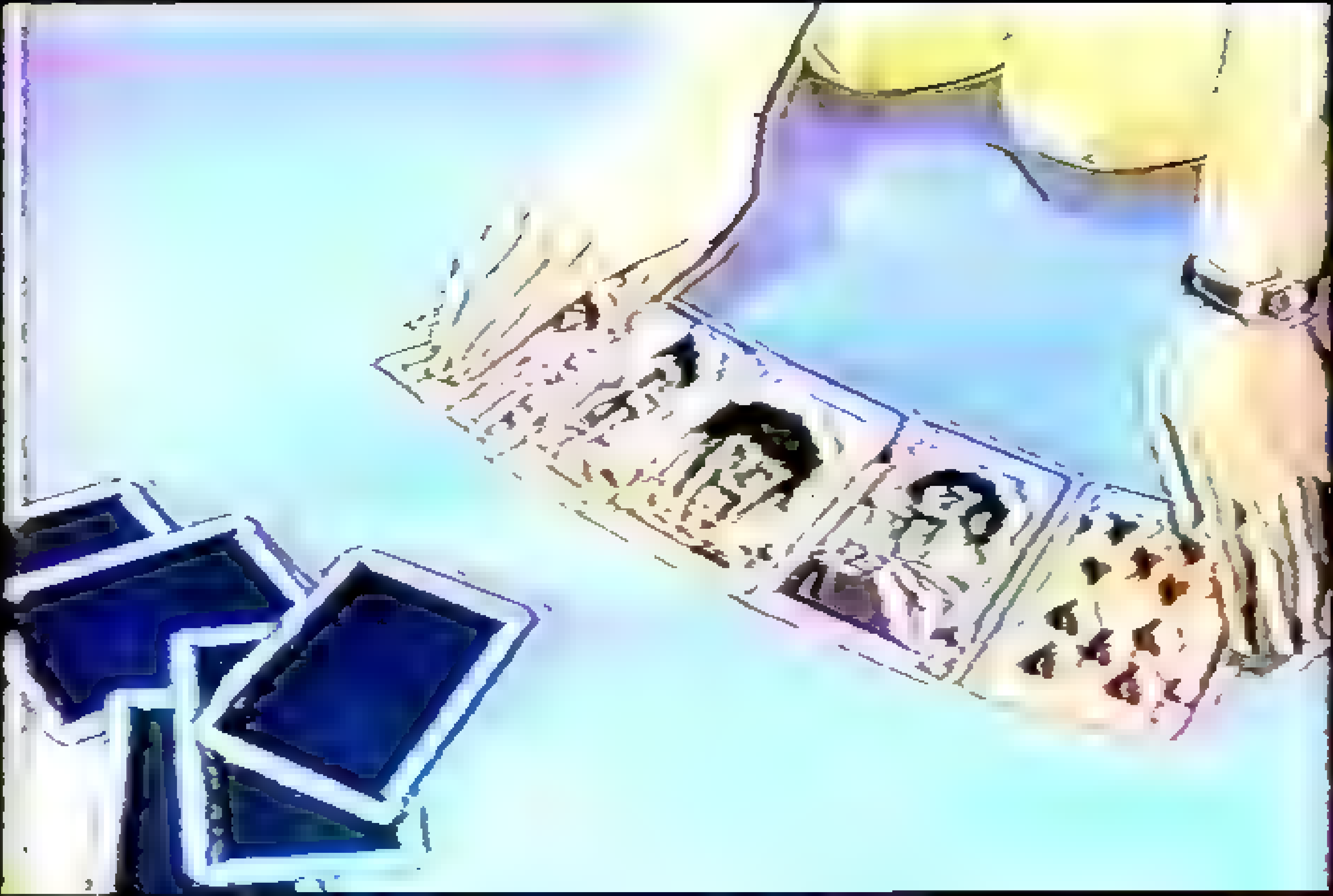

Okay

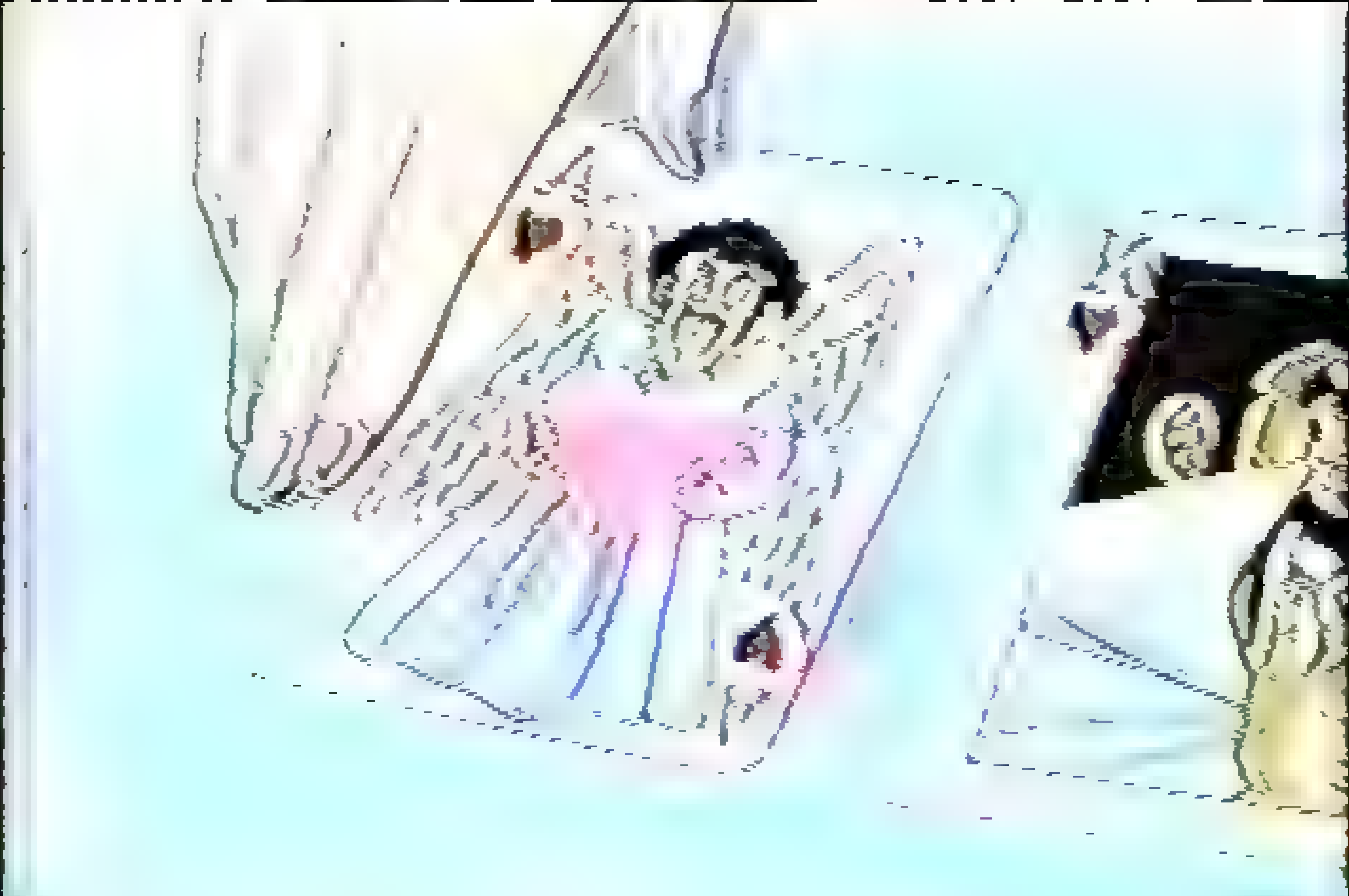

That's not true

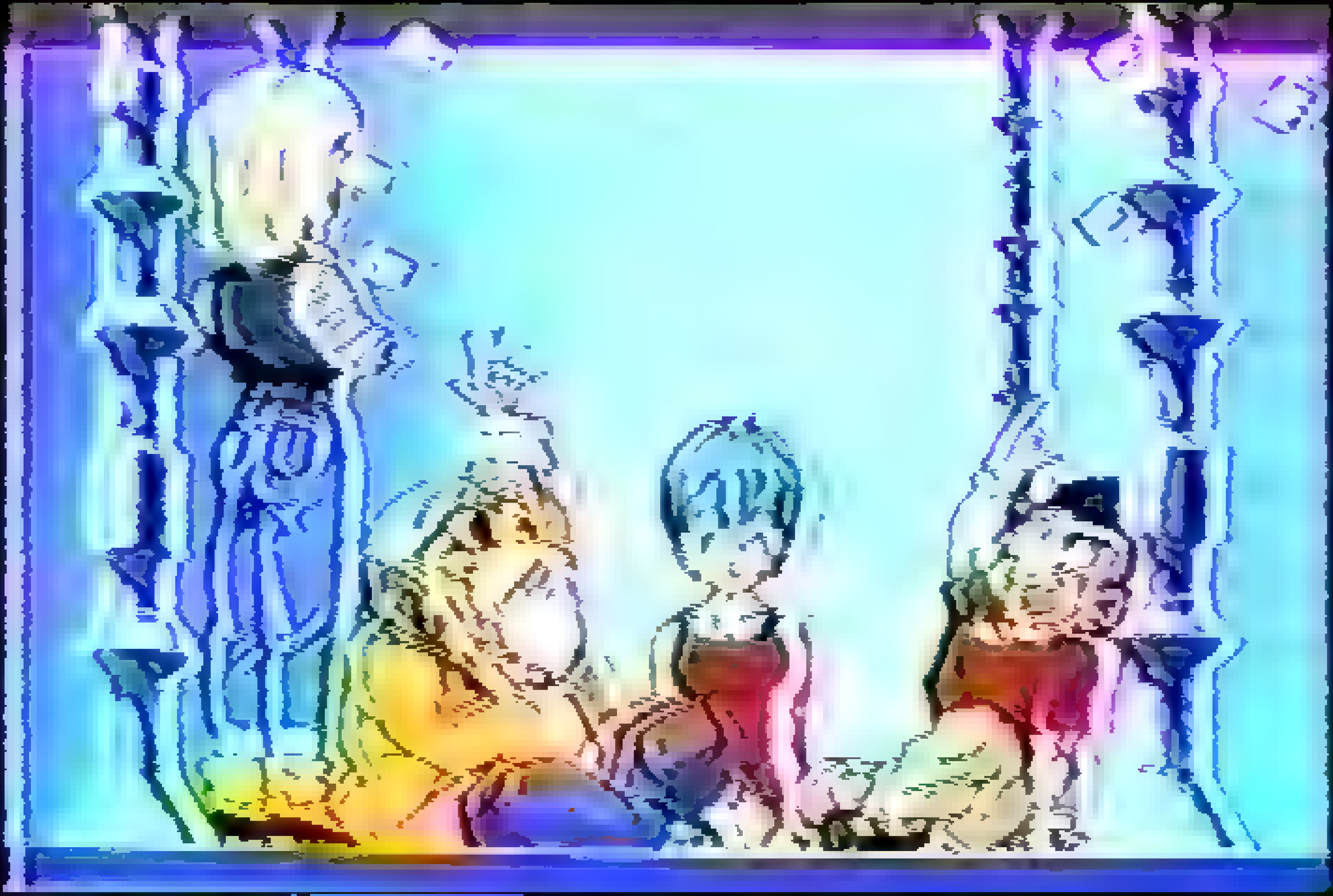

There's still something we can do

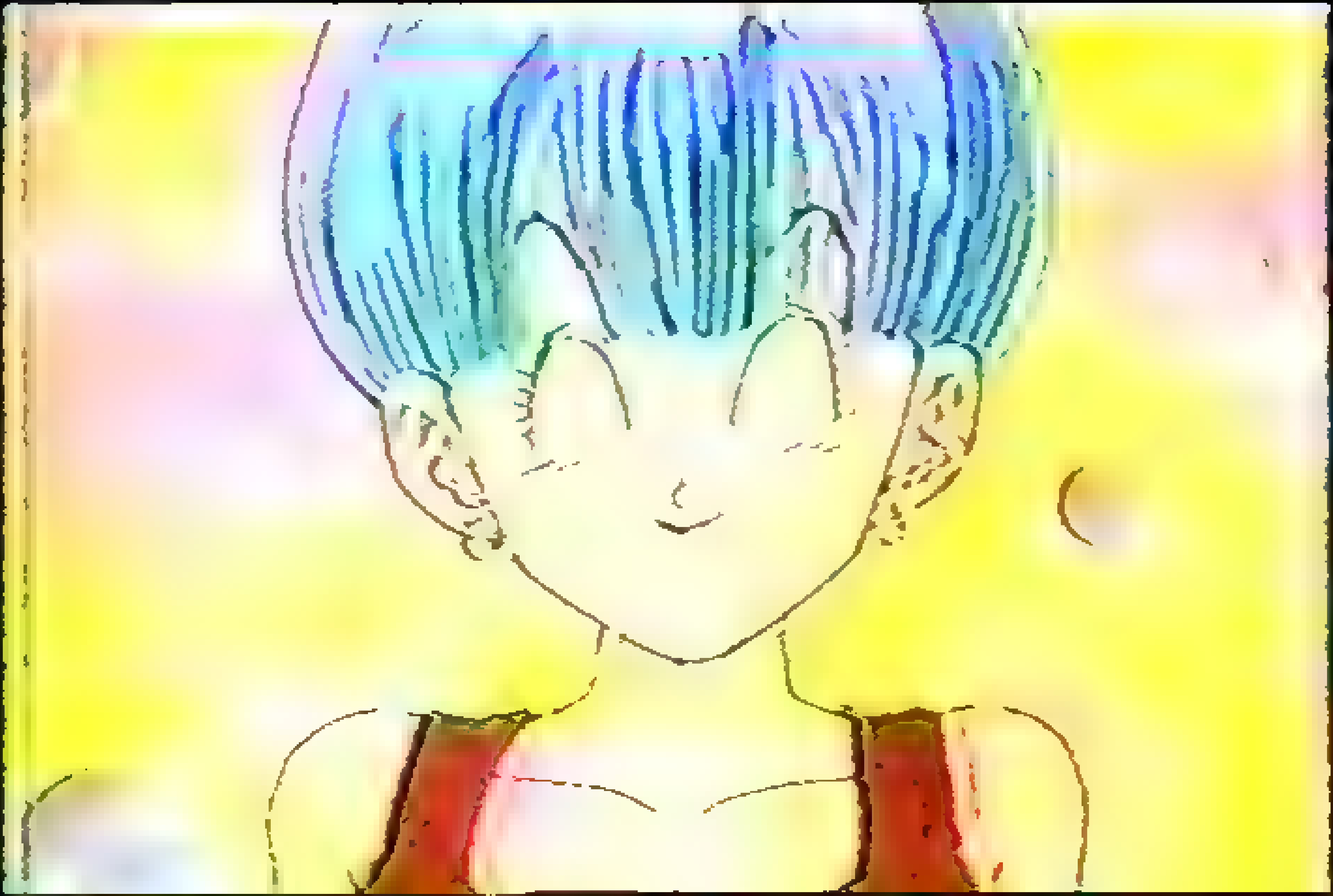

















Oh well, do you mind if she's a little older?


Oh well, do you mind if she's a little older


As long as she's sexy I don't care


As long as she's sexy I don't care


We can use


You can tell Bulma about the deal!

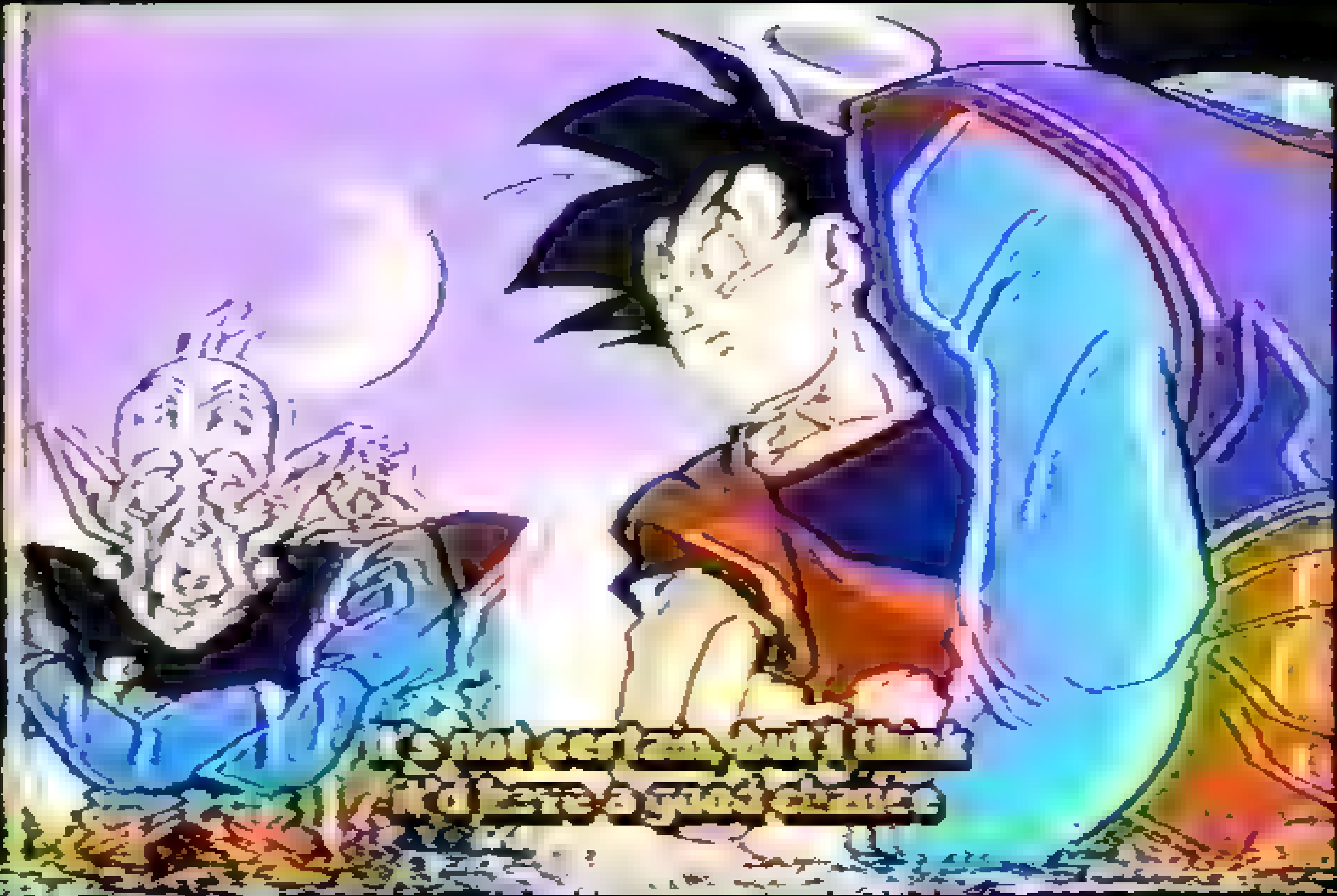

You can tell Bulma about the deal!


You want me to ask Bulma to do that?




your 'power' be enough






It's not certain, but I think
I'd have a good chance




Think about it, she can save the universe
just by letting him touch her tits and ass


Think about it, she can save the universe
just by letting him touch her tits and ass


Think about it, she can save the universe
just by letting him touch her tits and ass


Think about it, she can save the universe
just by letting him touch her tits and ass




You want me to ask her right?


Even if he saves the universe,
I'm going to be dead


Even if he saves the universe,
I'm going to be dead

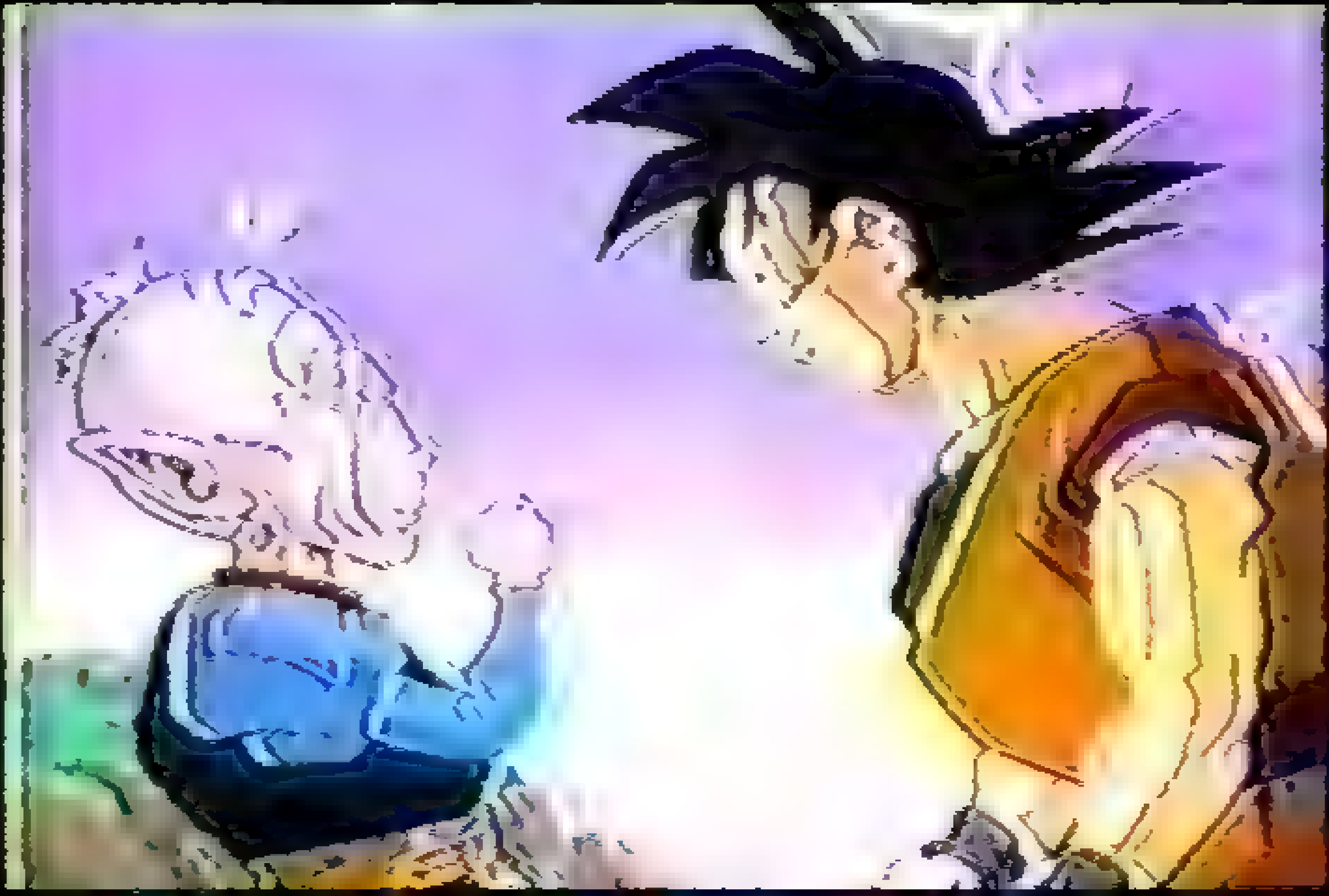

Even if he saves the universe,
I'm going to be dead


Okay, let's do it!

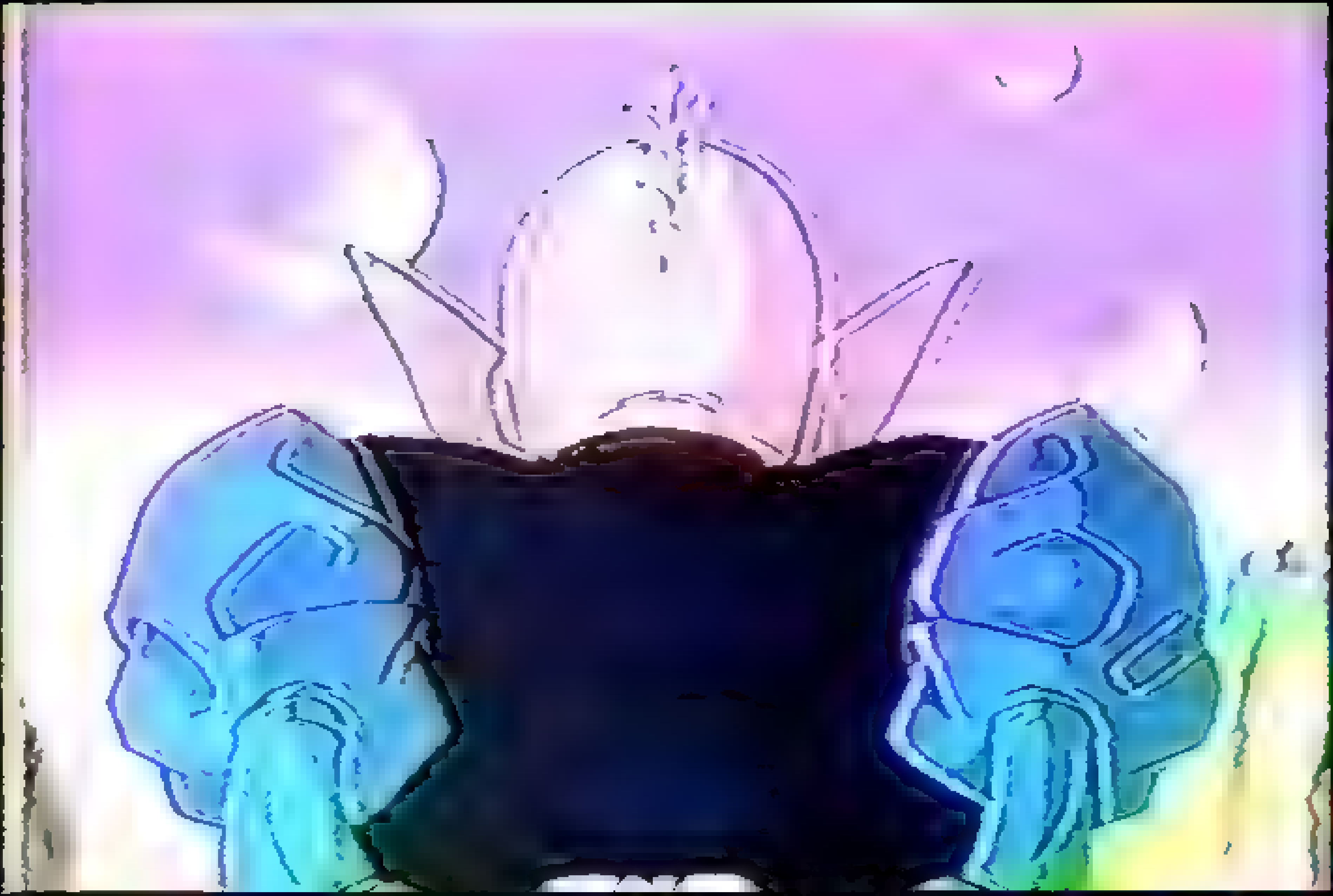

It's decided then


So what is that power?


So what is that power?







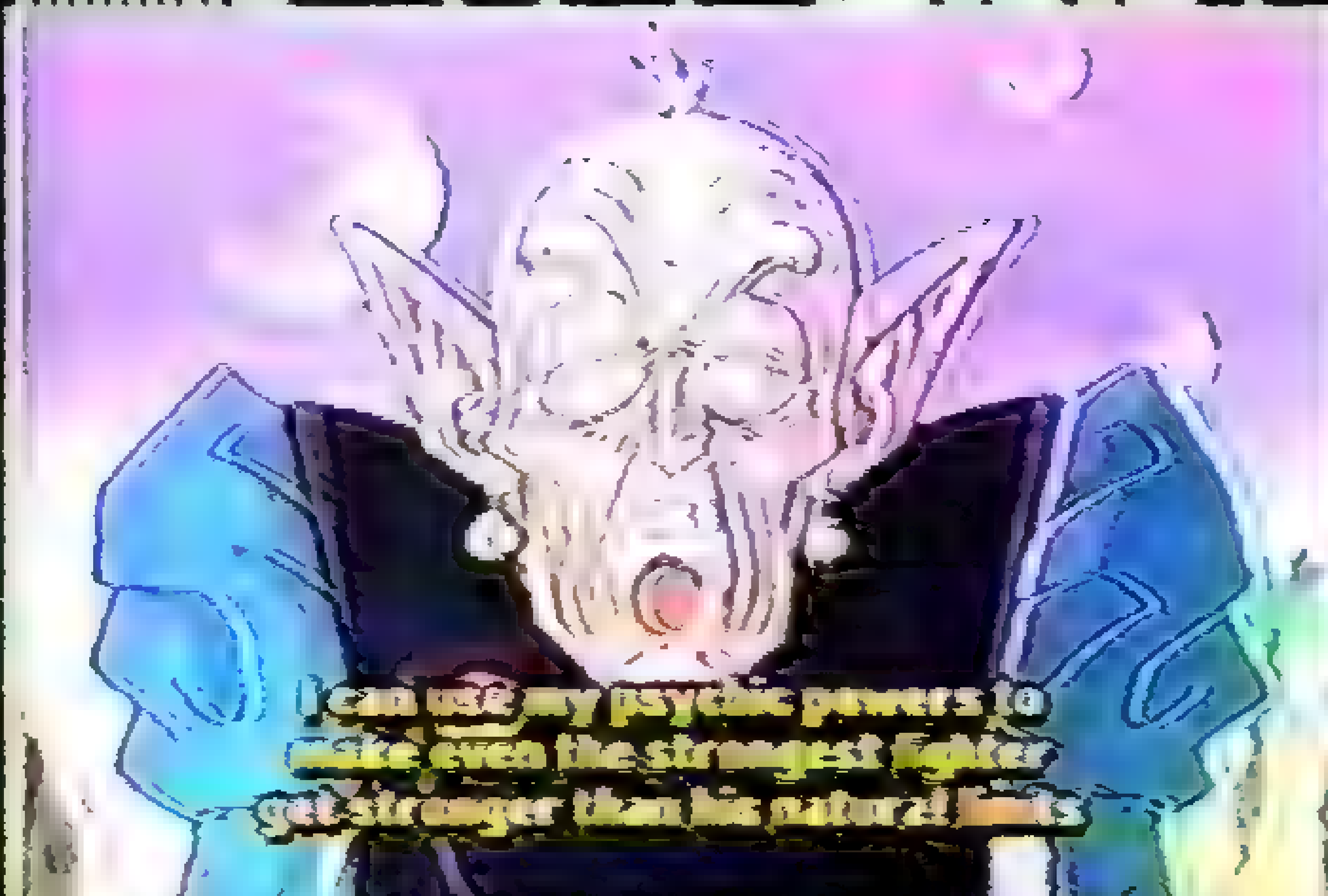



I can use my psychic powers to
make even the strongest fighter
get stronger than his natural limits


I can use my psychic powers to
make even the strongest fighter
get stronger than his natural limits

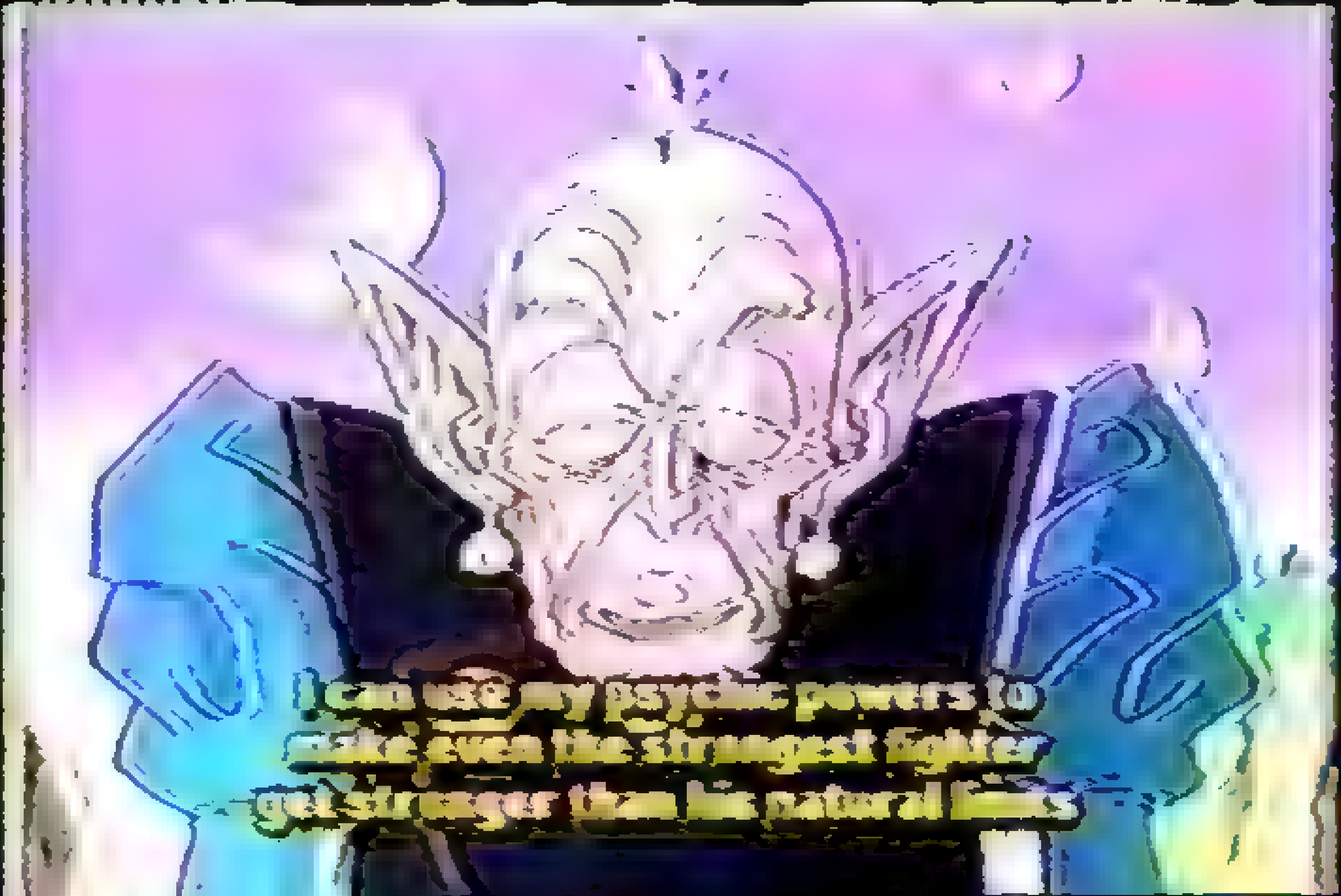

I can use my psychic powers to
make even the strongest fighter
get stronger than his natural limits


I can use my psychic powers to
make even the strongest fighter
get stronger than his natural limits


I can use my psychic powers to
make even the strongest fighter
get stronger than his natural limits

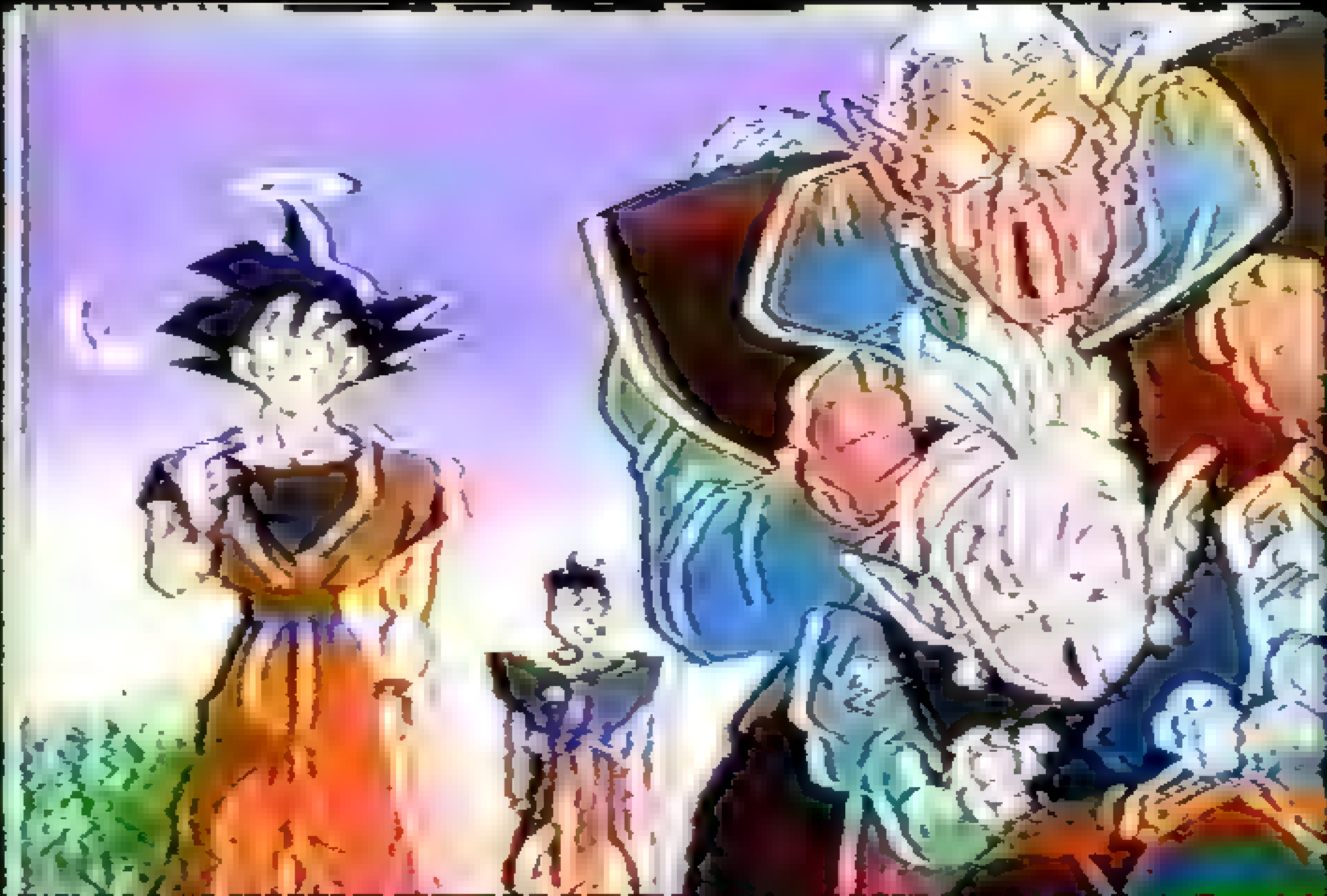

I can use my psychic powers to
make even the strongest fighter
get stronger than his natural limits


I can use my psychic powers to
make even the strongest fighter
get stronger than his natural limits

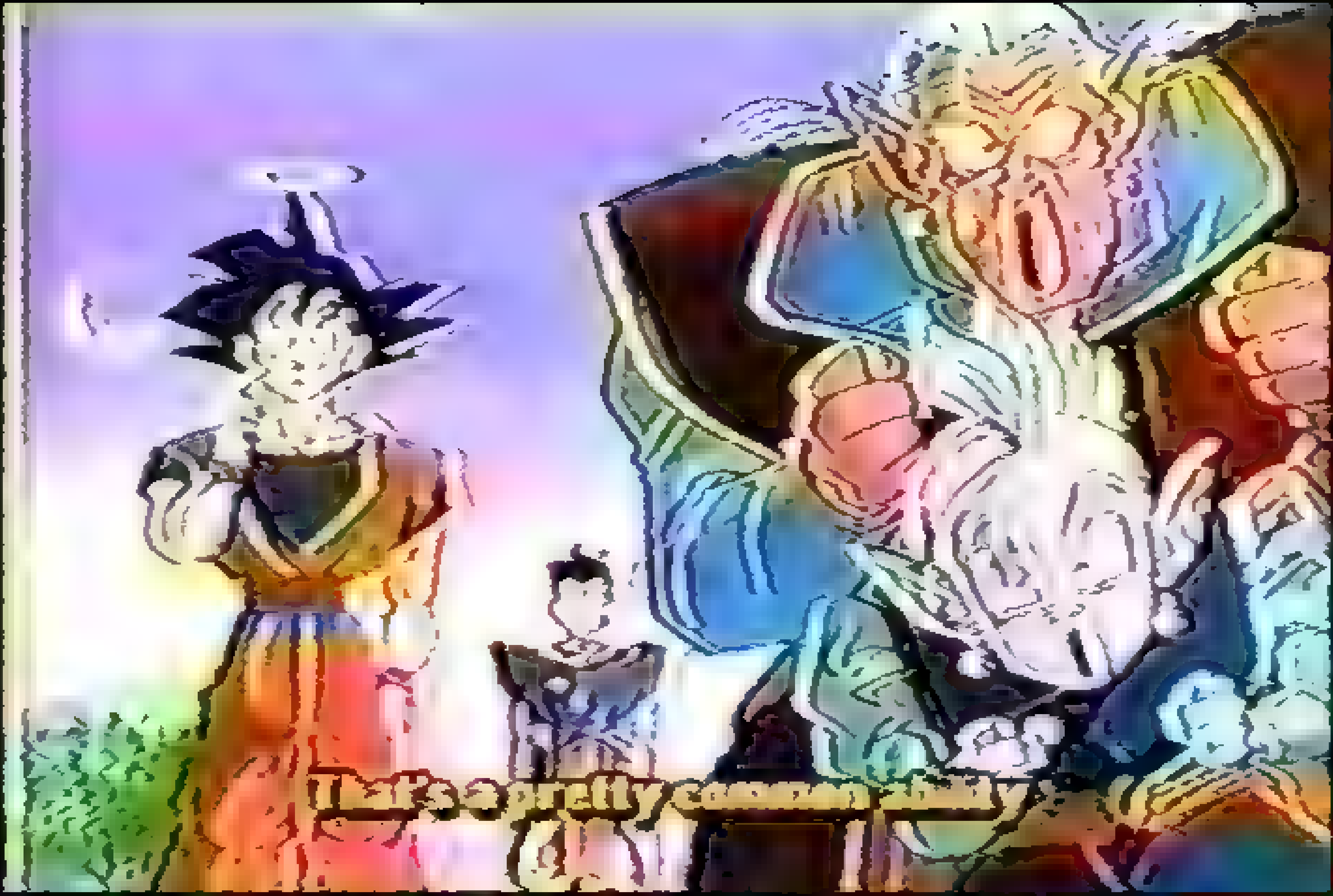

I can use my psychic powers to
make even the strongest fighter
get stronger than his natural limits


I bet you've never heard
of a power like that before

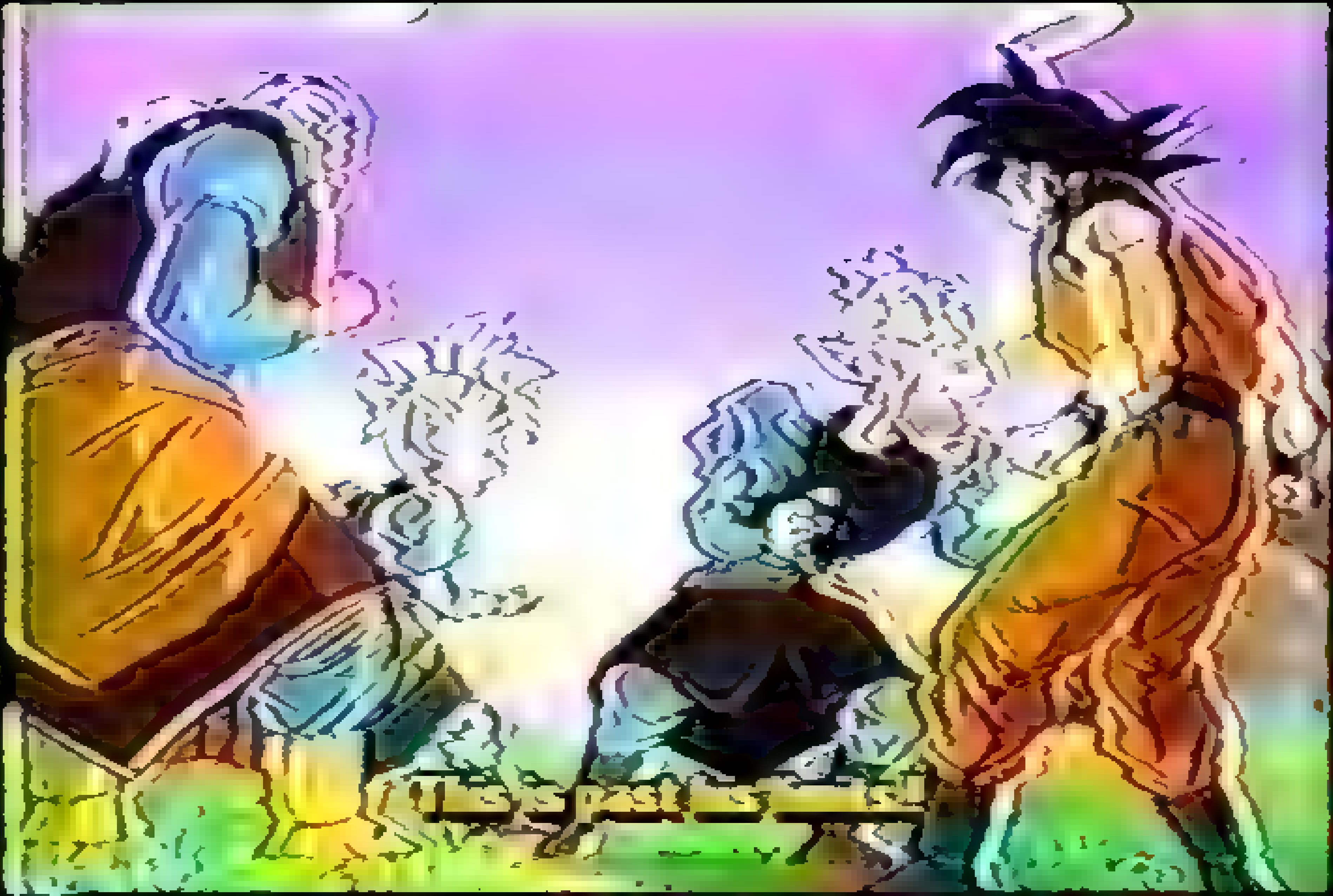

I bet you've never heard
of a power like that before




That's a pretty


That's a pretty common ability


What are you talking about?




There's no one that strong!!


There's no one that strong!


There's no one that strong!!


I guess you're right about that

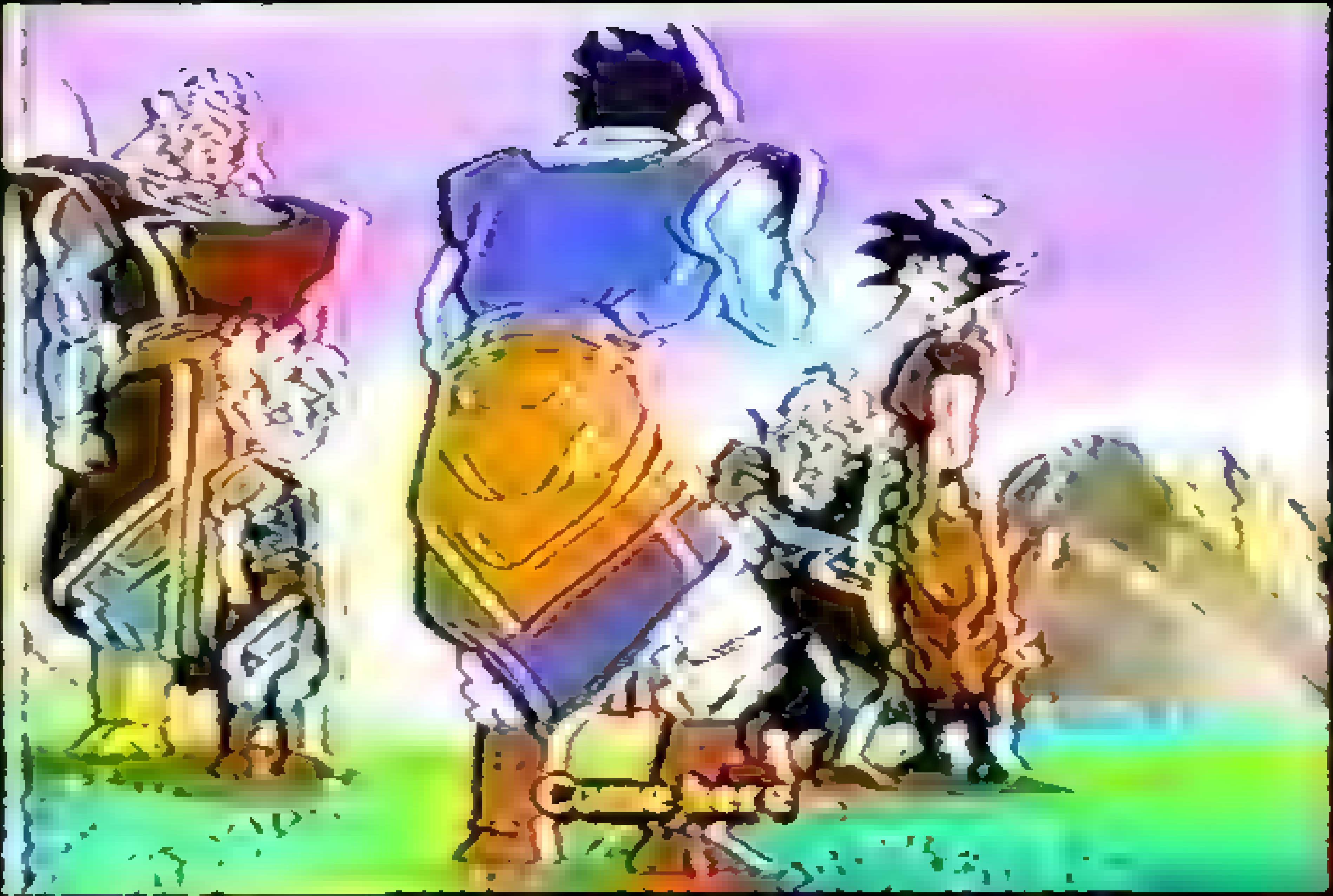


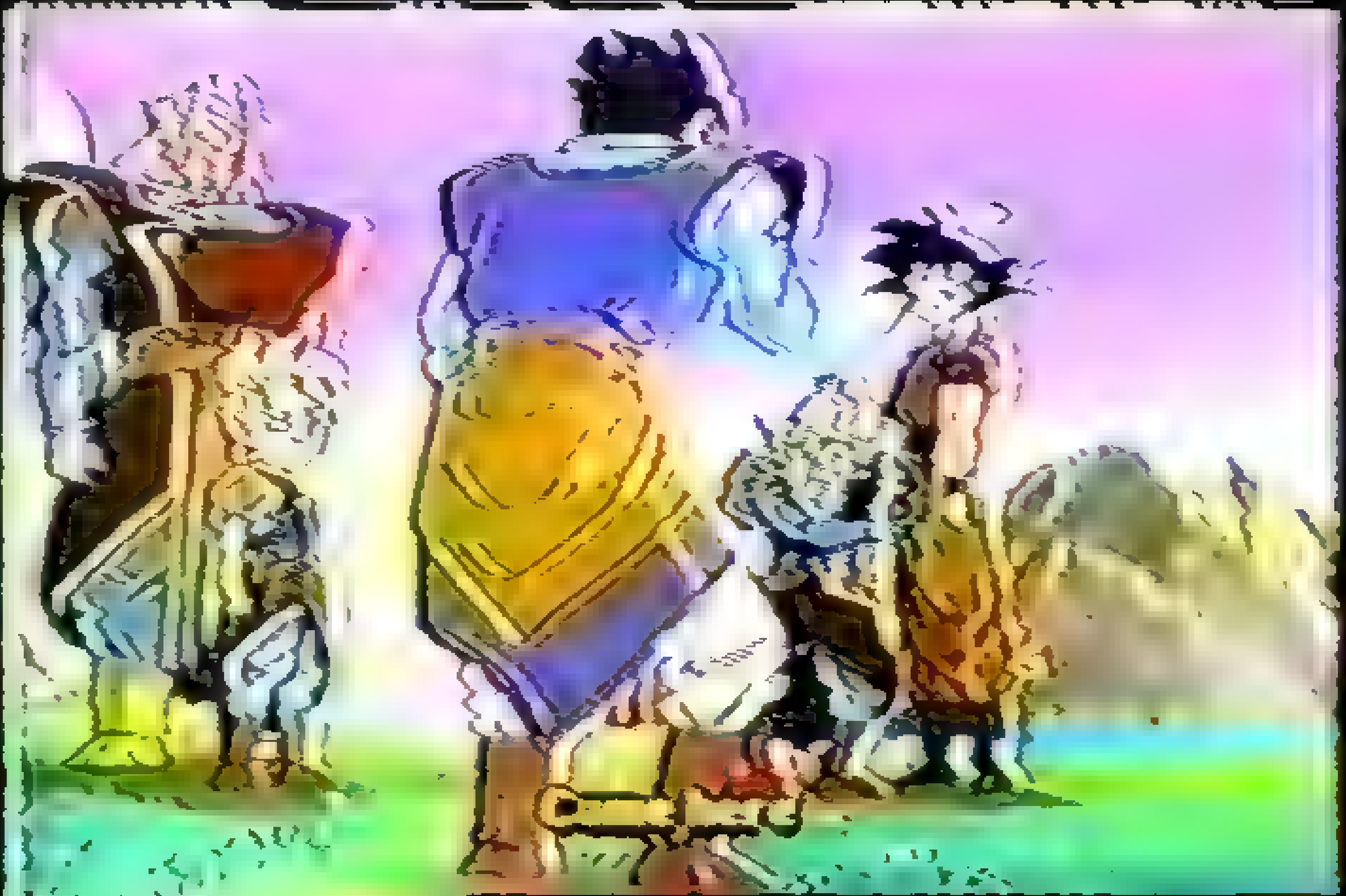


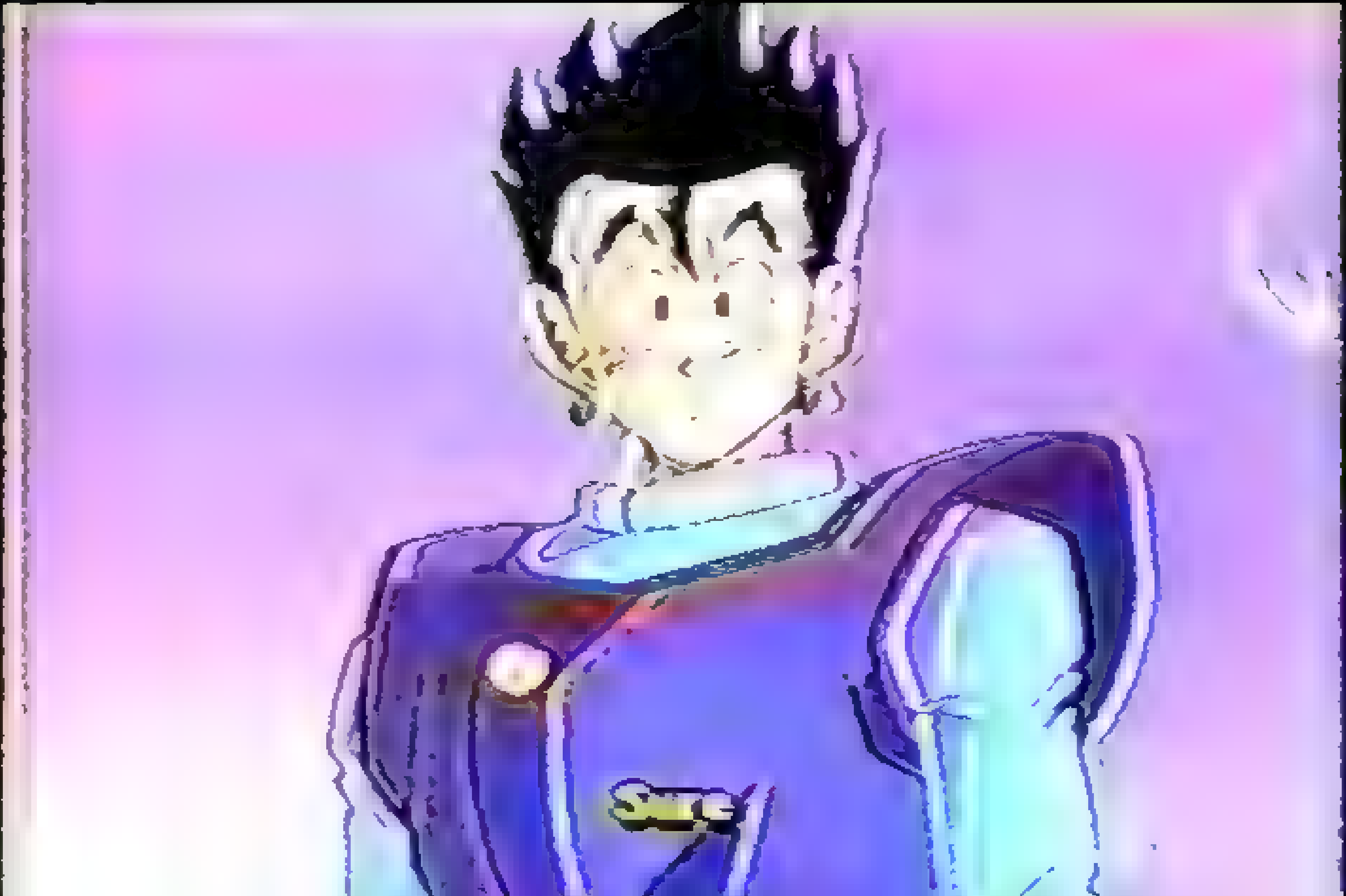

You were the one to take
the sword out weren't you?

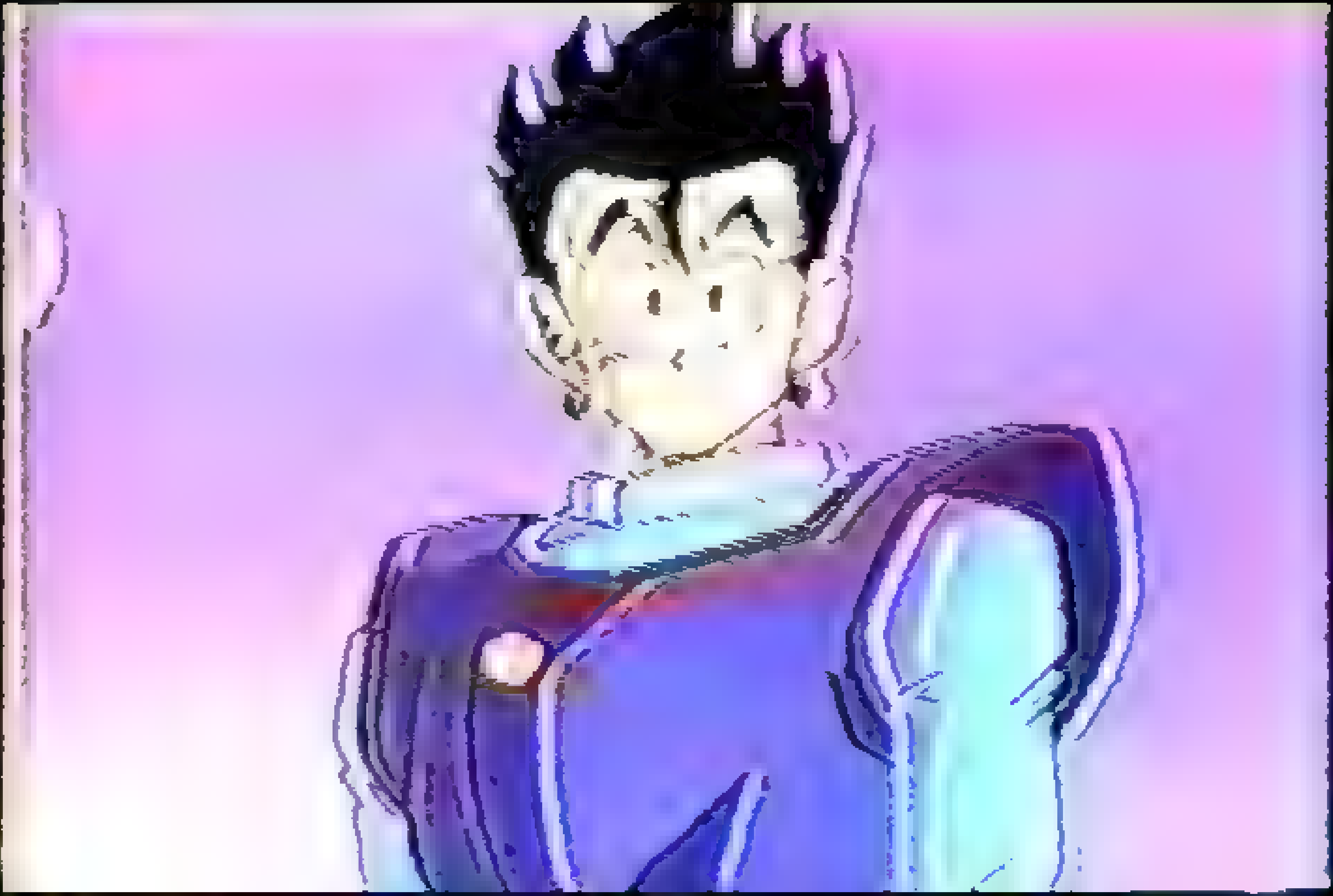

You were the one to take
the sword out weren't you?


You were the one to take
the sword out weren't you?

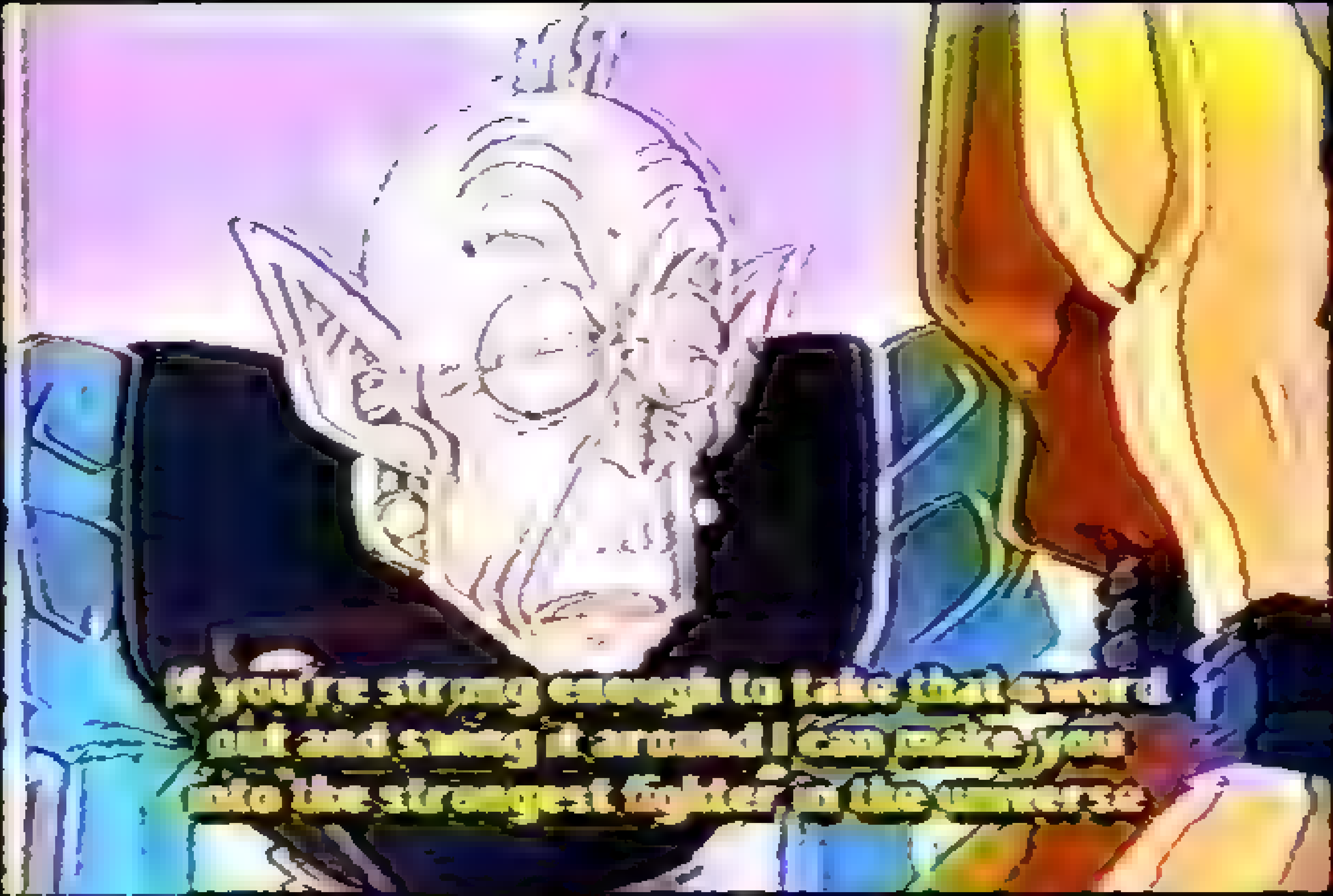




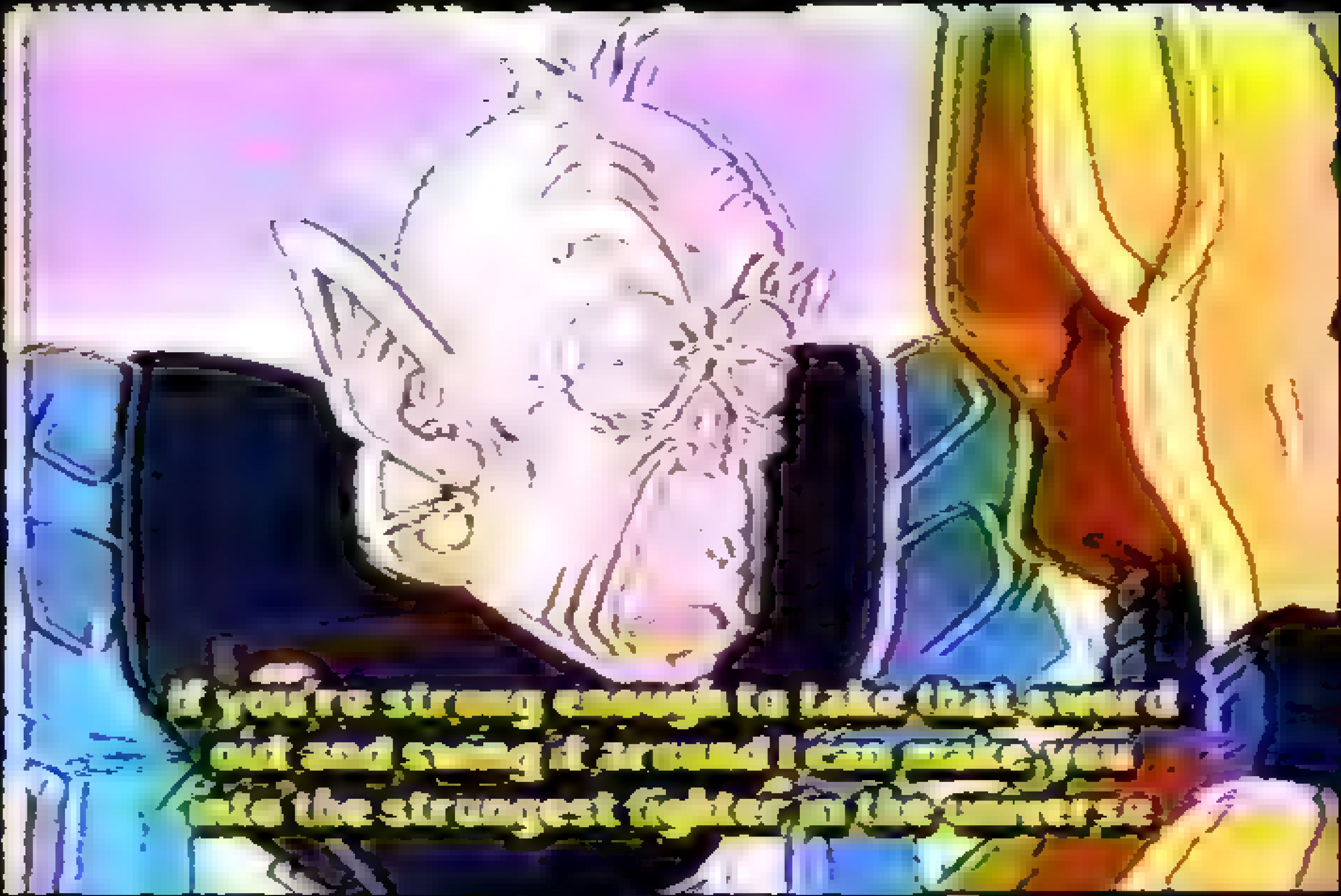




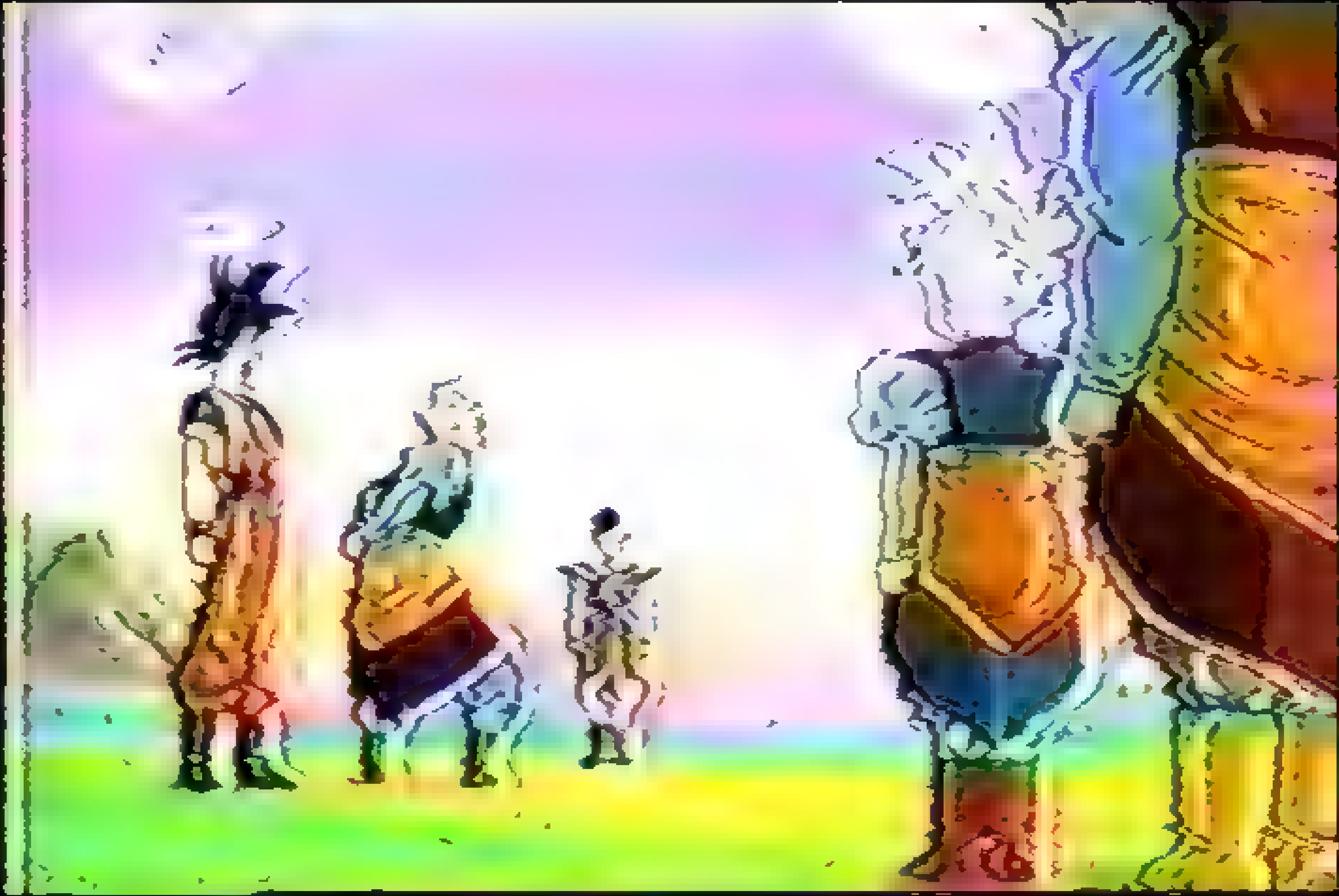

If you're strong enough to take that sword
out and swing it around I can make you
into the strongest fighter in the universe.

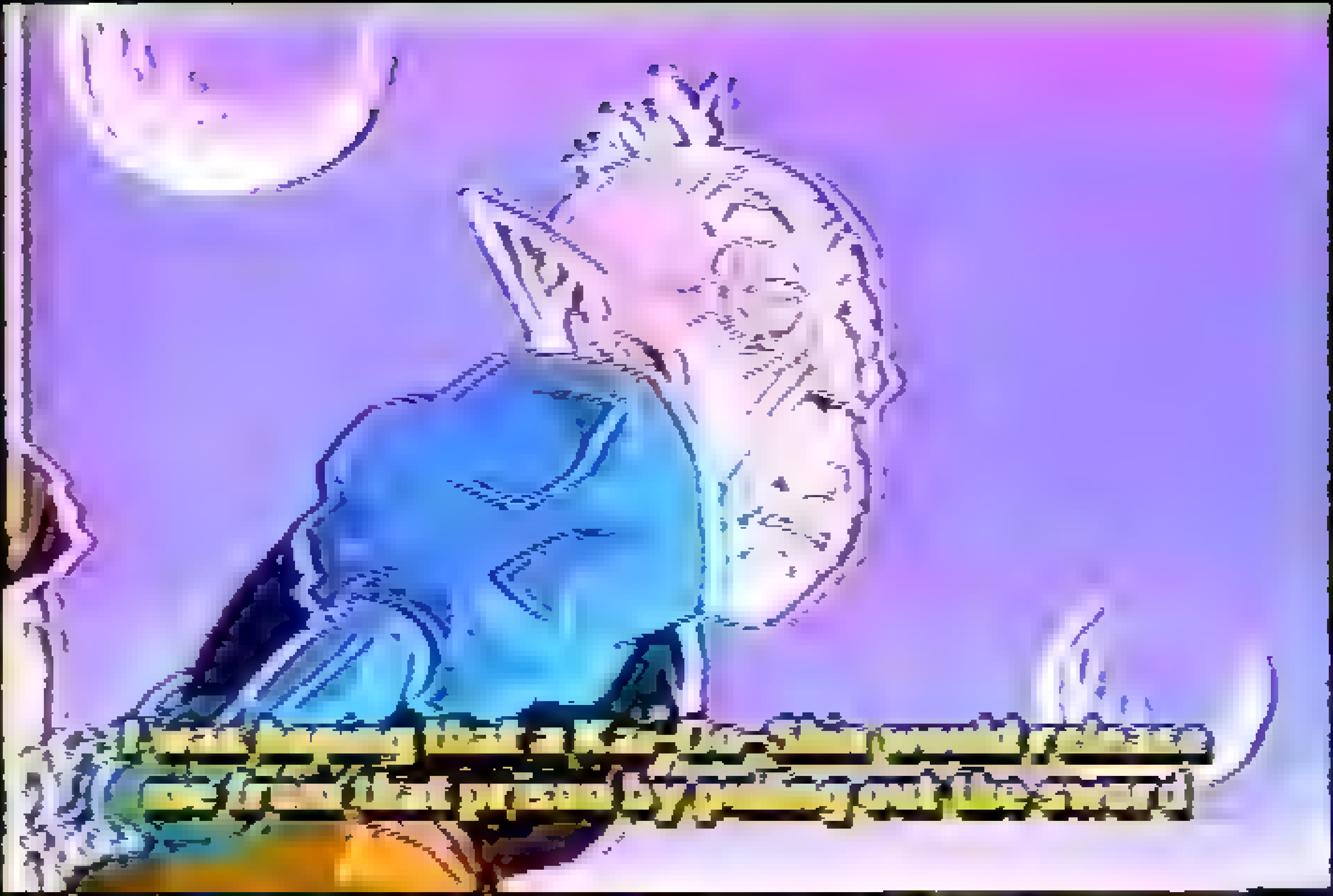

If you're strong enough to take that sword
out and swing it around I can make you
into the strongest fighter in the universe


If you're strong enough to take that sword
out and swing it around I can make you
into the strongest fighter in the universe


If you're strong enough to take that sword
out and swing it around I can make you
into the strongest fighter in the universe

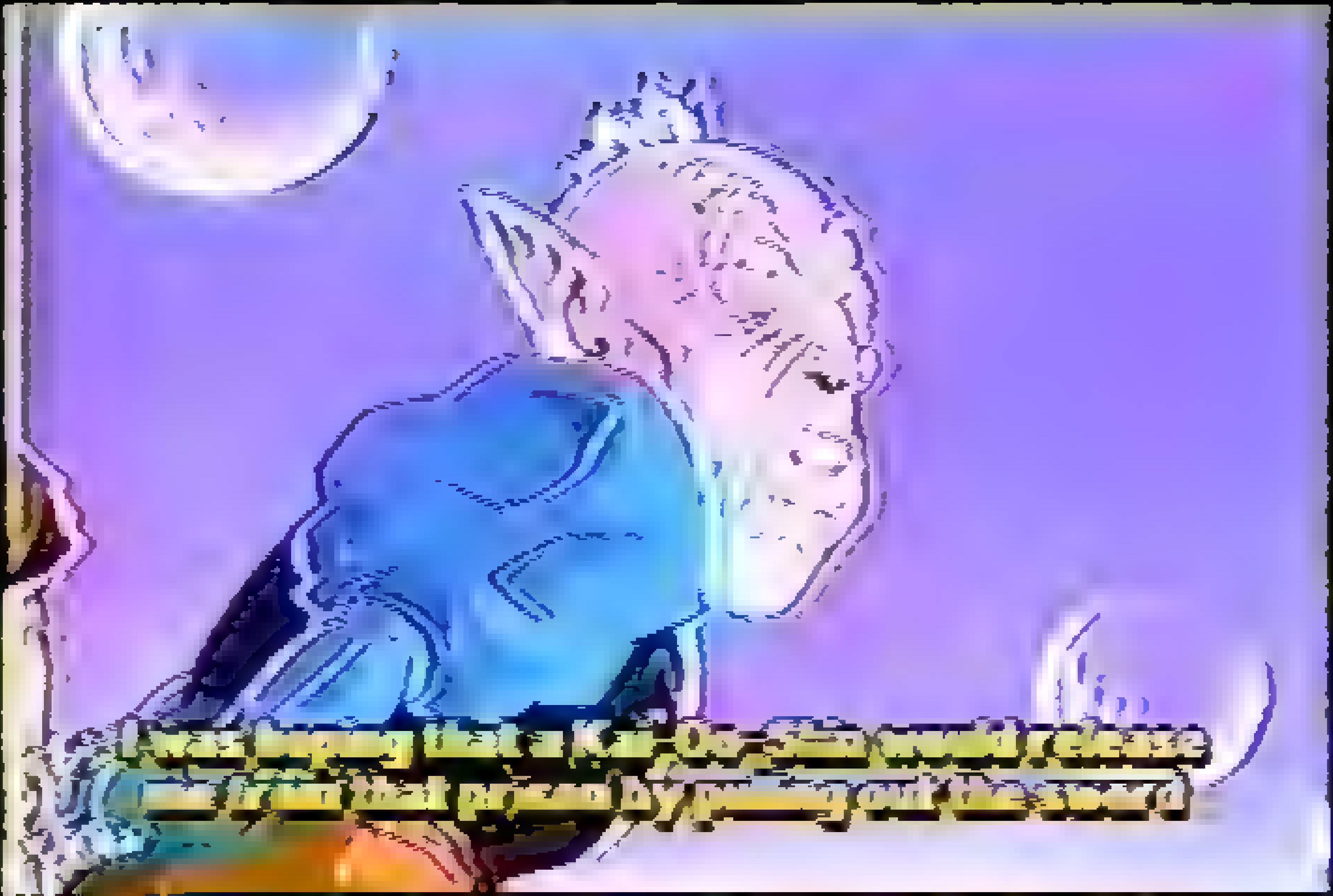


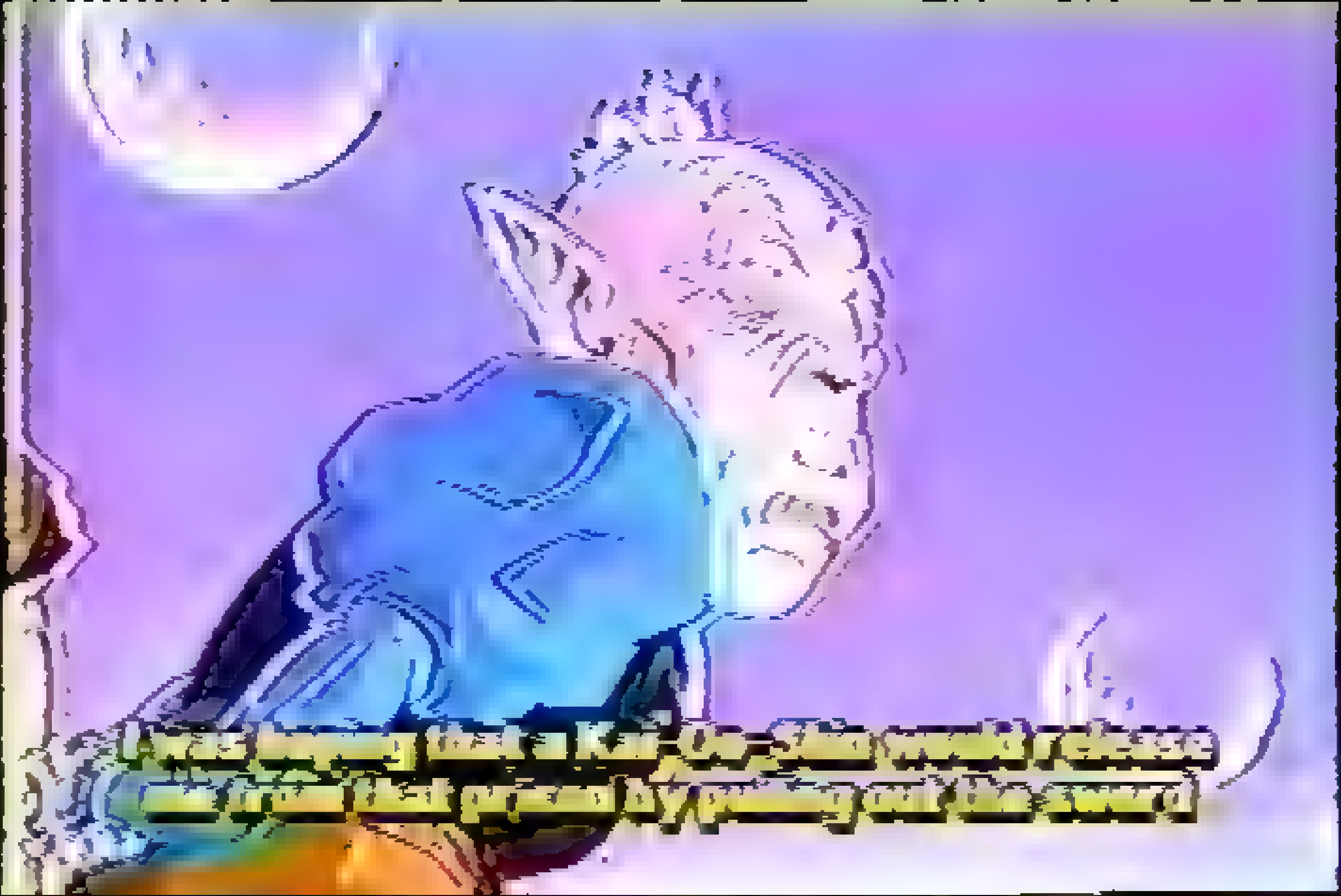





I was hoping that a Kai-Oh-Shin would release
me from that prison by pulling out the sword


I was hoping that a Kai-Oo-Shin would release
me from that prison by pulling out the sword


I was hoping that a Kai-Ou-Shin would release
me from that prison by pulling out the sword.


I was hoping that a Kai-Oo-Shin would release
me from that prison by pulling out the sword


I was hoping that a Kai-Oo-Shin would release
me from that prison by pulling out the sword


It's the end of the world if
I had to rely on a human


It's the end of the world if
I had to rely on a human


It's the end of the world !
I had to rely on a human










Stand right there, and try not to move

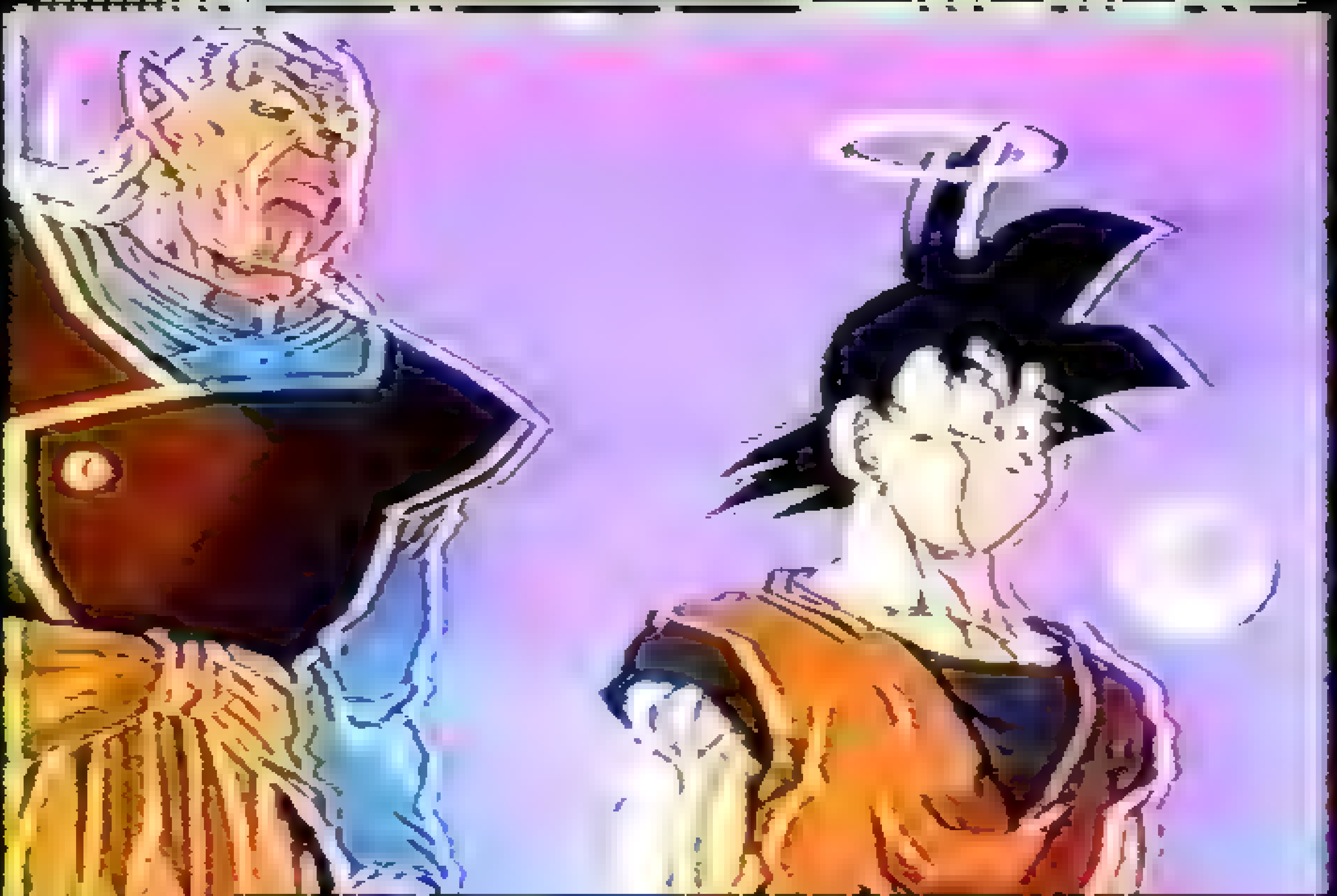

Stand right there, and try not to move



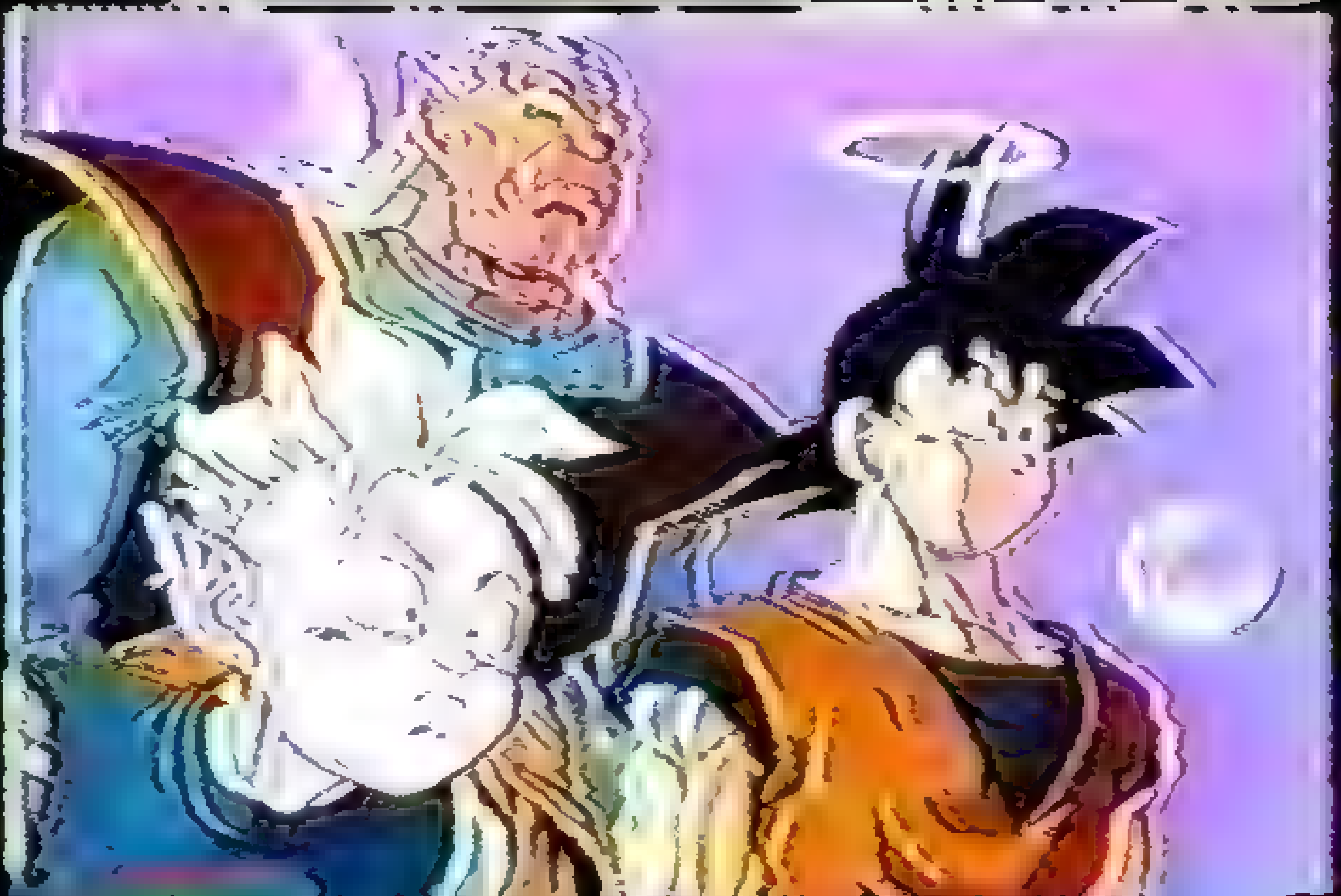



Defeat Majin Buu!!



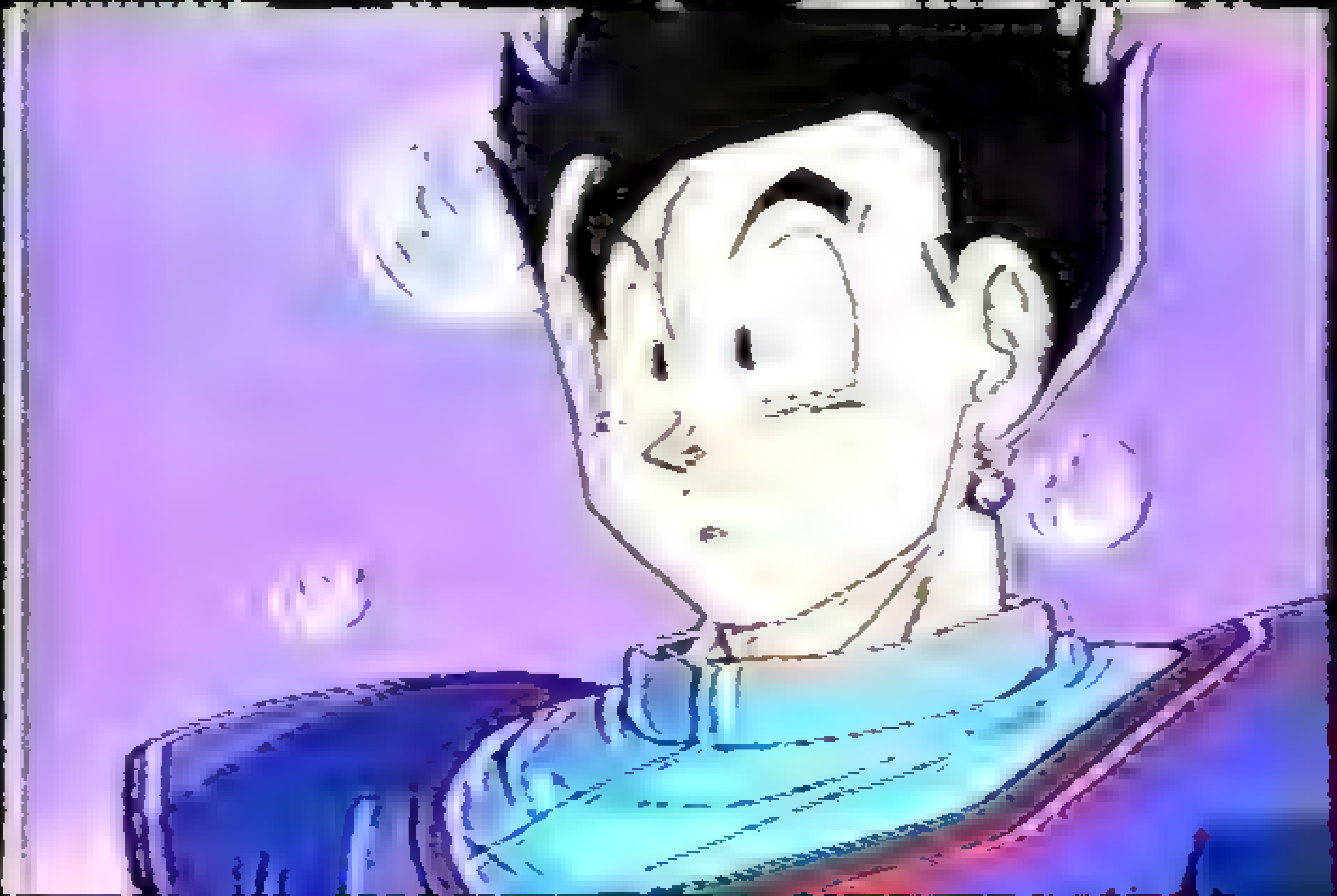


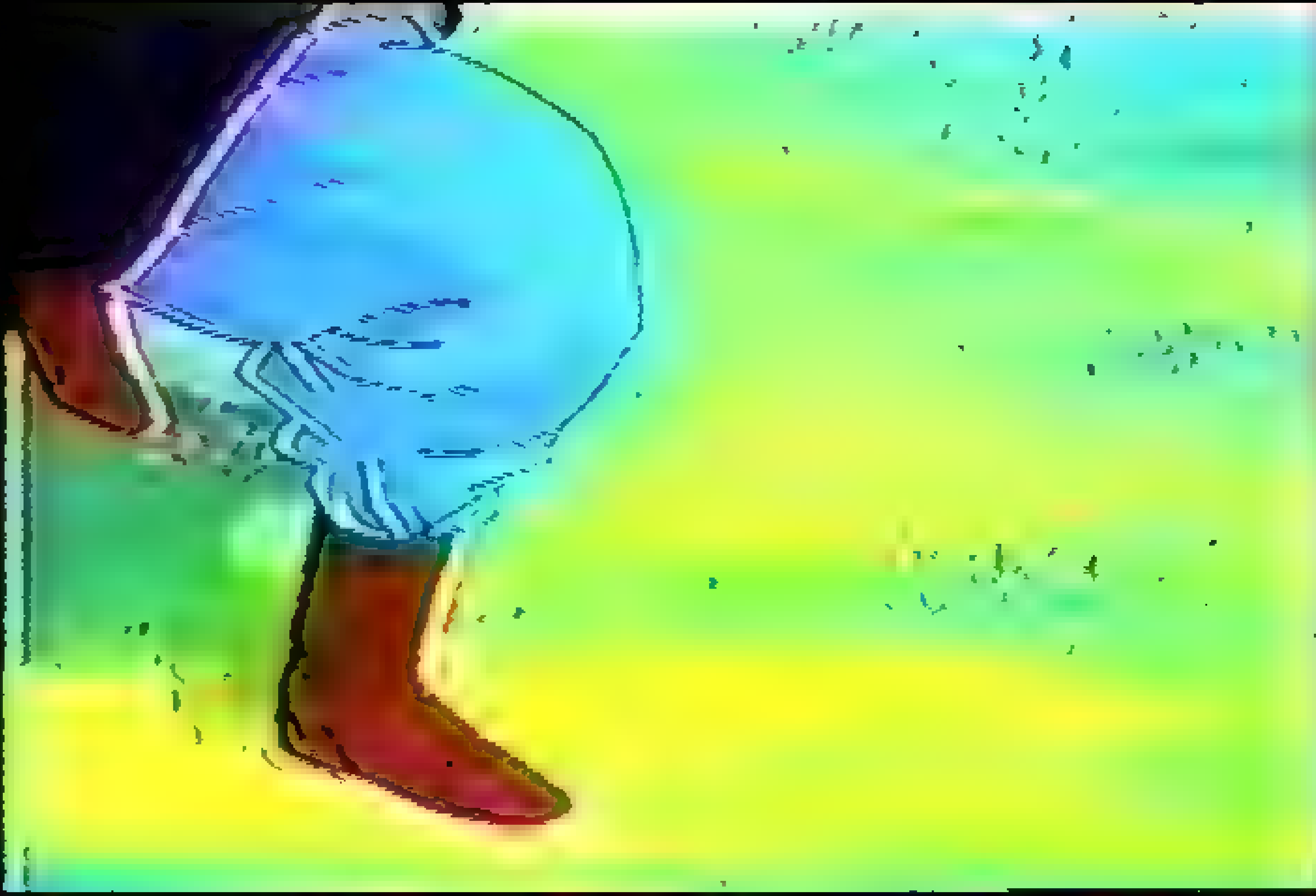








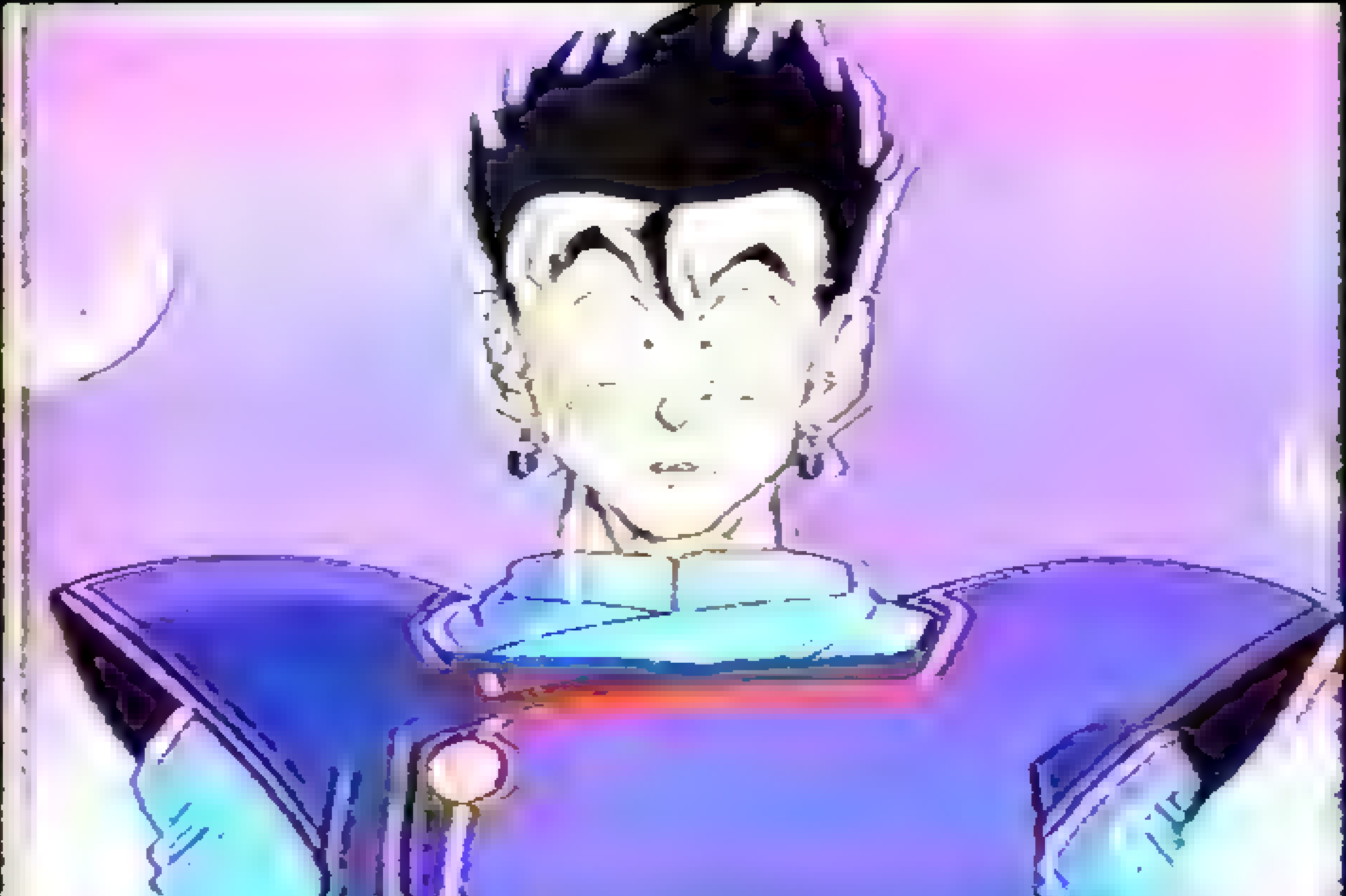




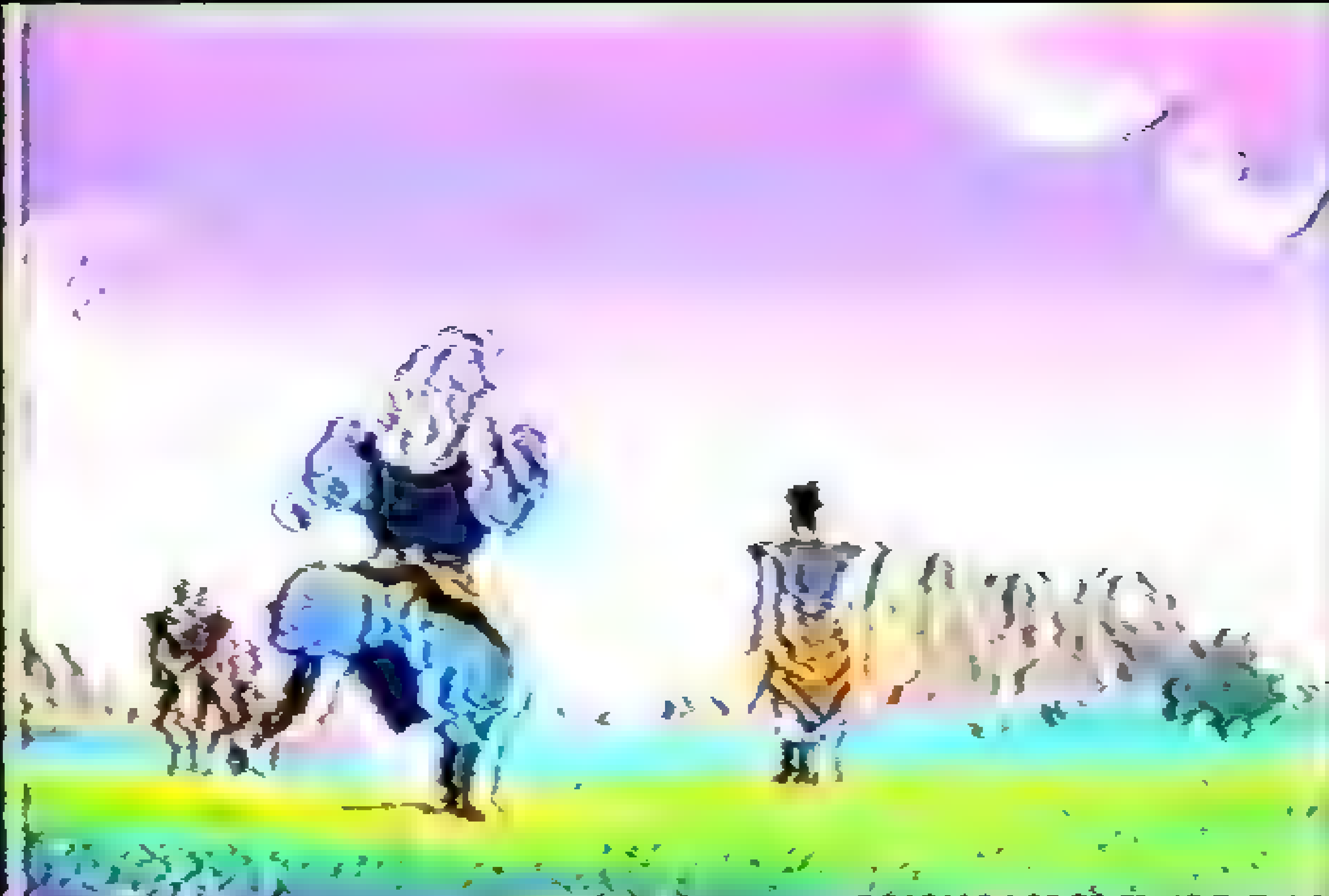




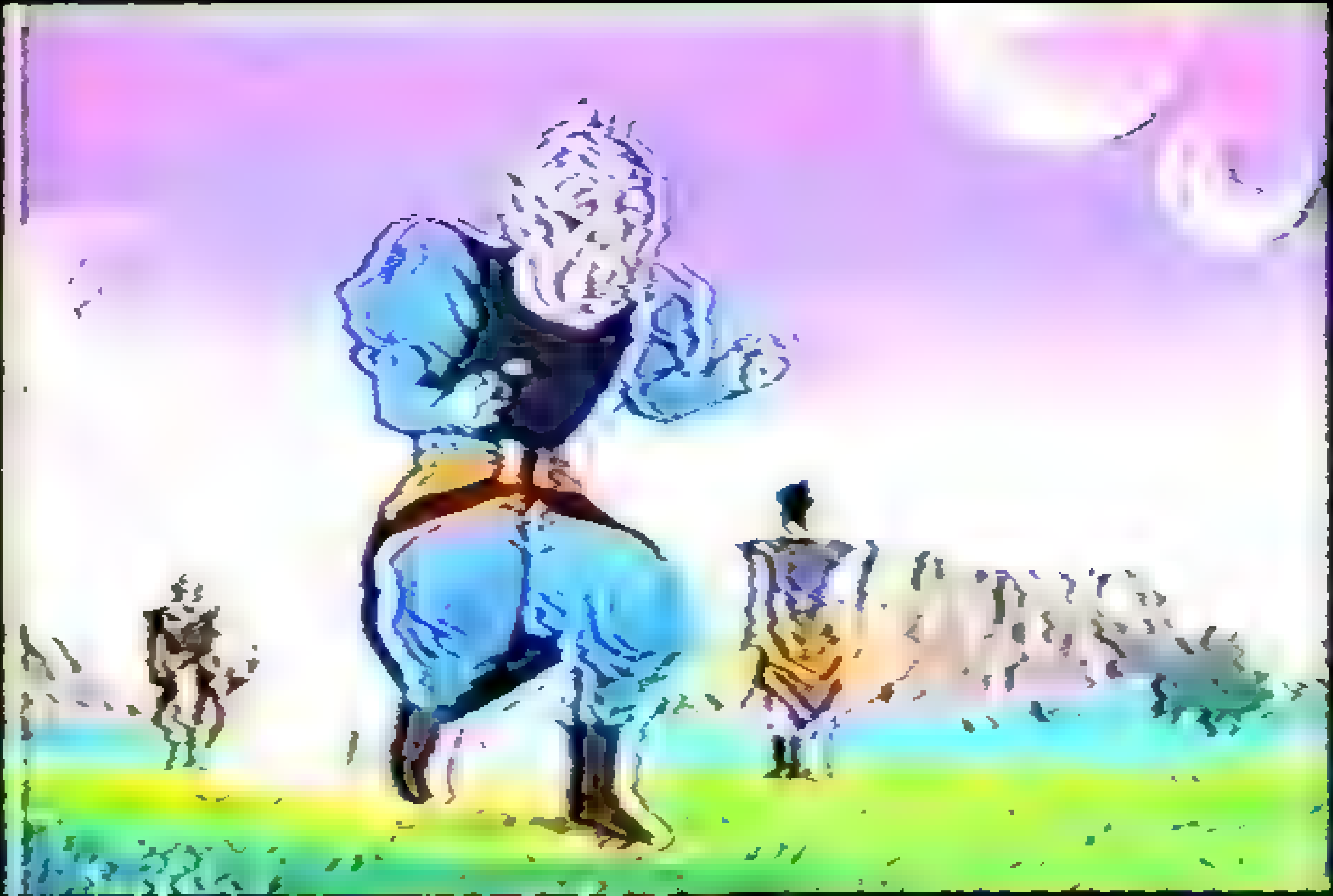




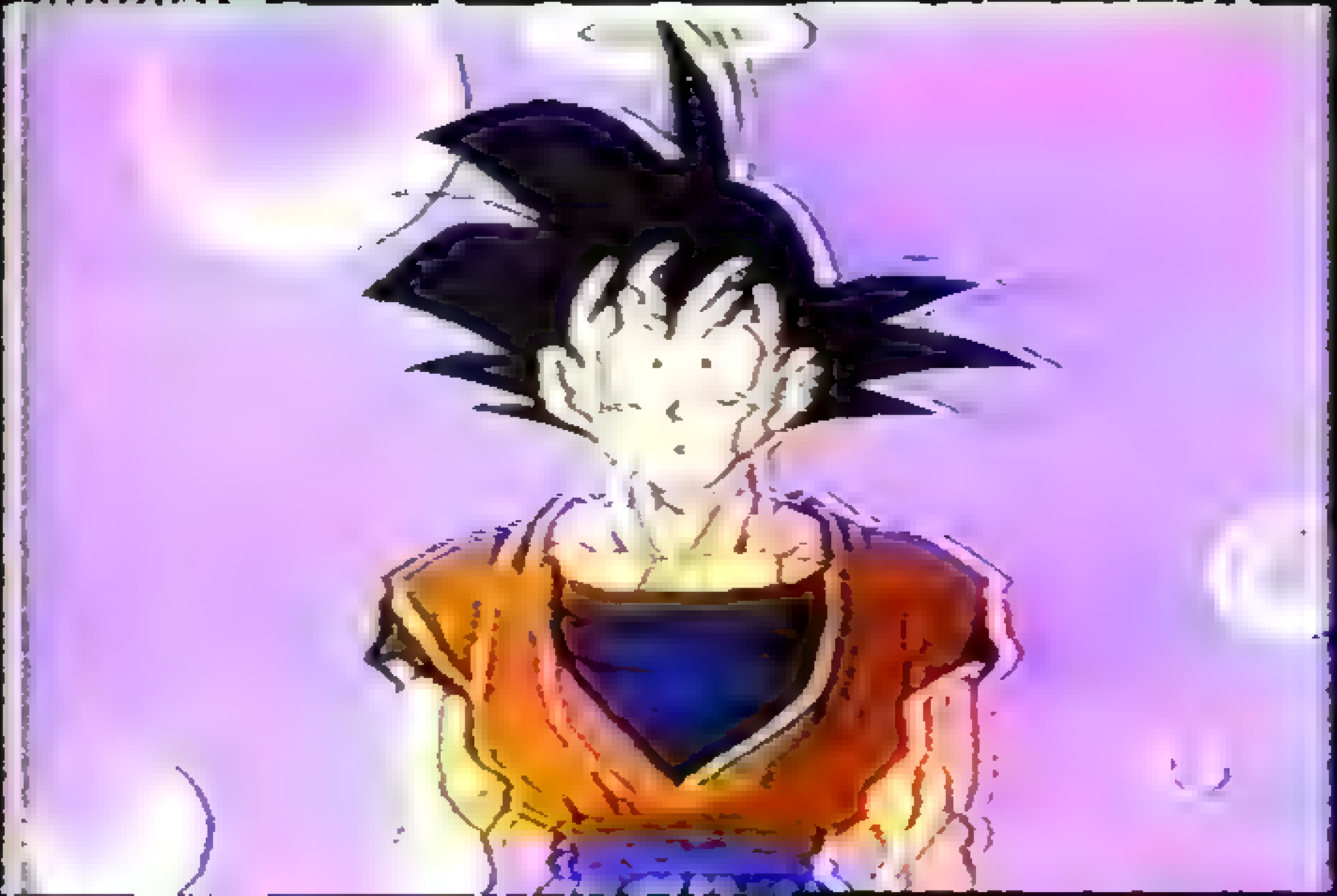



























Excuse me...

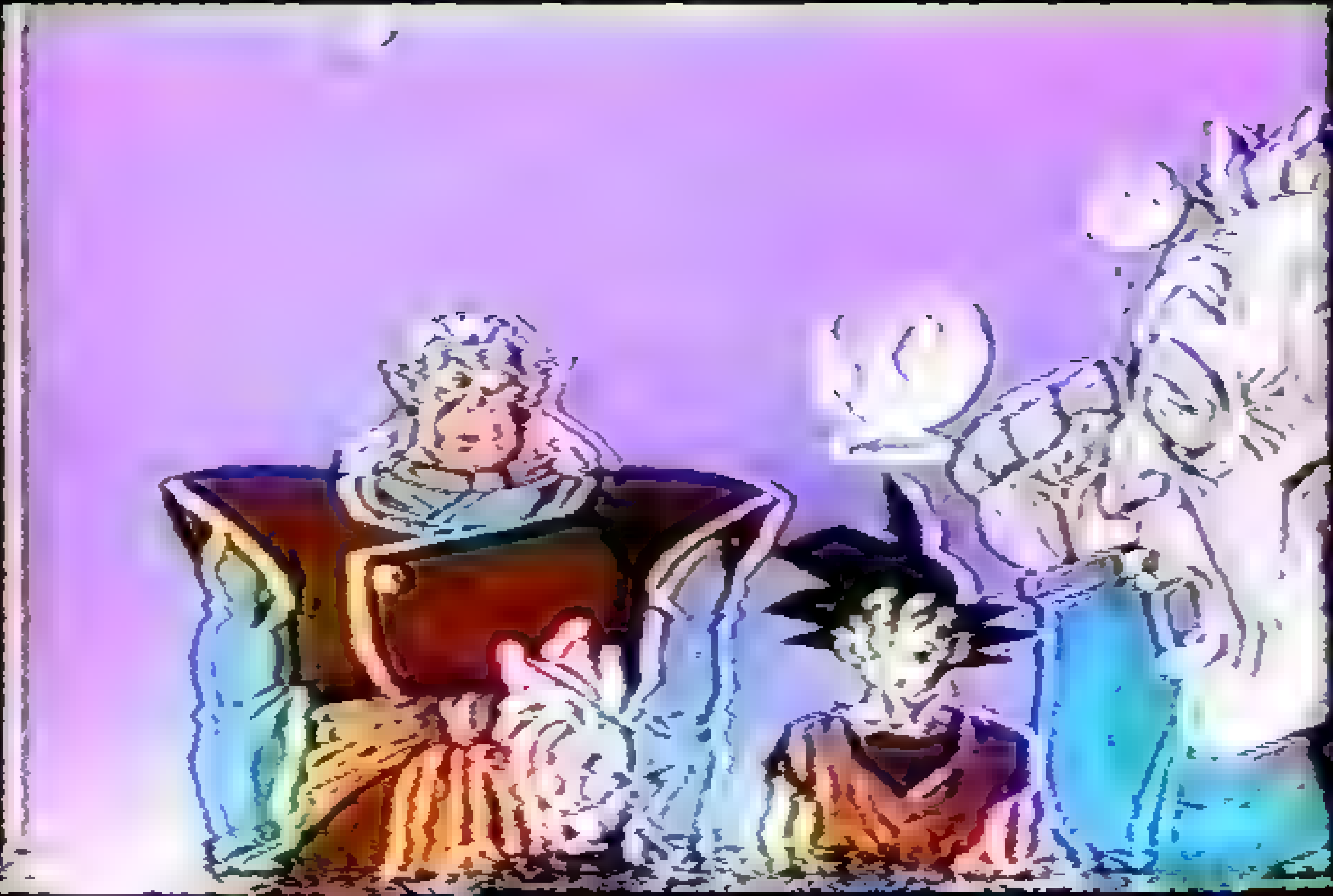

Shut up!

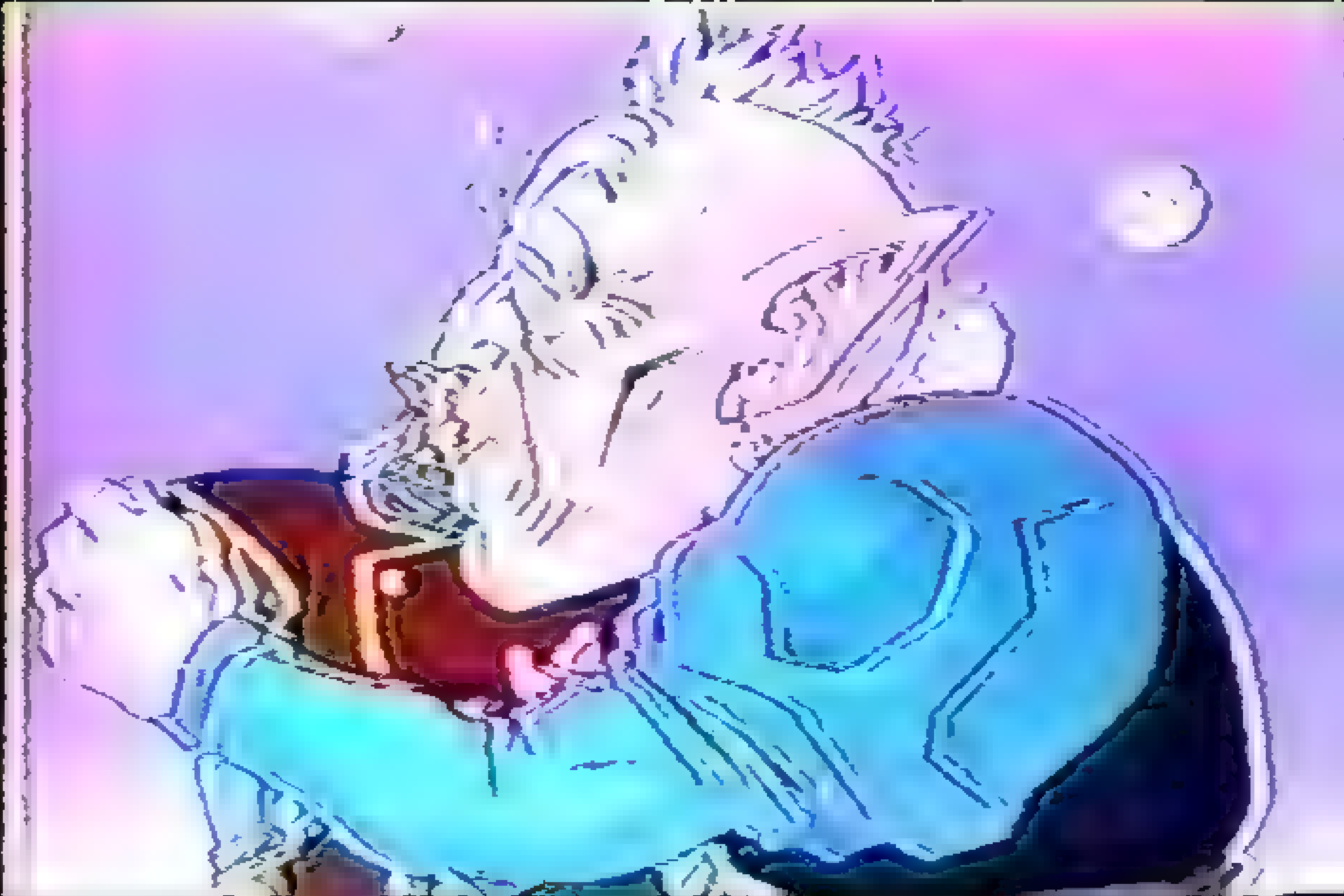







That's a ceremony...?



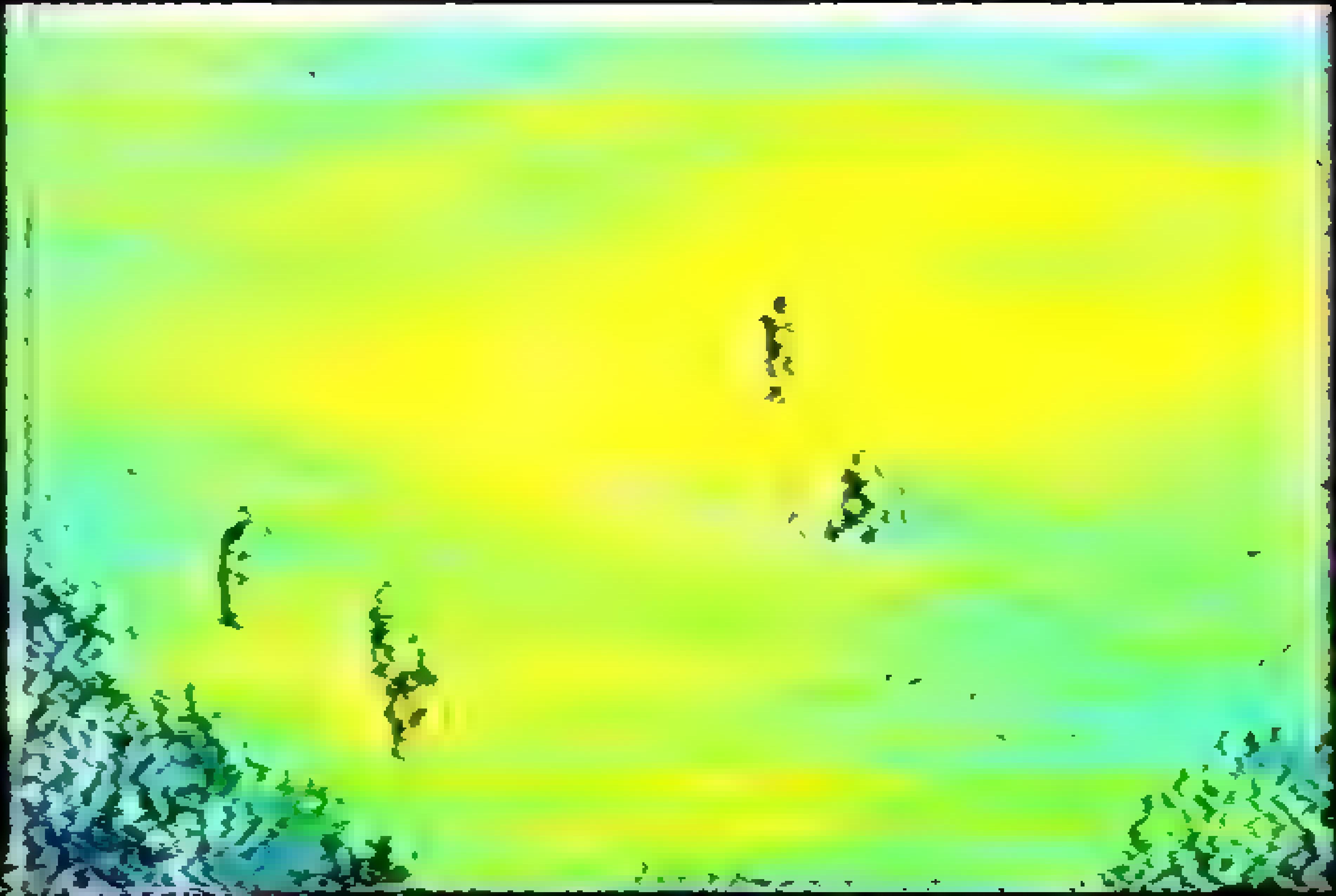


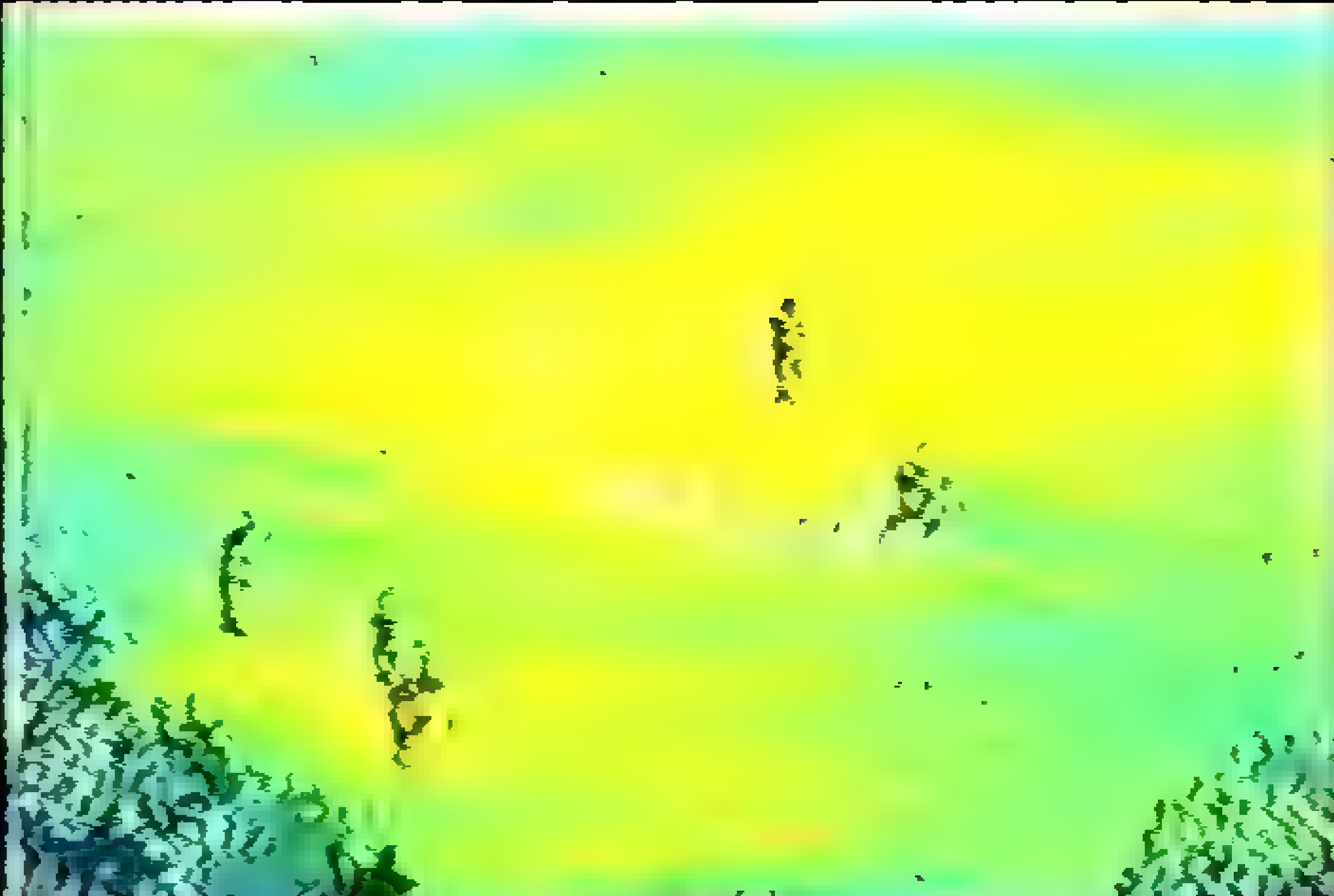


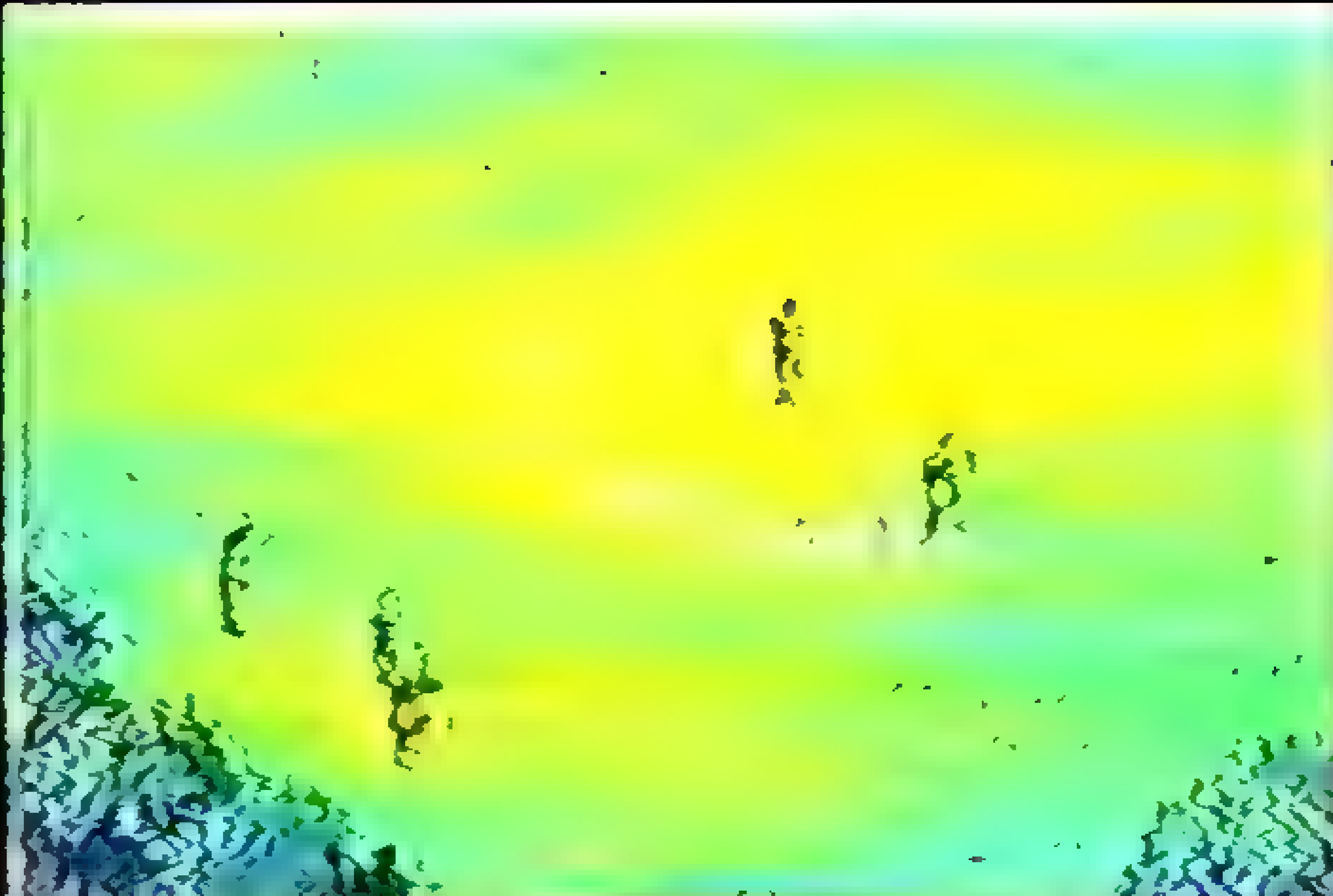


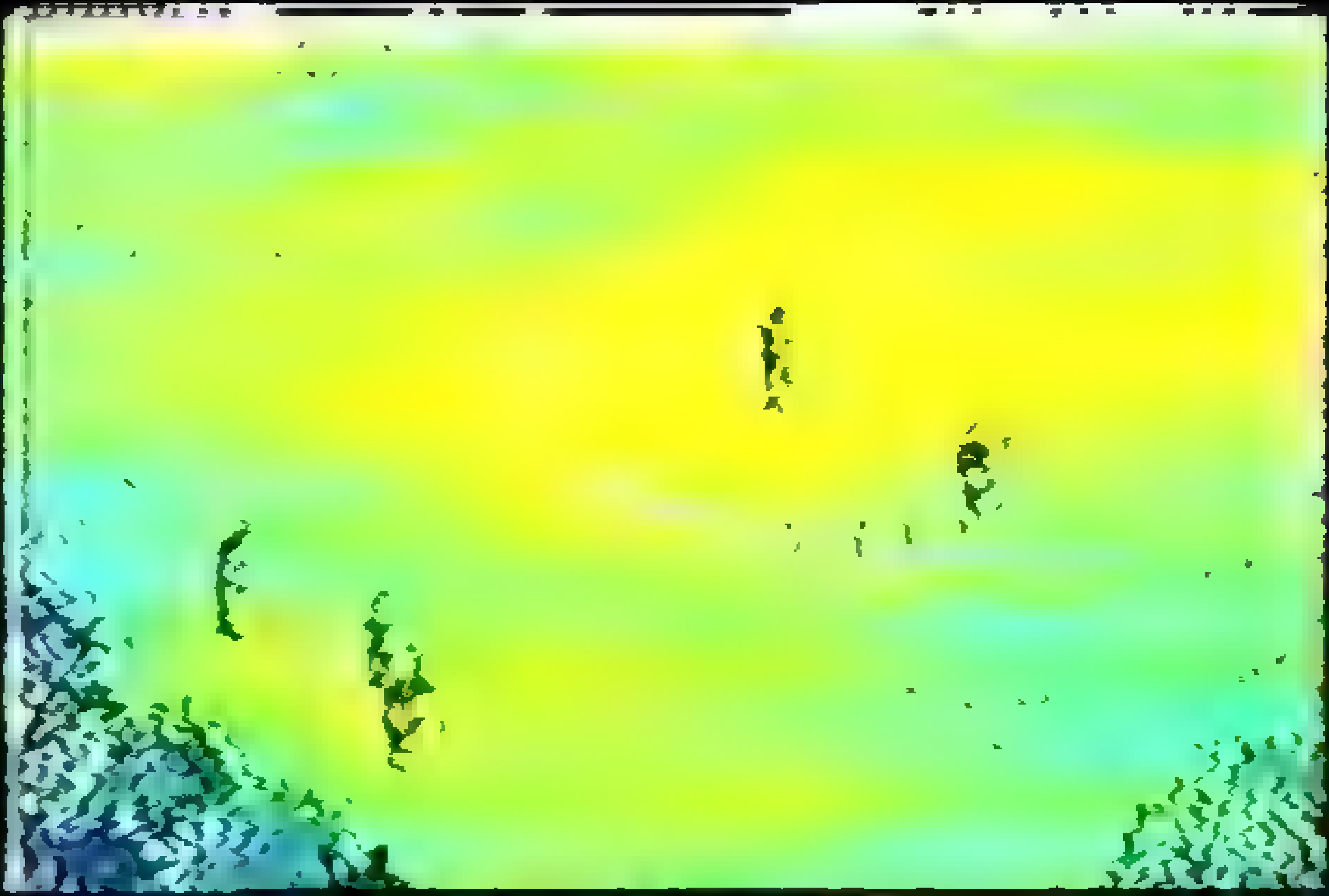








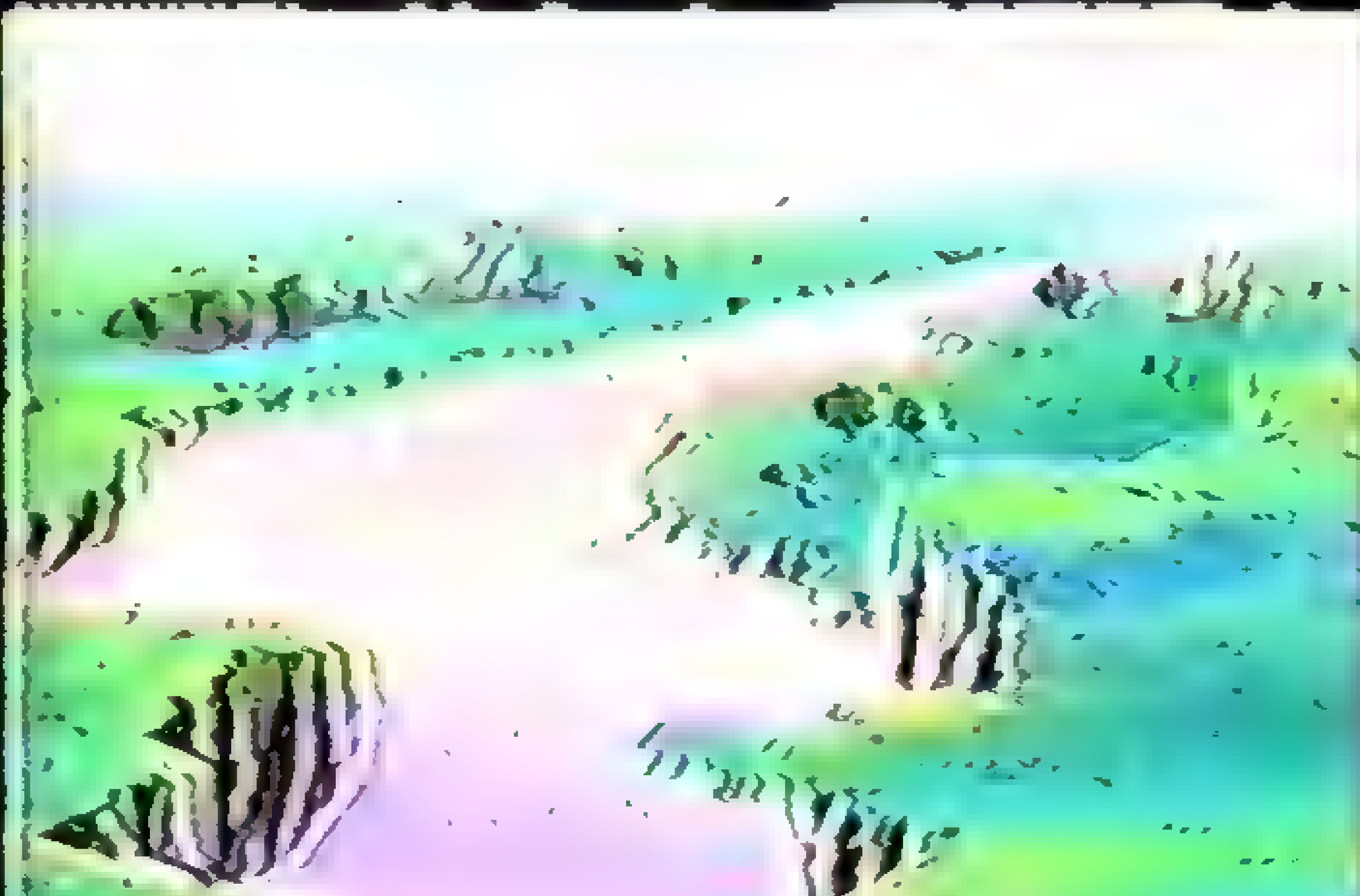















Well, excuse


How long is that going to take?


How long is that going to take?

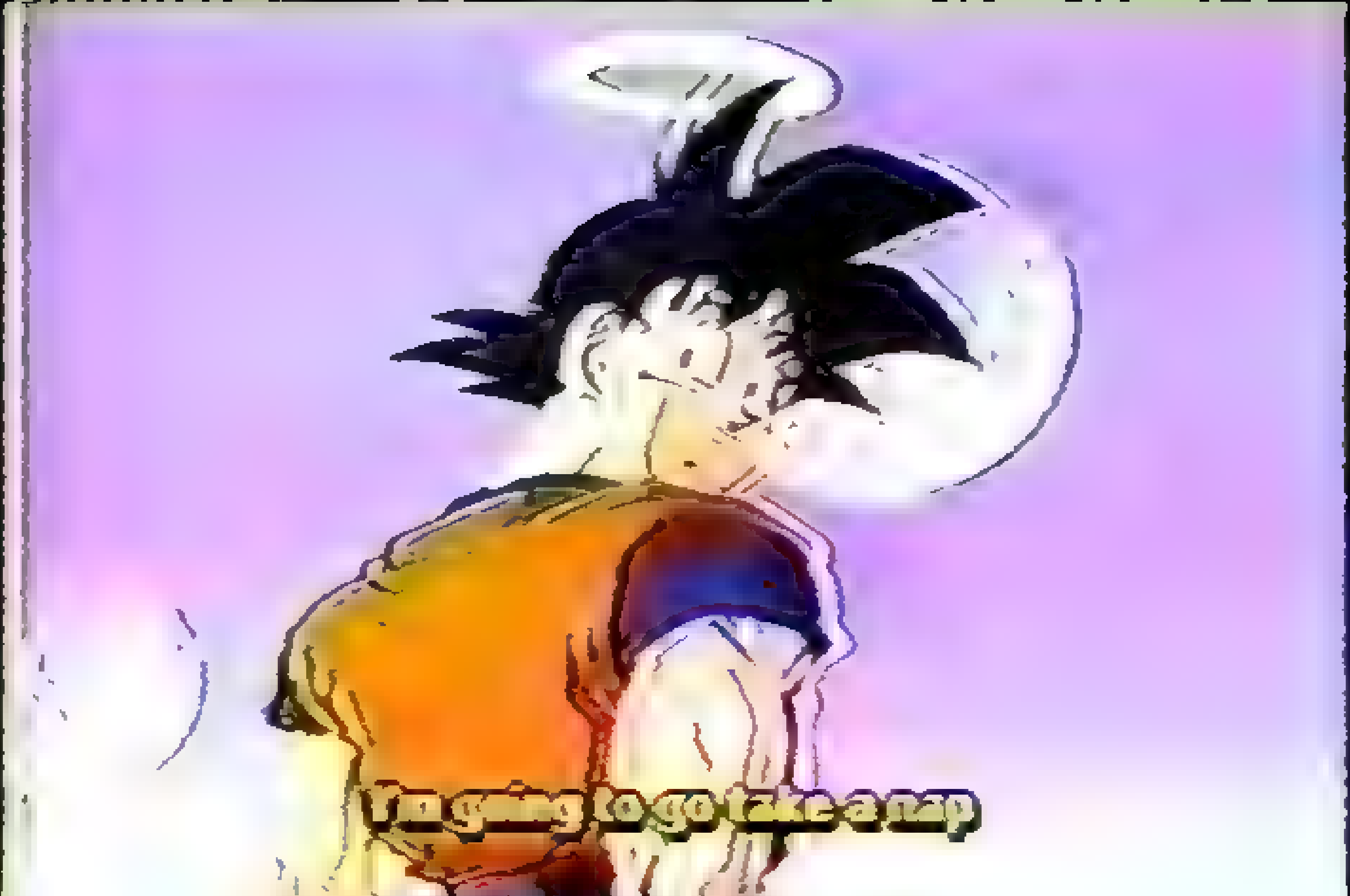

The ritual takes 5 hours, and the
powering up takes 20 hours!!


The ritual takes 5 hours and the
powering up takes 20 hours!








I'm going to go take a nap






















(I think we're obligated to stay
awake for this, aren't we?)


I think we're obligated to stay
awake for this one, aren't we?


I think we're obligated to stay



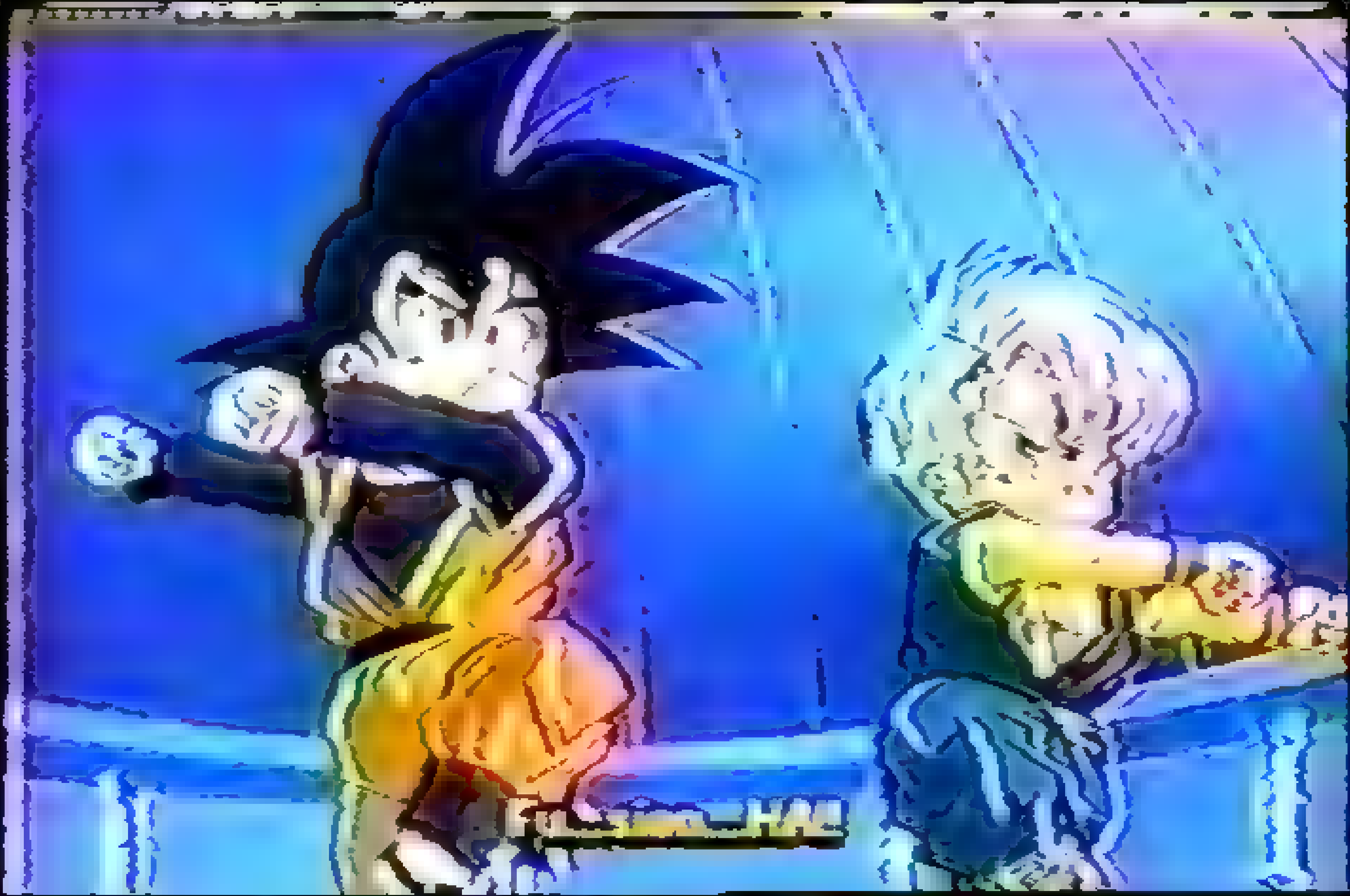















It's almost perfect!

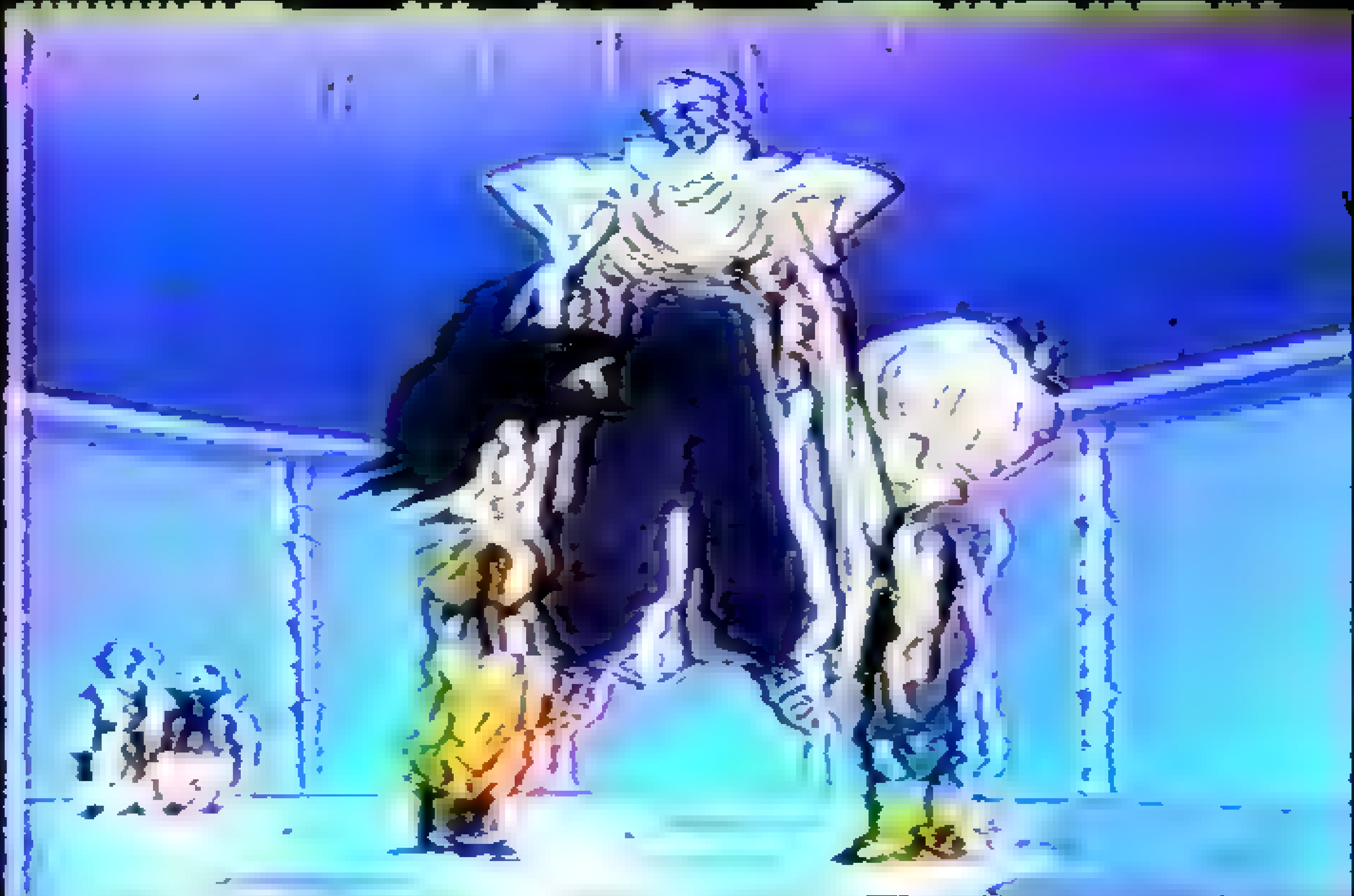

It's almost perfect!

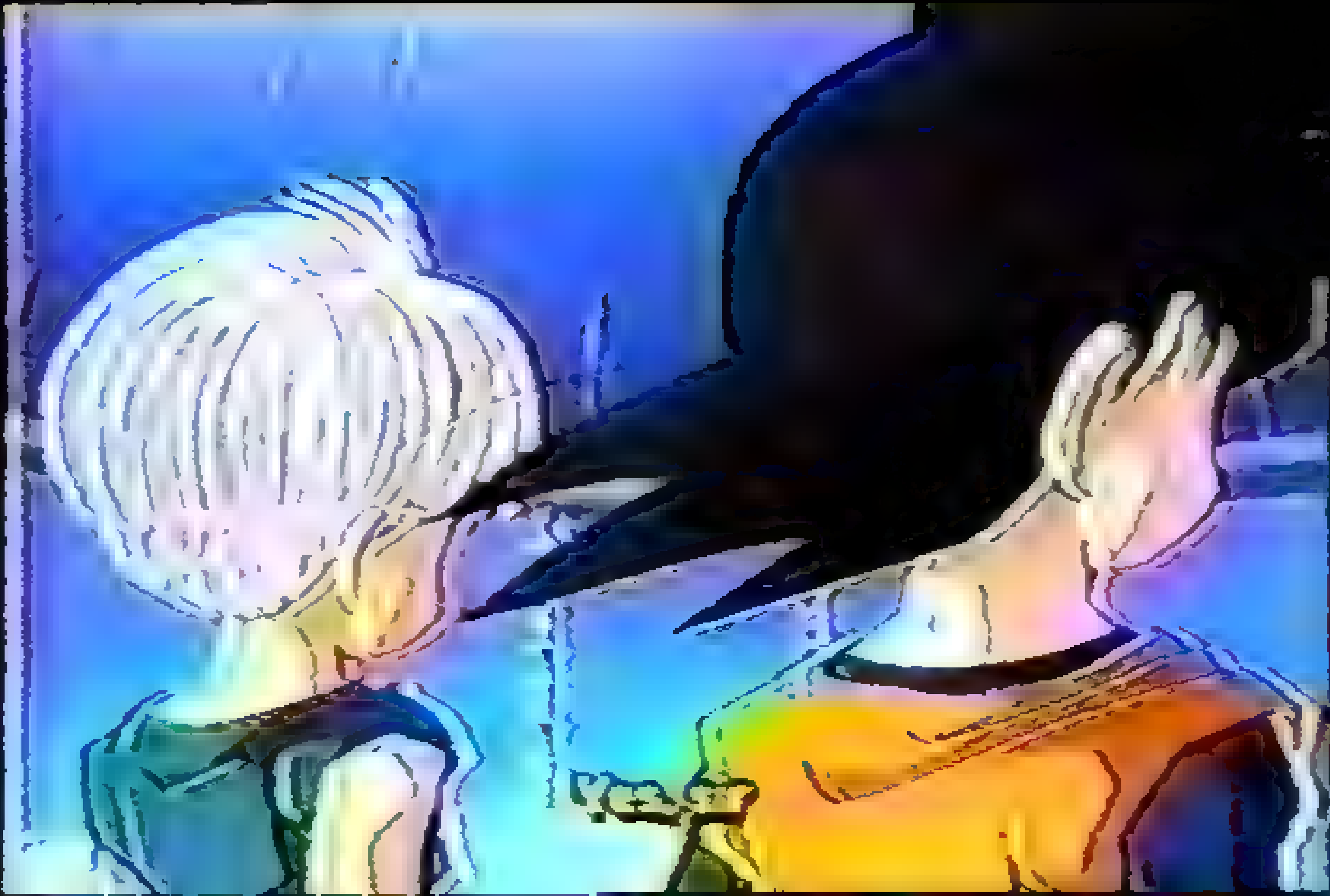



Now we'll have to see if you can do it for real.


Now we'll have to see if you can do it for real...







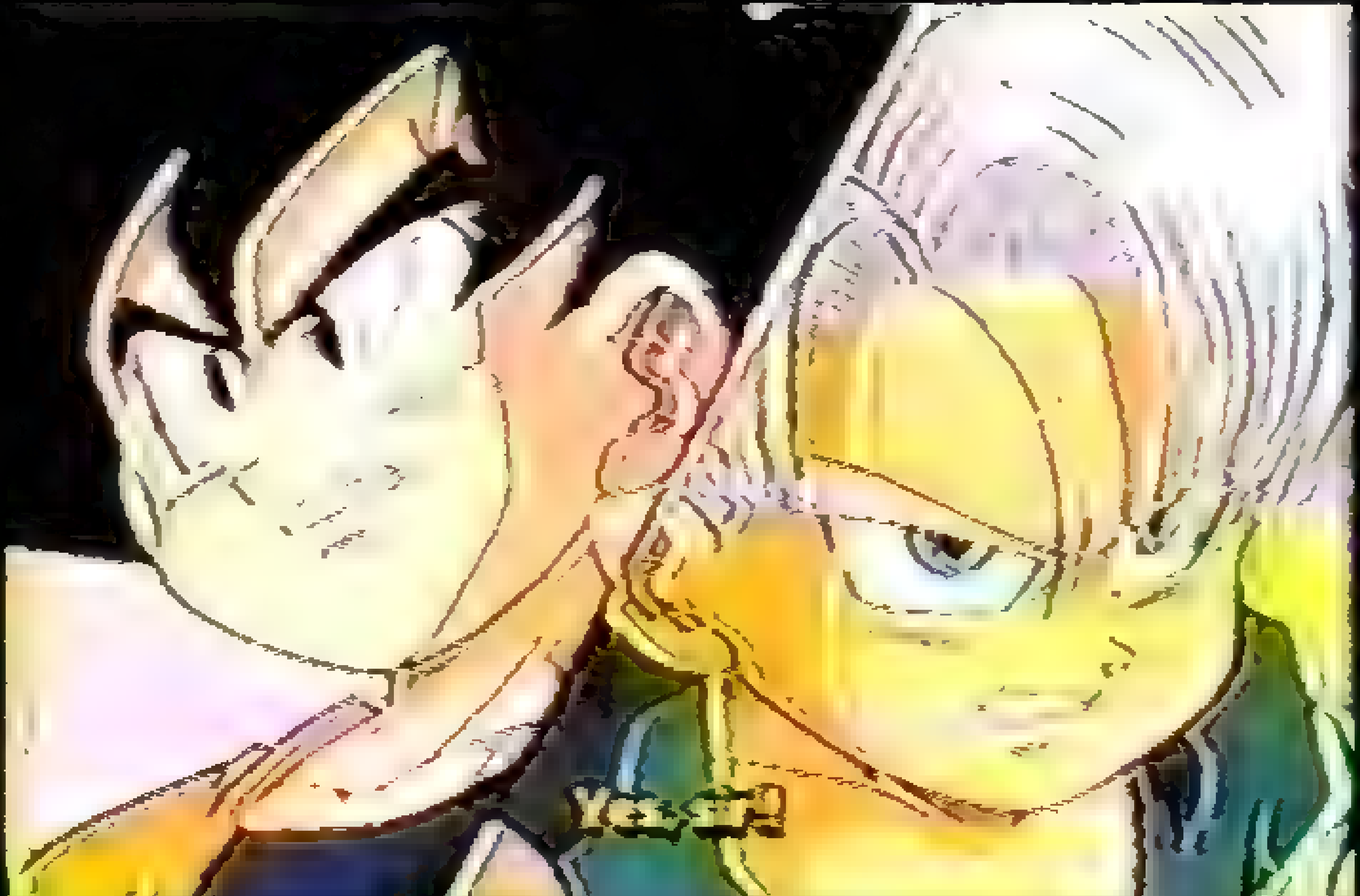



Can I really fuse with him?


I don't believe this is possible.
This seems suspicious


I don't believe this is possible.
This seems suspicious

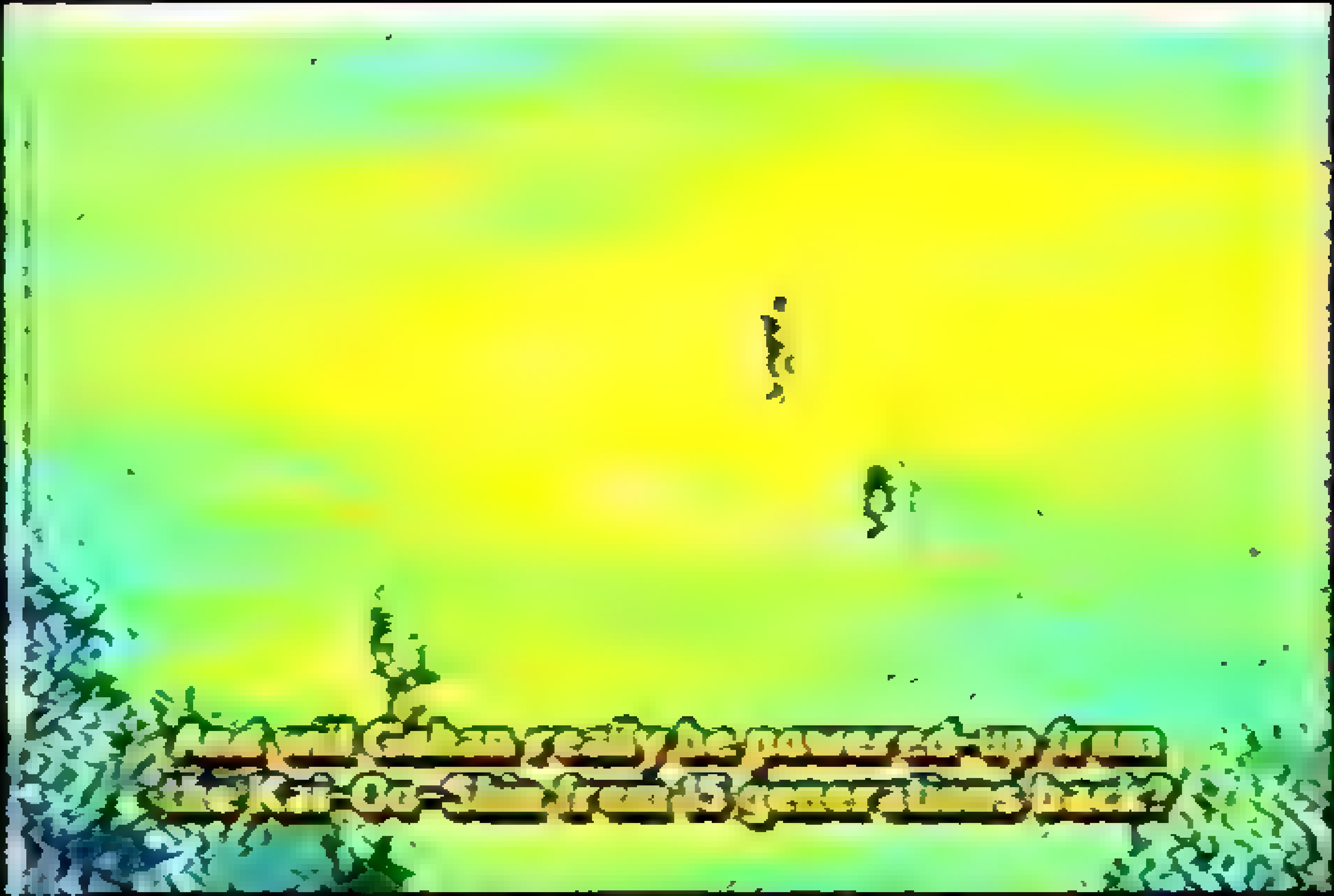


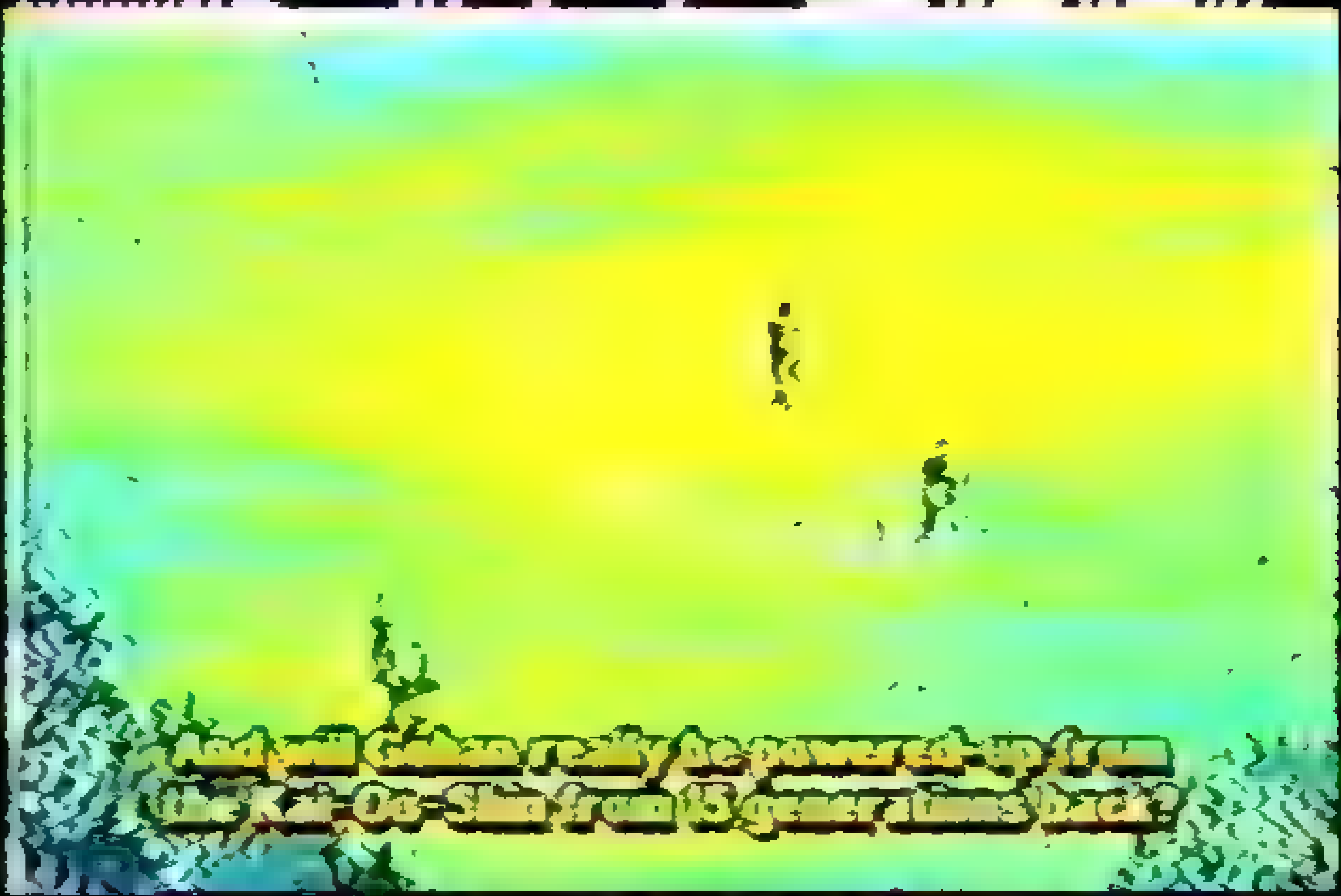


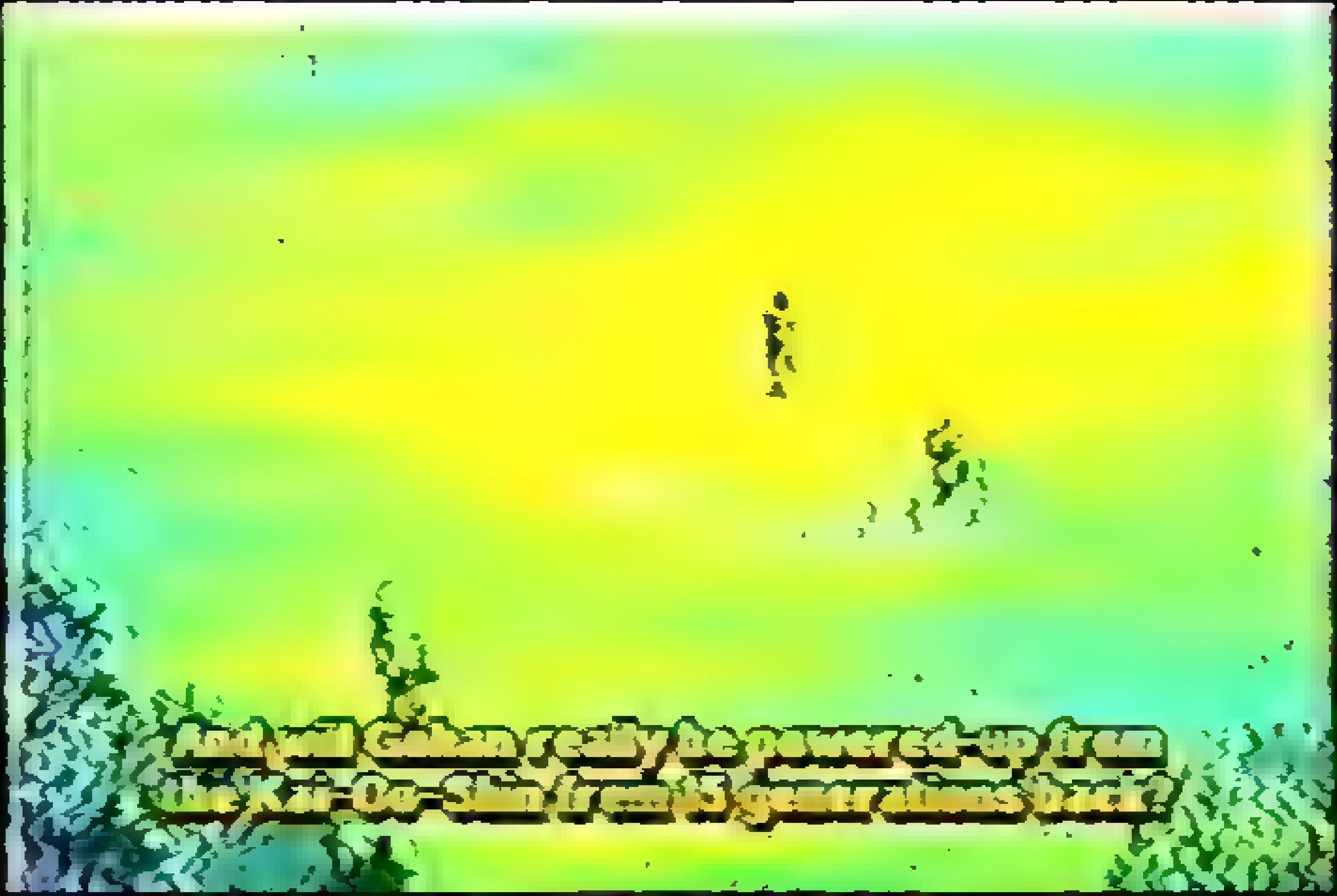

Yes, sir!


Will the Fusion be completed at last?




And will Gohan really be powered-up from
the Kai-Oo-Shin from 15 generations back?


And will Gohan really be powered-up from
the Kai-Ou-Shin from 15 generations back?

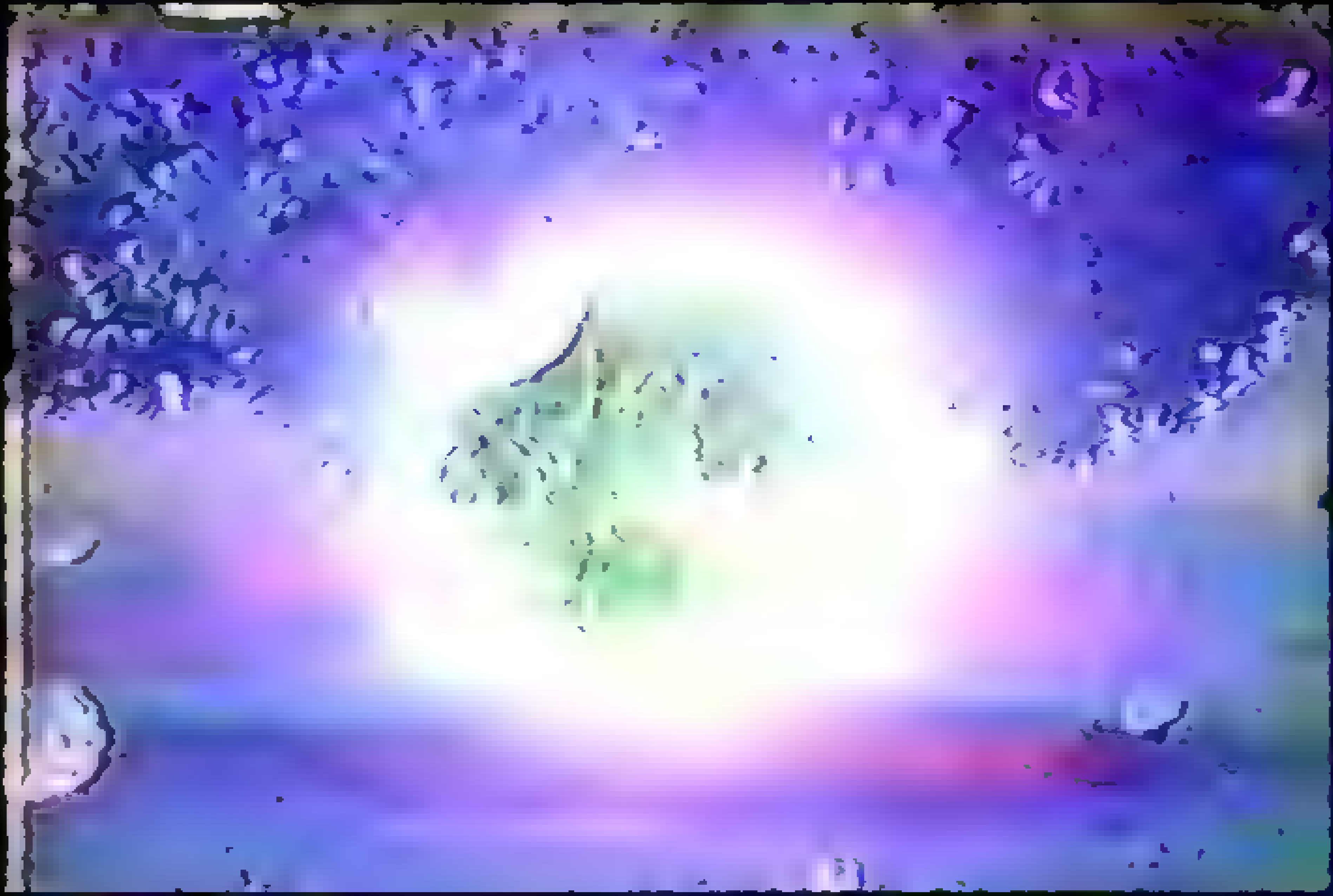

And will Gohan really be powered-up from
the Kai-Oo-Shin from 15 generations back?

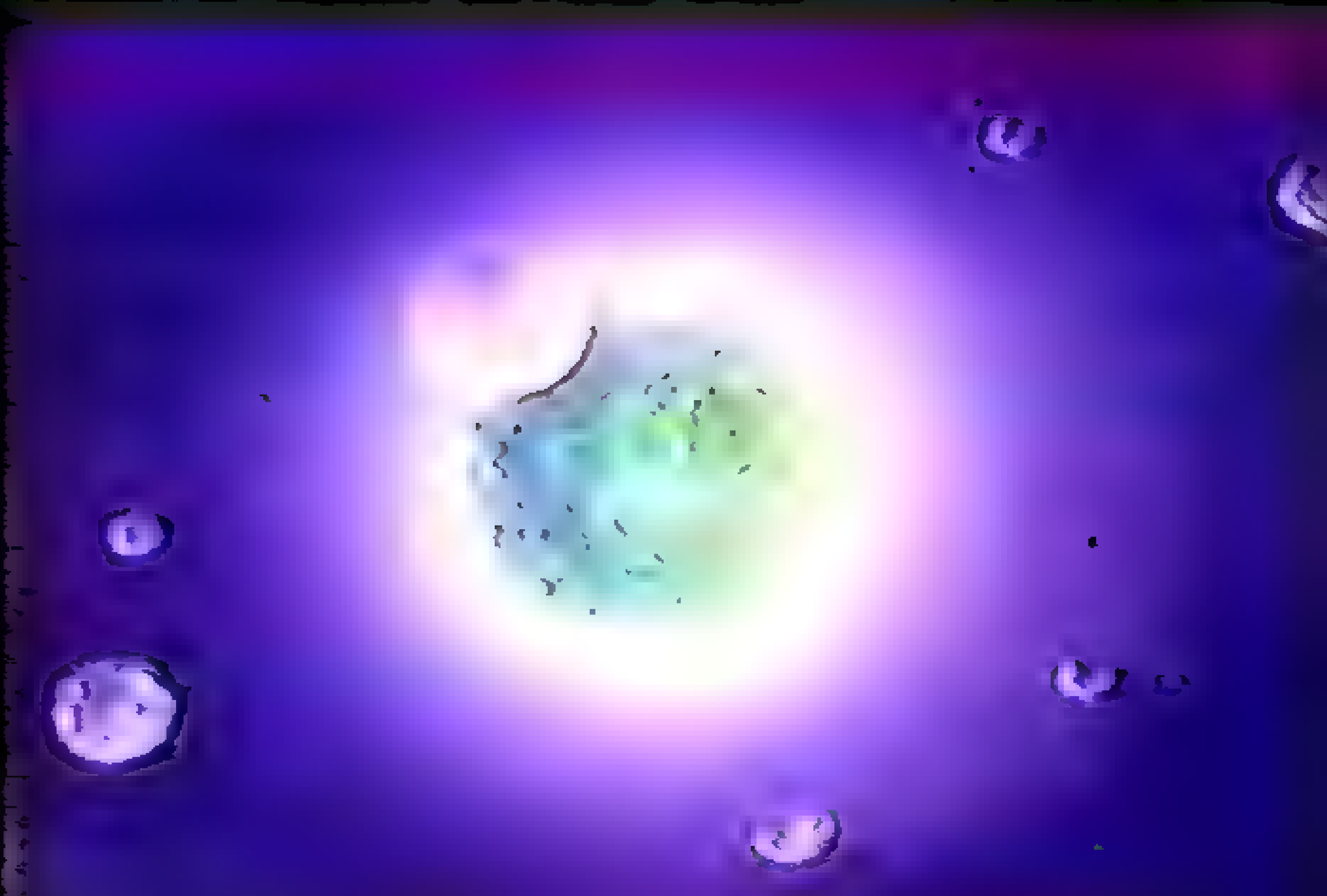

And will Gohan really be powered-up from
the Kai-Oh-Shin from 15 generations back?

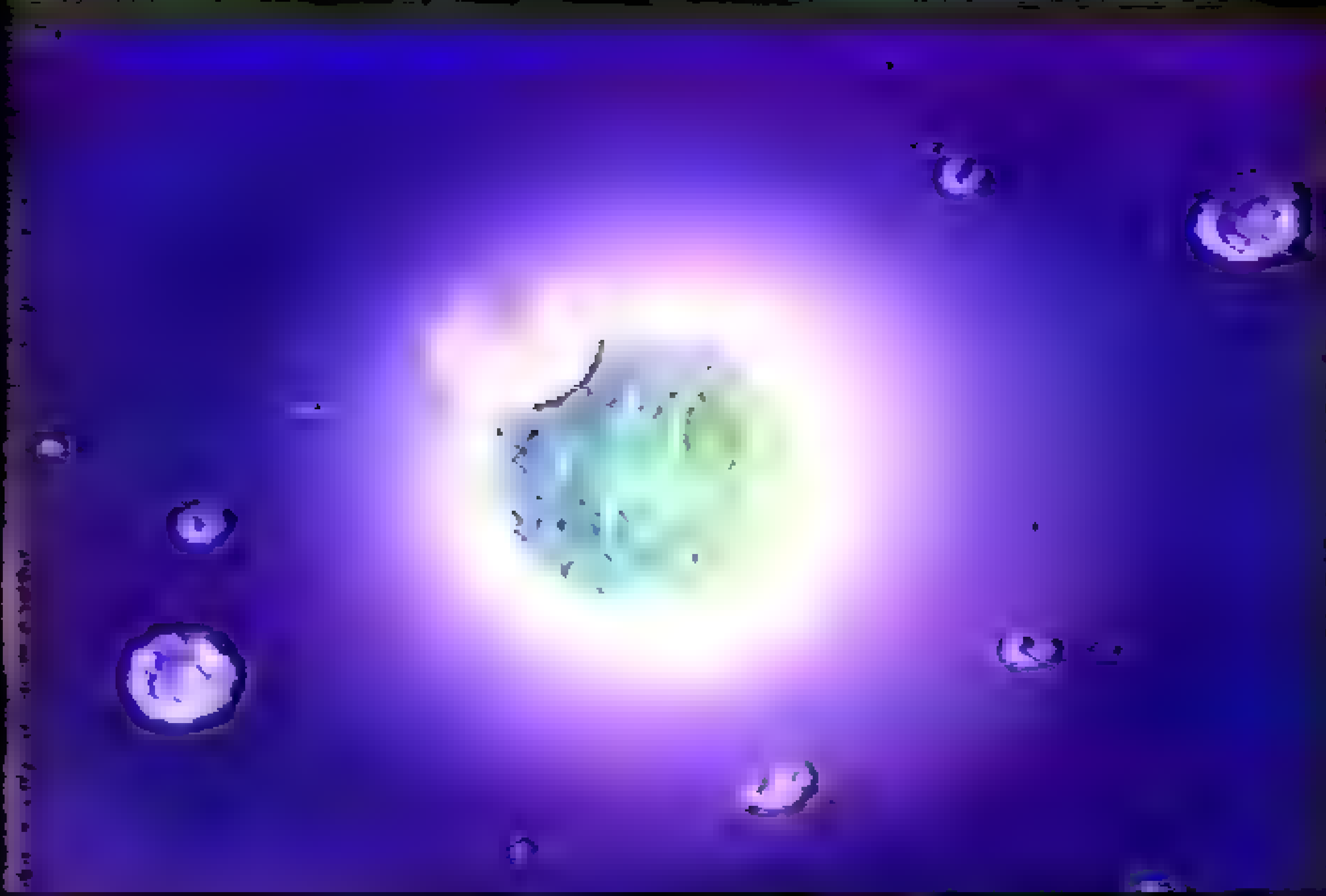

The destruction of the
Earth is close enough to see

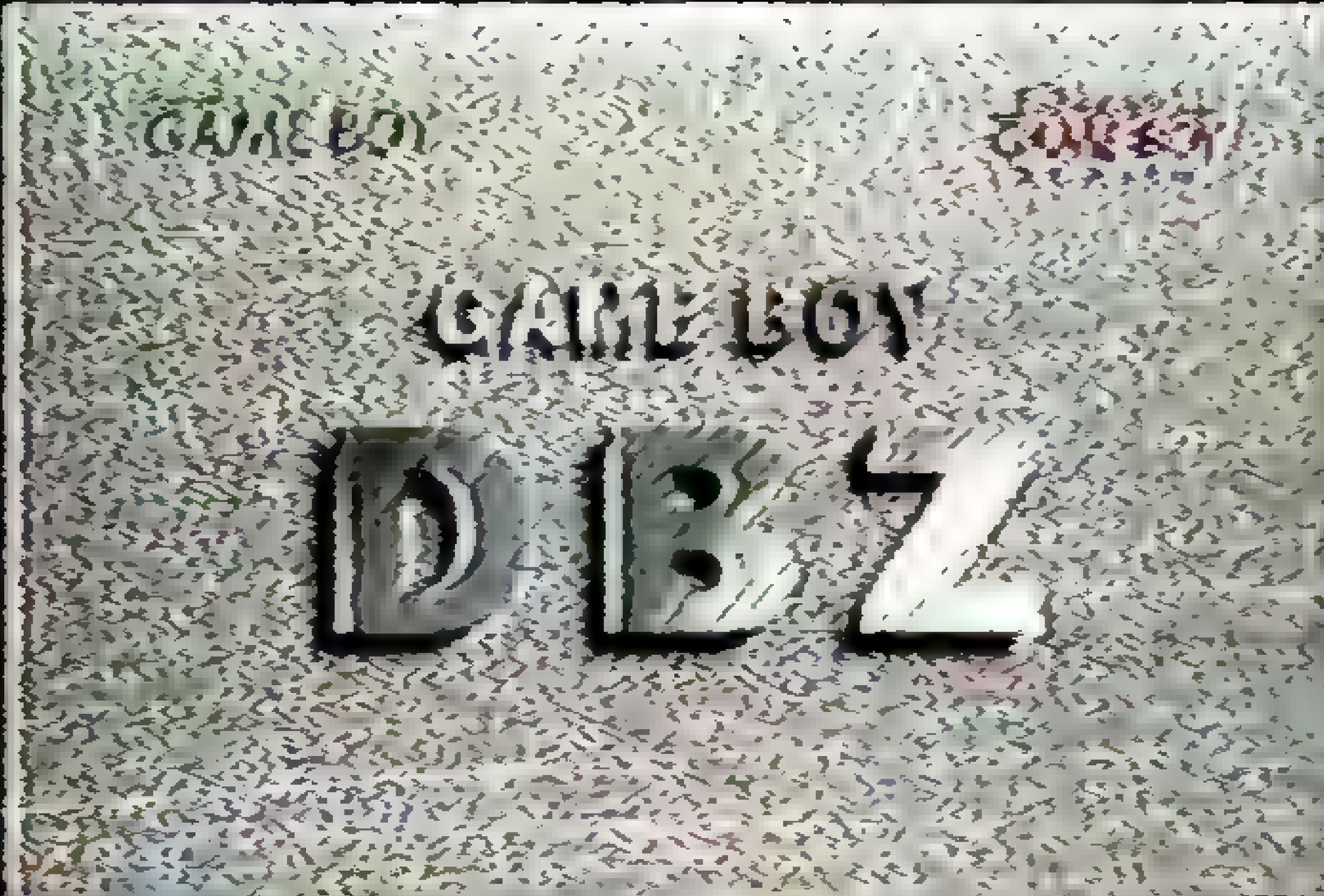

The destruction of the
Earth's close enough to see

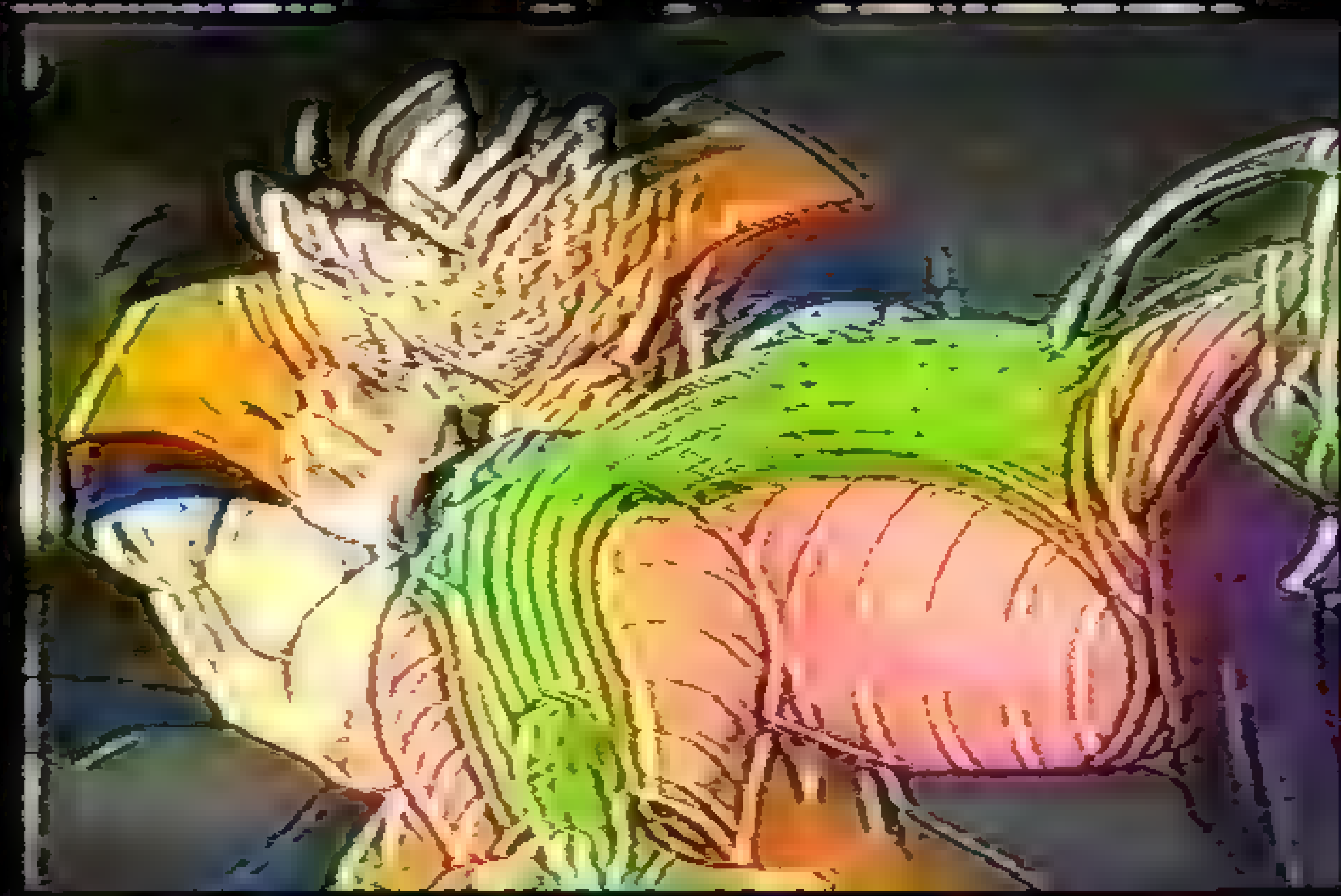








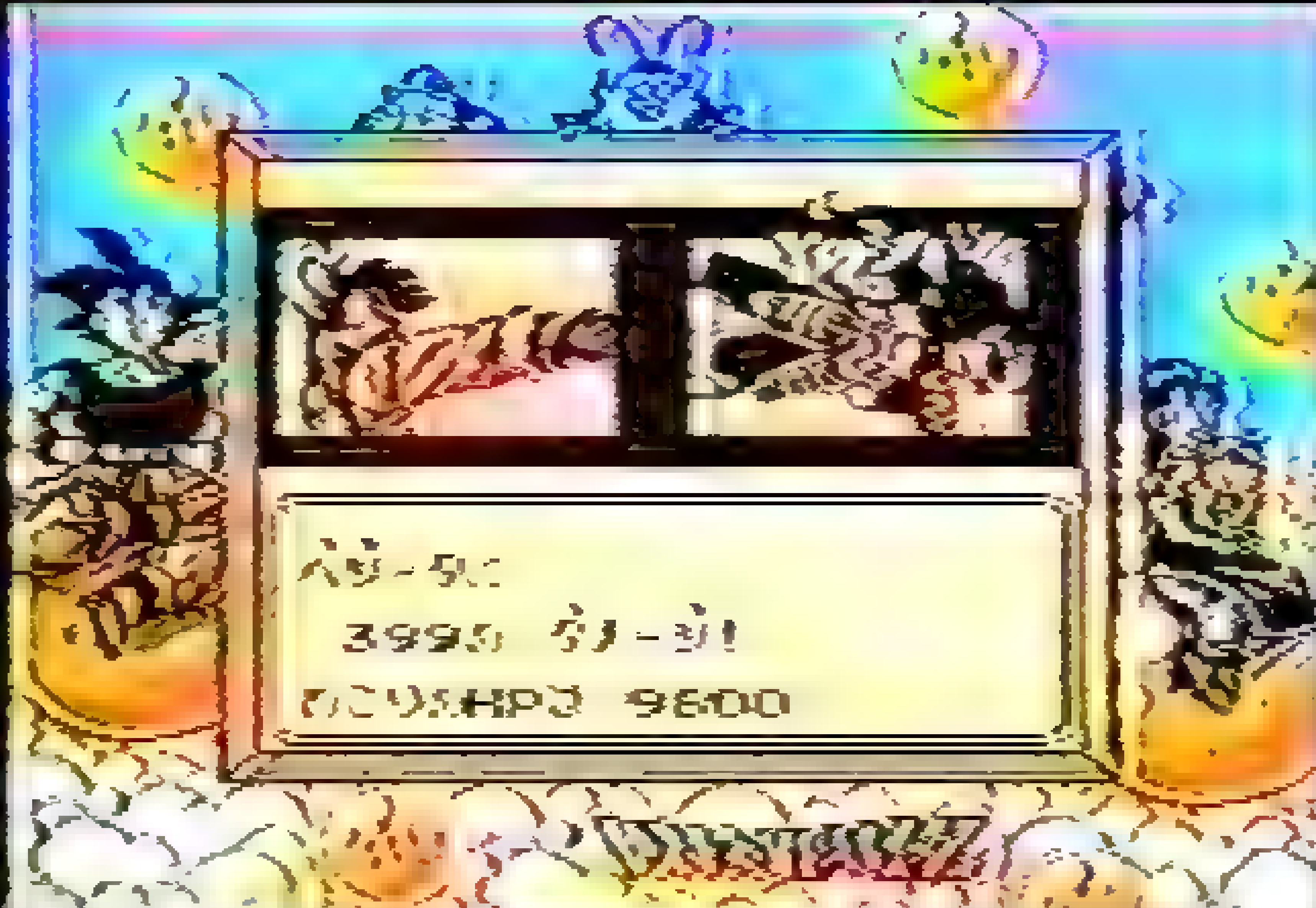

GAME BOY
DBZ





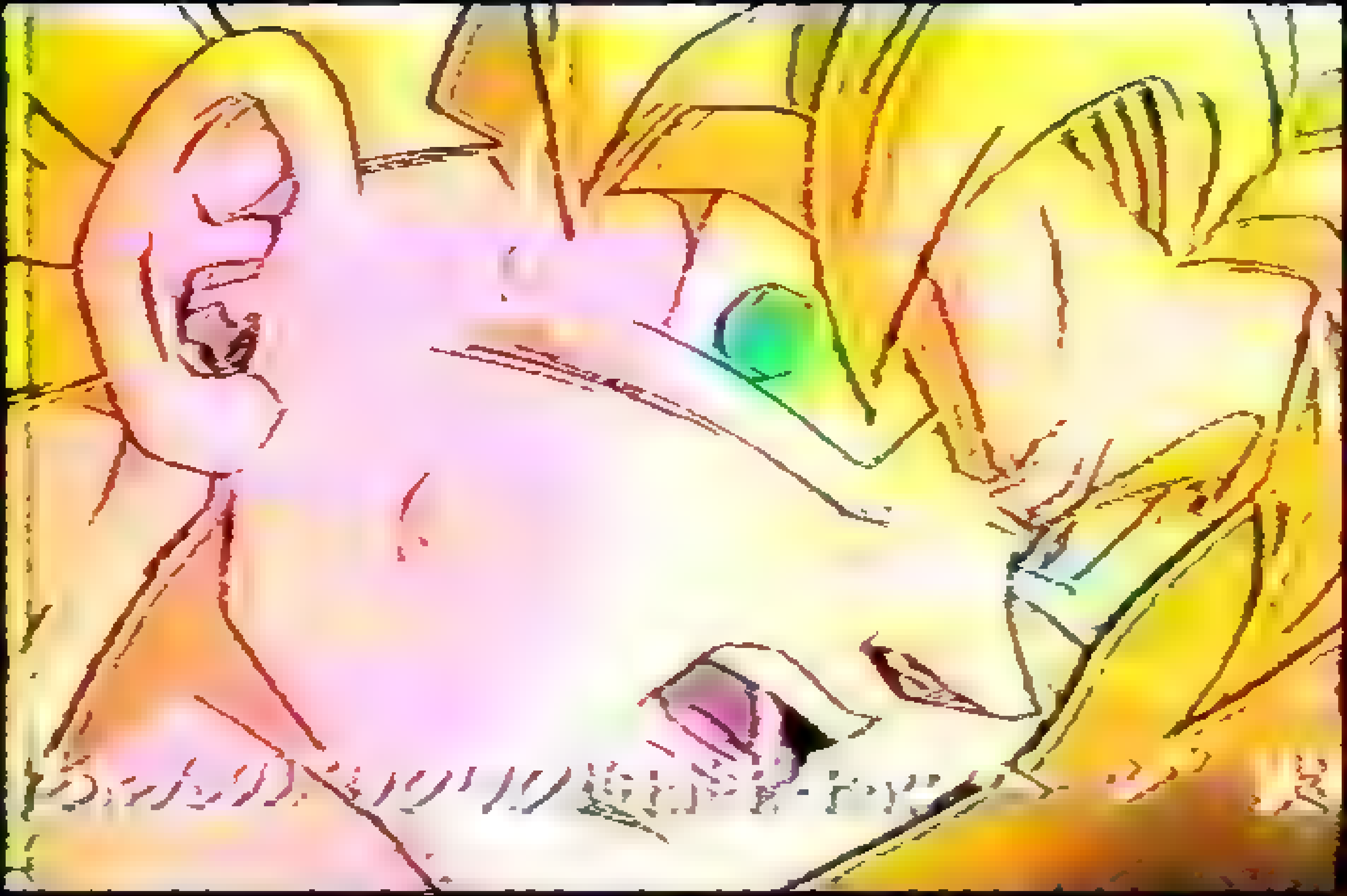



ごくうの こうげき！


ベジータに
3995 ダメージ!
のこりのHPは 9600

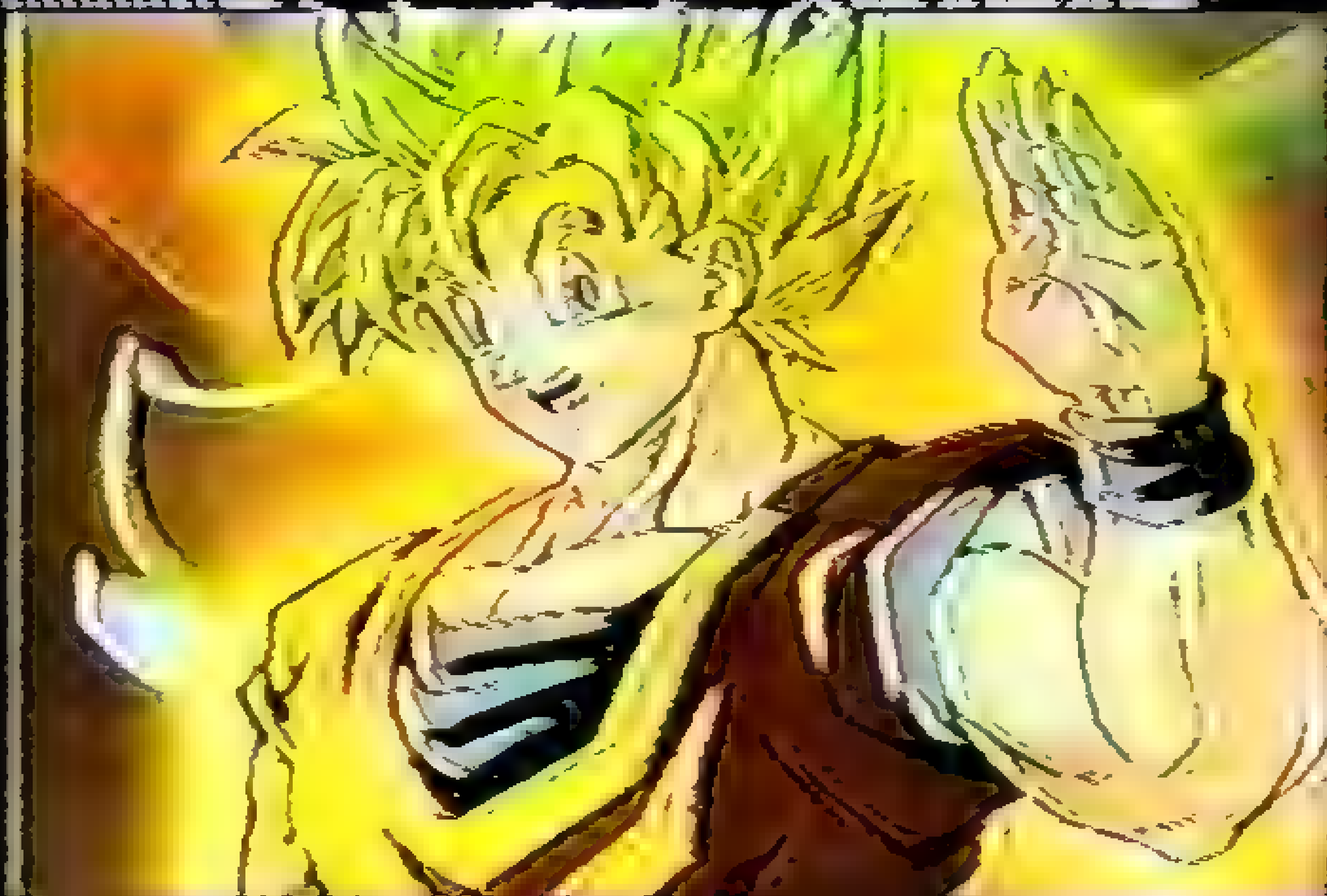

GAME BOY
DRAGON BALL Z
悟空飛翔伝
















DRAGON
BALL Z

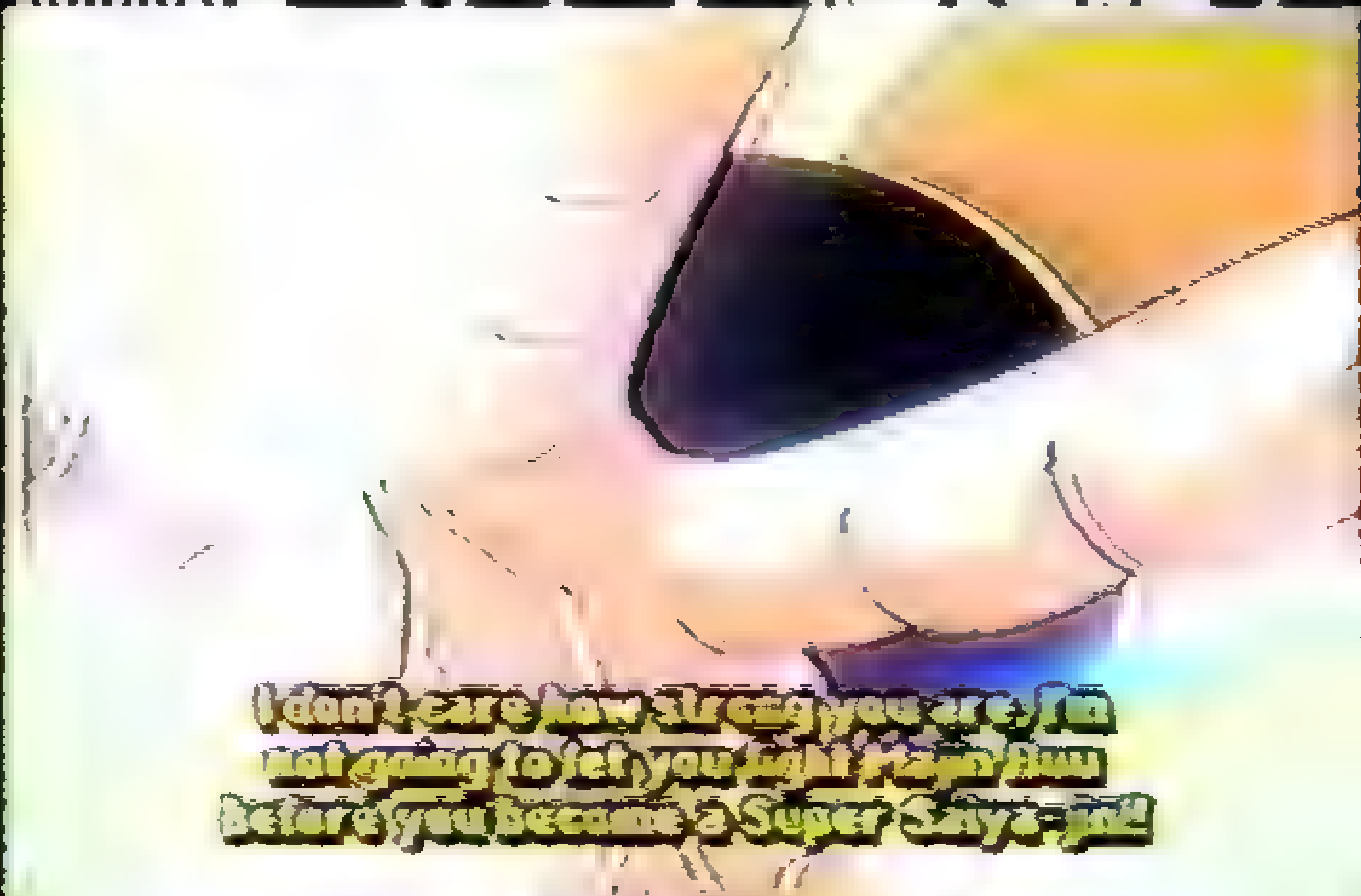

DRAGON
BALL Z

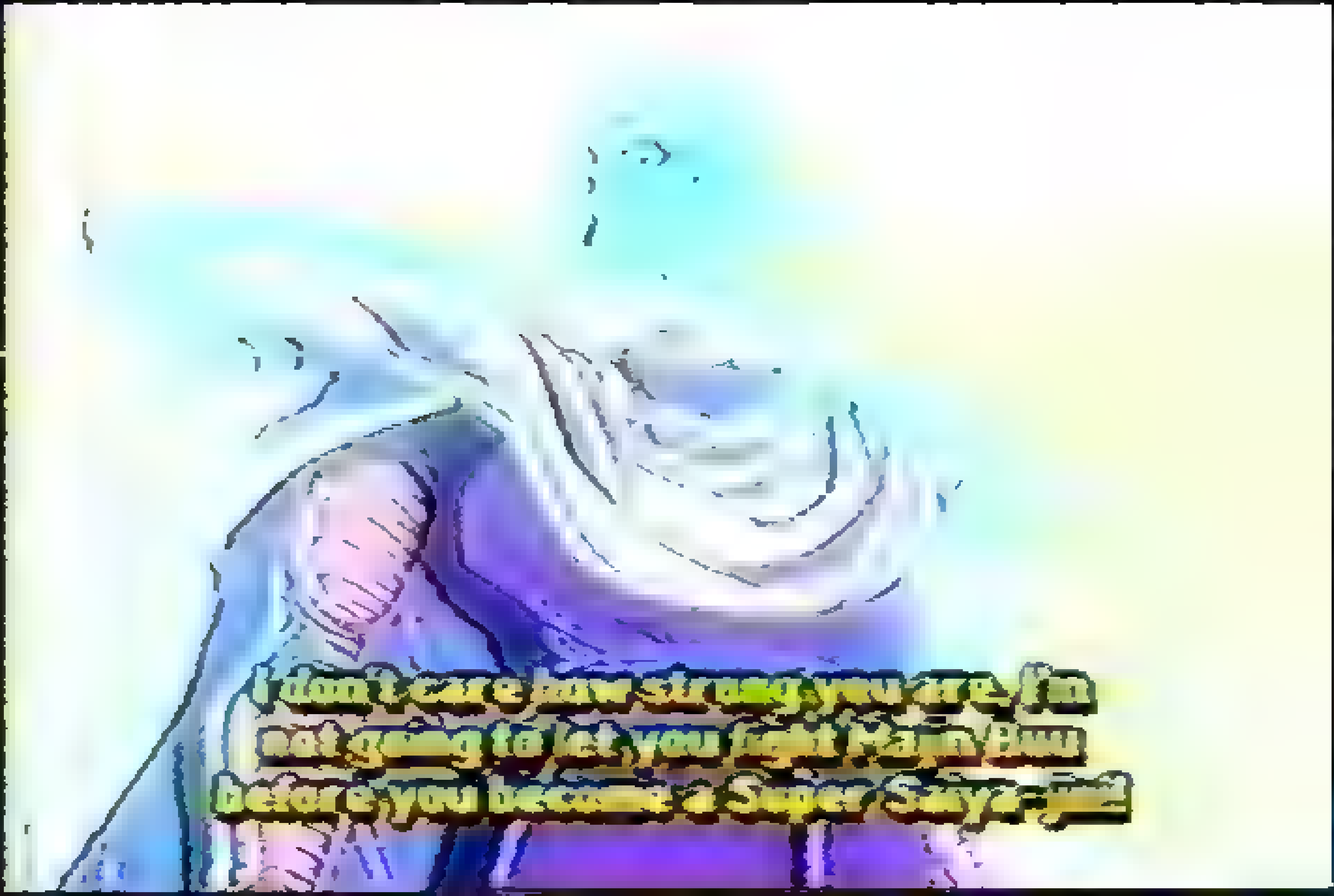


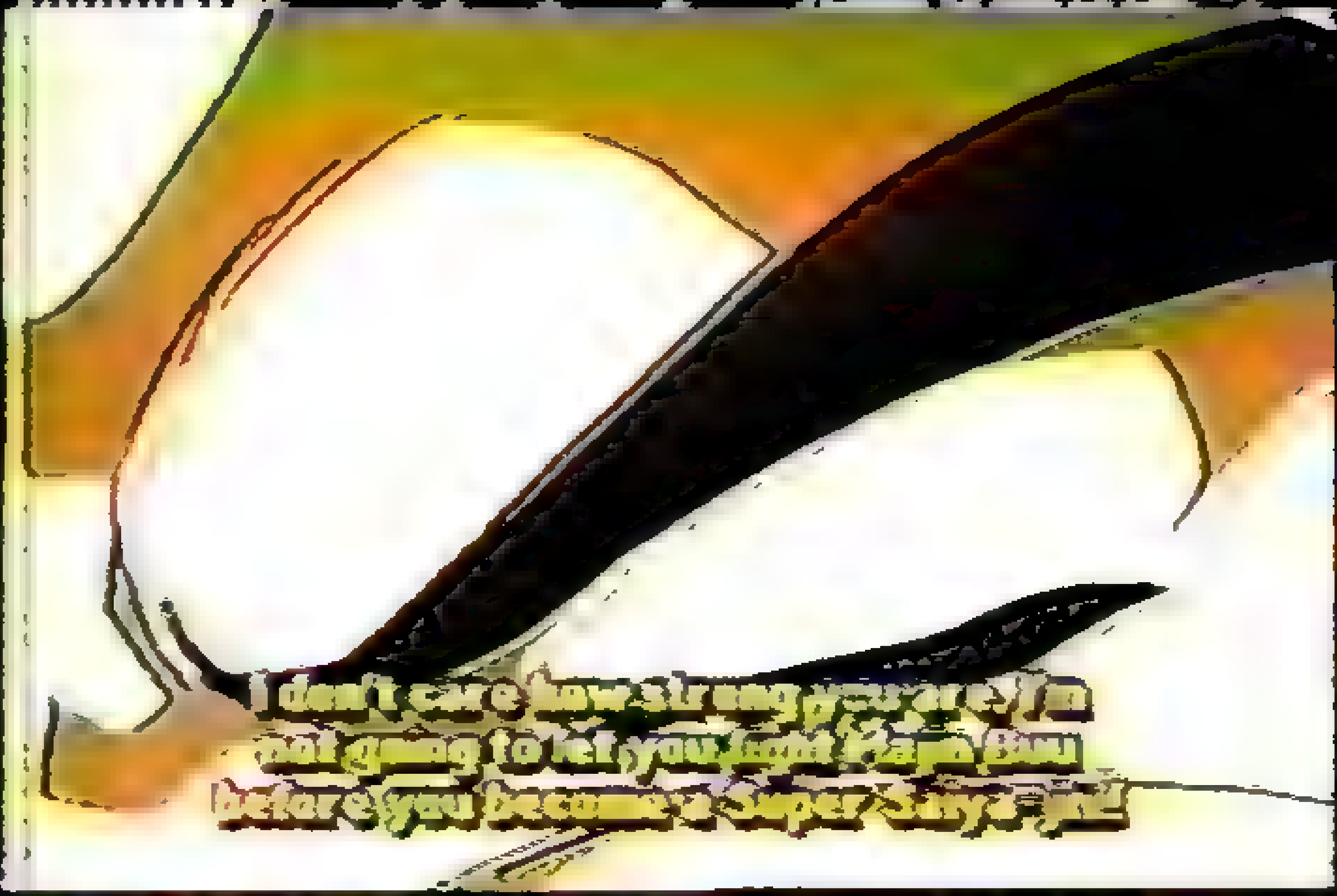

The Fusion is a perfect success


The Fusion is a perfect success

At last the warrior that can
defeat Majin Buu has been born


I don't care how strong you are. I'm not going to let you fight Majin Buu before you became a Super Saiya-jin!


I don't care how strong you are. I'm
not going to let you fight Majin Buu
before you become a Super Saiya-jin!


I don't care how strong you are! I'm
not going to let you fight Papa Buu
before you become a Super Saiyan!


Next time on Dragon Ball Z
The Birth of a Fused Super Man?
His name is Gotenks


Next time on Dragon Ball Z
The Birth of a Fused Super Man!
His name is Gotenks




Even his personality is like a
completely different person


Even his personality is like a
completely different person

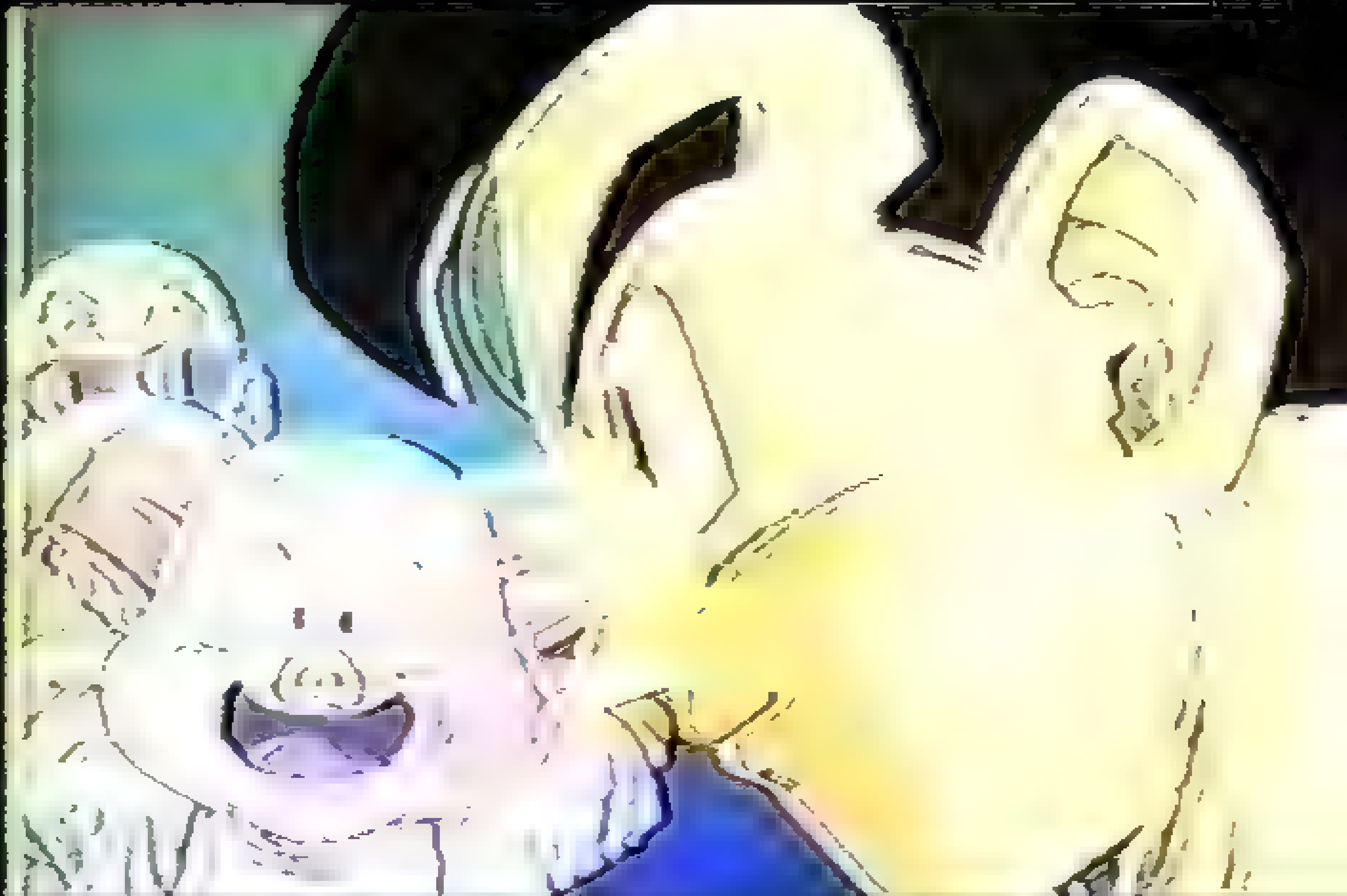

次回





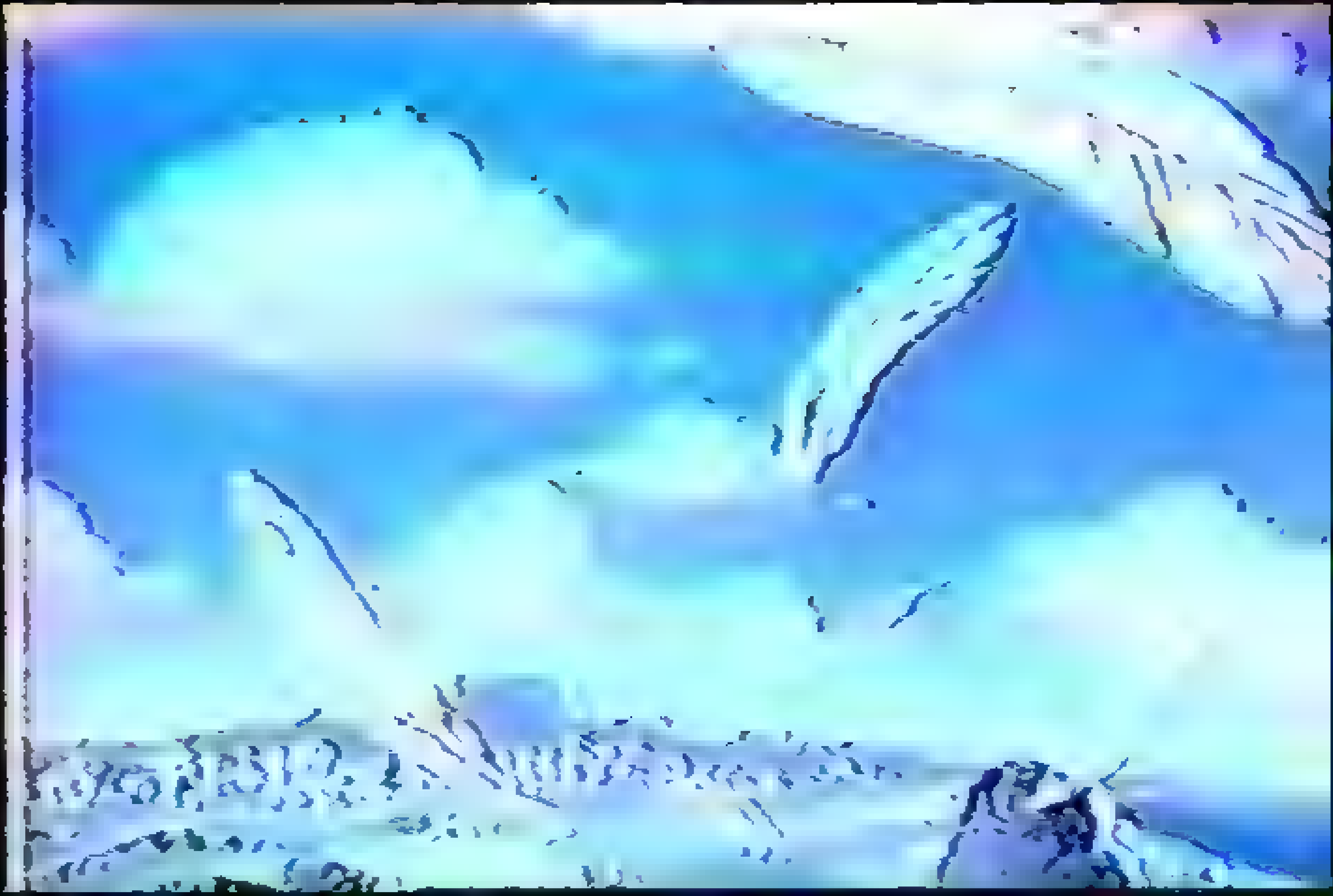












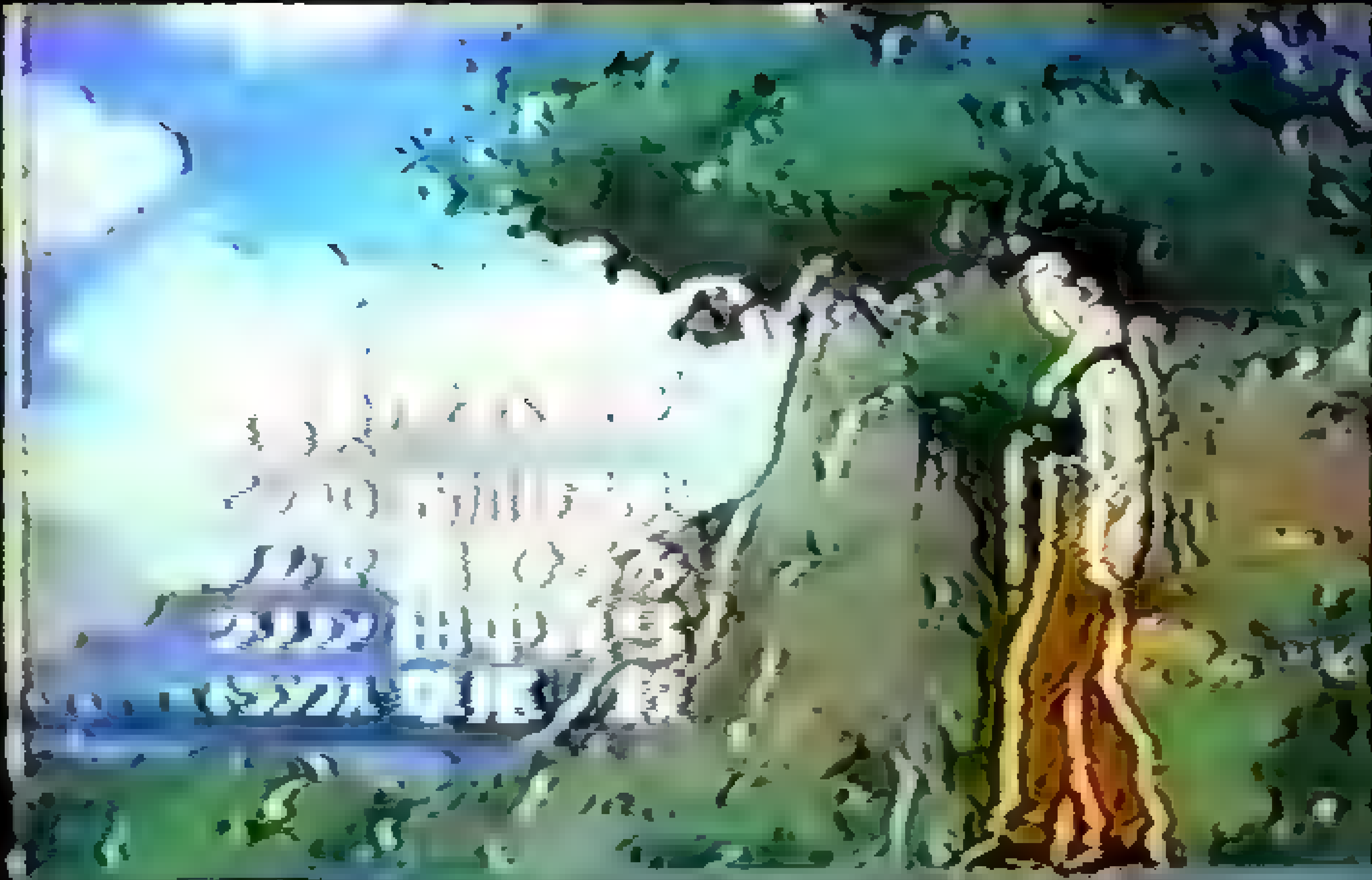
















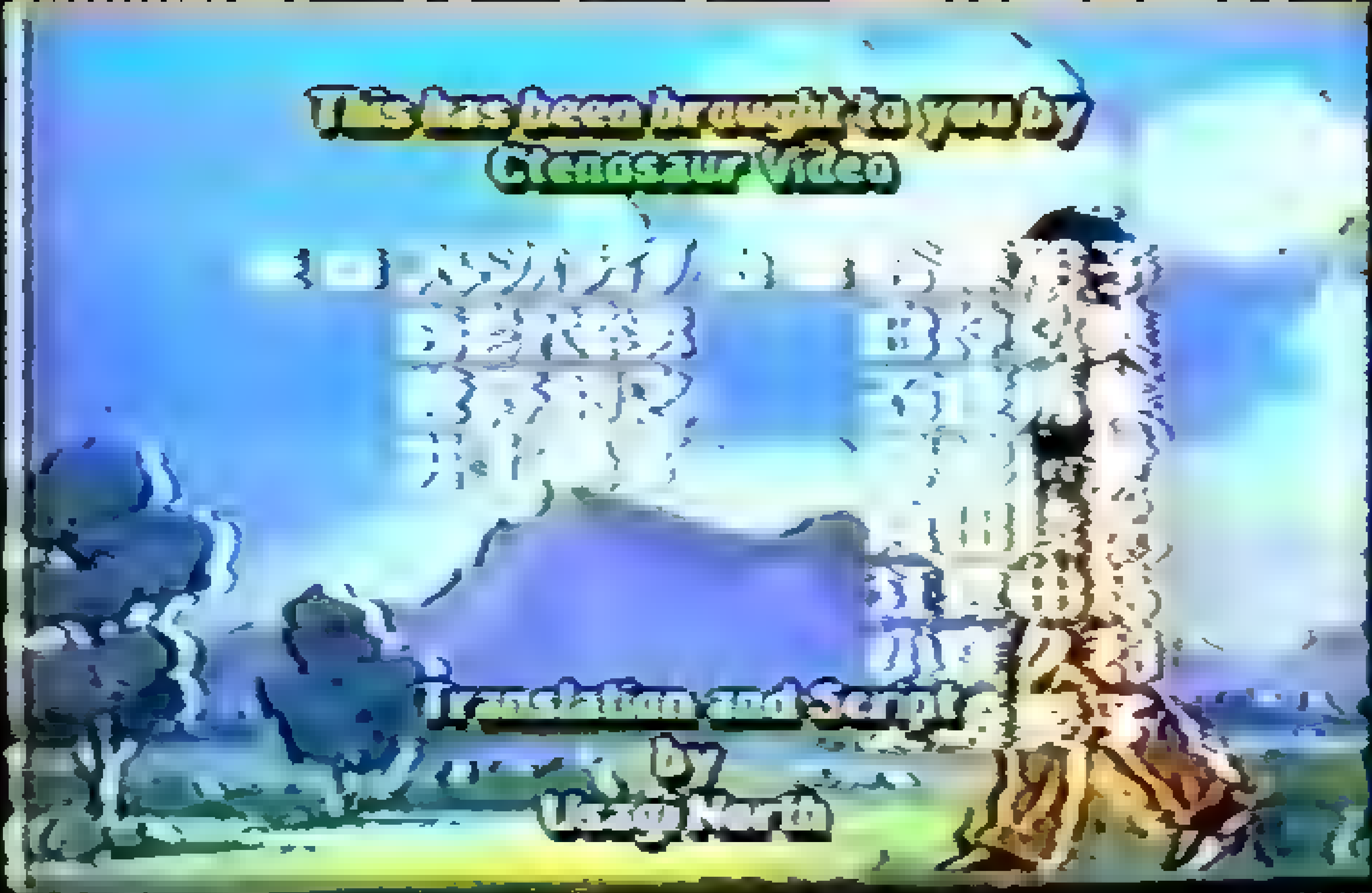

This has been brought to you by
Ctenasaur Video
Translation and Script
by Usagi North

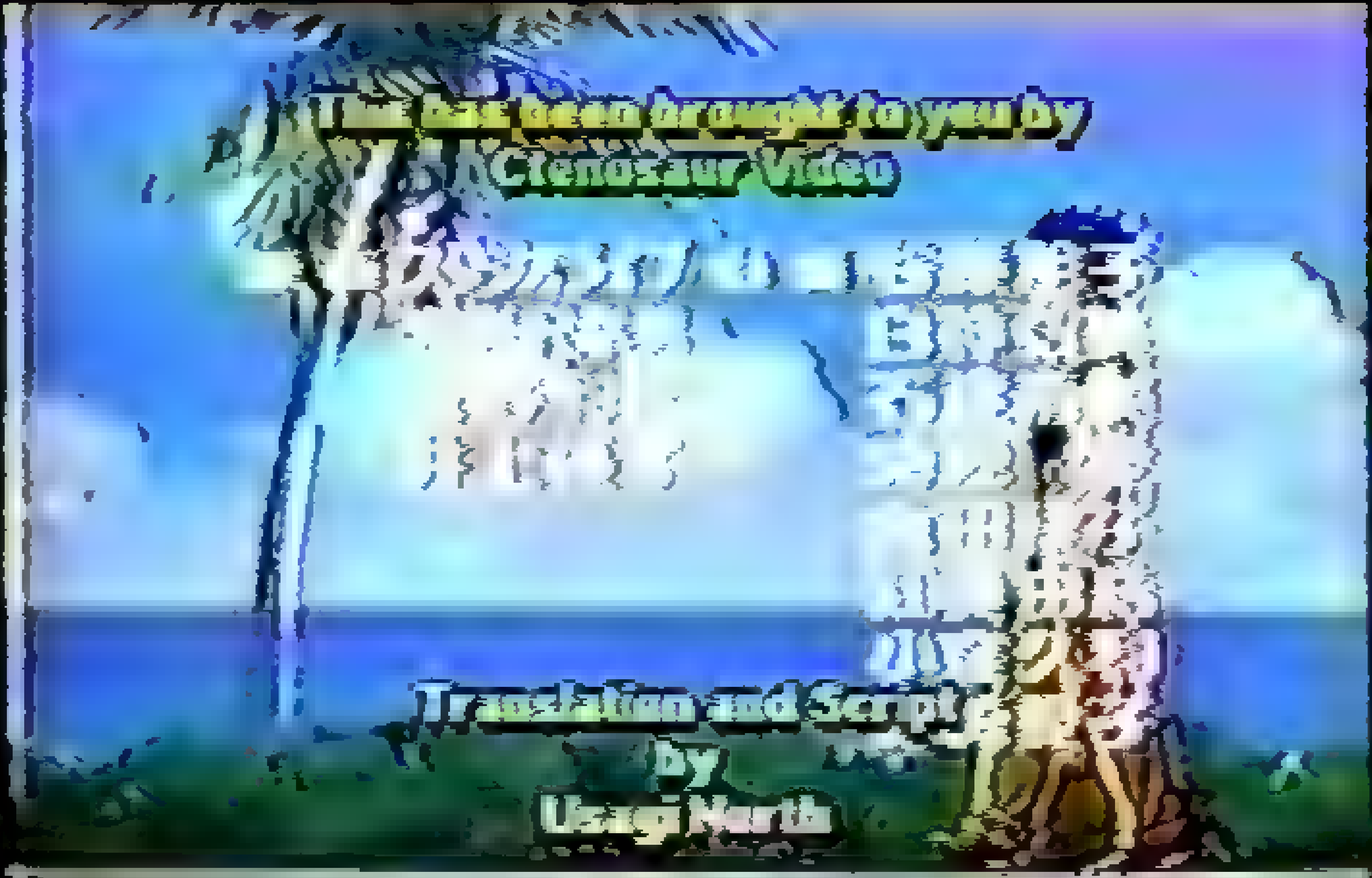

This has been brought to you by
Ctenosaur Video
Translation and Script



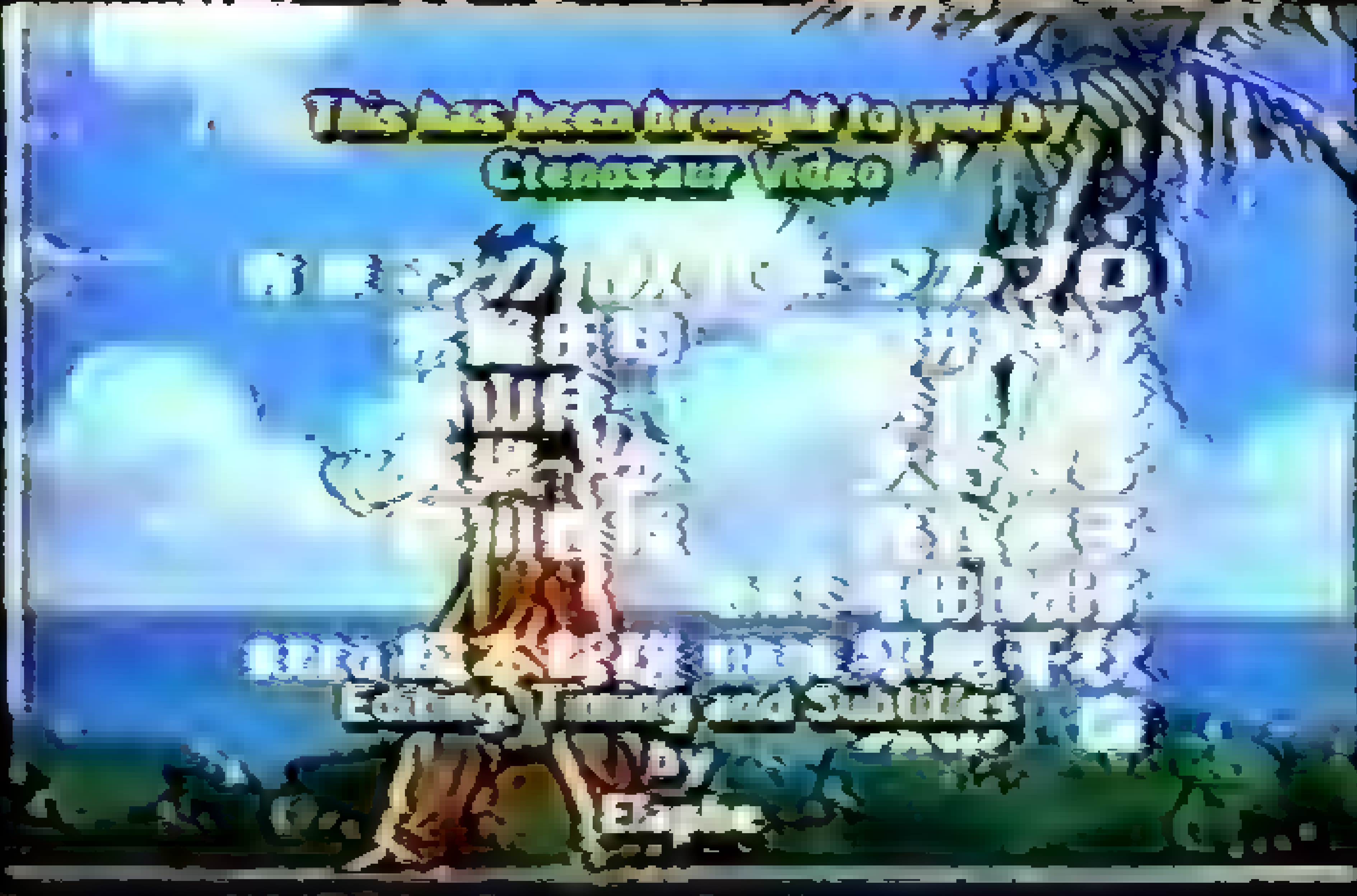
This has been brought to you by
Translation and Script
by


This has been brought to you by
Translation and Script
by


This has been brought to you by
Ctenosaur Video
Translation and Script
by
Usagi North


This has been brought to you by
Ctenosaur Video
Translation and Script
by
Usagi North


This has been brought to you by
Ctenosaur Video
Translation and Script
by
Usagi North

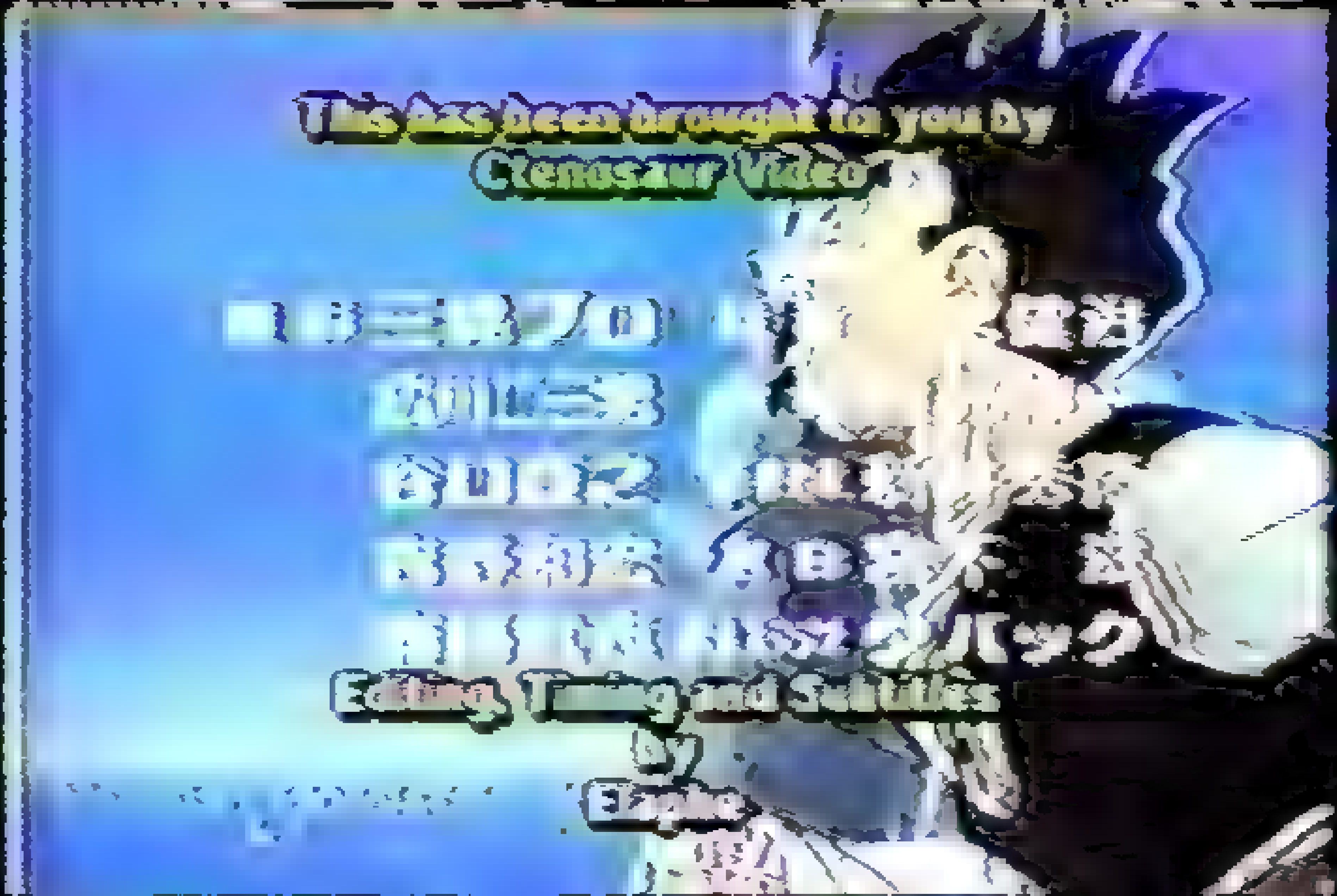

This has been brought to you by
Ctenosaur Video
Editing, Timing and Subtitles
by


This has been brought to you by
Ctenosaur Video
Editing, Timing and Subtitles
by


This has been brought to you by
by


This has been brought to you by
Ctenosaur Video
Editing, Timing and Subtitles
by


This has been brought to you by
Ctenosaur Video
by


This has been brought to you by
Ctenosaur Video
Editing, Timing and Subtitles
by


This has been brought to you by
Ctenosaur Video
Editing, Timing and Subtitles
by


This has been brought to you by
Ctenosaur Video
Editing, Timing and Subtitles
by















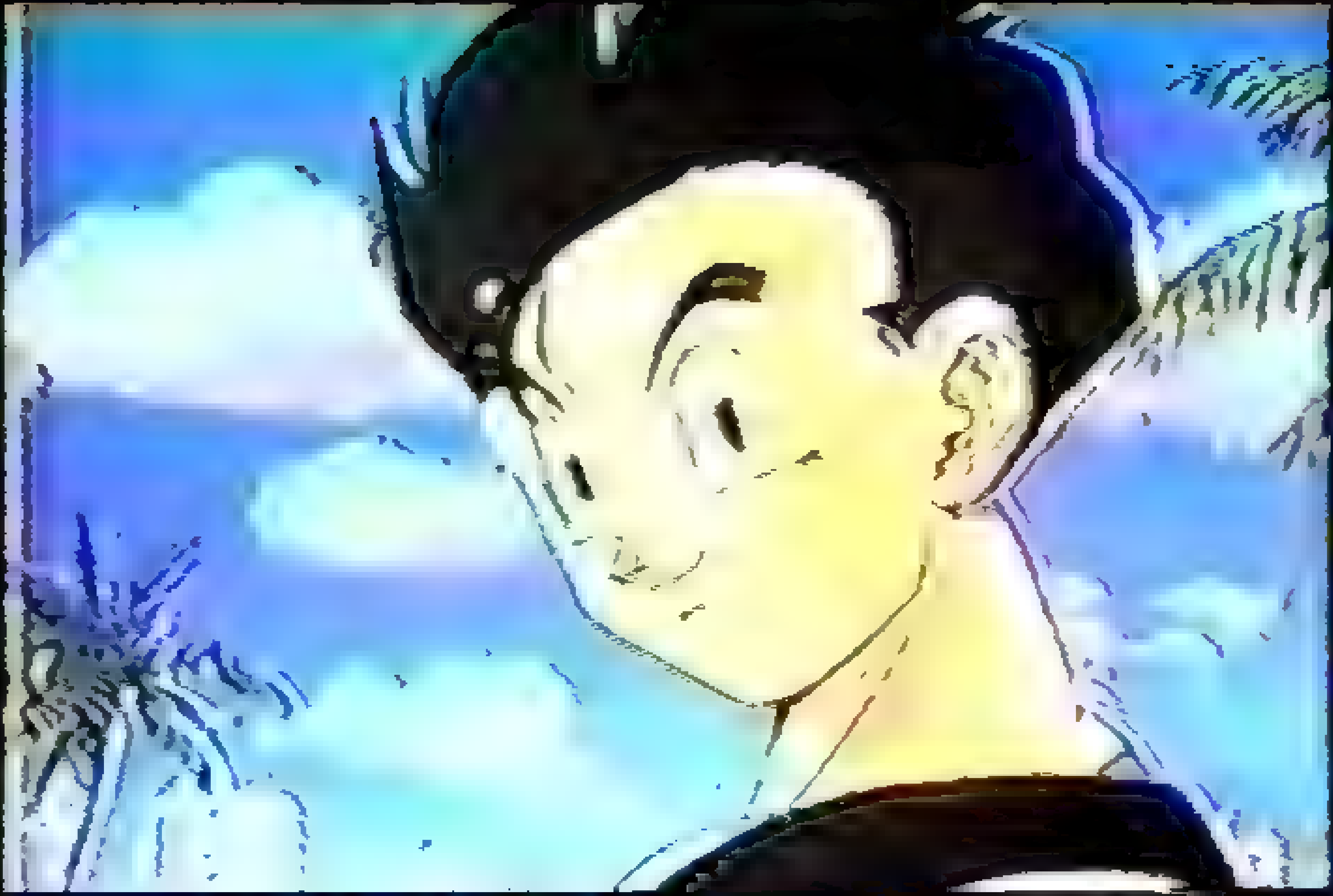


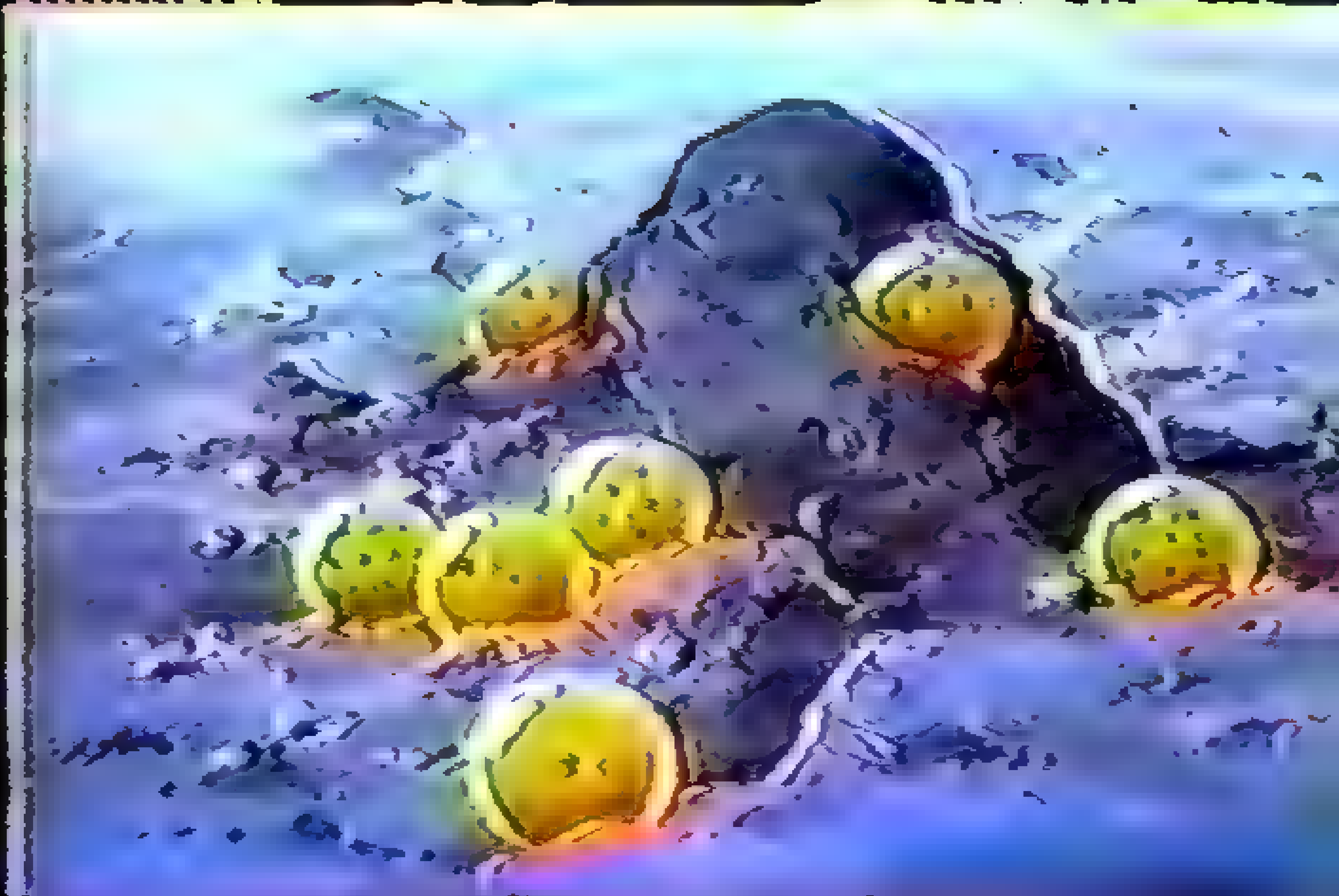


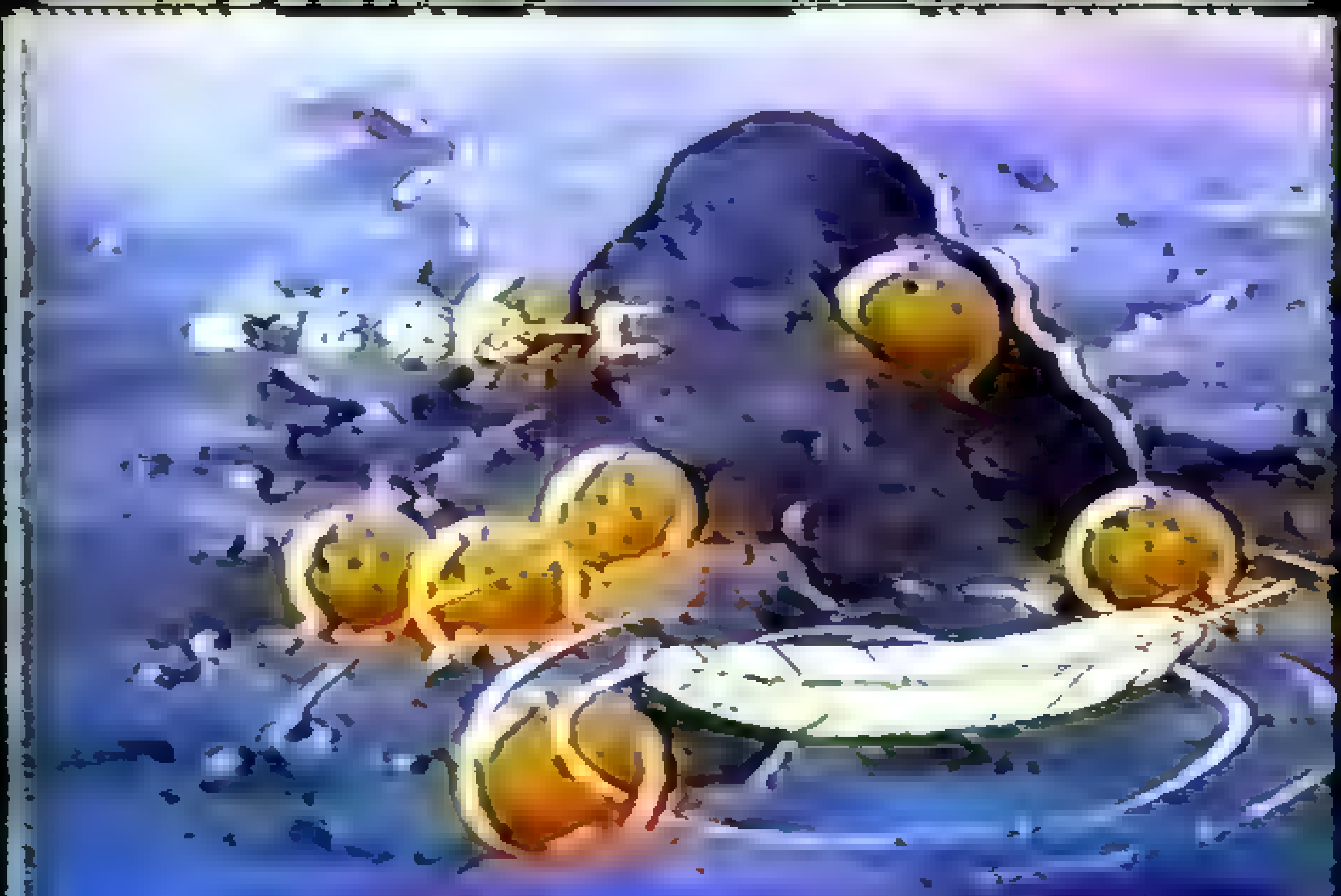


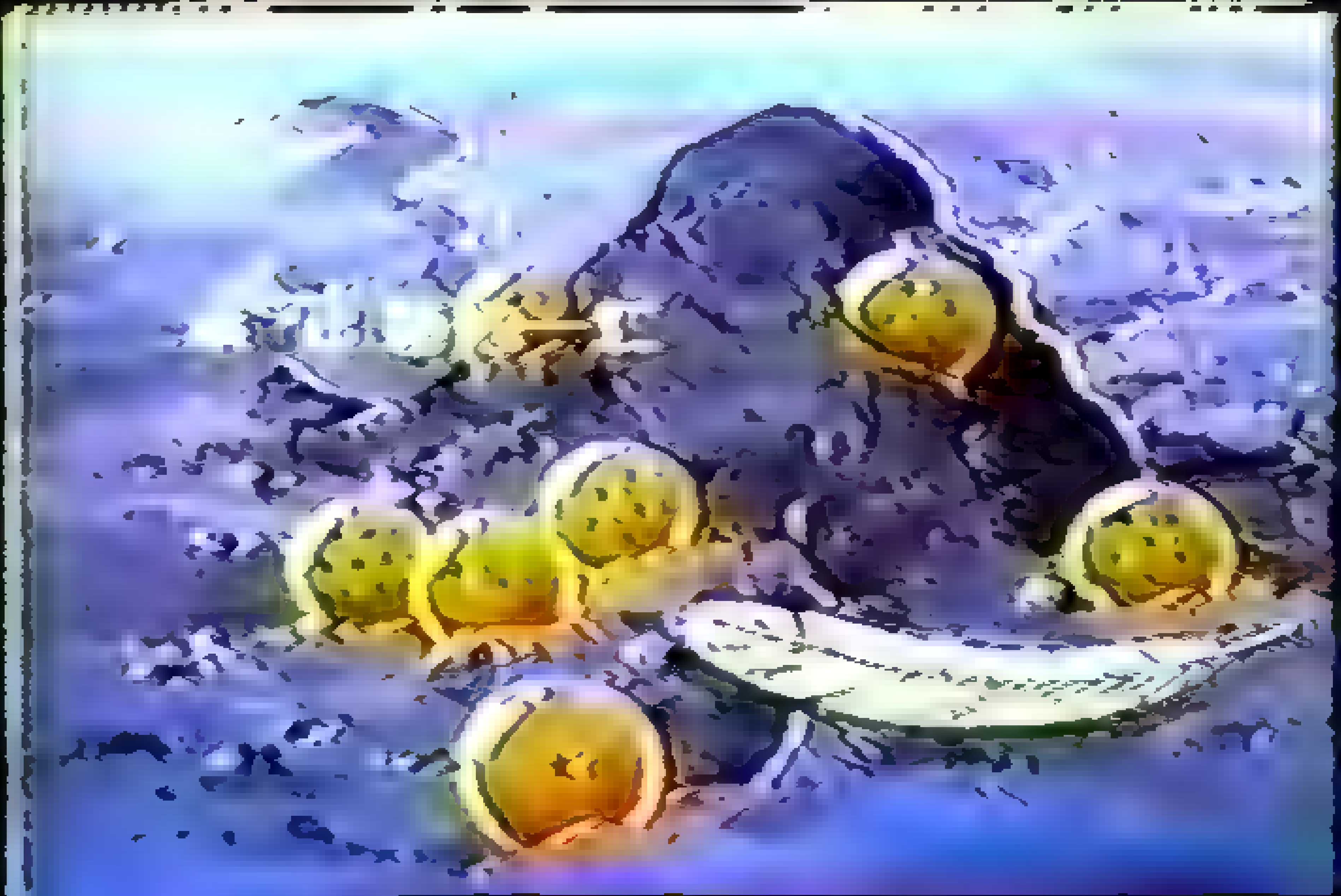






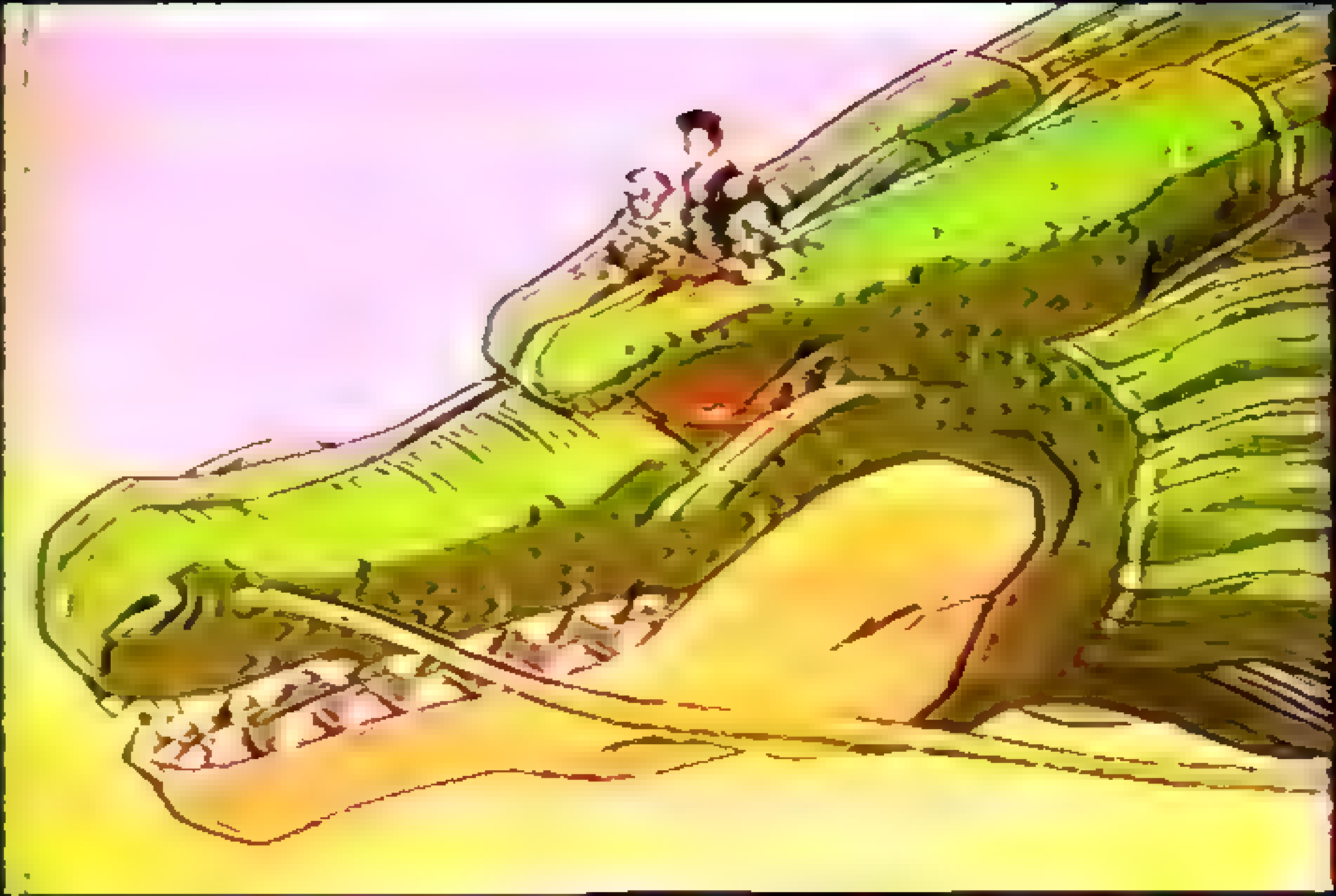






PLAY












DRAGON BALL Z
Dragon Ball Z

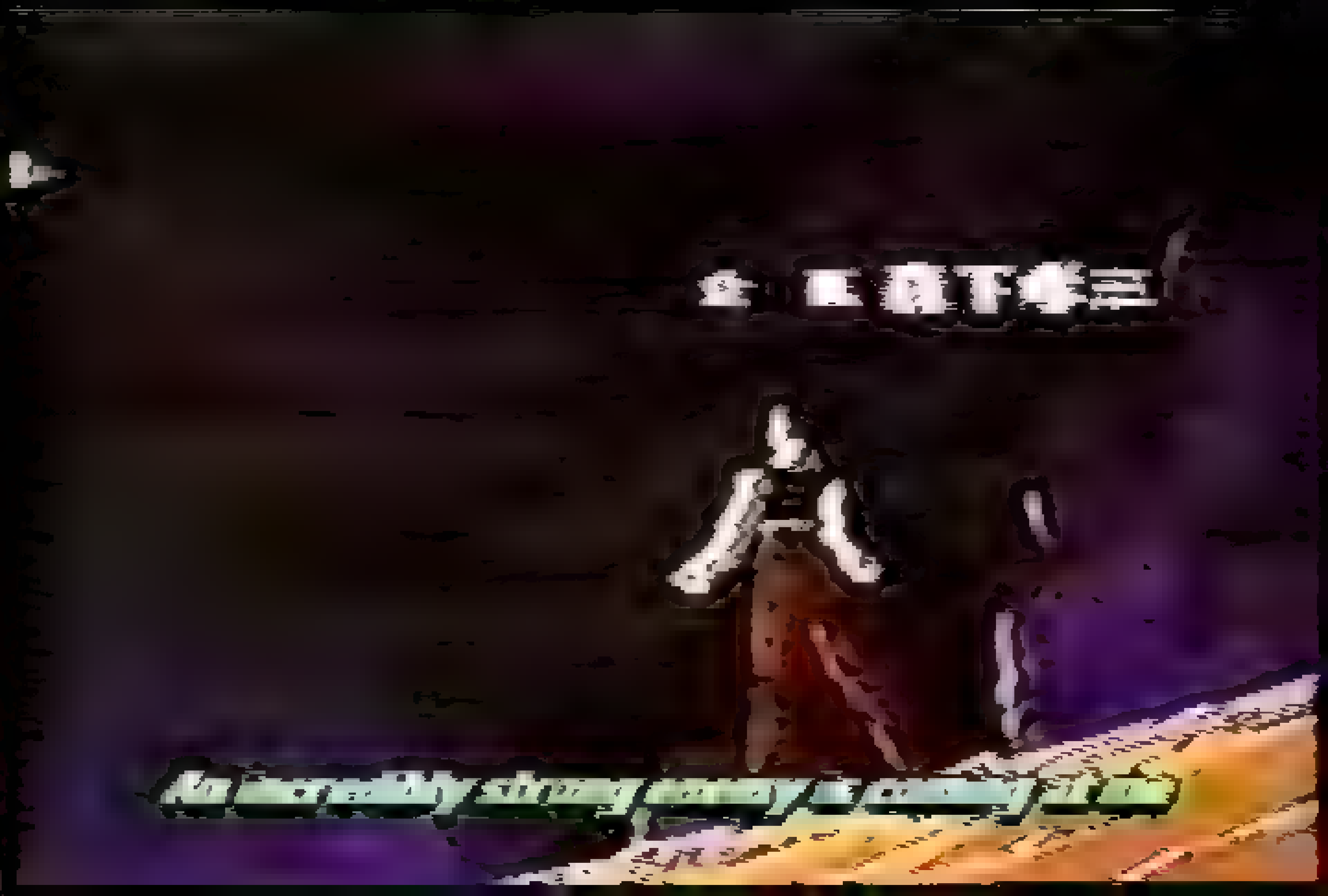


DRAGON BALL Z
Dragon Ball Z
Episode 125






An incredibly strong enemy is coming at me








It just makes us a hundred times more excited


It just makes us a hundred times more excited


It just makes us a hundred times more excited


I'll become the leader of the party


I'll became the leader of the party


I'll become the leader of the party

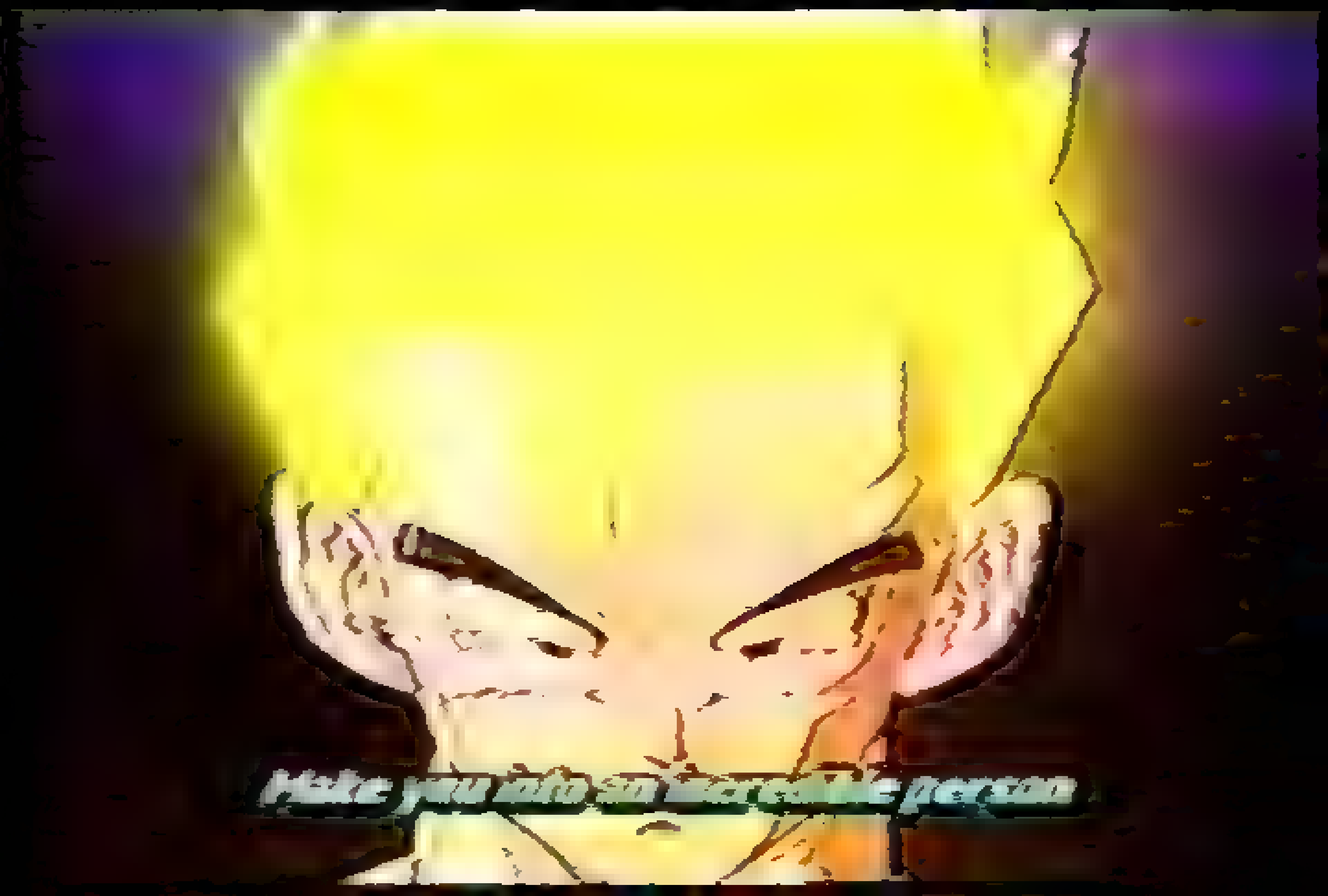














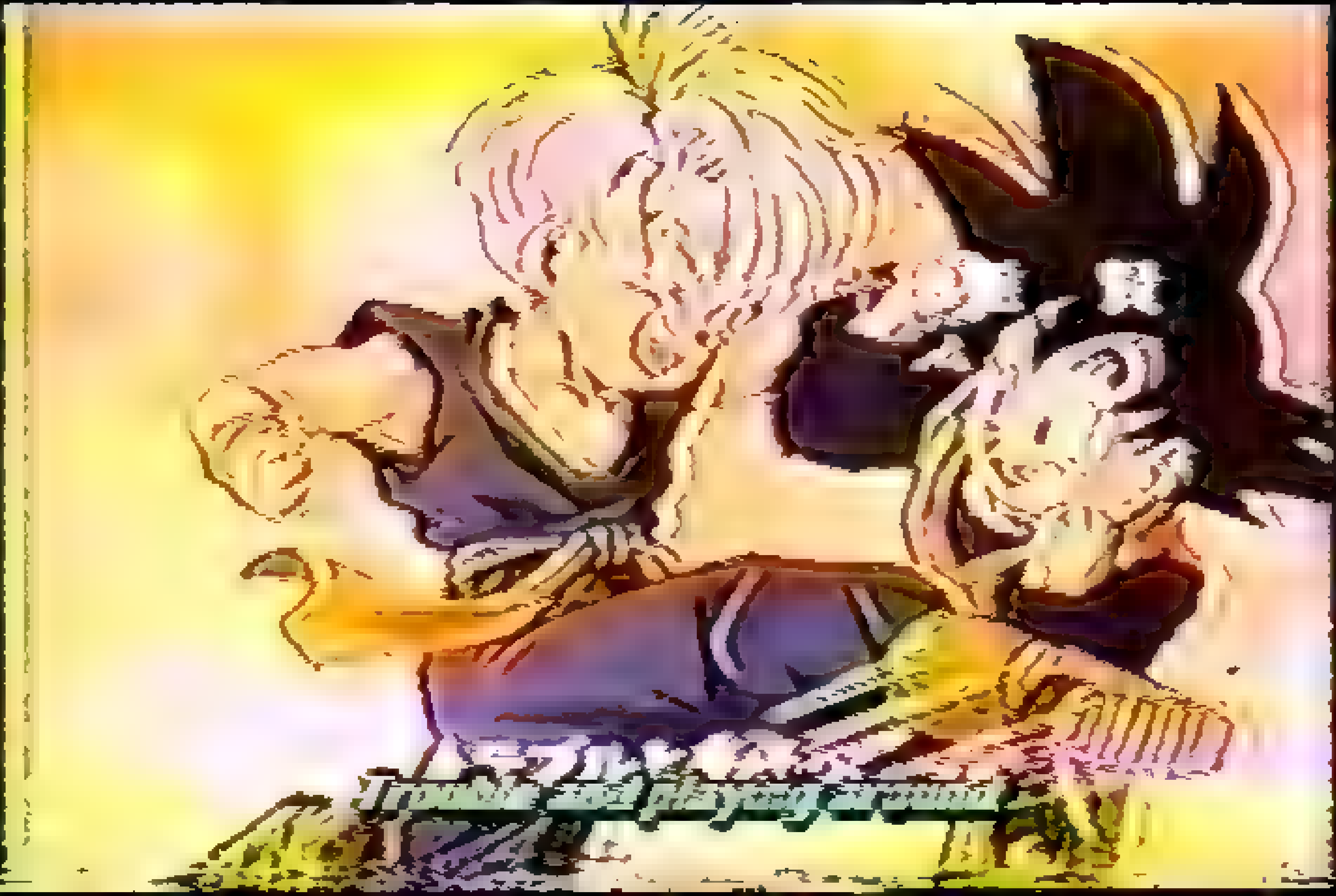

The sky is clear








Trouble and playing around




Silly Boys!







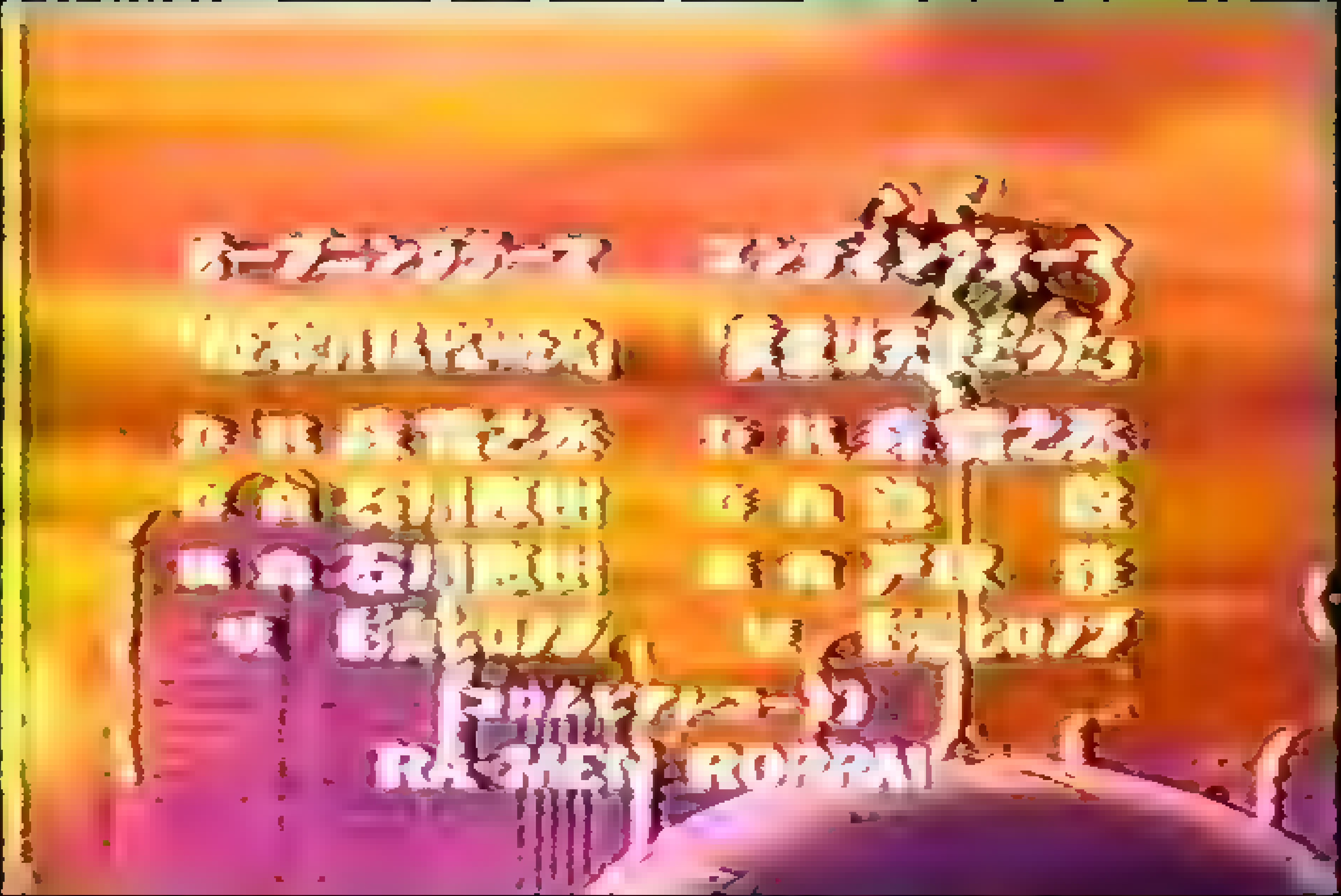








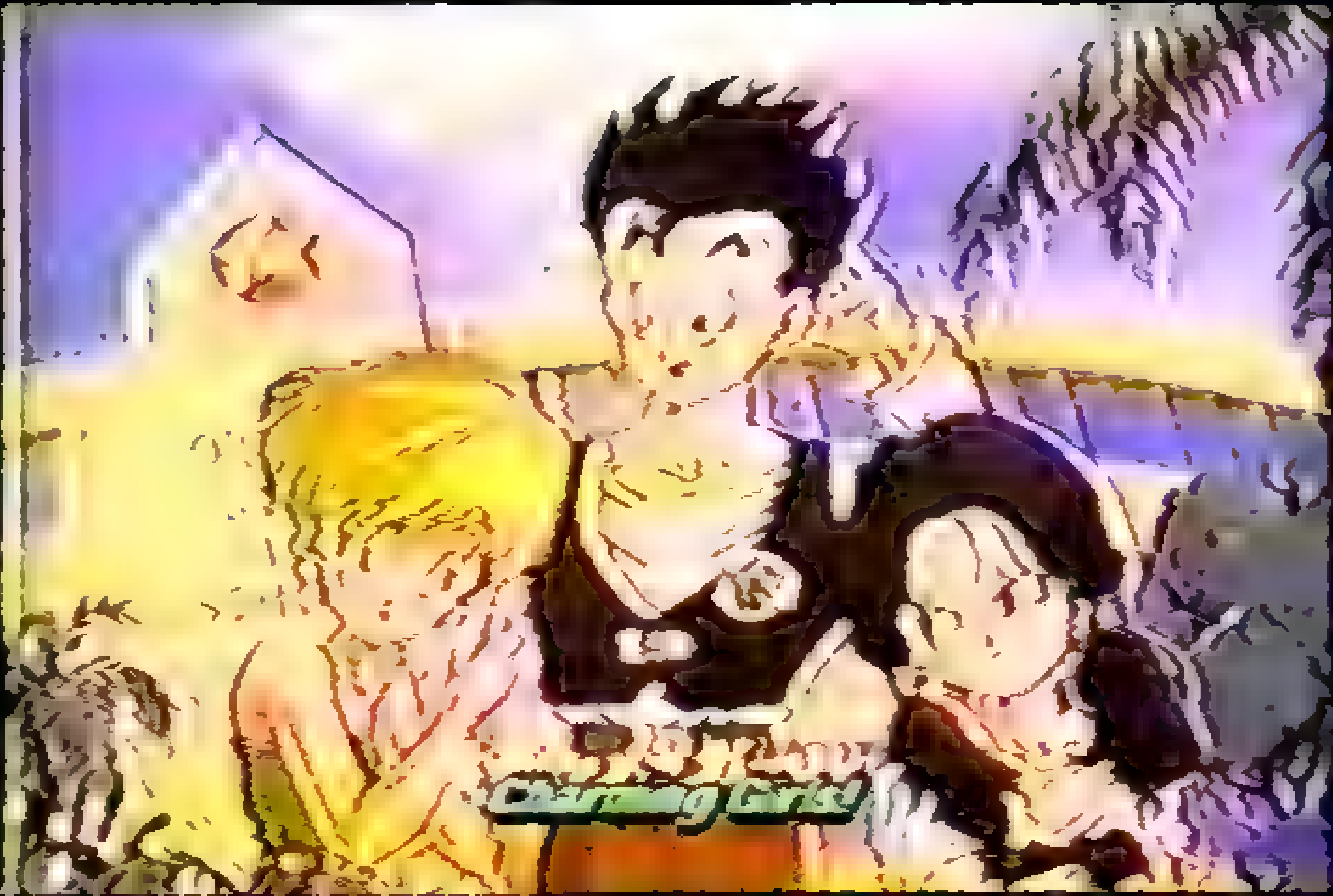





Ha ha I'm so carefree


Enjoy the end of an era



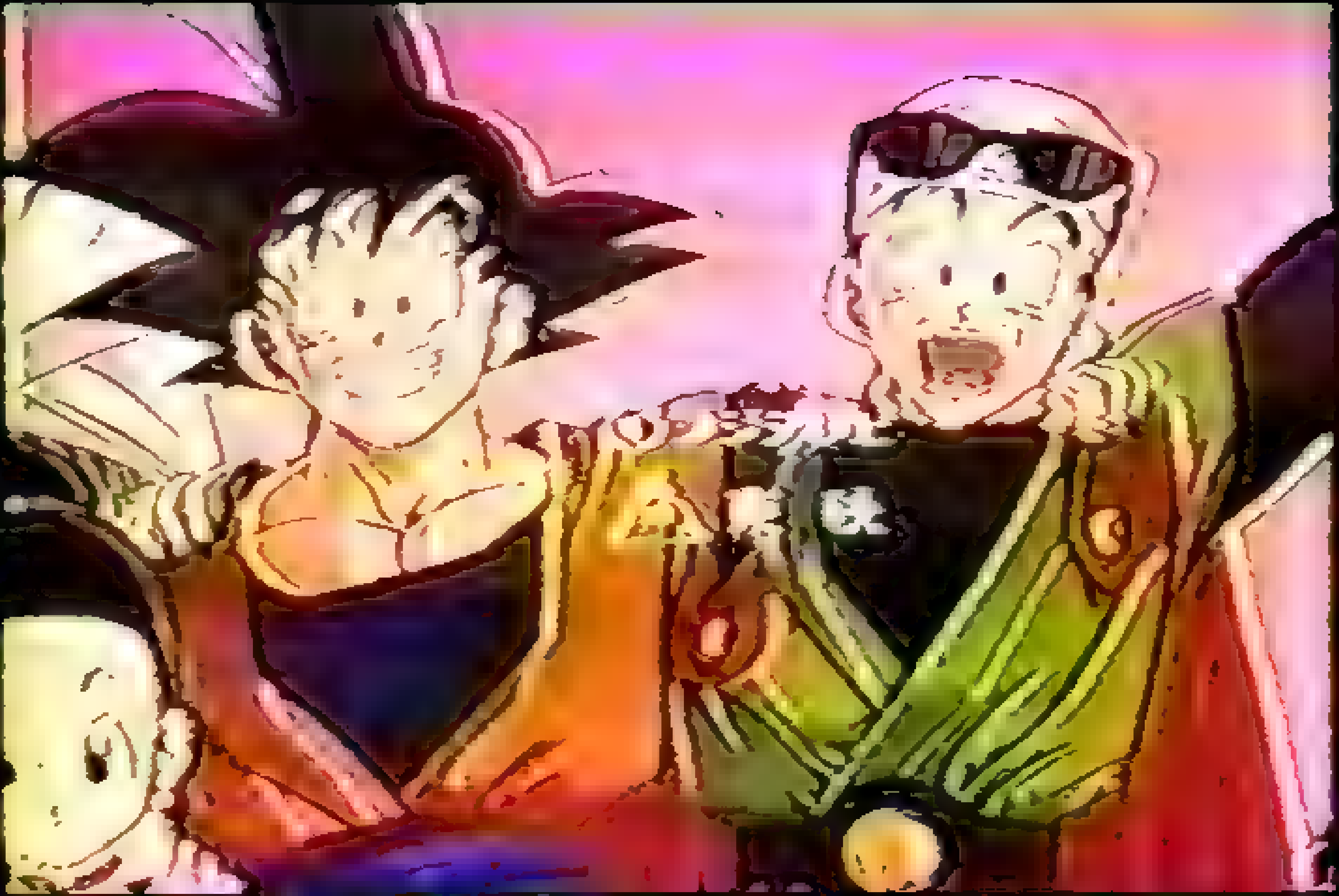





Dragon Ball Z







提　供

Glico

はごろもフーズ

提 供

Glico

はごろもフーズ

提供

Kellogg's

エスビー食品

BANDAI

提供

Kellogg's

エスビー食品

BANDAI




CHIPS




が当たる。ワンダーZOO 5/18






CHIPS

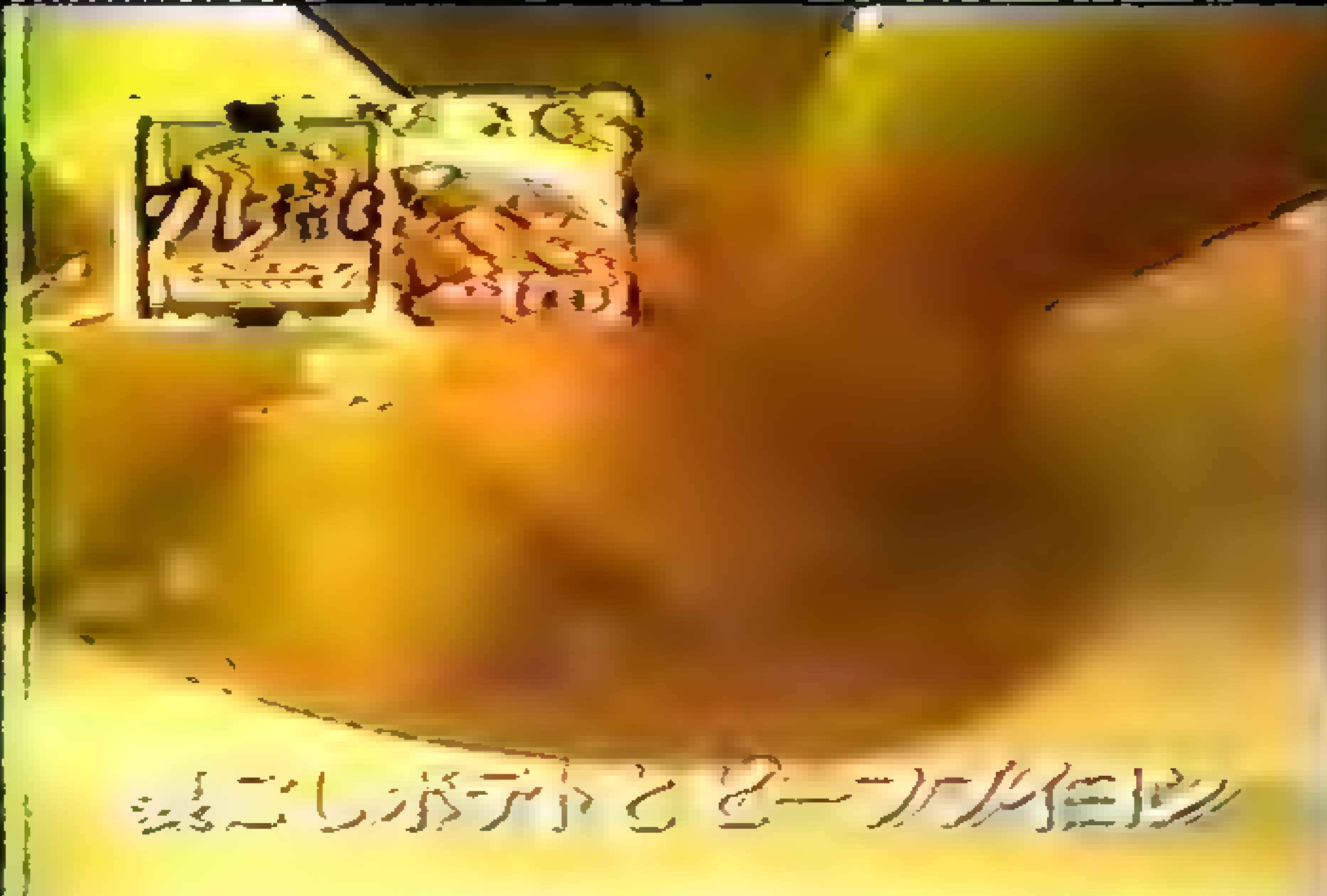

CHIPS



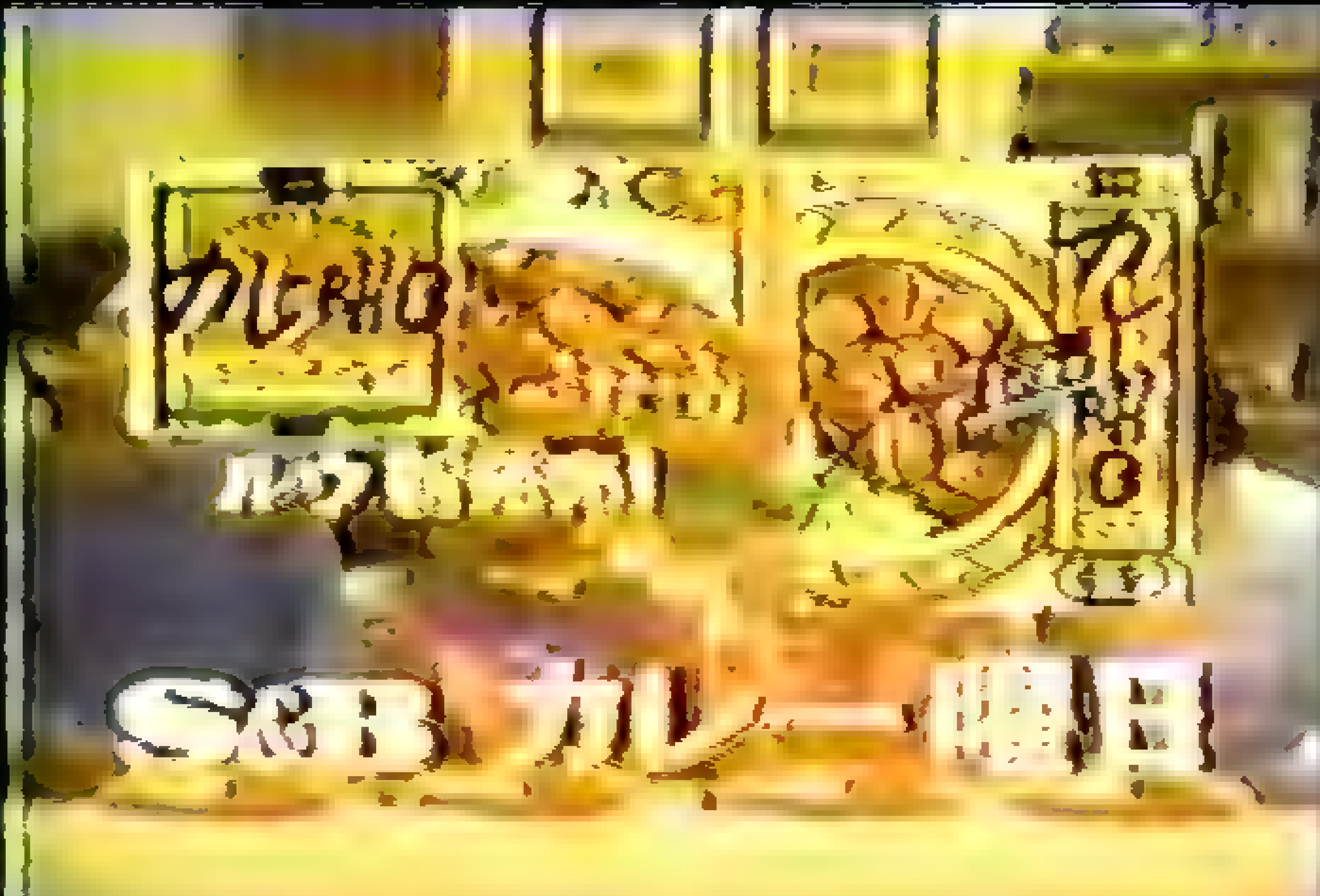









家族大満足。


S&B カレー


S&B カレー

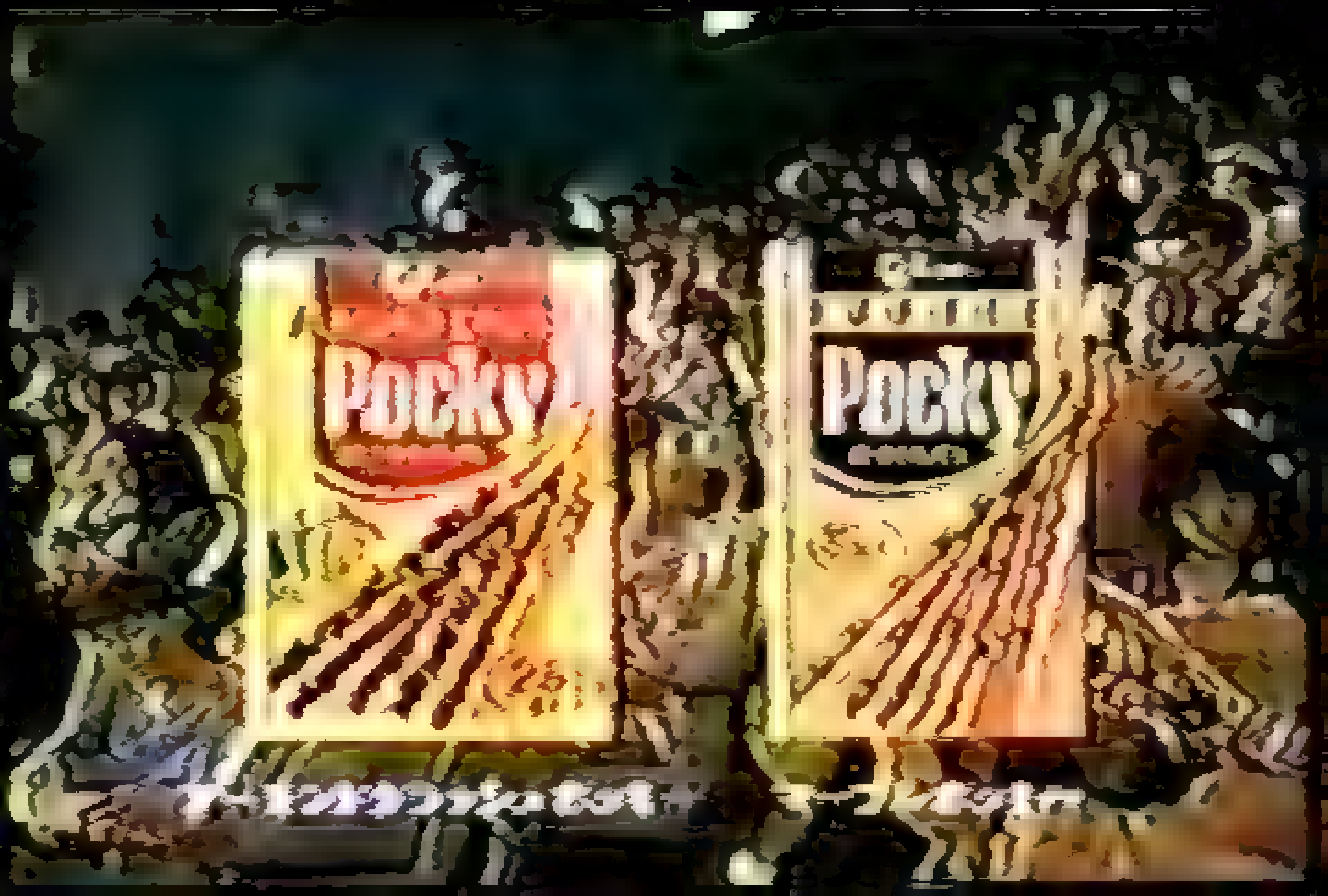






6本、揃えました。




Pocky
Pocky


Pocky
Pocky







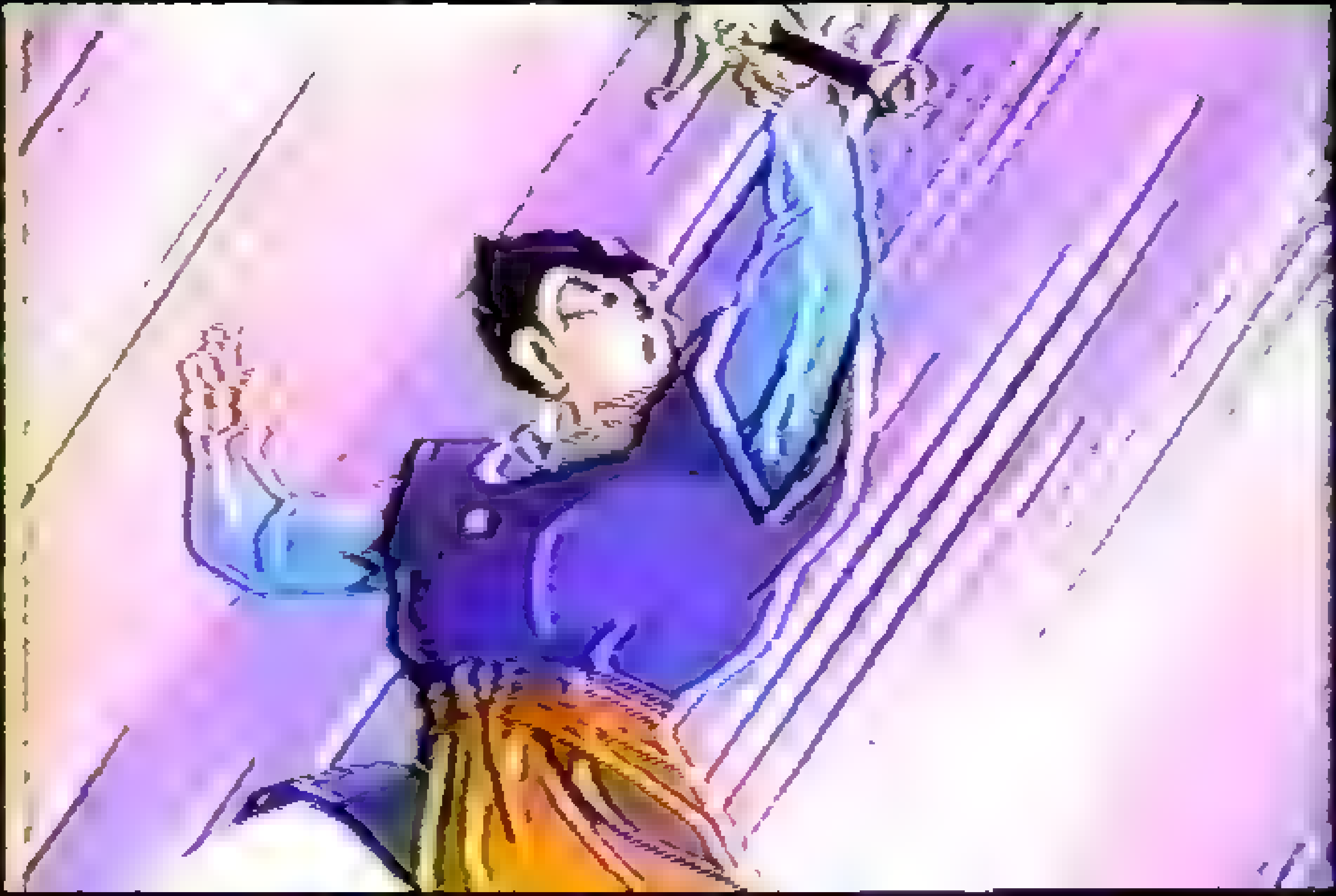













In one short day, Gohan has
mastered the use of the Zed Sword

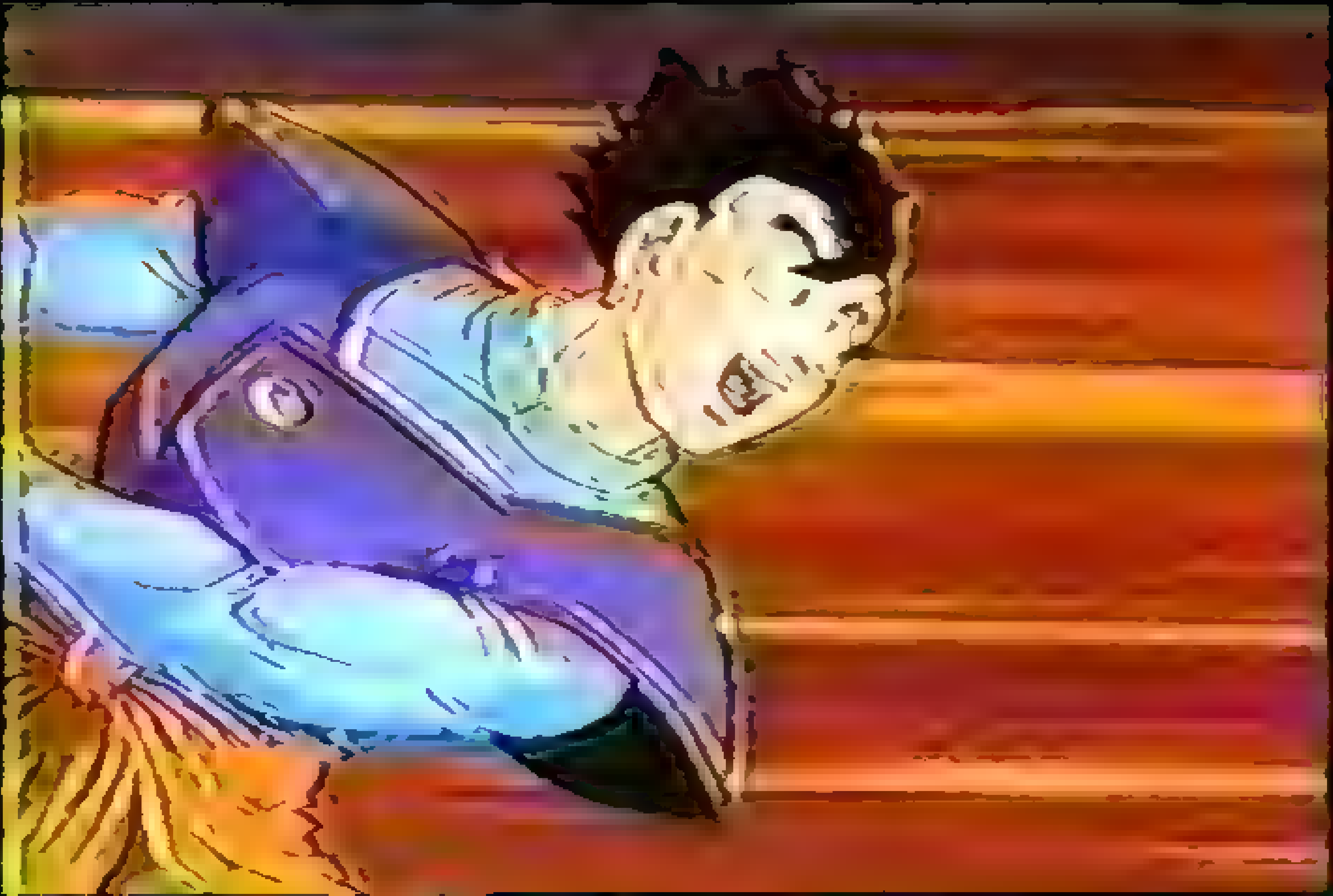

In one short day, Gohan has
mastered the use of the Z Sword

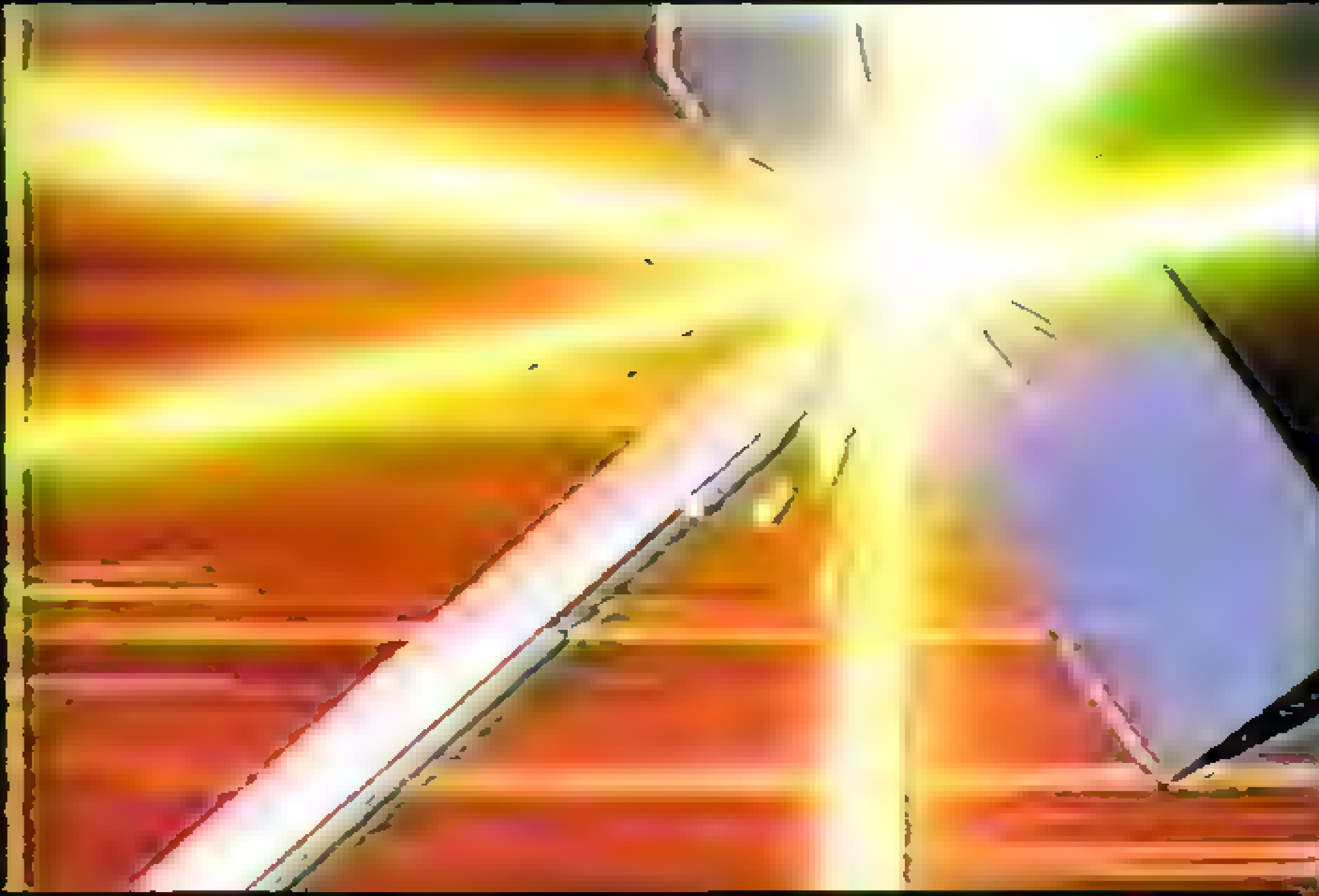

In one short day, Gohan has
mastered the use of the Zed Sword

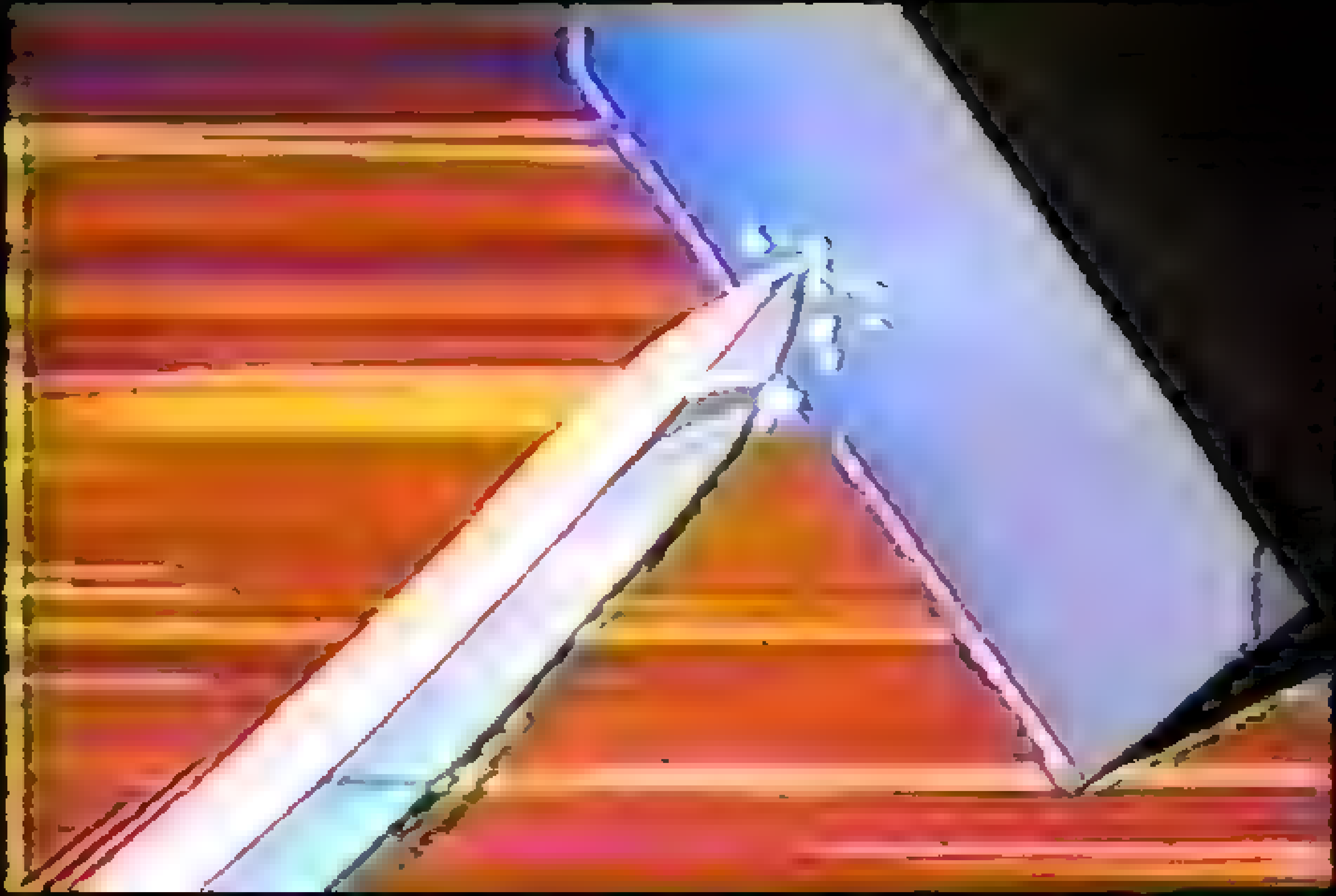

In order to test the edge of the
sword, they decided to try it out


In order to test the edge of the
sword, they decided to try it out


In order to test the edge of the
sword, they decided to try it out



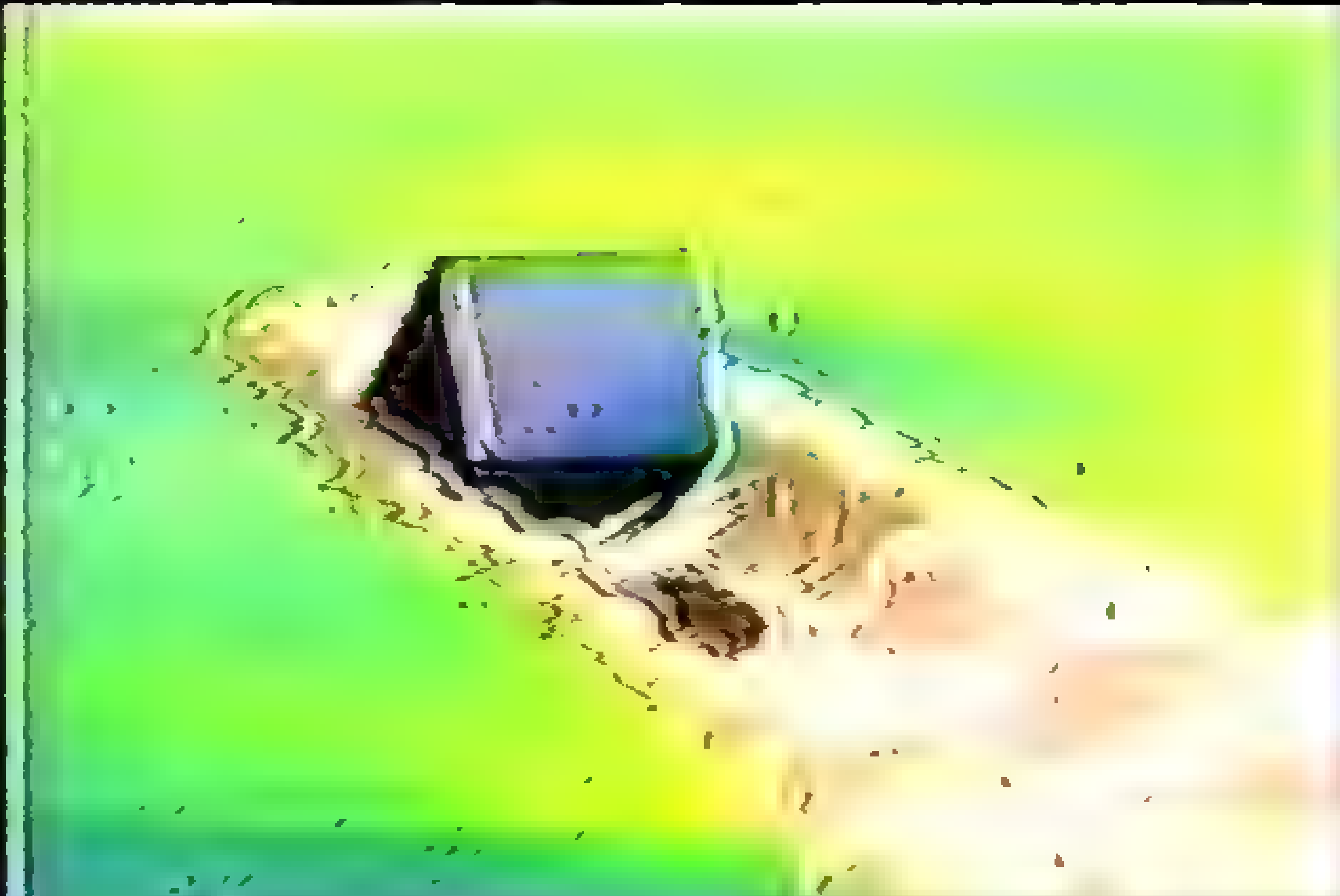




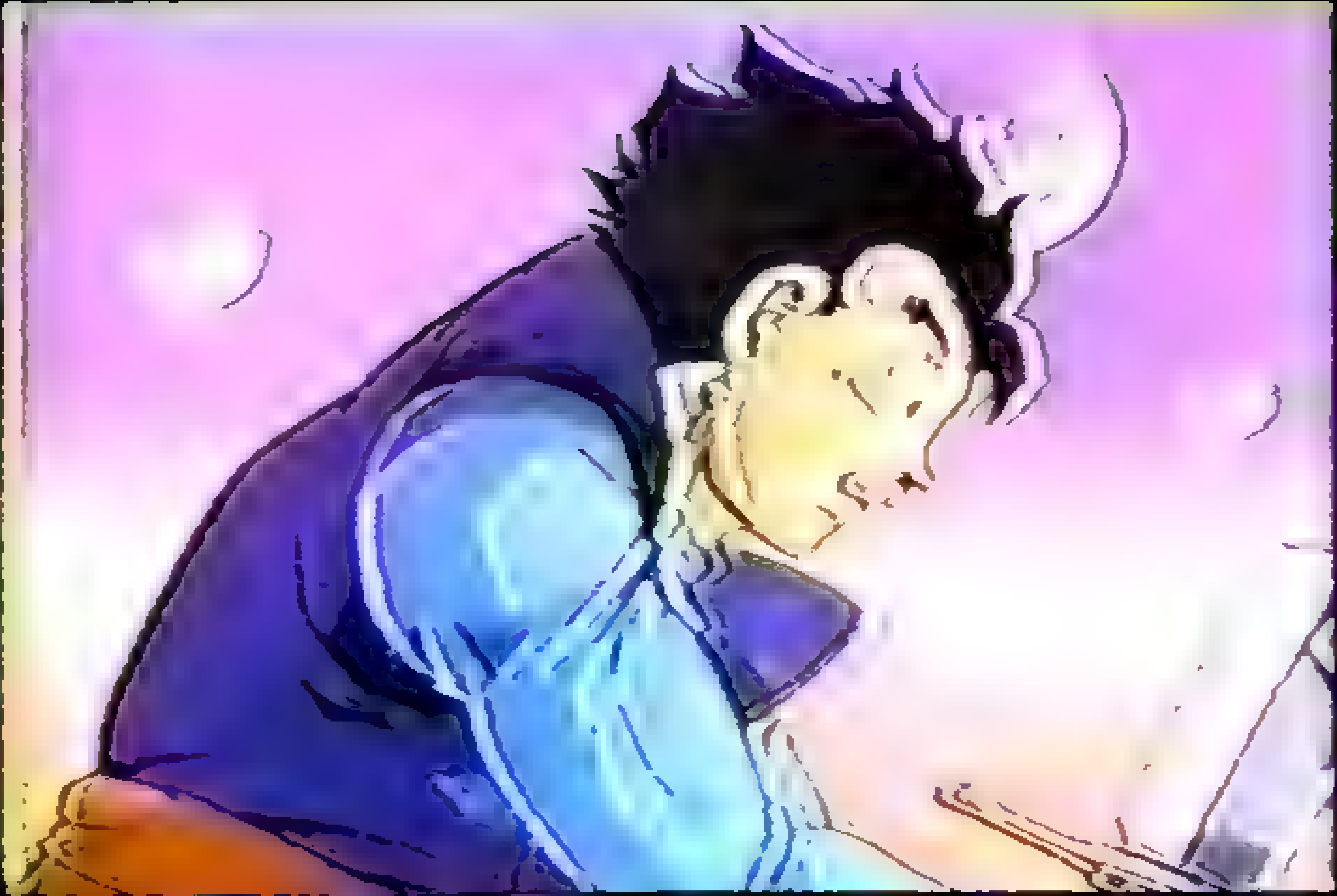


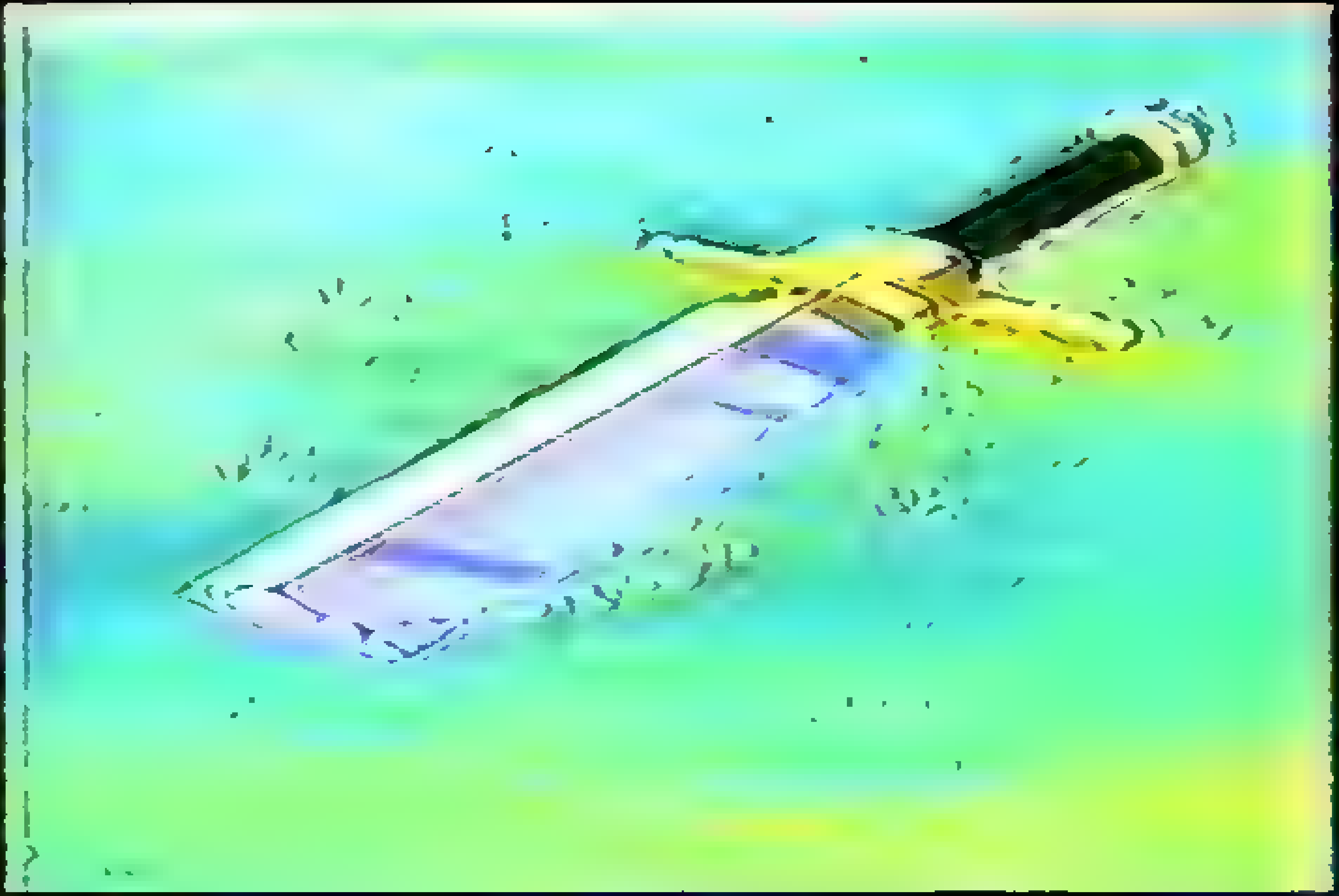


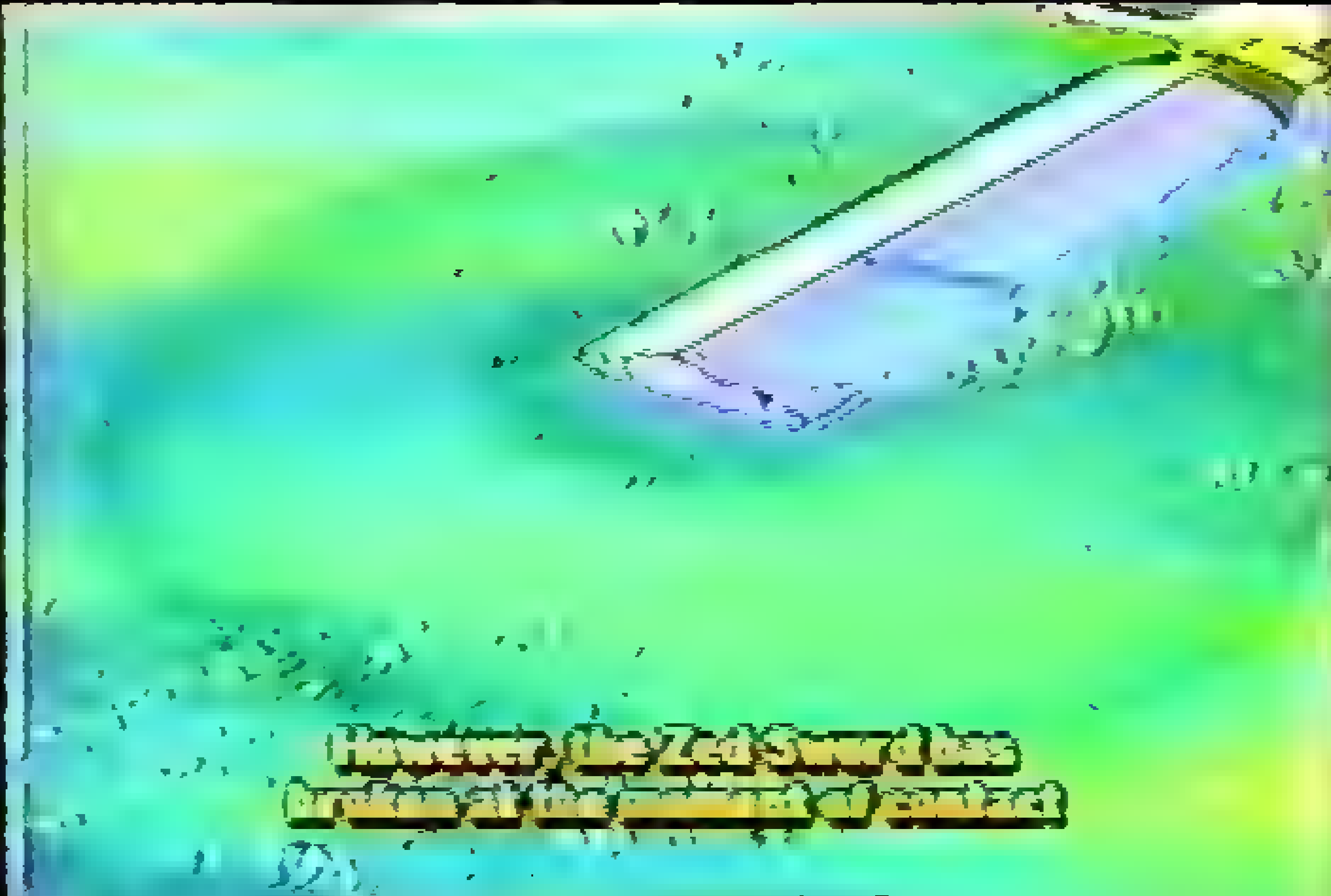


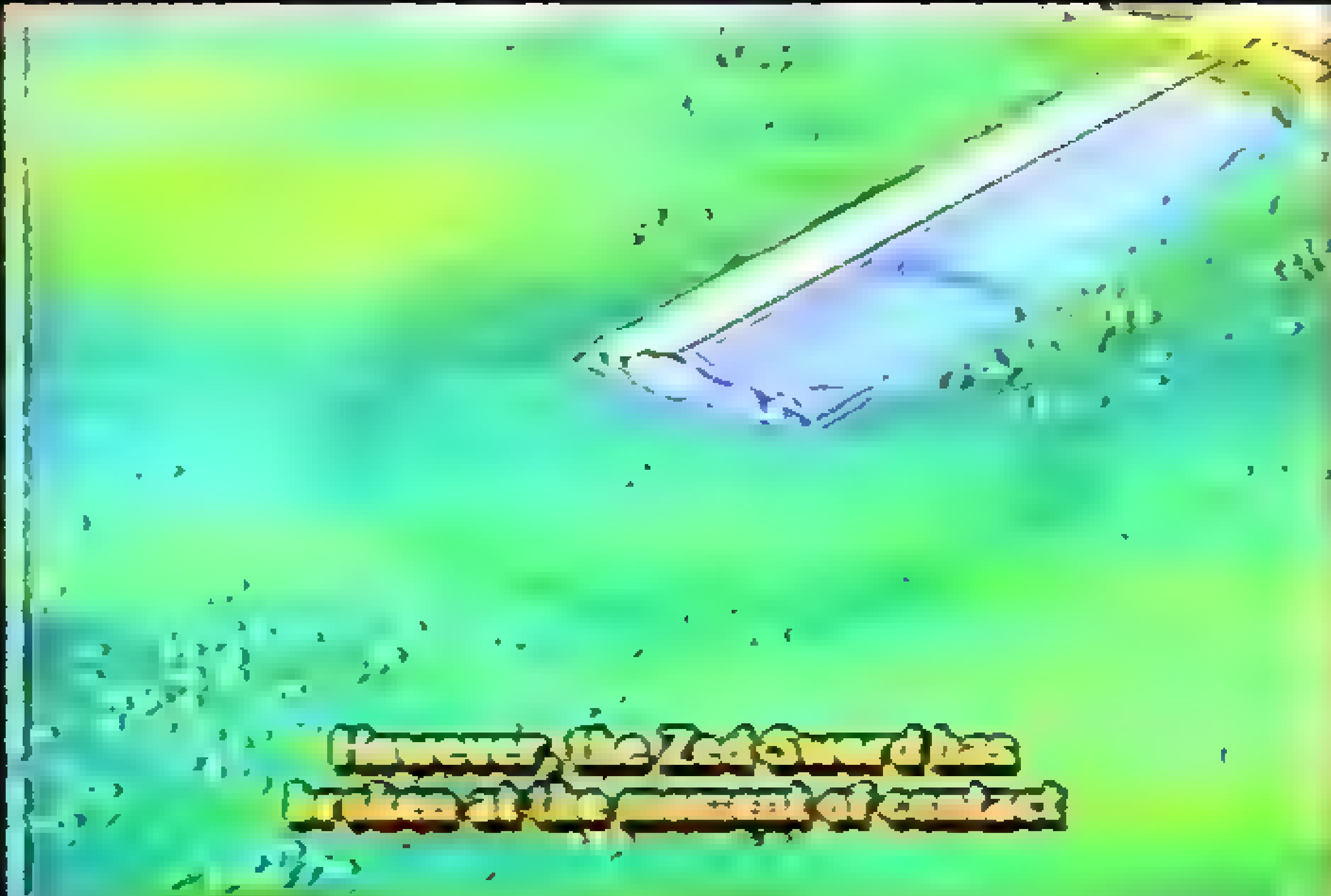


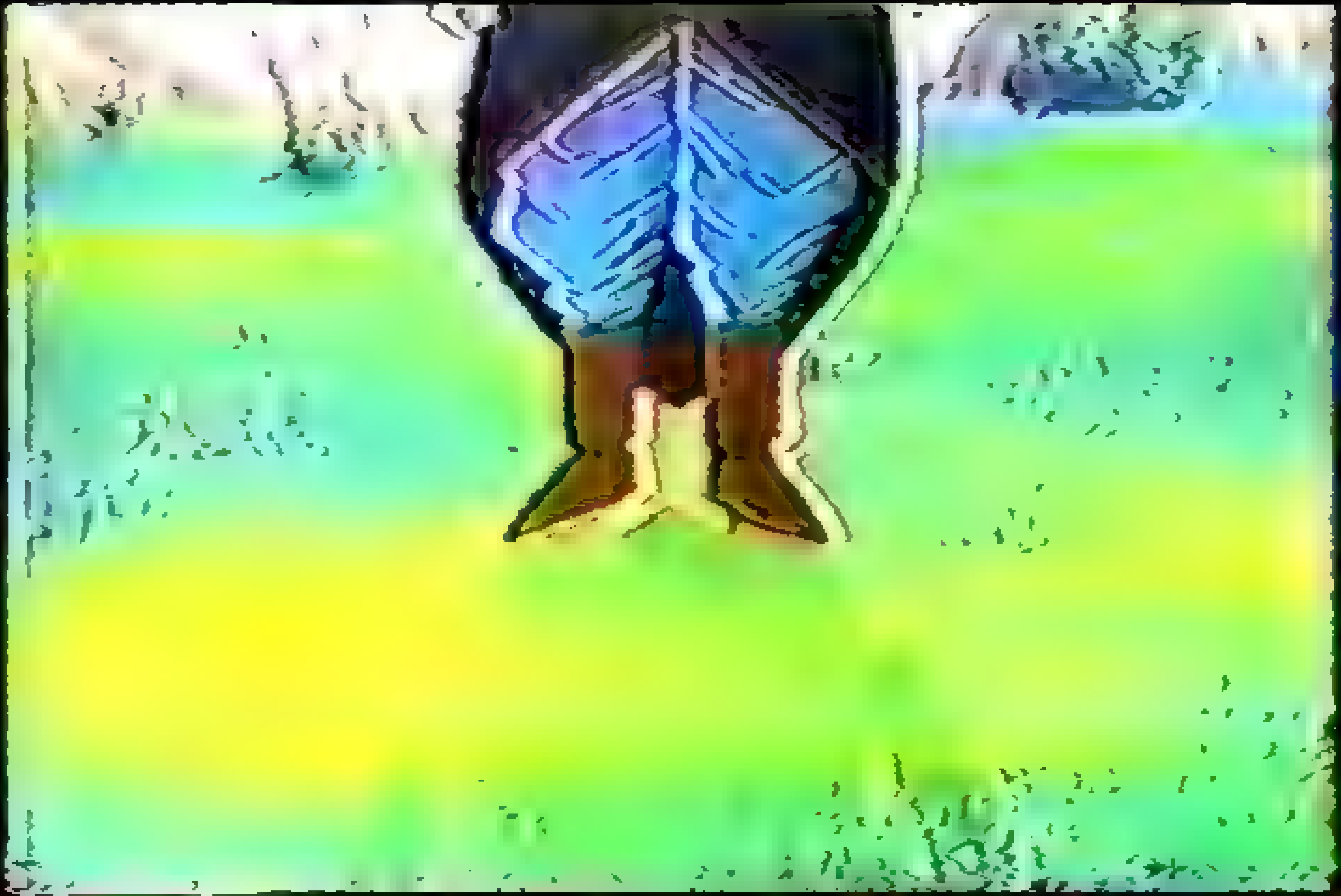







However, the Zed Sword has
broken at the moment of contact


However, the Zed Sword has
broken at the moment of contact

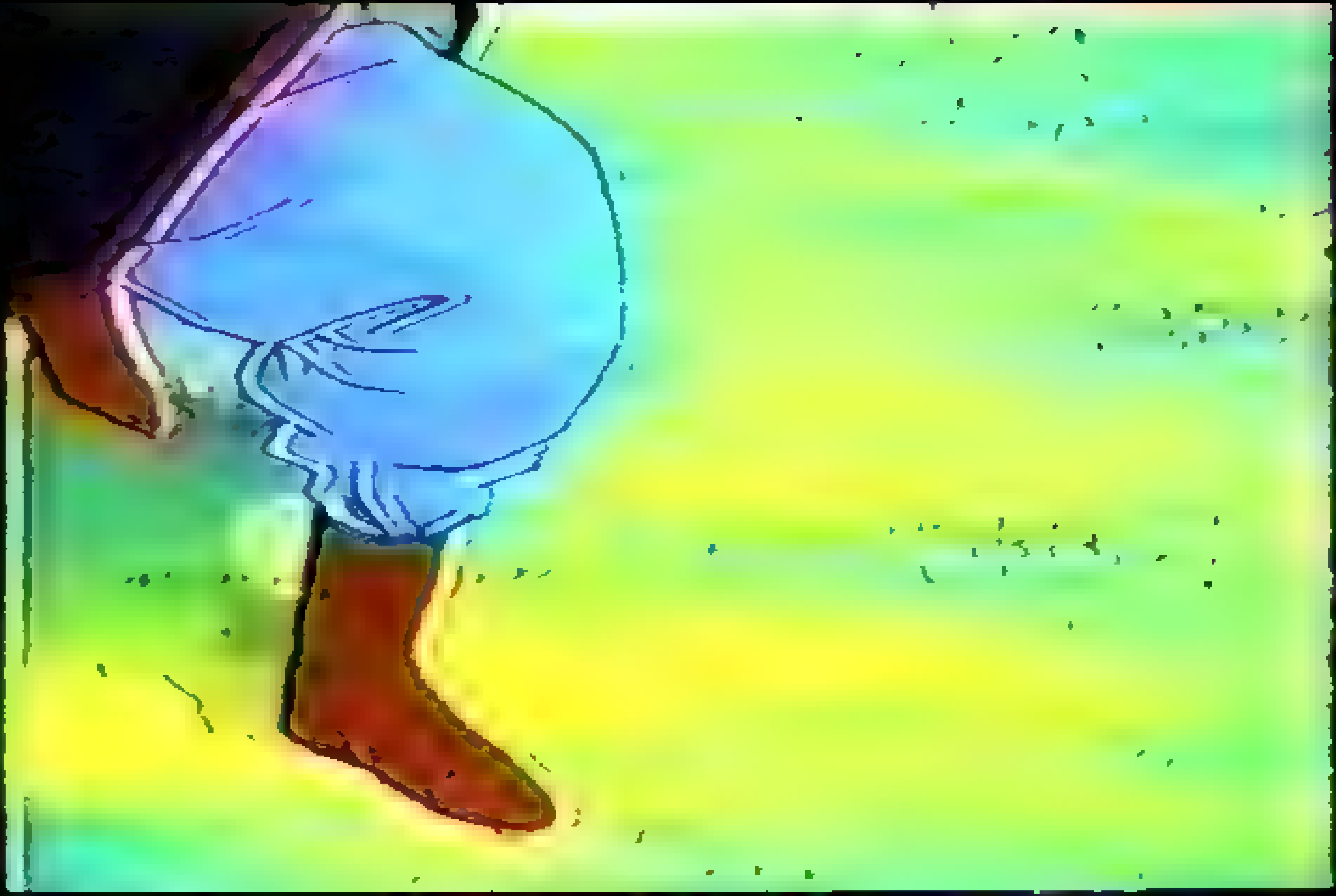



However while everyone
was still in a state of shock...


...the Kai-Oe-Shin from 15
generations back showed up

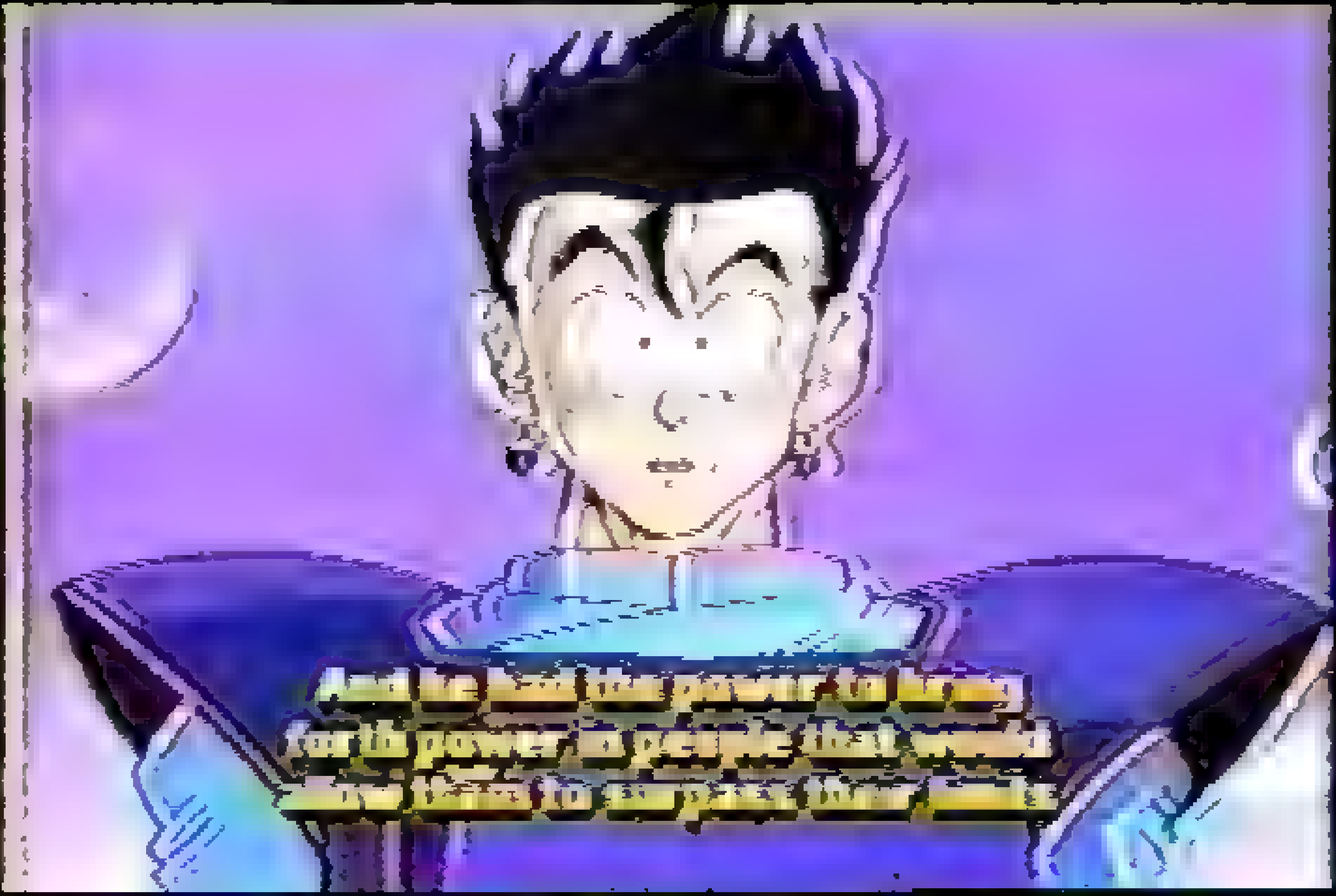

the Kai-Oo-Shin from 15
generations back showed up


...the Kai-Oo-Shin from 15
generations back showed up




(He had been imprisoned in the sword)


And he had the power to bring
forth power in people that would
allow them to surpass their limits


And he had the power to bring
forth power in people that would
allow them to surpass their limits

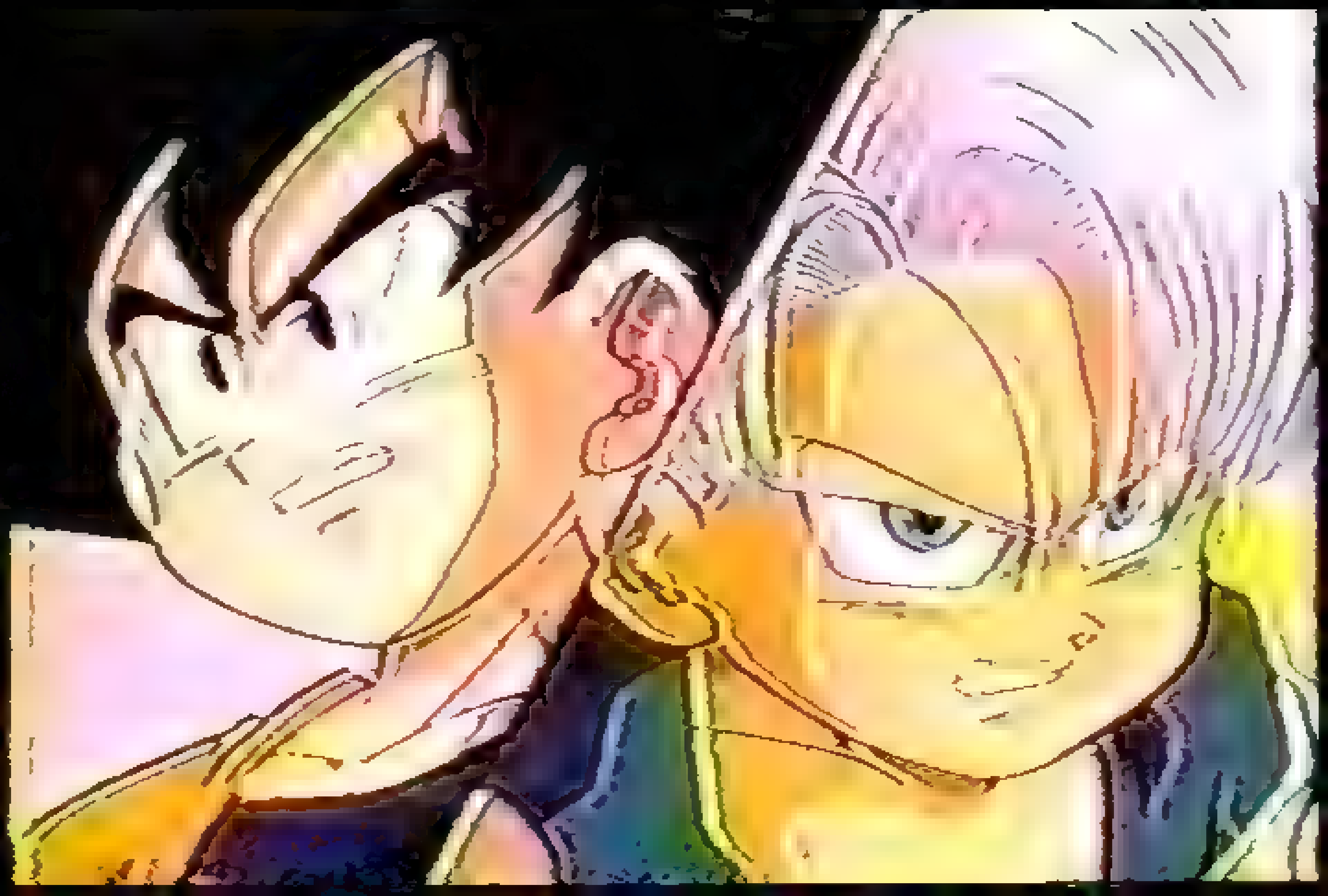

And he had the power to bring
forth power in people that would


Trunks and Goten have
the Fusion Pose and are
ready to try it for real


Trunks and Goten have
mastered the Fusion Pose and are
finally ready to try it for real


Meanwhile, Trunks and Goten have
mastered the Fusion Pose and are
finally ready to try it for real.


Meanwhile, Trunks and Goten have
mastered the Fusion Pose and are
finally ready to try it for real!




The Birth of a Super Man from a Fusion!
His name is Gotenks


The Birth of a Super Man from a Fusion!!
His name is Gotenks

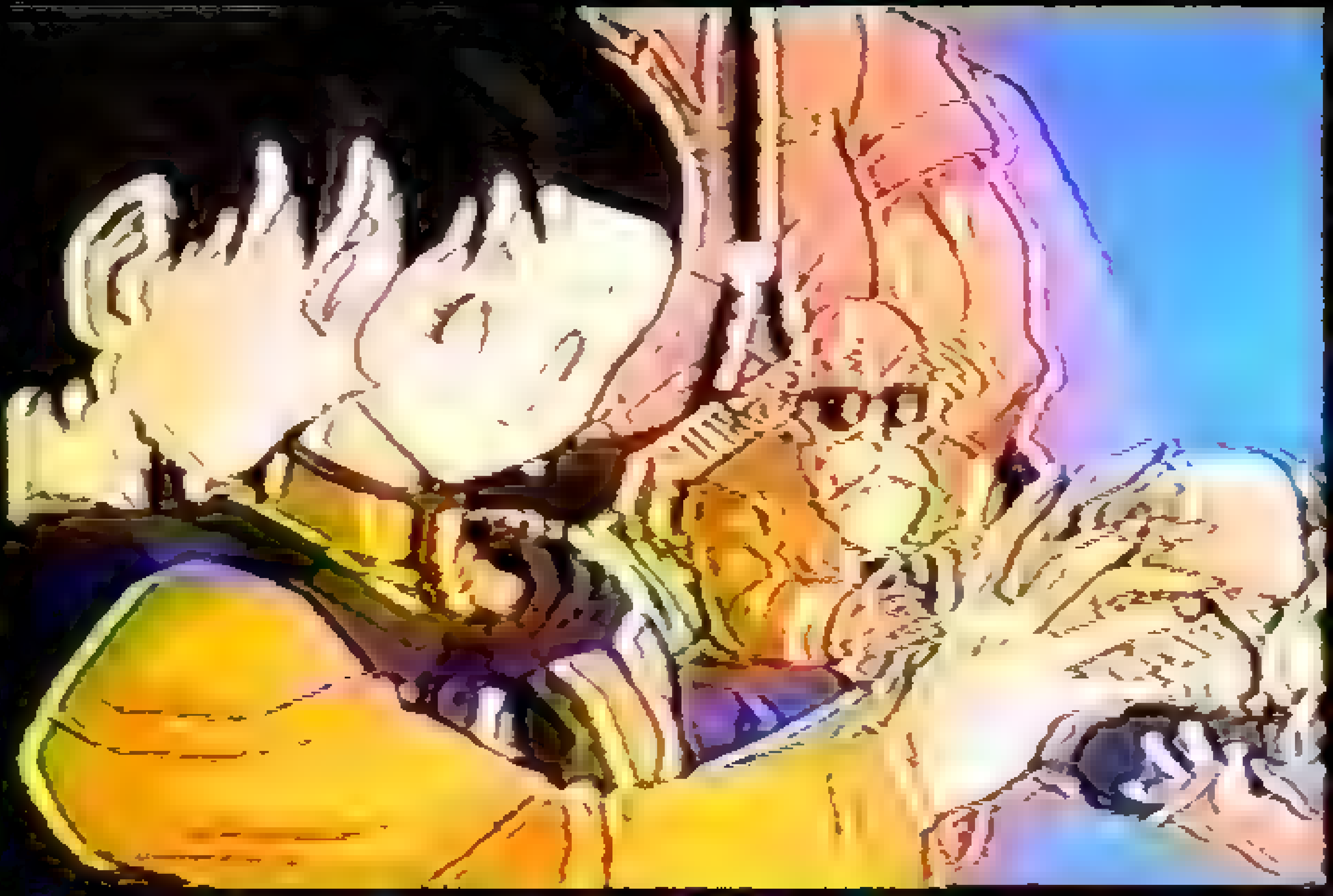

The Birth of a Super Man from a Fusion!
His name is Gotenks

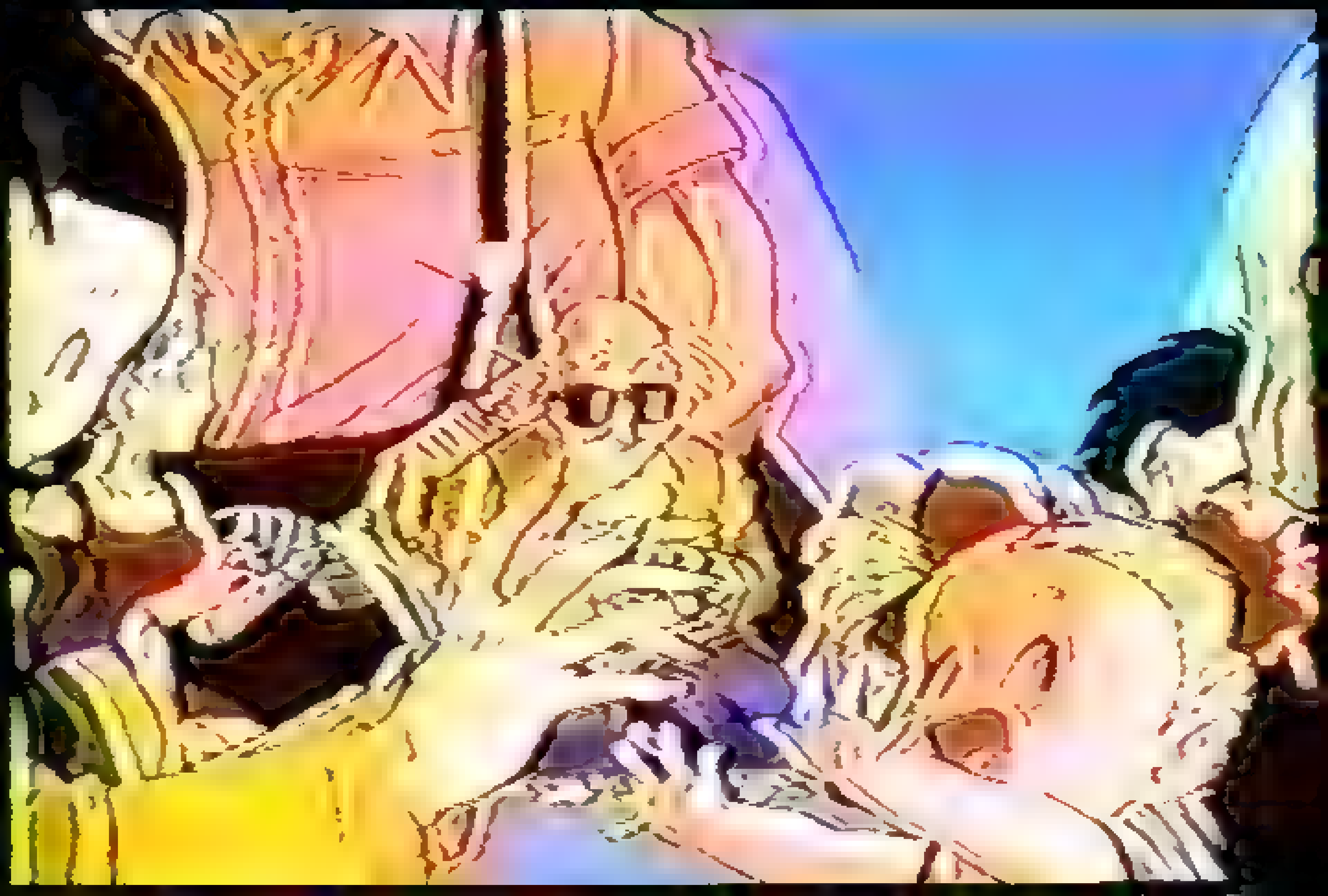

The Birth of a Super Man from a Fusion!
His name is Gotenks

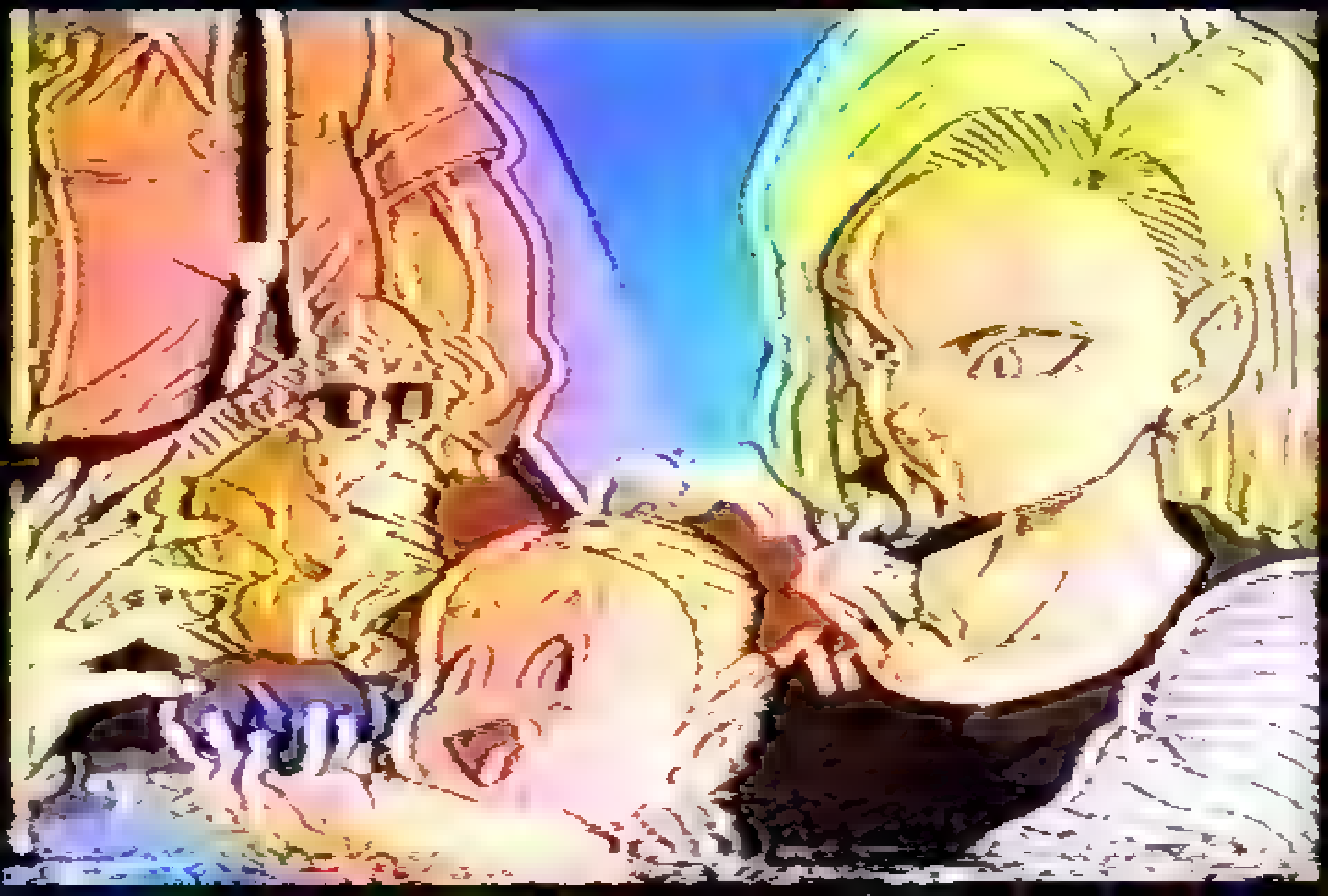


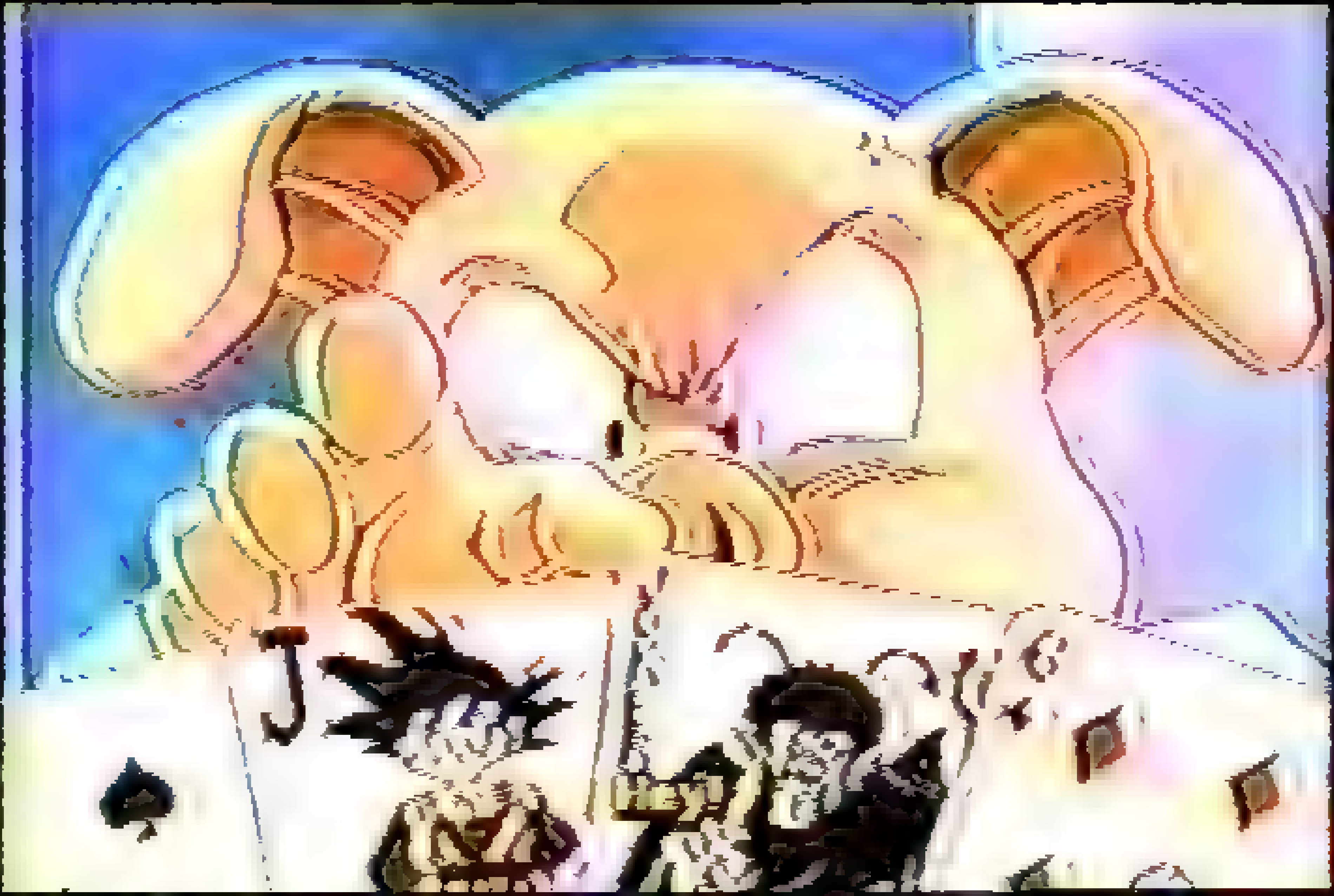


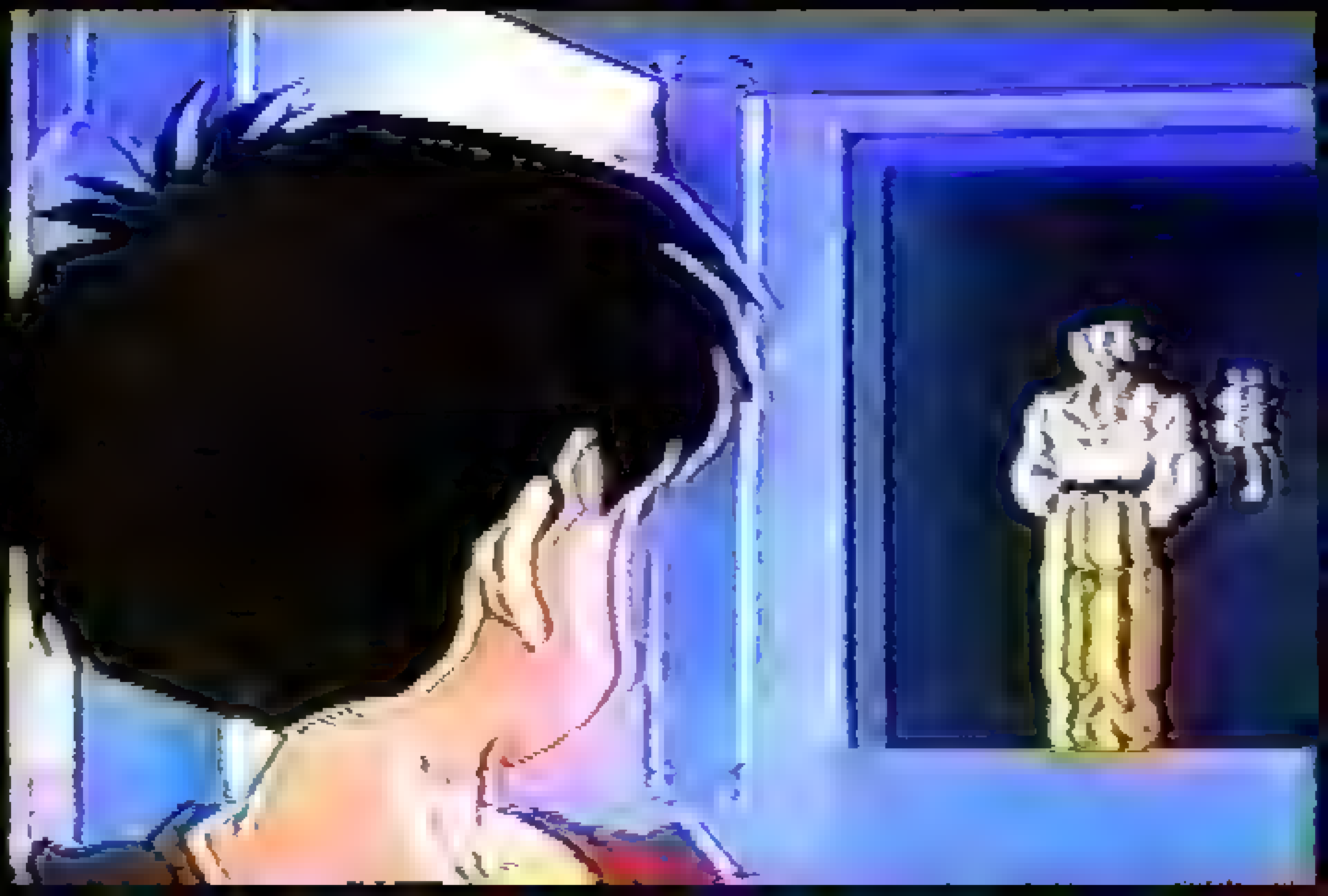









Hey!



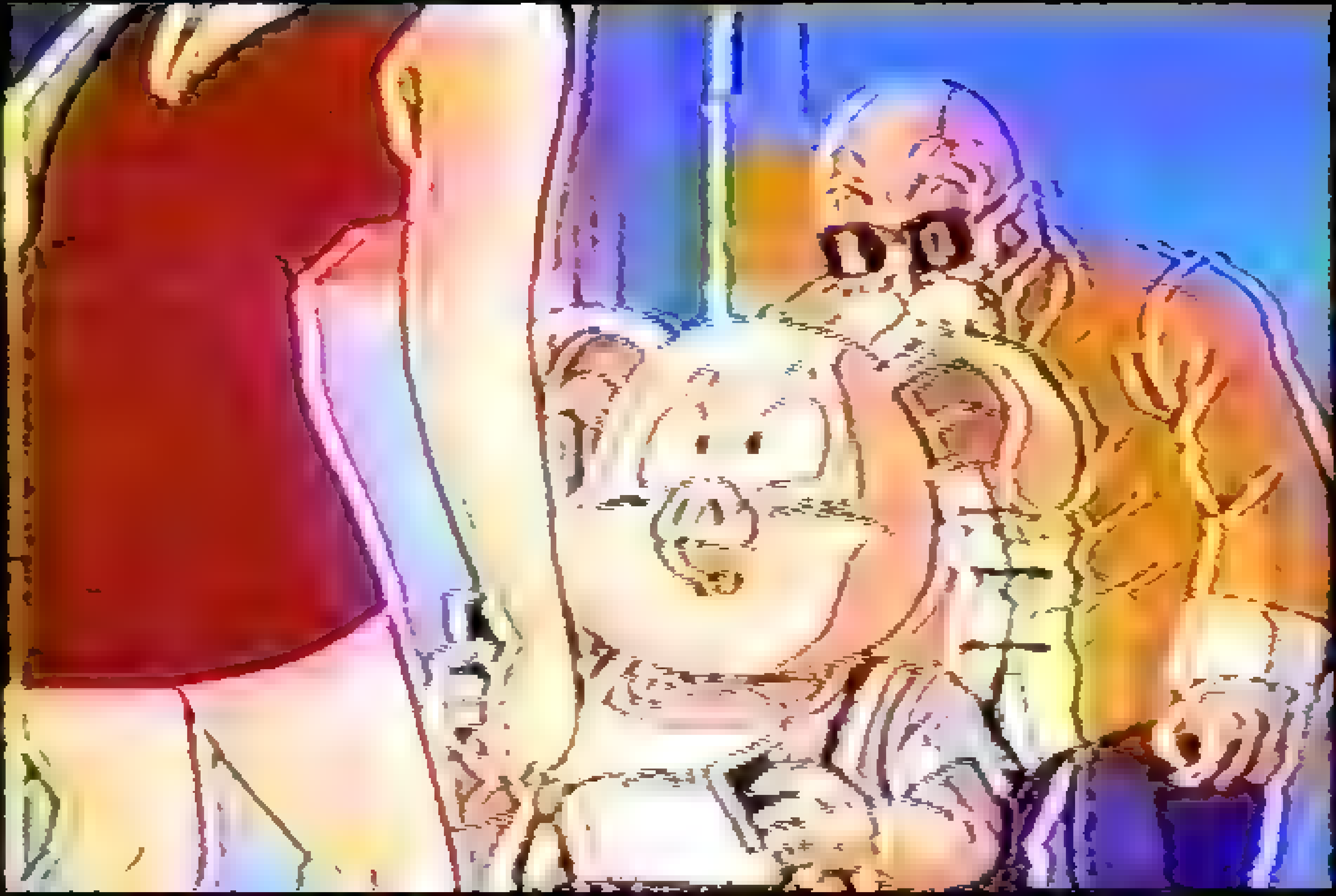

It looks like the kids are
going to try out the Fusion



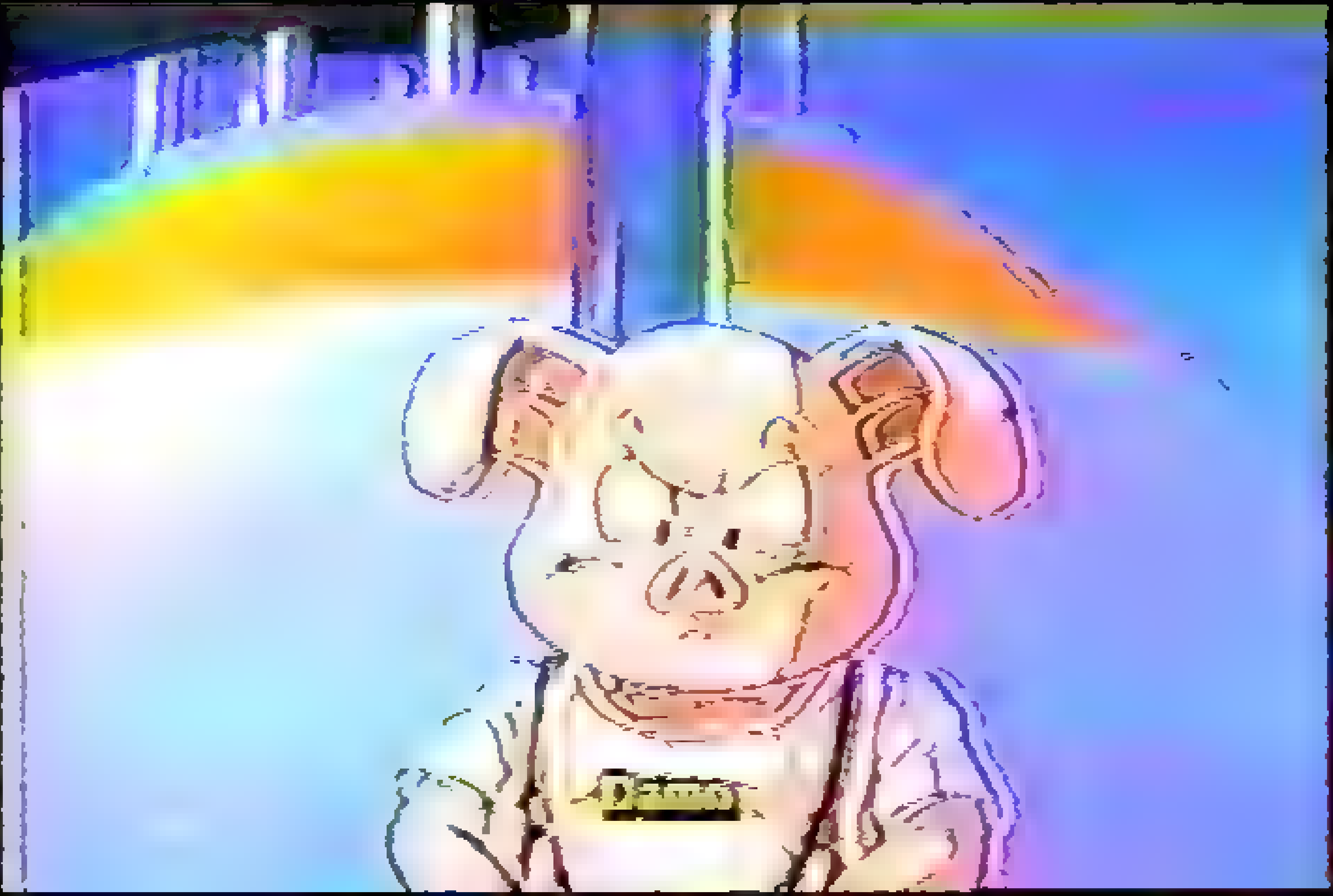


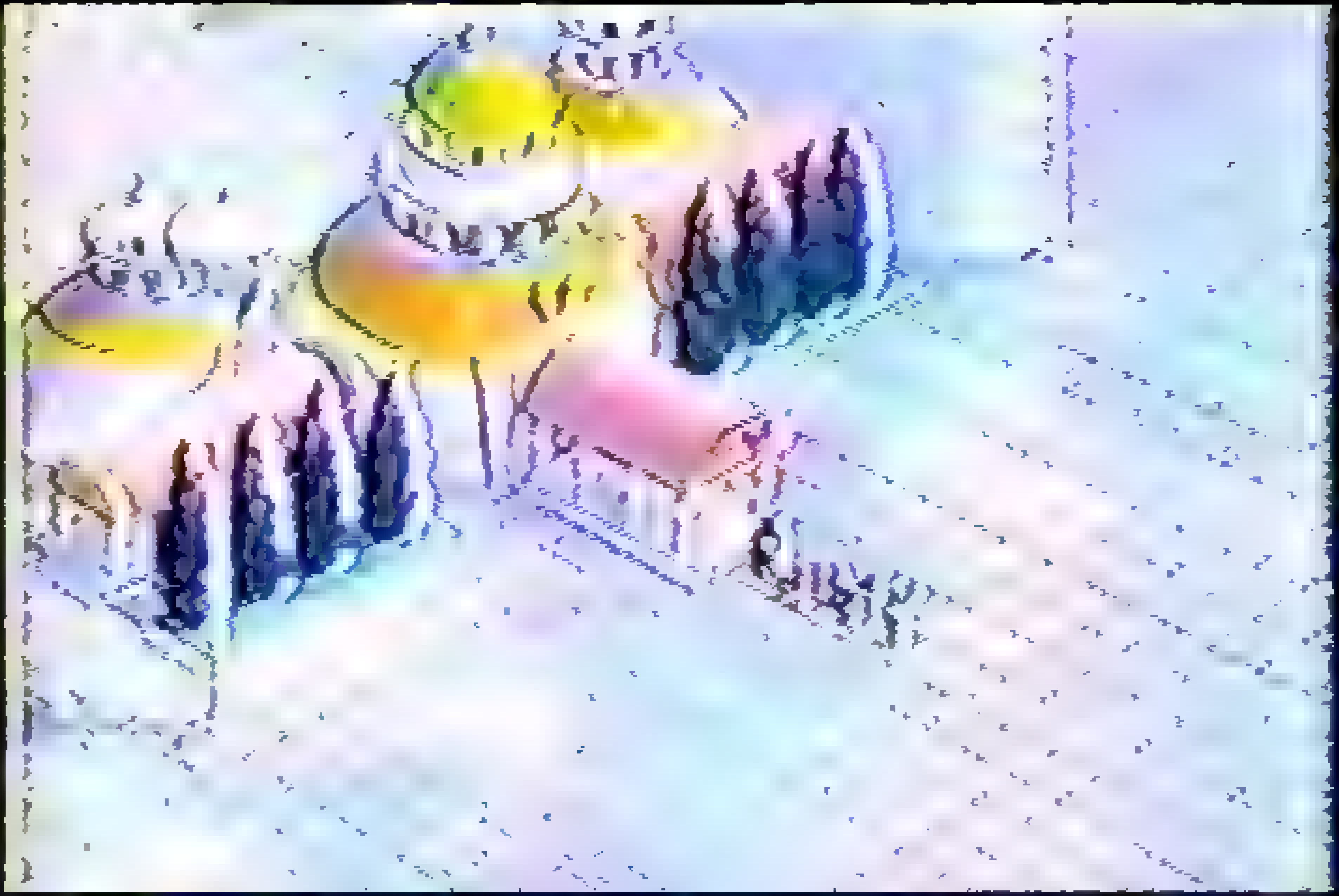

Are they done with their training?


Let's go watch!



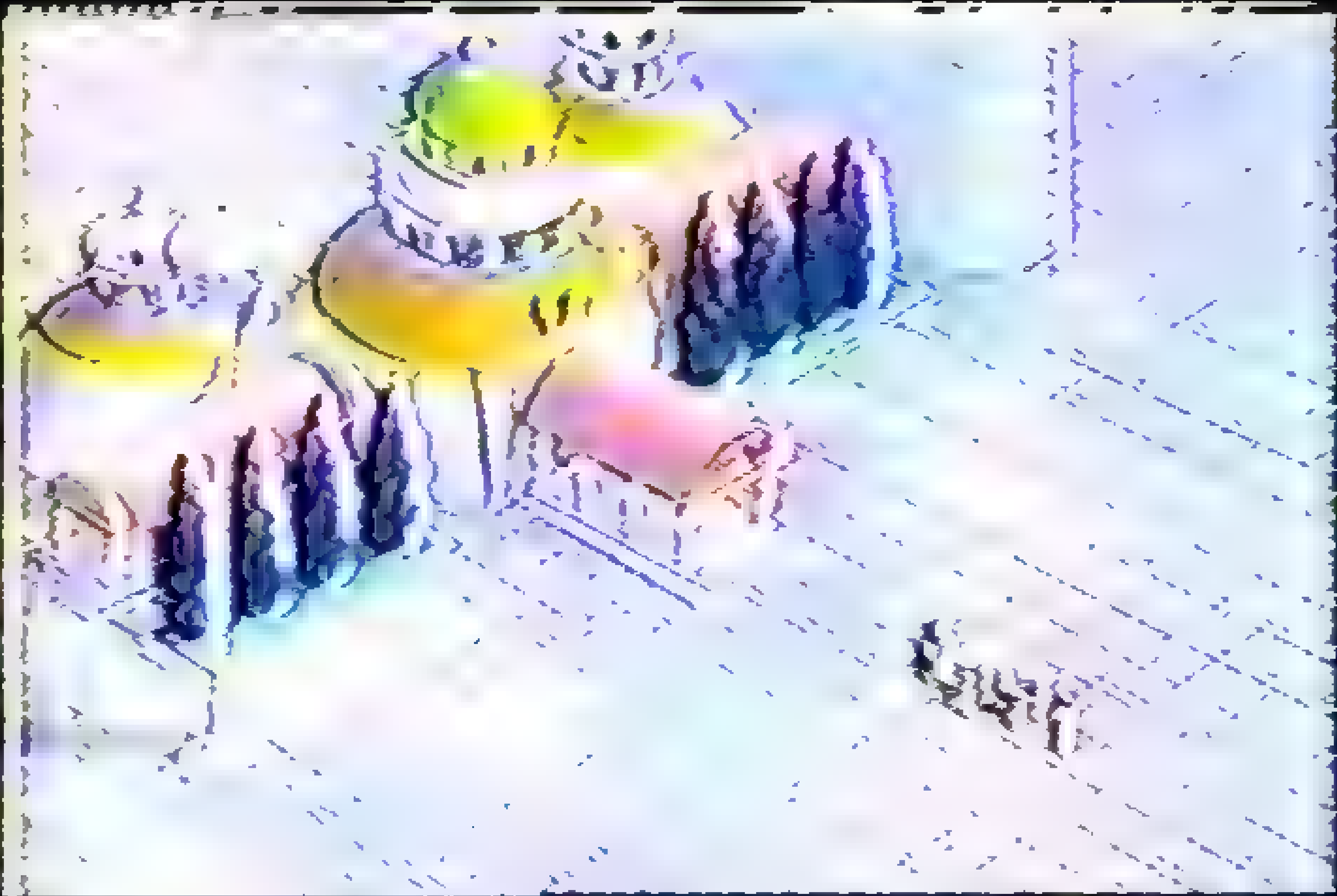







They're afraid that they might destroy
the palace by the strength of their 'ki'


So they're going to do it outside




an incredibly strong warrior...

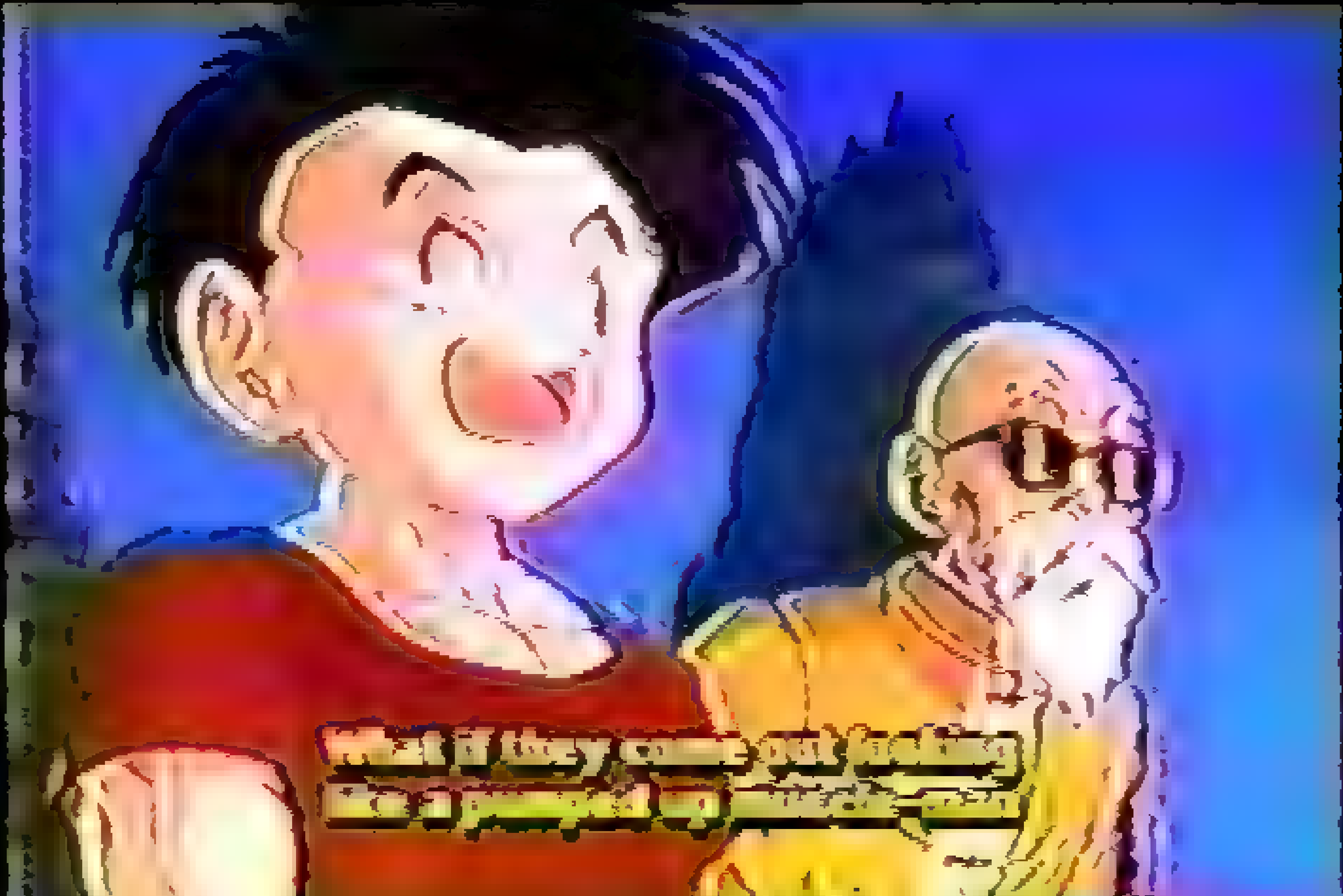

If they join right they should become
an incredibly strong warrior...


But I wonder what they're going to look like


But I wonder what they're going to ask me


These kids look a lot alike so
they probably won't change much




What if they come out looking
like a pumped up


What if they come out looking
like a pumped up muscle-man


What are they going to call
themselves after they pass?


What are they going to call






Either that or Trunks.


Neither one of those sounds very good though


Neither one of those sounds very good

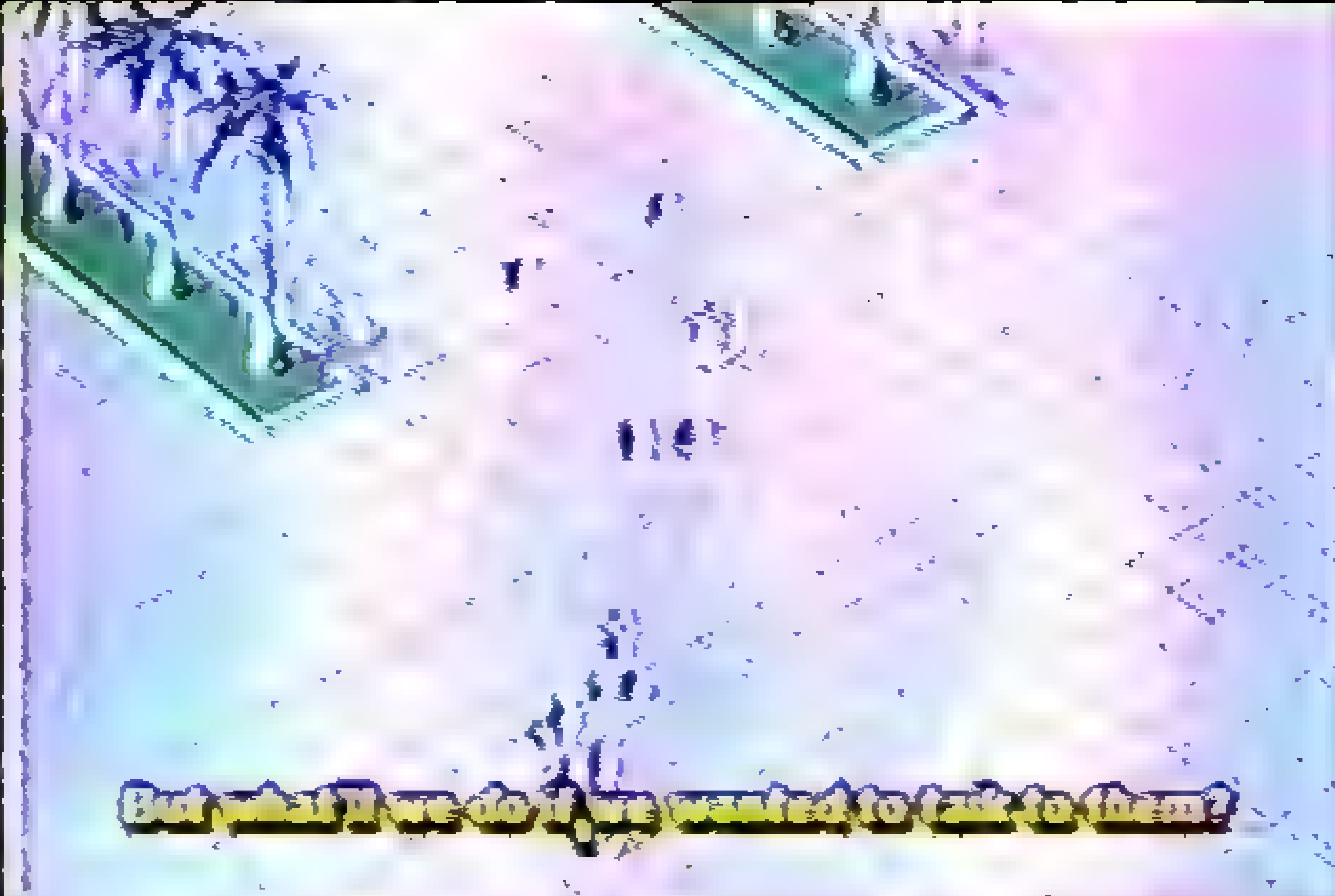

What are you talking about

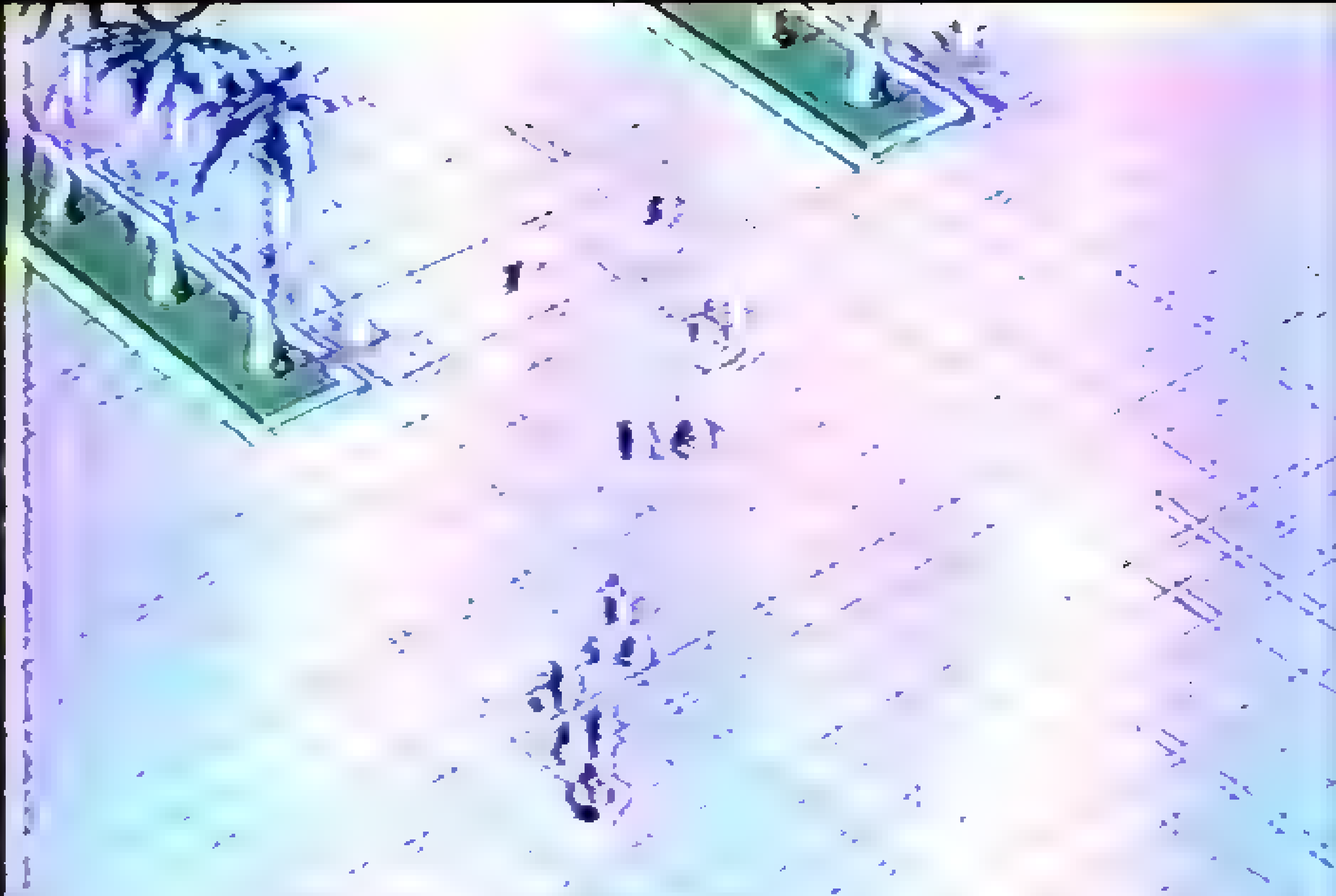

They can only fuse for 30


They can only lose for 30
does it really matter?

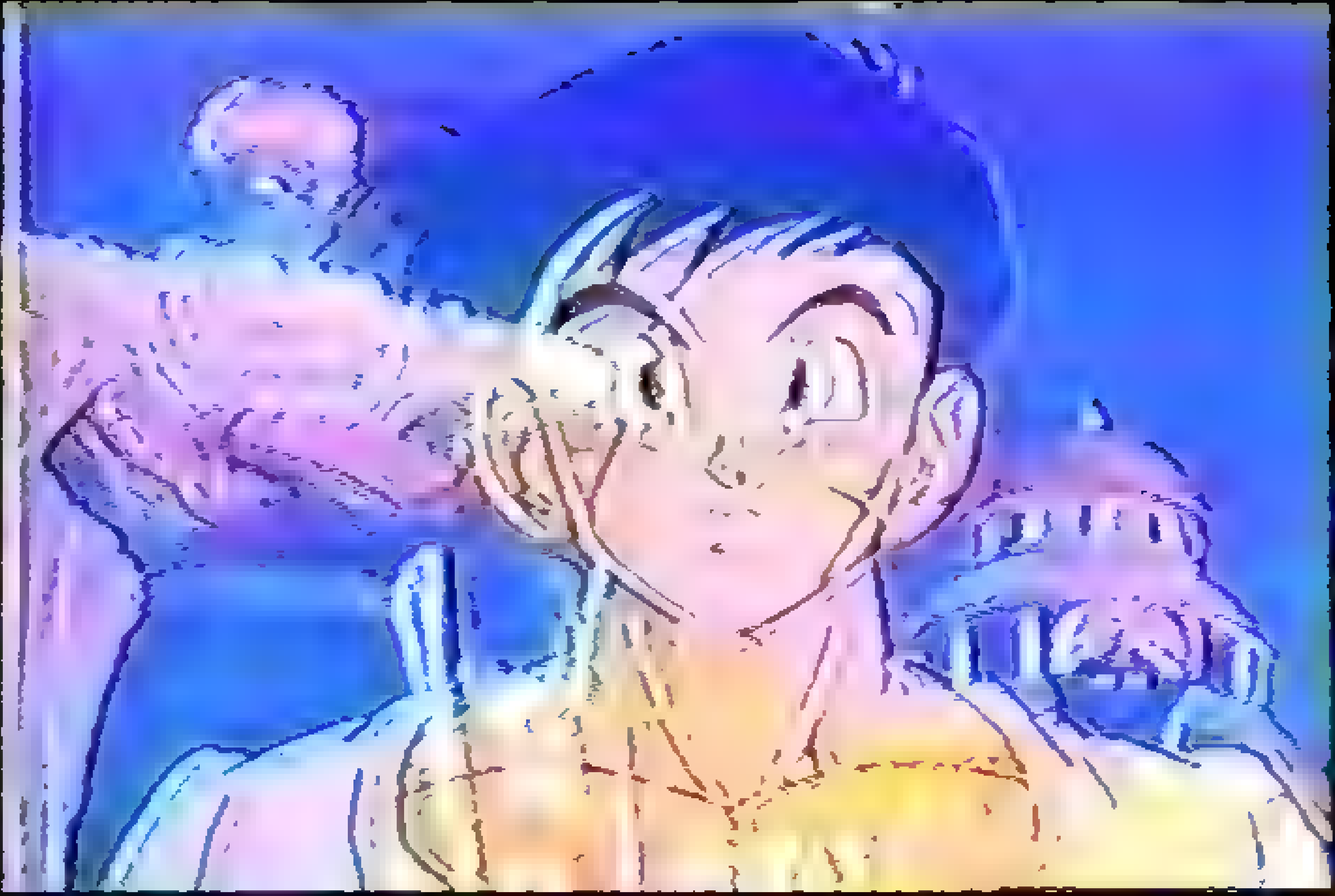




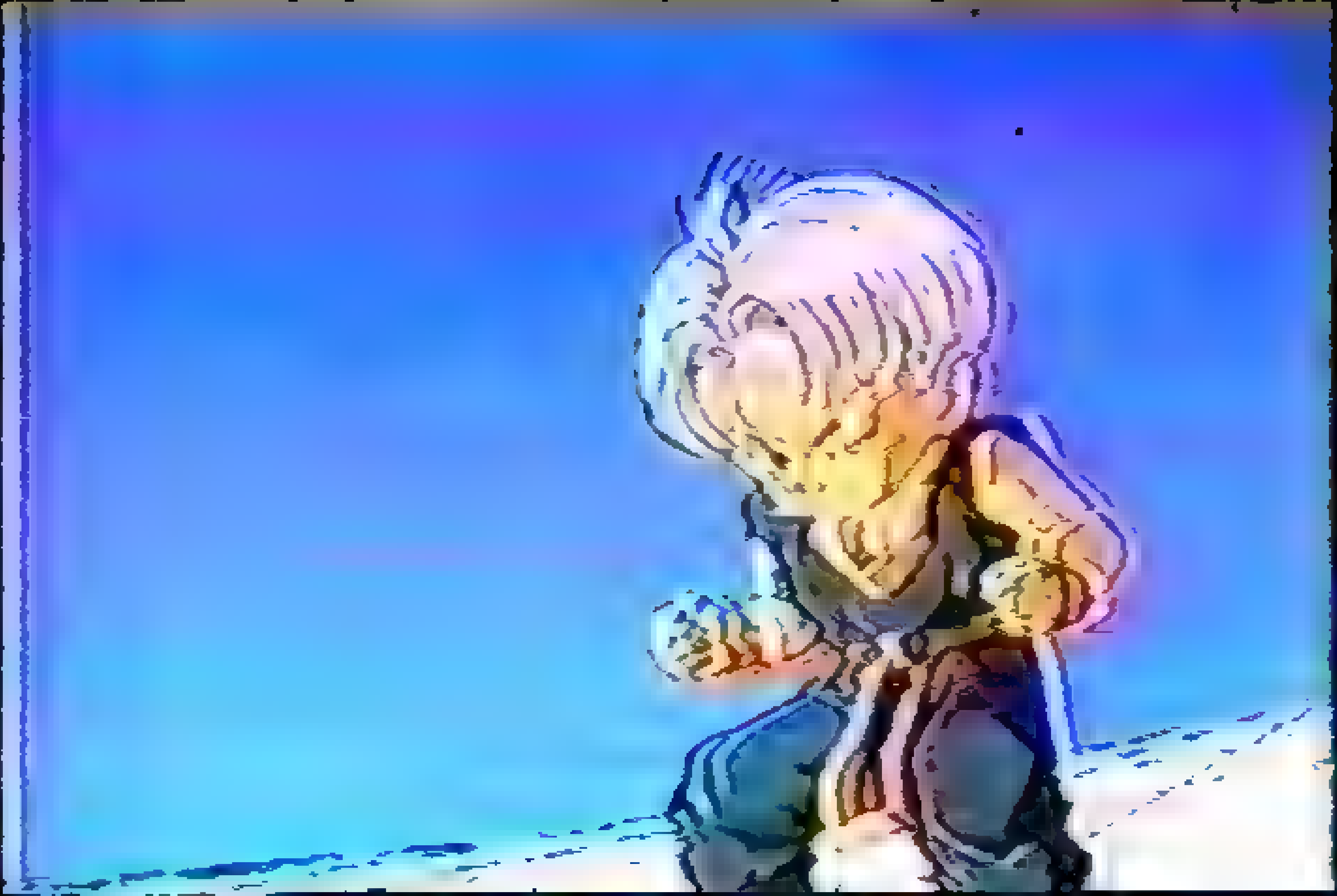

But what'll we do if we wanted to talk to them?








Here they go



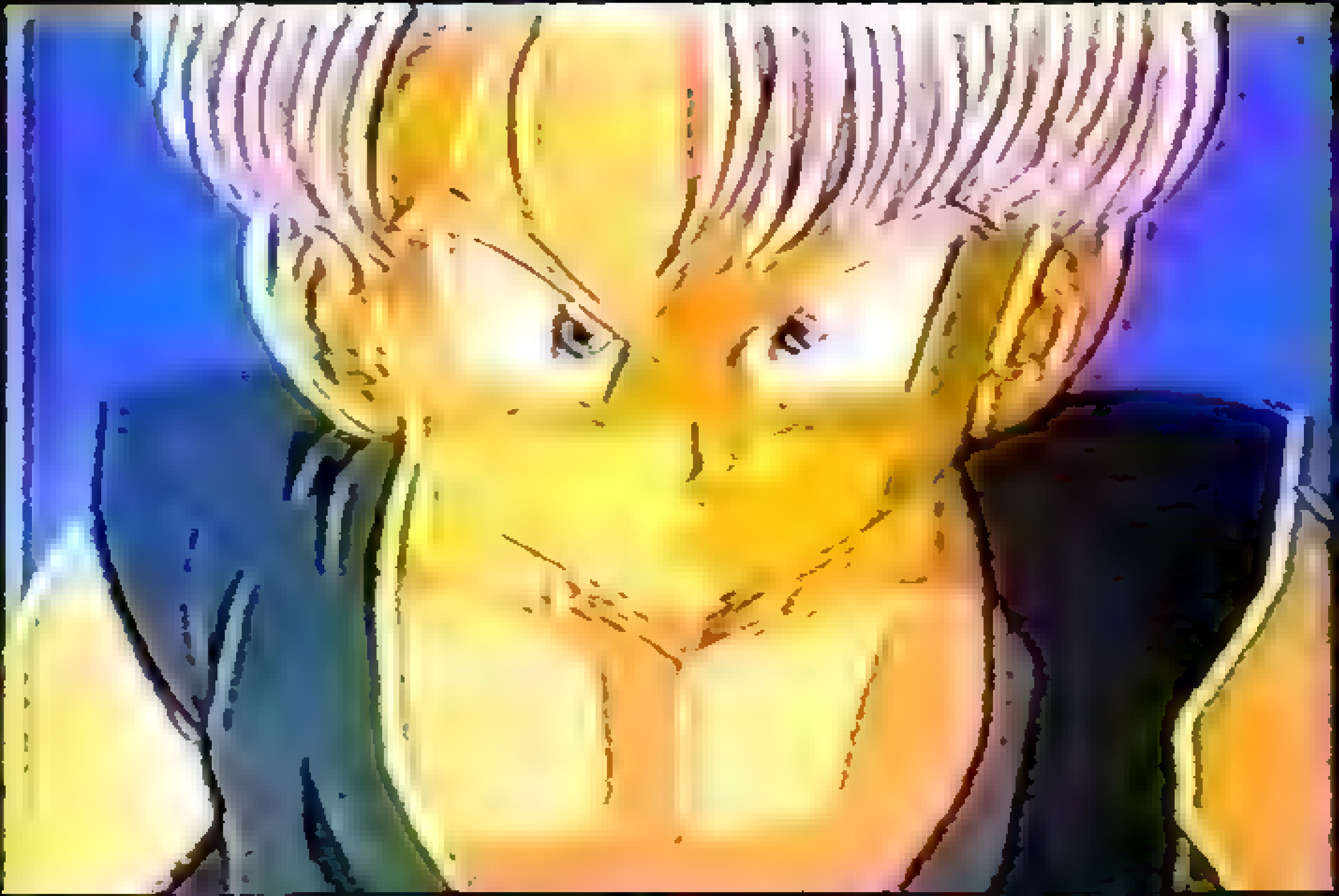












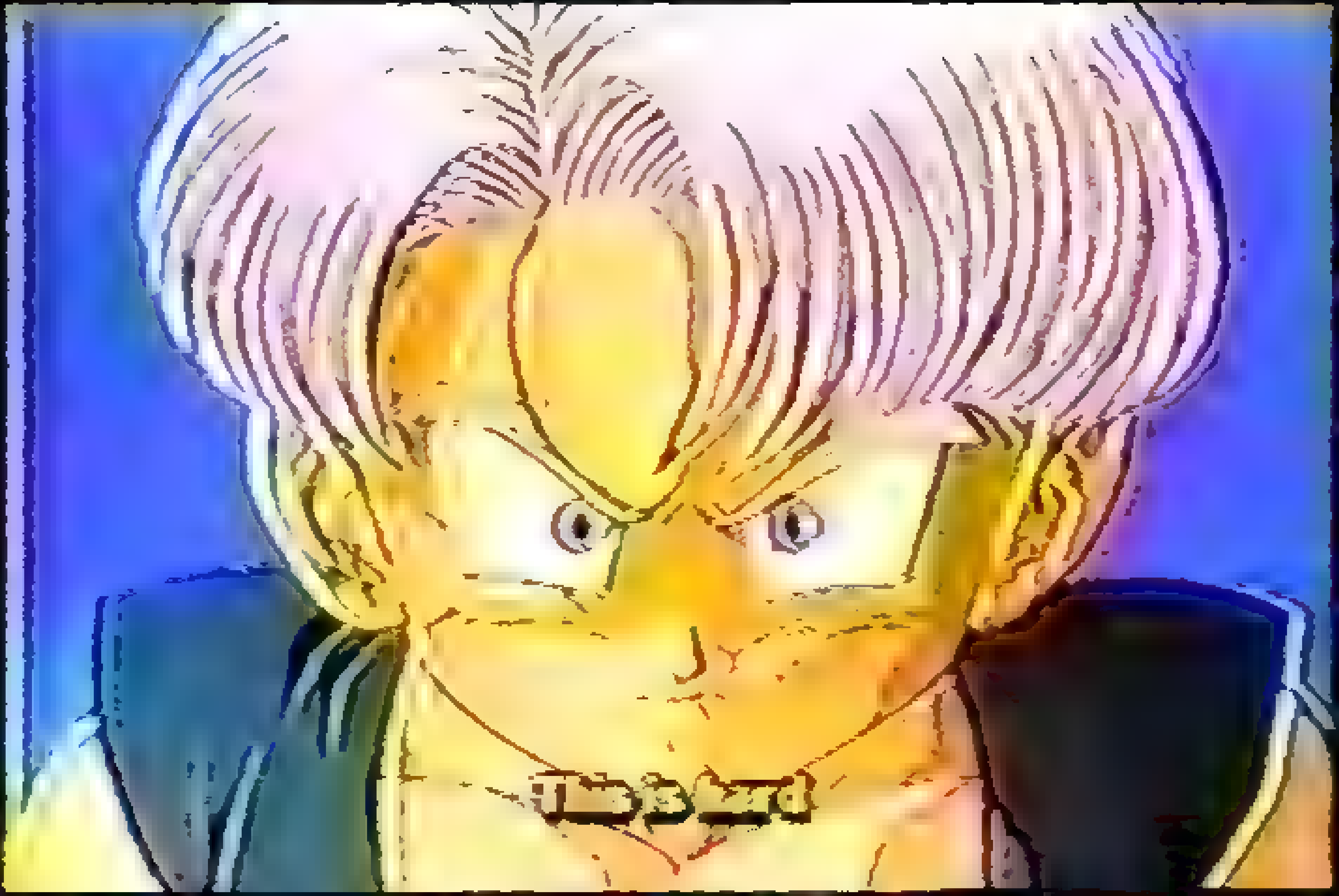









Trunks, lower your ki slightly




This should be right


Good. You're 'tis' are exactly the same!



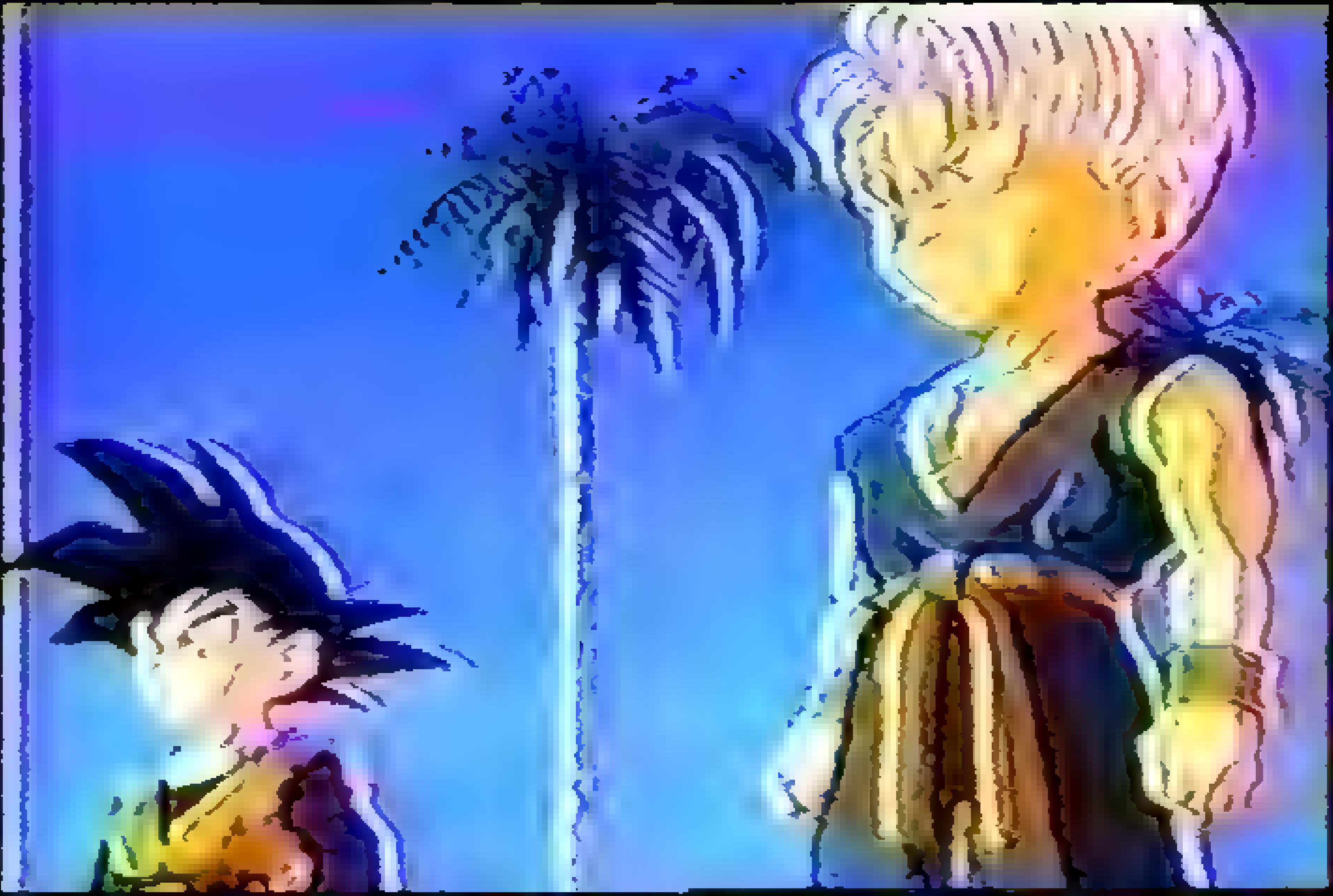



Start the Fusion!



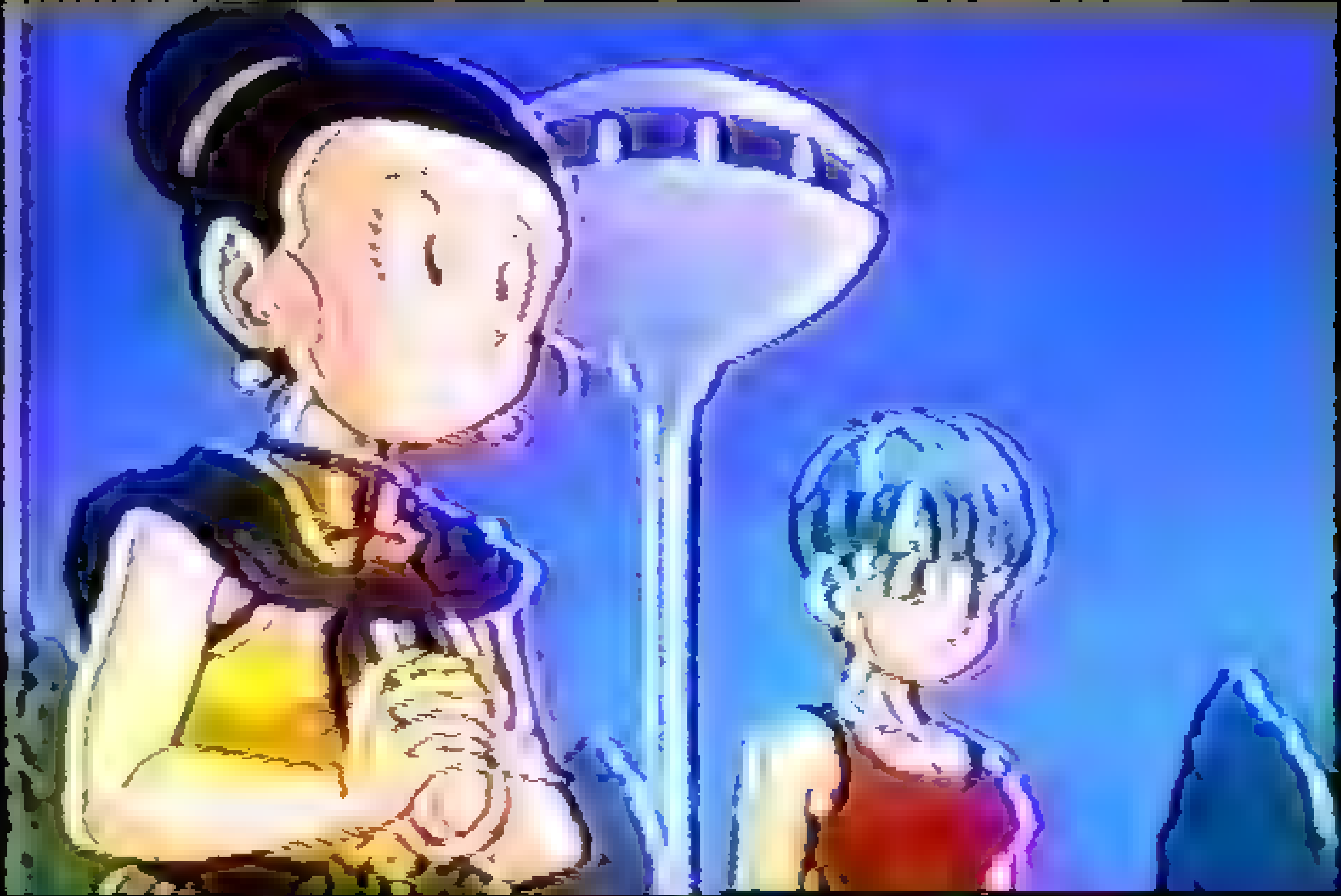


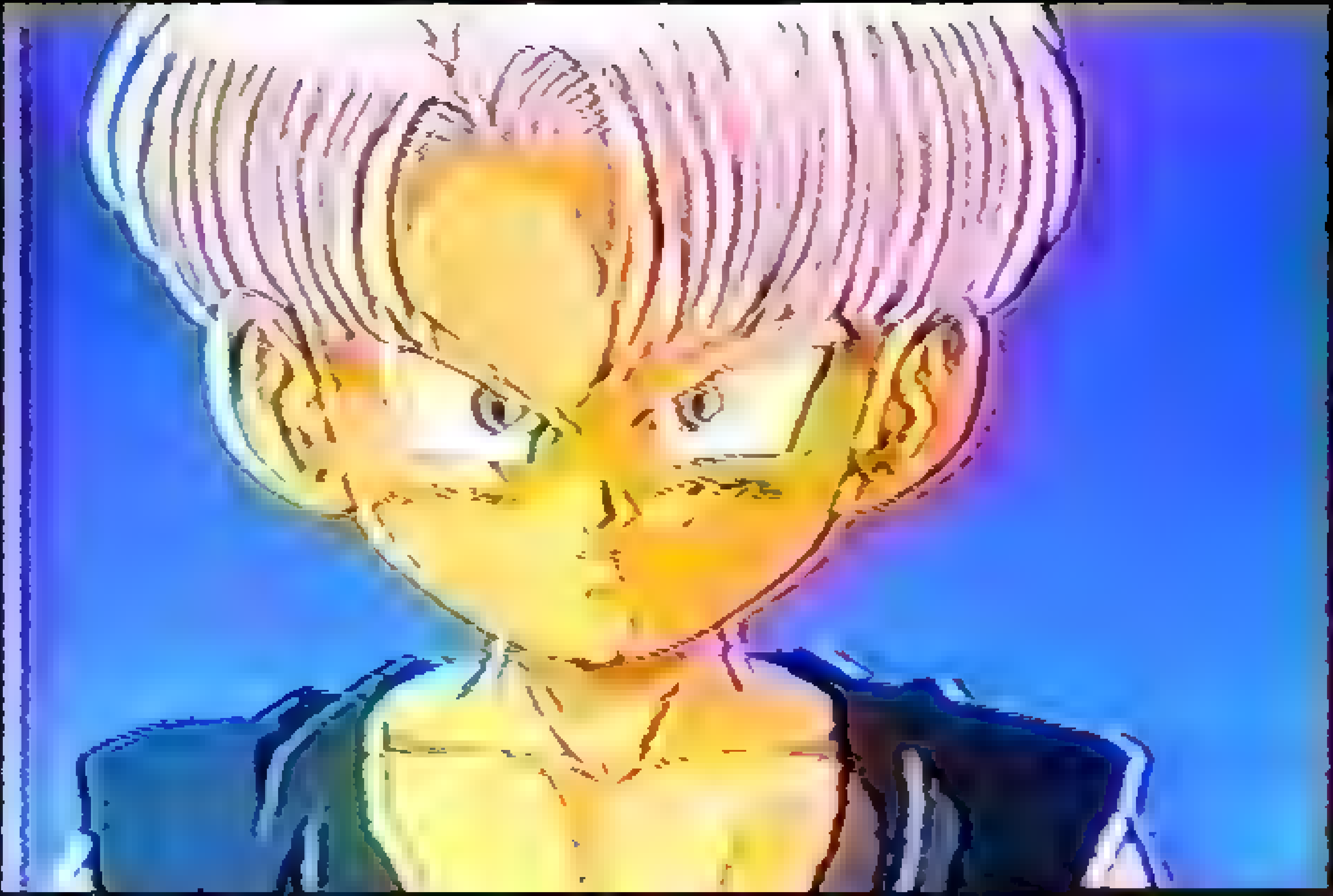





Here they go at last













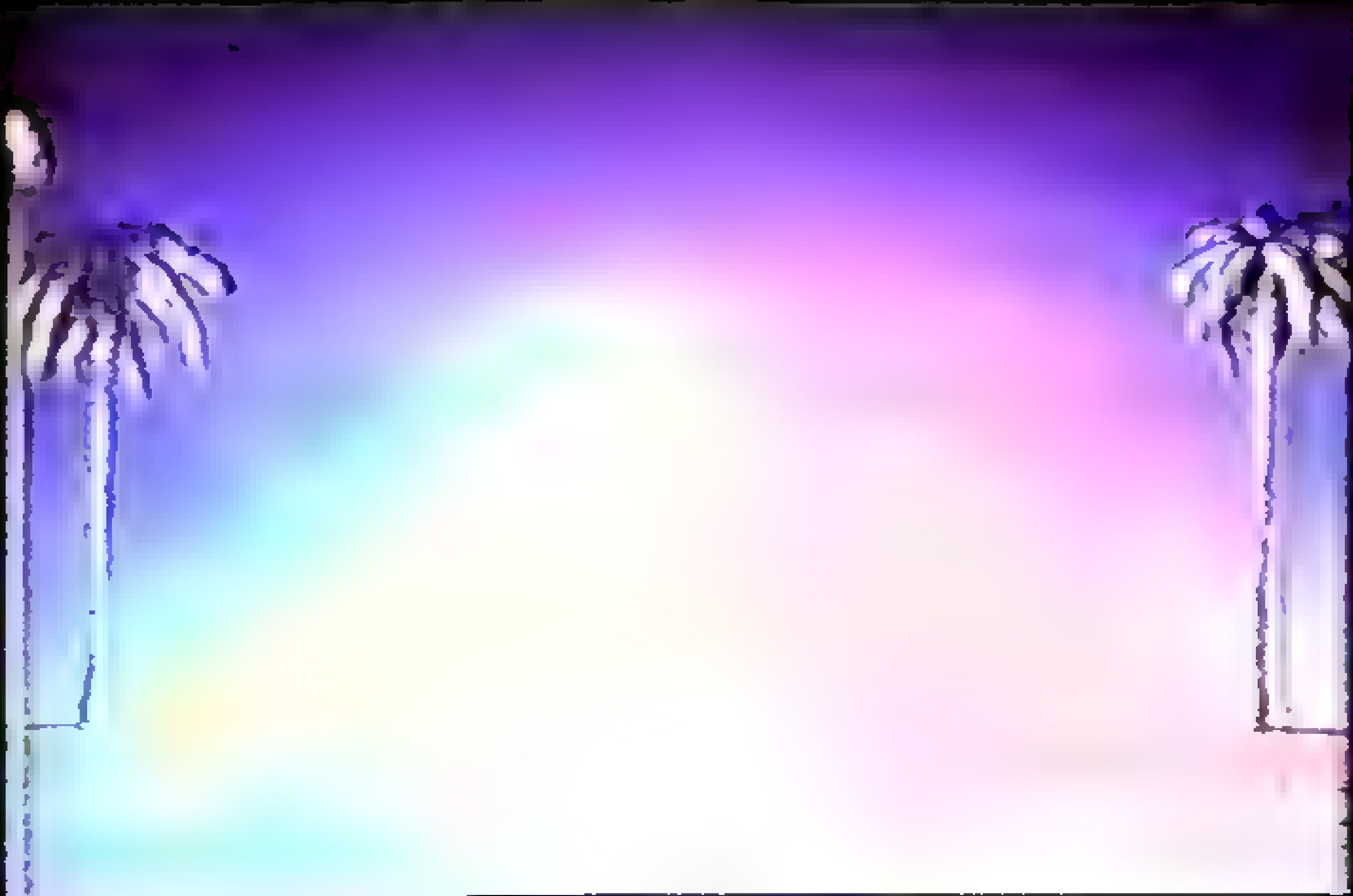




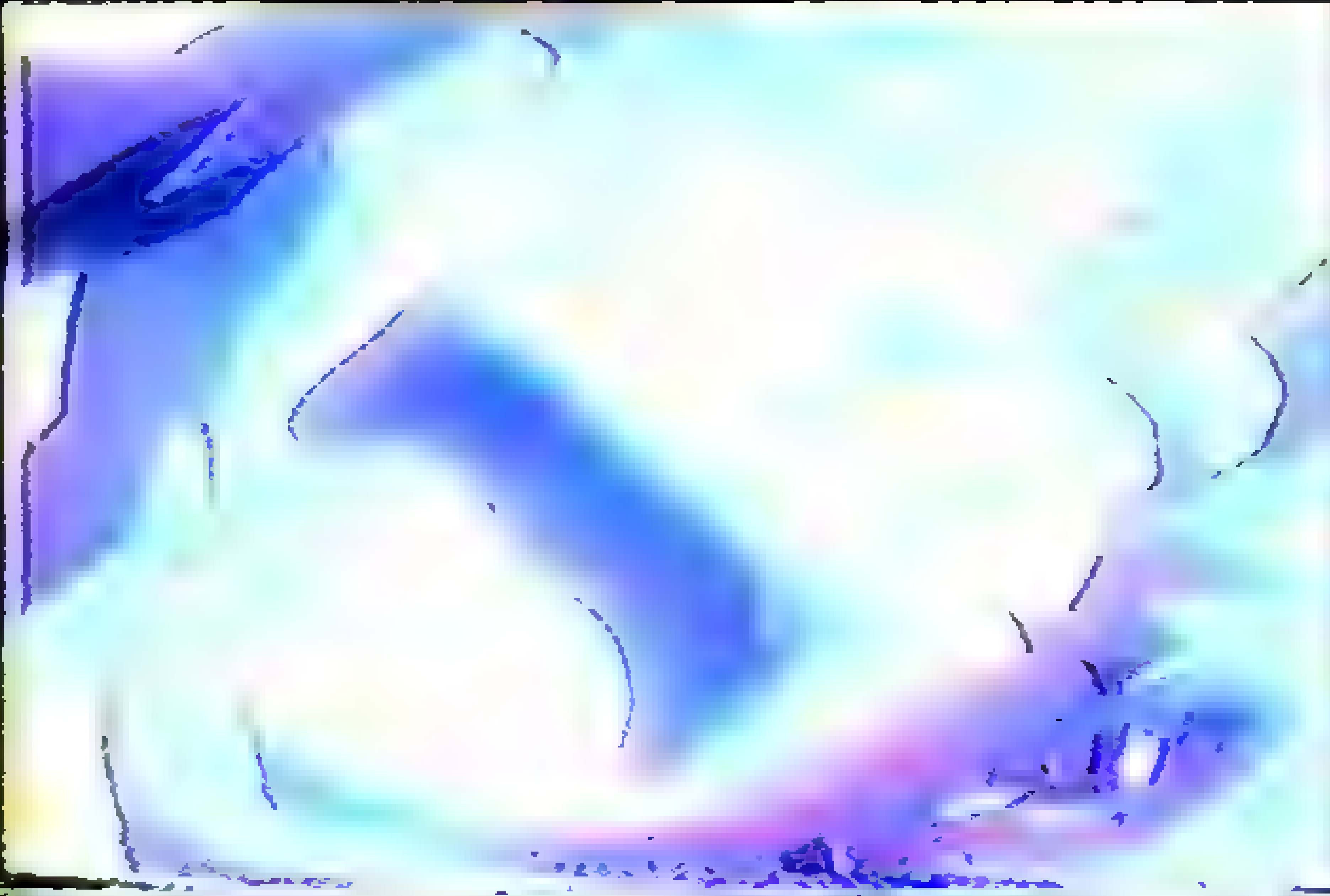



I don't believe it

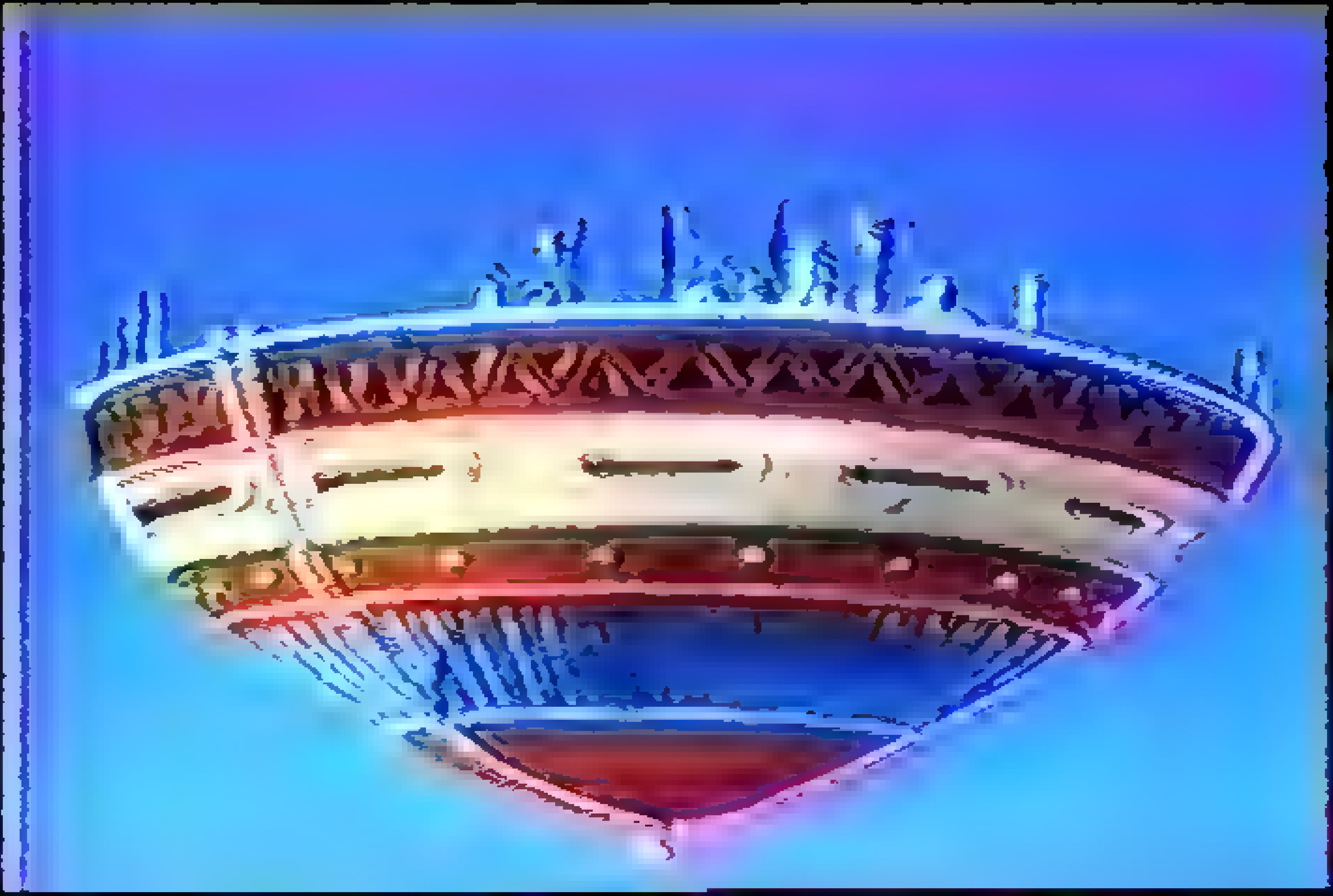










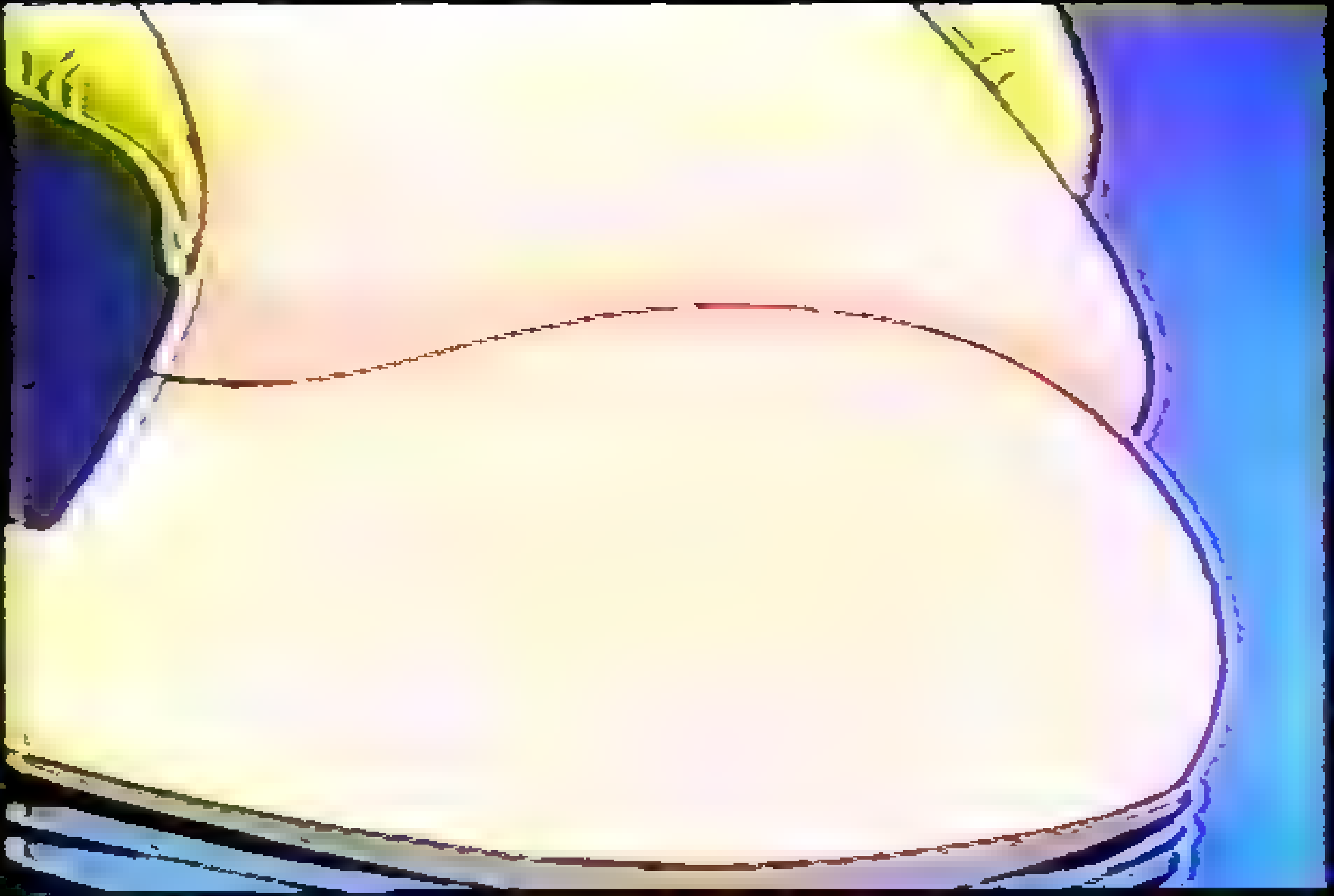


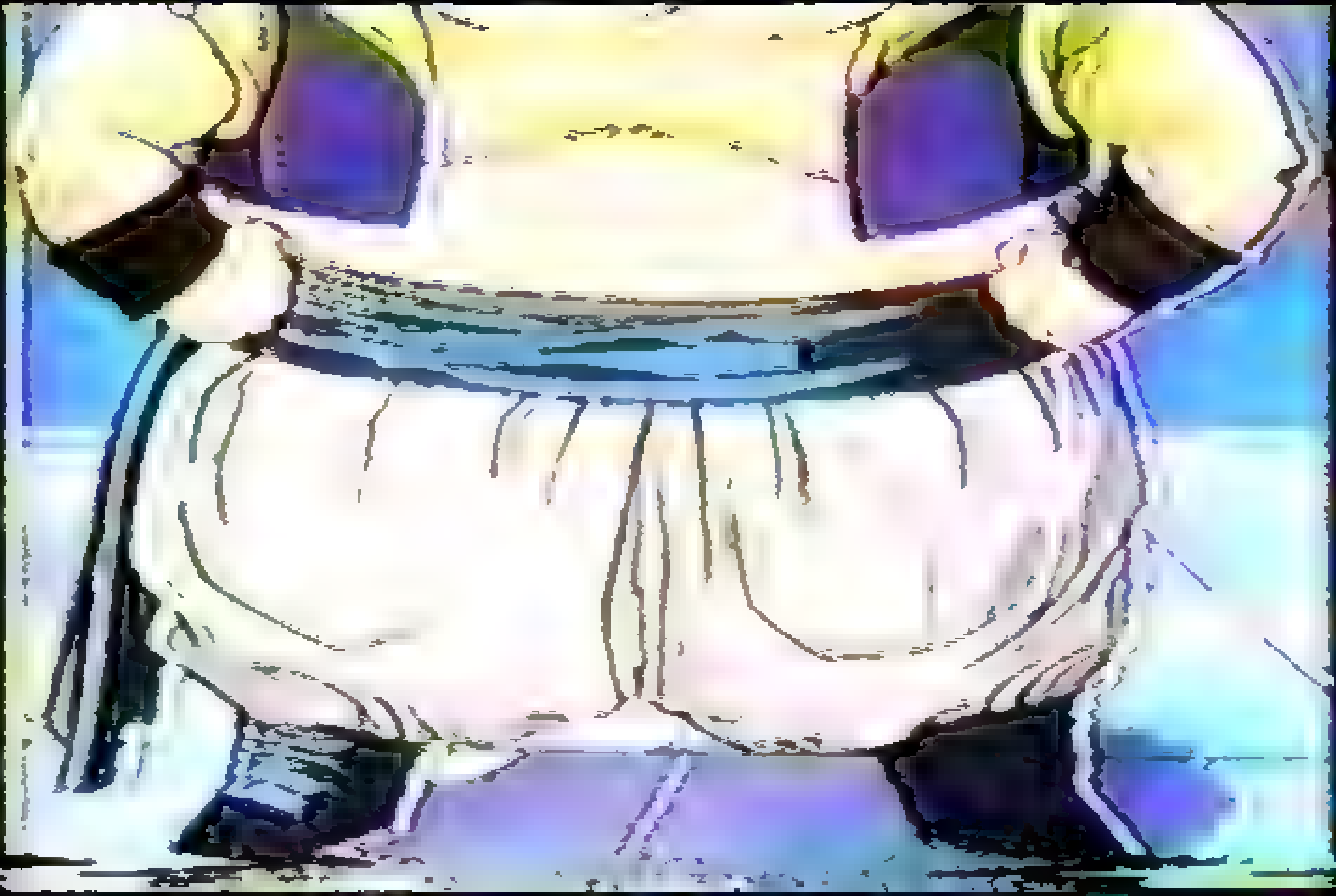


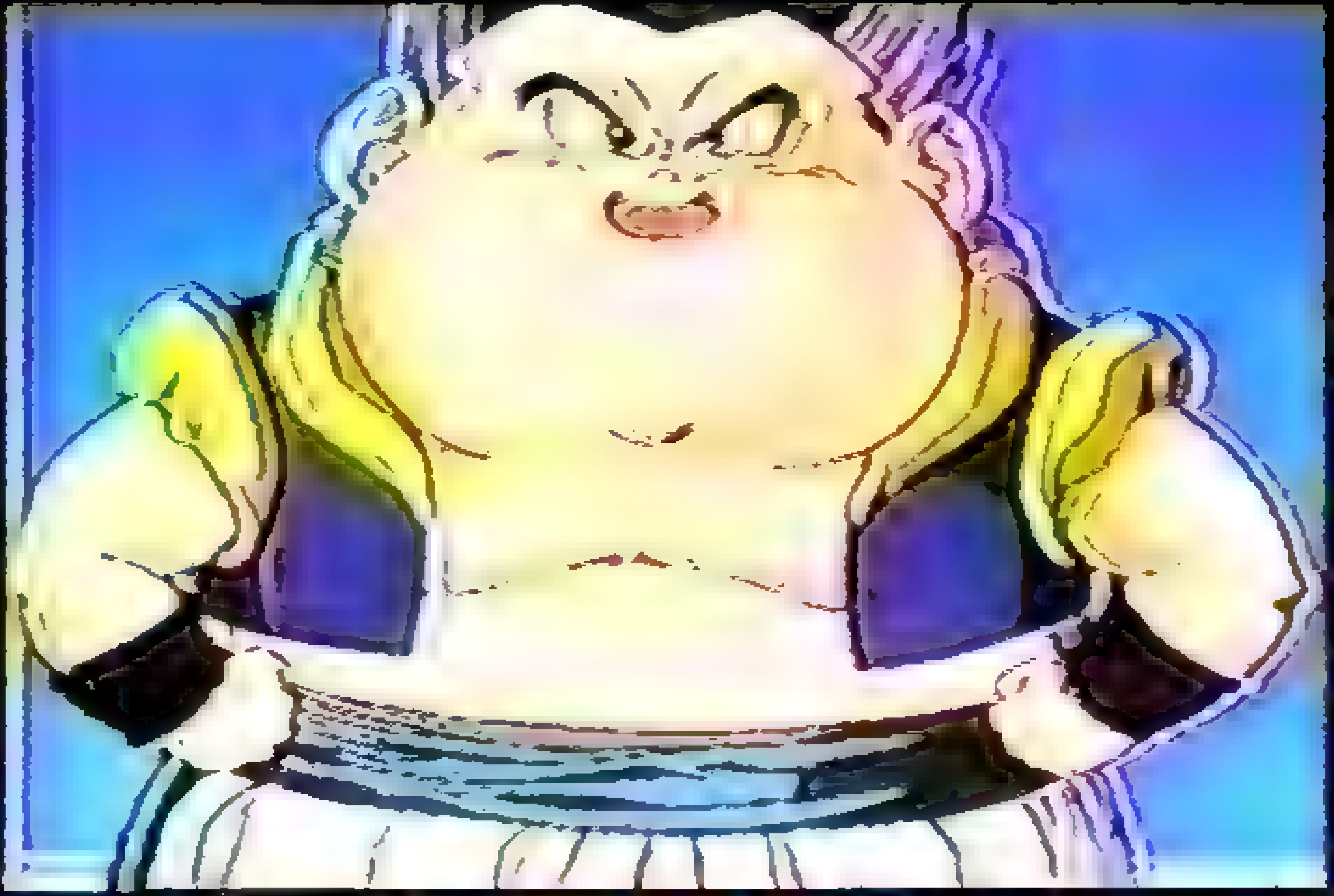






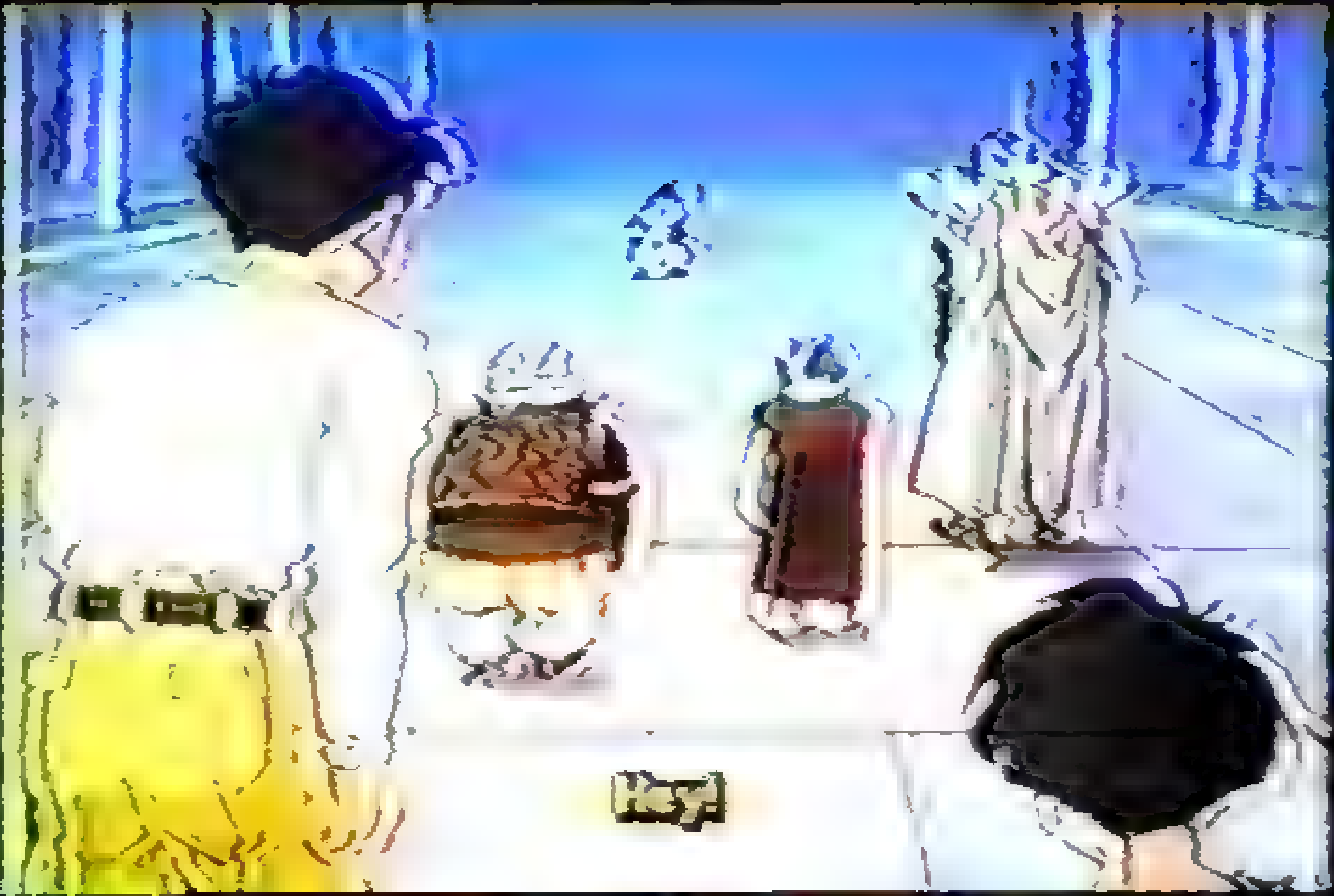




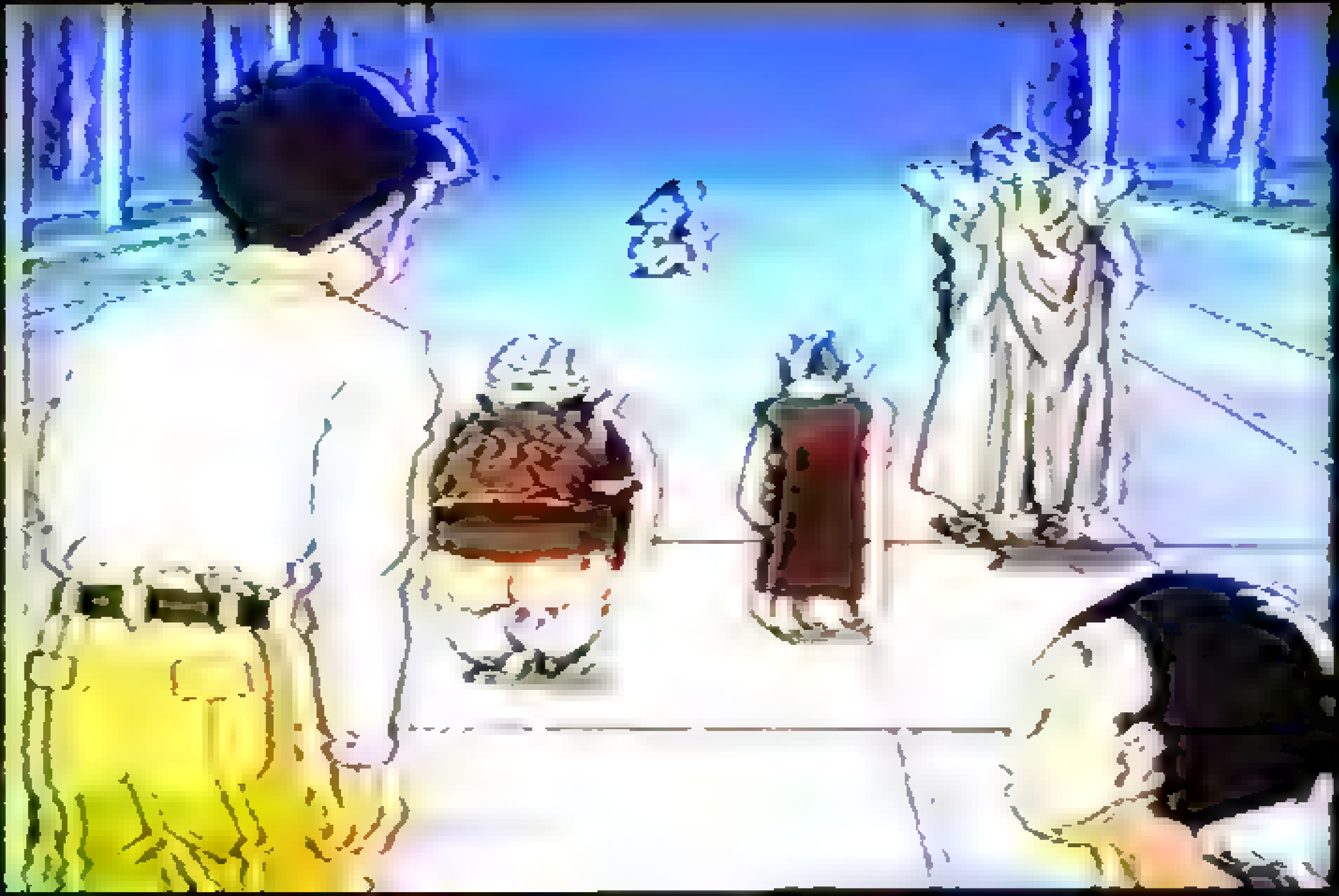







Hey!






Are you sure they can go back to normal?


Are you sure they can go back


I don't think I could love that


I don't think I could love that



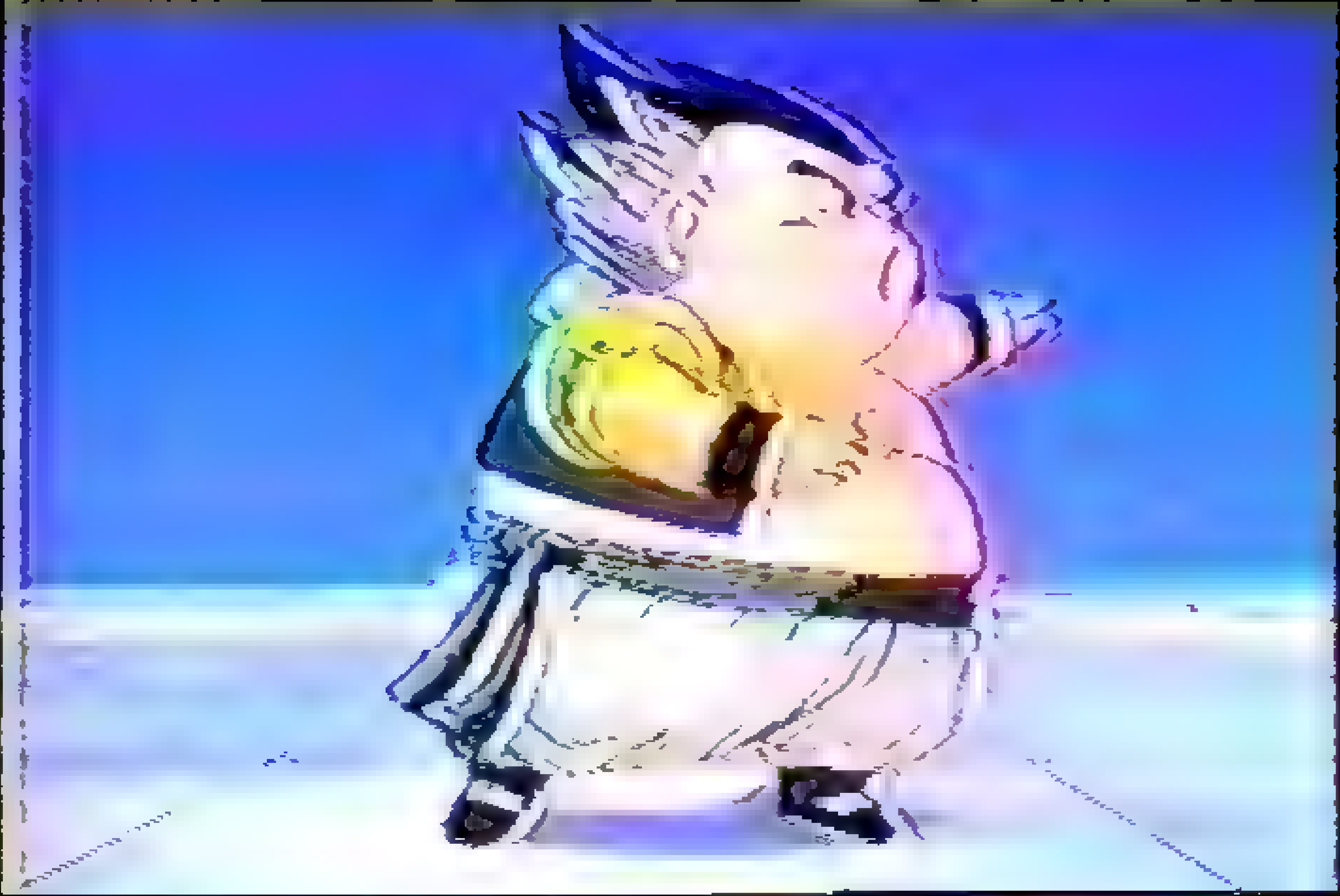







It doesn't look like it's that
strong. But, he's got to be ...


It doesn't look like it's that
strong. But, he's got to be –








Haha! Gokou's been training!


Habat Gakou's been


You fight fire with fire! You


It looks like he's about to start something


It looks like he's about to start something



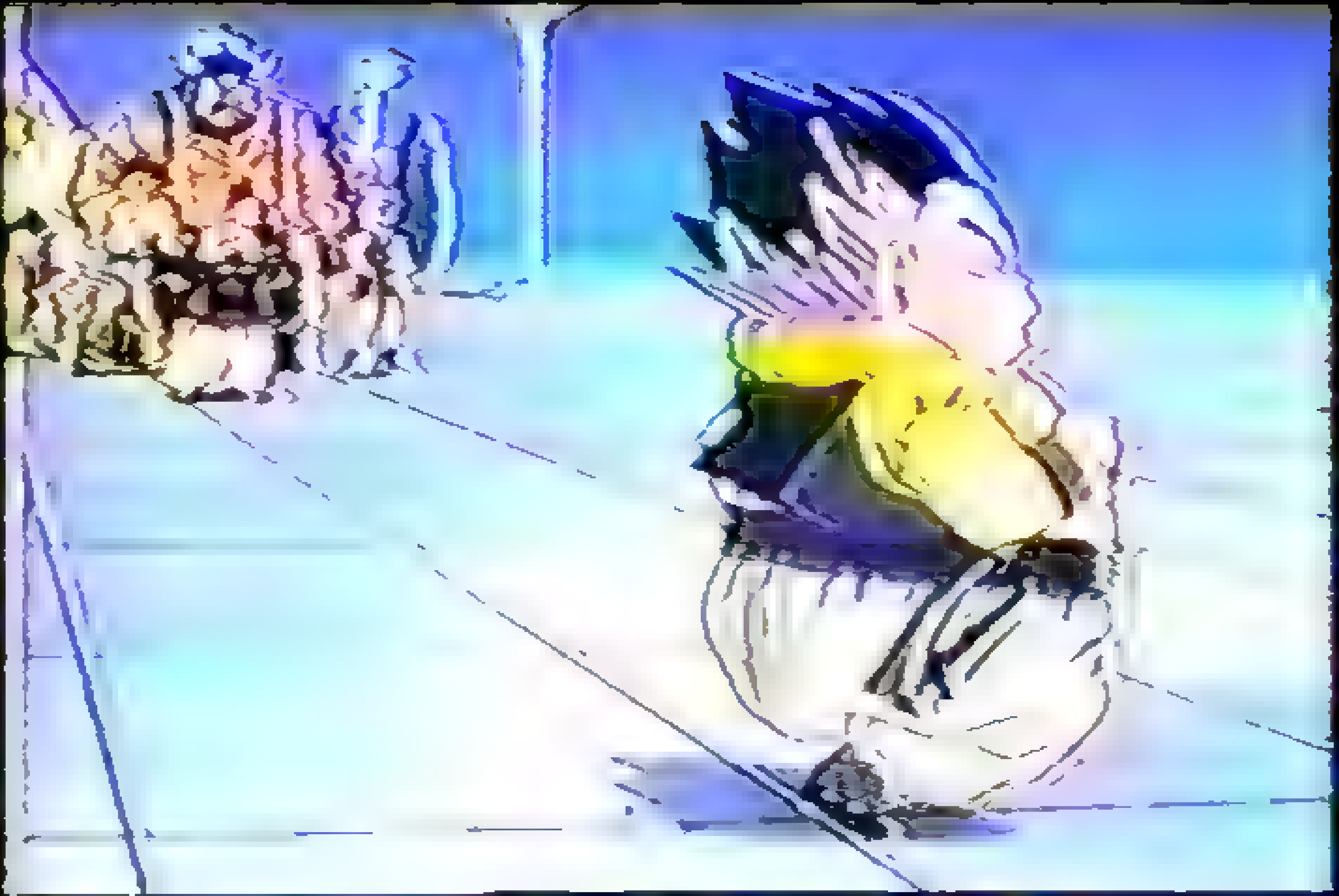


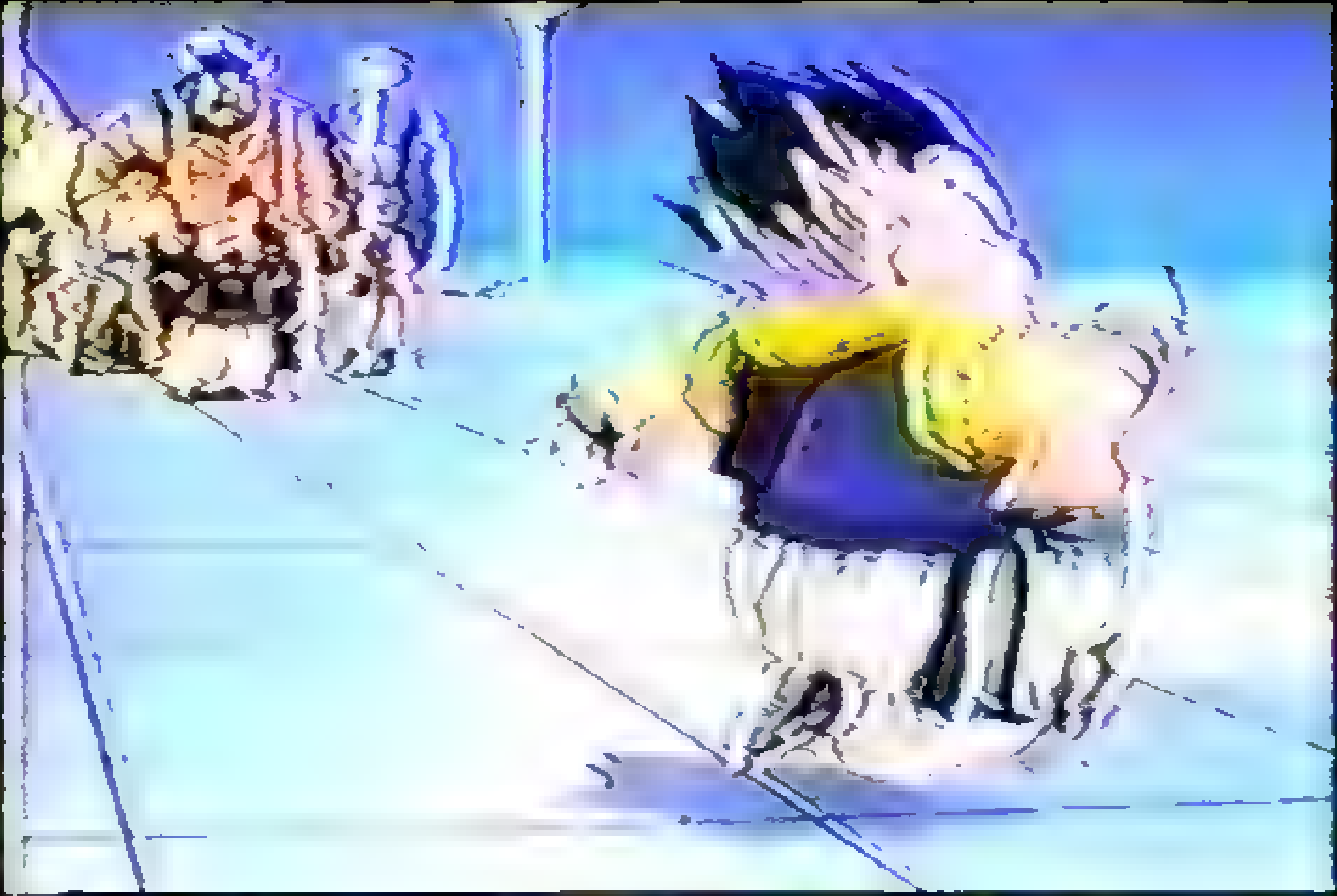


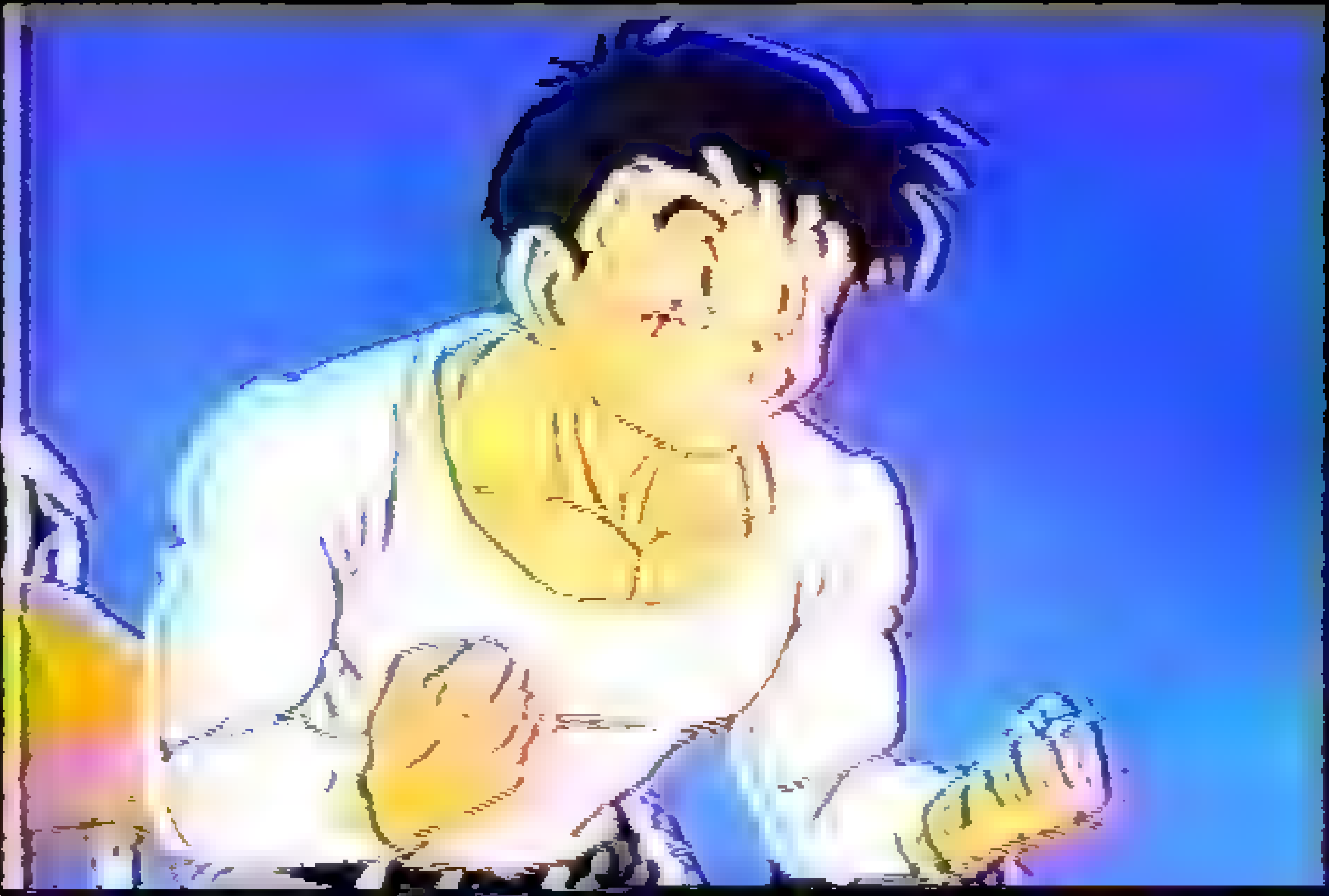

He's starting to run around!

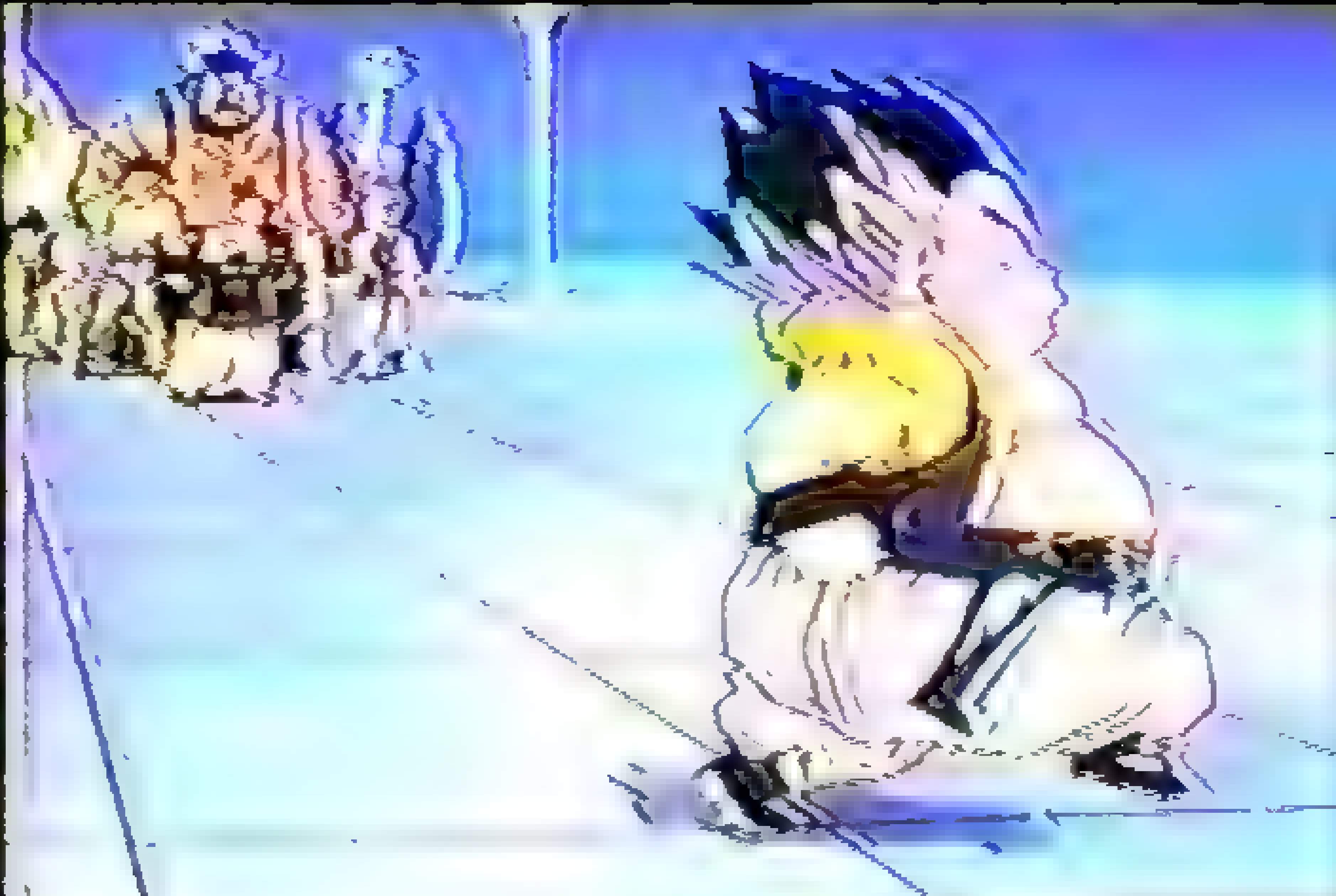


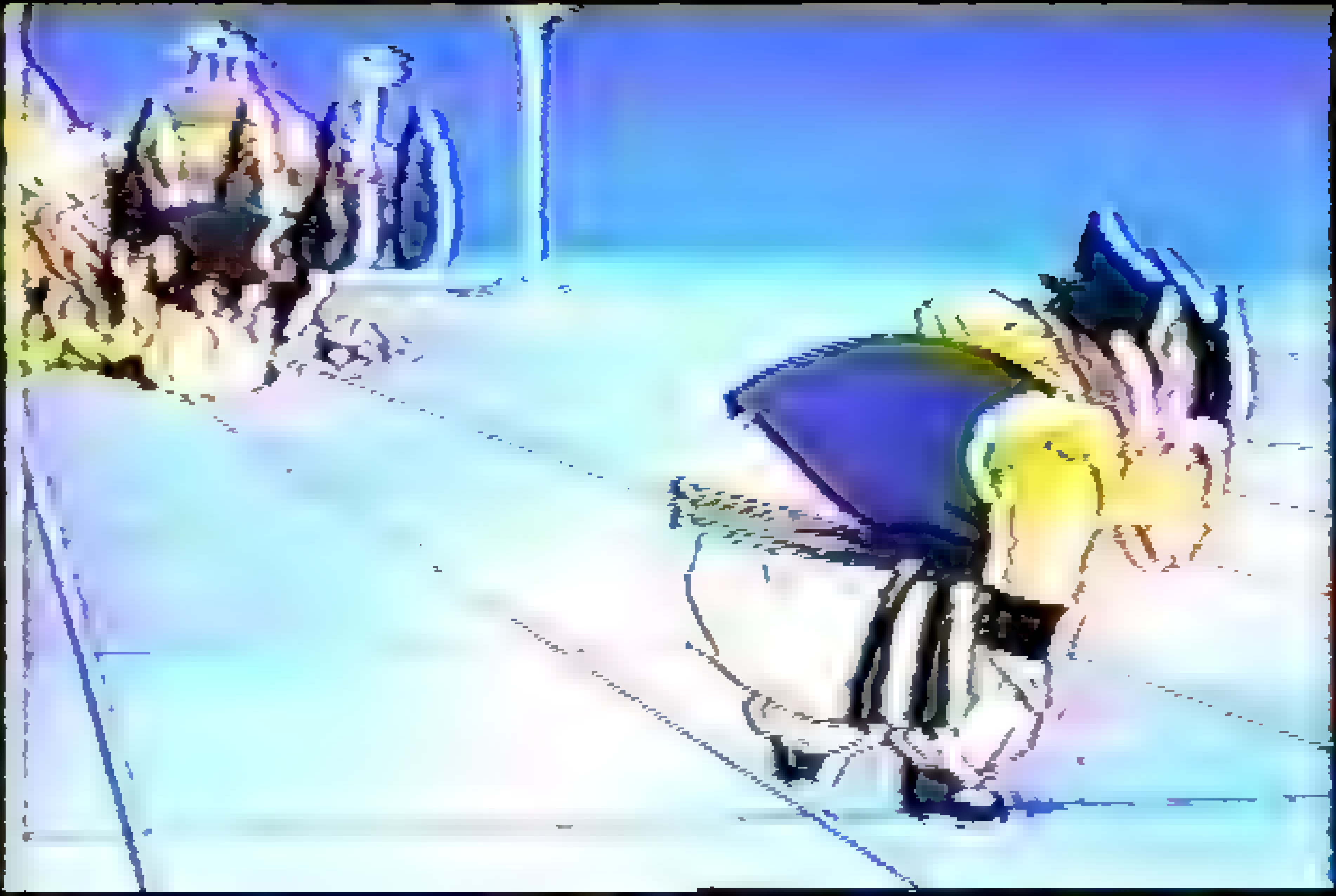






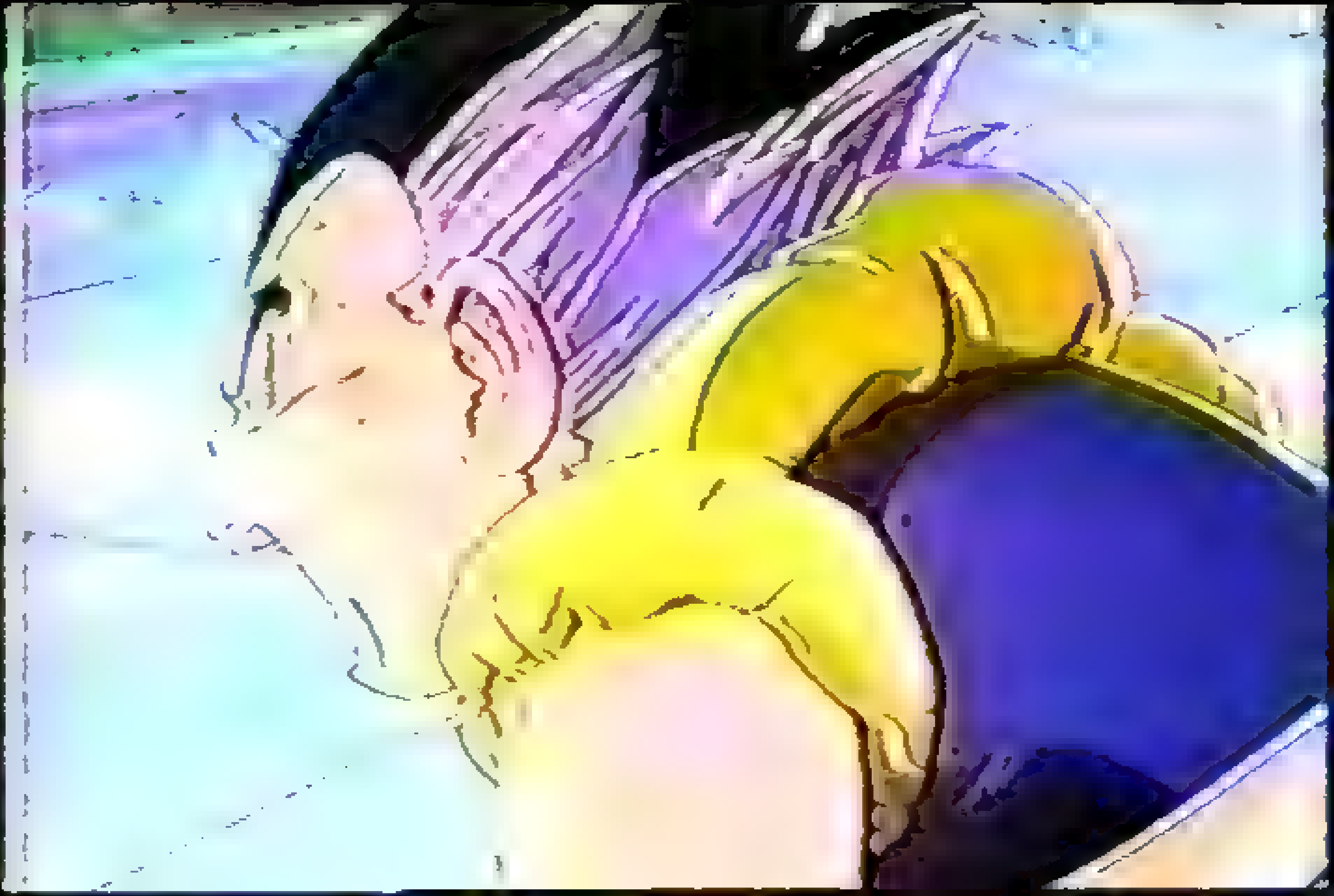






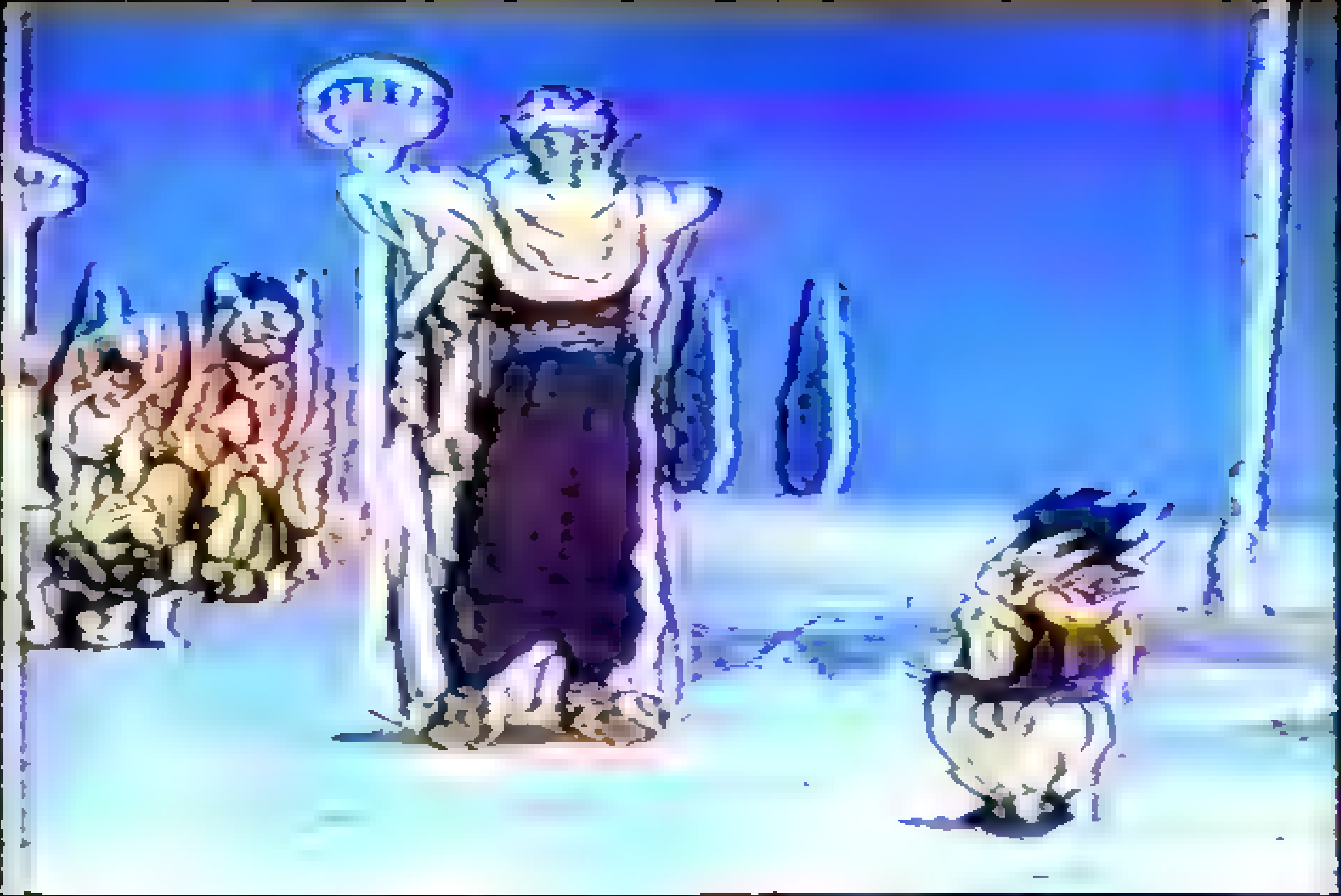









You're right

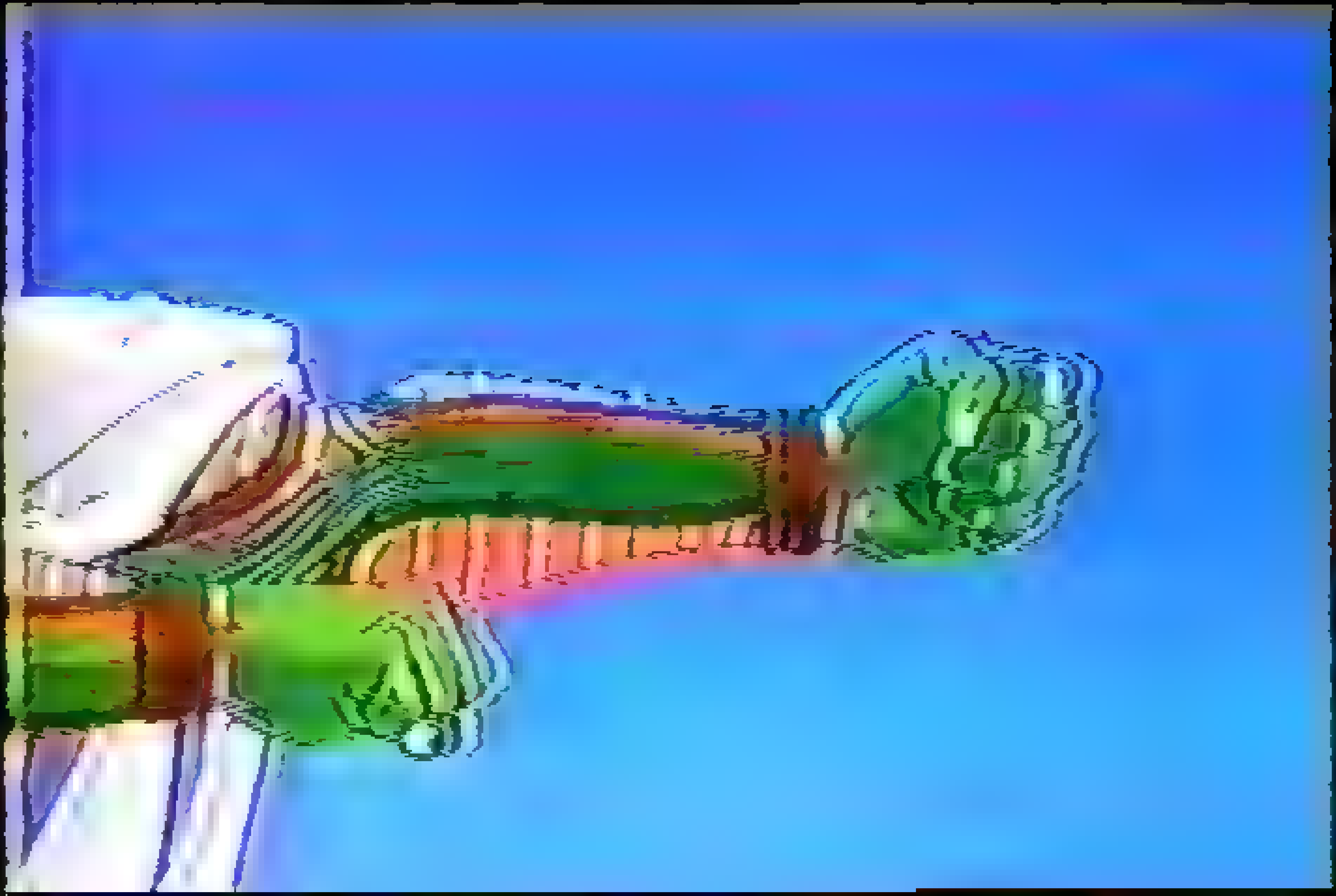





When you did the 'sion' part
Trunks' fingers were sticking out!













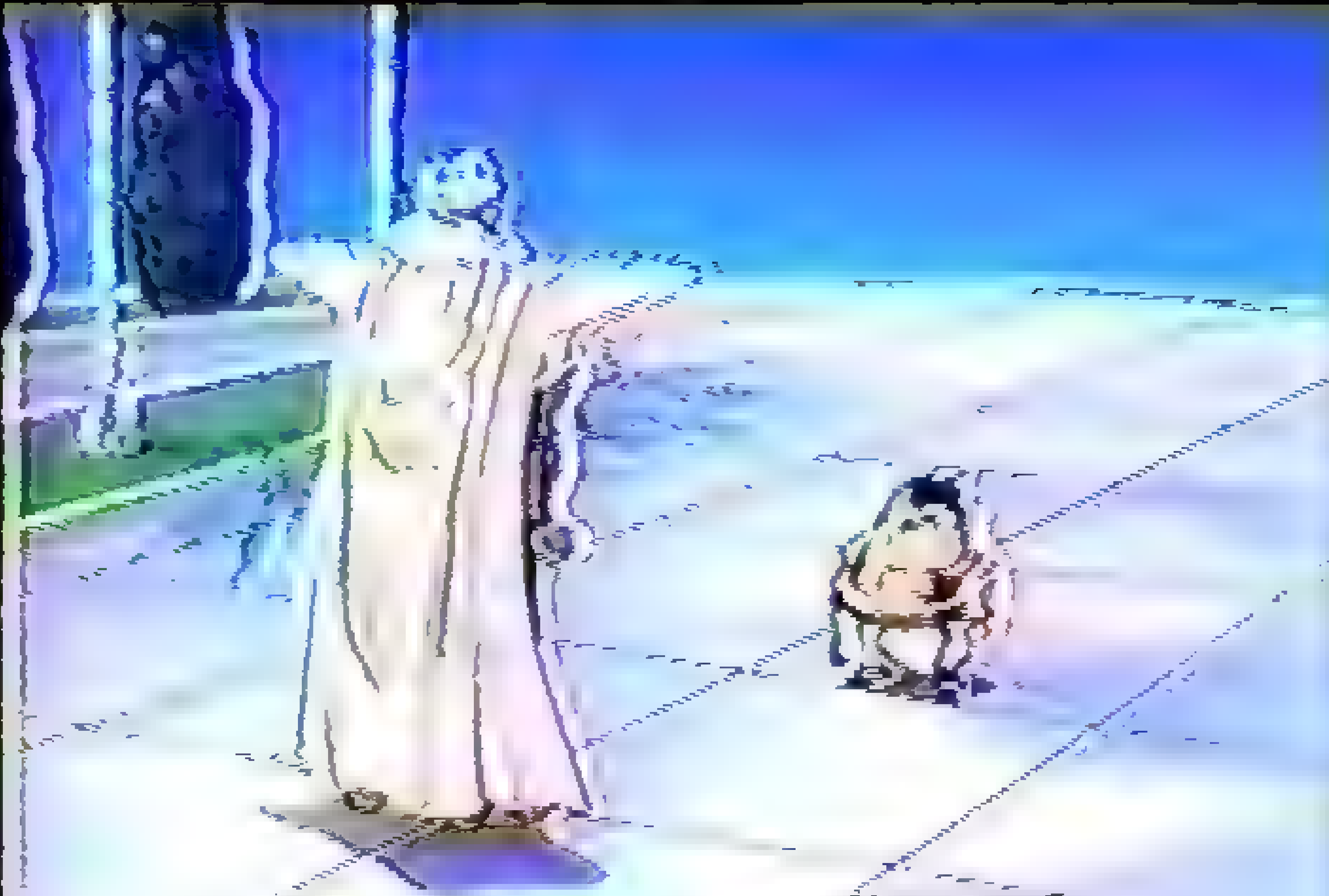


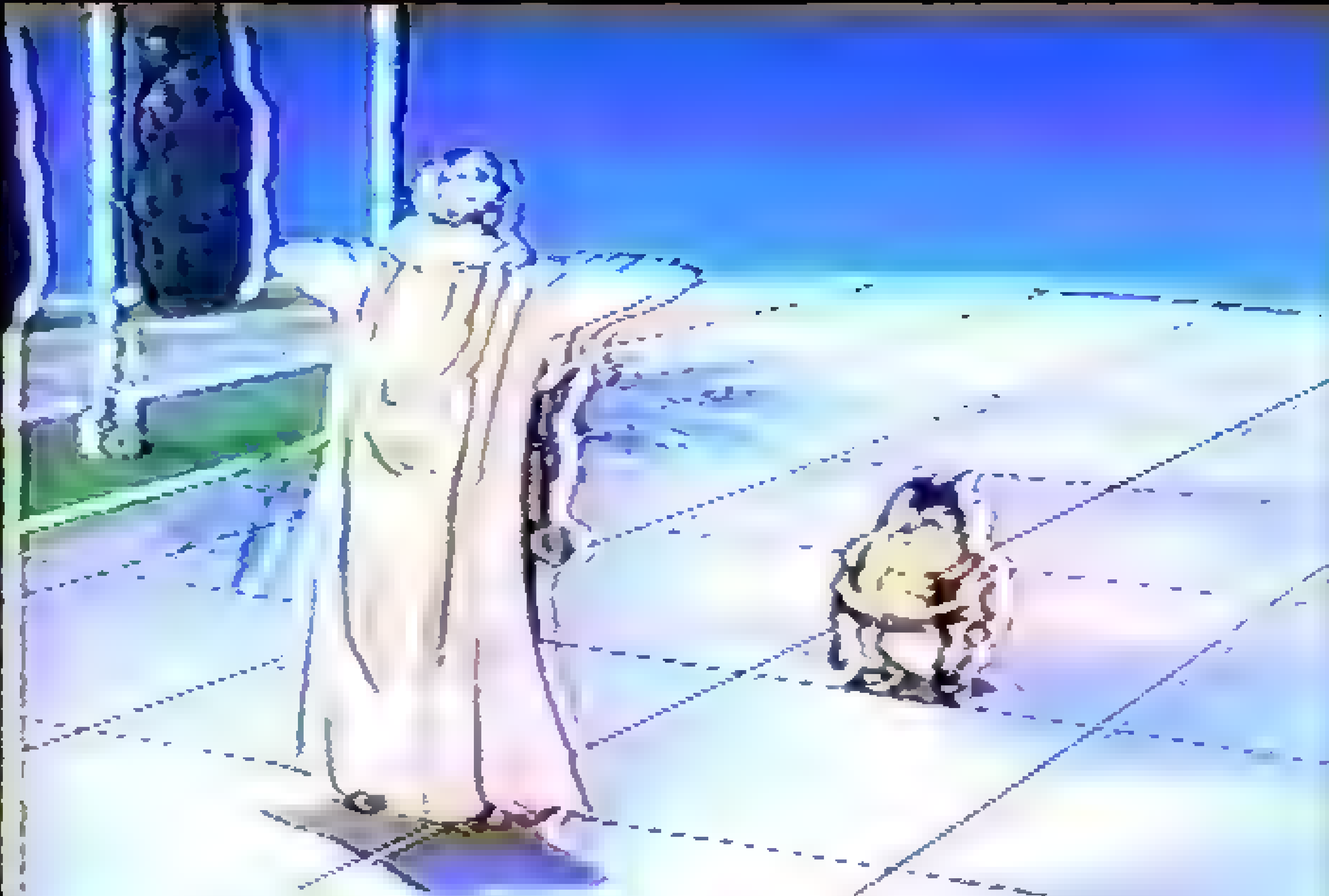

What are you doing!? Change back to normal!


What are you doing? Change back to normal!



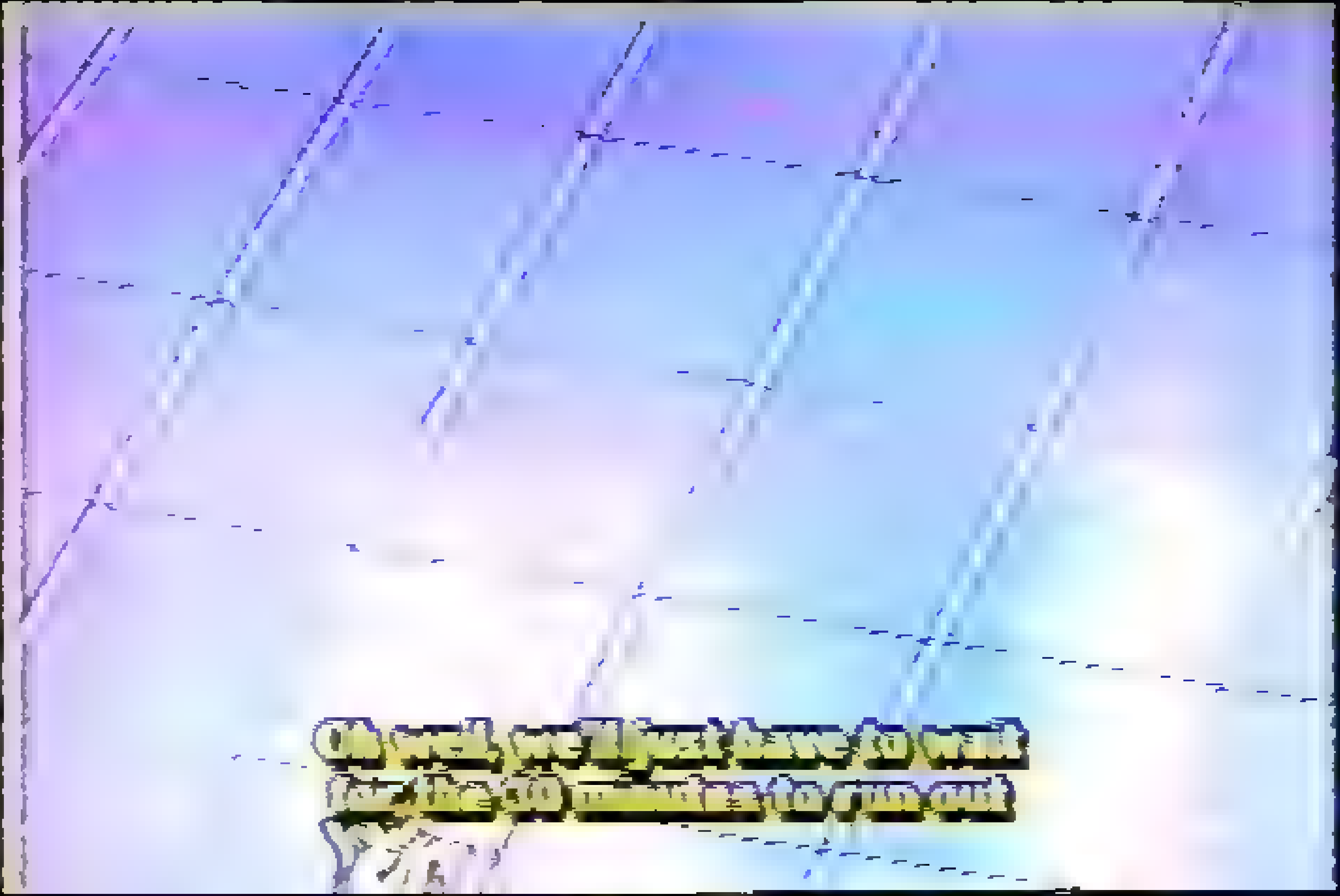

How do I do that?

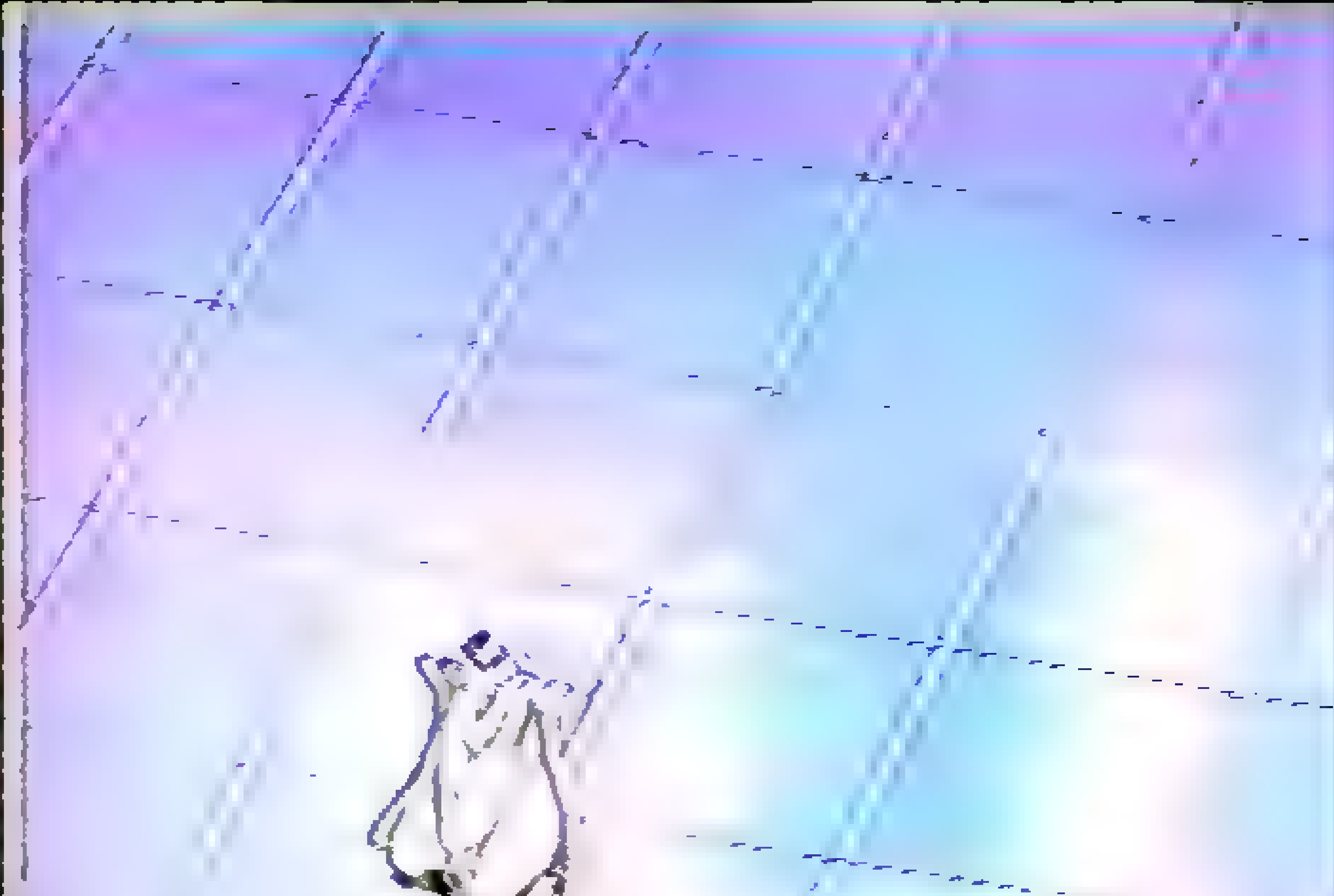






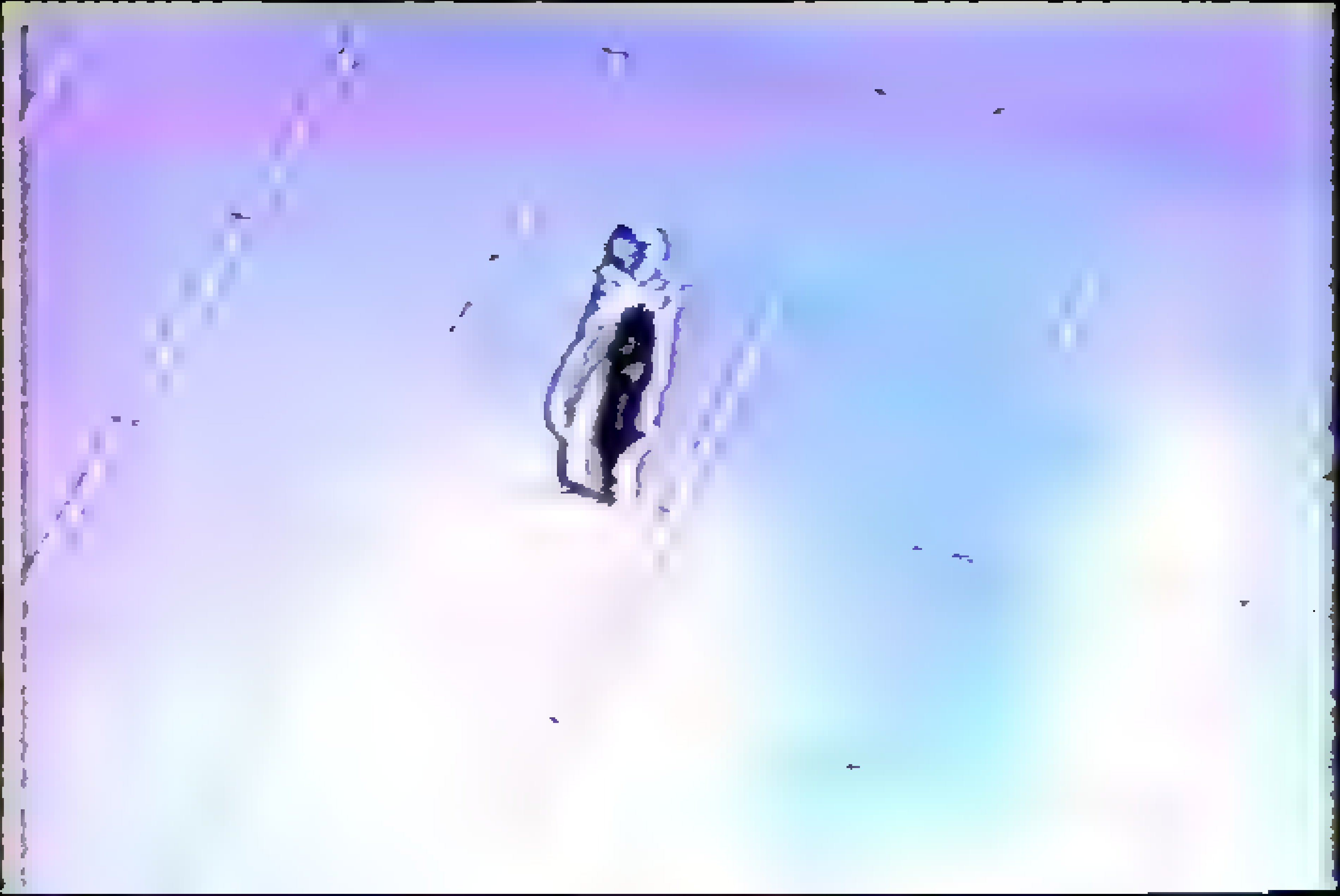

Oh well, we'll just have to wait
for the 30 minutes to run out

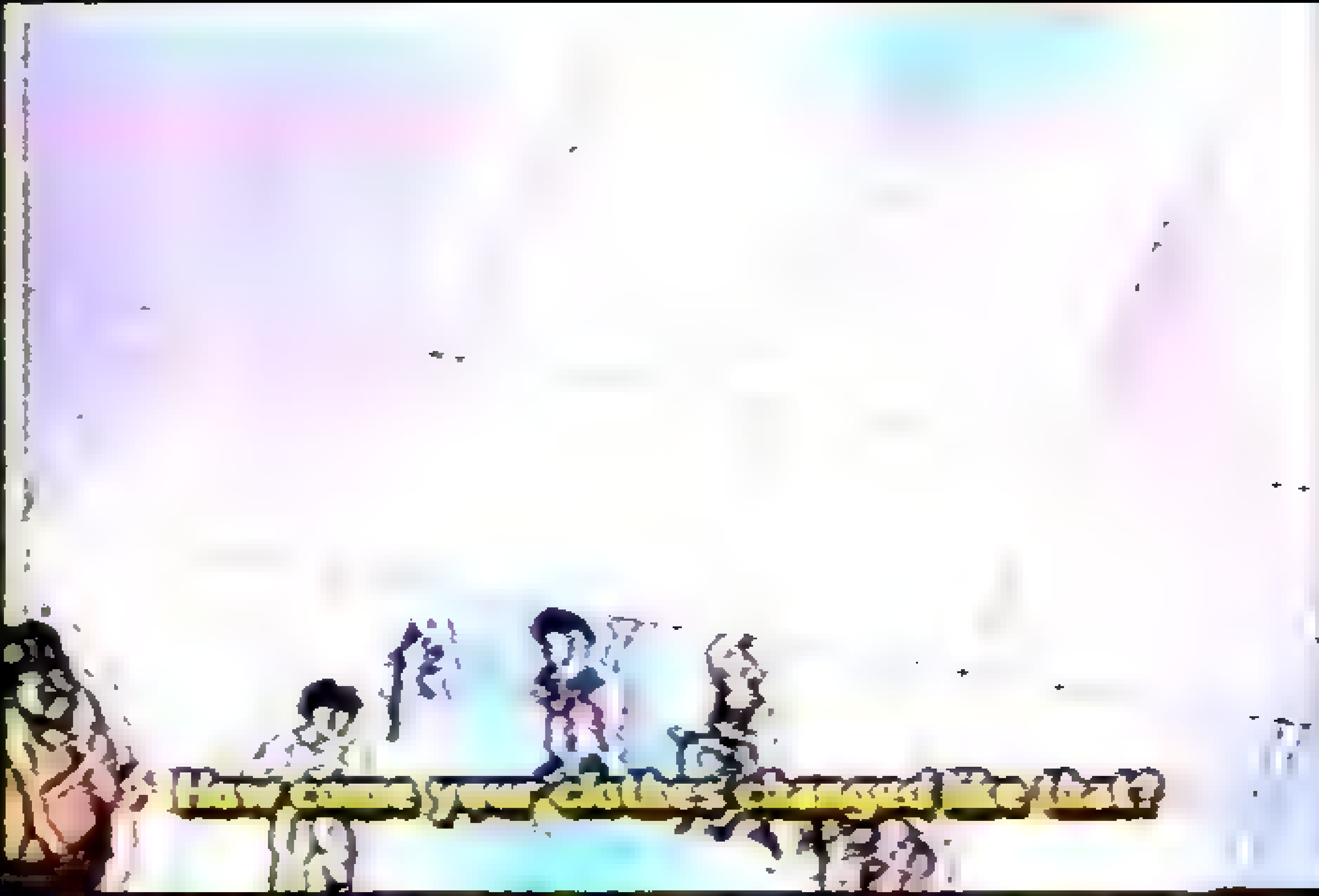

Oh well, we'll just have to wait



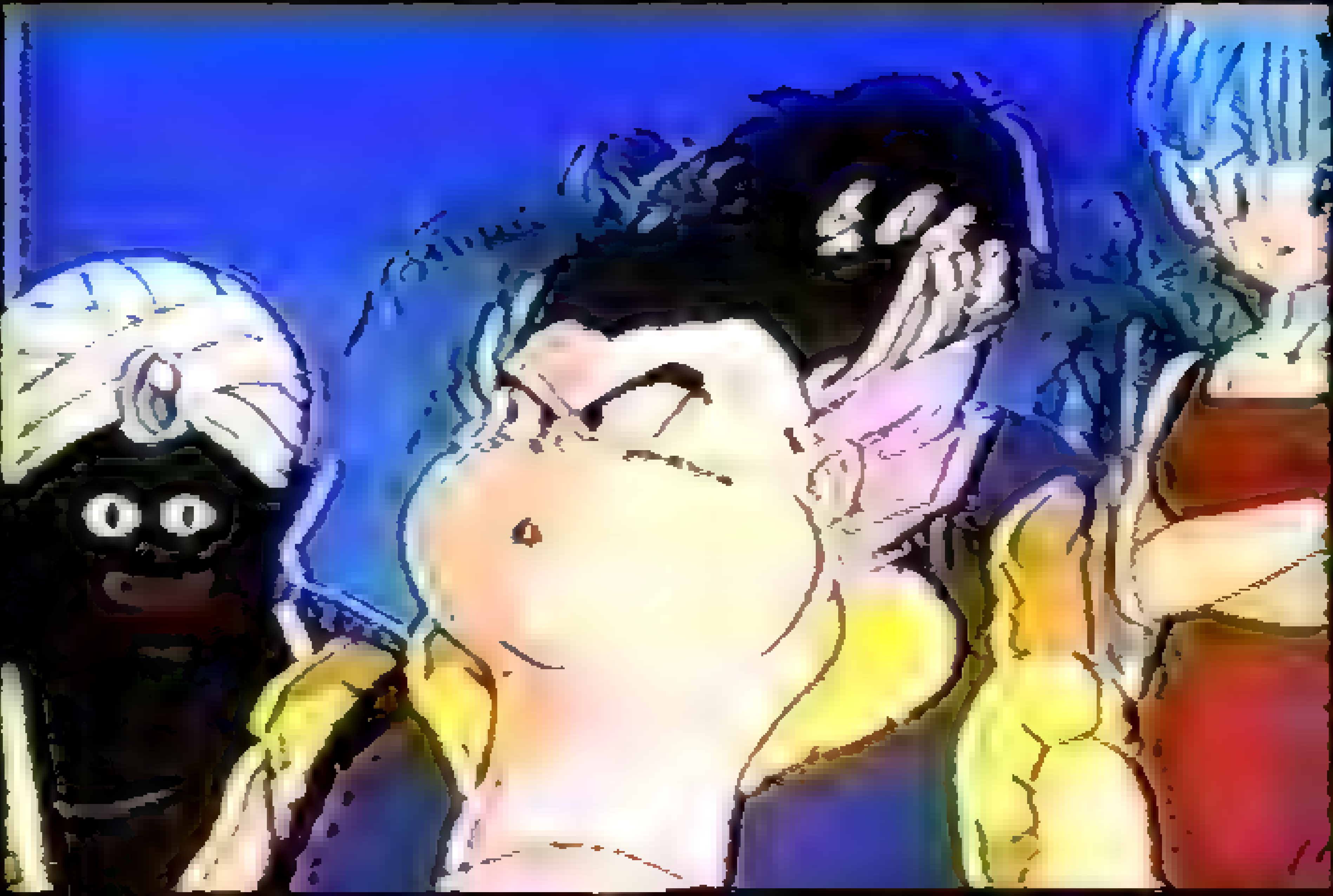

This is weird. You're not
Goten or Trunks are you?


This is weird. You're not
Goten or Trunks are you?




How come your clothes changed like that?


What happened to Goten?





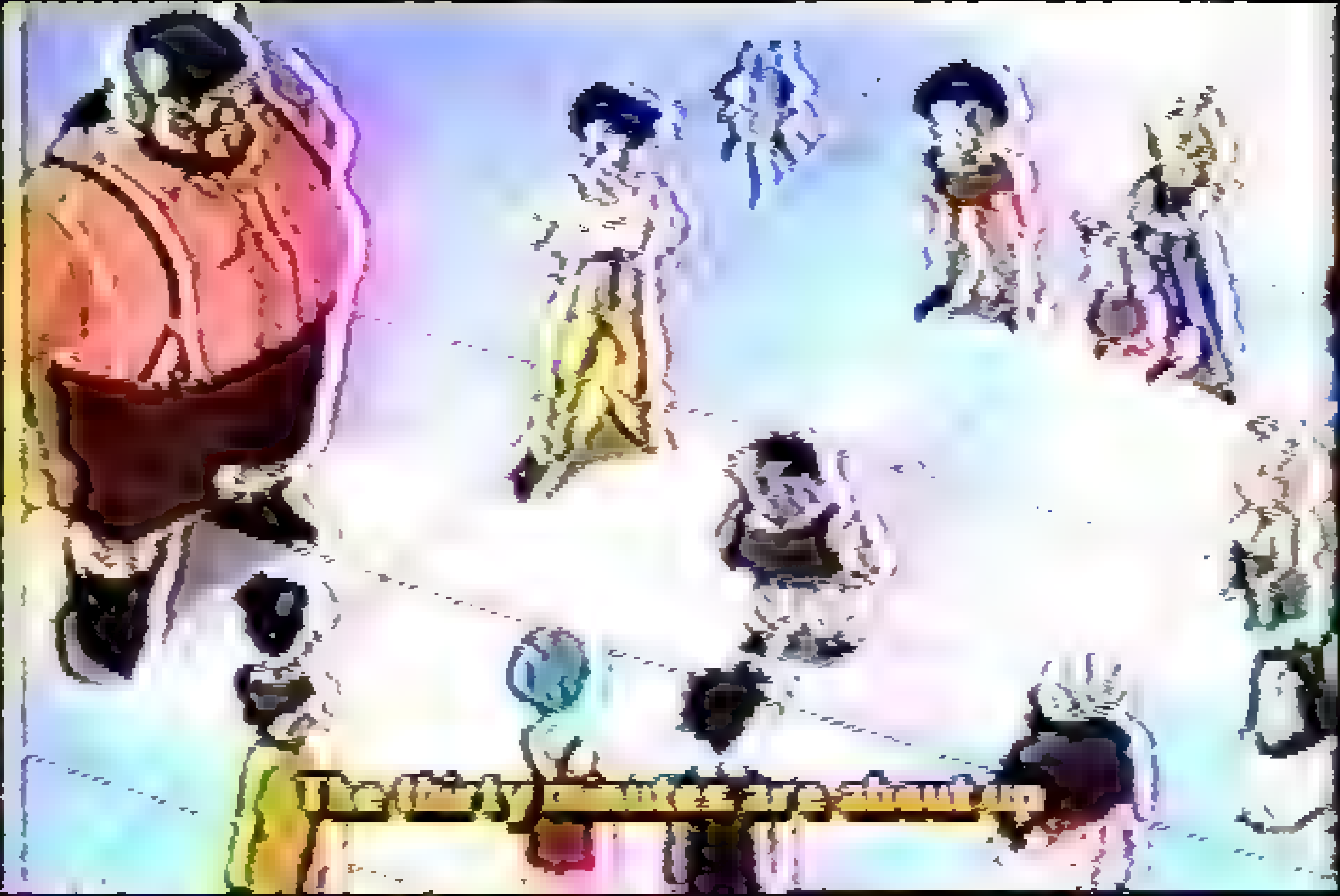

Do you have a name?



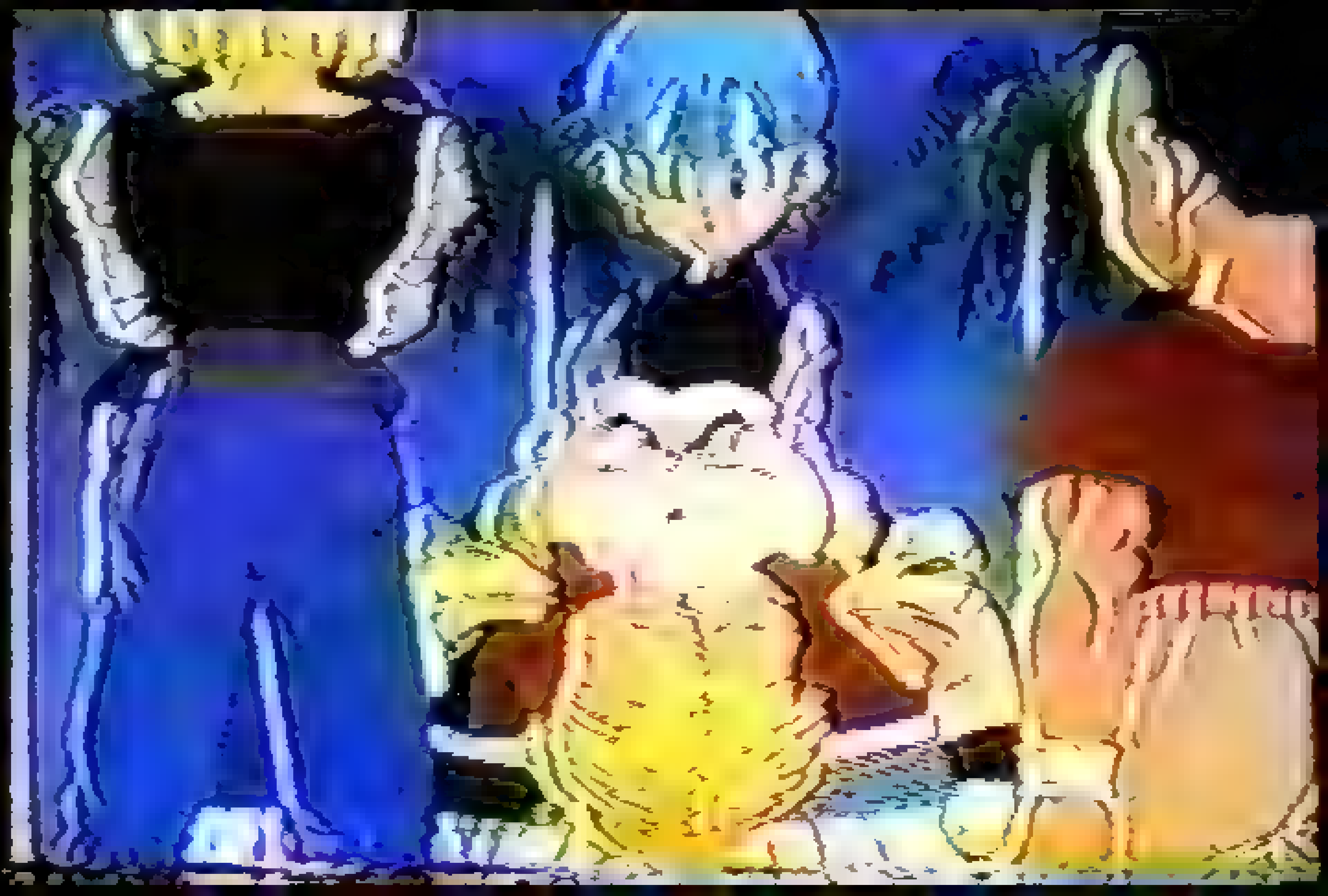

I knew it! I knew he'd choose Gotenks!


I knew it! I knew he'd choose Gateaks!




The thirty minutes are about up


The thirty minutes are about up












Goten!
Trunks!








What's it feel like to fuse?




You don't remember do you?


You don't remember, do you?


But you really did fuse




We have a ray of hope now




I'm sorry, but you can ask these

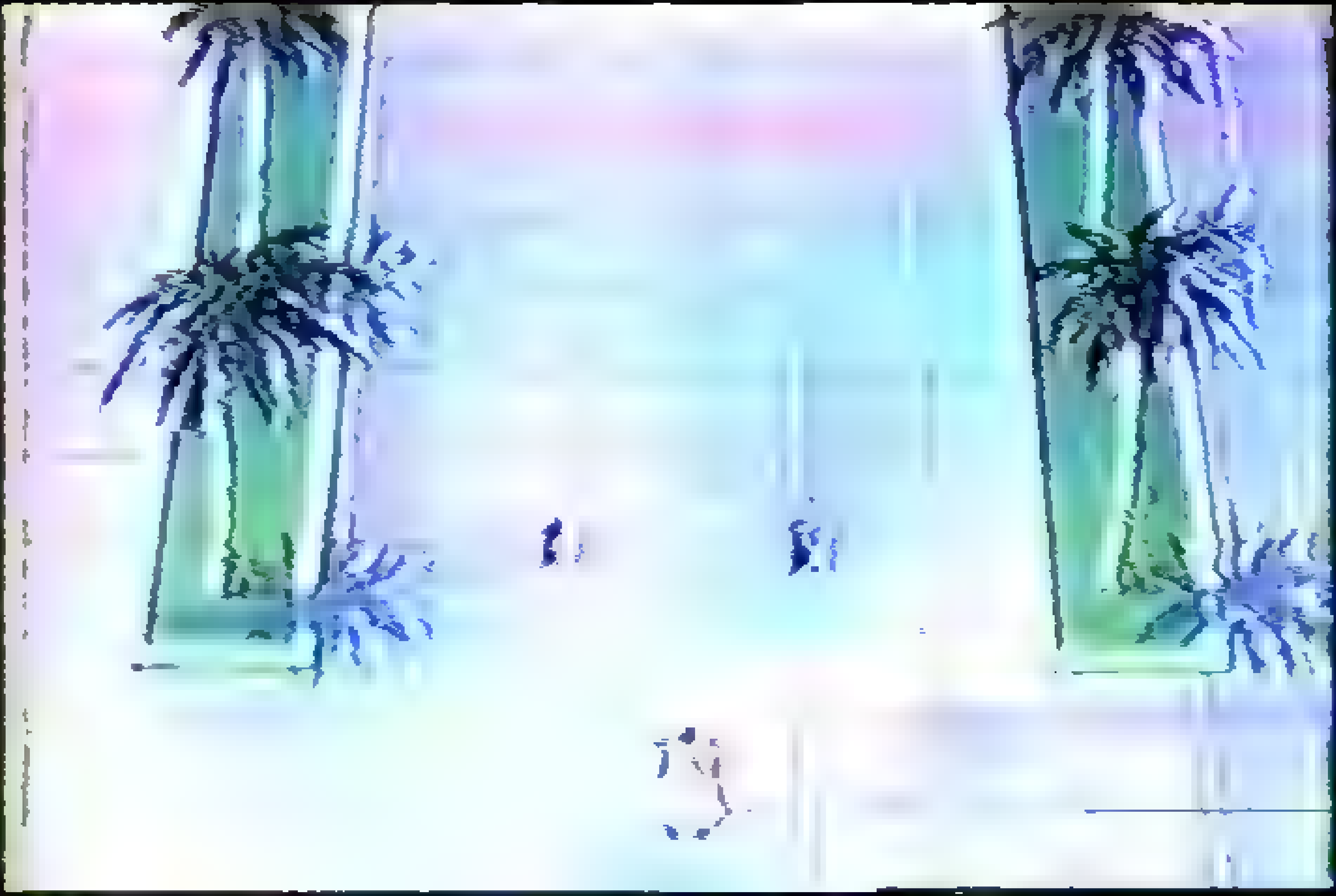

I'm sorry, but you can ask these
questions after he defeats Majin Buu

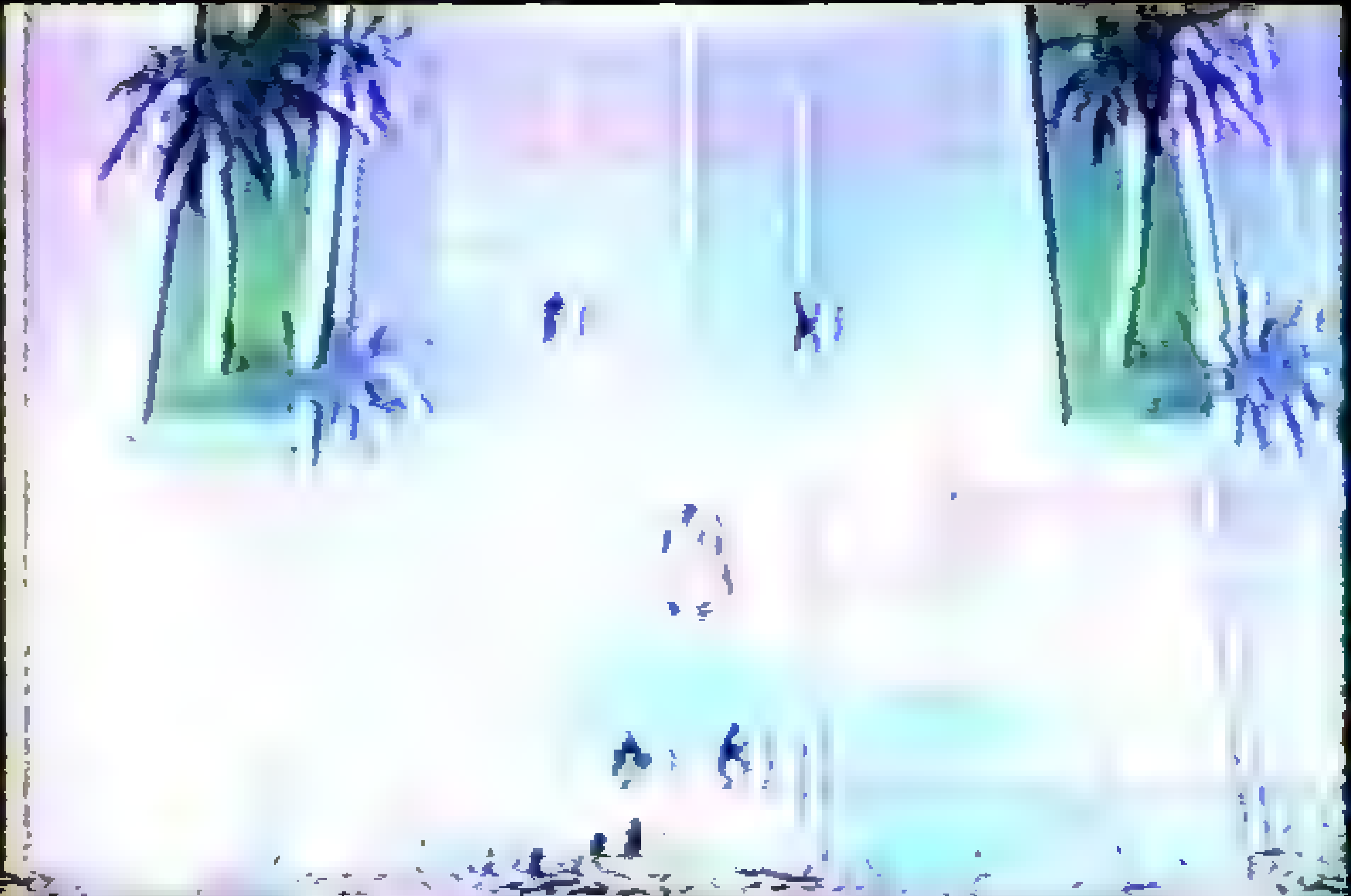

We don't have a moment to waste now


We don't have a moment to waste now


Okay, do

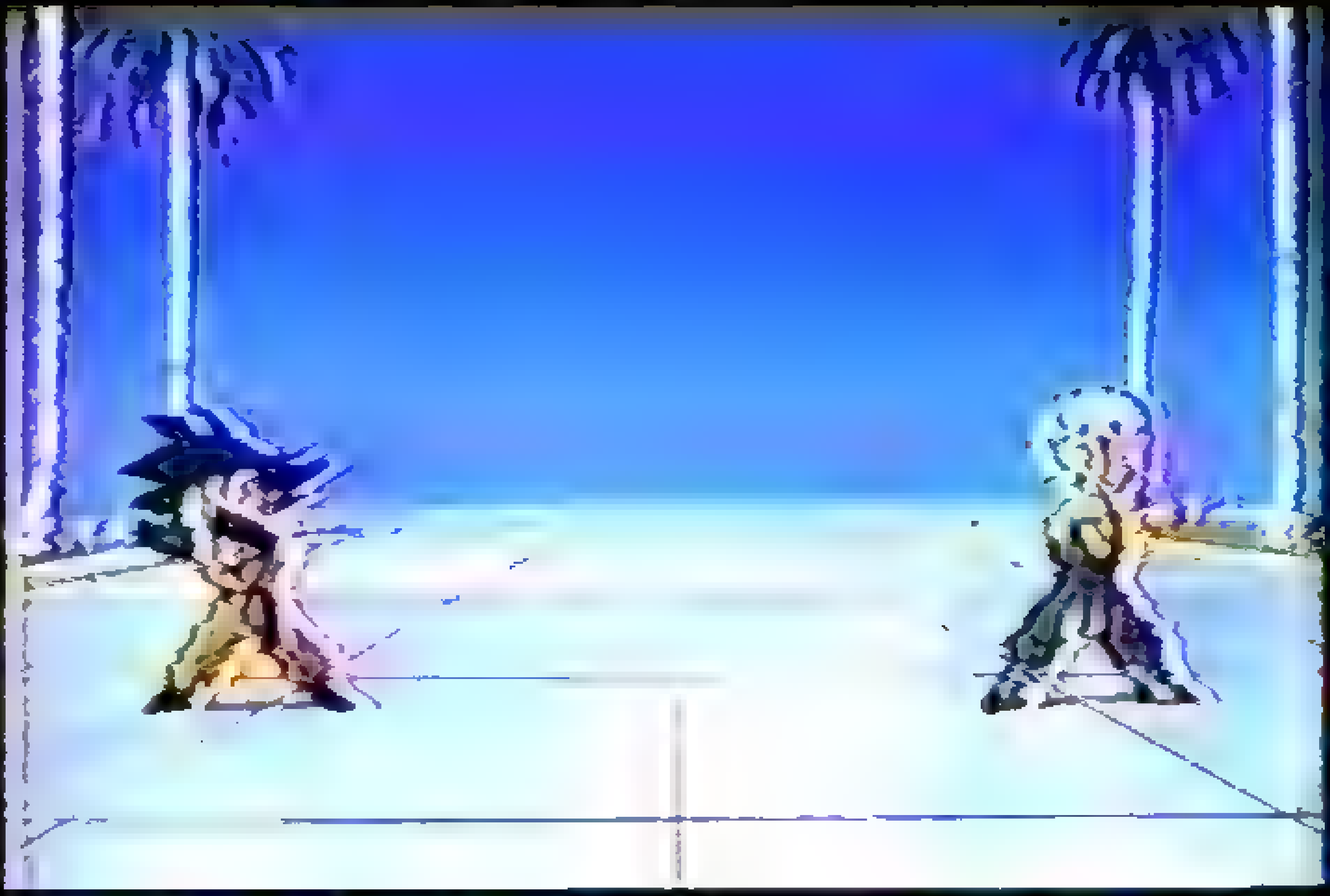






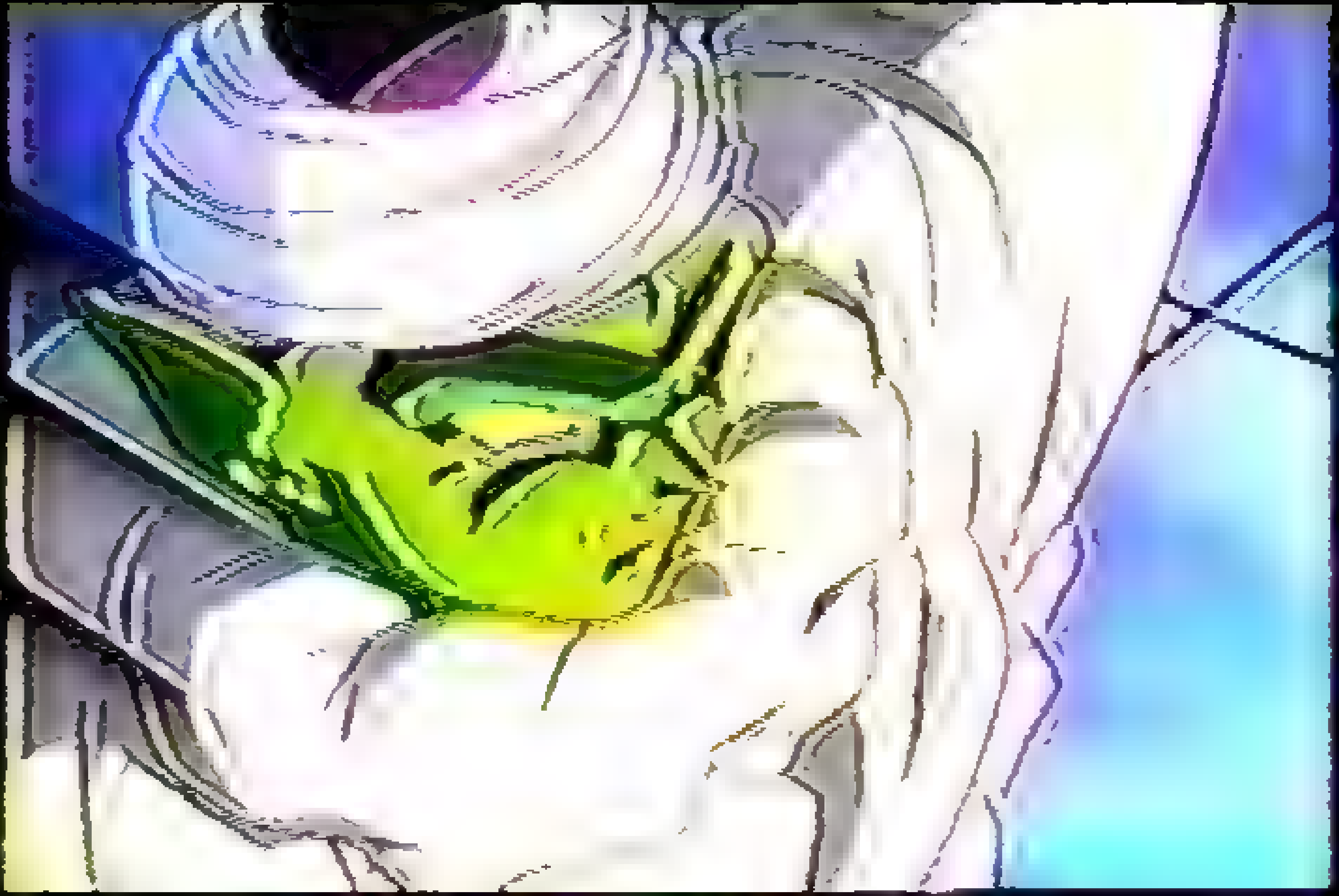



Start!



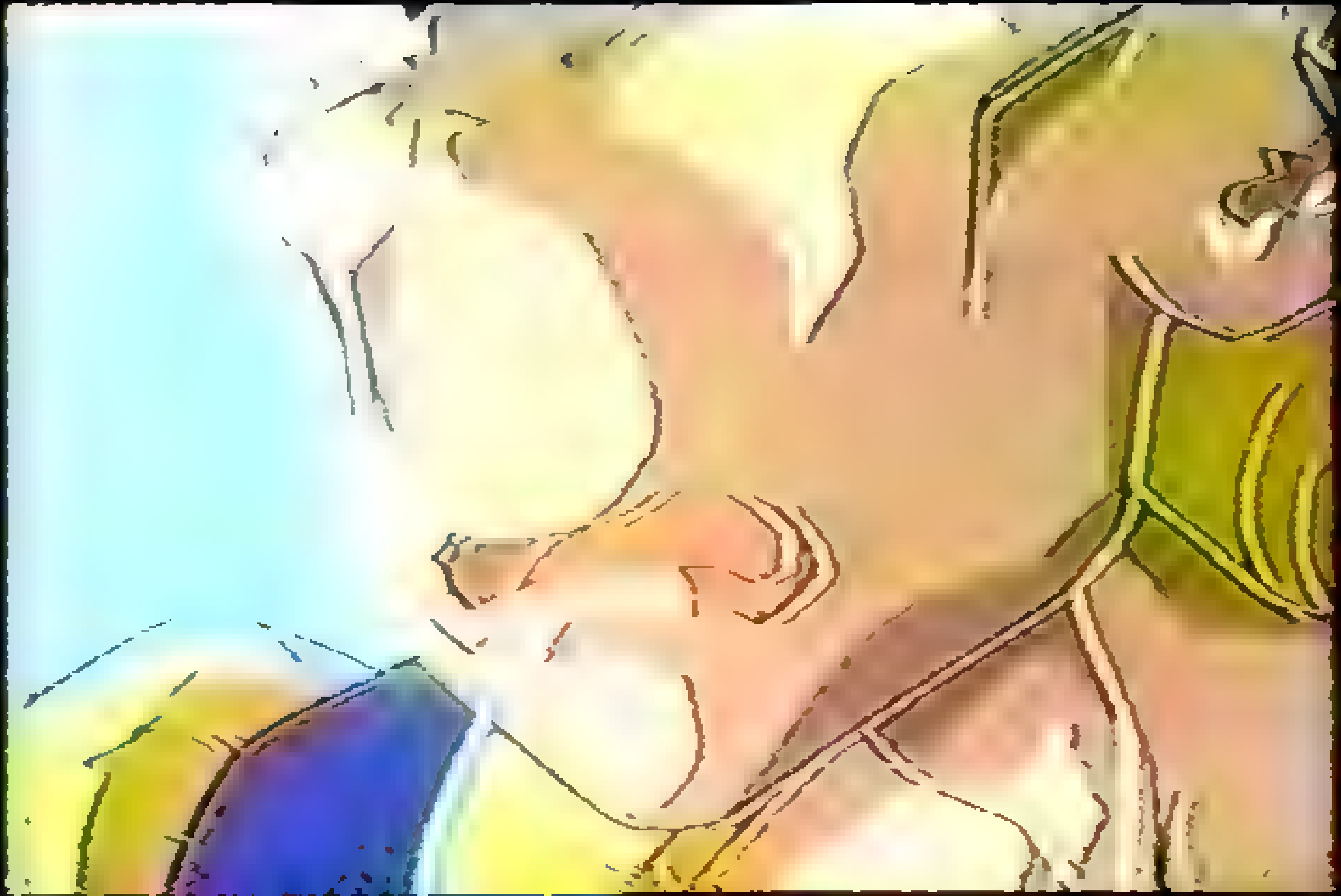


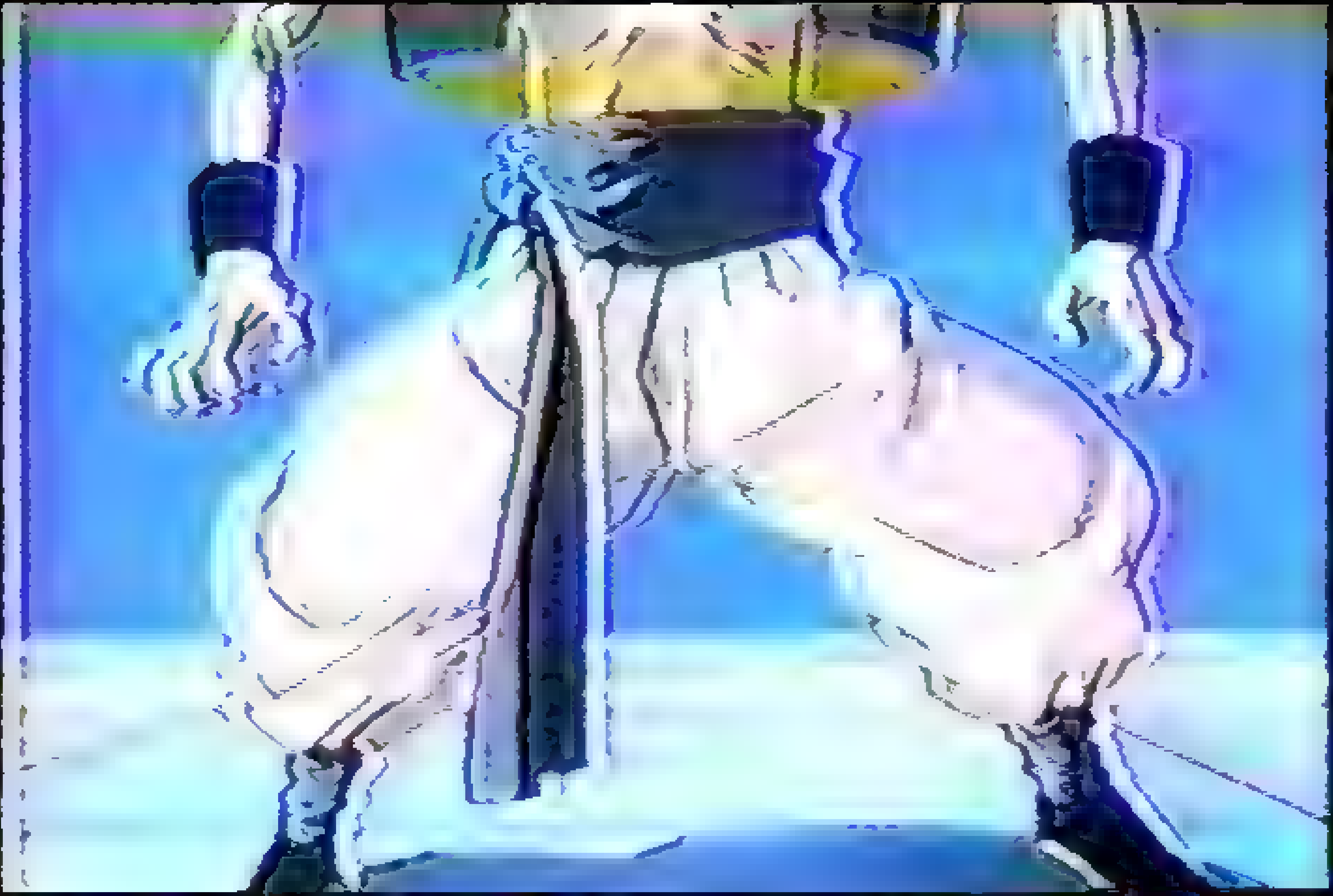






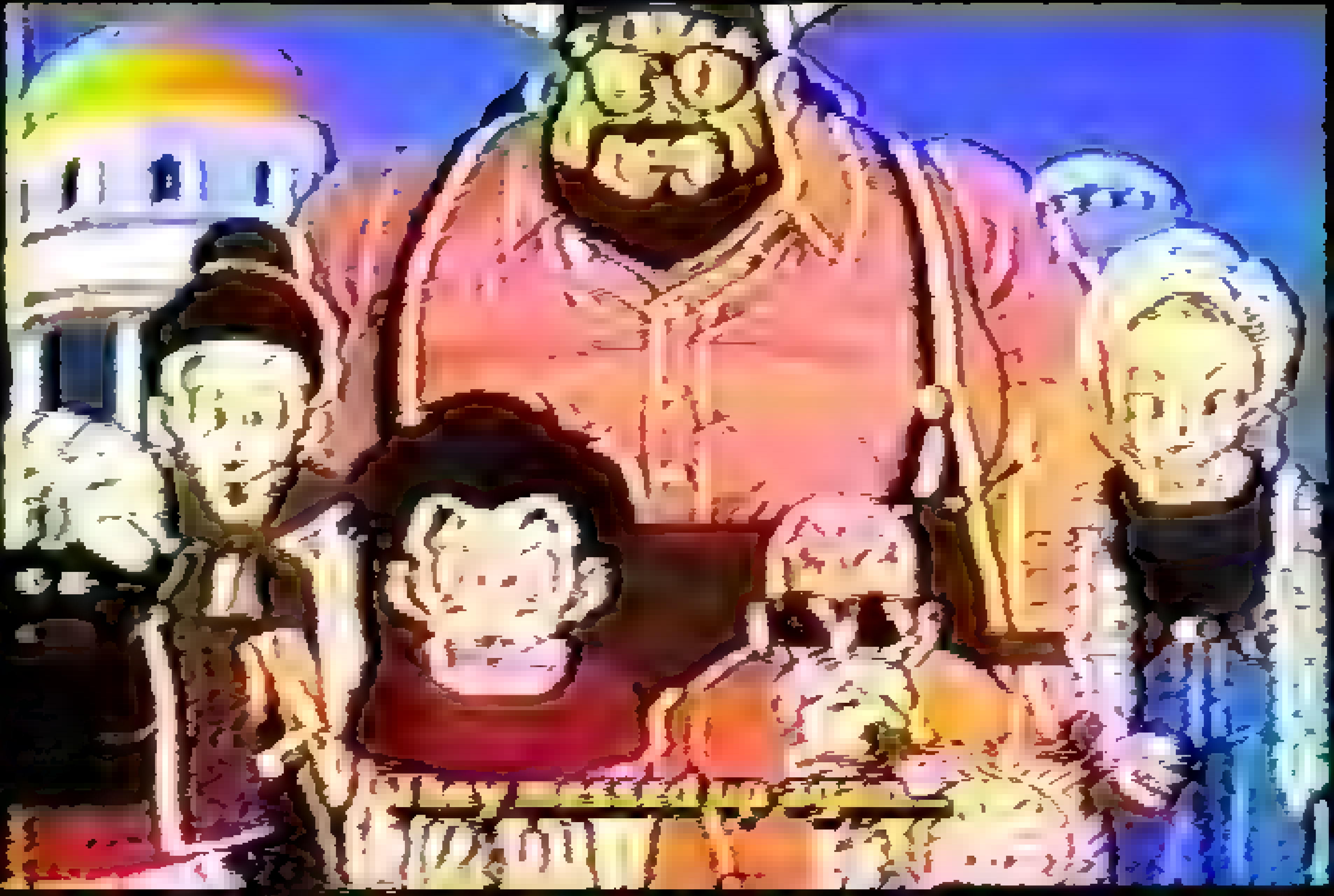















He's already out of breath,
and he hasn't done anything yet

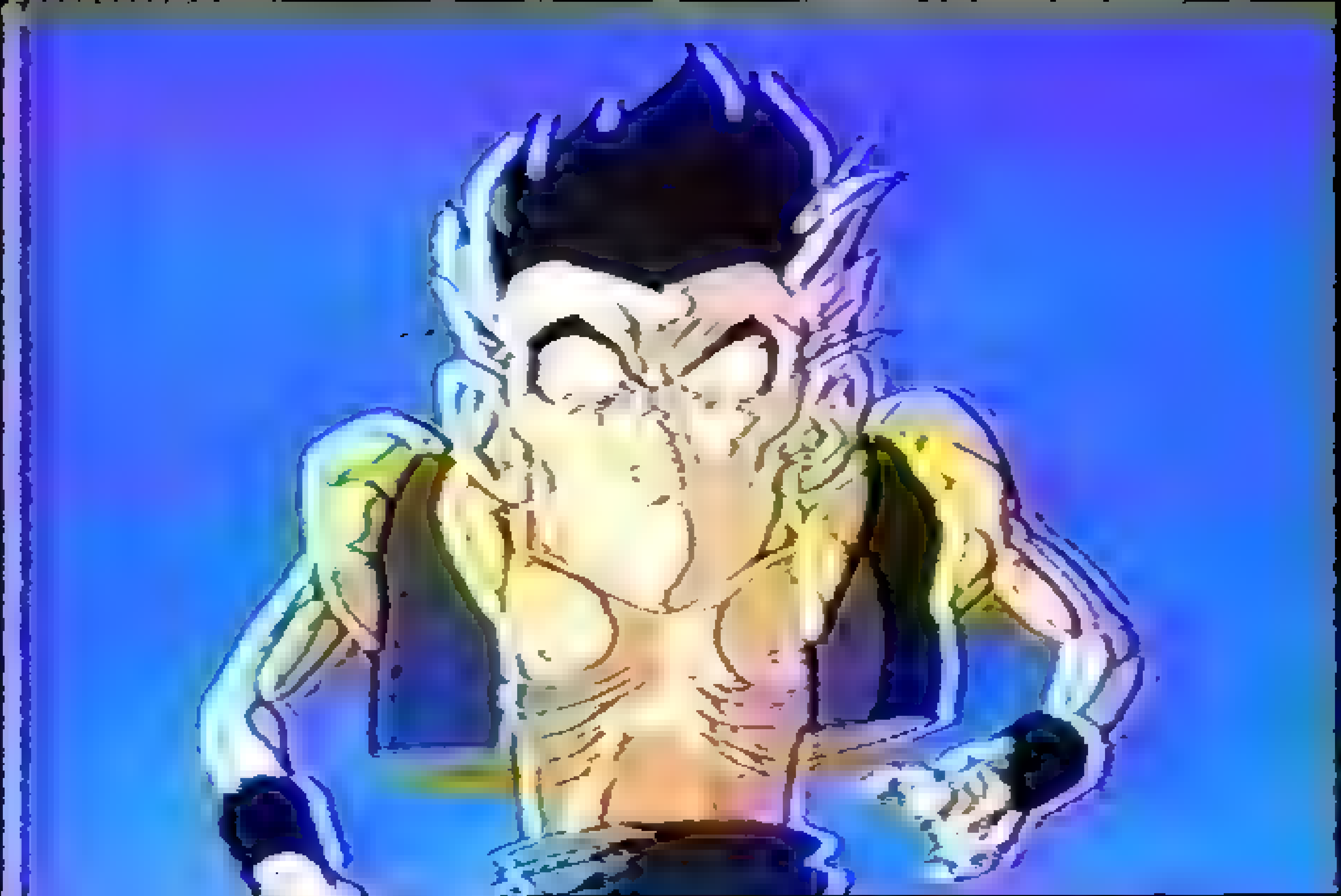

He's already out of breath...
and he hasn't done anything yet

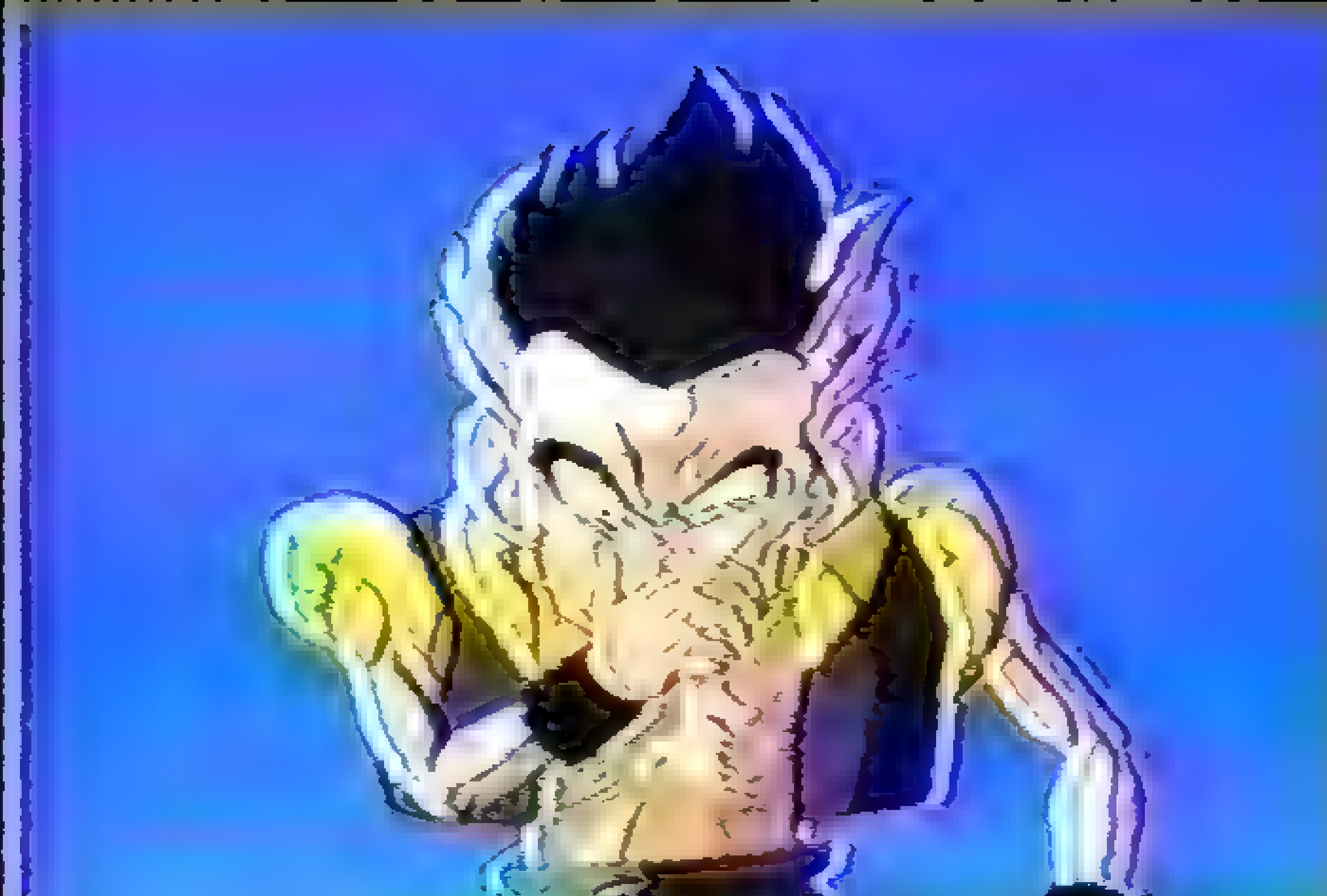



Your fingers didn't touch
right when you went 'HA'


Your fingers didn't touch
right when you went 'HA'



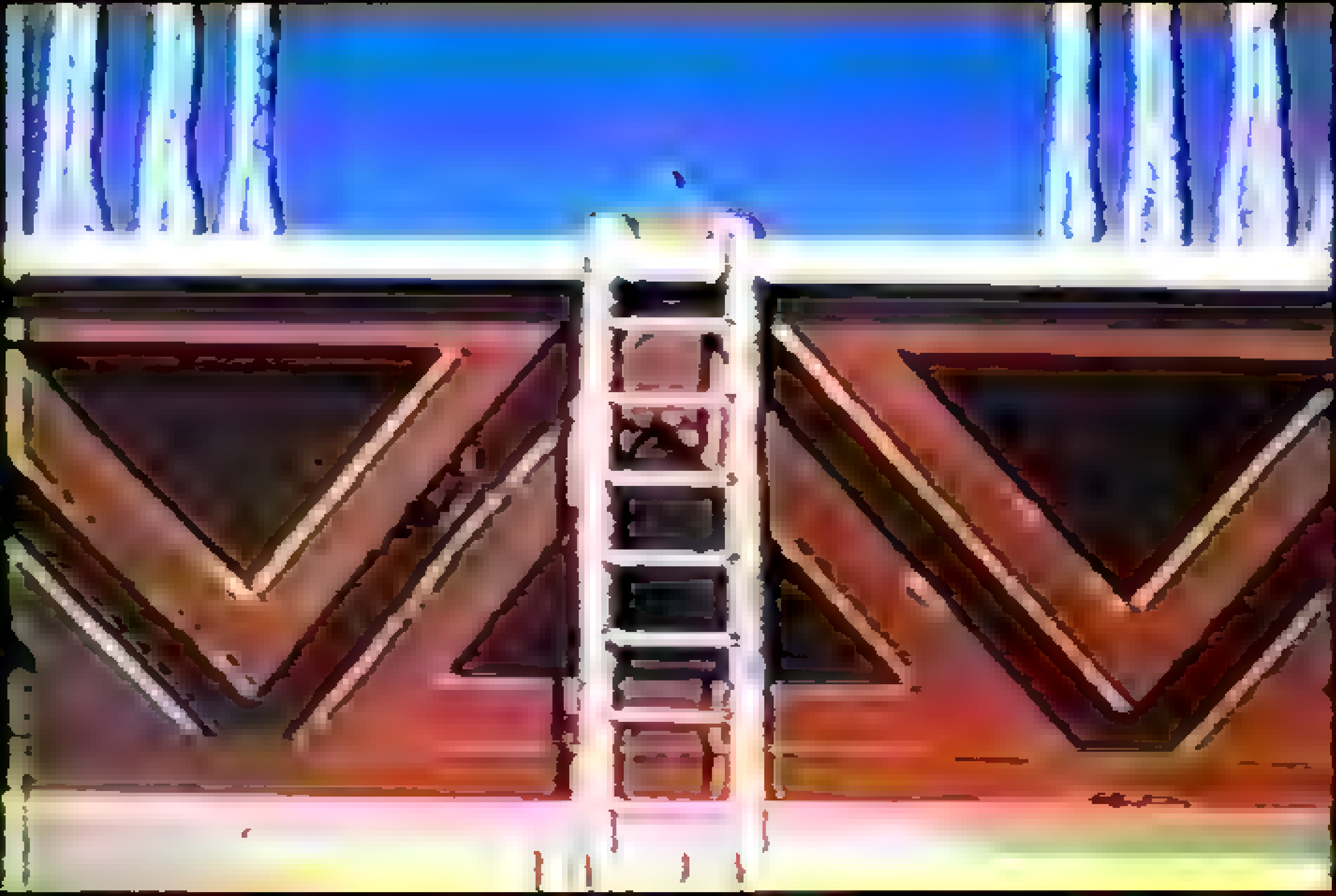














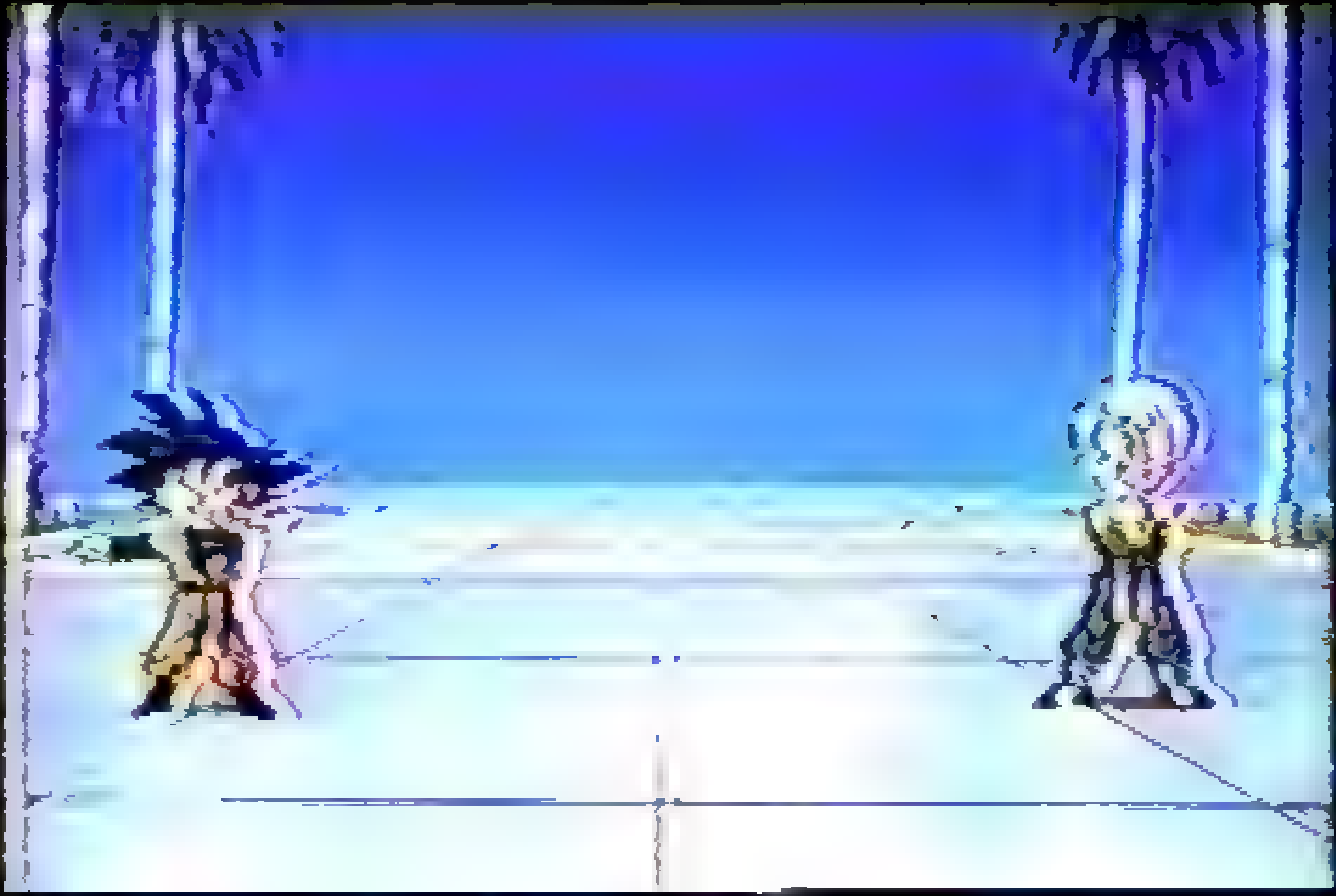





Okay, start

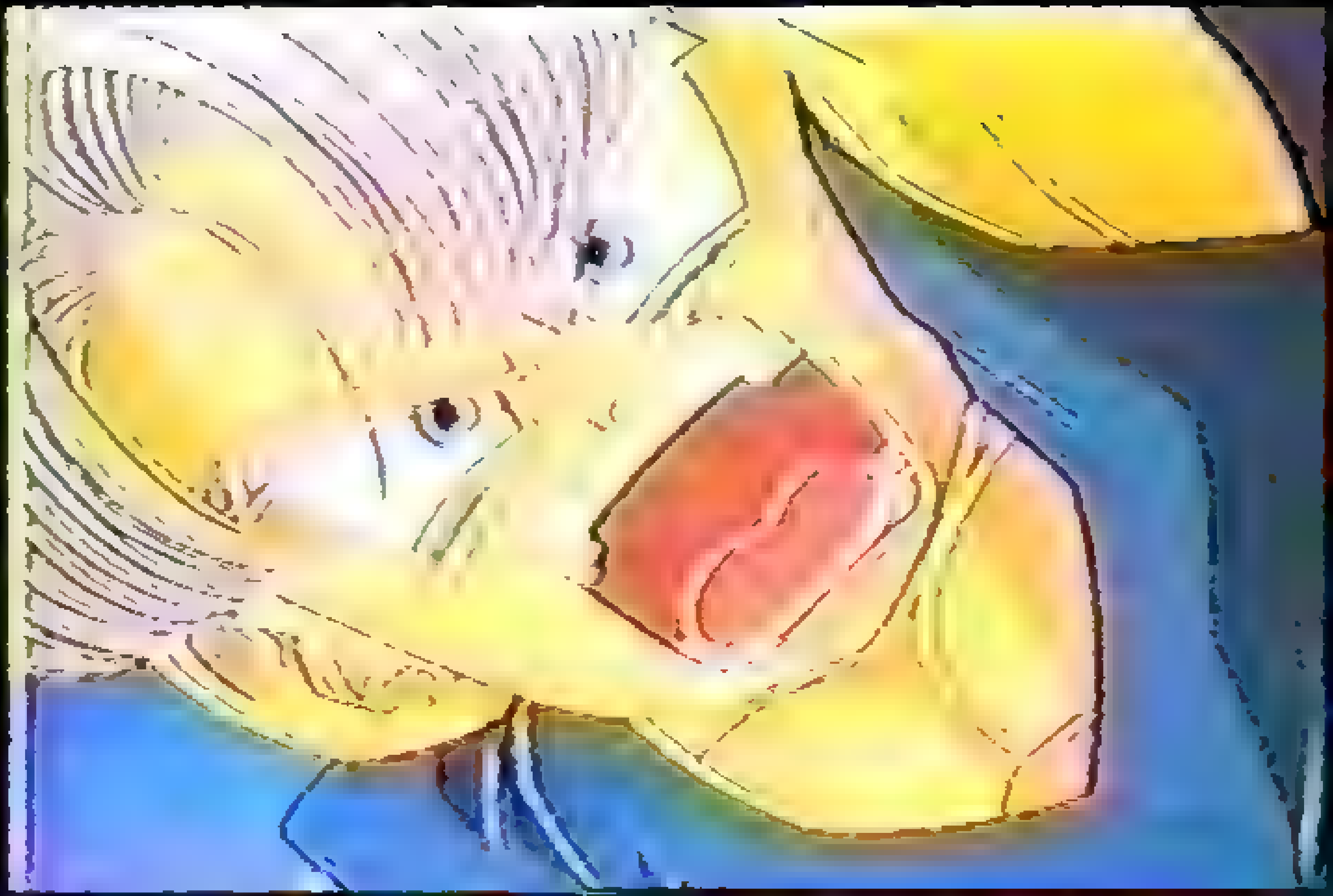




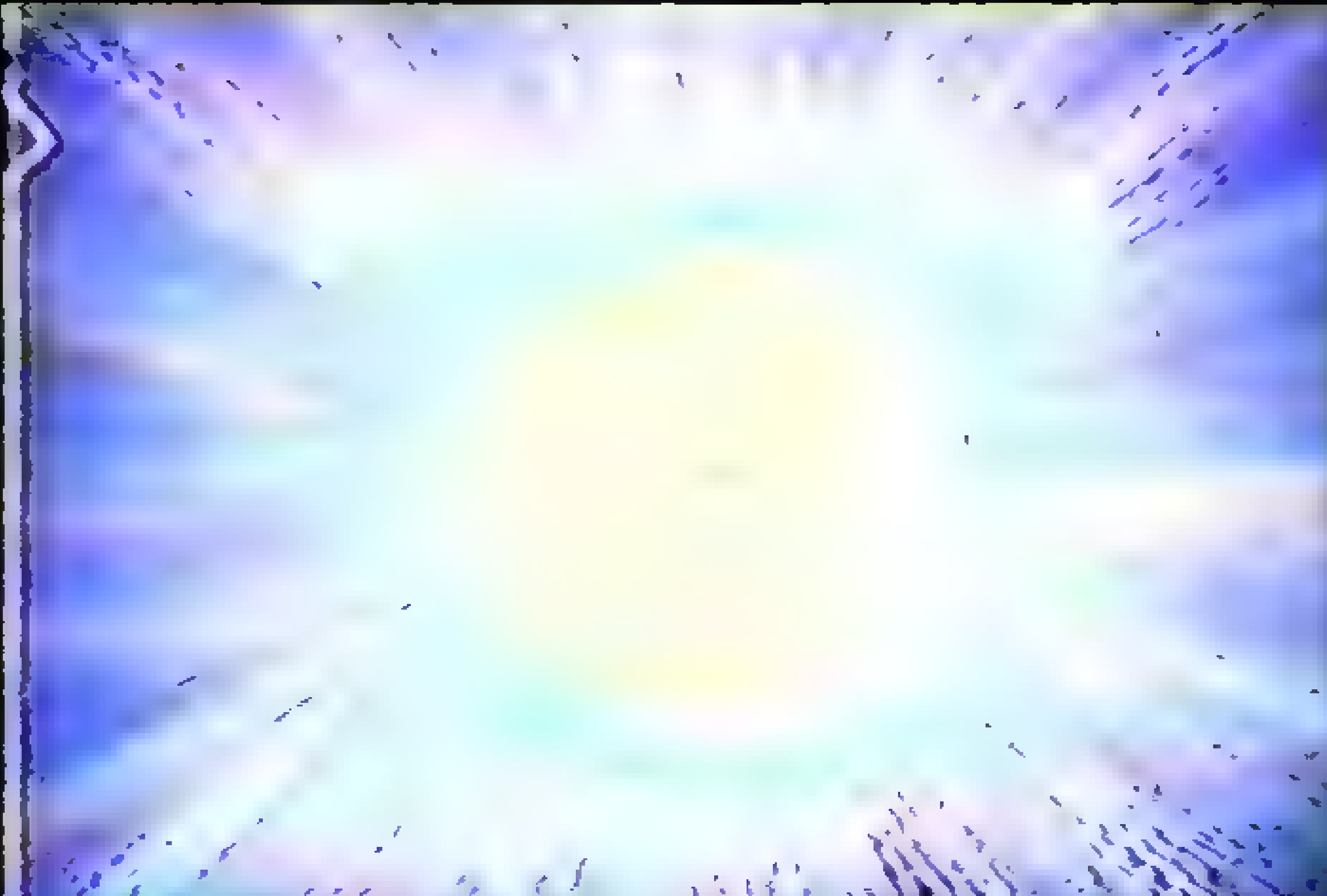













That was perfect! It's born!



A warrior that can defeat Majin Buu!





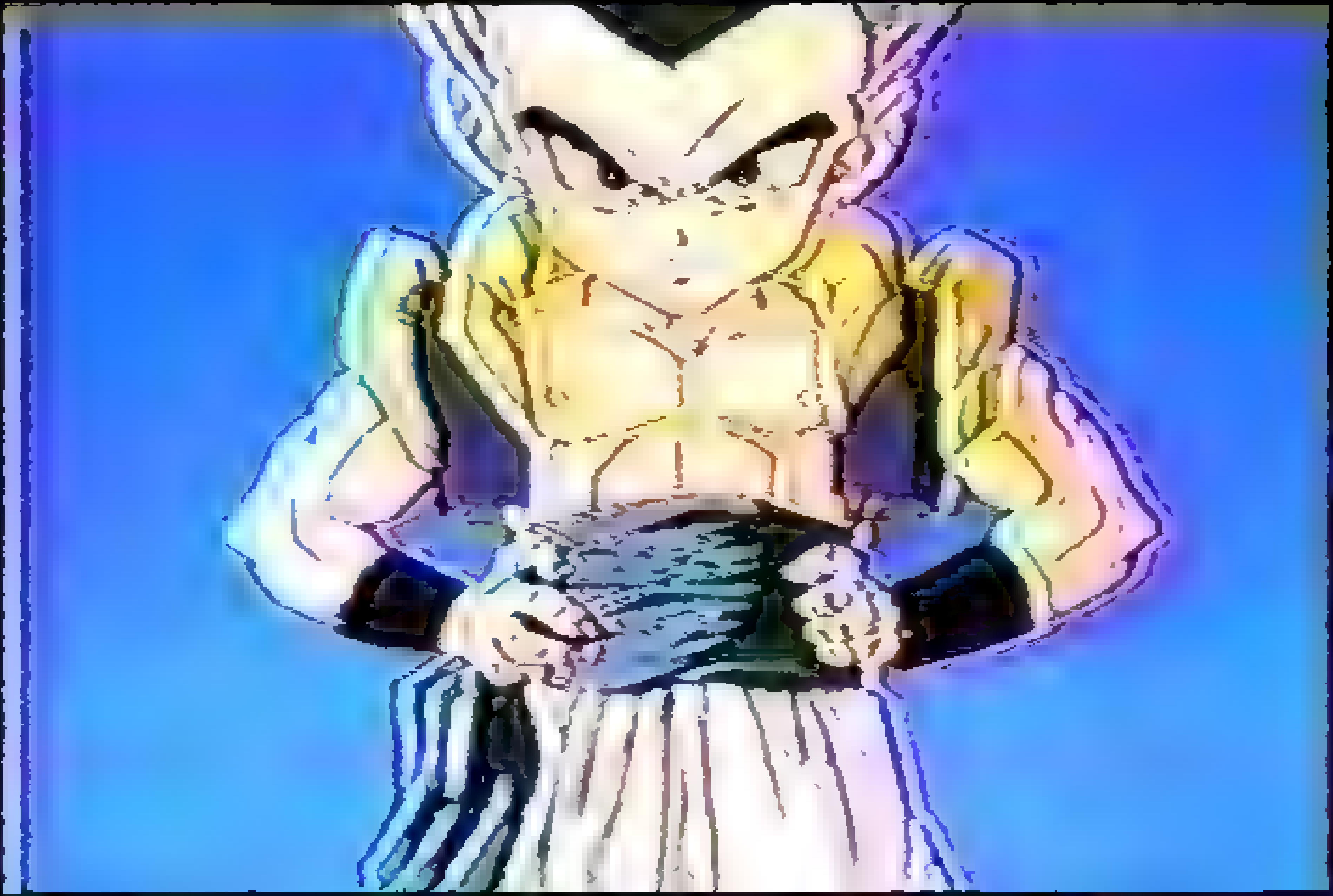






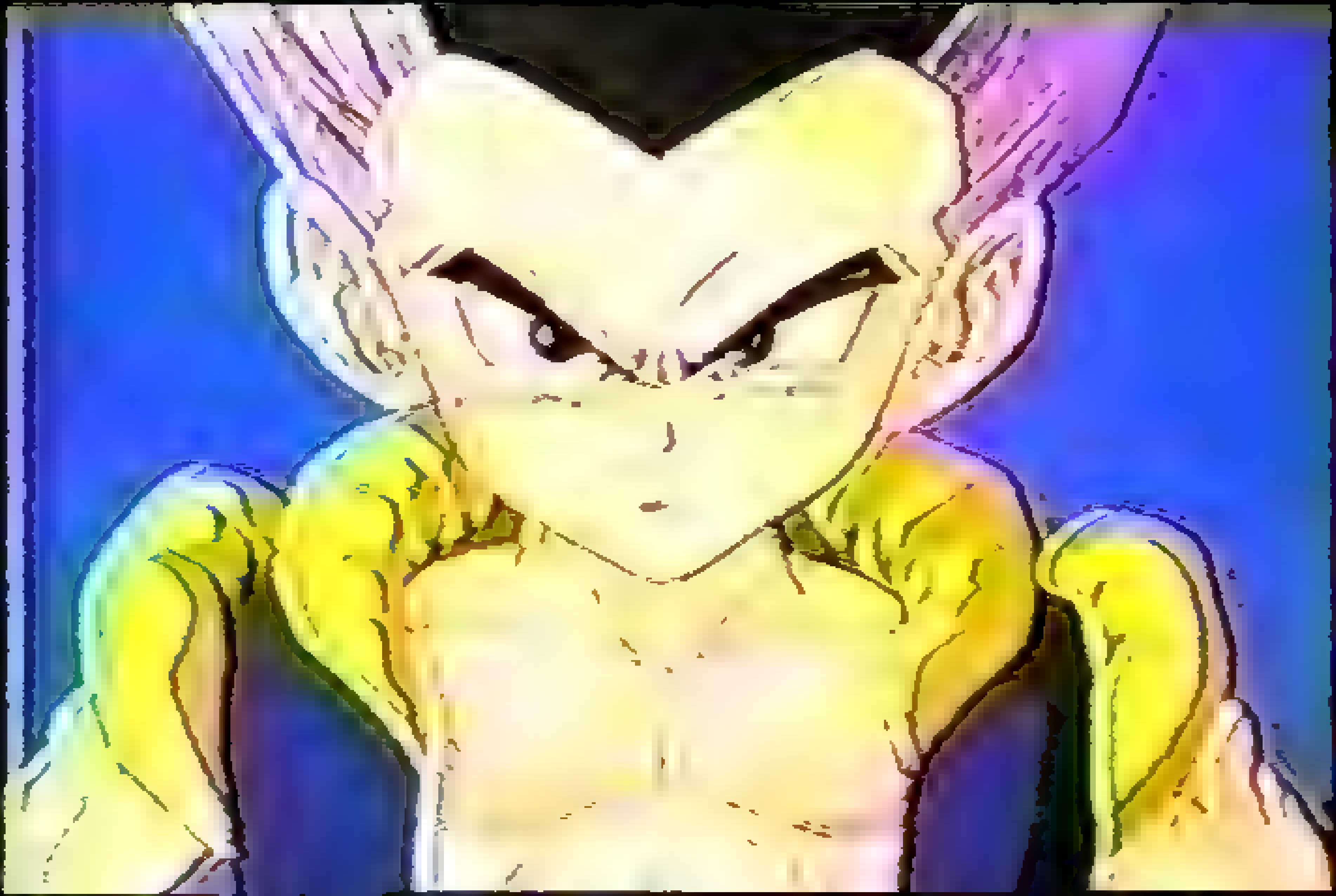













They succeeded!!


He's incredible!


I really can't tell, but he really that strong?


I really can't tell, but is he really that strong?


He certainly looks strong

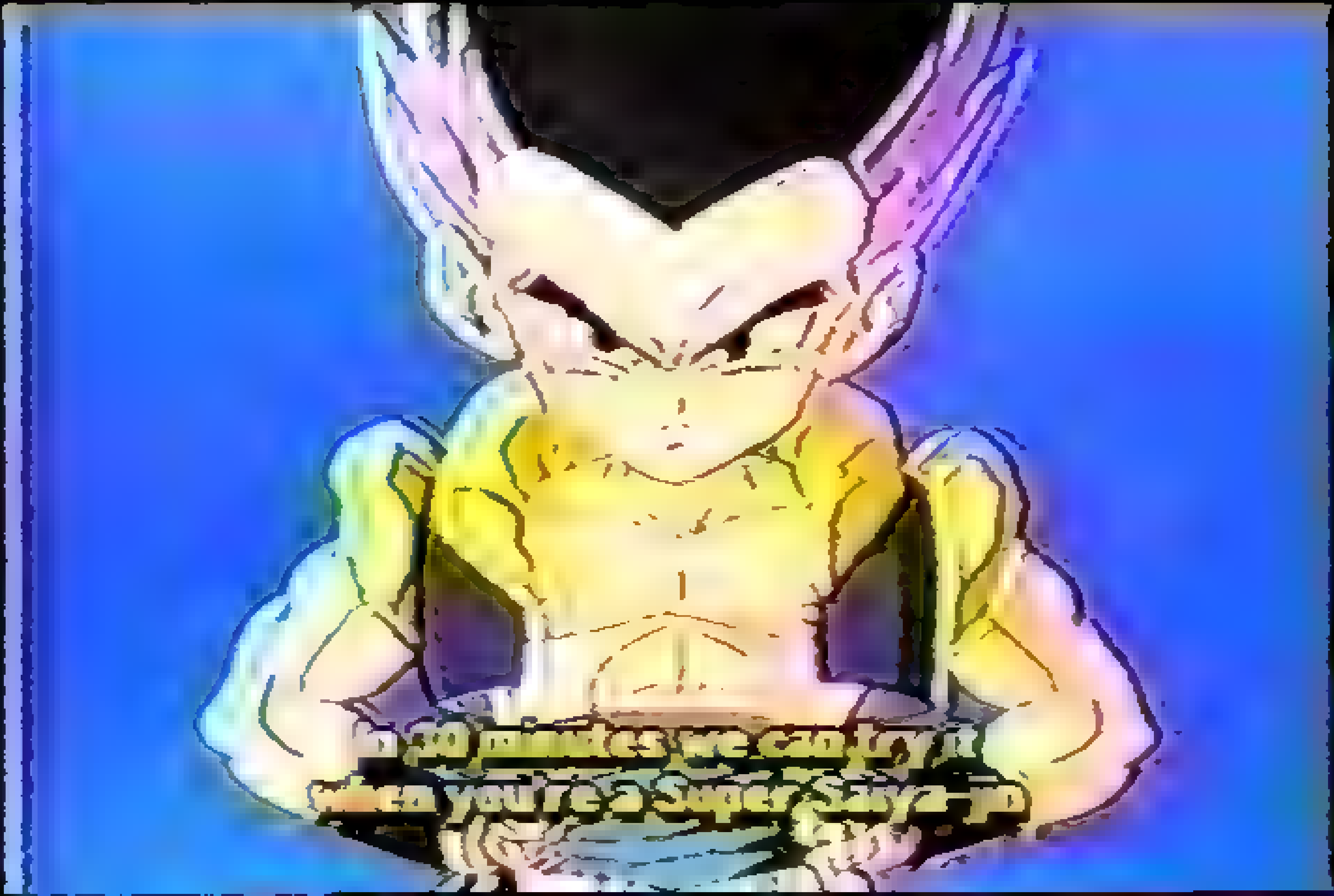

What are you talking about?


Even I can tell that much!! He's incredible!!

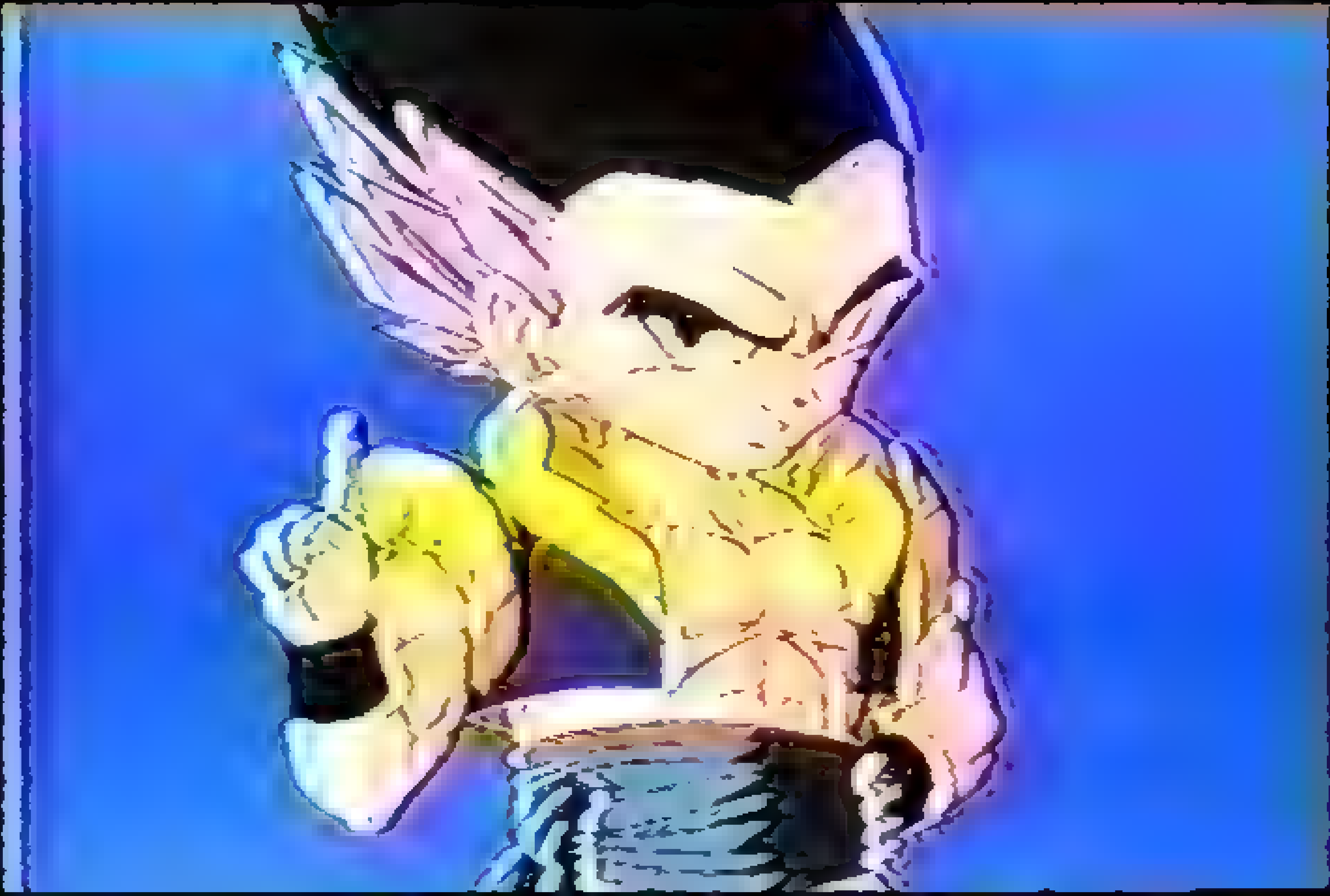

Even I can tell that much!! He's incredible!!


You've finally done it right




30 minutes we can try it
you're a Super Saiya-jin


30 minutes we can try it
you're a Super




Don't you think you're underestimating me!




I'm perfectly capable of defeating
Majin Buu just the way I am


You don't know


You don't know
what you're talking about!

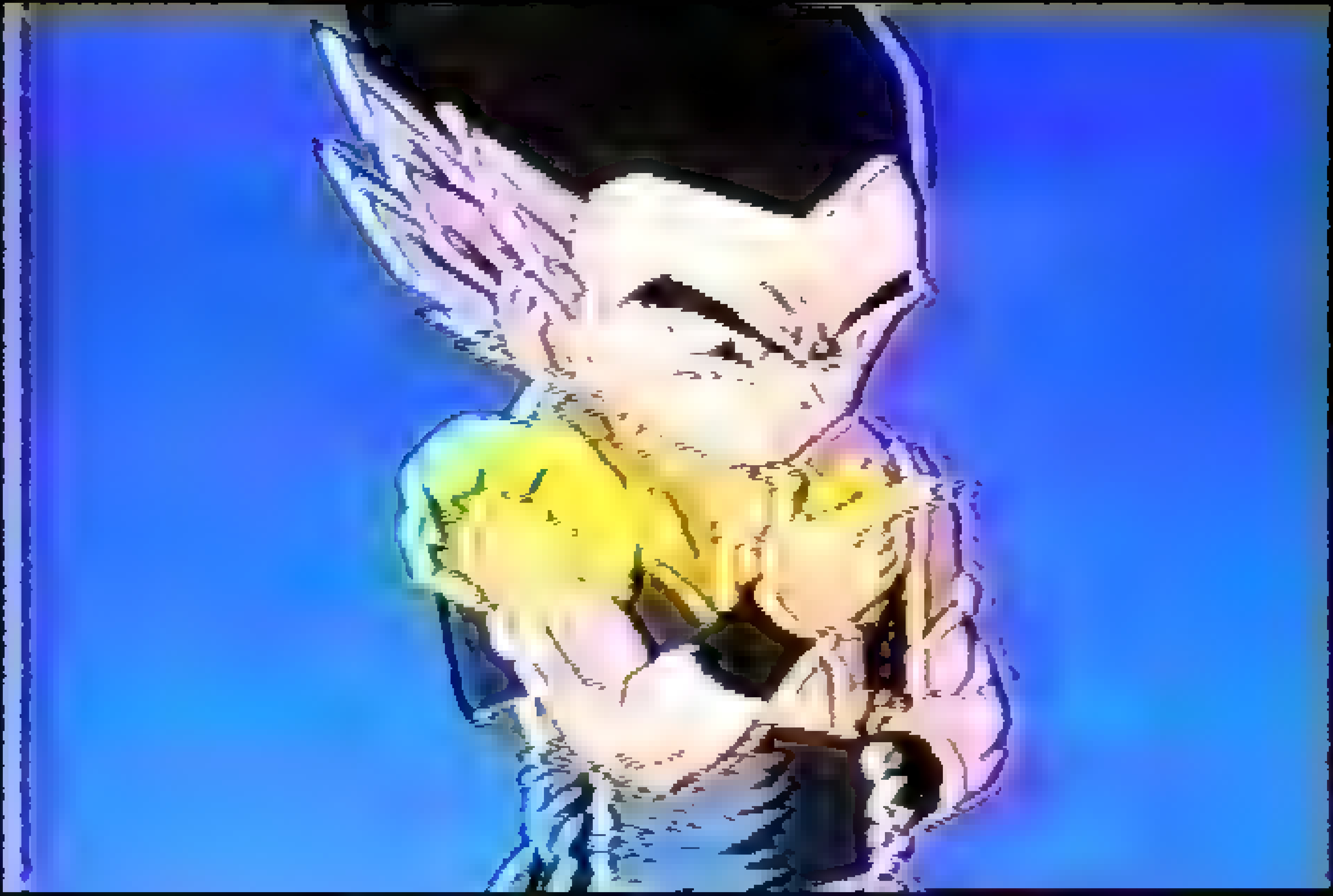

You don't know a thing about


No matter how strong you are now, you still
don't stand a chance against Majin Buu!


No matter how strong you are now, you still
don't stand a chance against Majin Buu!


No matter how strong you are now, you still
don't stand a chance against Majin Buu!


No matter how strong you are now, you still
don't stand a chance against Majin Buu!



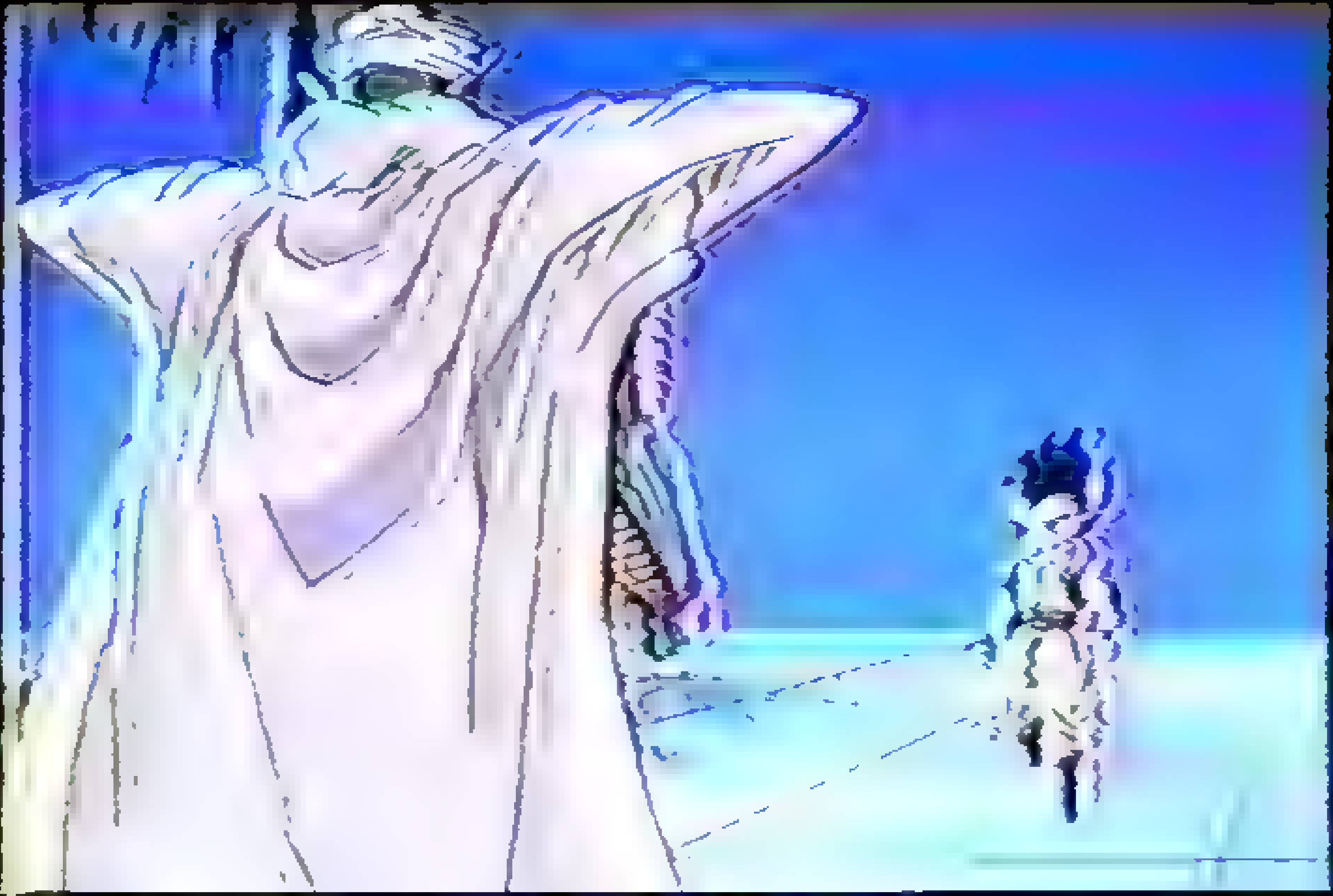

Don't be stupid!

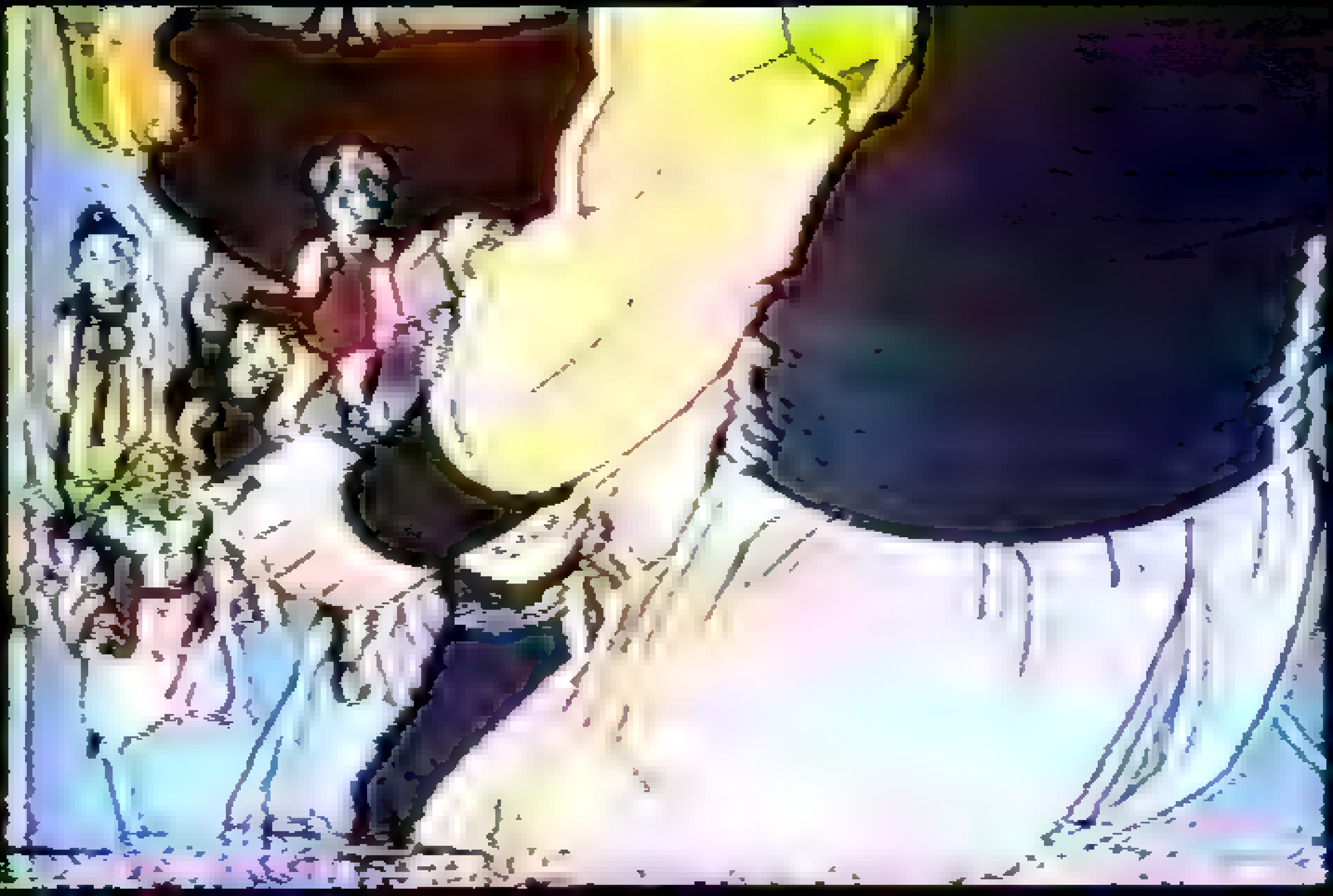



The body of Majin Buu that is


The body of Majin Buu, that's





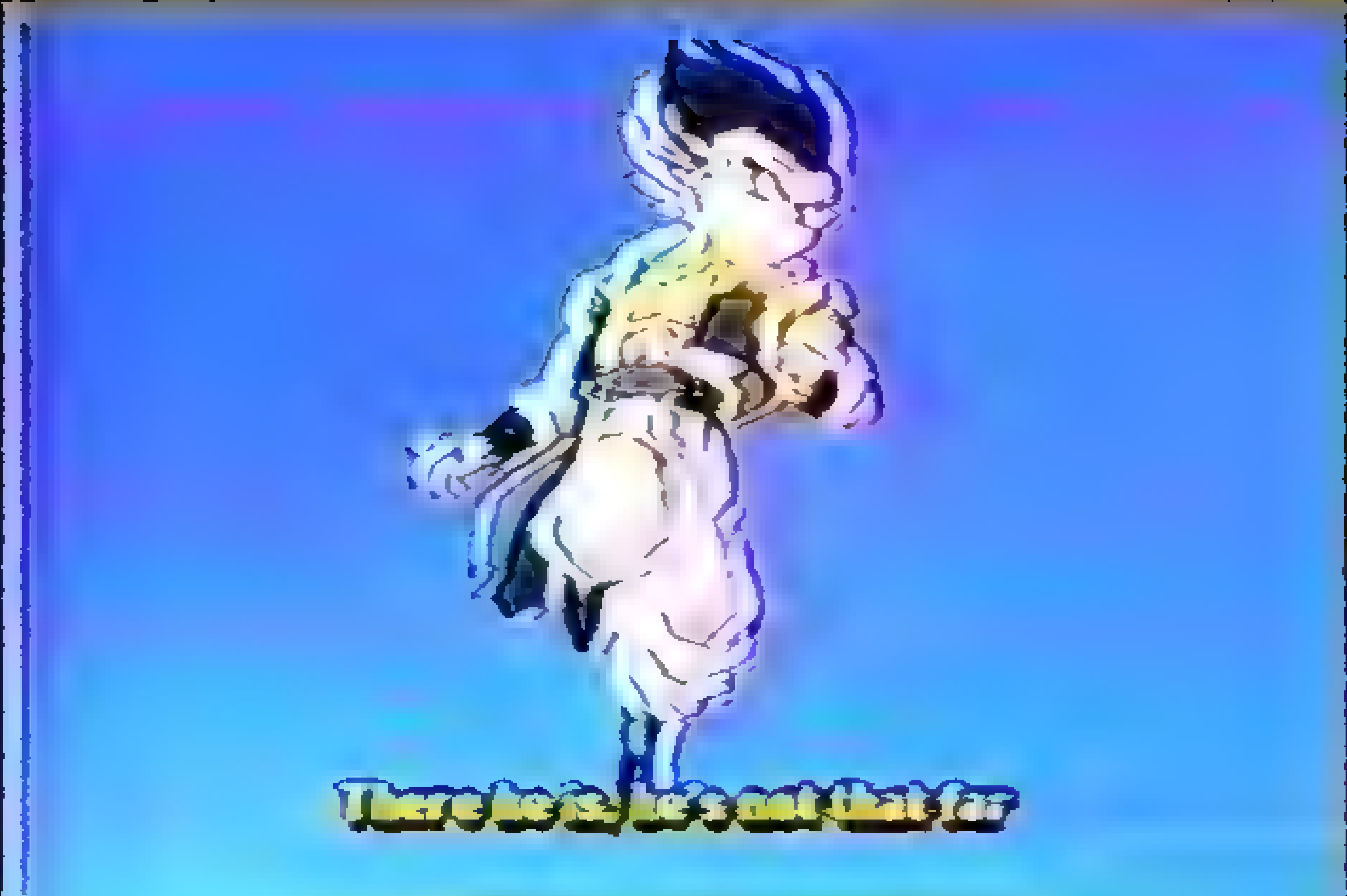



Get back here, Trunks!



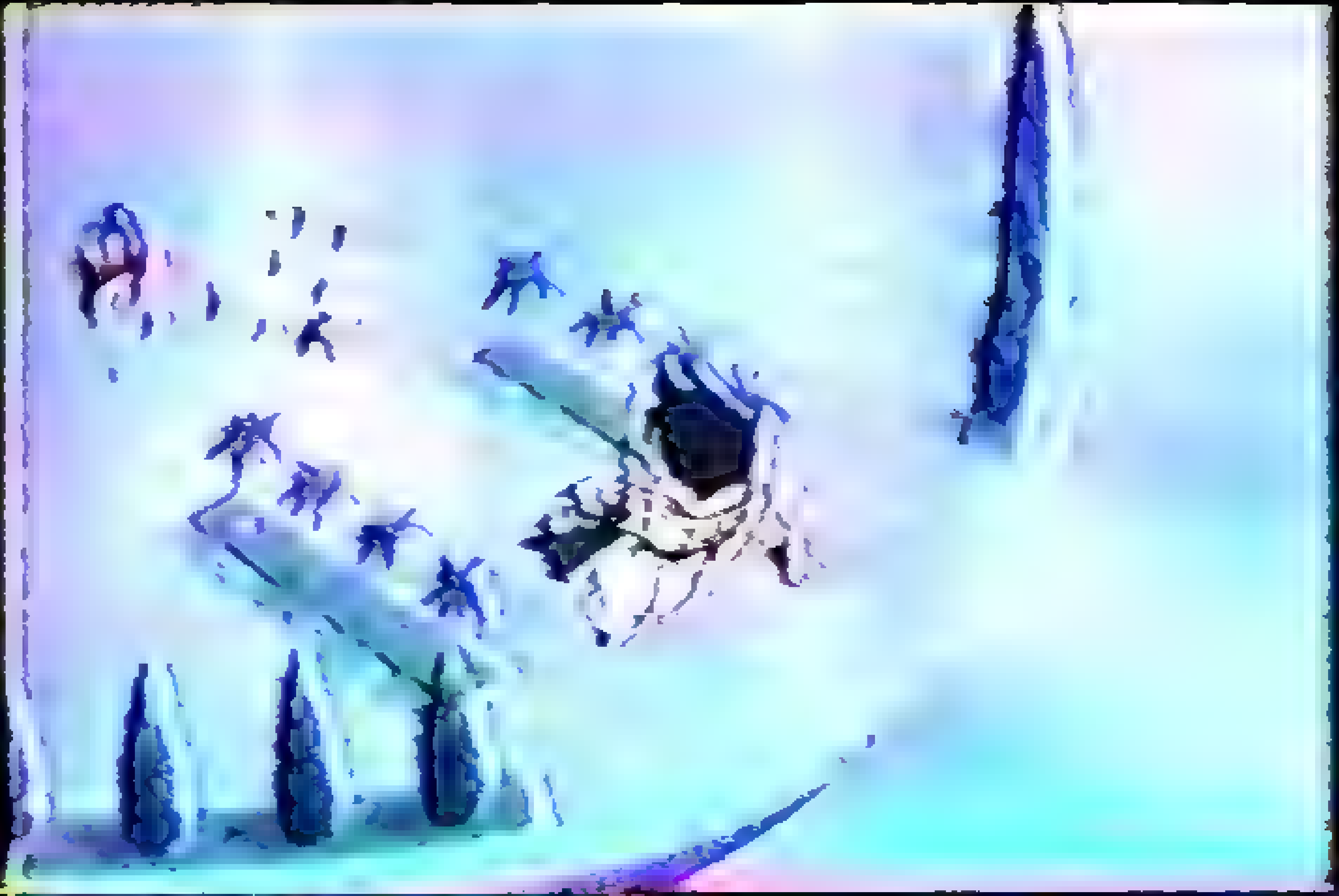



There he is, he's not that far

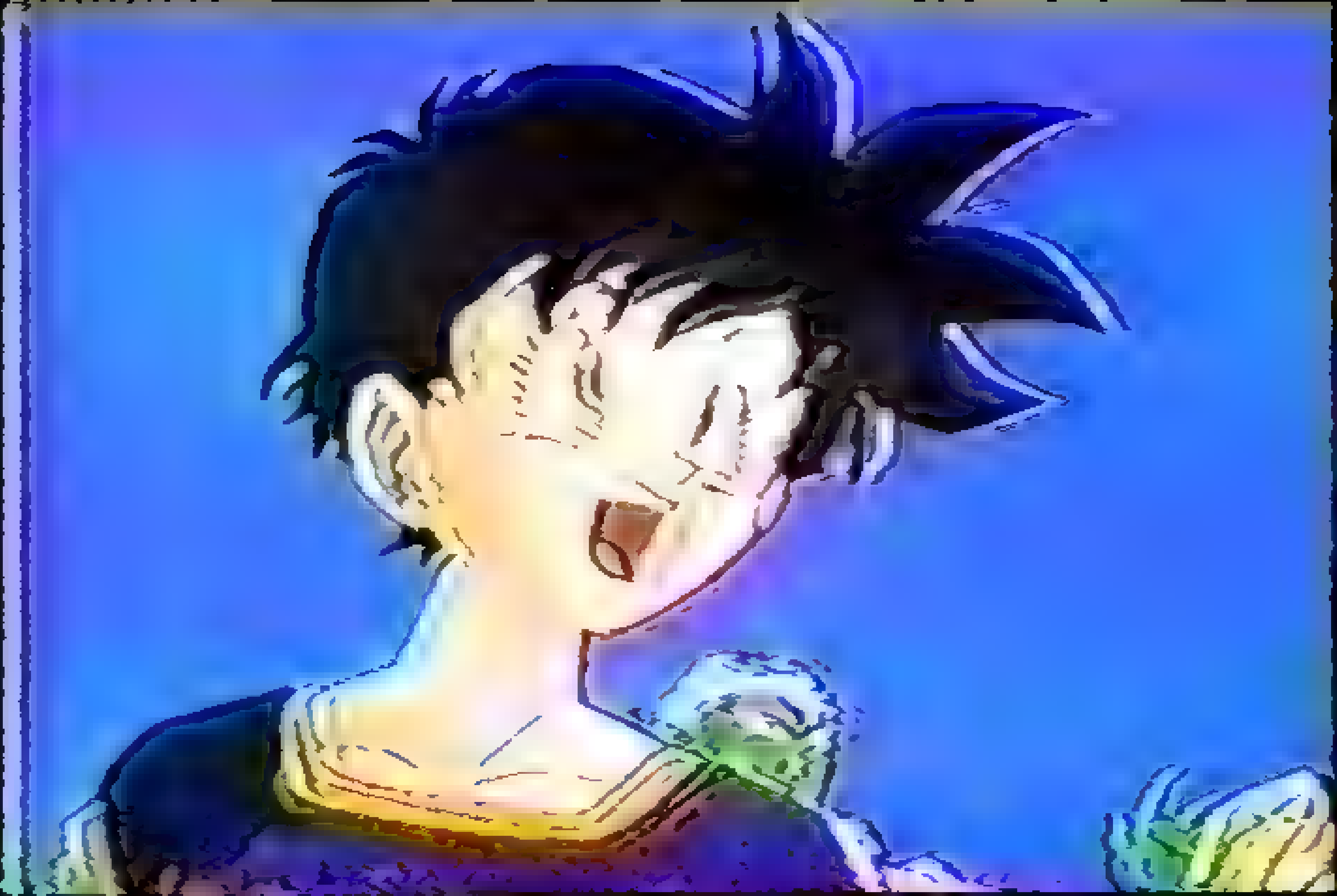

There he is, he's not that far




I'll have plenty of time to beat him,
get back here and enjoy my








Wow! He's fast!


If he gets killed now, that's
the end of everything!


If he gets killed now that's
the end of everything!

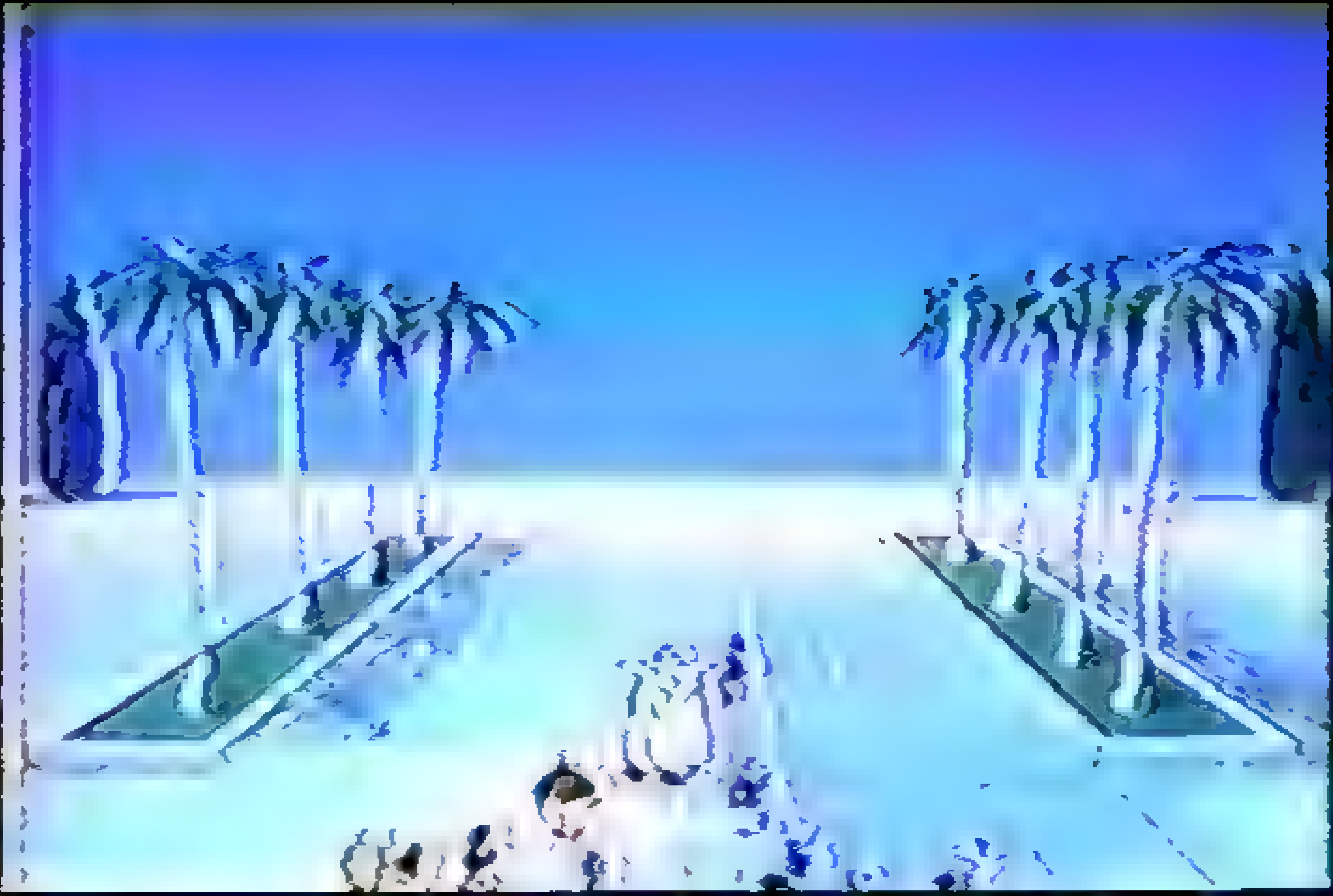

He's an arrogant bastard but he
might just be able to pull it off!!


He's an arrogant bastard but he
might just be able to pull it off!


He's an arrogant bastard but he
might just be able to pull it off..!

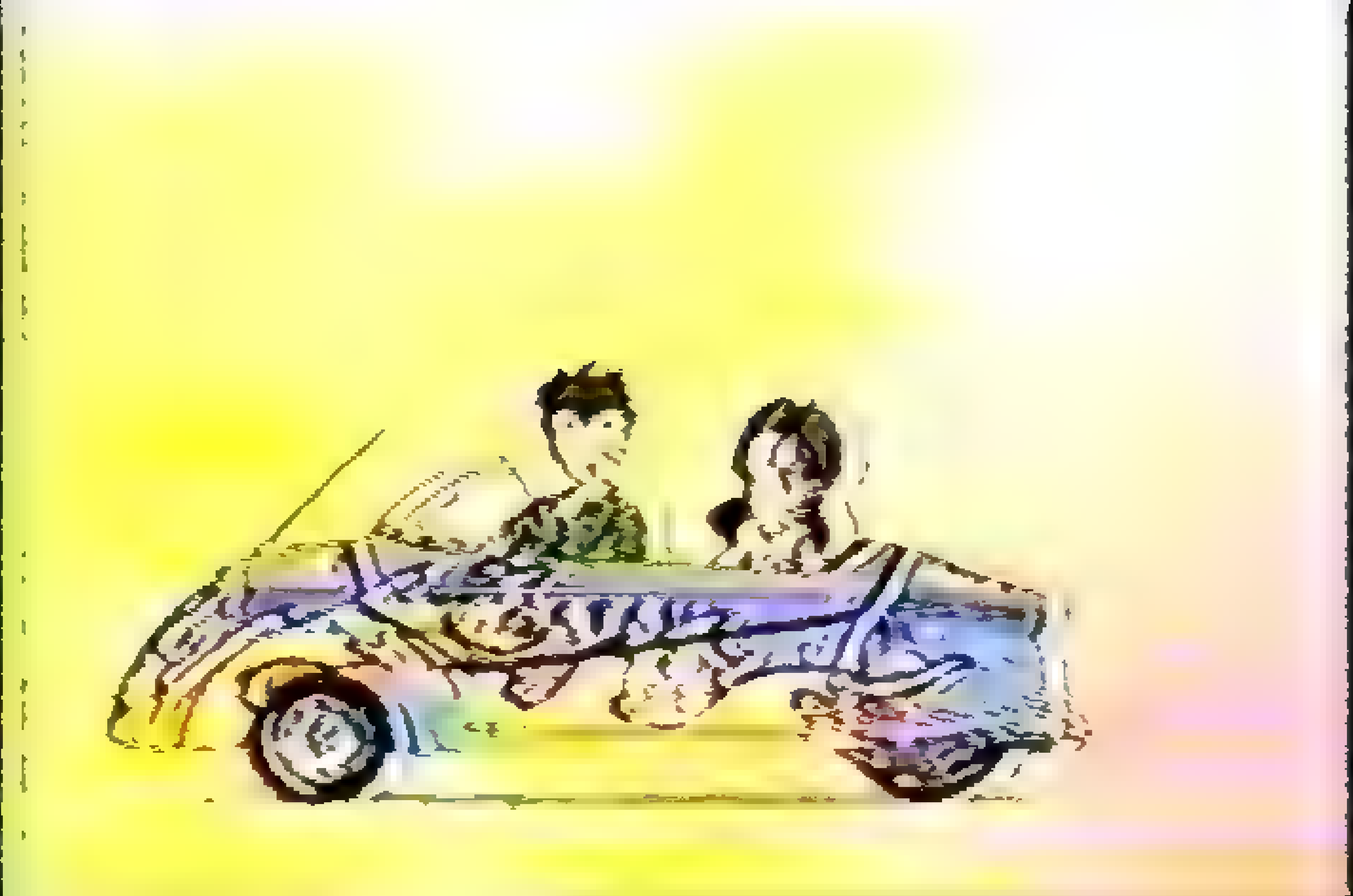

He sure seemed to have
a lot of self-confidence


He sure seemed to have
a lot of self-confidence


















コーン
フロスト


毎日自然なおいしさを…


















コーン
フロスト

Best to you every morning.

Kellogg's

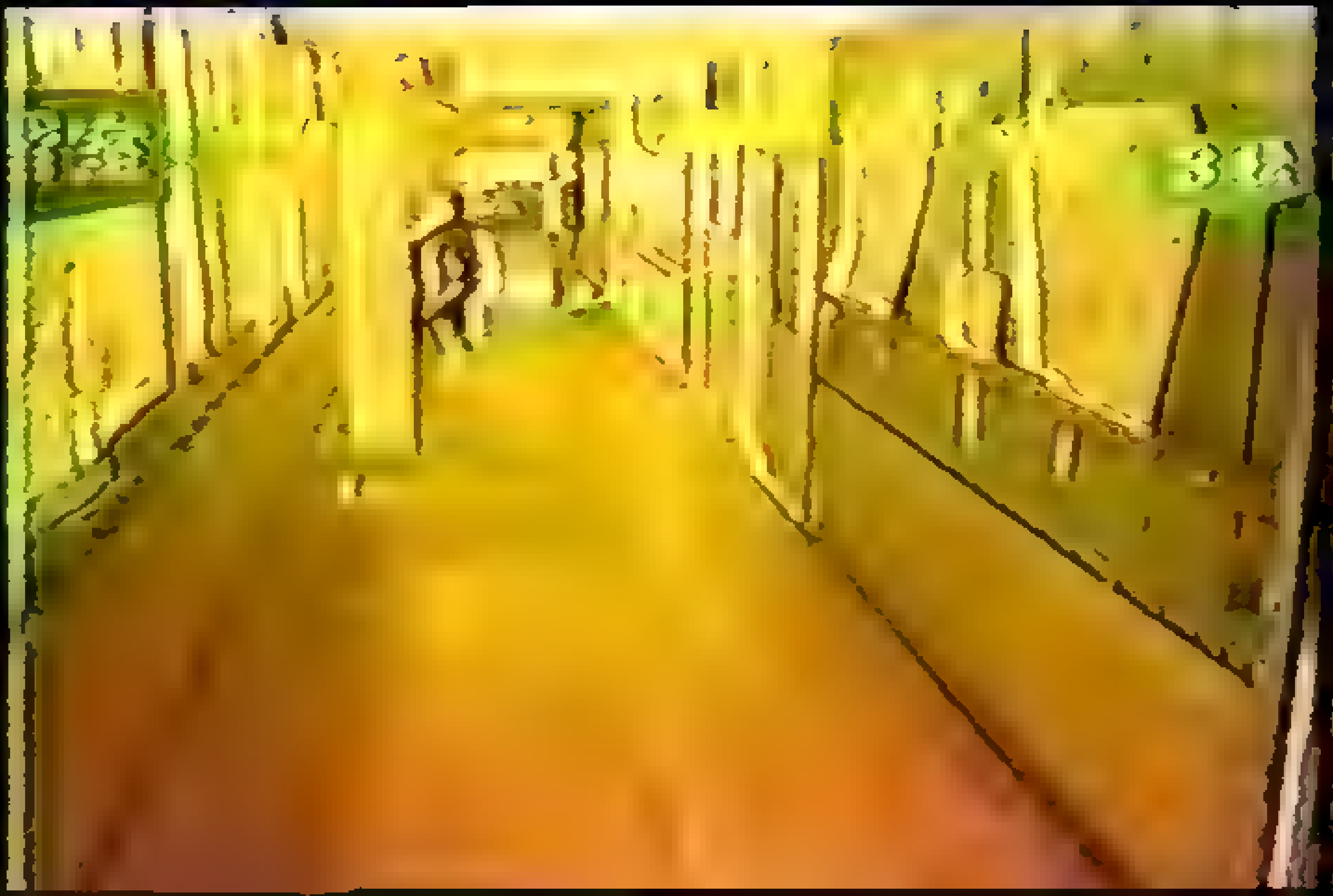








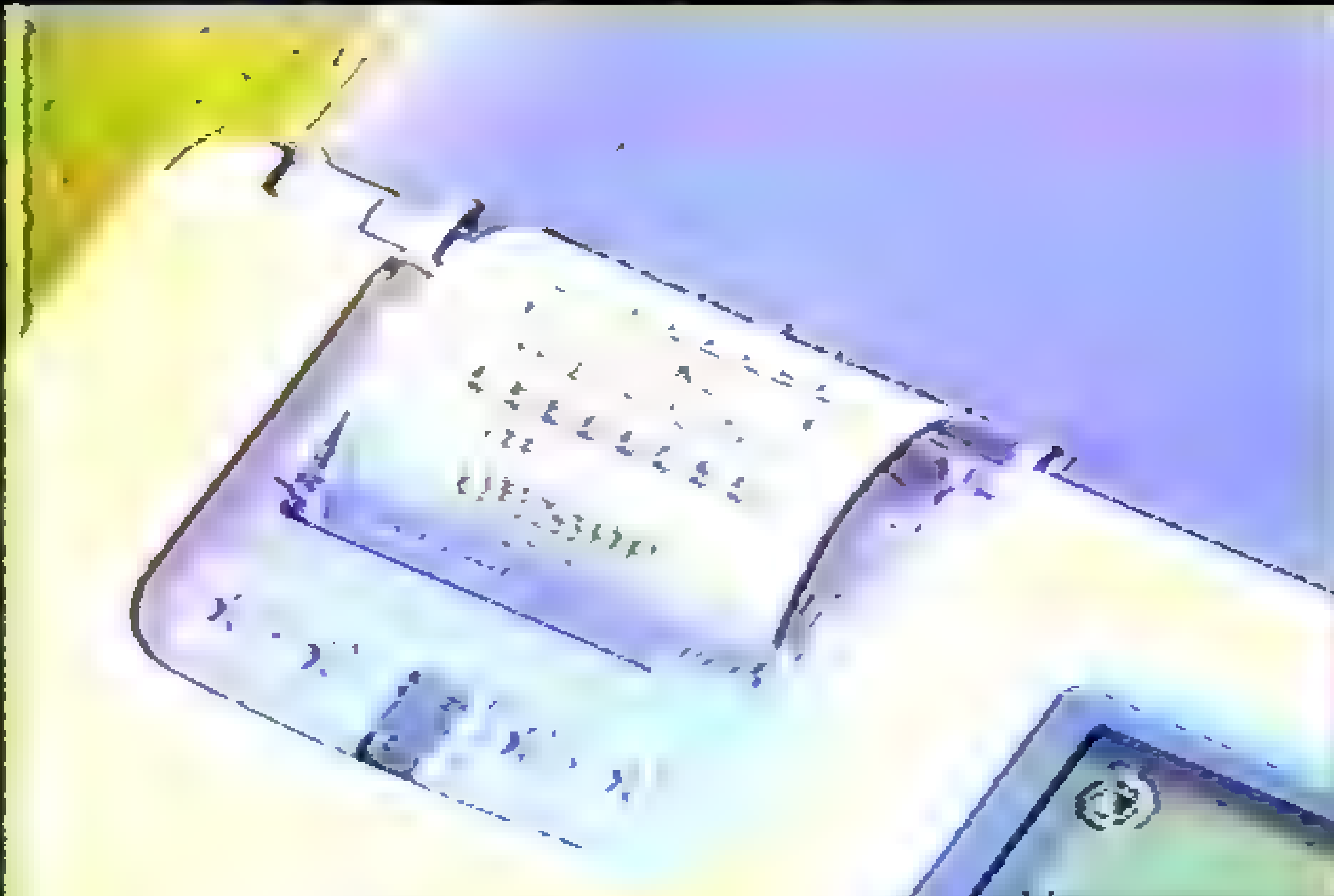








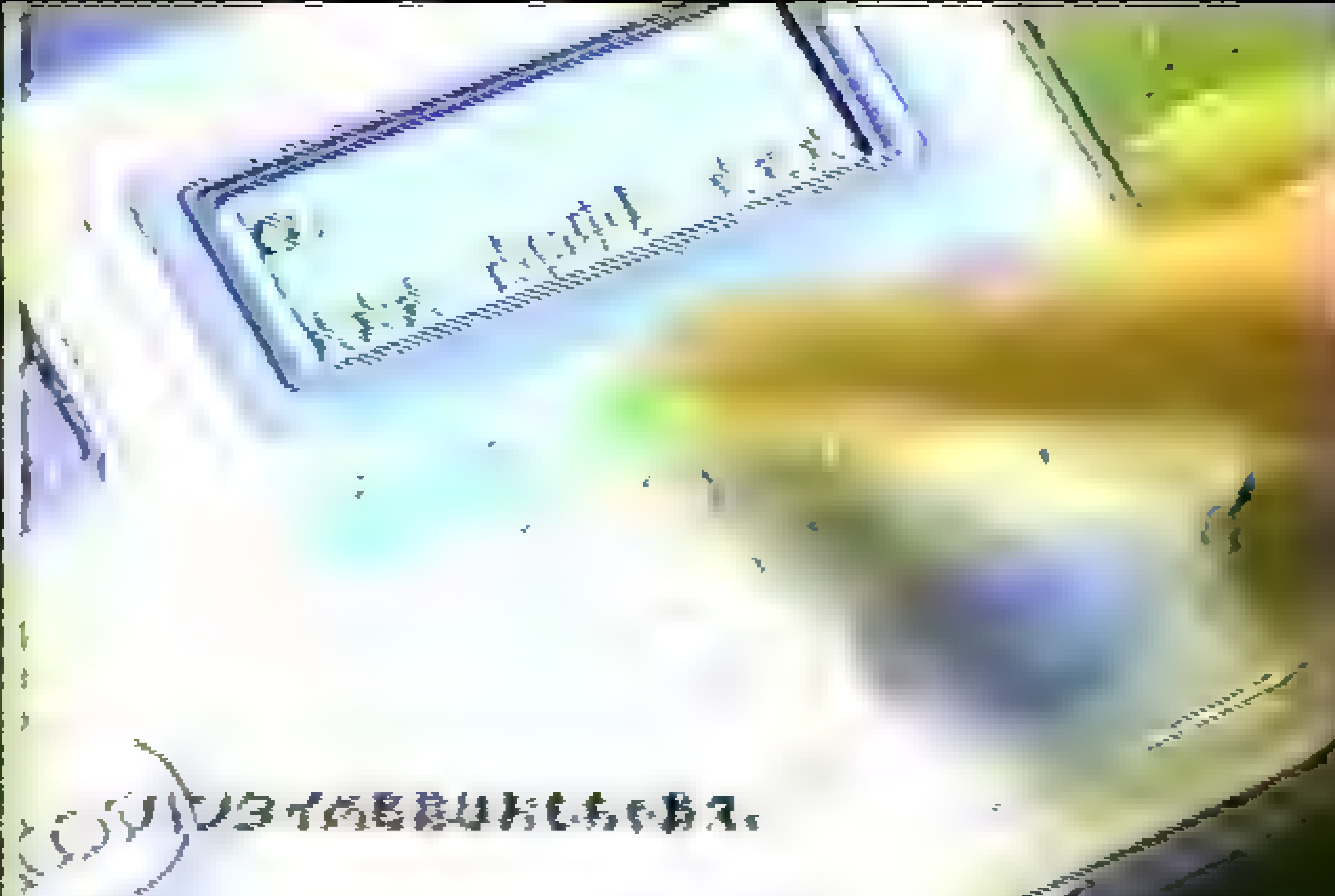


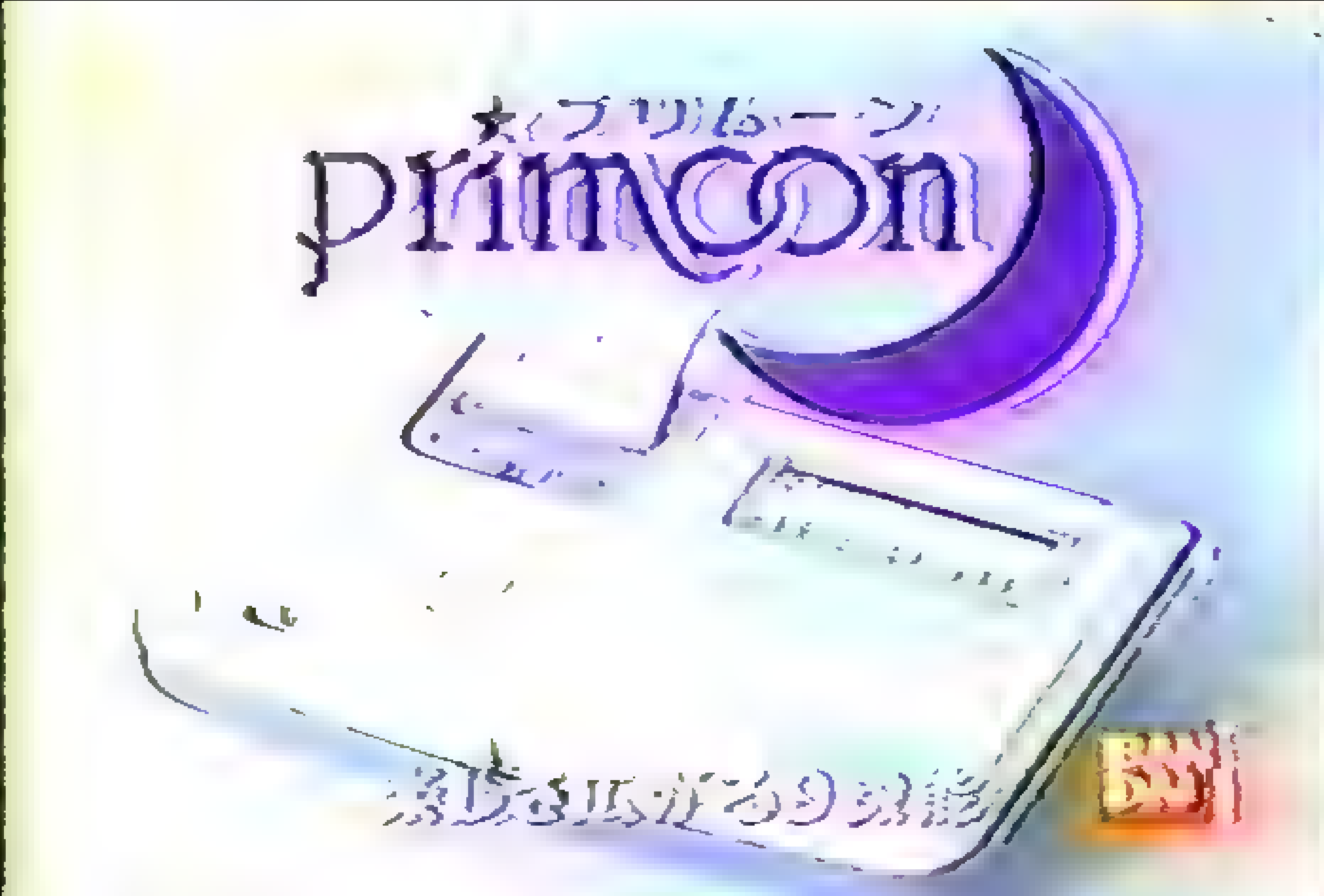


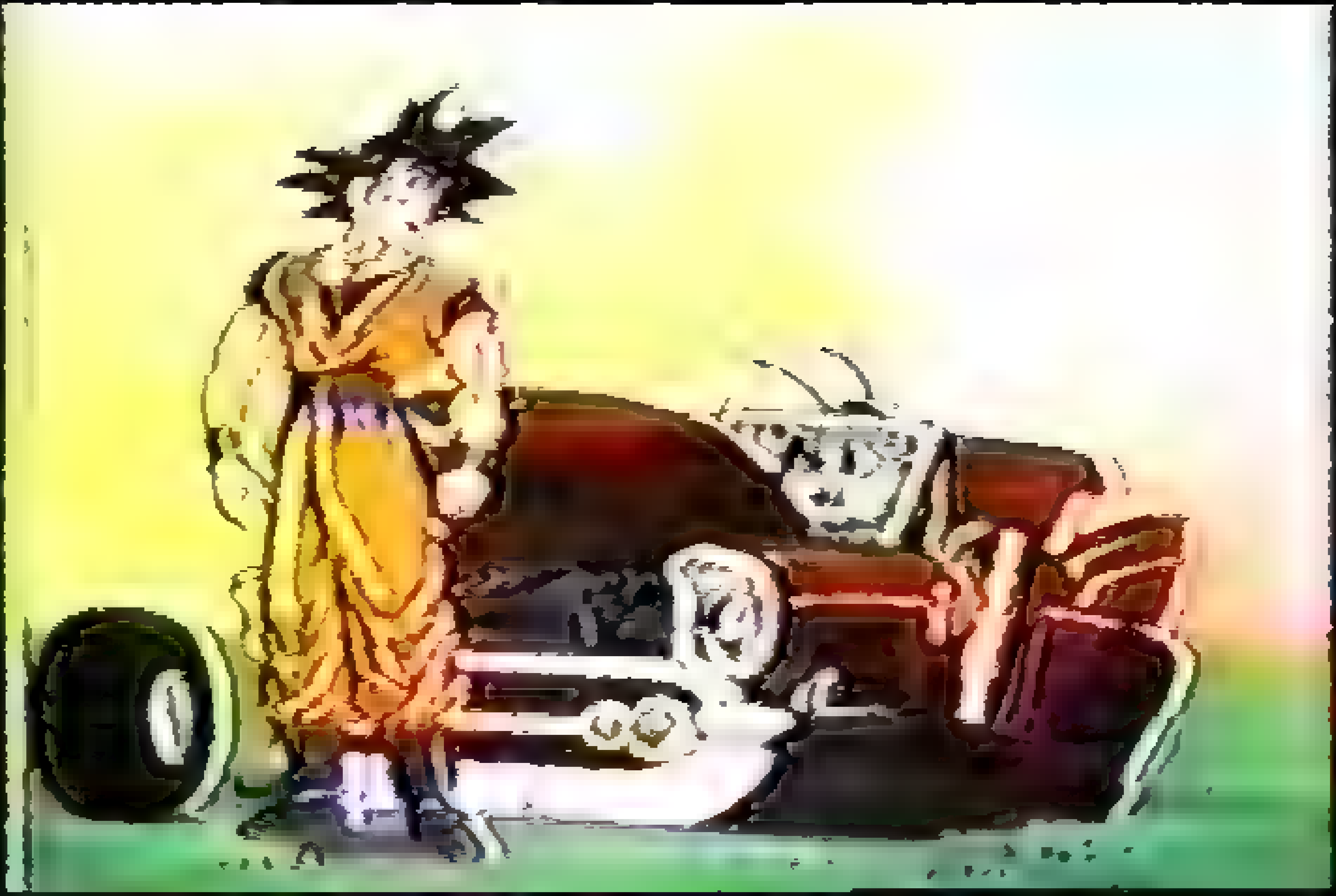




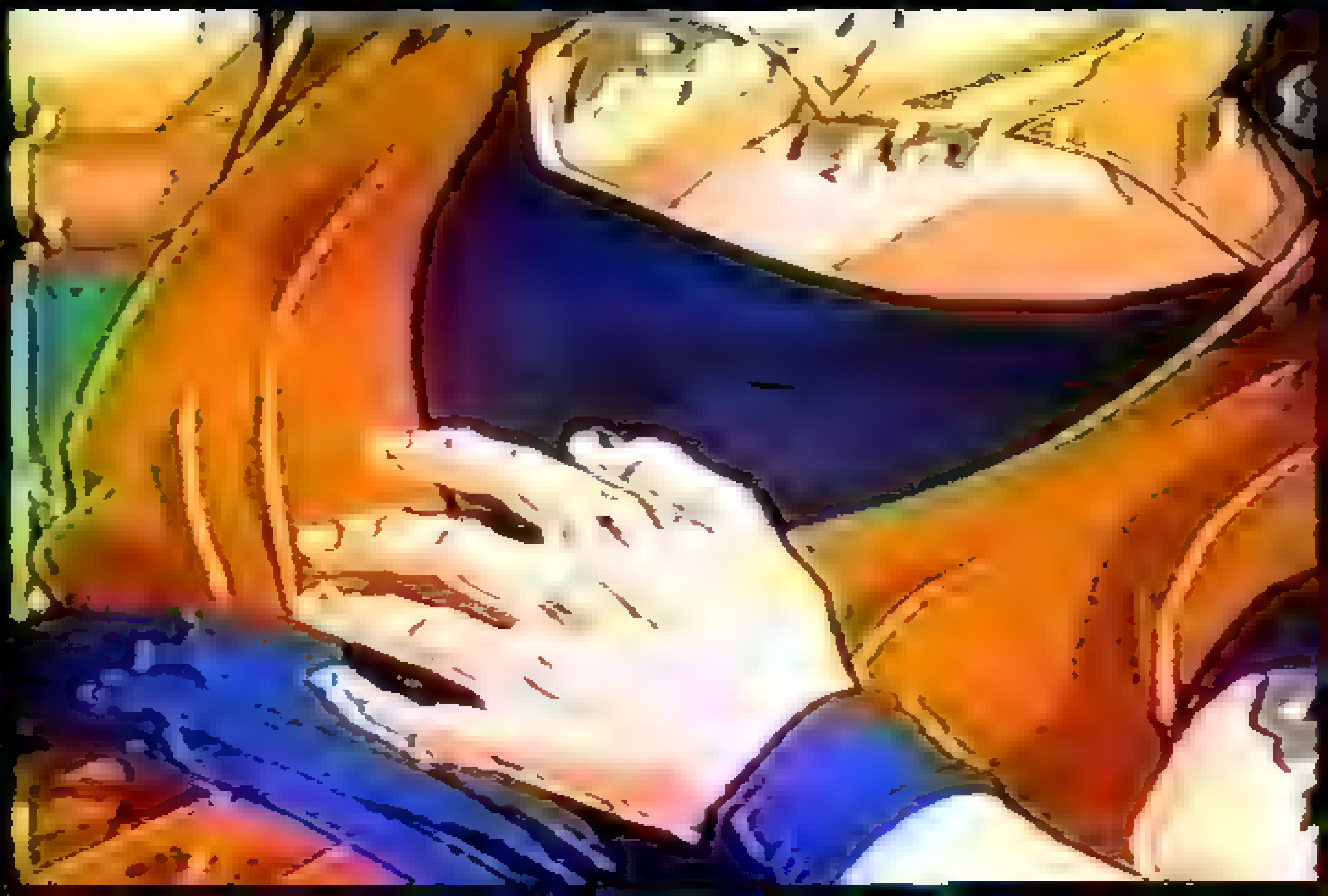





プリムーン
primoon







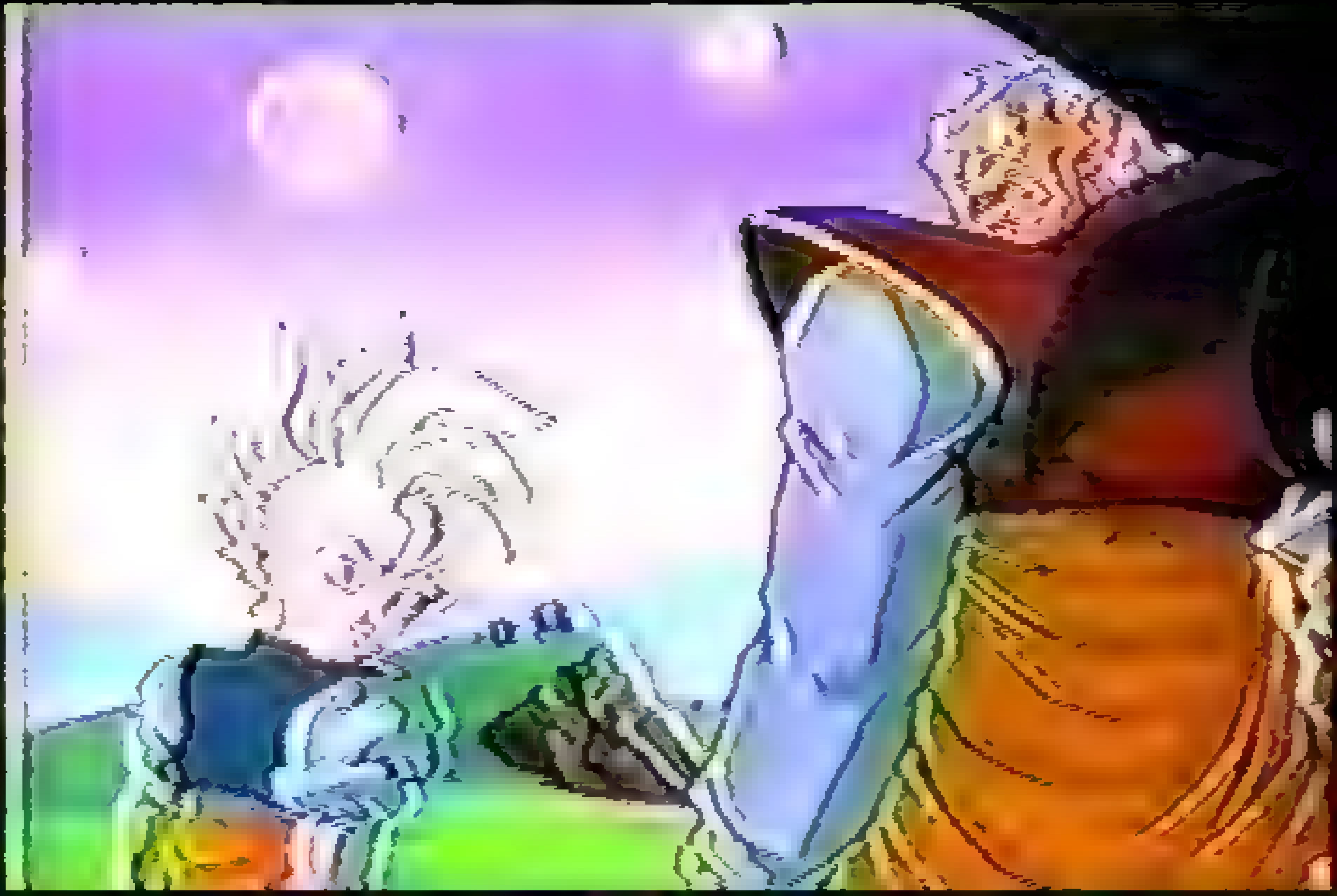






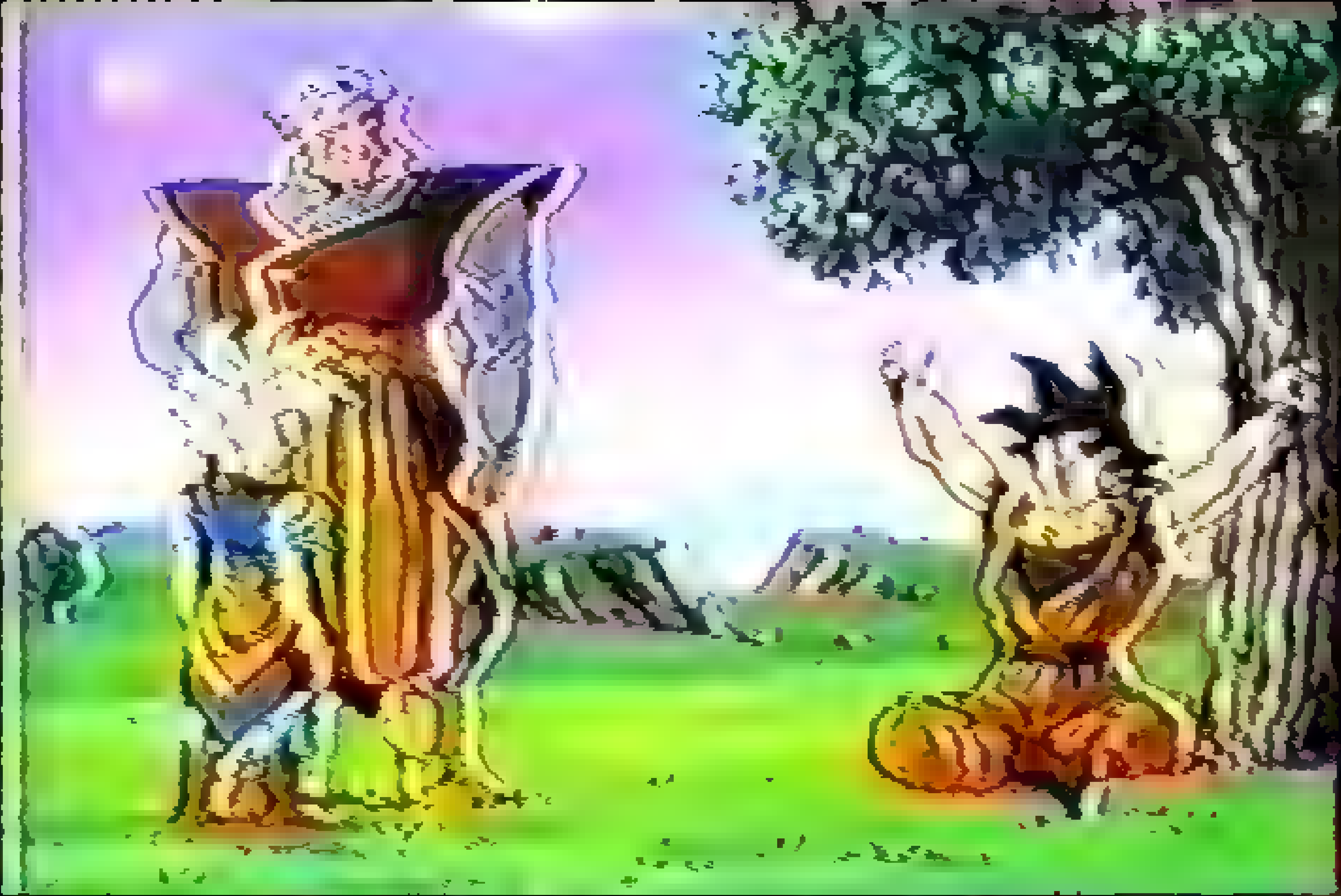


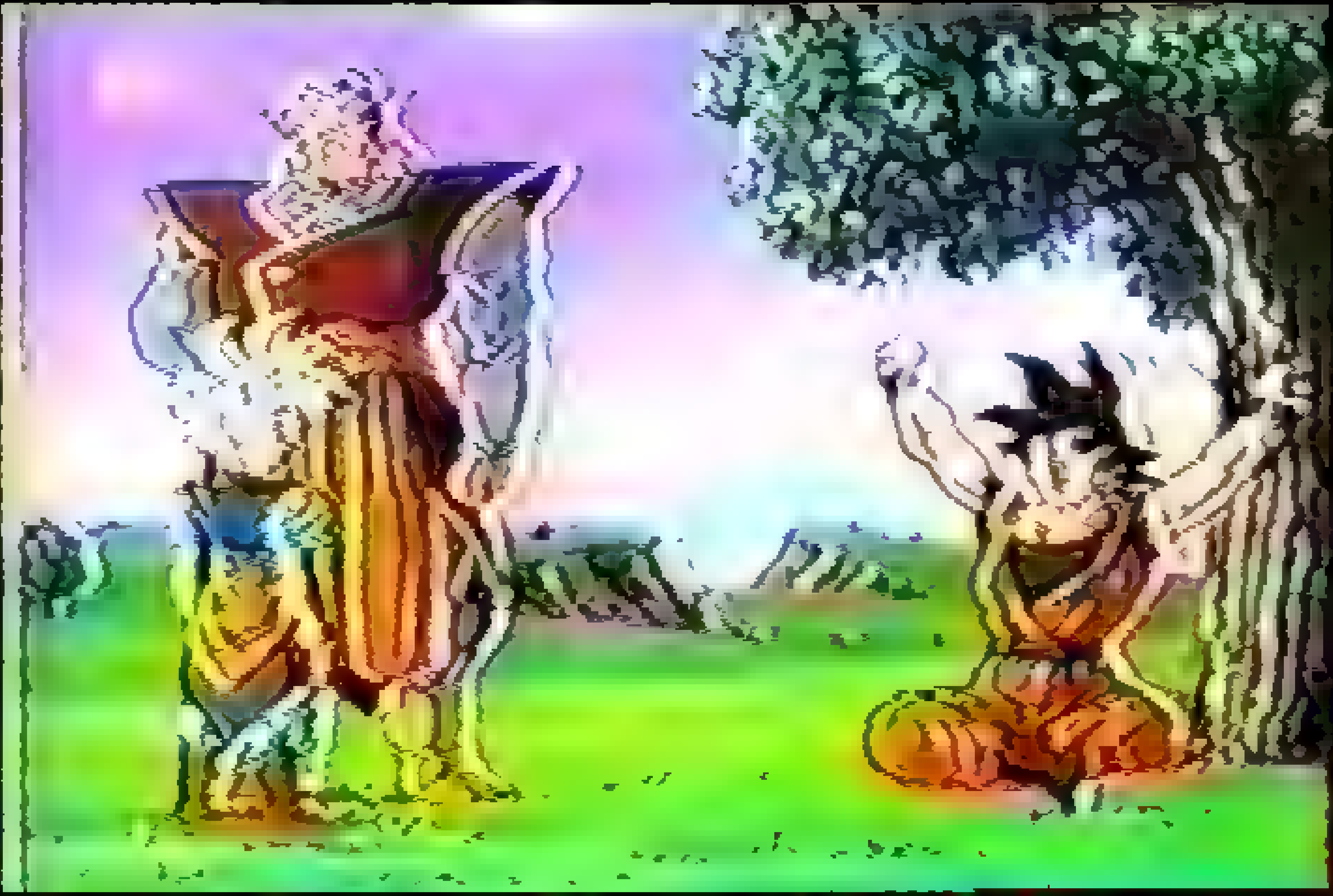








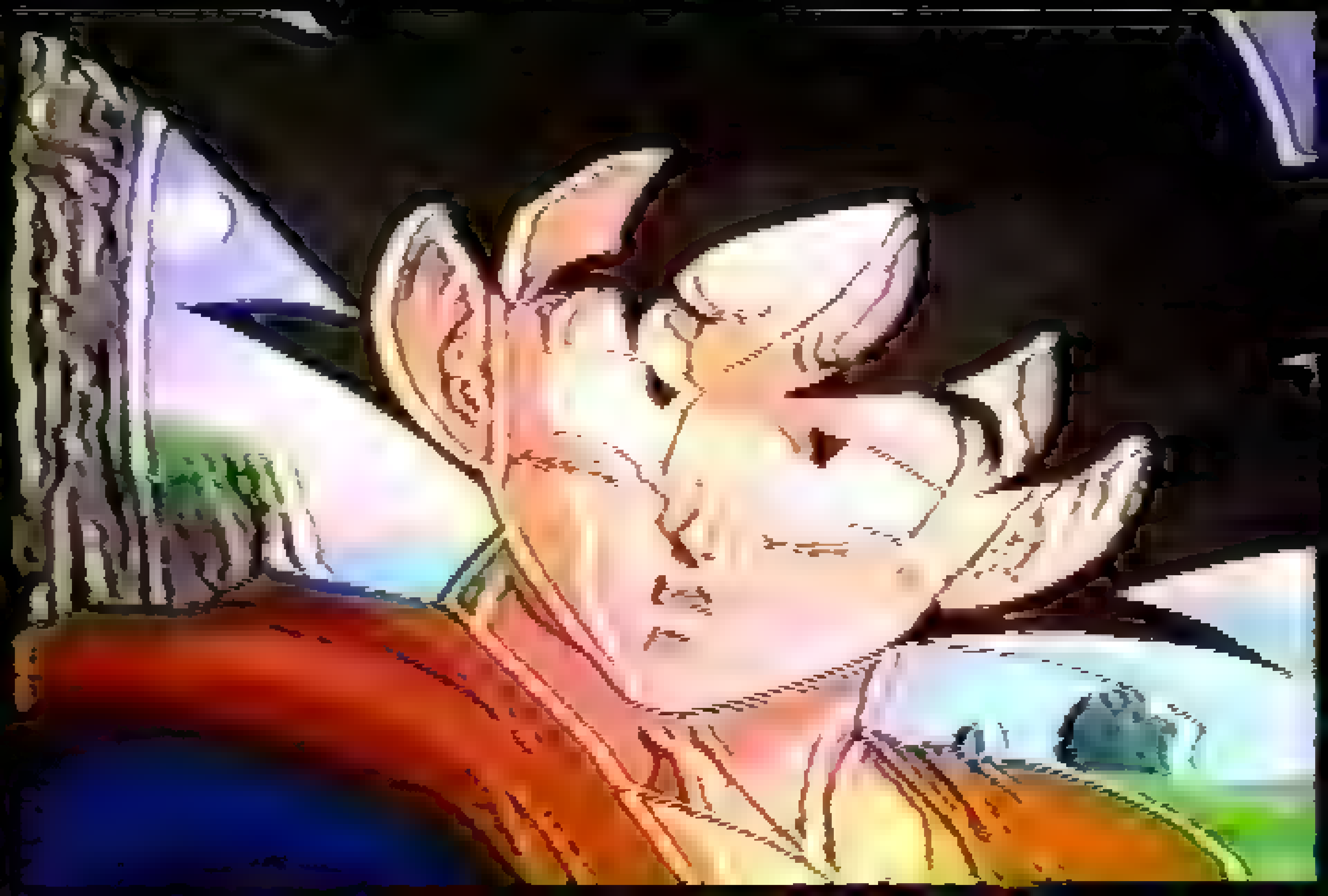






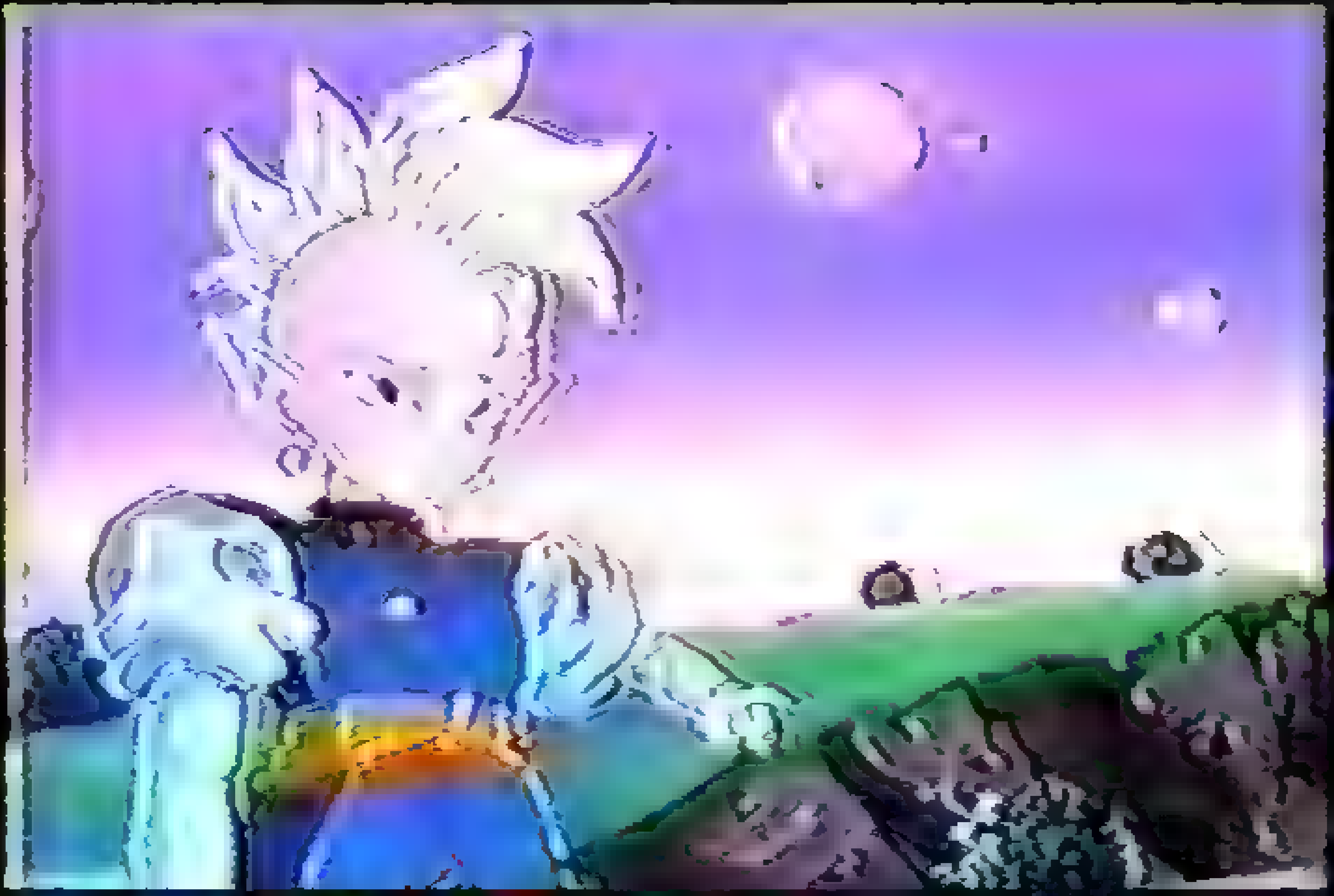







Is he done powering up, Gohan?


Is he done powering up Gohan?

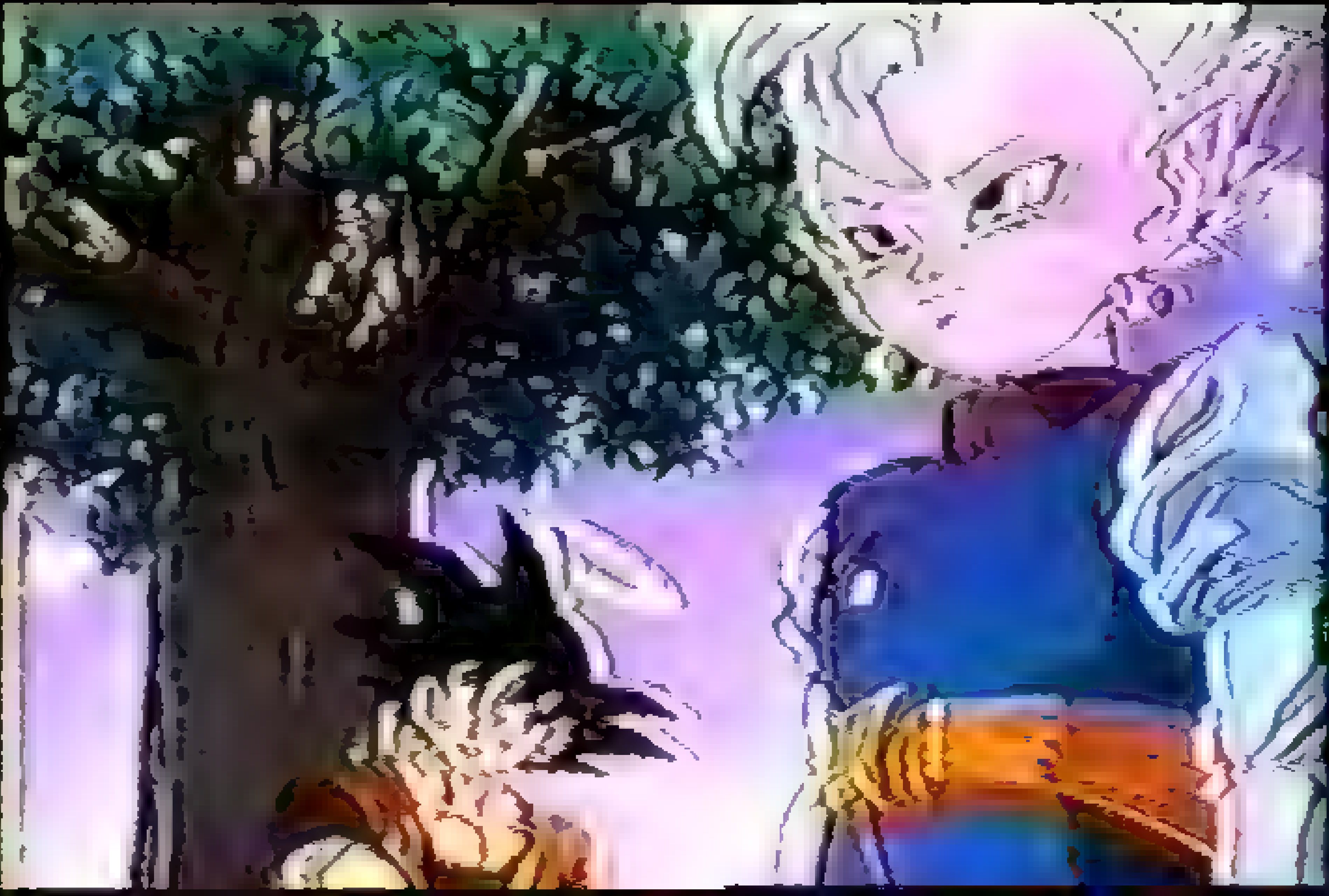






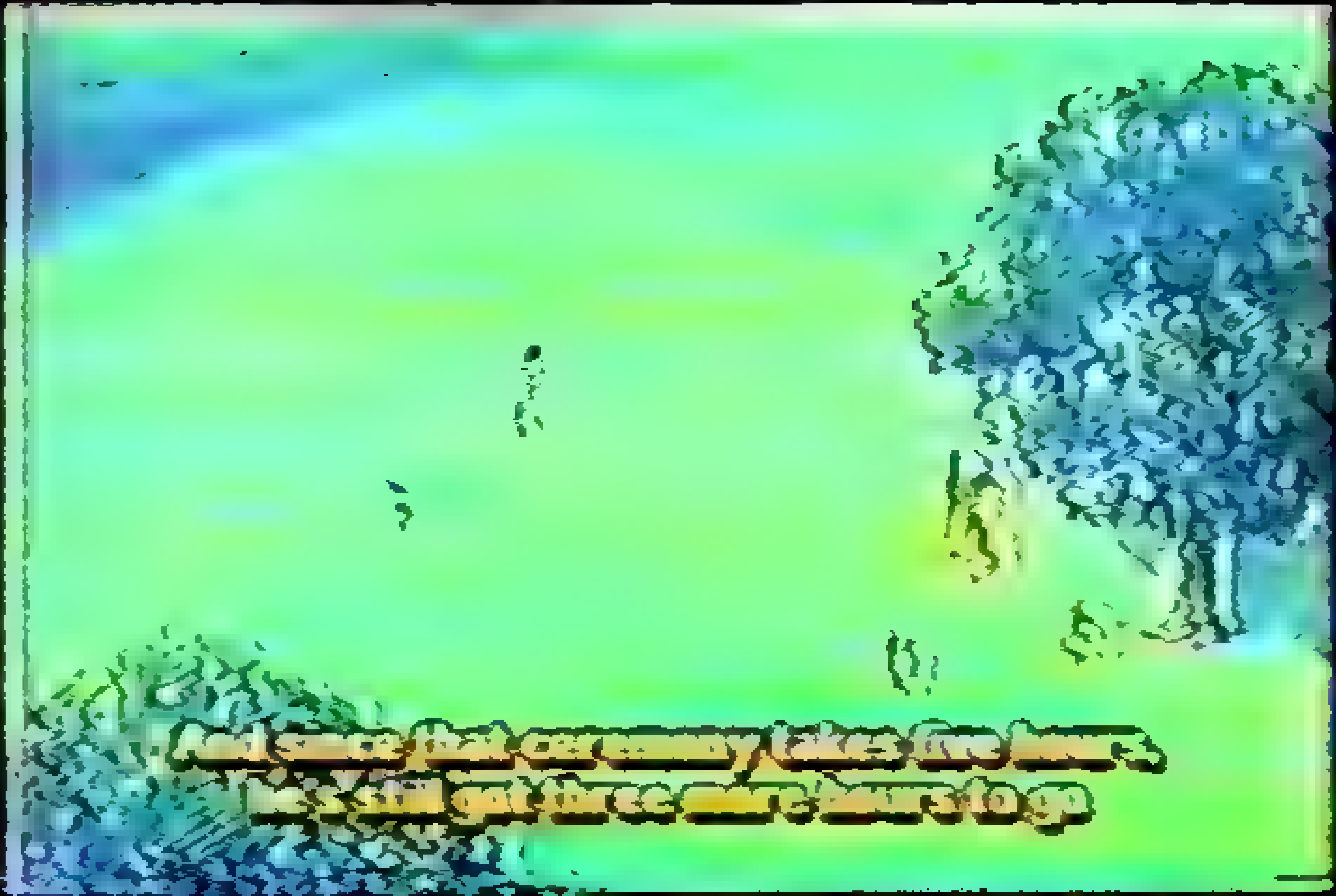


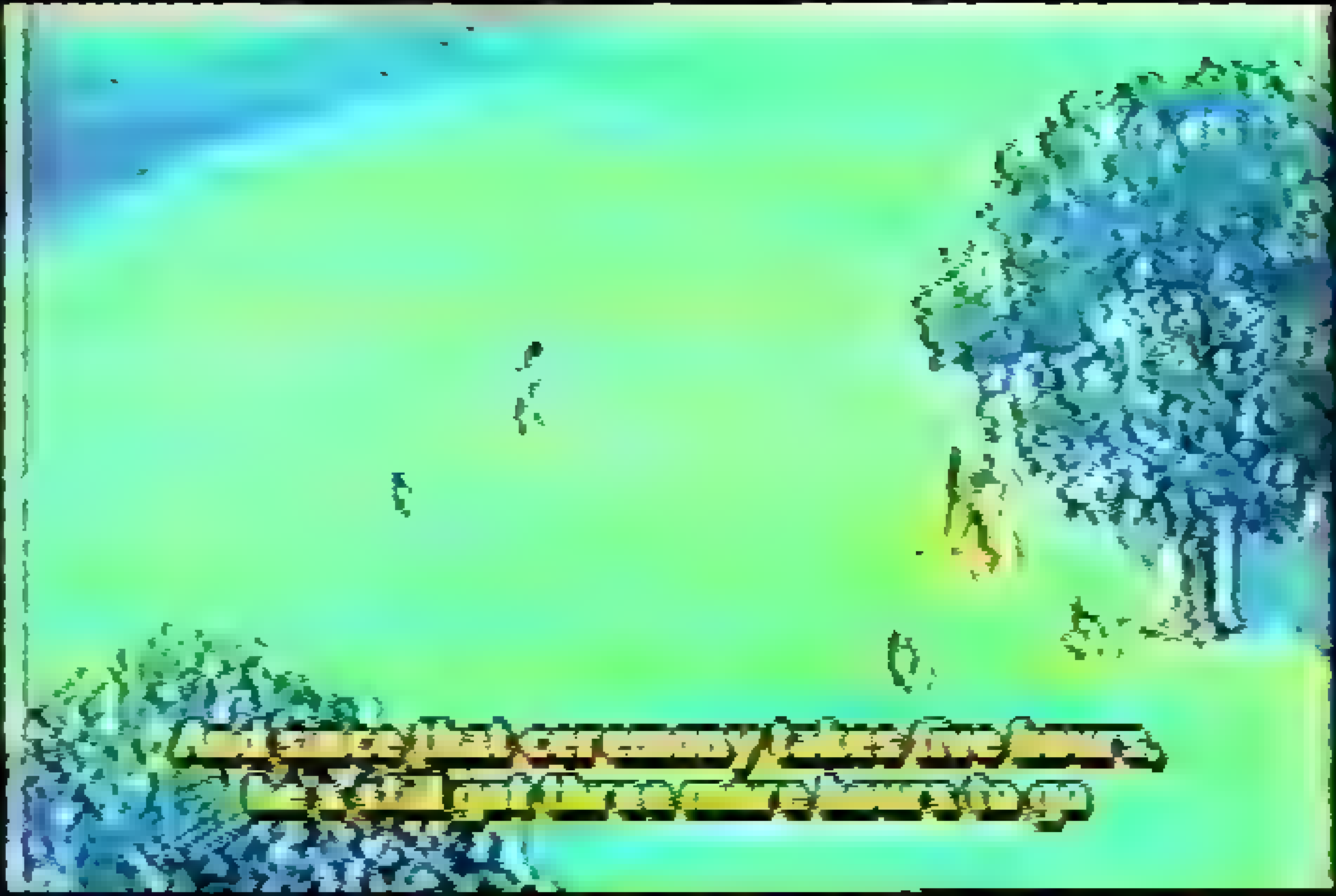


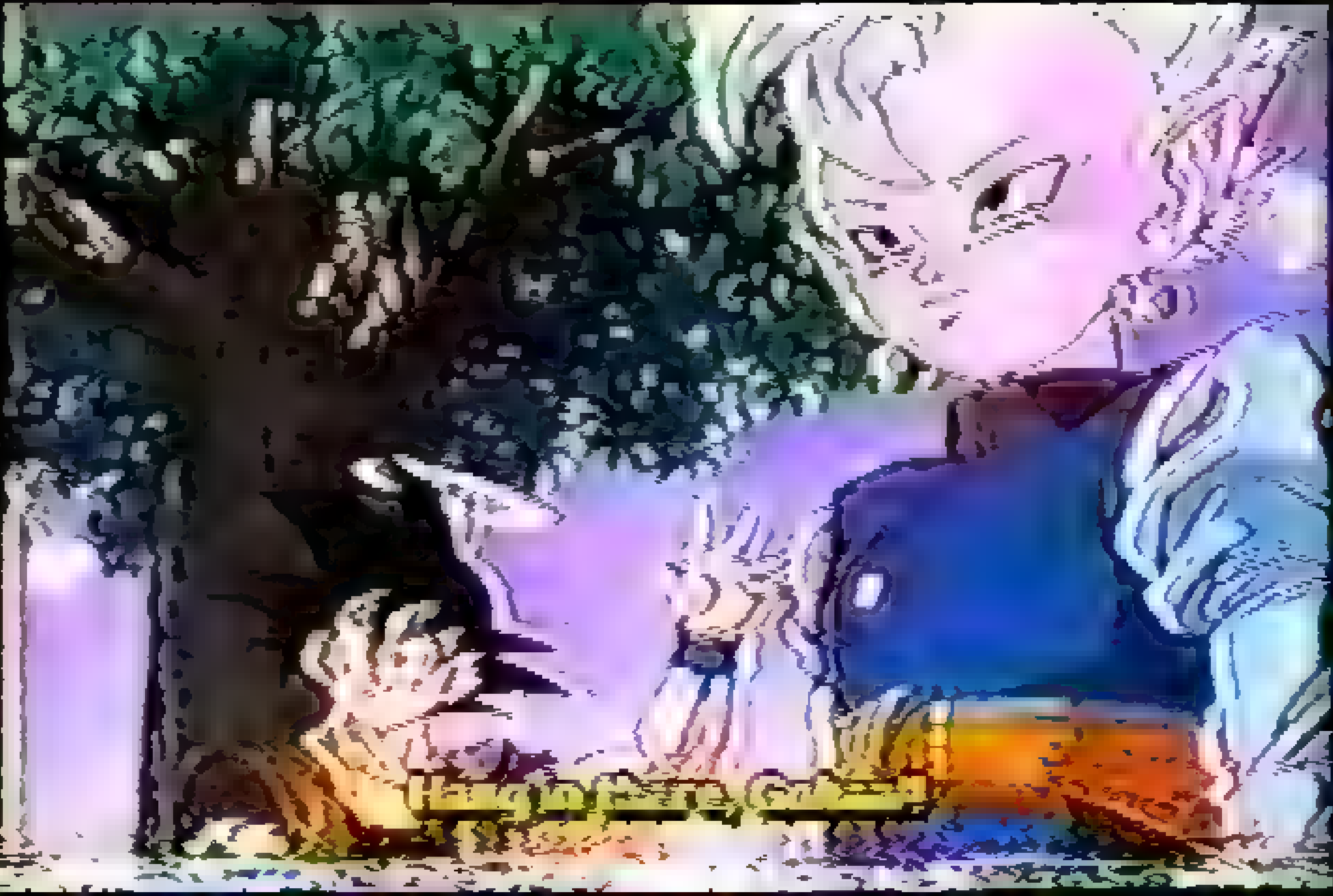


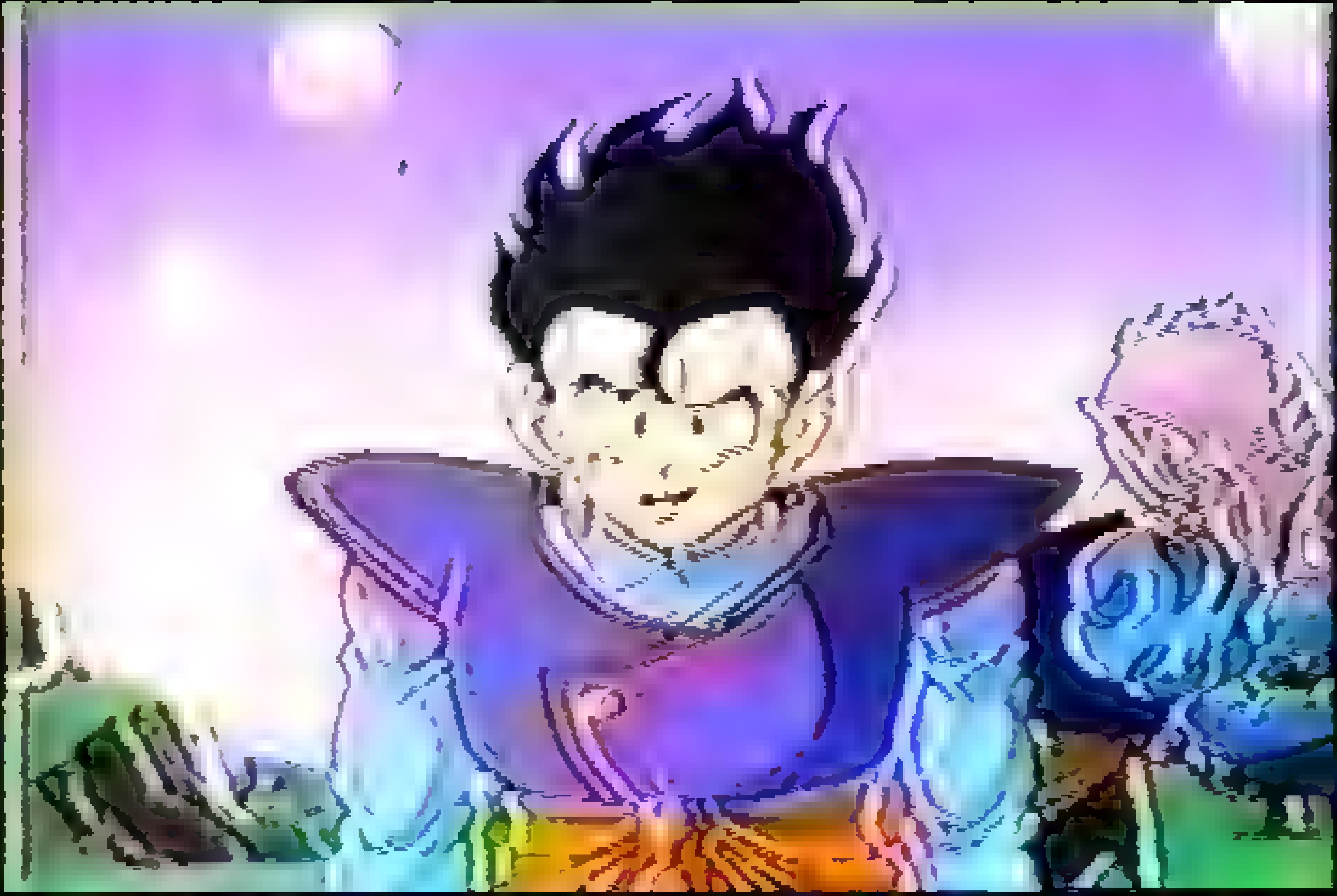






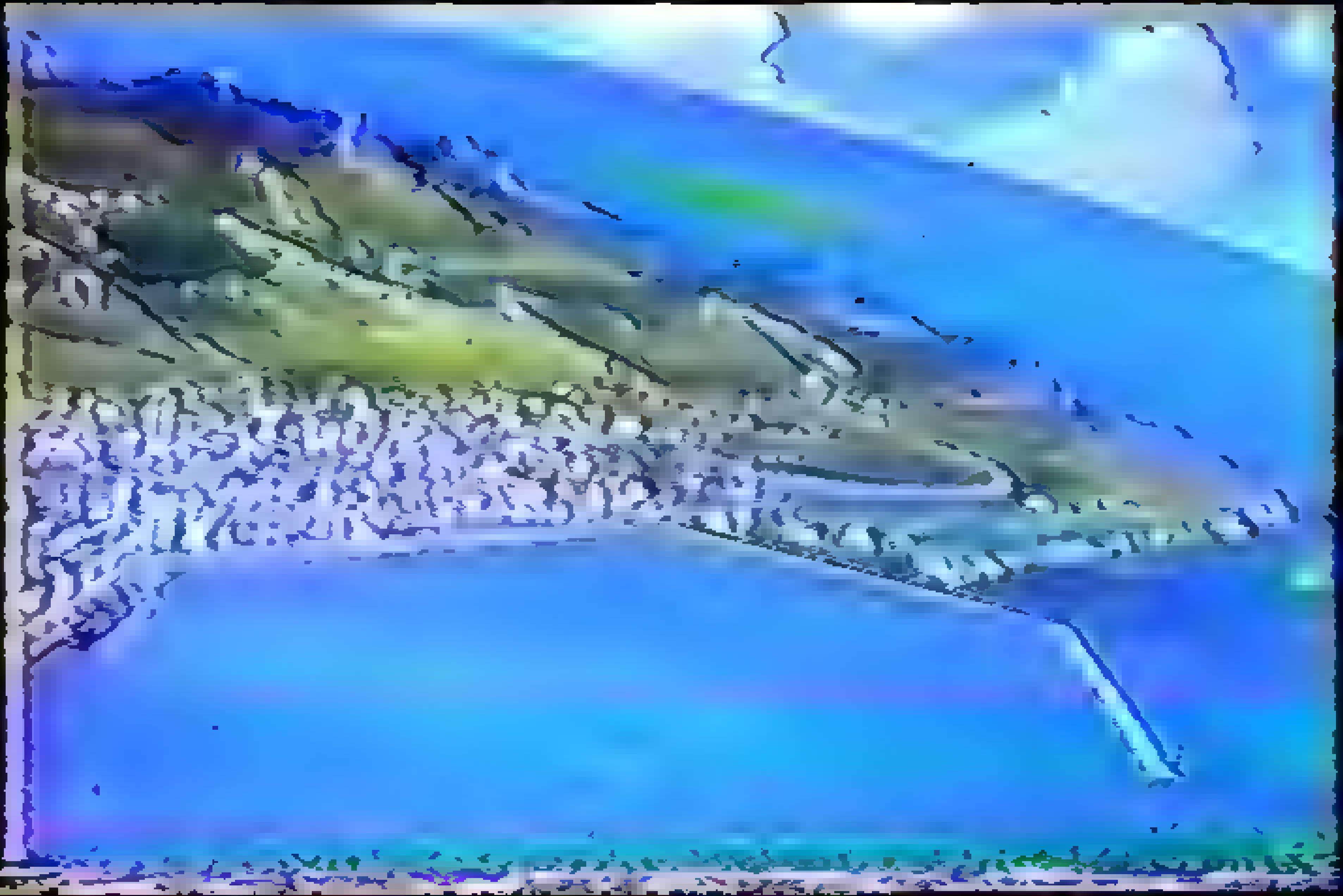







Father, I wasn't expecting it to last this long


Father, I wasn't expecting it to last this long



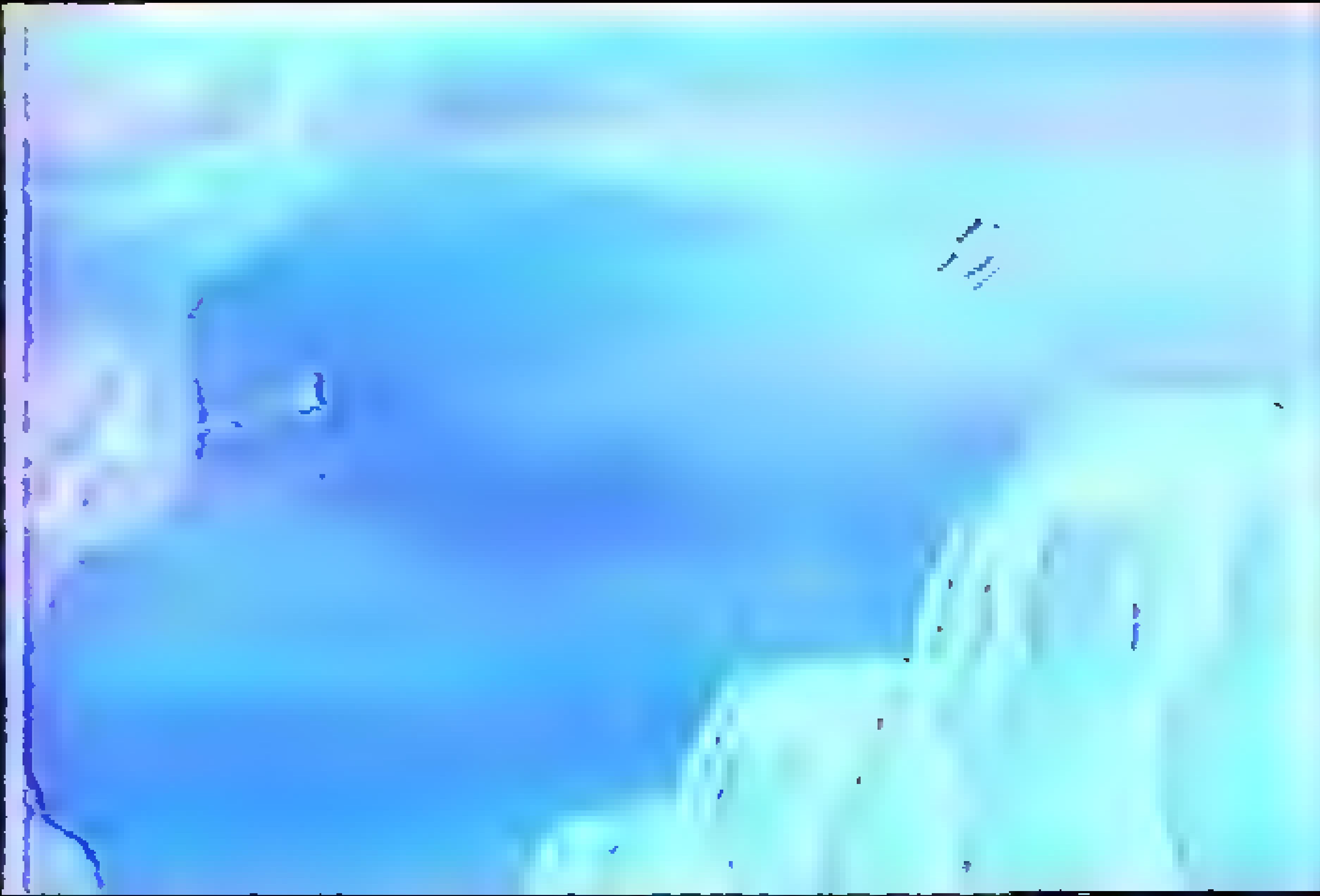

















You can't get away!!





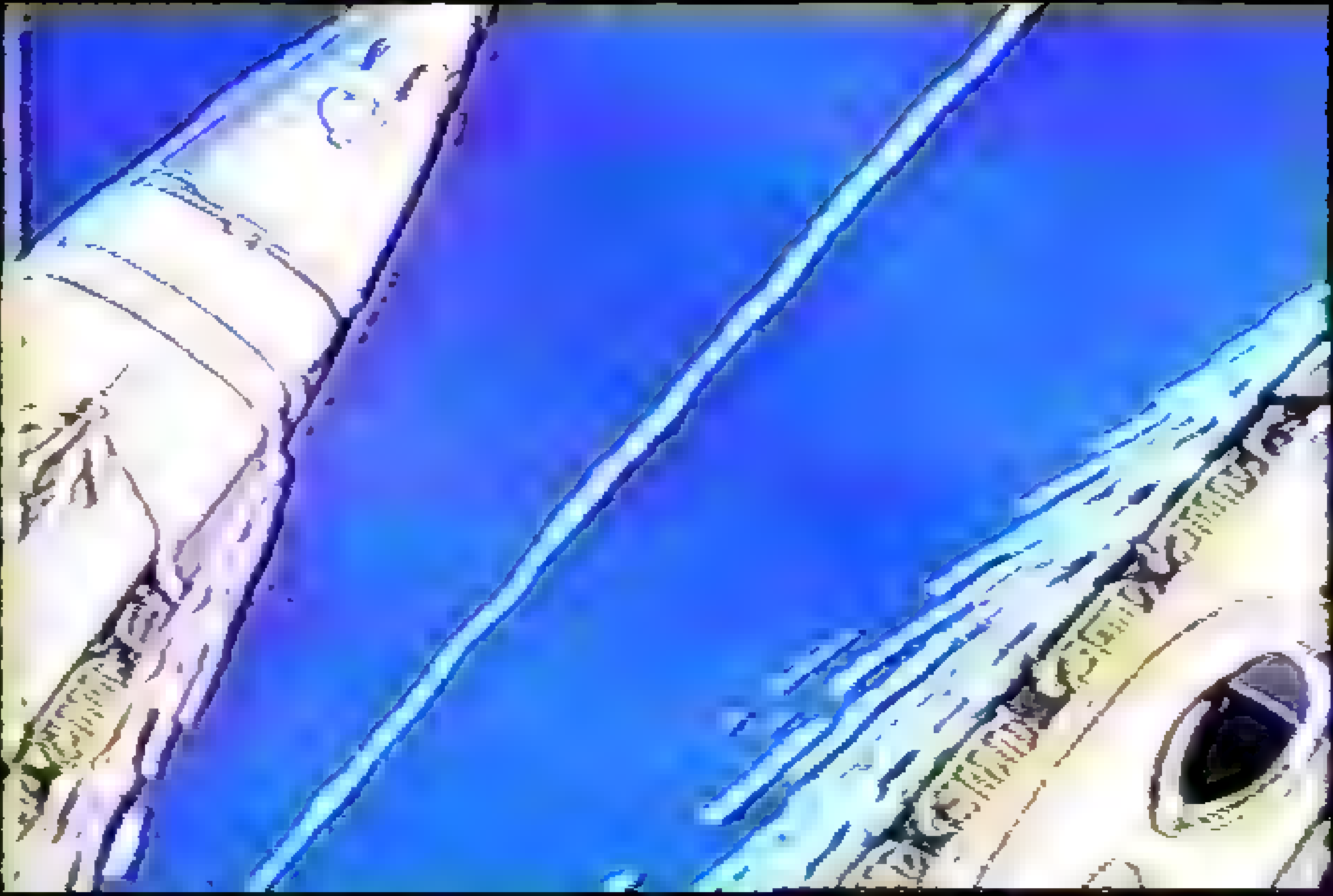


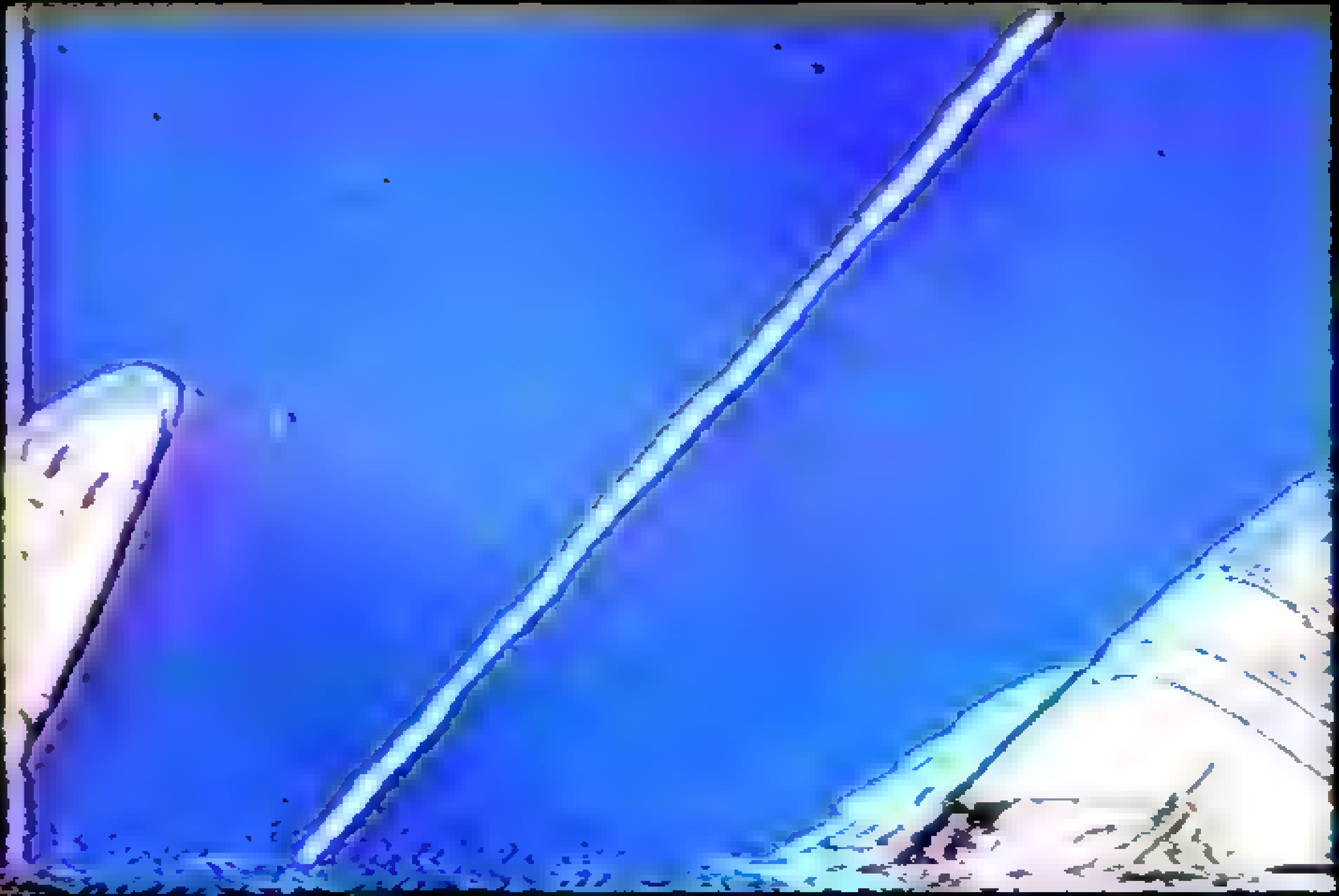


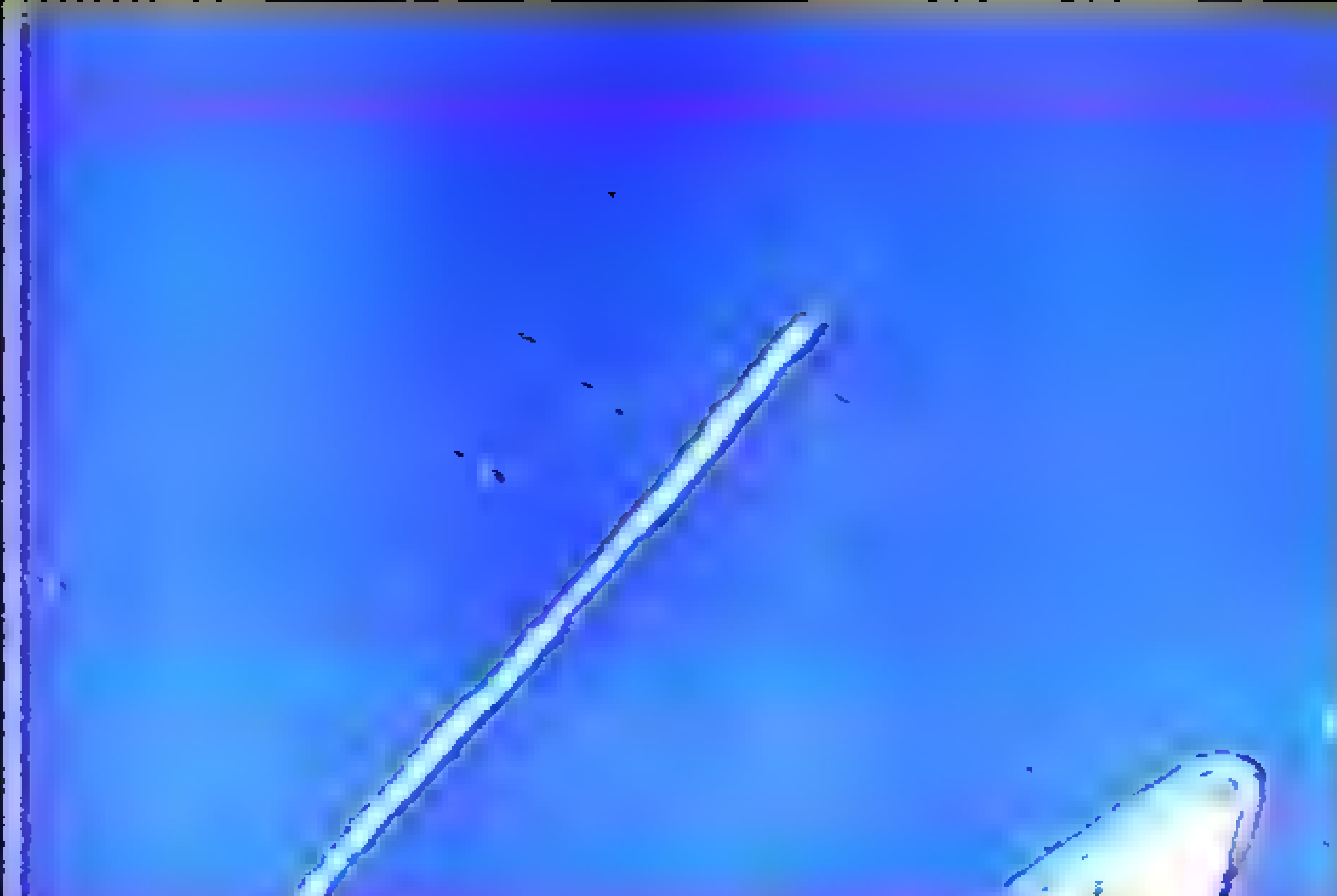


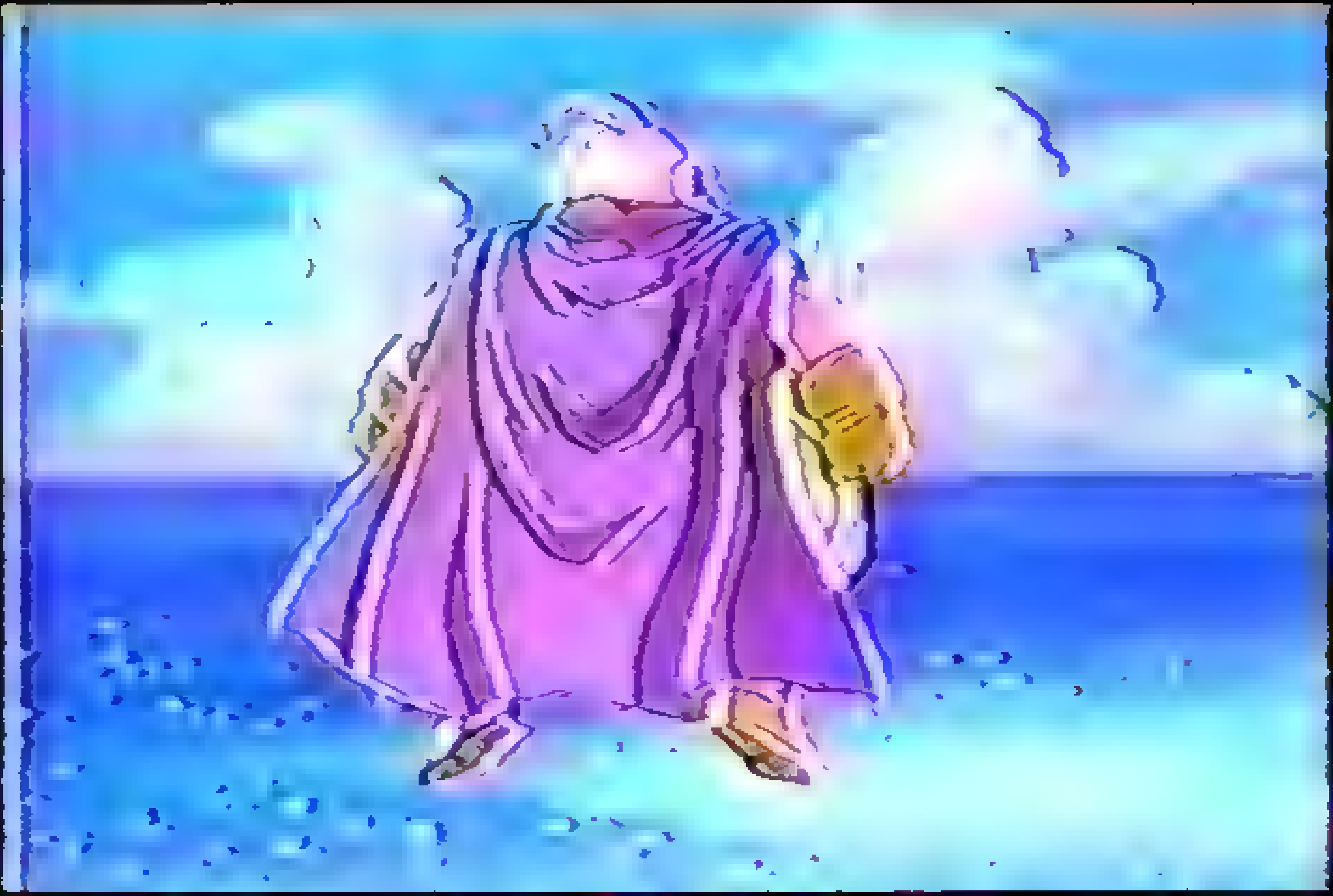


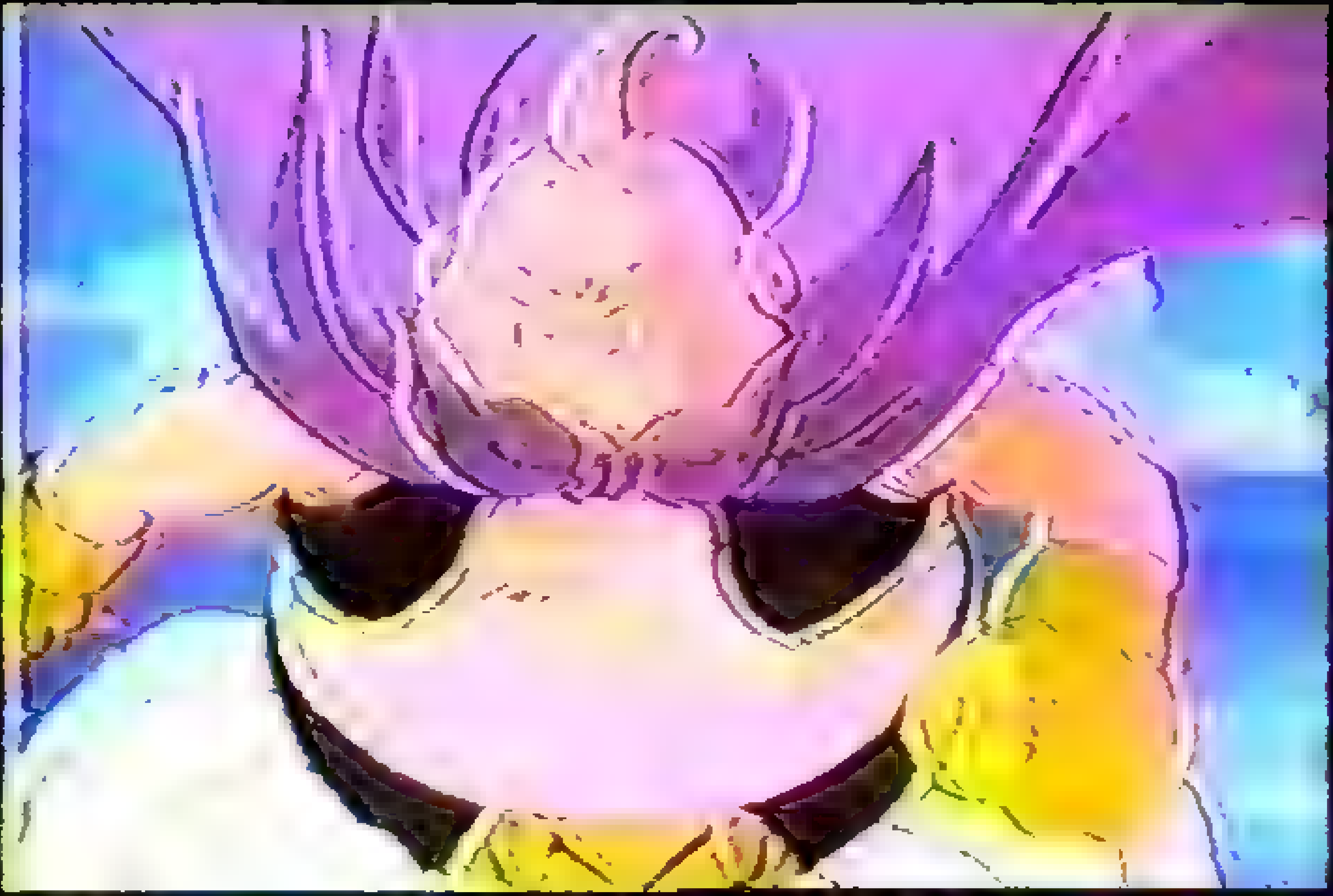










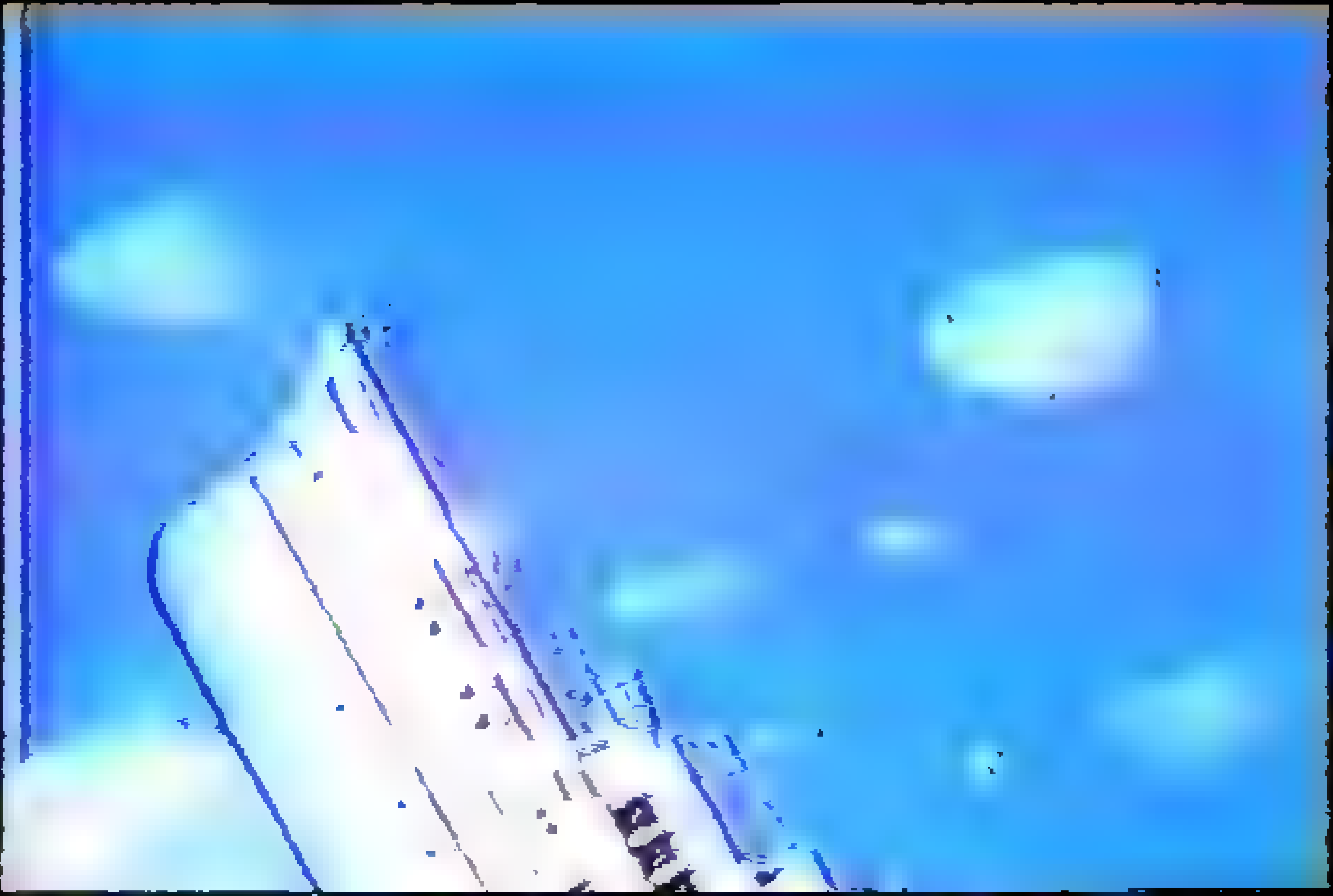












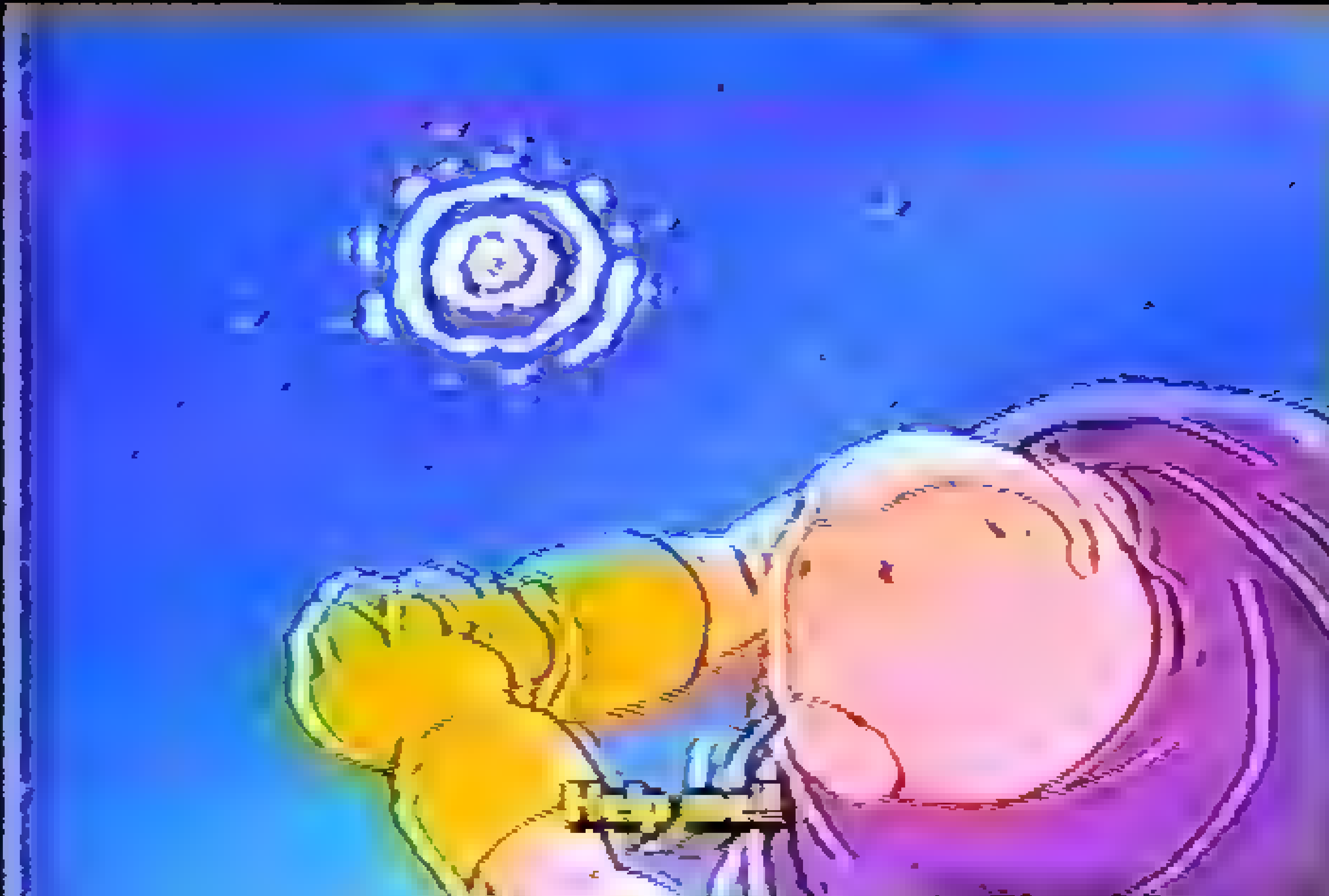






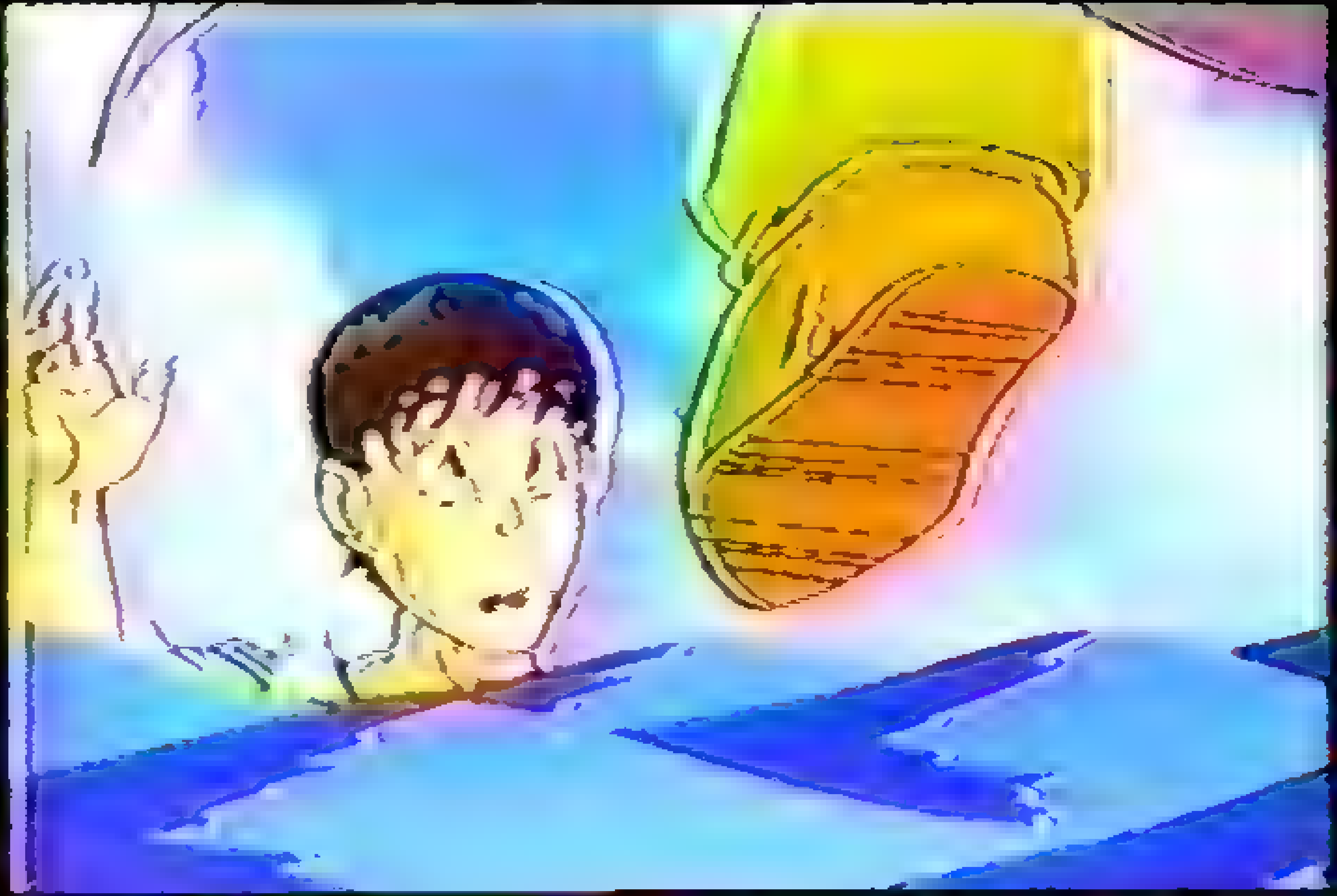

Help me!








What's that?






Thanks a lot


Thanks a lot

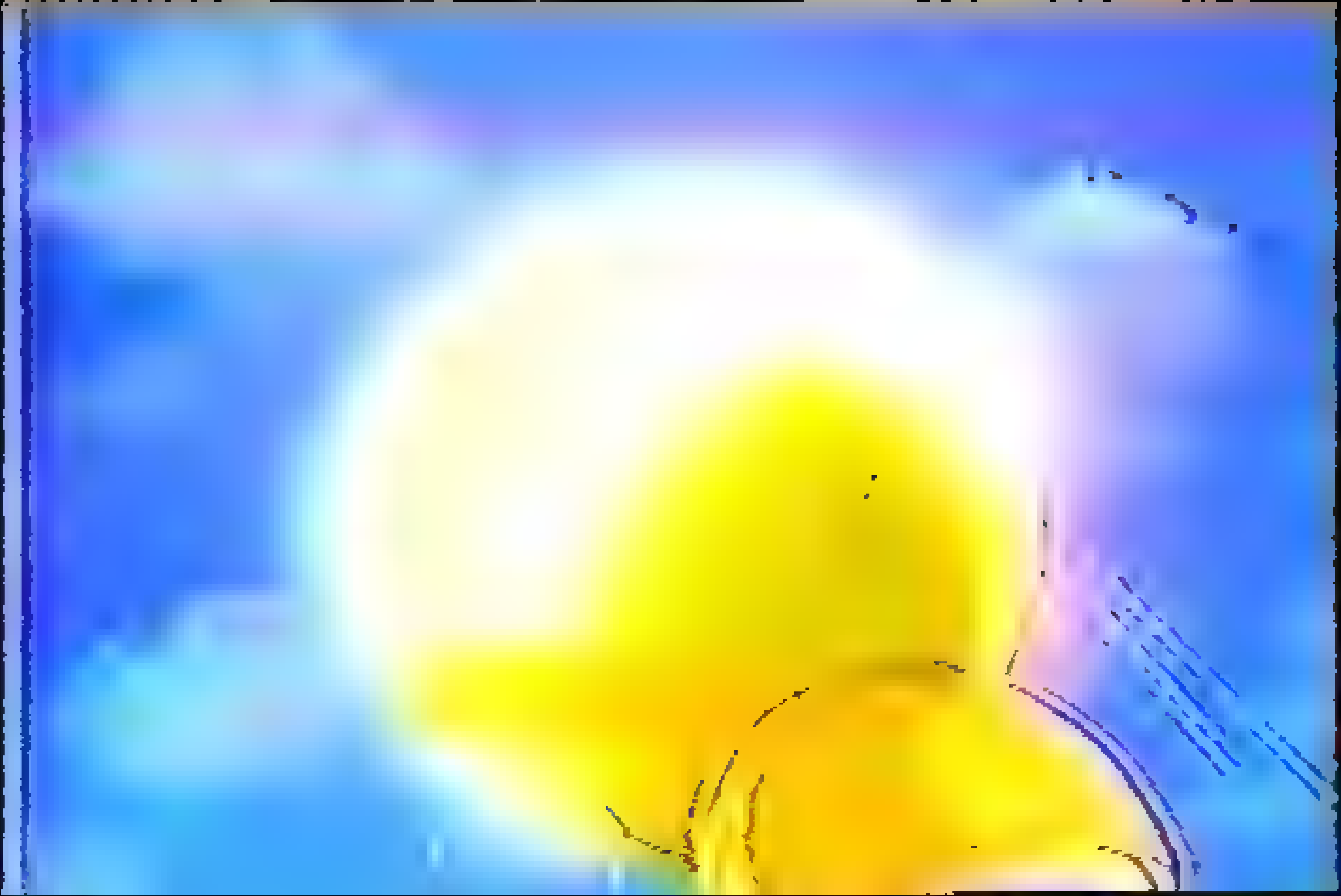



It's Majin Buu


I don't like you











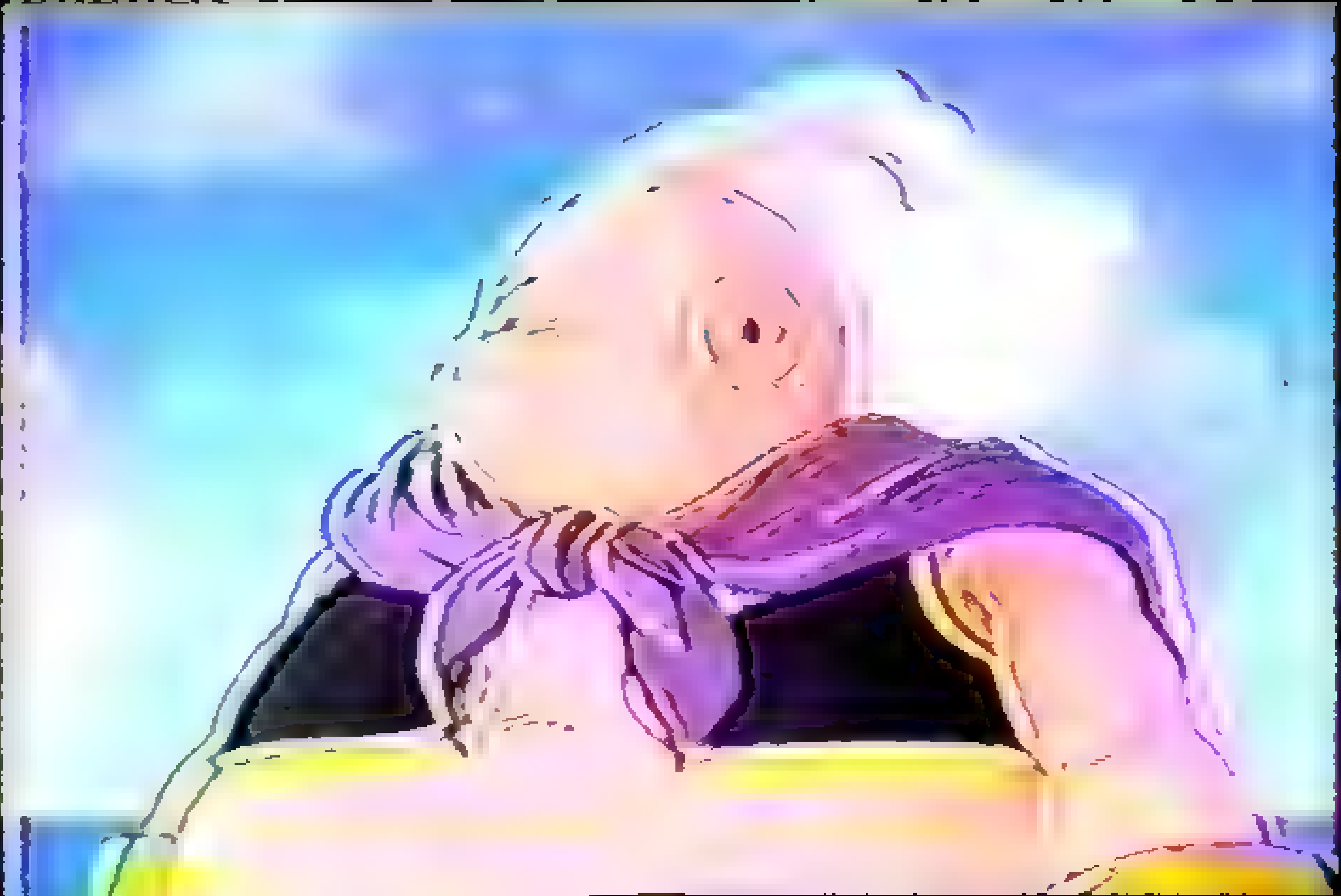


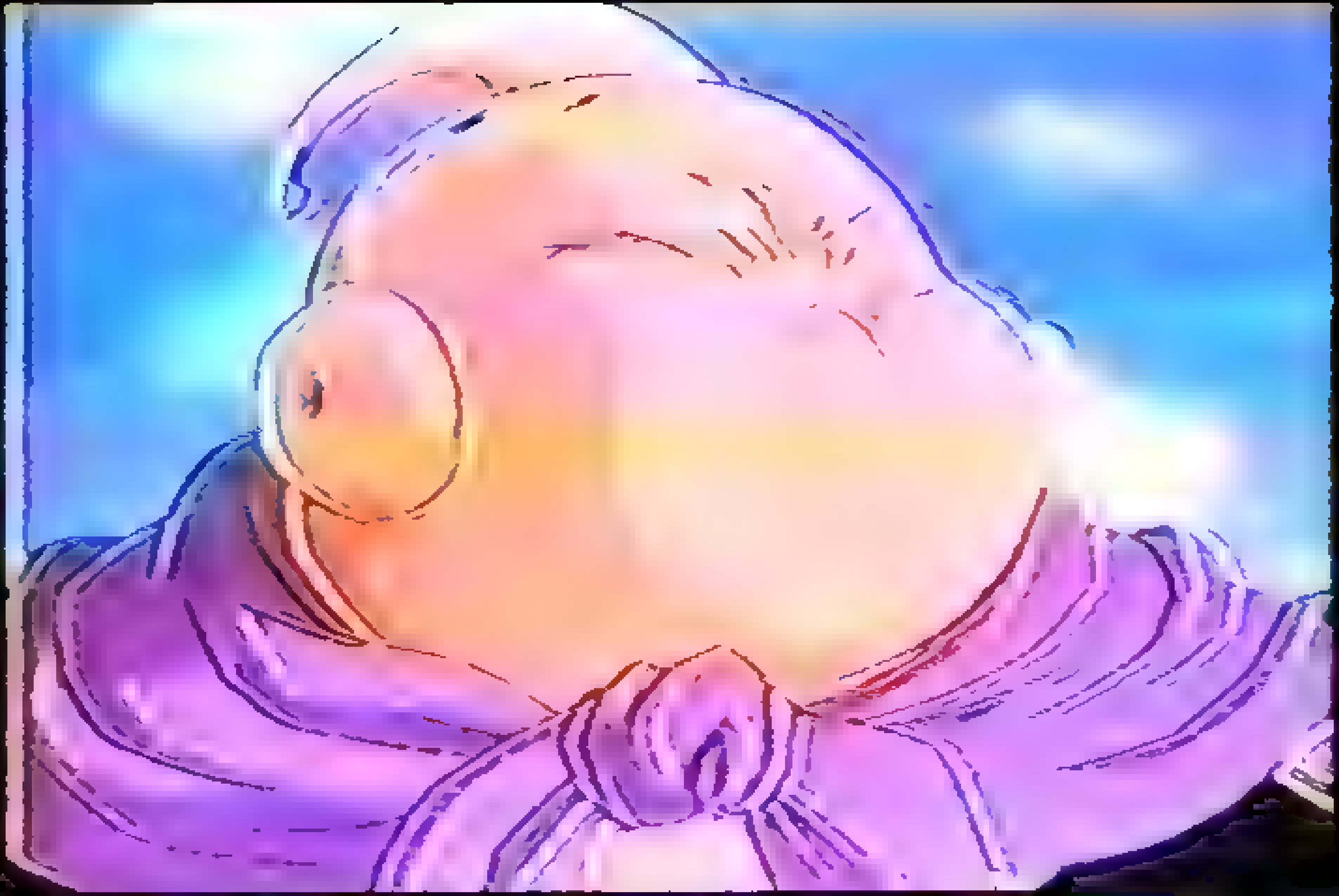








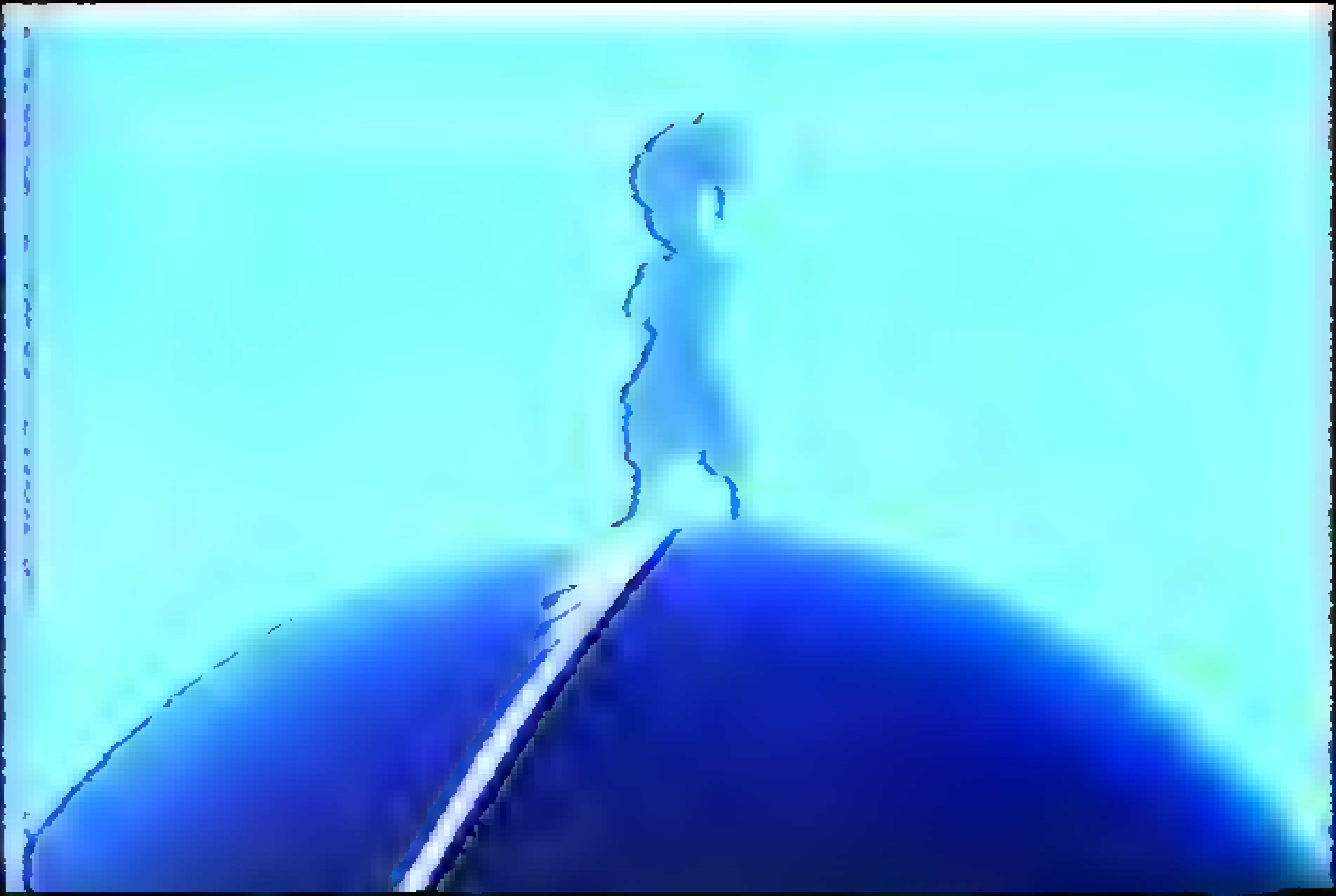













You're pretty tough.


That was just my way of saying hello


That was just my way of saying hello






Who are you?


You're going to die here, so why
should I waste my time telling you?


You're going to die here, so why
should I waste my time telling you?






I'm sorry, but I don't have any
time to waste talking to you, I also

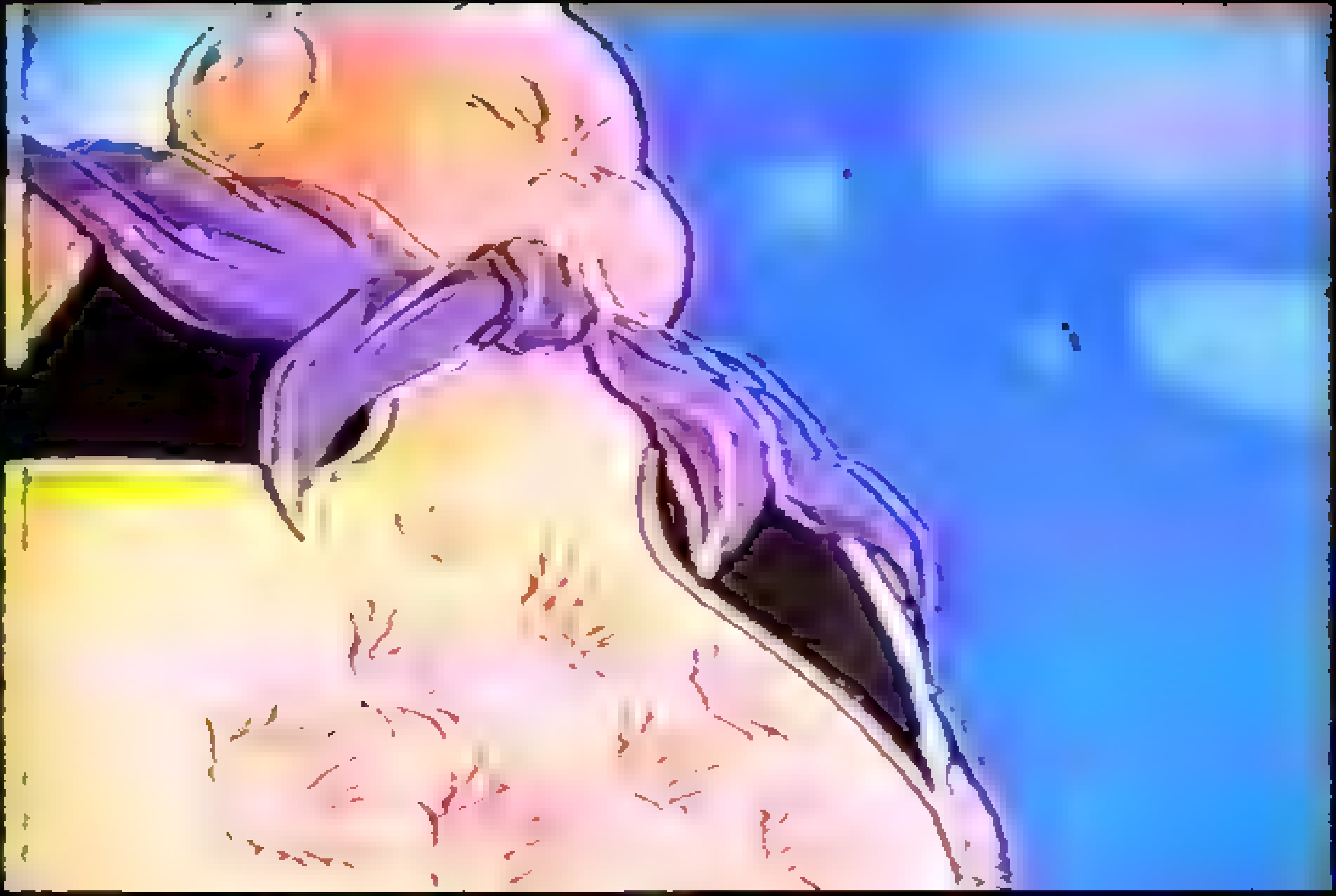

just here to clean you up

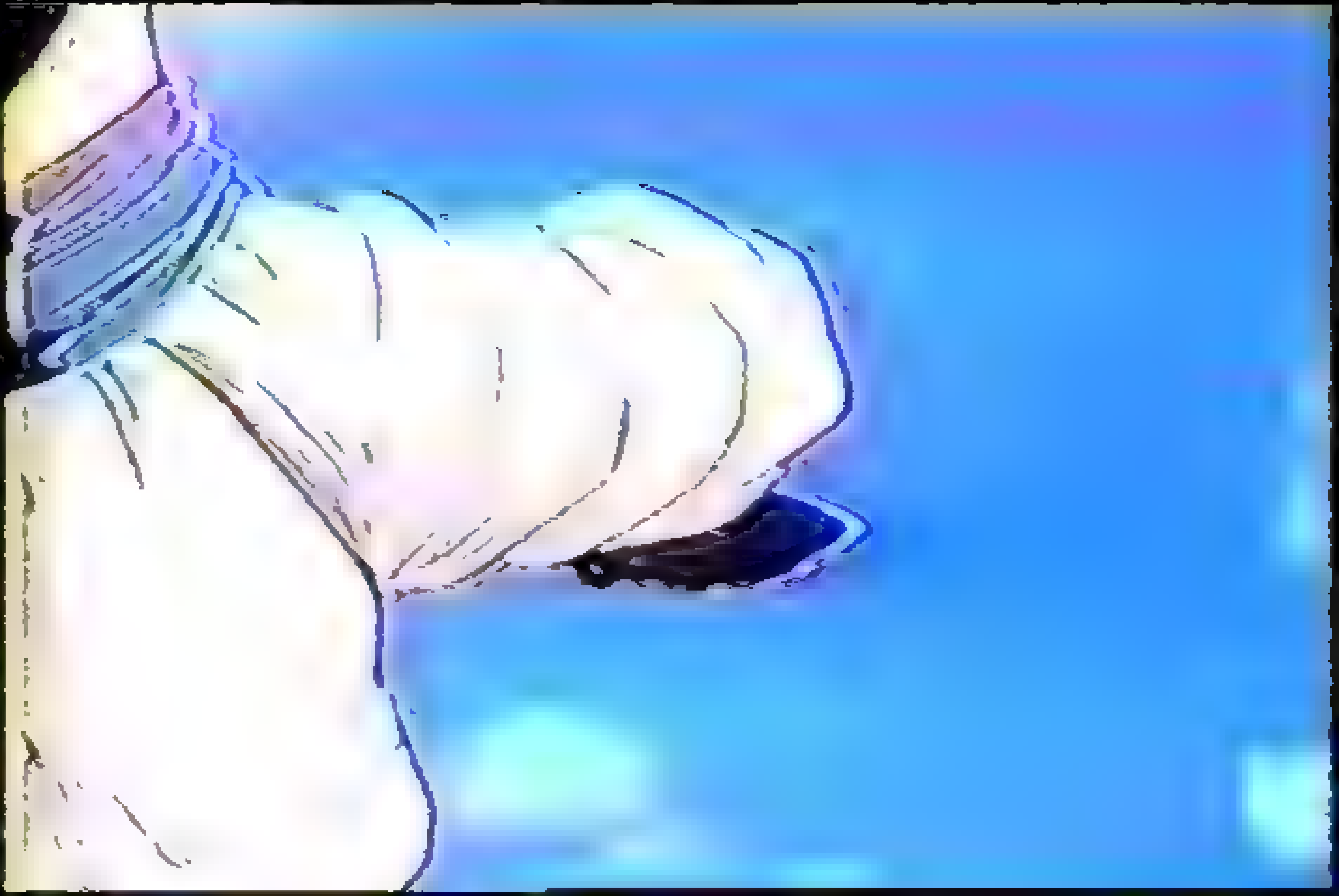


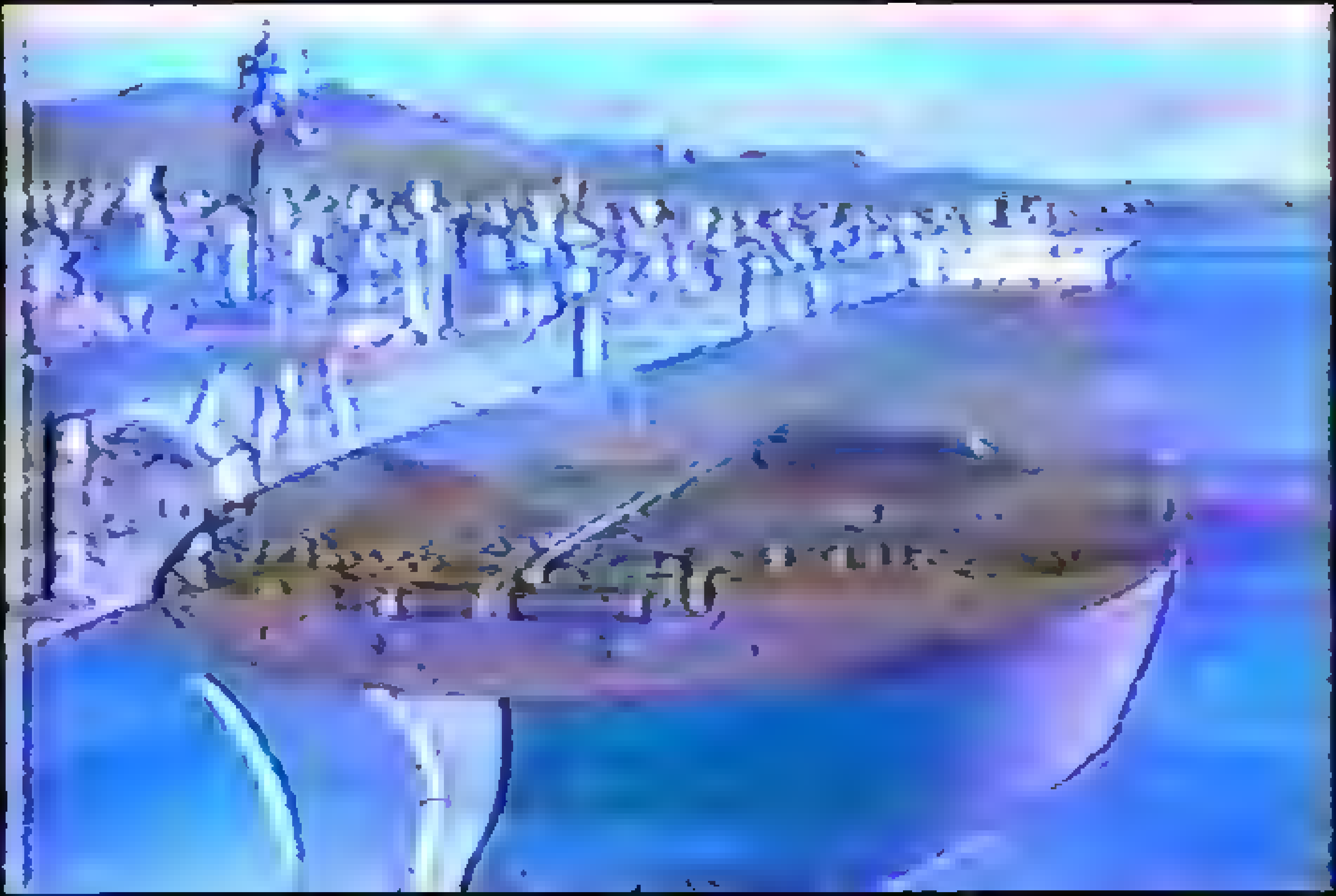

Here I go!













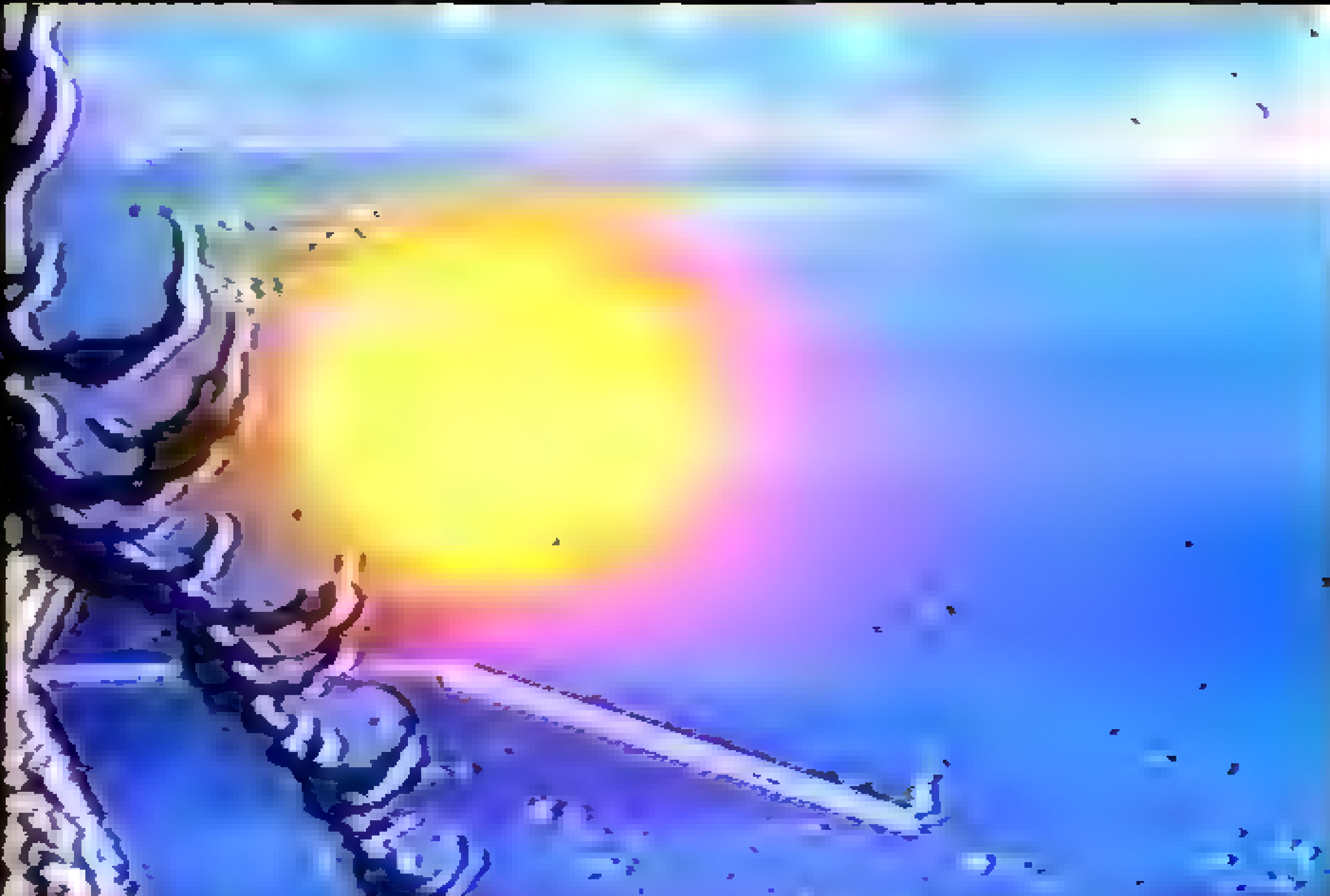












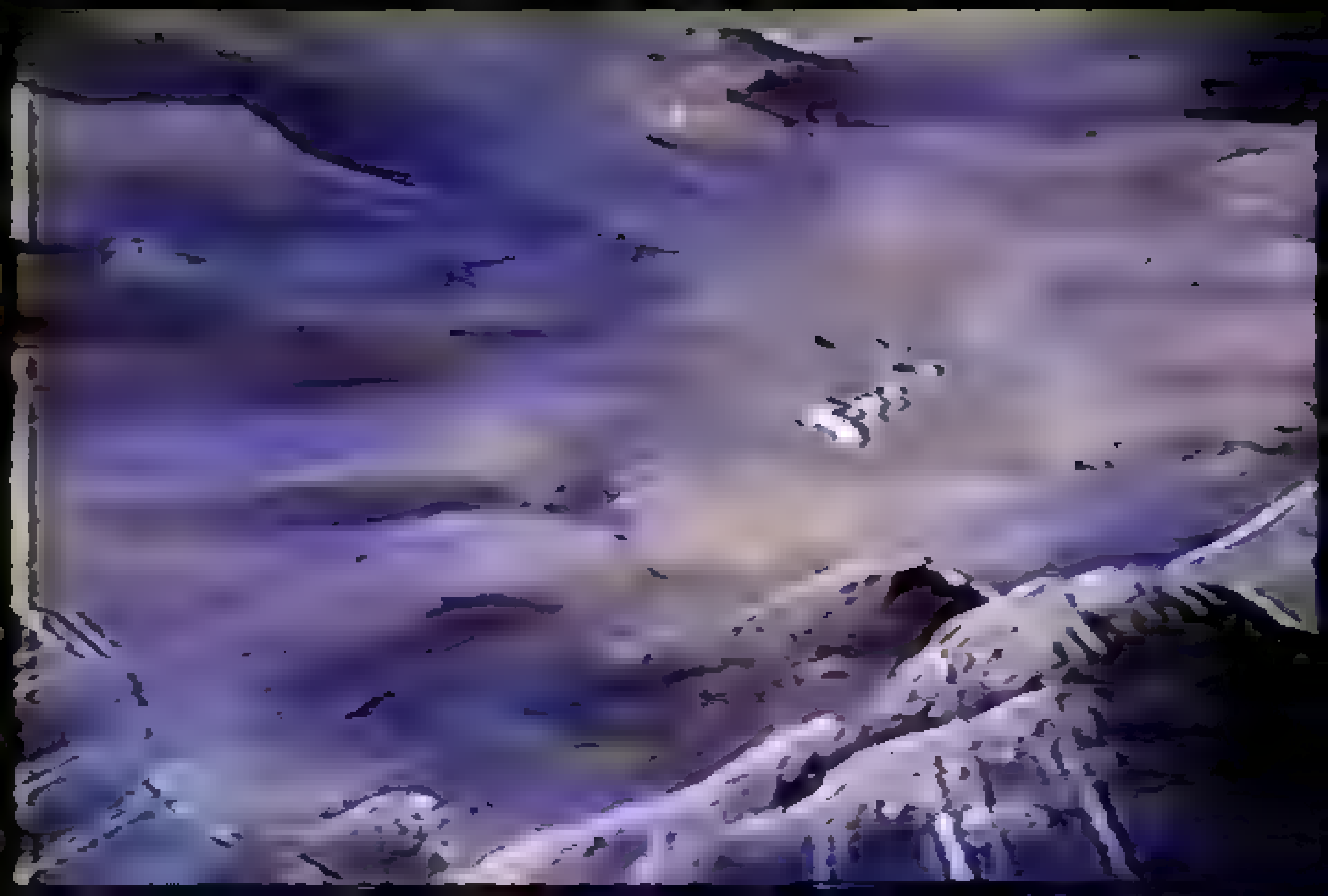


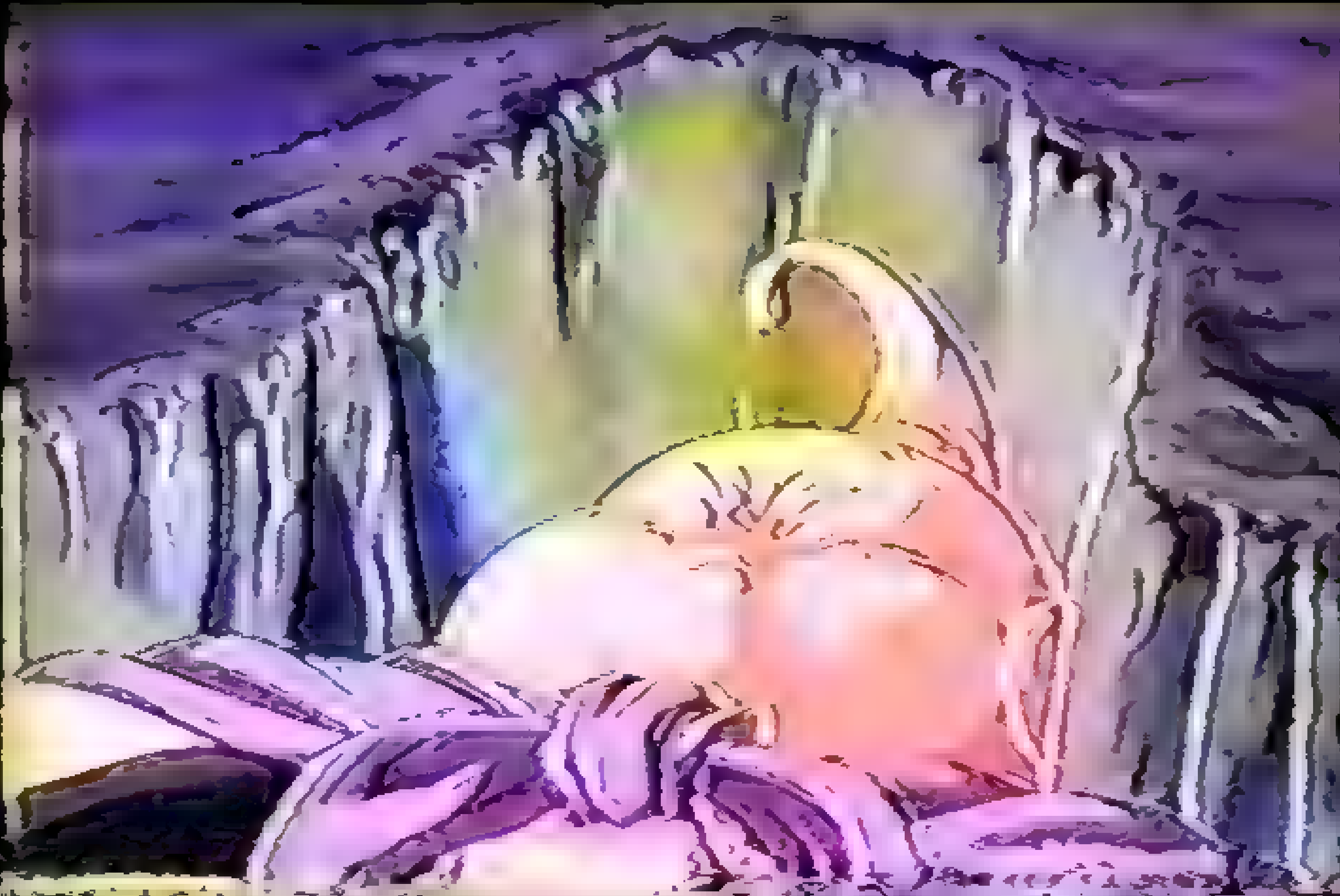




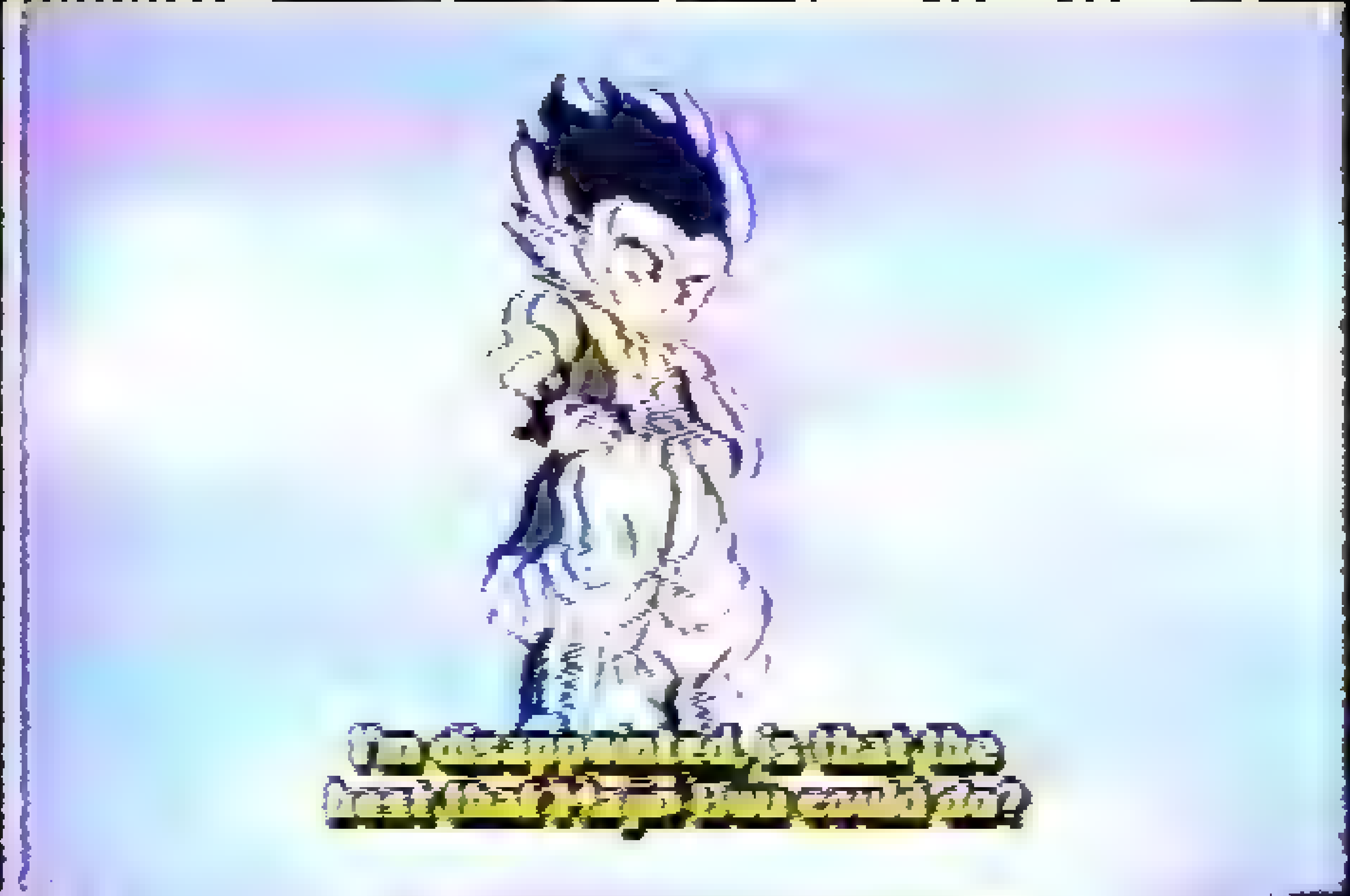








'm disappointed, is that the
est that Majin Buu could do?


I'm disappointed, is that the

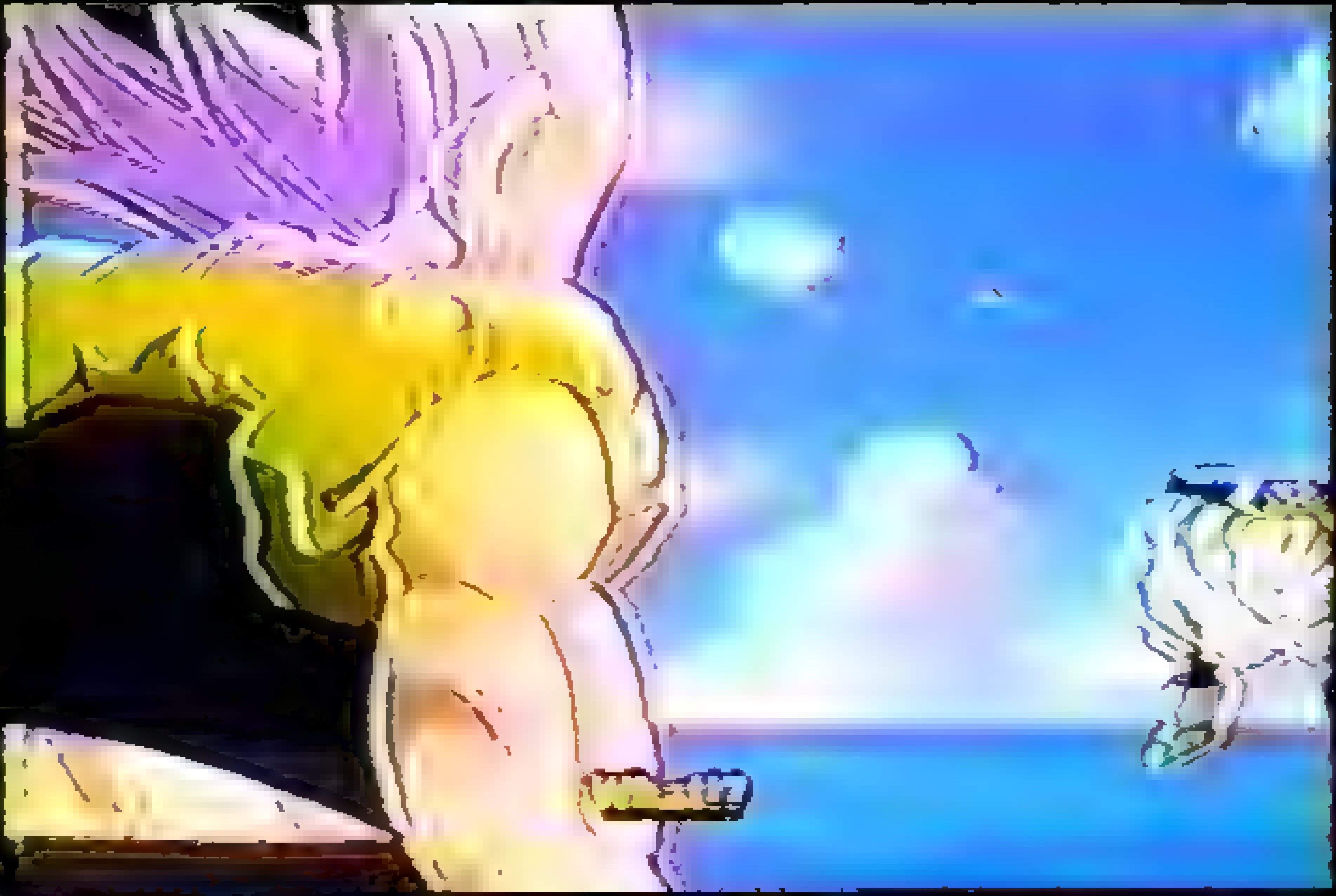

Oops, I said I'd show everyone
the body but I blew it to bits


Oops, I said I'd show everyone
the body but I blew it to bits

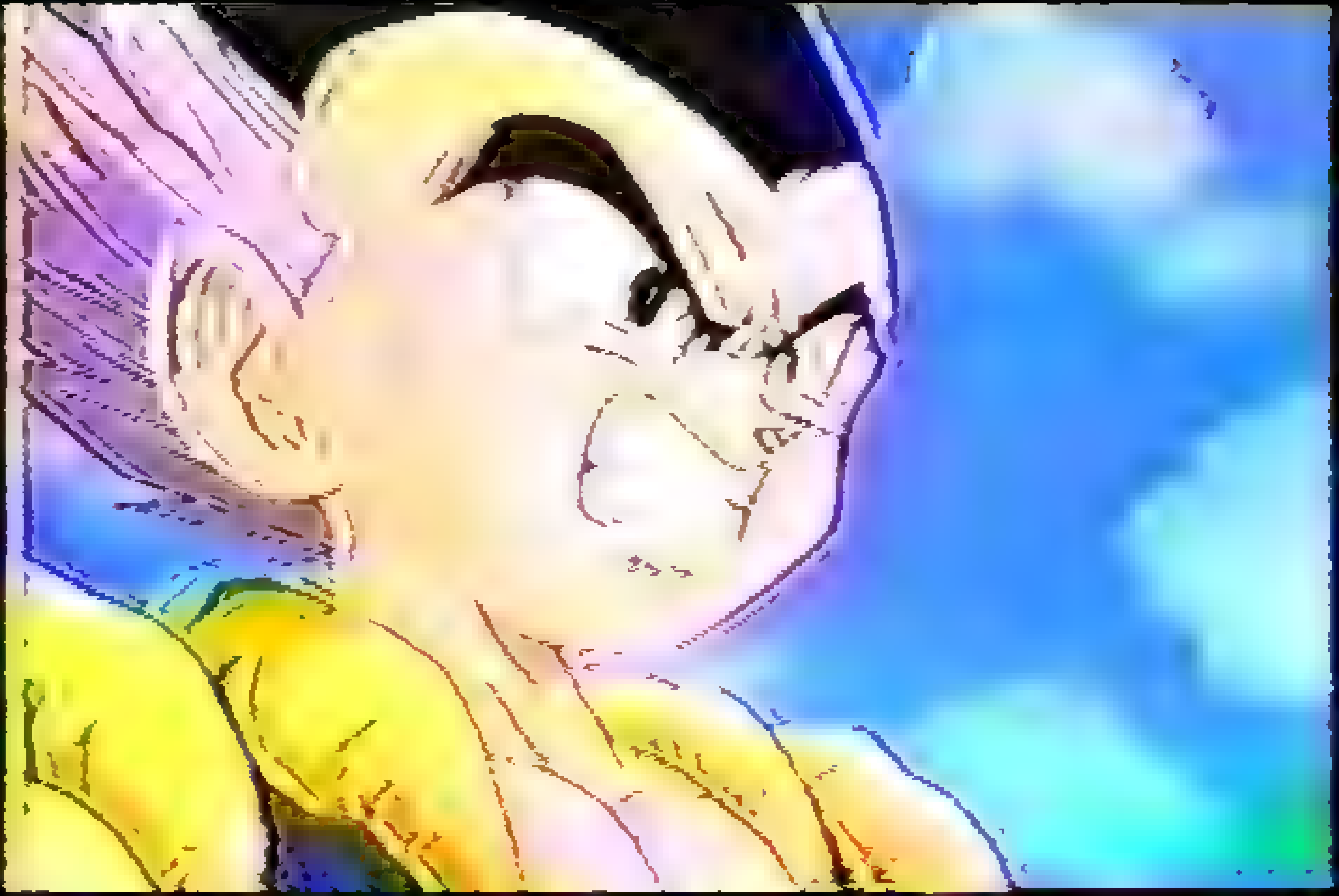

Oh well, there's no point
in me trying to hide it now


Oh well, there's no point
in me trying to find it now

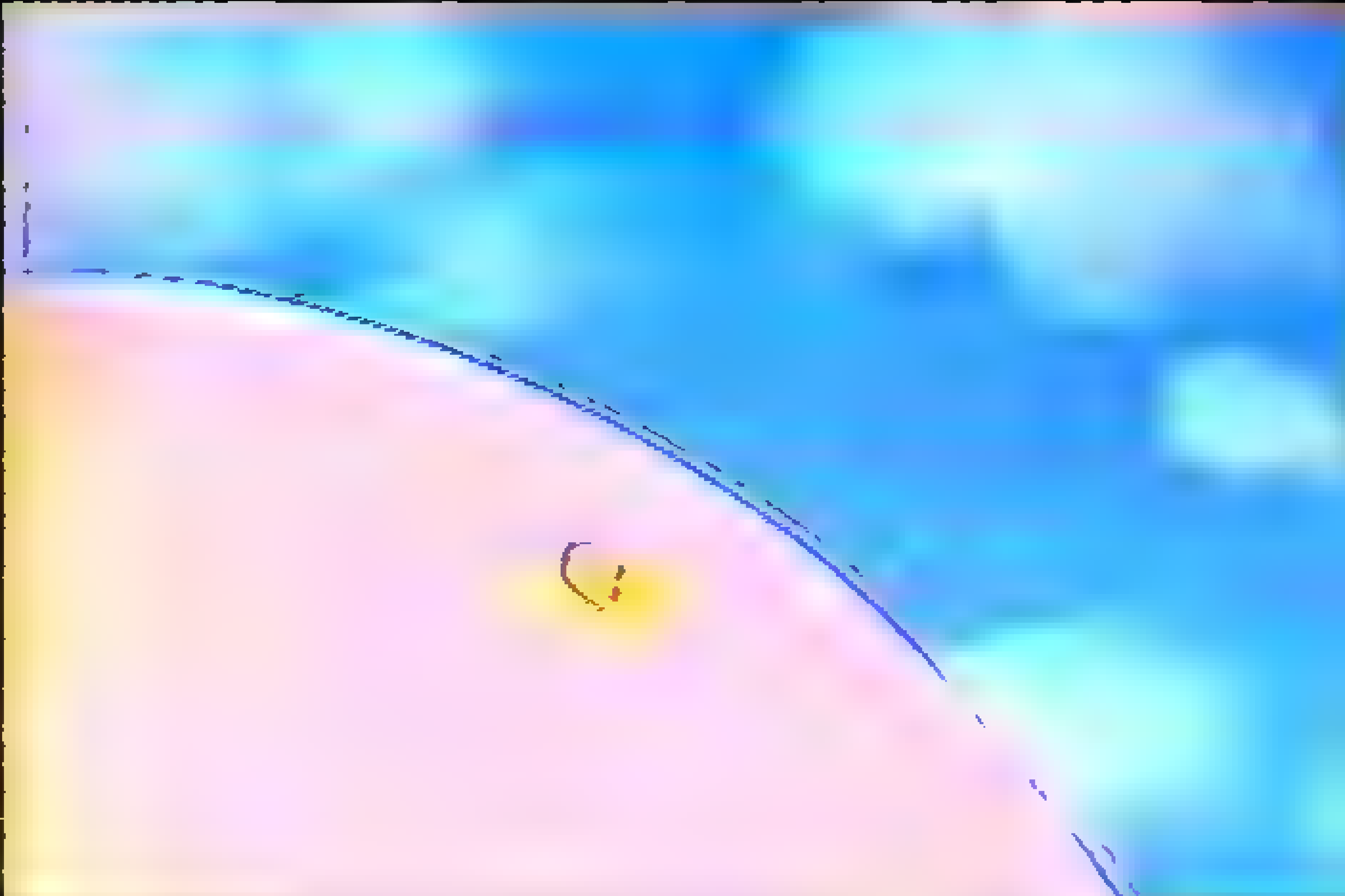




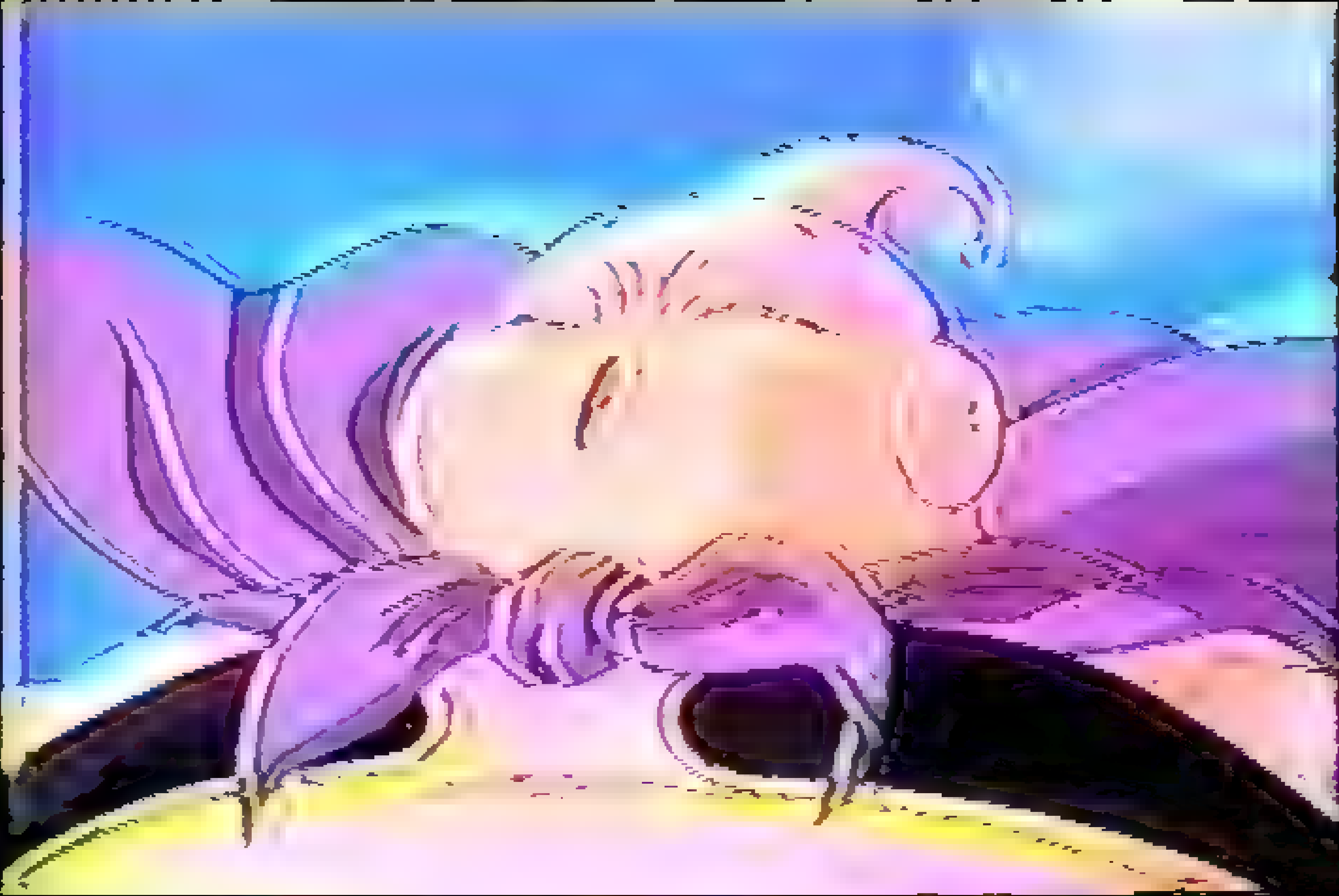




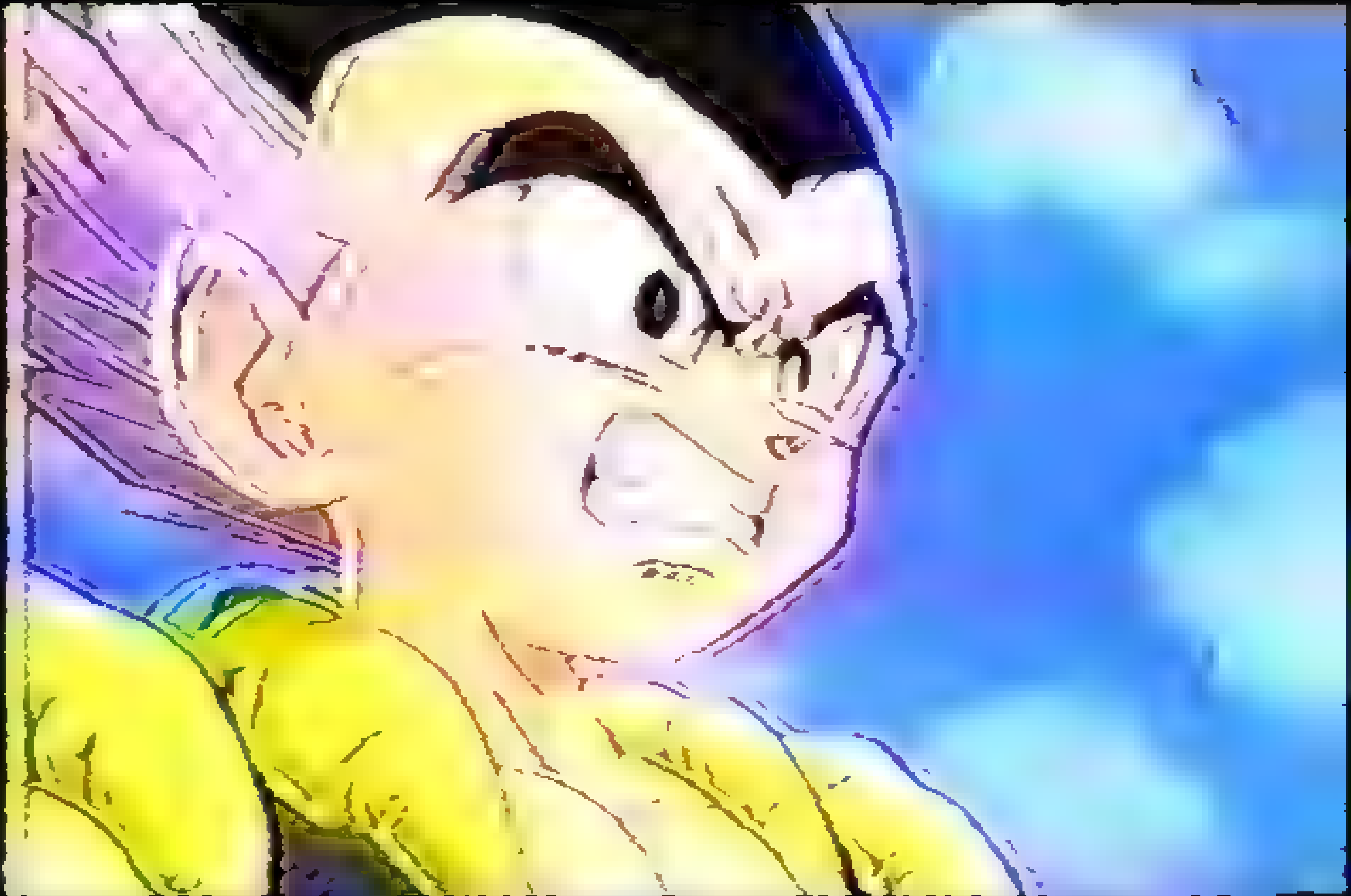

















You've made me mad now!

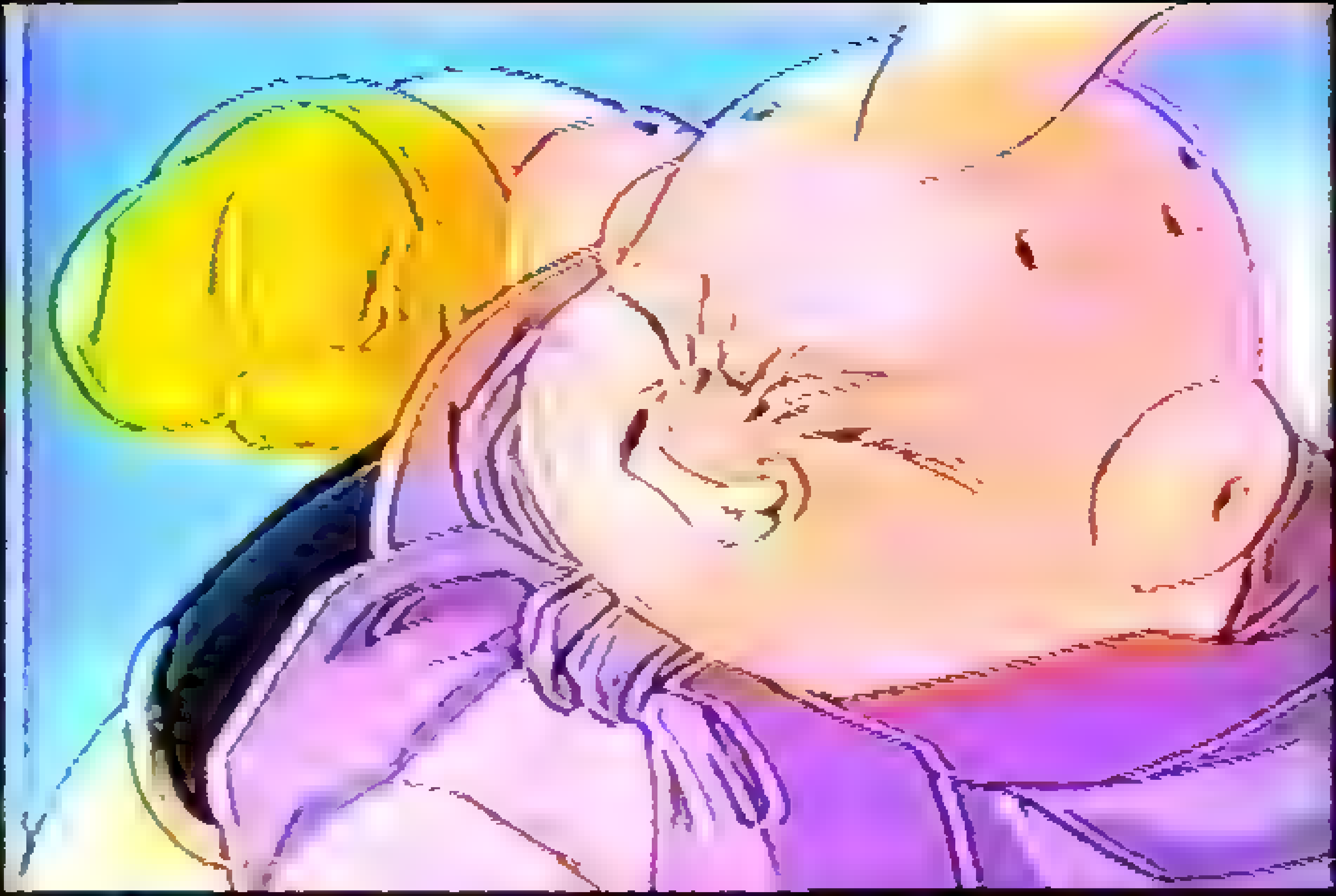

You've made me mad now

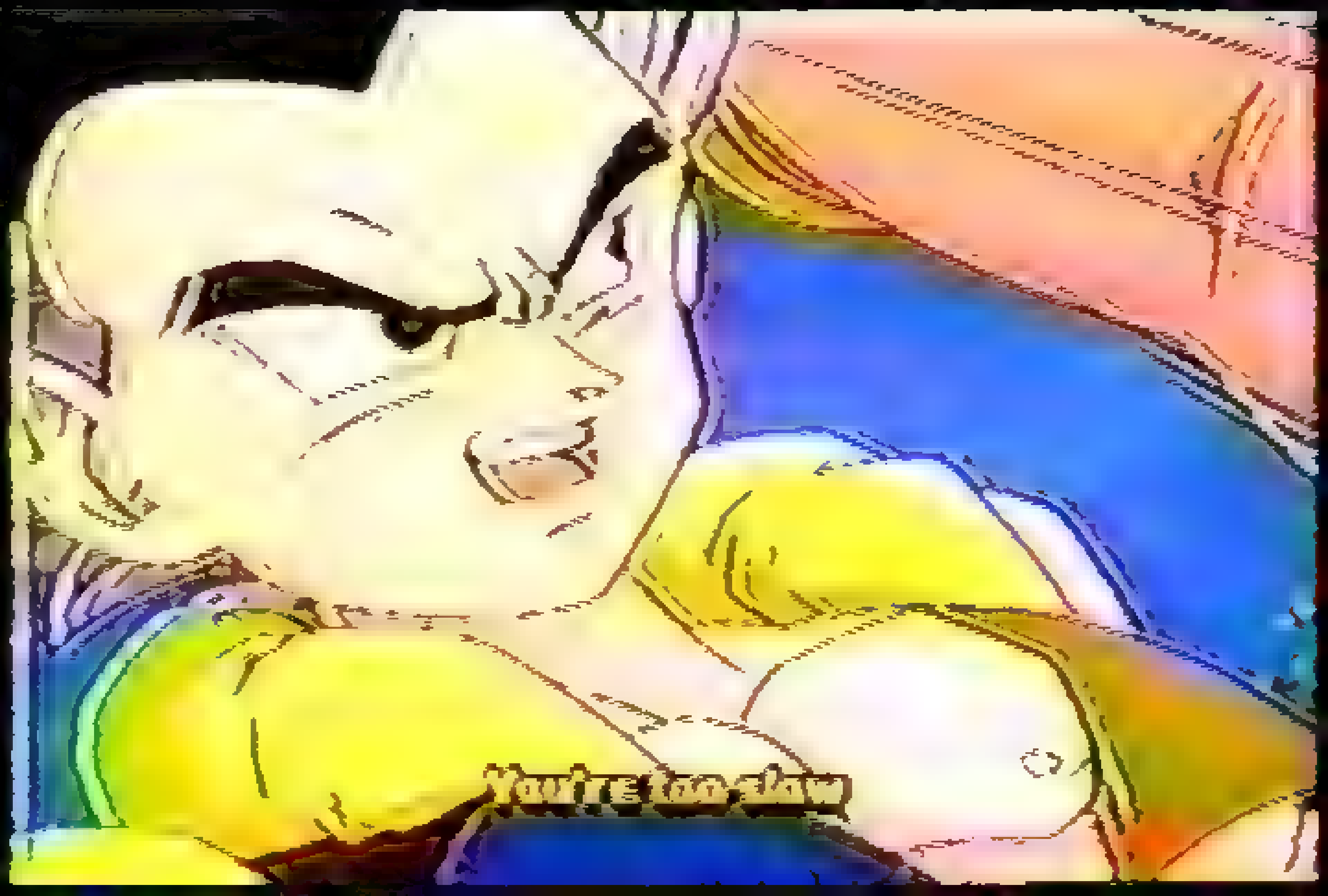

So what are you going to do about it










You're too slow

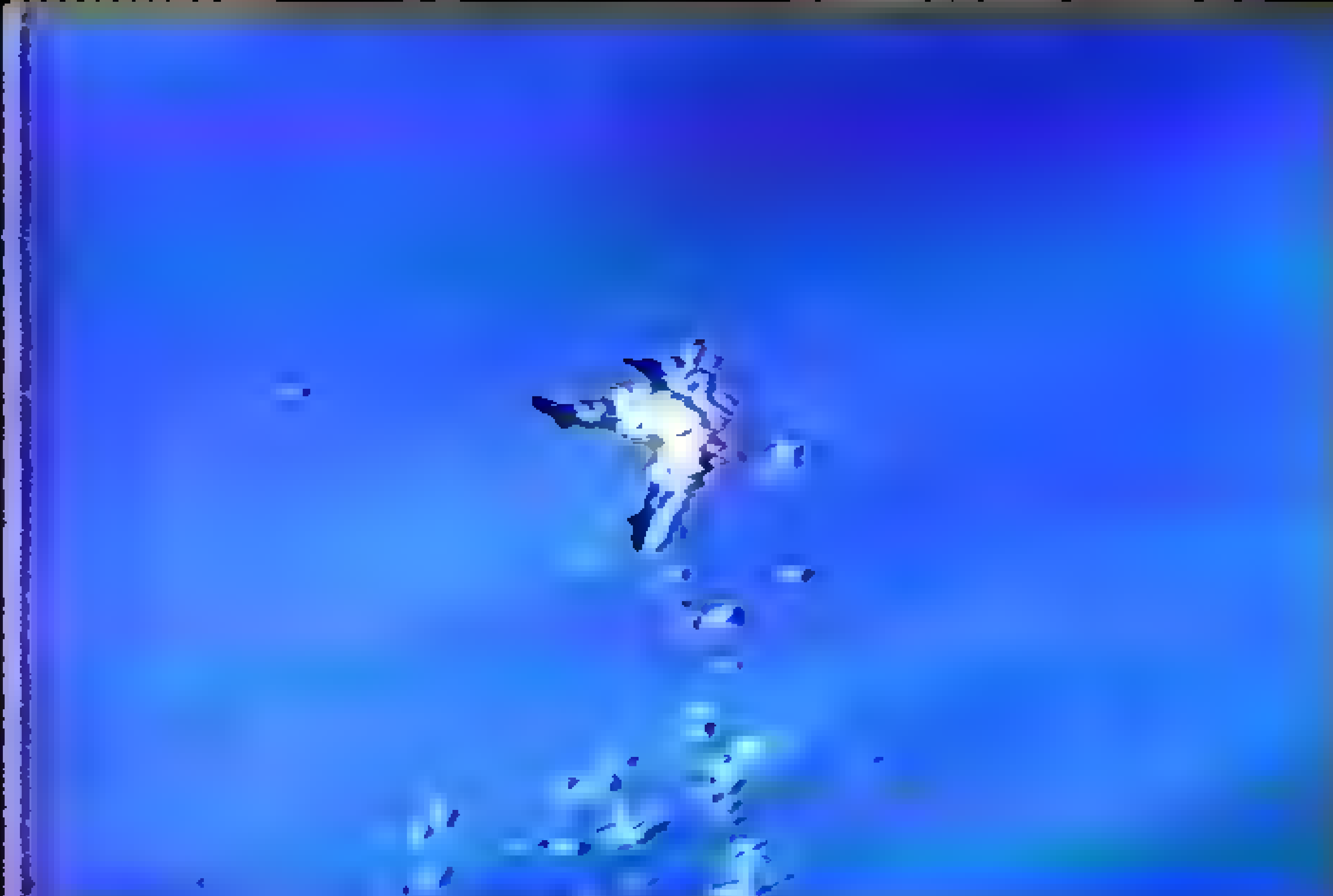



Damn, I thought I'd killed him


Was he just doing that
to read my movements?!







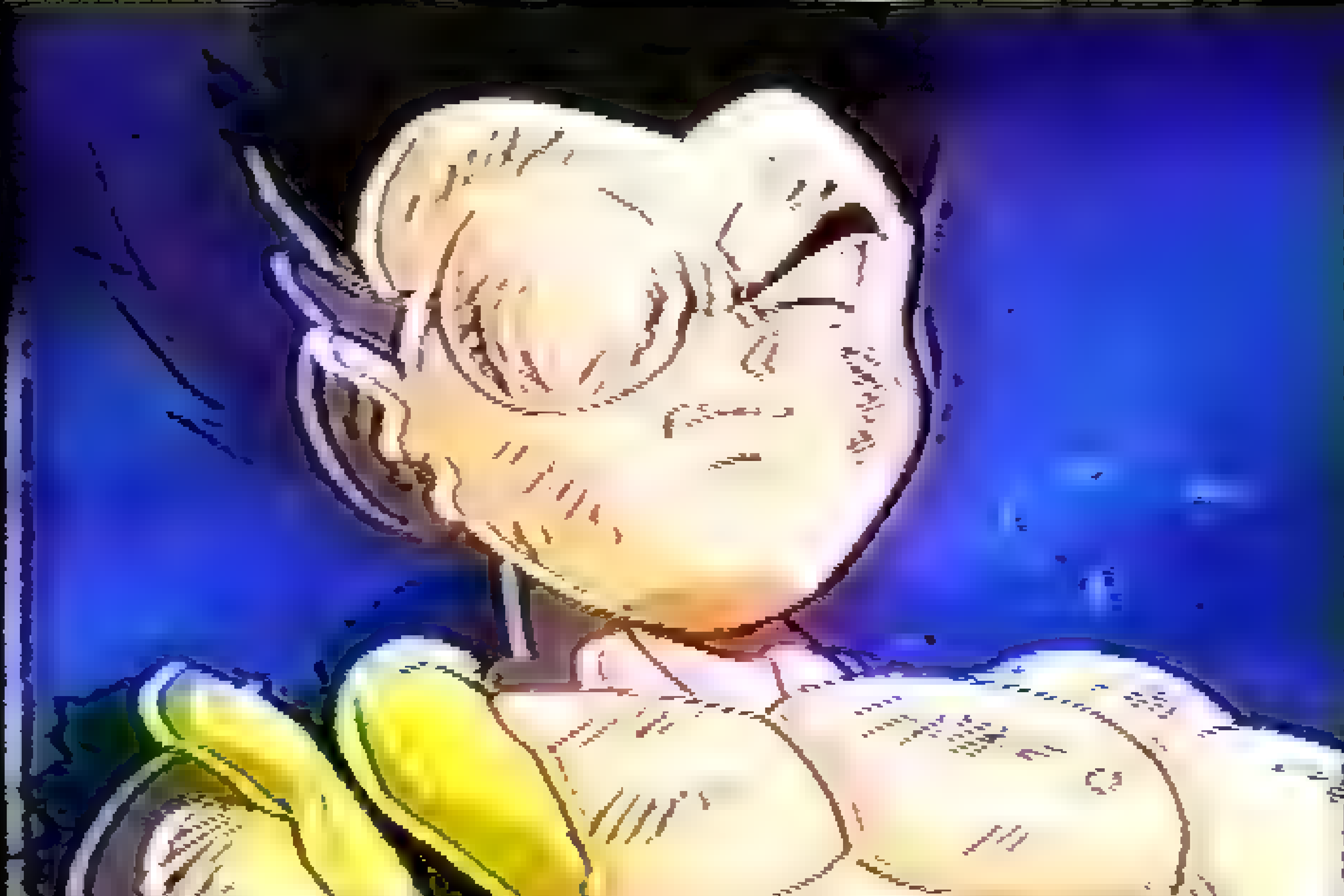


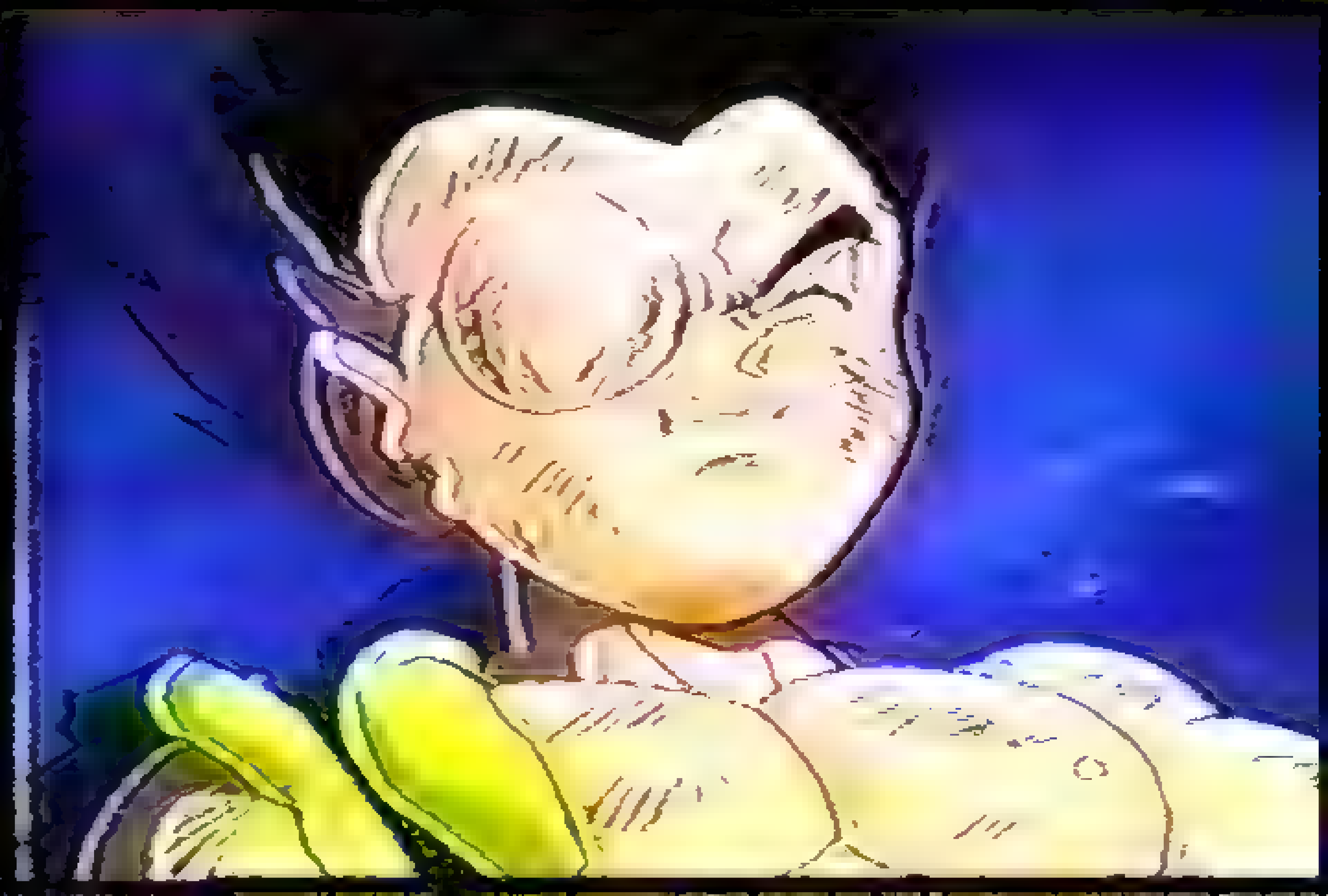




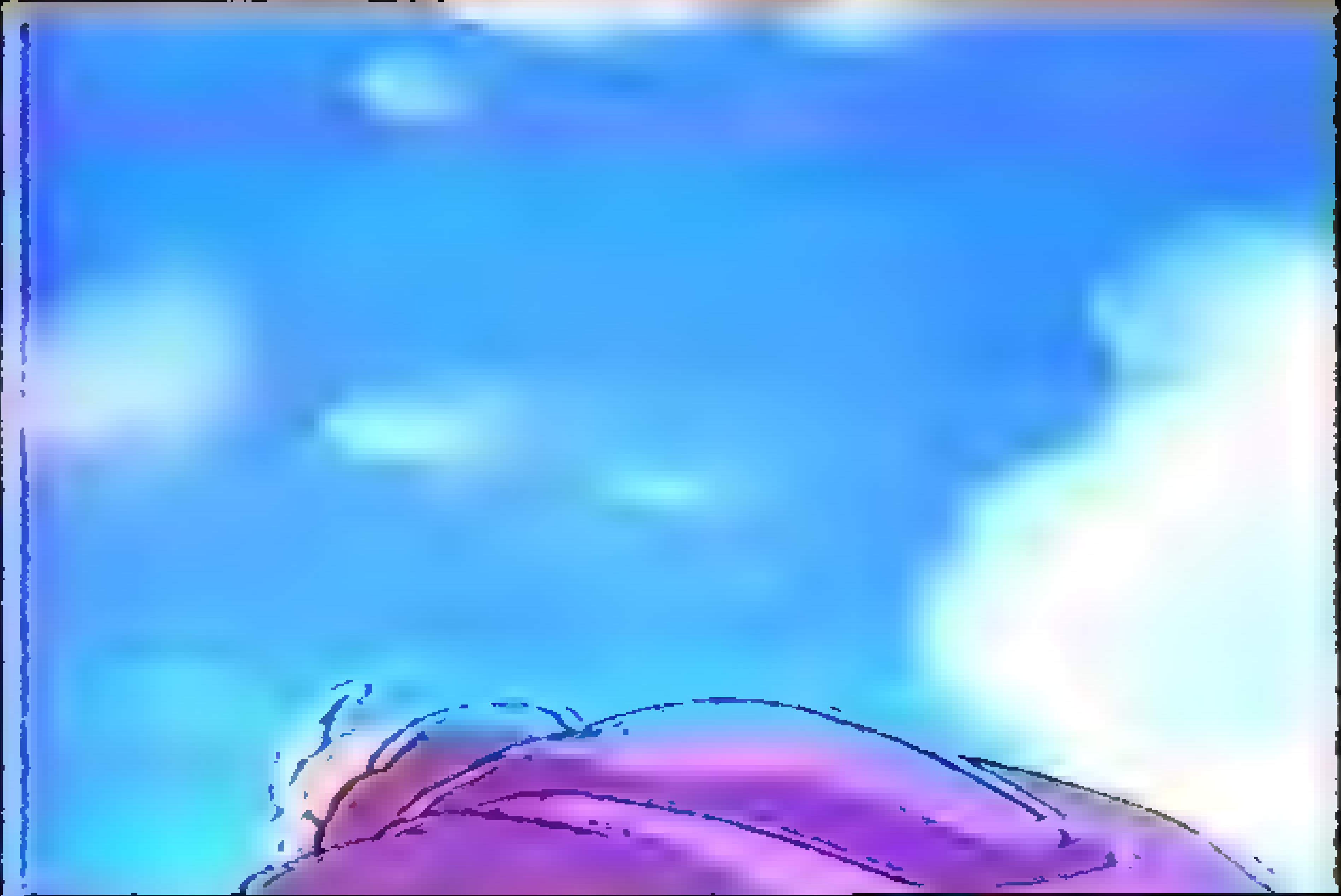










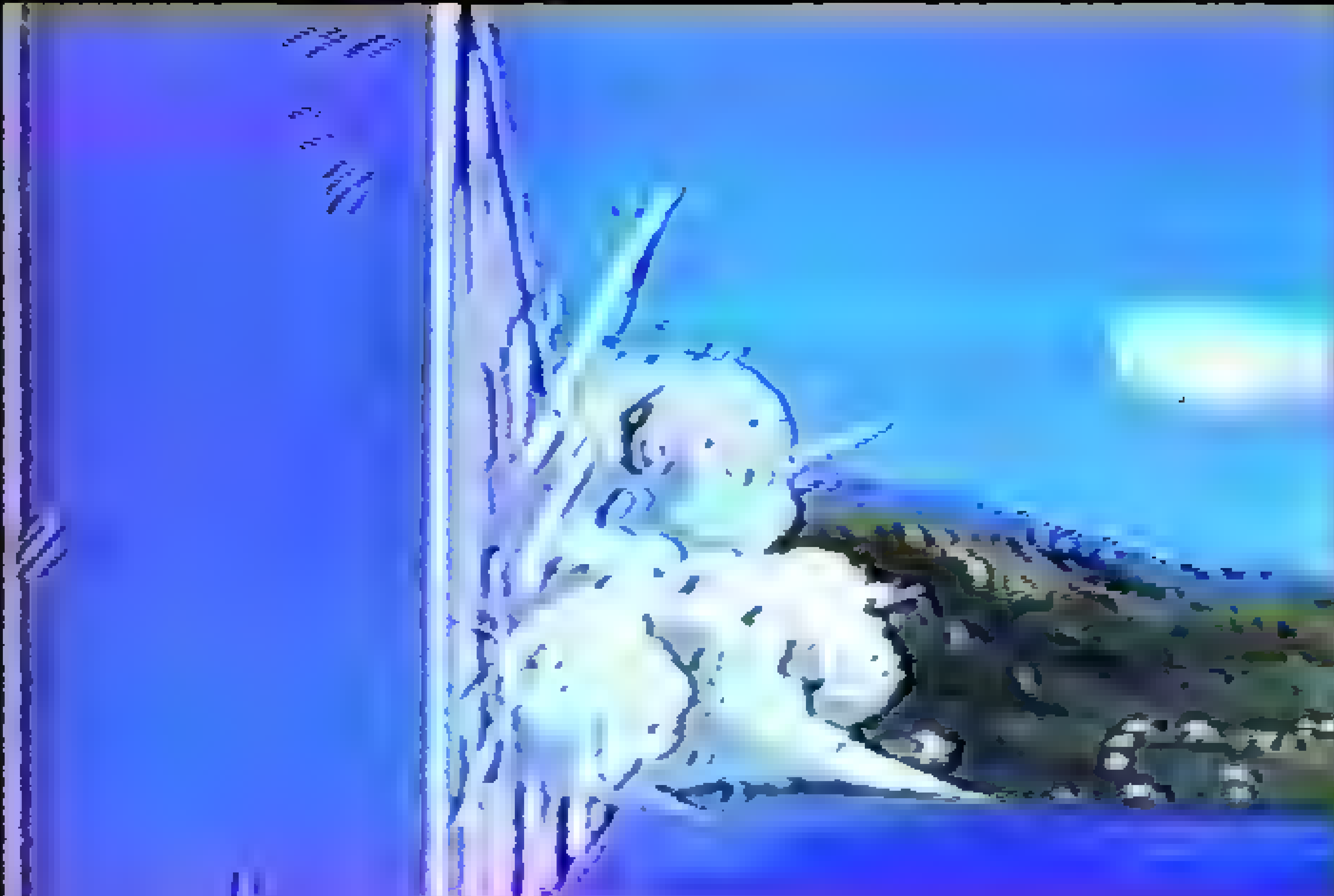


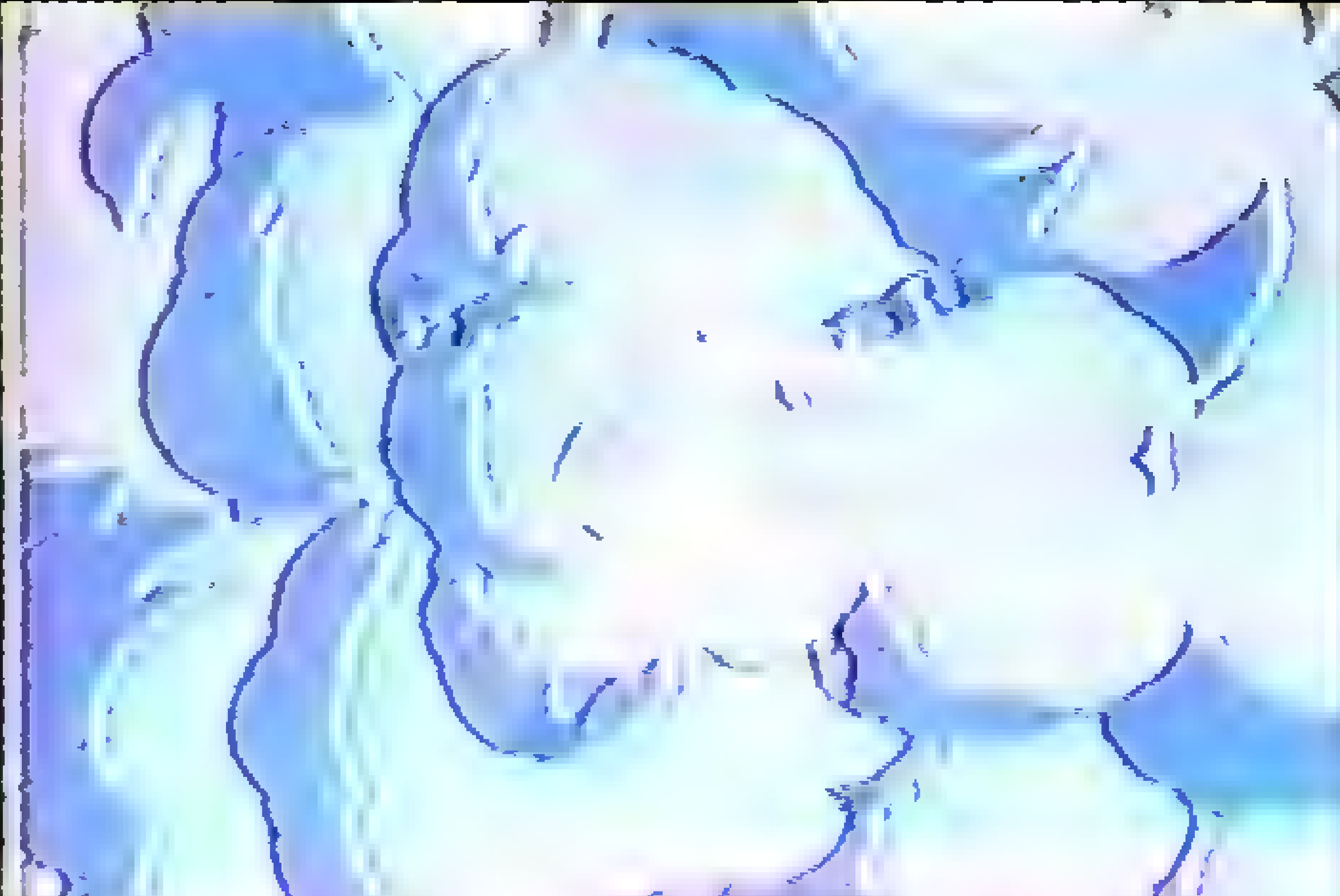


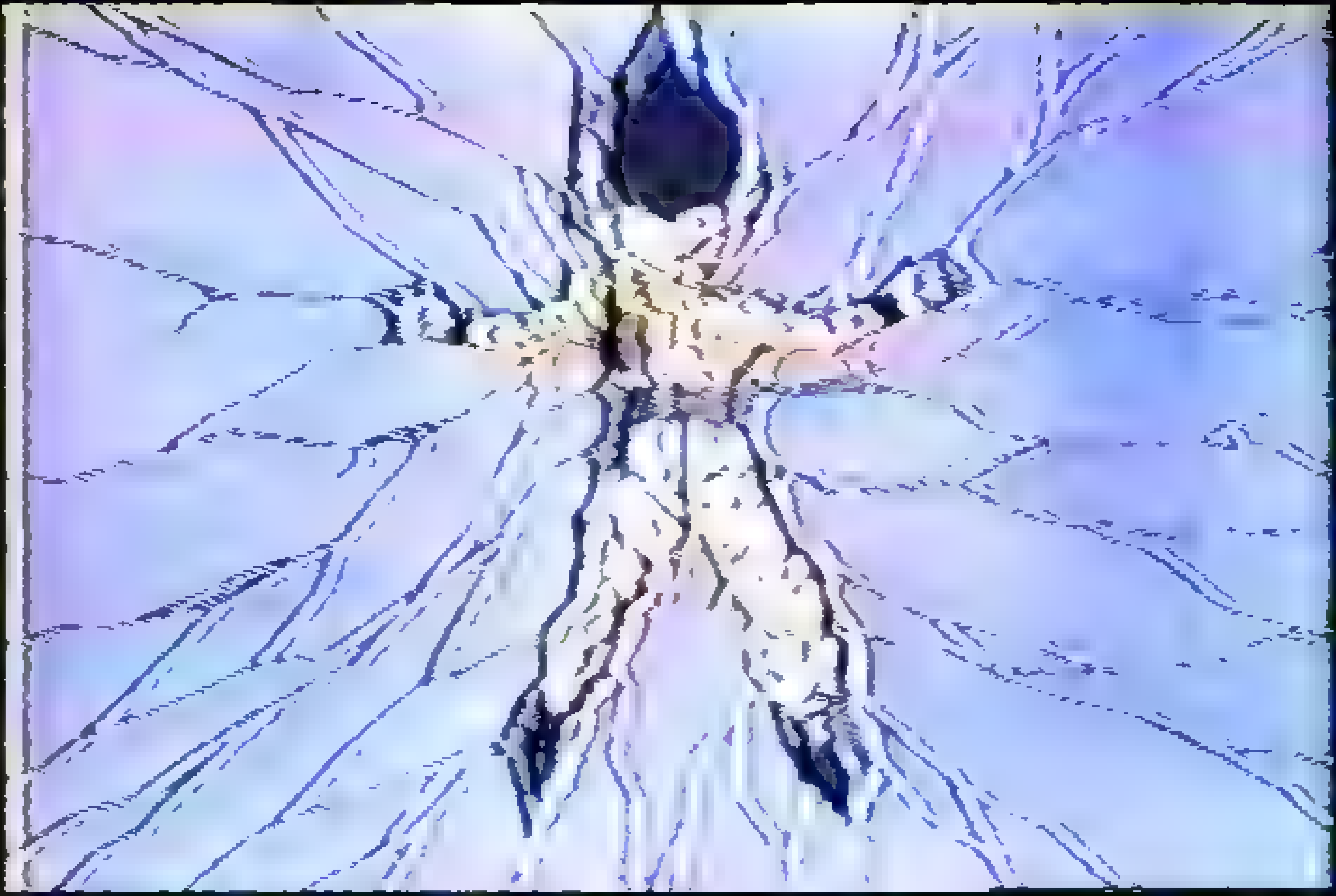


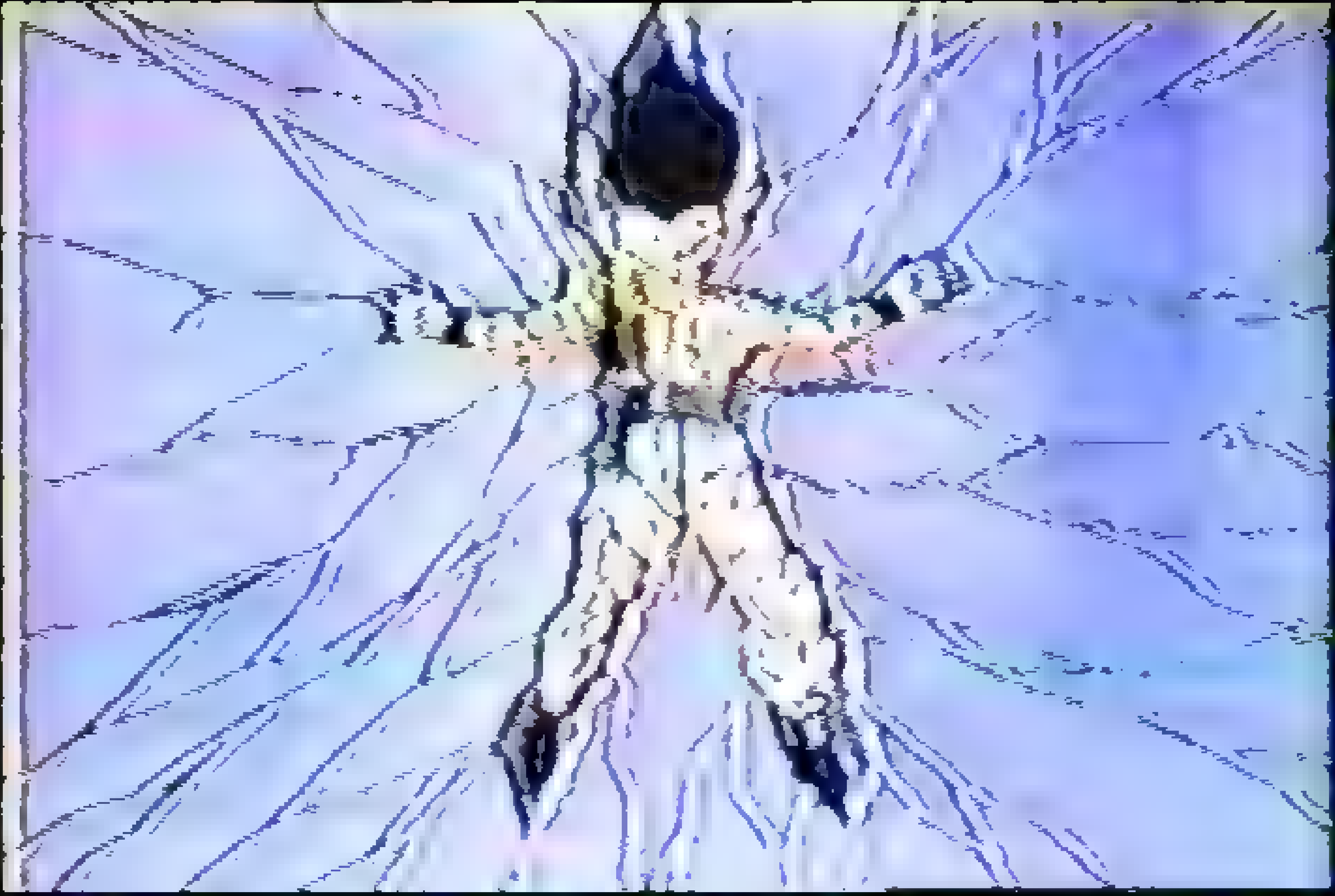




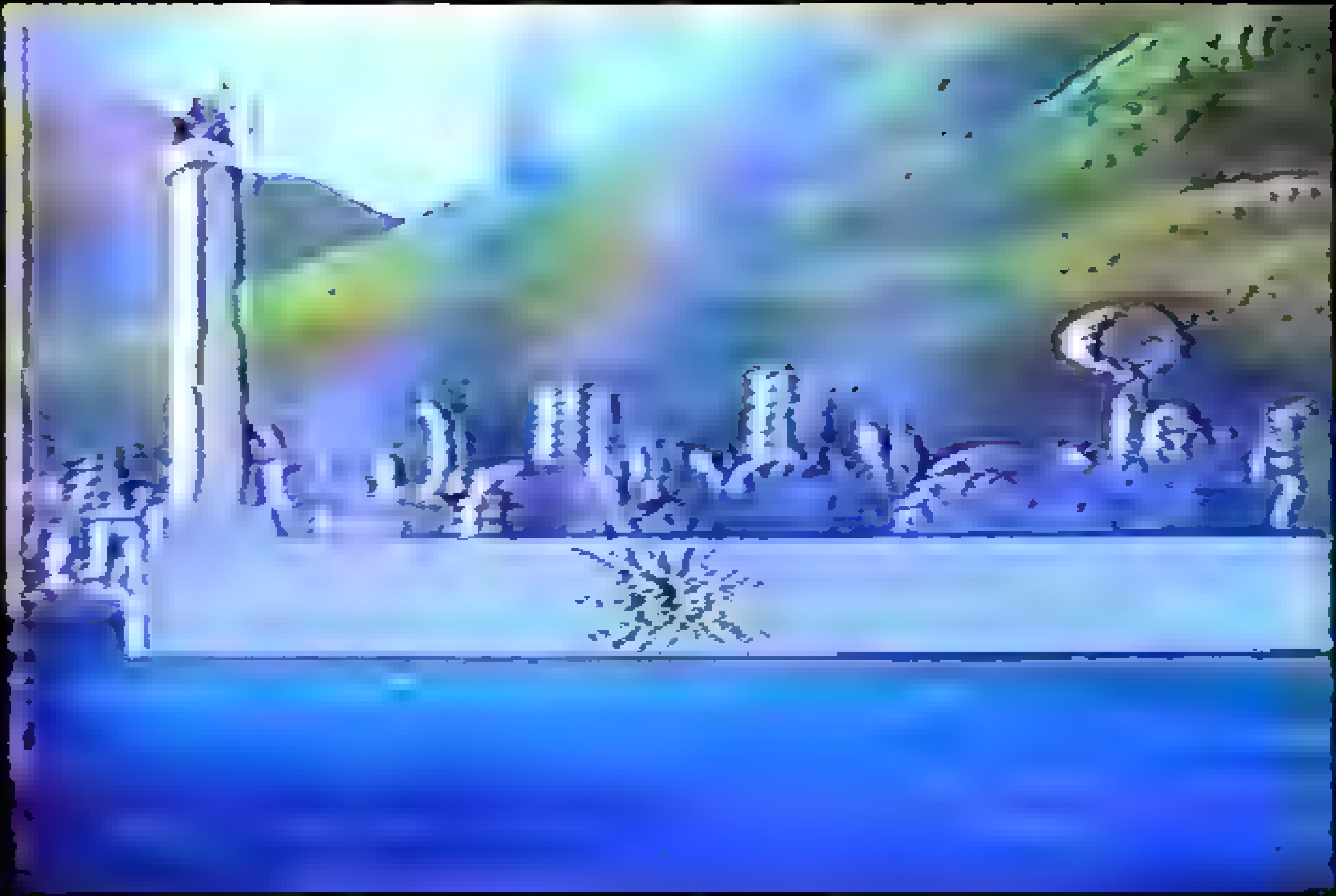


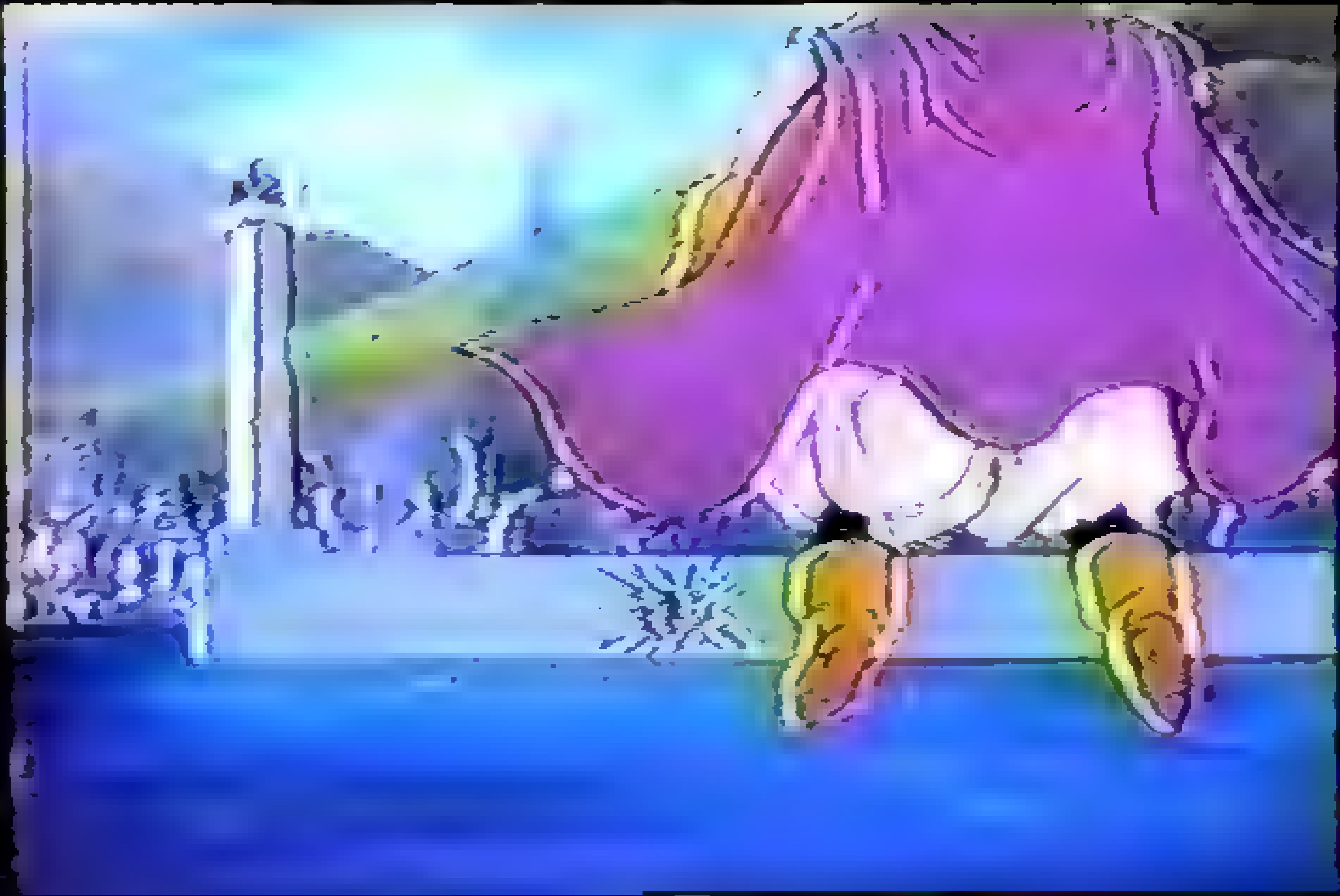








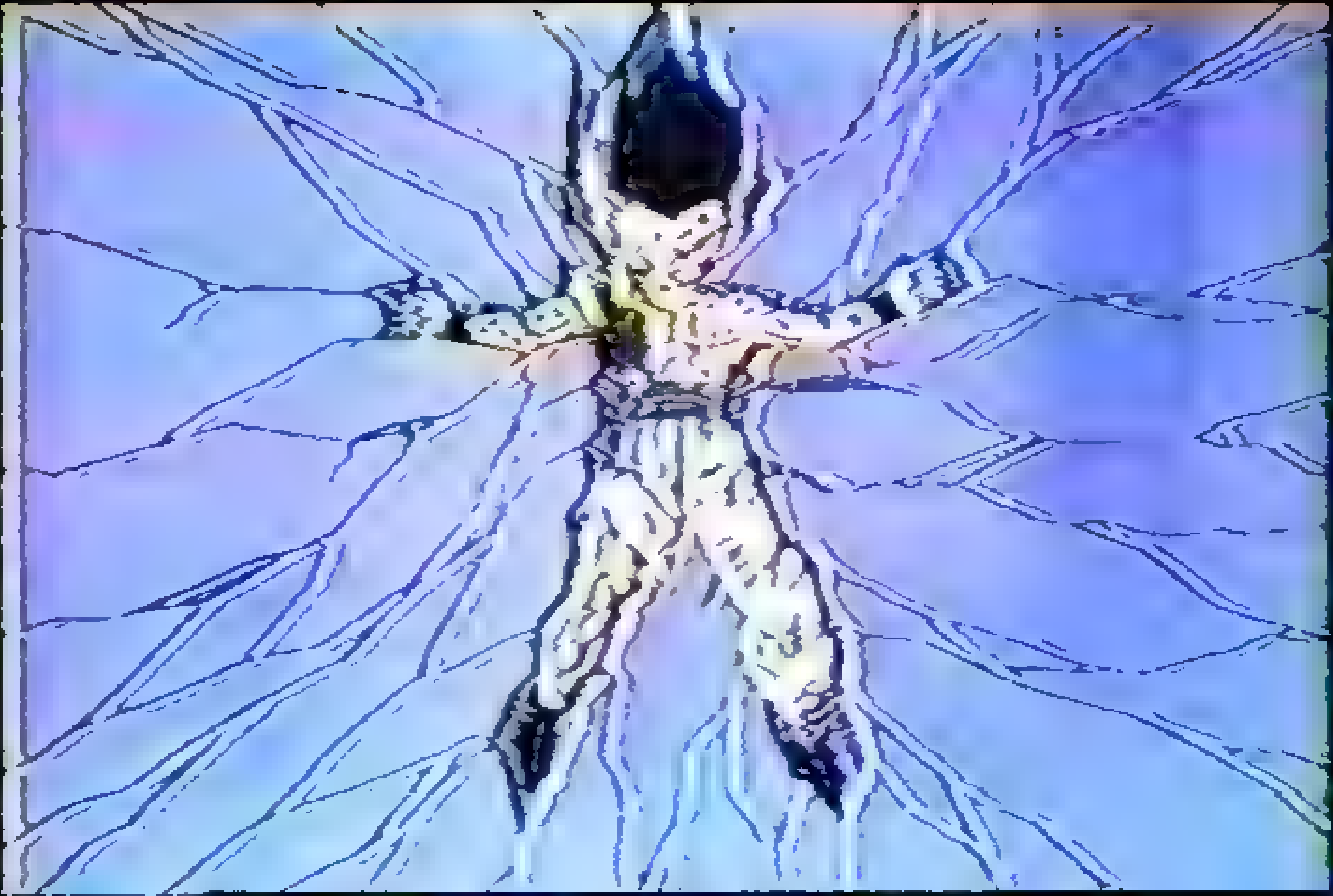




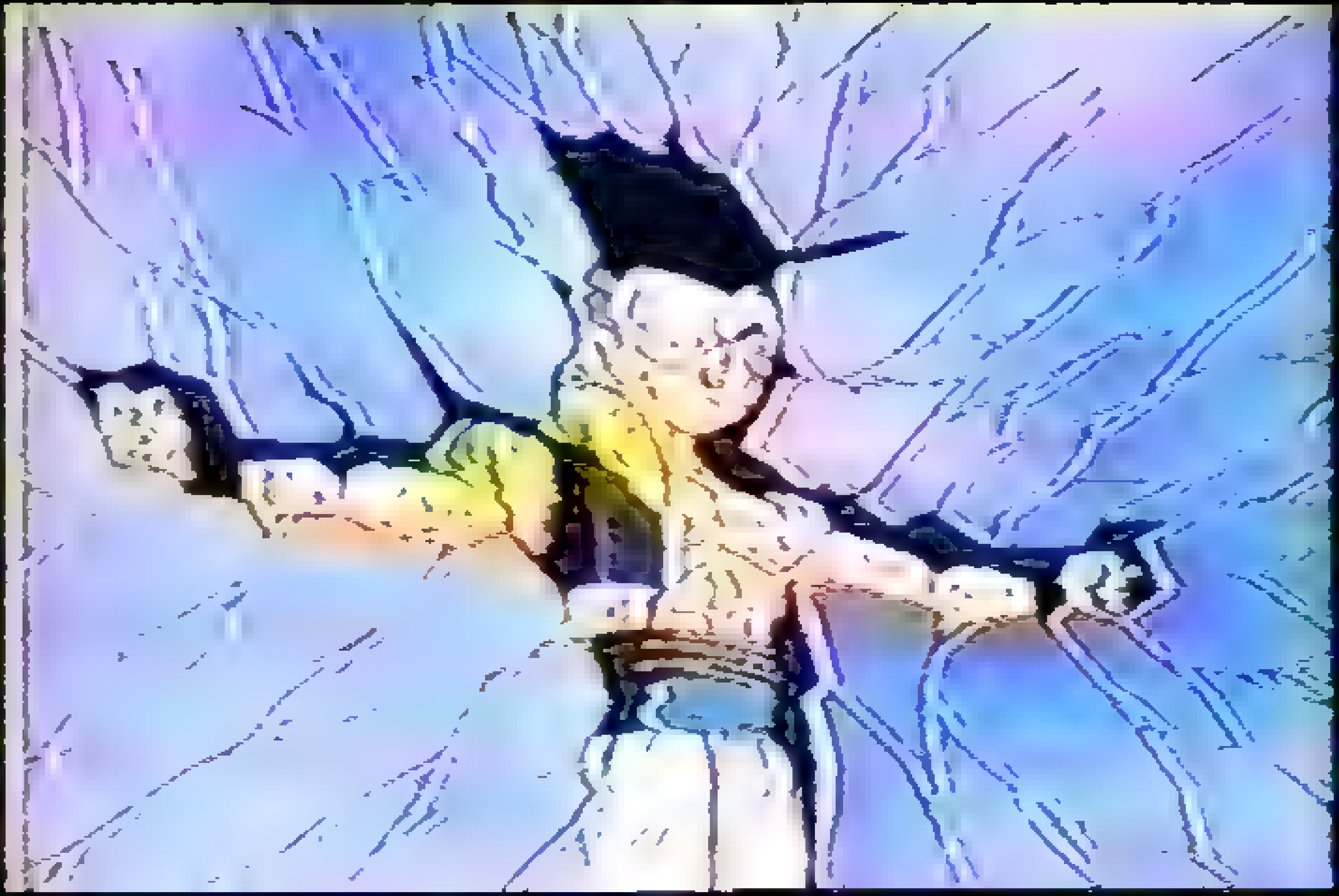




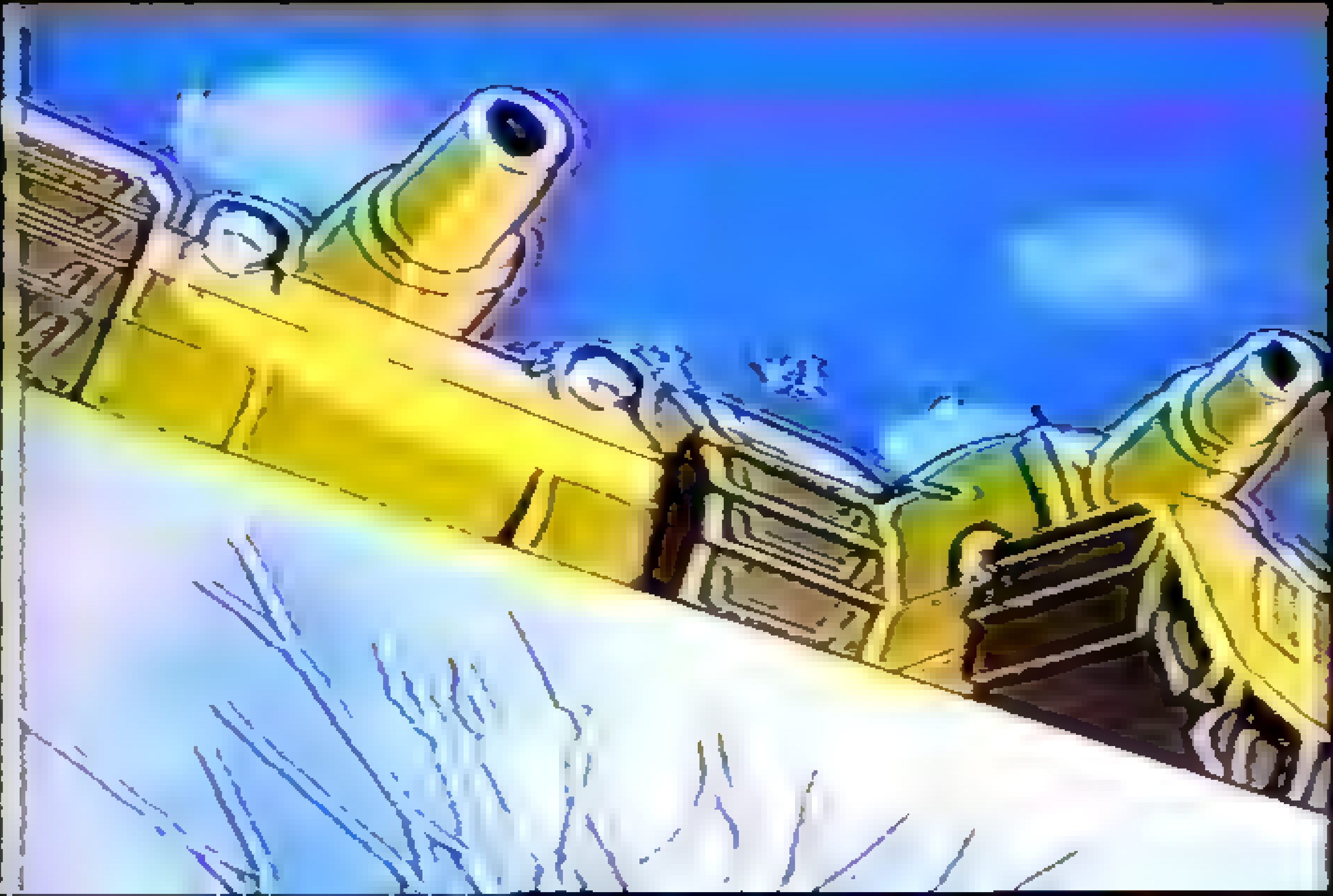








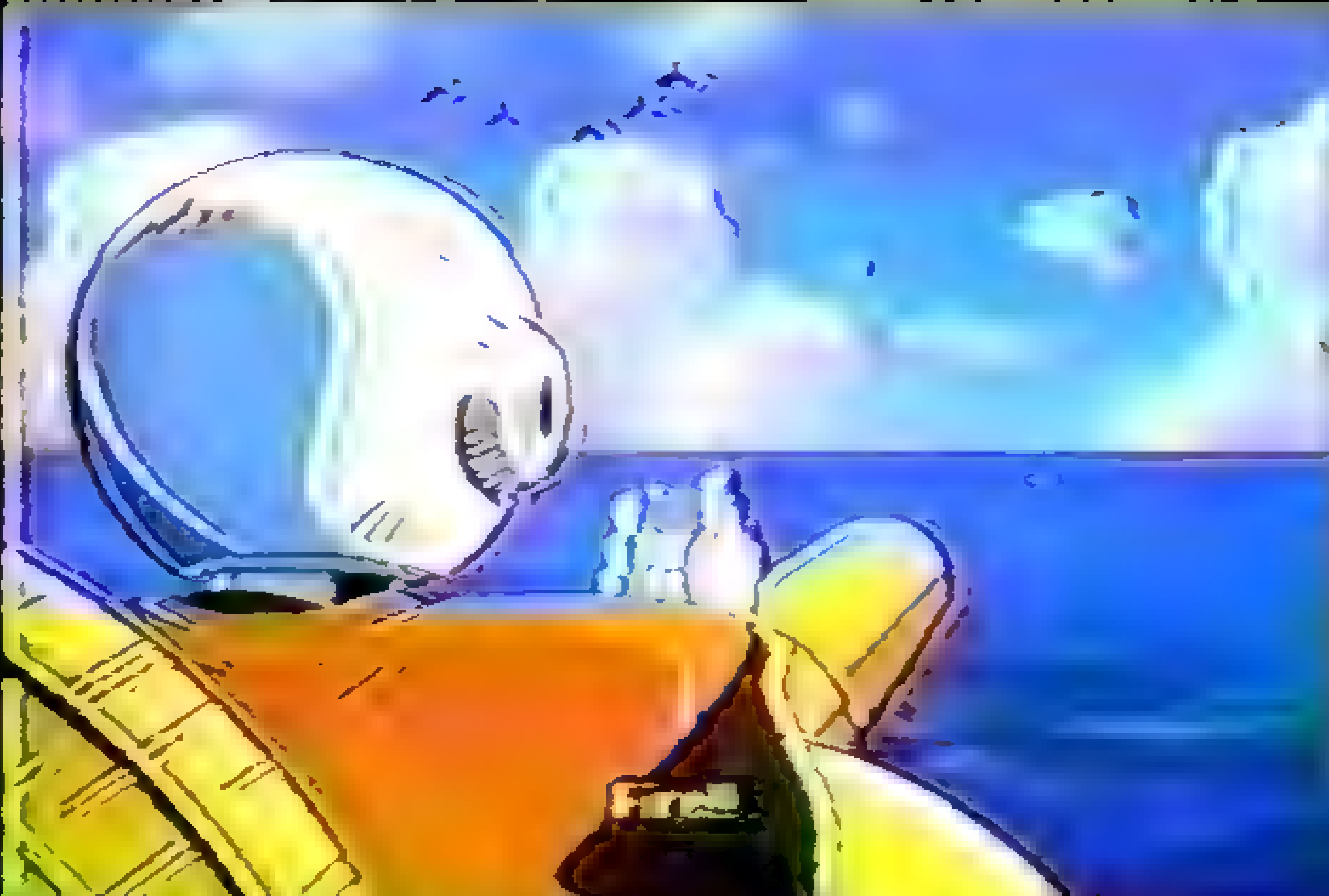


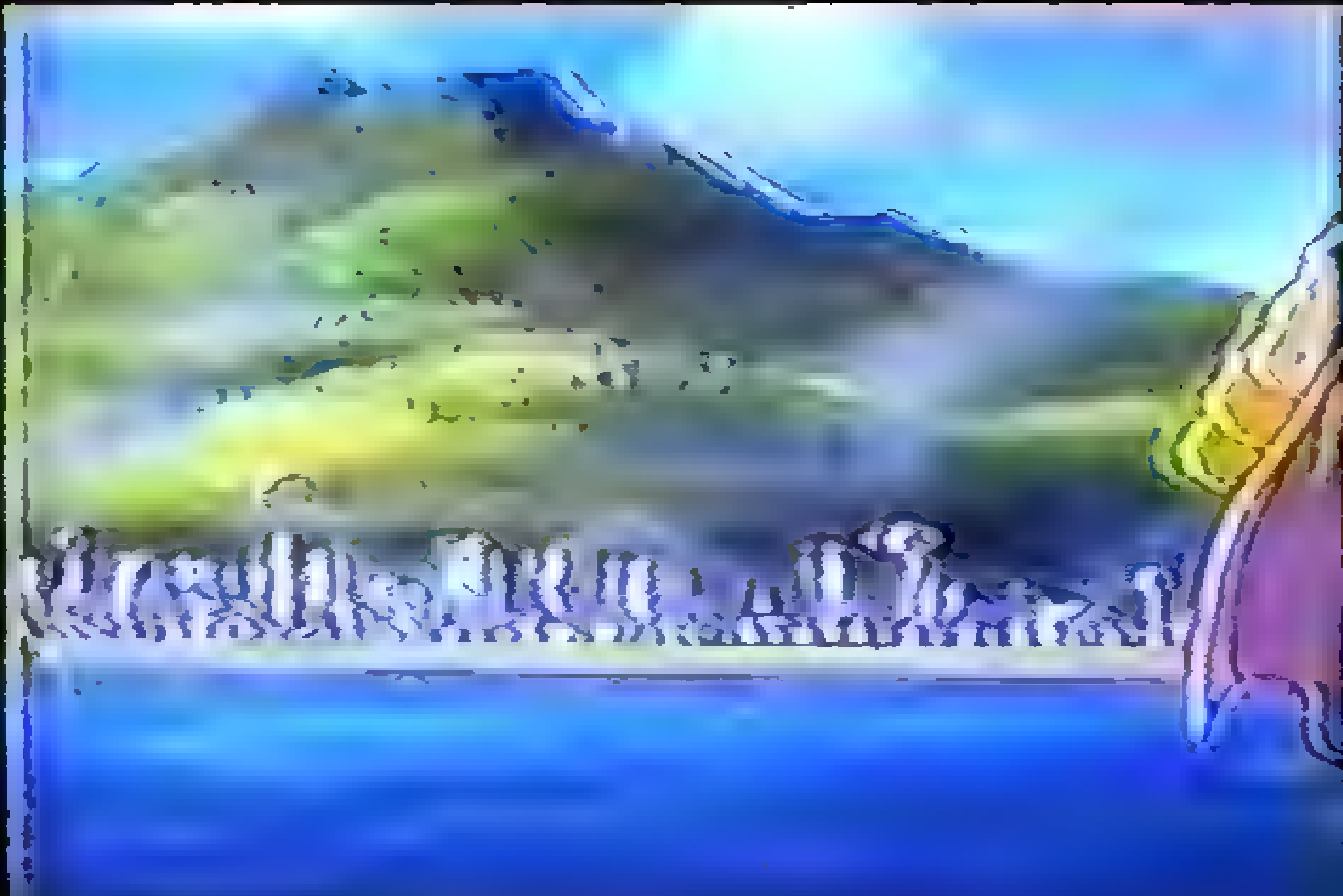





Majin Buu, as long as this defense unit survives
you're not going to destroy any more cities!



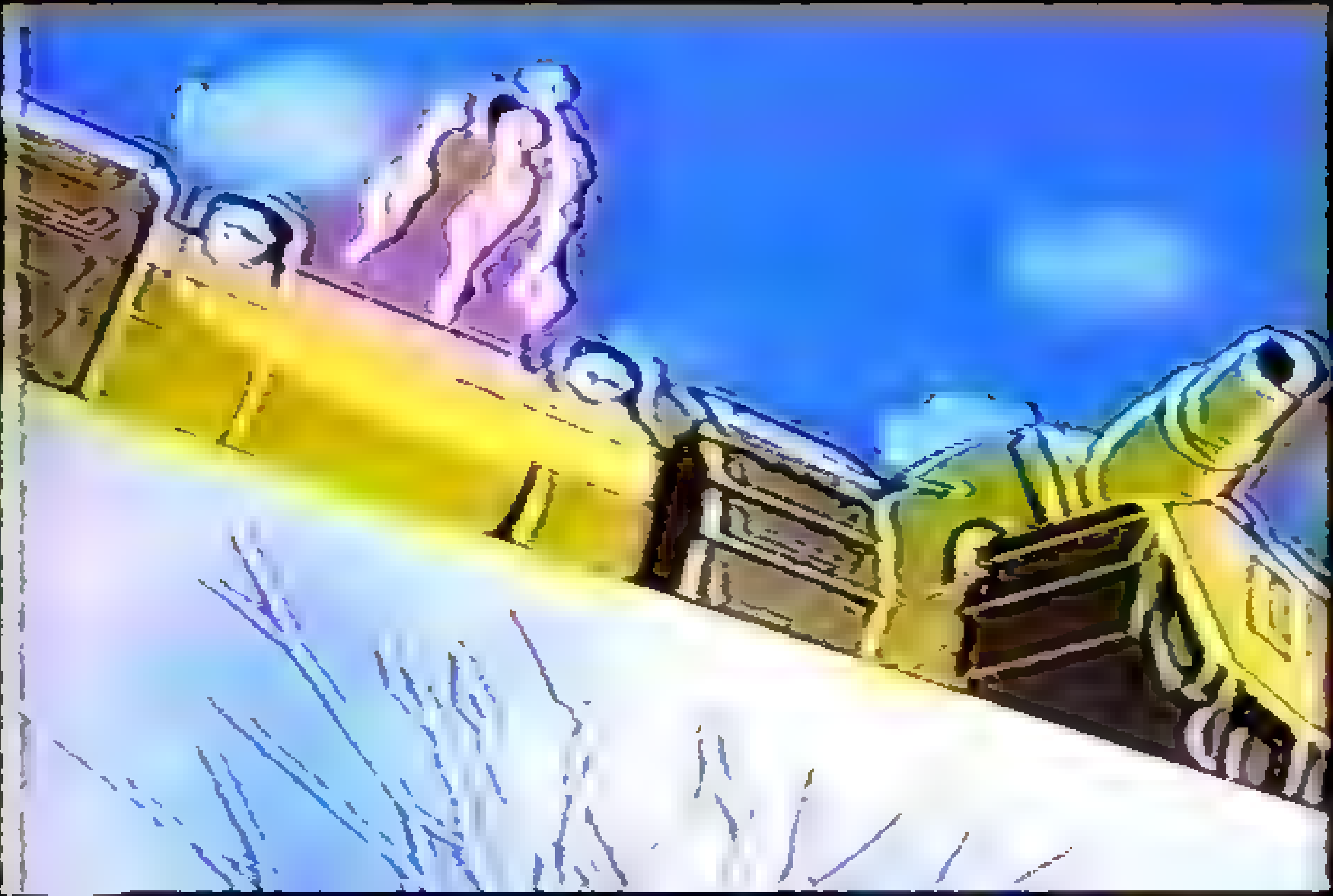




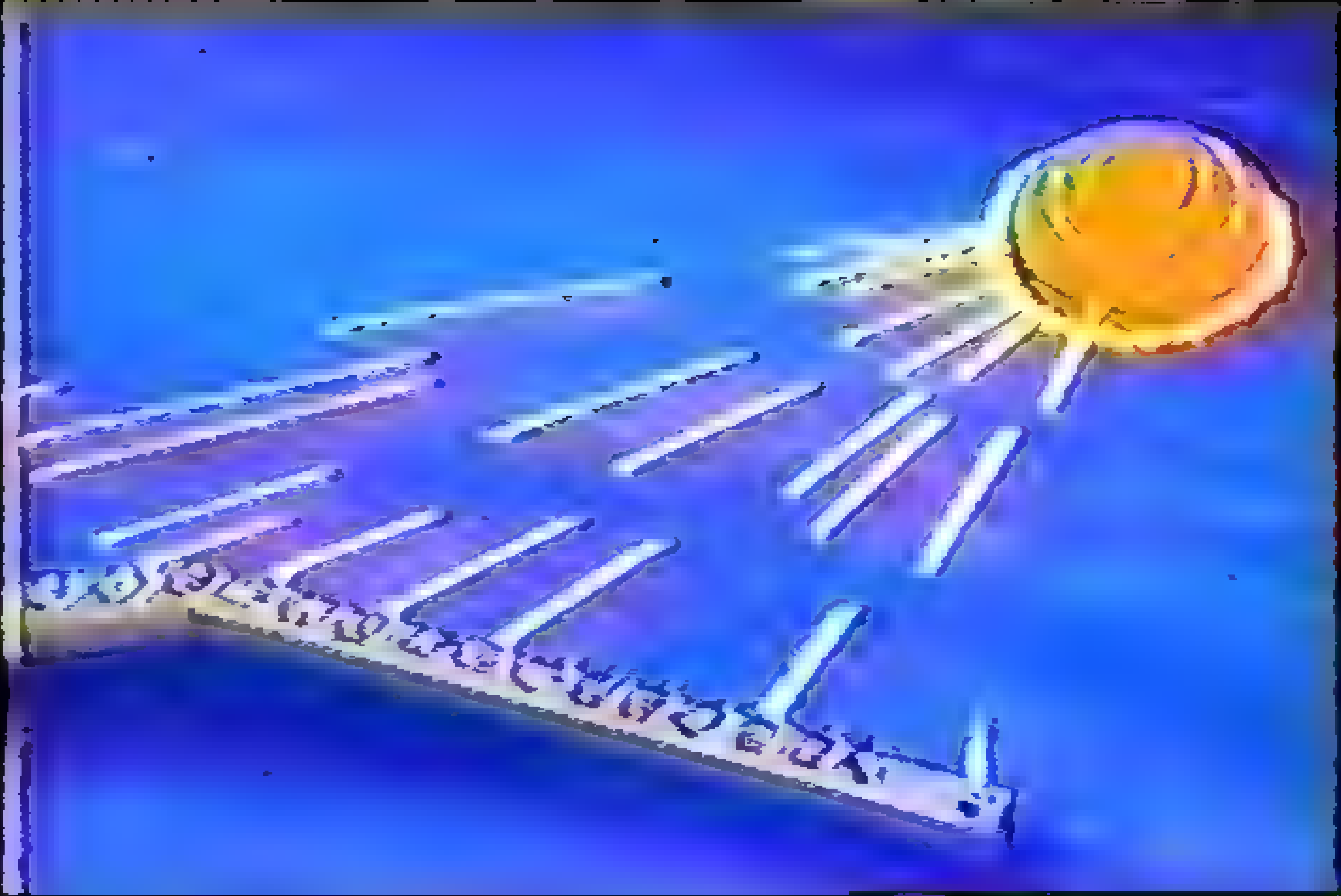



Don't! You can't defeat
Run away!

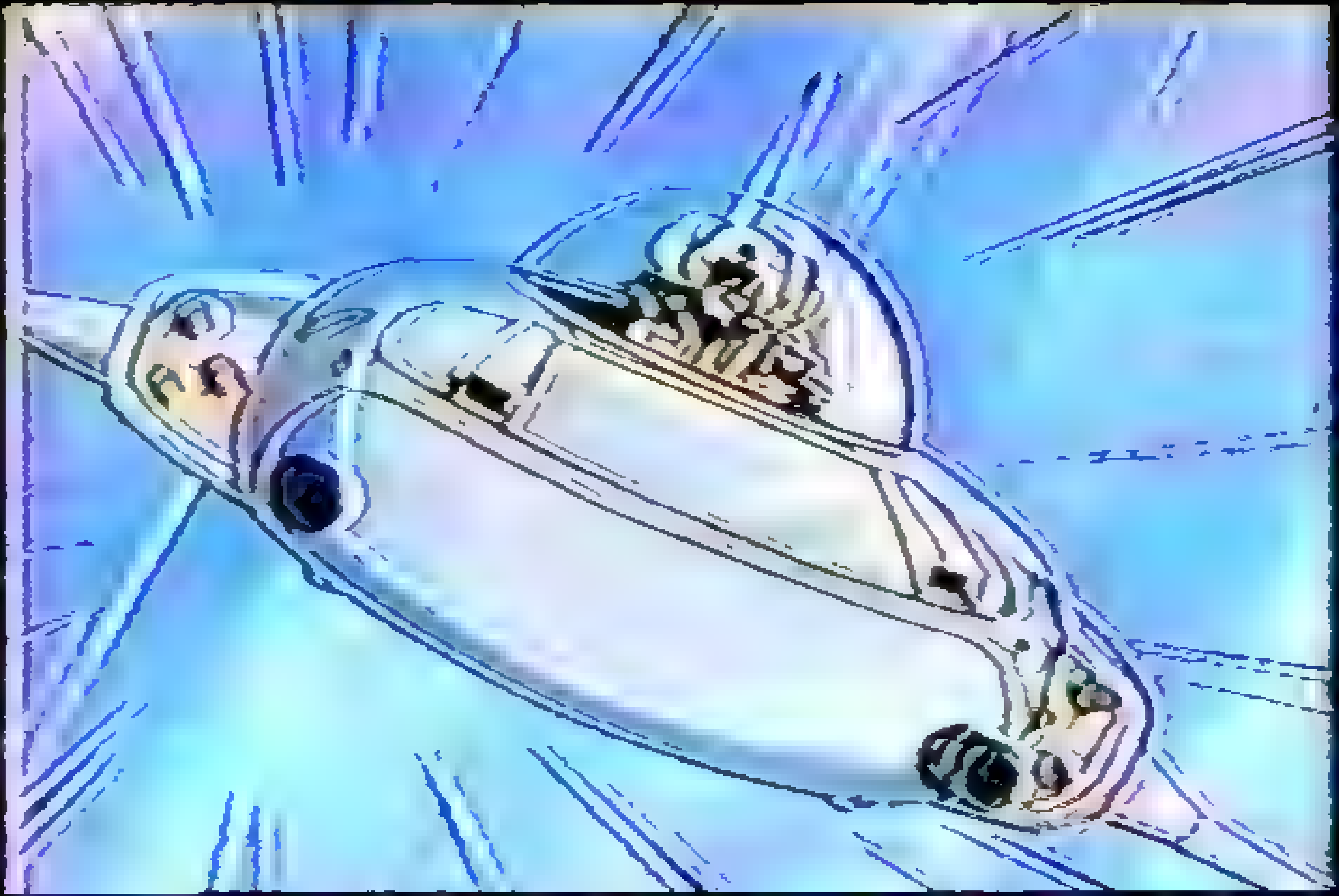

Don't! You can't defeat him! Run away!

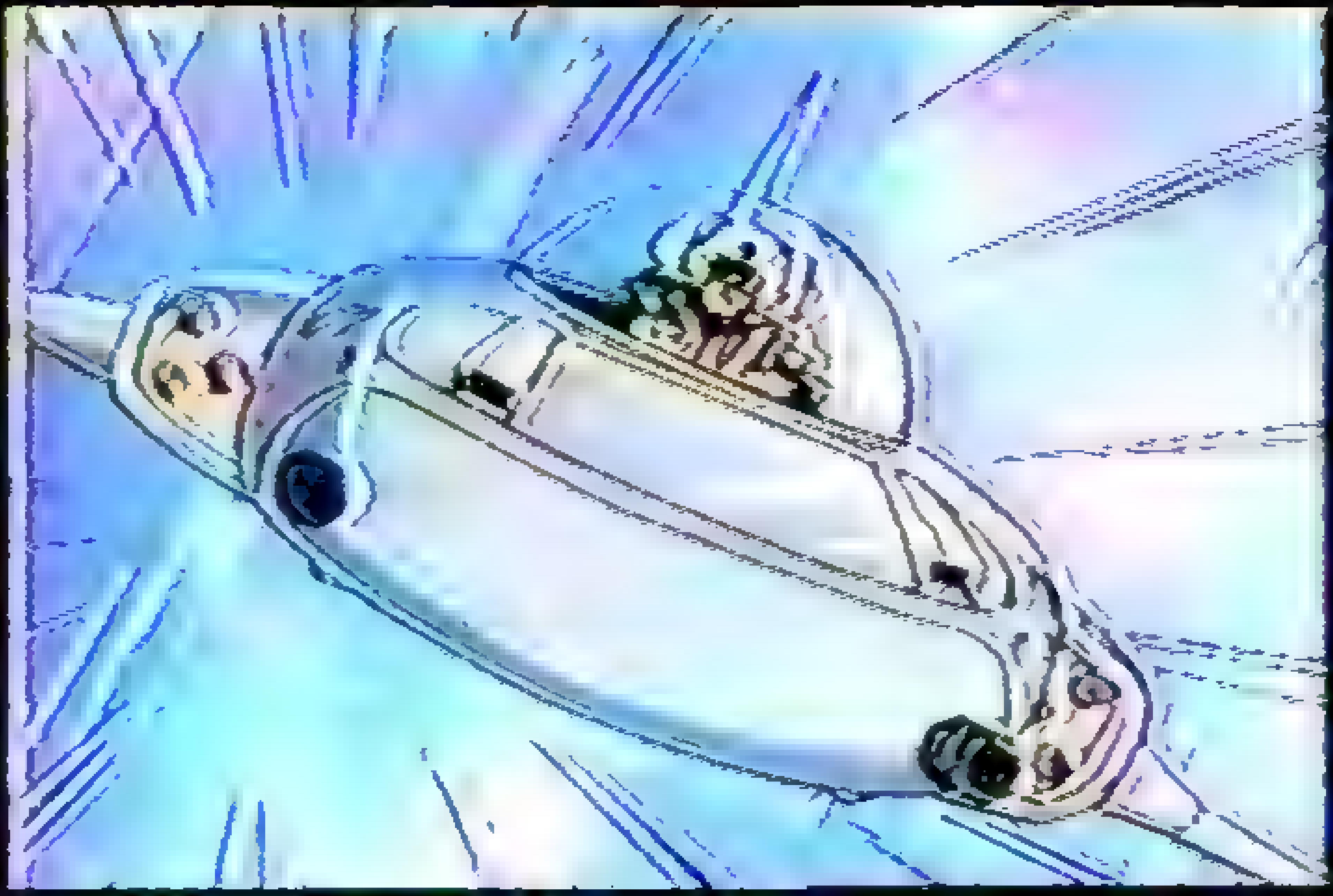


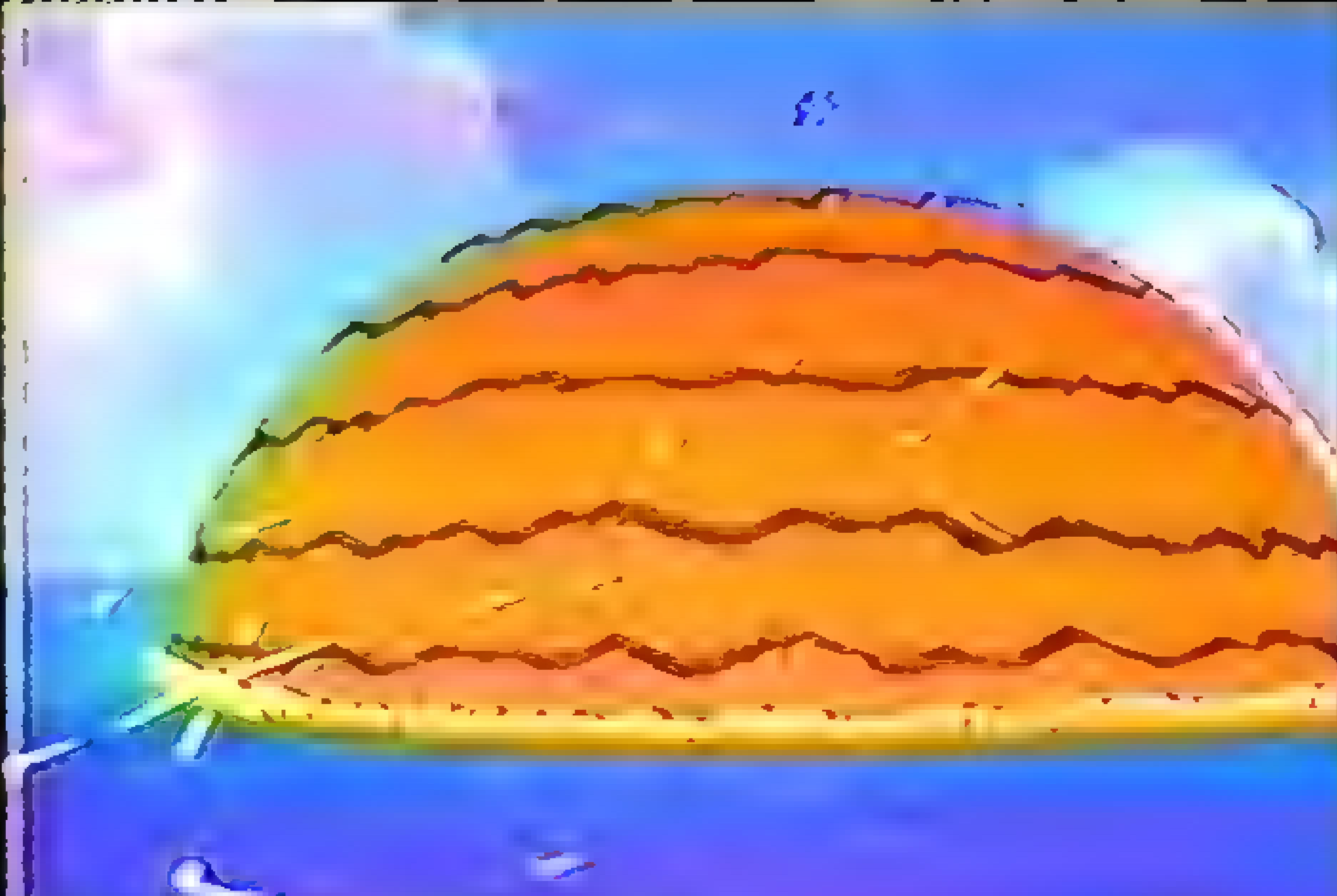




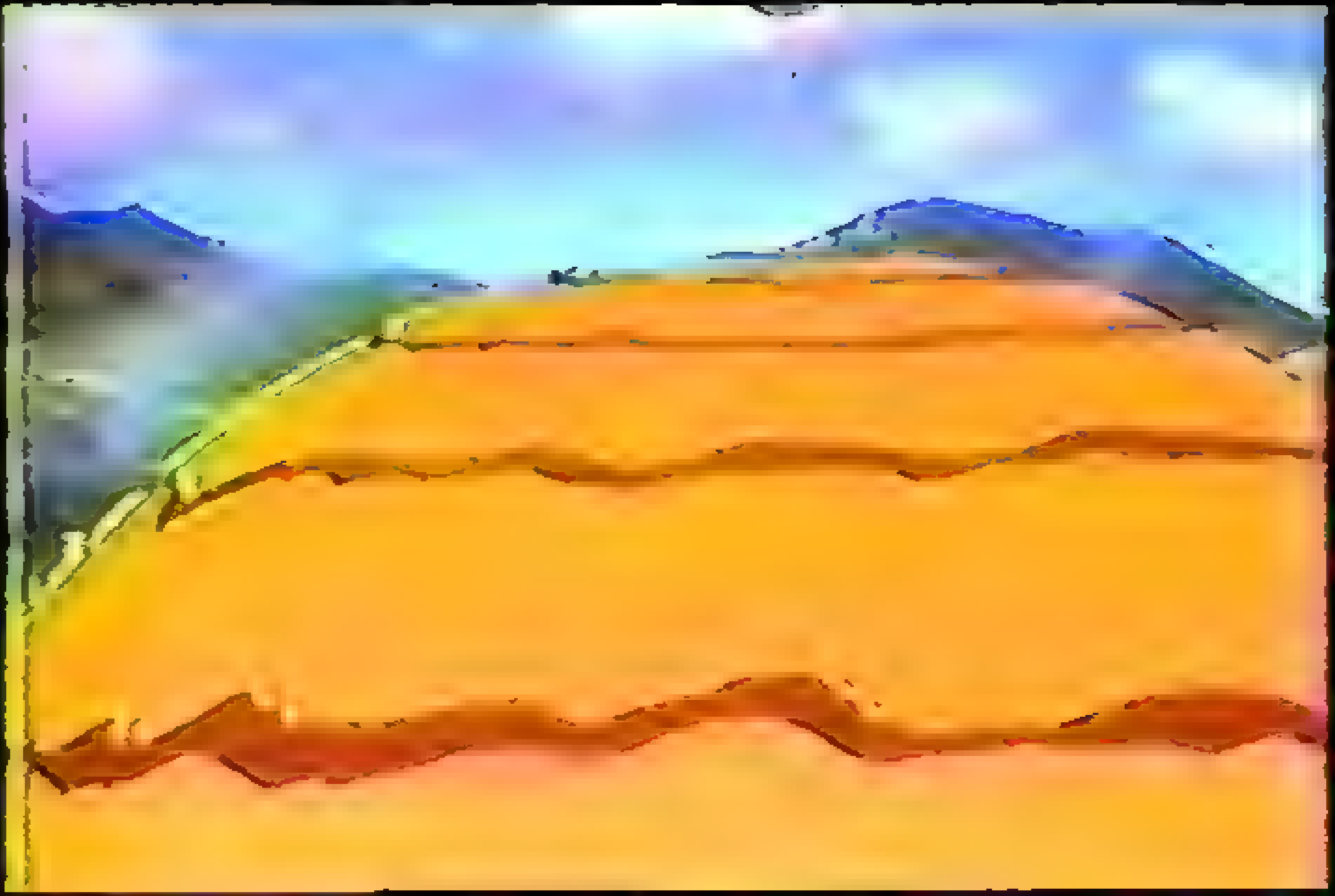


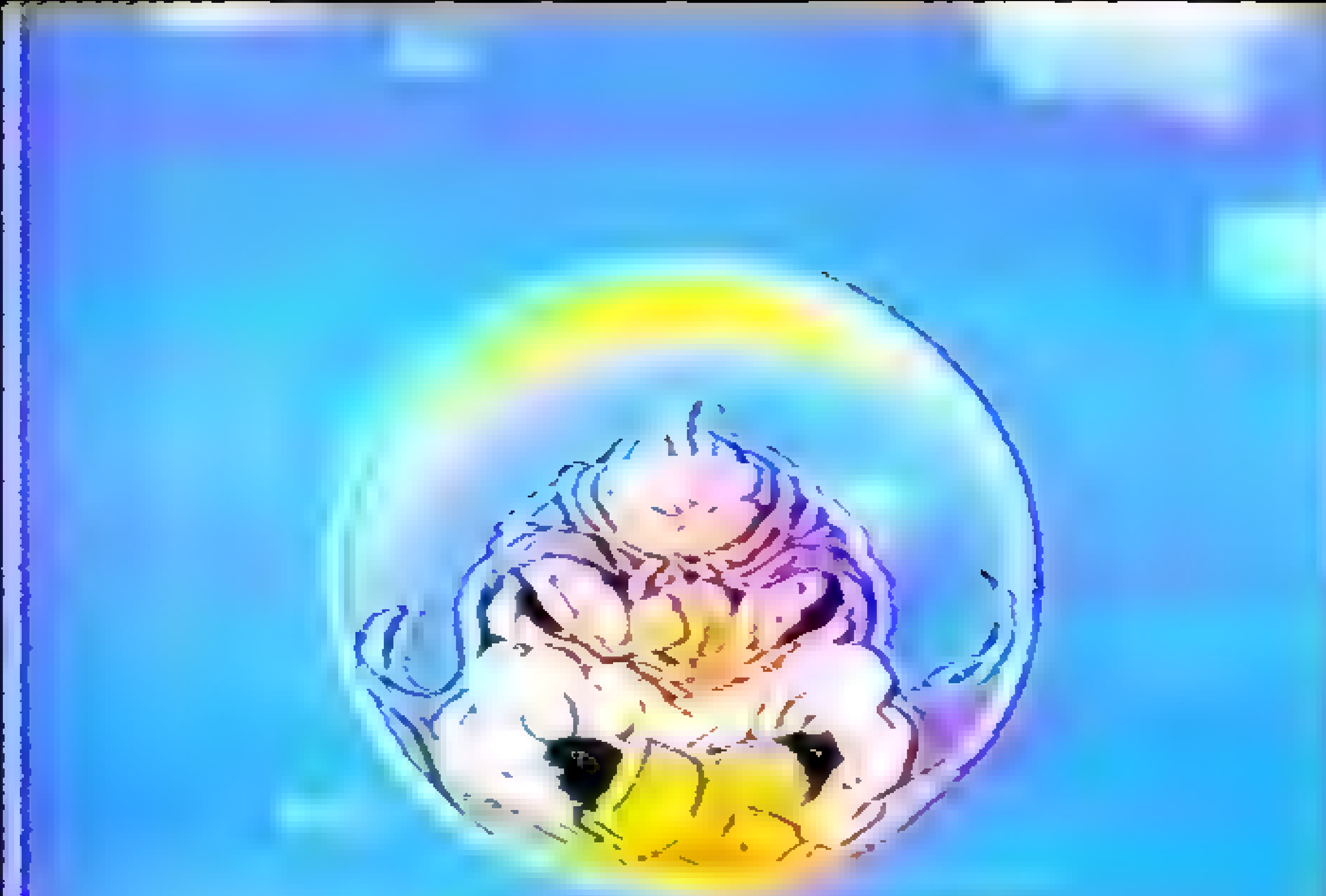










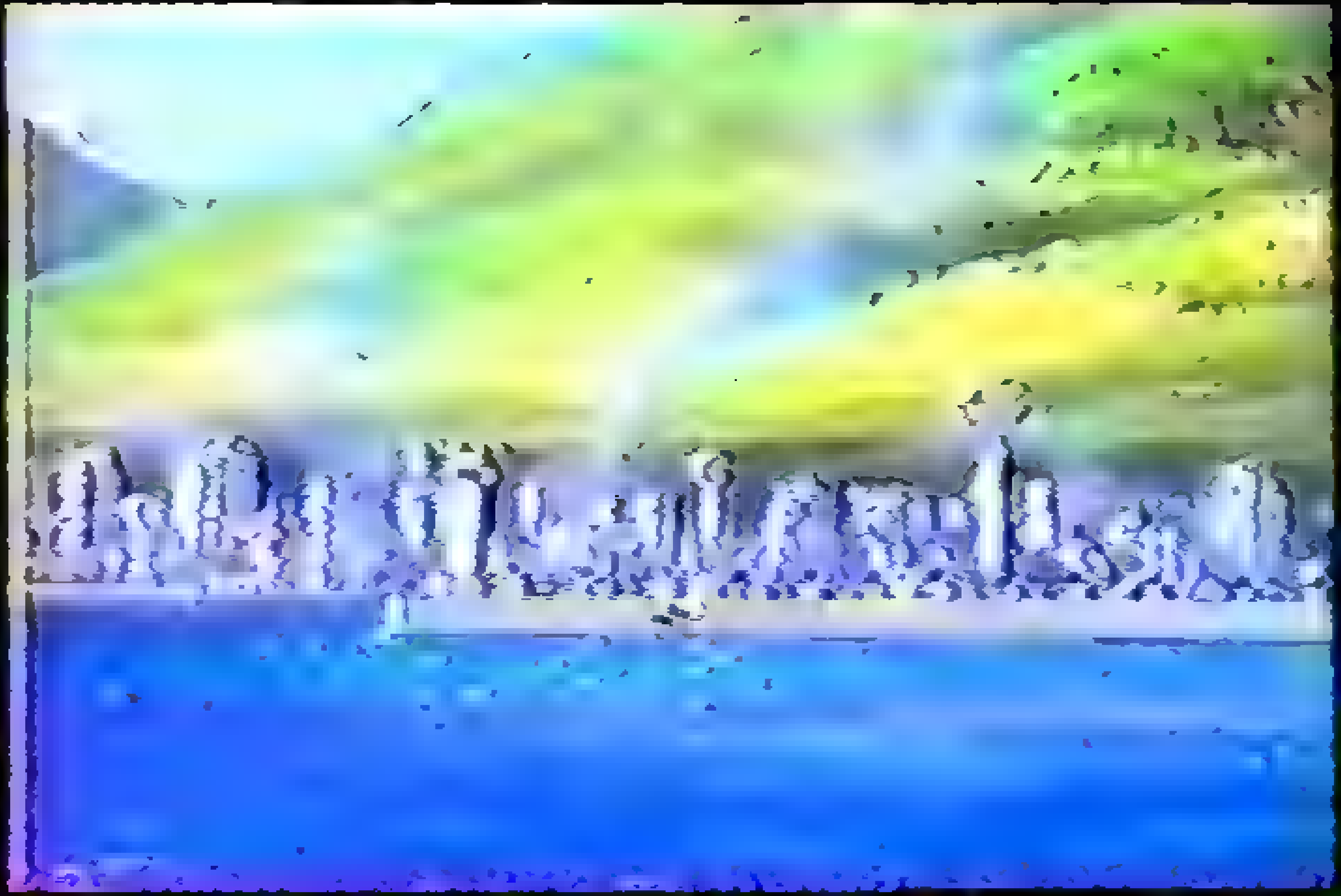




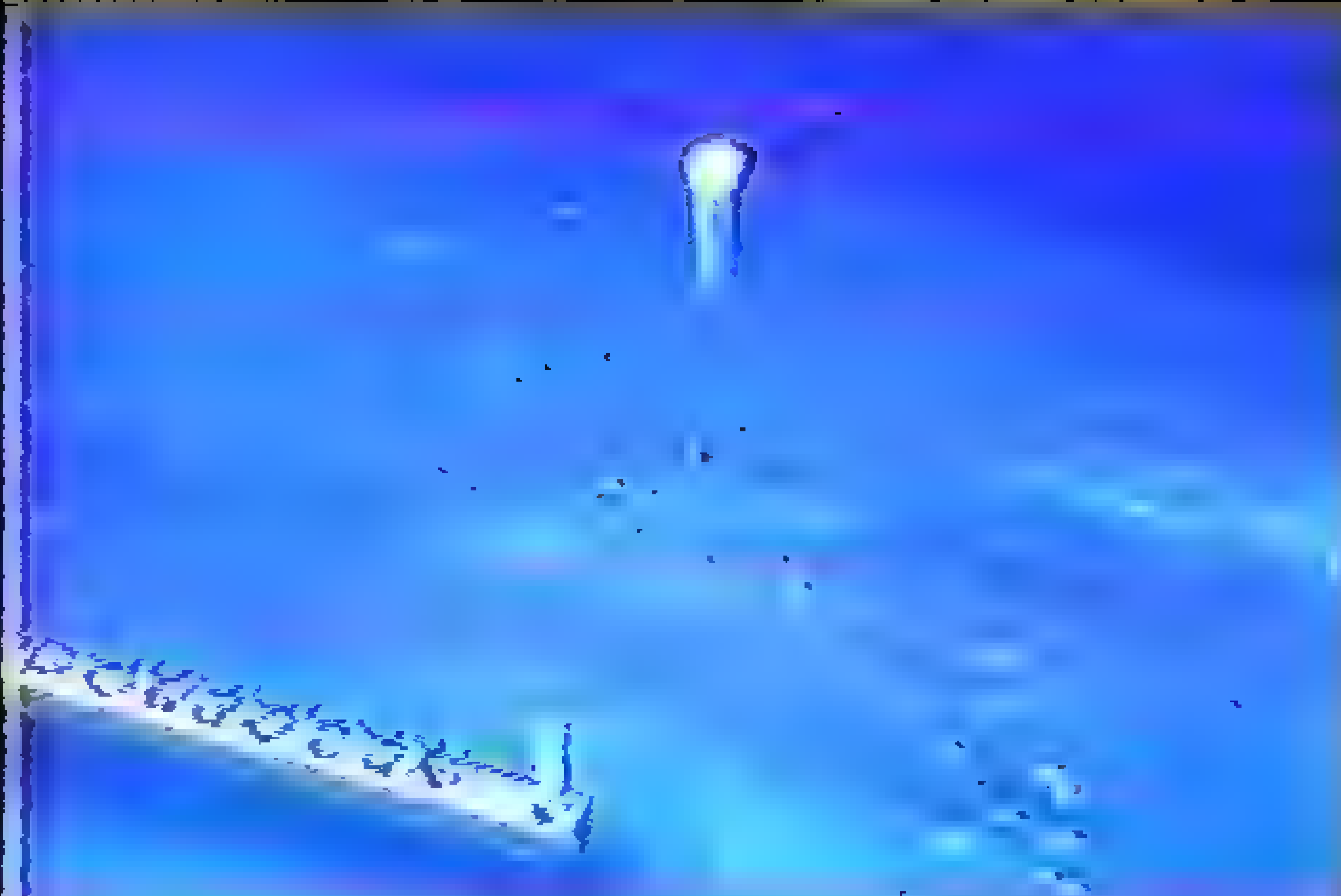


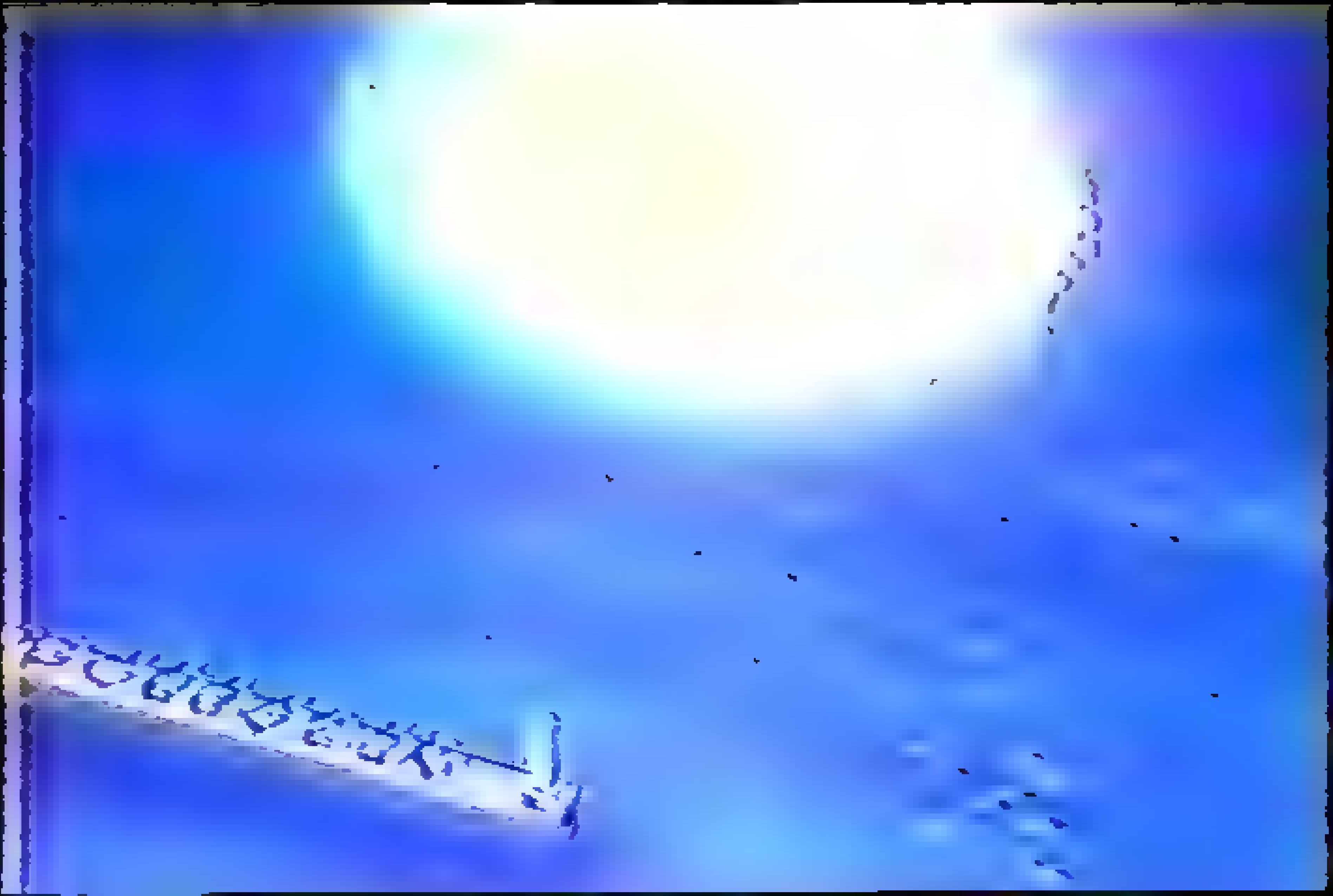


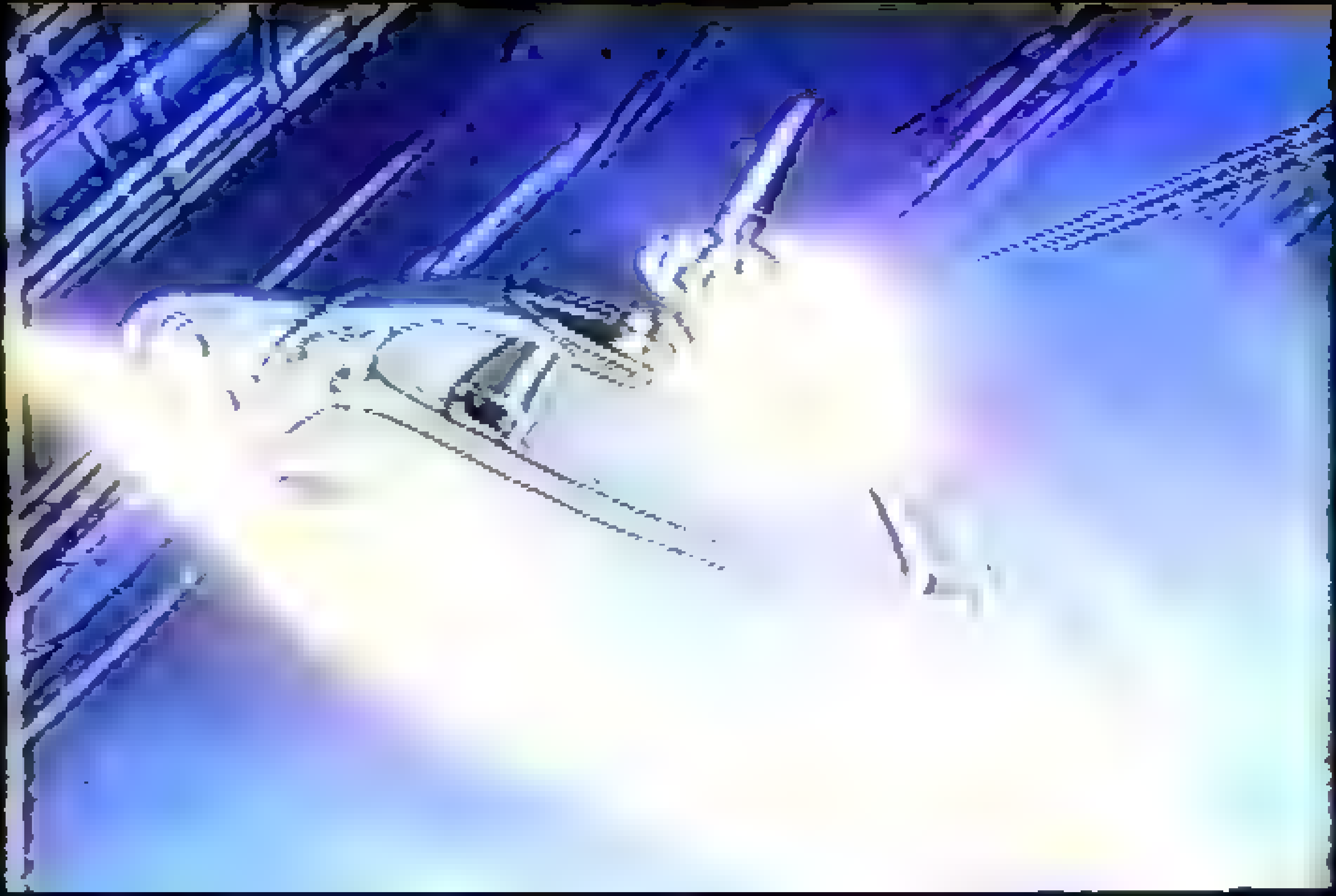

Stop it!





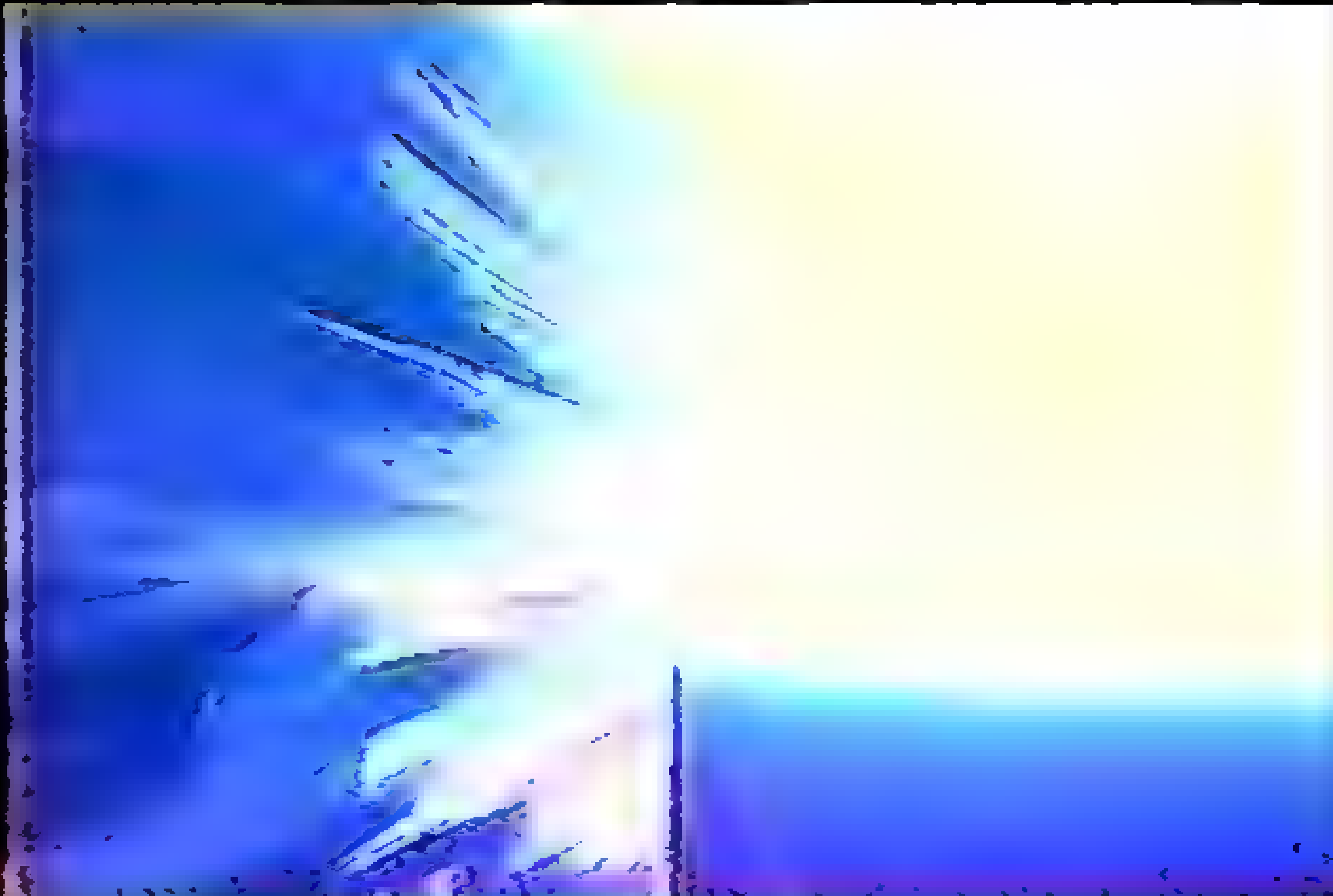


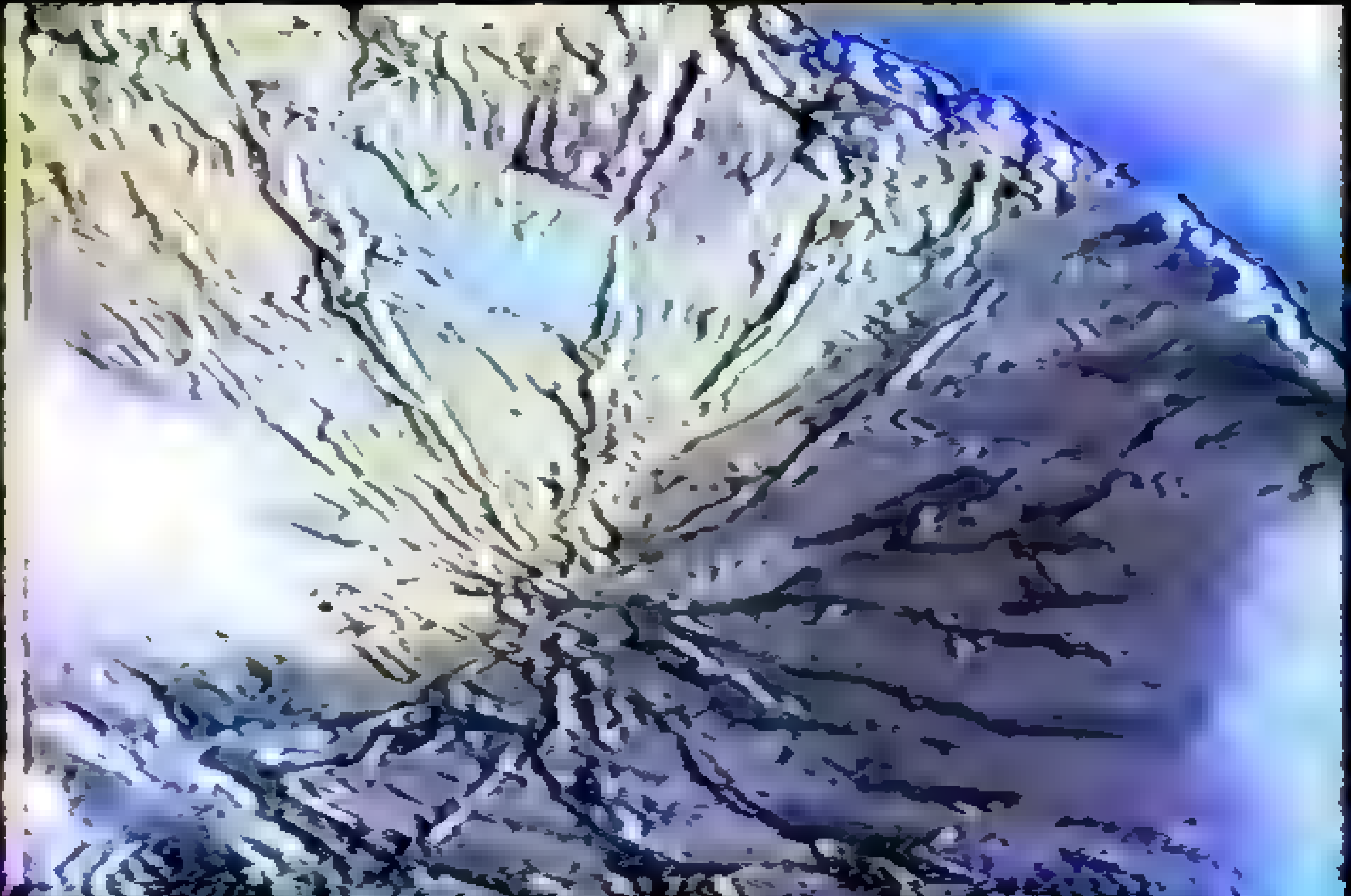


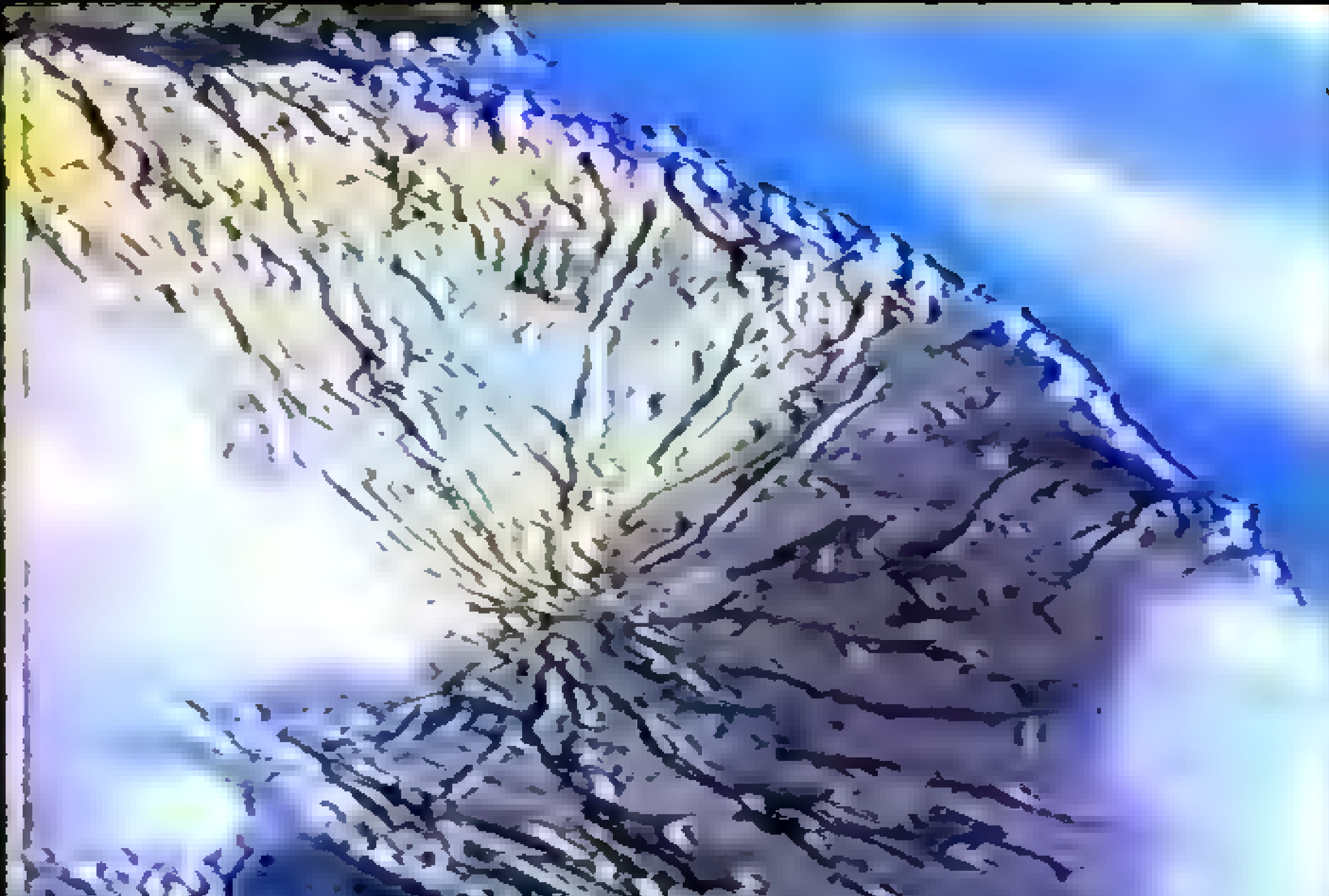


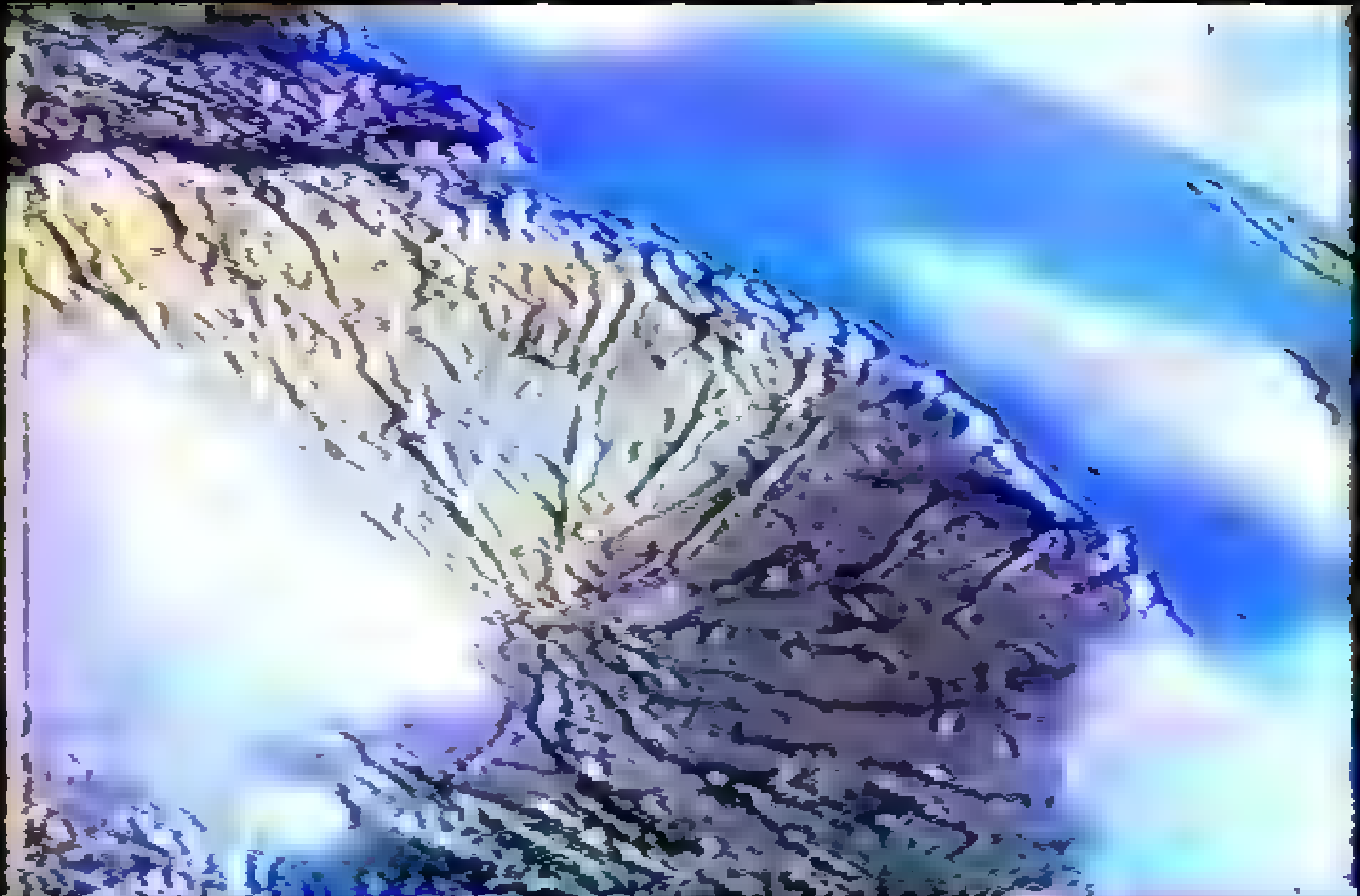

This is impossible!


This is impossible!!



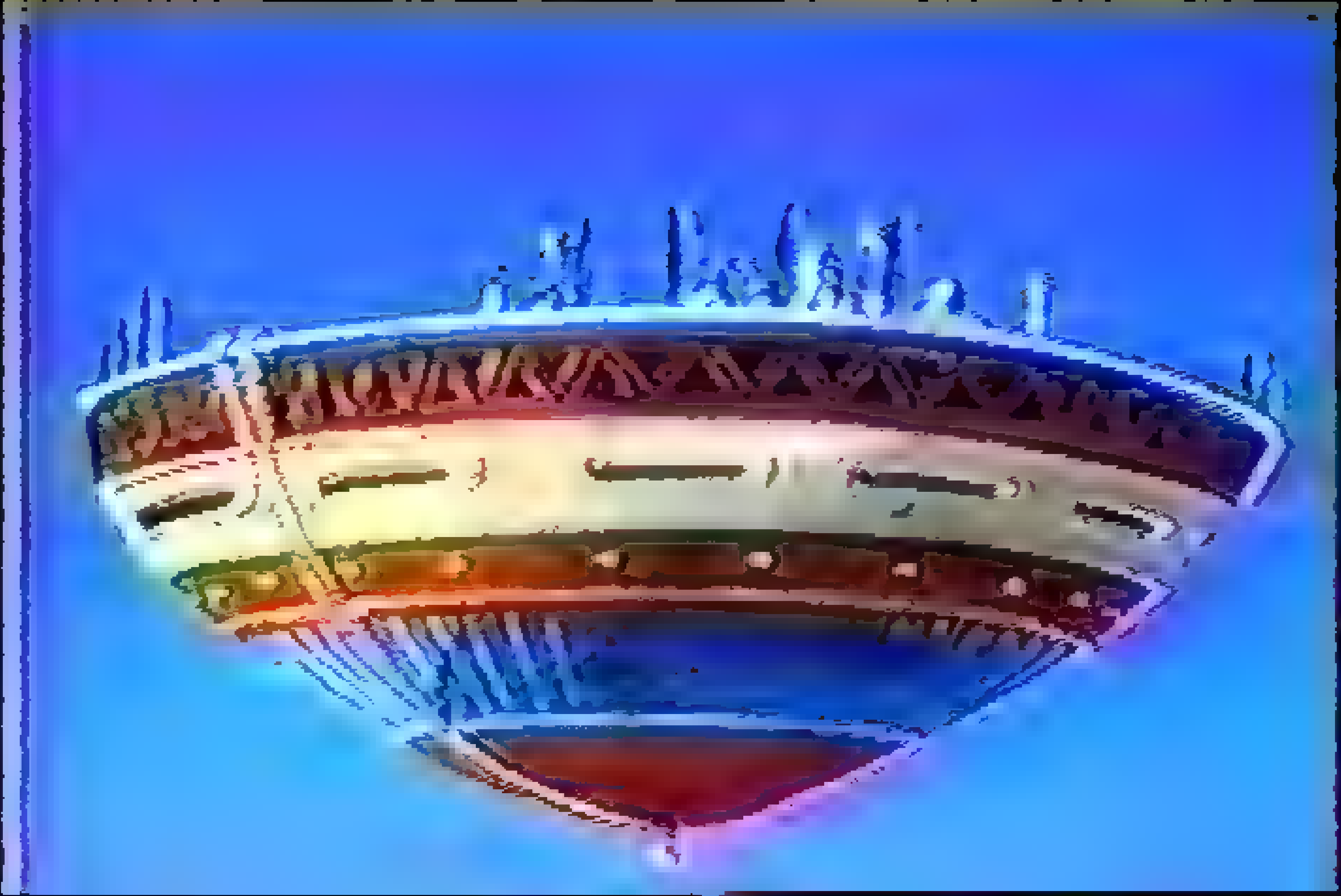


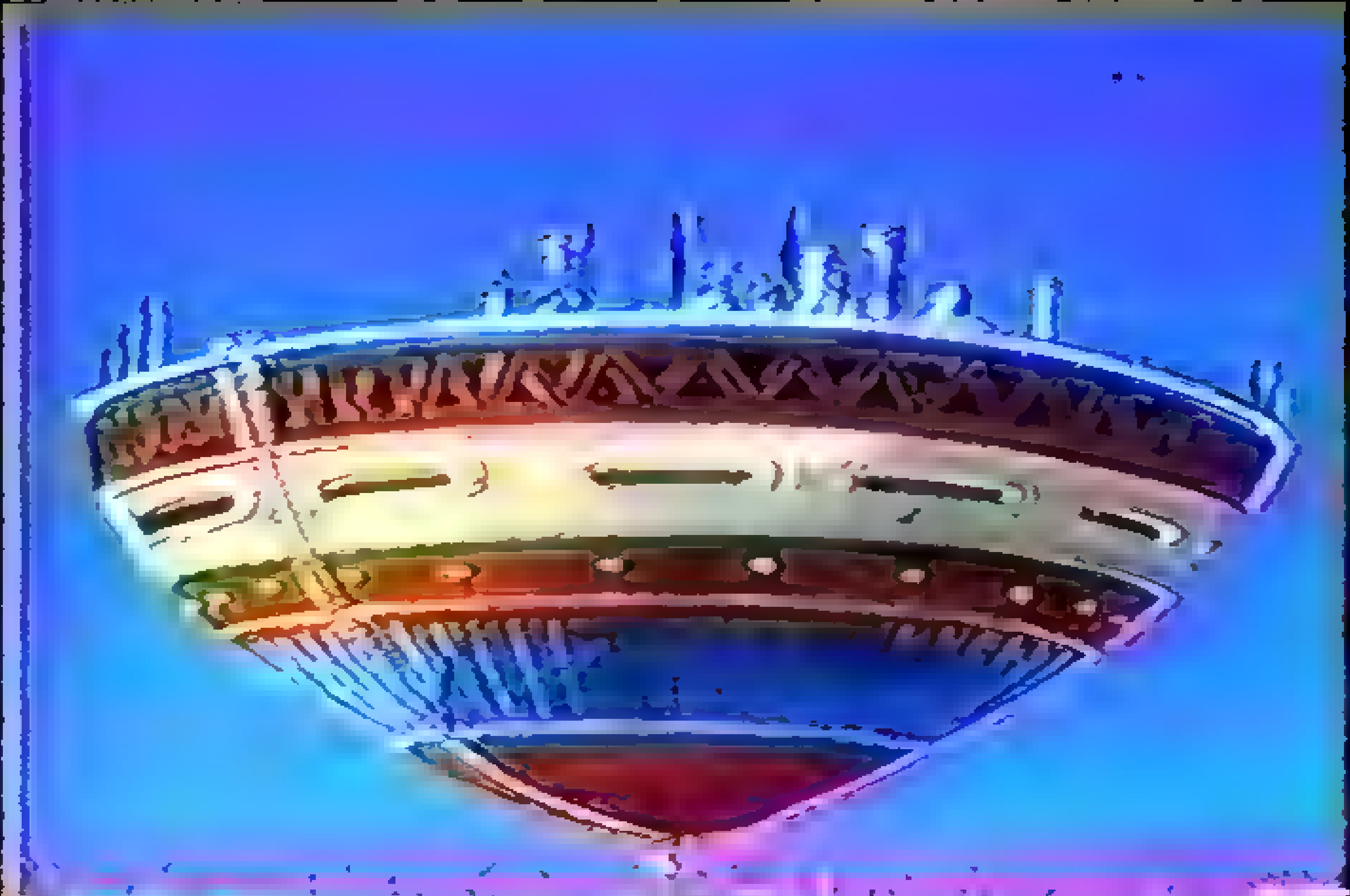


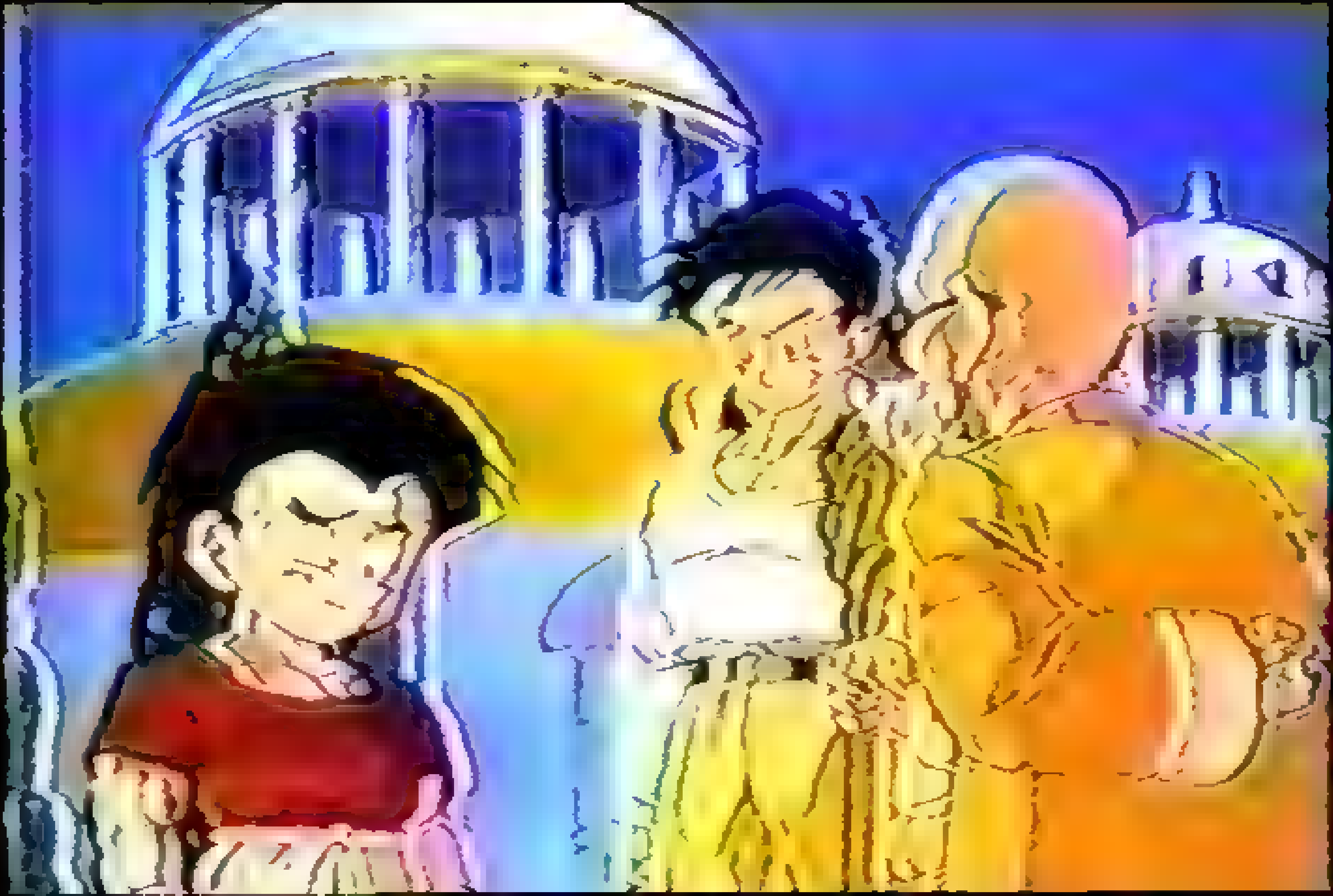


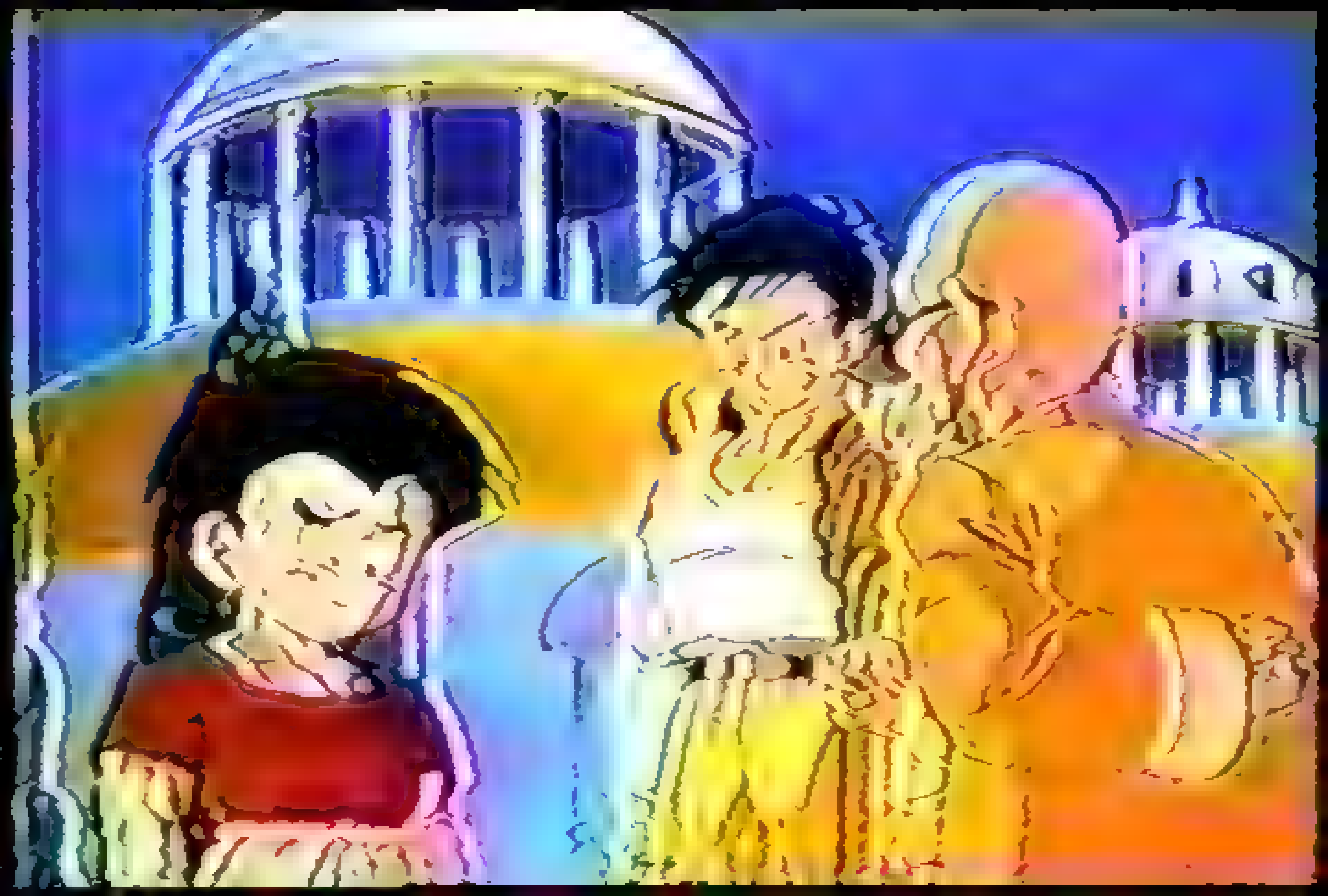


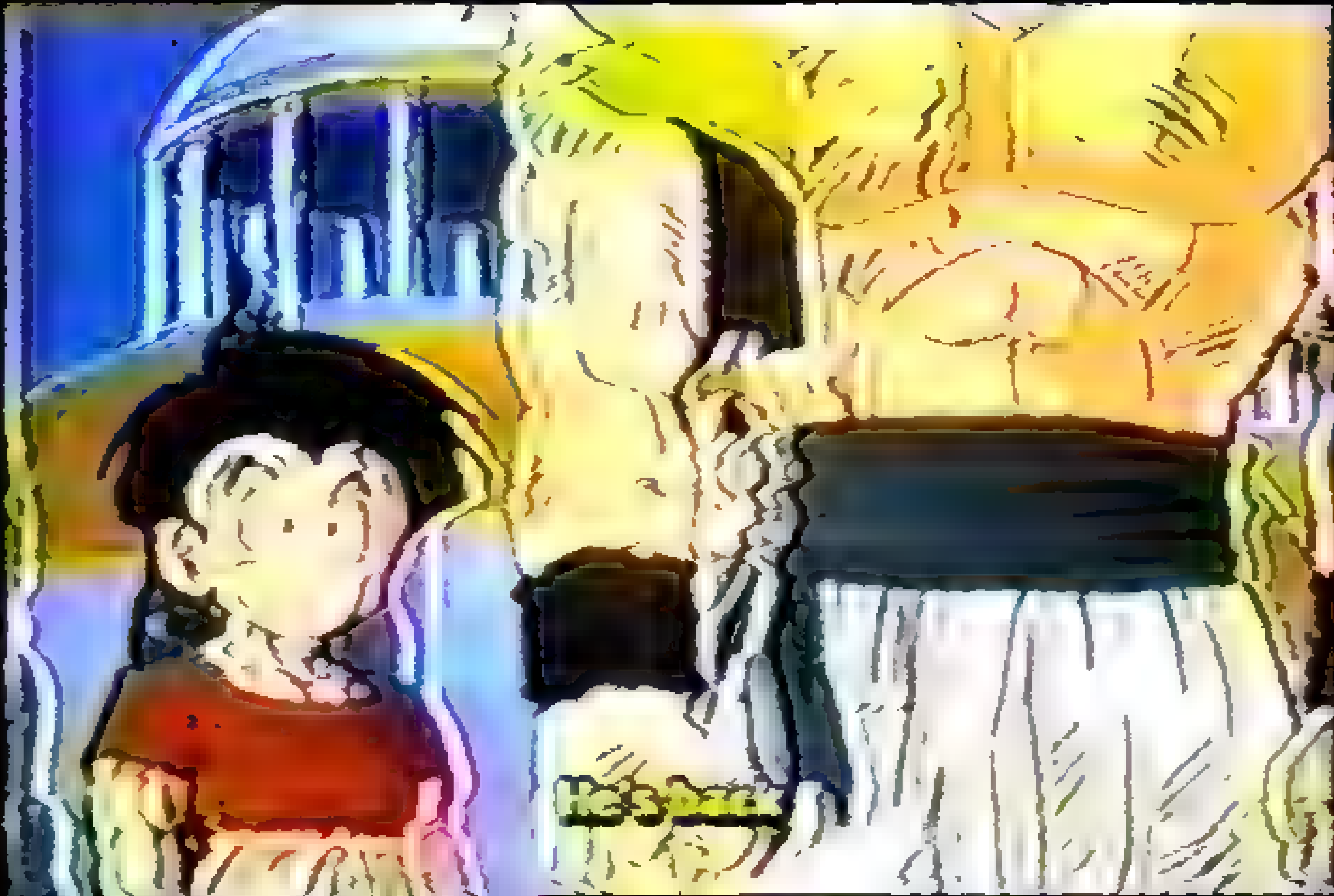




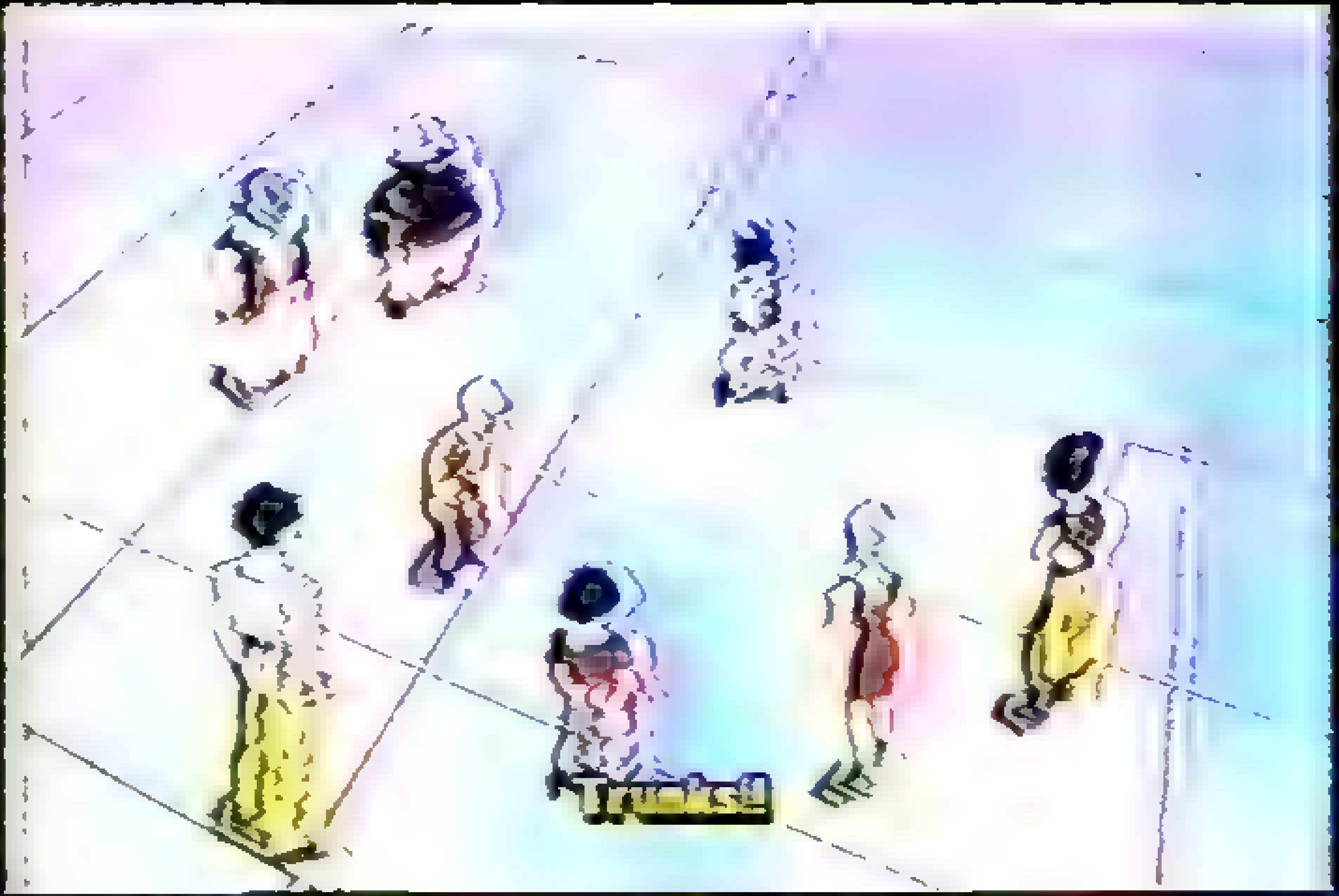

















He beat the shit out of me











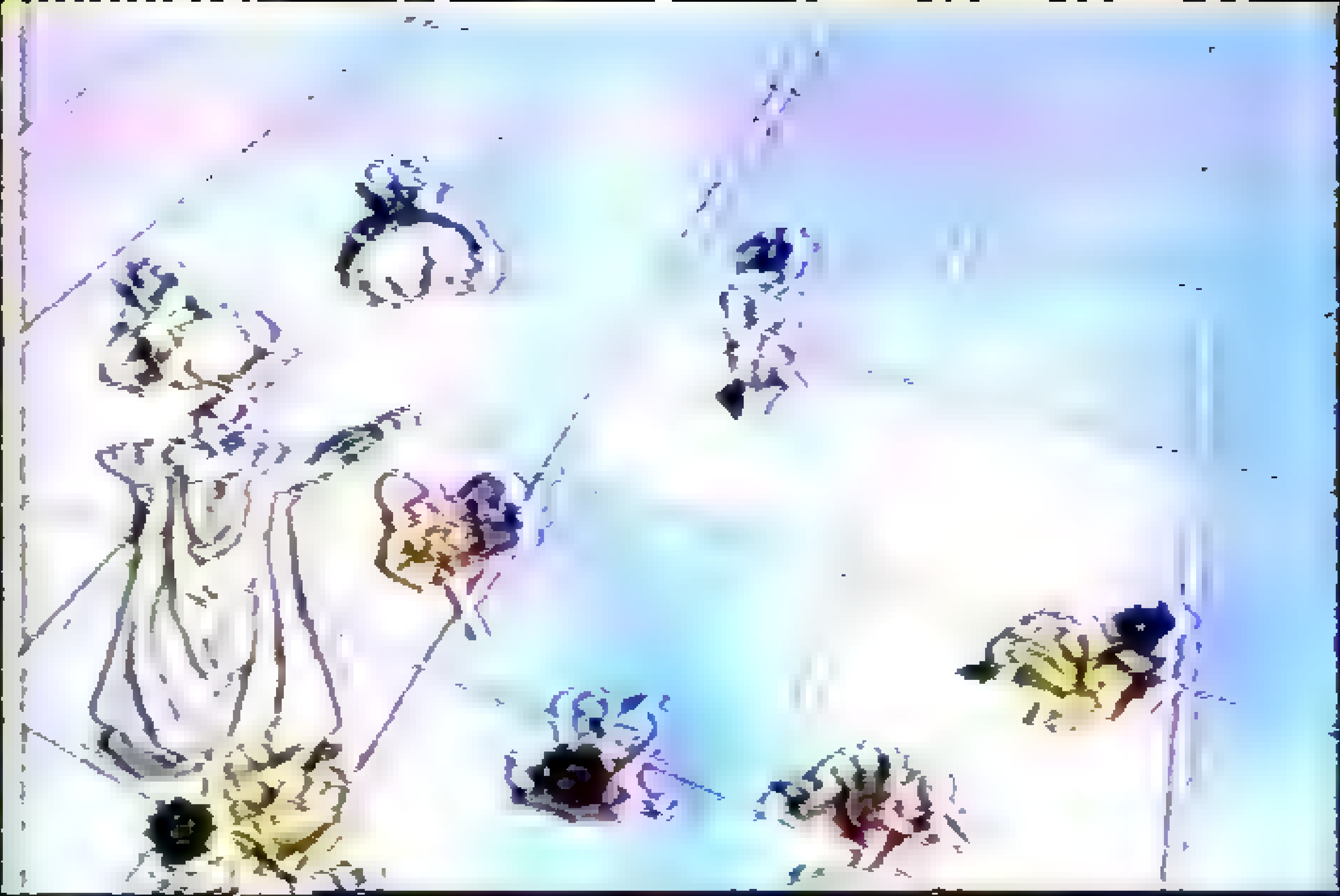

You're going to train your asses off until then


You're going to train your asses off until


It will be more effective to get as strong as you can before you fuse!!


It will be more effective to get as
strong as you can before you fuse!!

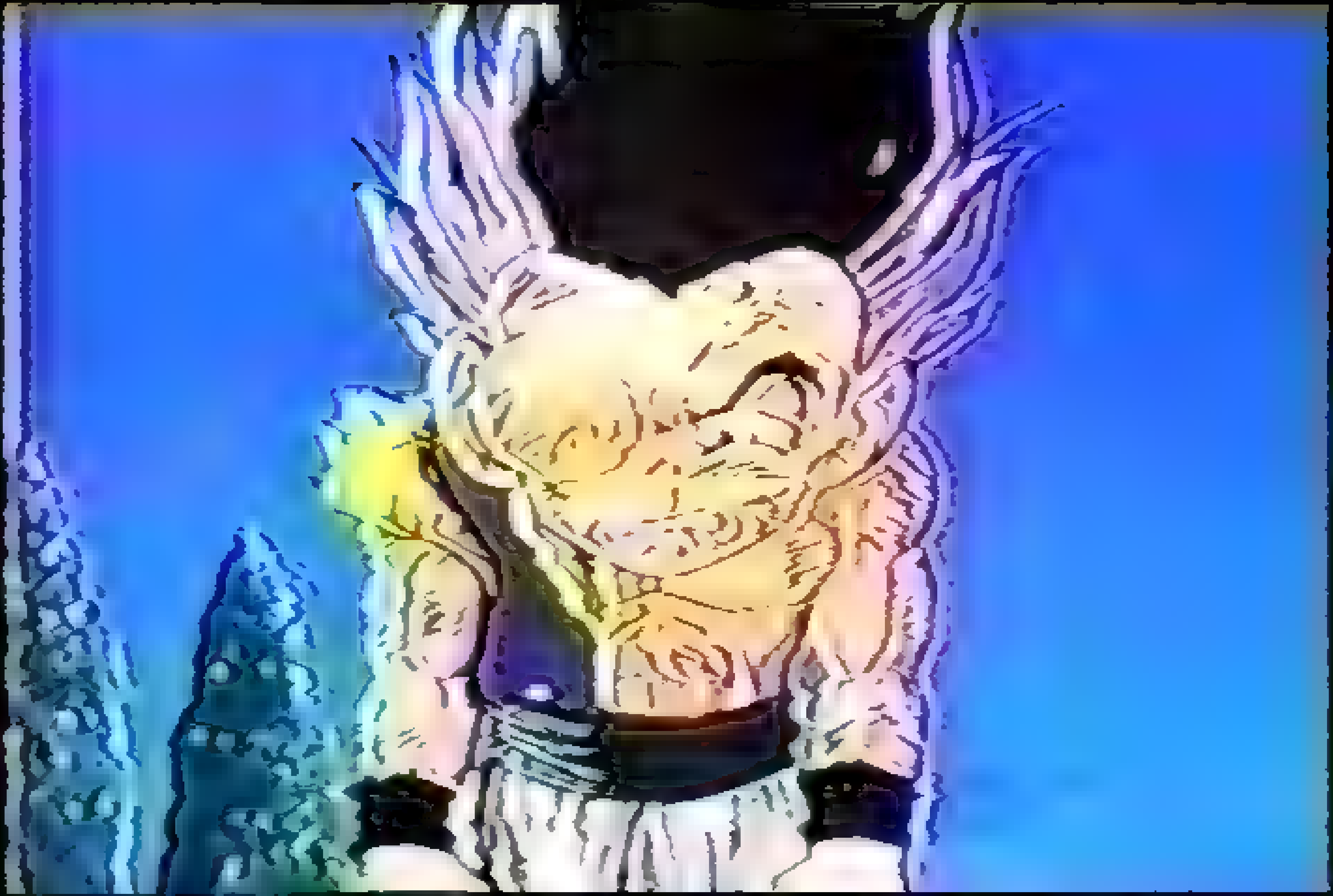

Do you understand me!? Trunks!?

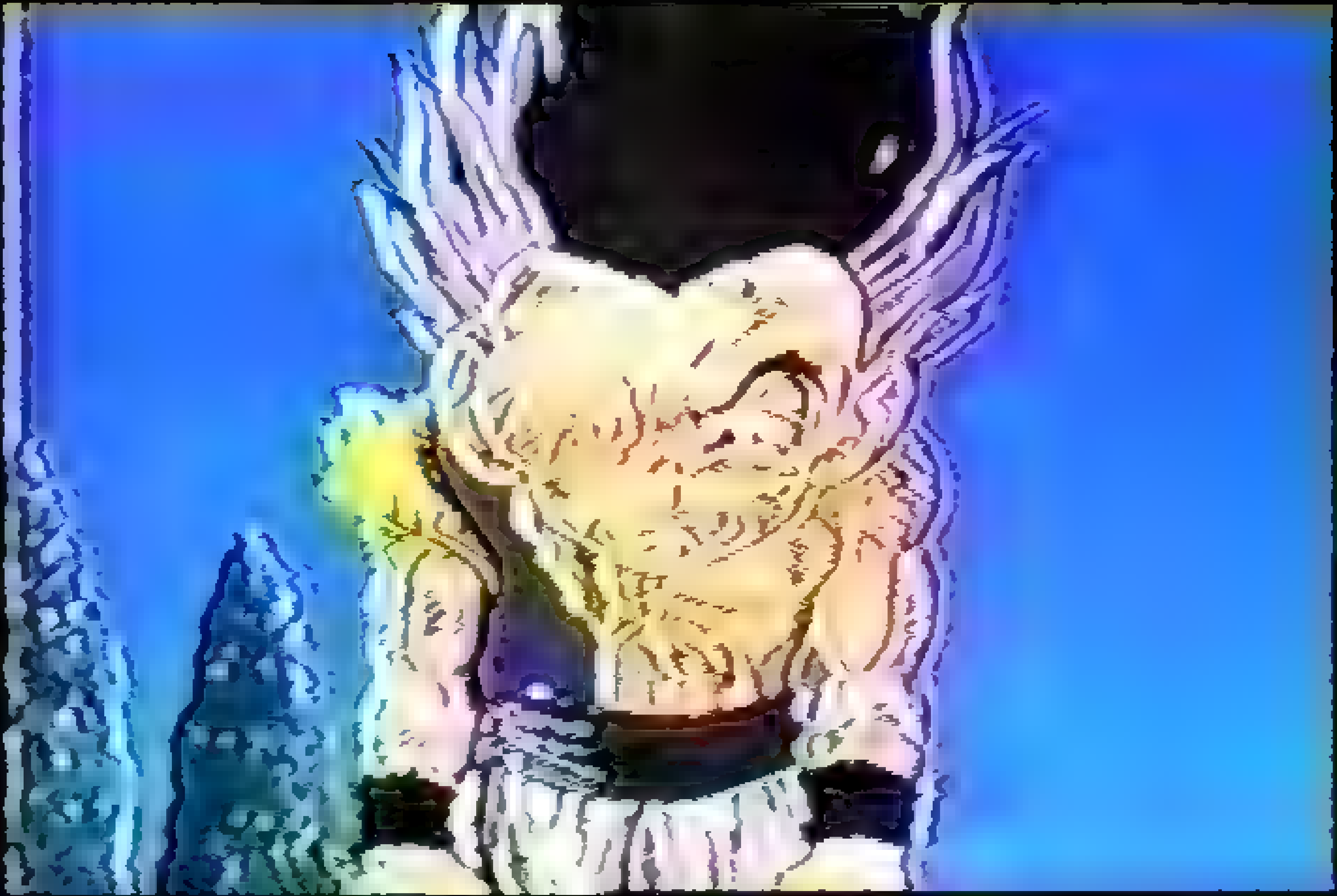




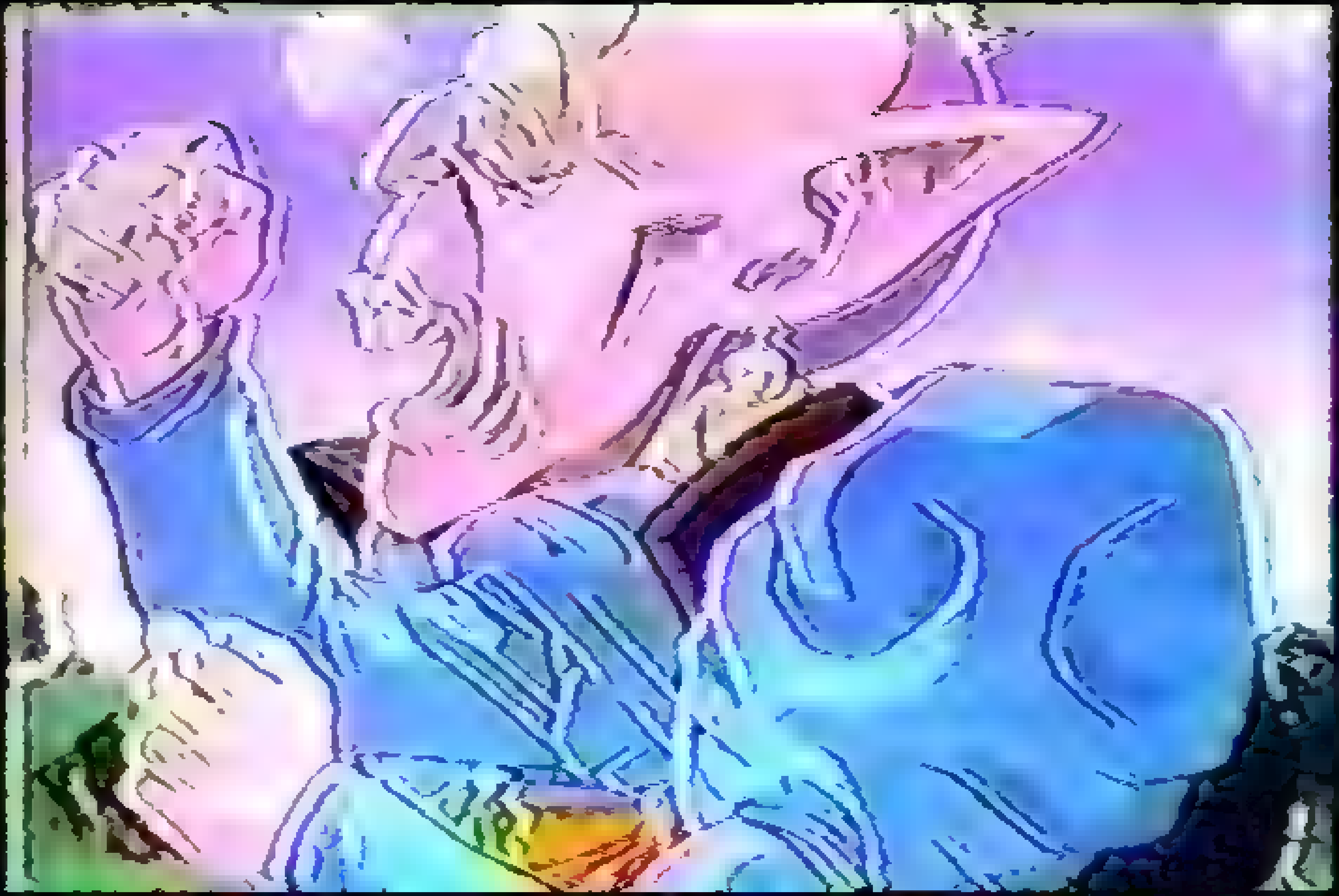

His name is Gotenks

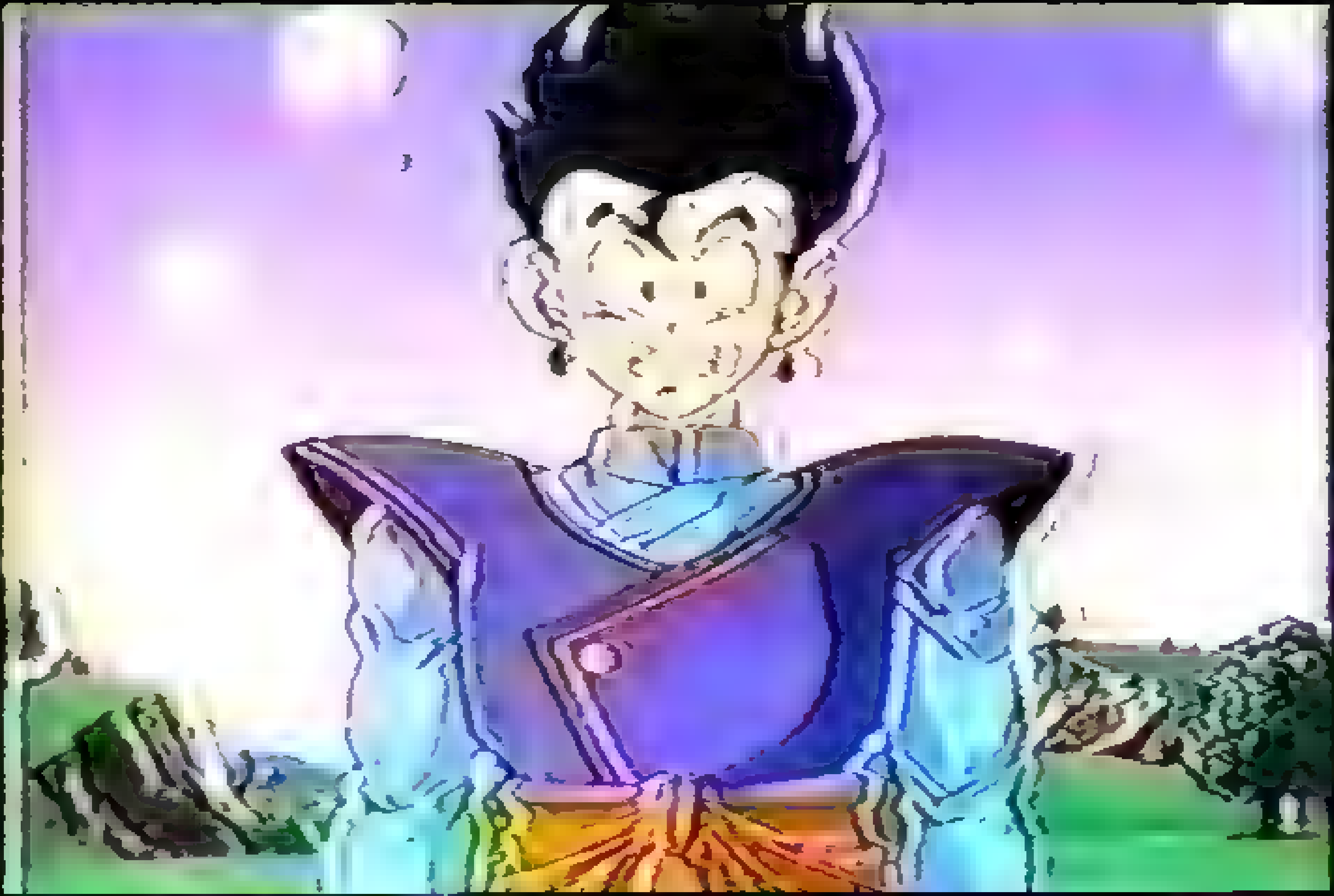

Do you understand me?, Gateaks!?

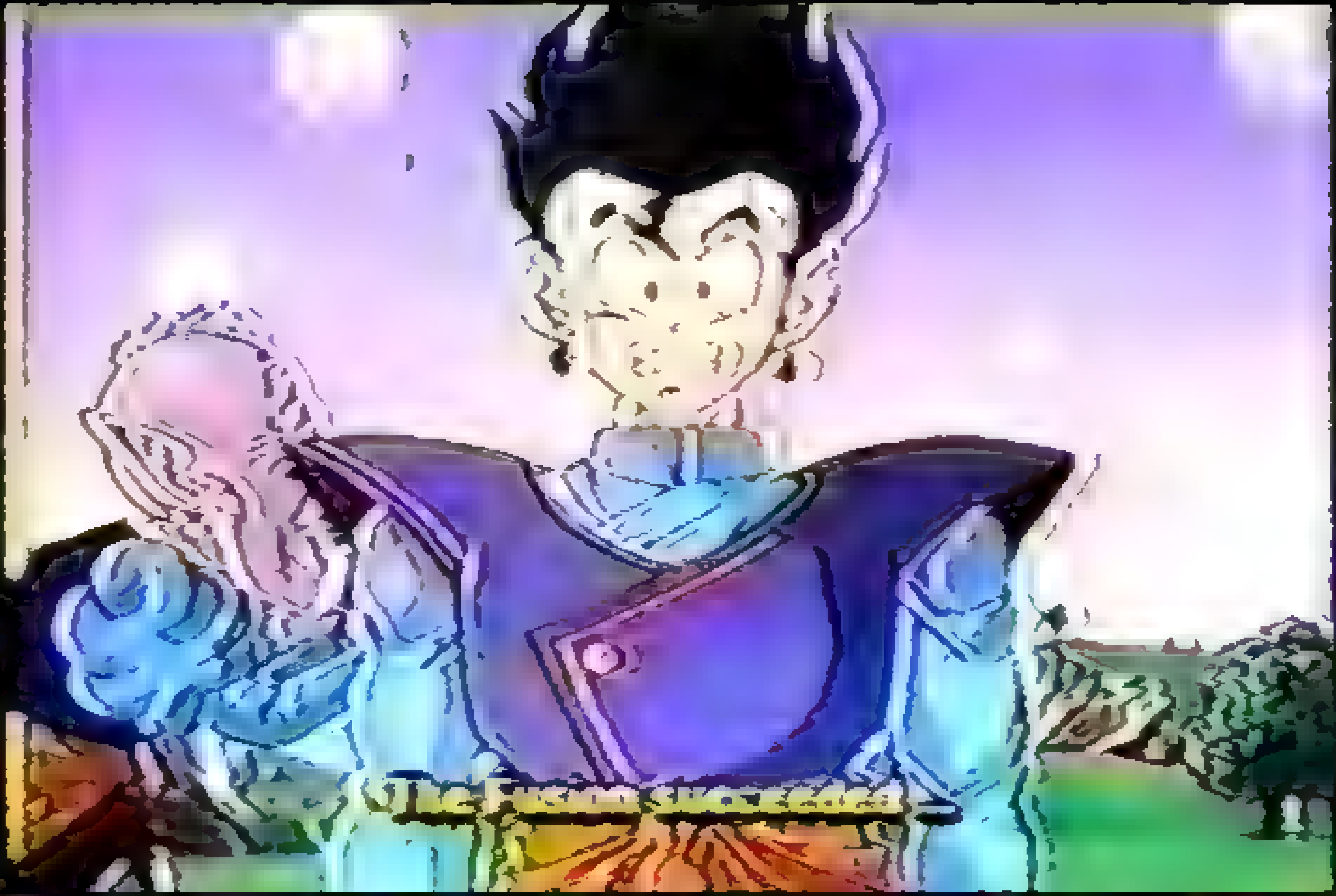











The Fusion succeeded


But he still isn't strong
enough to defeat Majin Buu


But he still isn't strong
enough to defeat Majin Buu


And will Gohan really be powered up?



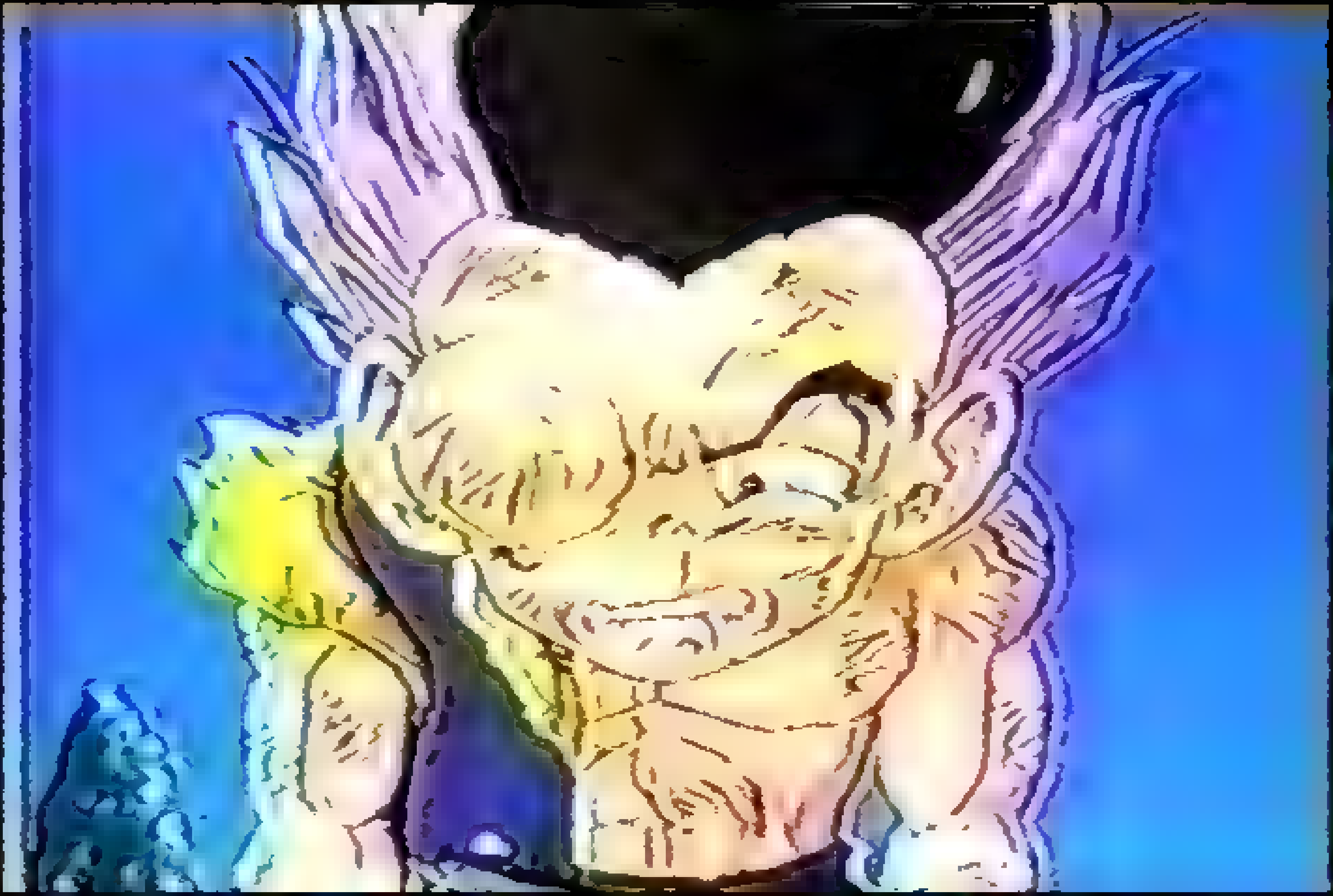

And will Gohan really be powered up?

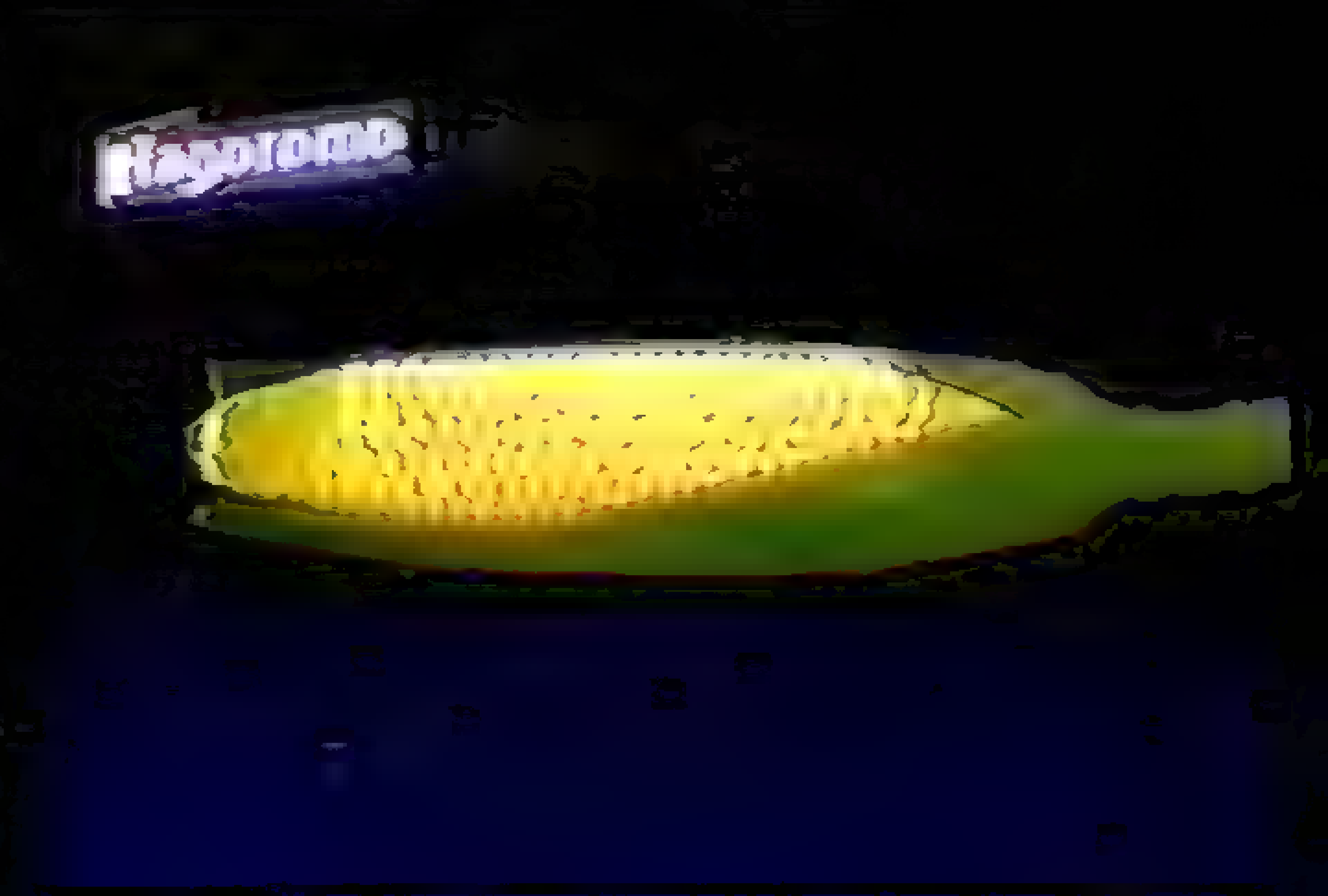

The only ones that have a chance to save the
Earth are Goten and Trunks...I mean Gotenks


The only ones that have a chance to save the
Earth are Gohan and Trunks... I mean Gotenks

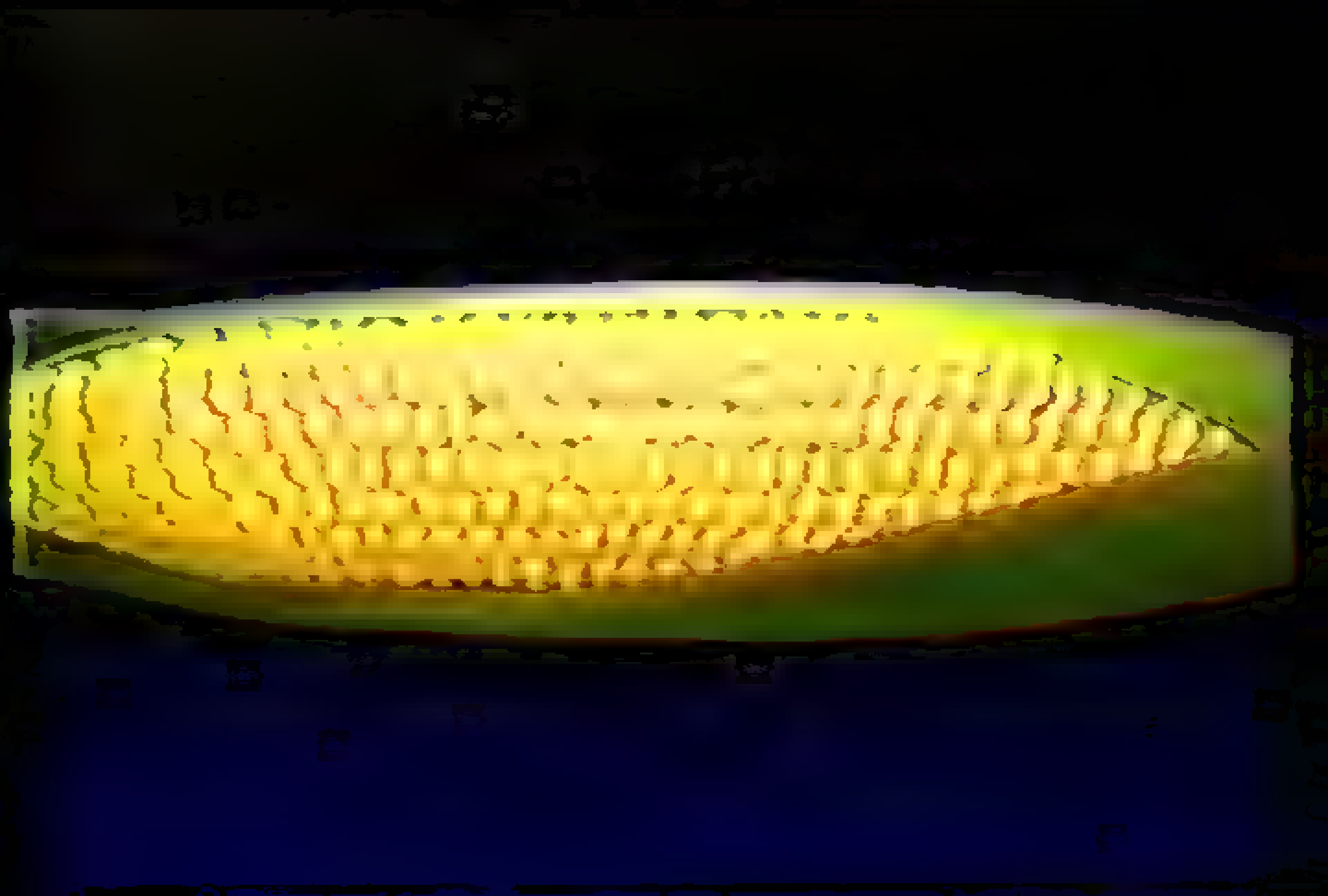

The only ones that have a chance to save the
Earth are Gohan and Trunks... I mean Gotenks


The only ones that have a chance to save the
Earth are Gohan and Trunten...I mean Gotenks

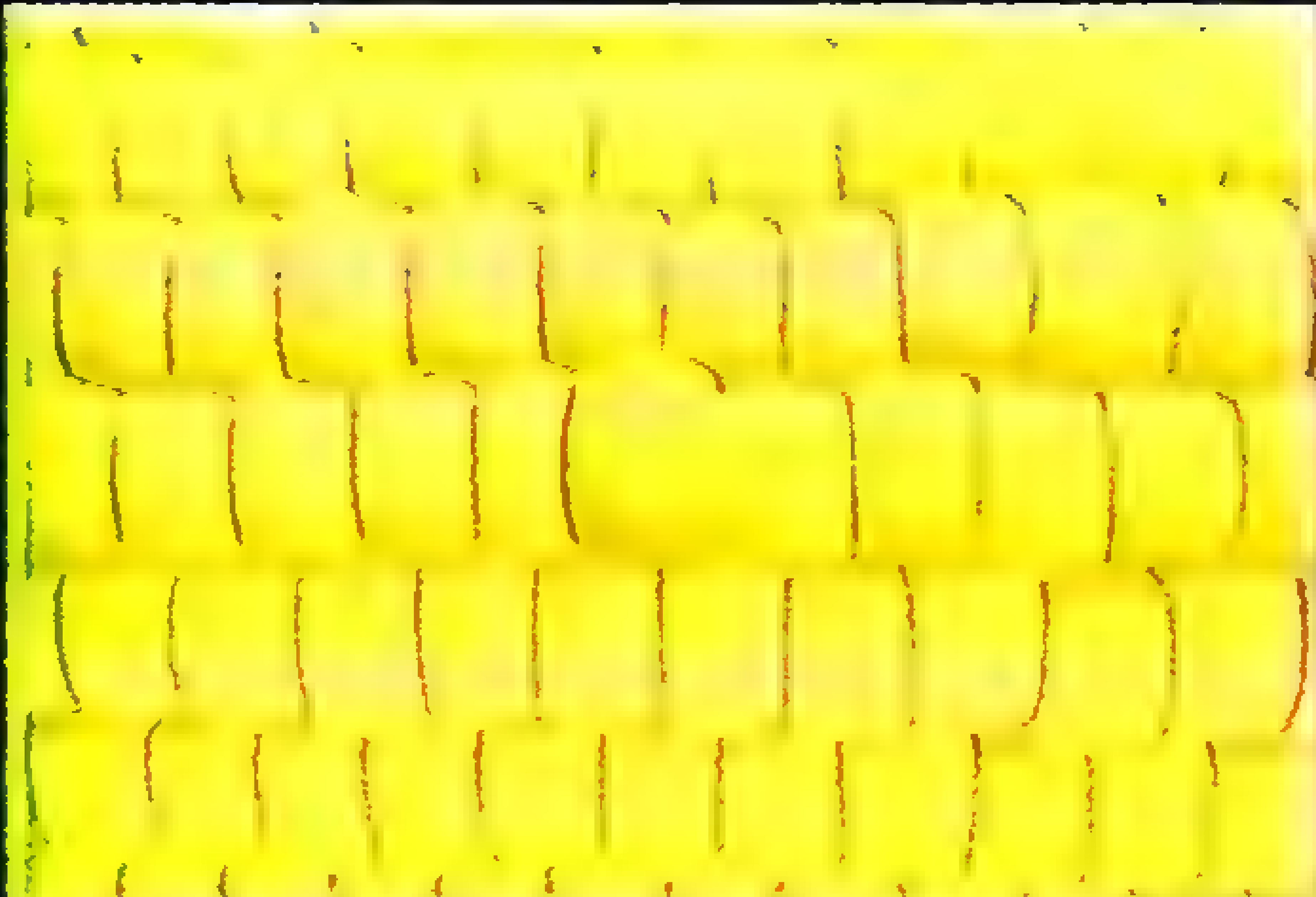


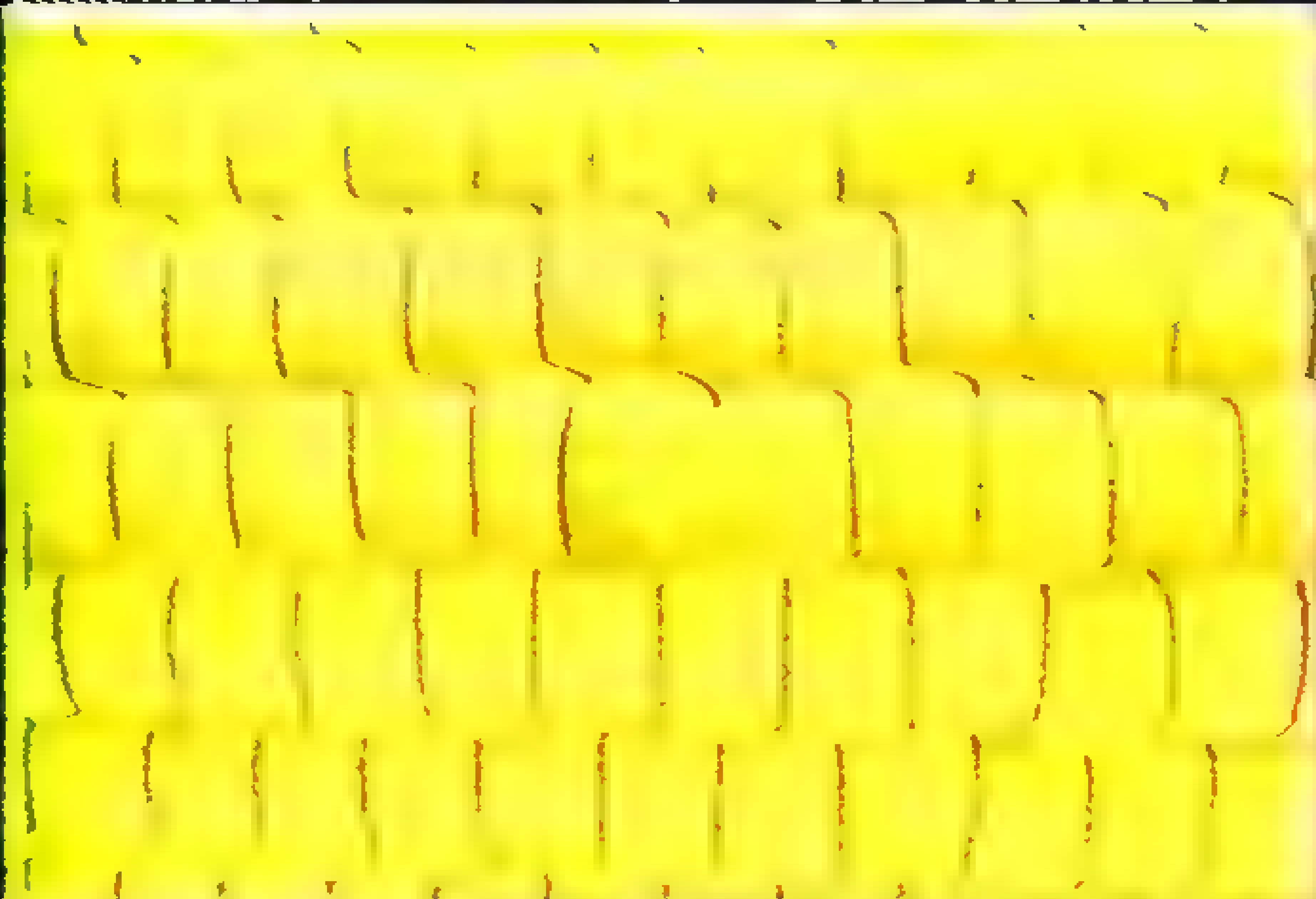


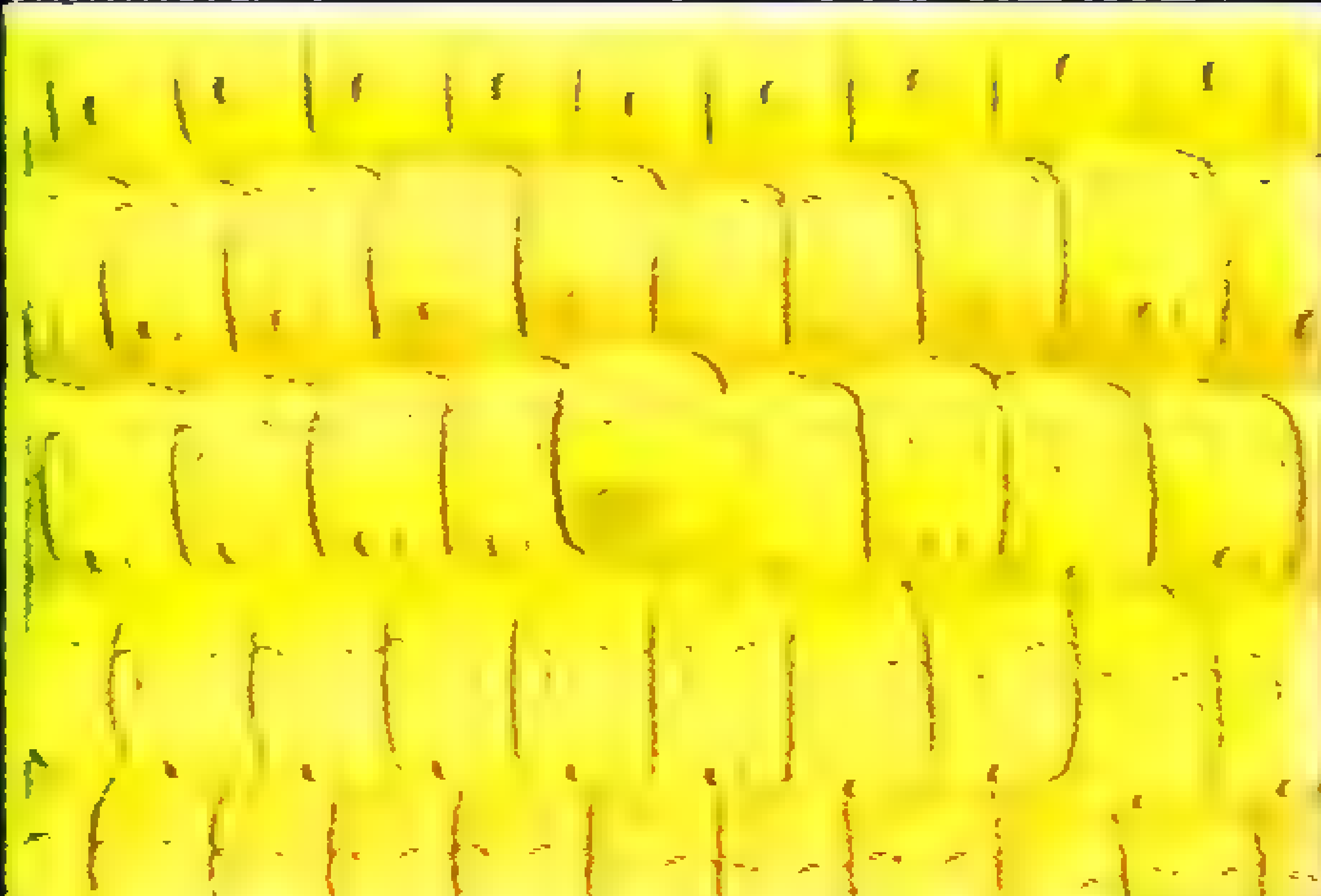


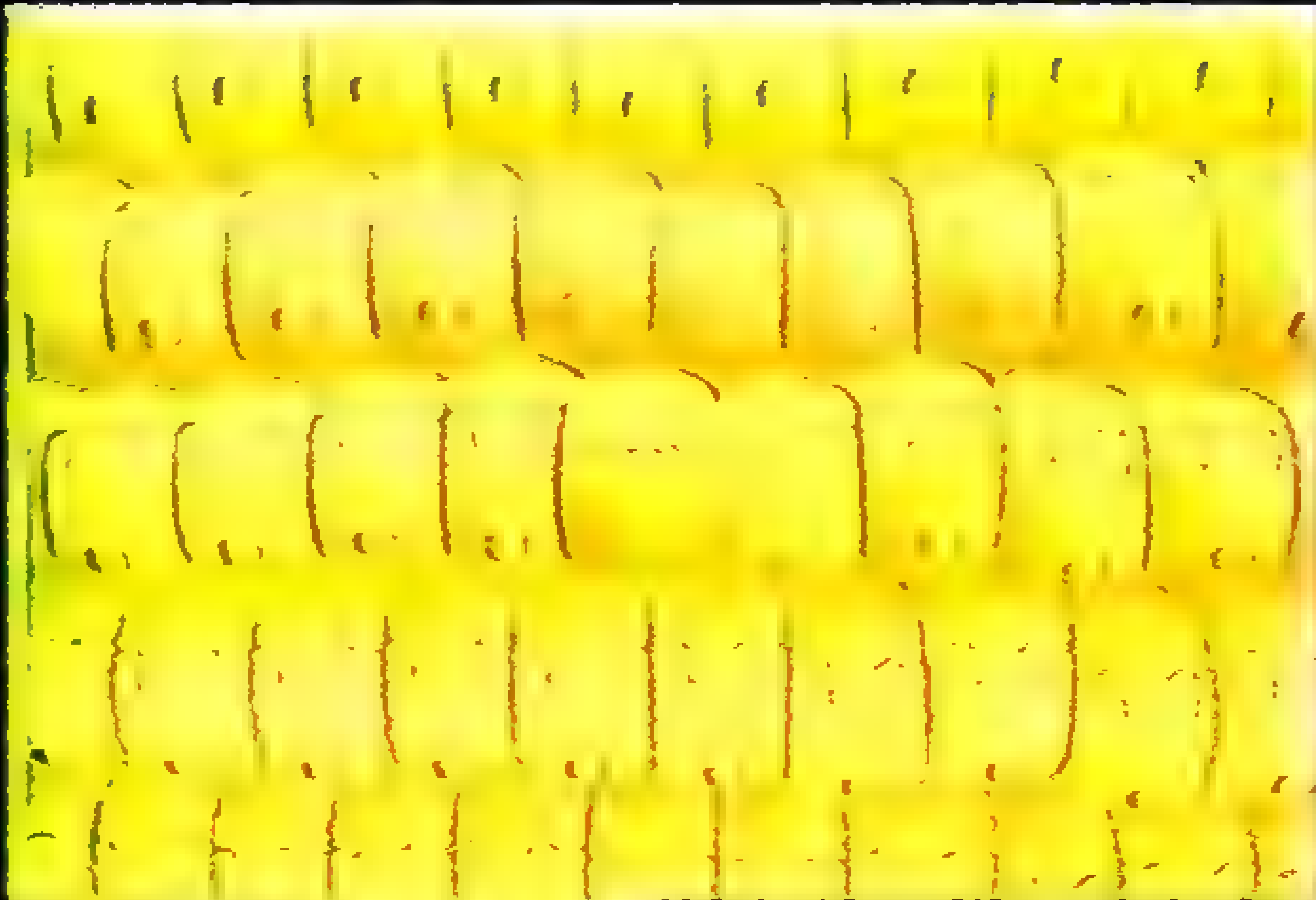















シャキッと！コーン
シャキッと！
コーン
Hagoromo


シャキッと!コーン
シャキッと!
コーン
Hagoromo




DRAGON
BALL Z


DRAGON
BALL Z

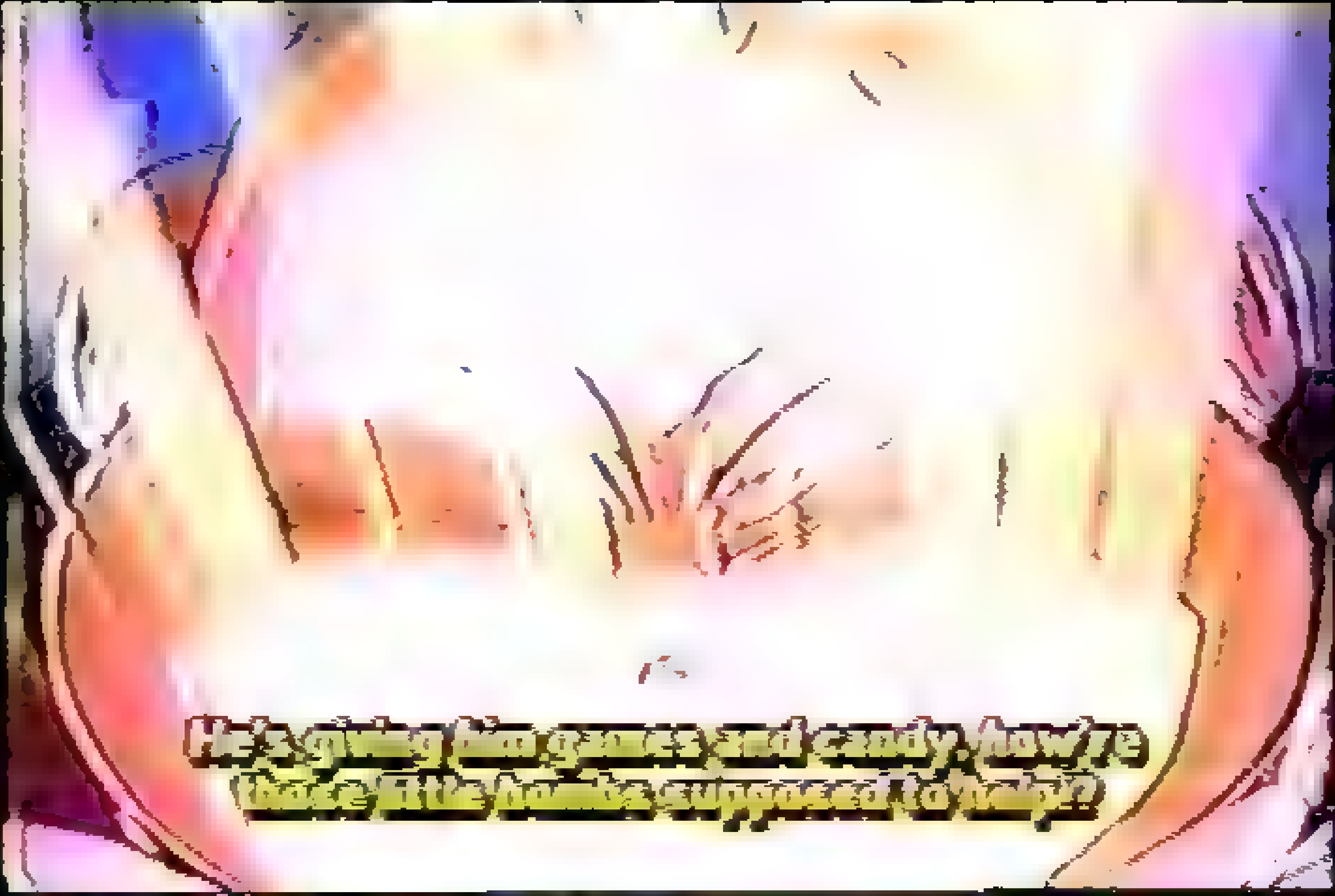



After a long wait the true savior of the Earth,
Satan, is about to make his appearance


After a long wait the true savior of the Earth, Satan, is about to make his appearance


How's he supposed to fight Majin Buu though


How's he supposed to fight Majin Buu though


He's giving him games and candy, how're
those little hands supposed to help?

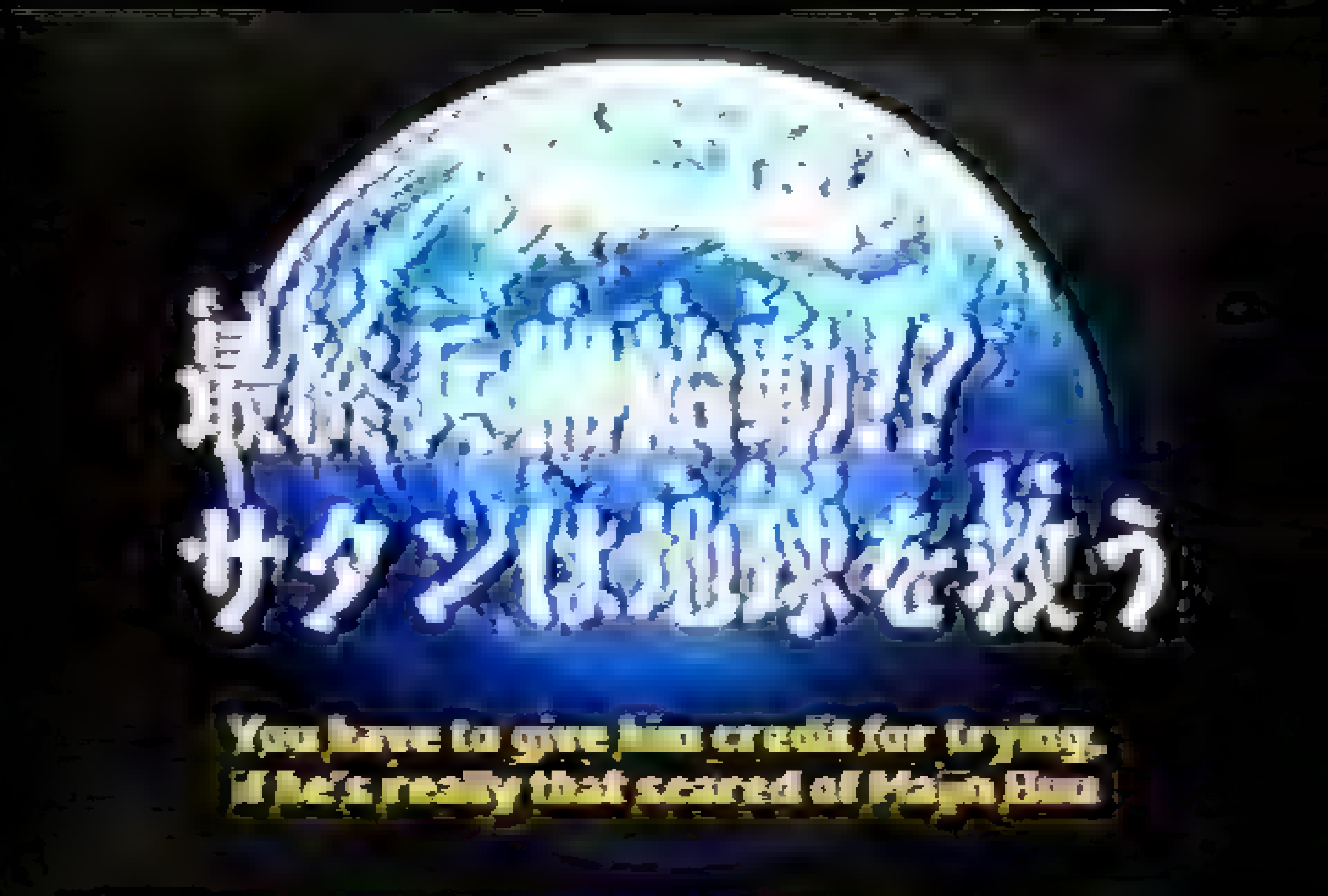

He's giving games and candy;
those little bombs supposed to ?

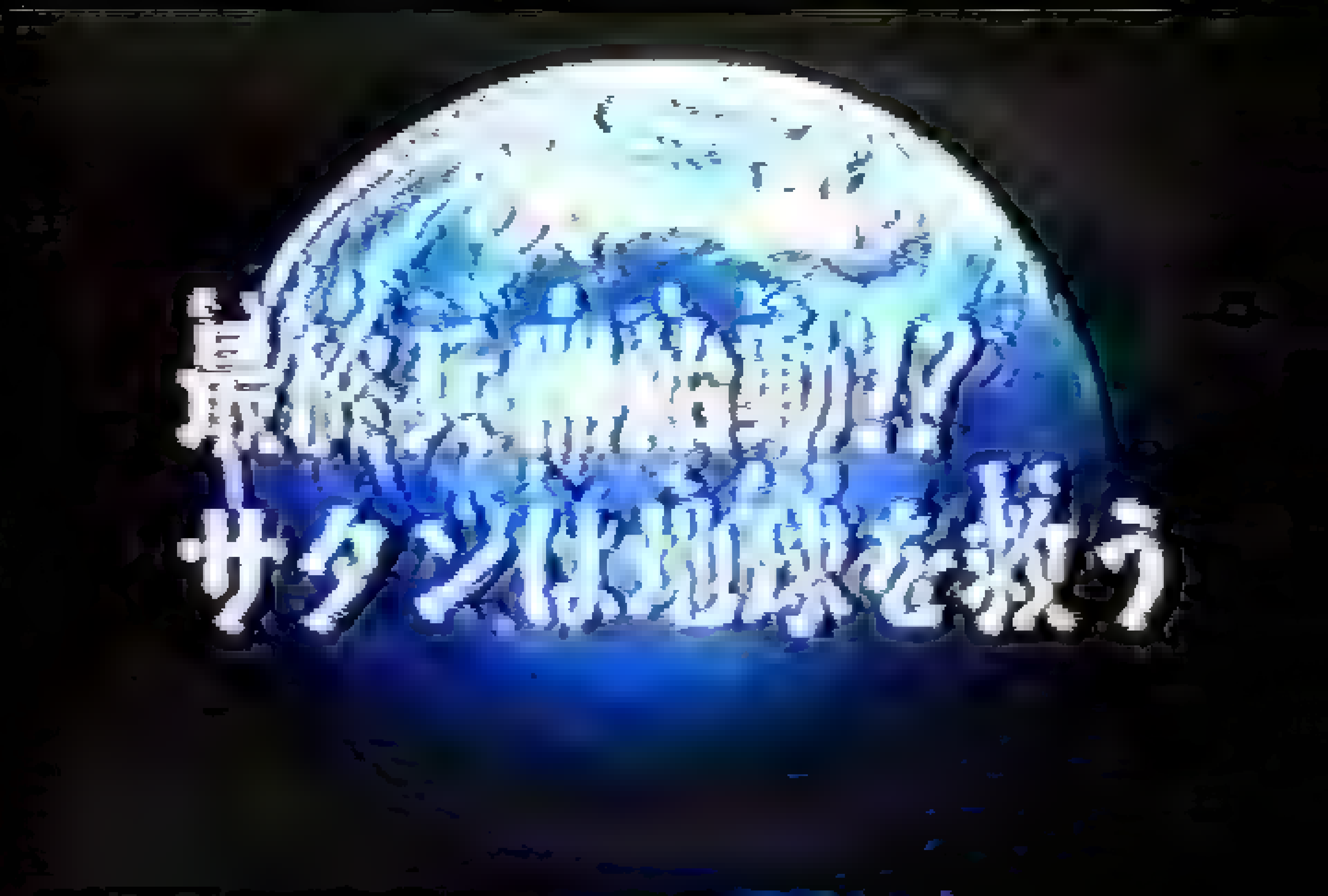

Next time on Dragon Ball Z:
The Final Secret Weapon?!
Satan saves the Earth


Next time on Dragon Ball Z:
The Final Secret Weapon!?
Satan saves the Earth


Next time on Dragon Ball Z:
The Final Secret Weapon?
Satan Saves the Earth


You have to give him credit for trying,
if he's really that scared of Majin Buu


最終手段発動!?
サタンは地球を救う
You have to give him credit for trying,
if he's really that scared of Majin Buu


サウンドは地球を救う







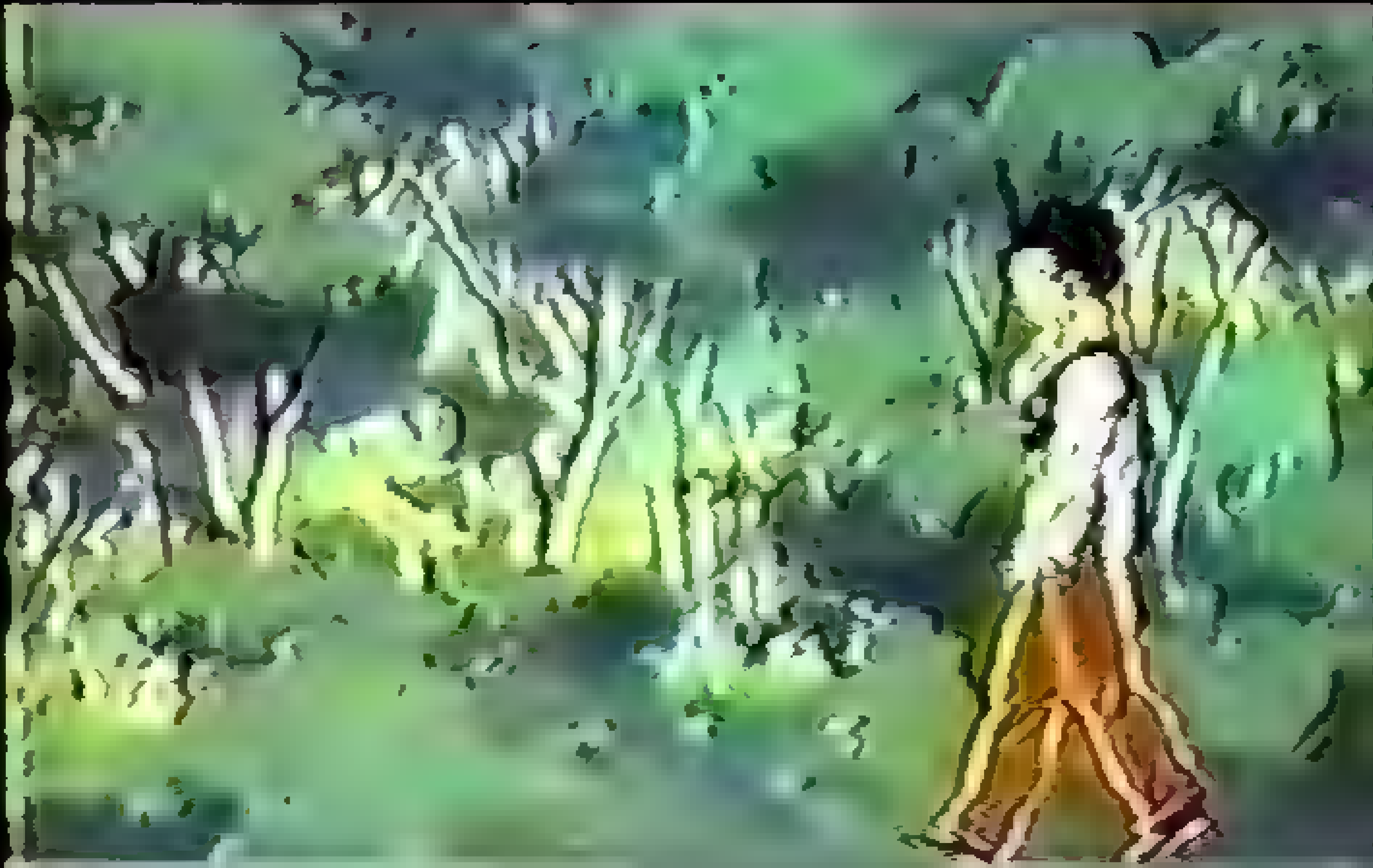
















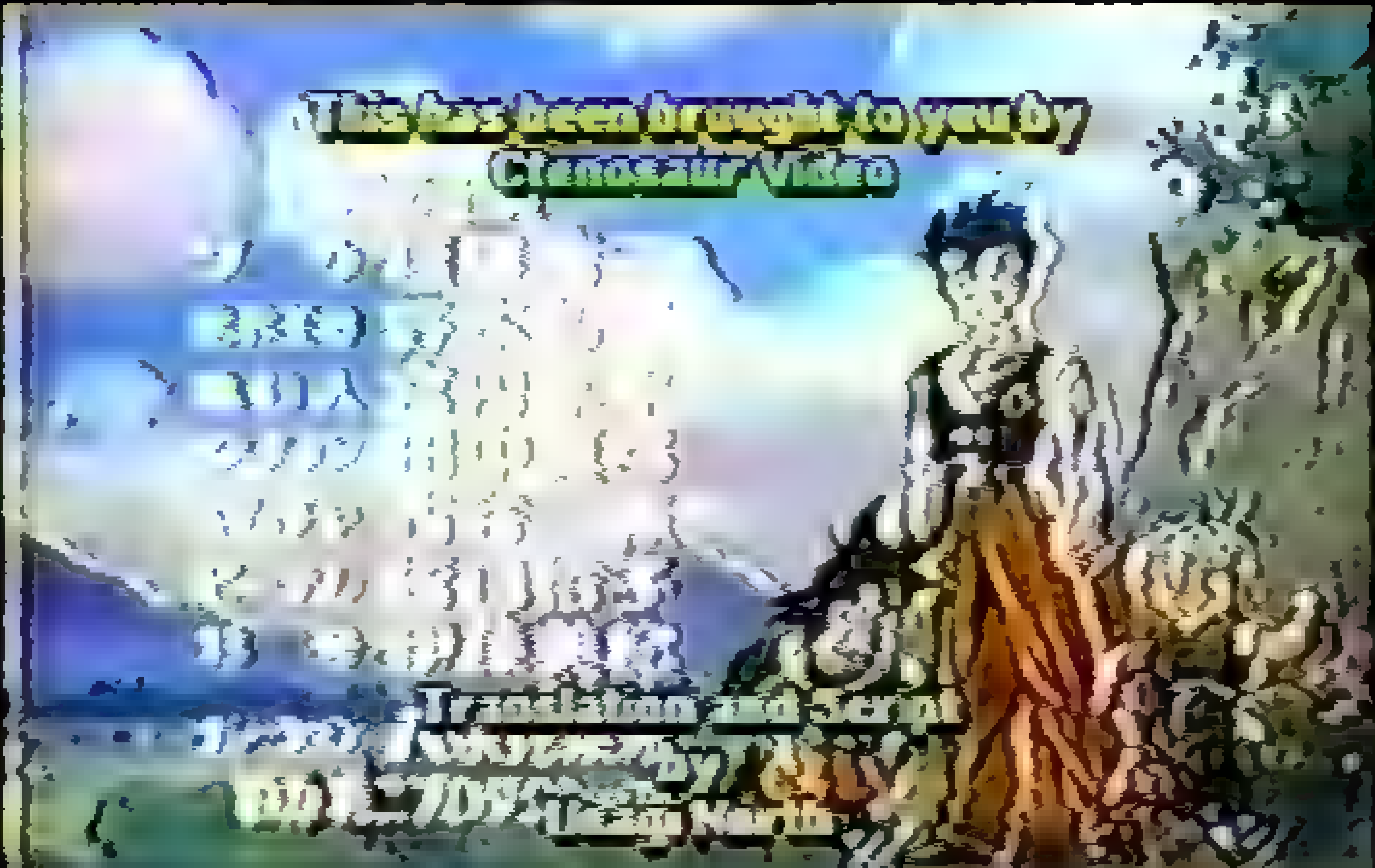

This has been brought to you by


This has been brought to you by
Ctenosaur Video
Translation and Script
by
Usagi North

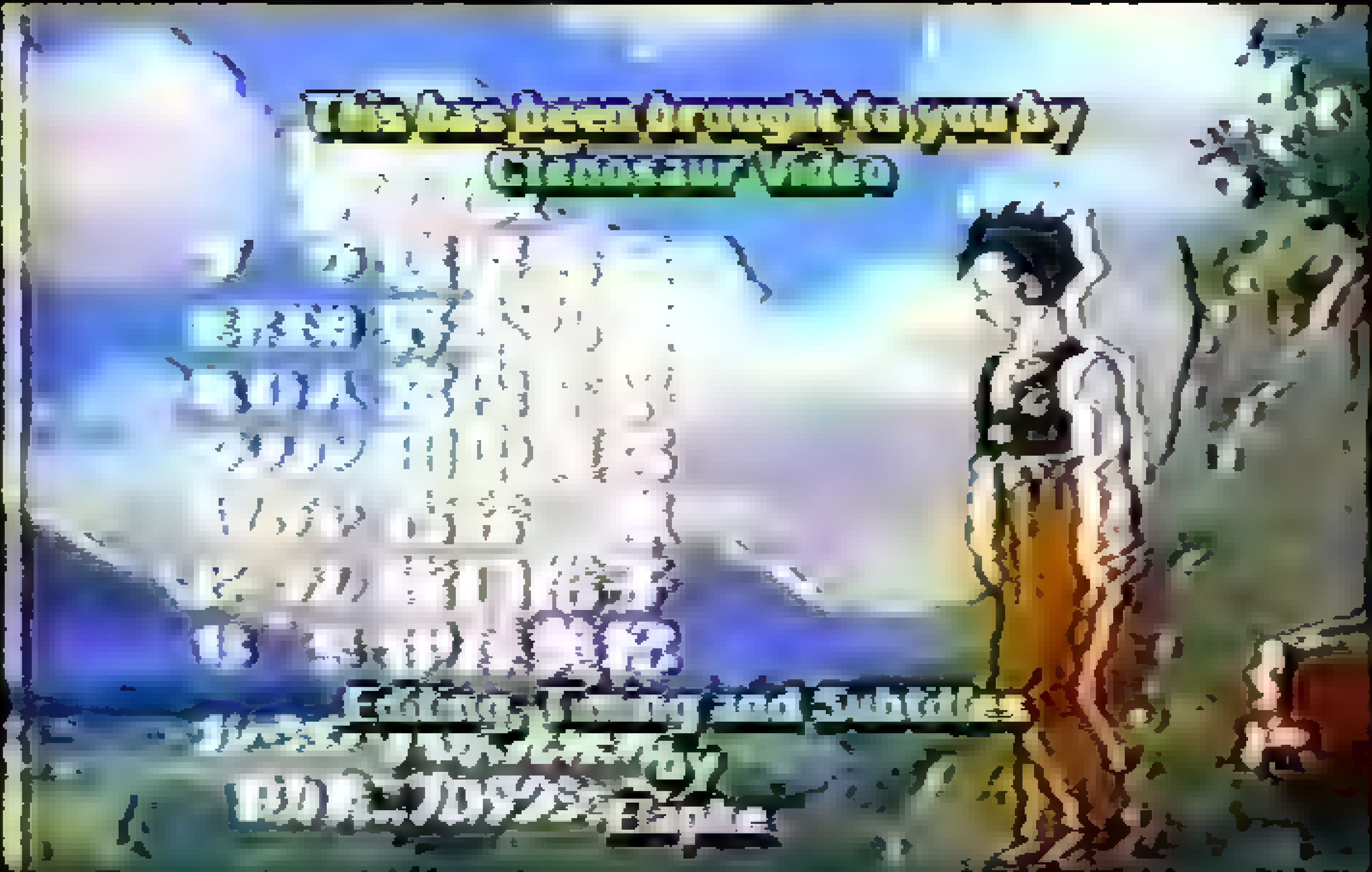

This has been brought to you by
Translation and Script by
Usagi North


This has been brought to you by
Ctenosaur Video
Translation and Script
by
Usagi North


This has been brought to you by

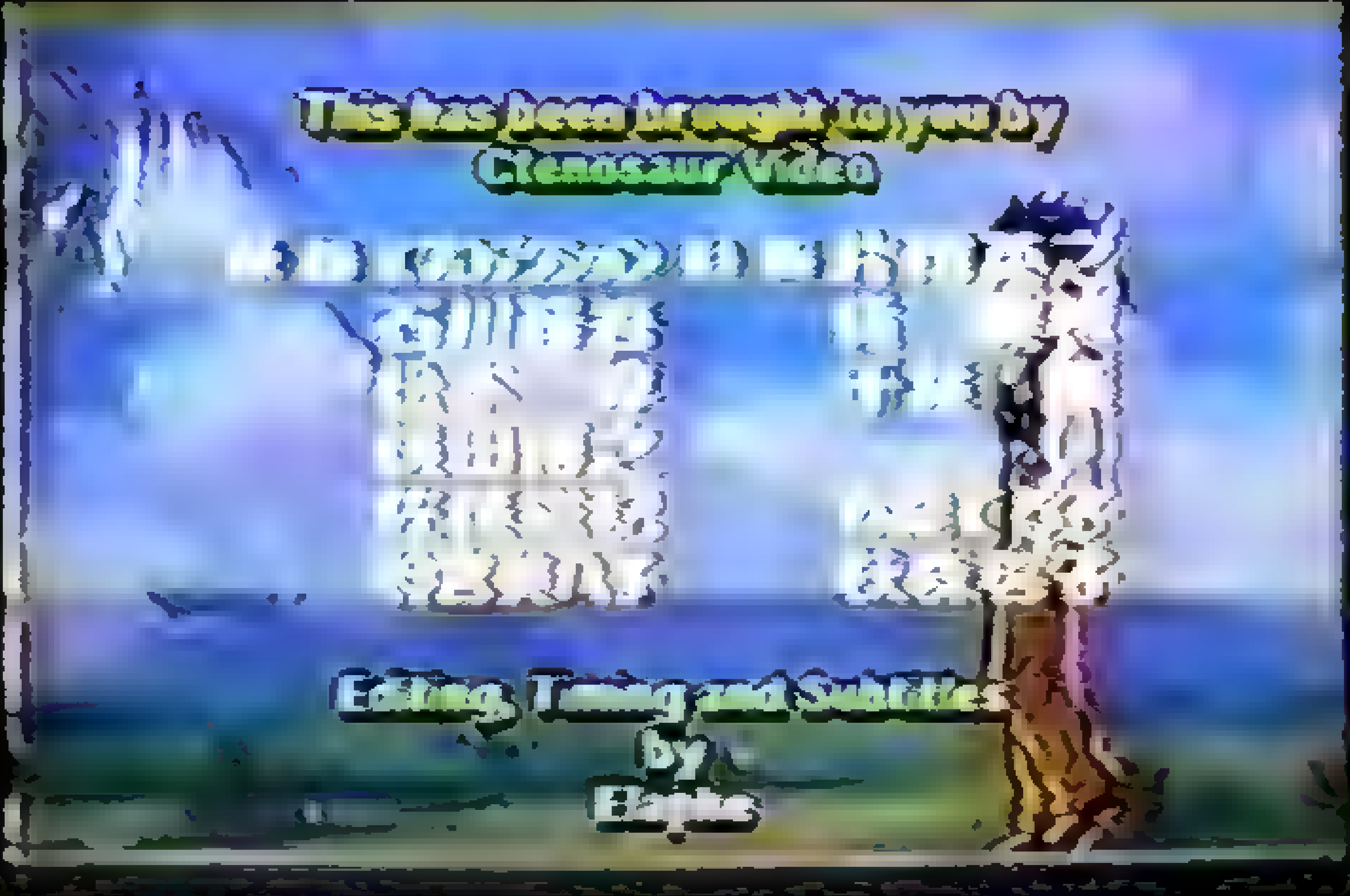

This has been brought to you by
Ctenosaur Video
Translation and Script
Assistance by

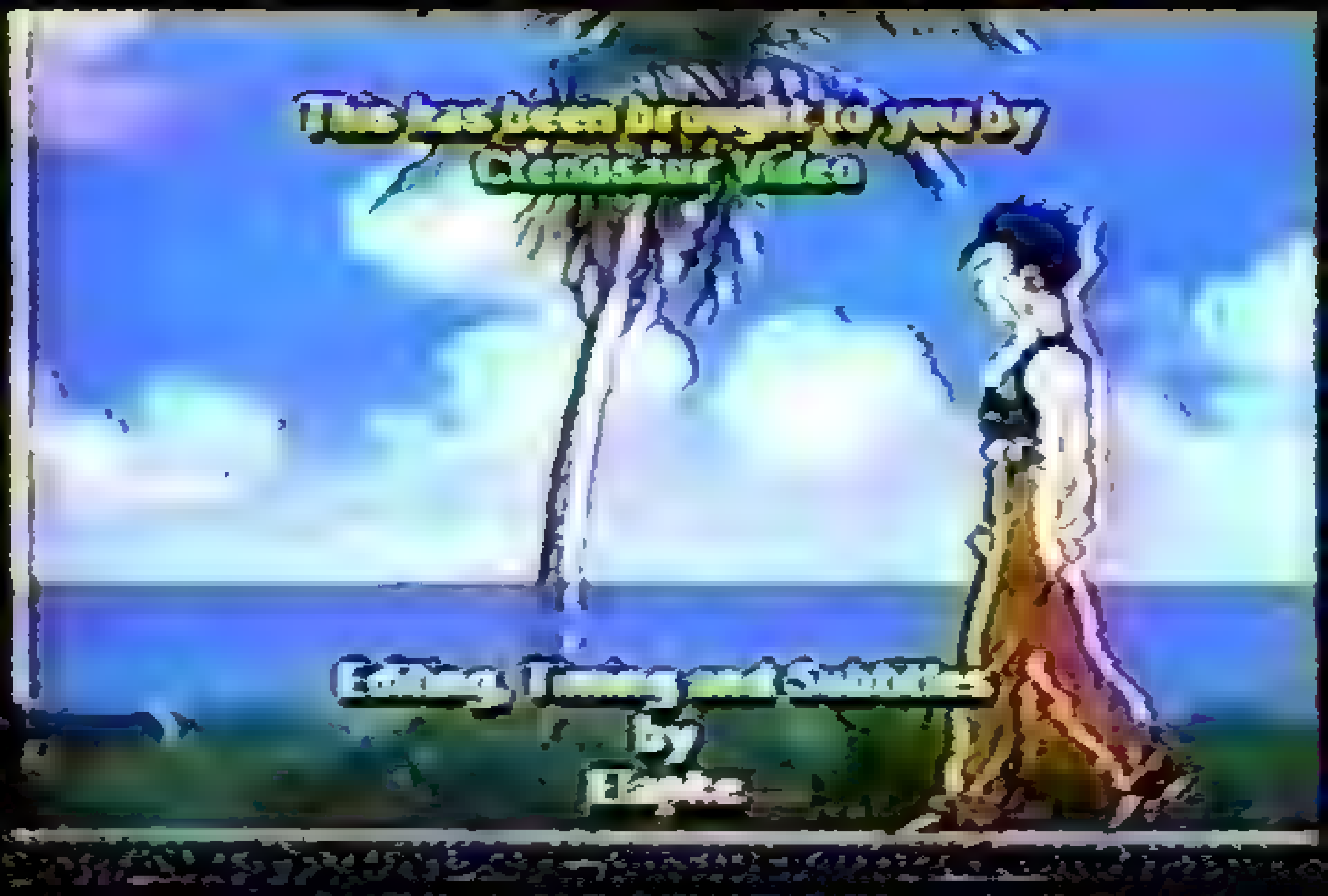

This has been brought to you by
Ctenosaur Video
Translation and Script

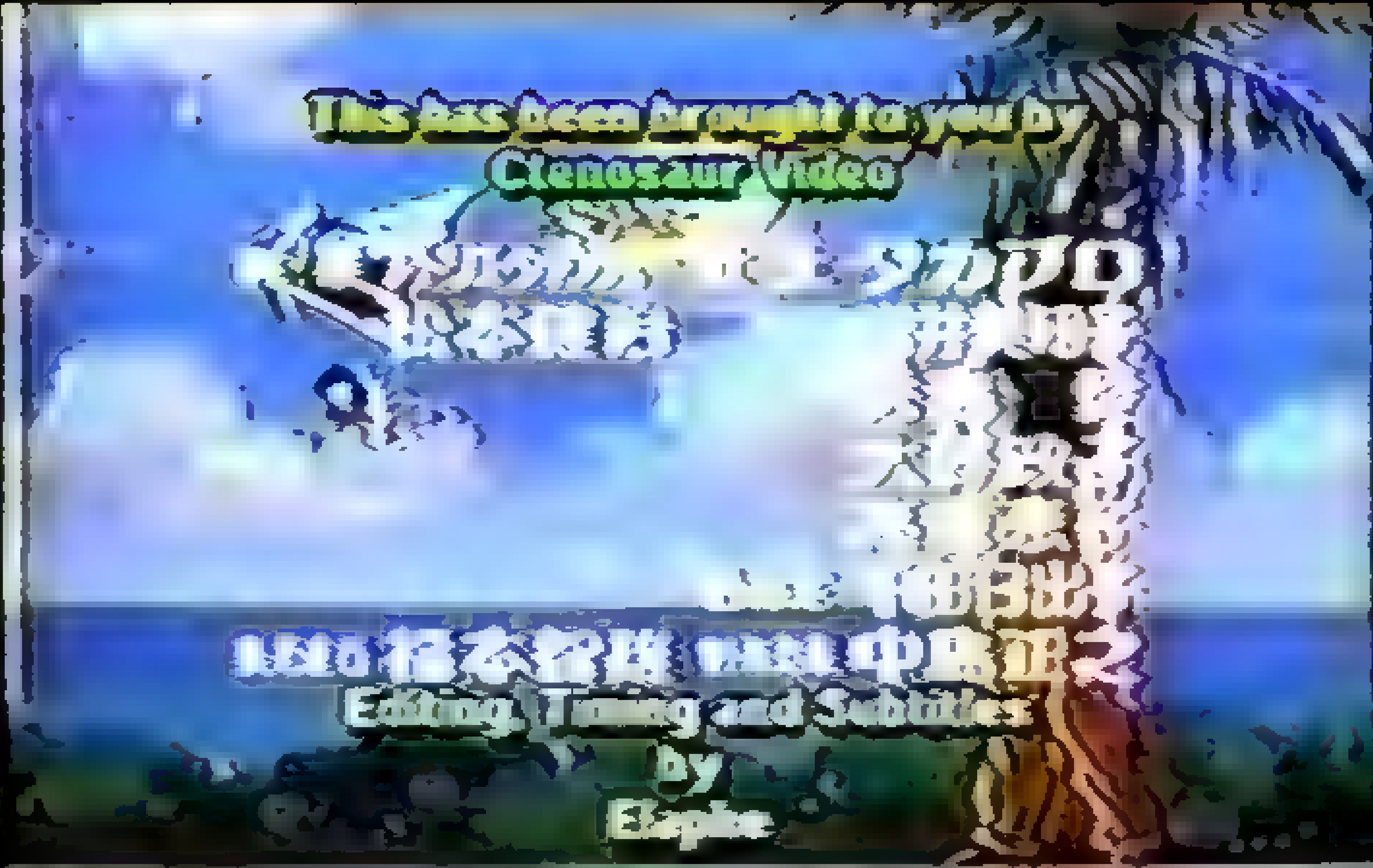

This has been brought to you by
Ctenosaur Video
Editing, Timing and Subtitles

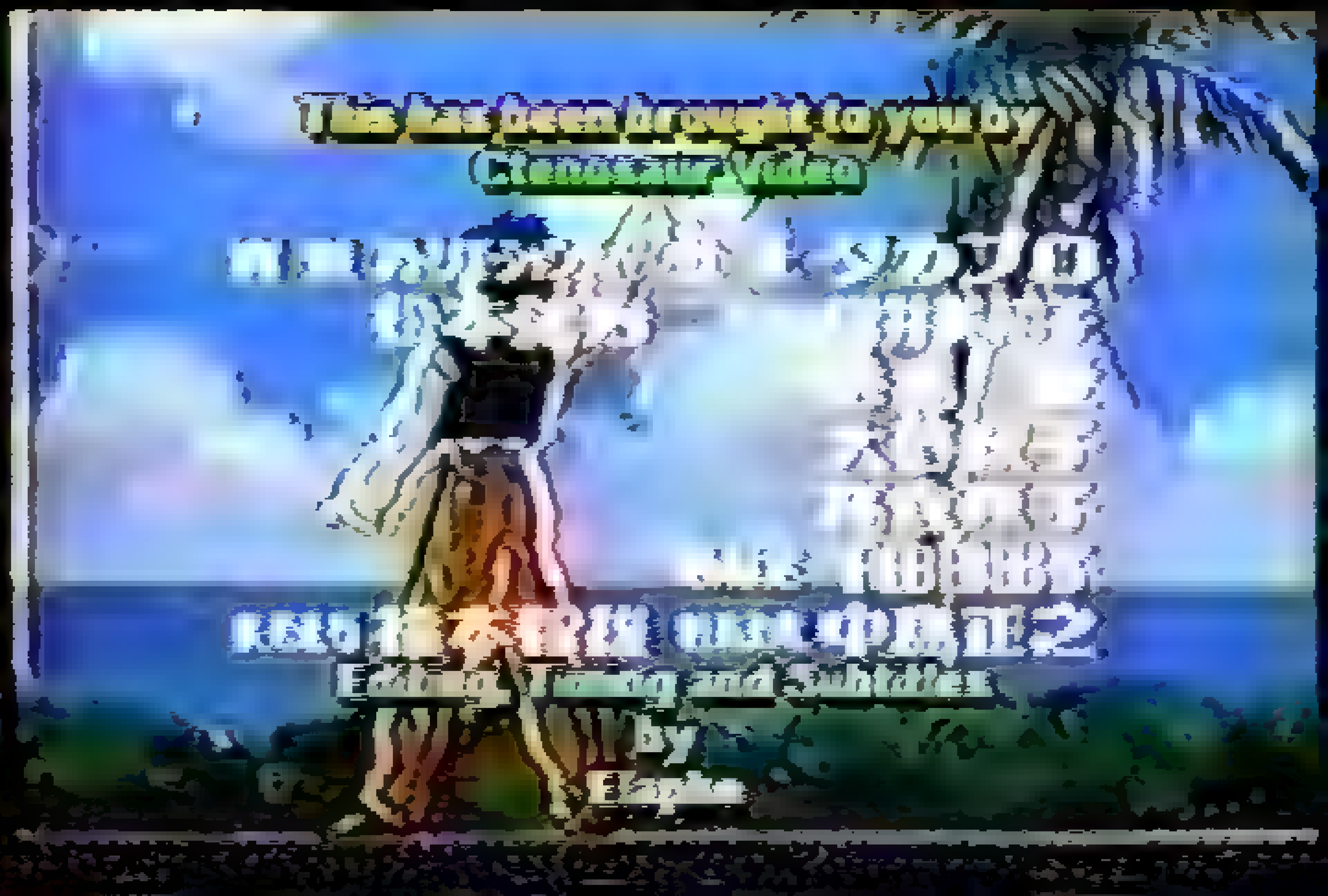

This has been brought to you by
Ctenosaur Video


This has been brought to you by
Ctenosaur Video
by


This has been brought to you by
Ctenosaur Video
Editing, Timing and Subtitles
by
Elaphe


This has been brought to you by


This has been brought to you by
Ctenosaur Video
Editing, Timing and Subtitles
by


This has been brought to you by
Ctenosaur Video
by


This has been brought to you by
Cleansaur Video
Editing, Timing and Subtitles
by

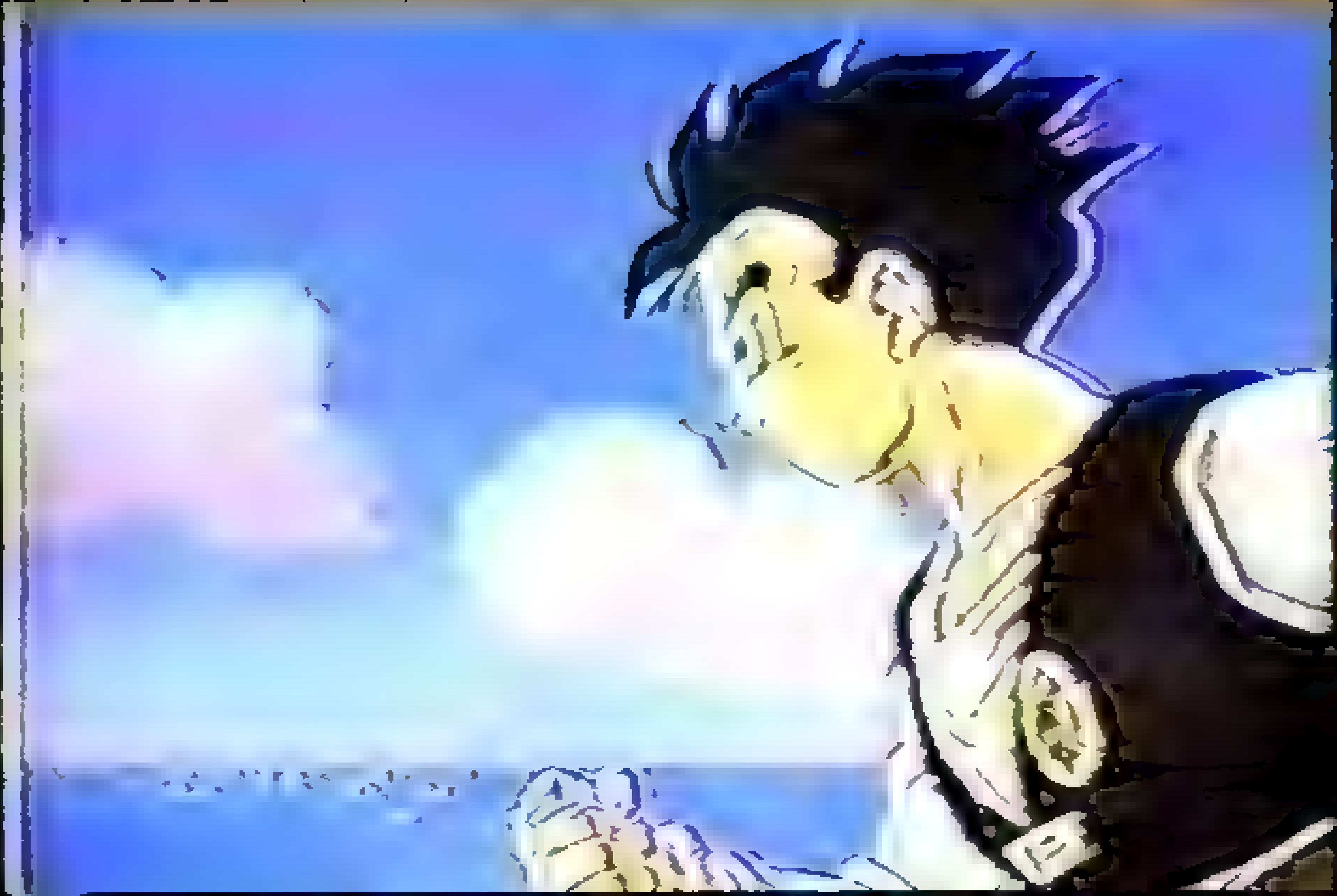


























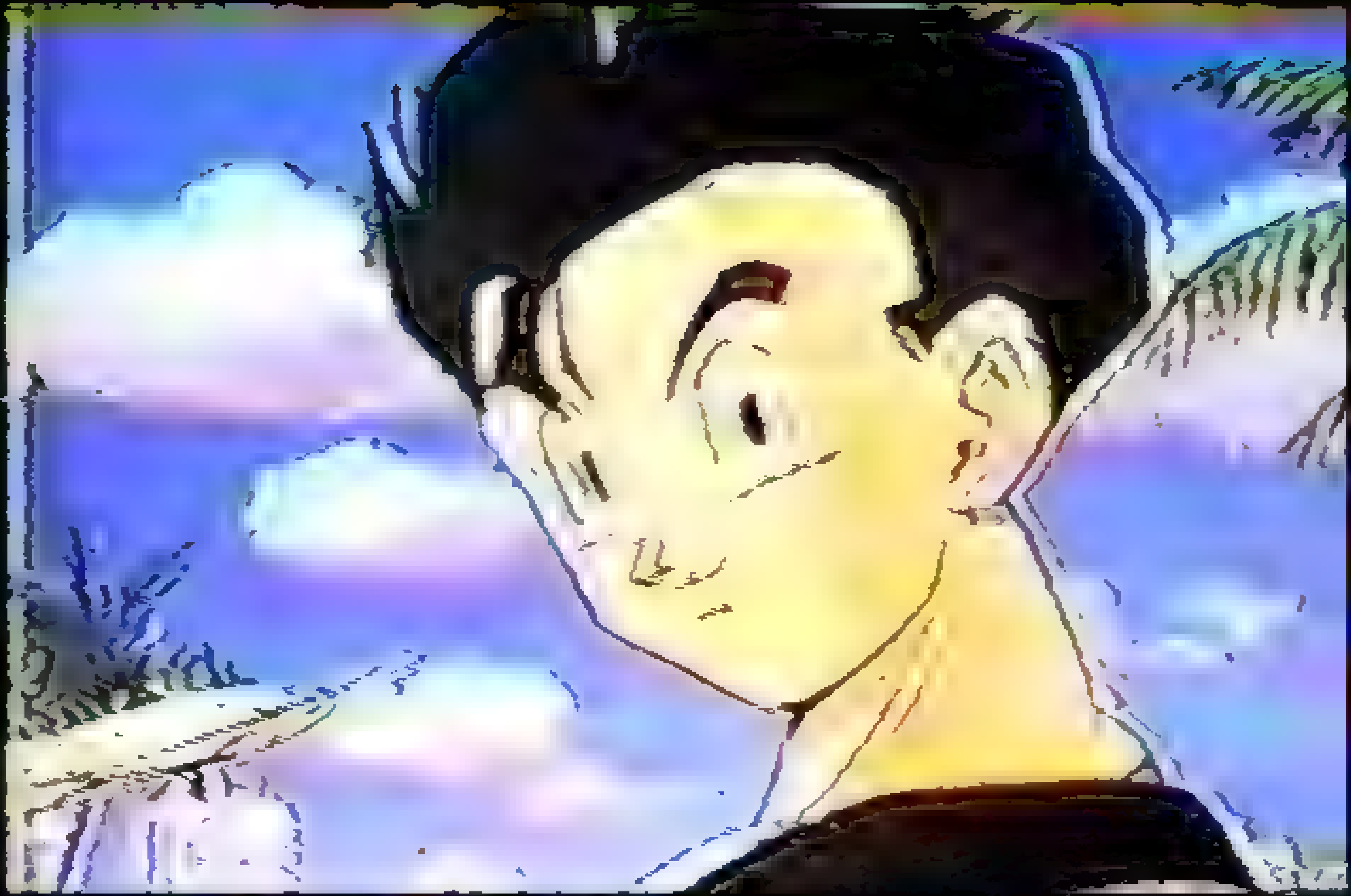






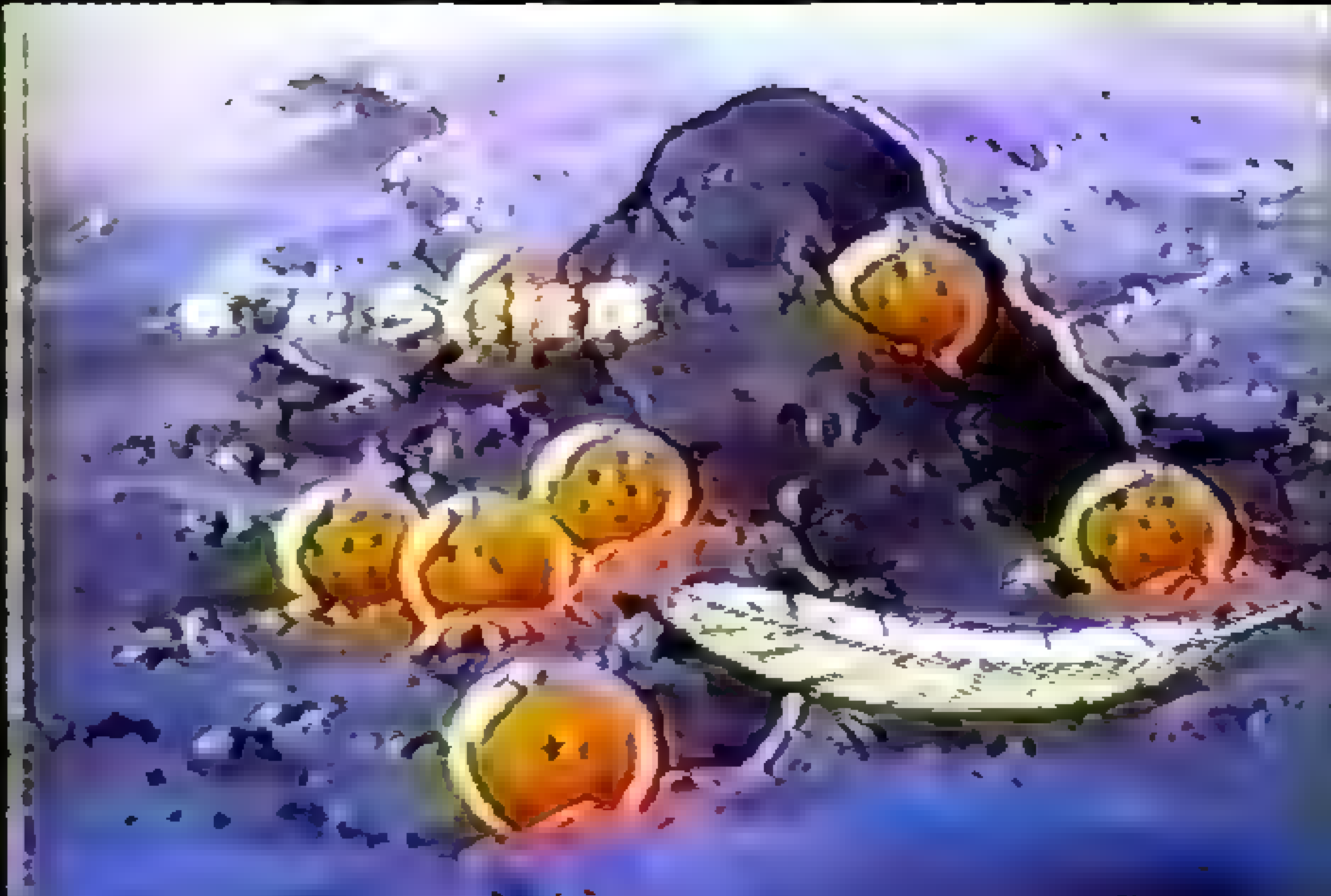












提　供

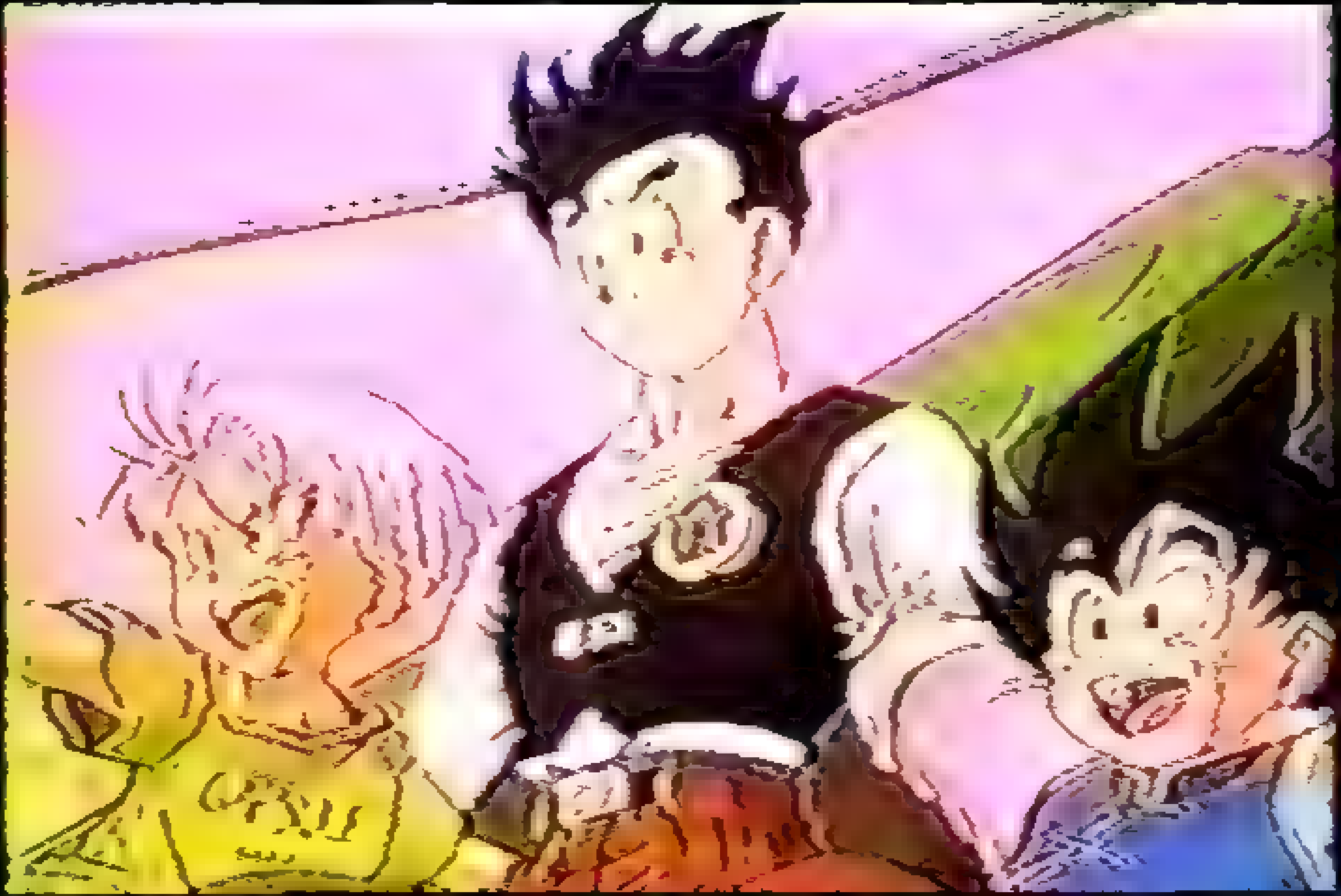
Glico

はごろもフーズ

提　供

Glico

はごろもフーズ

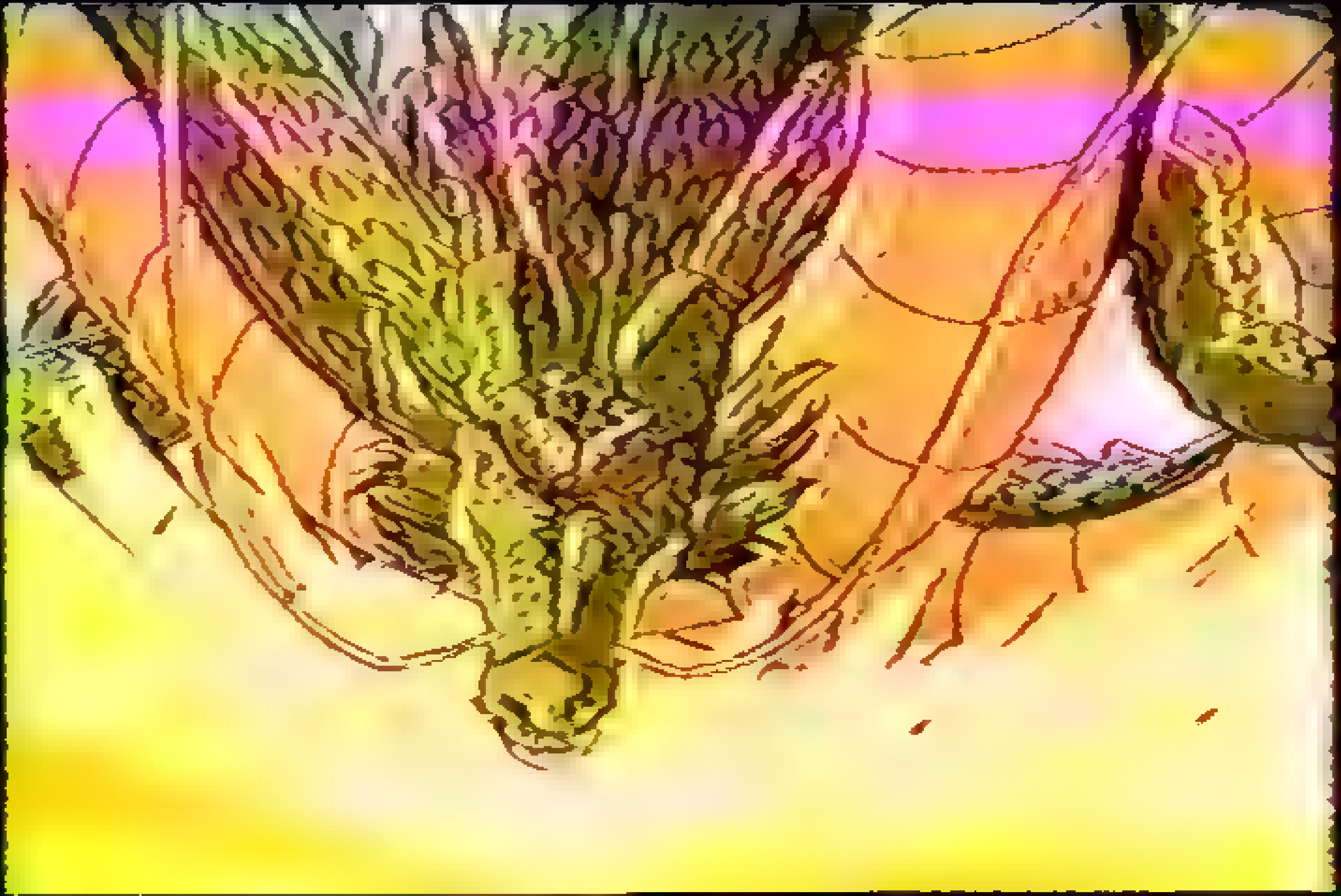


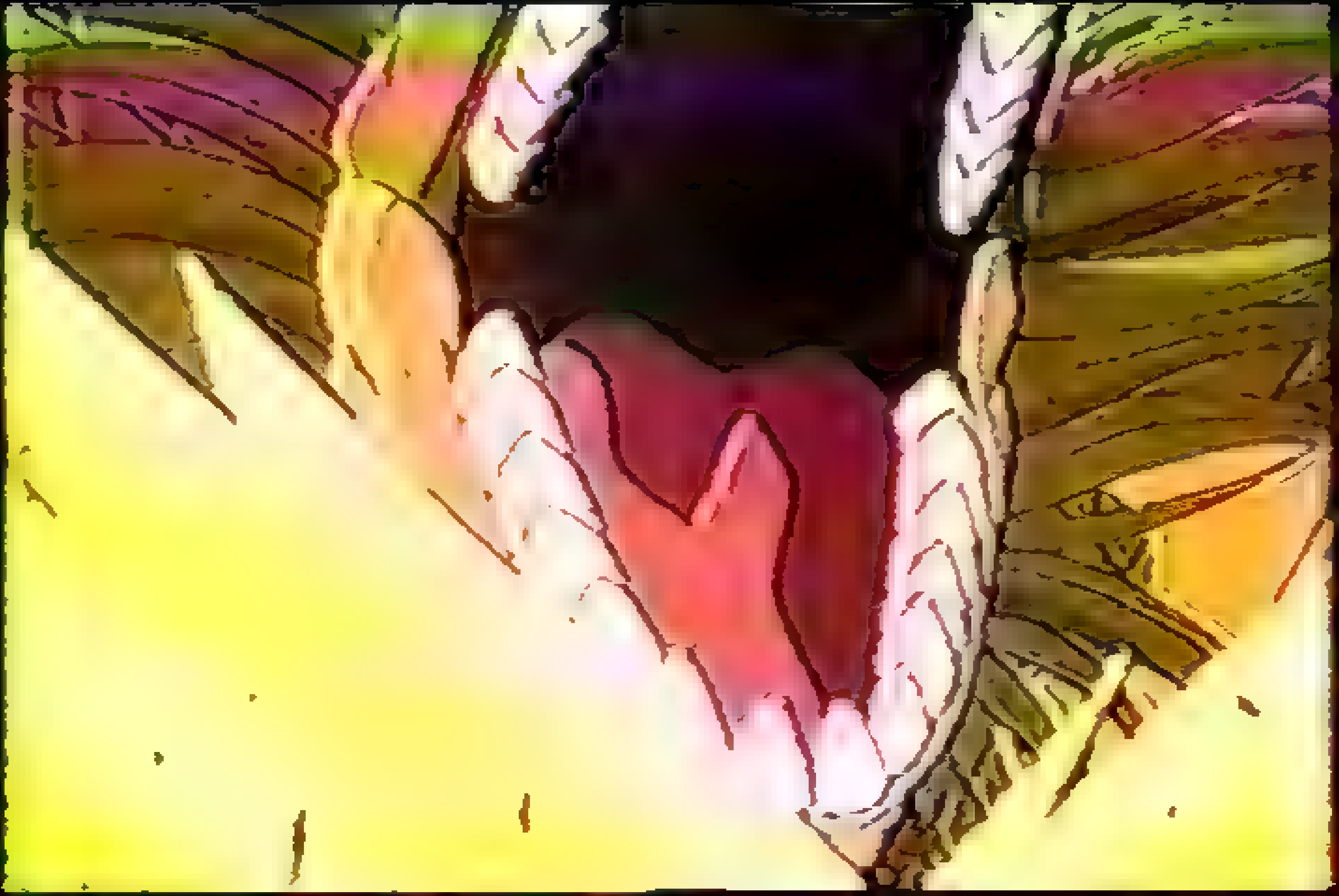



presents


presents
Dragon Ball Z Episode



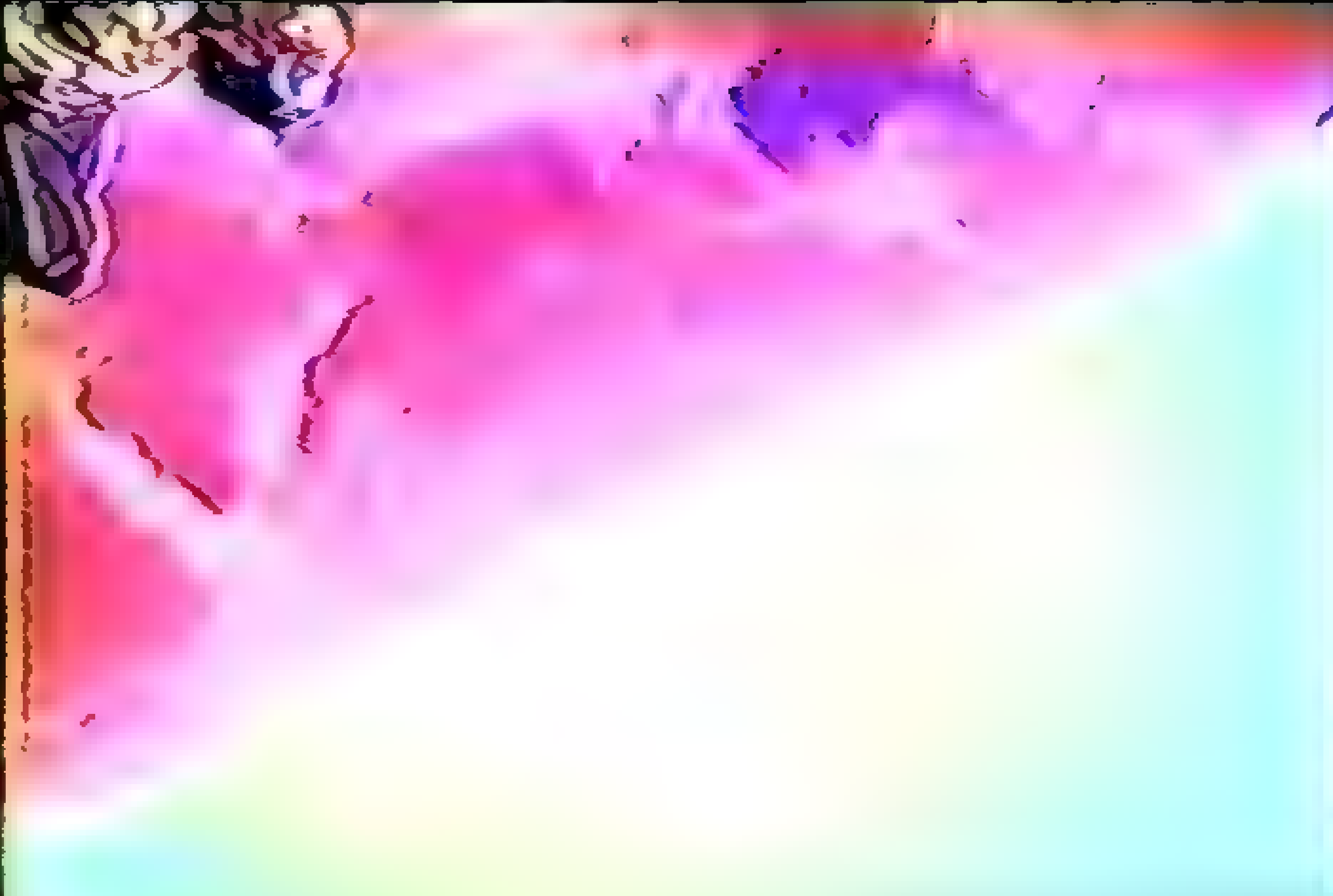




# DRAGON BALL Z

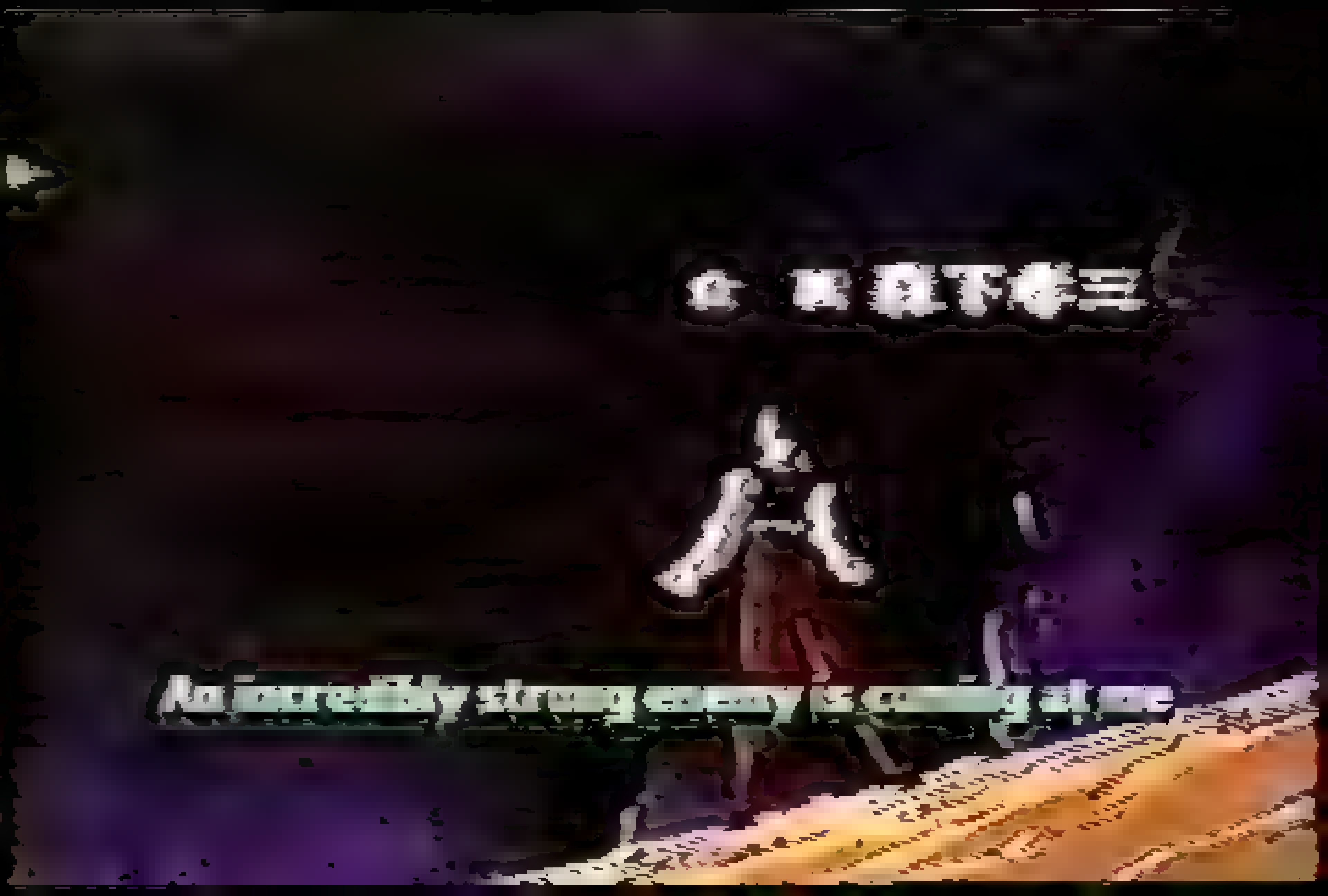
ドラゴンボールゼット

# DRAGON BALL Z






strong enemy is coming at me
おしよせてくる

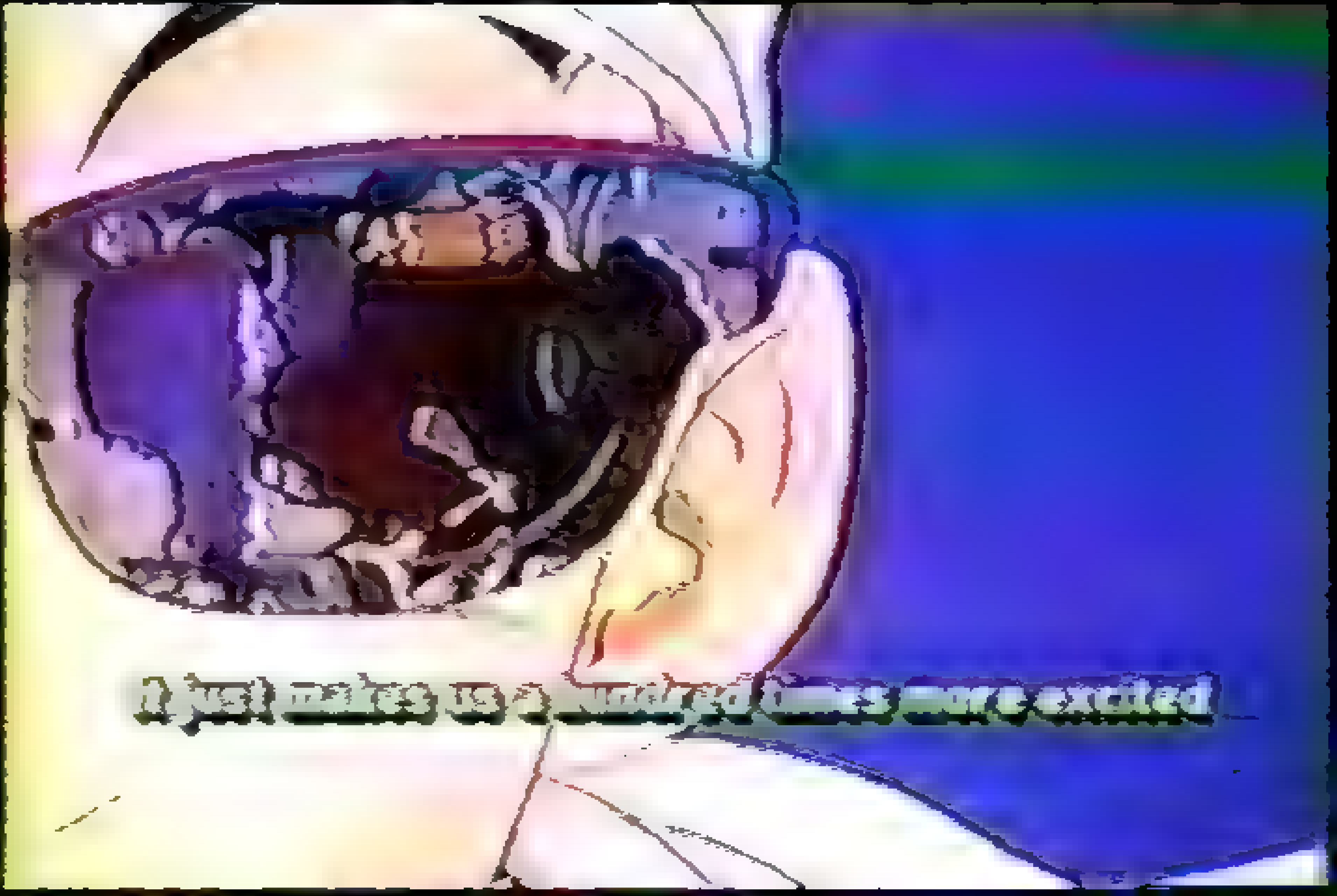

An incredibly strong enemy is coming at me


have time to cry about it


I don't have time to cry about it


It just makes us a hundred times more excited


It just makes us a hundred times more excited


It just makes us a hundred times more excited



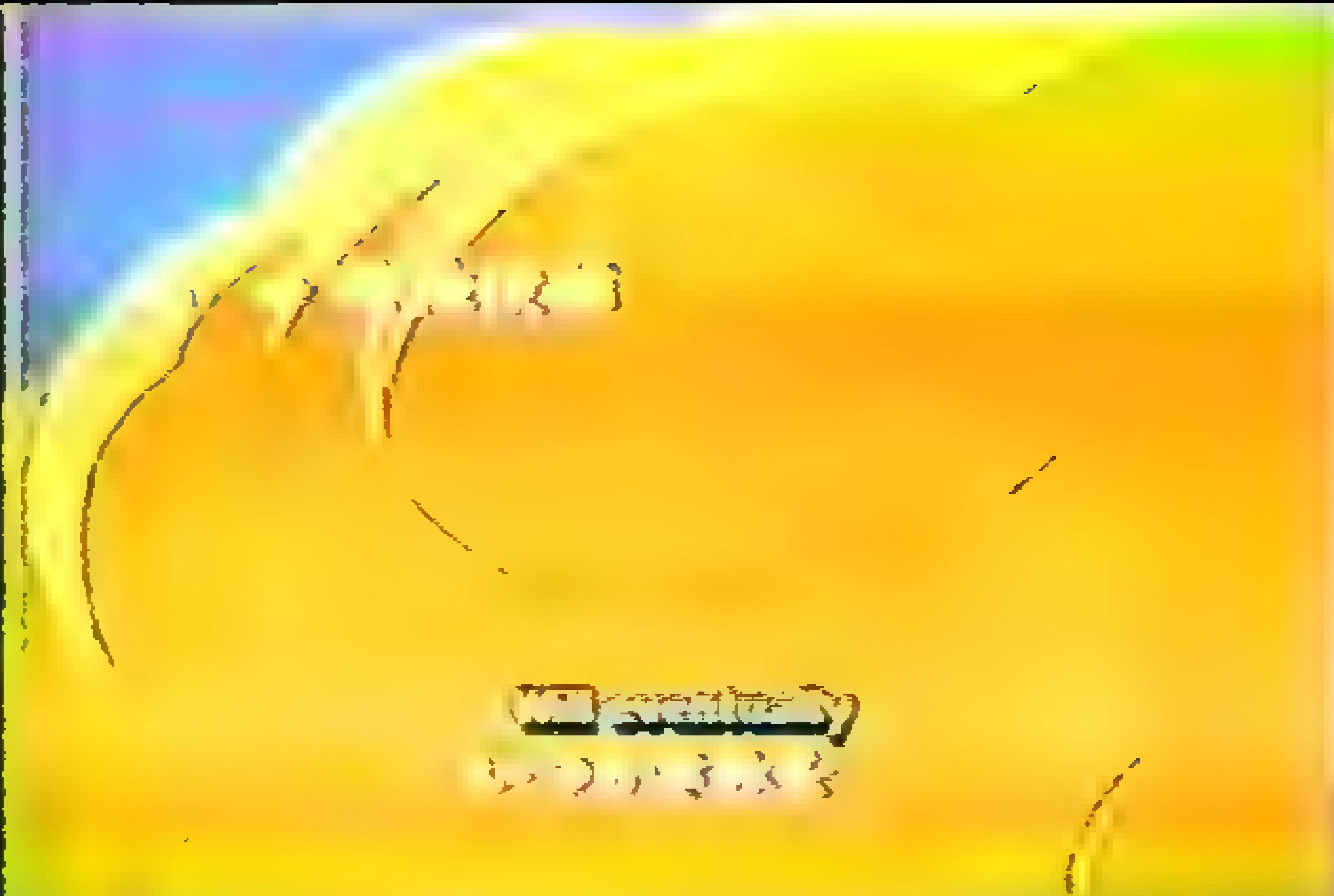





Anything that can make you single-minded










Make you into an incredible person











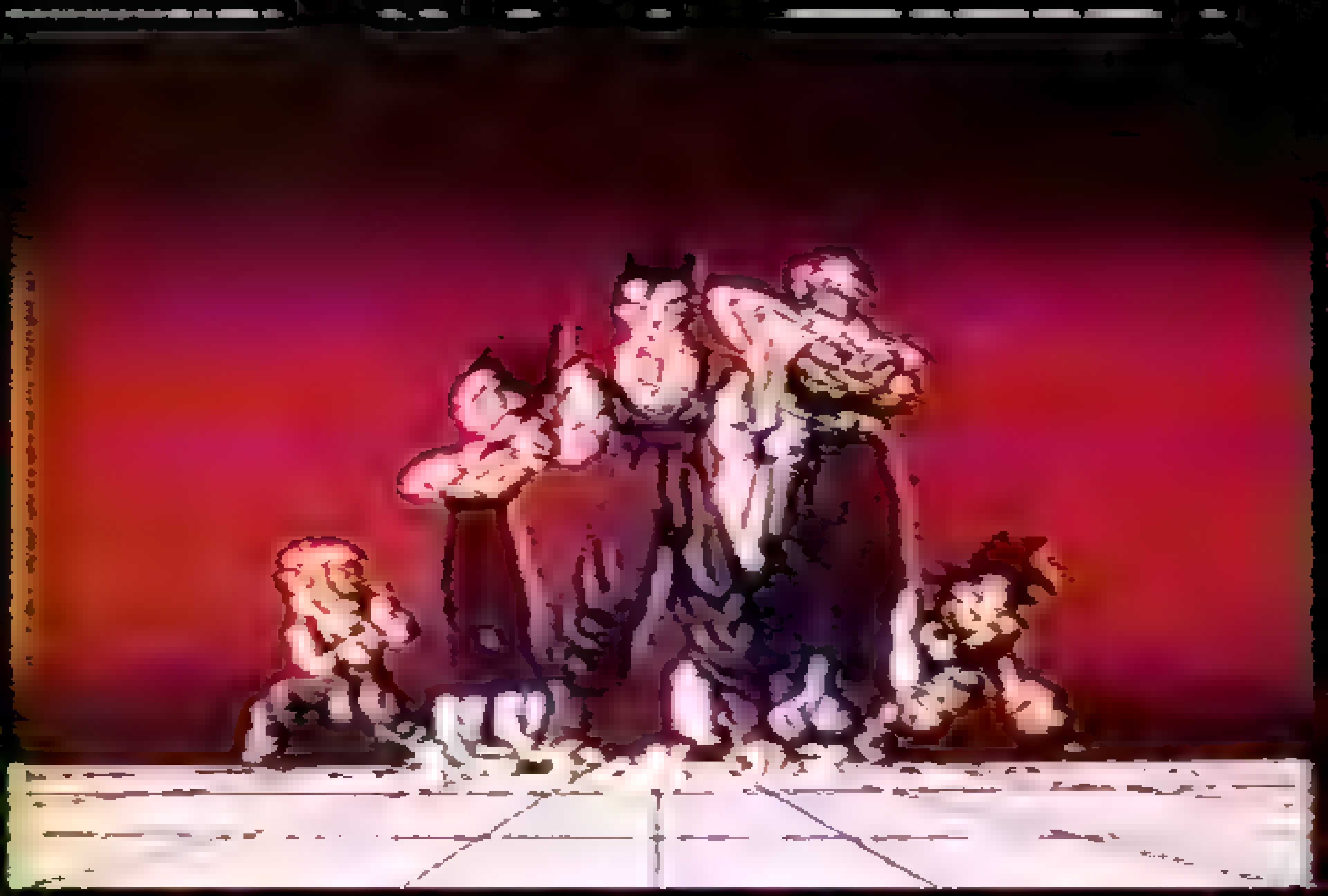









We gotta power !




Dragon Ball Z

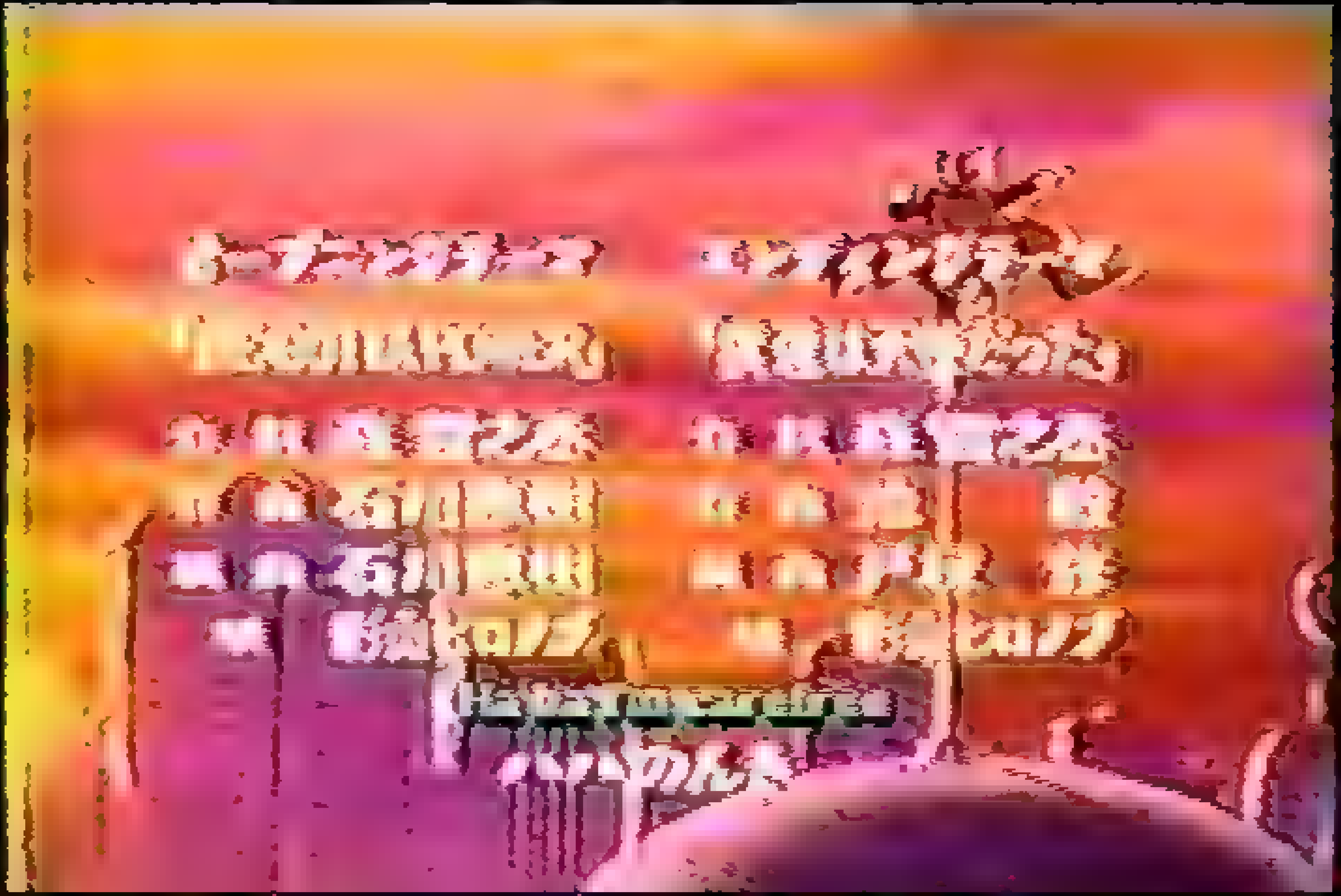



NO-TEK P-KAN

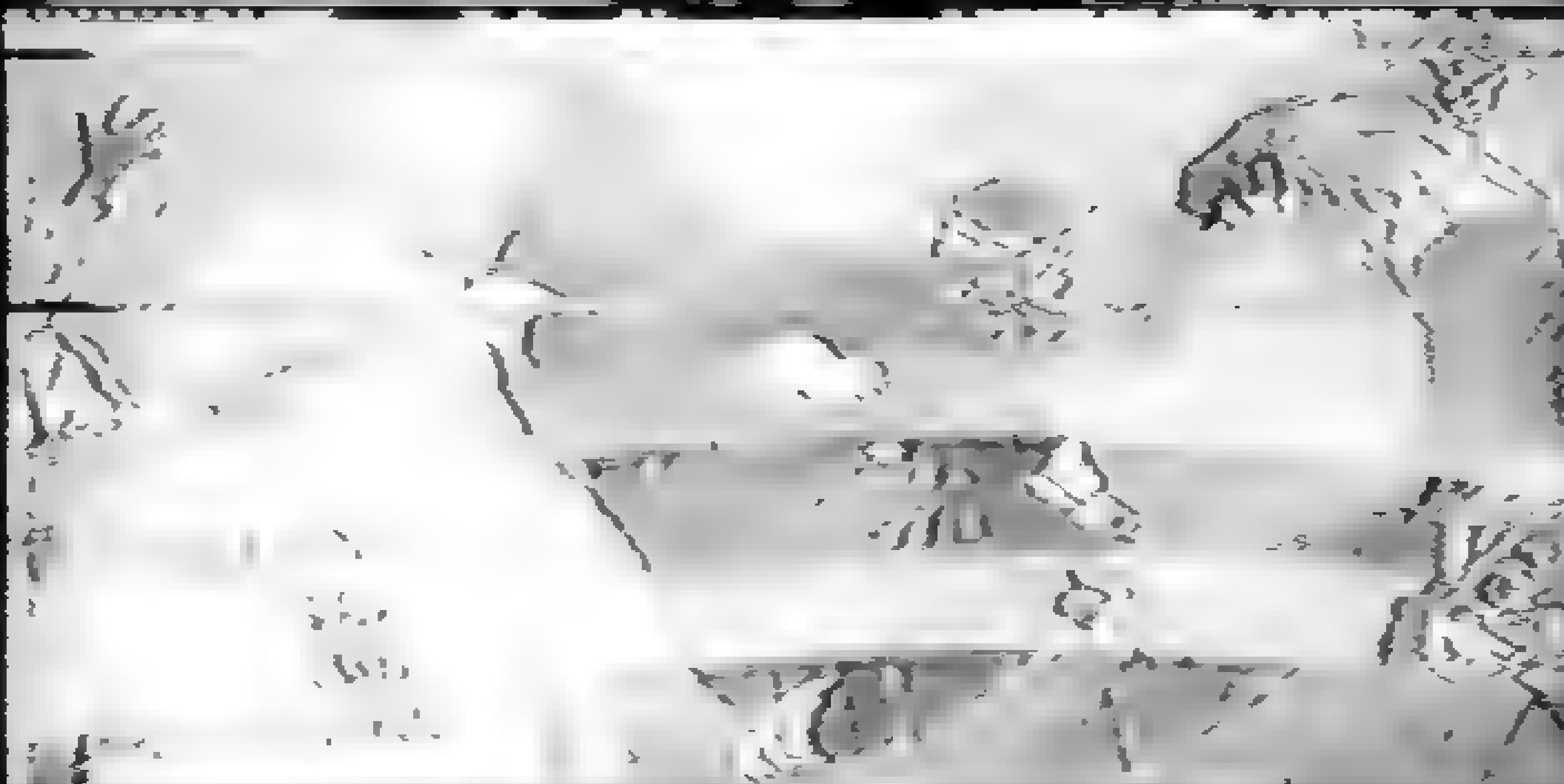


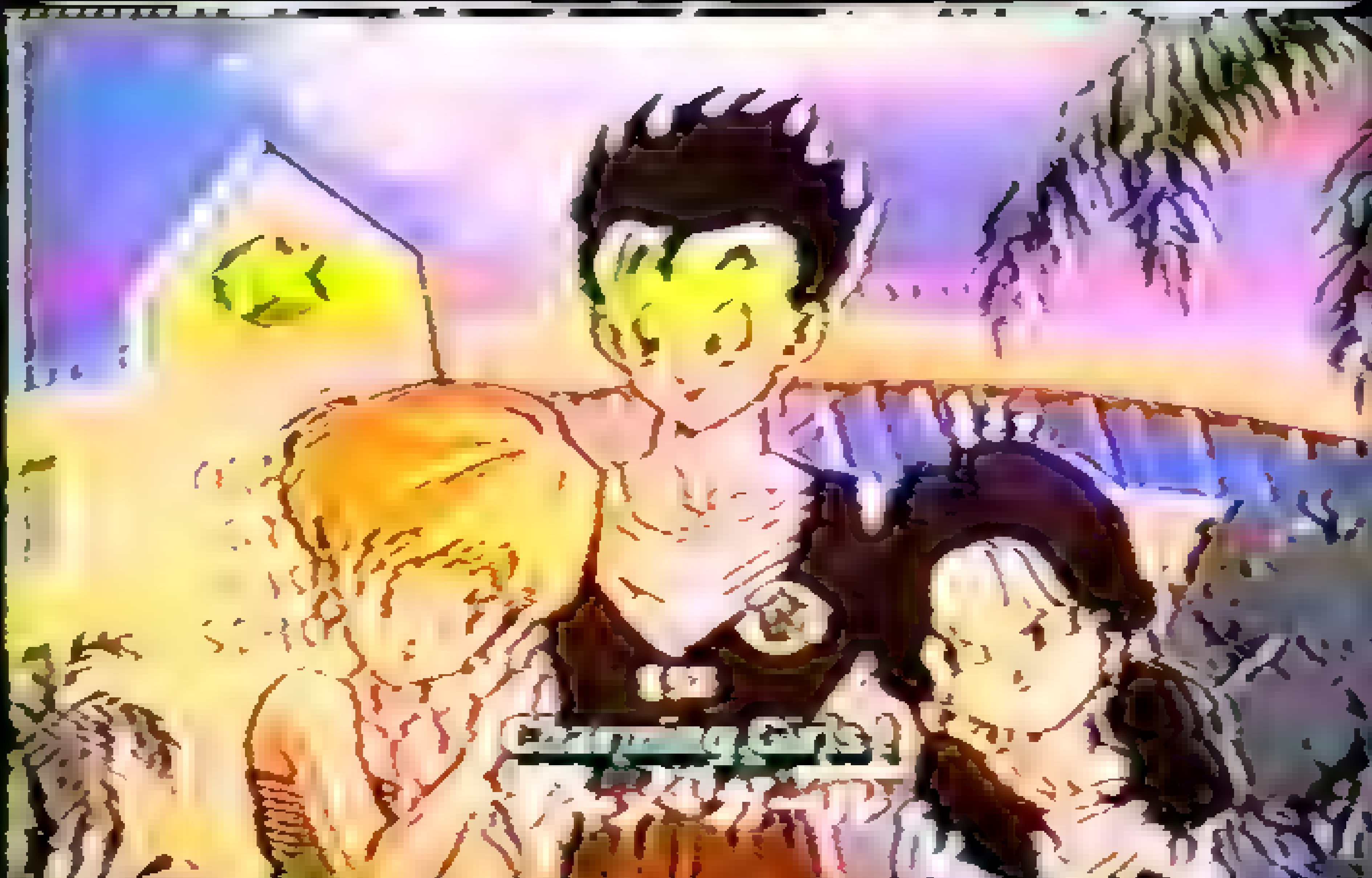










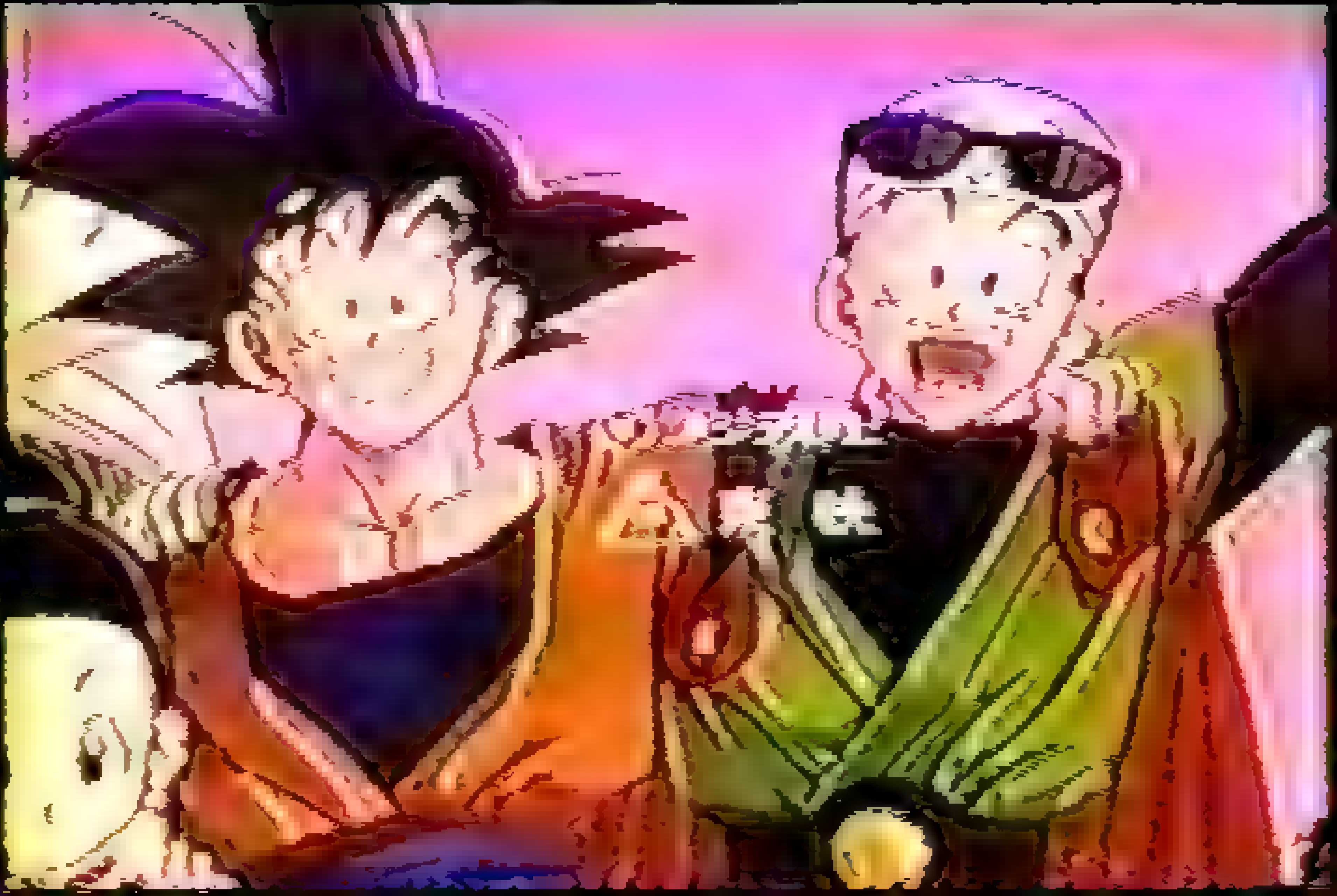


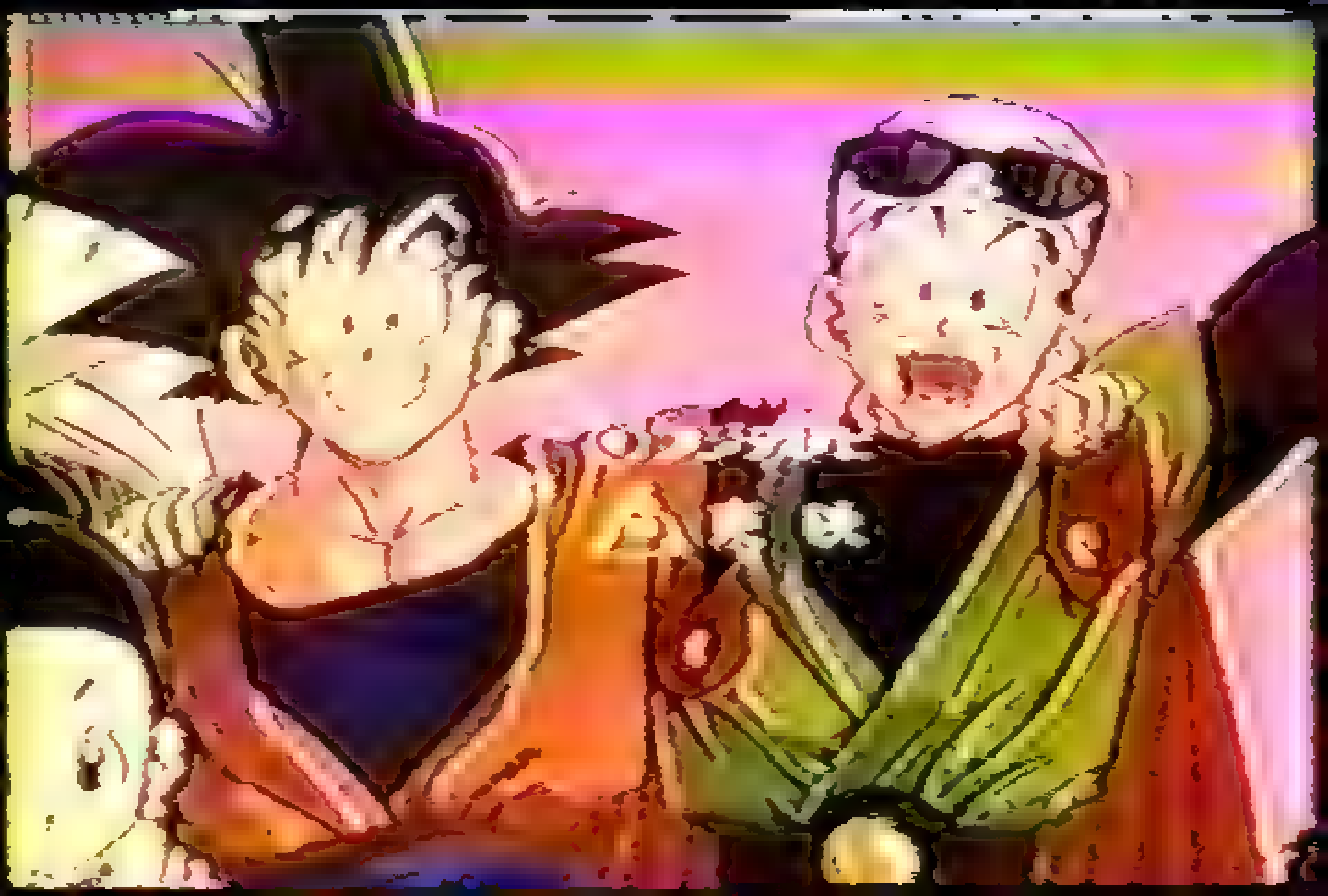

We gotta power!


Dragon Ball Z


ドラゴンボールZ







提供

Glico

バンプレスト

提供

Glico

バンプレスト

提　供

Kellogg's

エスビー食品

BANDAI

提 供

Kellogg's

エスビー食品

BANDAI

提供

Kellogg's

エスビー食品

BANDAI
























チョコだらけ


いいチョコ

Best to you every morning. . .

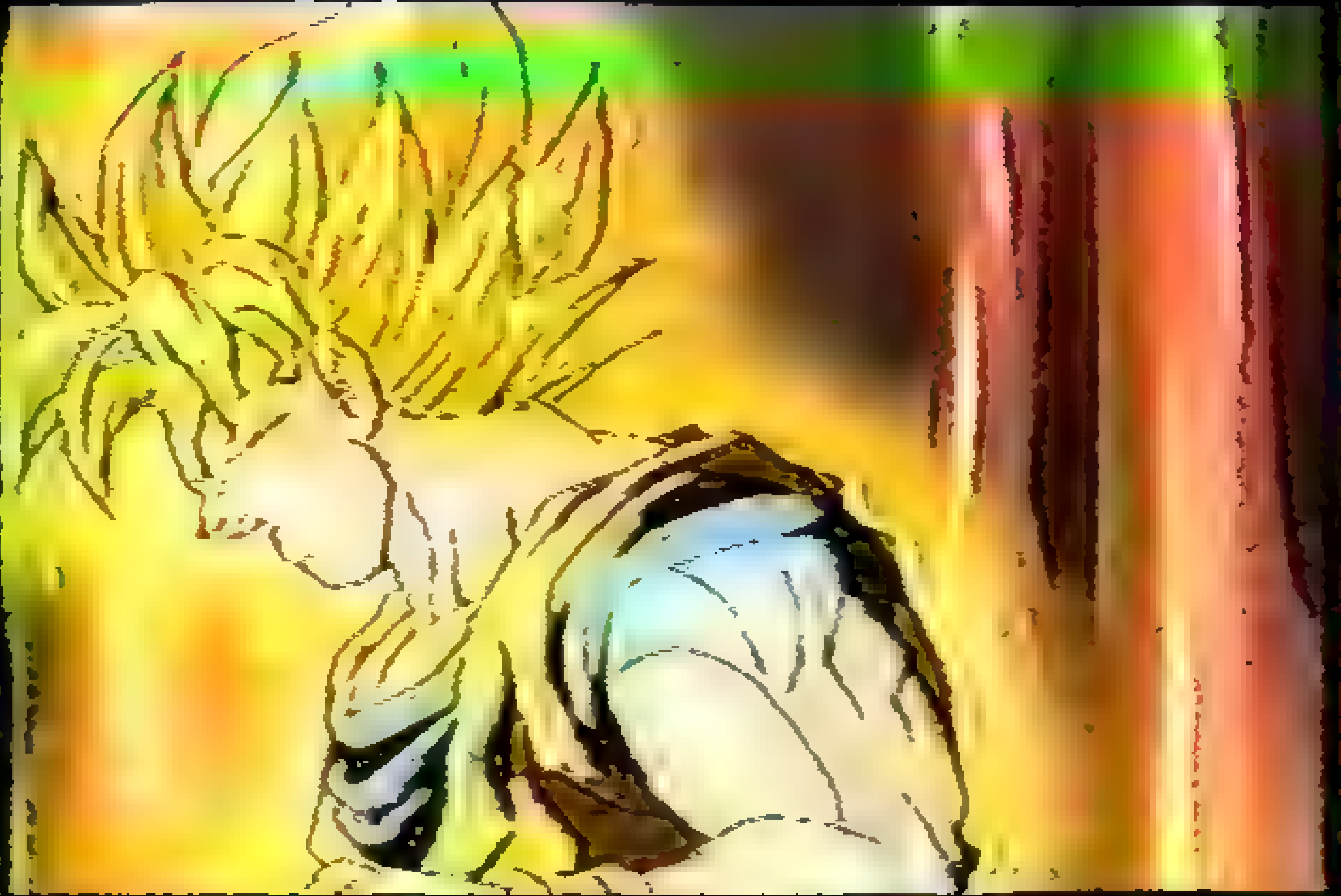

PLAY

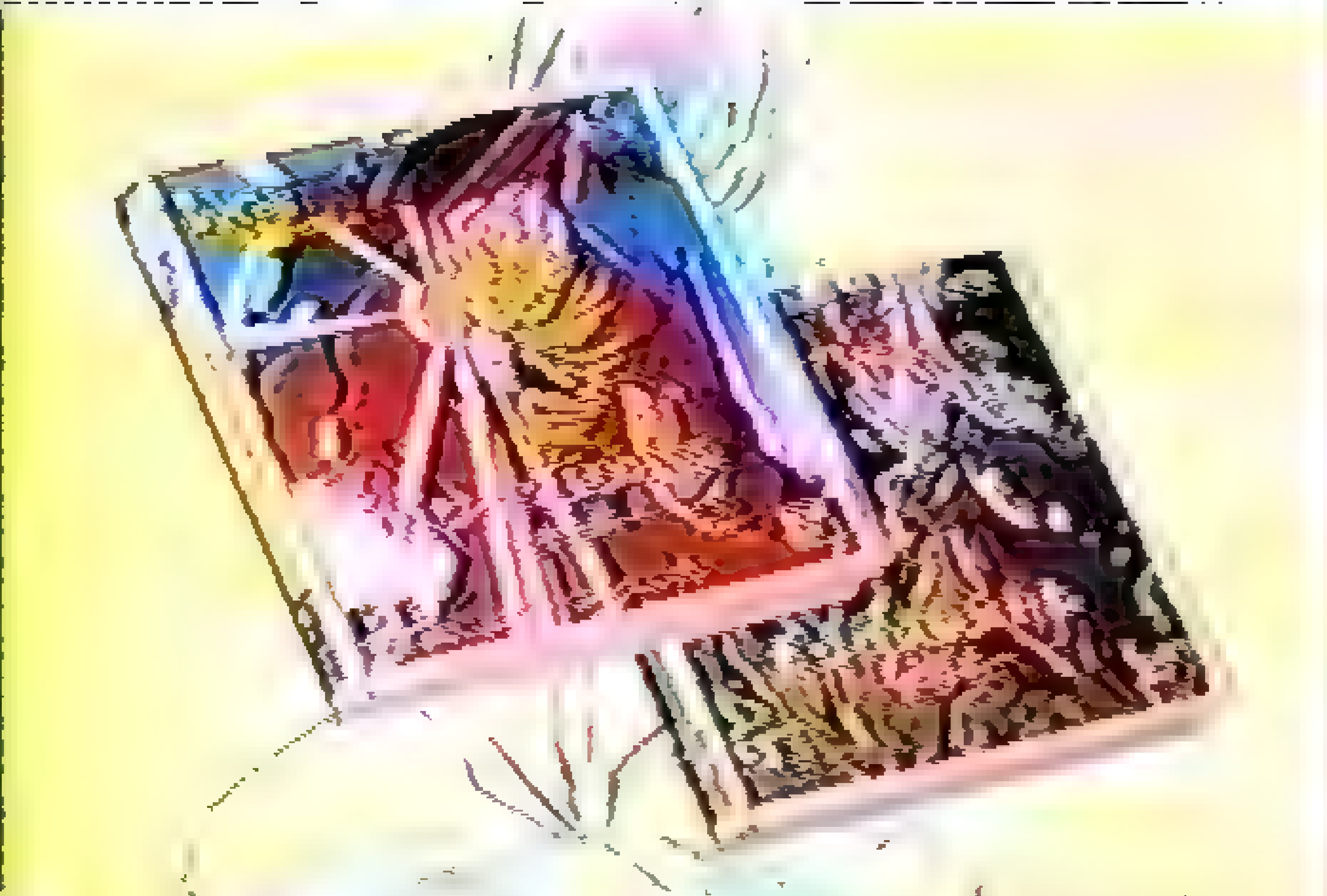






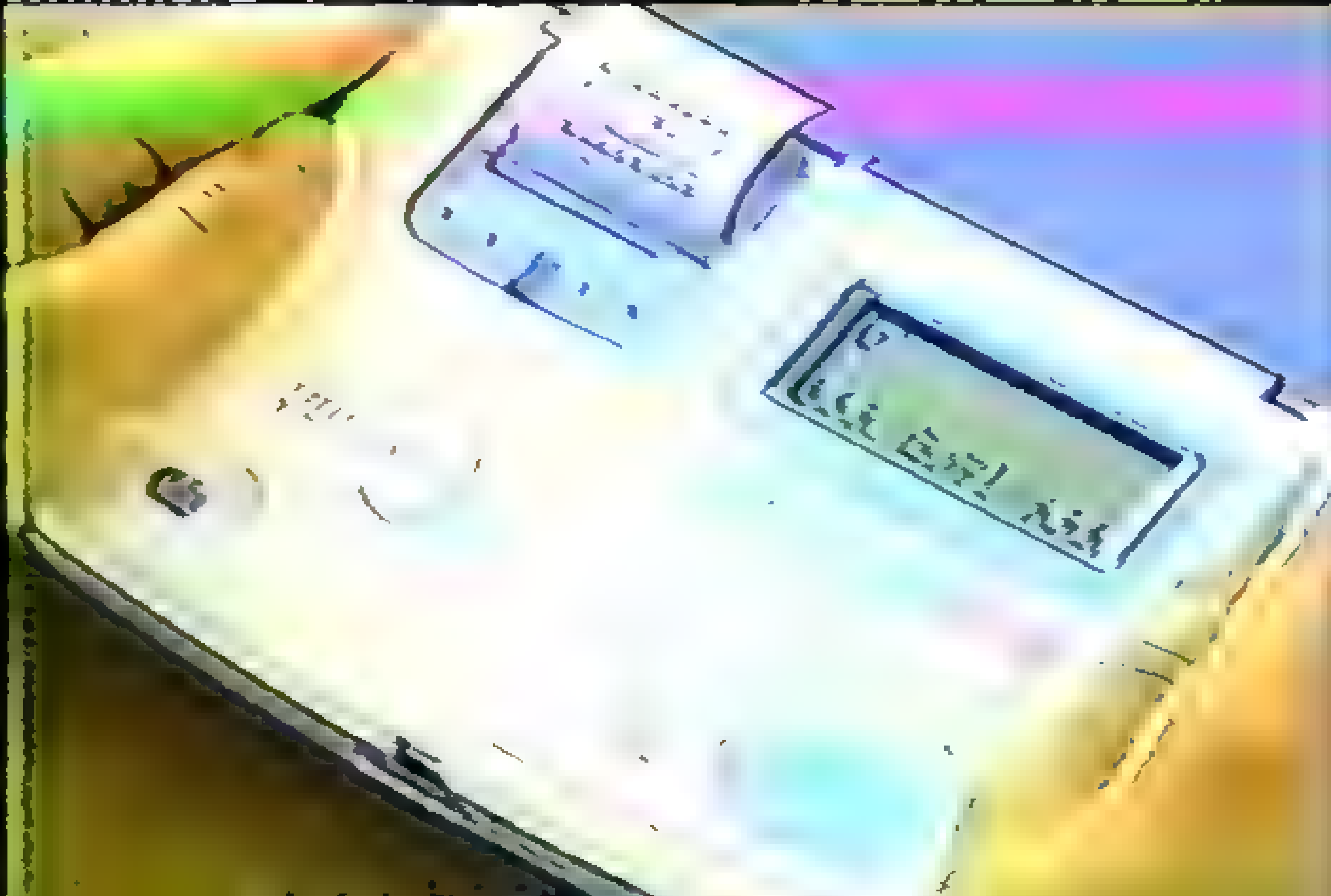







Playdia
対応ソフト









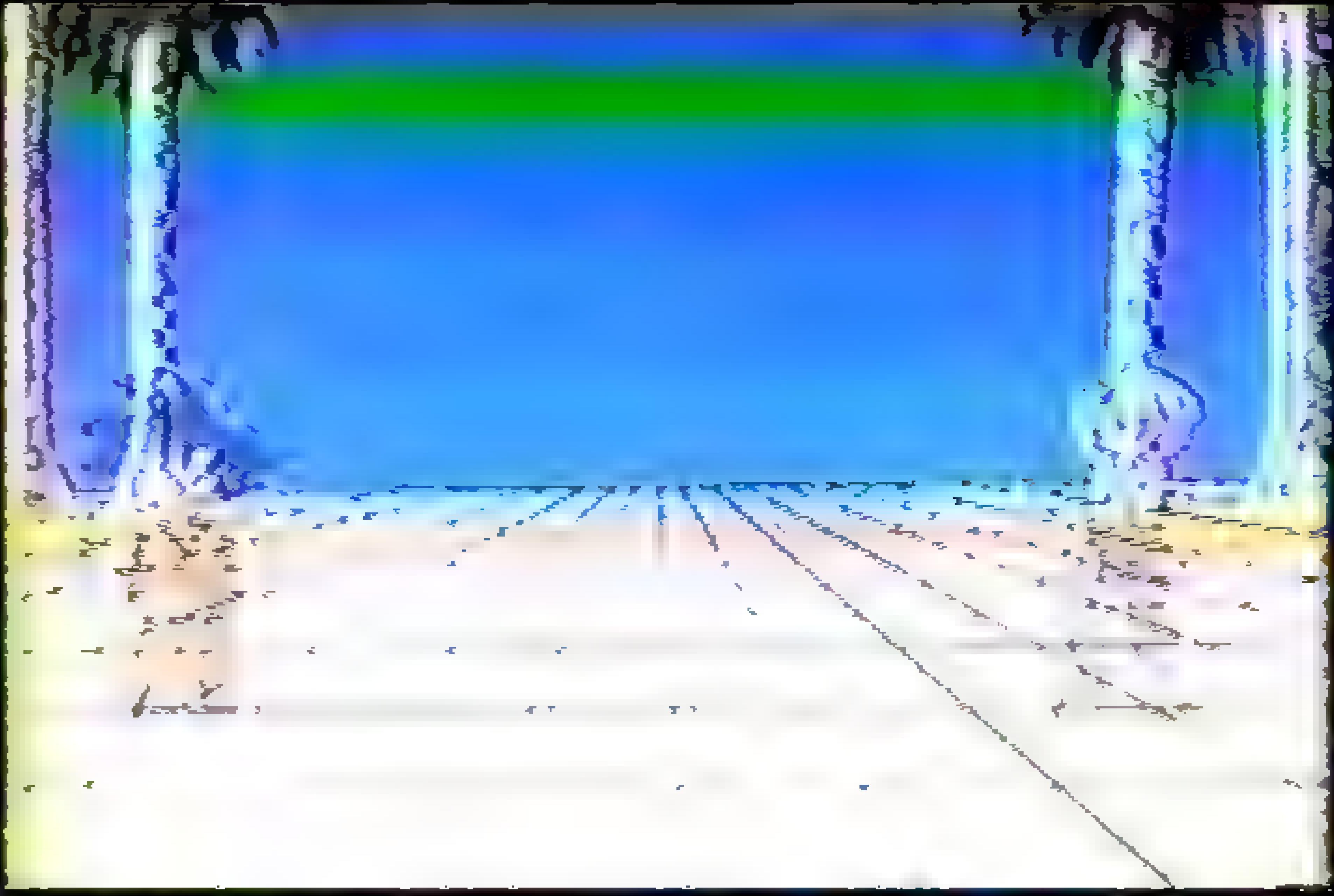


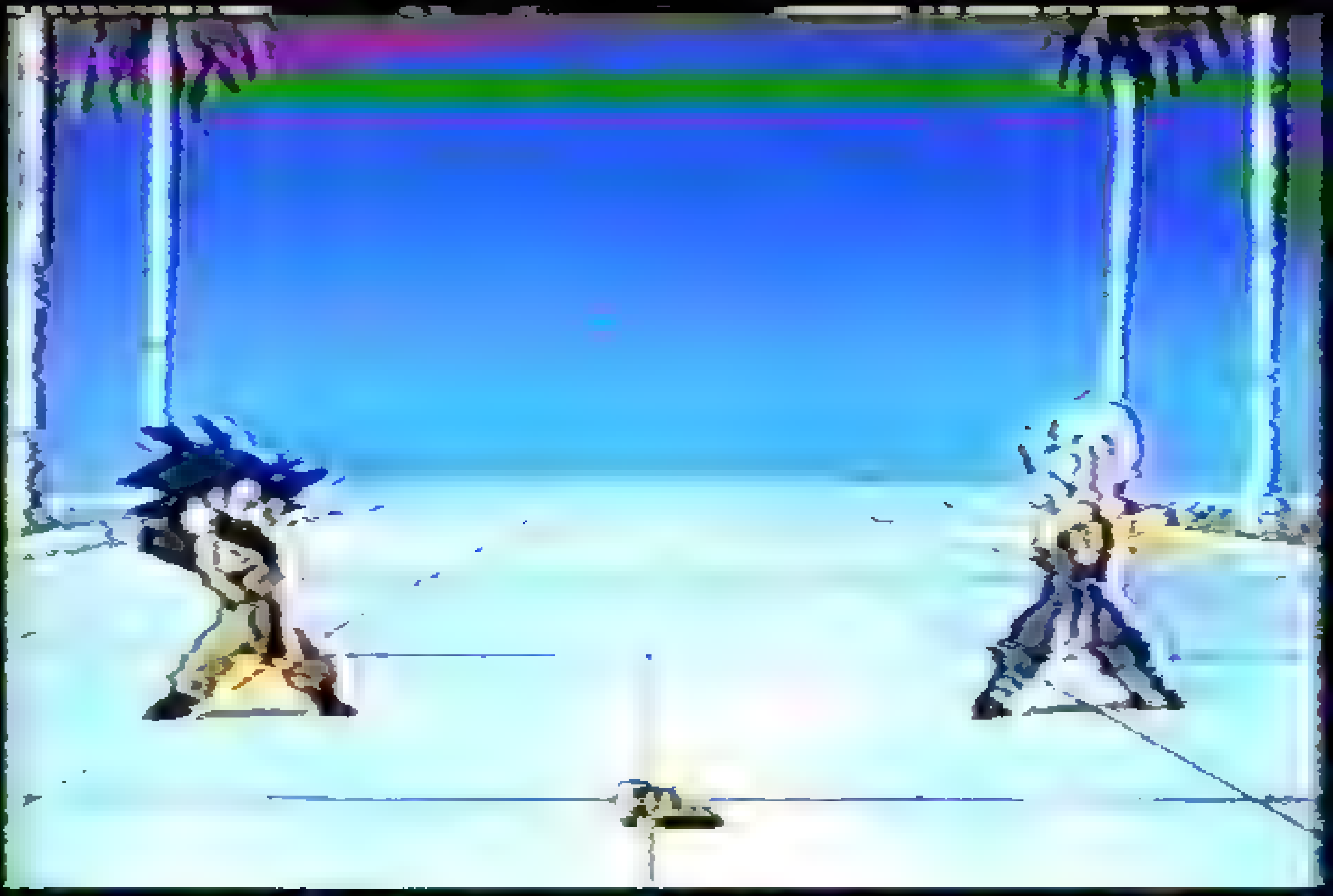



プリムーン
primoon





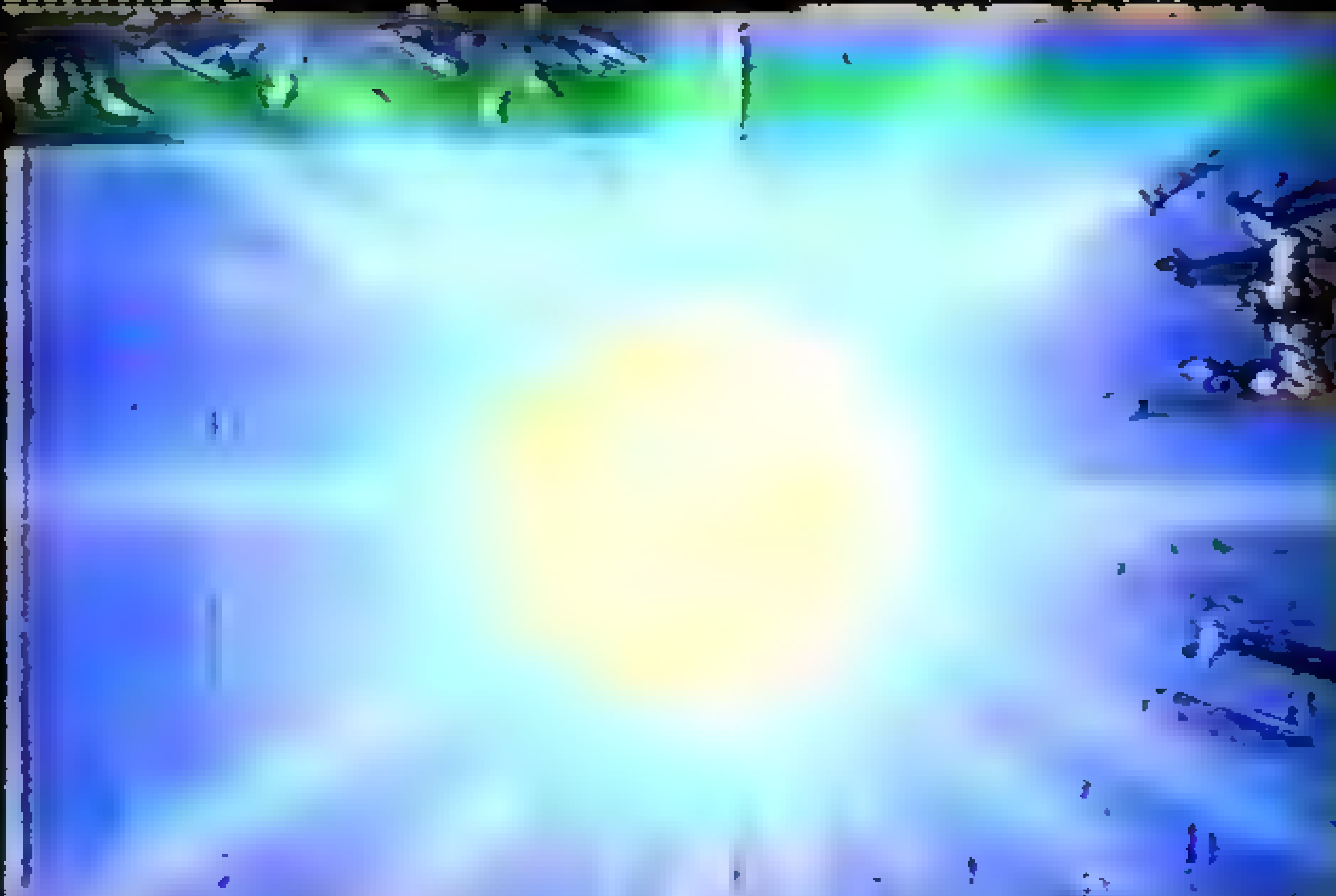




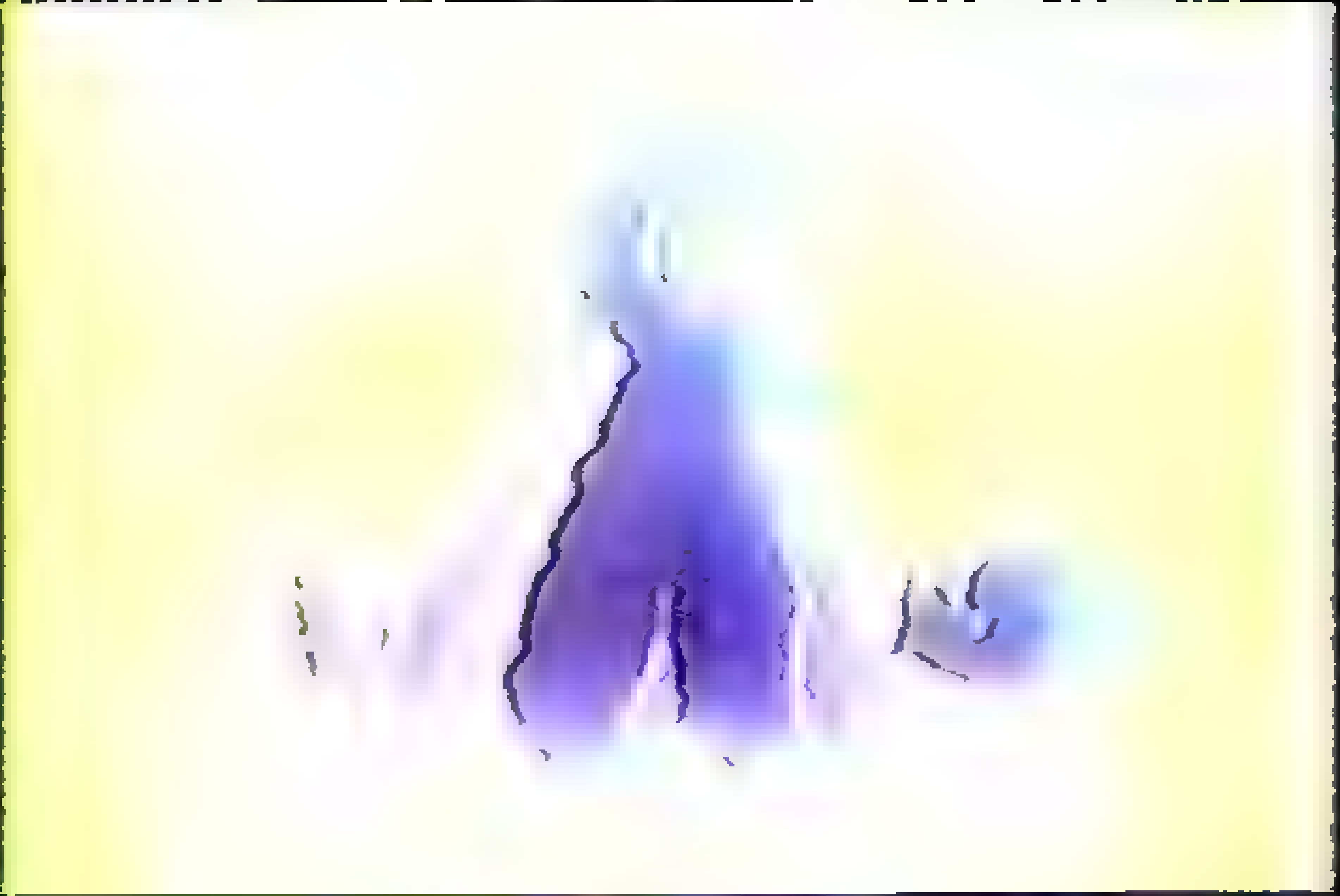




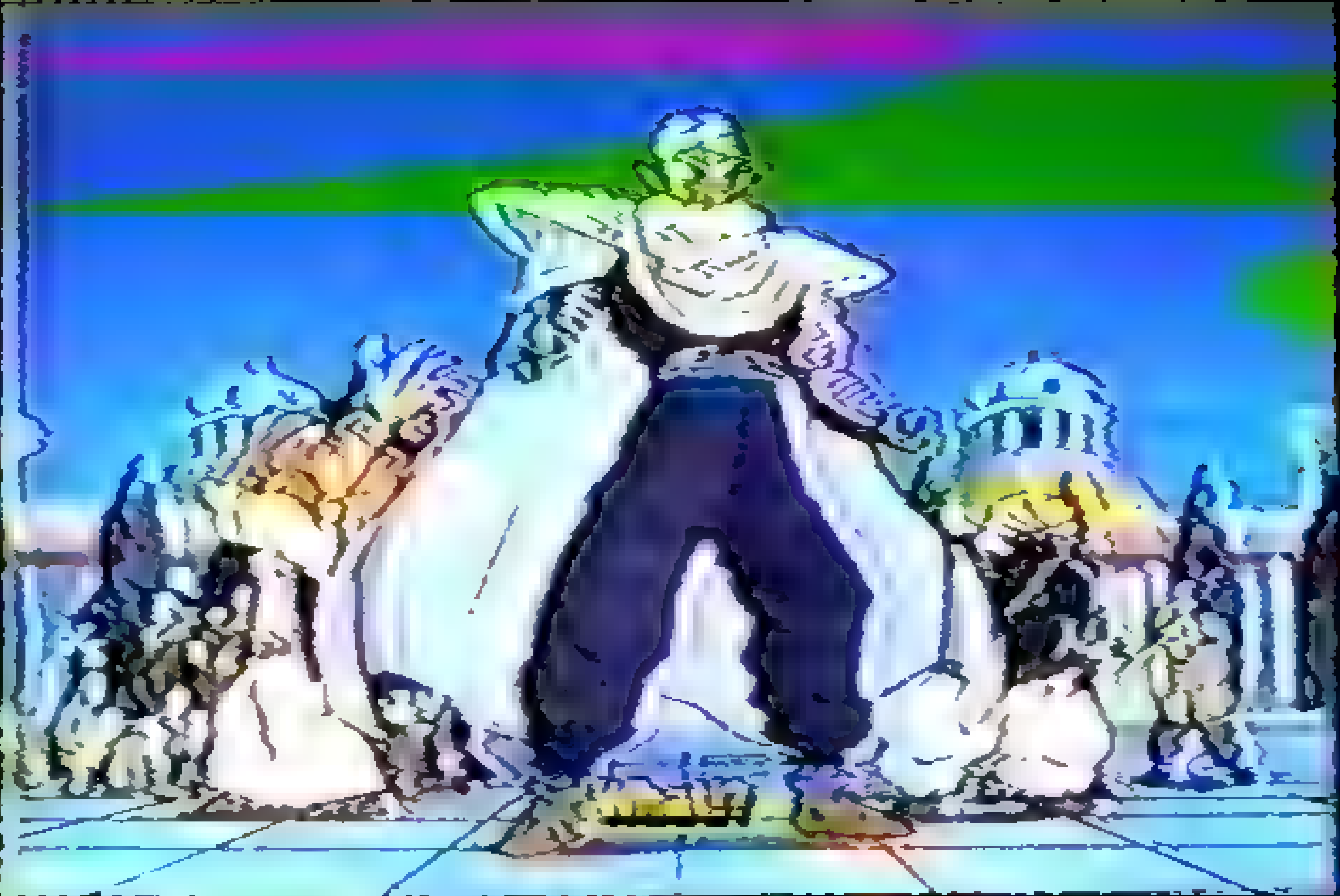













Trunks and Goten have used the Fusion
technique that he received from Gokou


Trunks and Goten have used the Fusion
technique that he received from Gokou








They've used this technique to

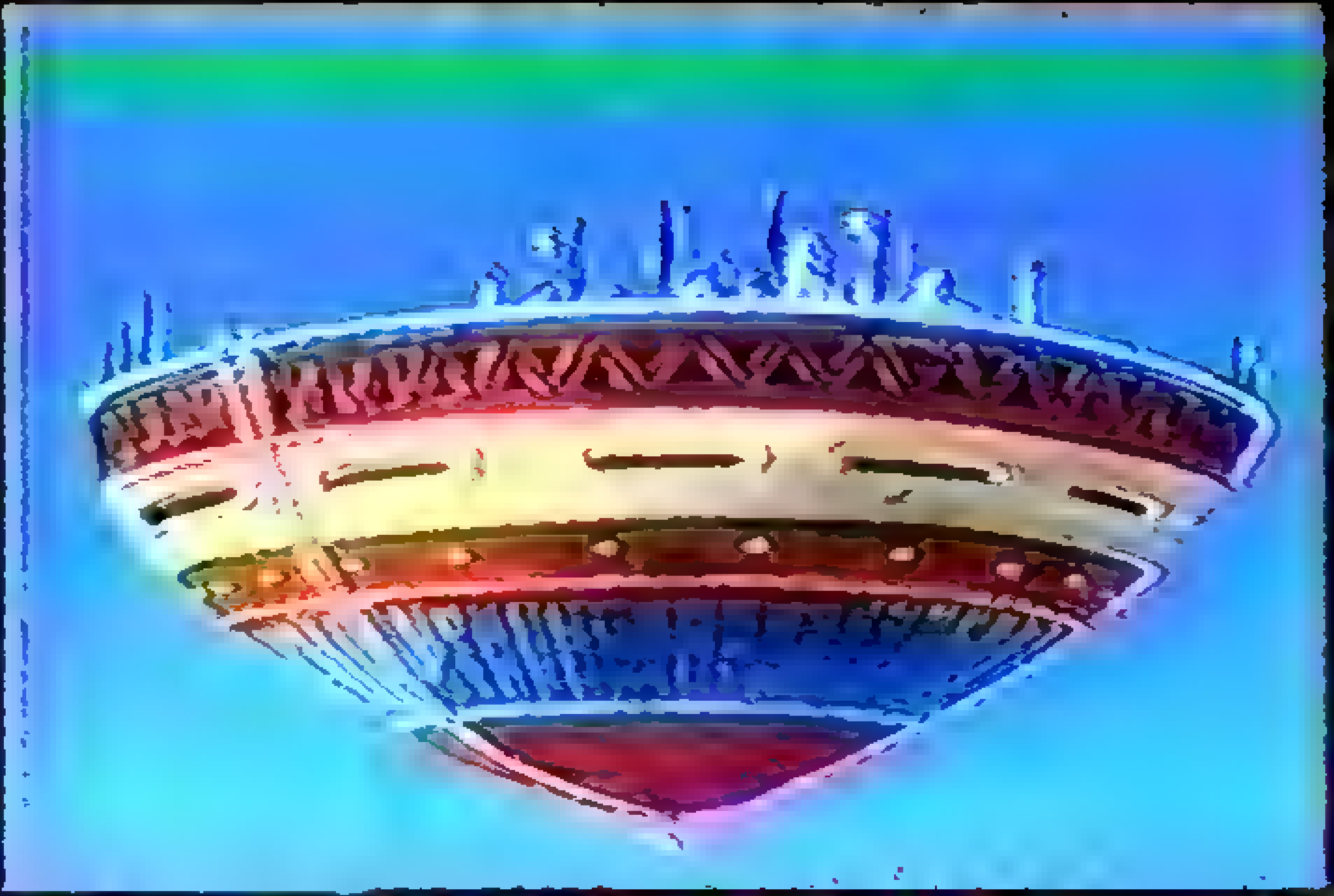


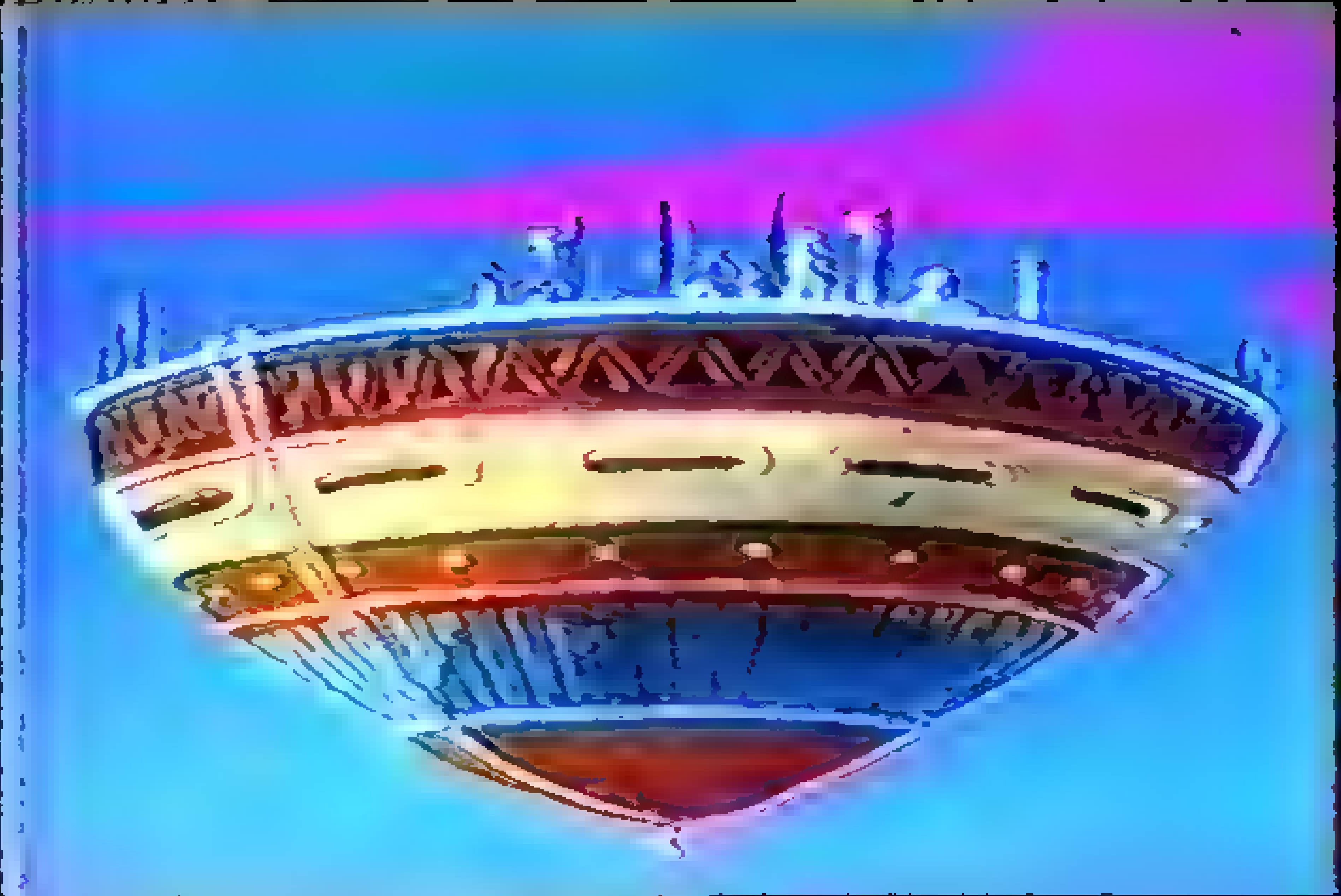

However as confident as Gotenks was
he was still defeated by Majin Buu











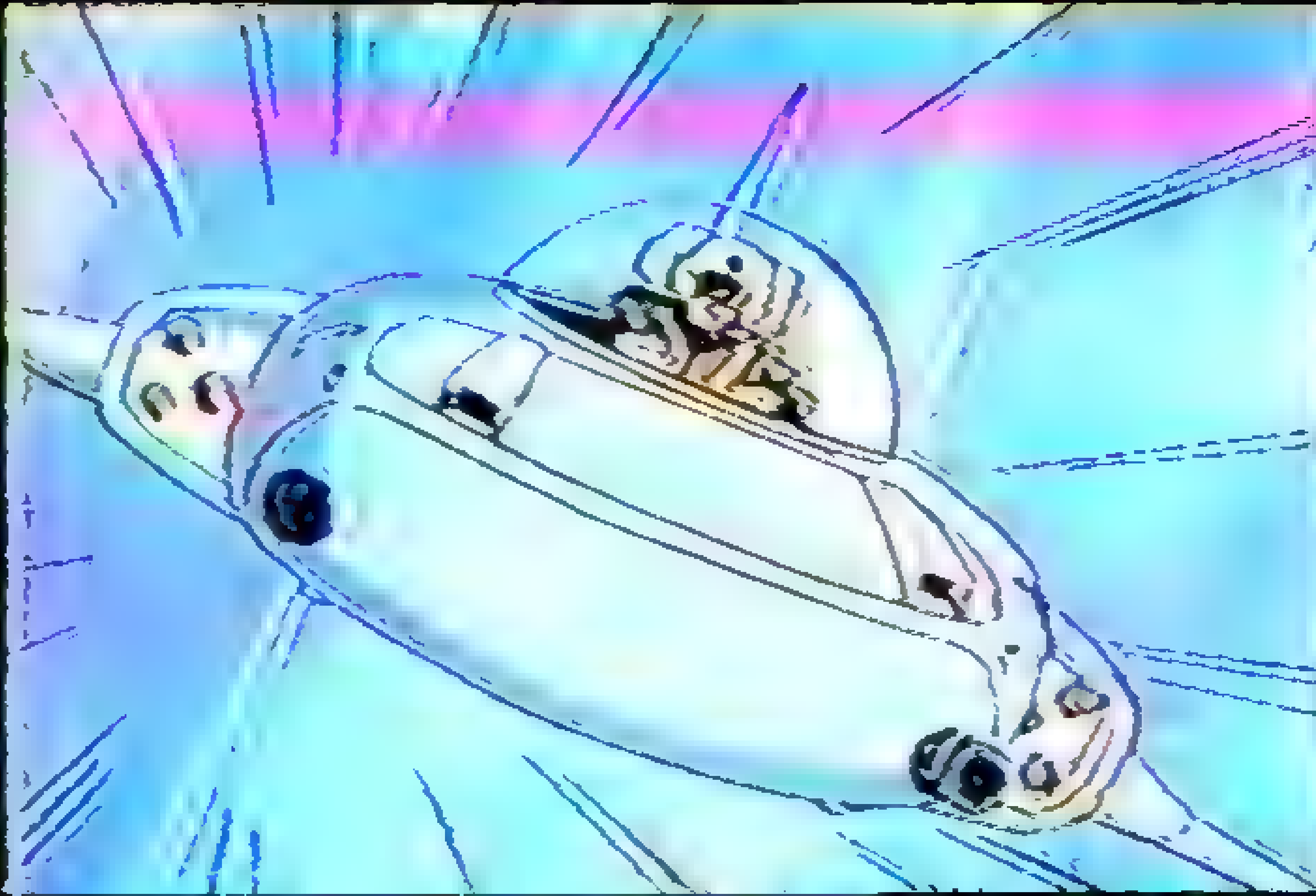


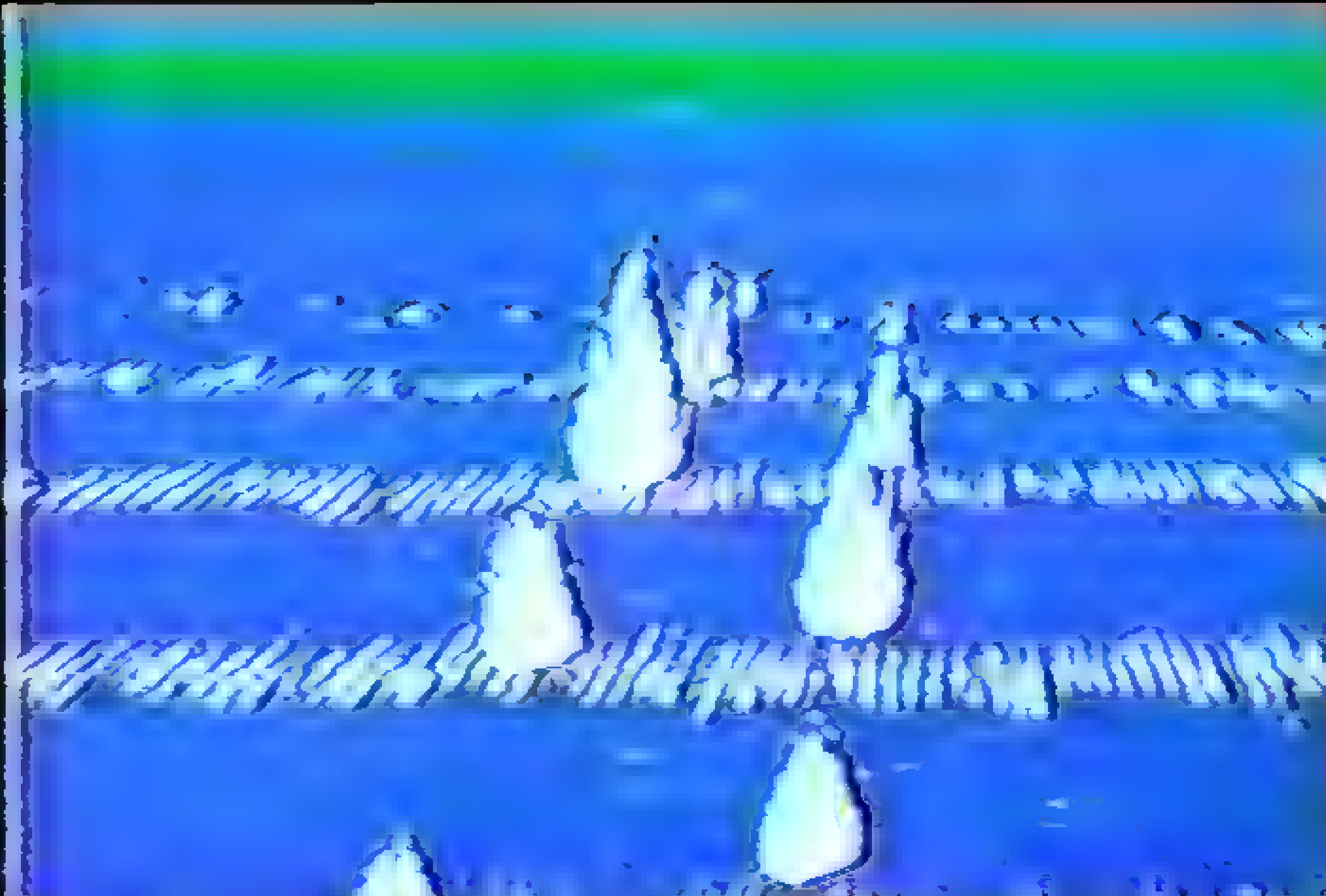


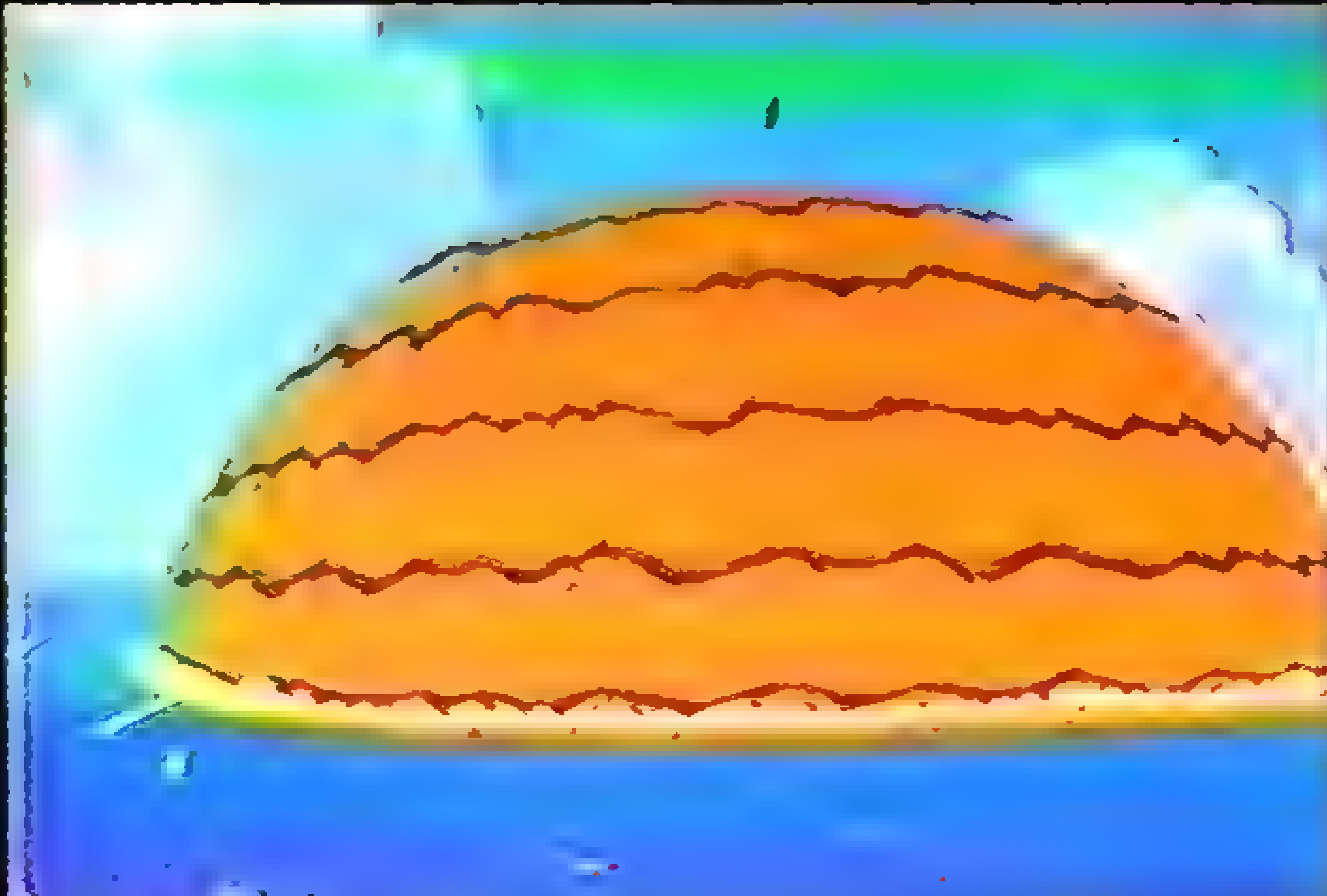

He beat me



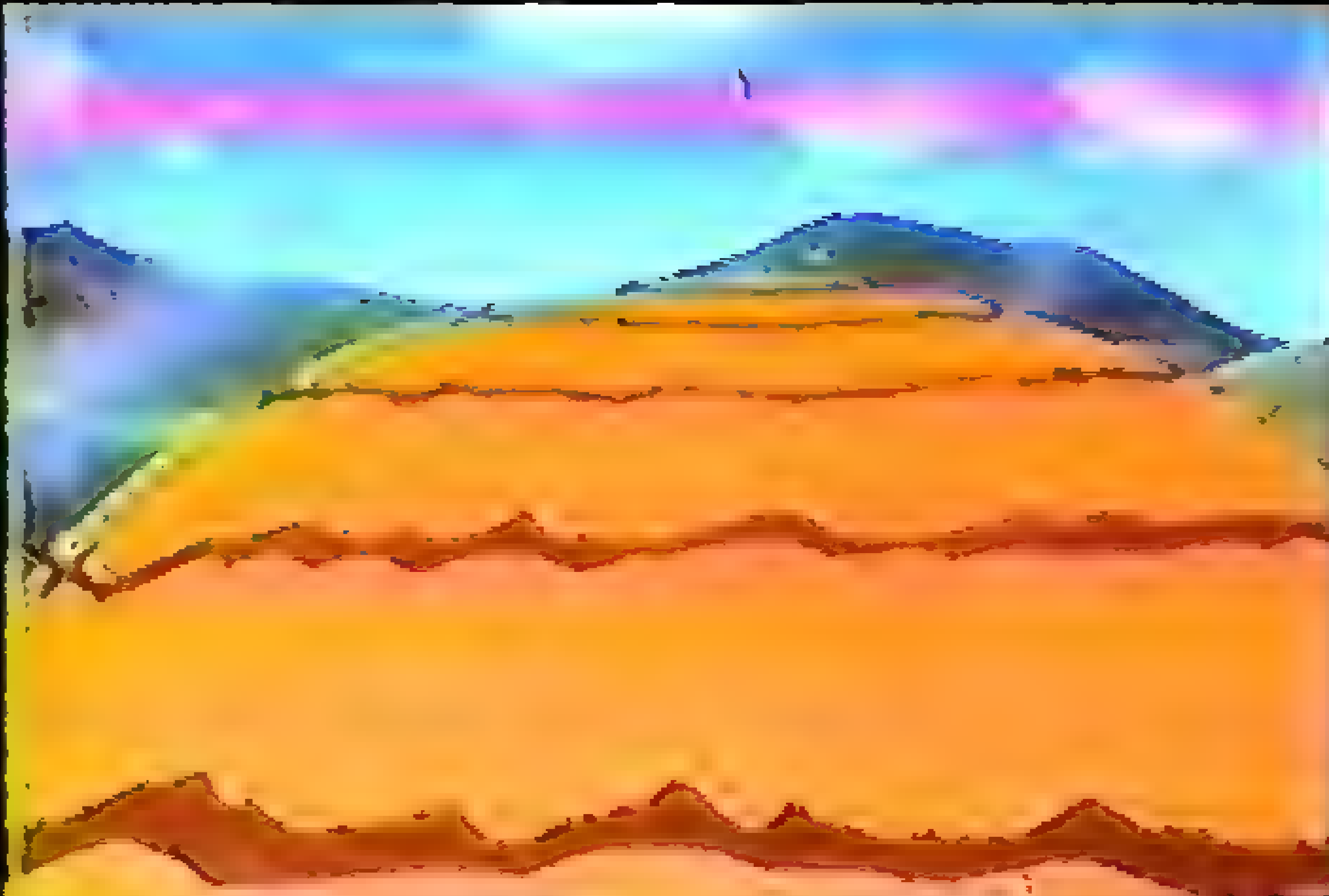










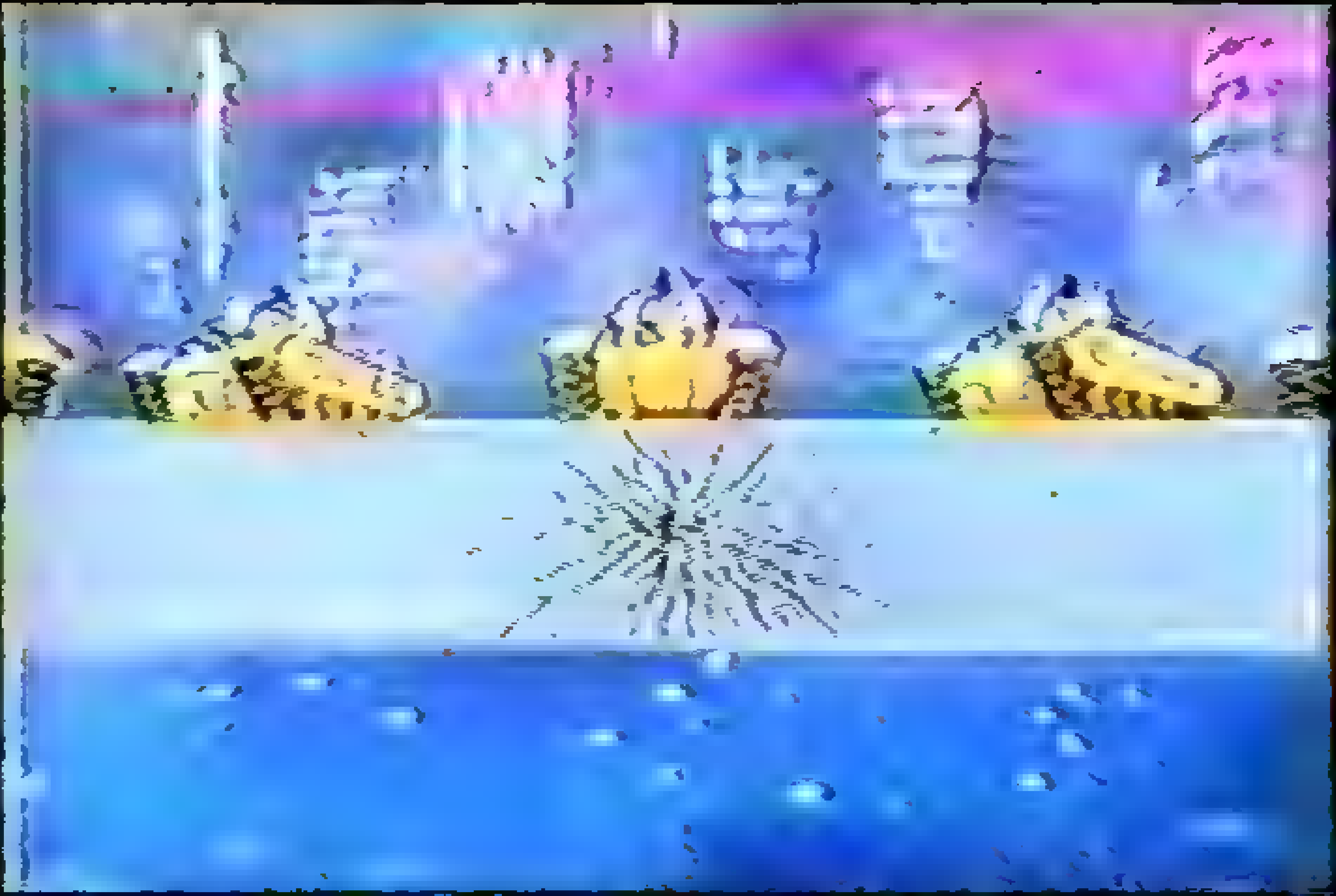


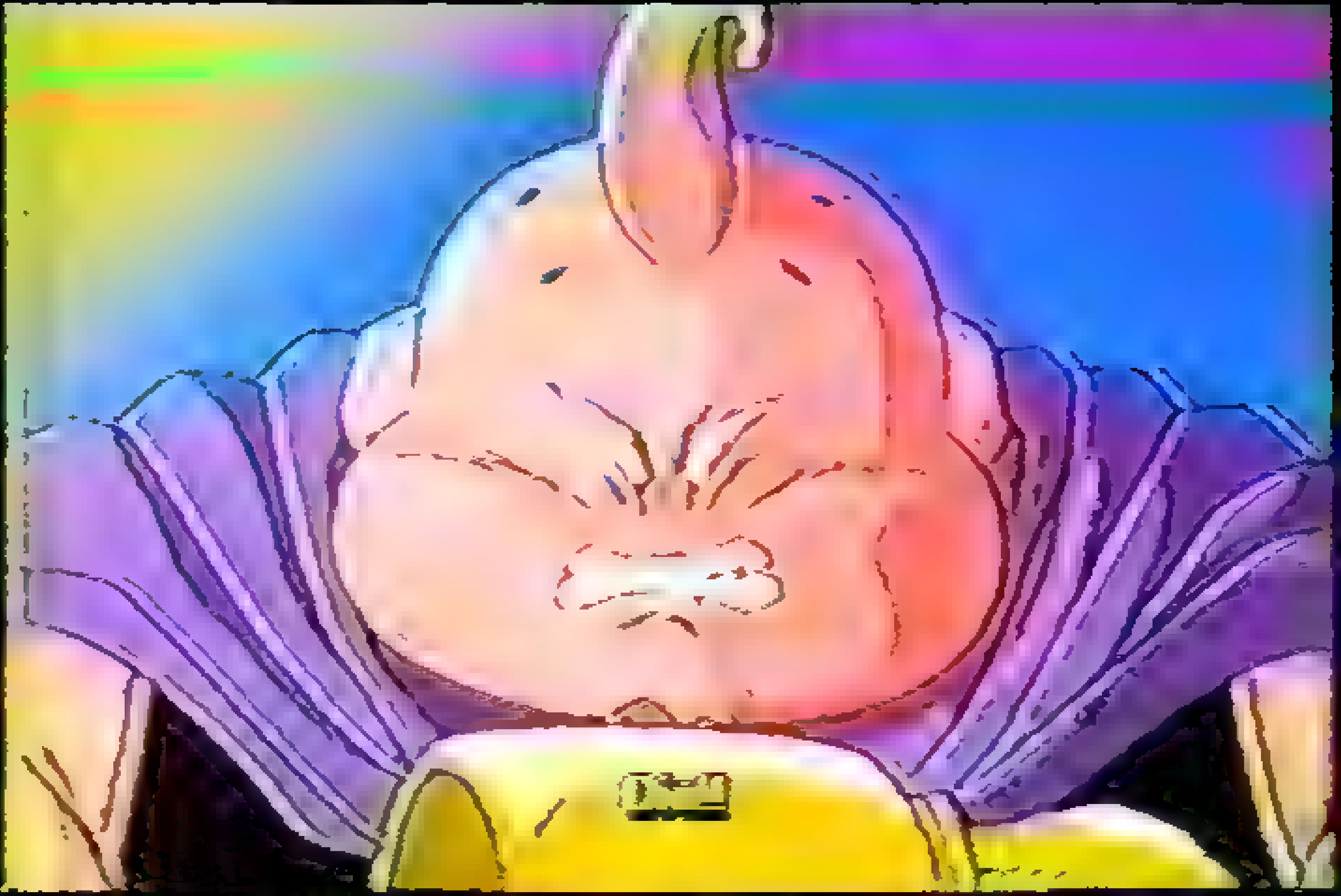




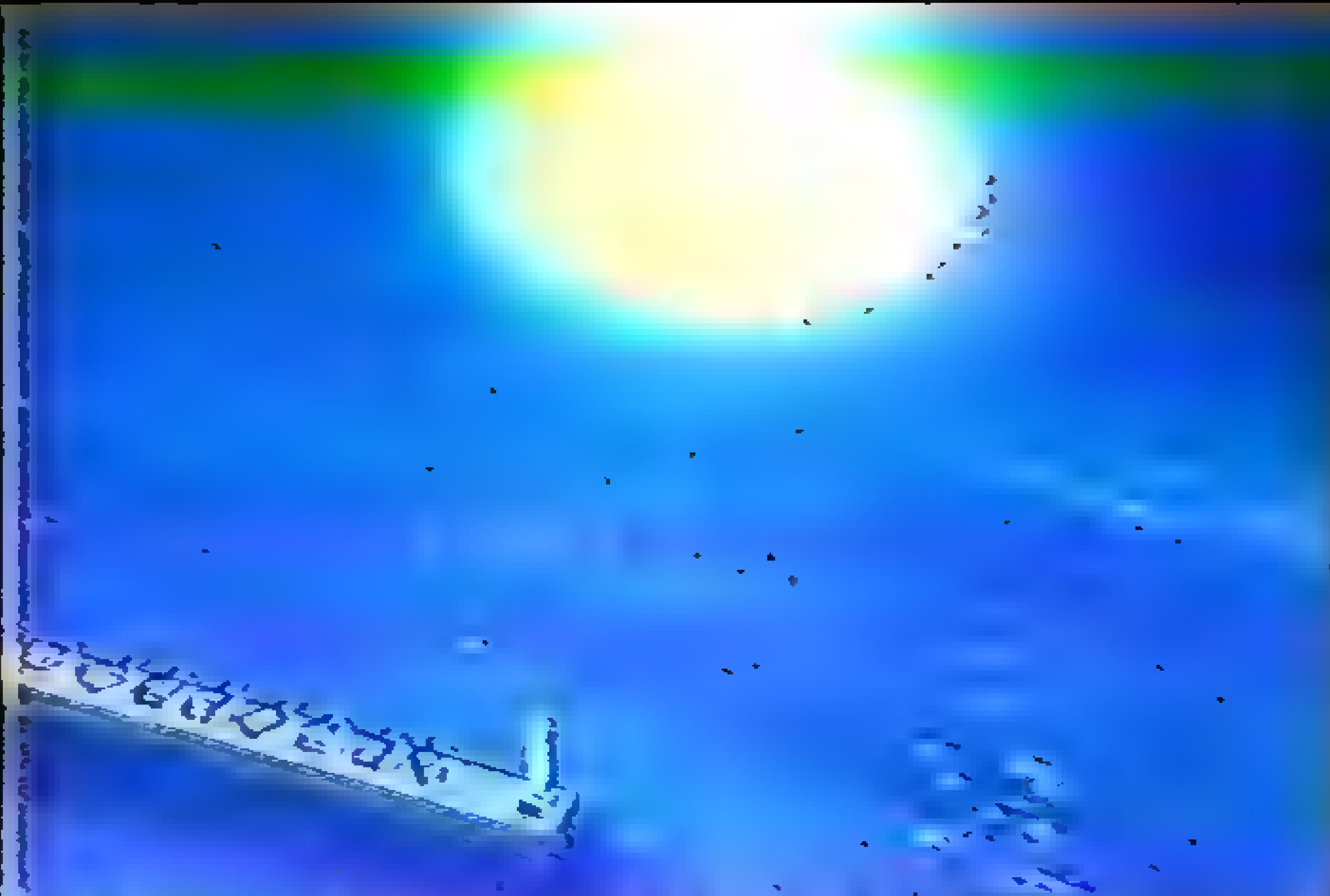


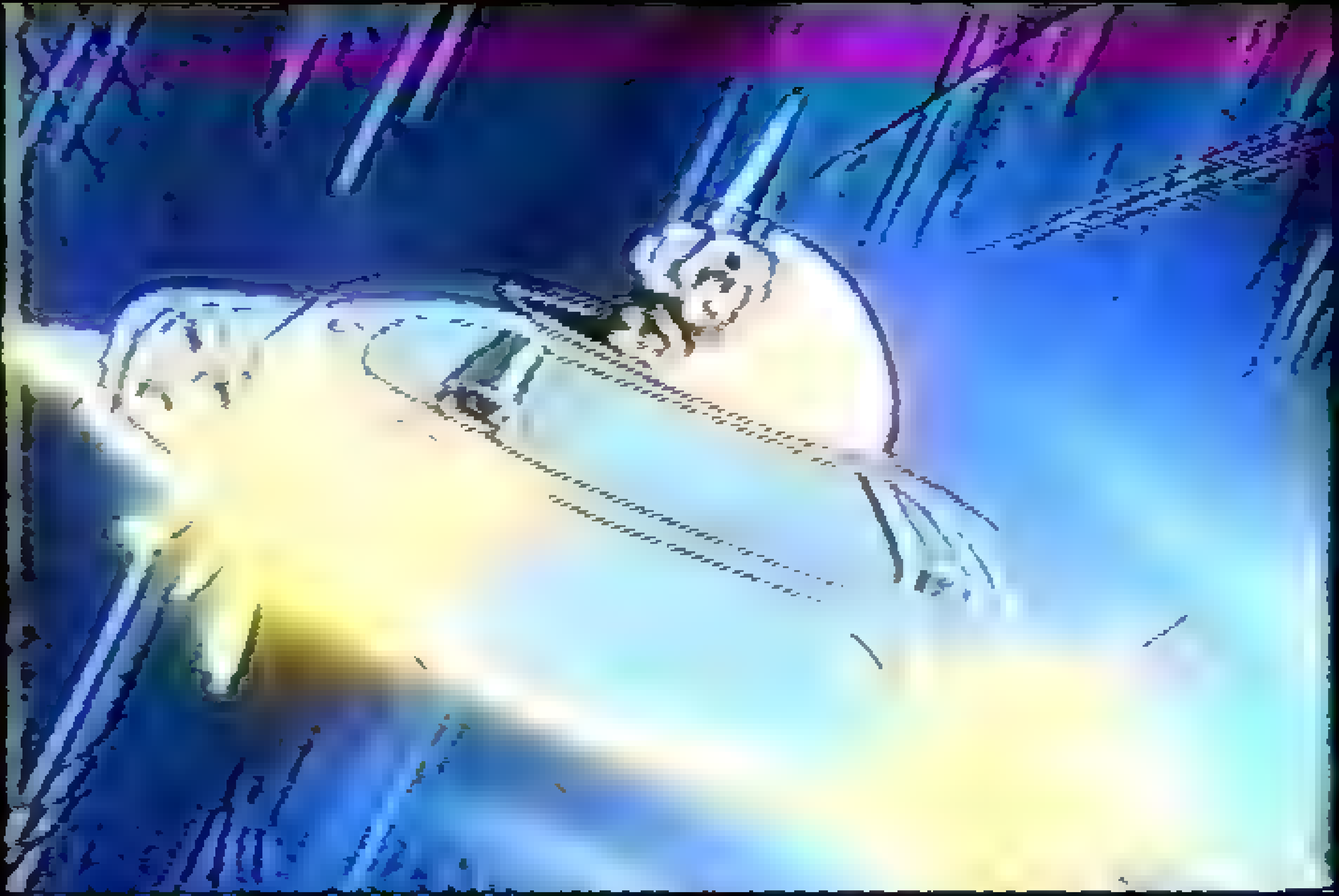


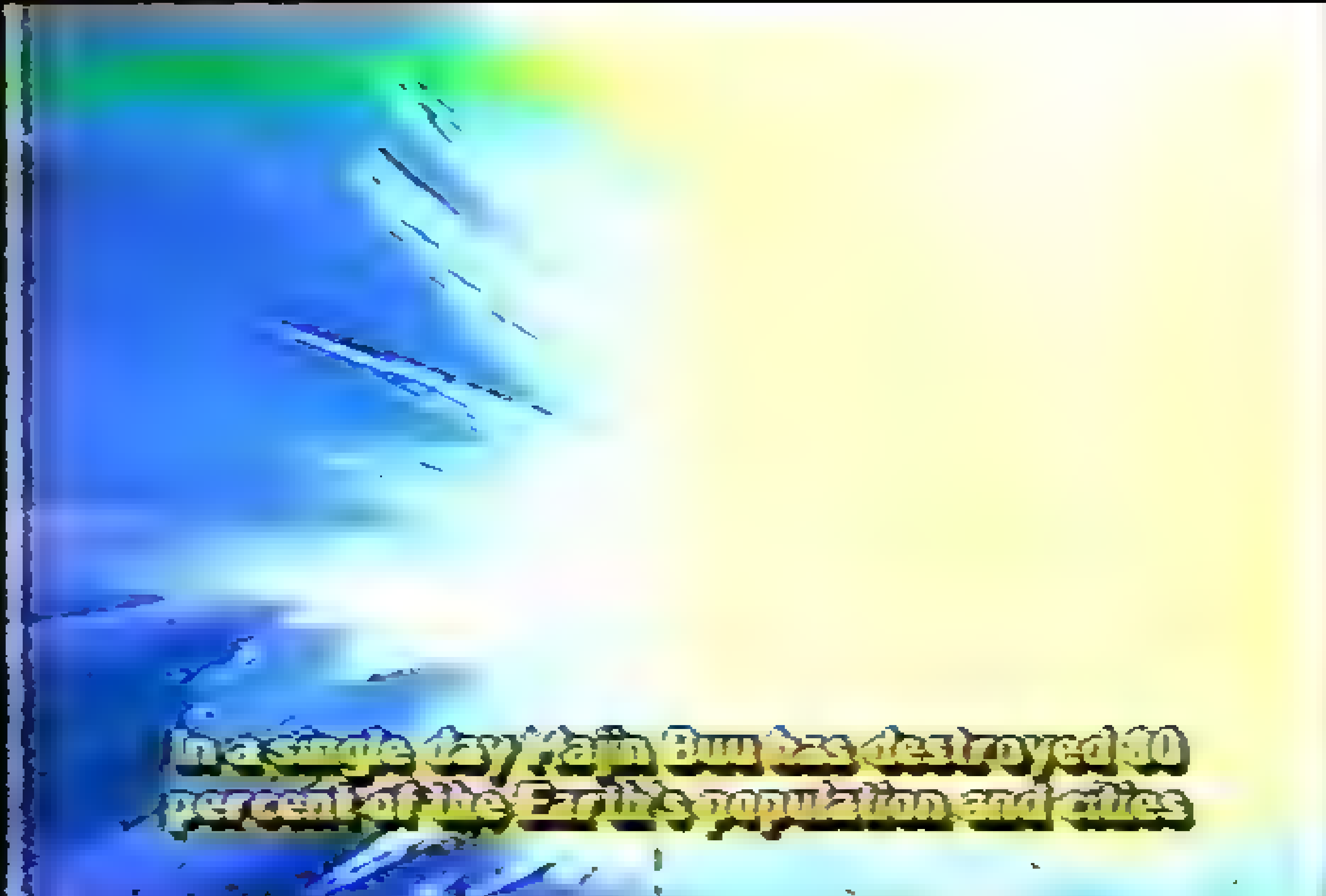




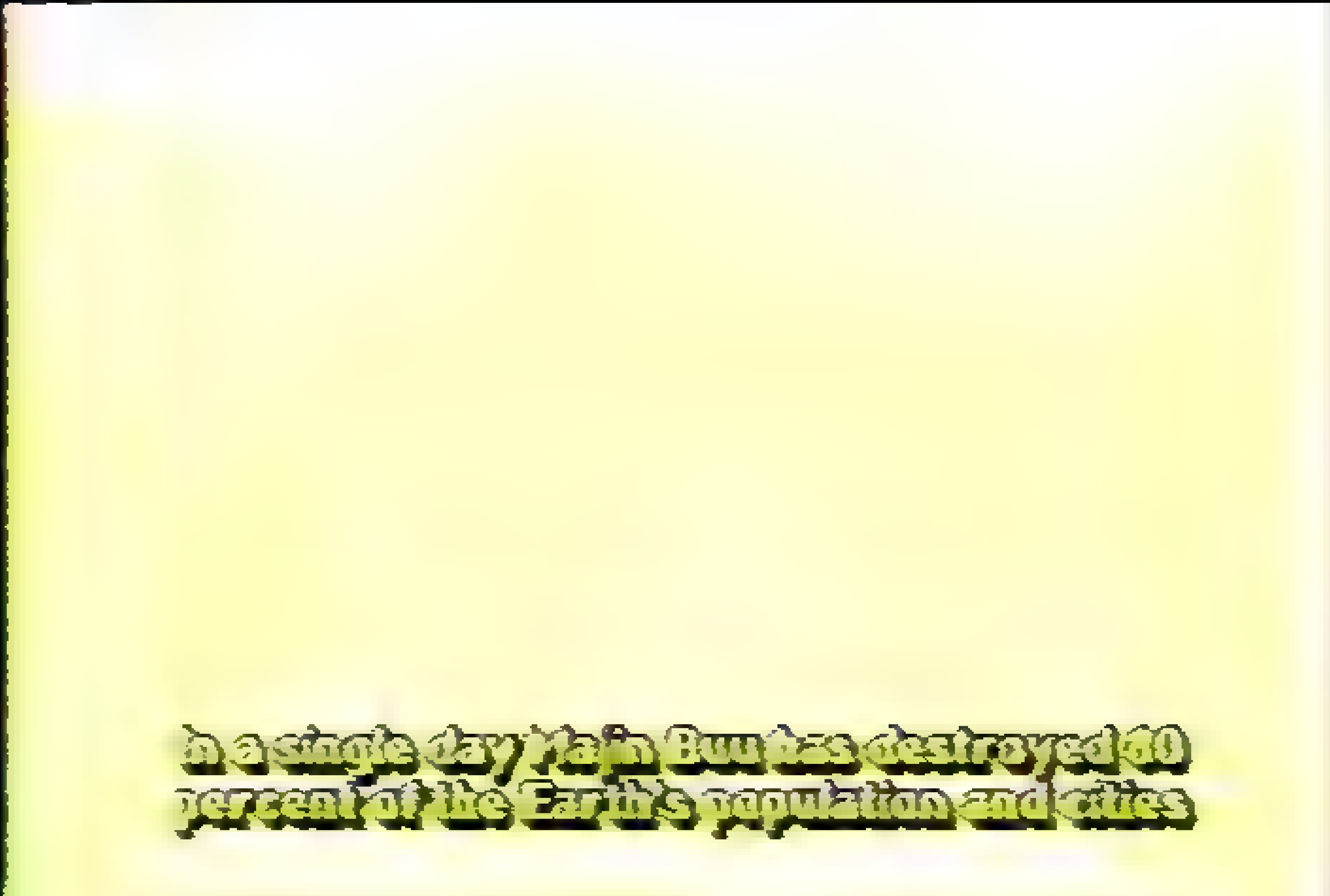






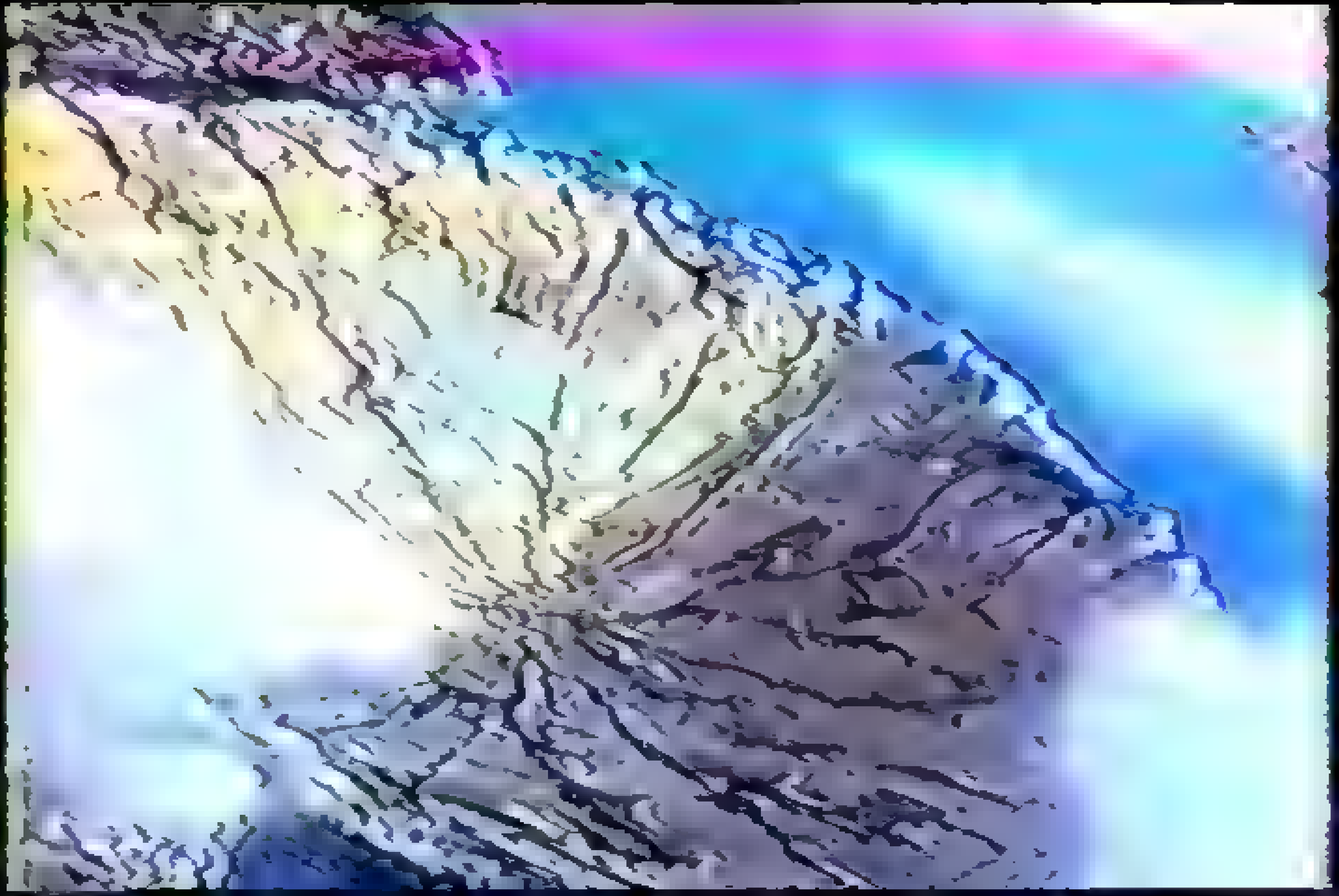

In a single day Majin Buu has destroyed 80
percent of the Earth's population and cities

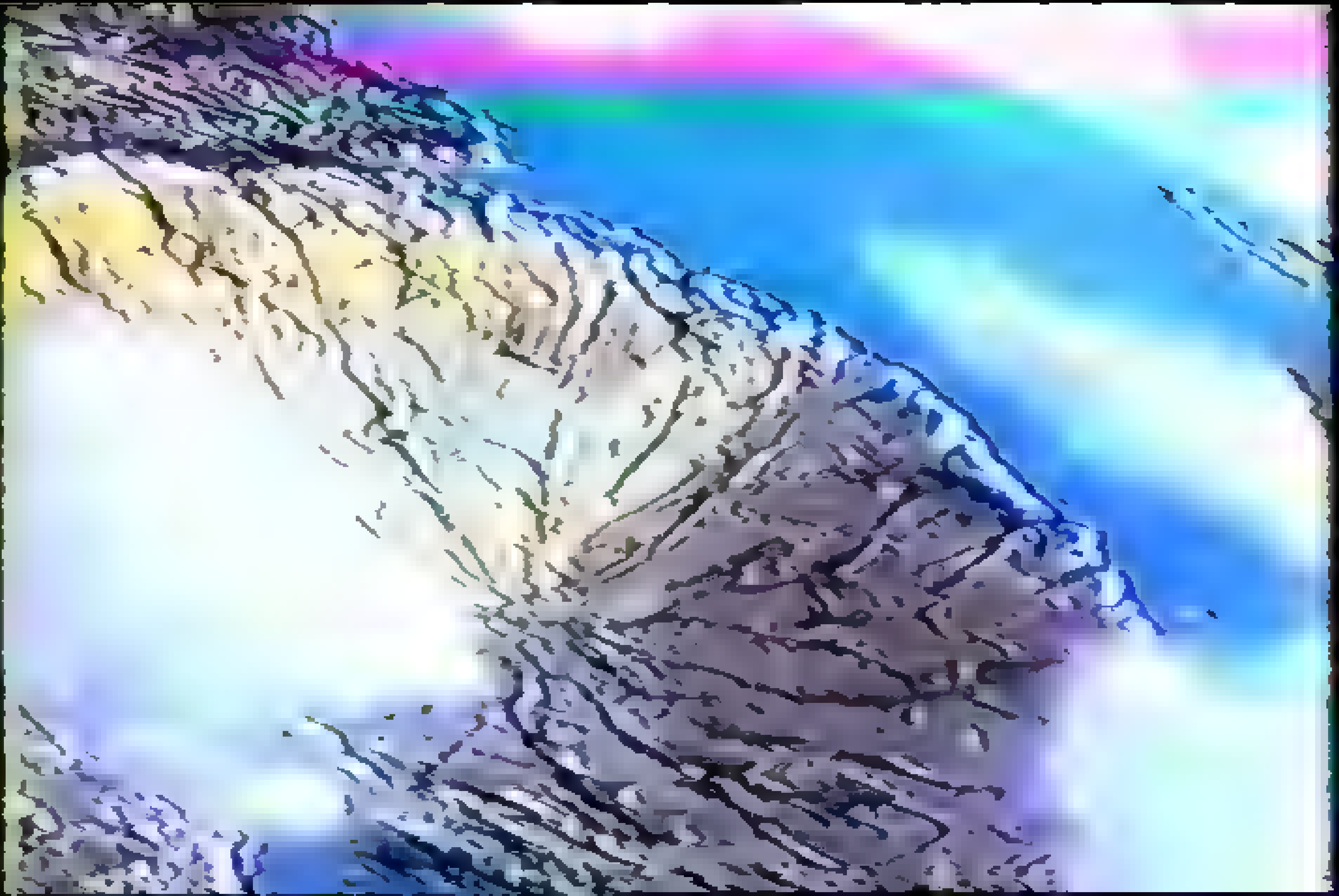
In a single day Majin Buu has destroyed 30 percent of the Earth's population and cities


In a single day, Majin Buu has destroyed 30
percent of the Earth's population and cities

In a single day Majin Buu has destroyed 30 percent of the Earth's population and cities












The Activation of a New Secret Weapon!?
Satan saves the Earth





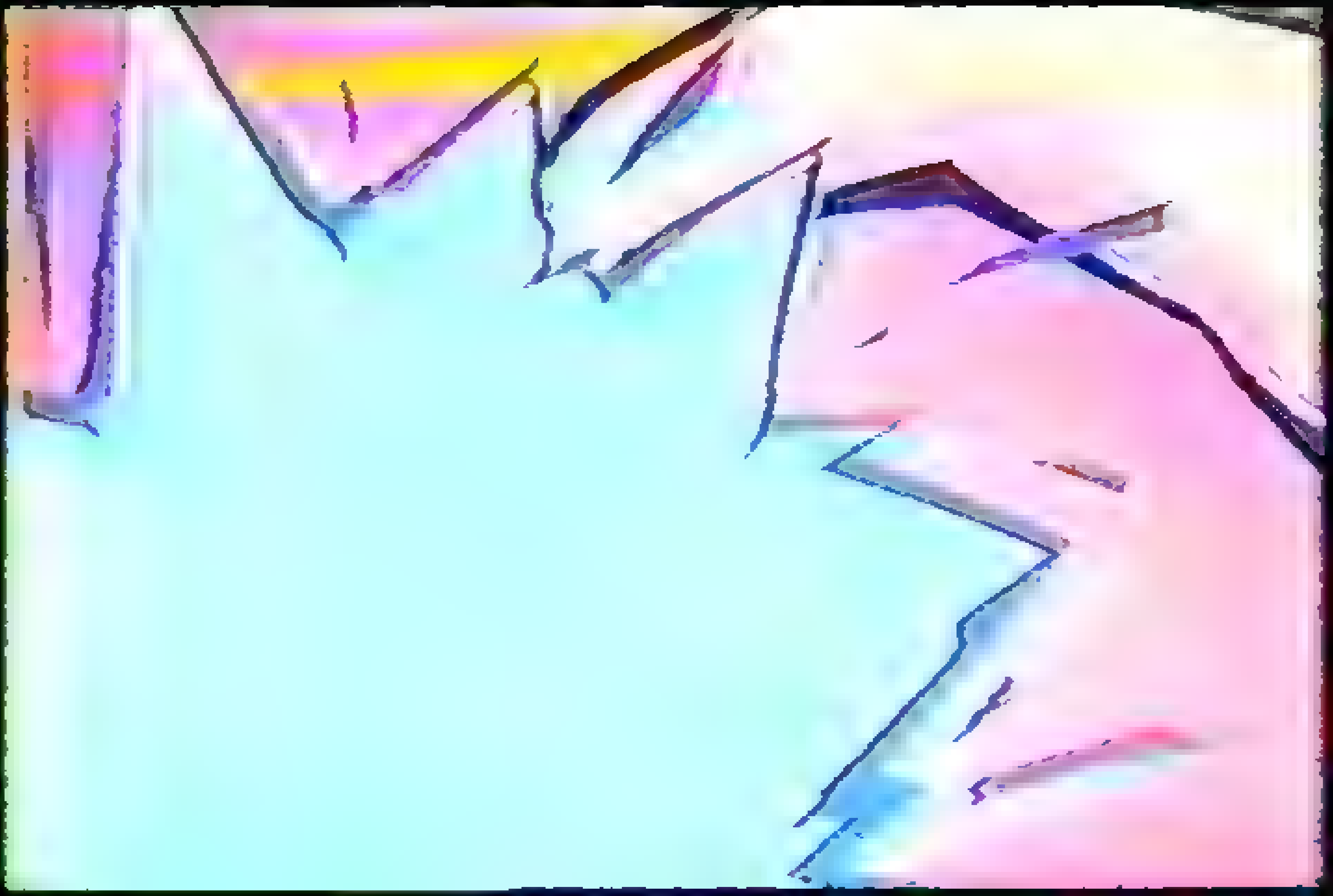




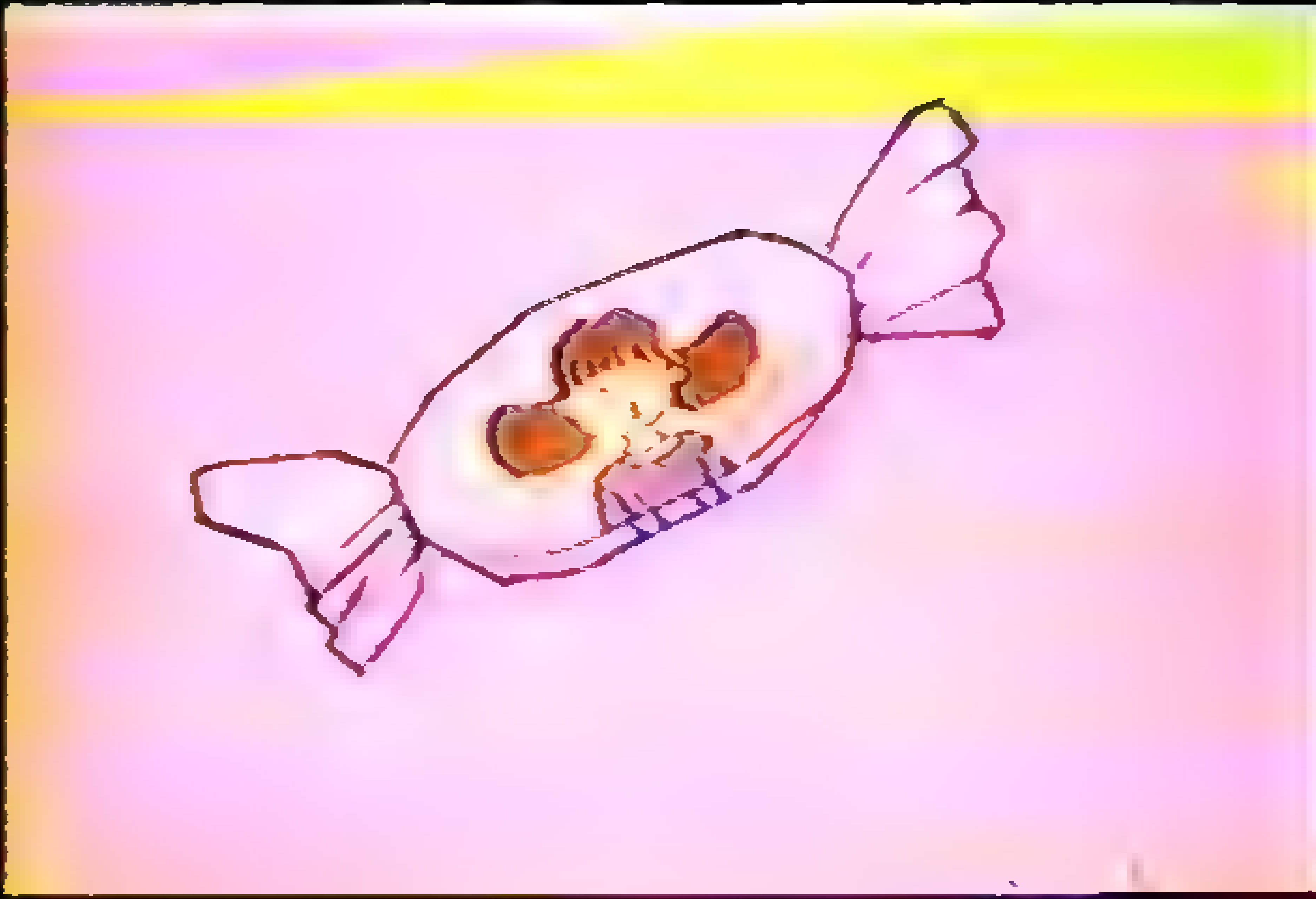


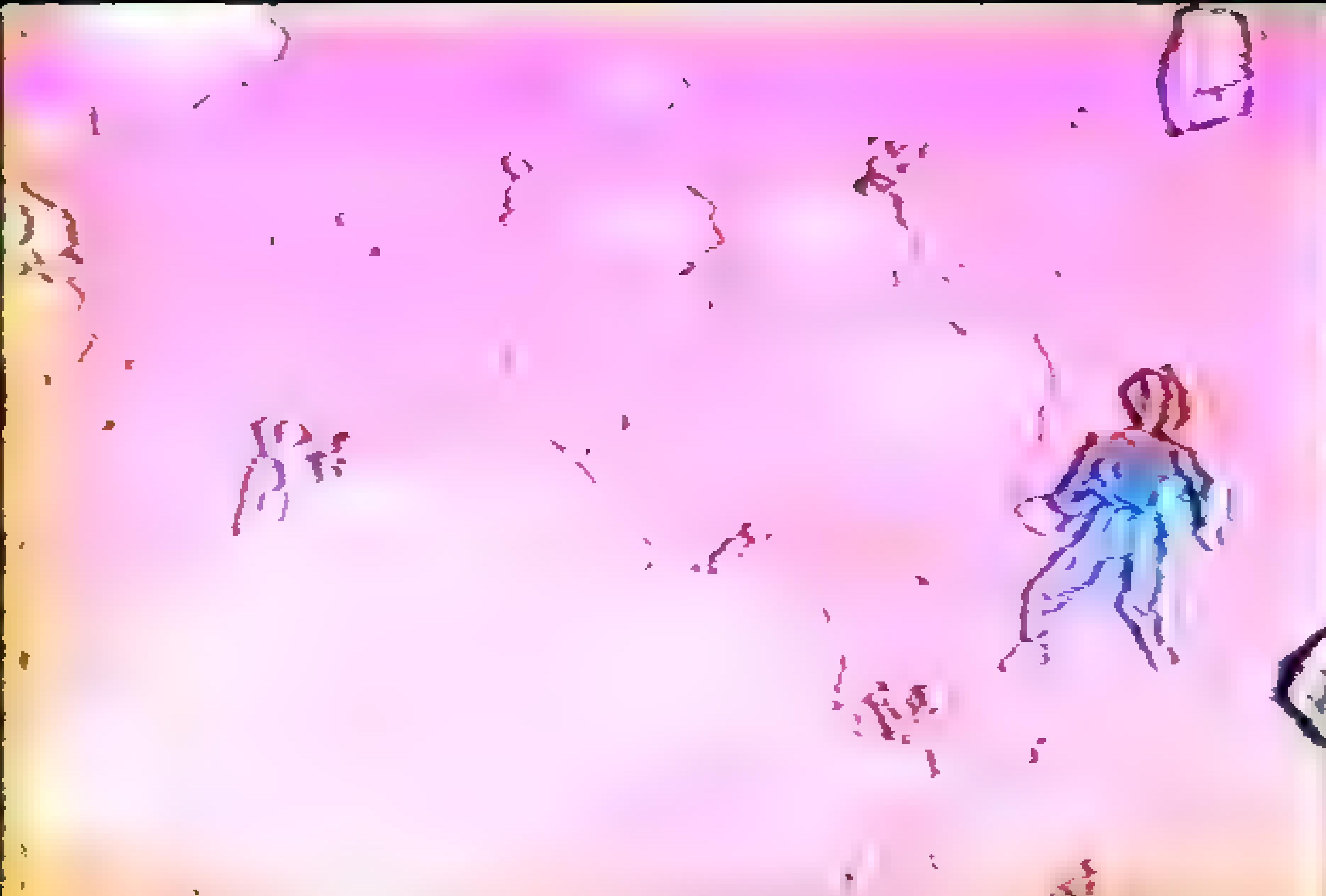


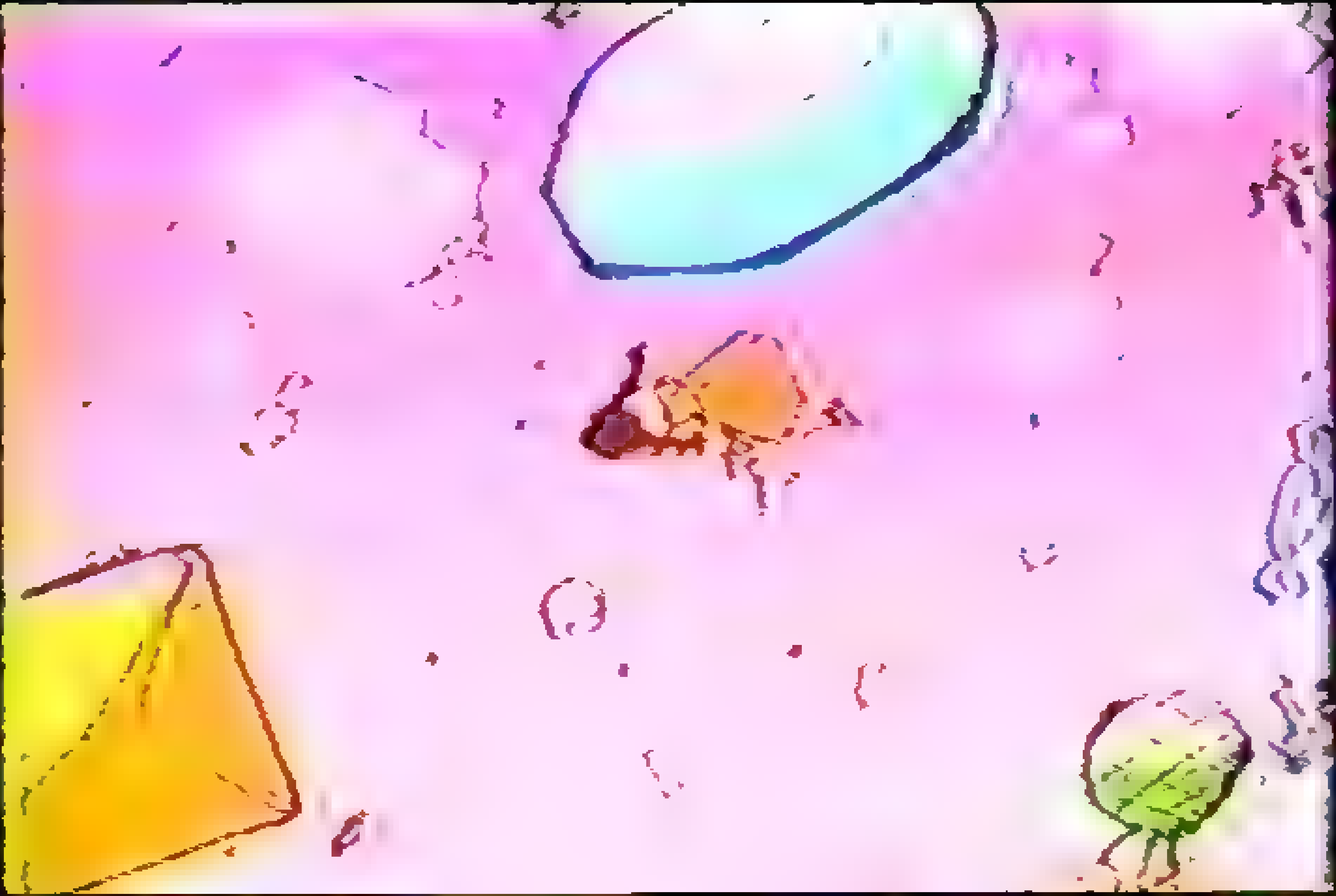


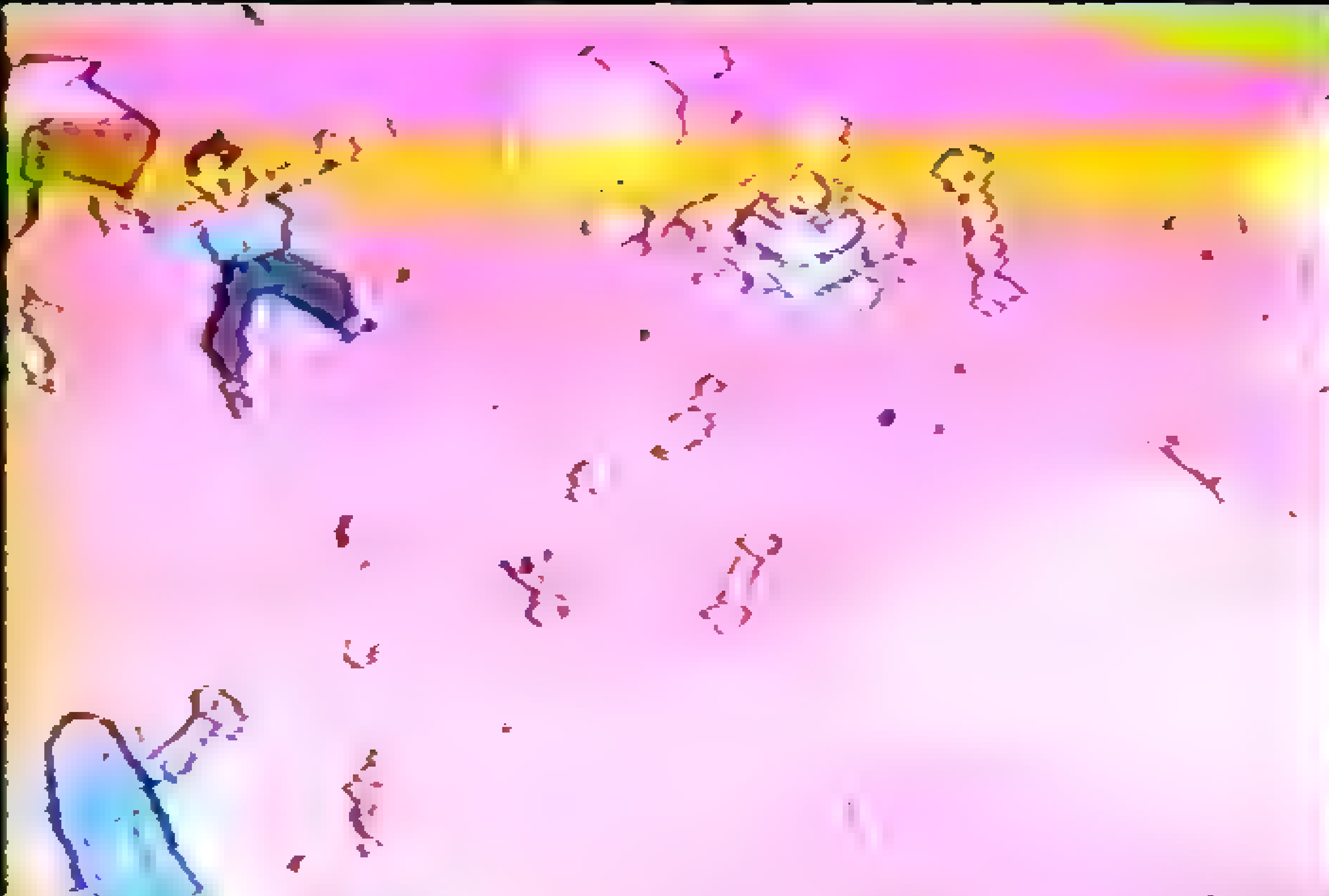


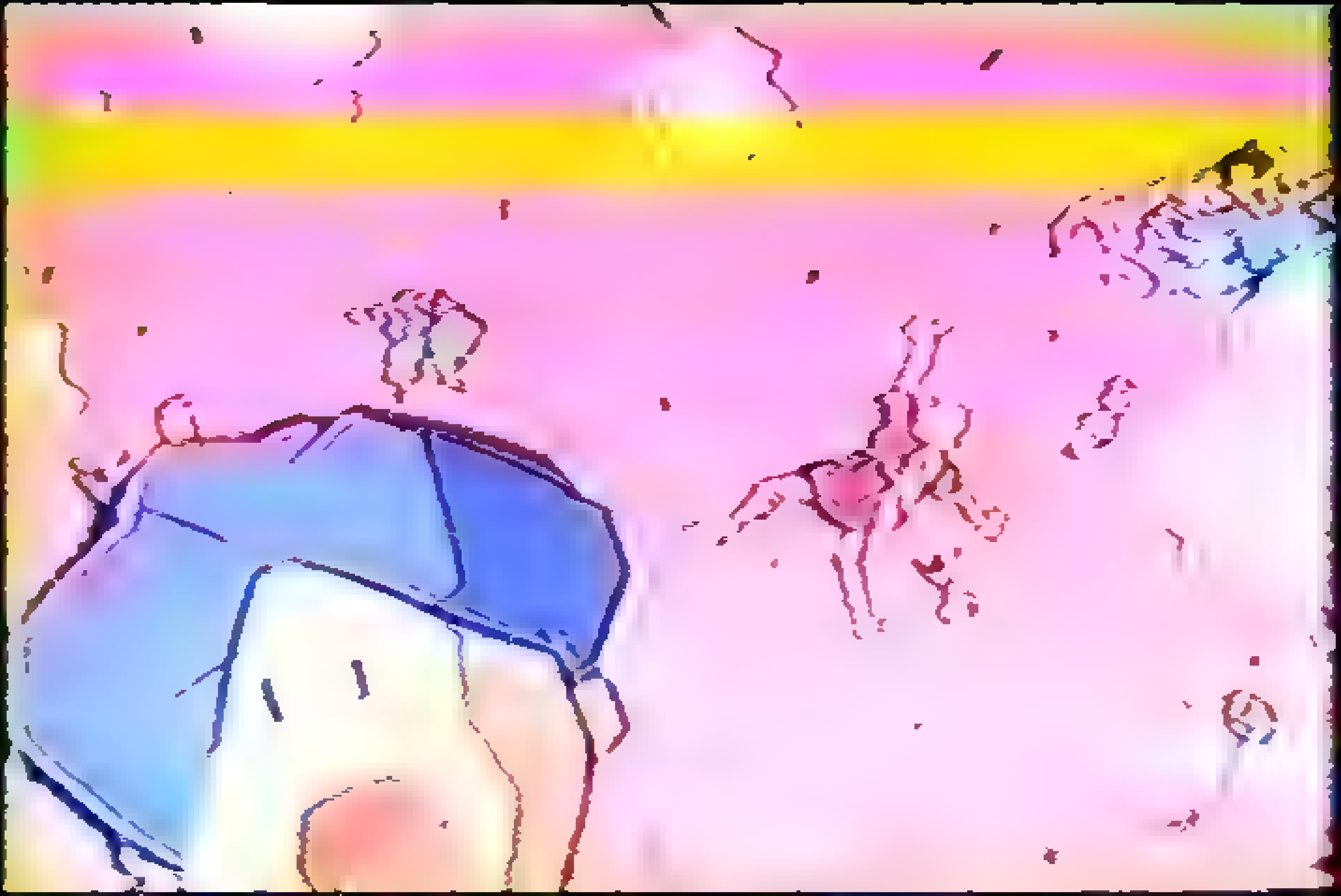






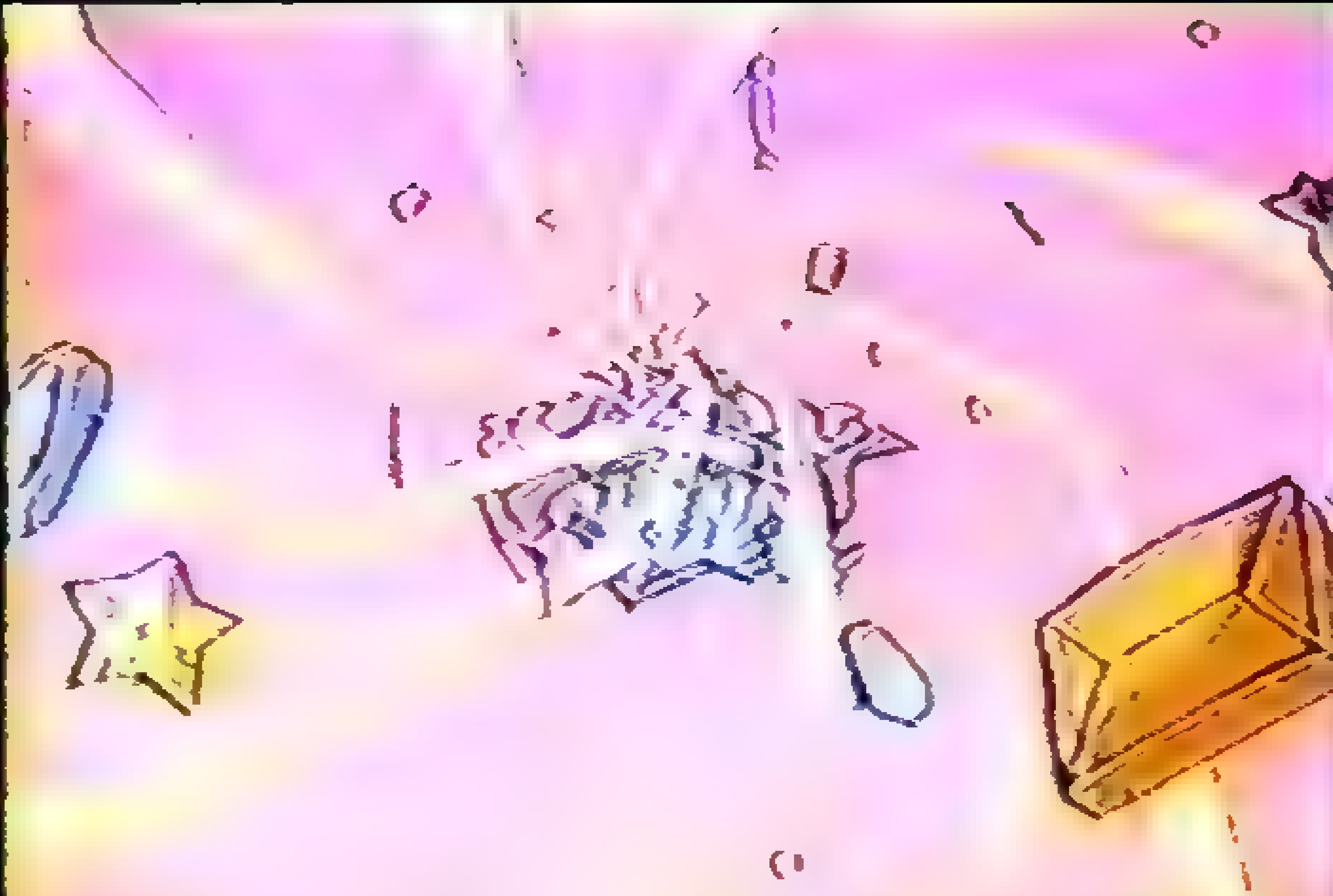








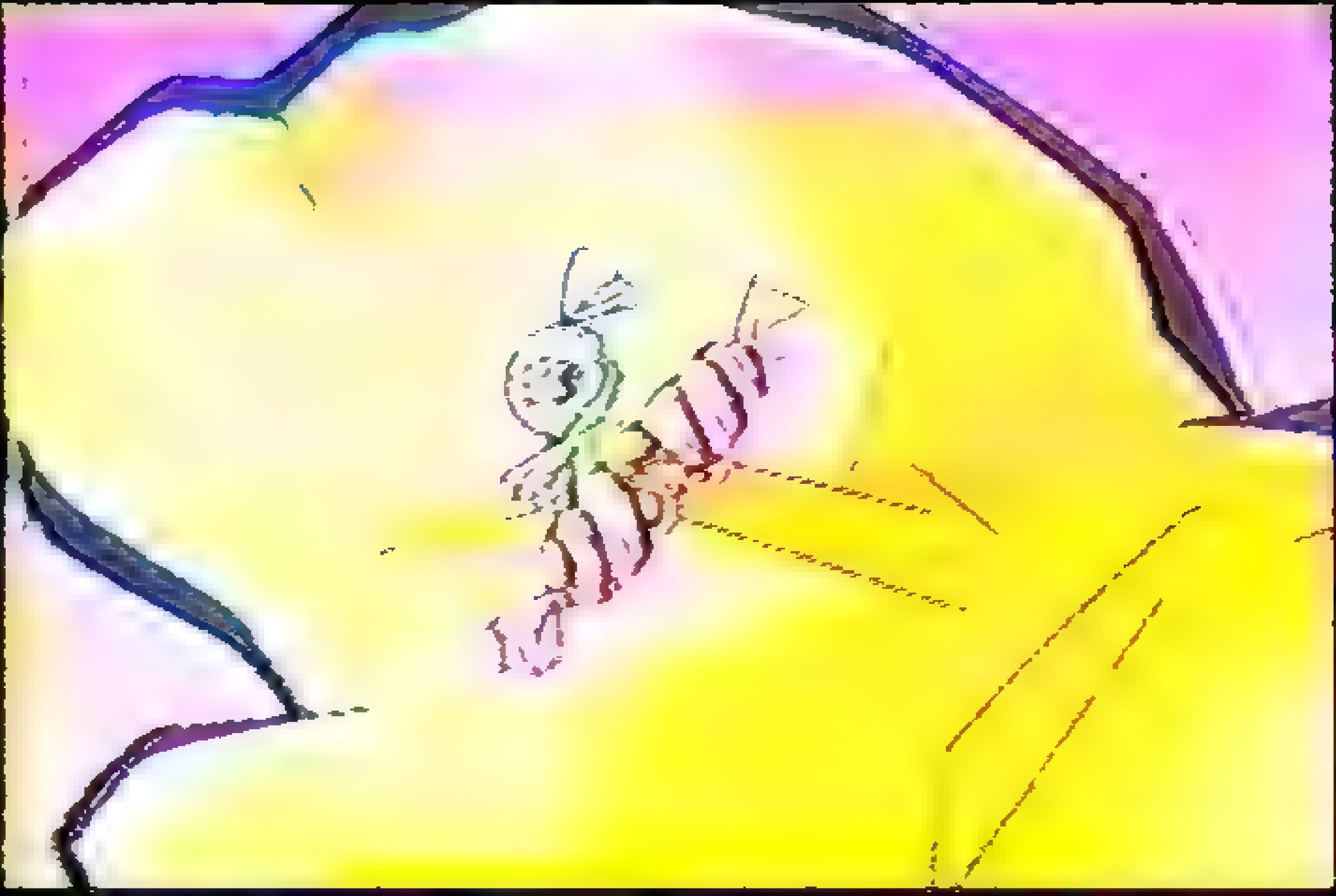








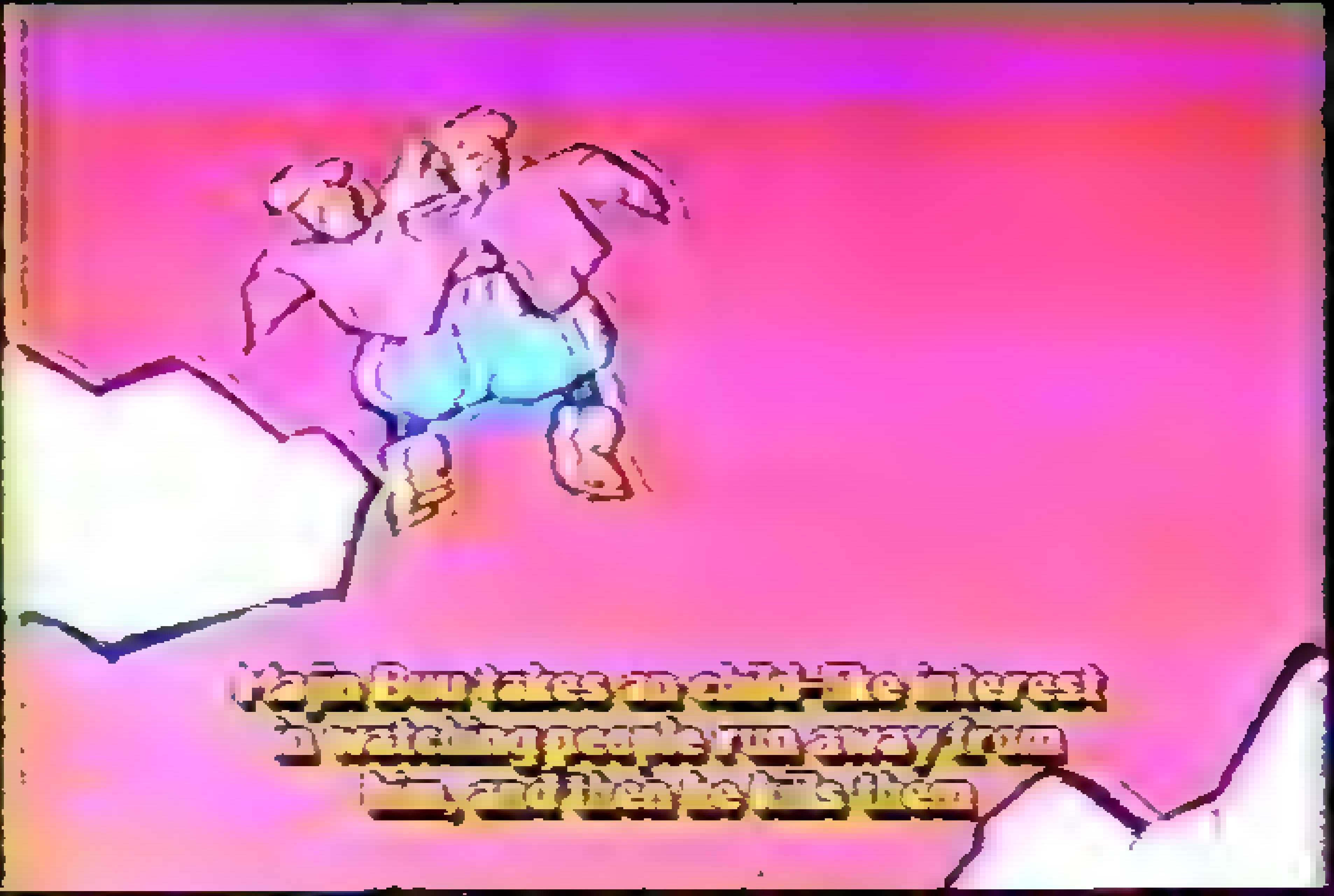






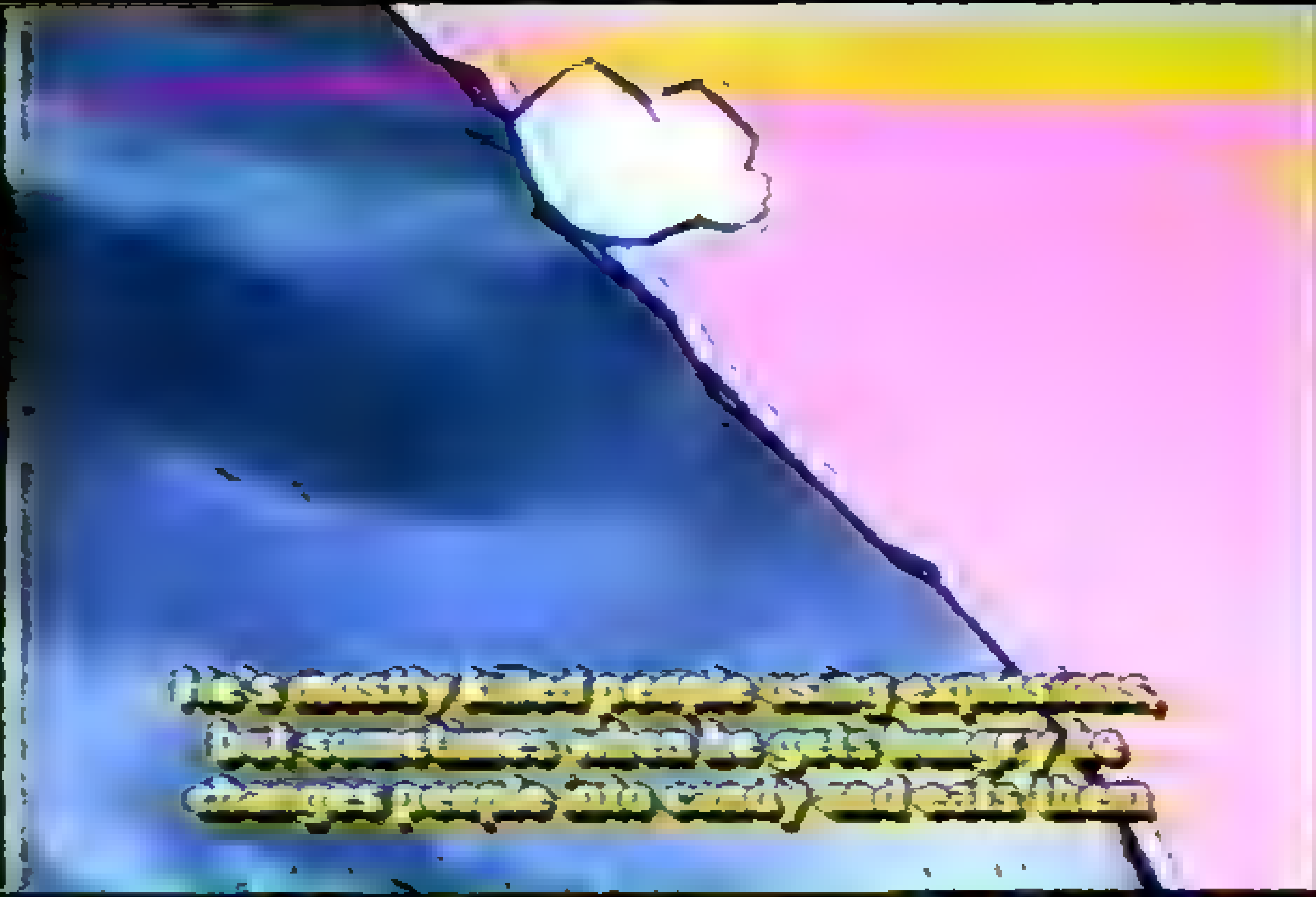

takes an
watching people run away from
and then he

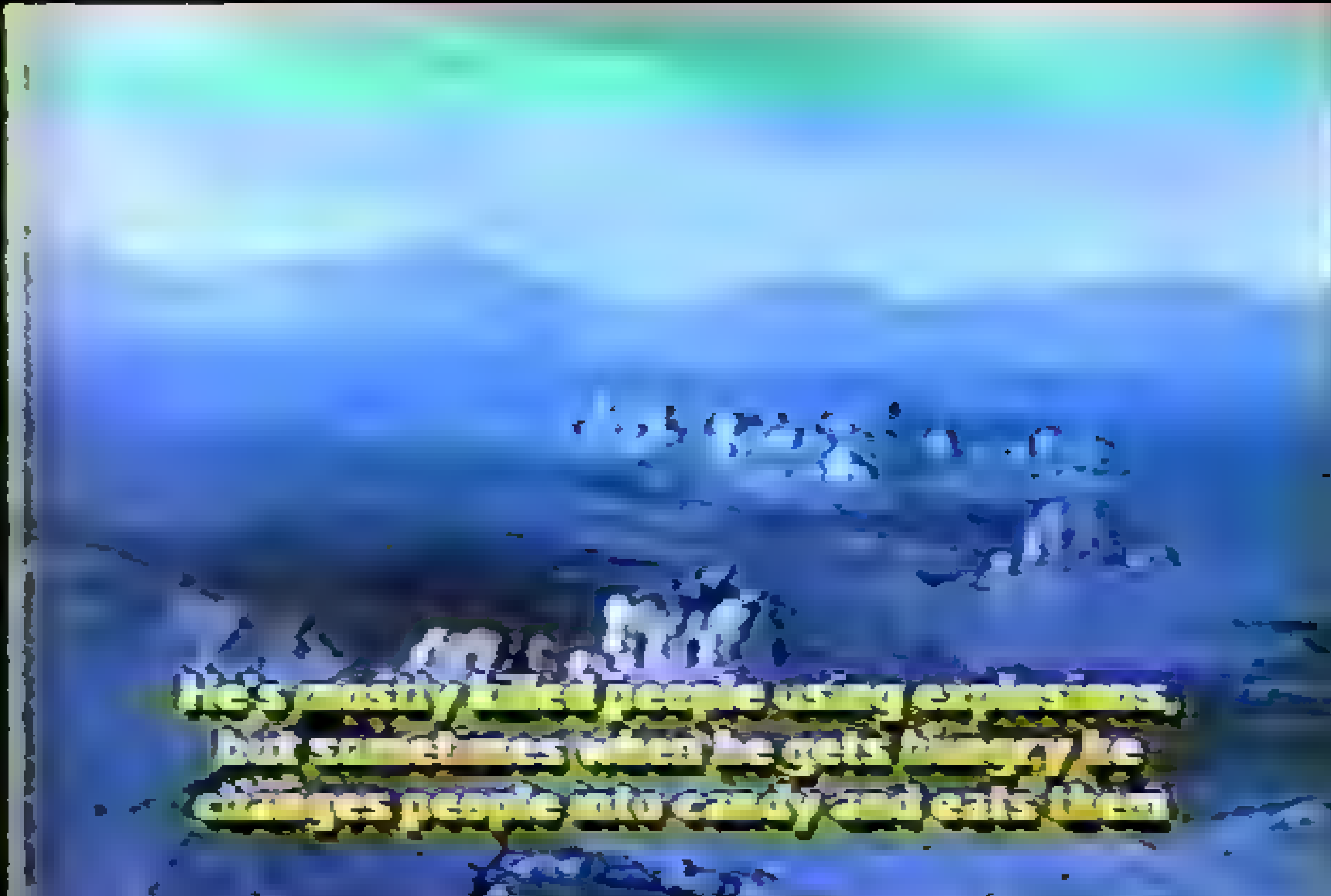


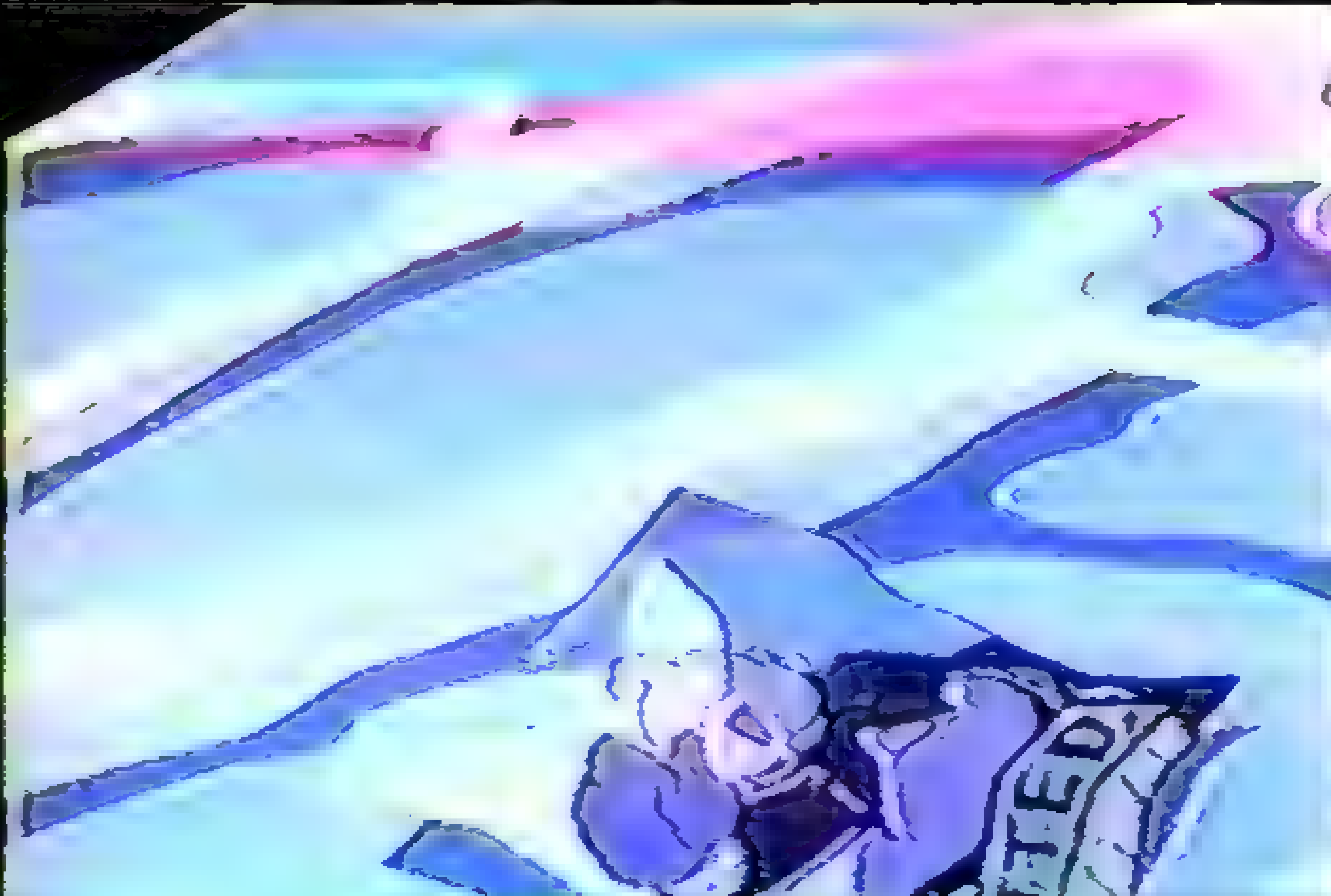

Majin Buu takes in child-like interest
in watching people run away from
him, and then he kills them

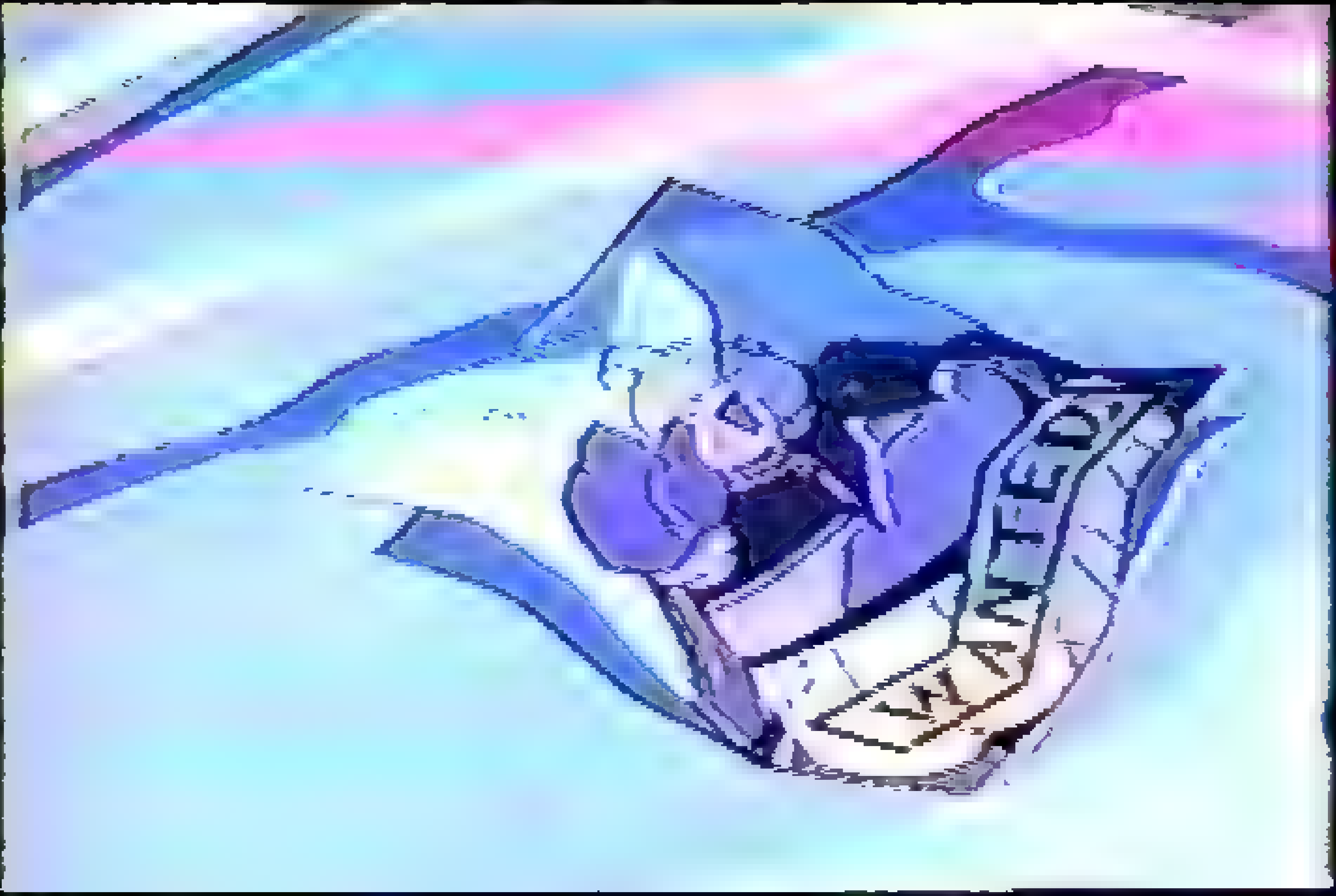


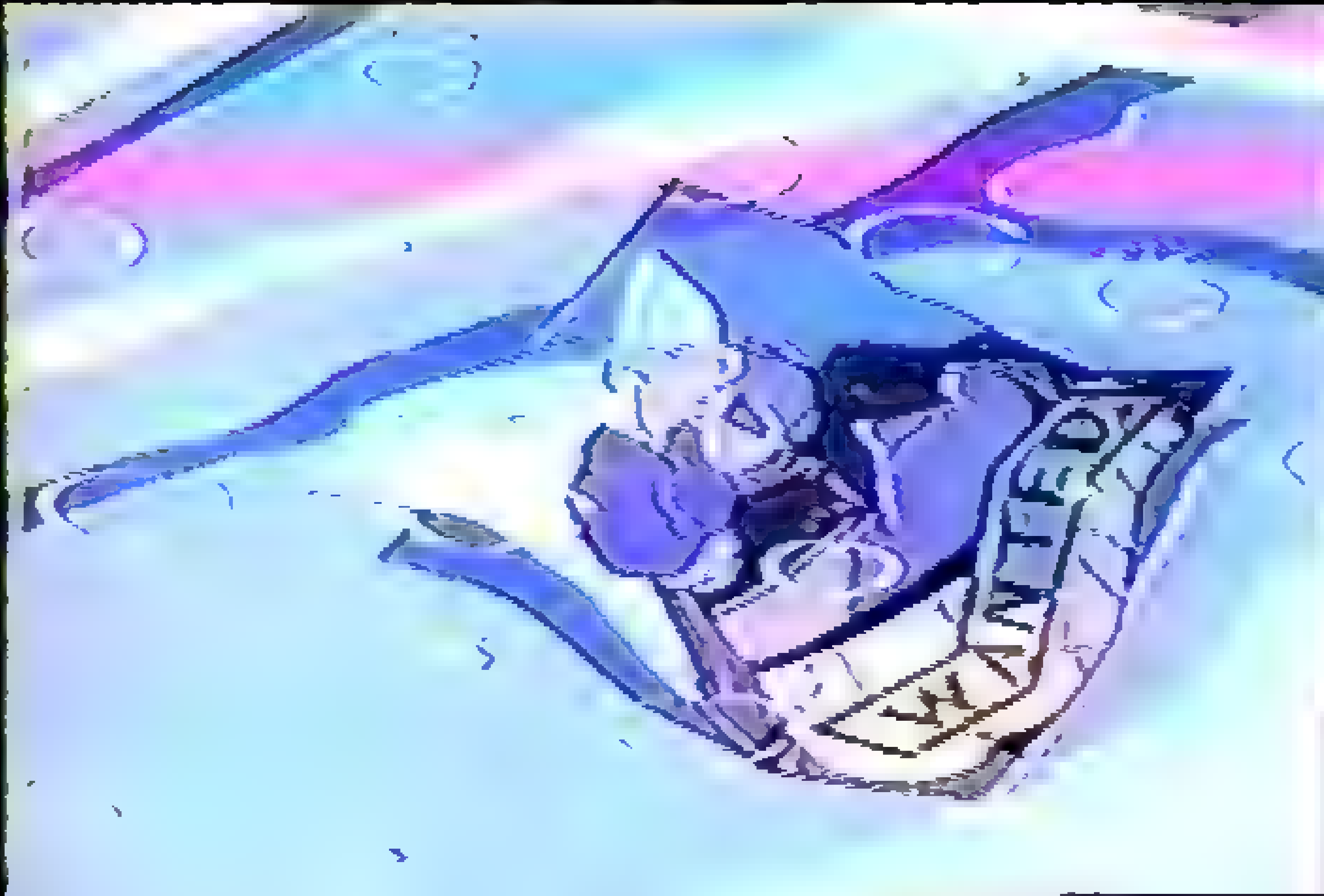


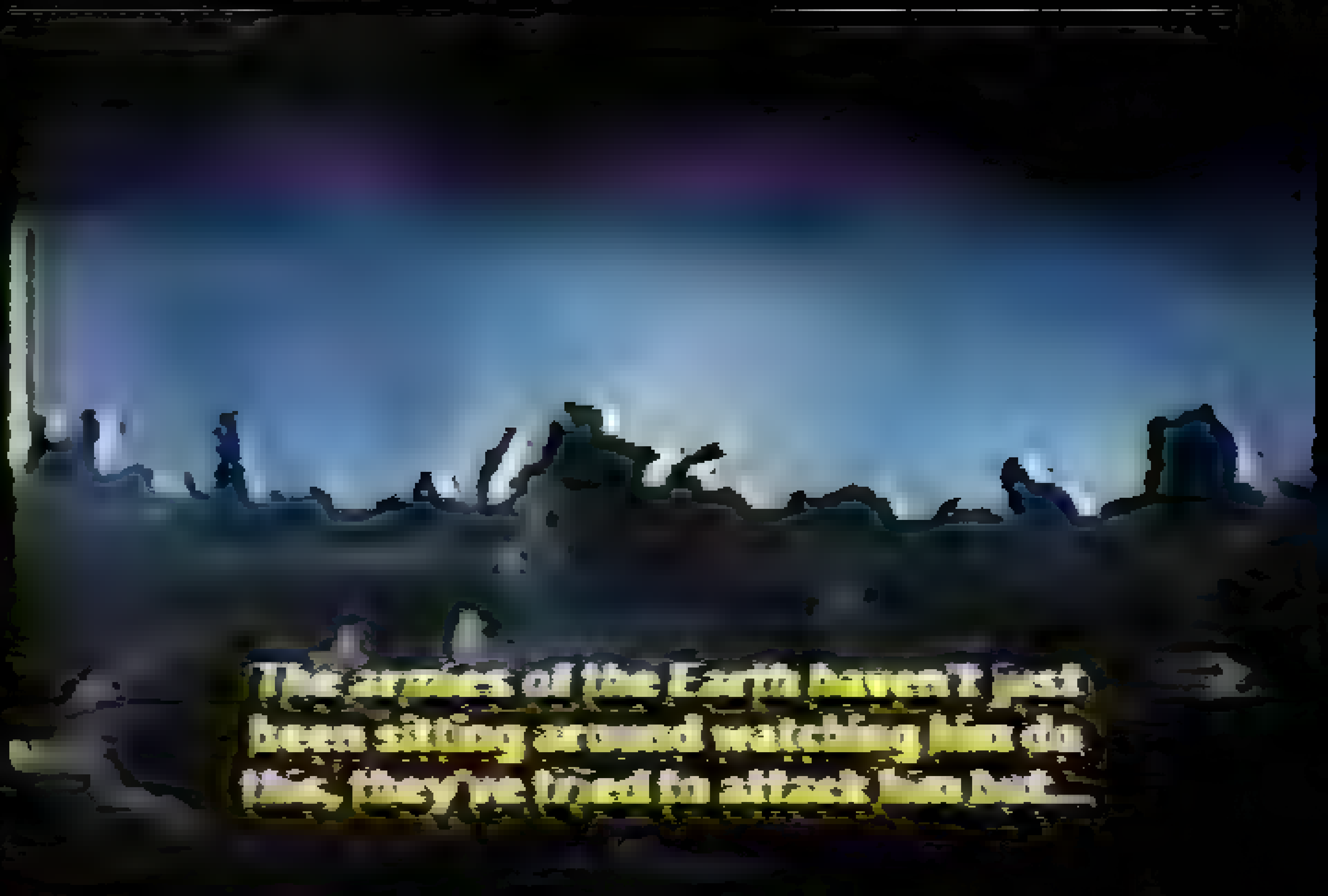


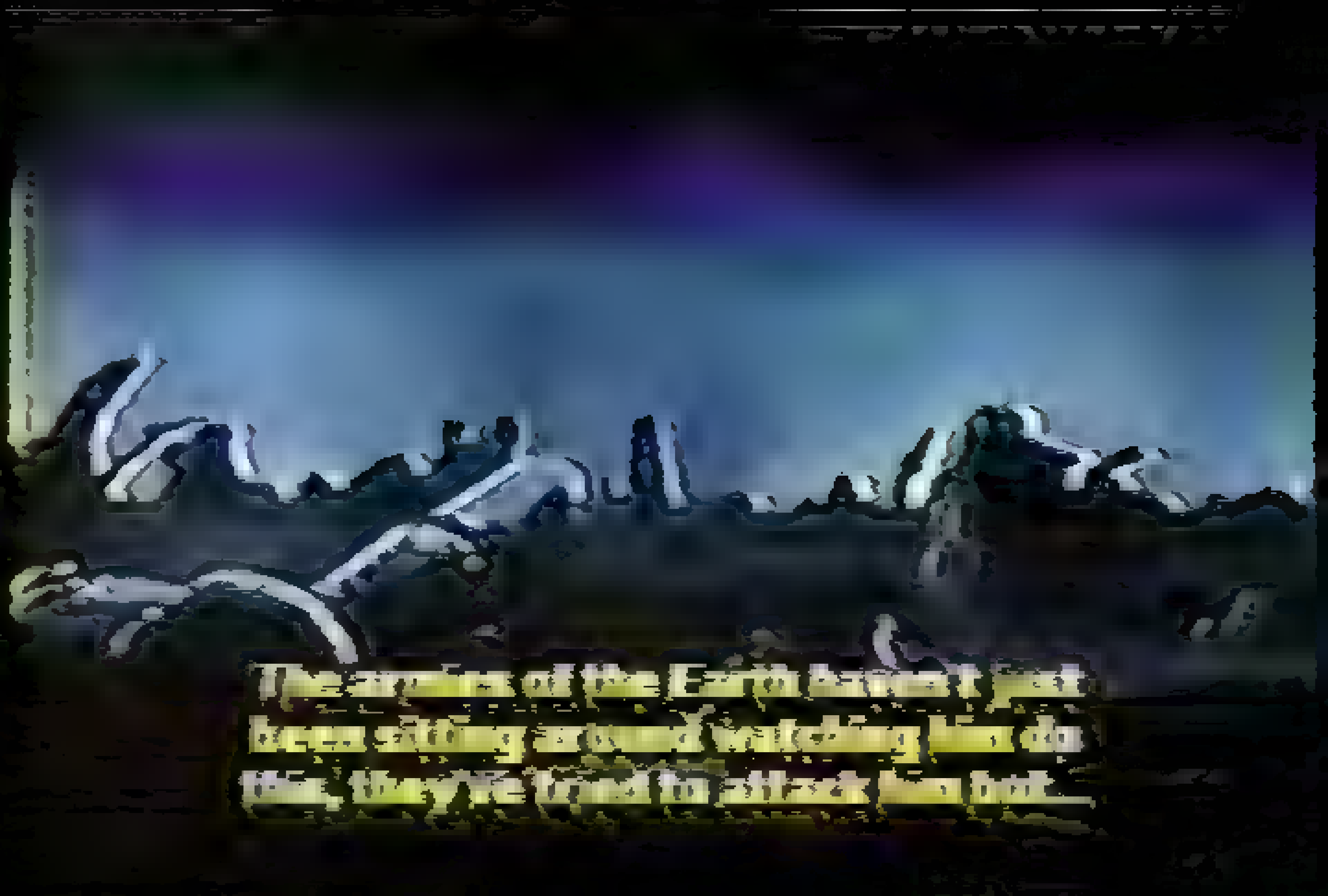

He's mostly killed people using explosions,
but sometimes when he gets hungry he
changes people into candy and eats them



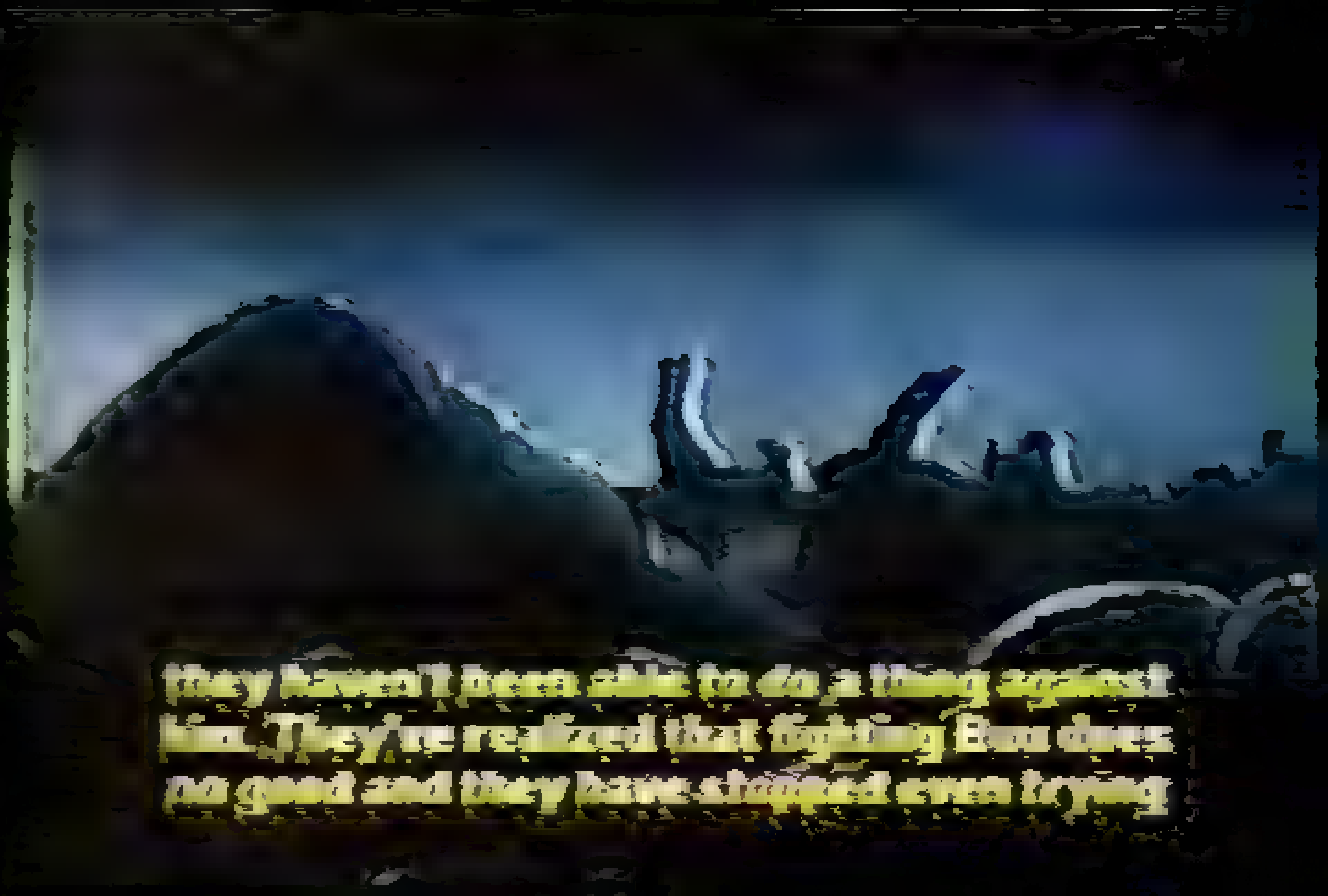

WANTED

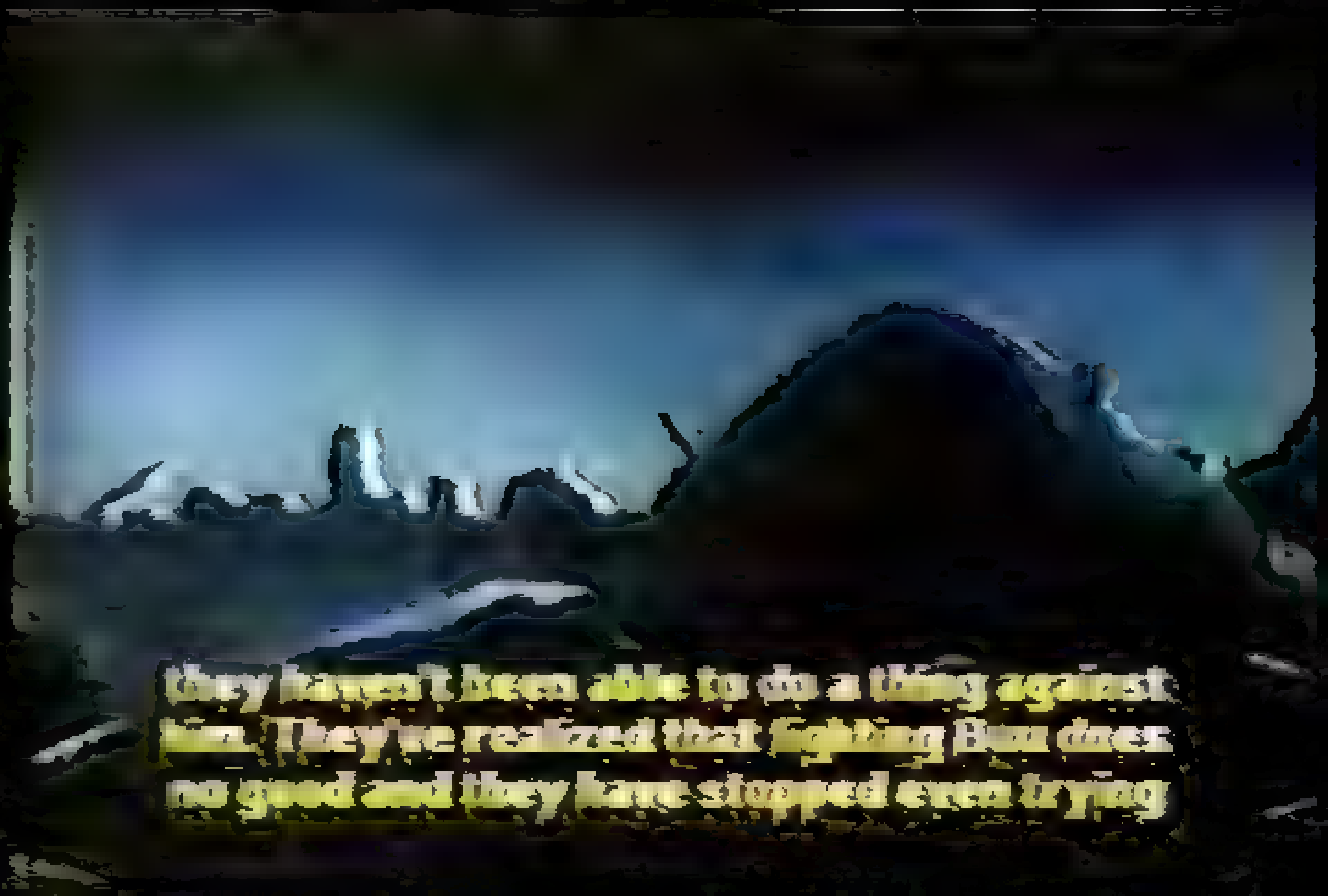


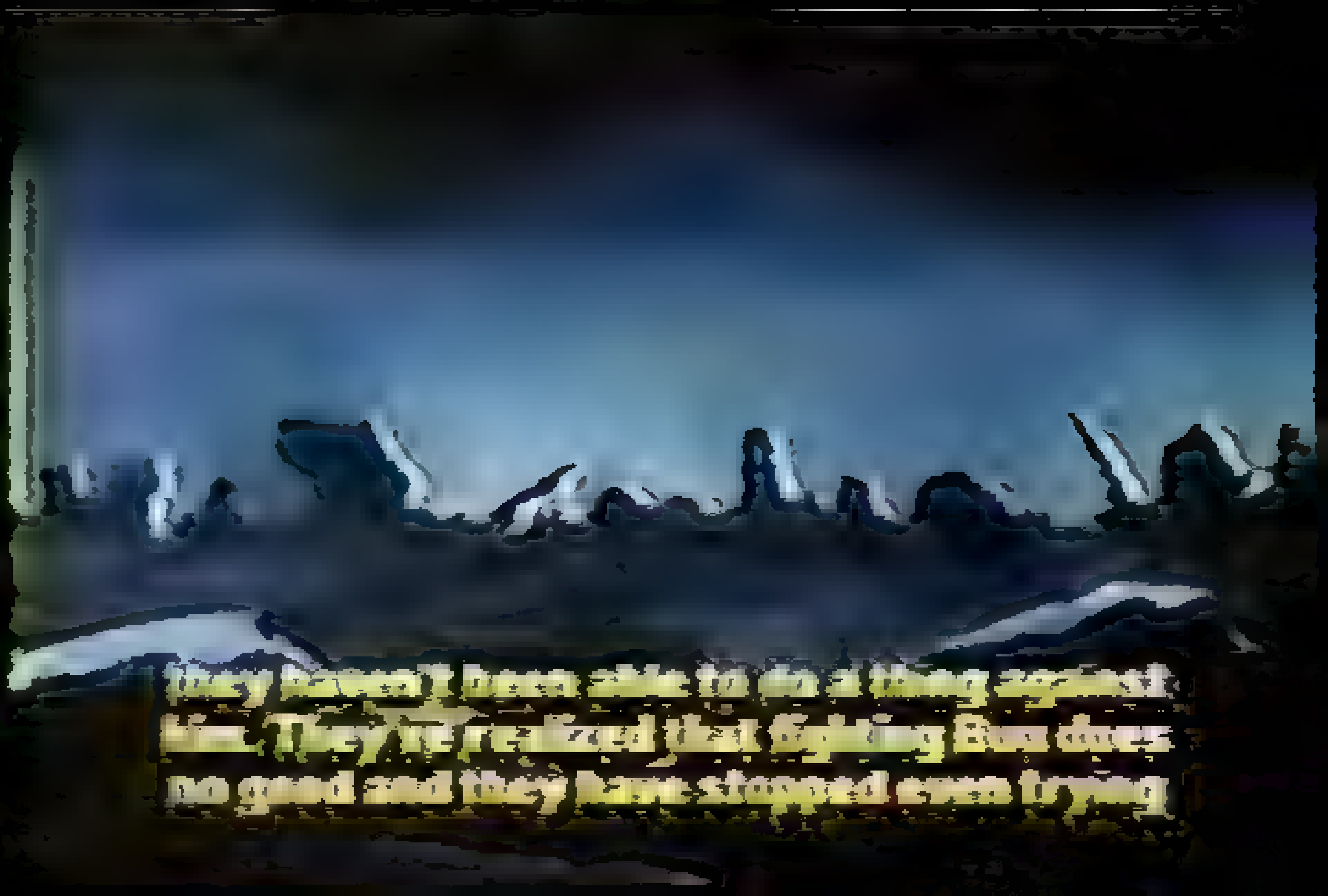

The armies of the Earth haven't just been sitting around watching him do this, they've tried to attack him but...

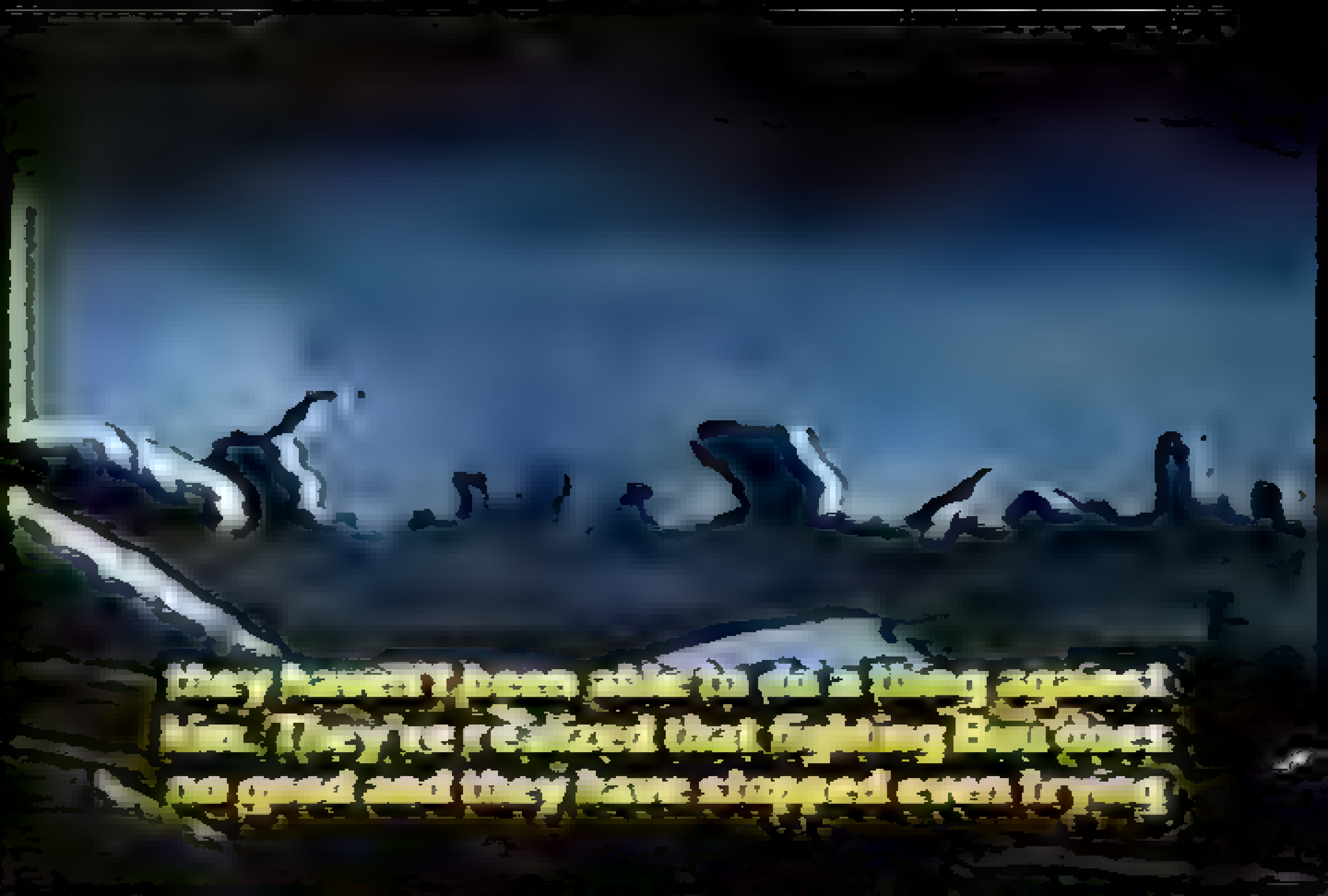

The armies of the Earth haven't just been sitting around watching him do this, they've tried to attack him but...

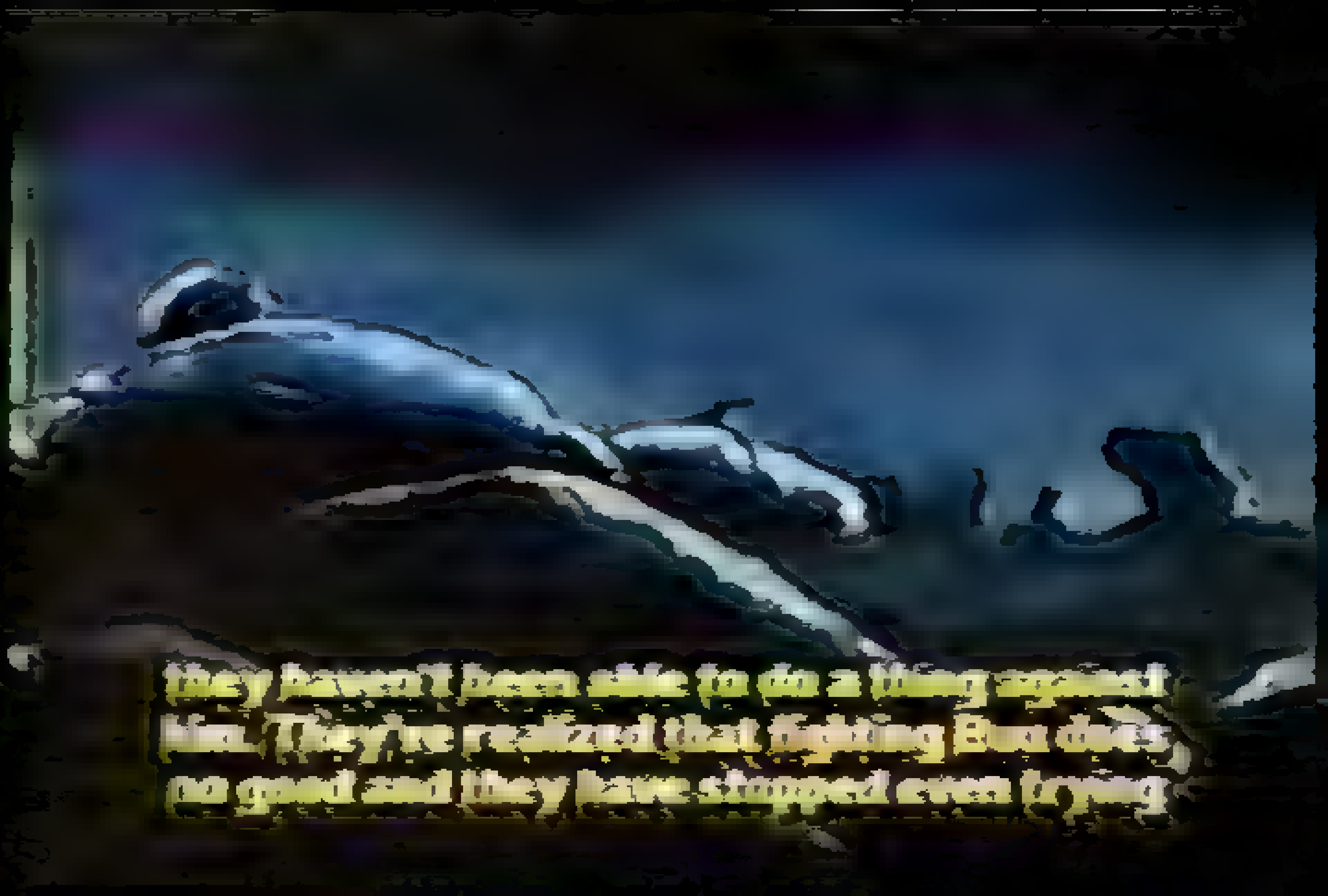

The citizens of the Earth haven't just been sitting around watching him do this, they've tried to attack him but...

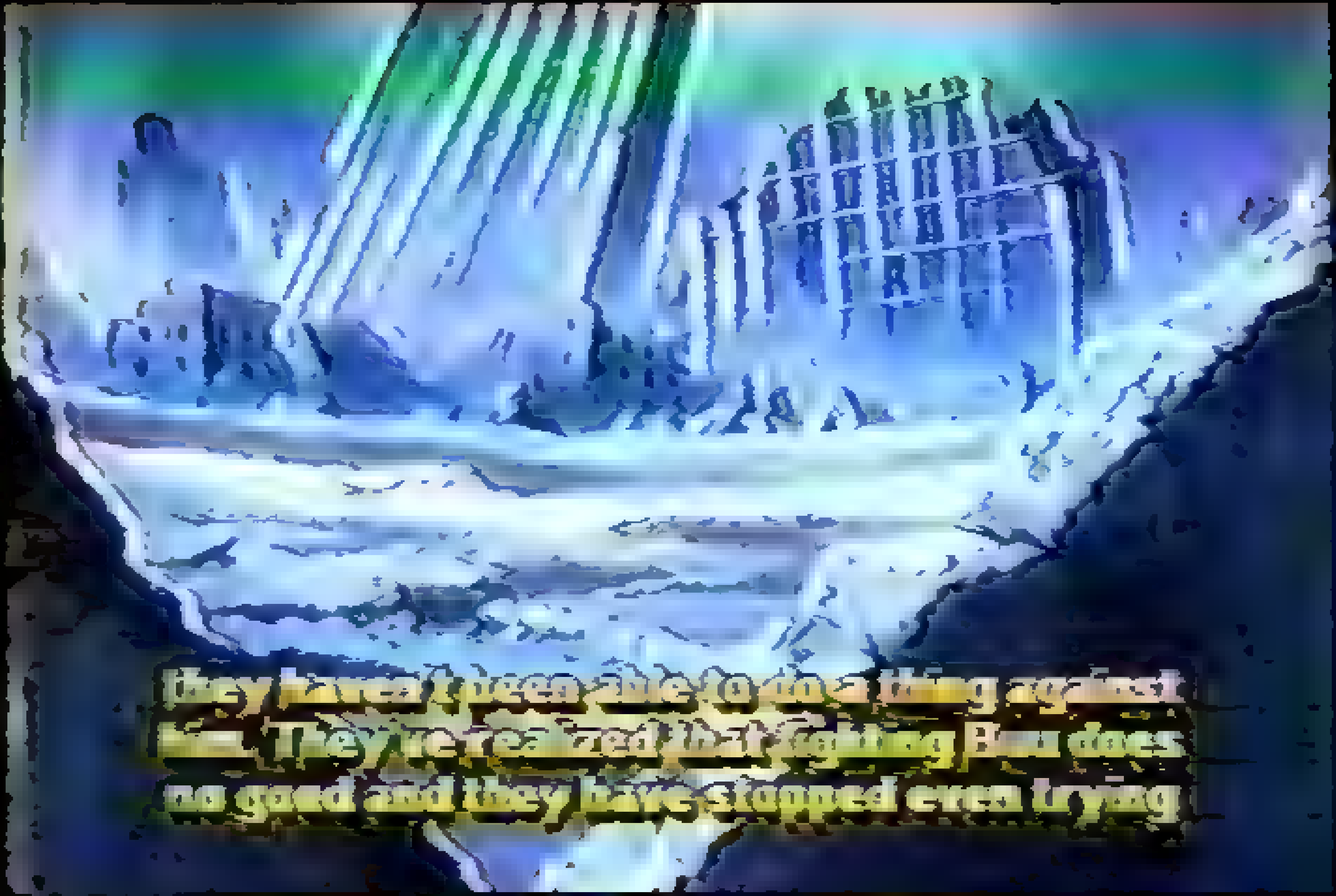

they haven't been able to do a thing against
him. They've realized that fighting him does
no good and they have stopped even trying

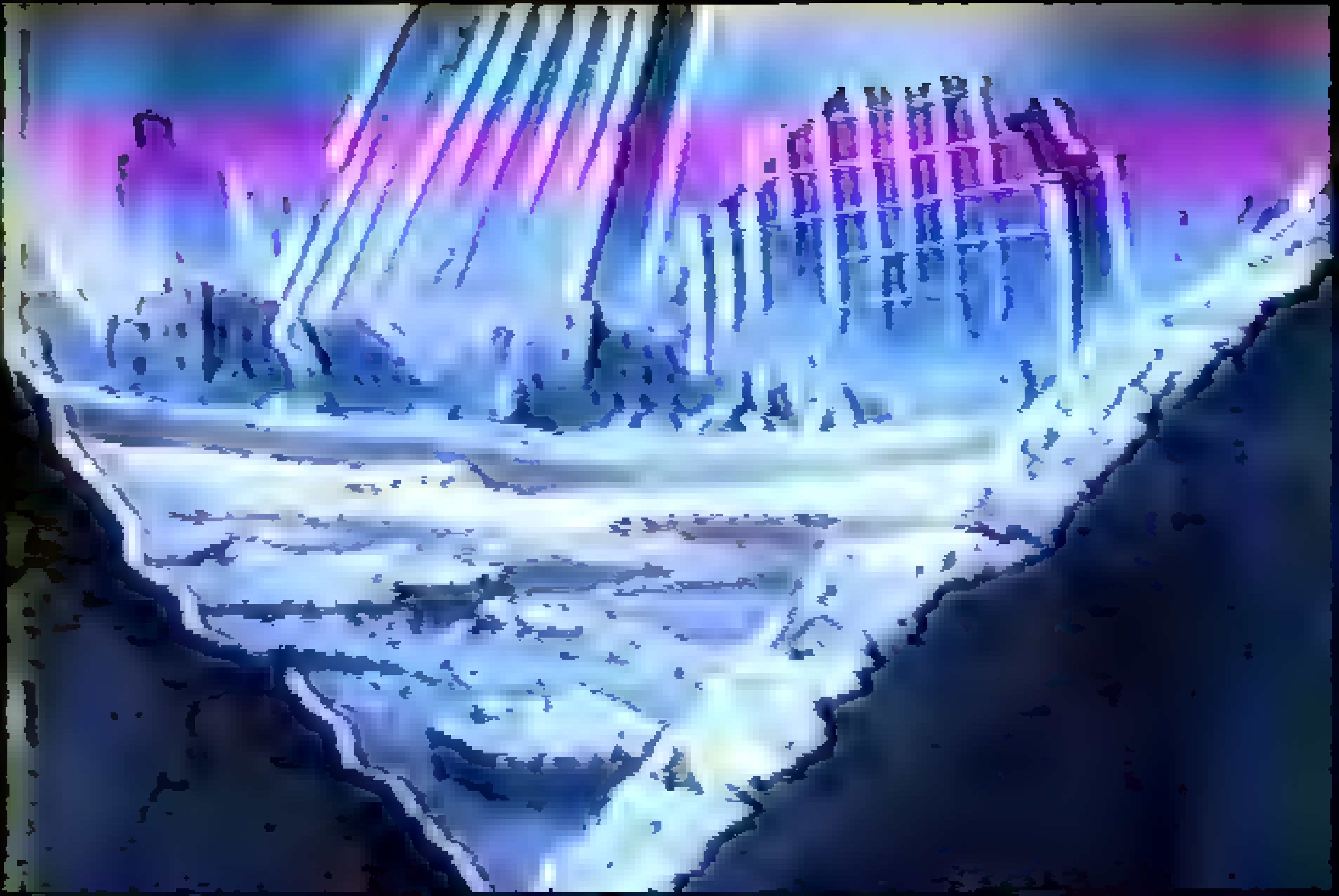

they haven't been able to do a thing against
him. They've realized that fighting Him does
no good and they have stopped even trying

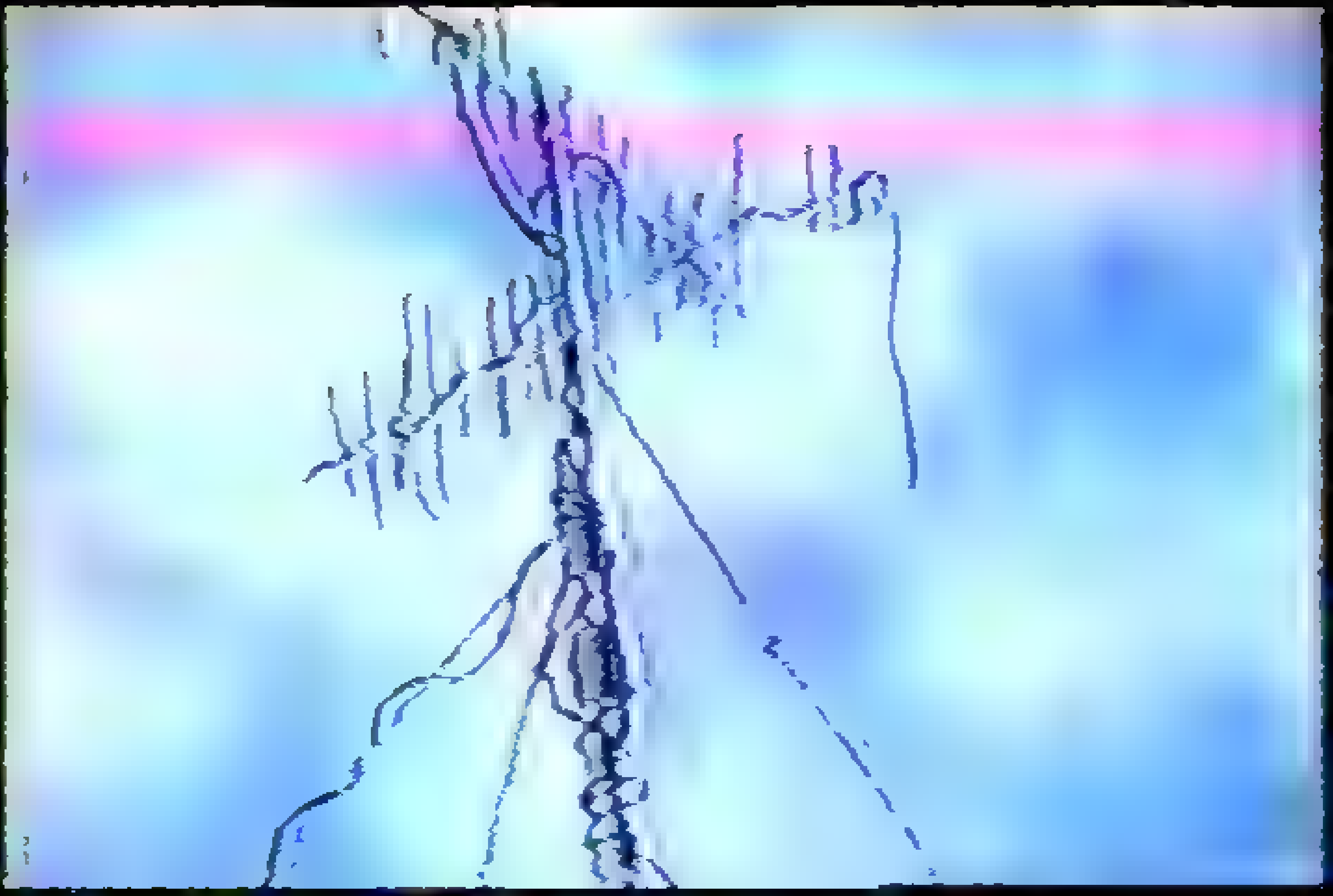

they haven't been able to do a thing against him. They've realized that fighting him does no good and they have stopped even trying

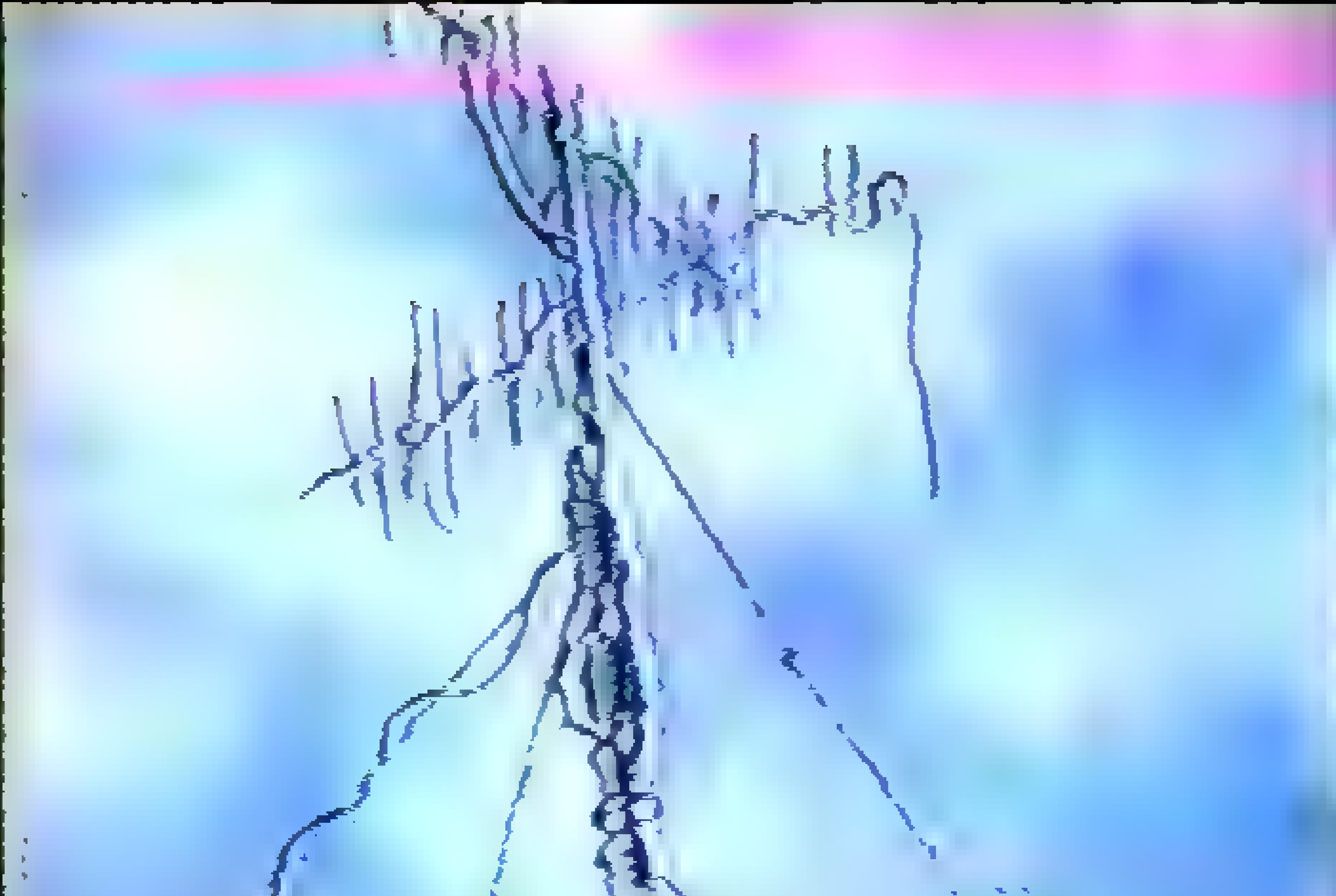

they haven't been able to do a thing against
him. They've realized that fighting Bat does
no good and they have stopped even trying

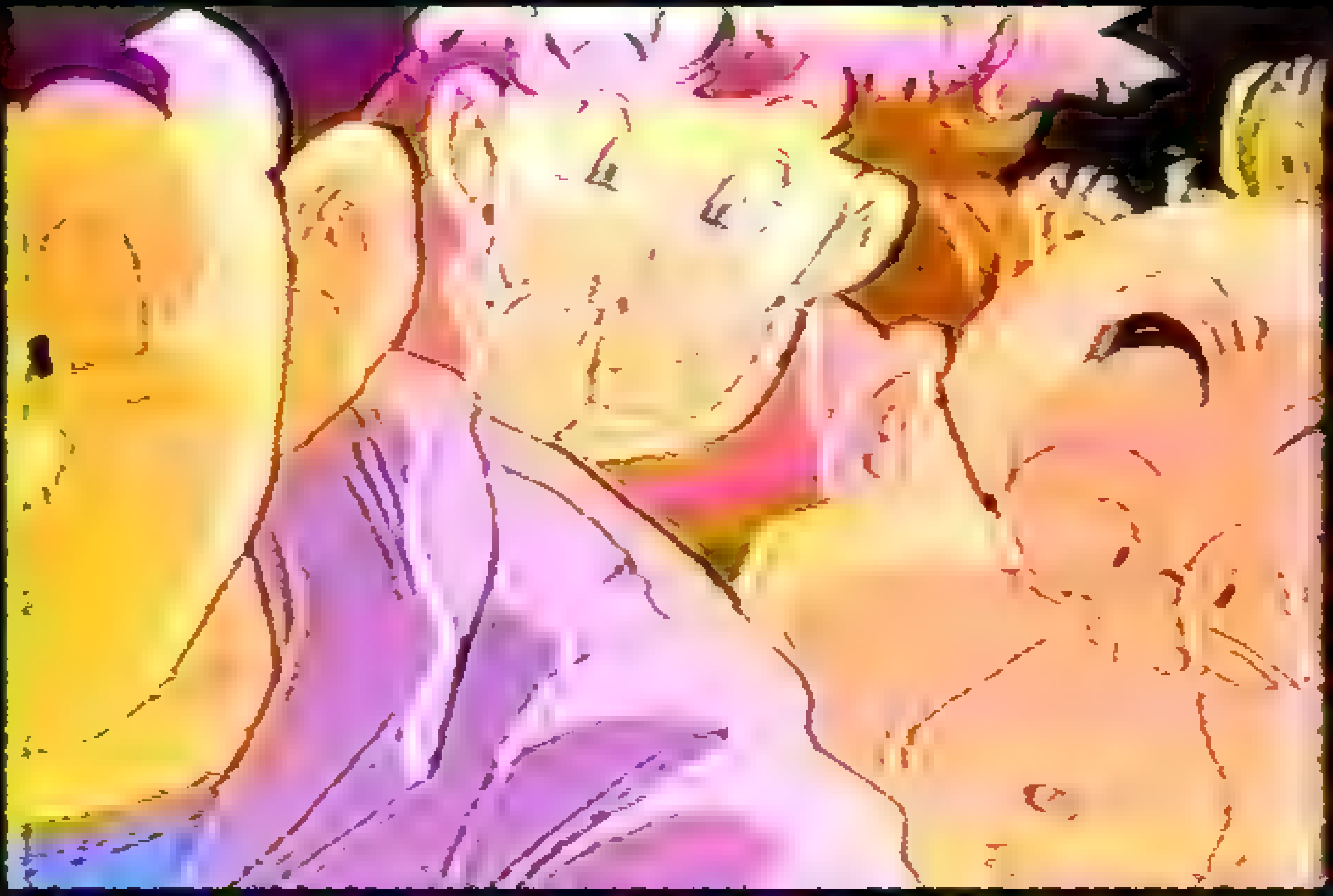

they haven't been able to do a thing against
him. They've realized that fighting Buu does
no good and they have stopped even trying


they haven't been able to do a thing against
him. They've realized that fighting Buu does
no good and they have stopped even trying





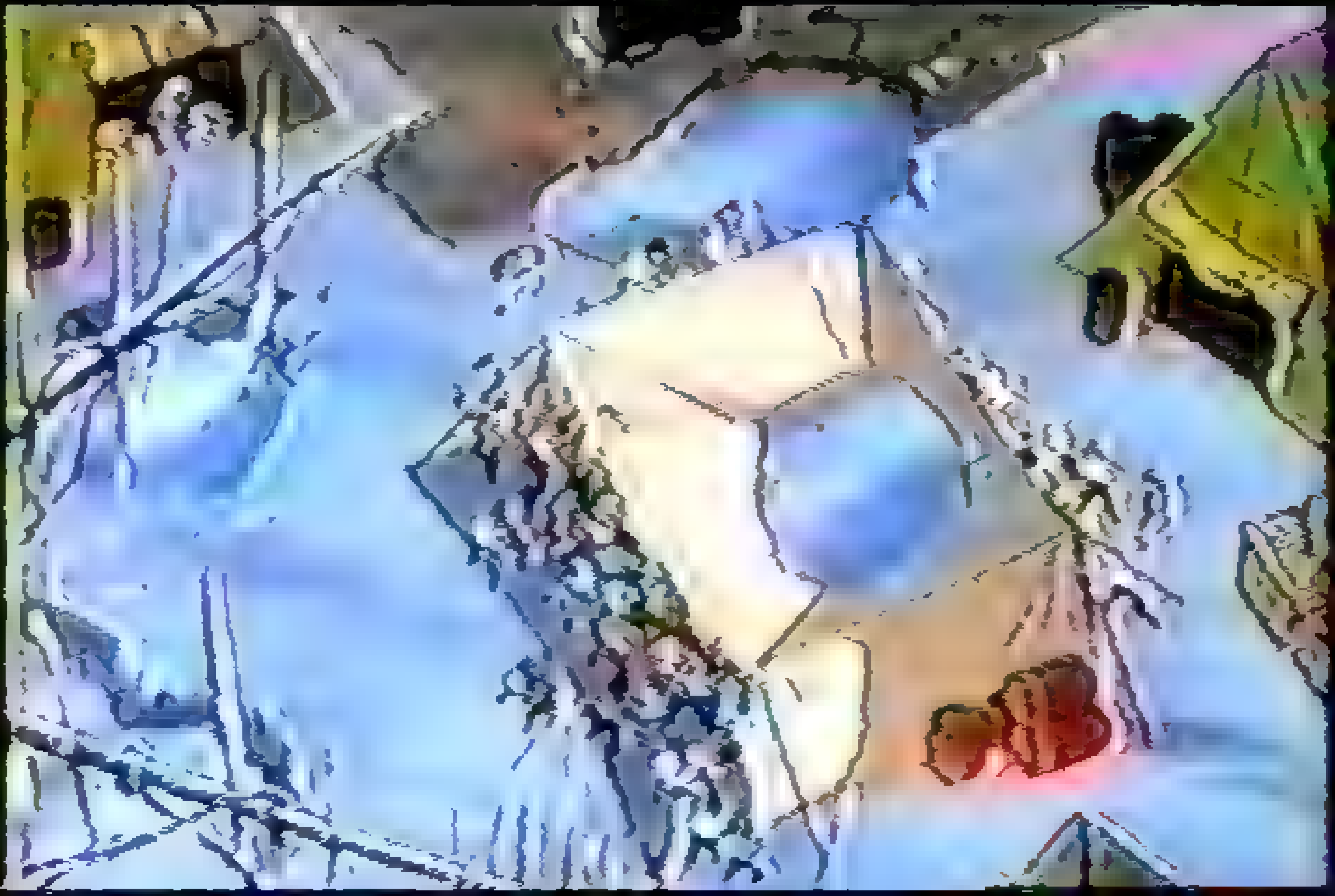





But the remaining people haven't lost all hope


But the remaining people haven't lost all hope





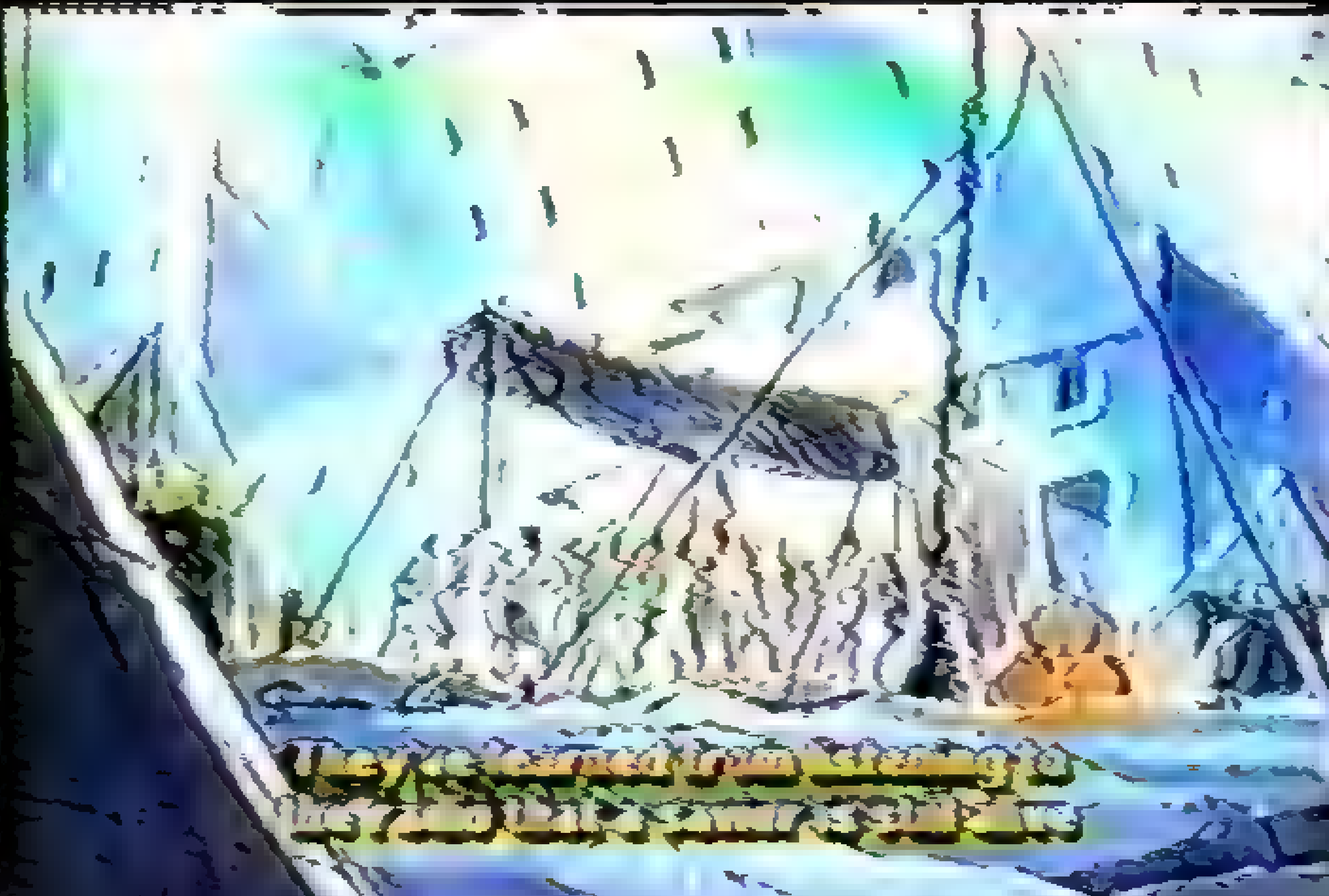


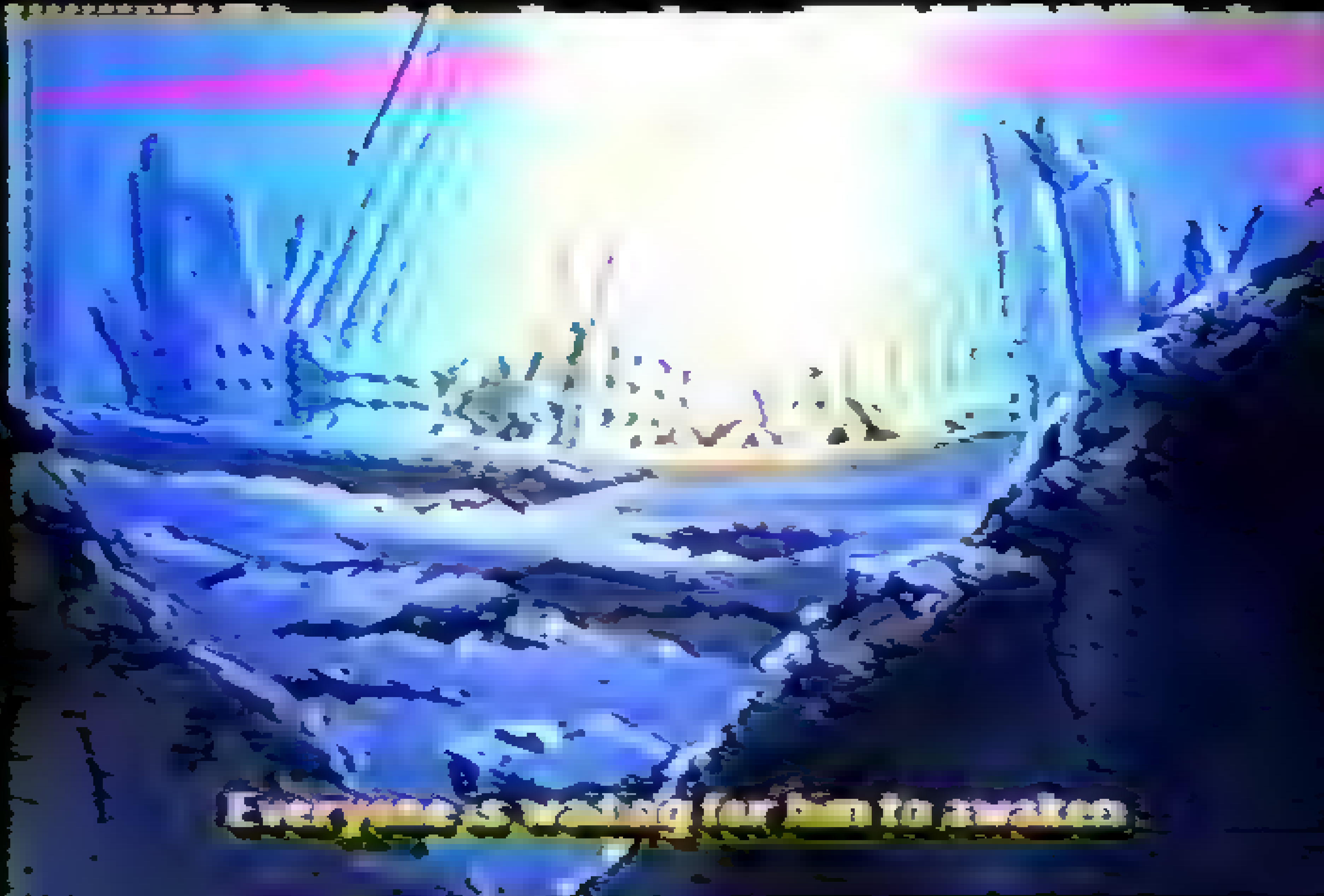



They've learned from listening to
the radio that a survivor's still alive


They've learned from listening to






Everyone's waiting for him to awaken

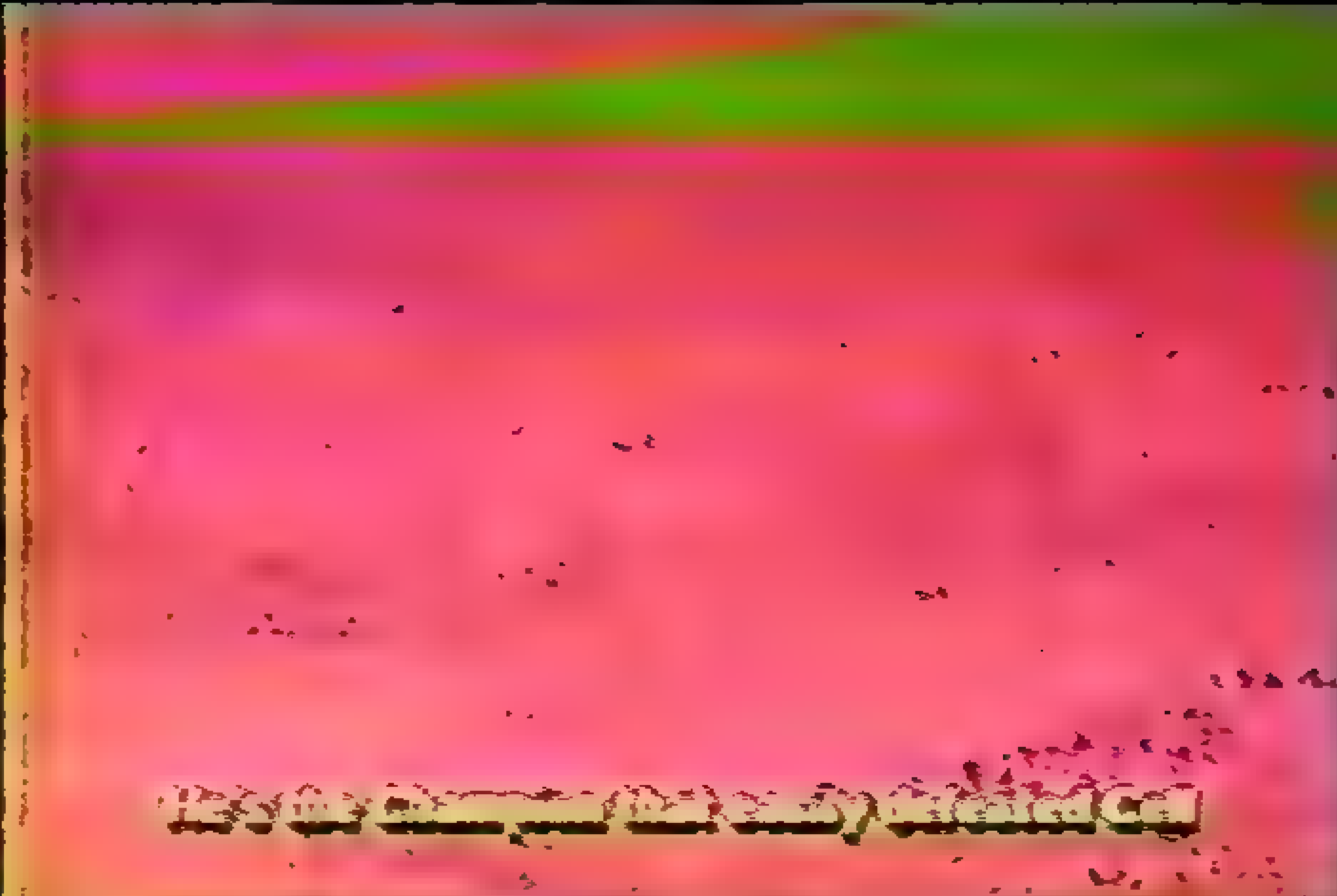

Everyone is waiting for to awaken


Everyone's waiting for him to awaken







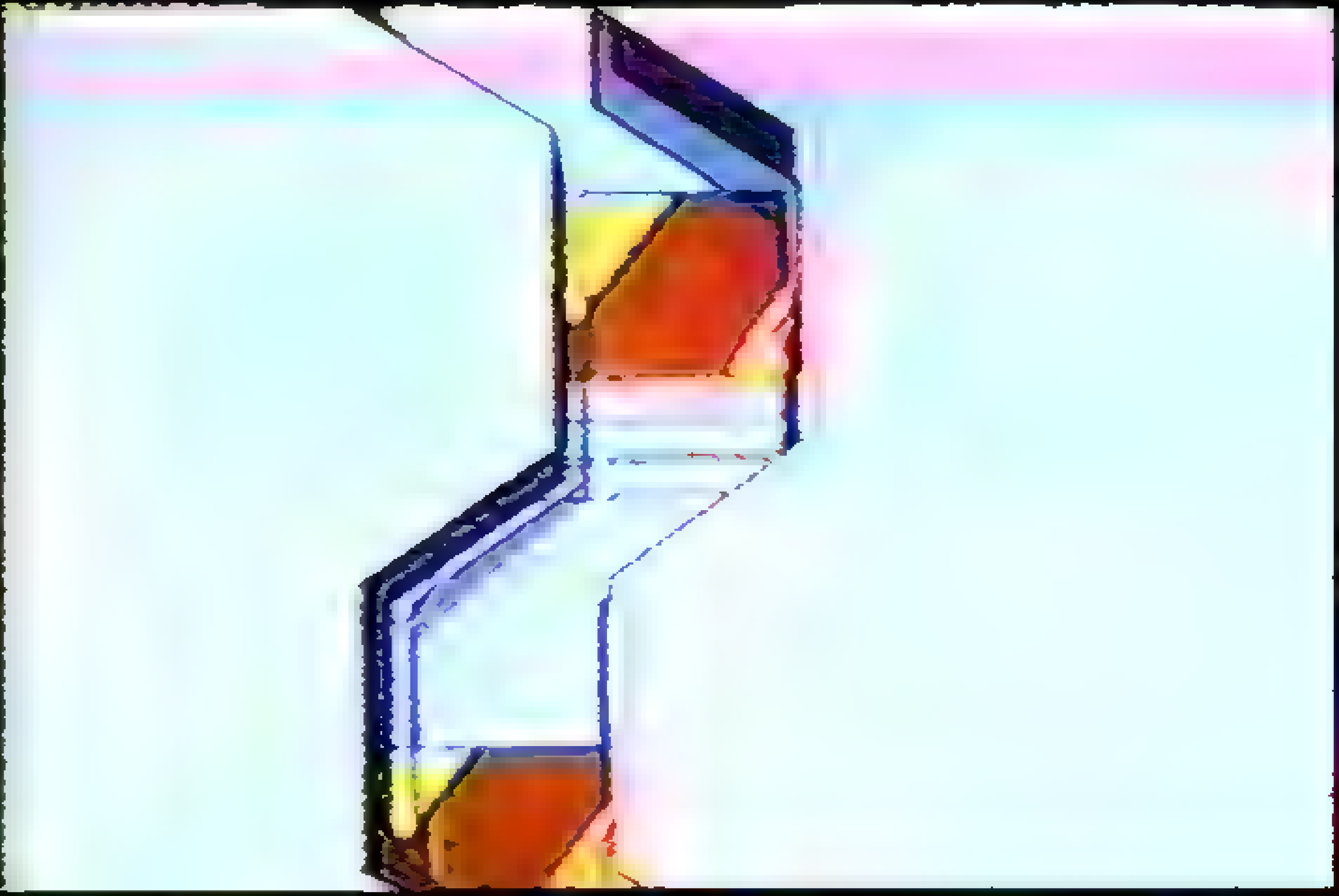




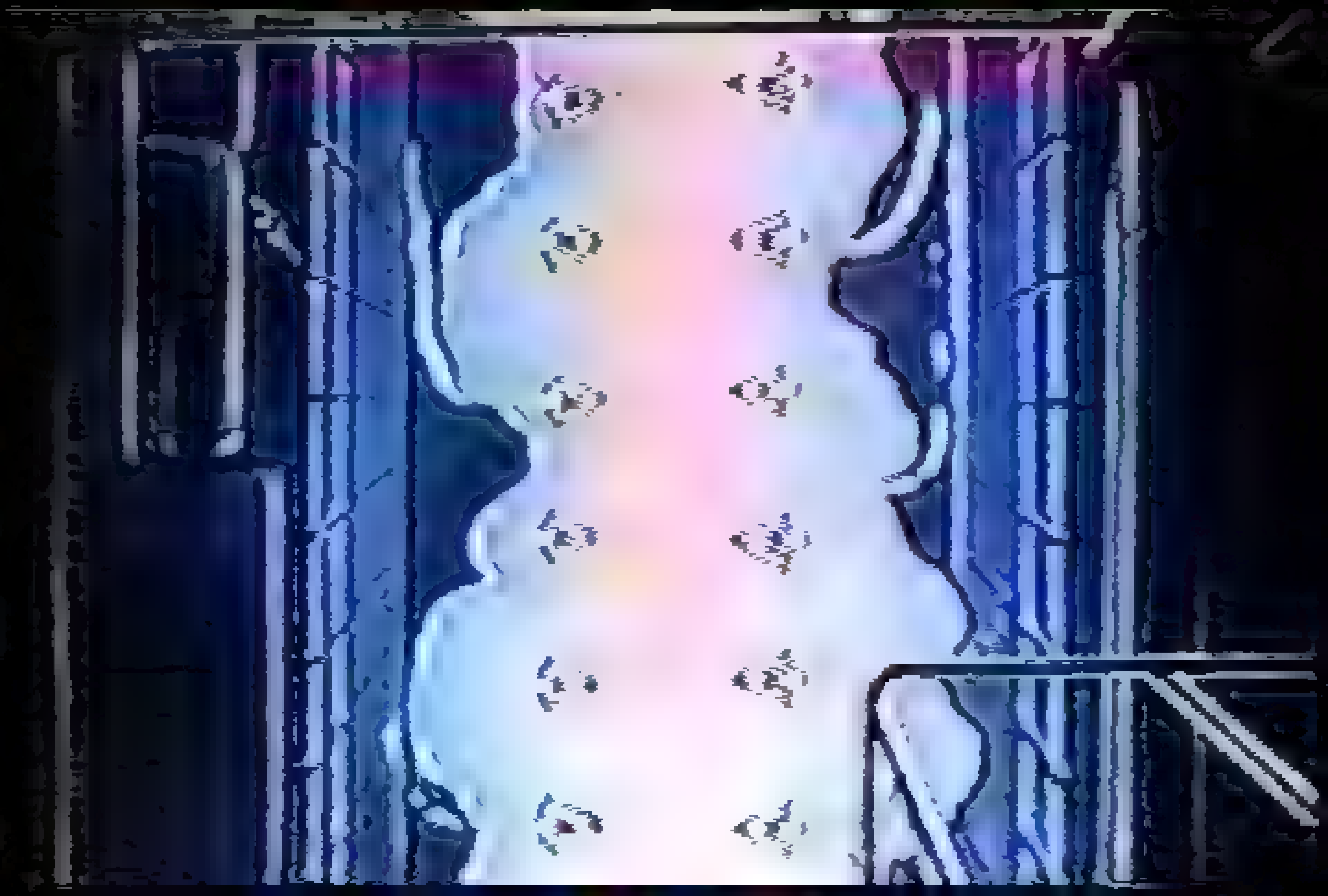


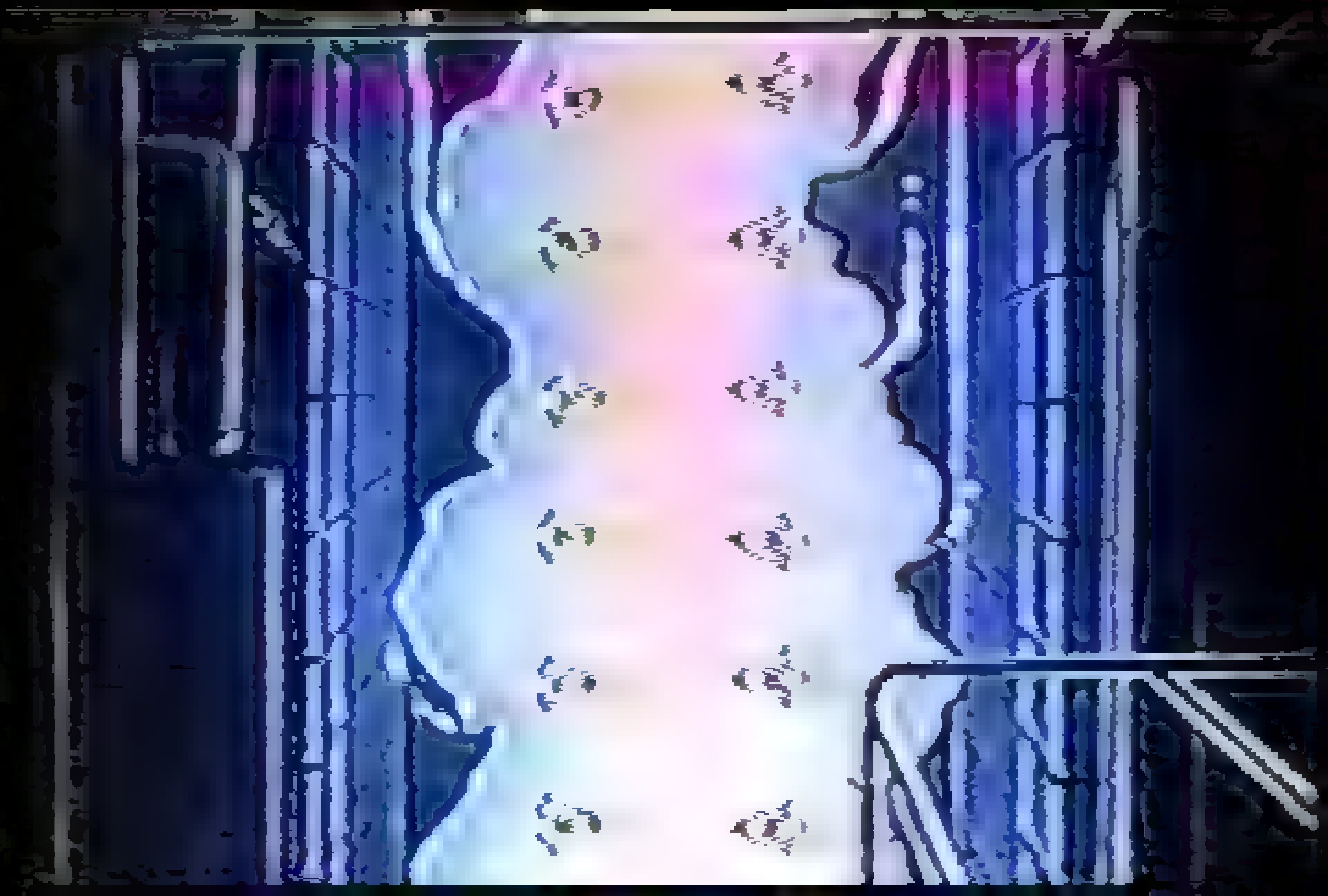




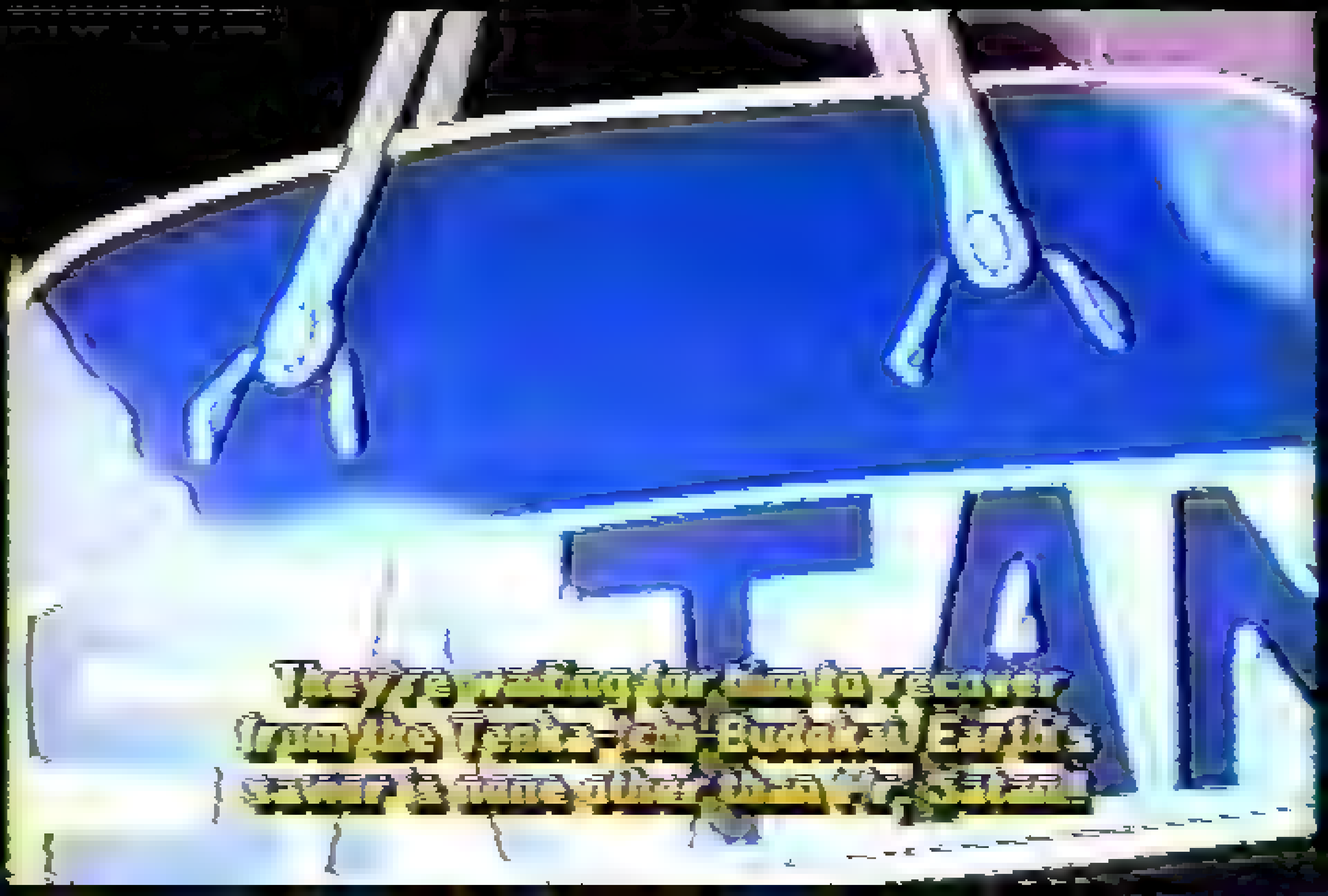




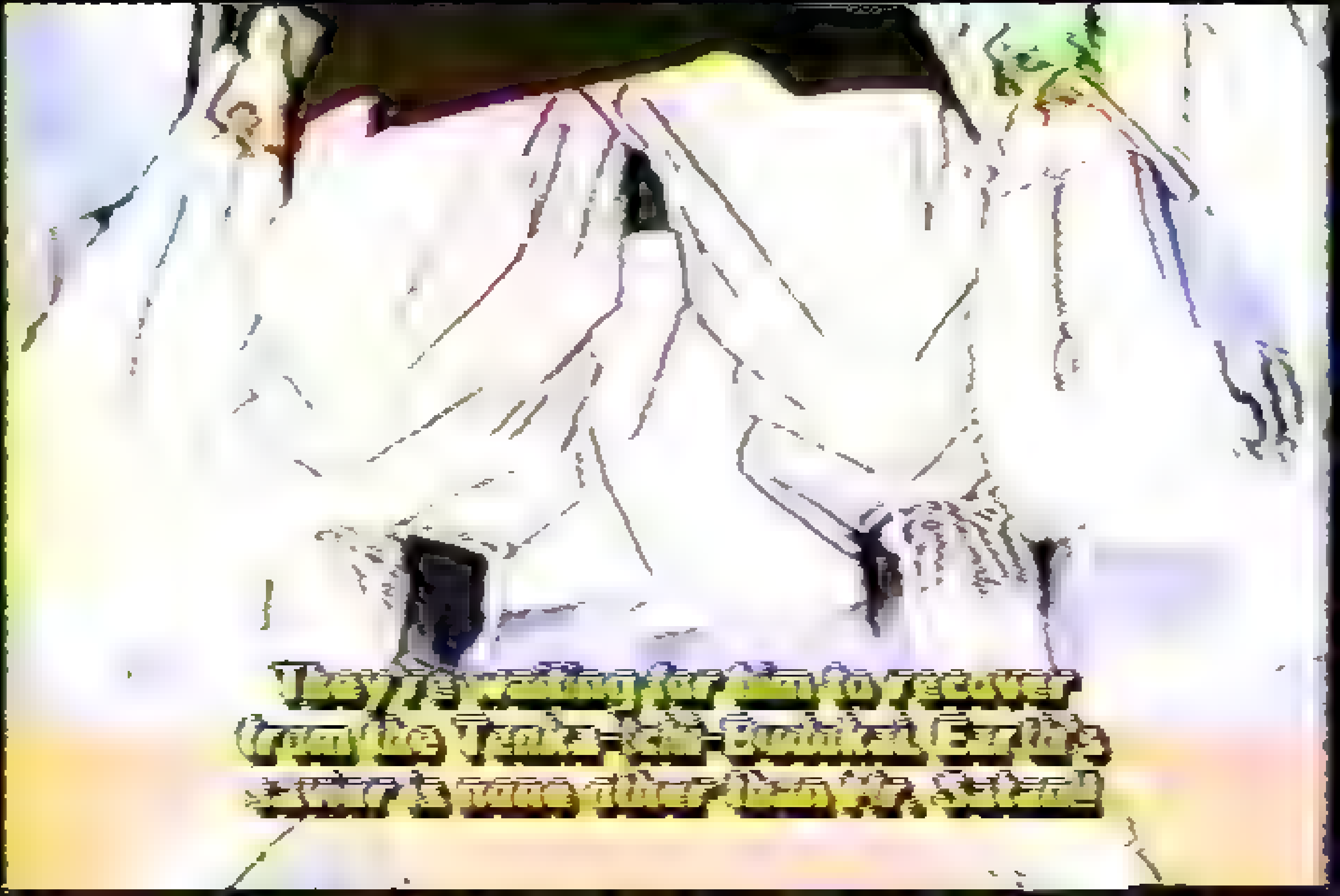





ATA


They're waiting for to recover
from the Tenka-ichi Budokai. Earth's
savior is none other than Mr. Satan.


They're waiting for him to recover
from the Tenka-ichi Budokai! Earth's
savior is none other than Mr. Satan


They're waiting for him to recover
from the Tenka-ichi-Budokai. Earth's
savior is none other than Mr. Satan!


They're waiting for him to recover
from the Tenka-ichi-Budokai. Earth's
savior is none other than Mr. Satan!
















Satan! Satan! Satan!



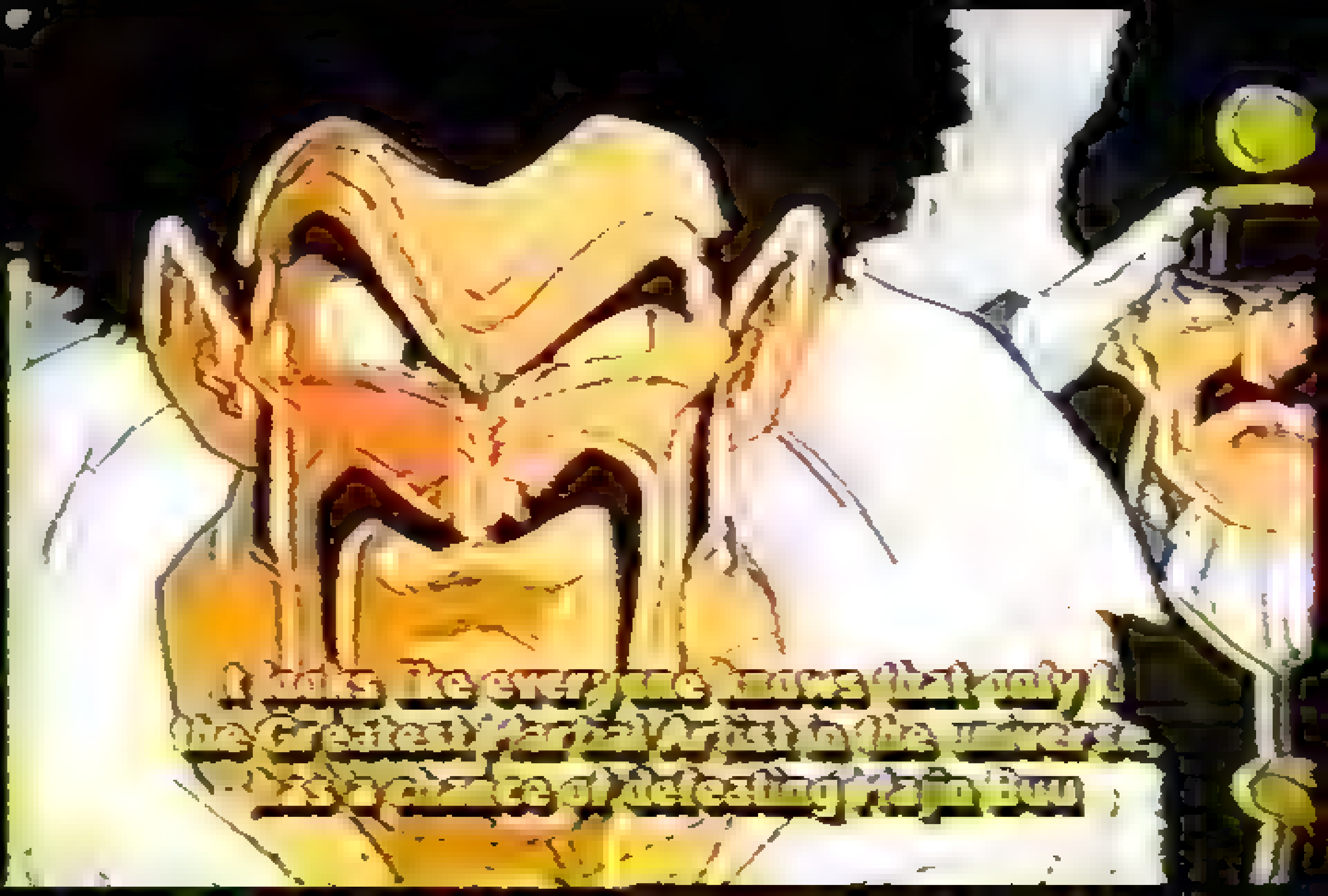

There's no need to worry, I promise
you that I will defeat Majin Buu





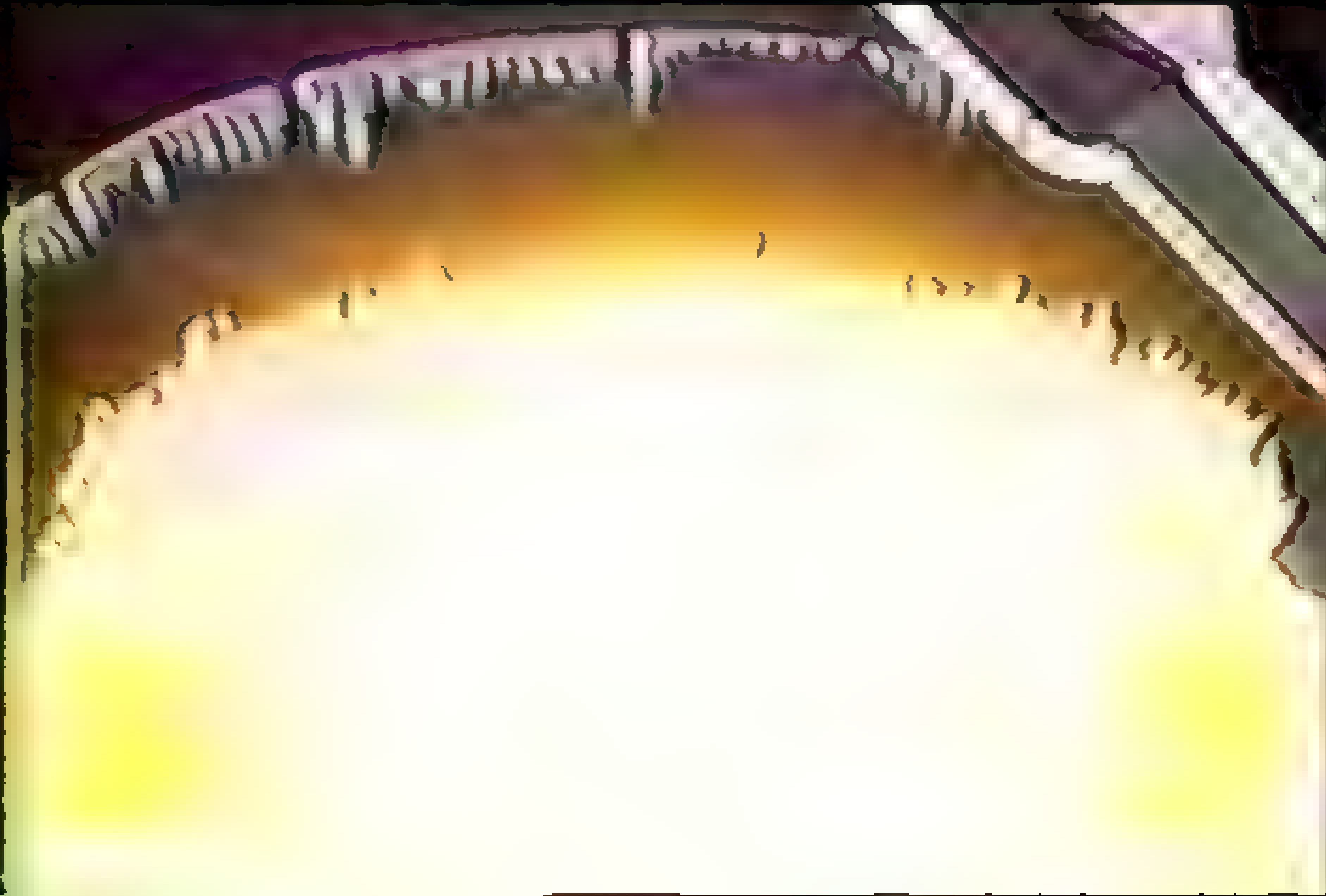


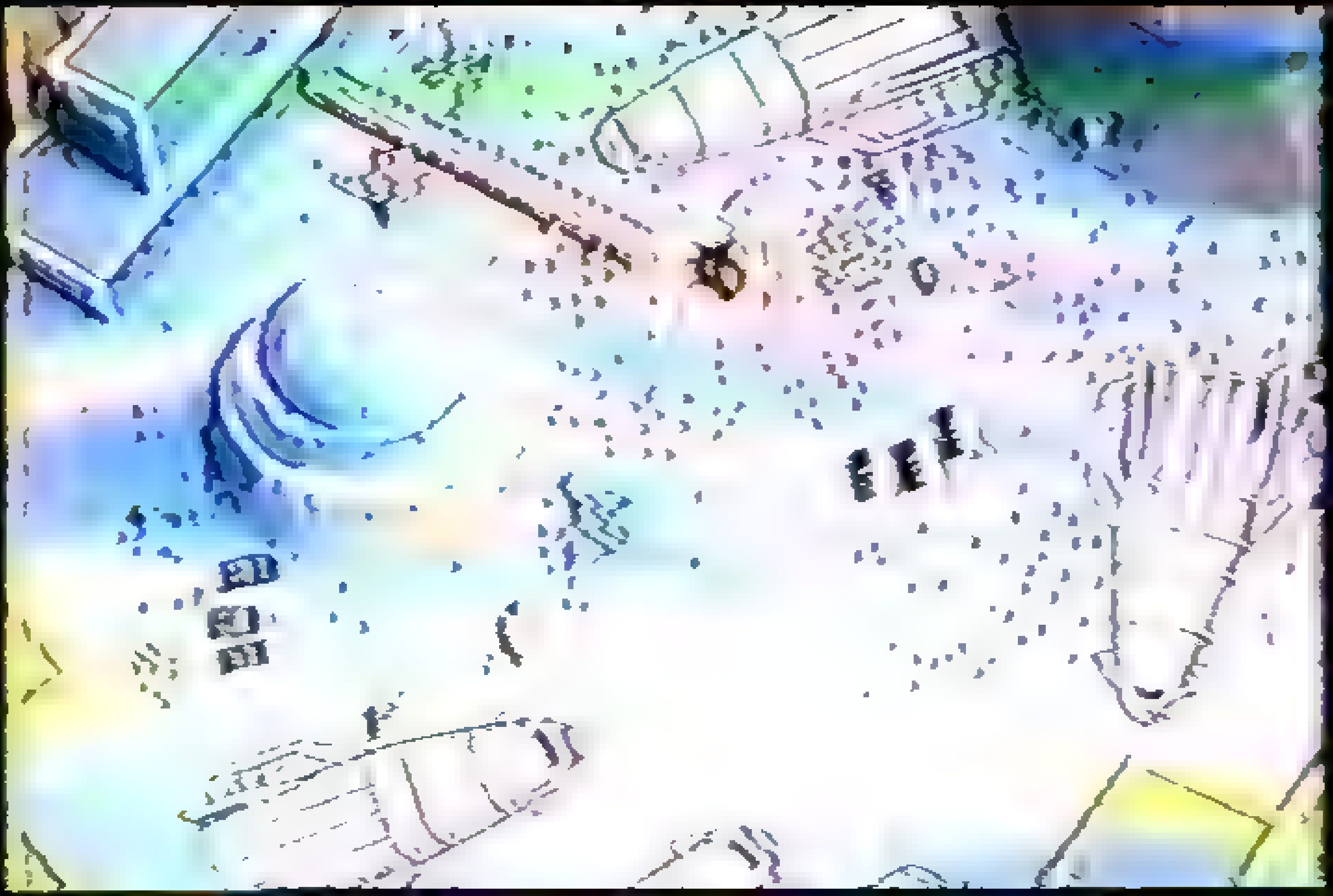

the Greatest Martial Artist in the universe


It looks like everyone knows that only I,
the Greatest Martial Artist in the Universe,
has a chance of defeating Majin Buu


It looks like everyone knows that only I, the Greatest Martial Artist in the universe, has a chance of defeating Majin Buu

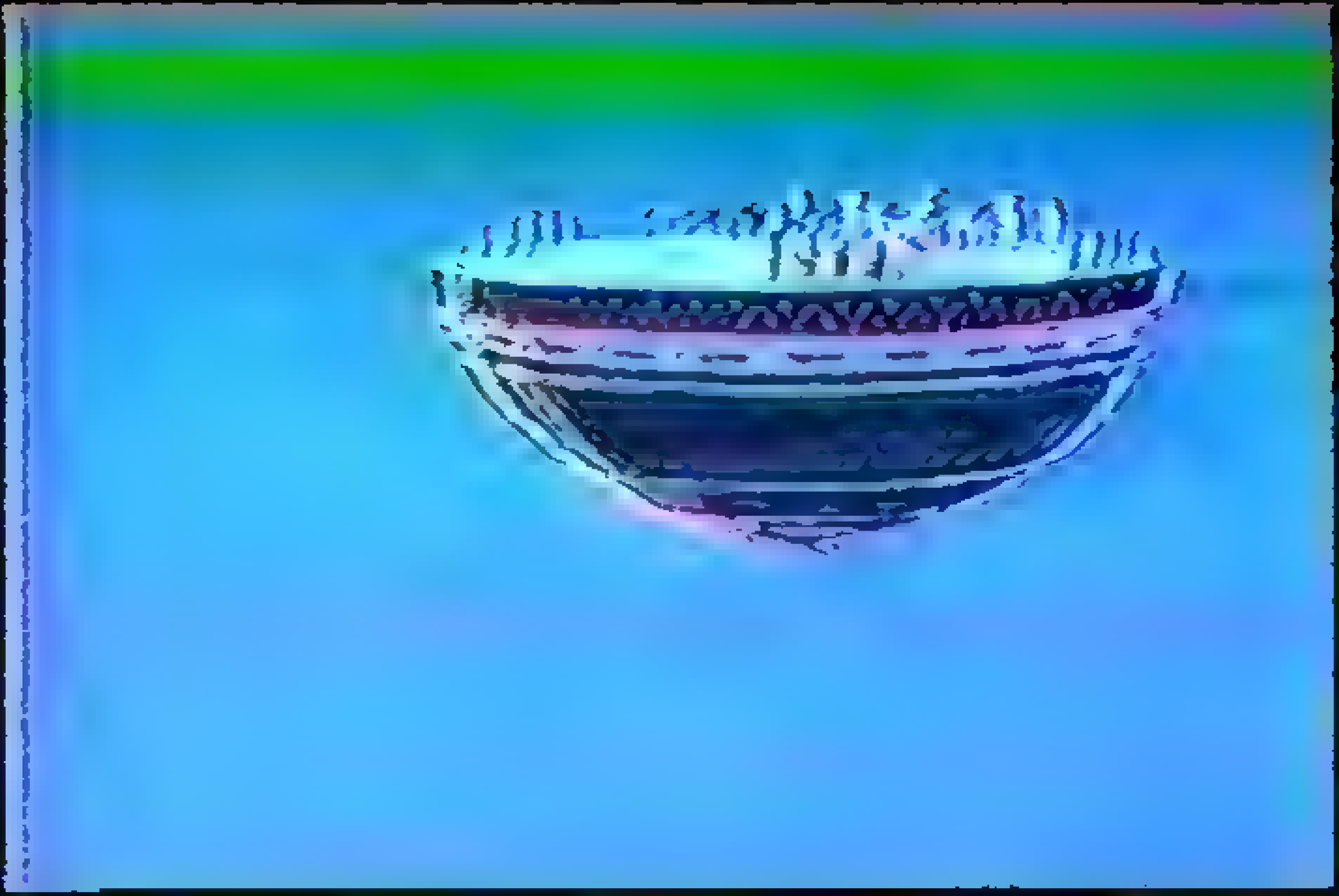

It looks like everyone knows that only I,
the Greatest Martial Artist in the universe,
has a chance of defeating Majin Buu



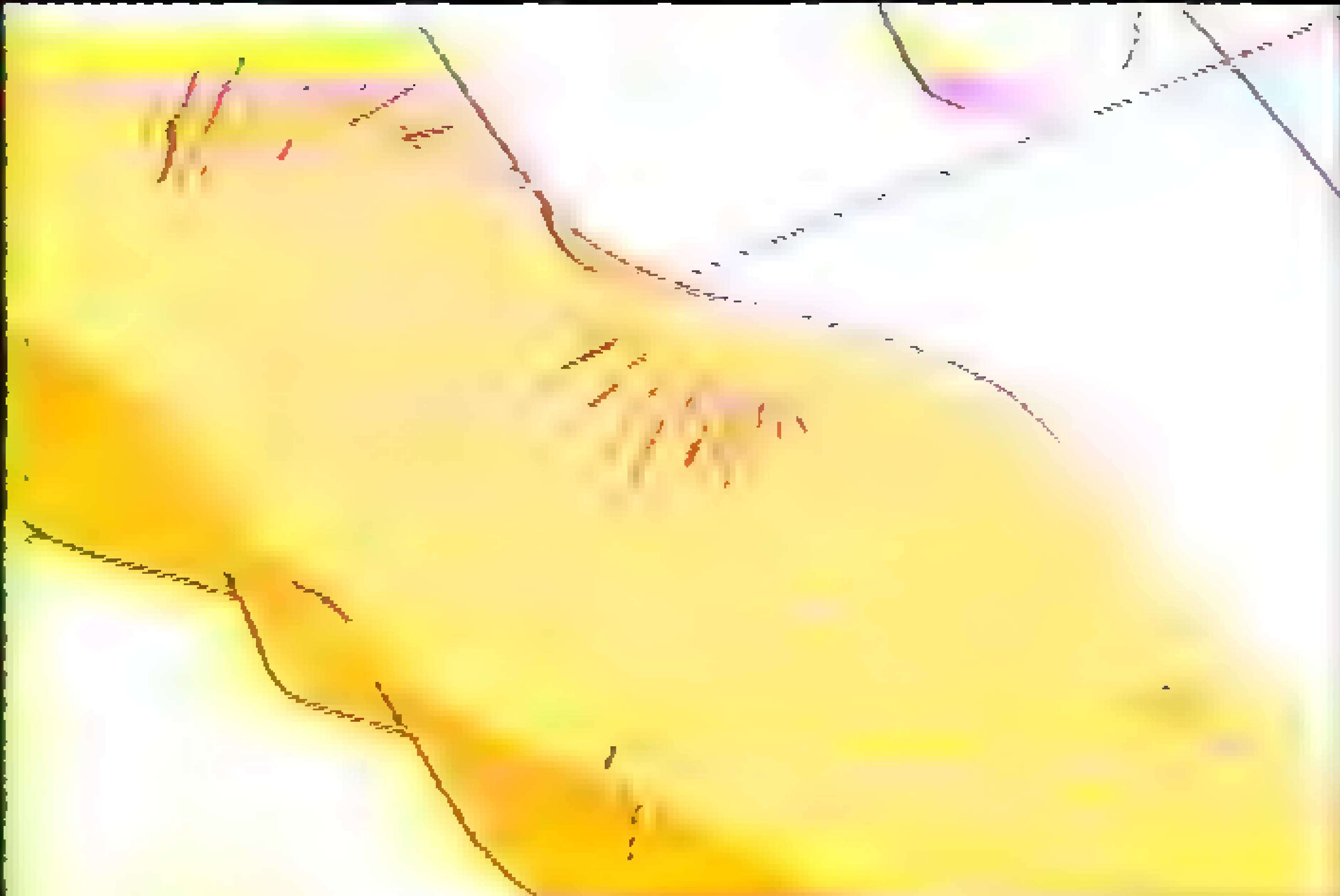




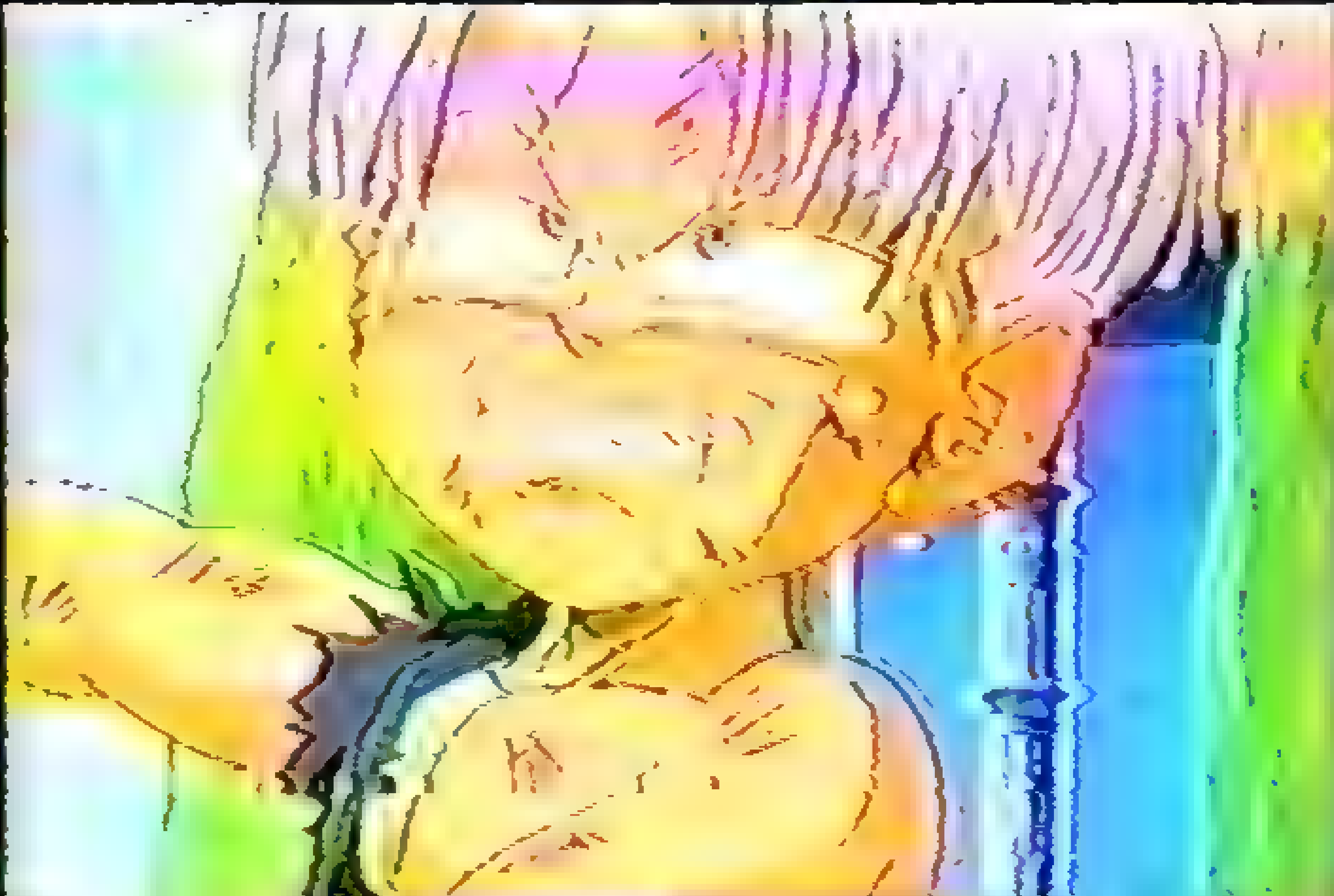




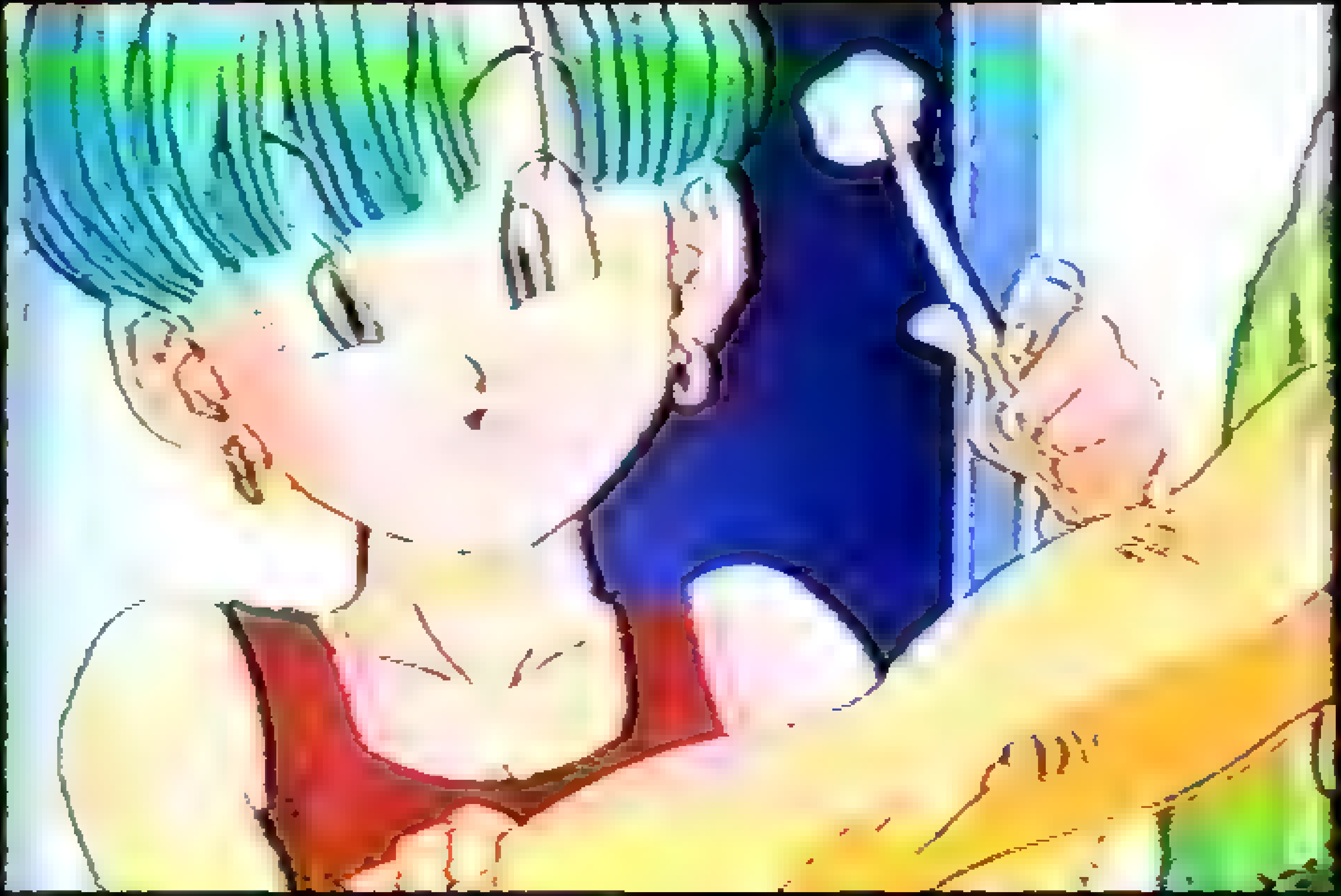




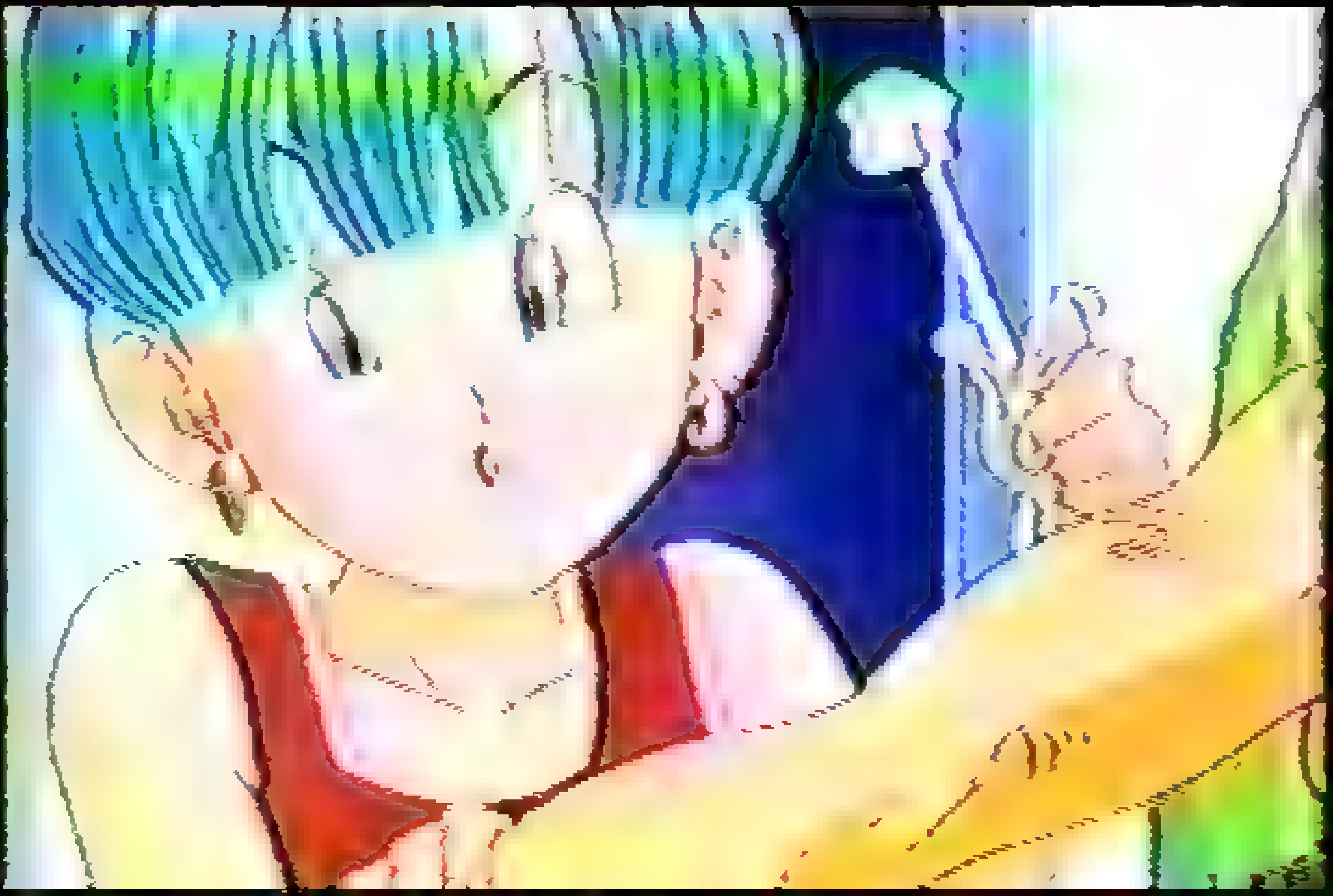









still, or I can't take care of you
















Don't you understand, you're all I have left



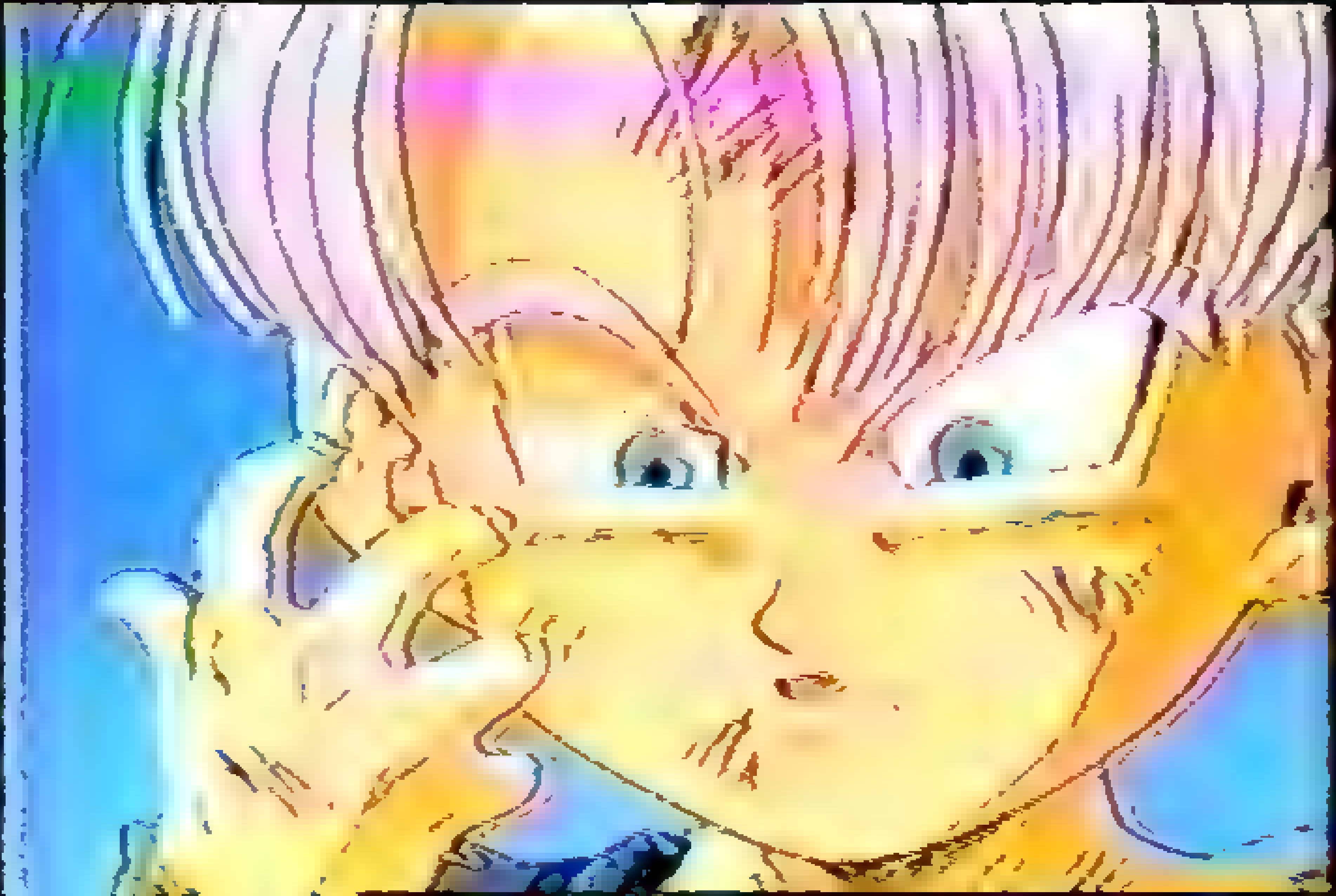










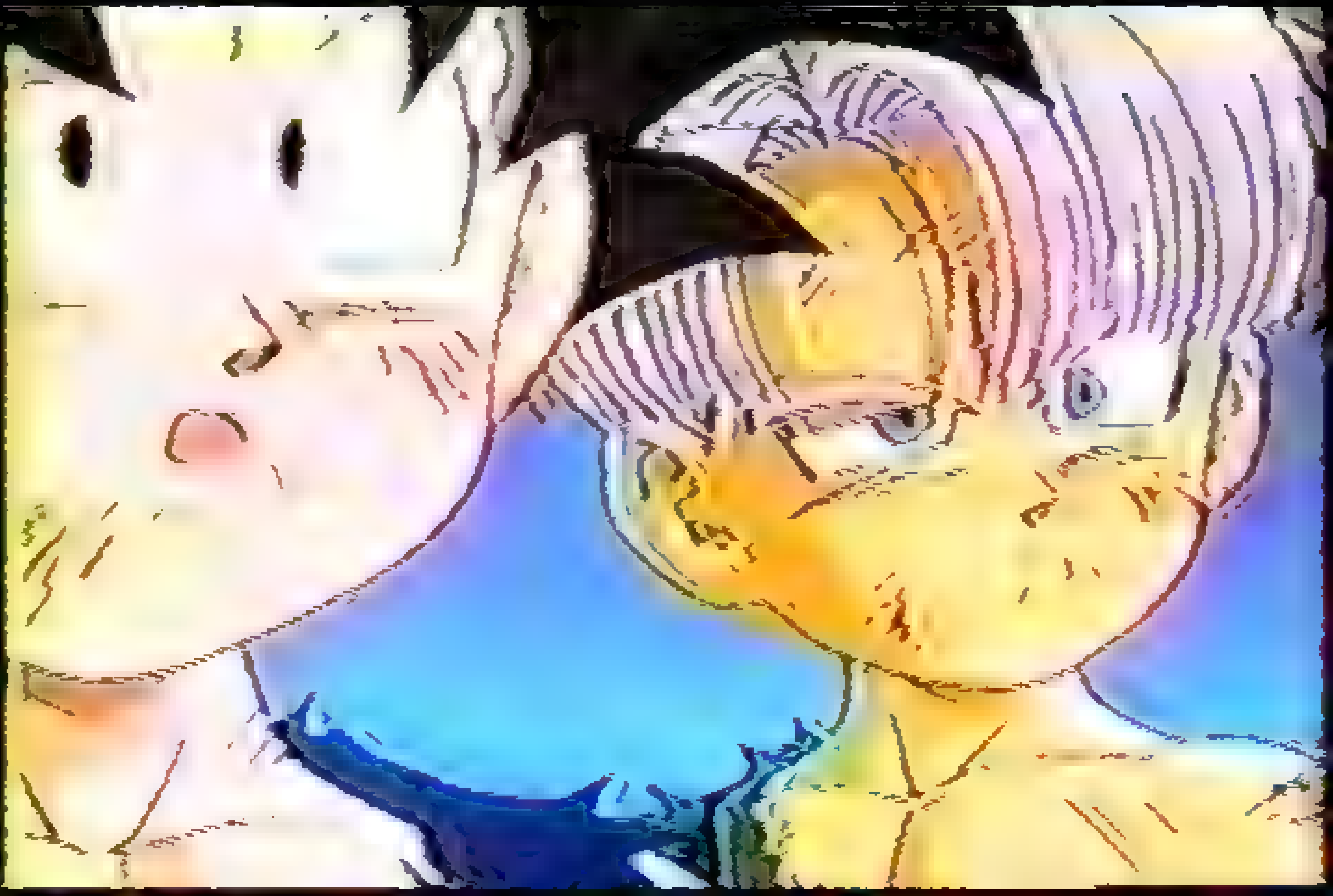













I hope you learned not to
do something like that again

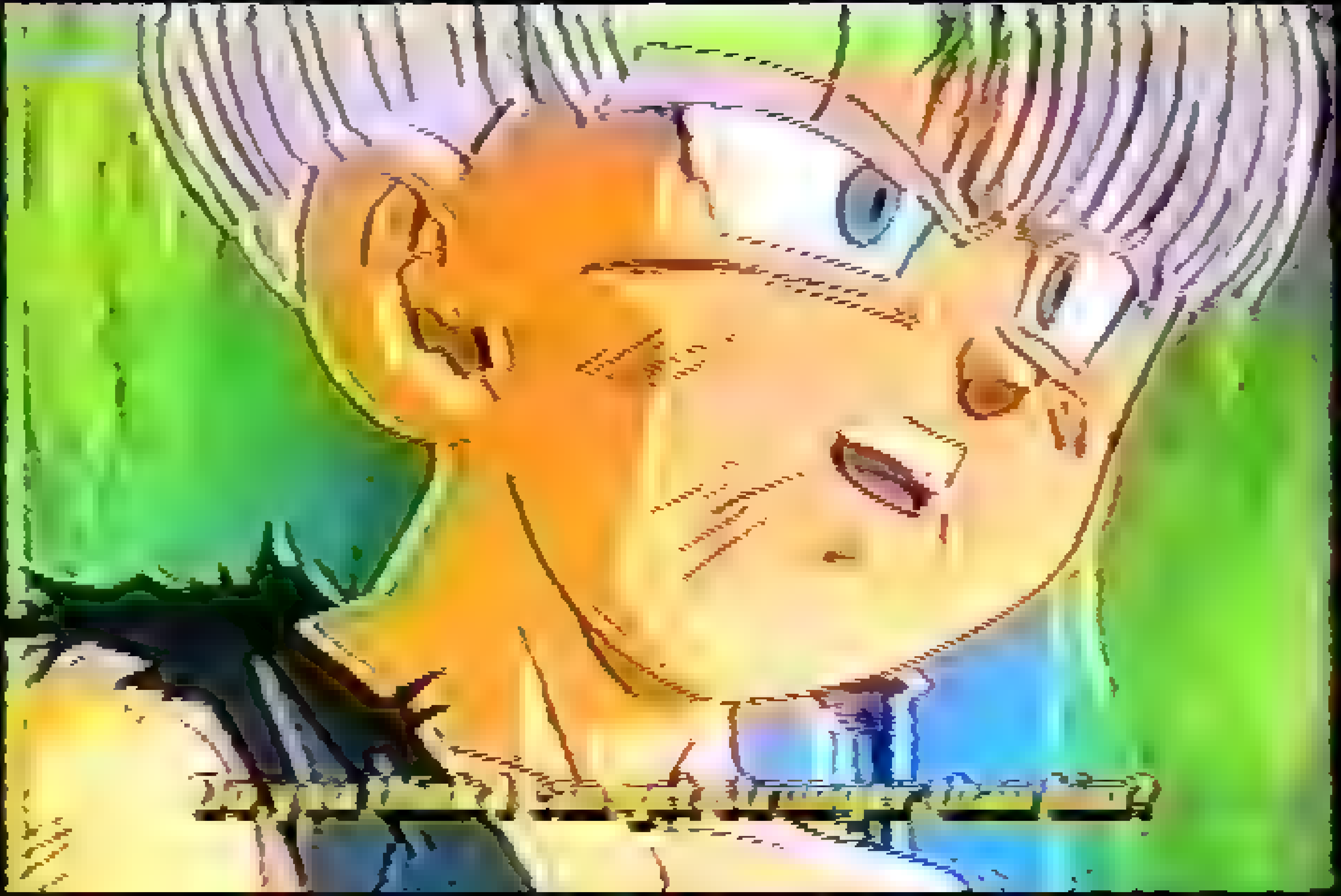

I hope you learned not to
do something like that again













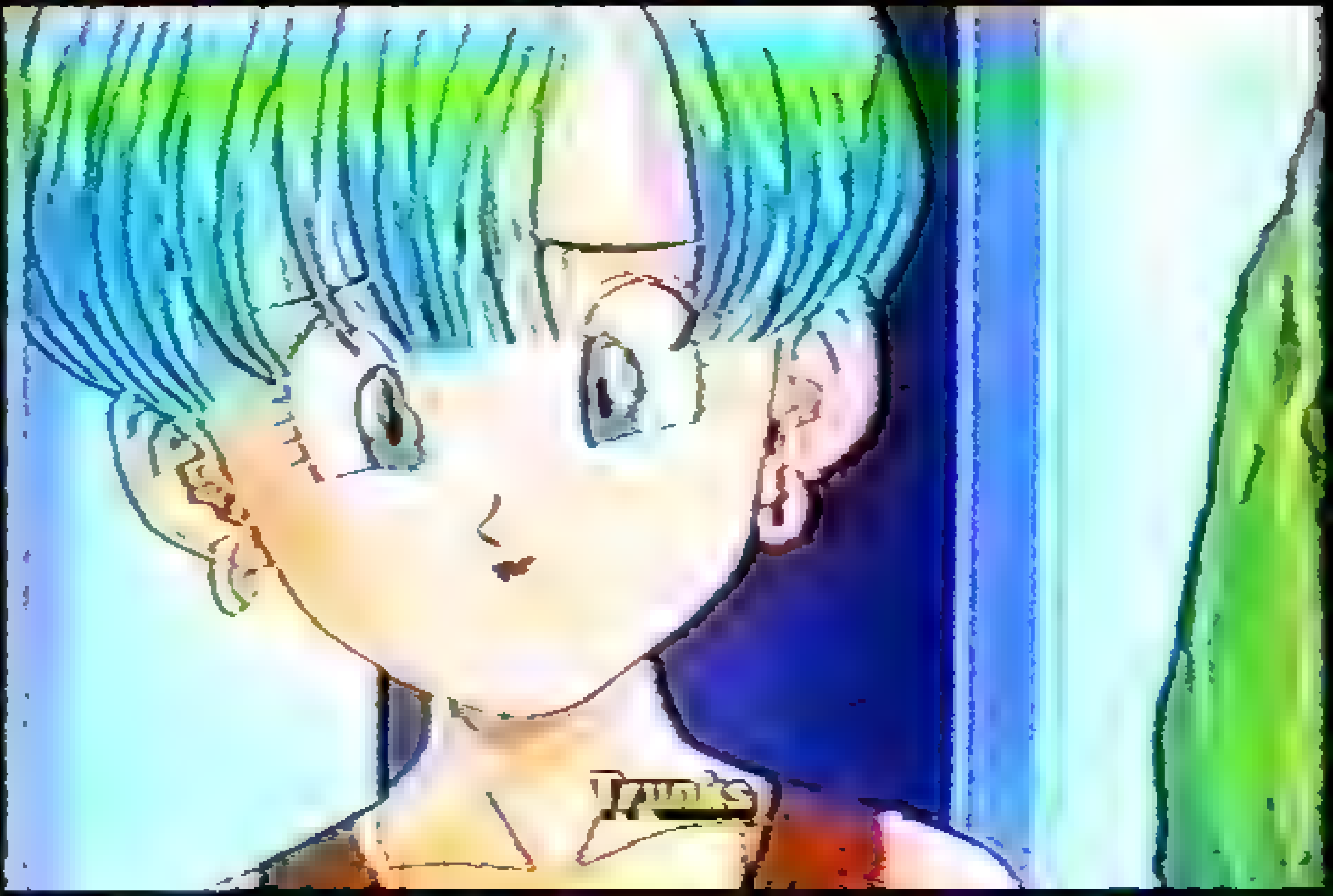

I want to protect this Earth
that dad tried to protect.


I want to protect this Earth
that dad tried to protect

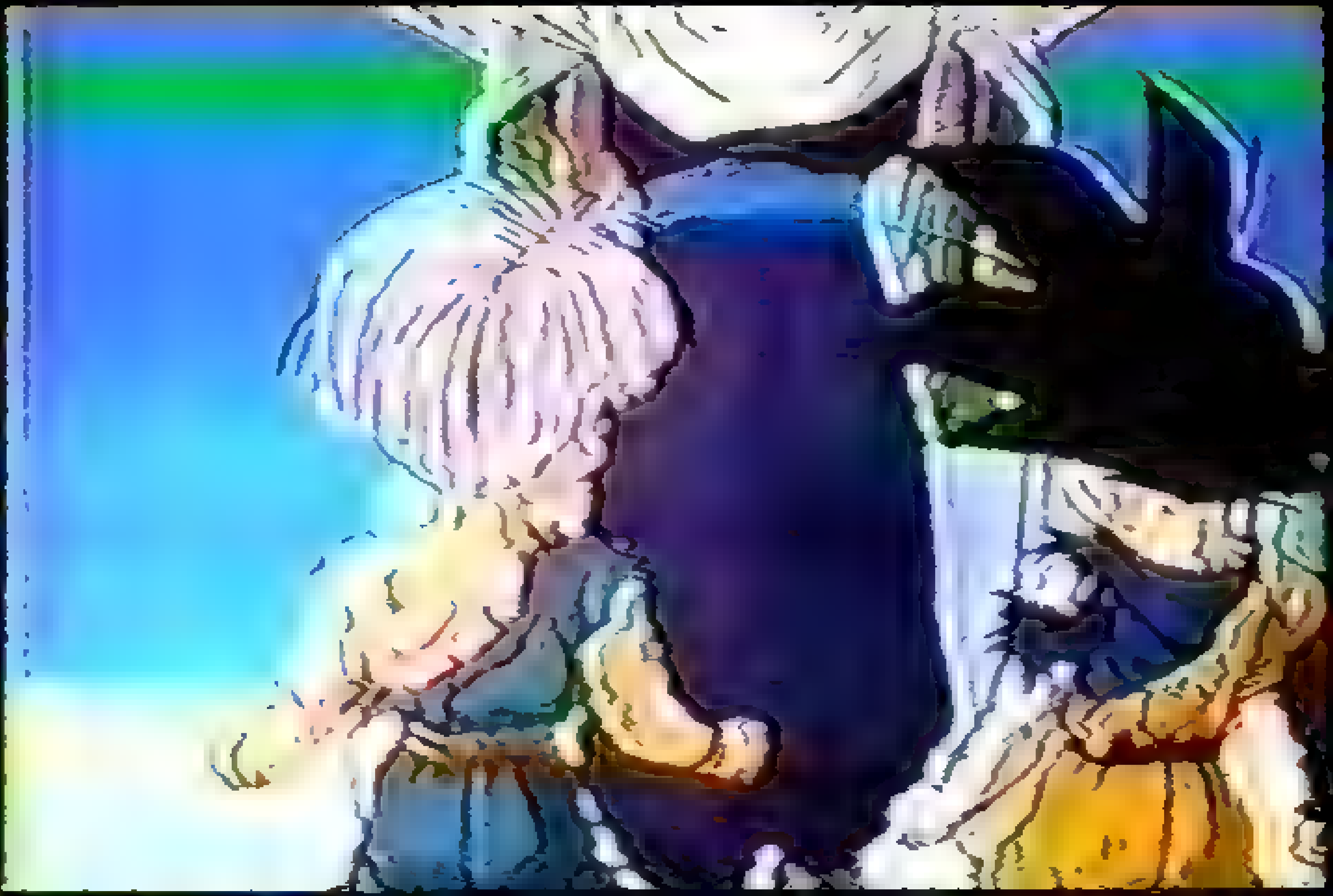


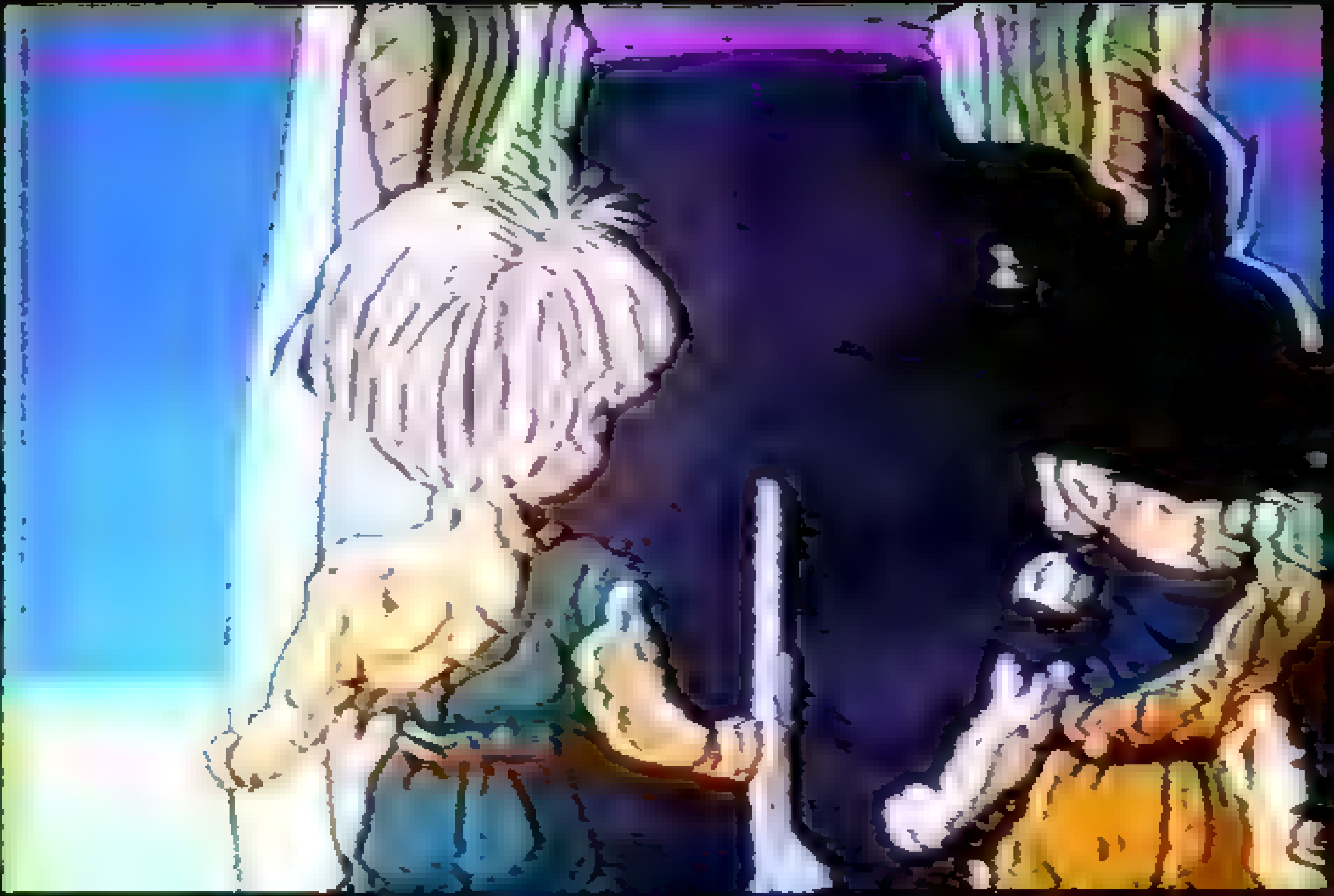

I have to become
than Papa was

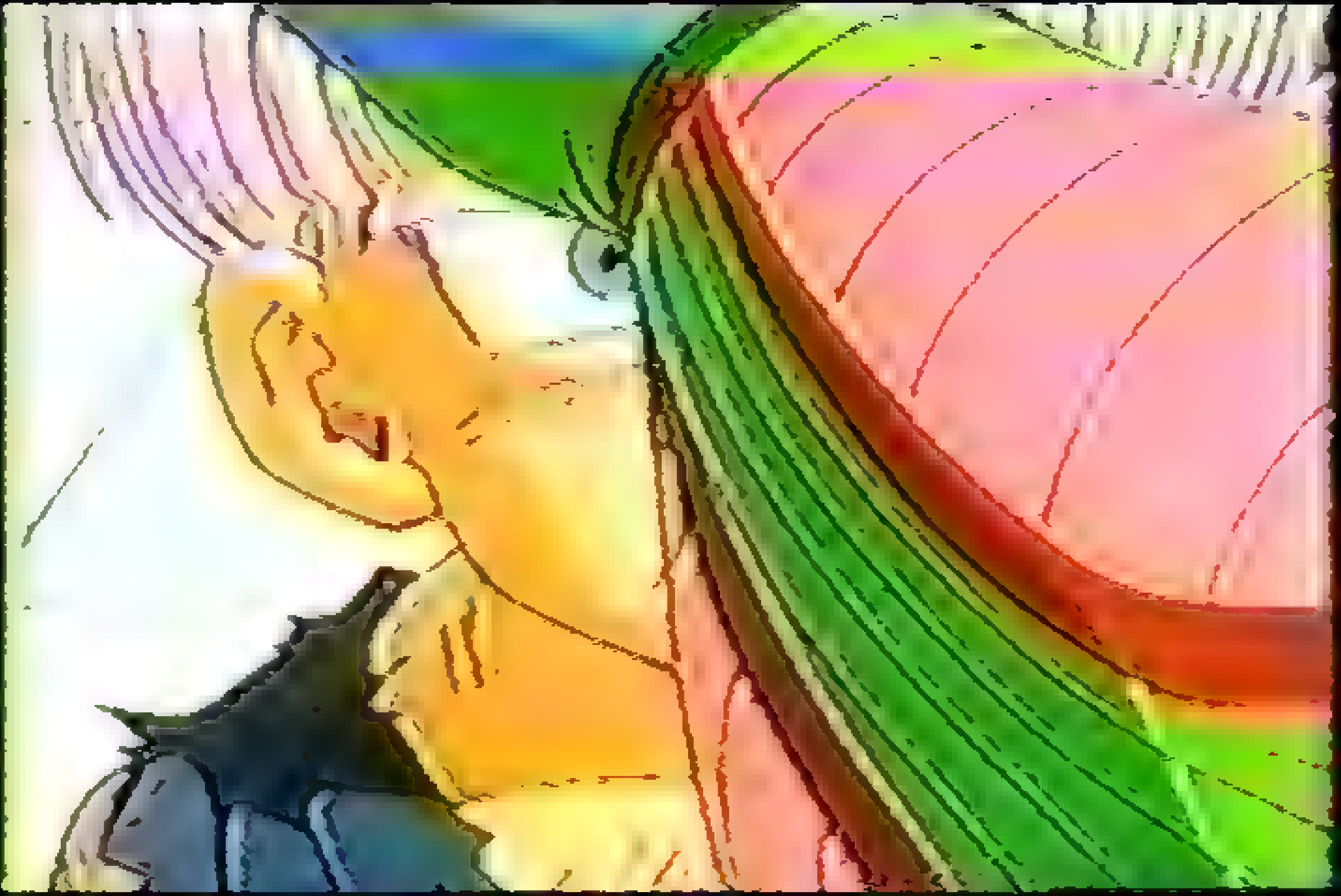

That's why I have to become
stronger than Papa was


Trunks



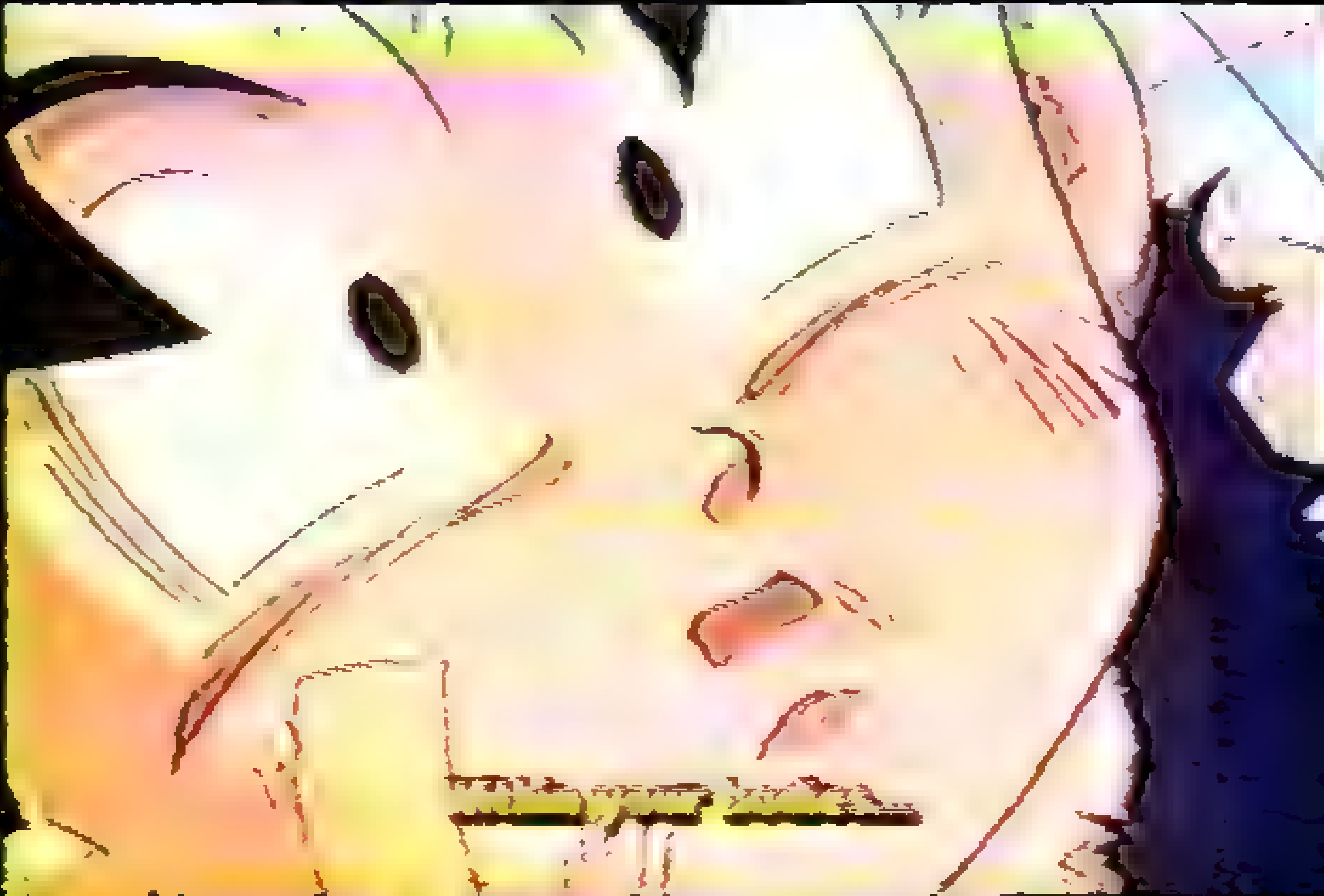


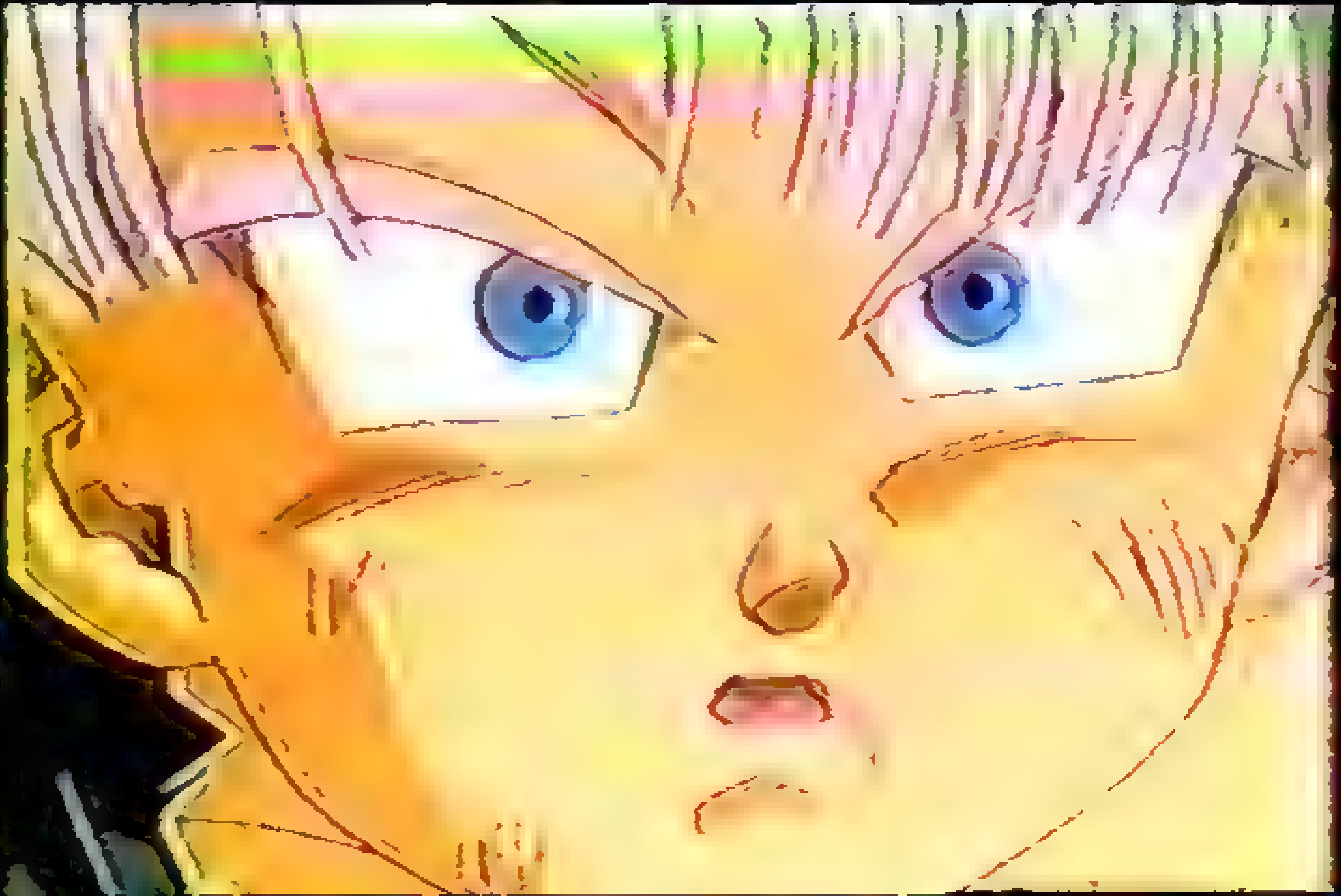




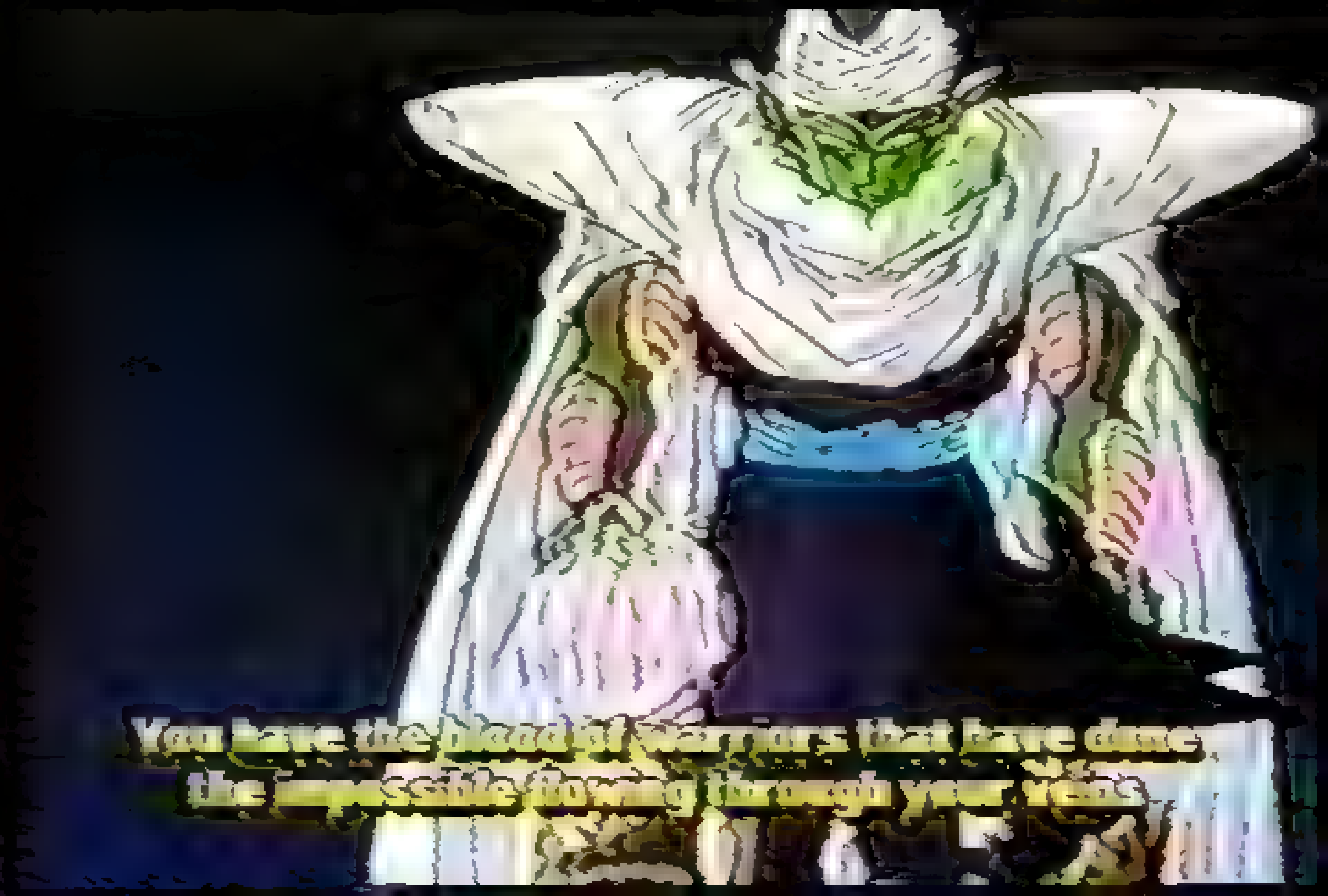



Within your bodies...

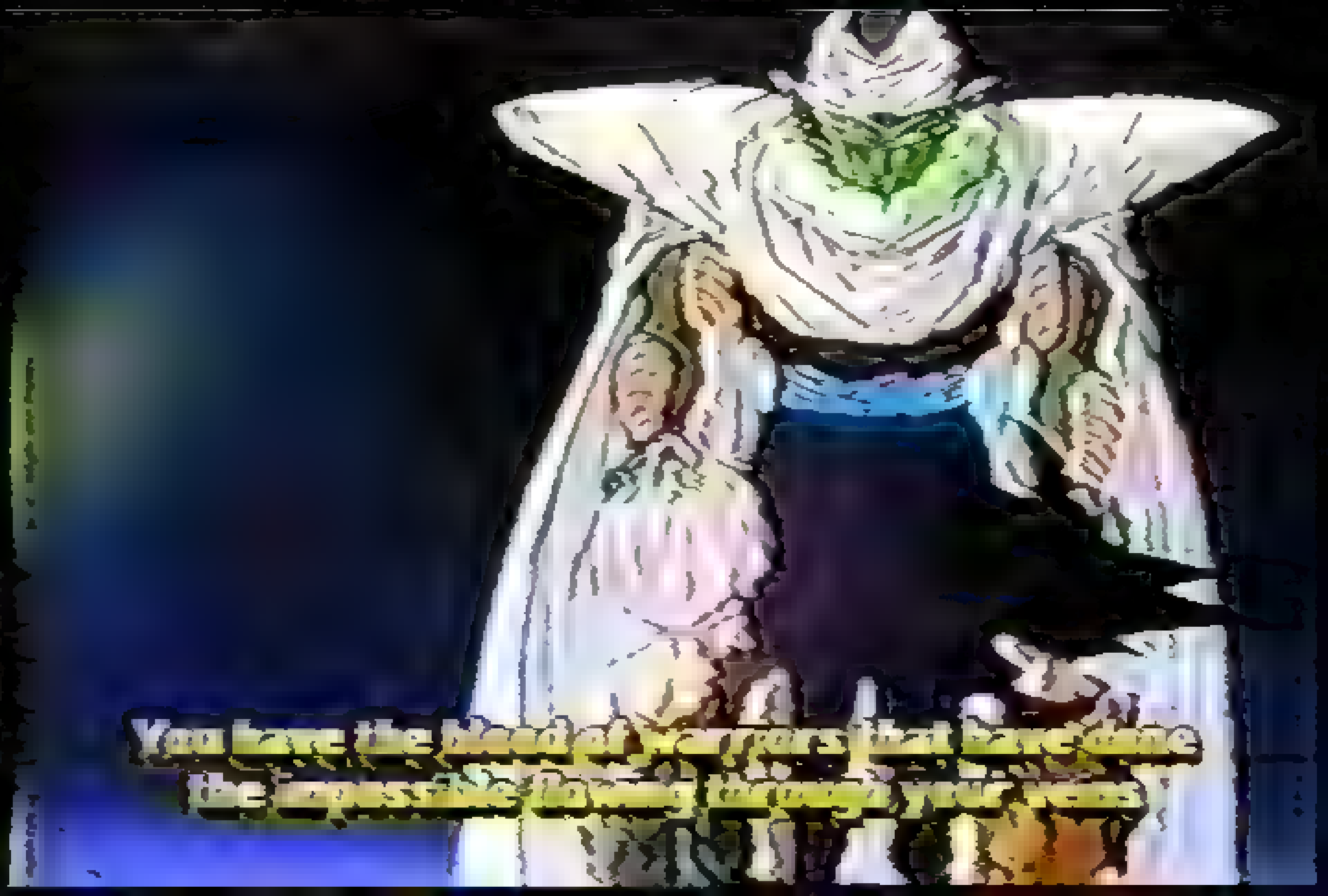







You have the blood of warriors that have done
the impossible flowing through your veins

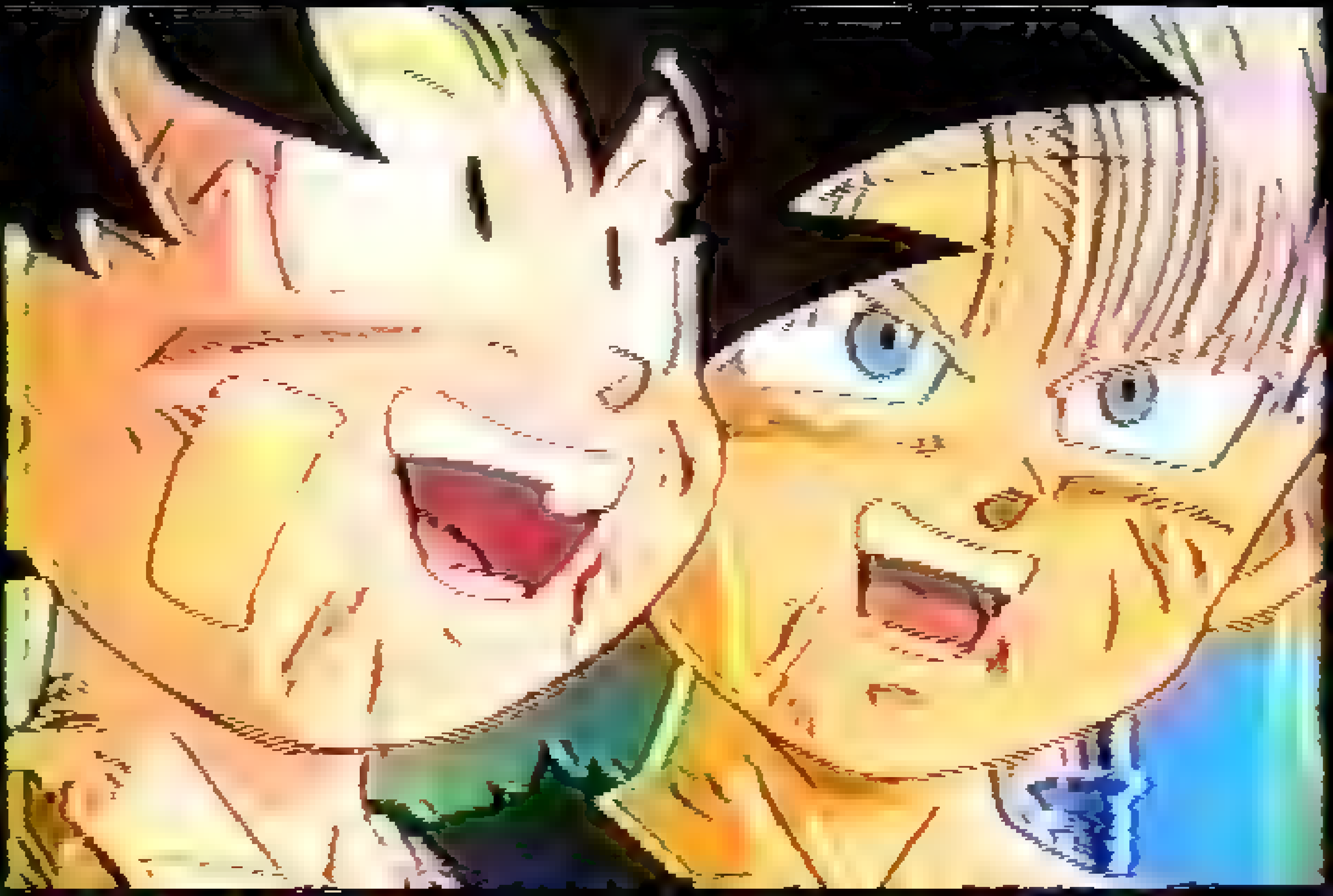

You have the blood of warriors that have done
the impossible flowing through your veins


You have the blood of warriors that have done
the impossible flowing through your veins






You'd be able to do what it
takes when the time comes

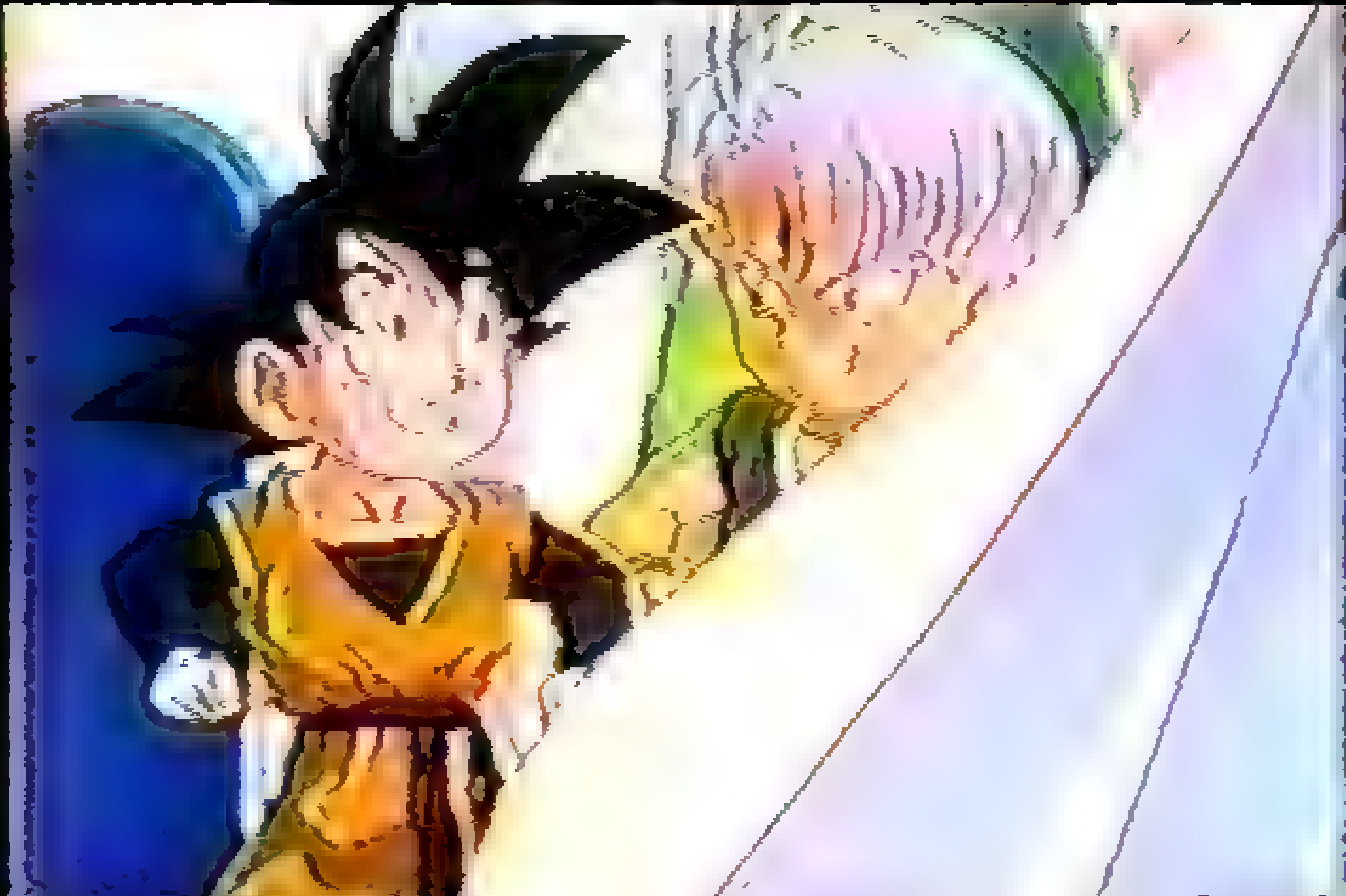


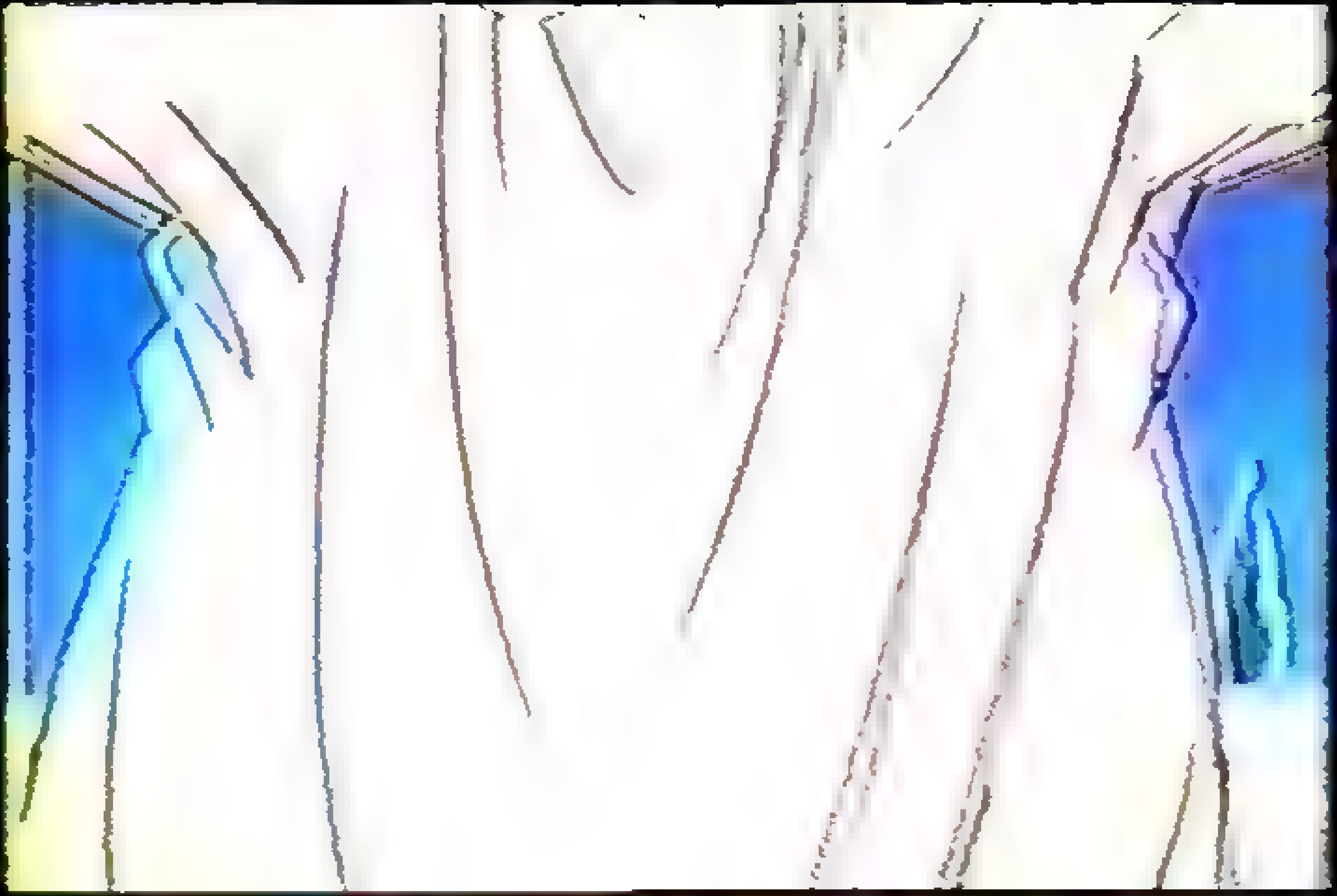








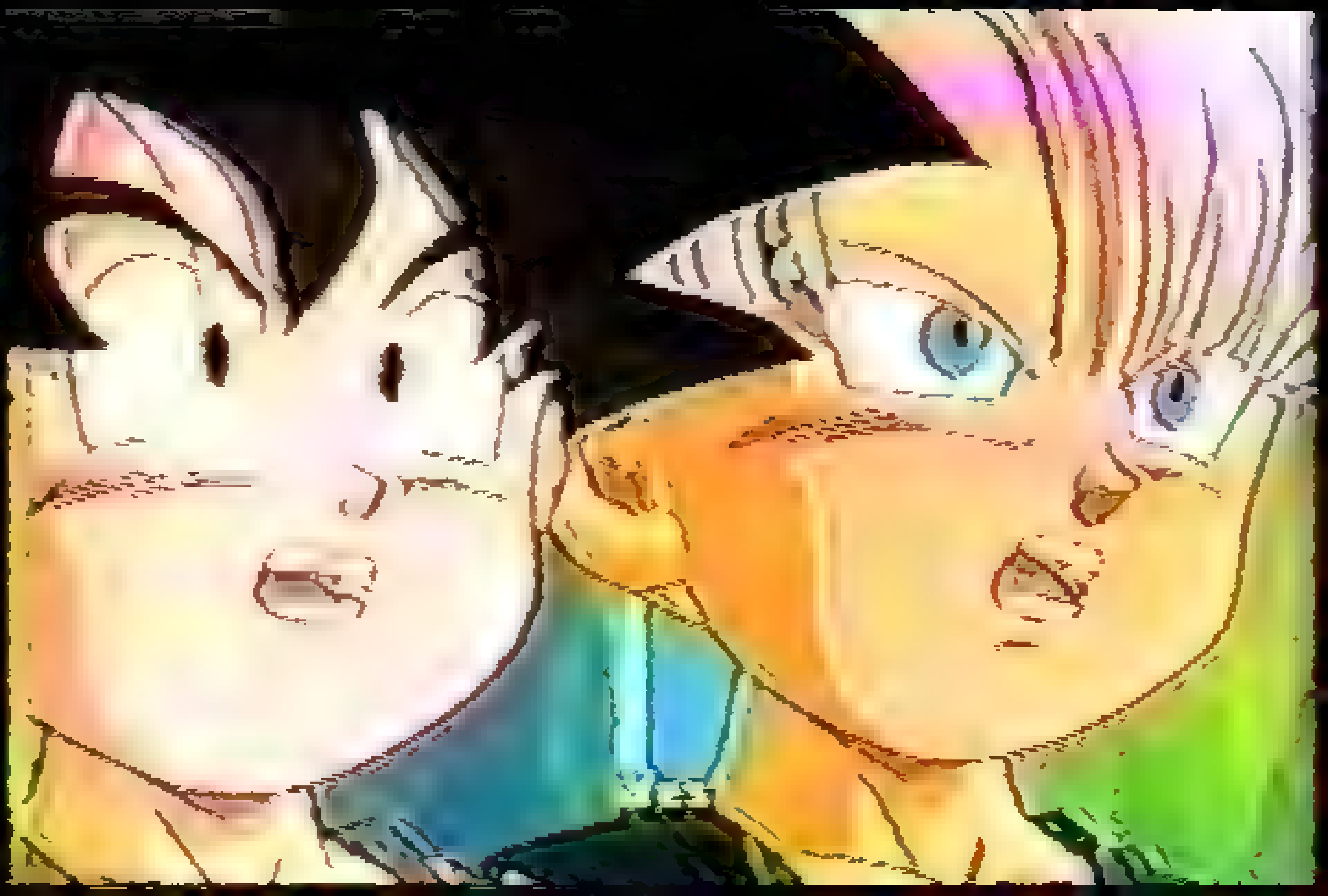






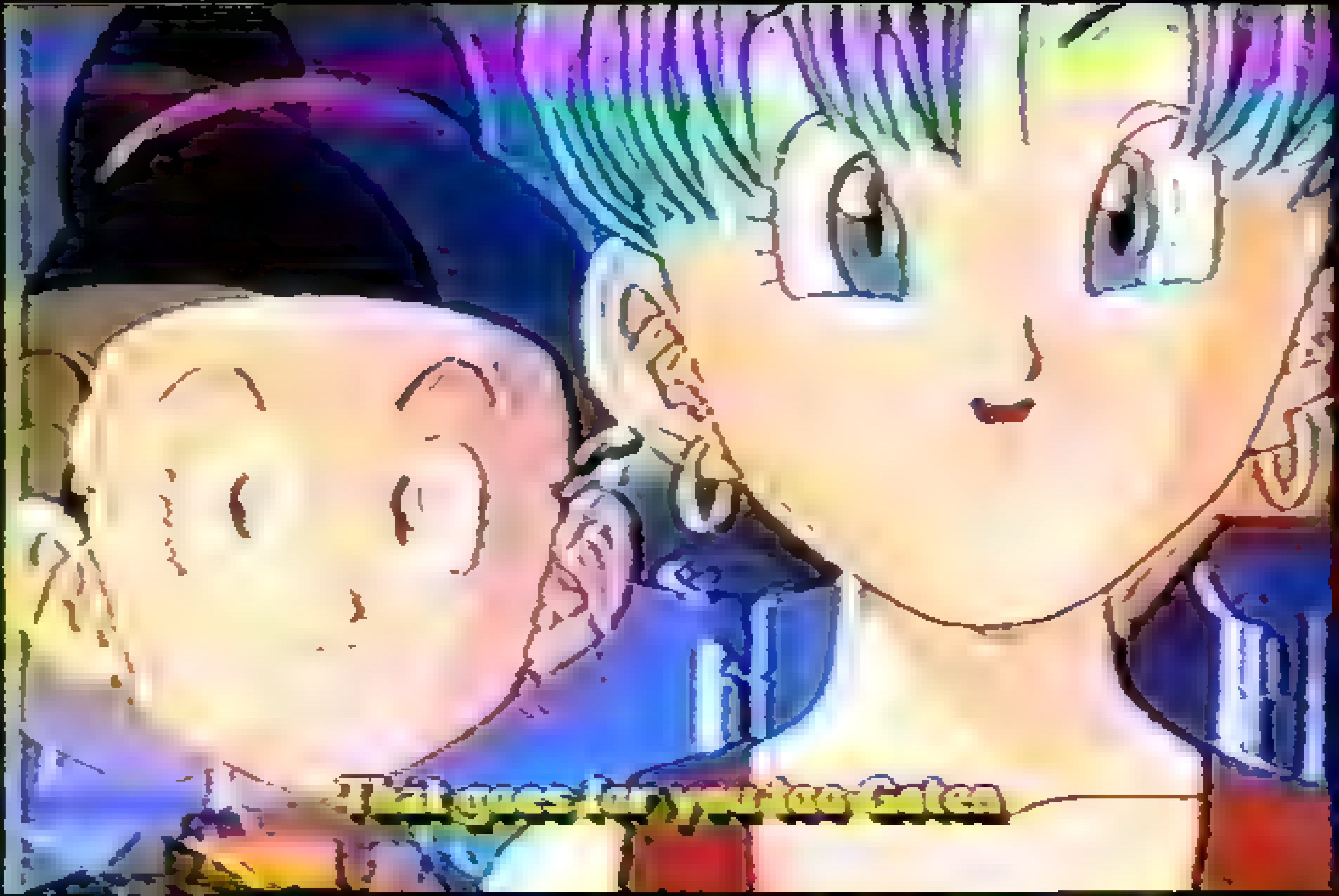


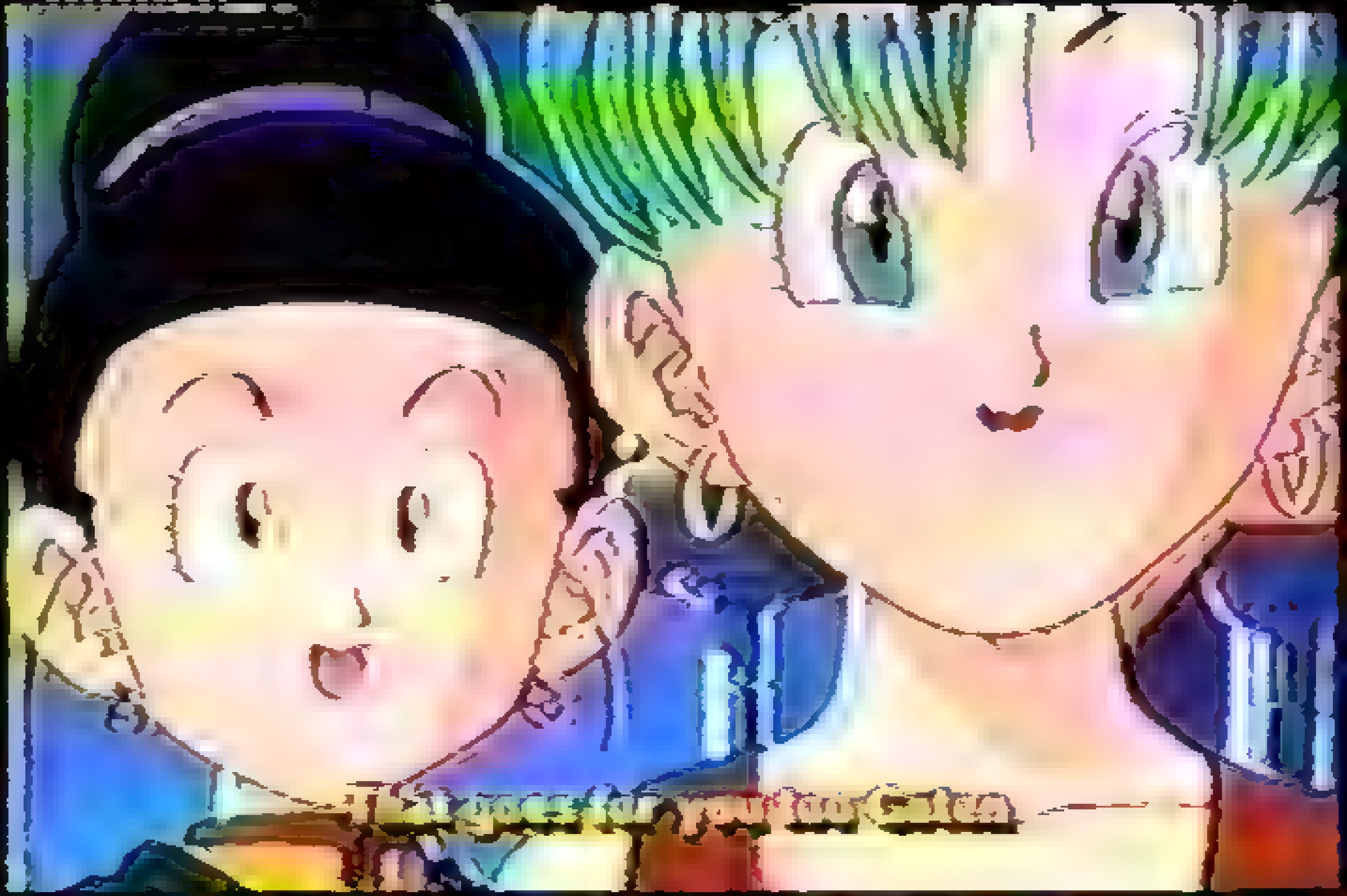
Let's start

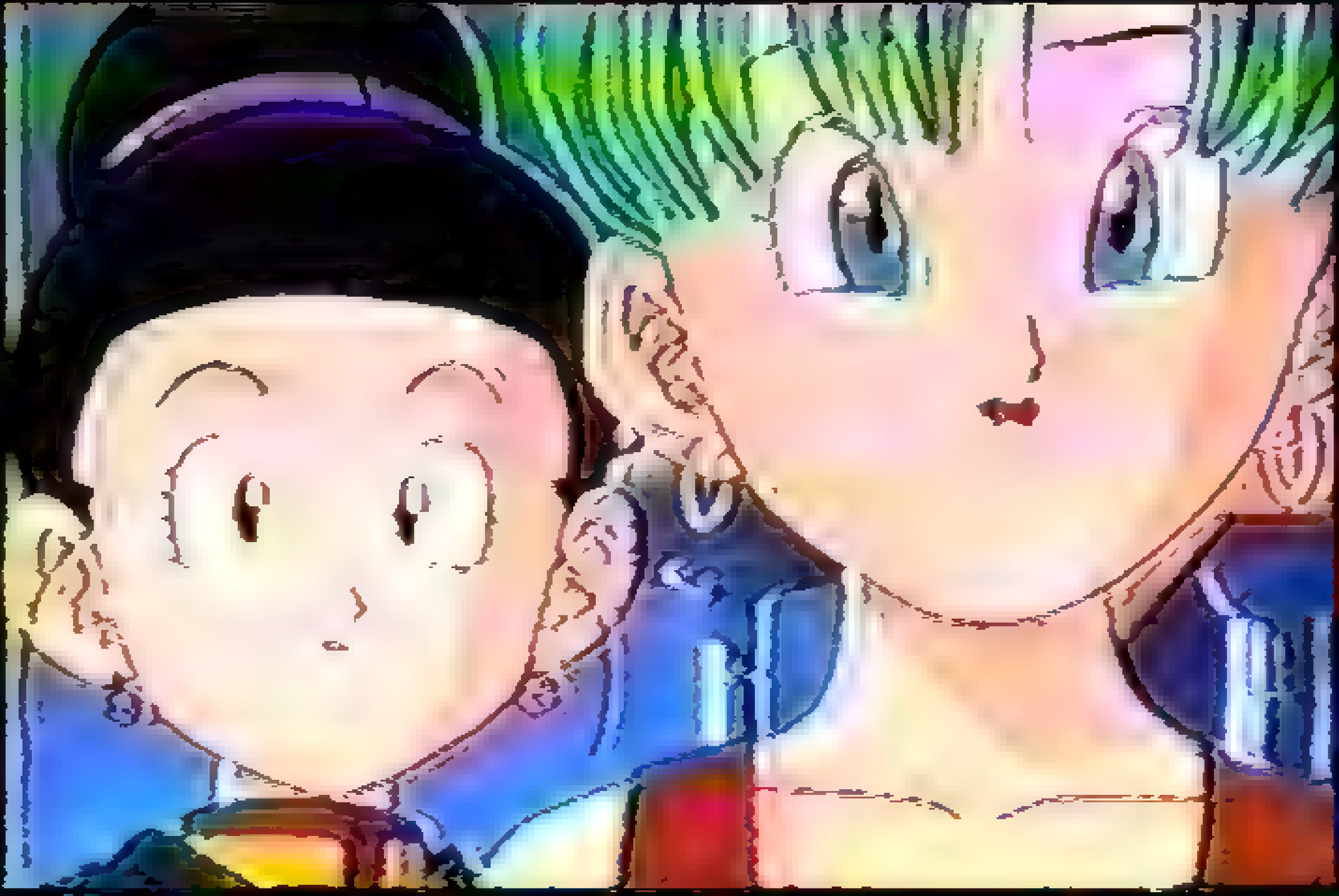


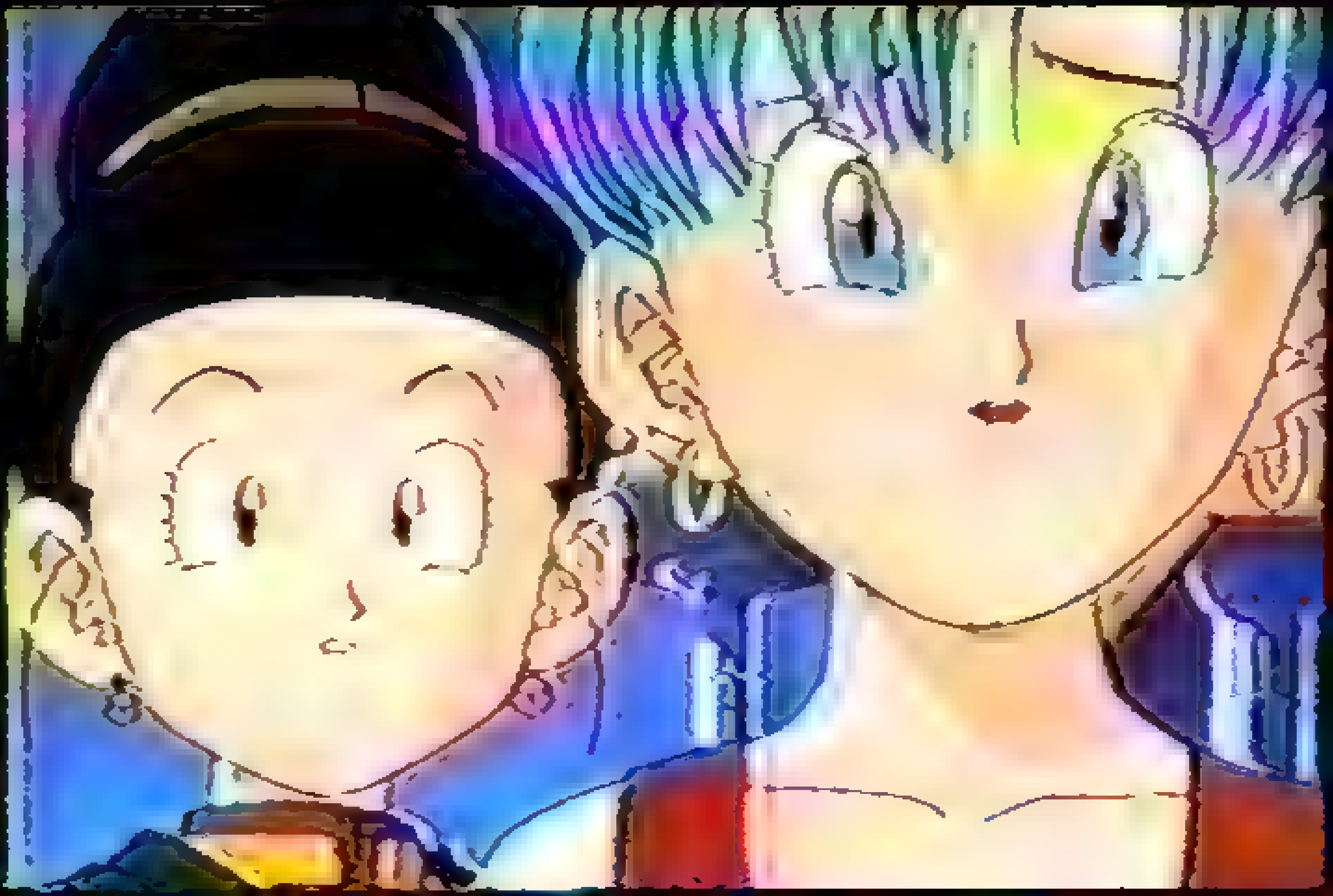






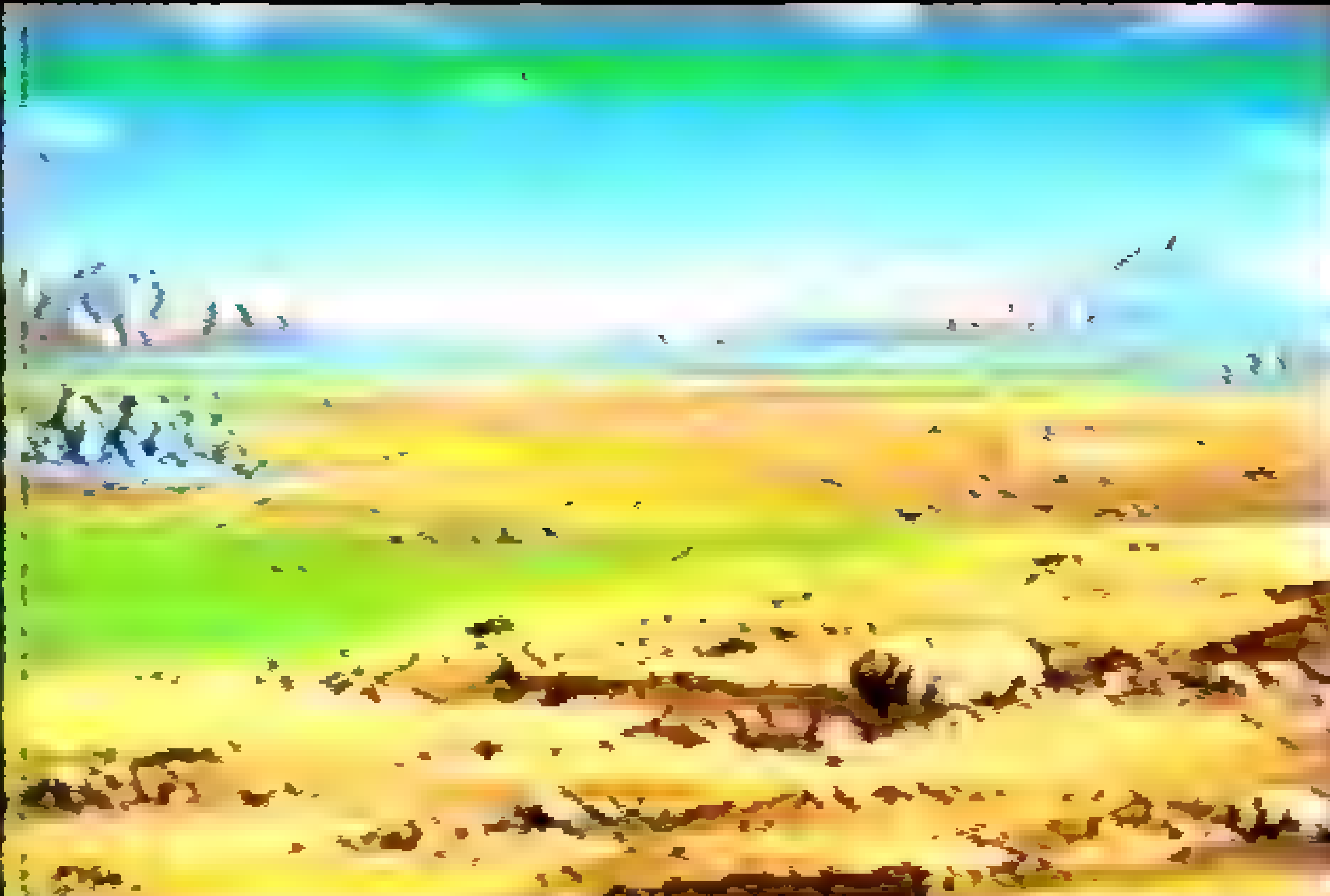

















That's what it looks like Mr. Satan!

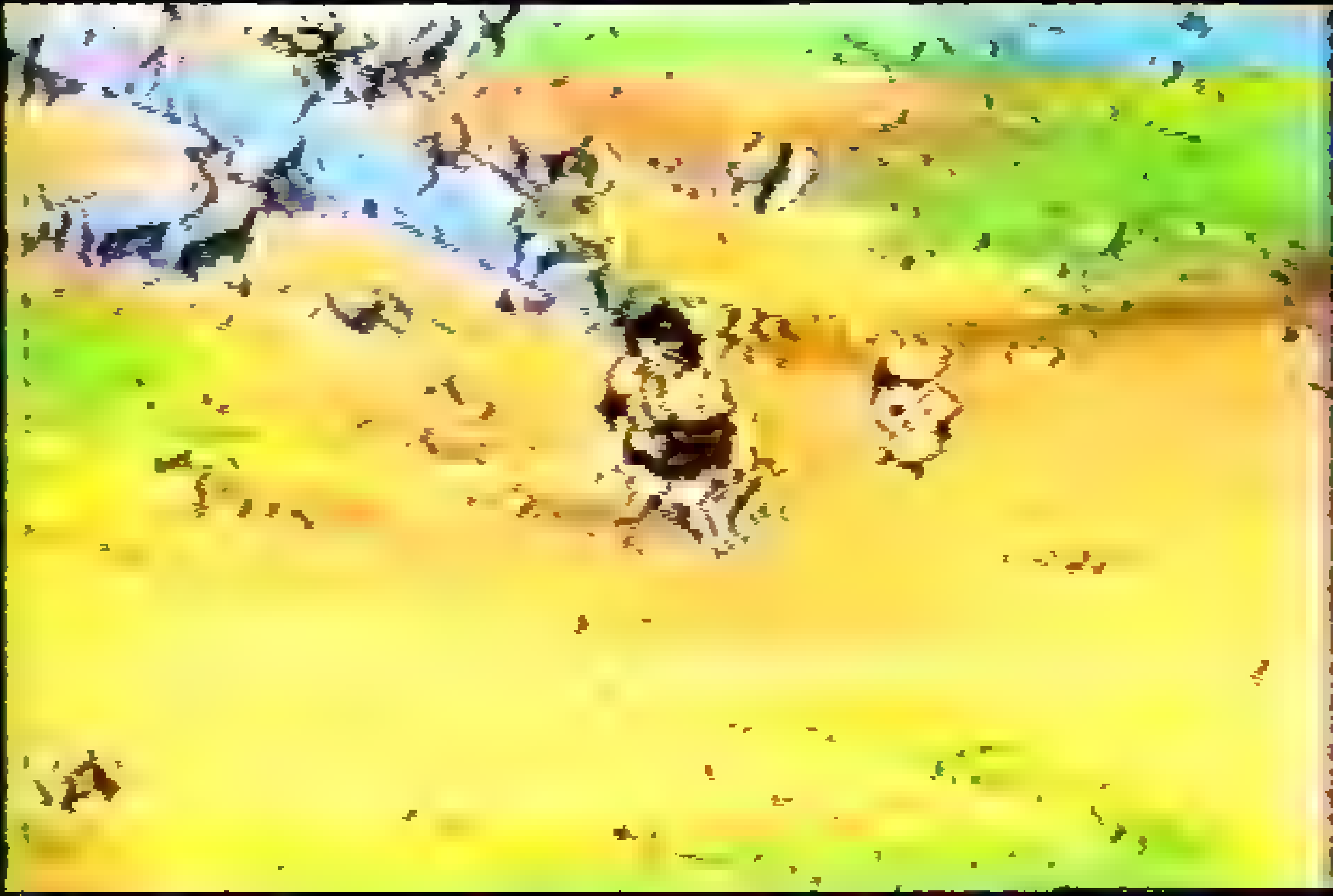



You can leave the rest up to me!


You can leave the rest up to me!







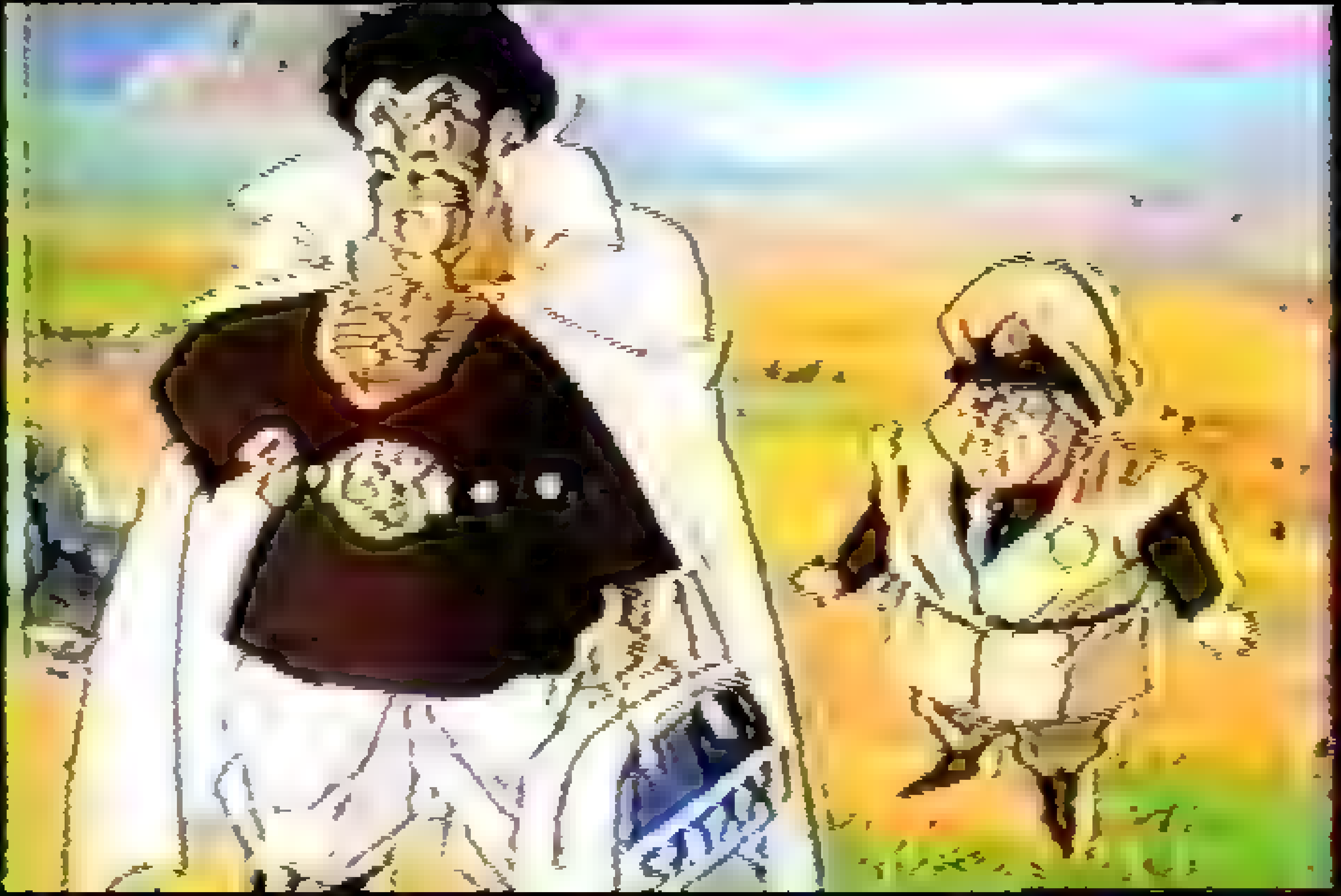



you, please protect
the peace of the Earth


CATAN


SATAN






You could call it my secret
weapons to defeat Majin Buu


You could call it my secret
weapons to defeat Majin Buu.








You're gotten into something big!









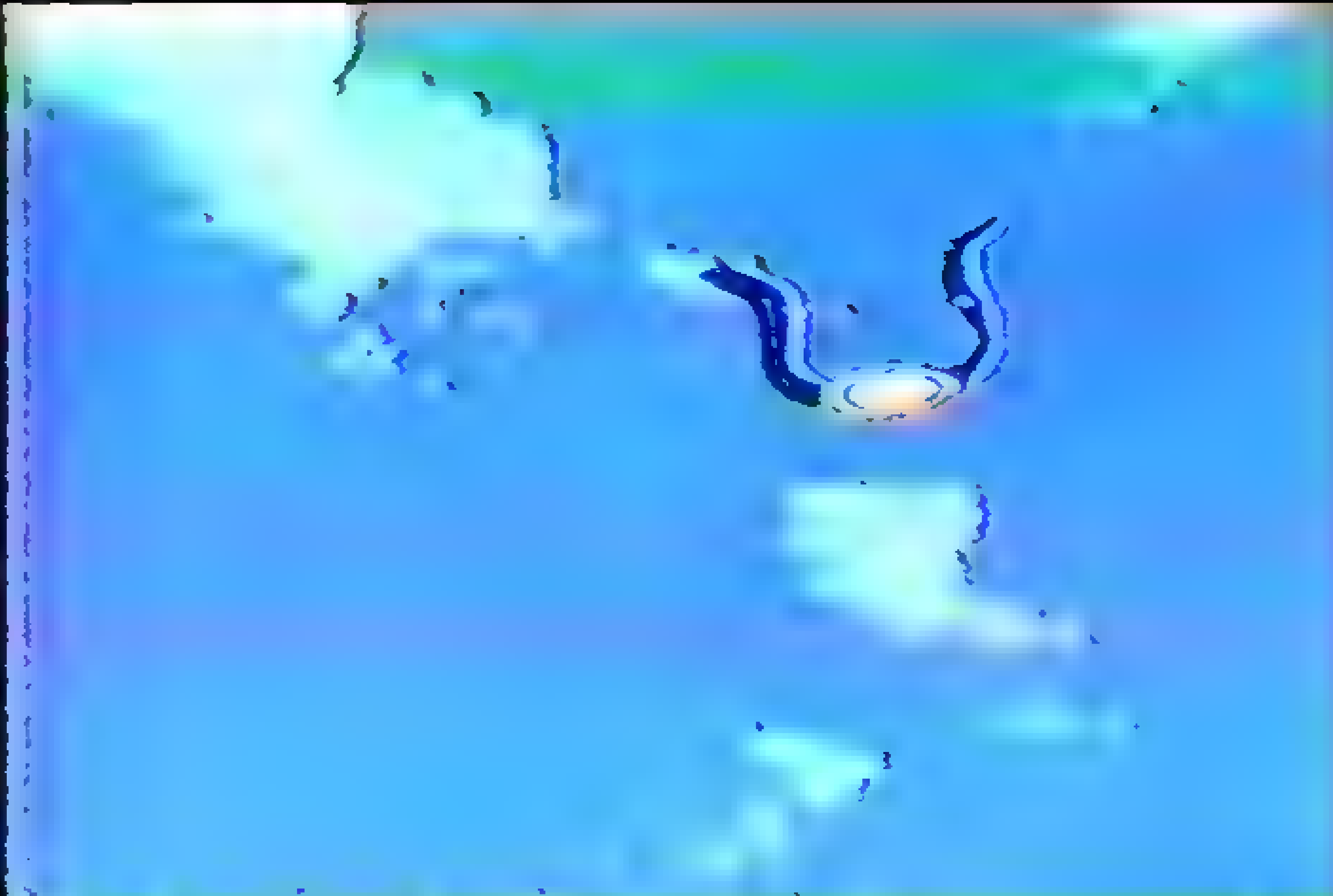

He's going to regret attacking a
planet that has Mr. Satan on it!

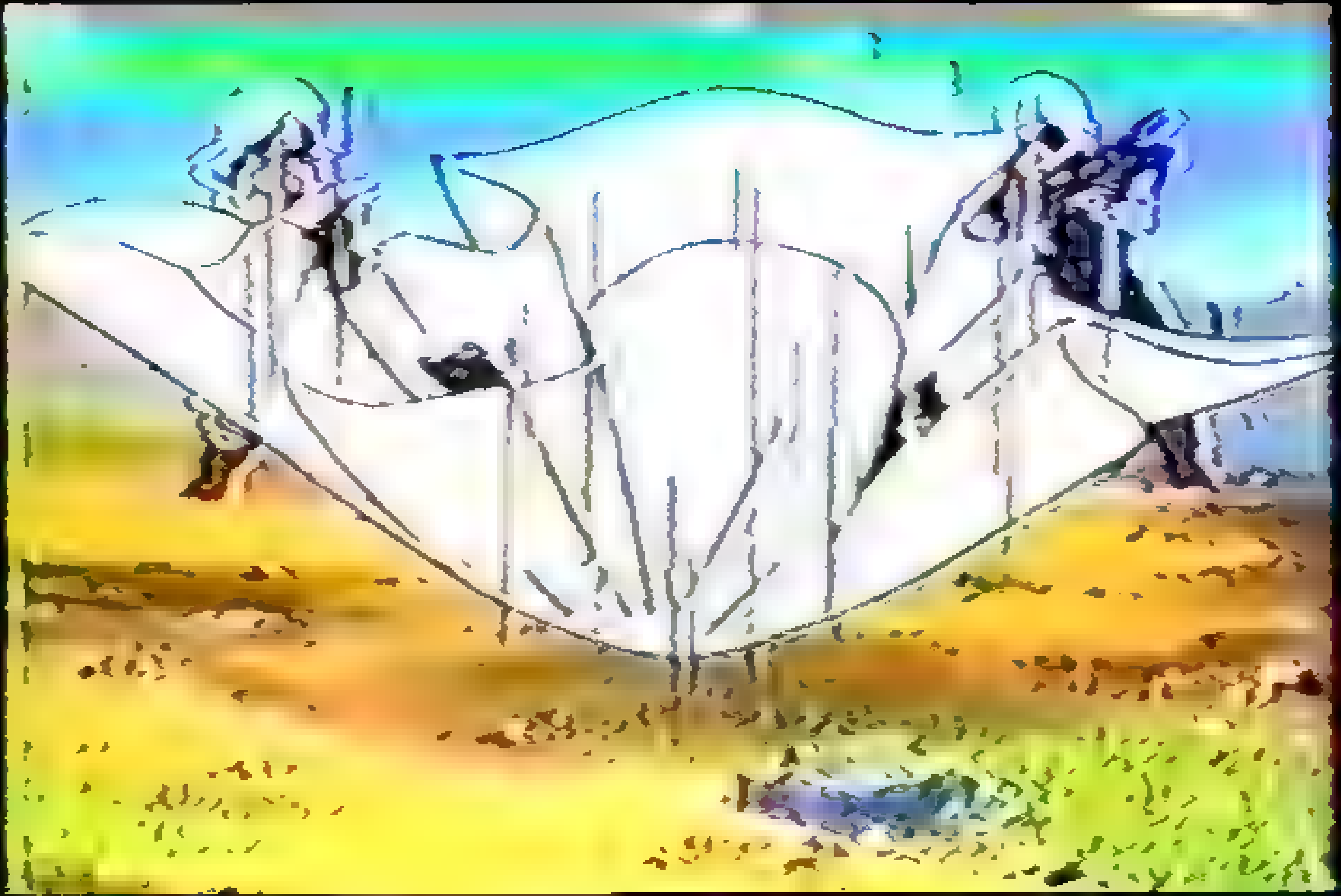



He's going to regret attacking a
planet that has Mr. Satan on it!


He's going to regret attacking a
planet that has Mr. Satan on it!


He's going to regret attacking a
planet that has Mr. Satan on it!






















What's wrong? Why aren
you coming out to get me?


what's wrong?? why aren't
you coming out to get me??


are you too cowardly to come out?!


If that's the case then I'm
going to have to go get you!

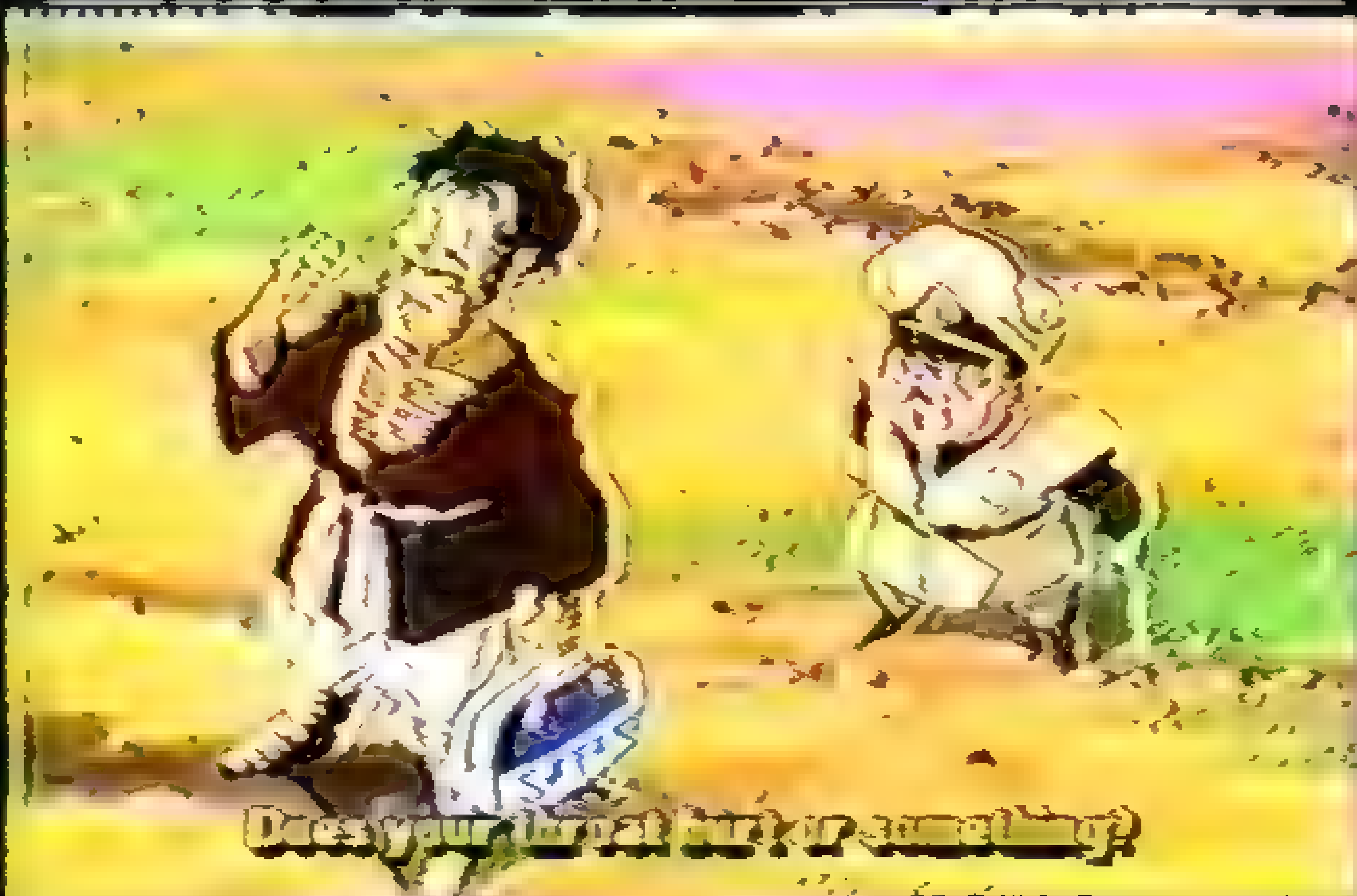

Get ready to


to rip you to shreds
blow up the pieces !




Does your throat hurt or something?


Does your throat hurt or something?


Does your throat hurt or something?




He can't hear you if you're that quiet


Well you see...


Okay, I'll shout for you




COME OUT!
YOU'RE GOING TO DIE TODAY!

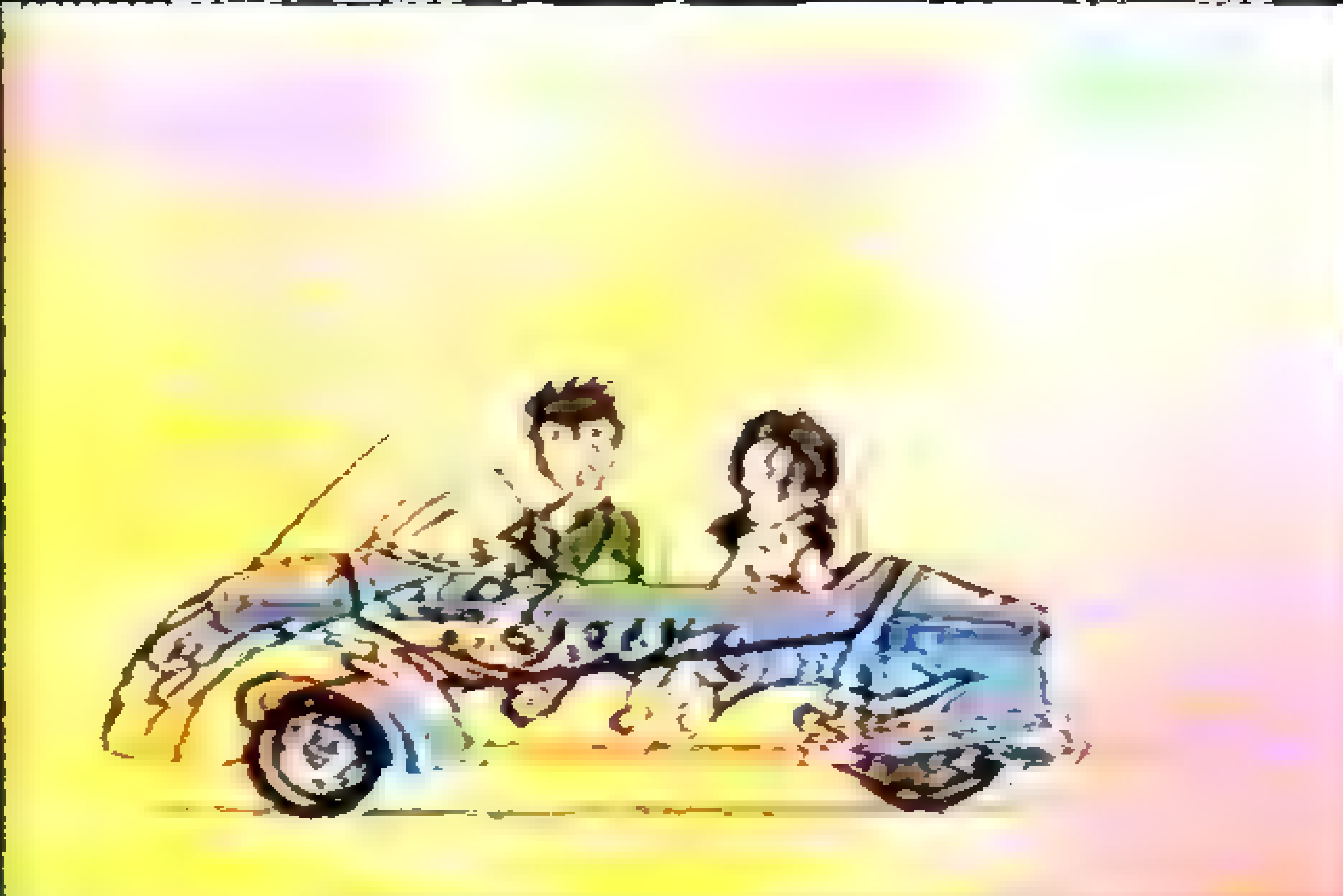

HEY MAJIN BUU!! COME OUT!!
YOU'RE GOING TO DIE TODAY!!


You





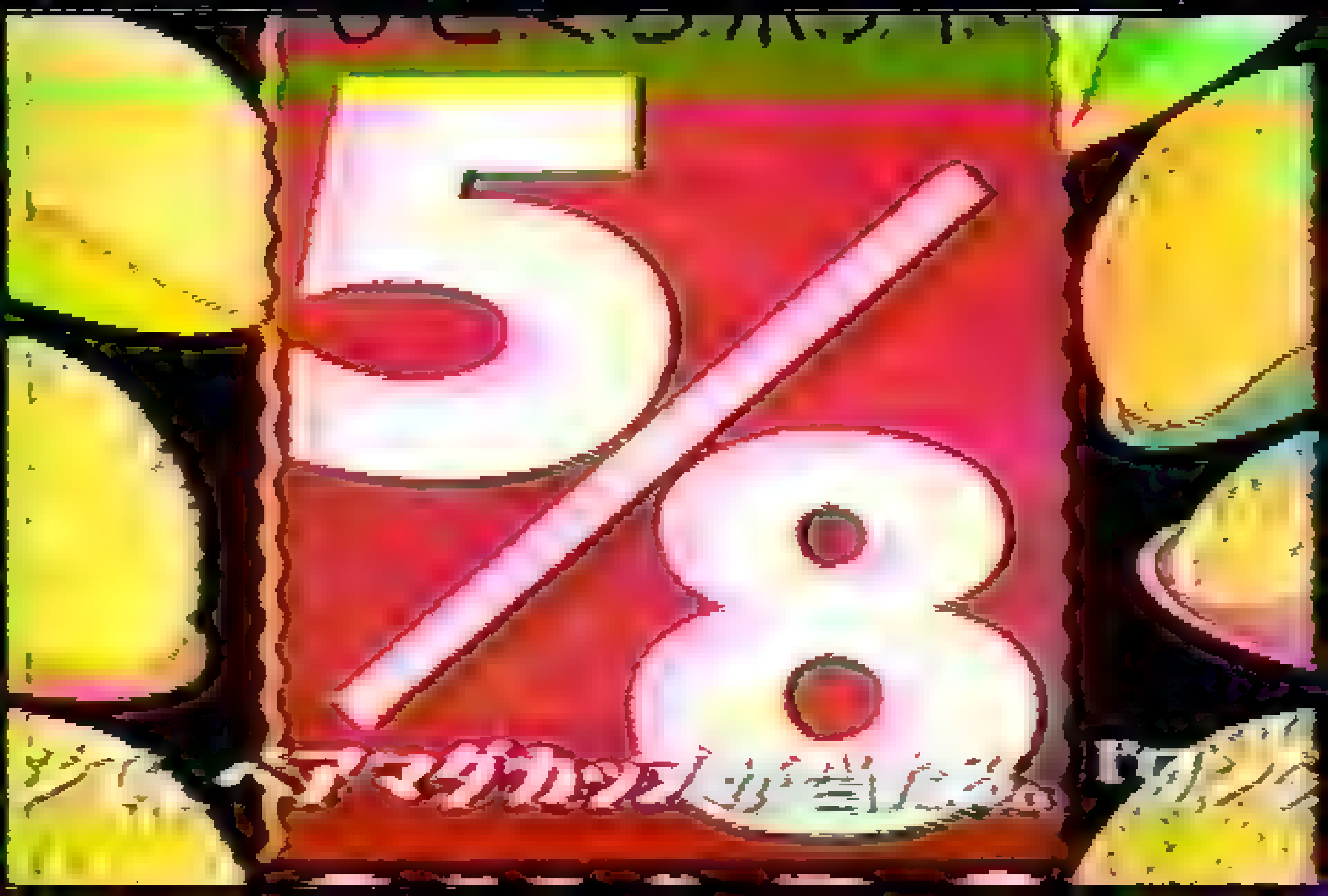





DRAGON


S&B




5/8




くわしくは、




5/8
CHIPS






















01
02
01全ぷよ
消すべし


01
02
01全ぷよ
消すべし



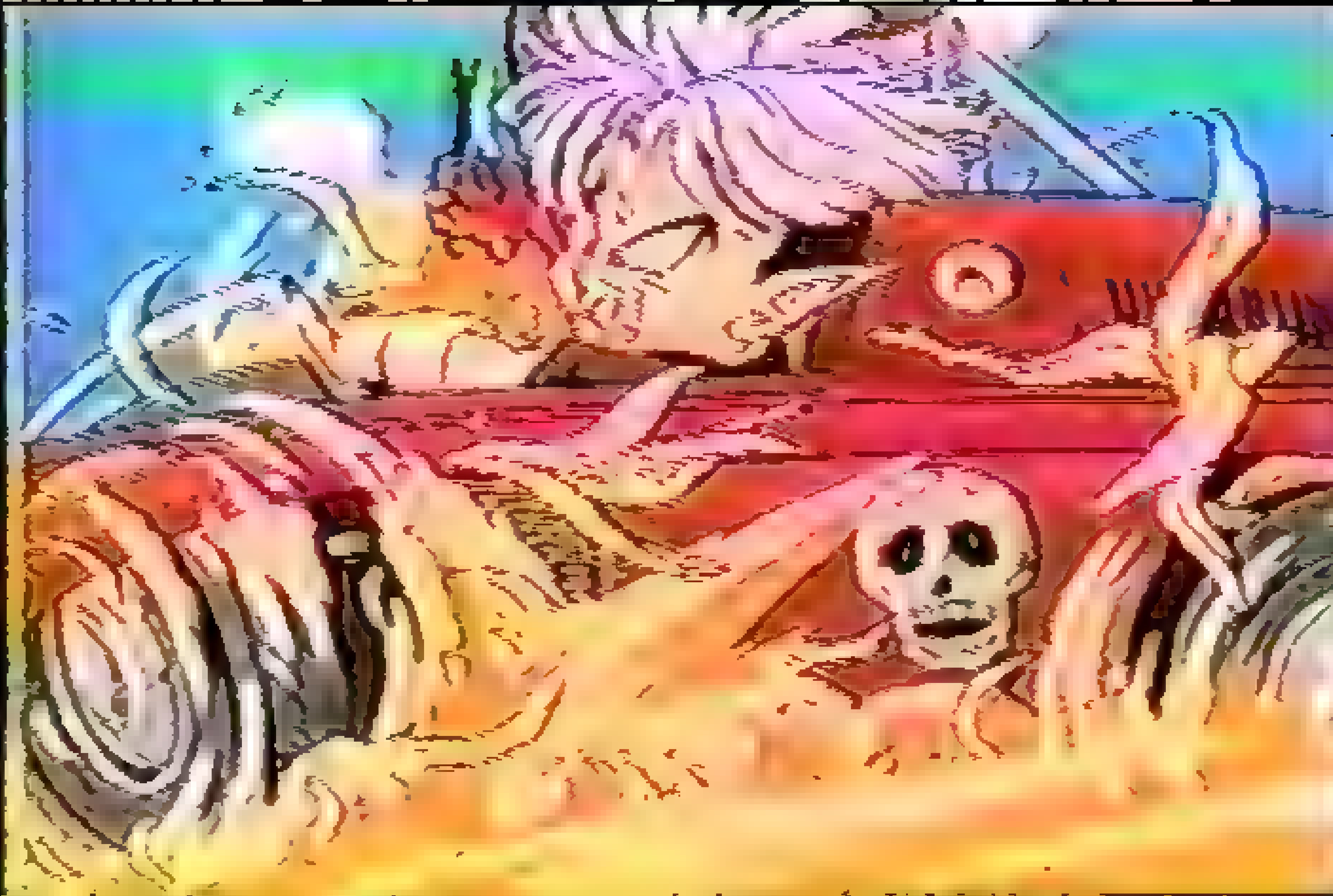


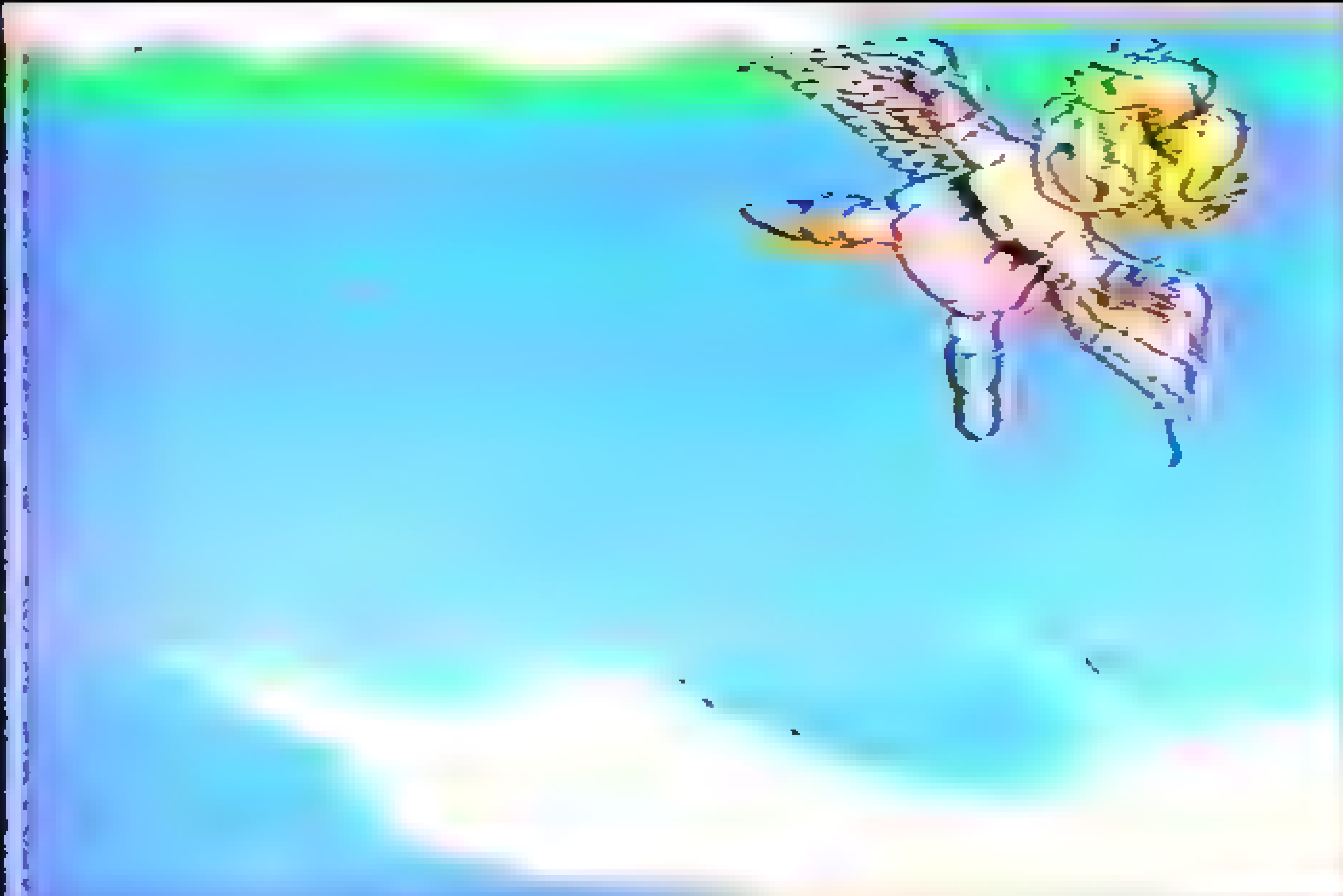




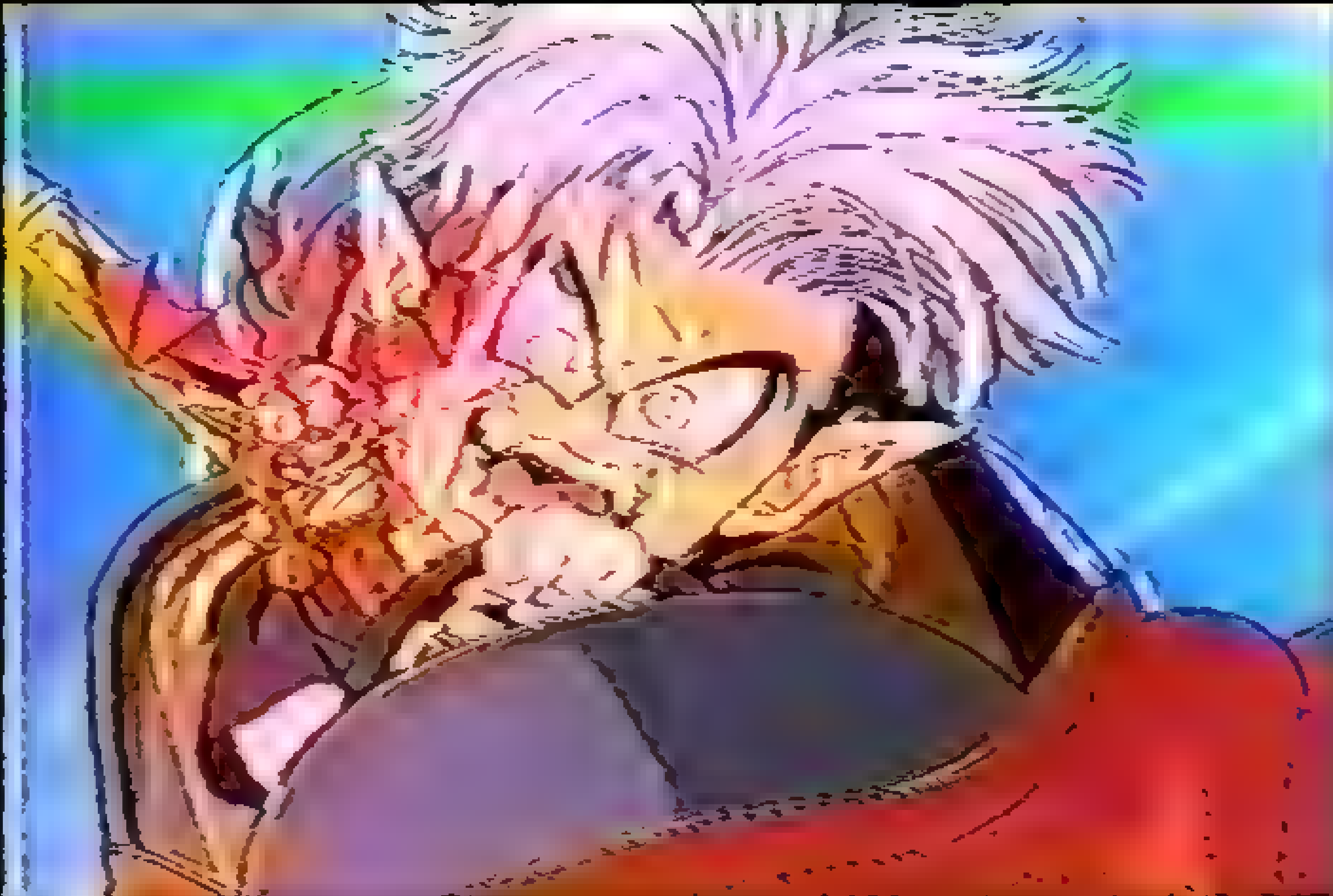




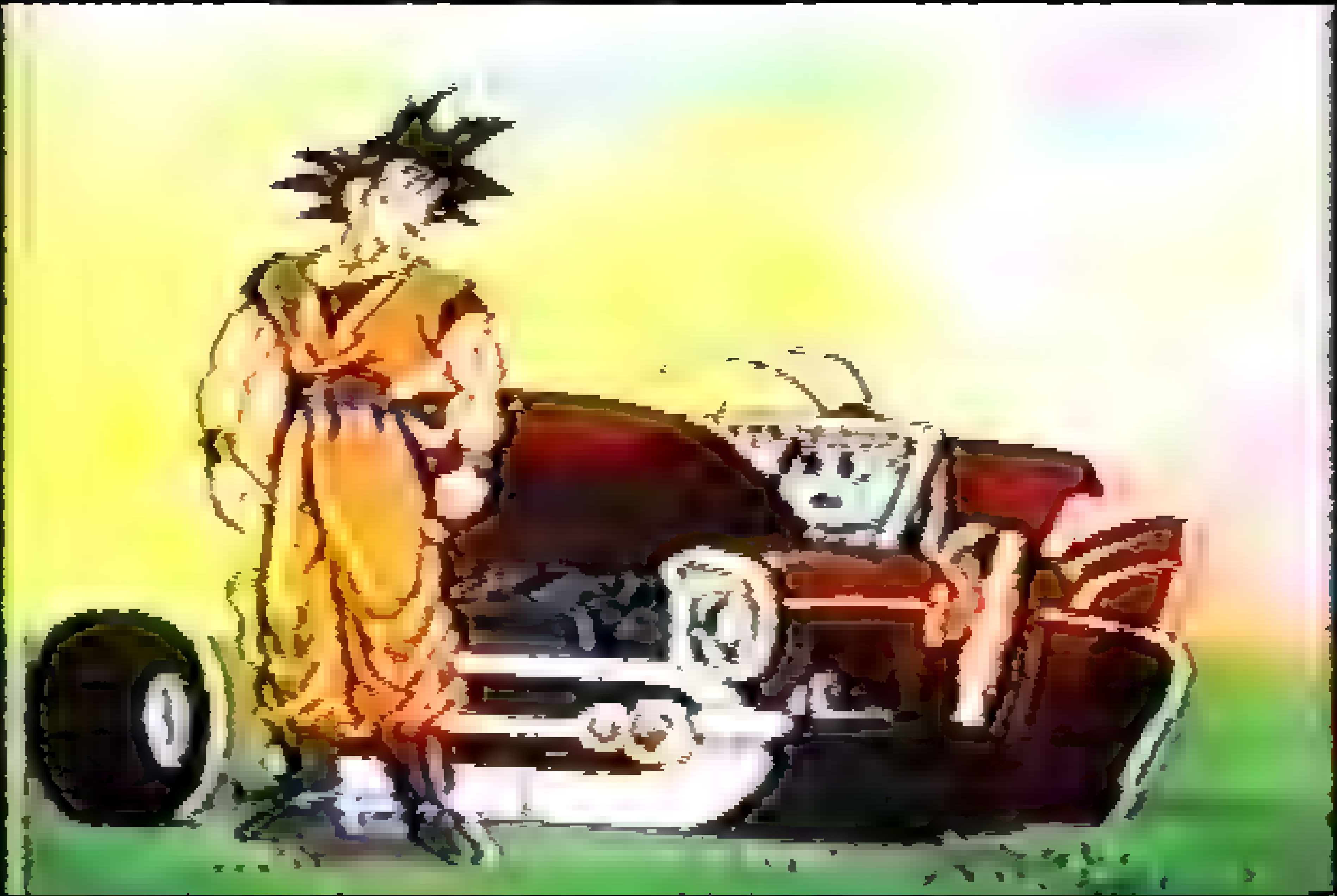









GO GO ACKMAN




DRAGON
BALL Z






It doesn't look he noticed us




You'll just get


We're leaving now! Be careful!





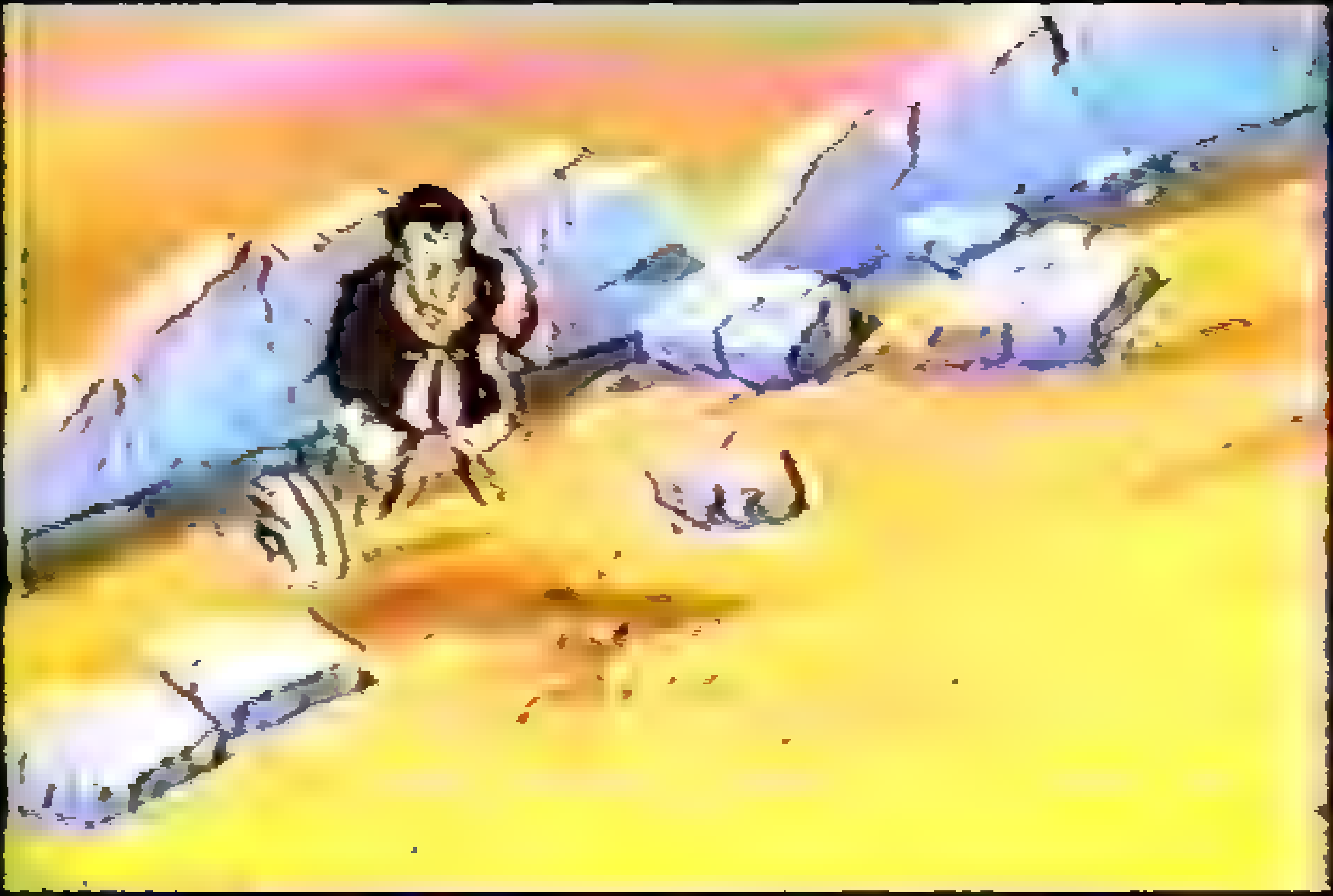






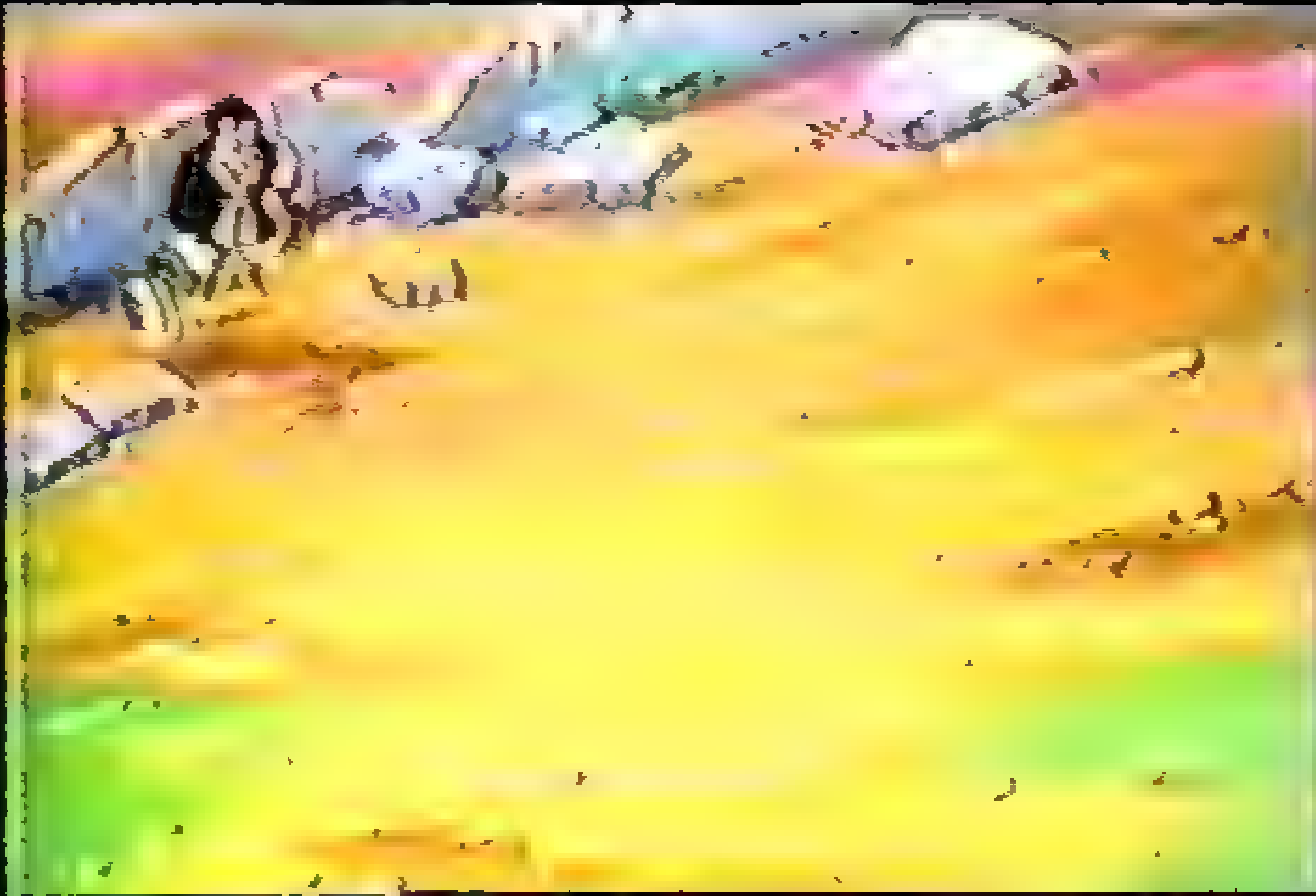










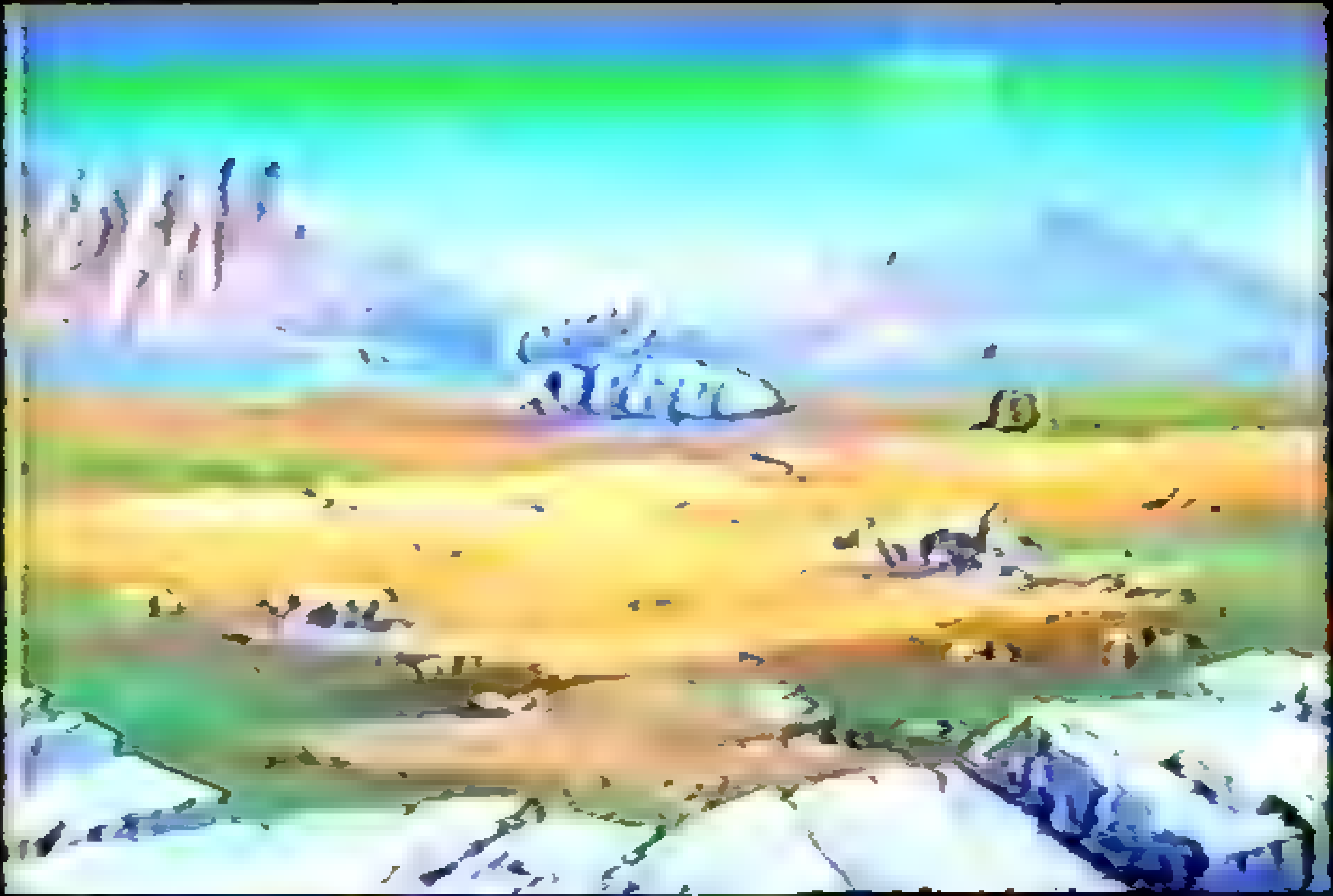


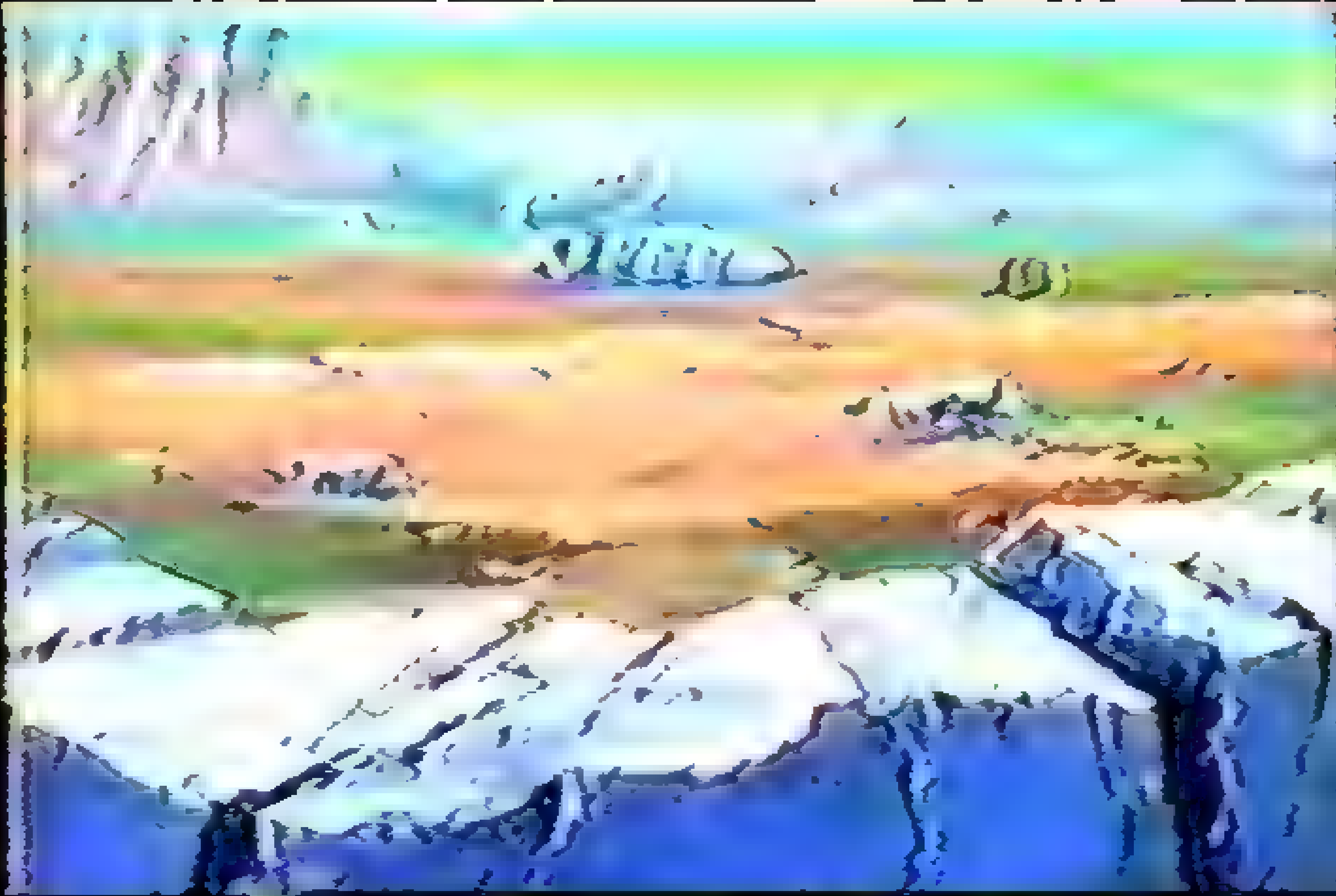

Good, now they're out of the way.




I wonder if Majin Buu's really there

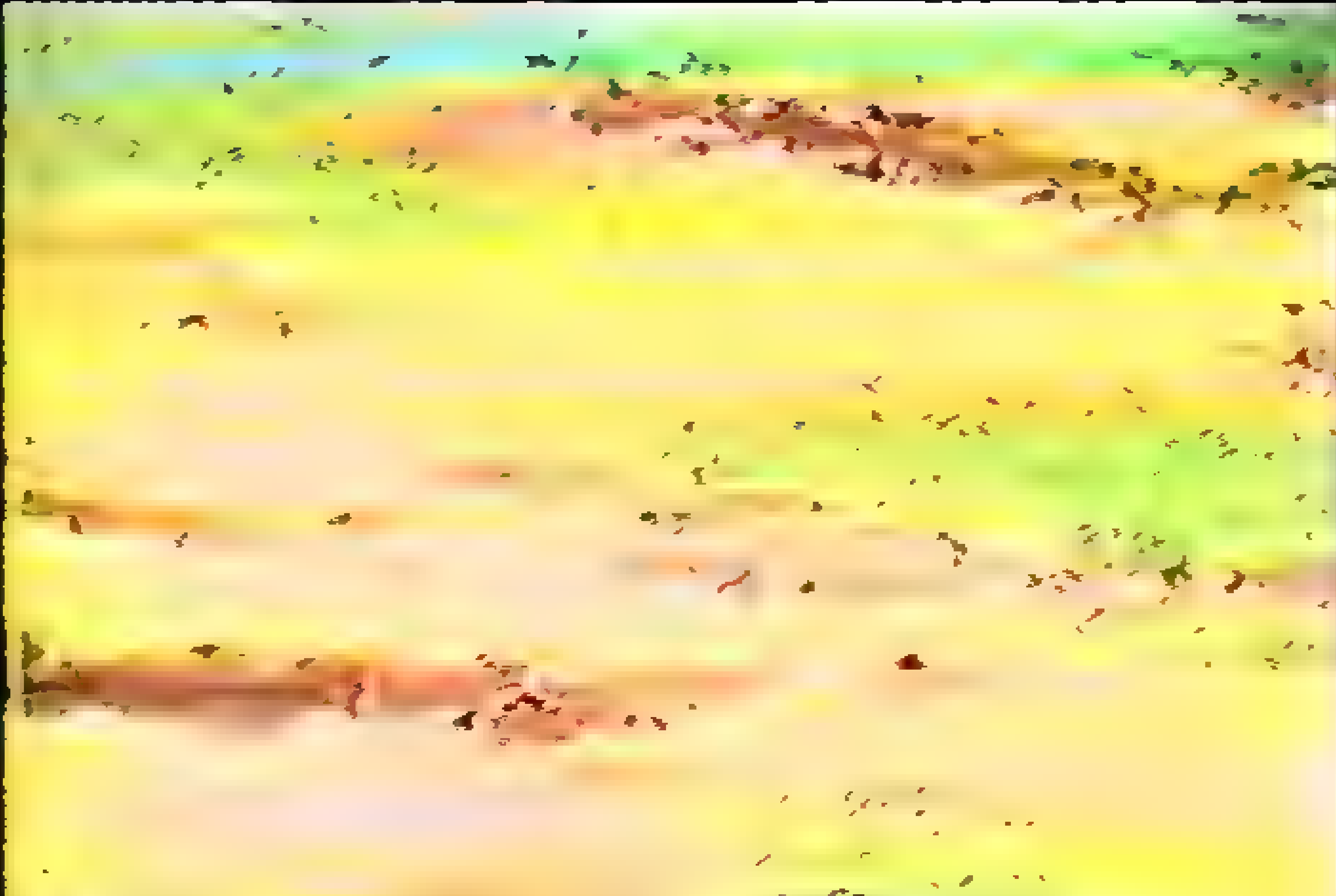


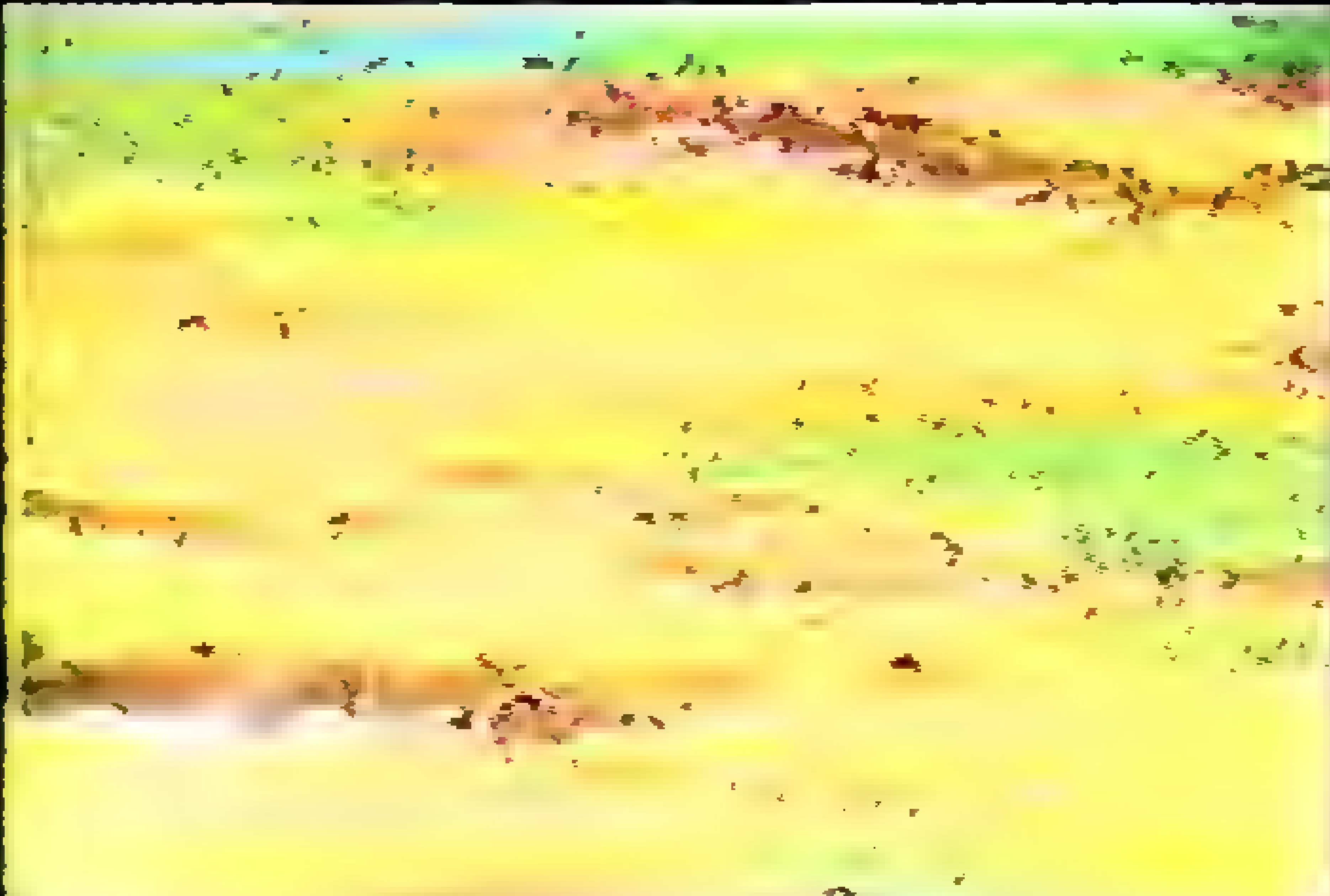












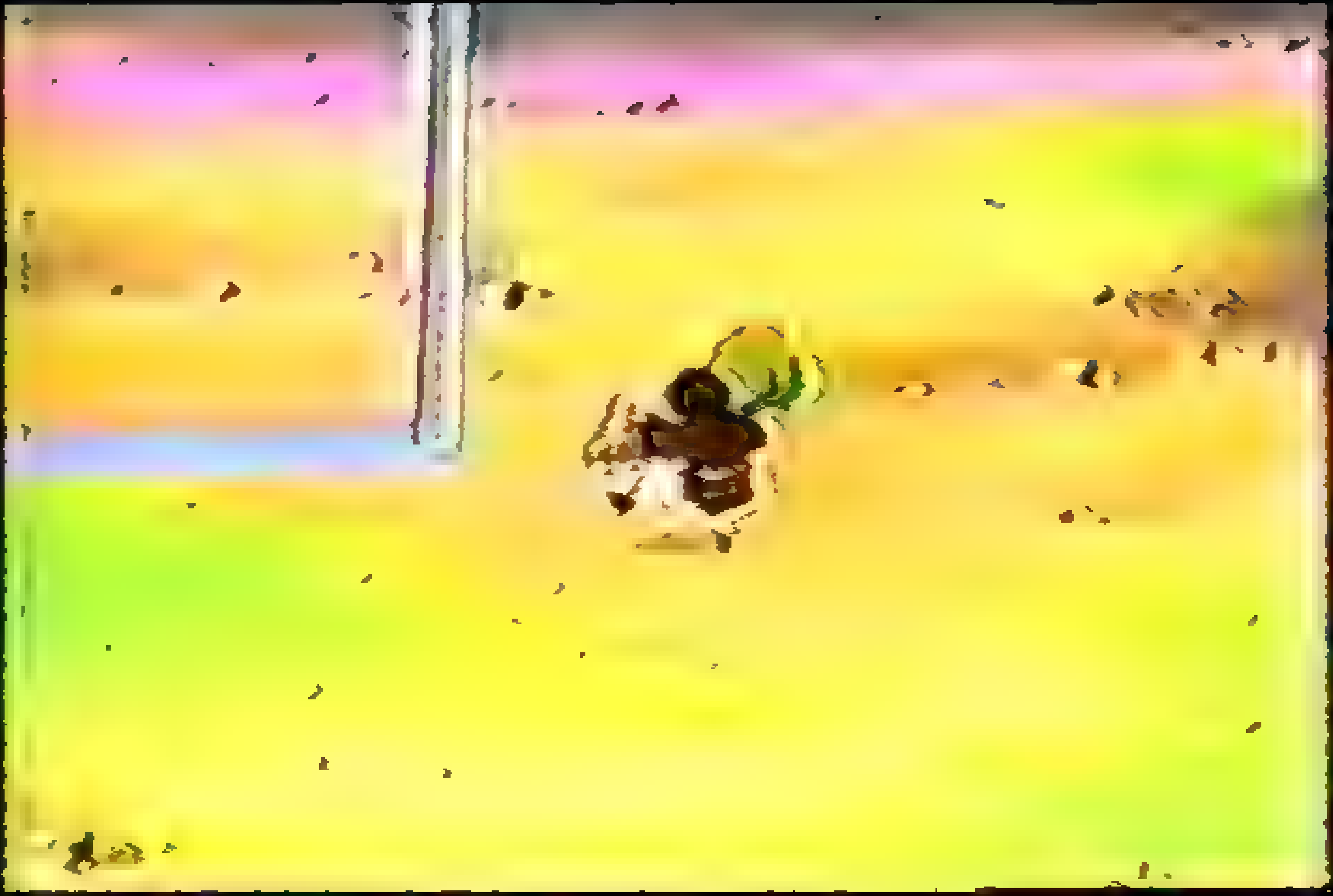


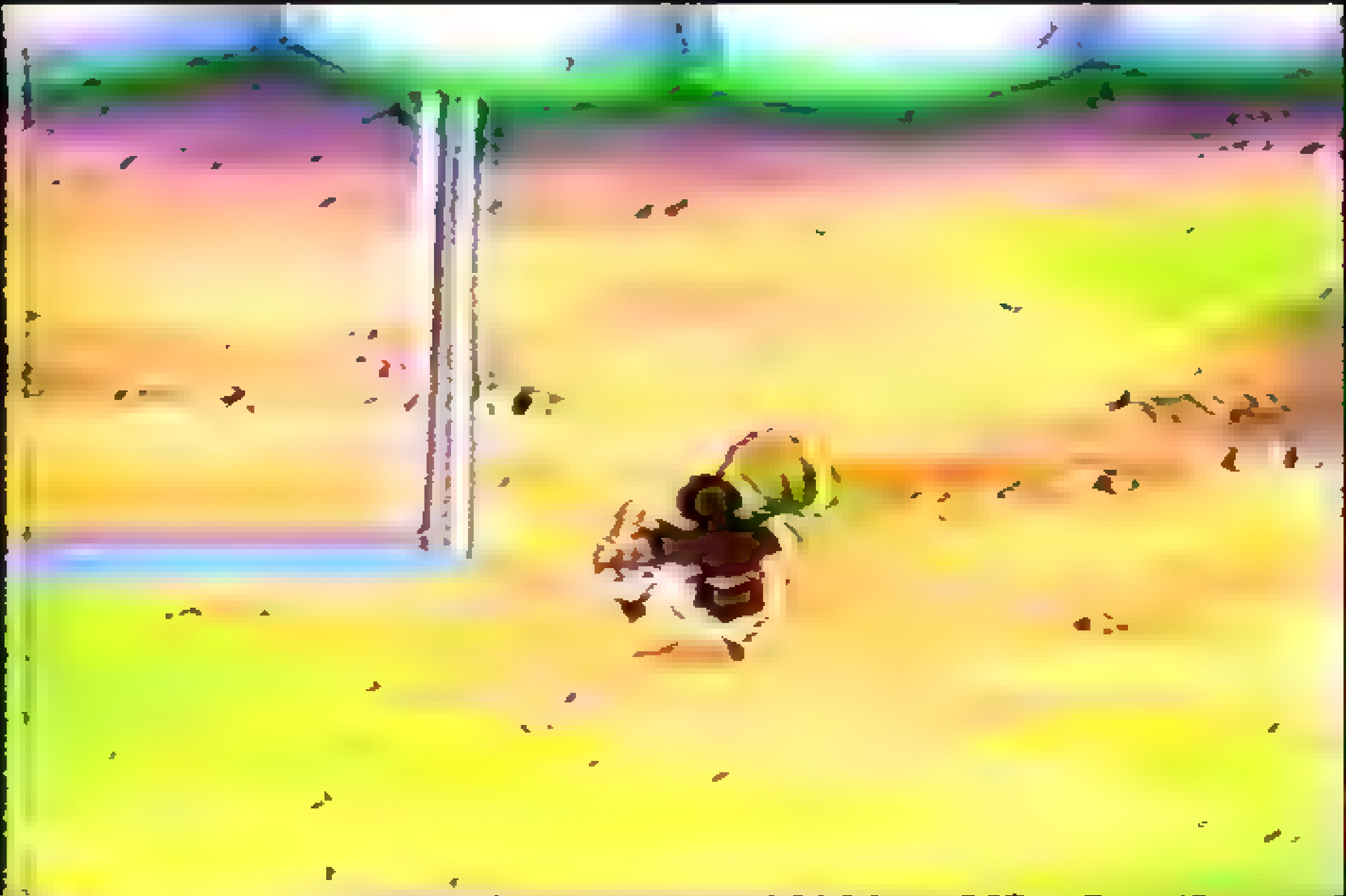






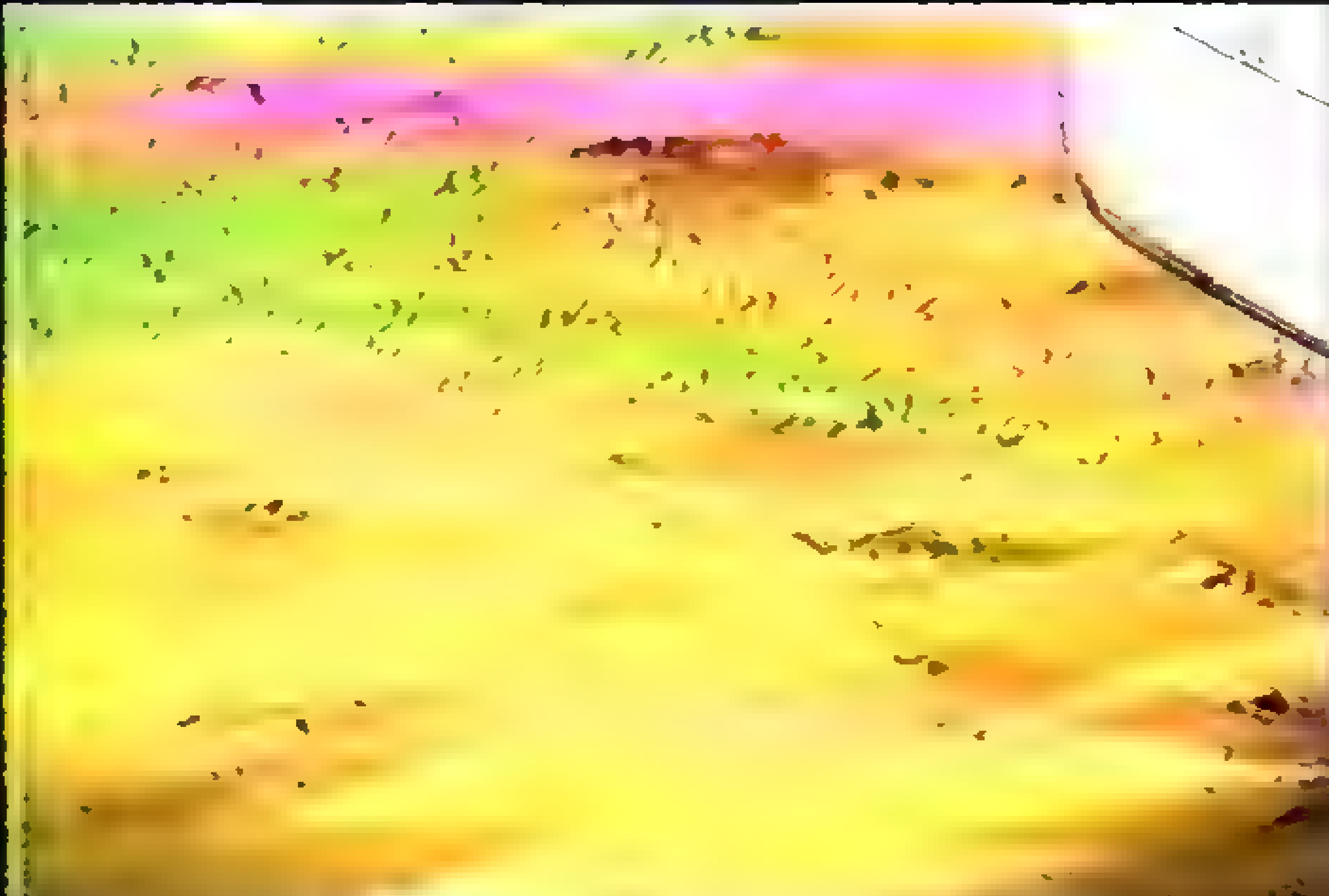


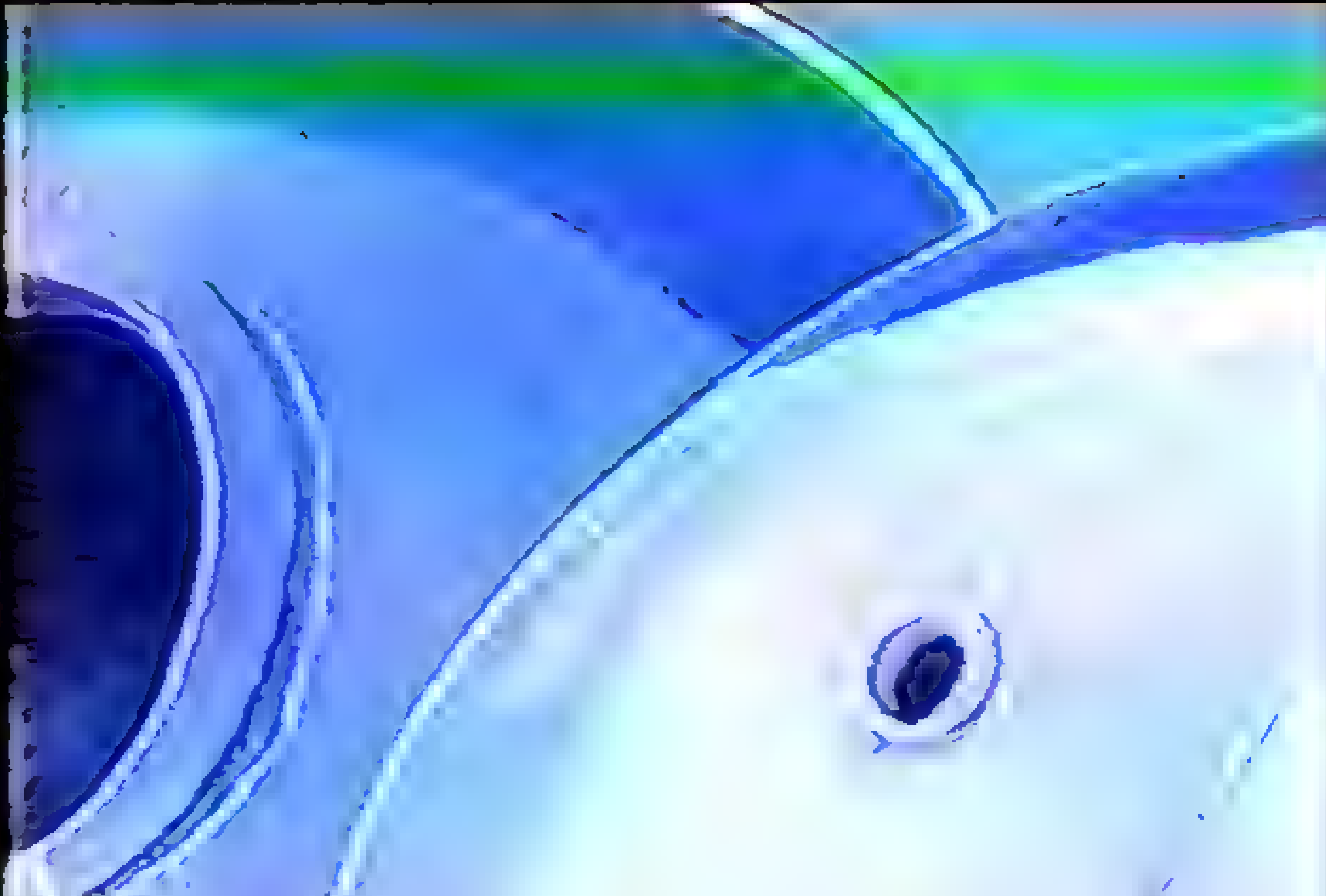




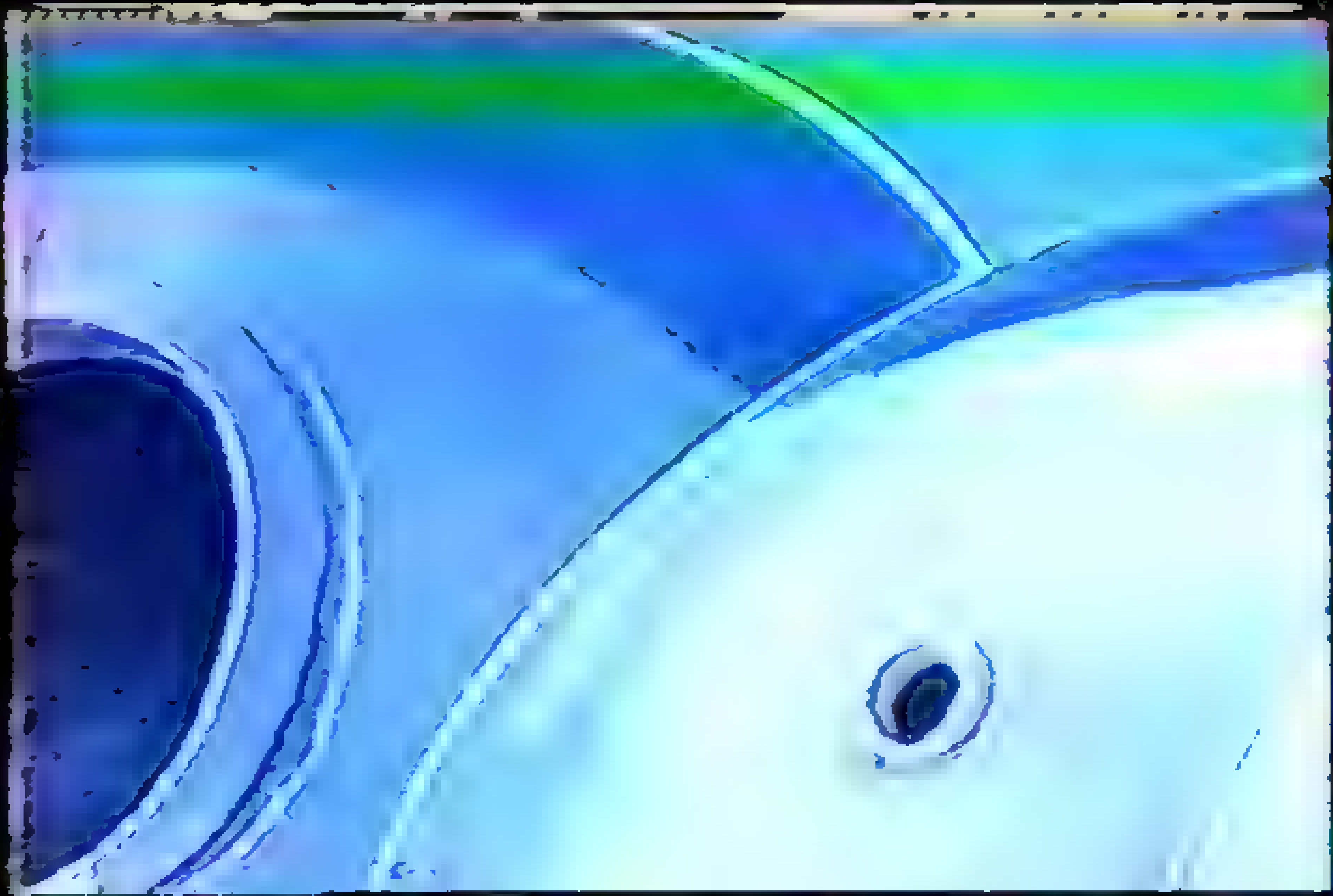


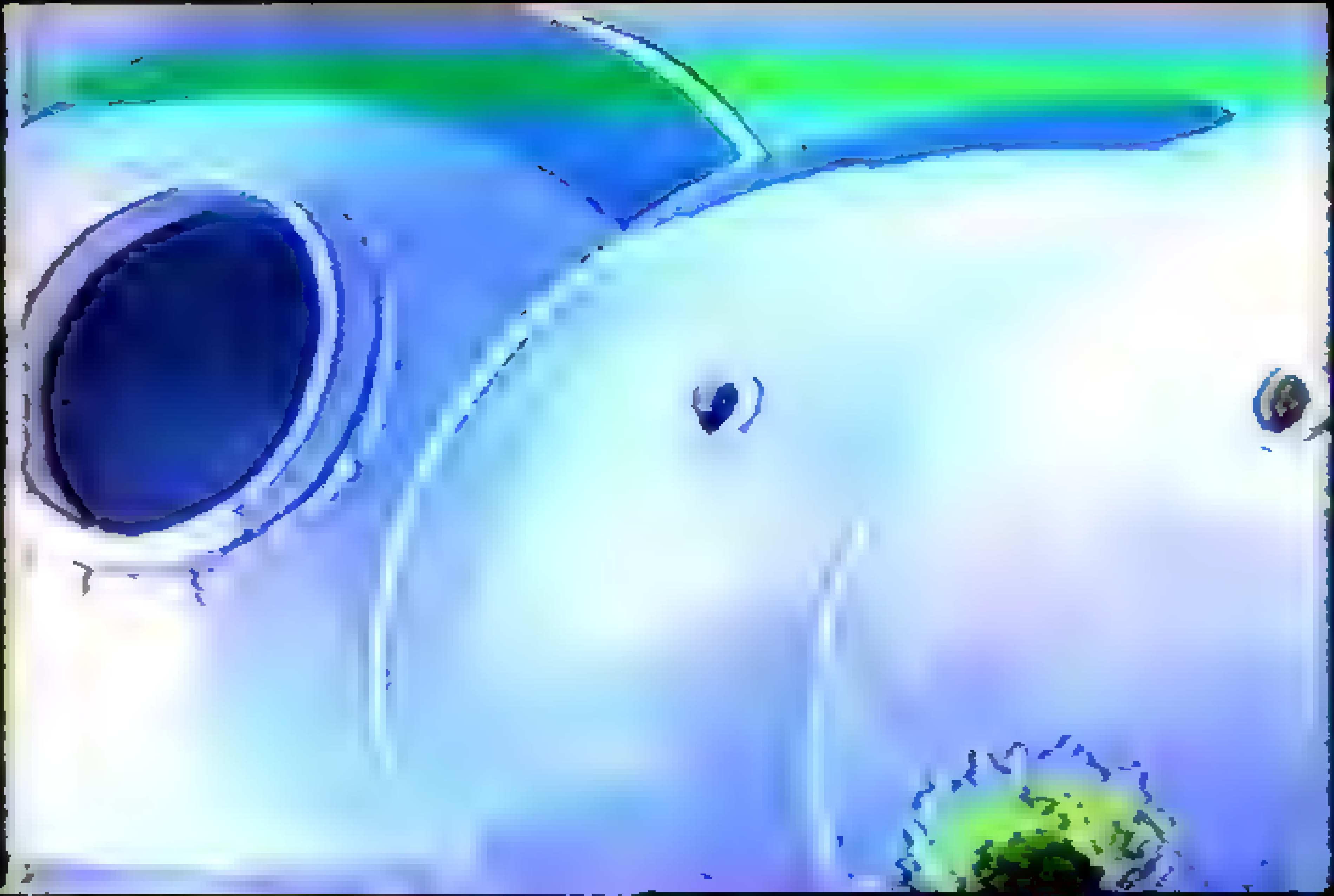


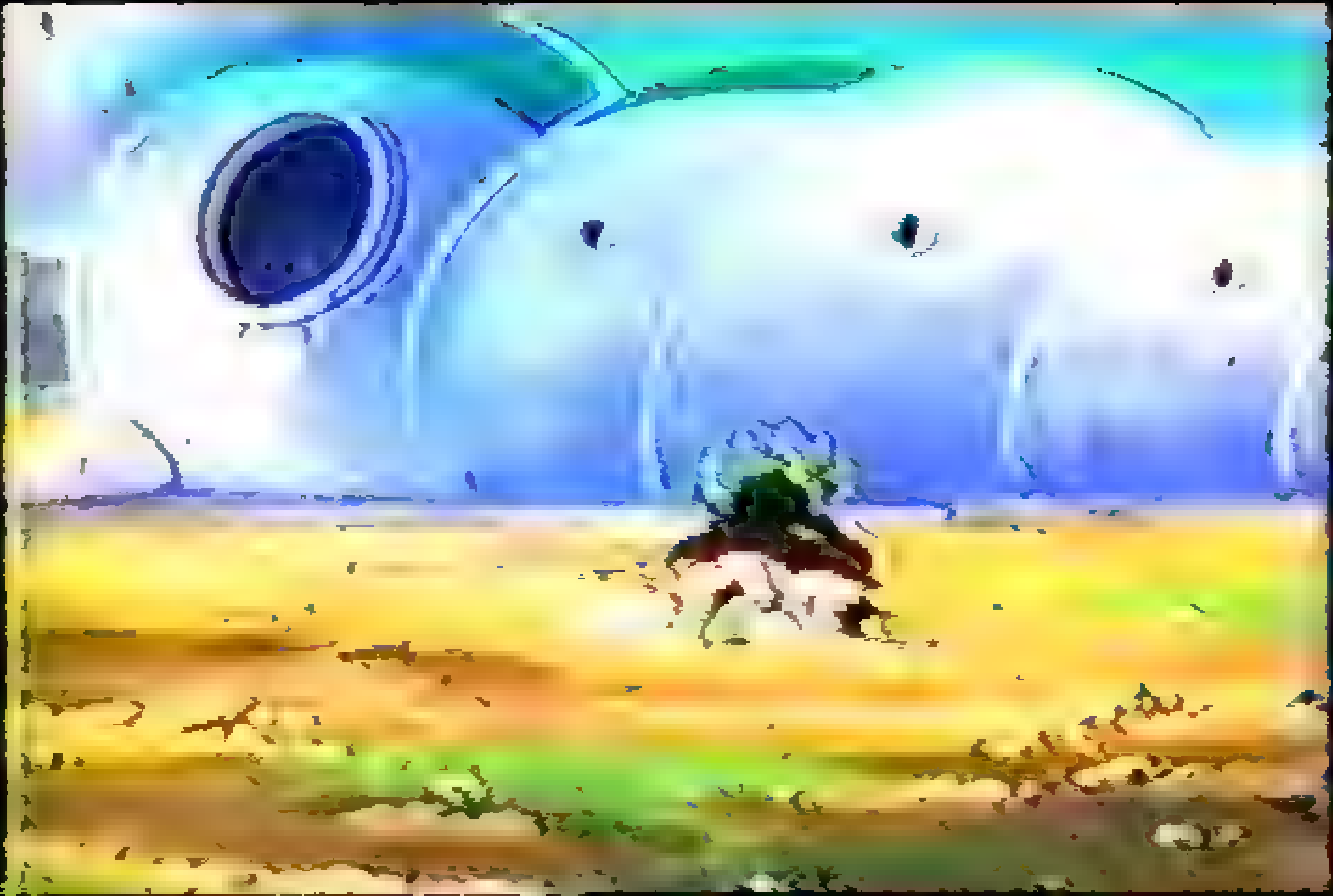


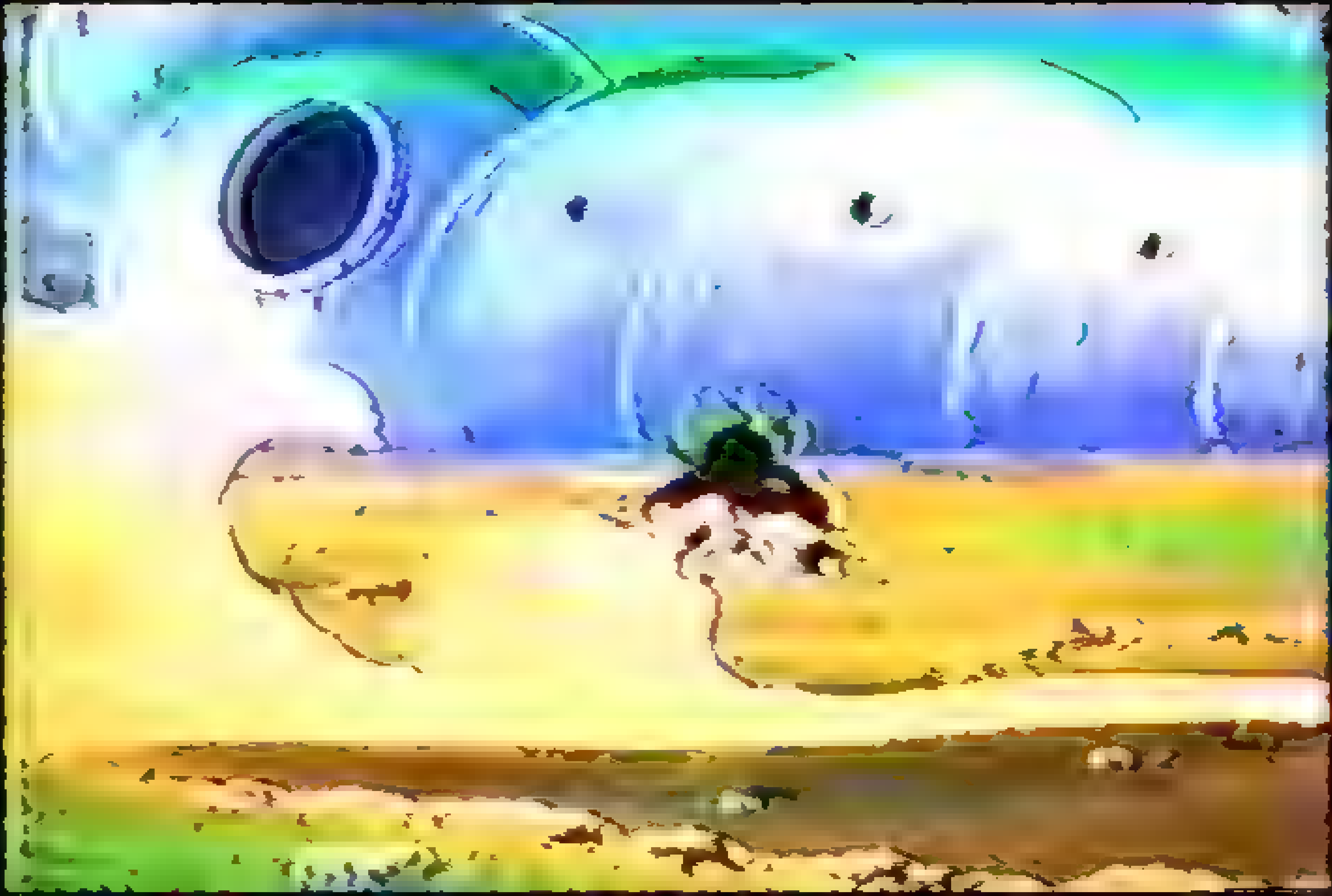






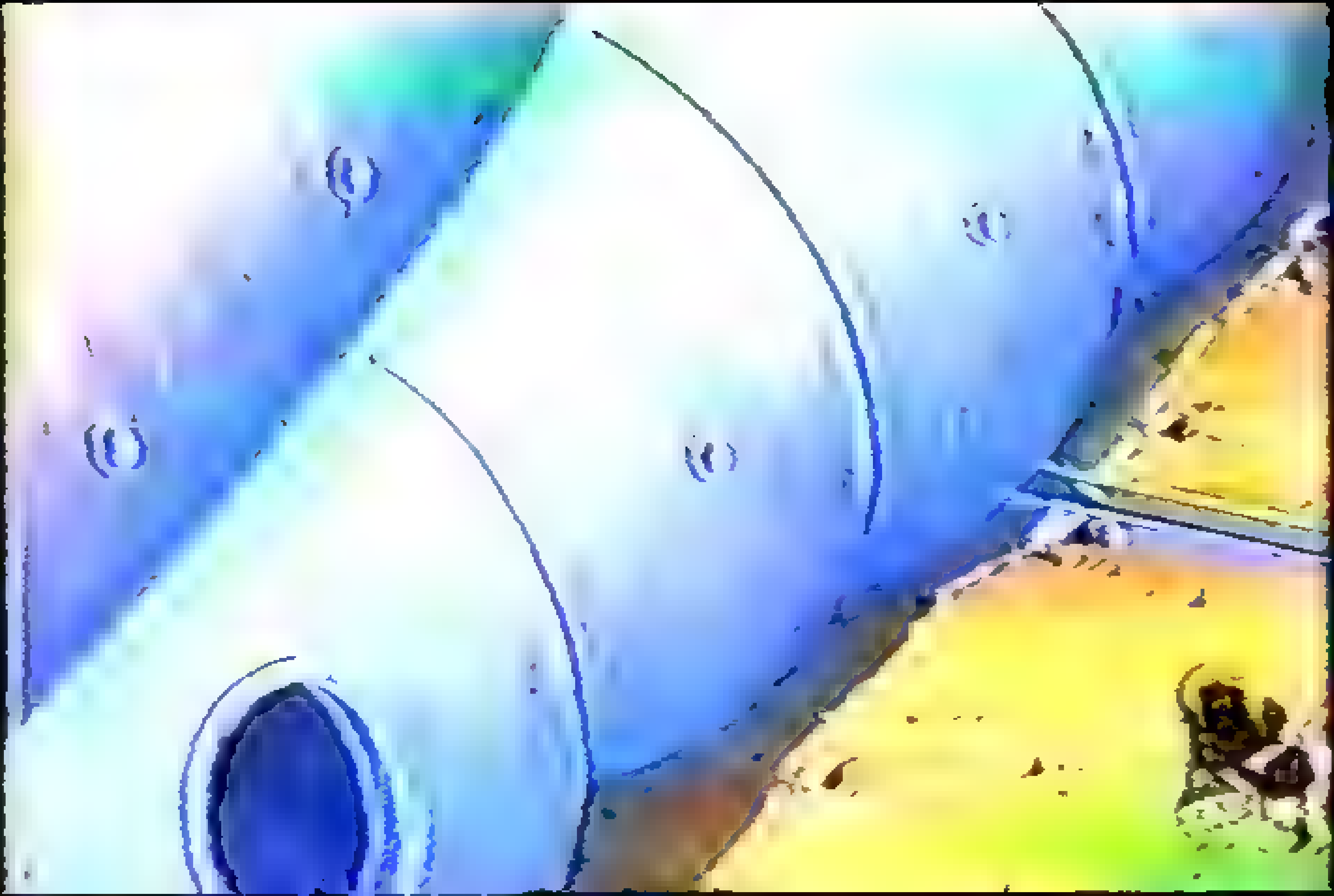


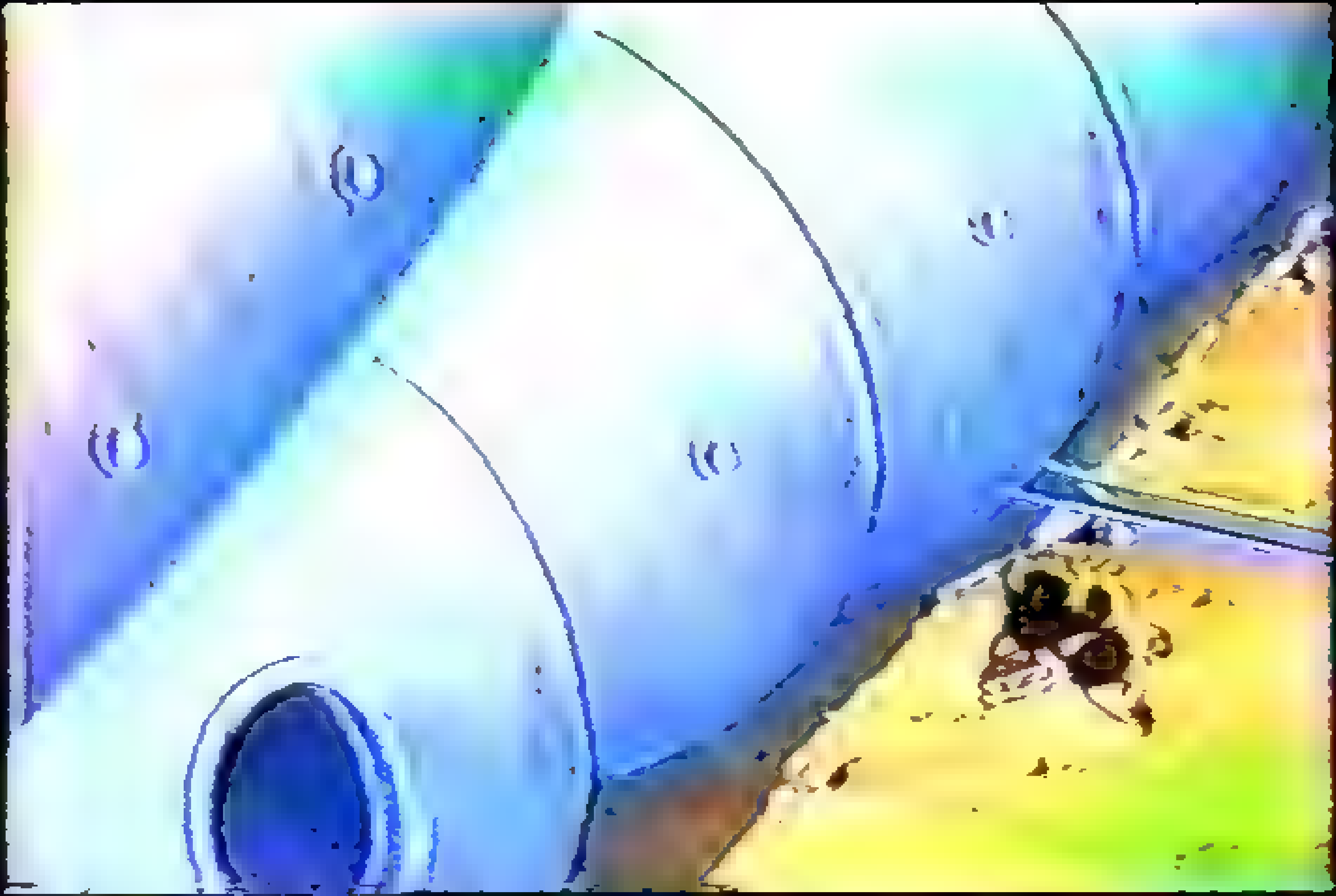




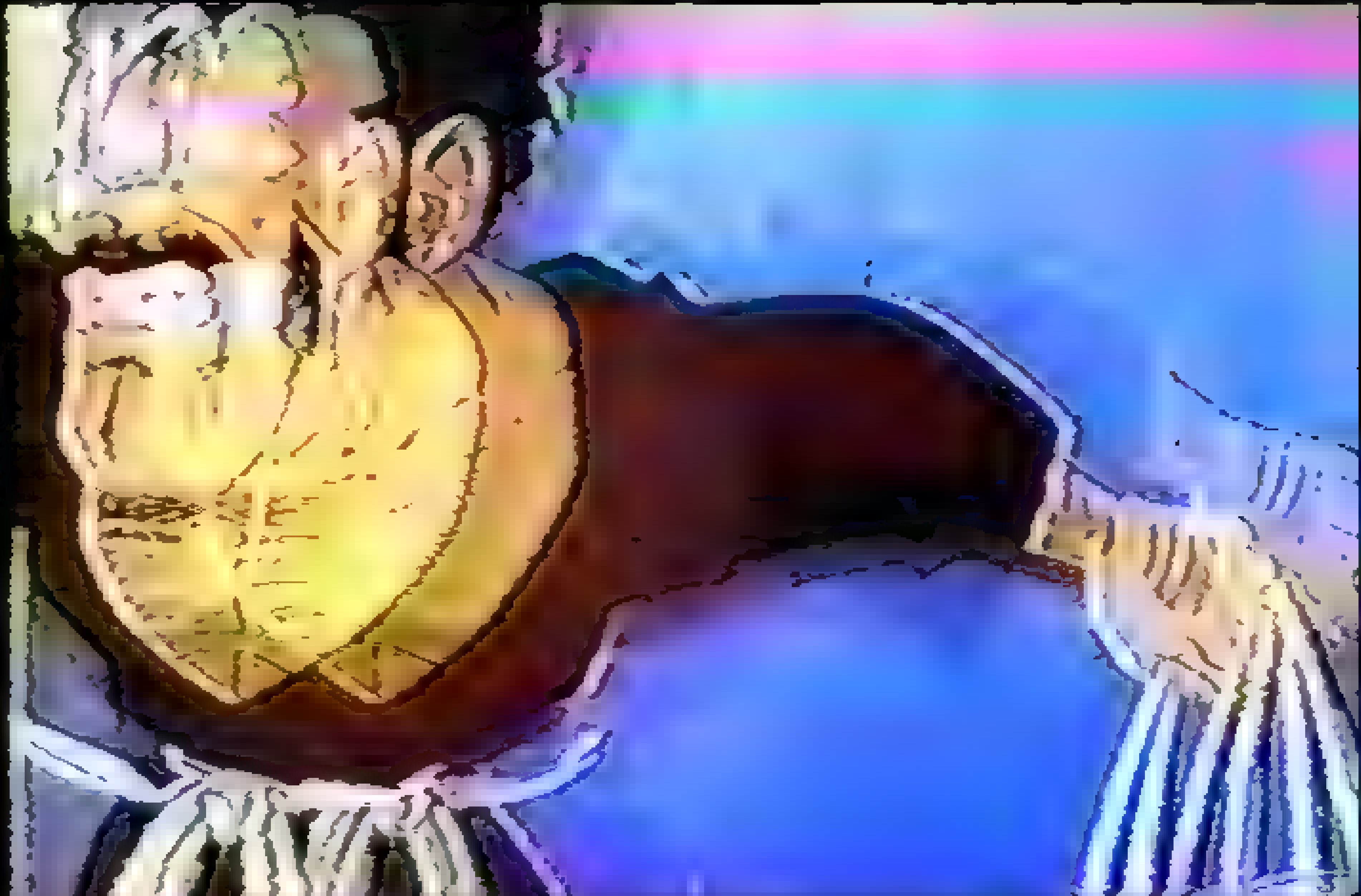




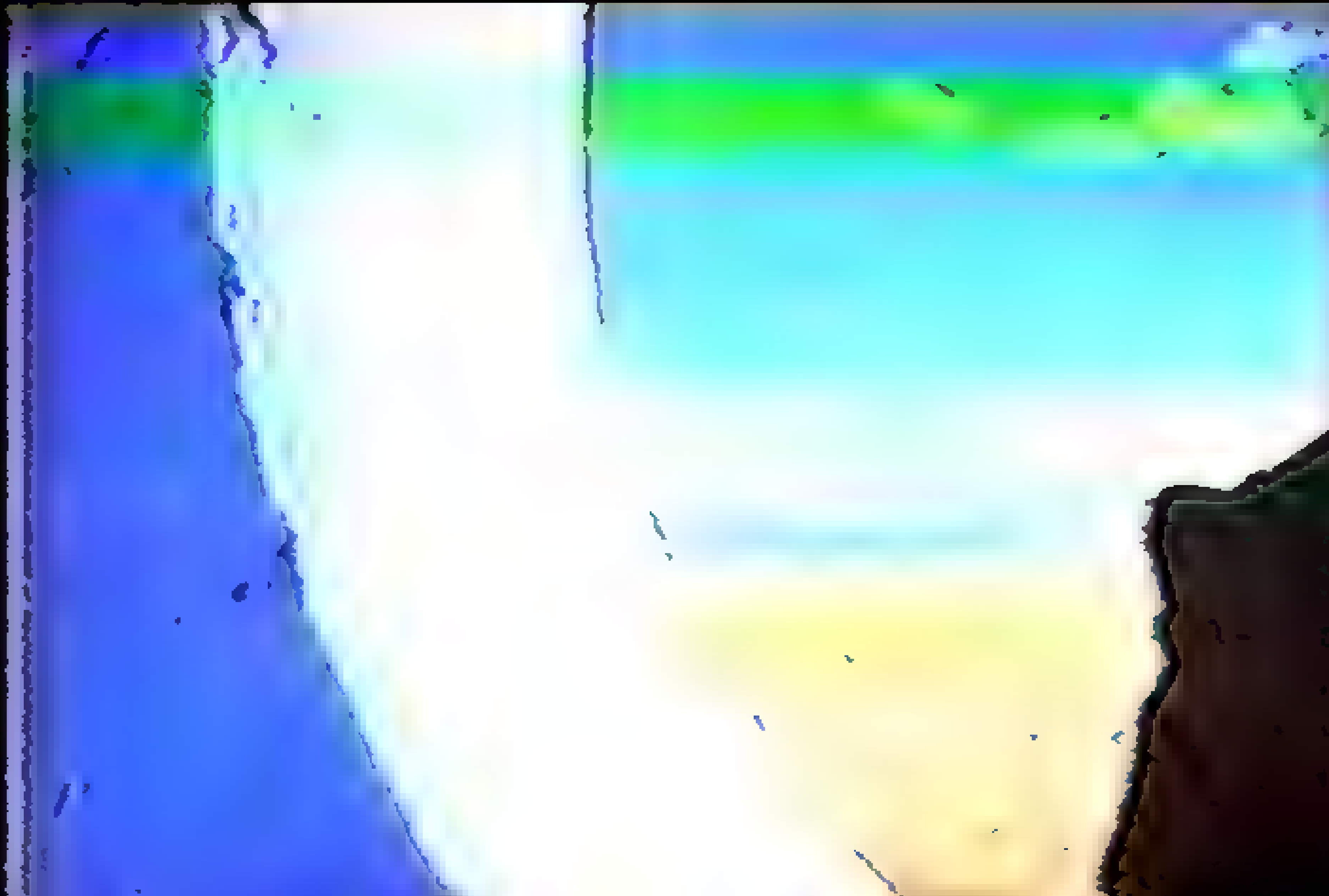


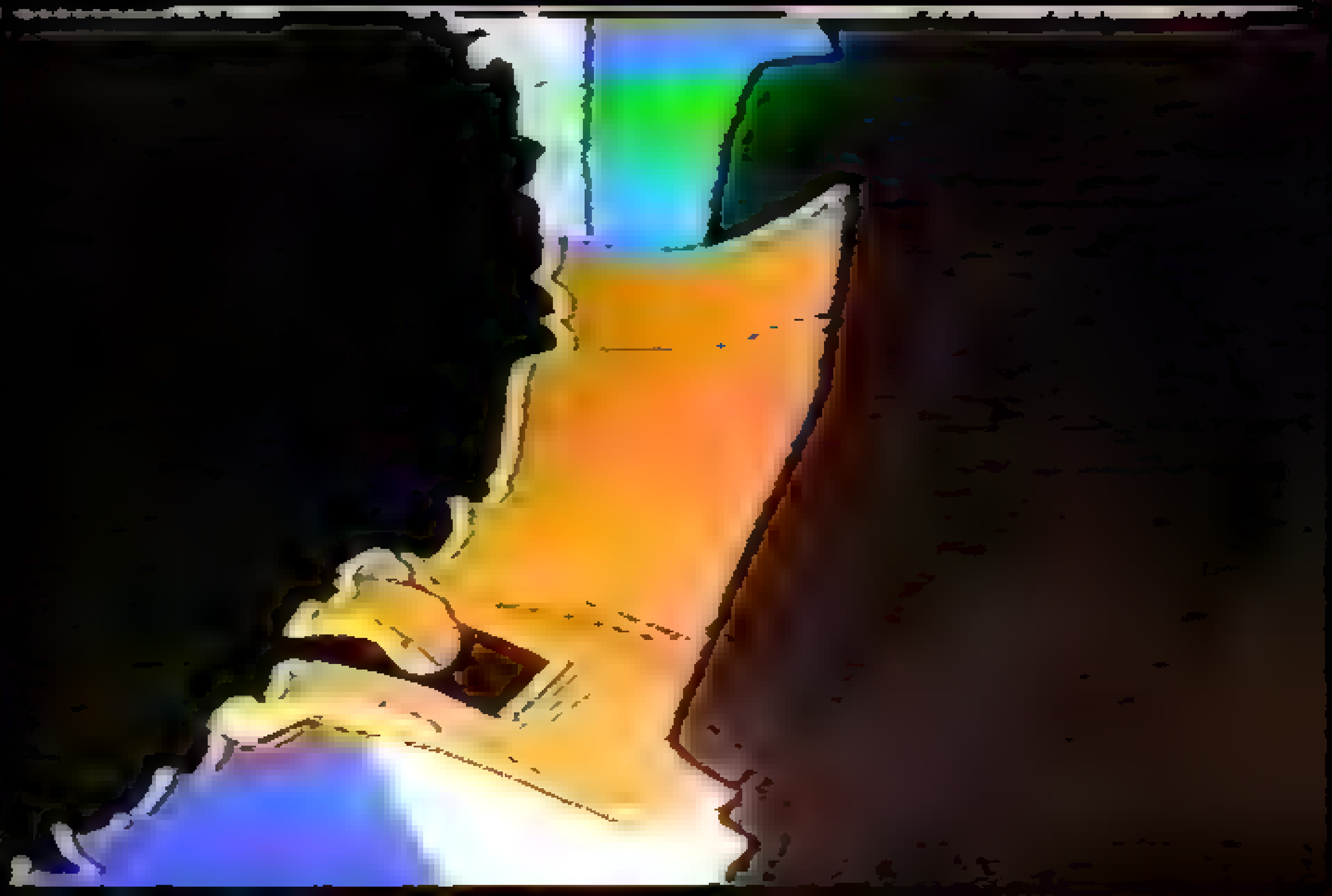


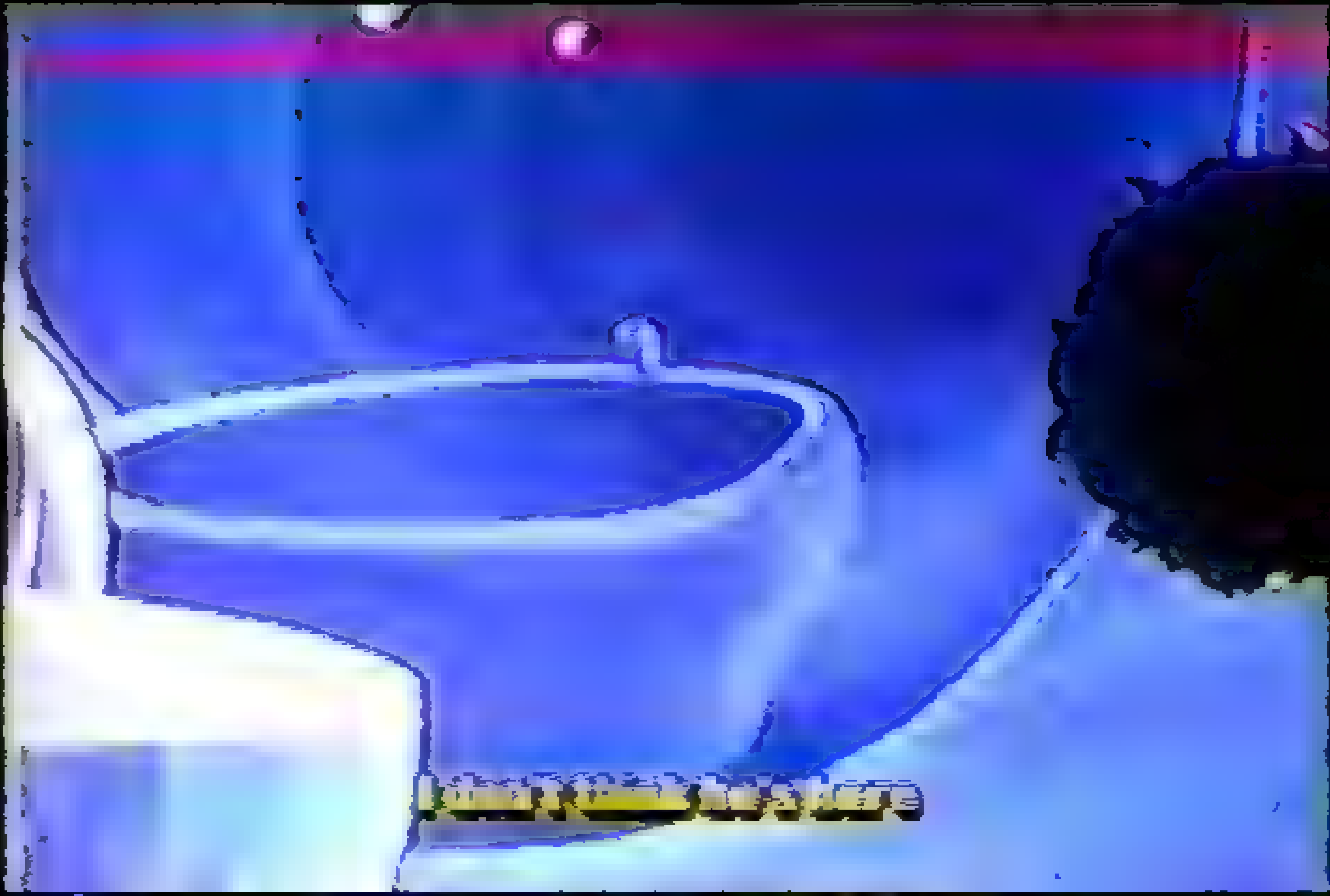






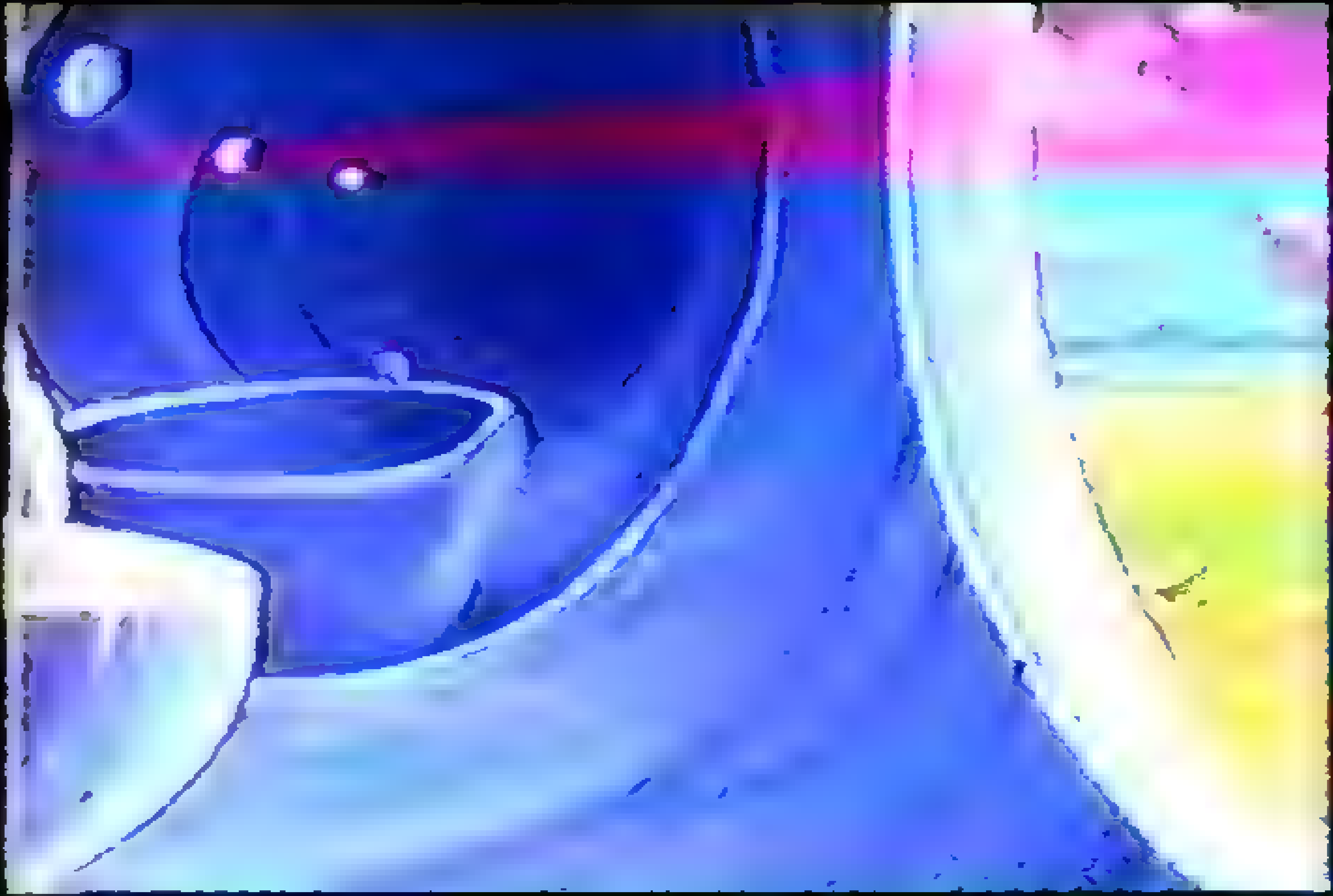






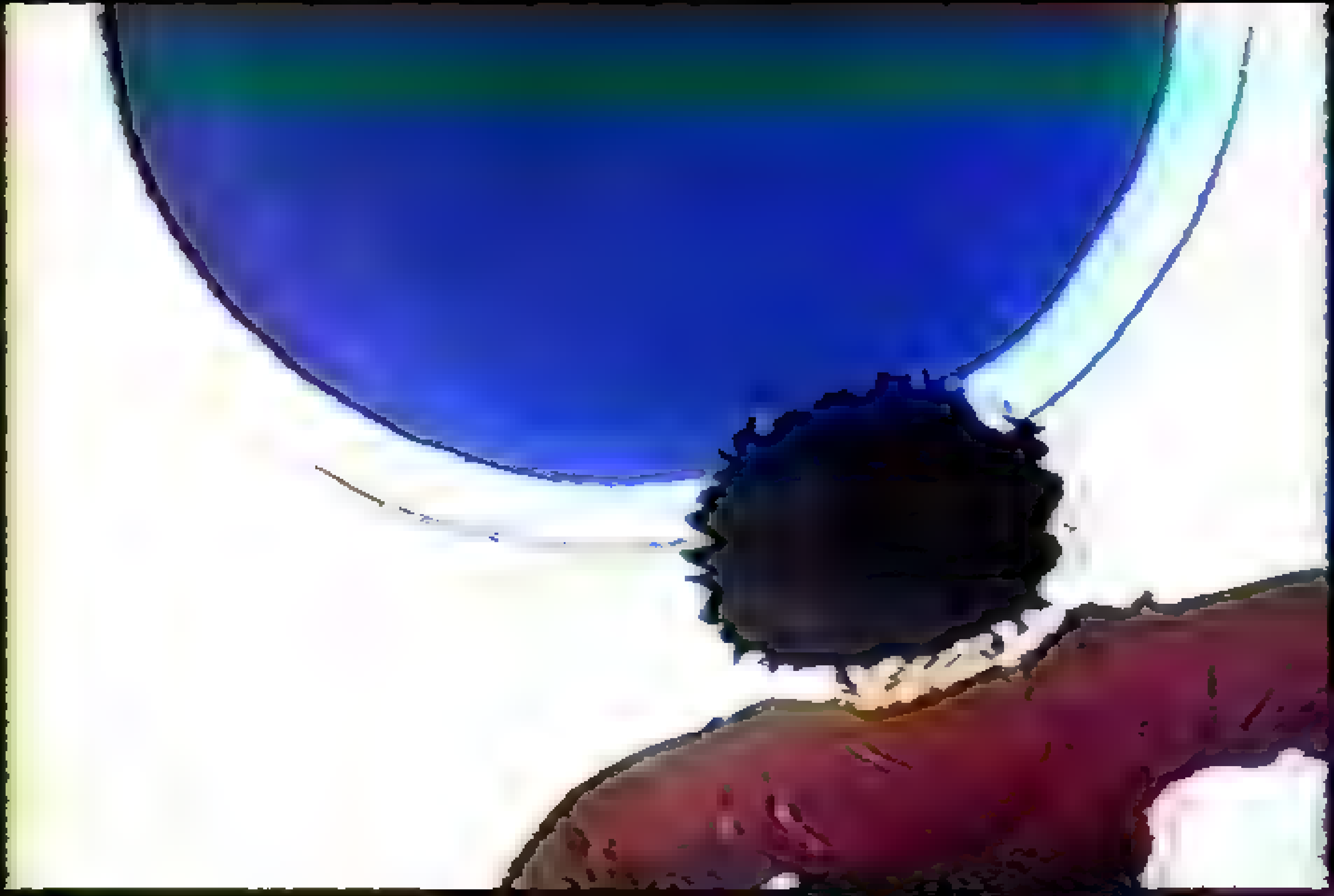










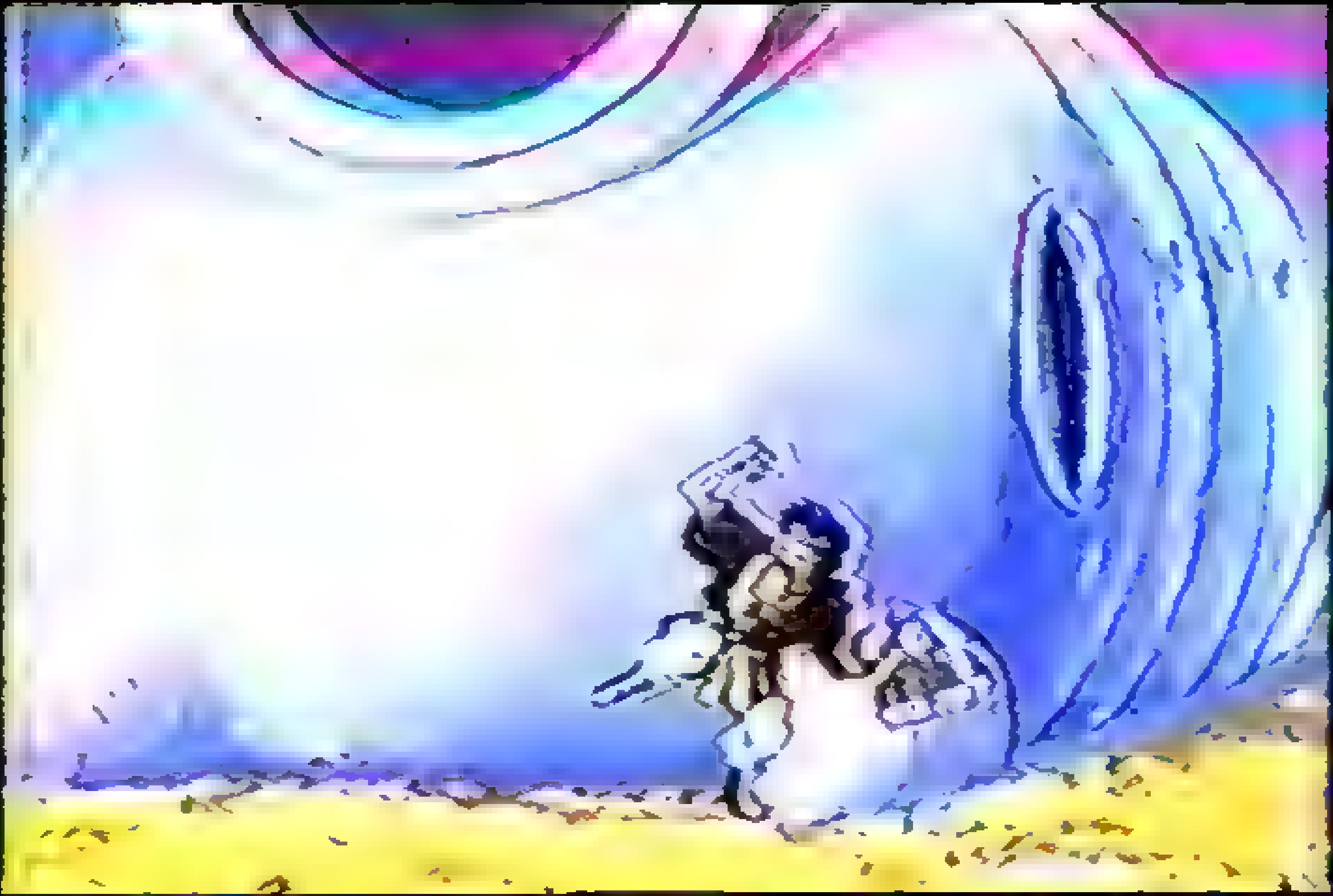


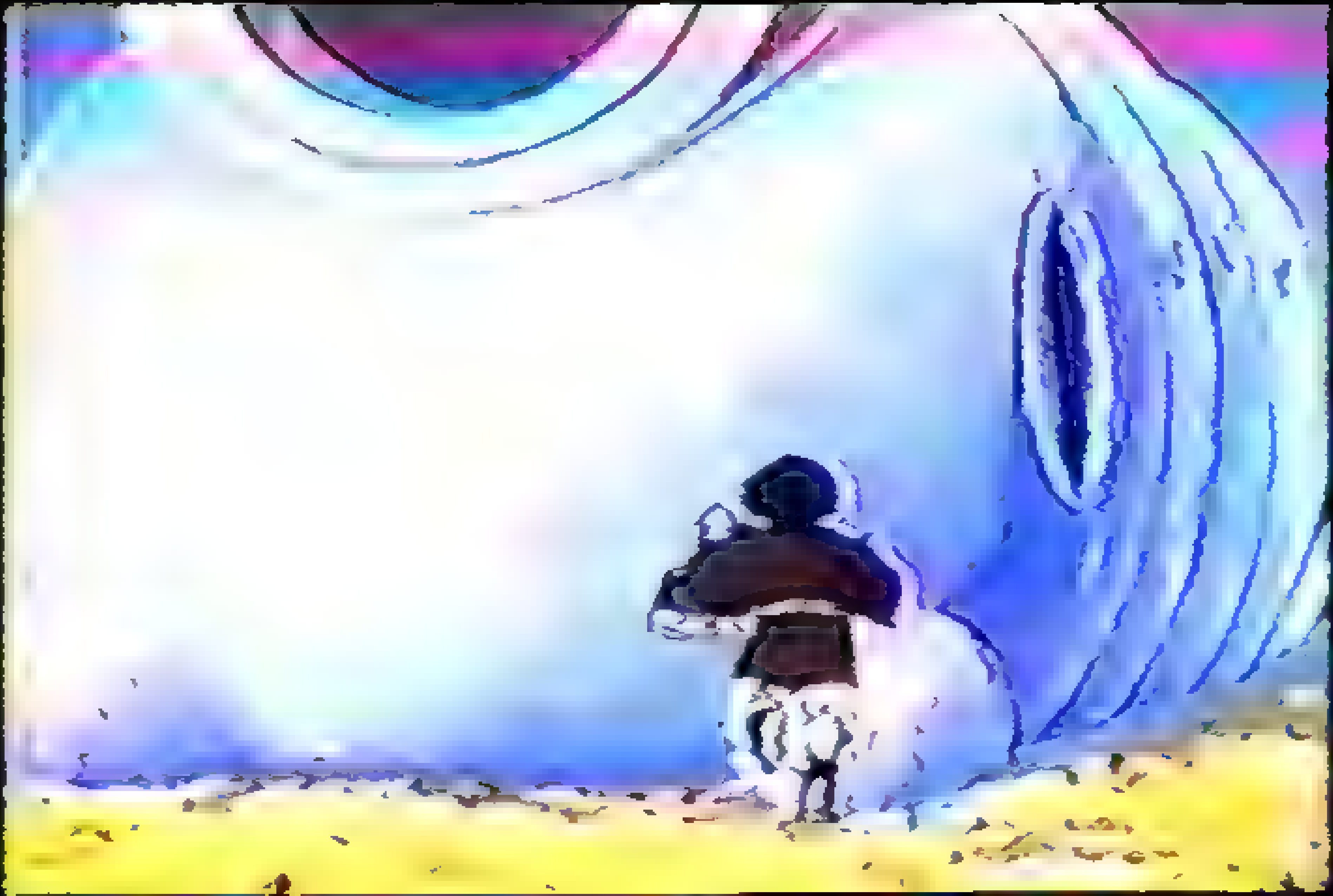

SAT

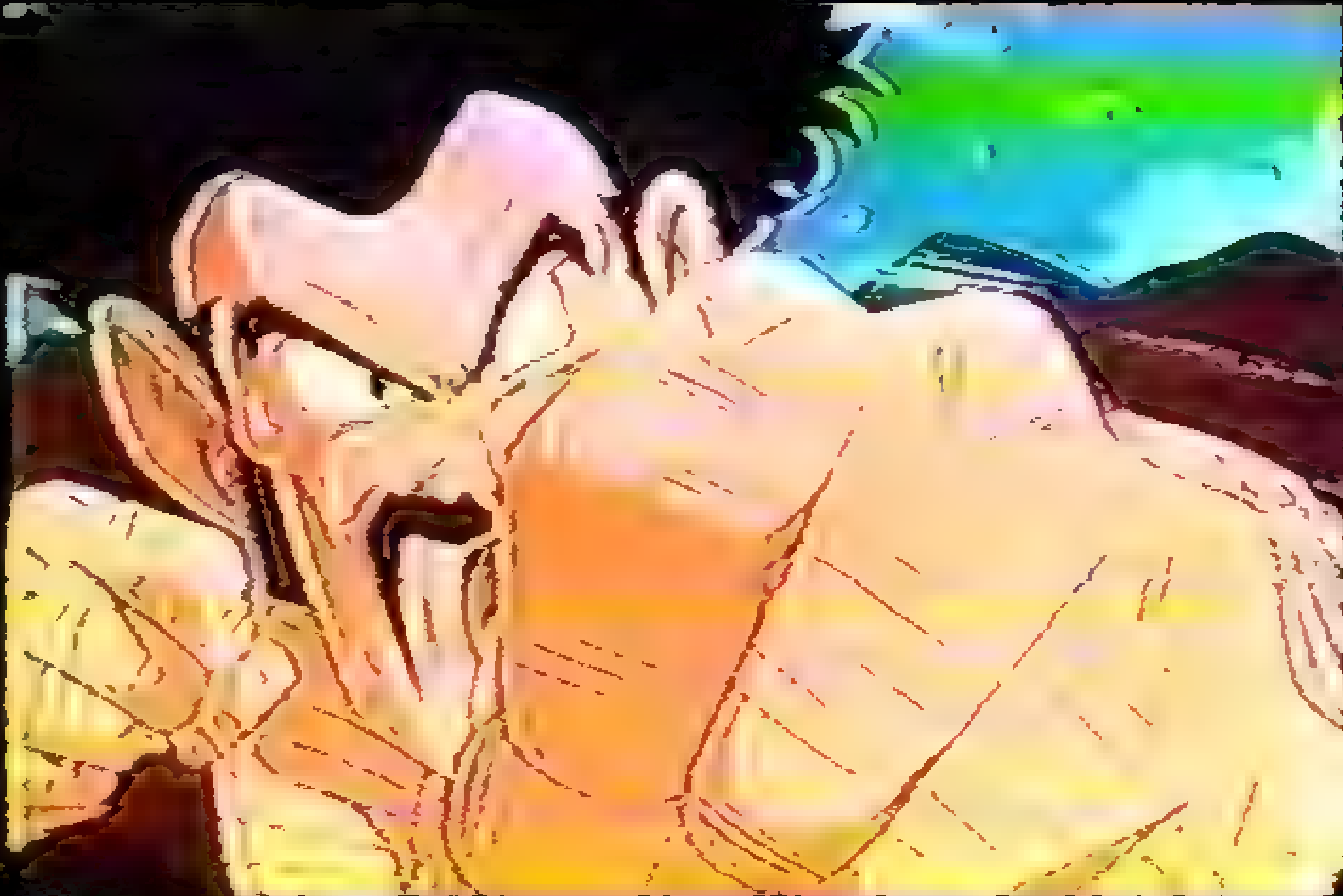


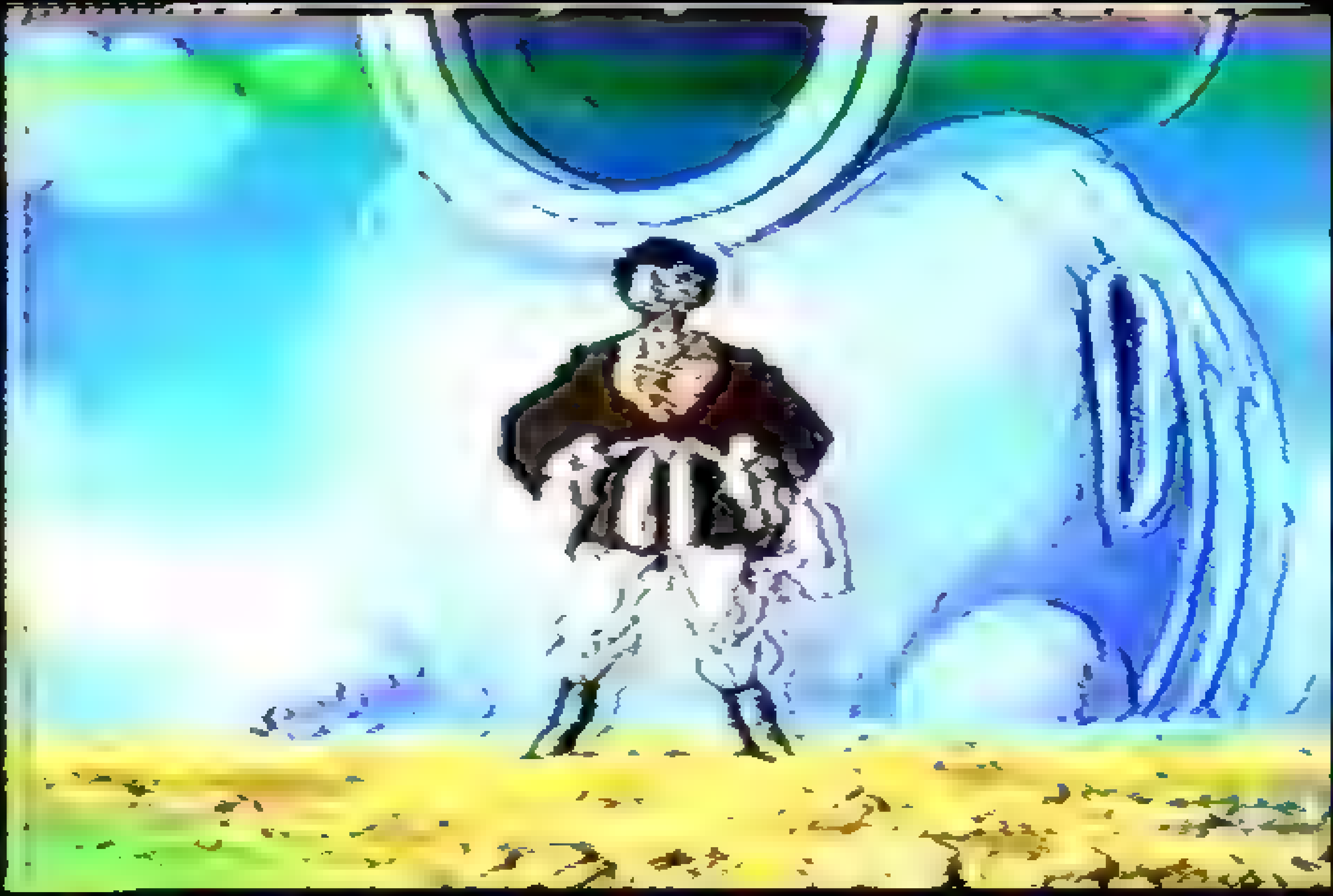













Did I scare you all Majin Buu?






Too bad, that means I'll just have to go

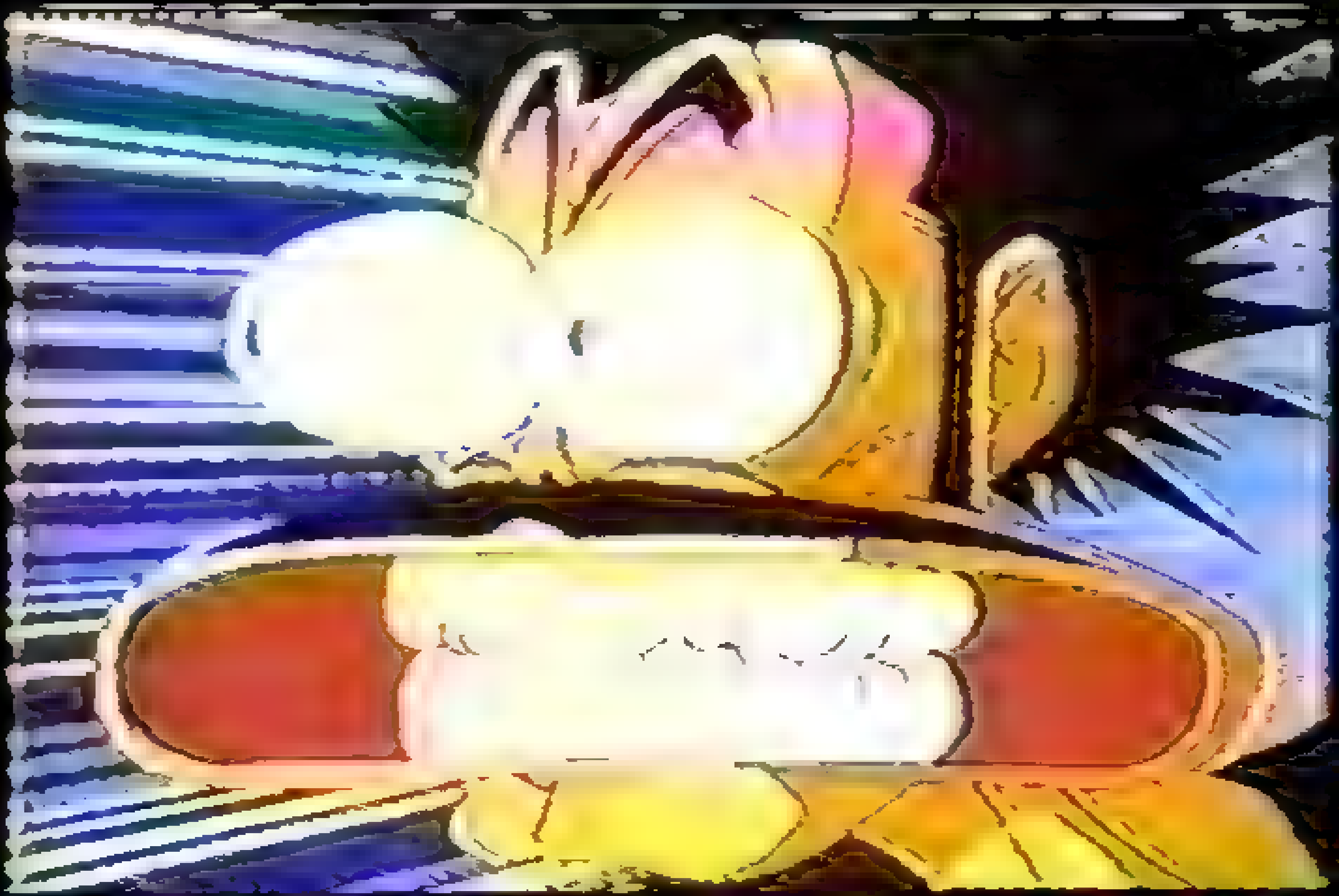

Too bad that means I'll just have to go home!












I'm sorry Master Majin Buu!

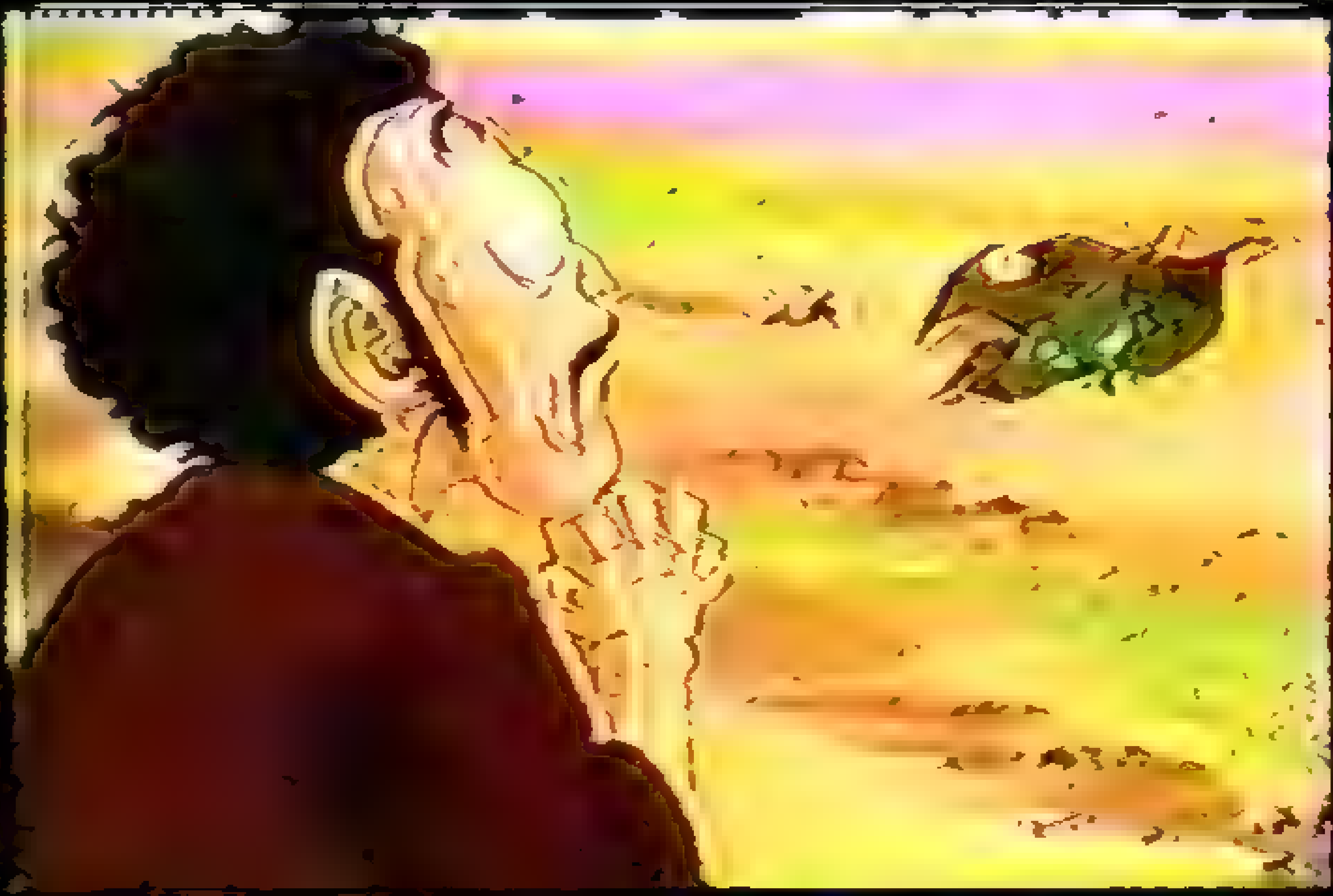

Everything I just said was a lie!




Actually I've always
wanted to be by your side!













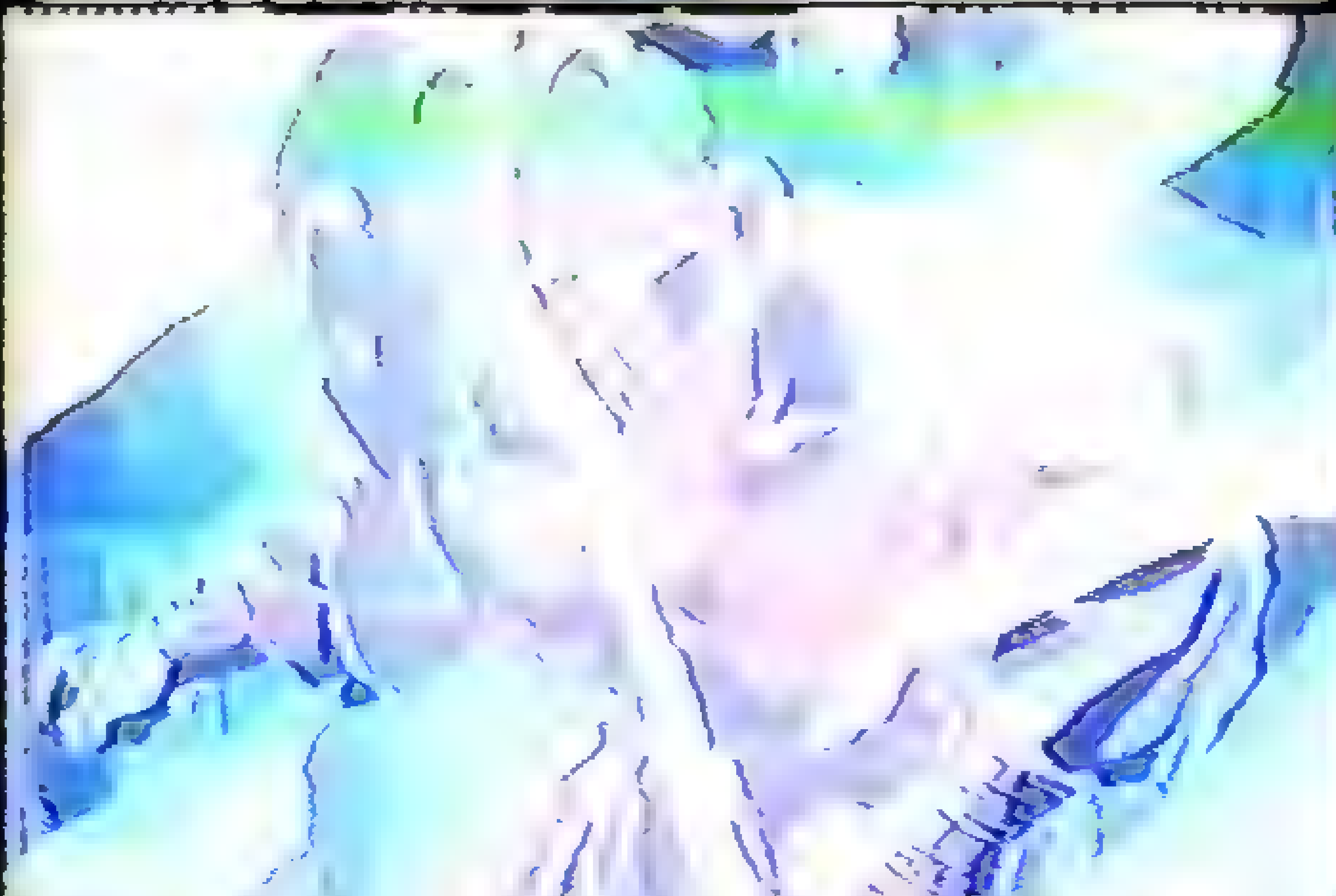

You'd have to be pretty stupid to















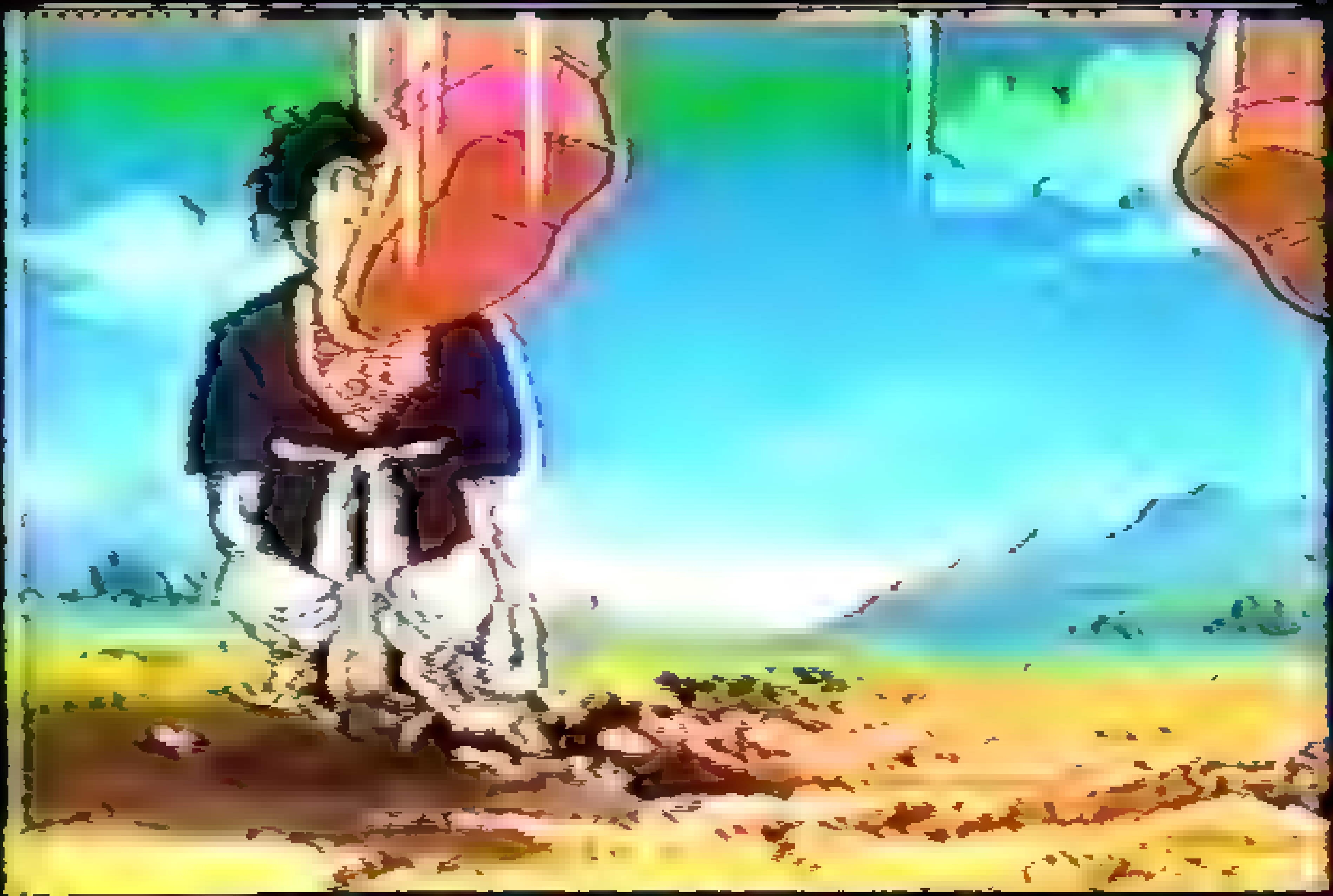









SATAN










Good day!






I'm really glad to meet you!








Or maybe jelly?






SATAN










No, I meant this is an incredible present!



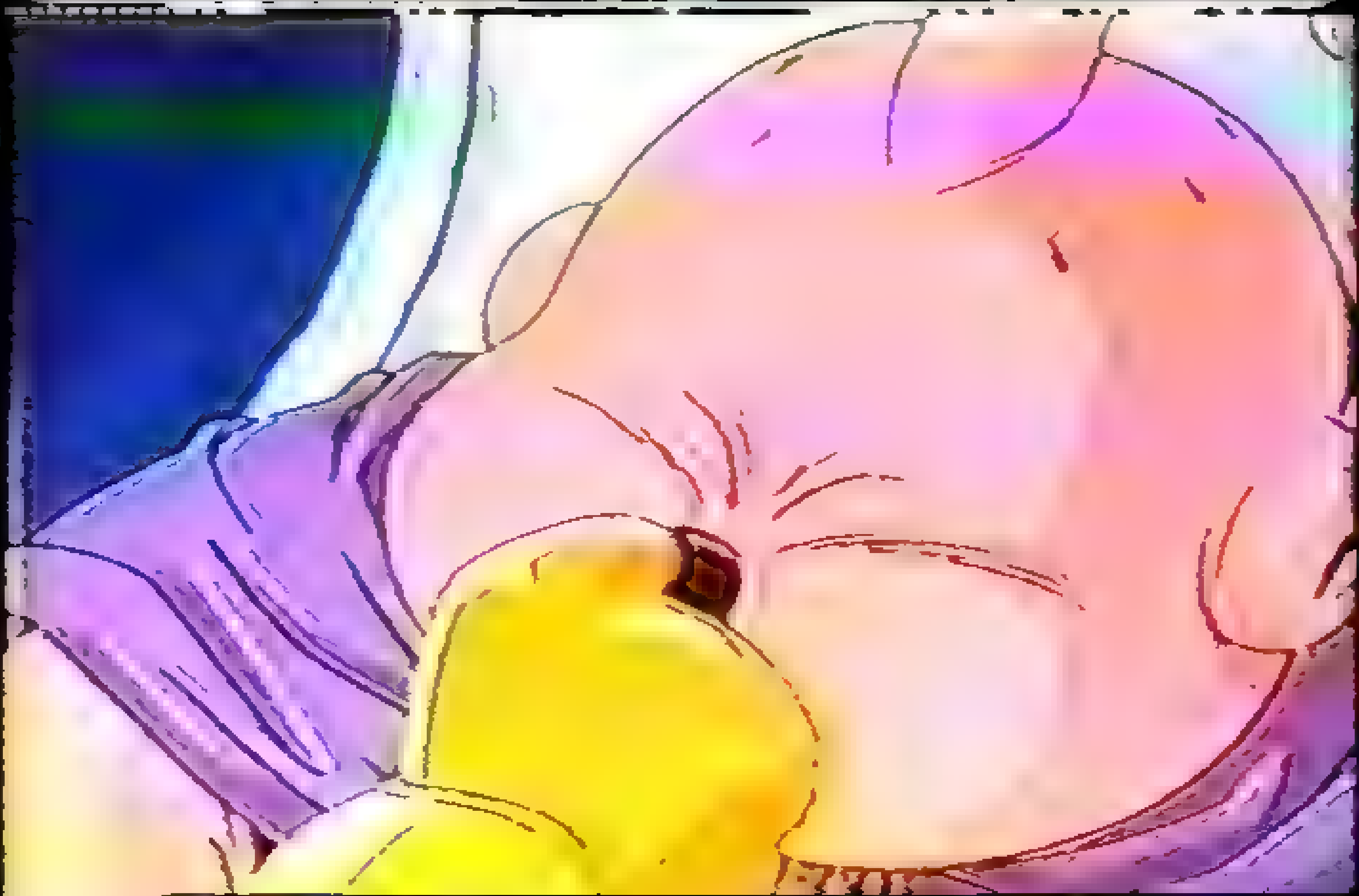

See these are high quality chocolates!







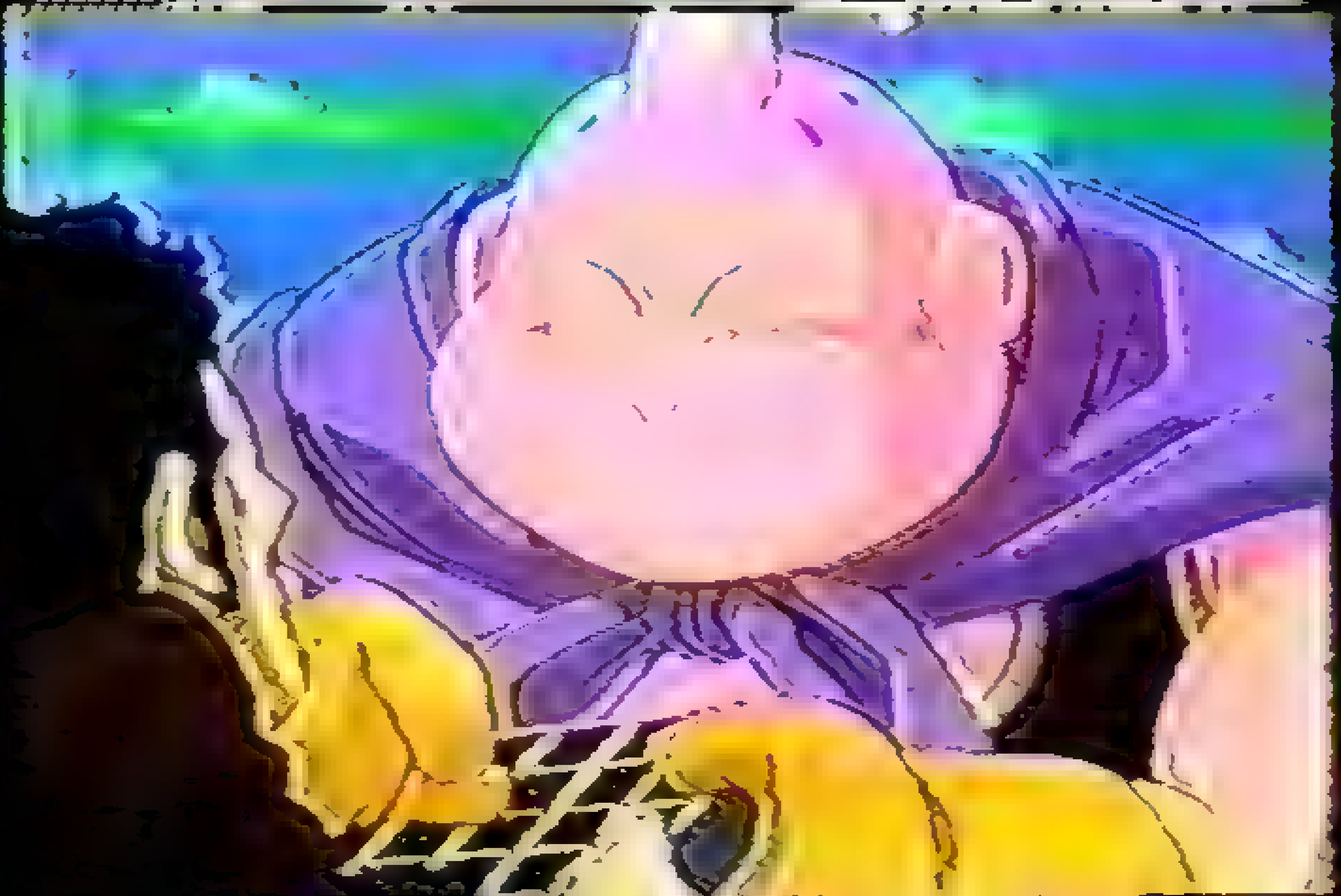














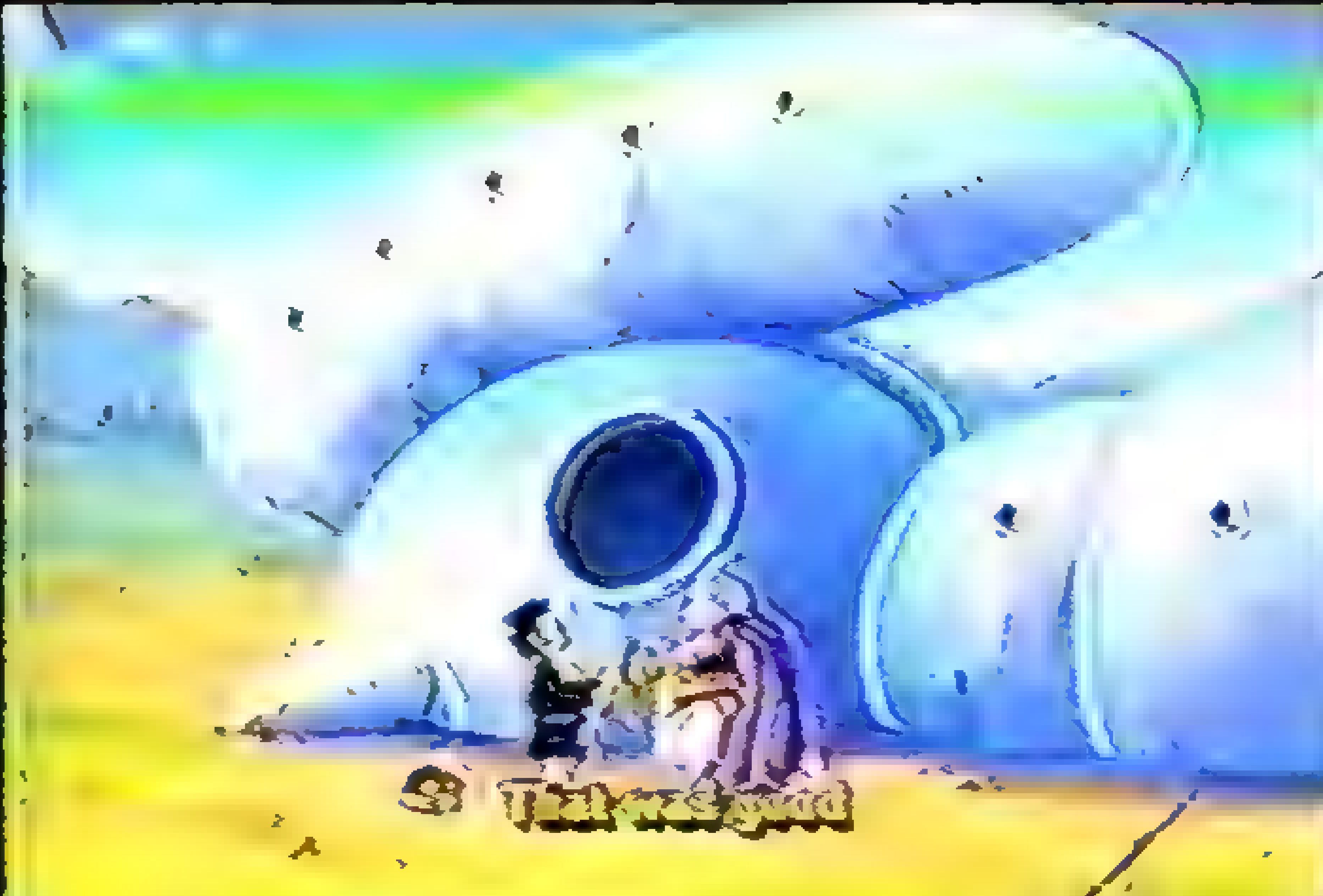





Those chocolates are
laced with deadly poison!



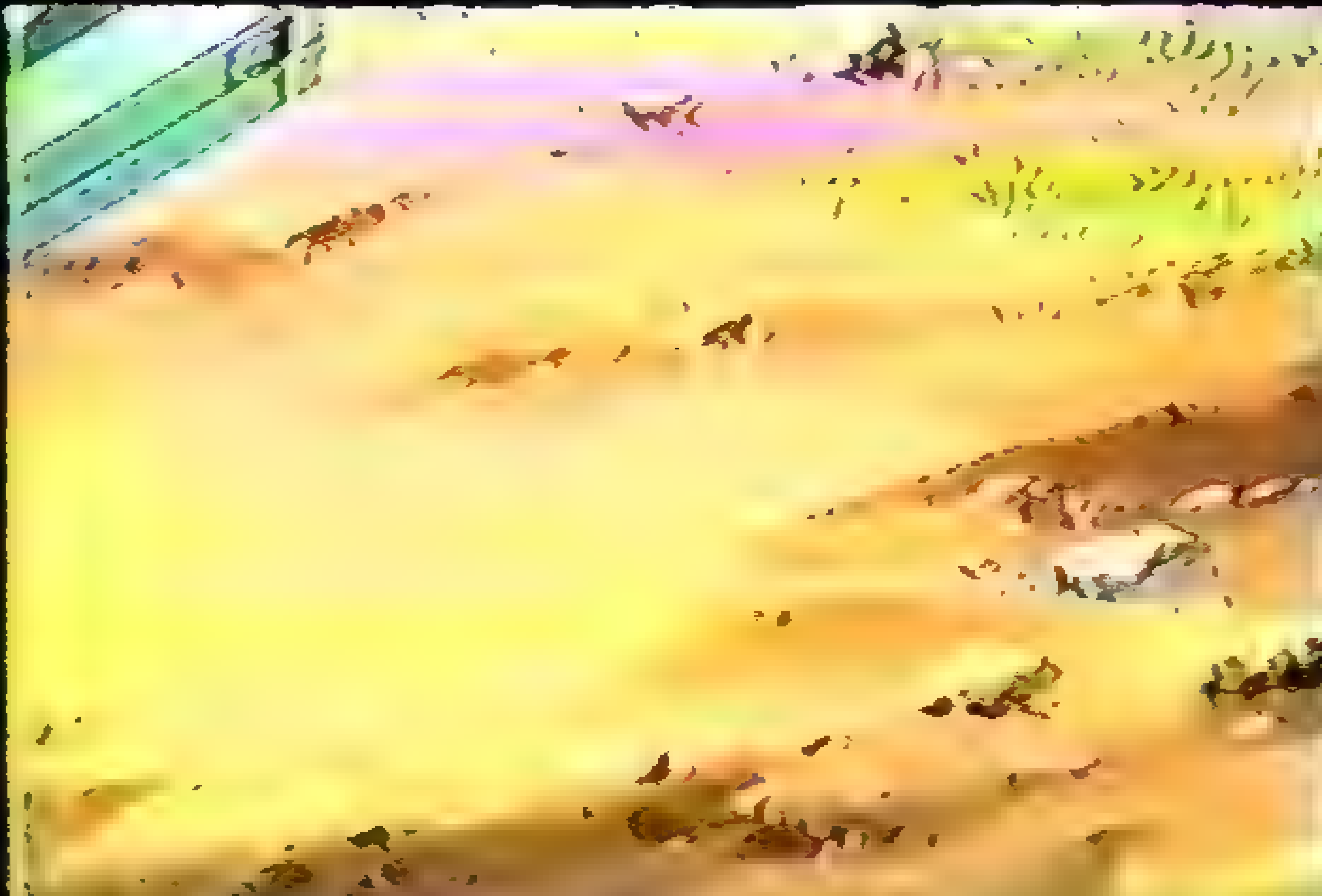

He should start feeling the pain right away!

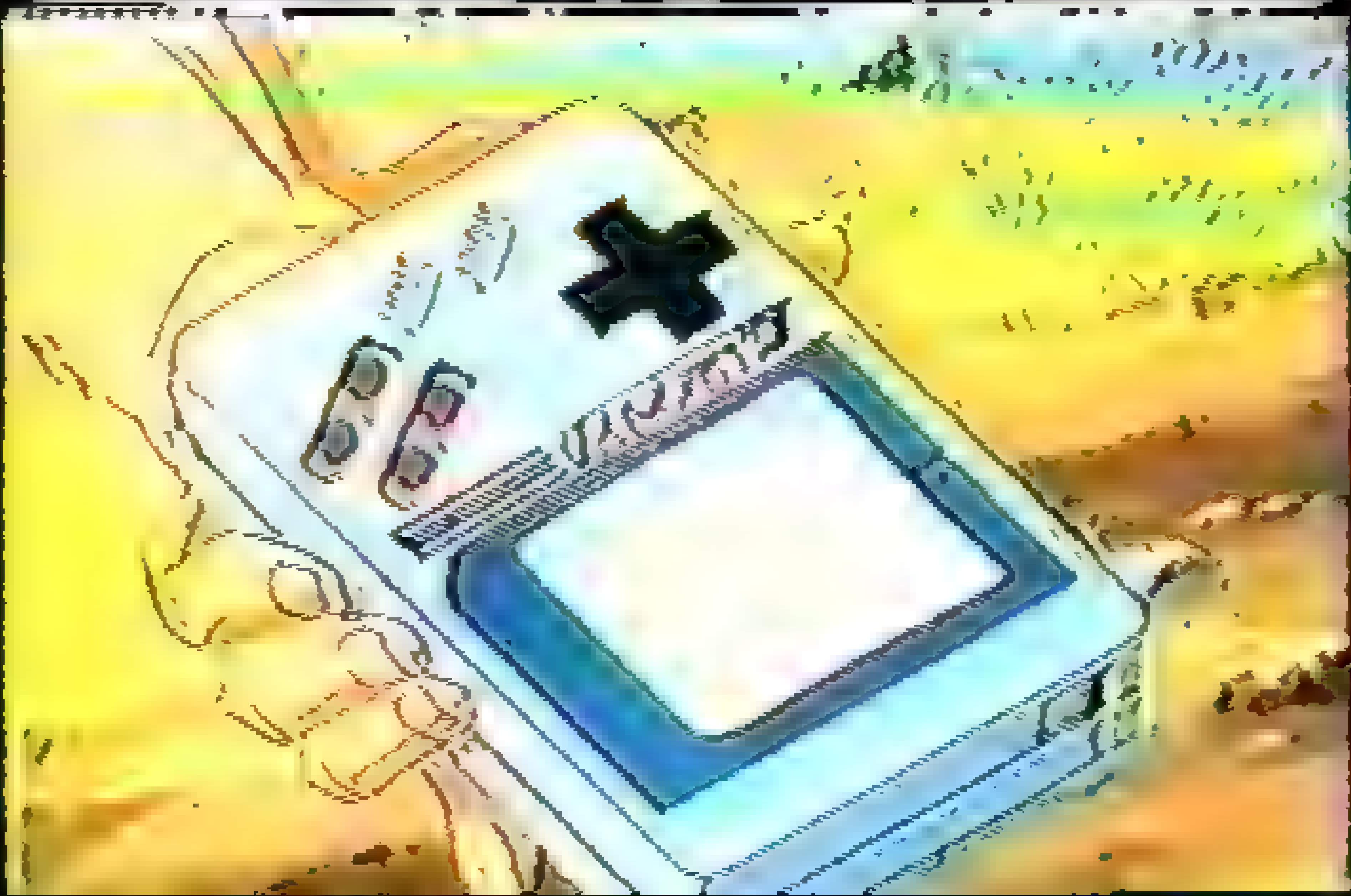



These taste better than human chocolates











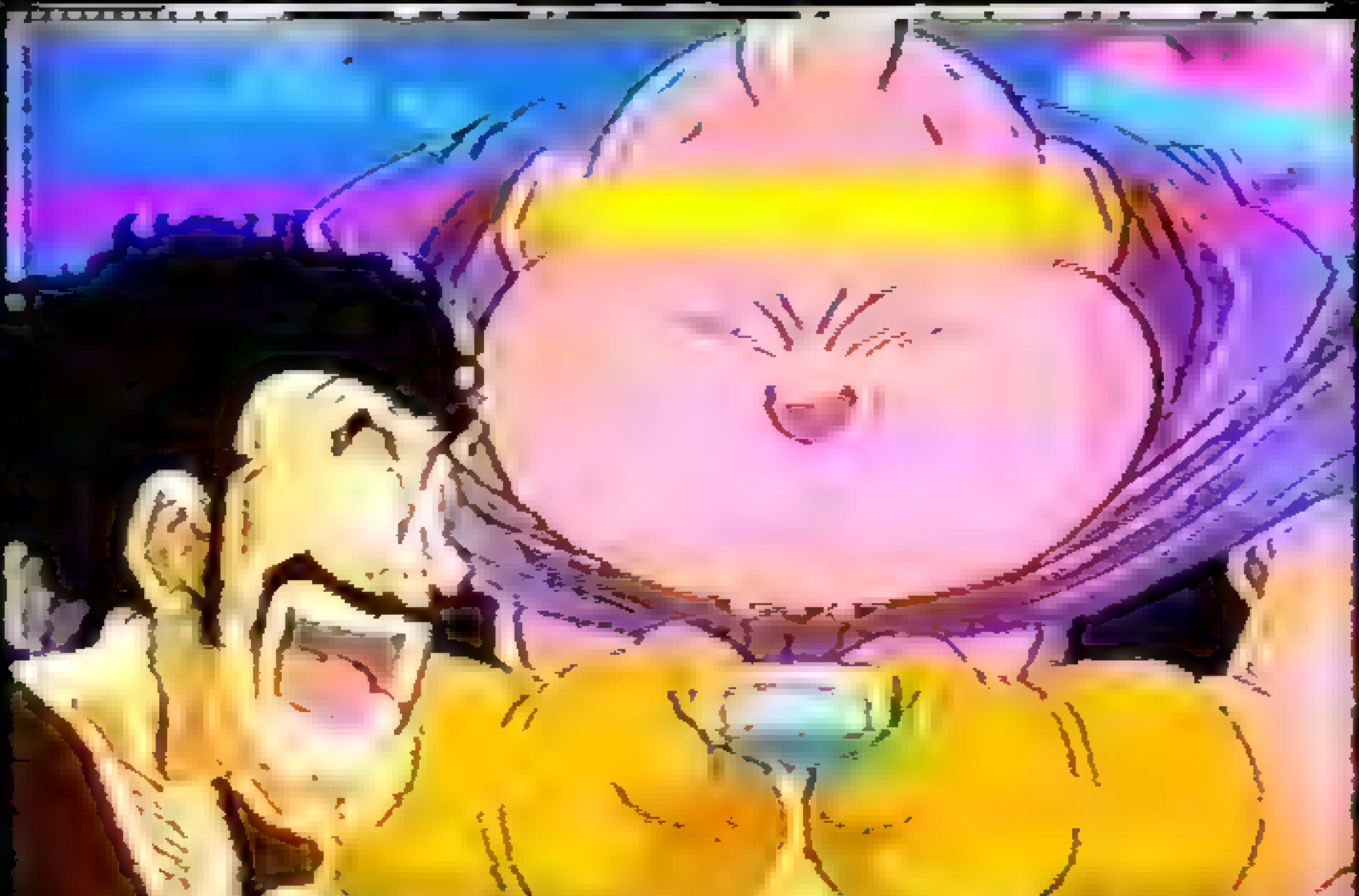






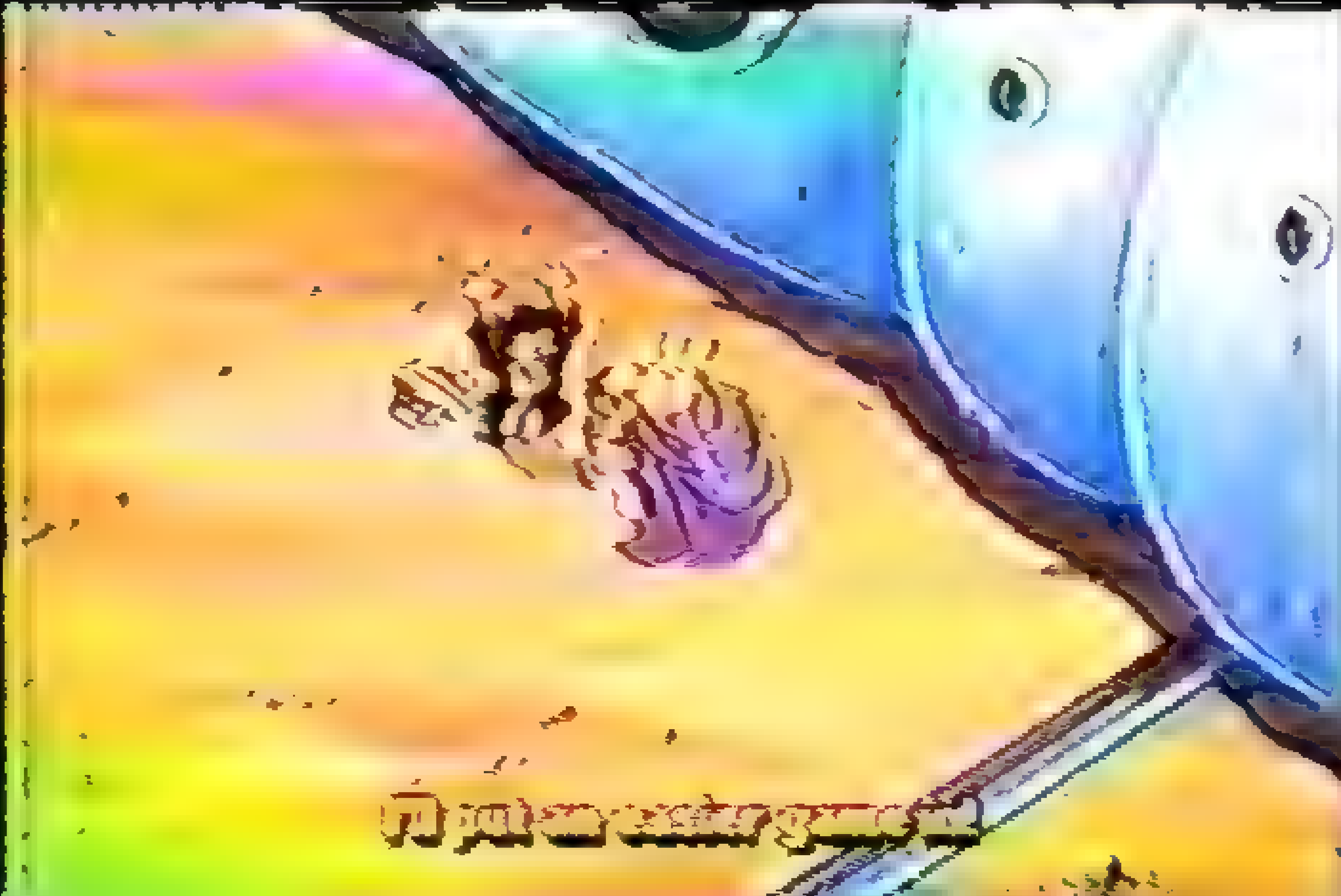


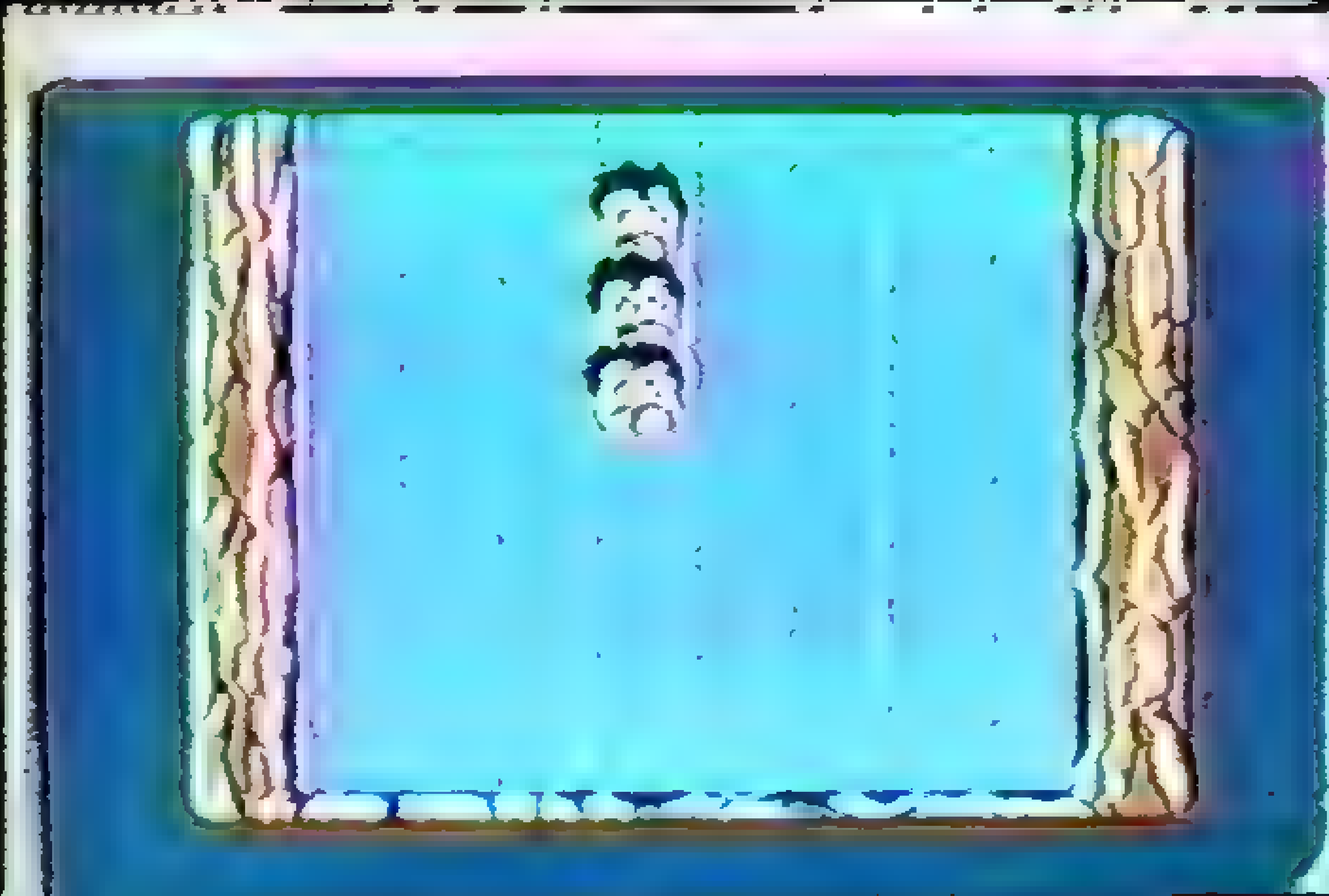


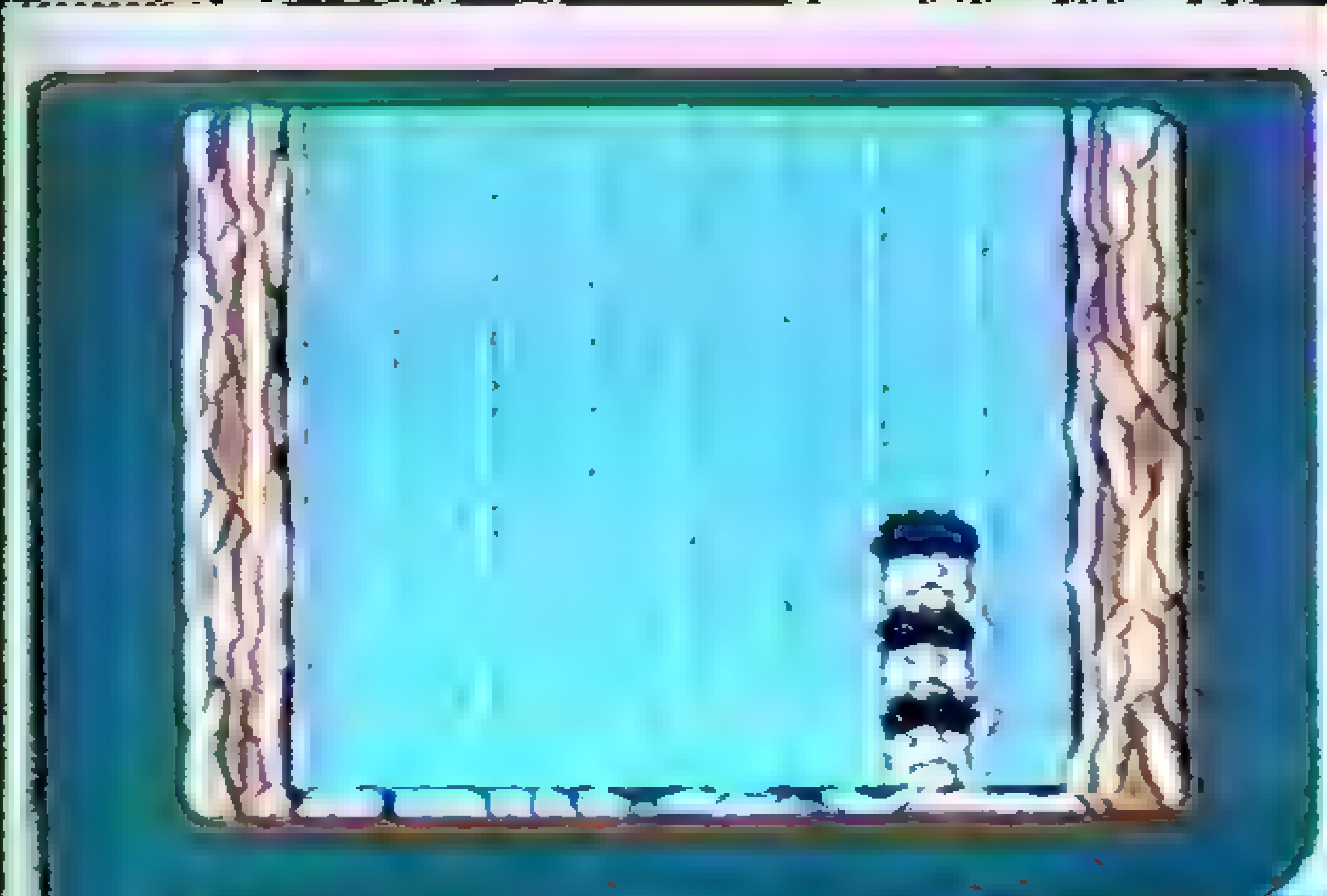















How about this one?







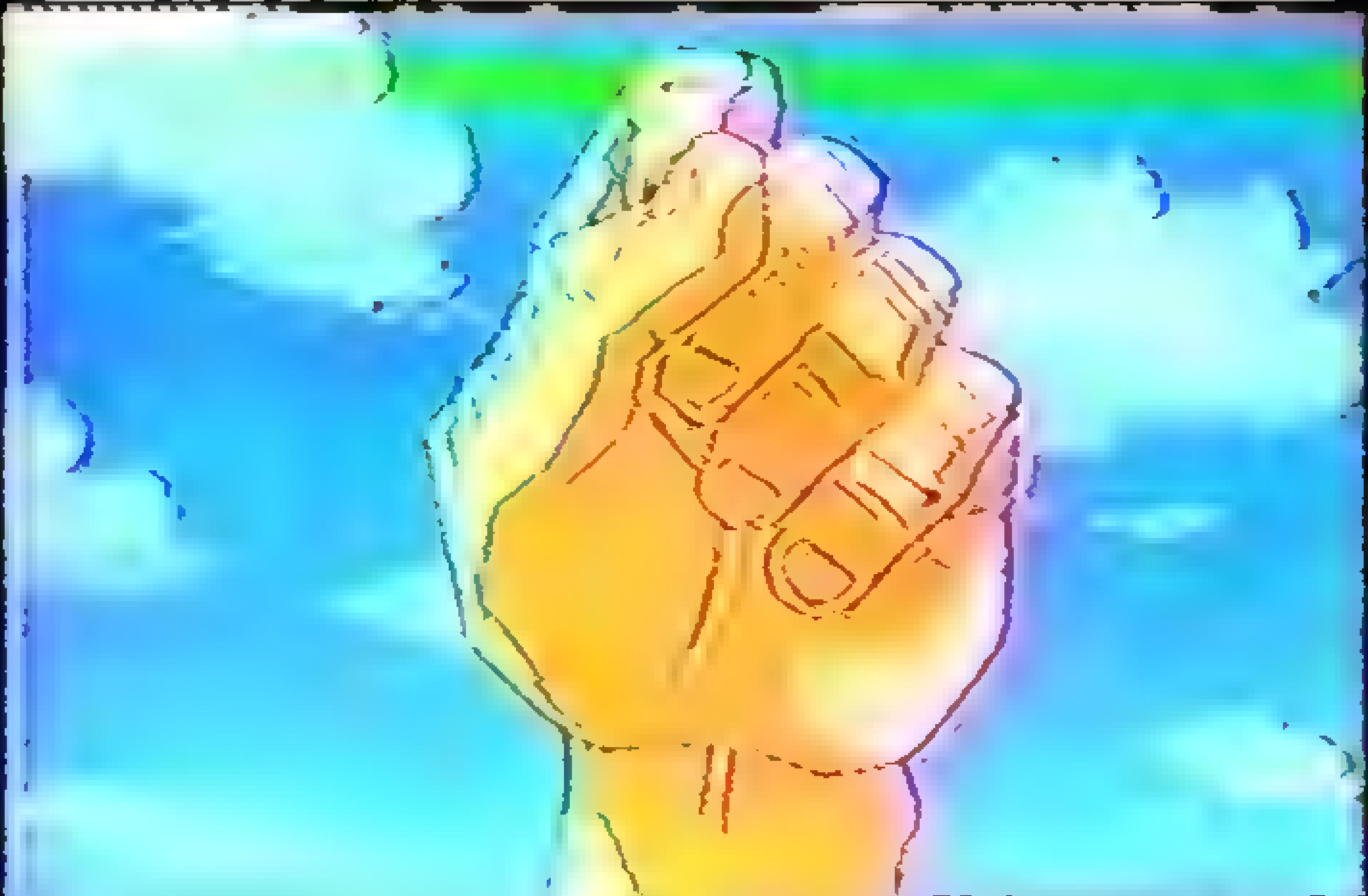


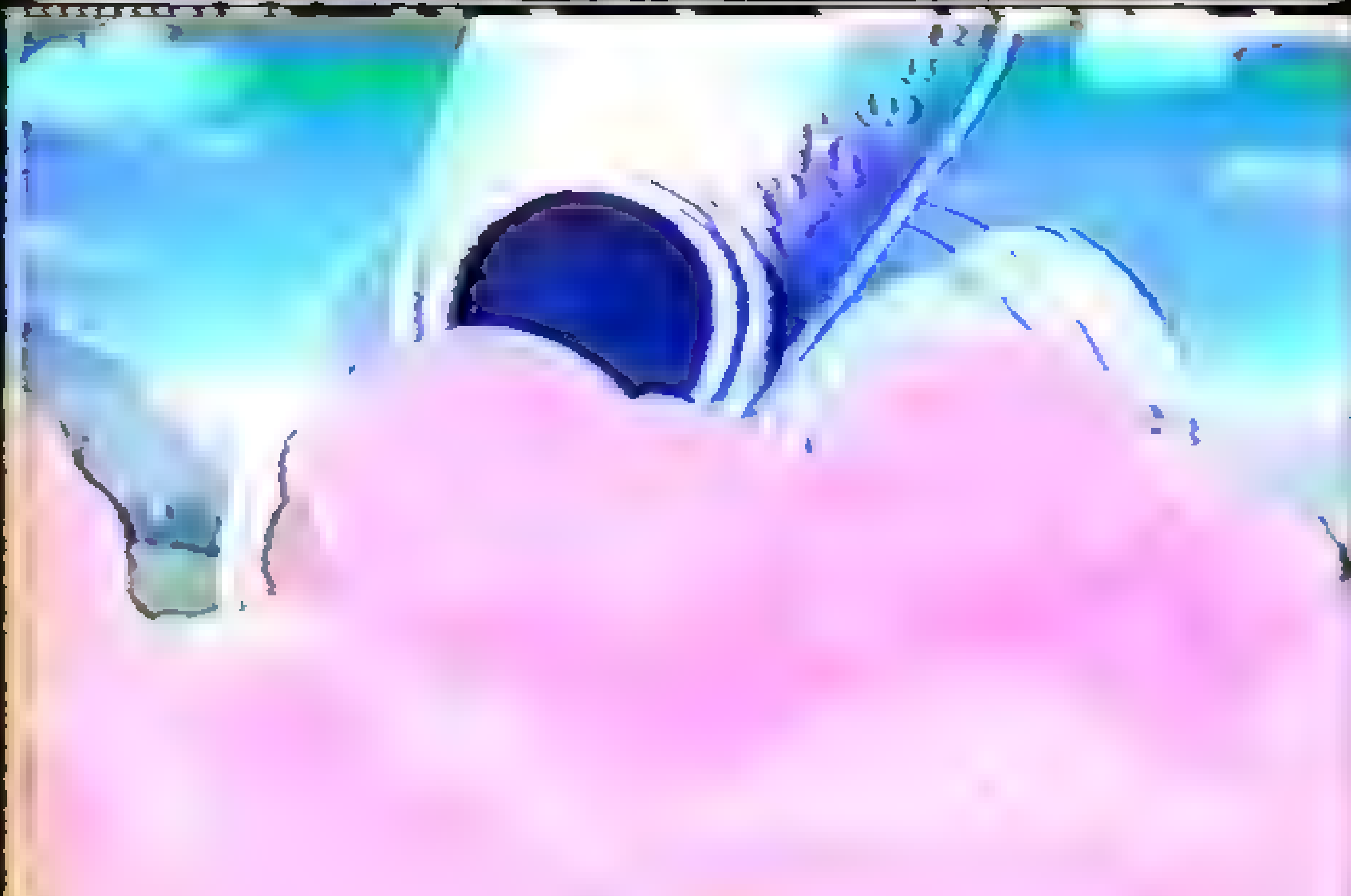


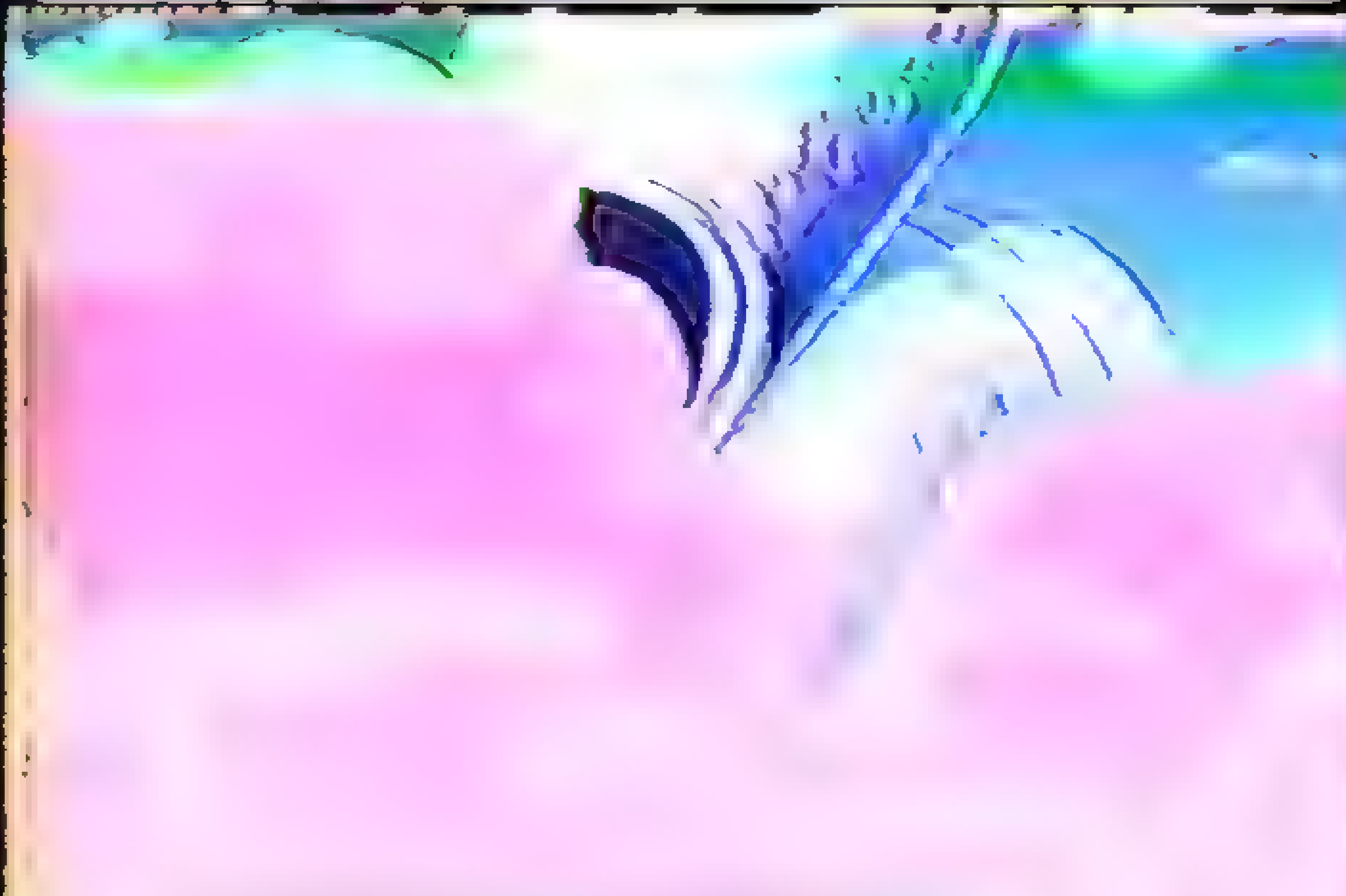






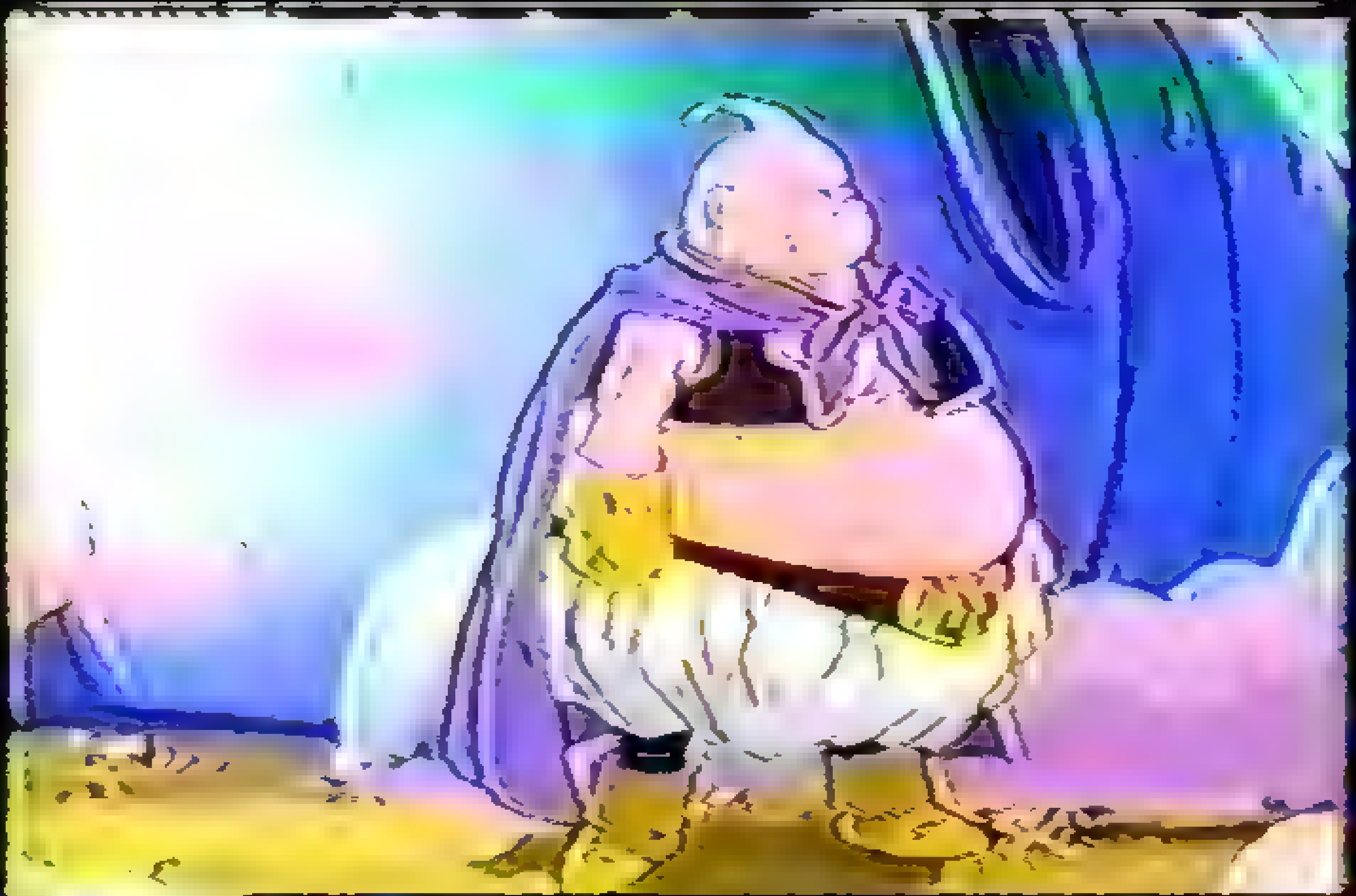








Game over!








You're









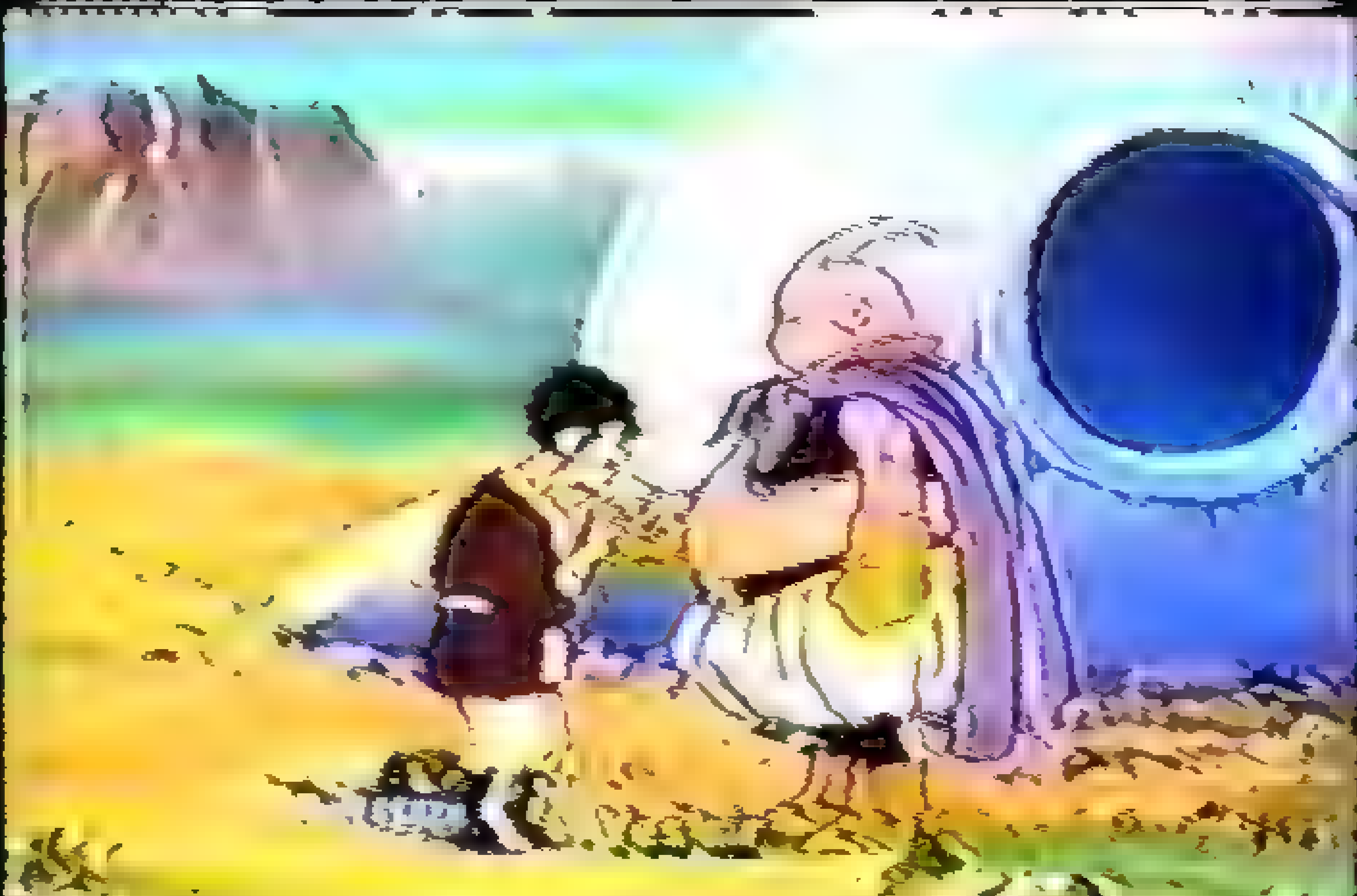
















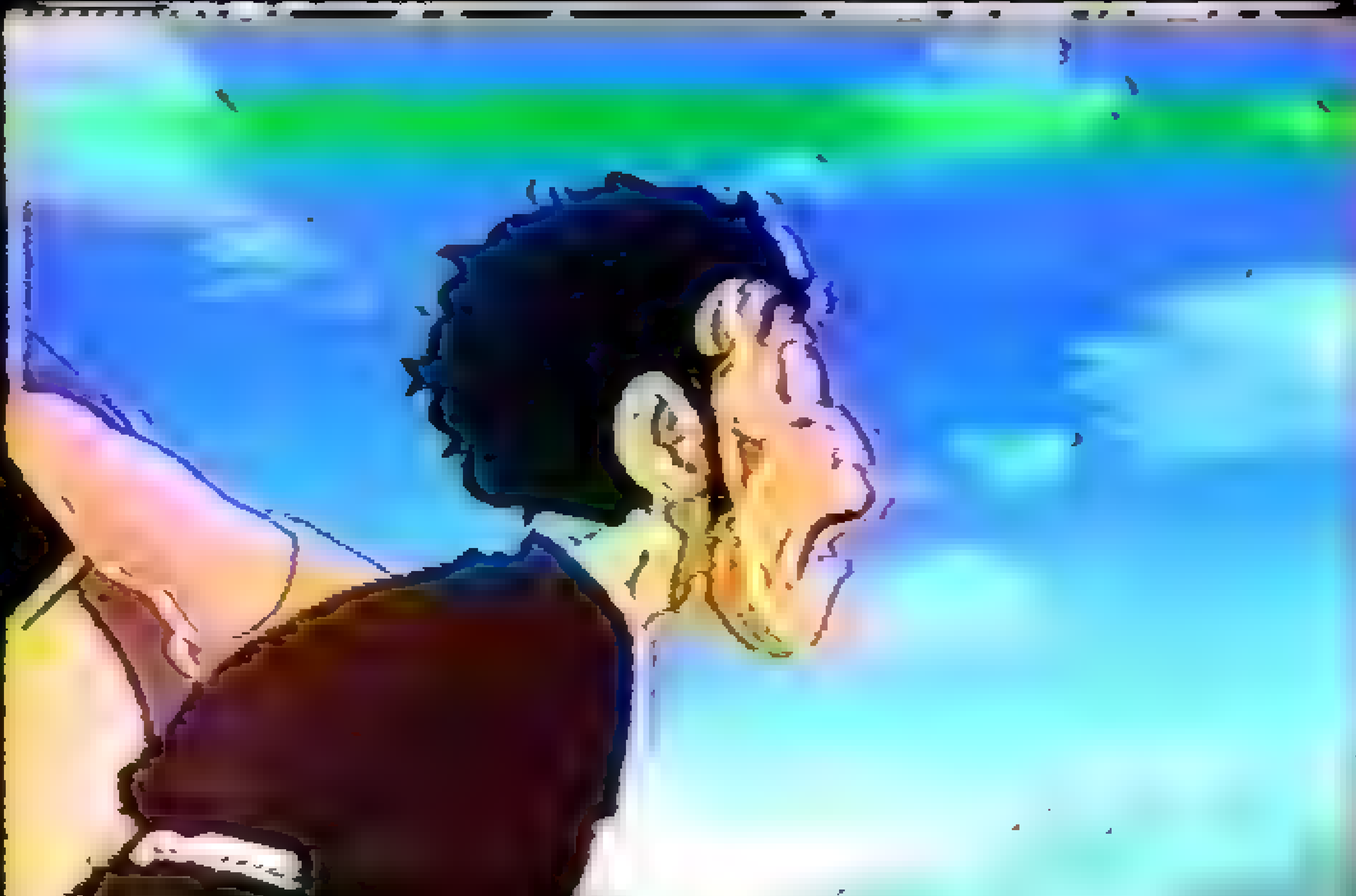


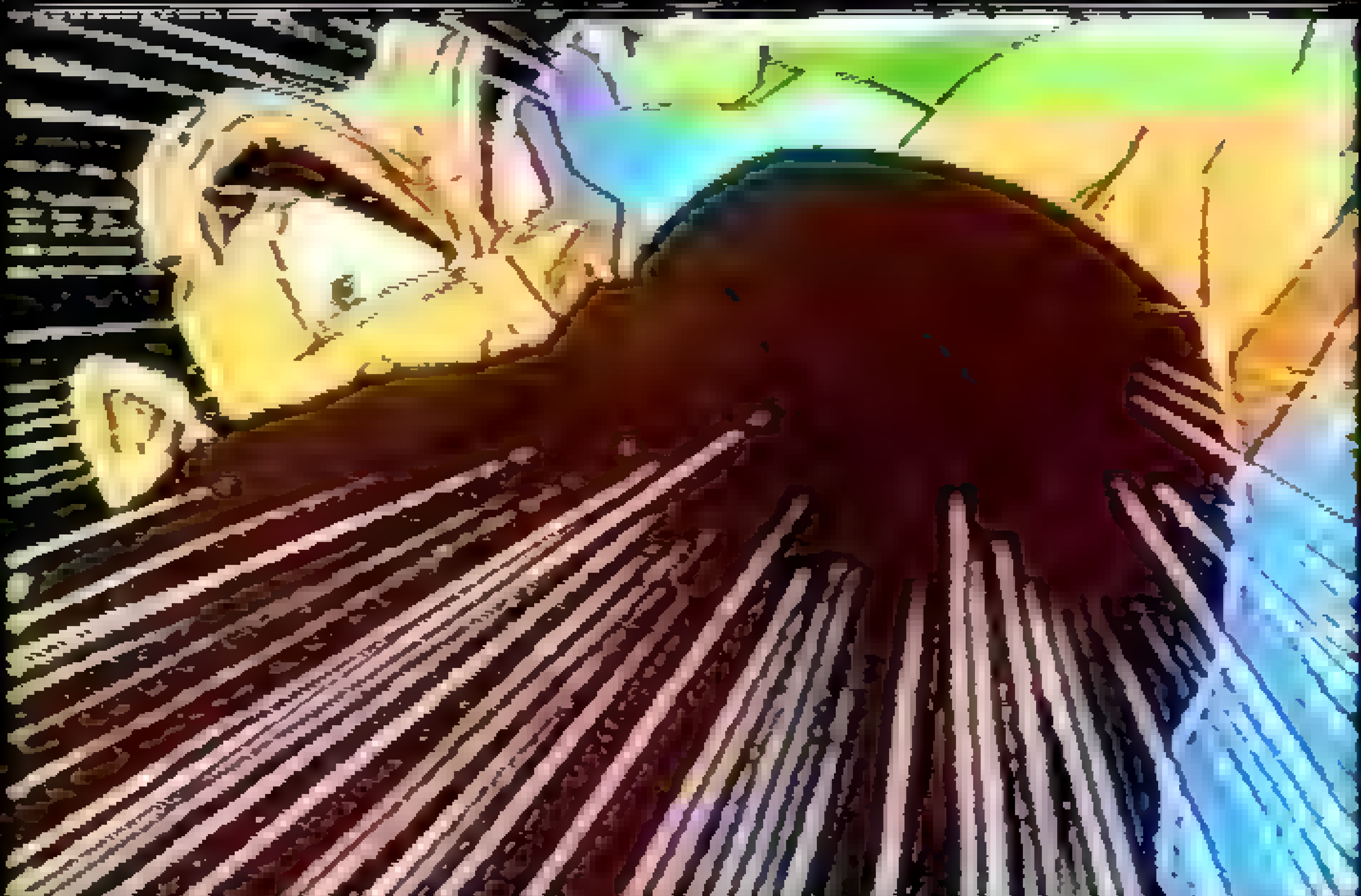



I've never had anything like this



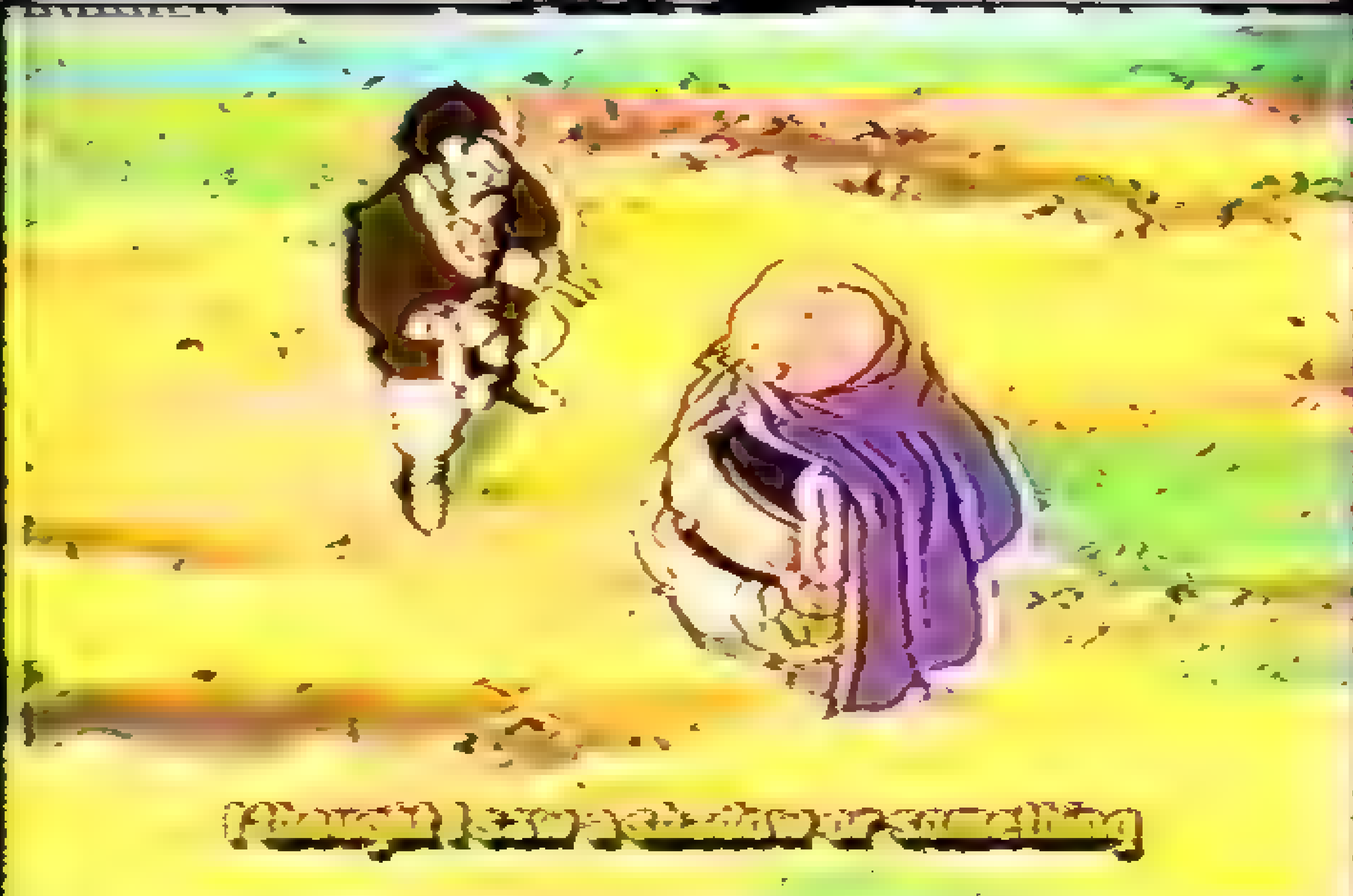


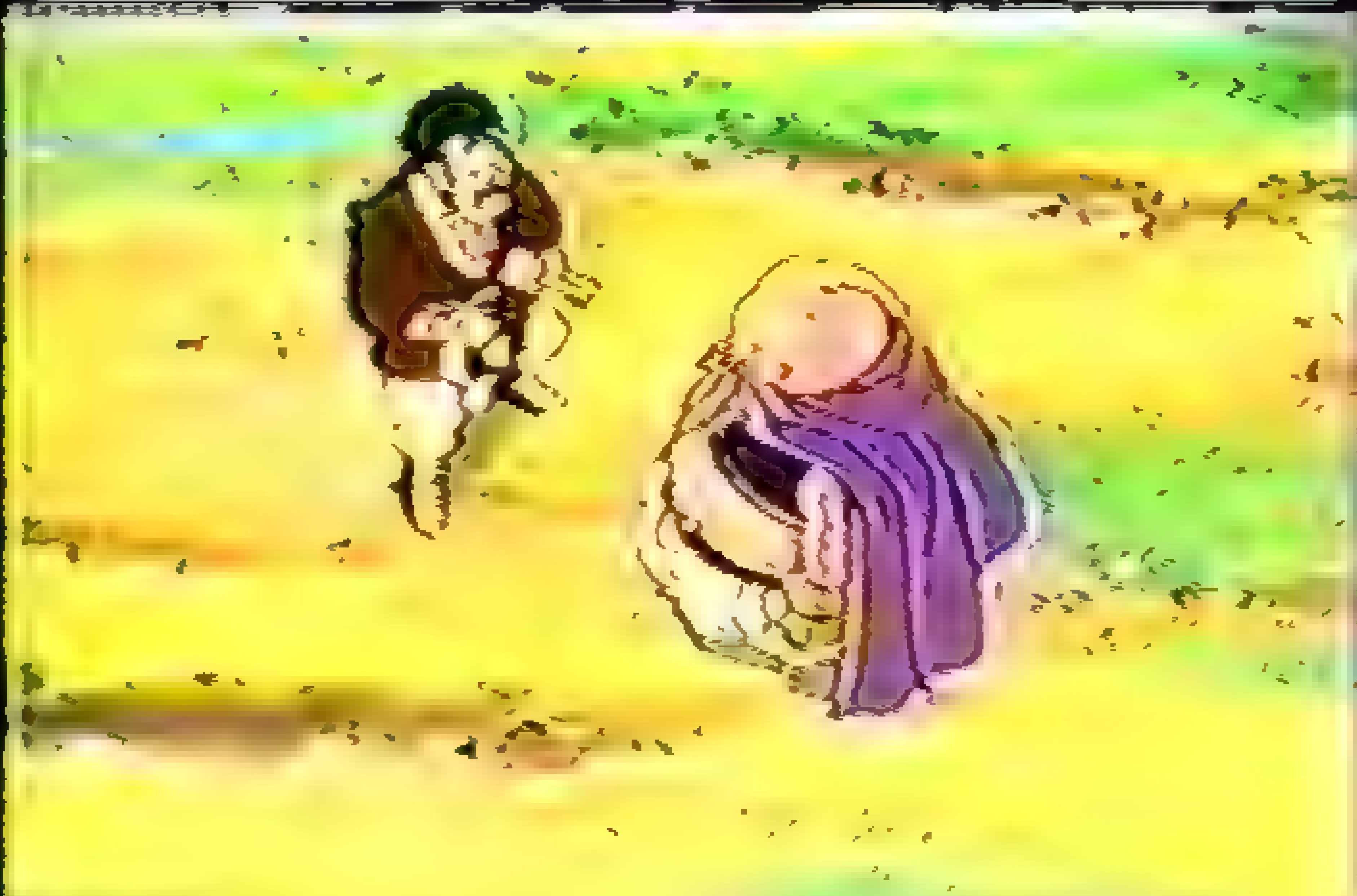







I thought I saw a shadow or something


(Though) I saw a shadow or something









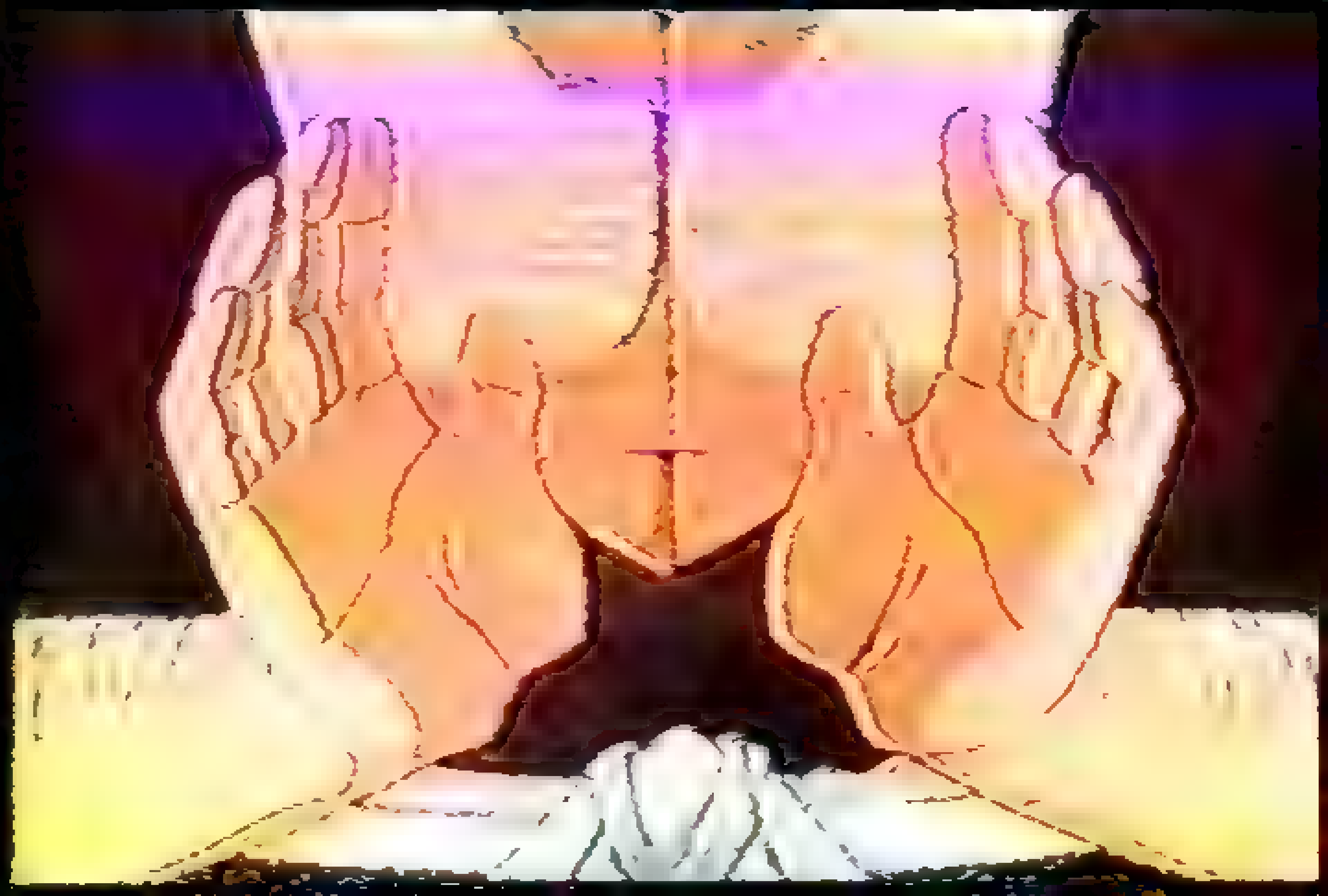




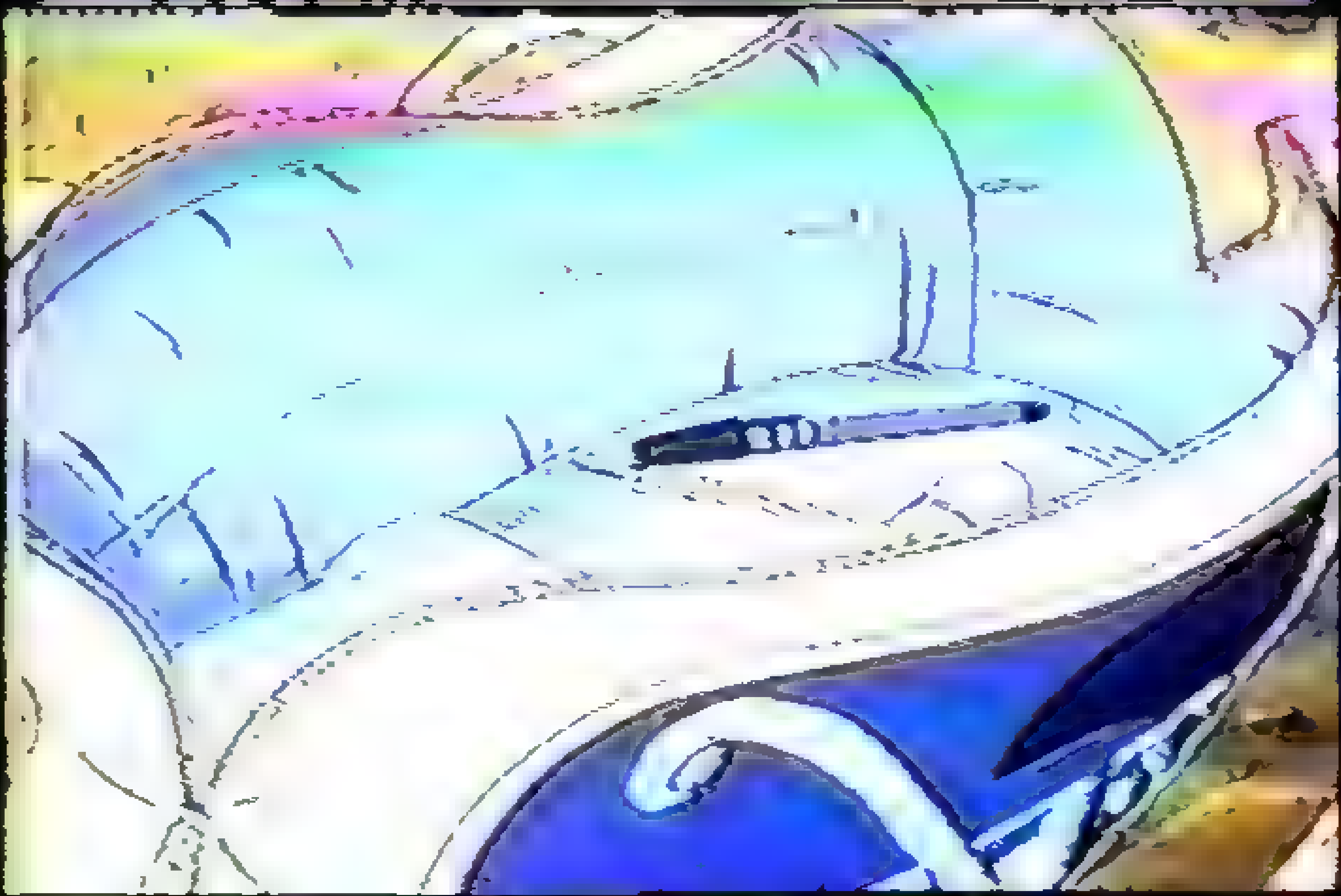


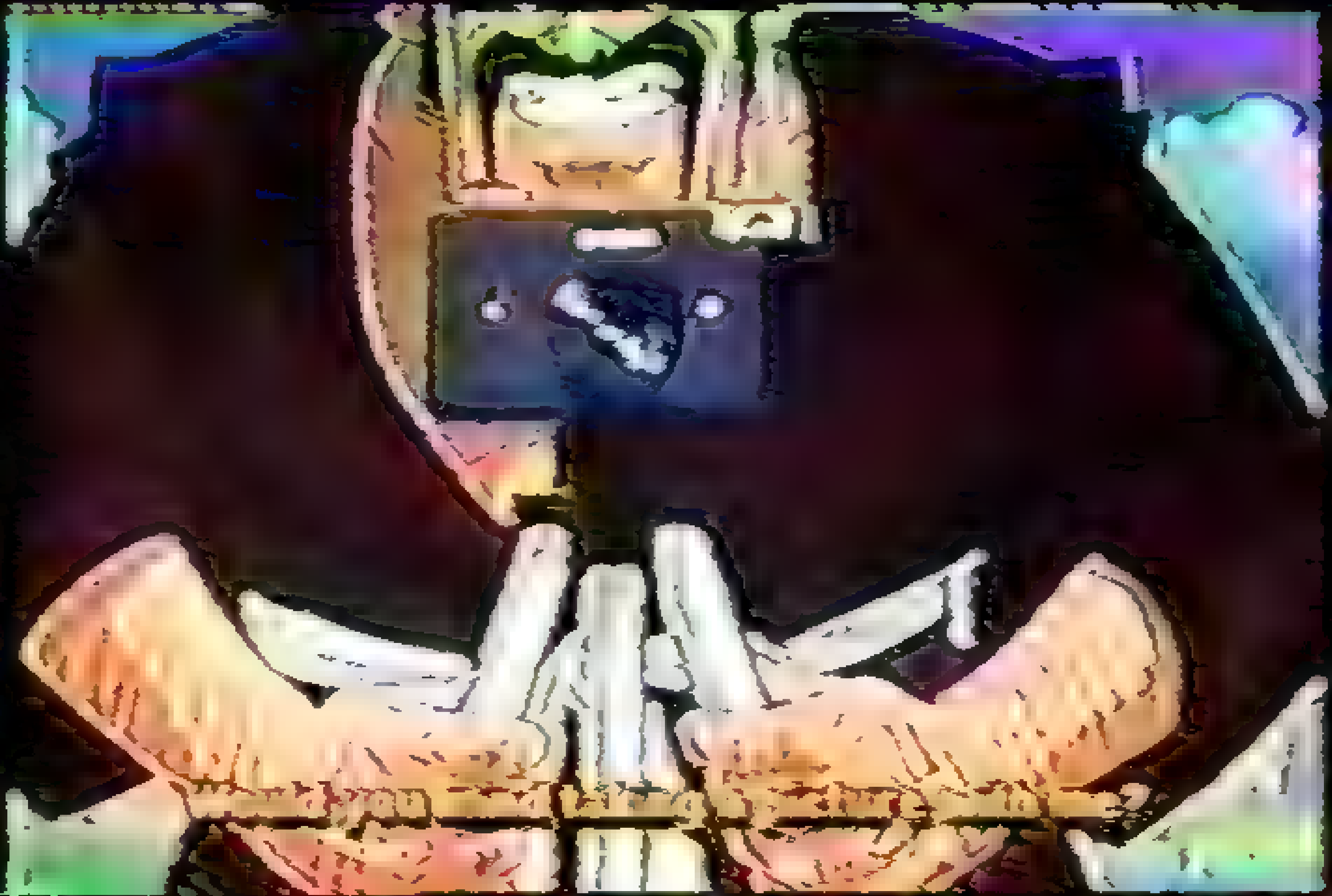


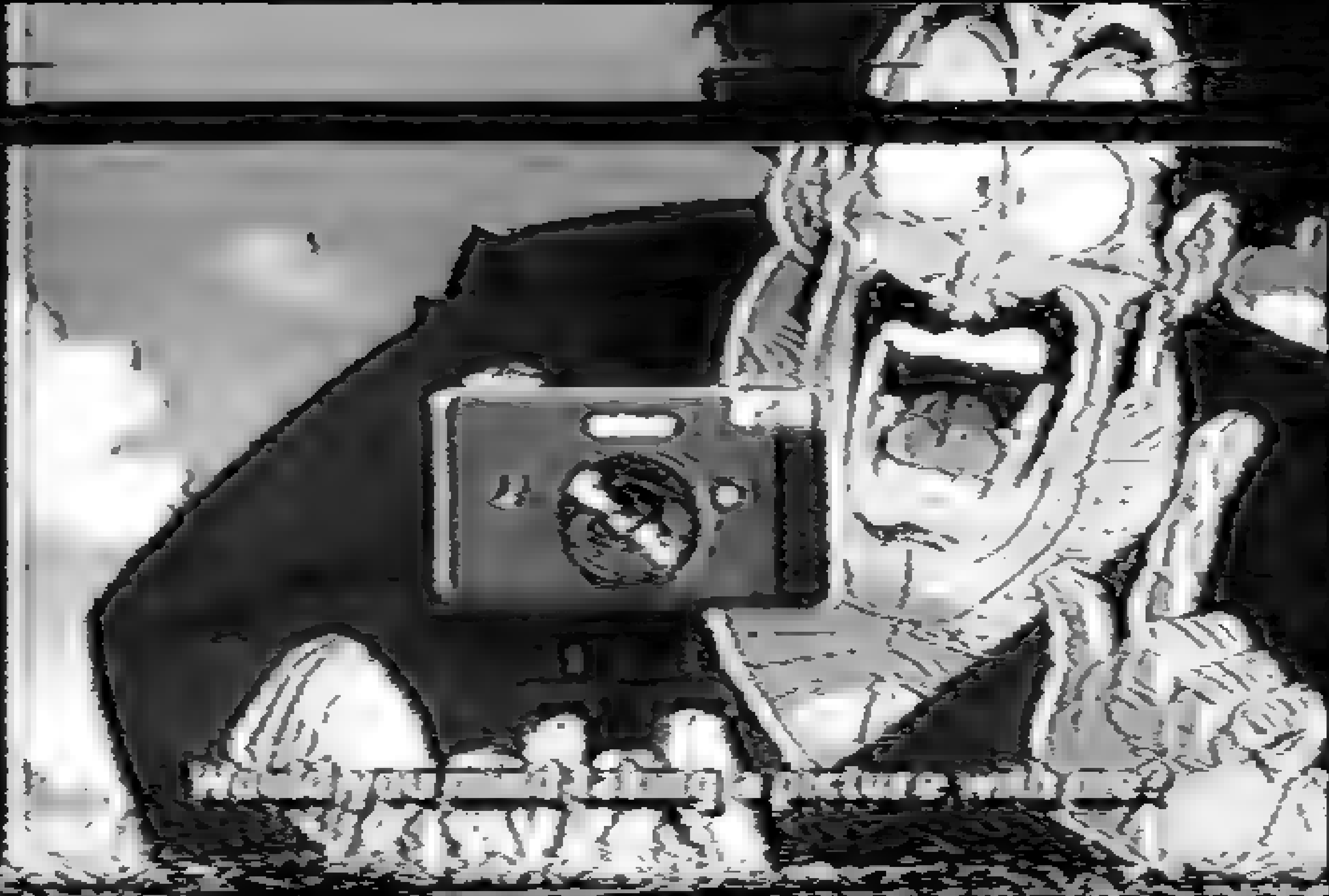

You're incredible. I mean it!









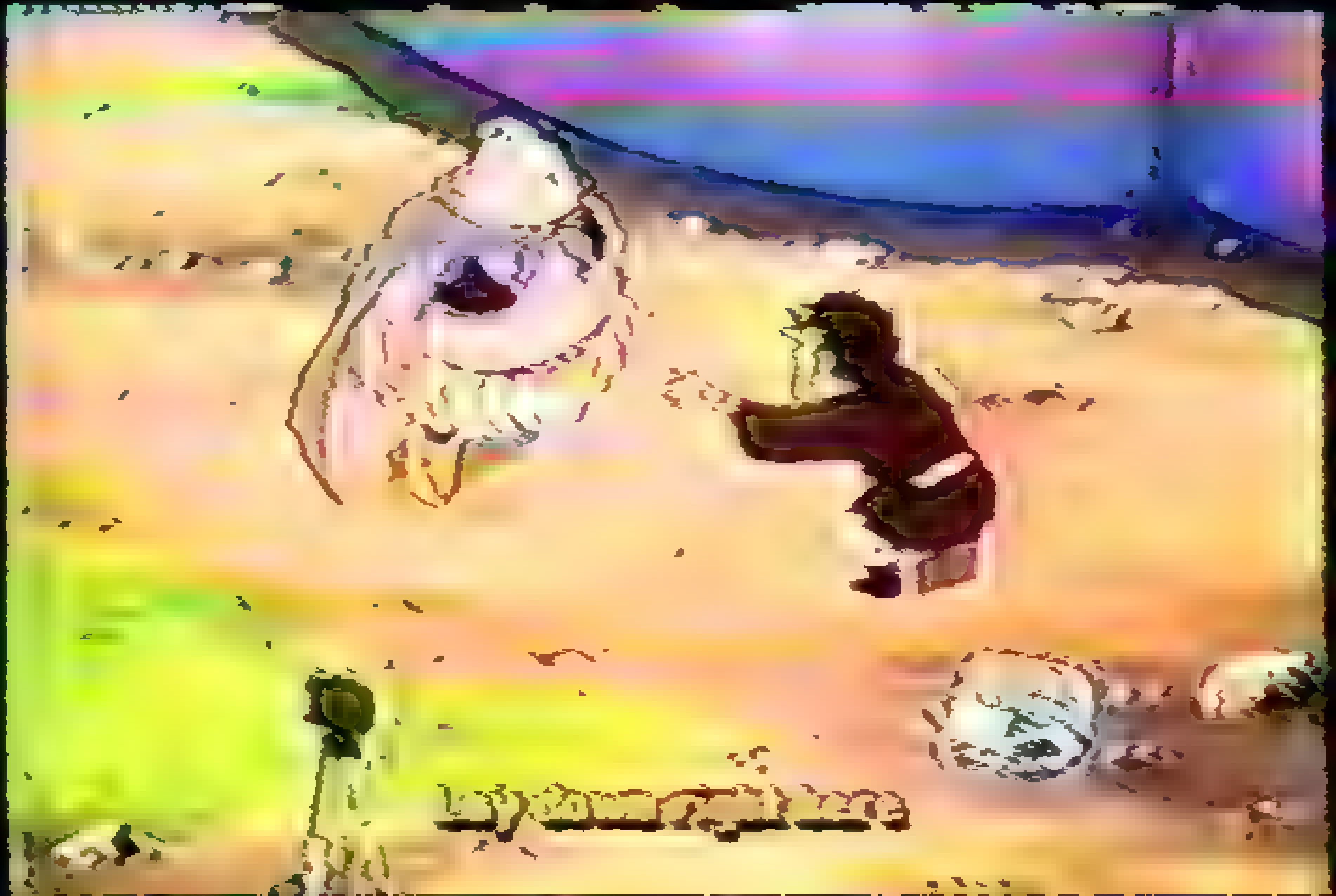




PLAY

PLAY

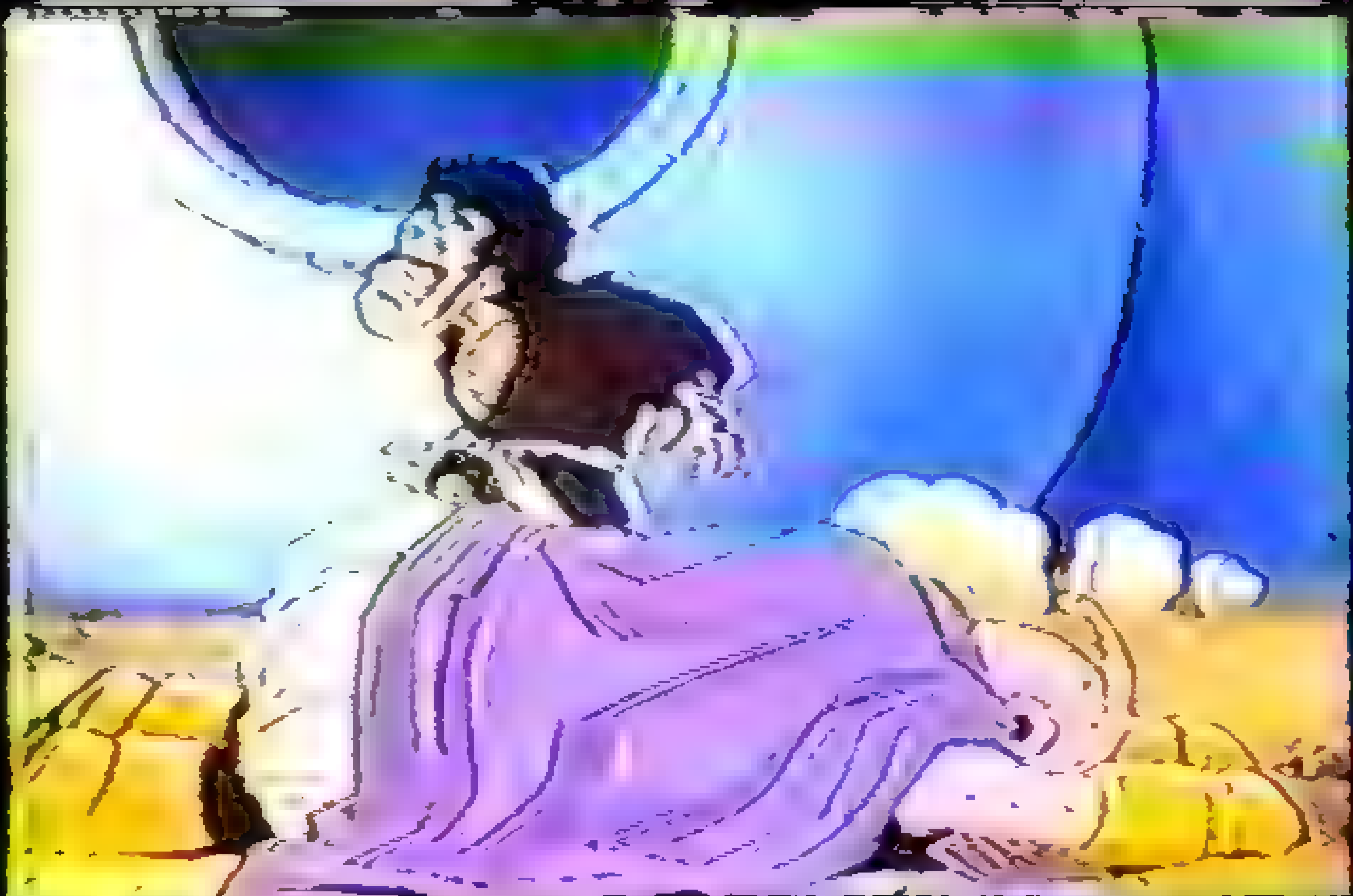
PLAY

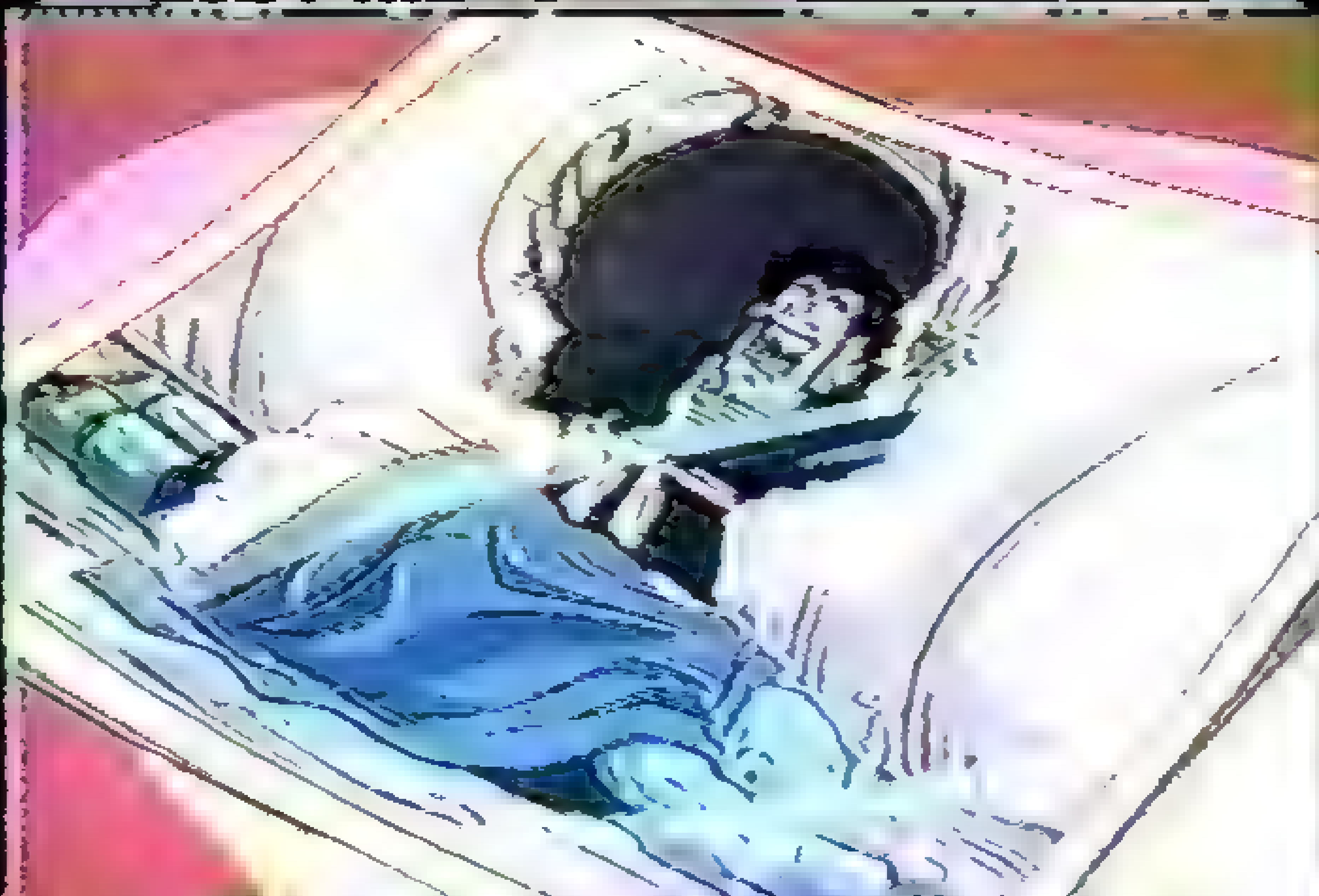






PLAY





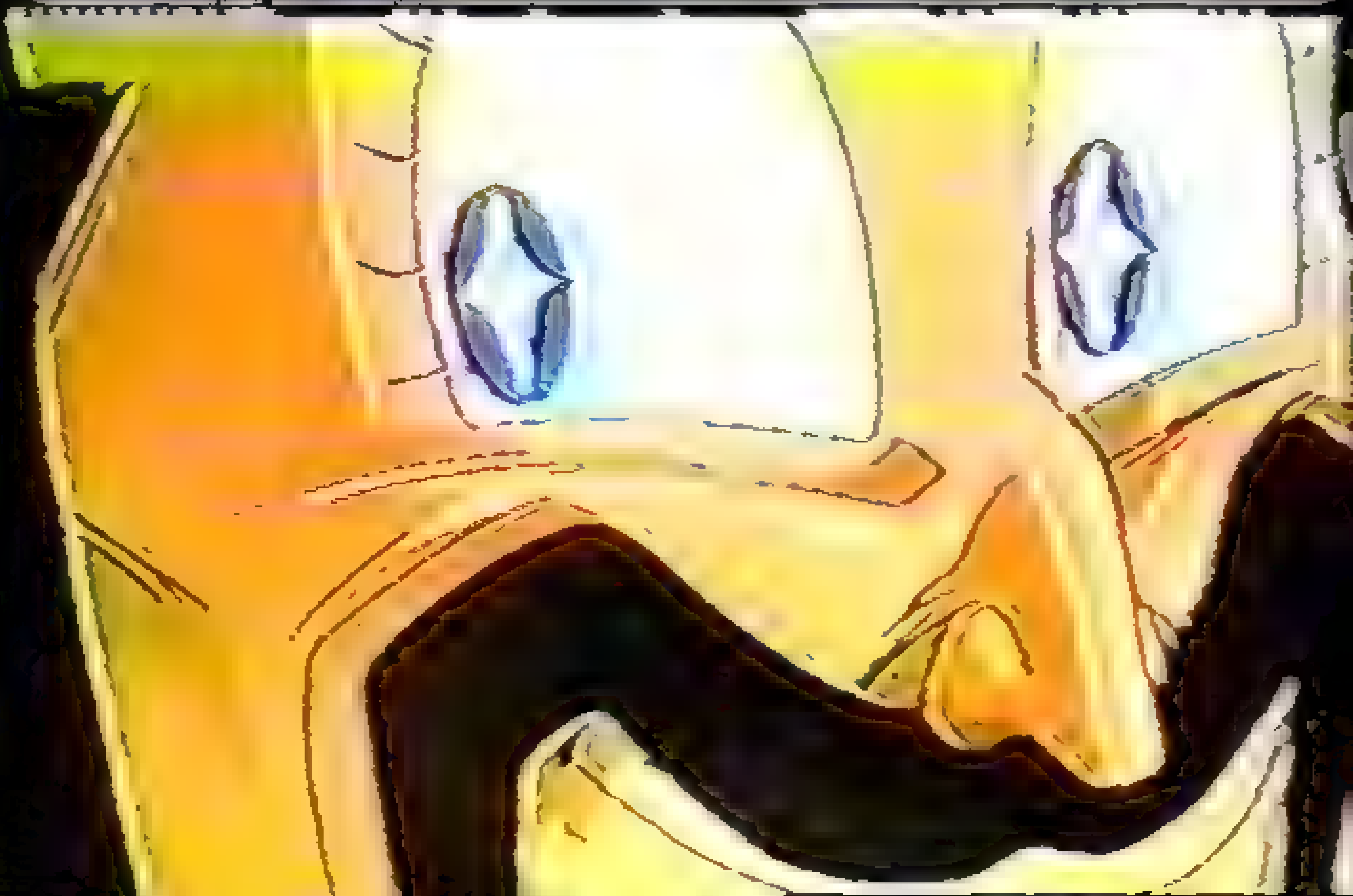

Well, at least I got a good picture out of this.

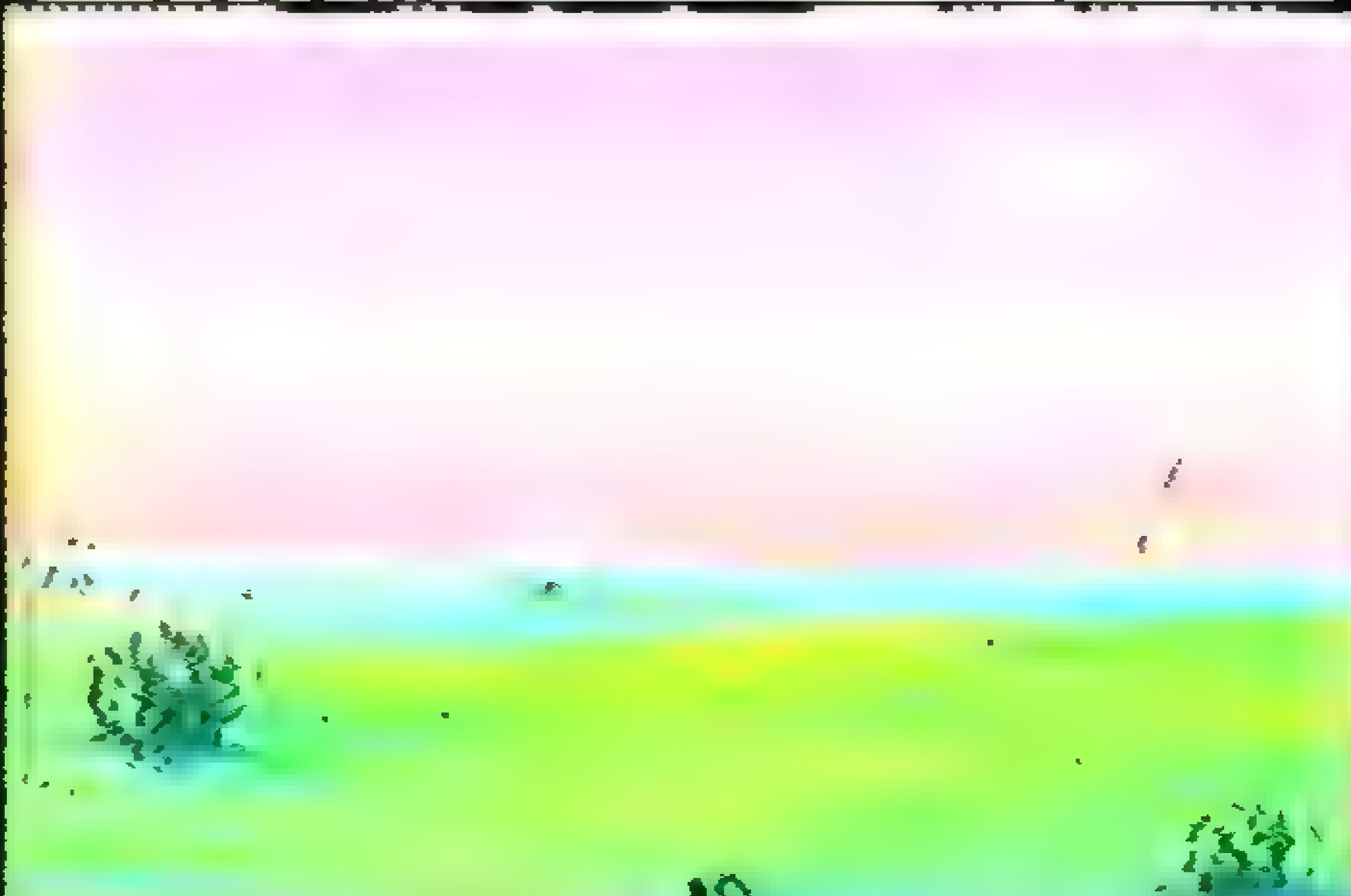



Master Buu are you hungry?


excellent









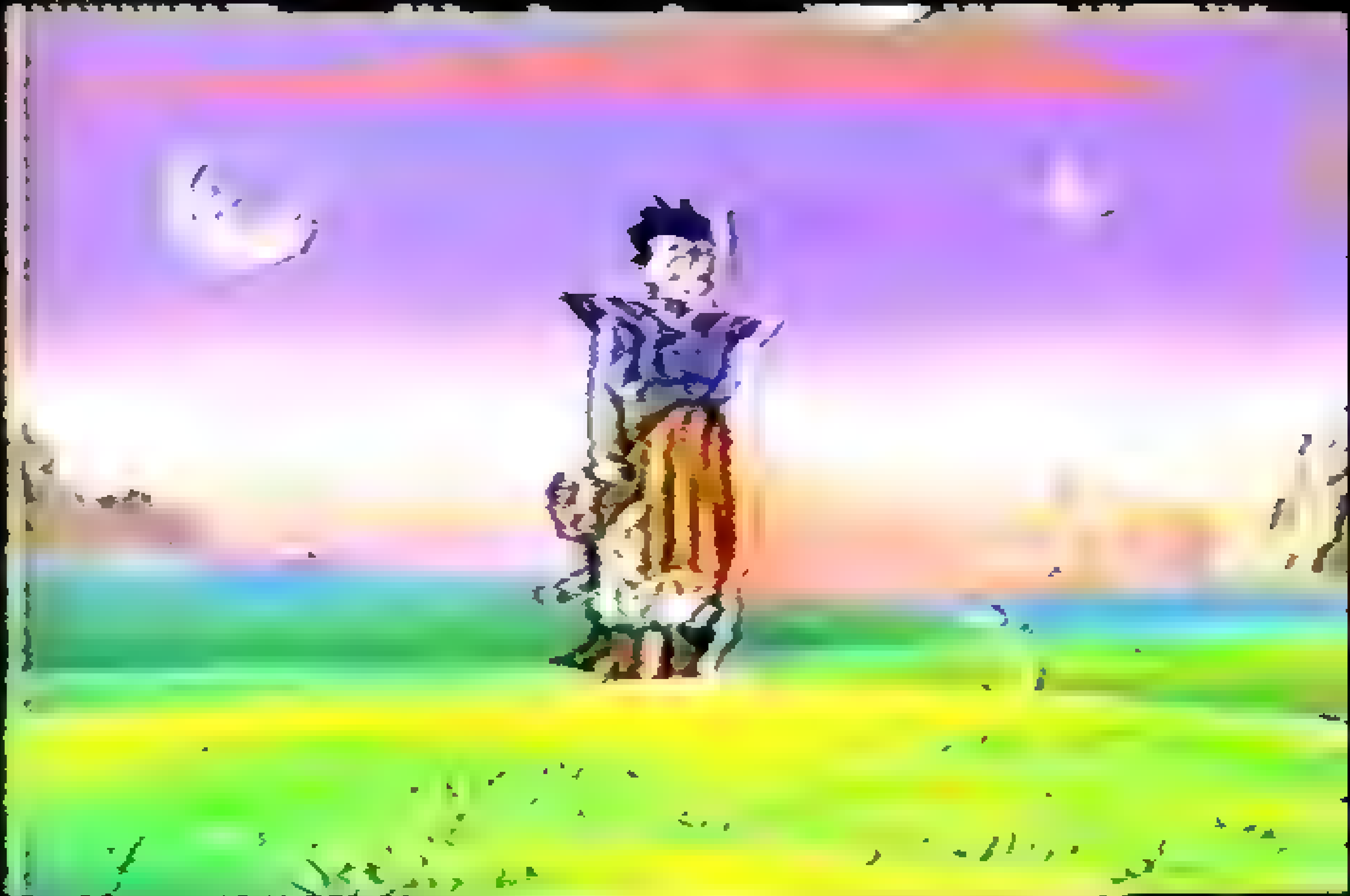






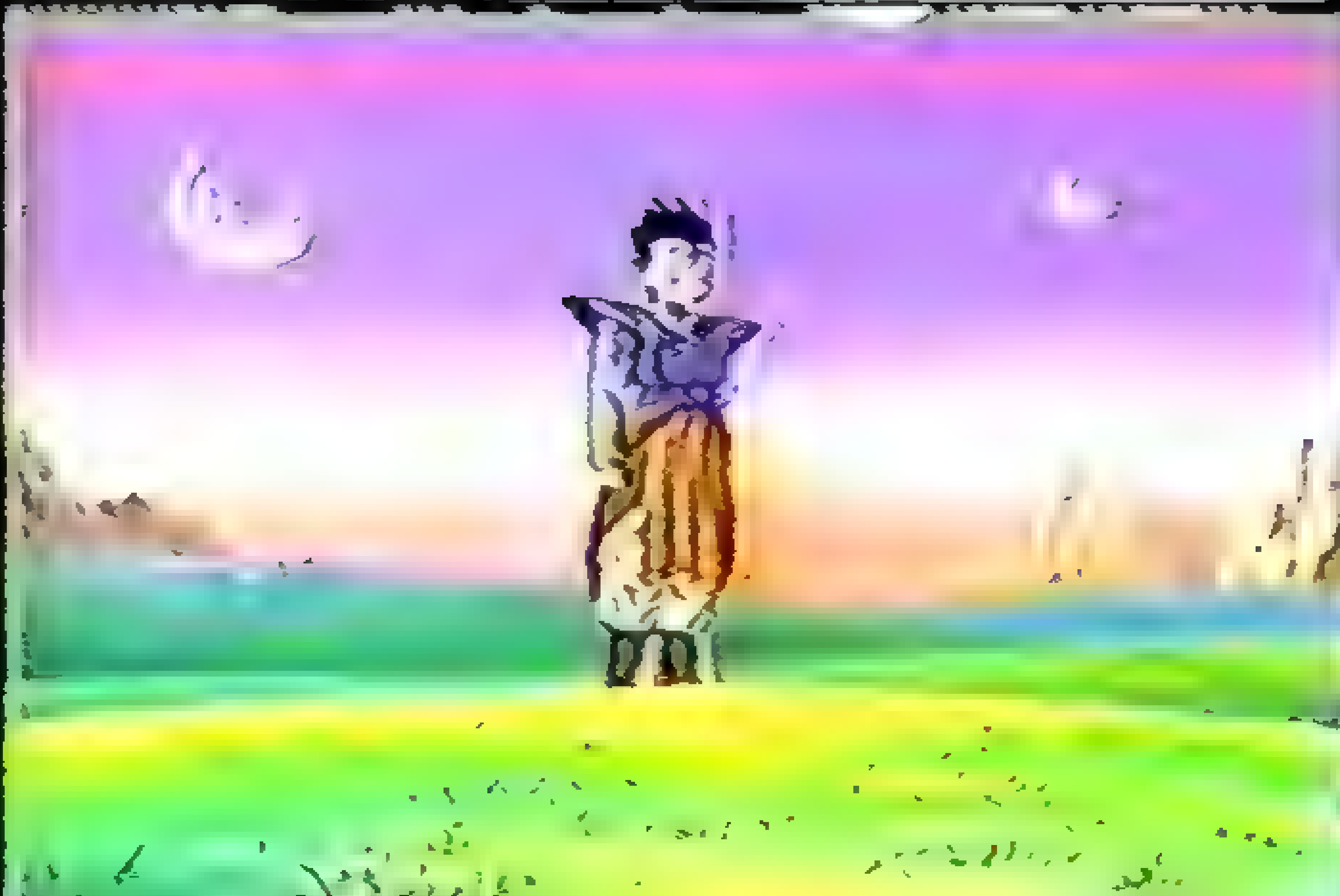


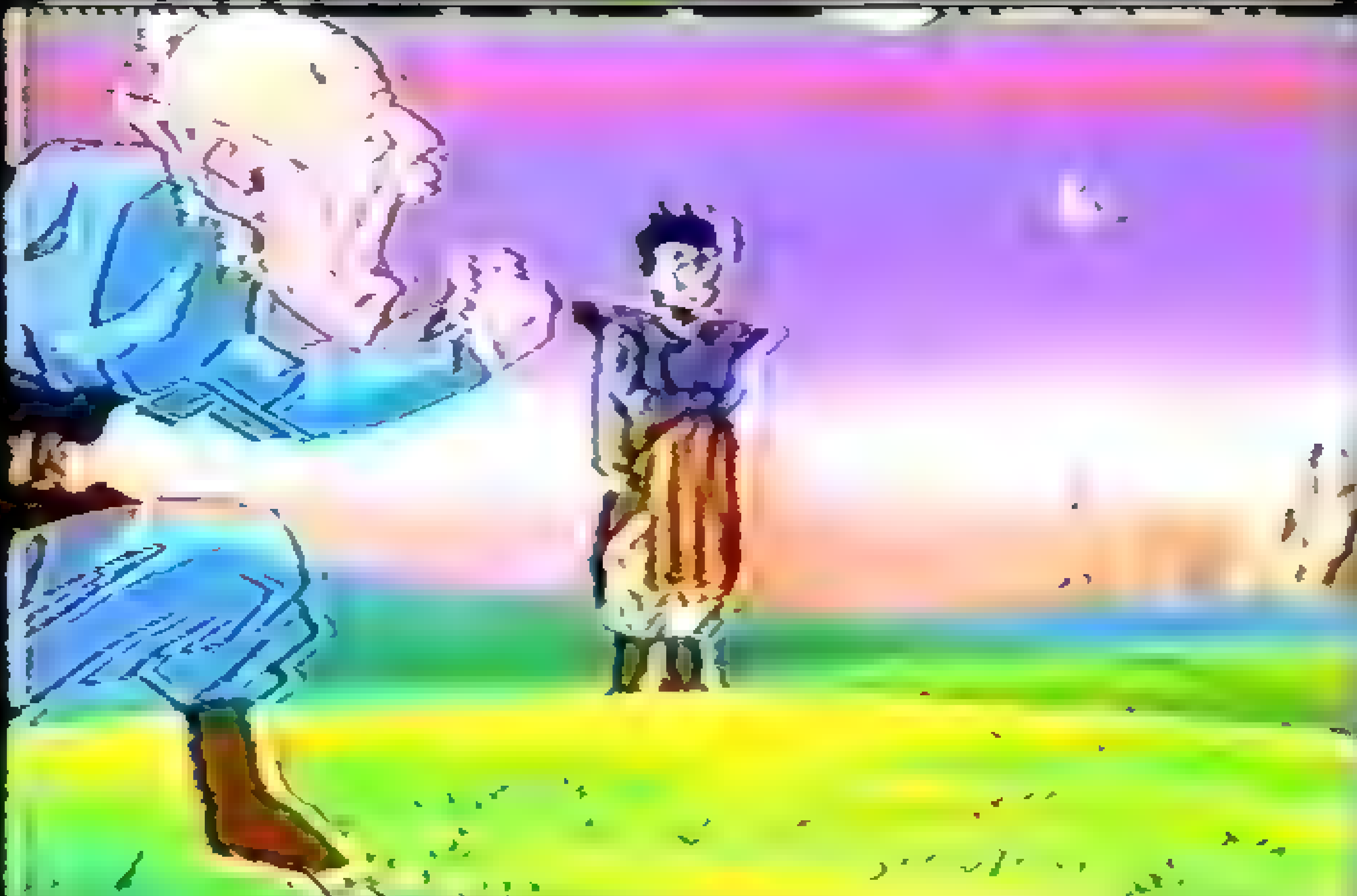


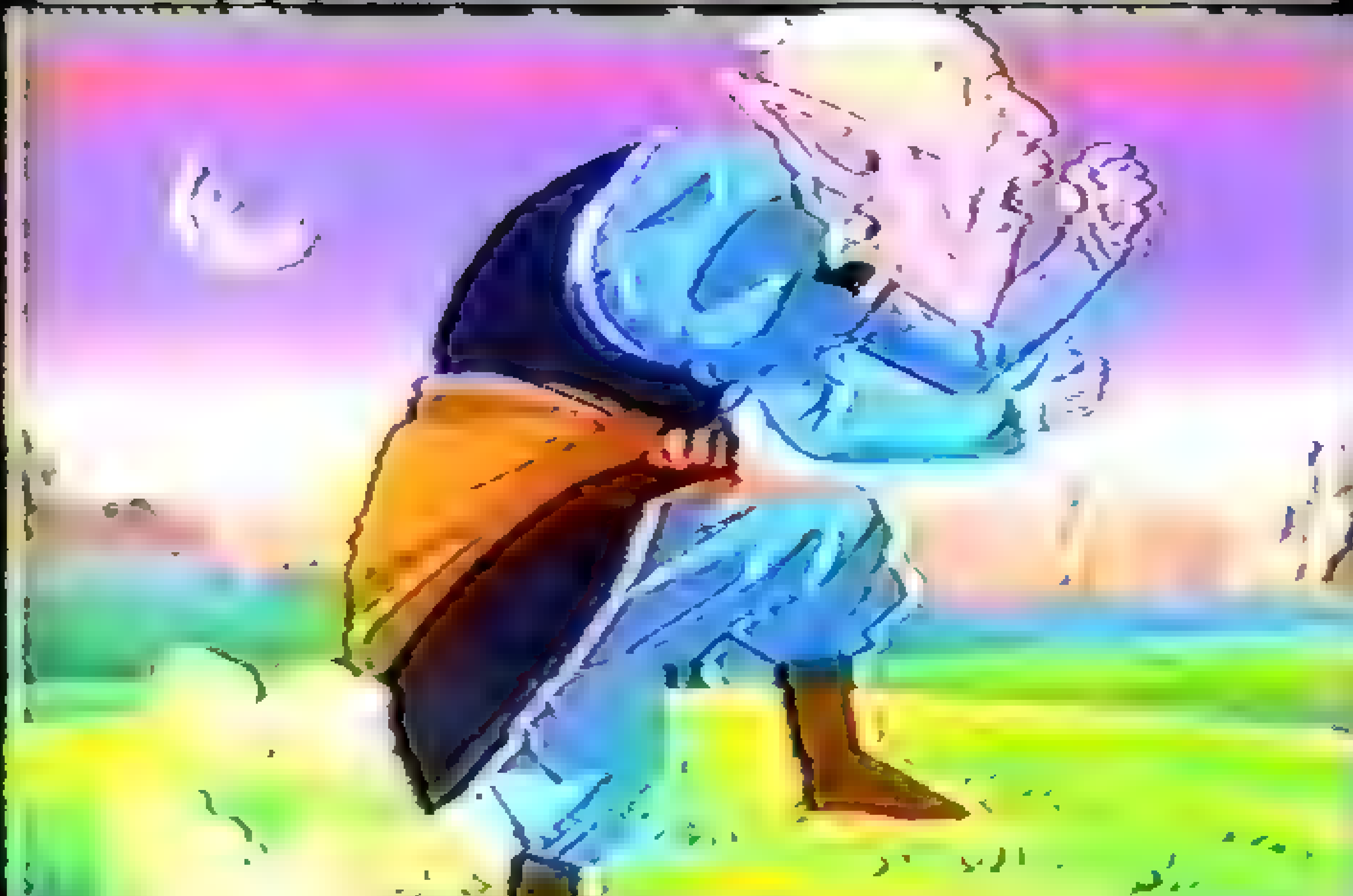


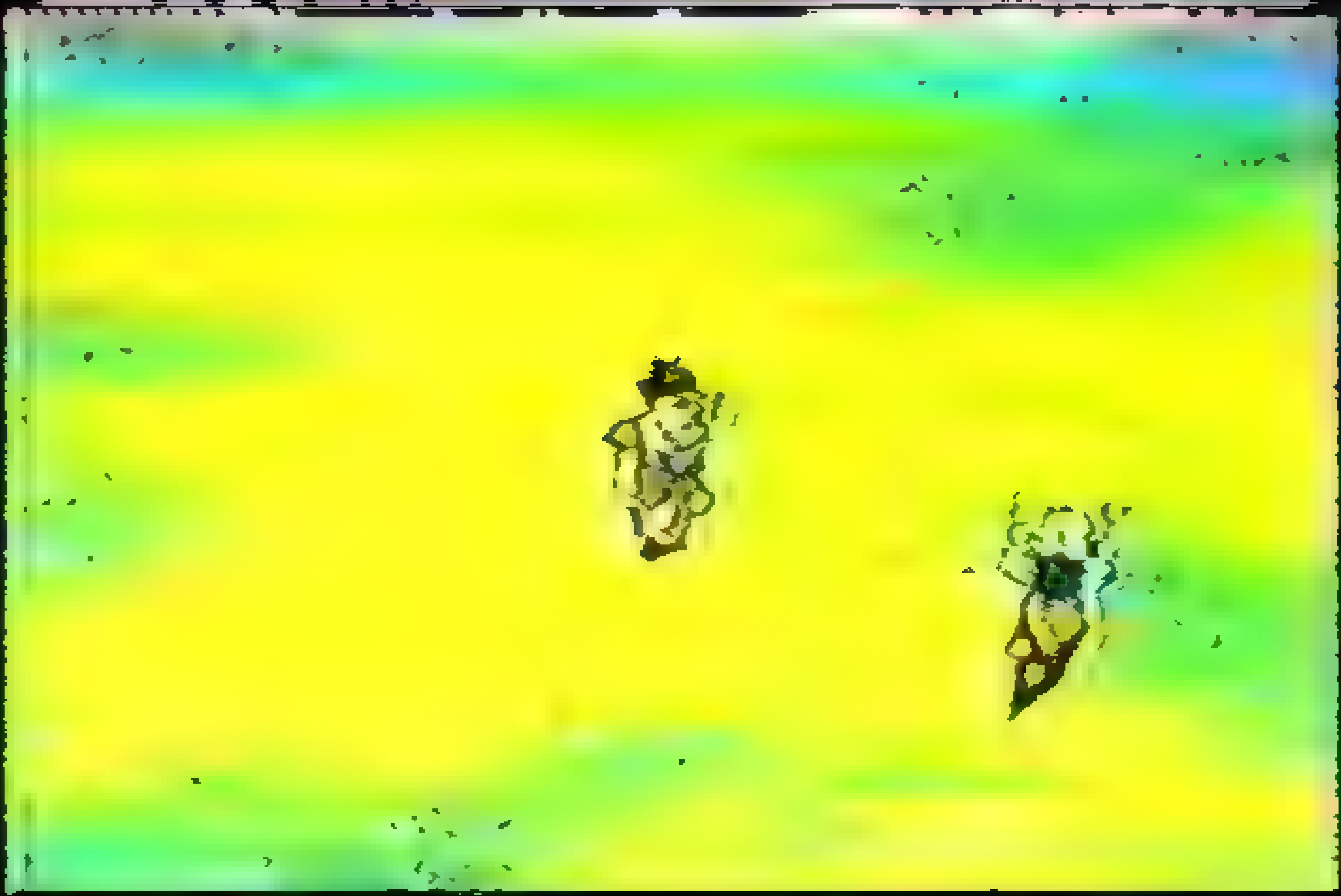


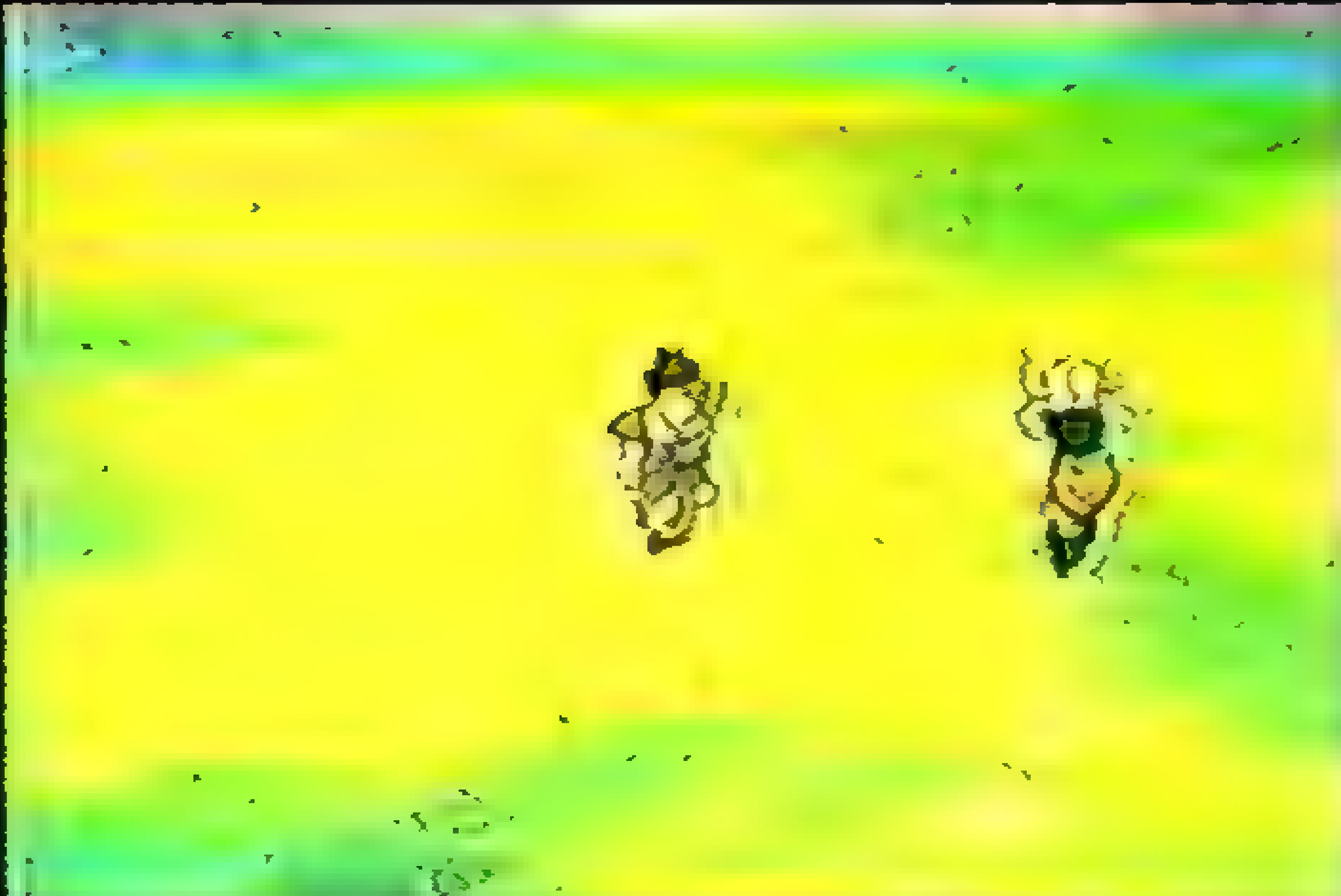


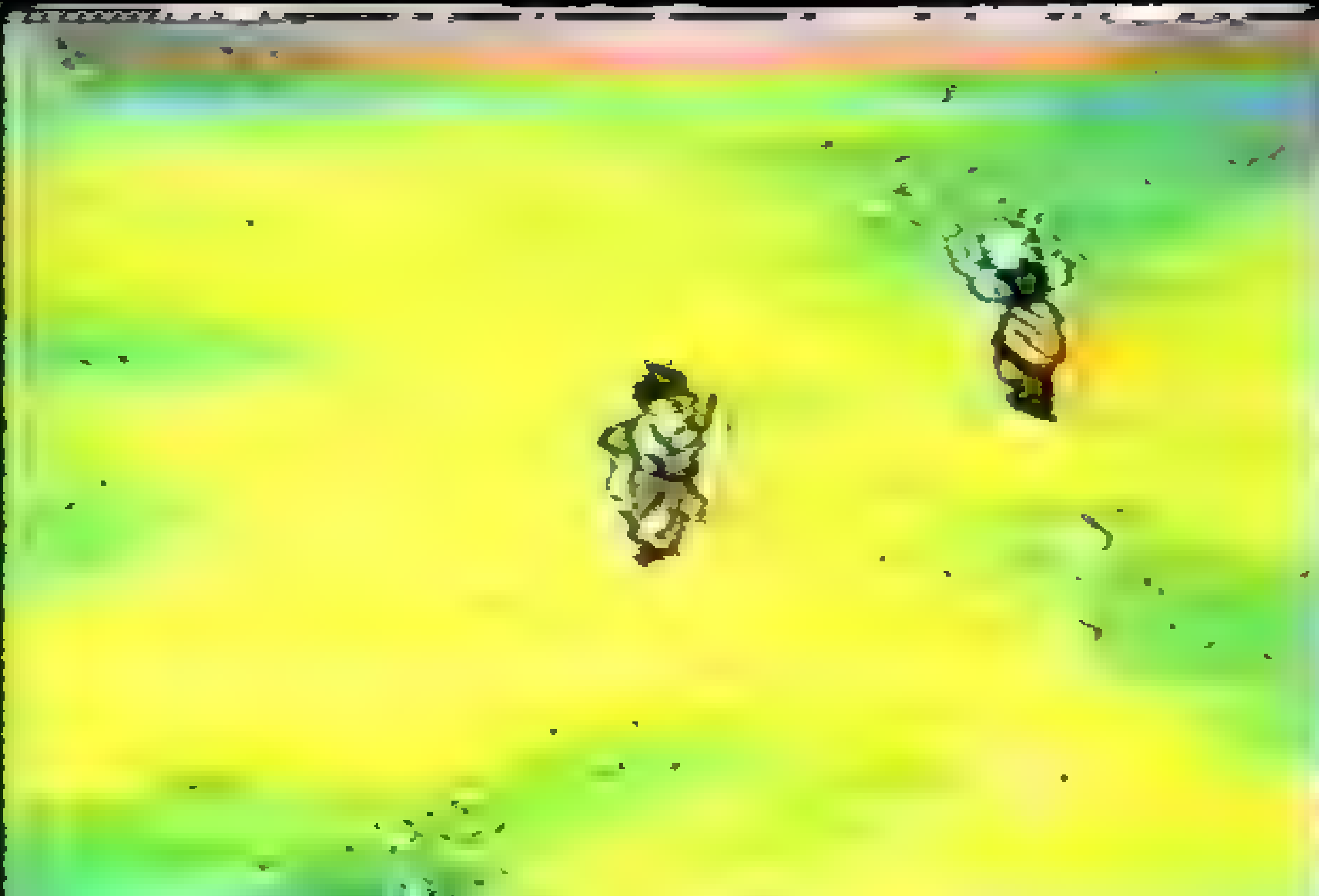


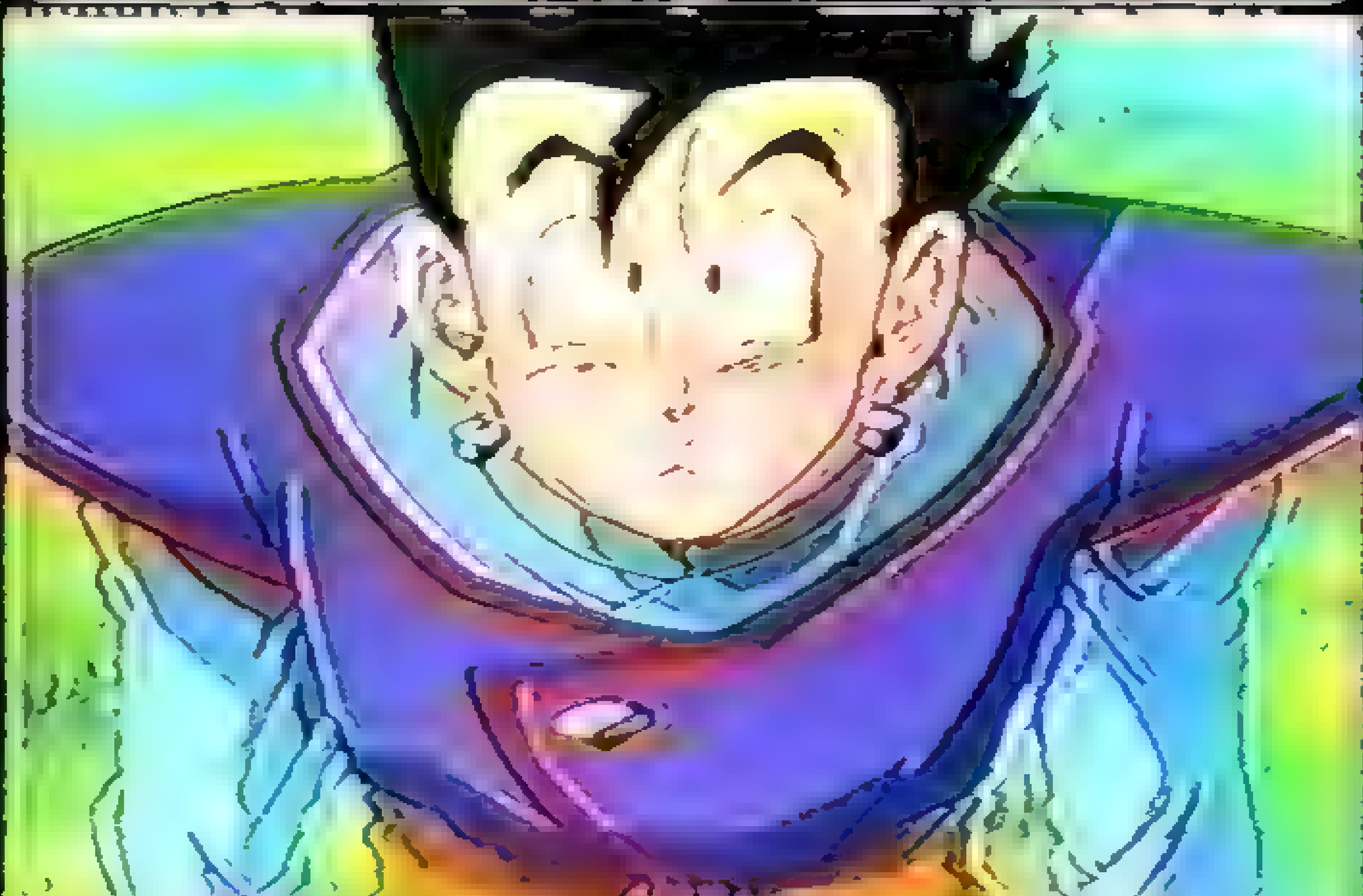


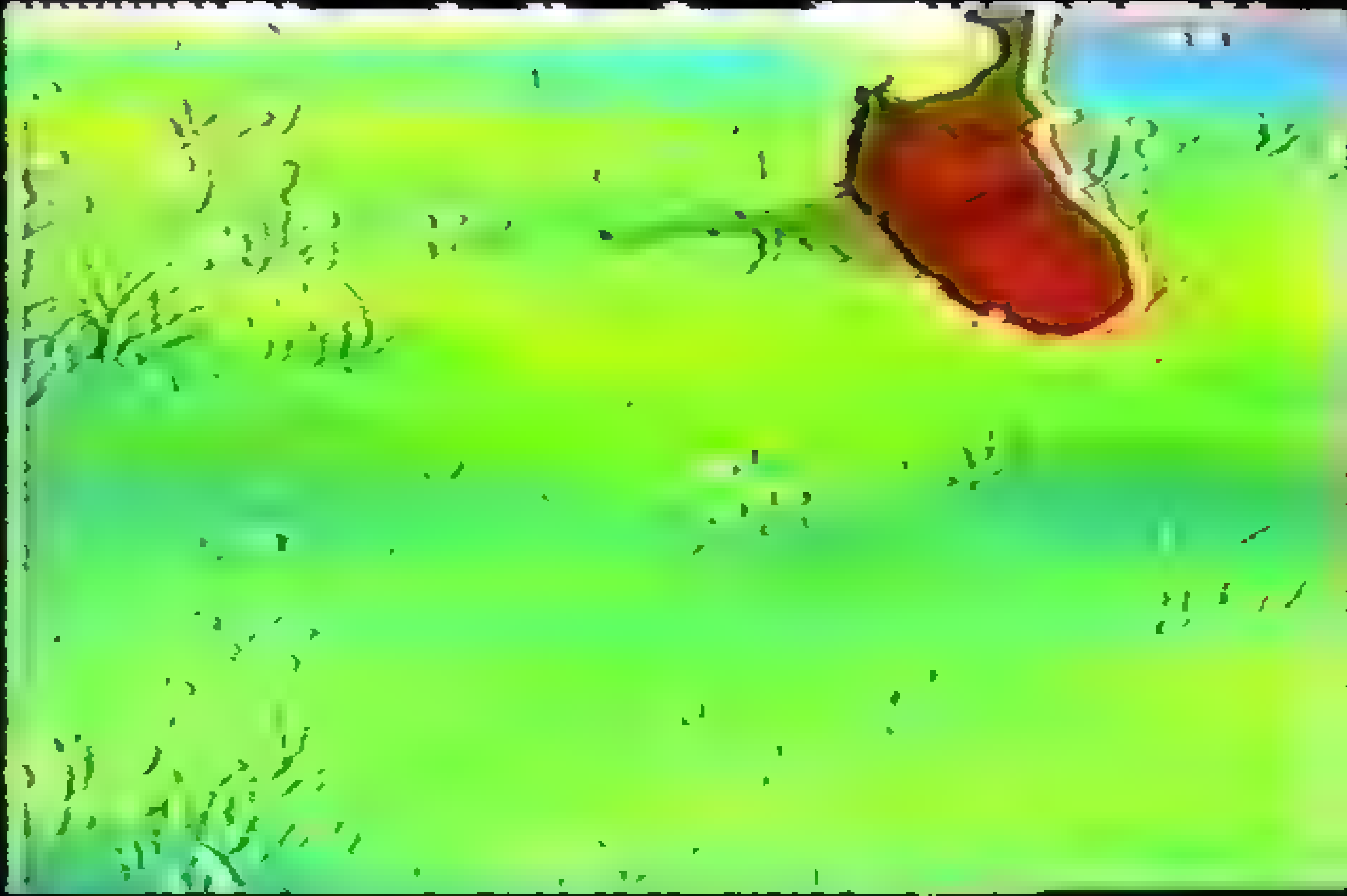


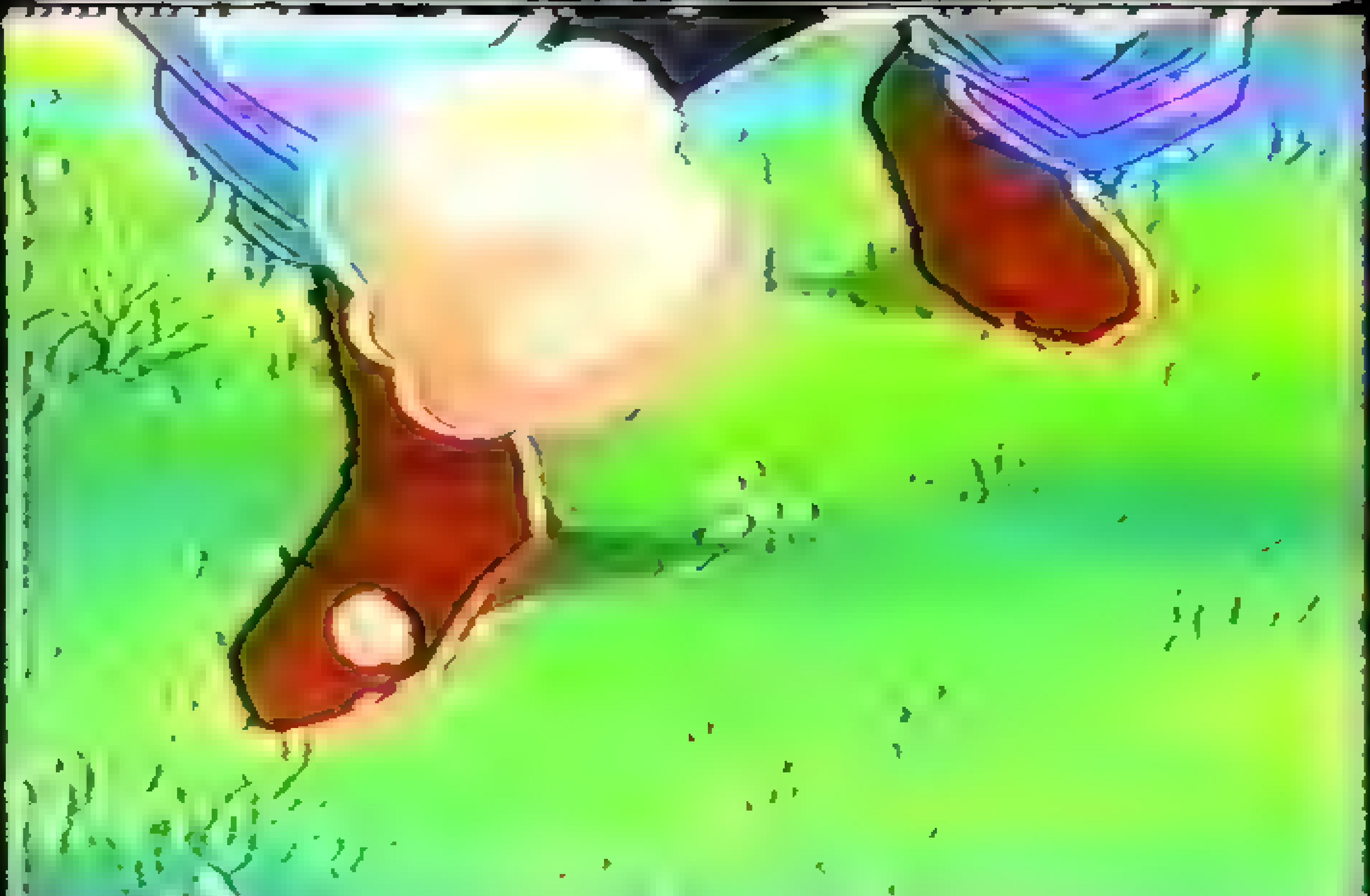








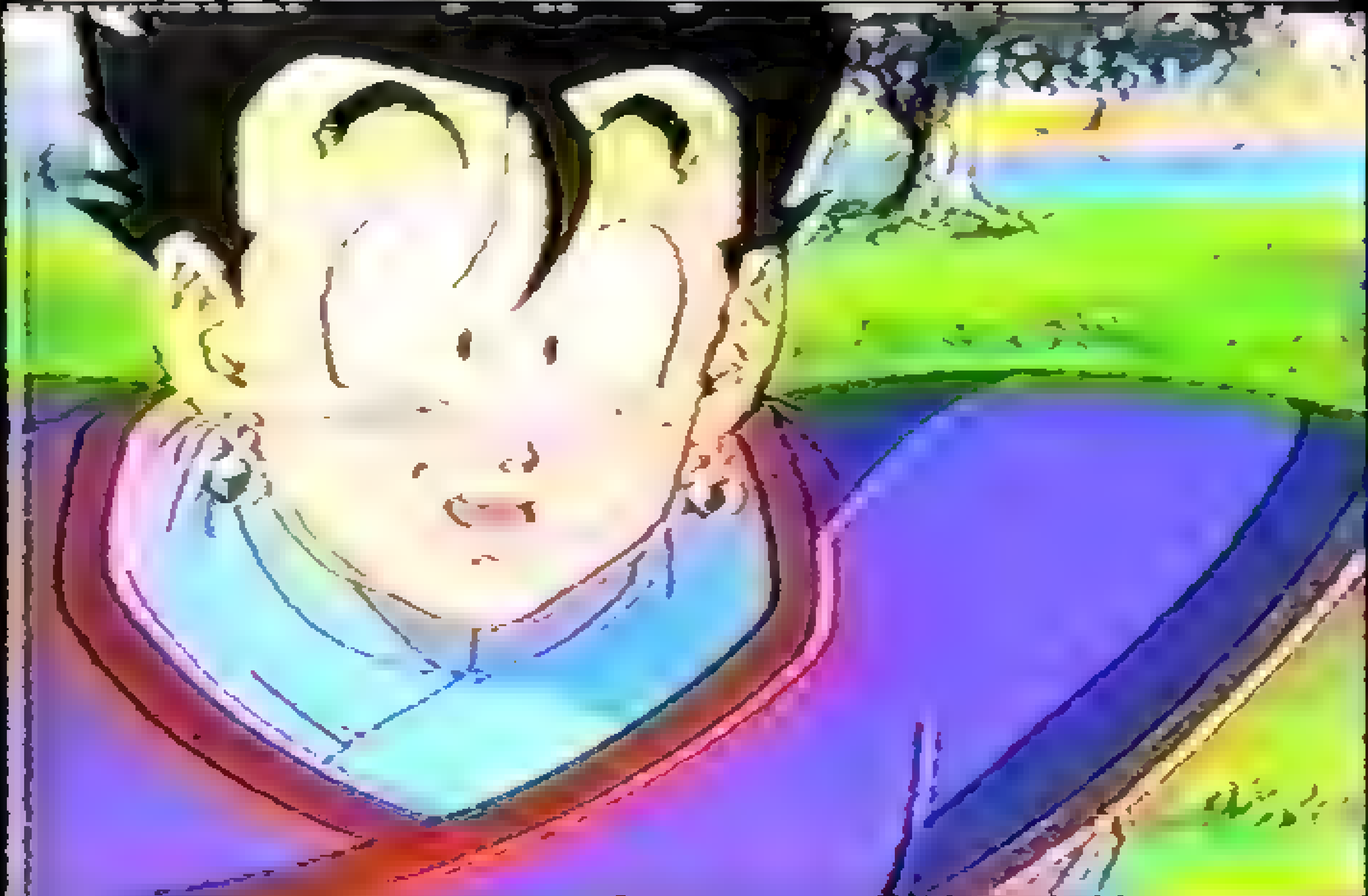




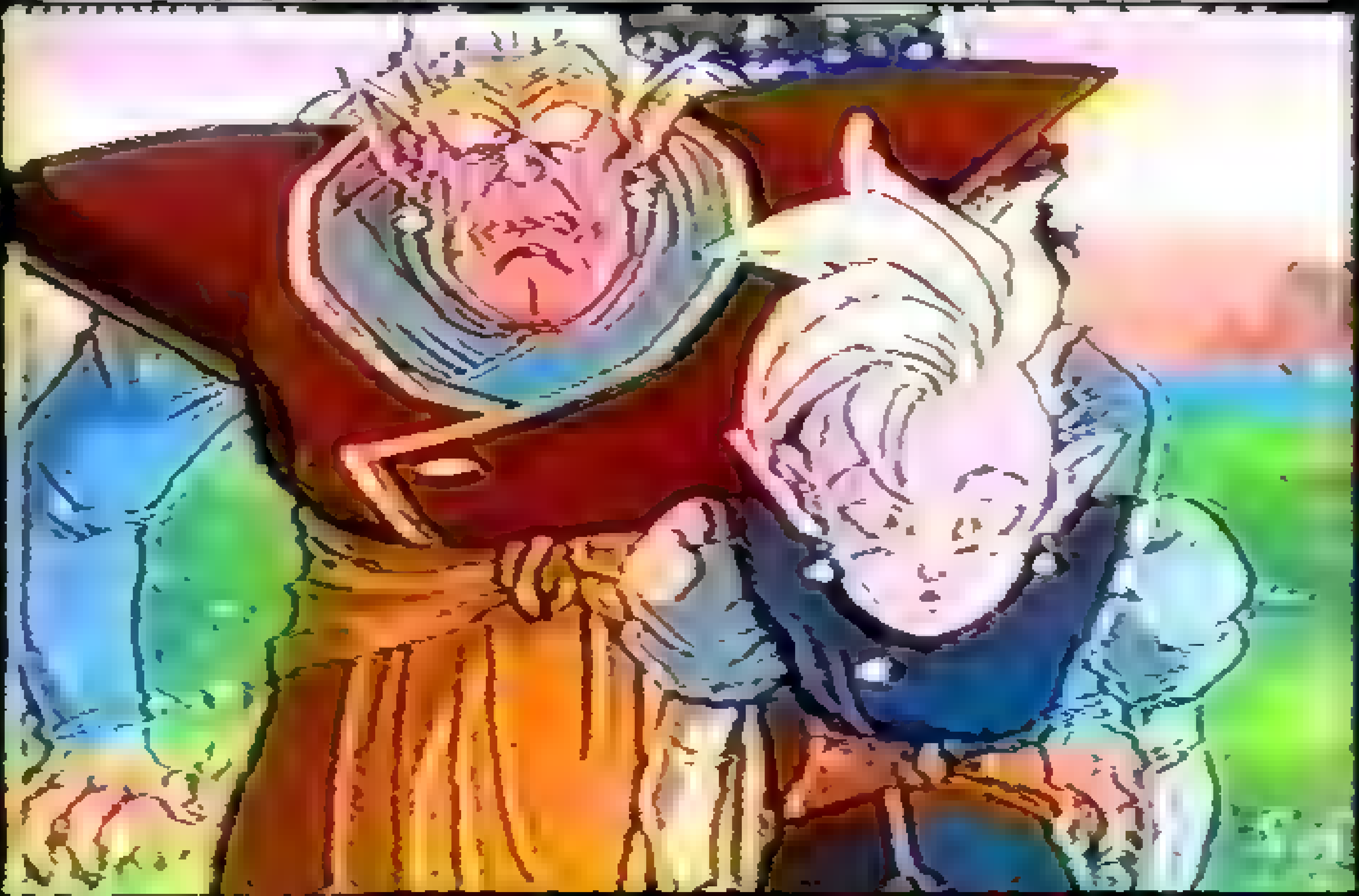




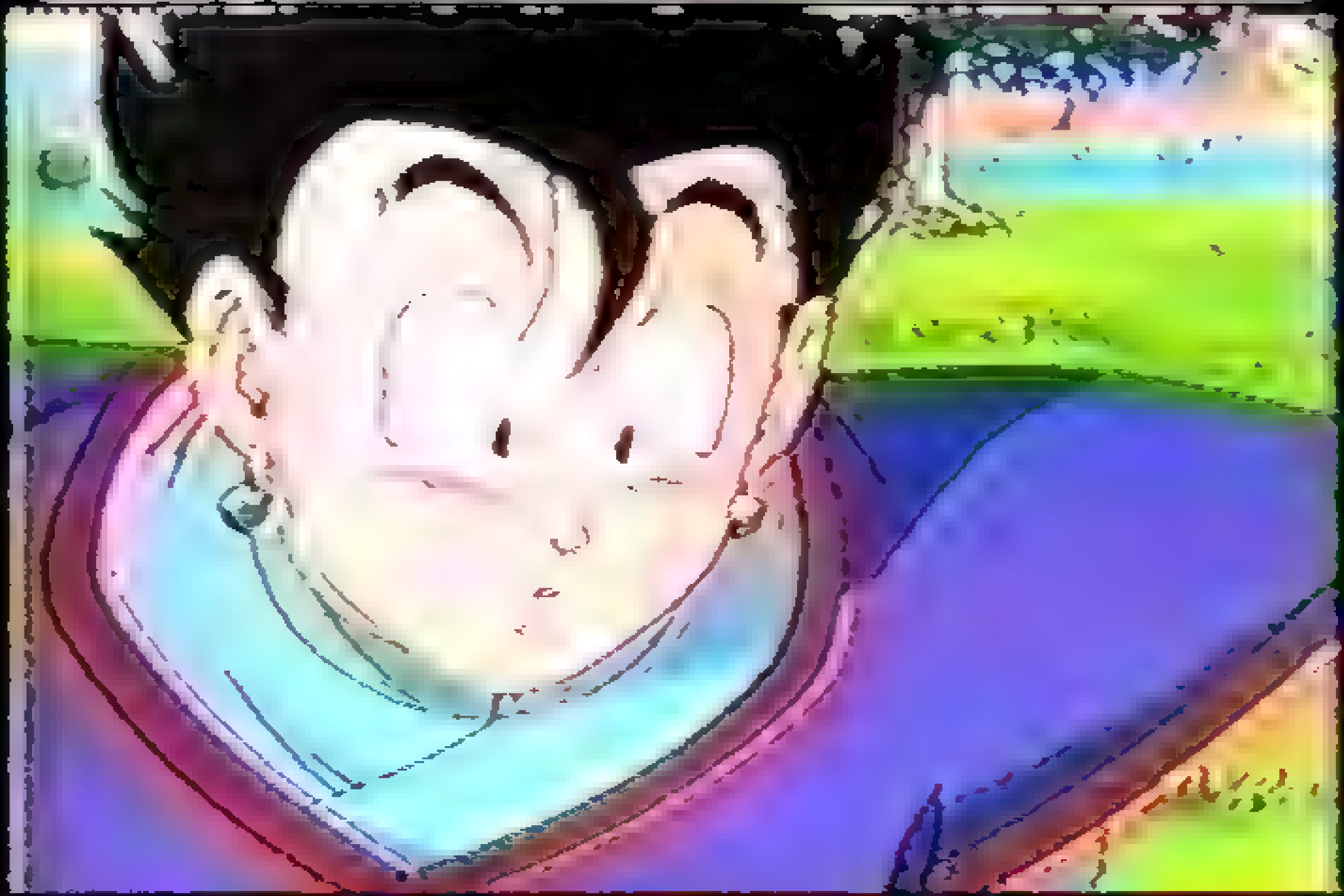
















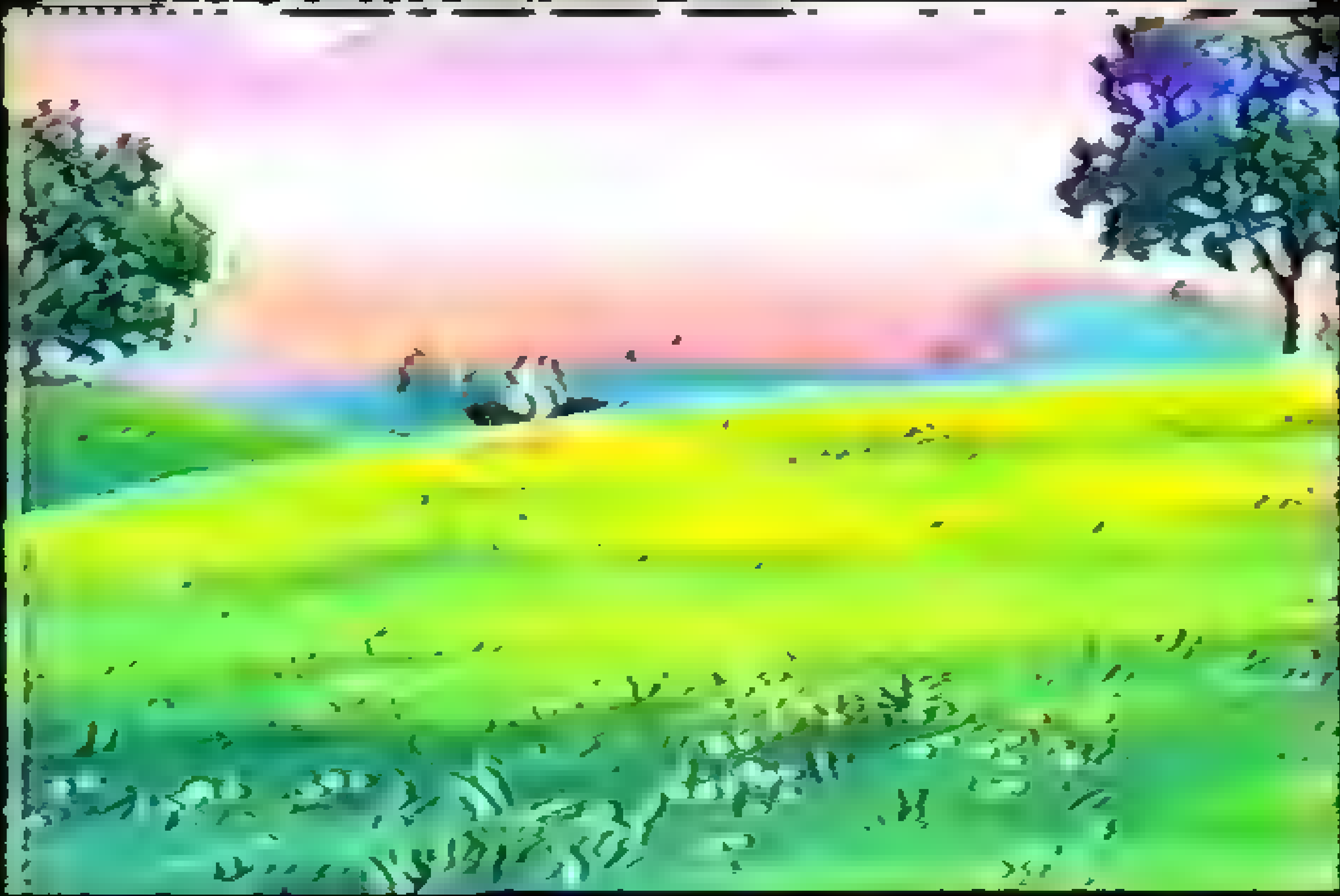





Good, I got bored and fell asleep


Good, I got bored and fell asleep


Good, I got bored and fell asleep





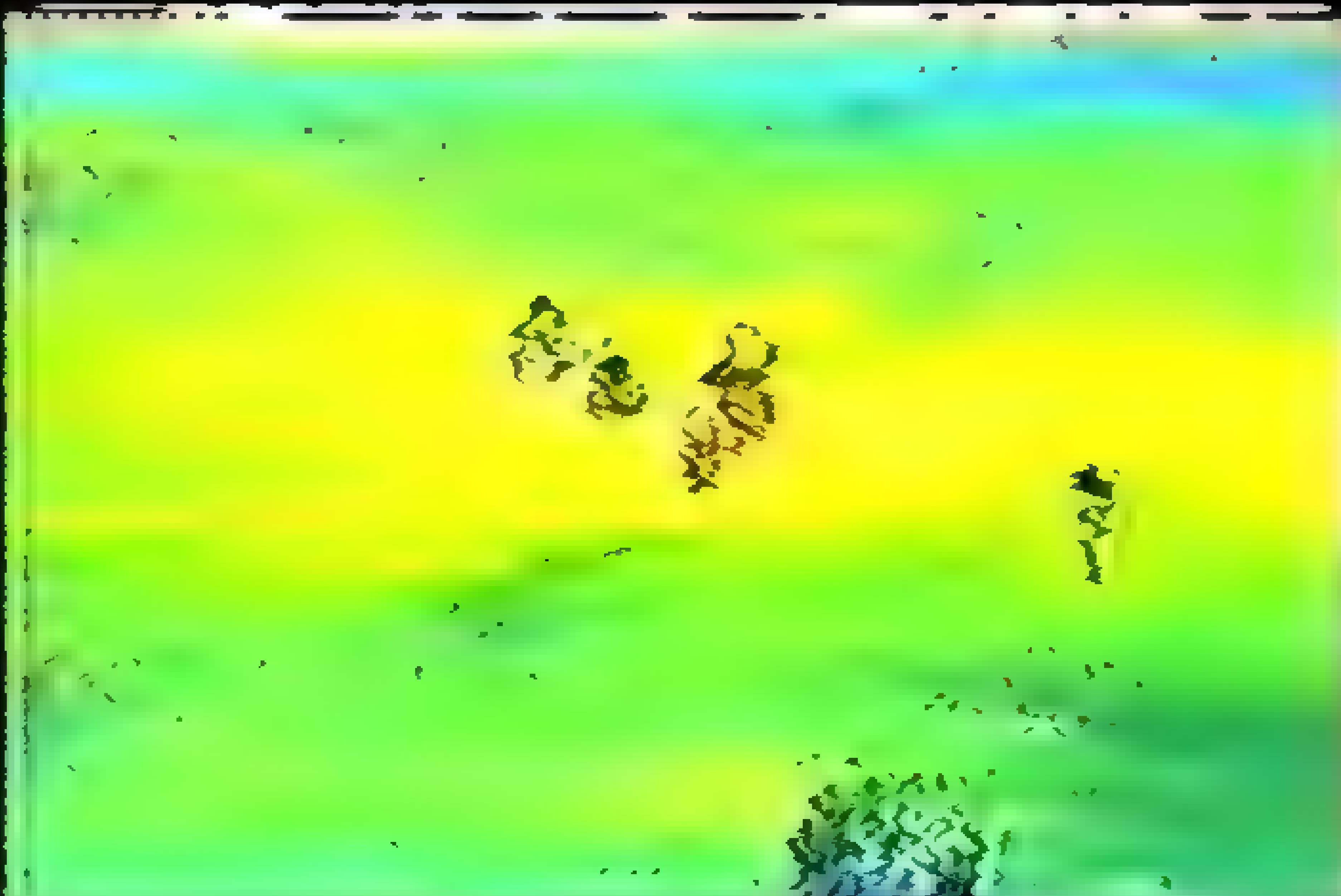


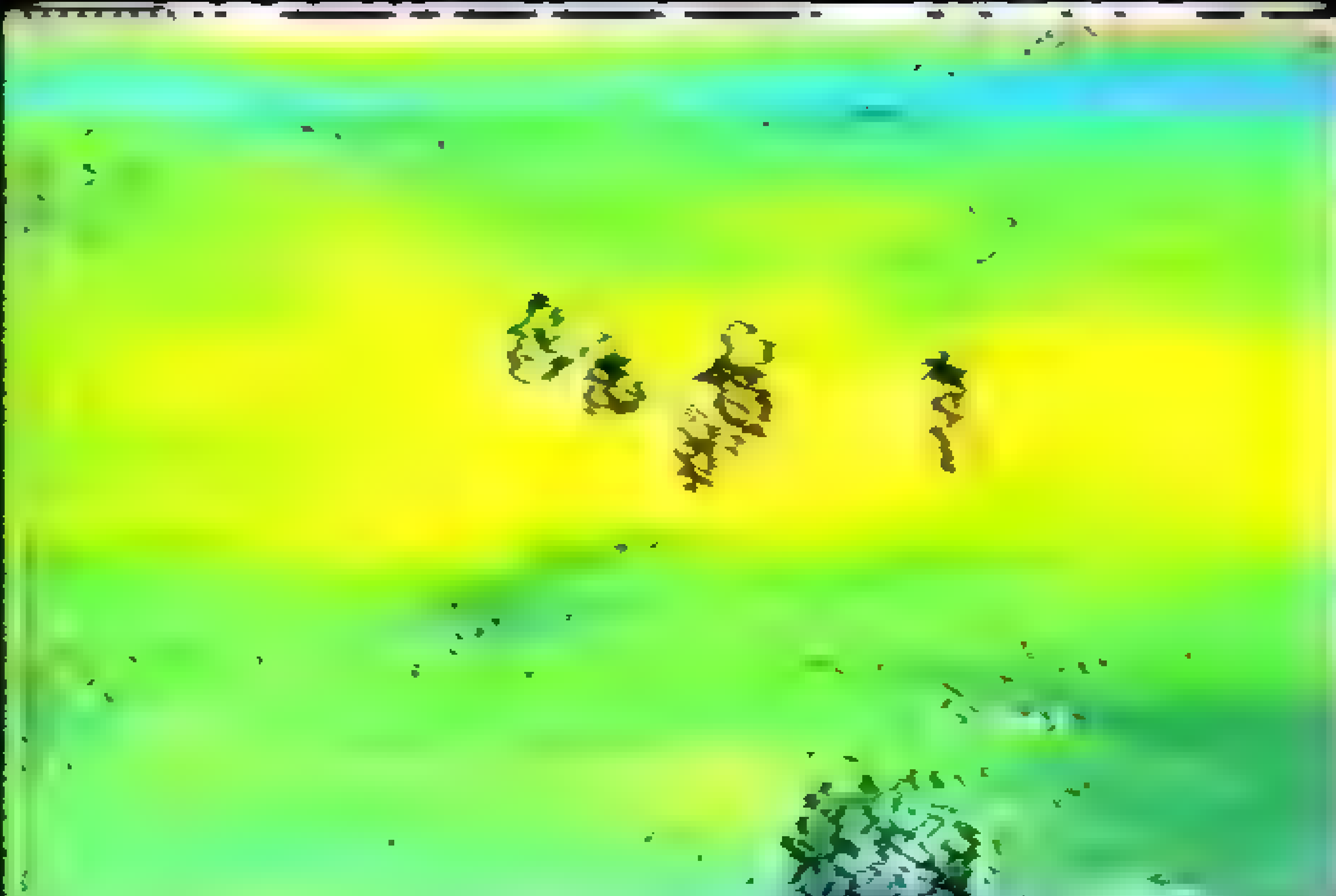












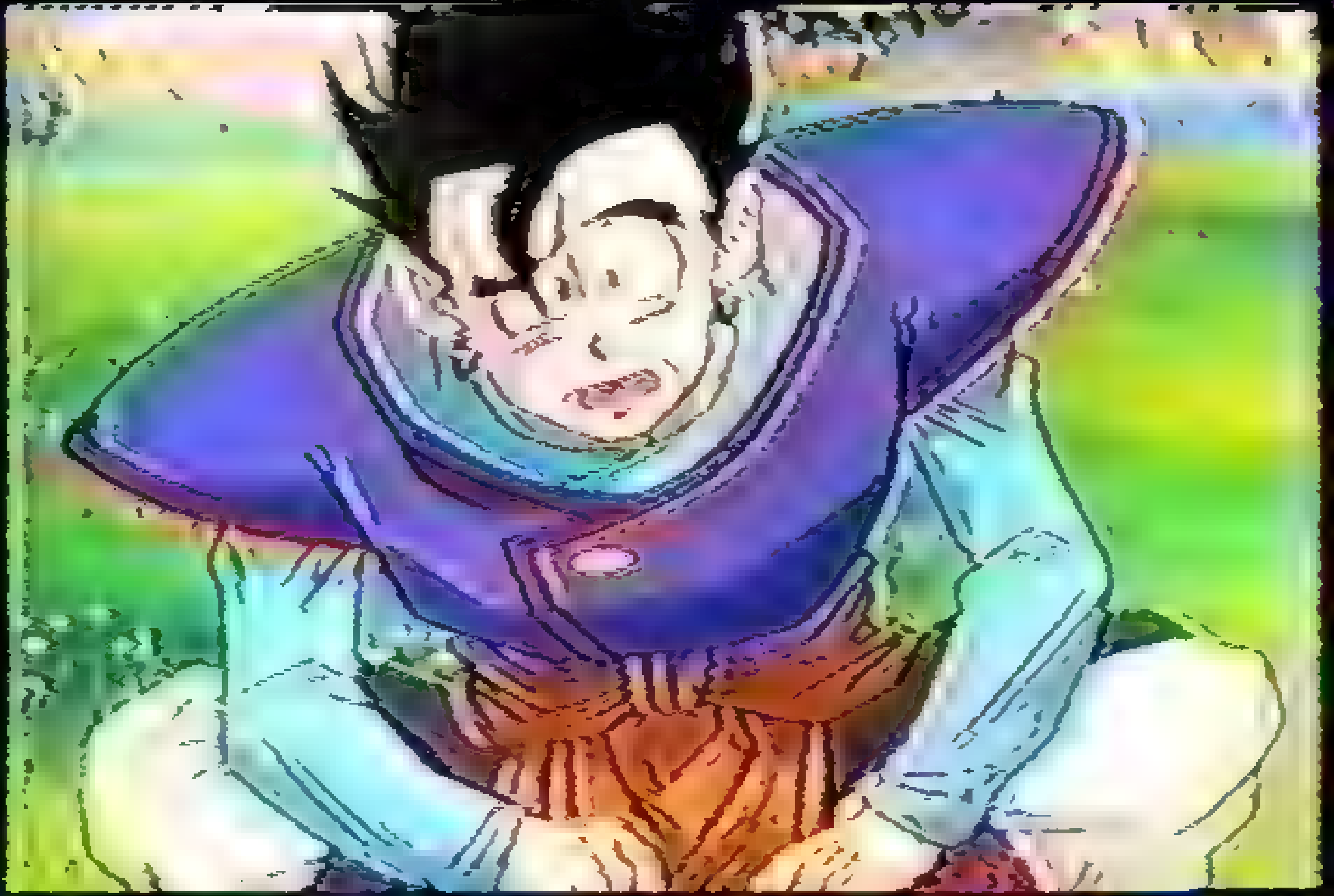


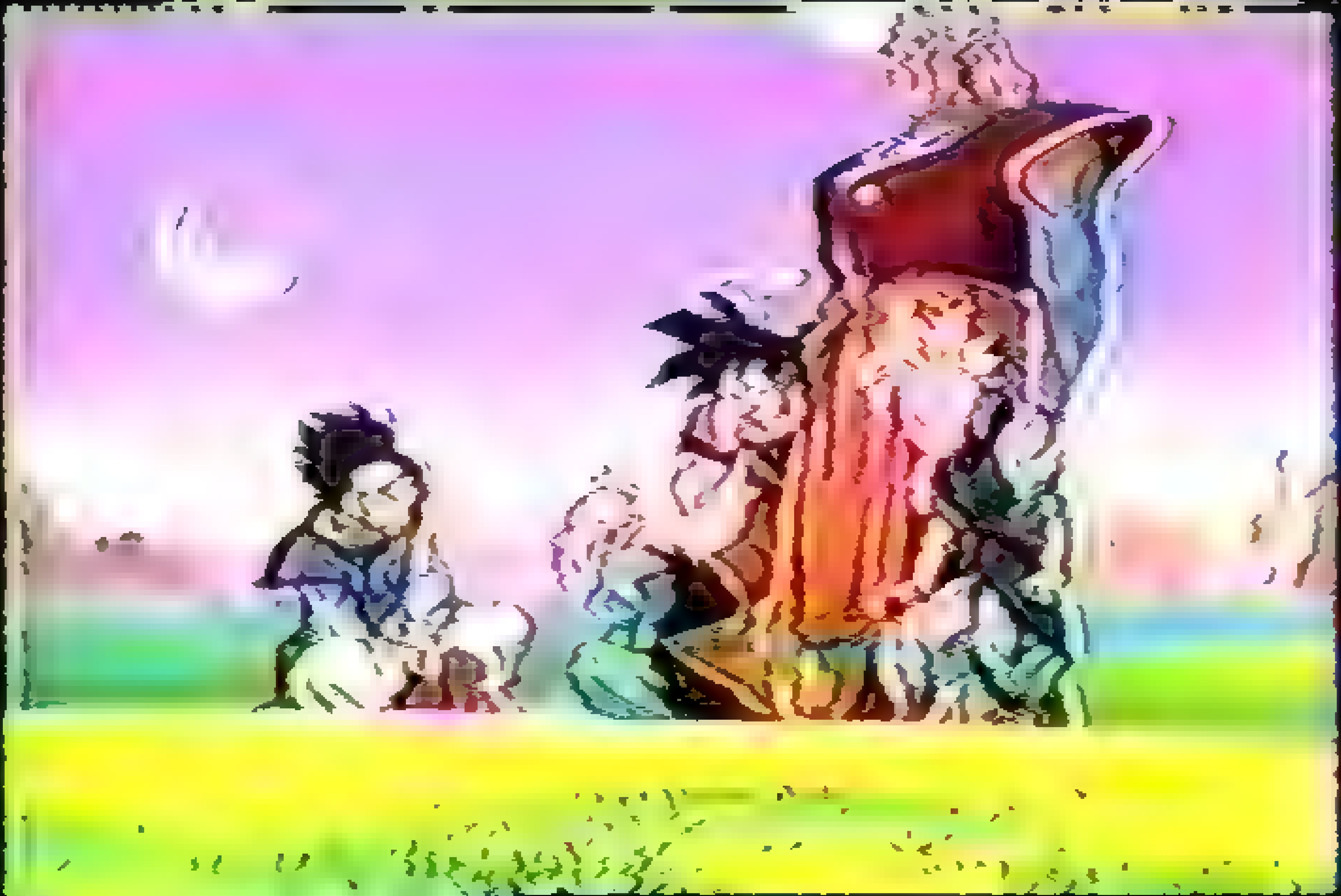

Don't be stupid

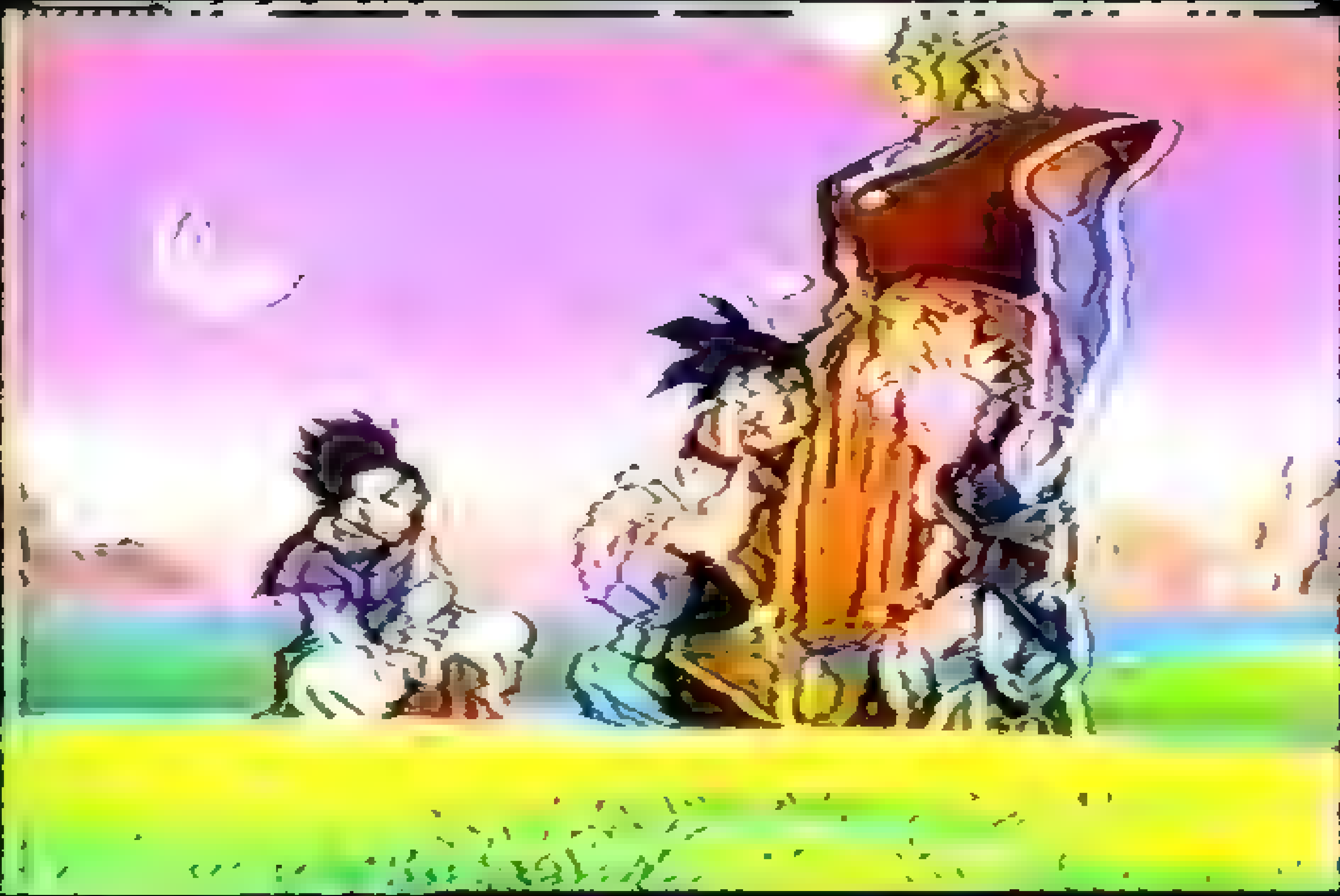

the ceremony,
20 hours to power him up












All you have to do is sit there and concentrate.









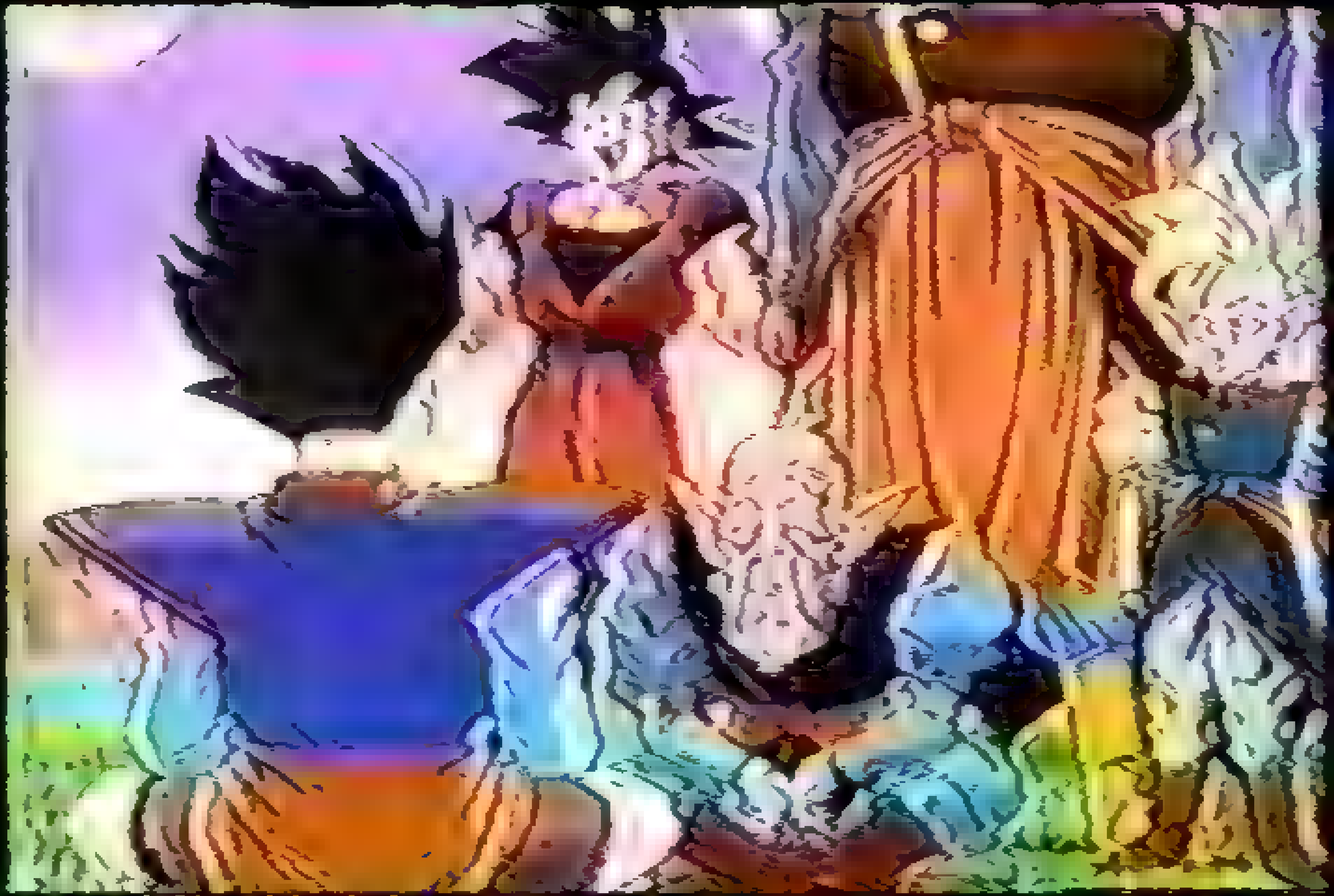



you have to do
to surpass your





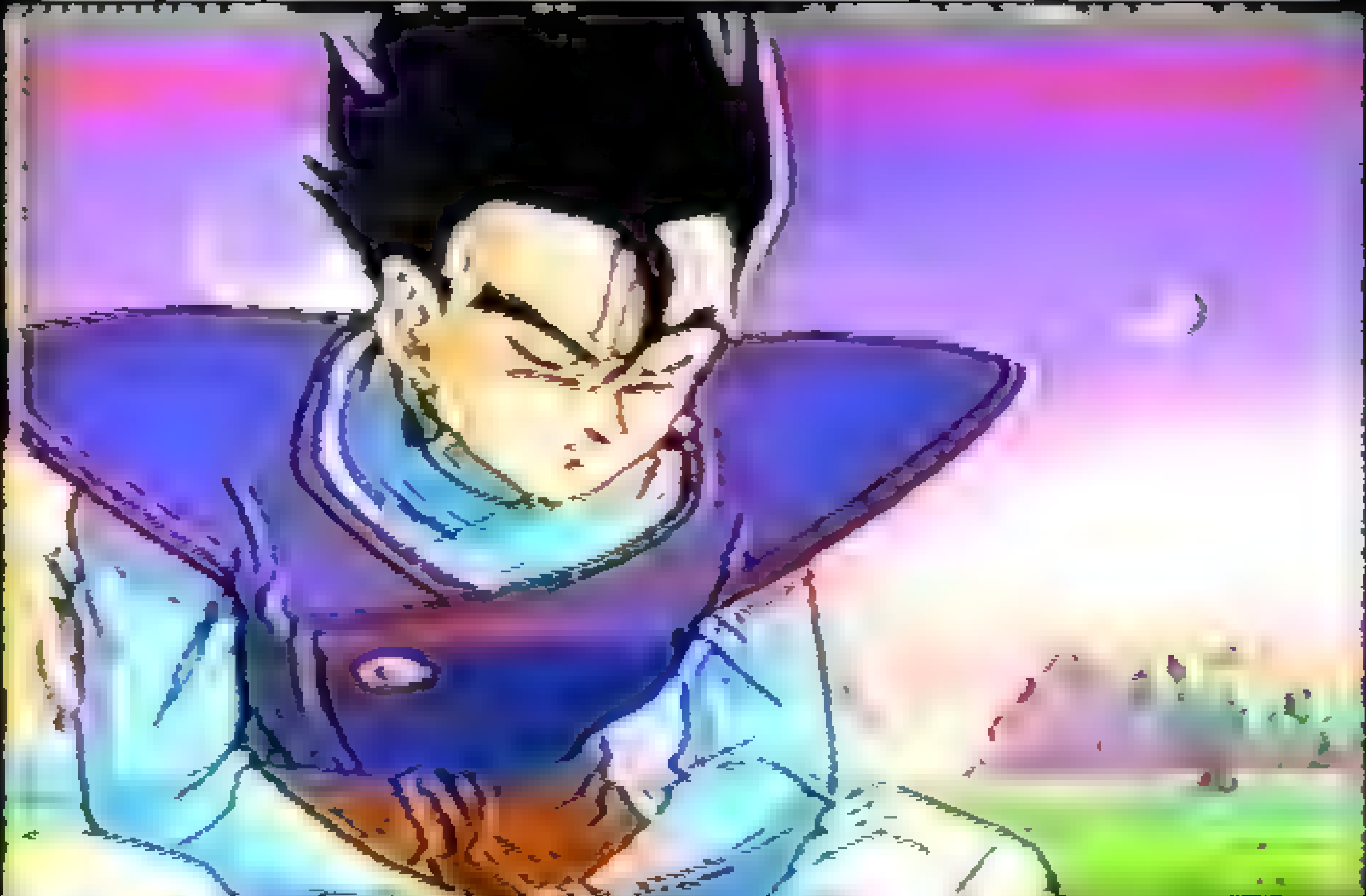


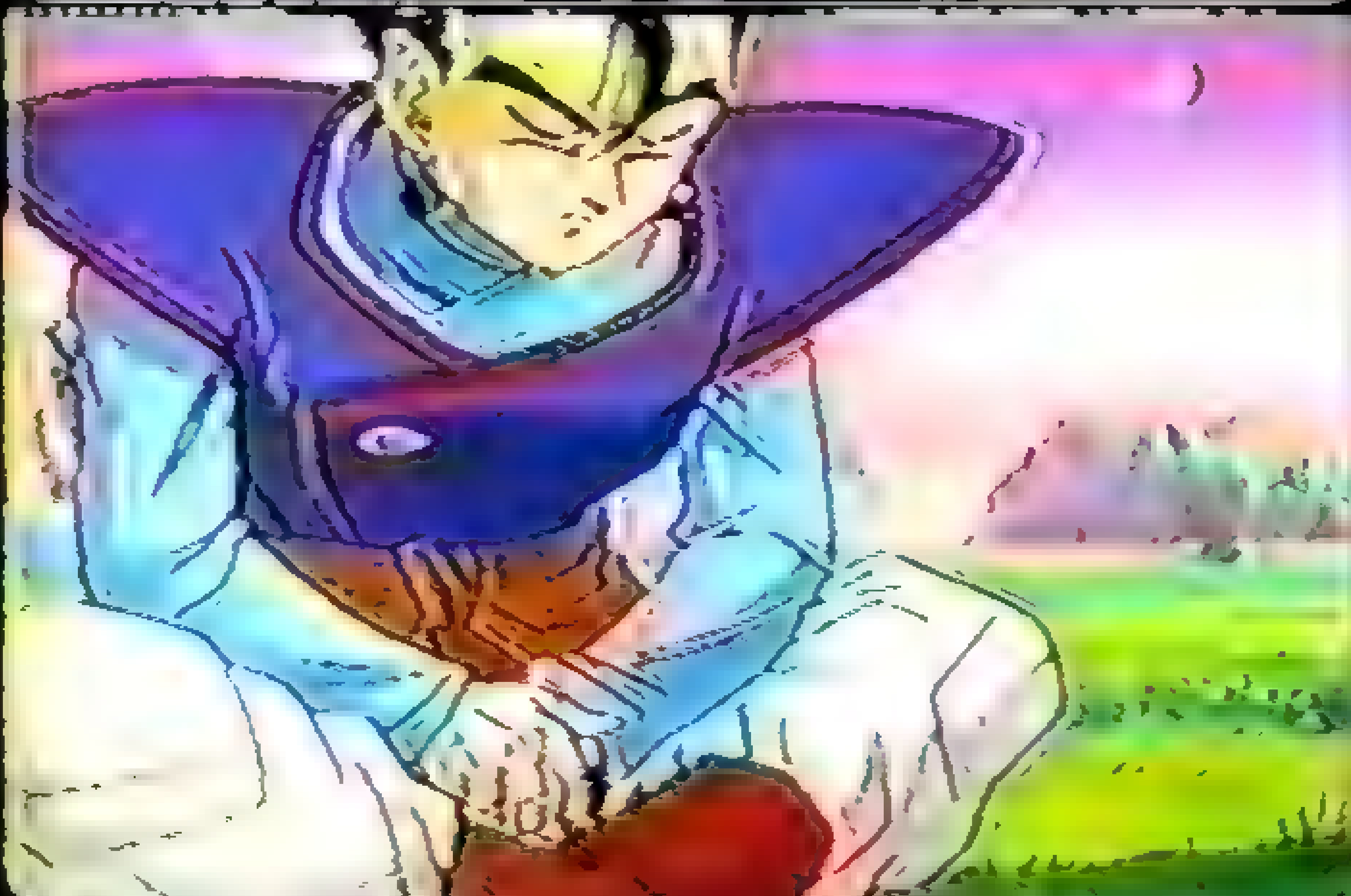



You said you don't have much
time, so let's get started.

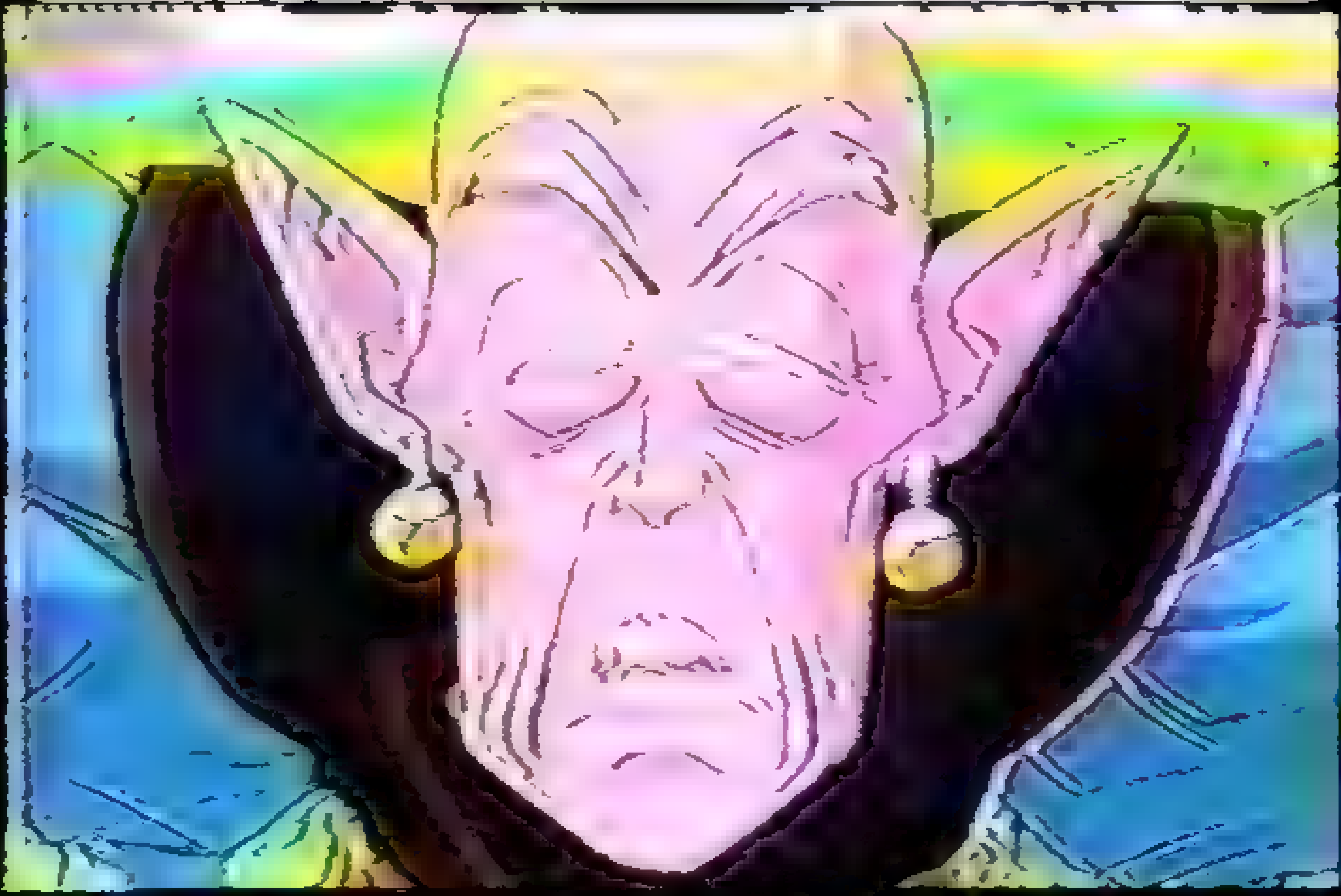

You said you don't have much
time, so let's get started.
















Gohan's already started
the process of powering up


the process of powering up


Meanwhile, what's Mr. Satan up to?




Here's some delicious food!






You've worked hard




Crap! Don't get too used to this, fat boy!










四姉妹物語







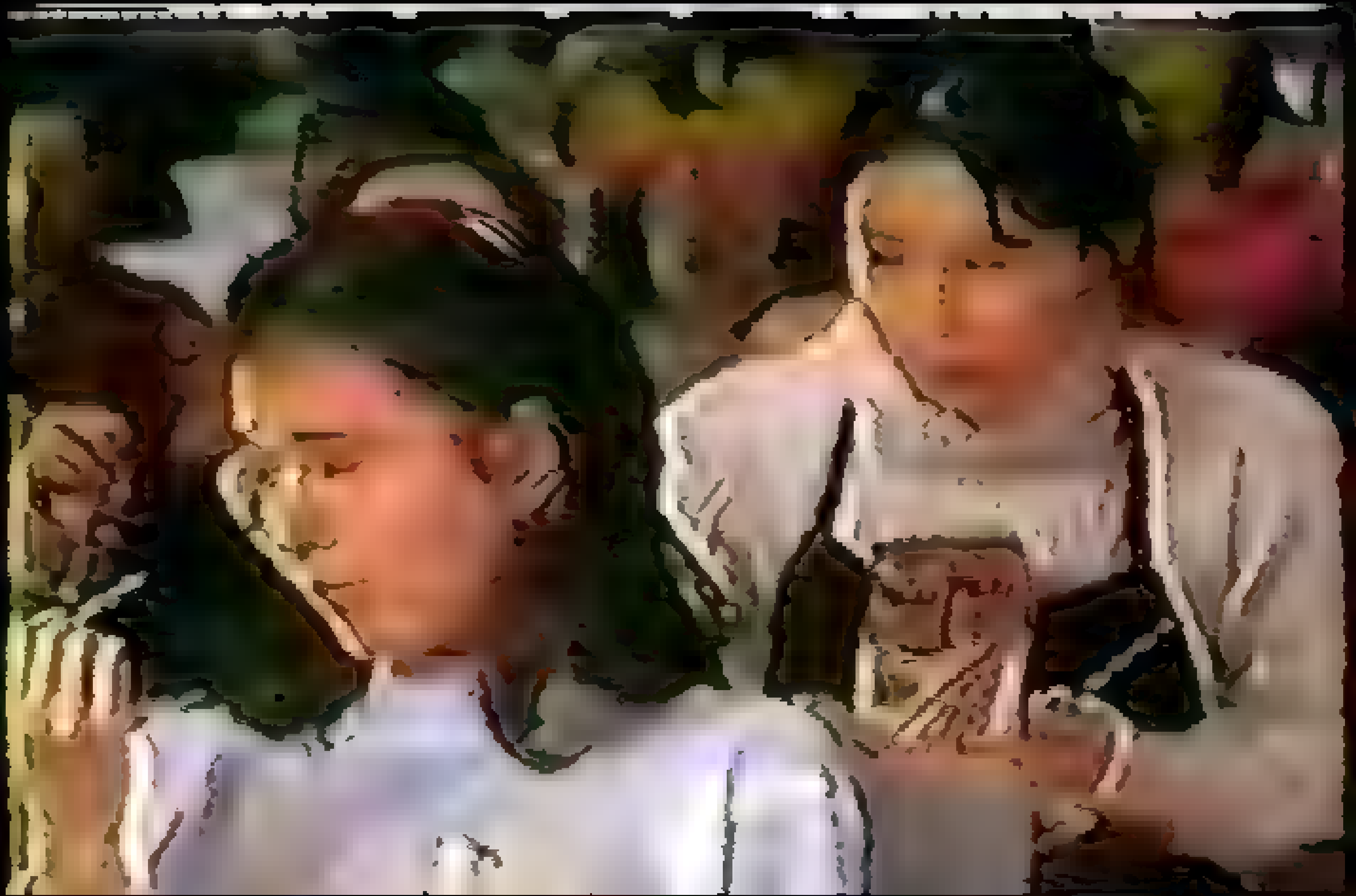






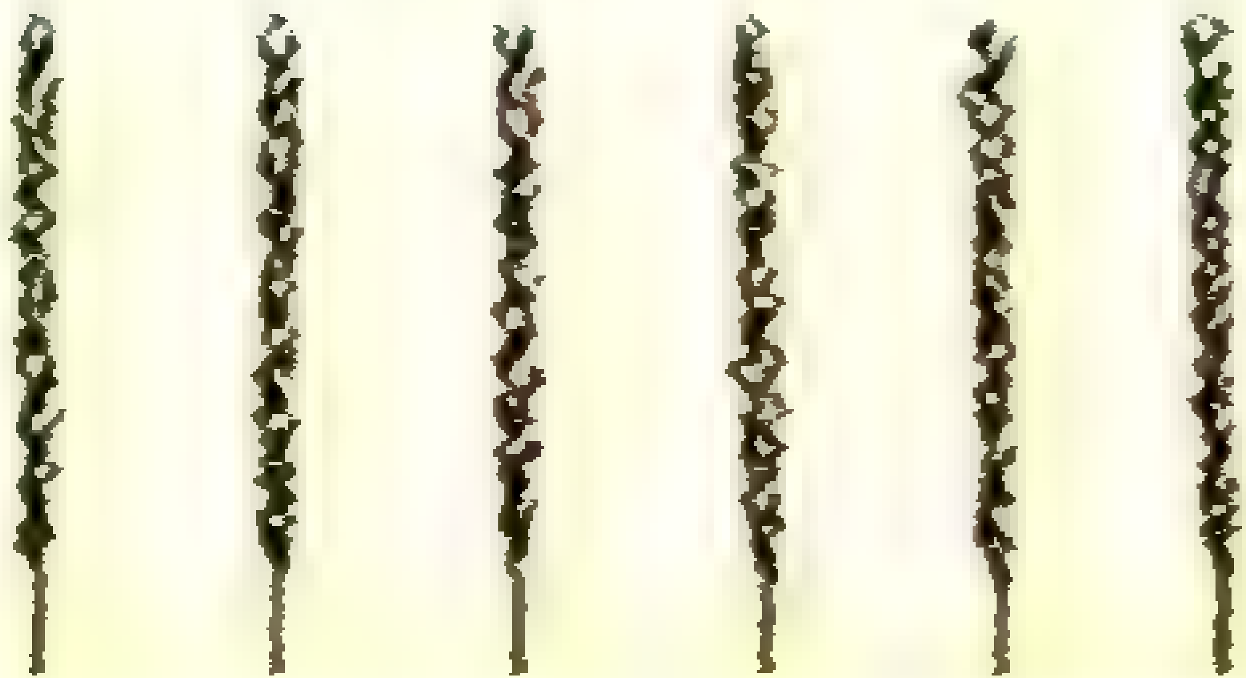




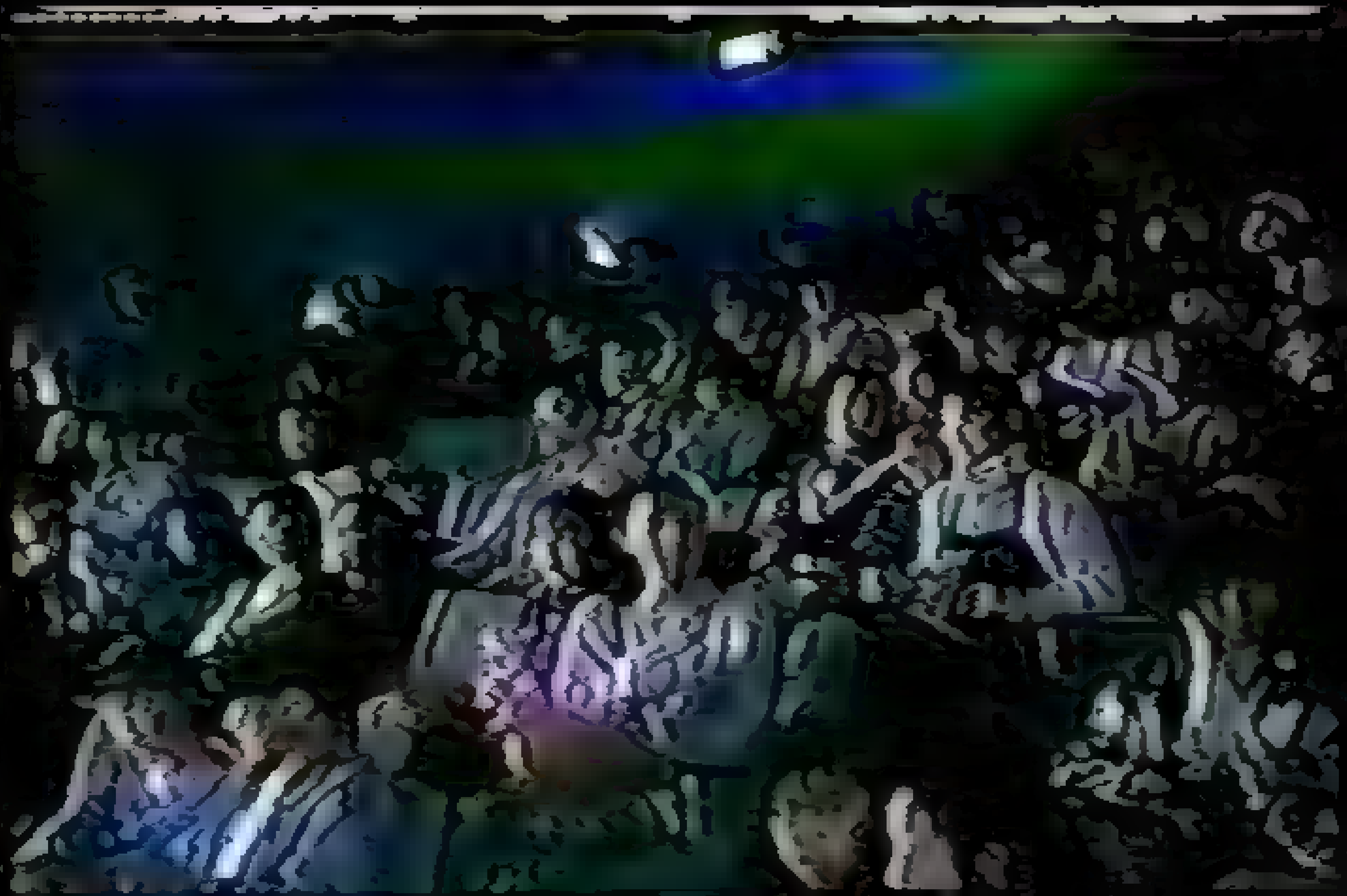




6本、揃えました。




Pocky
Pocky



Glie


DRAGON
BALL Z















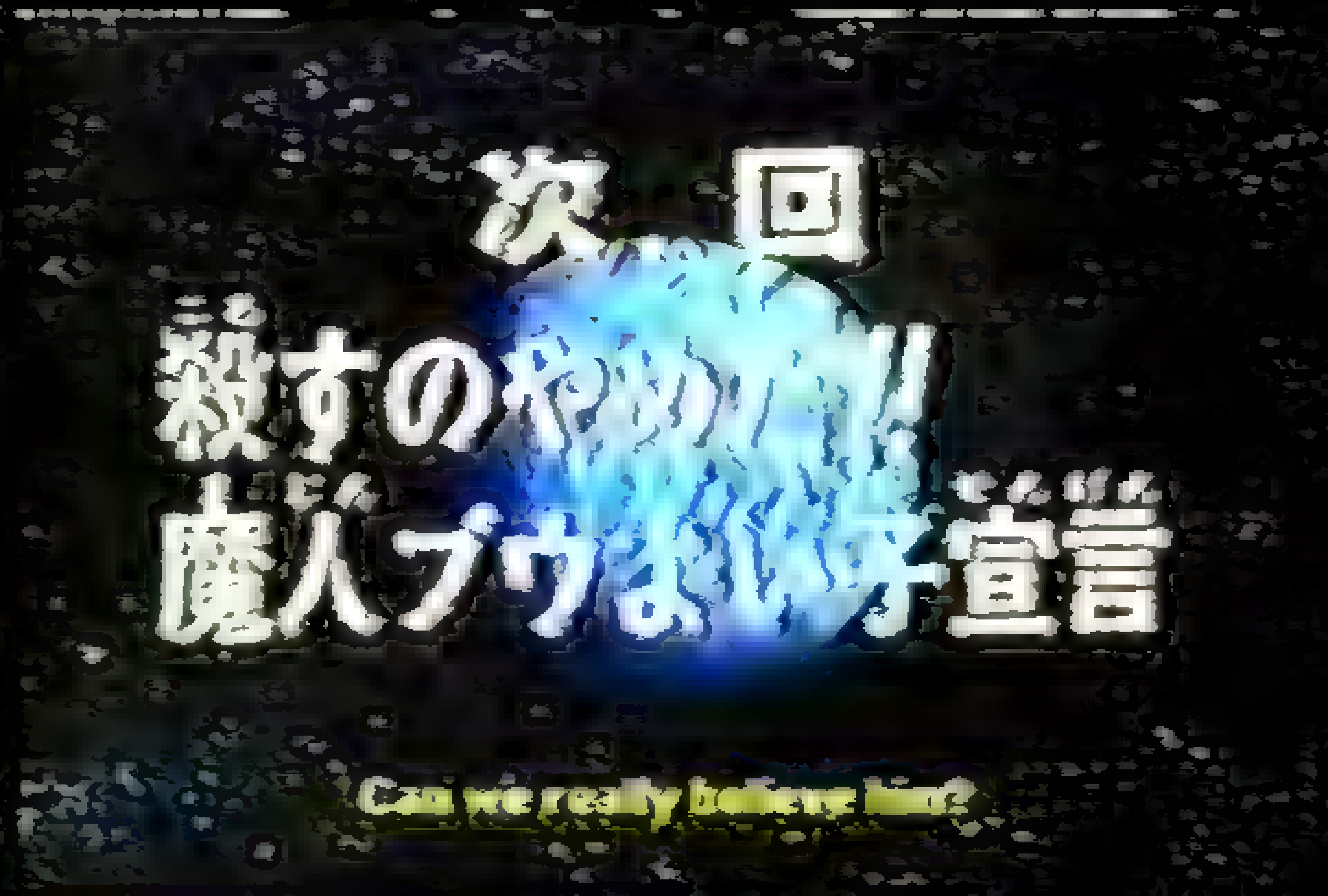

greatest hero, Mr. Satan


Next time on Dragon Ball Z: I've given up killing!!
Majin Buu promises to be good




Next time on Dragon Ball Z: I've given up killing!!
Majin Buu promises to be good

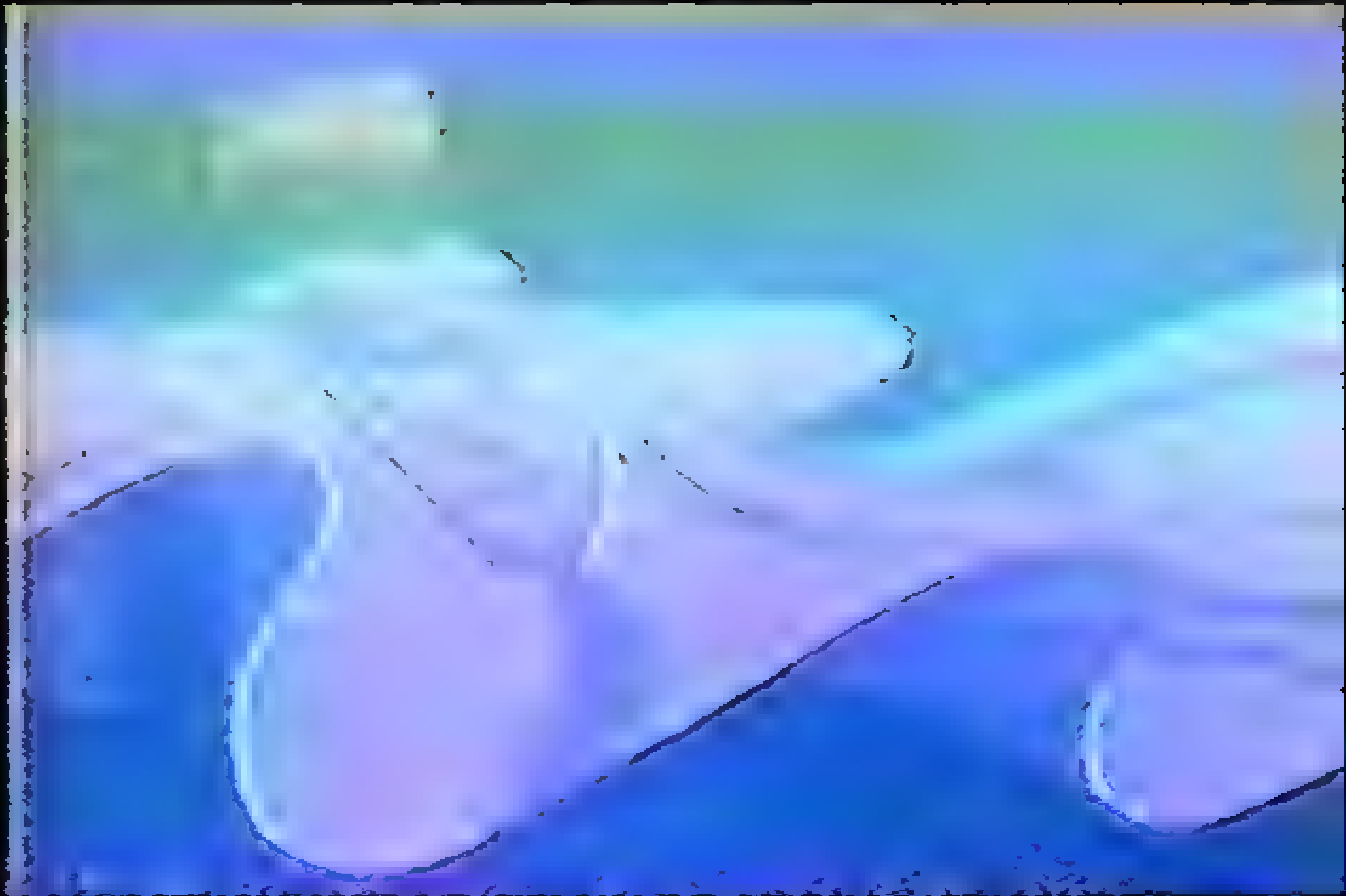



次回
殺すの
魔人ブウ
宣言
Can we really believe him?

次回

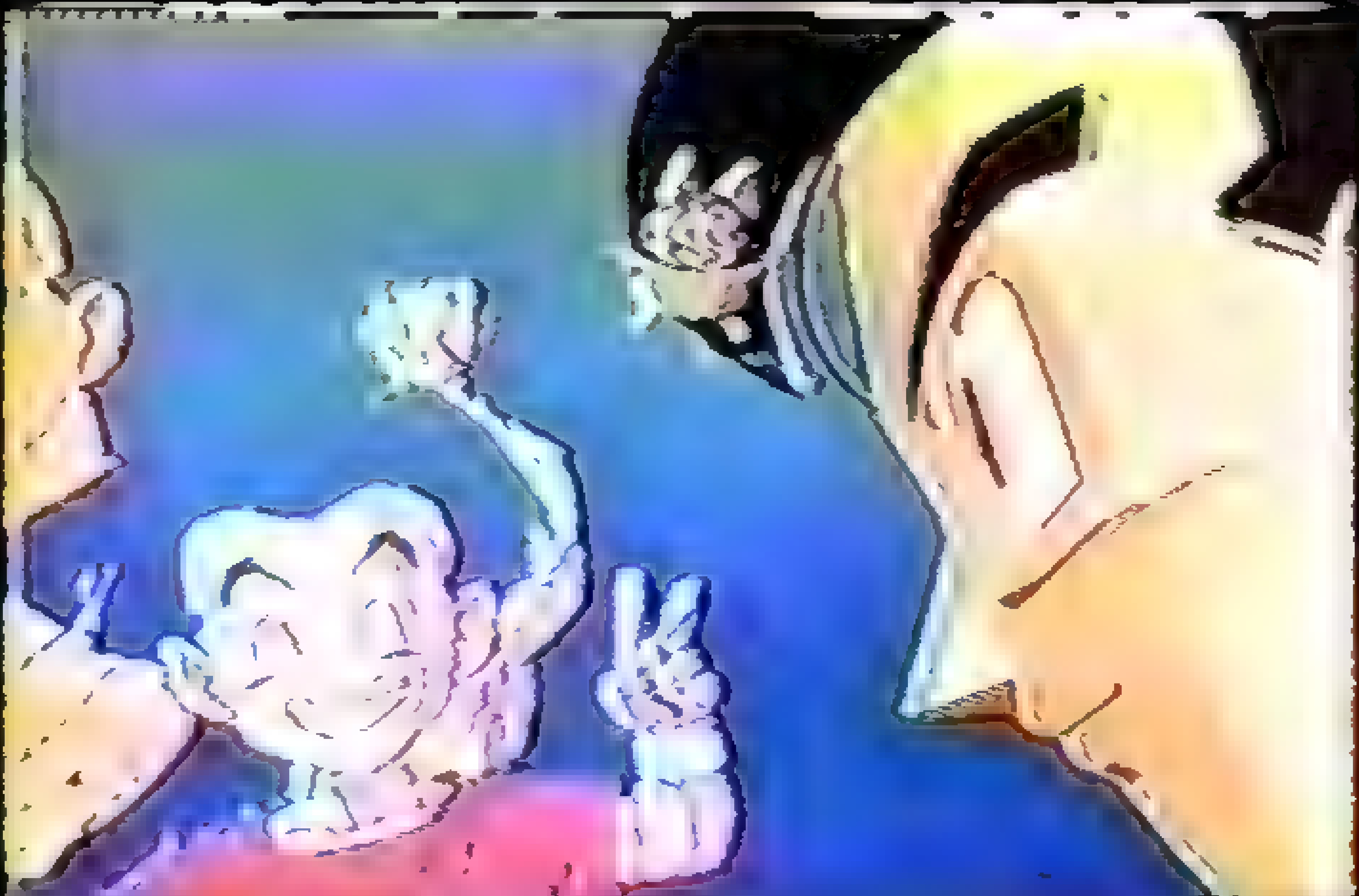
殺すのやめた!!

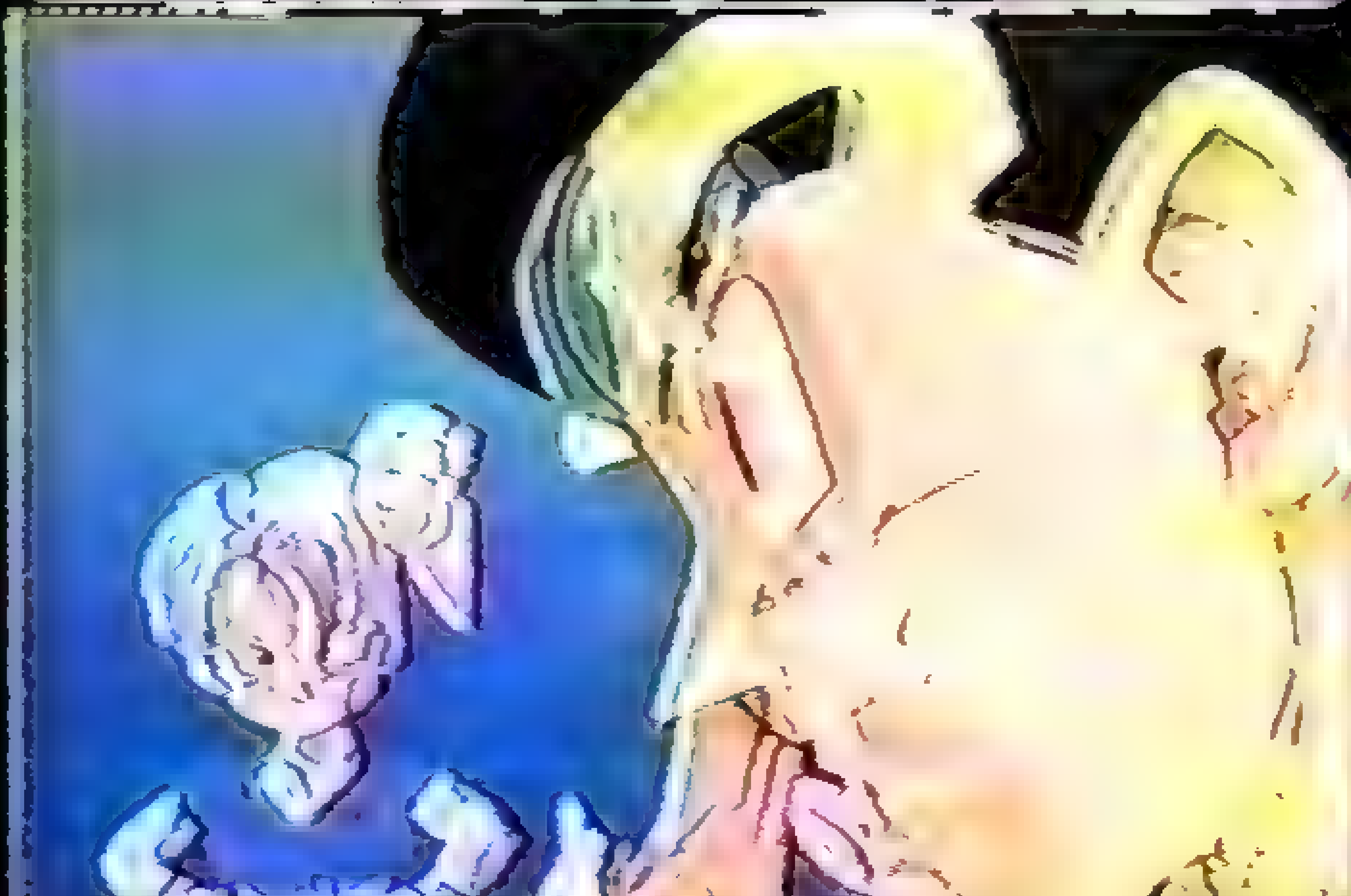
魔人ブウよい子宣言



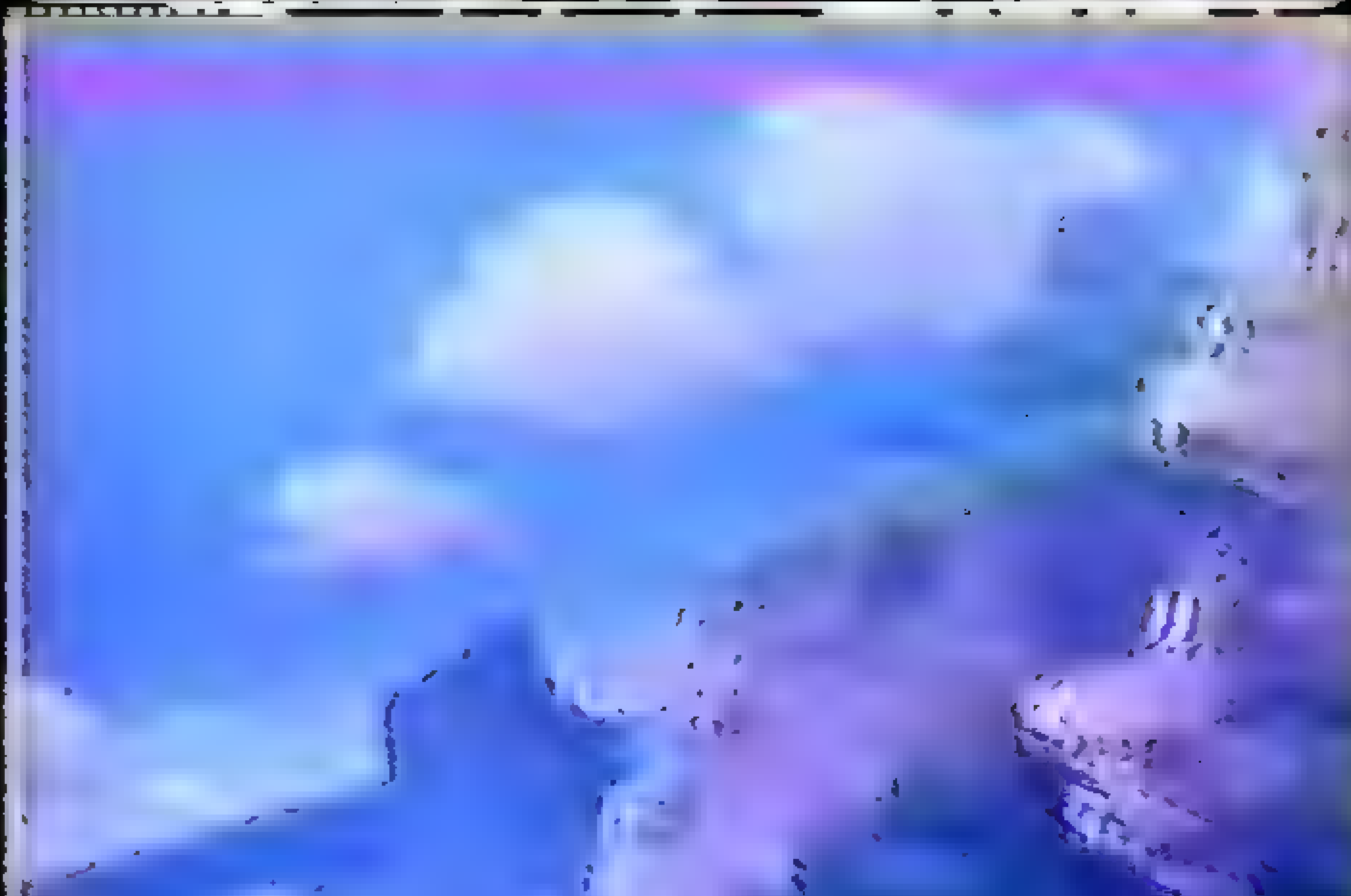




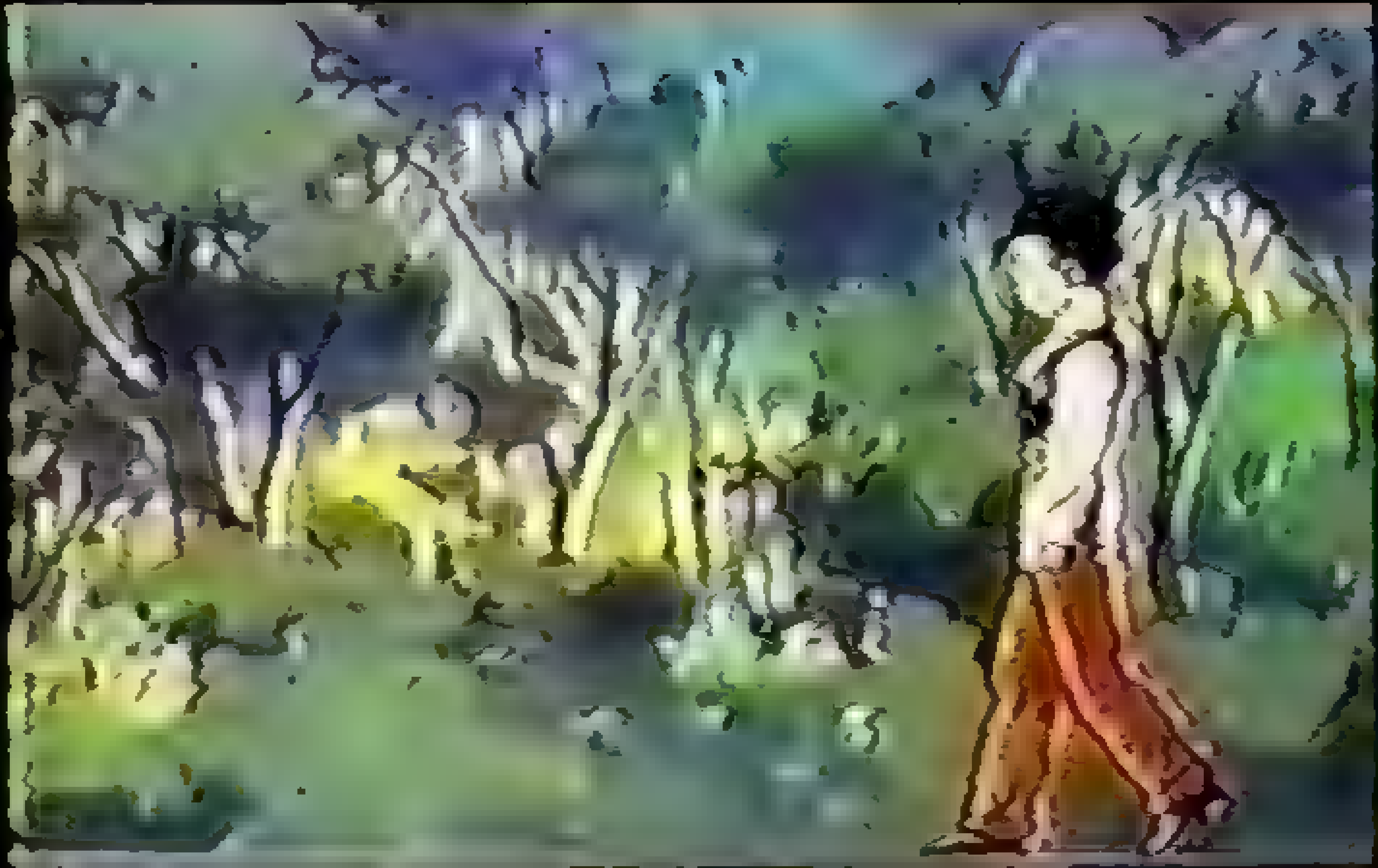






















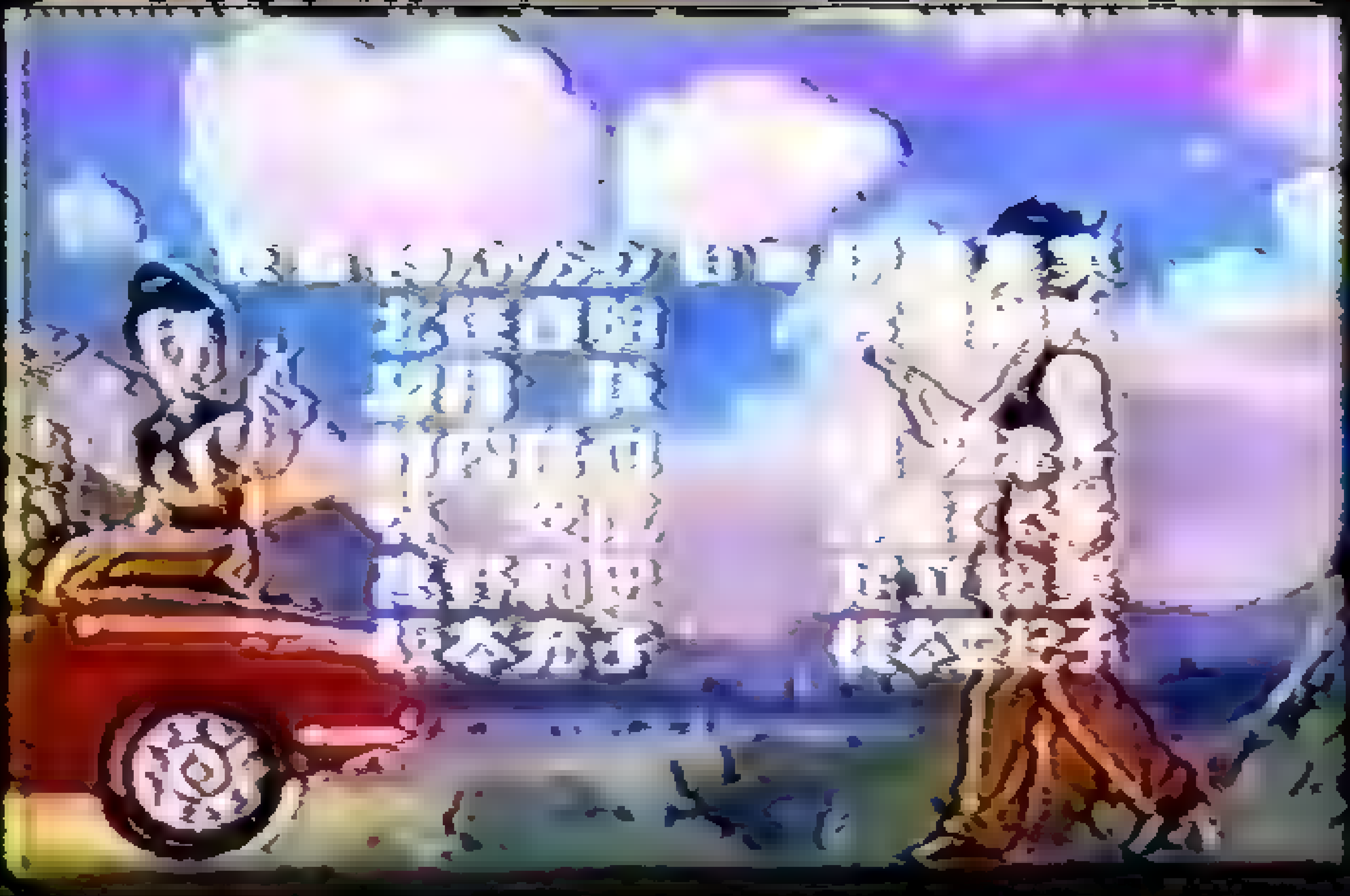


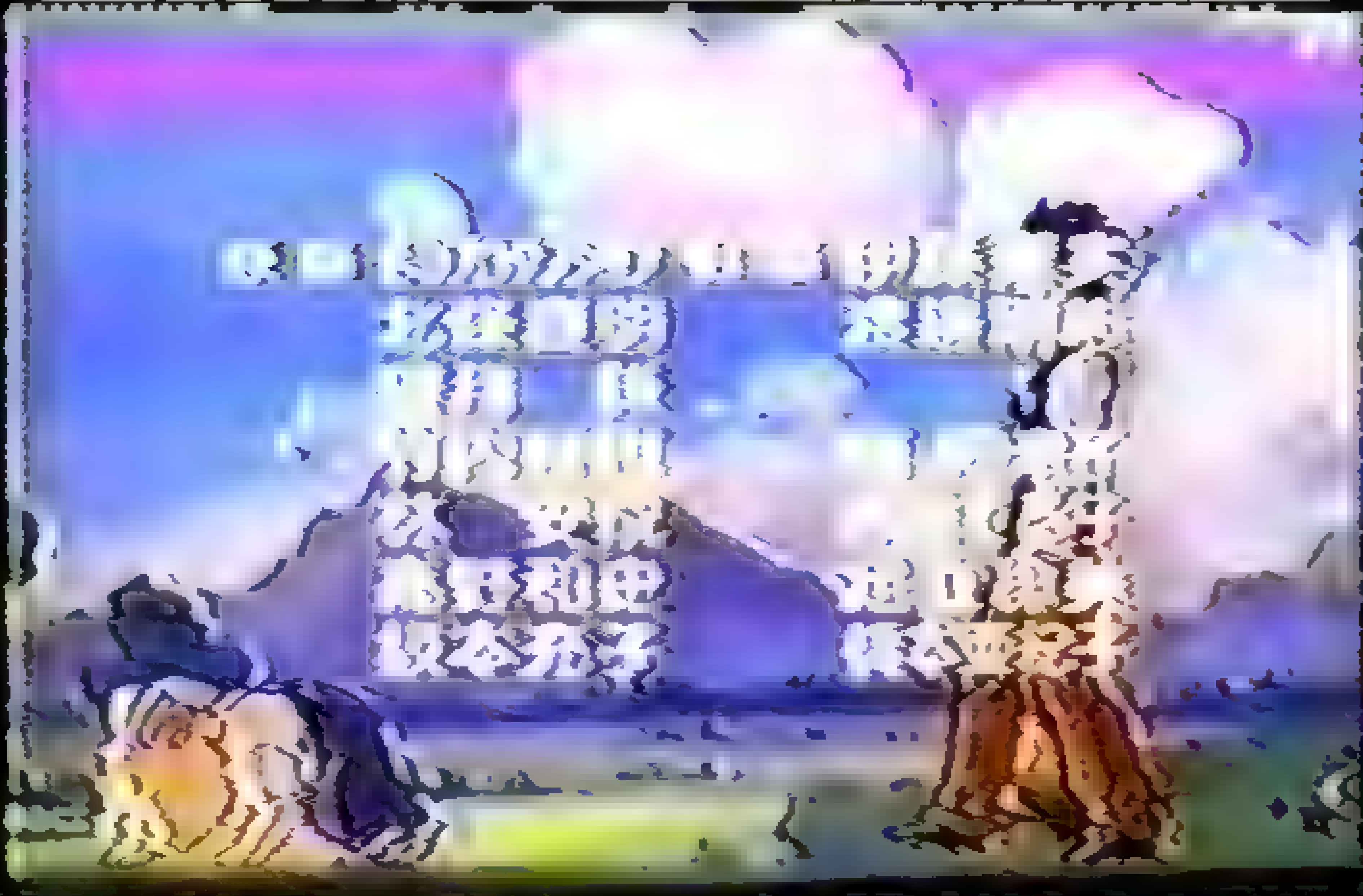


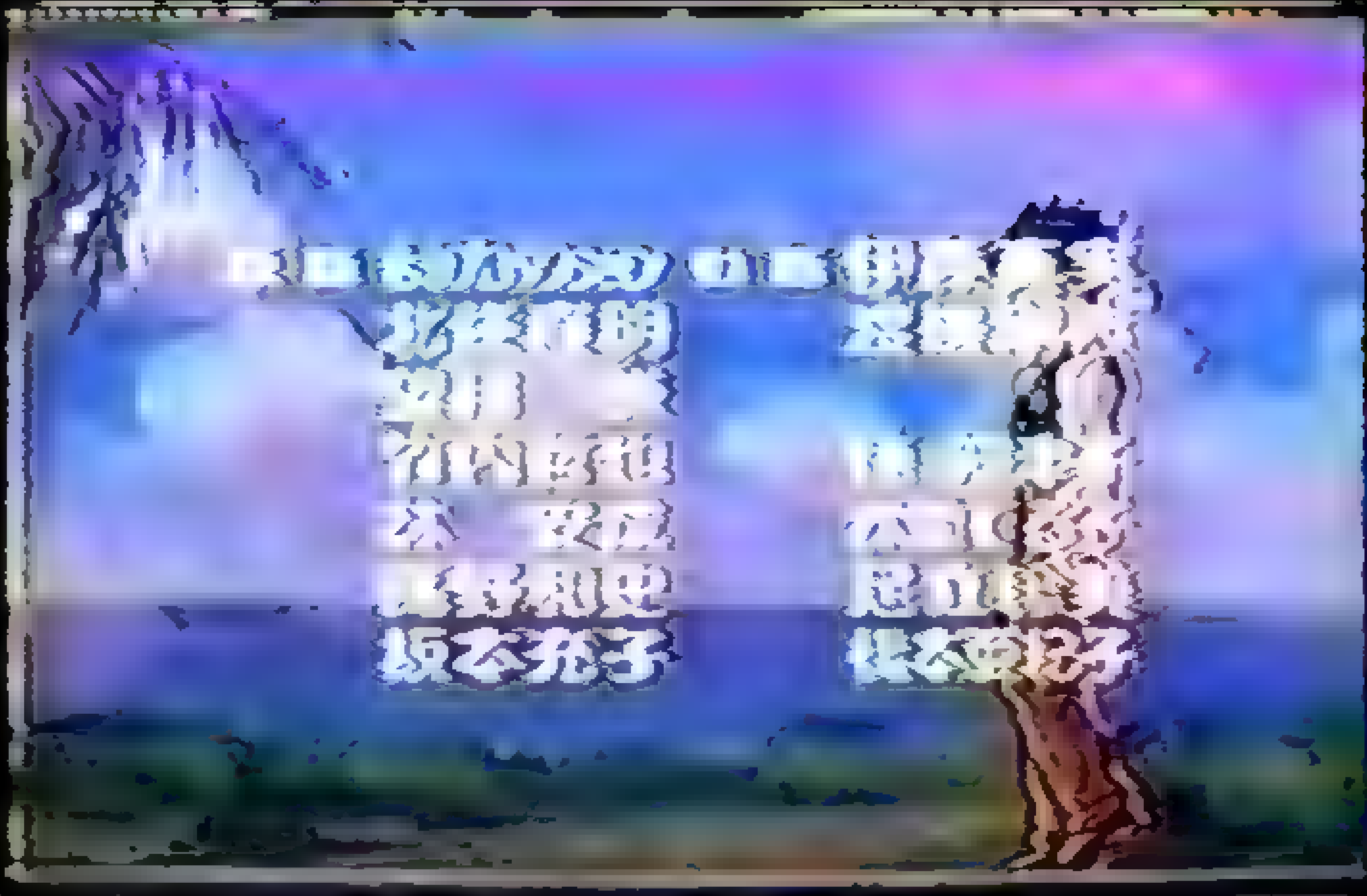




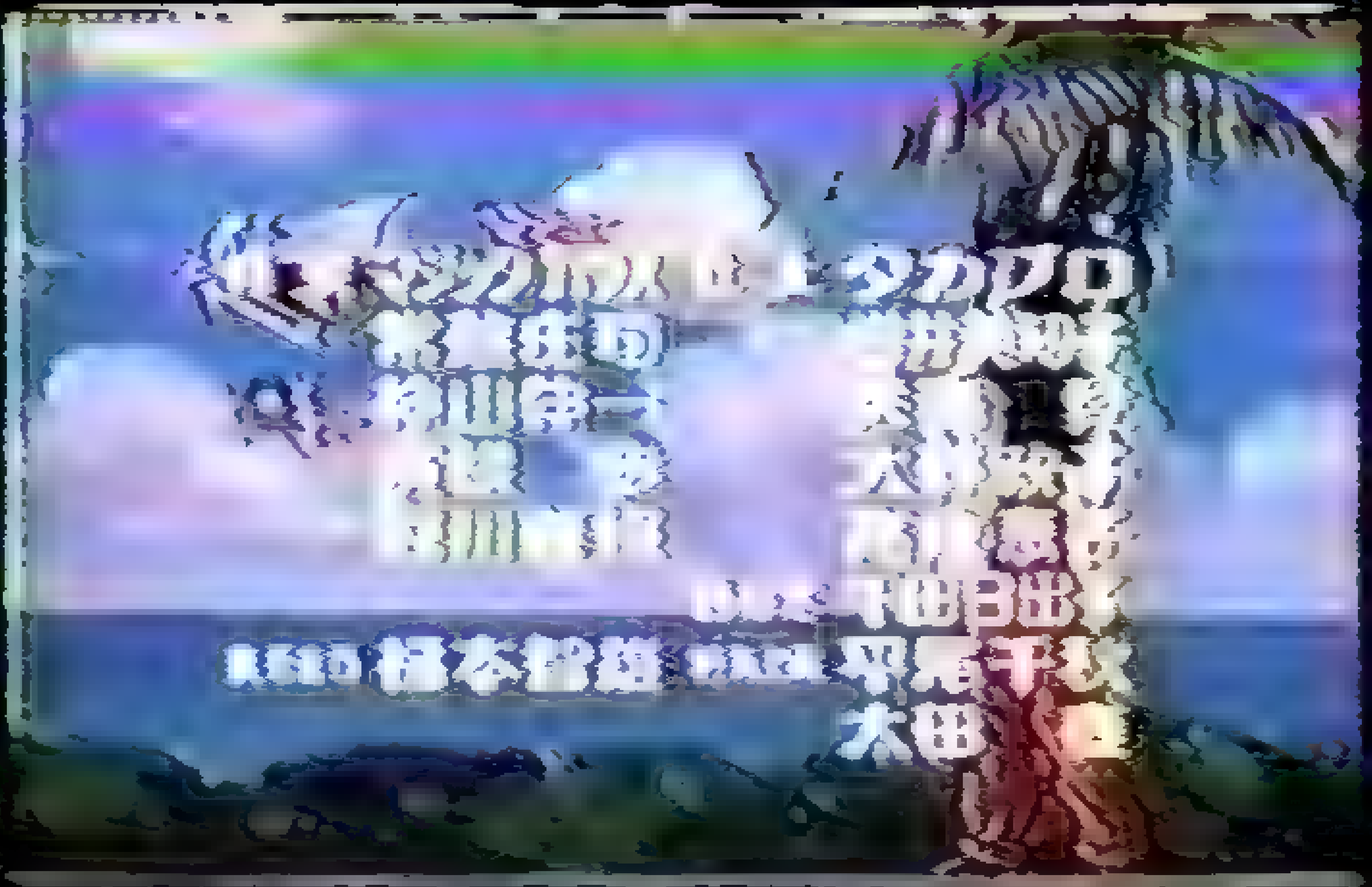






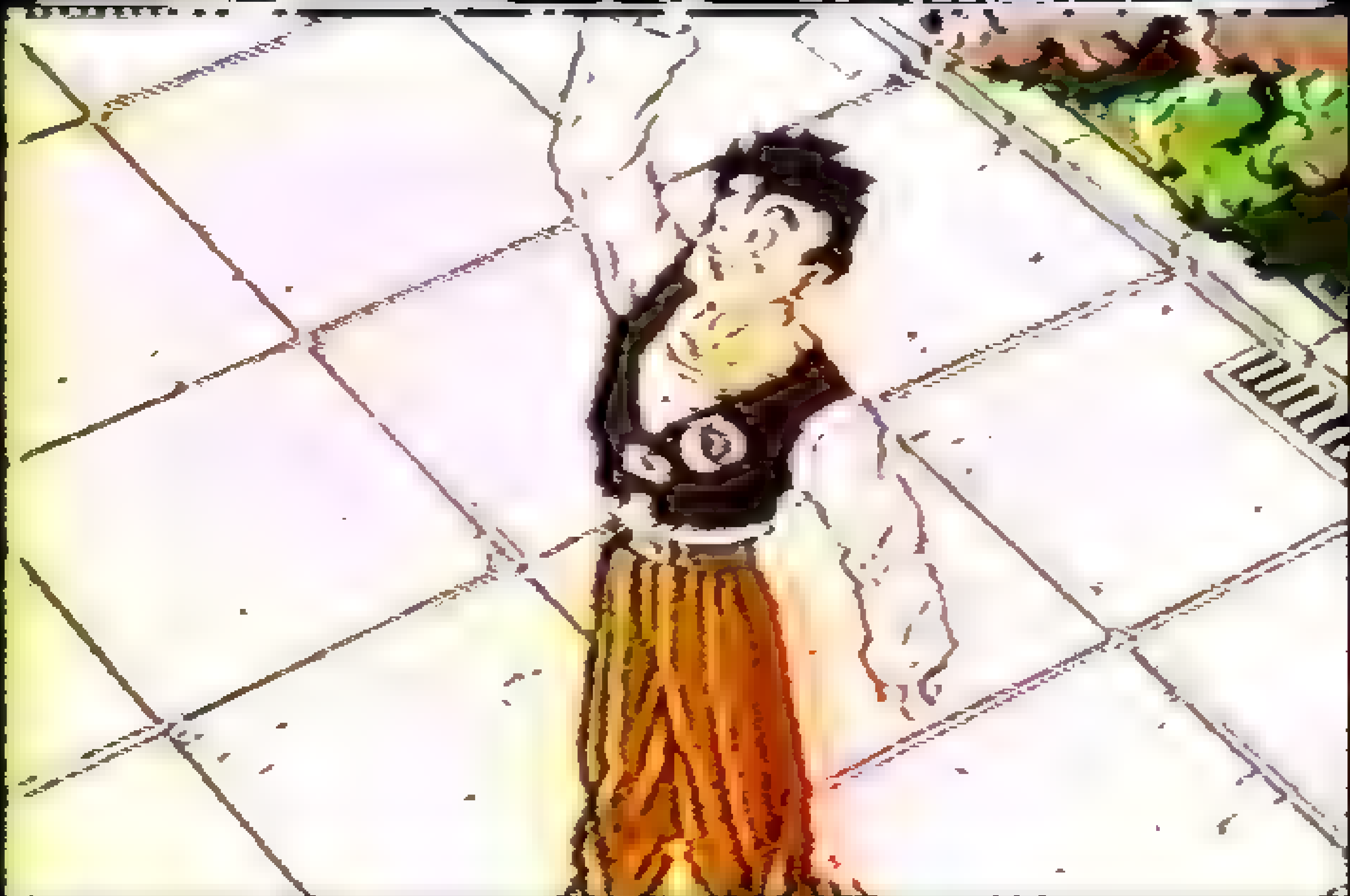


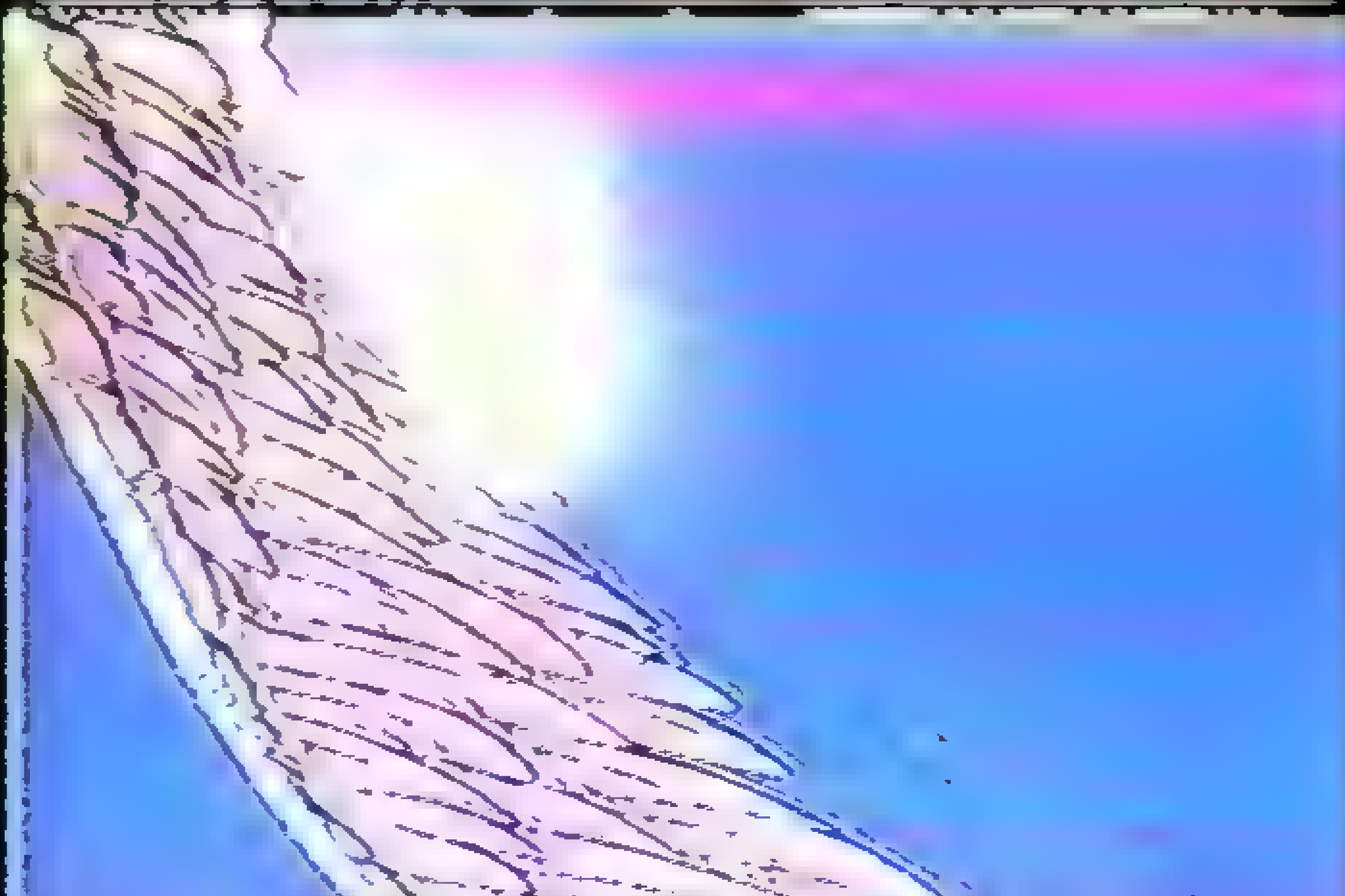














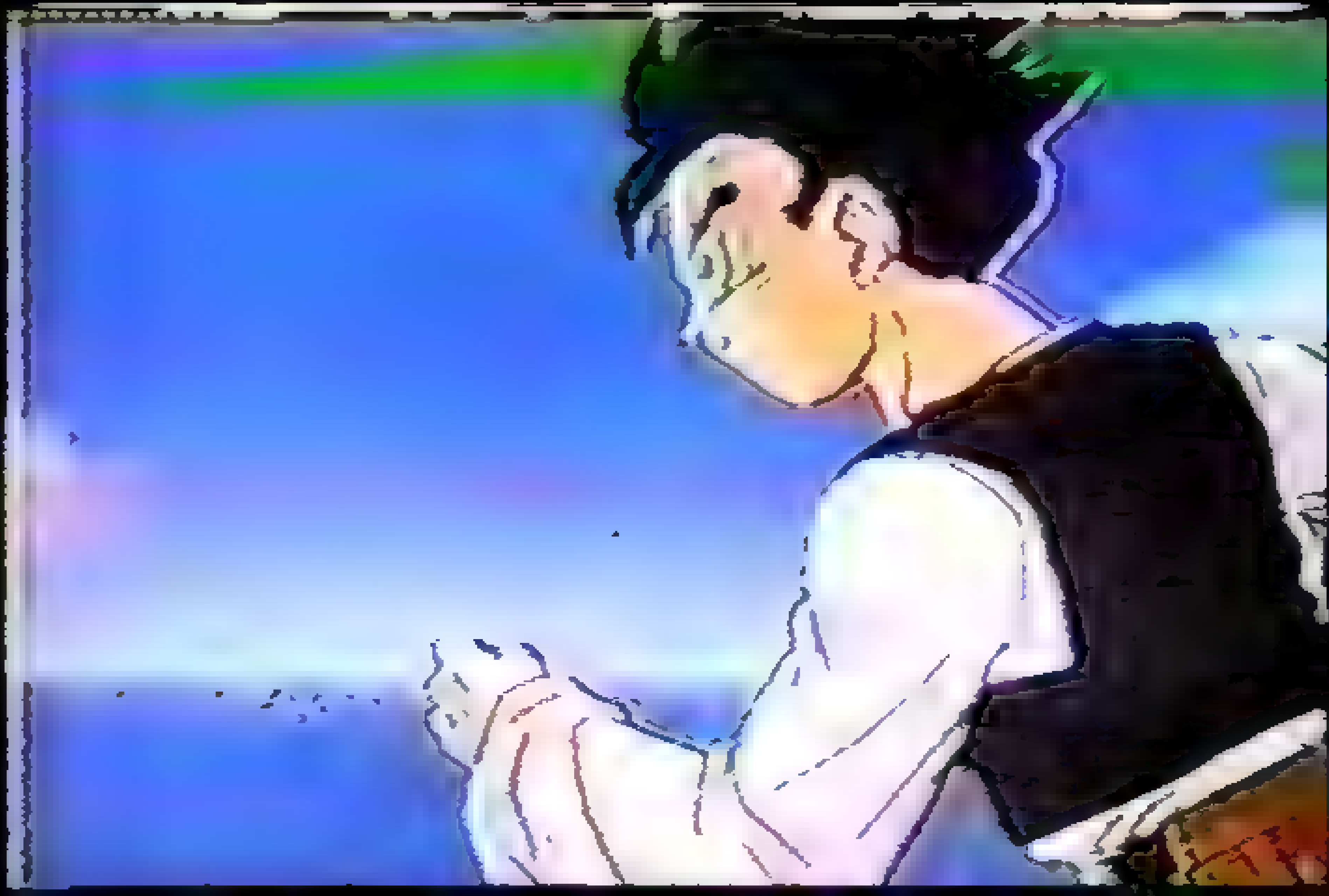


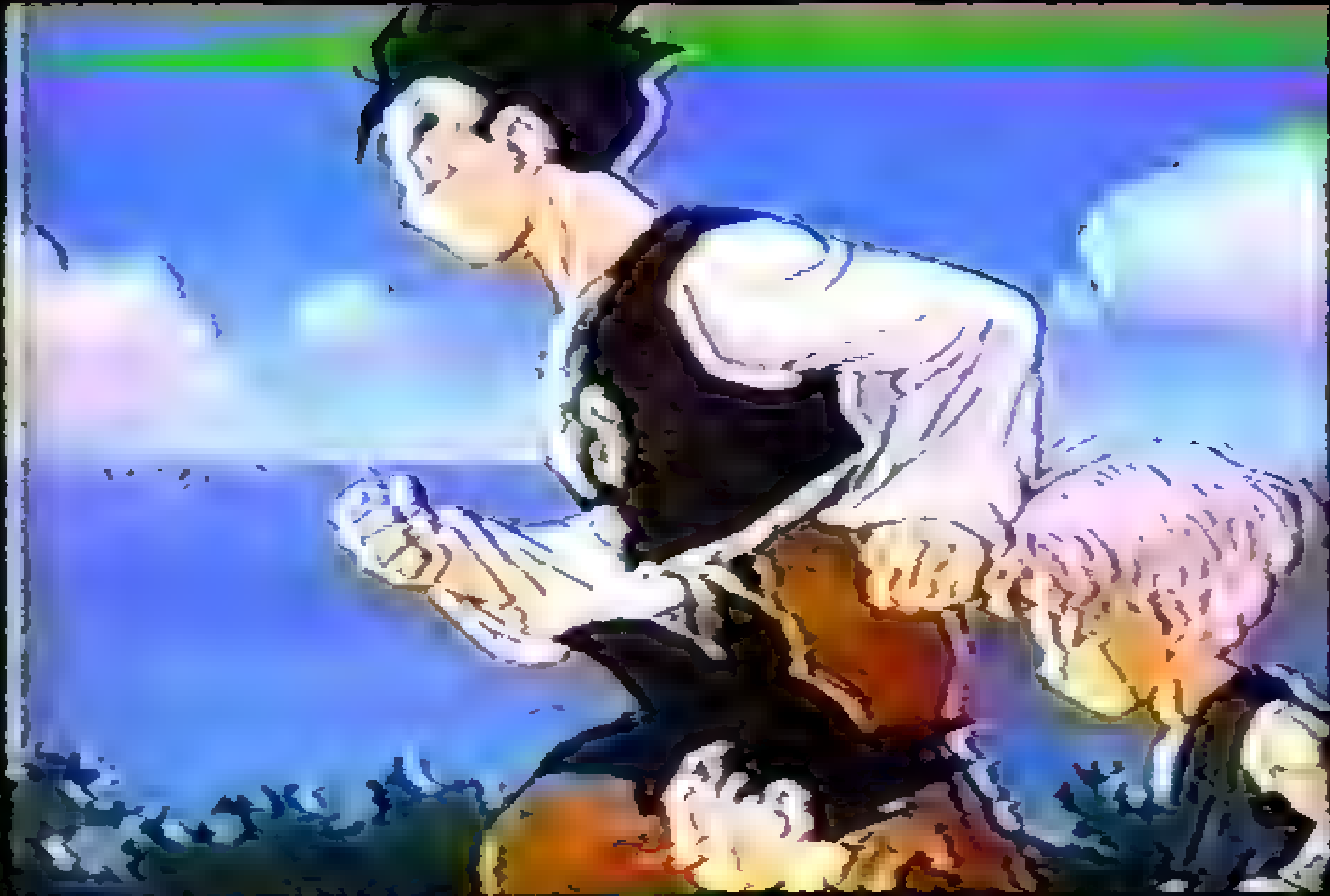












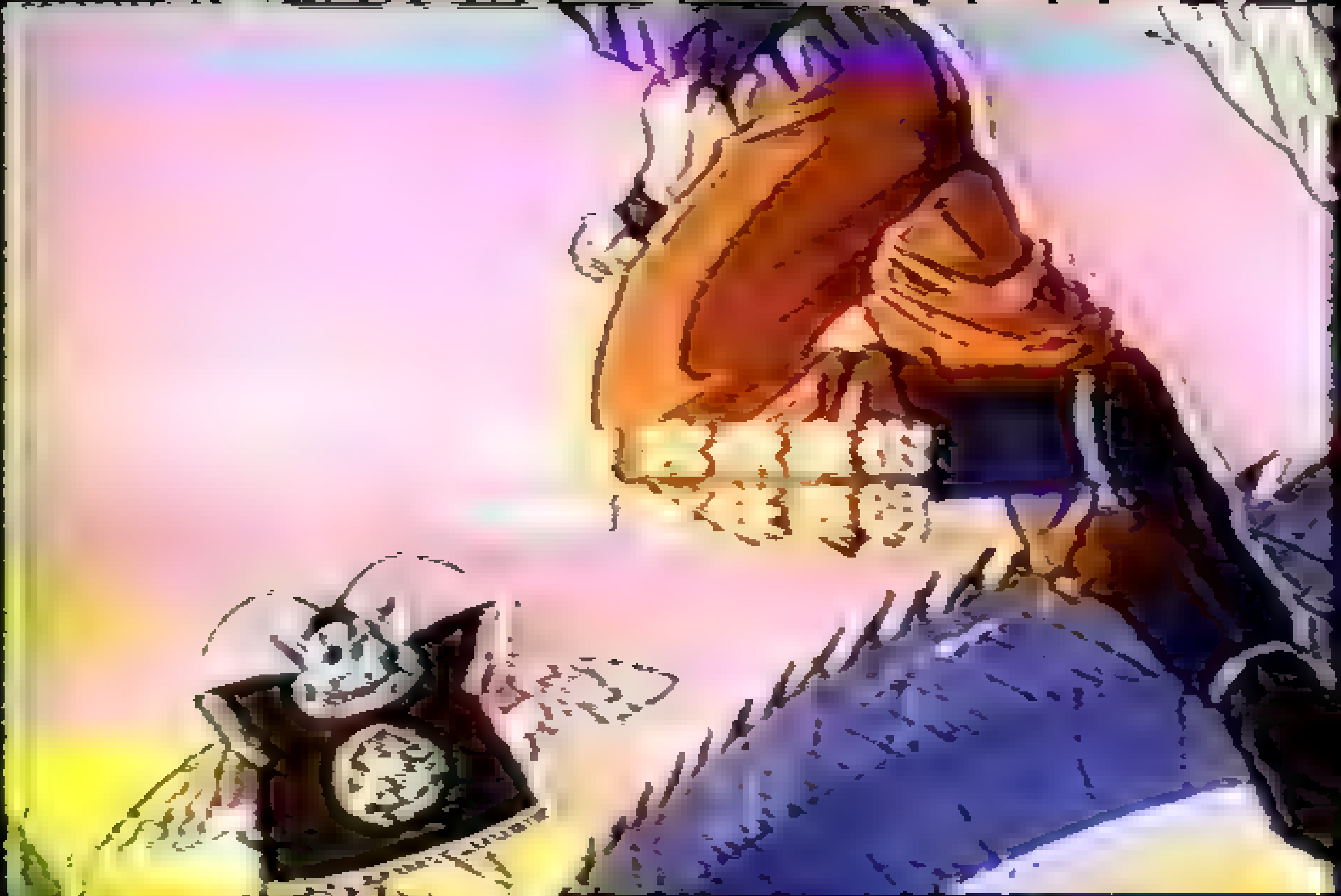


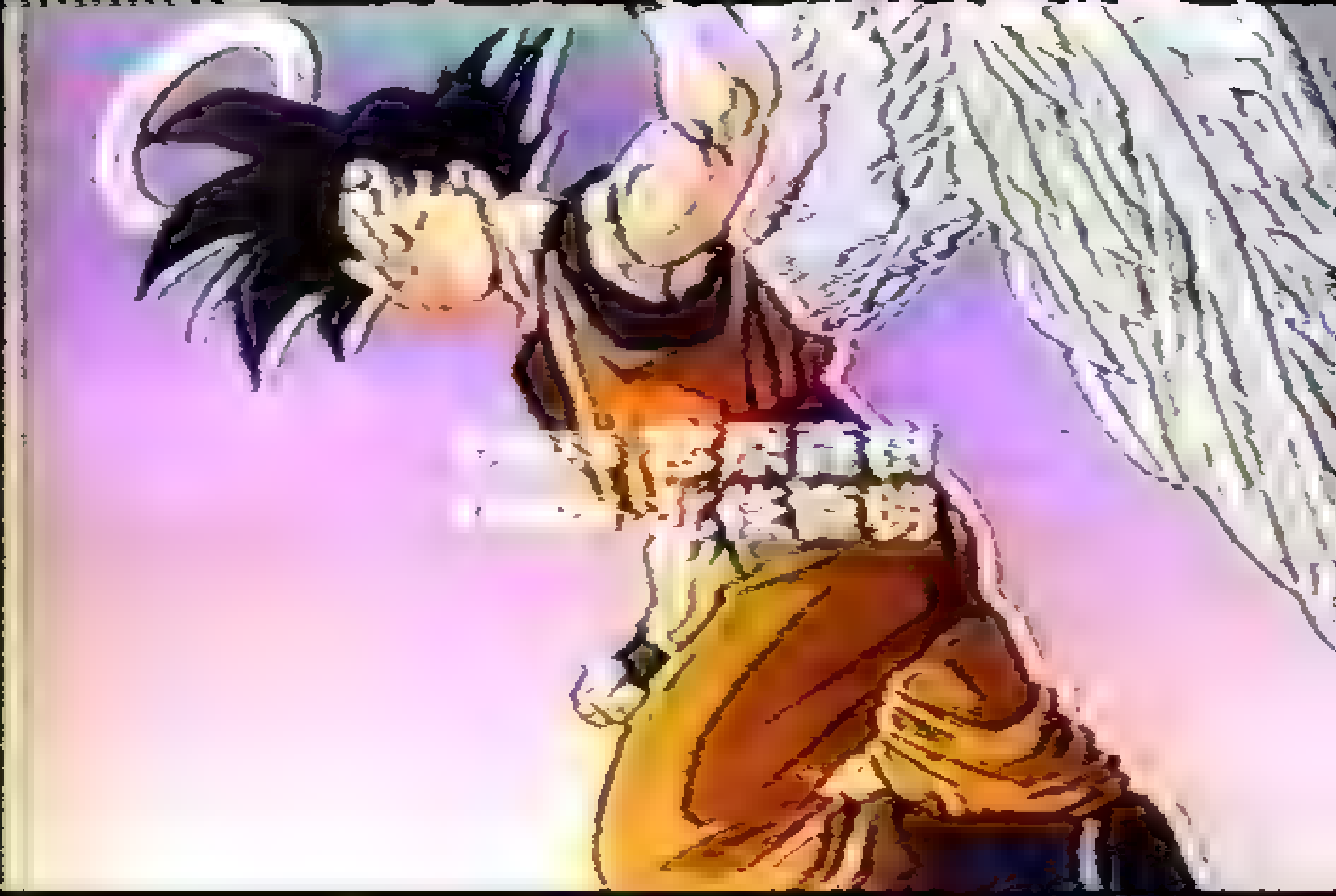




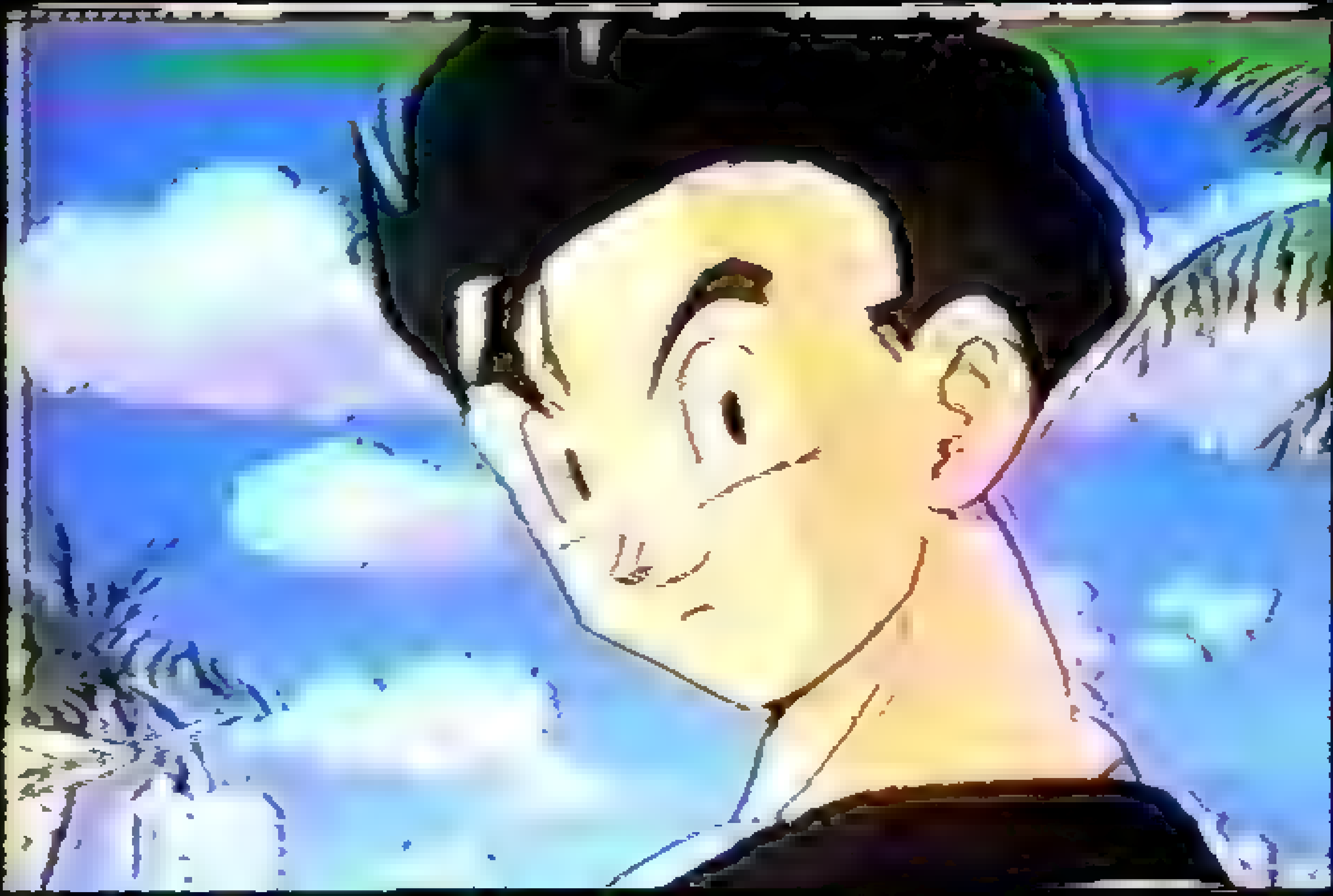




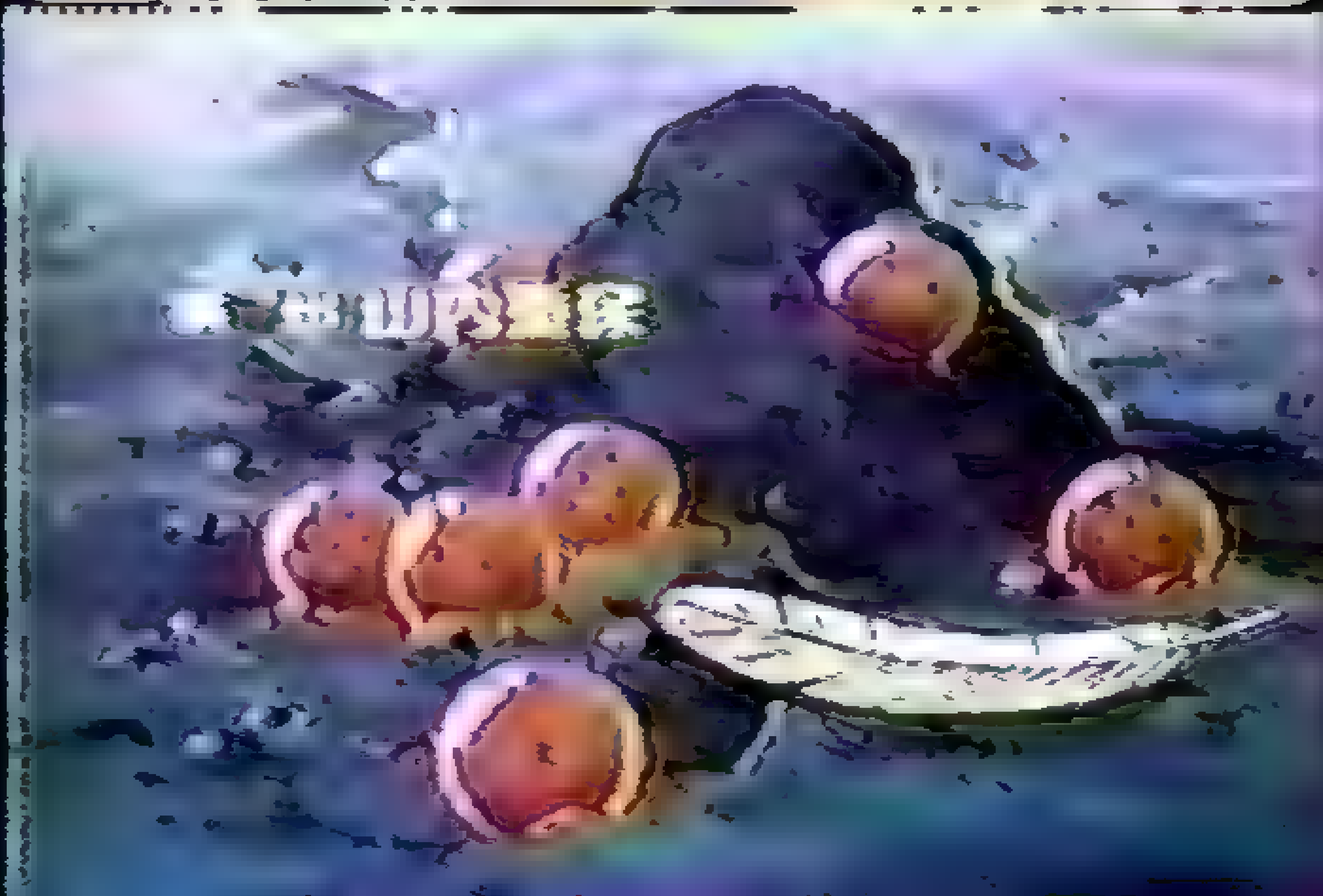


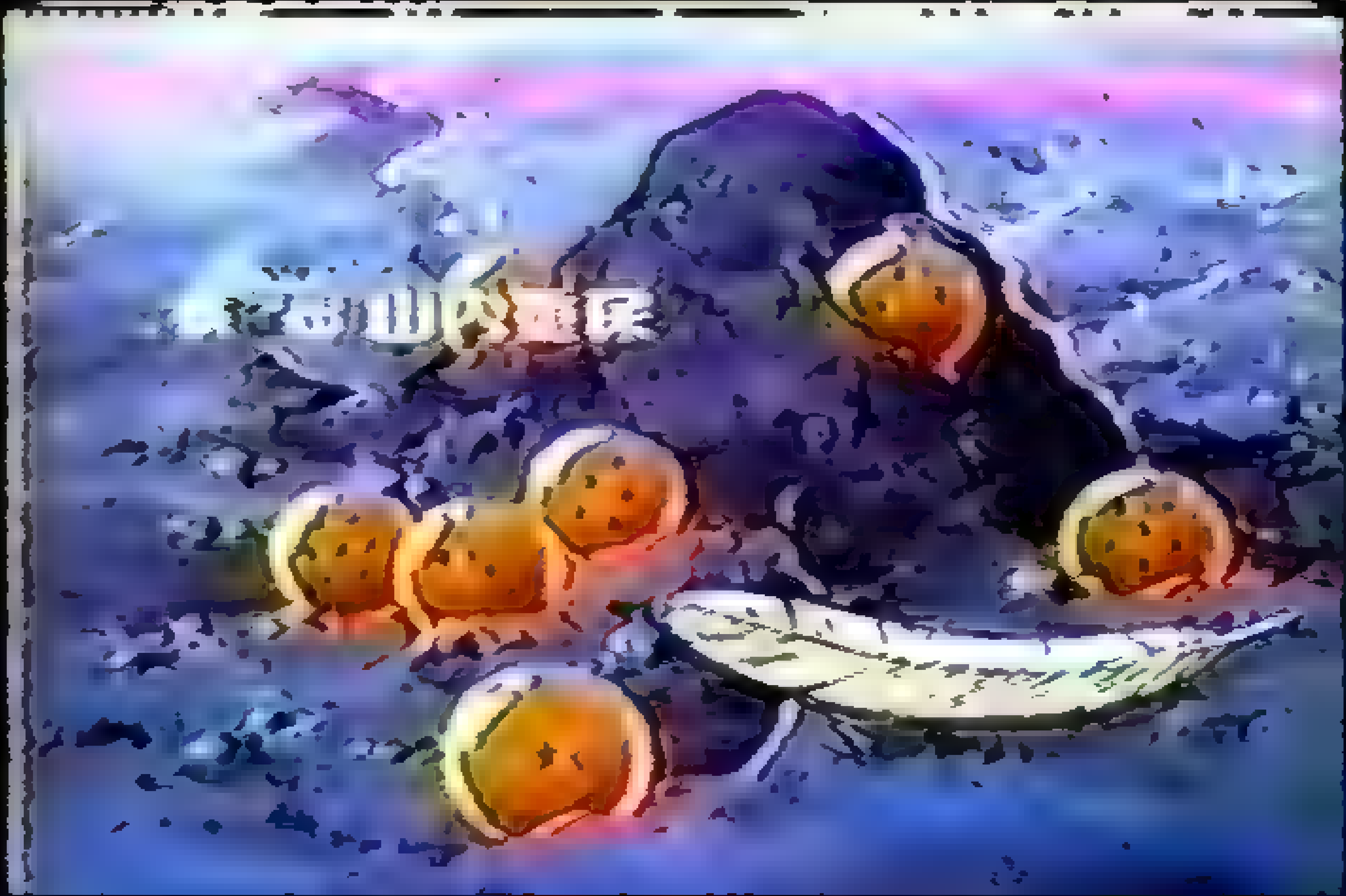


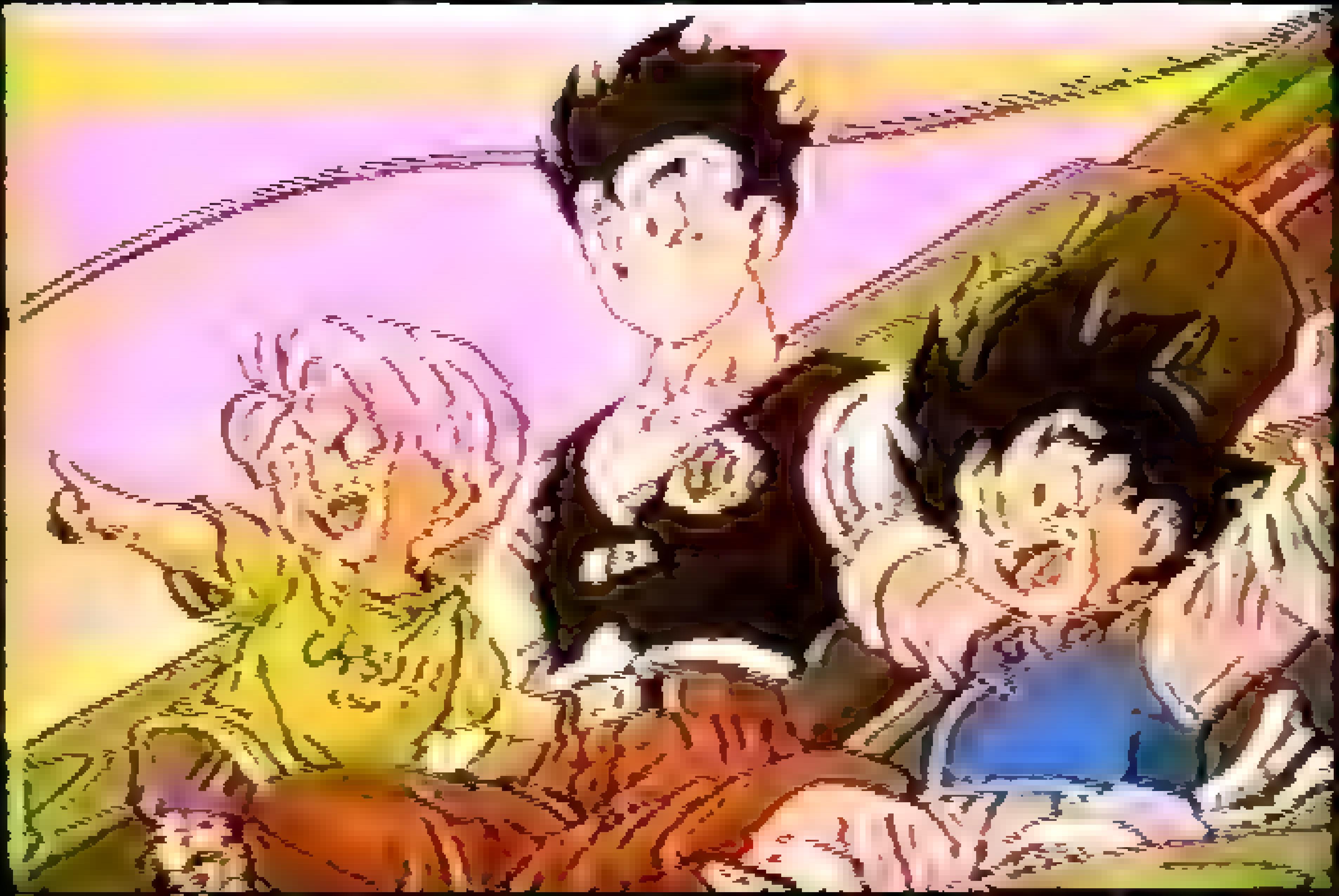


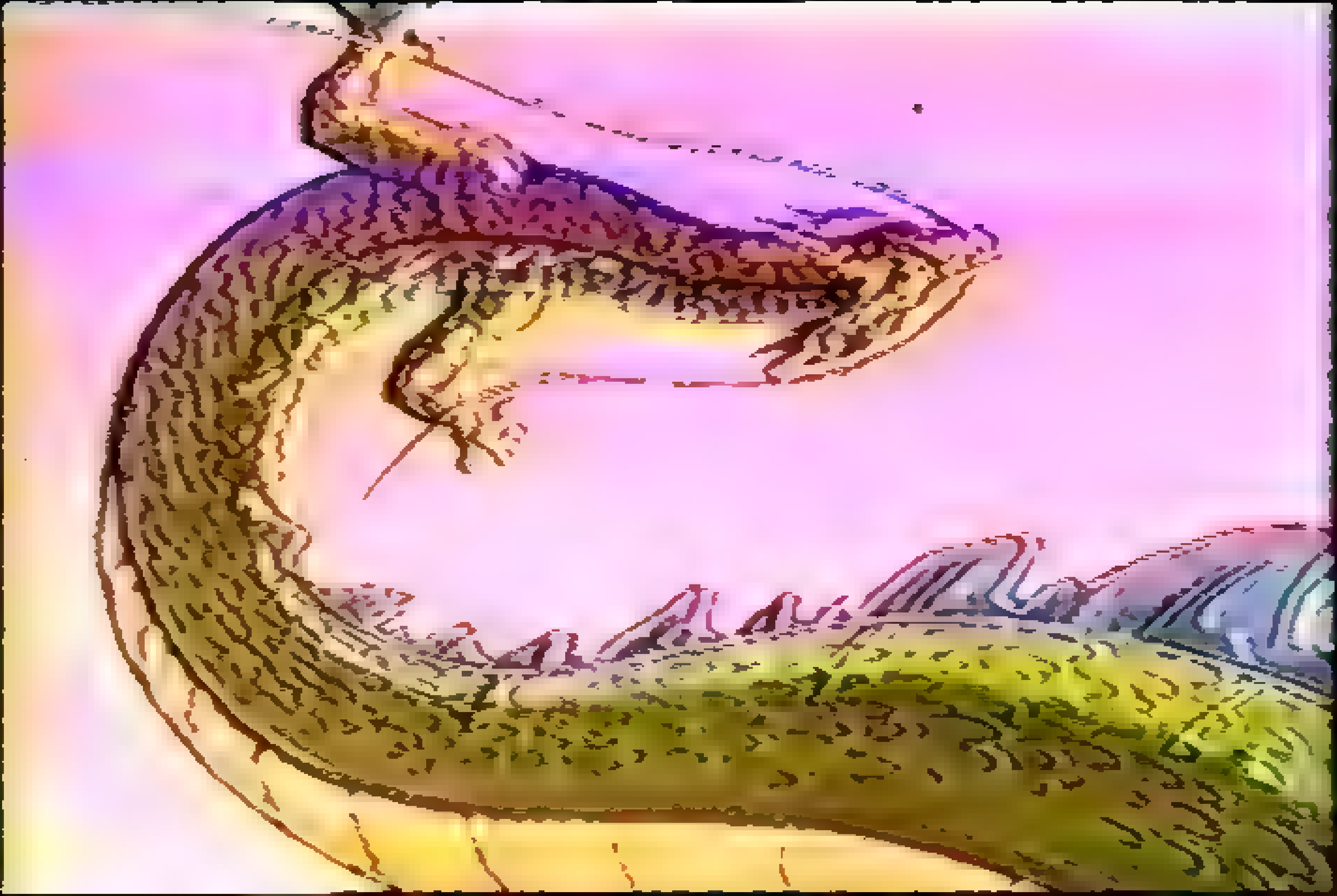






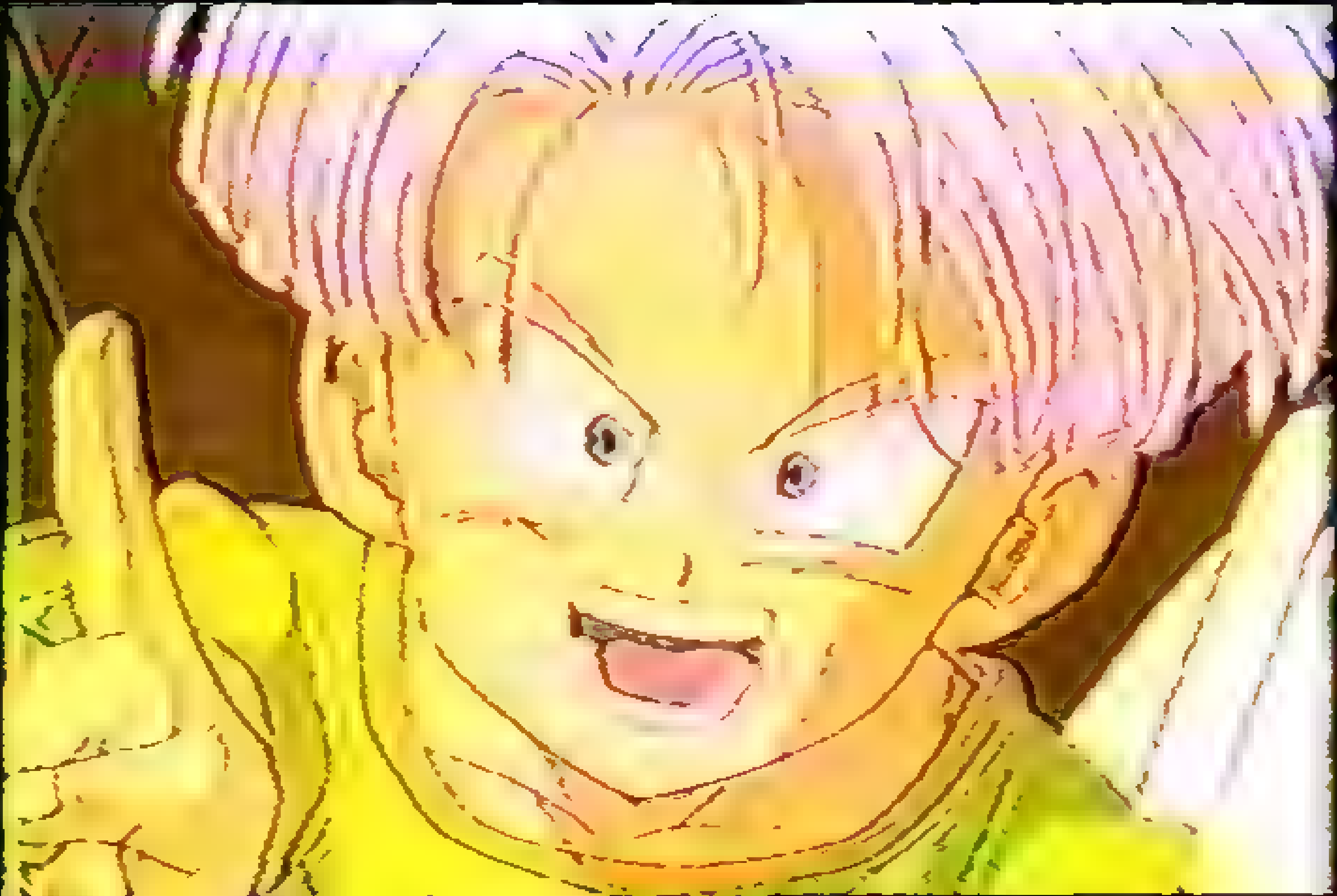


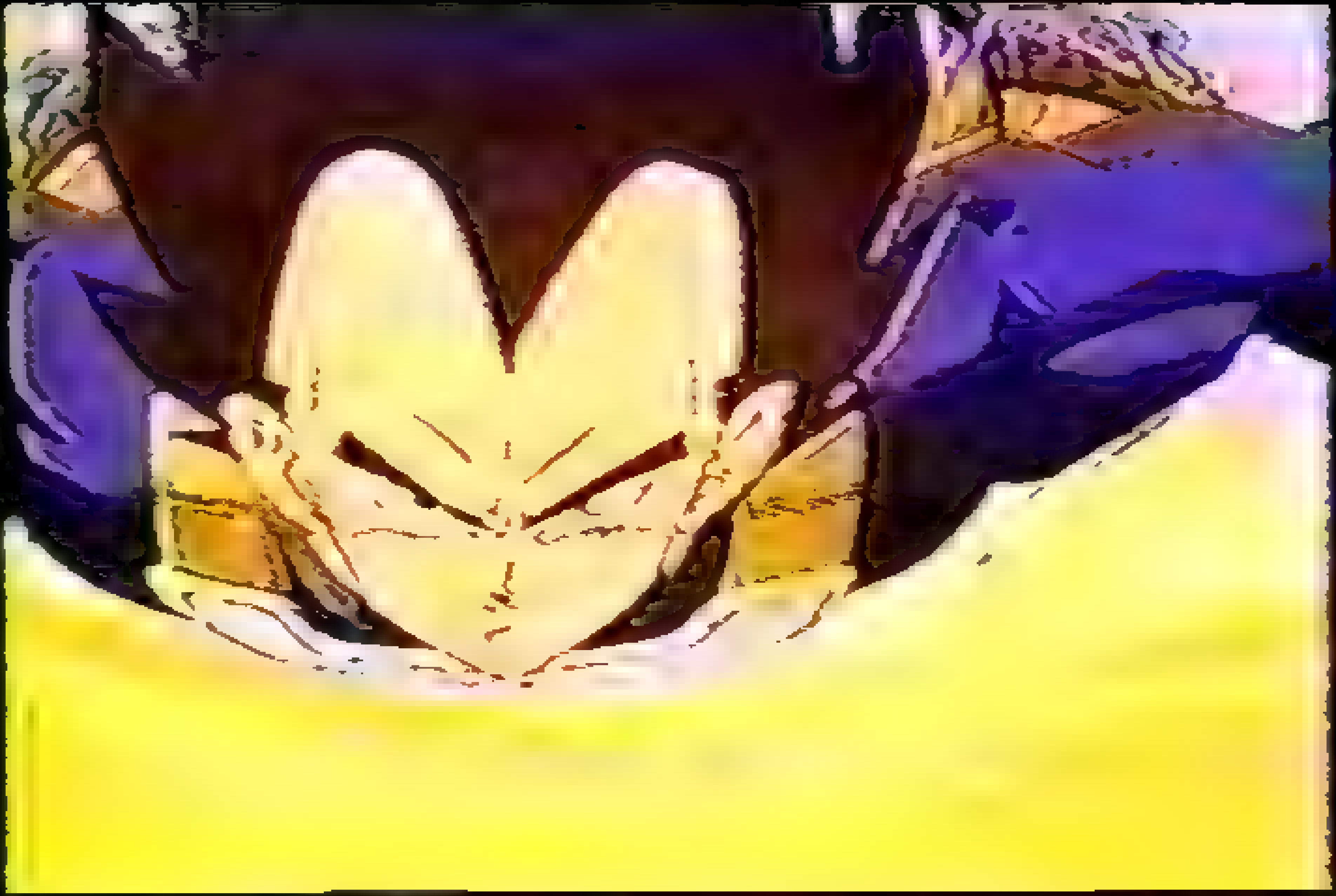





Ctenosaur Video
presents ...
Dragon Ball Z Episode #253


Ctenosaur Video
presents
Dragon Ball Z Episode # 253





# DRAGON BALL Z


DRAGON
BALL Z

# DRAGON BALL Z




An incredibly strong enemy is coming at me

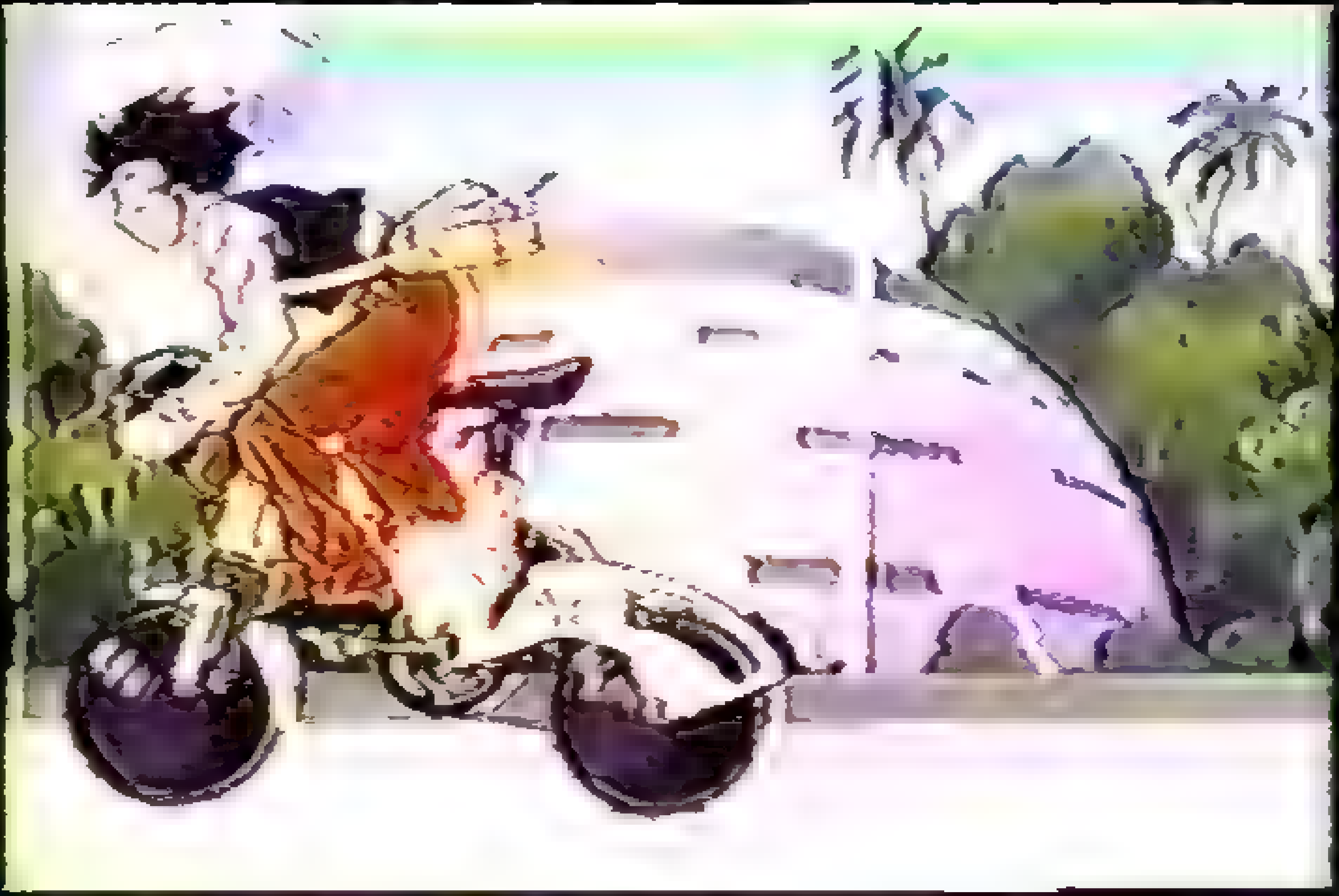






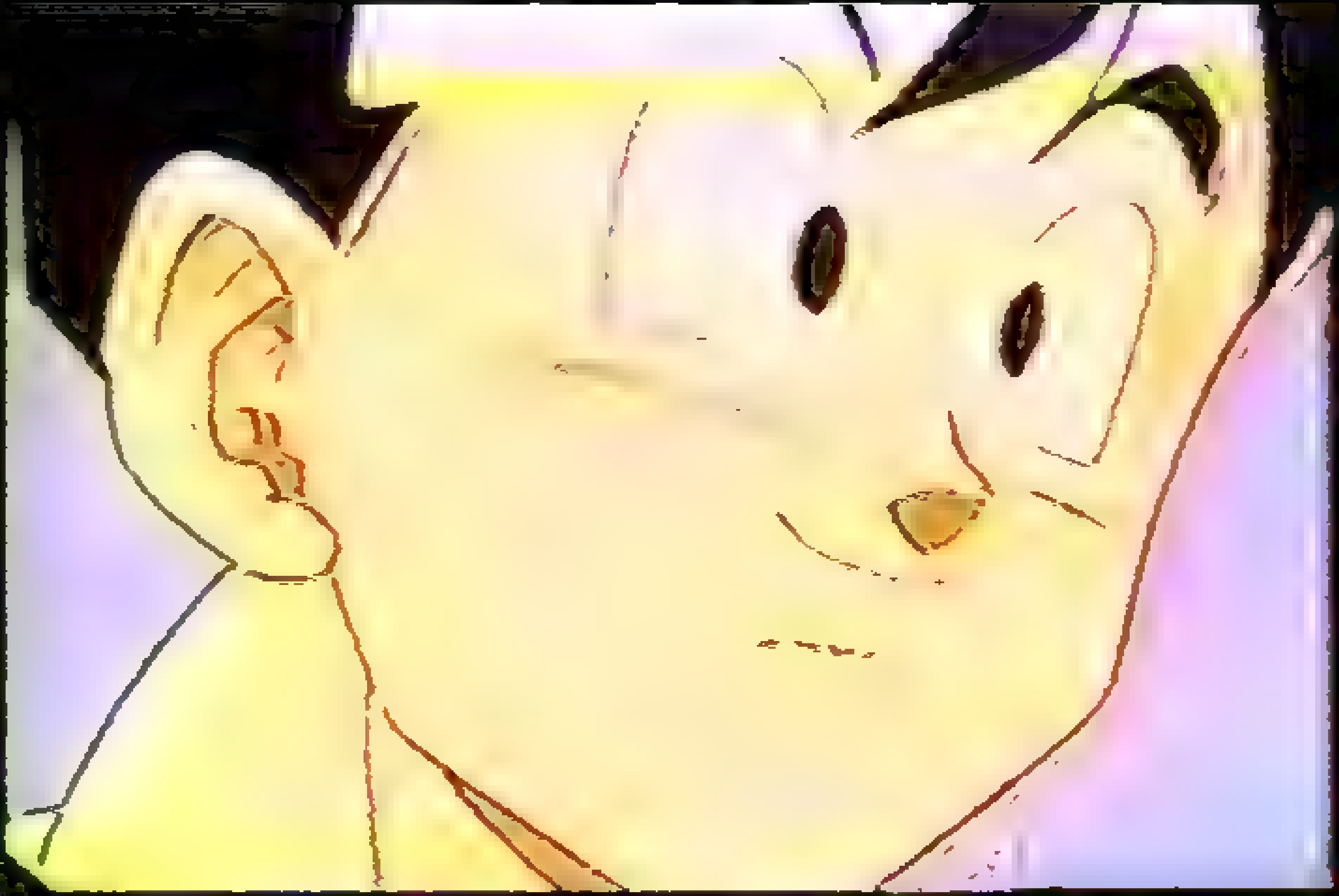

It just makes us a hundred times more excited


It just makes us a hundred times more excited




I'll become the leader of the party


I'll became the leader of the party




Anything that can make you single-minded


Anything that can make you single-minded











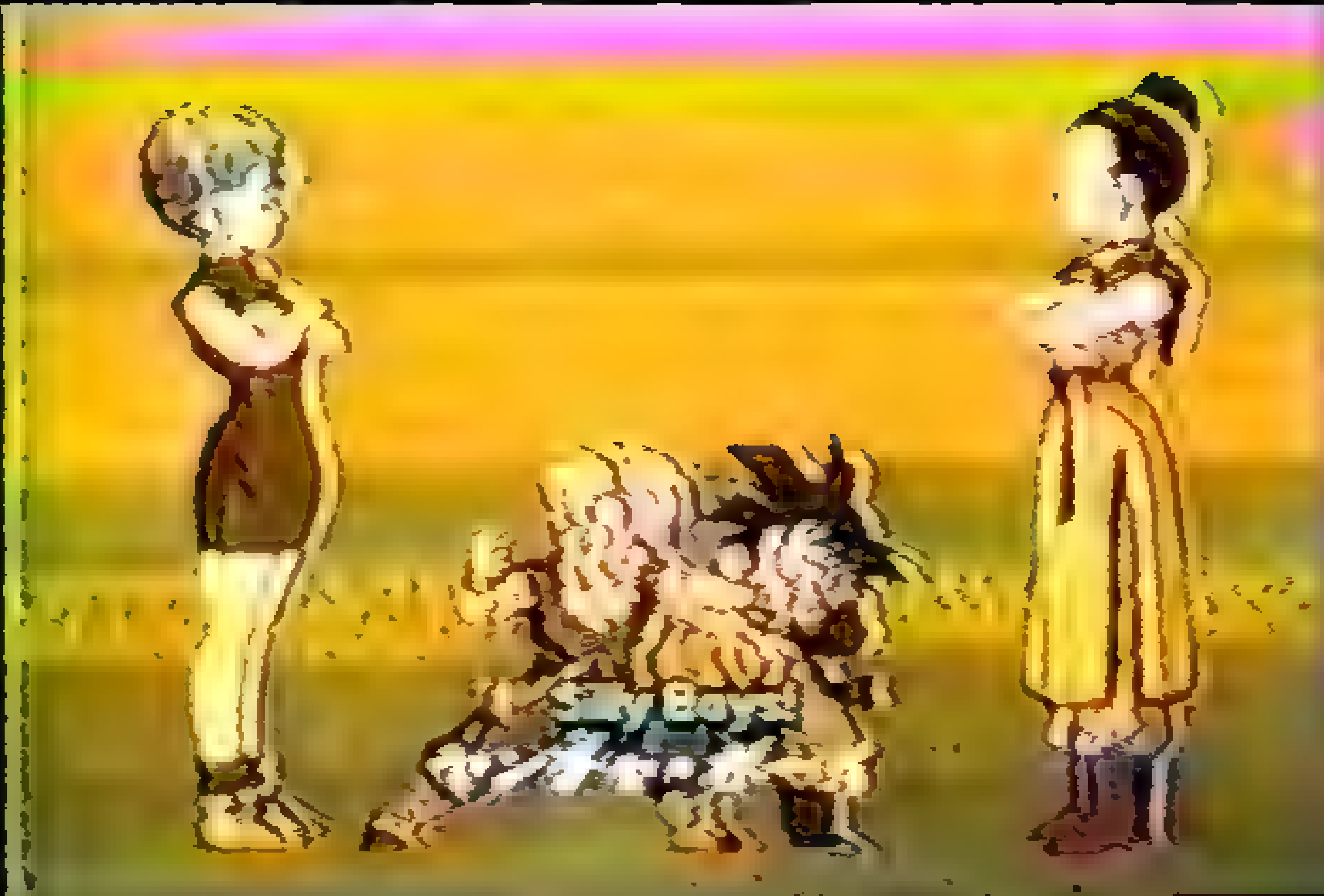









Trouble and playing around

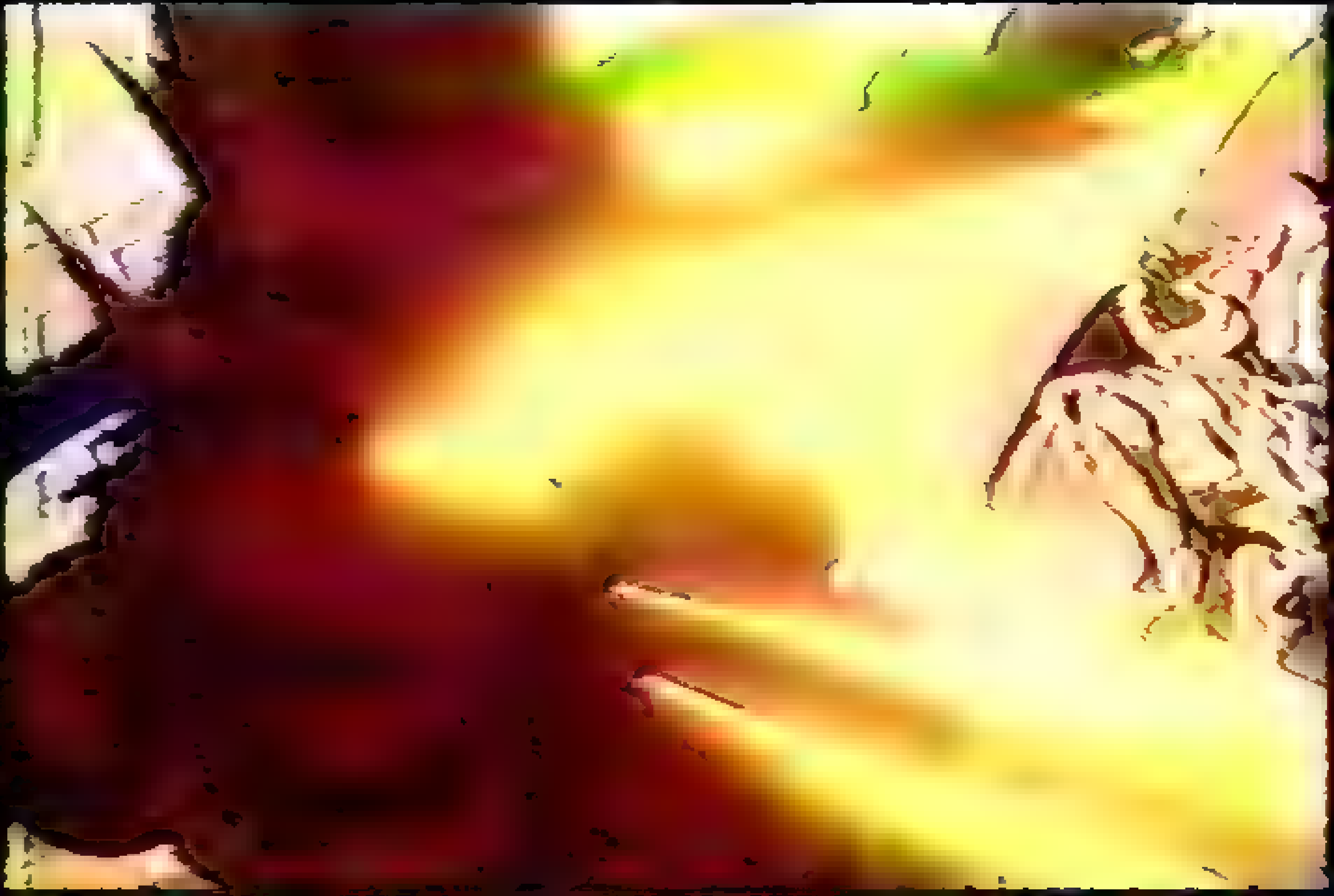



Silly Boys!





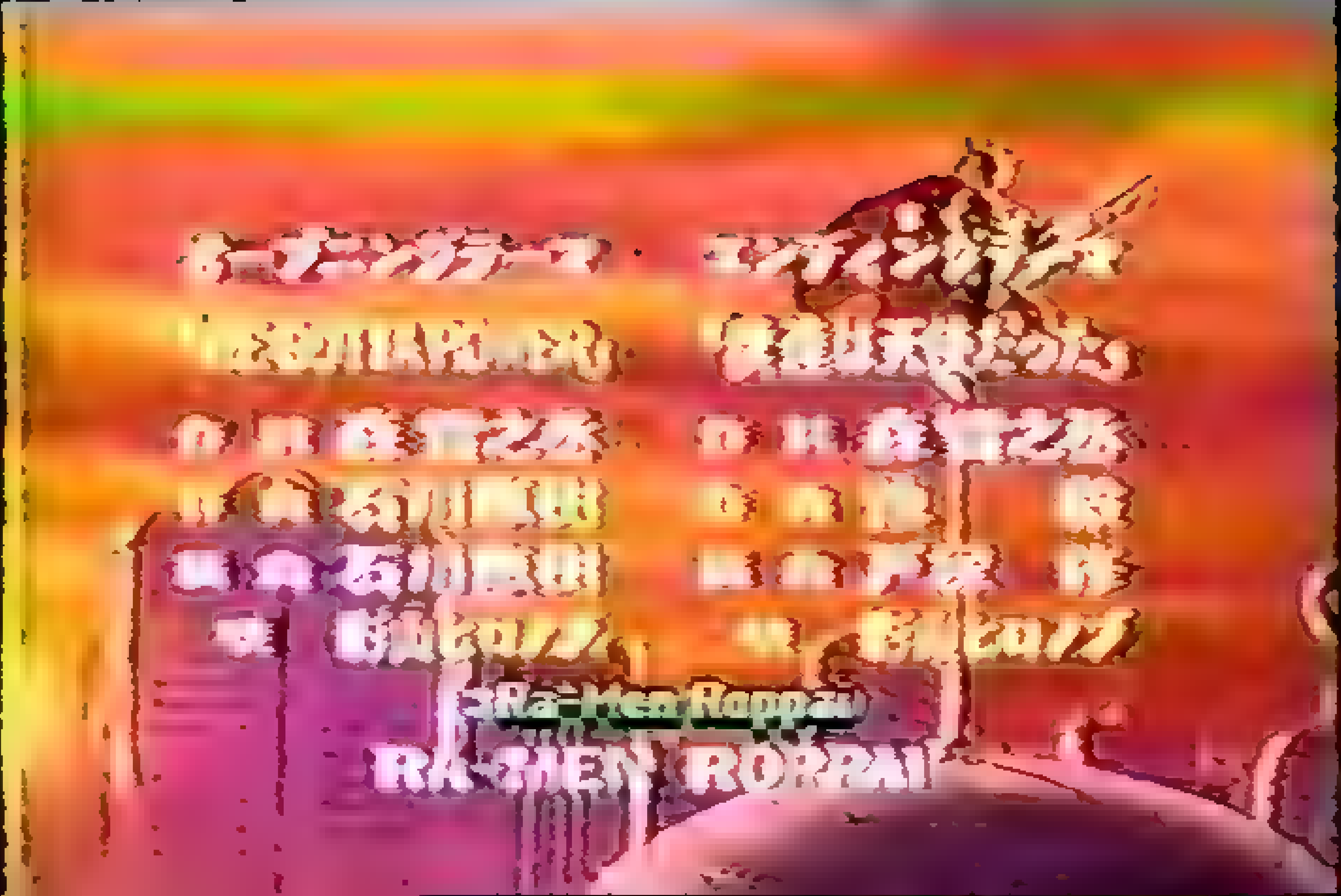


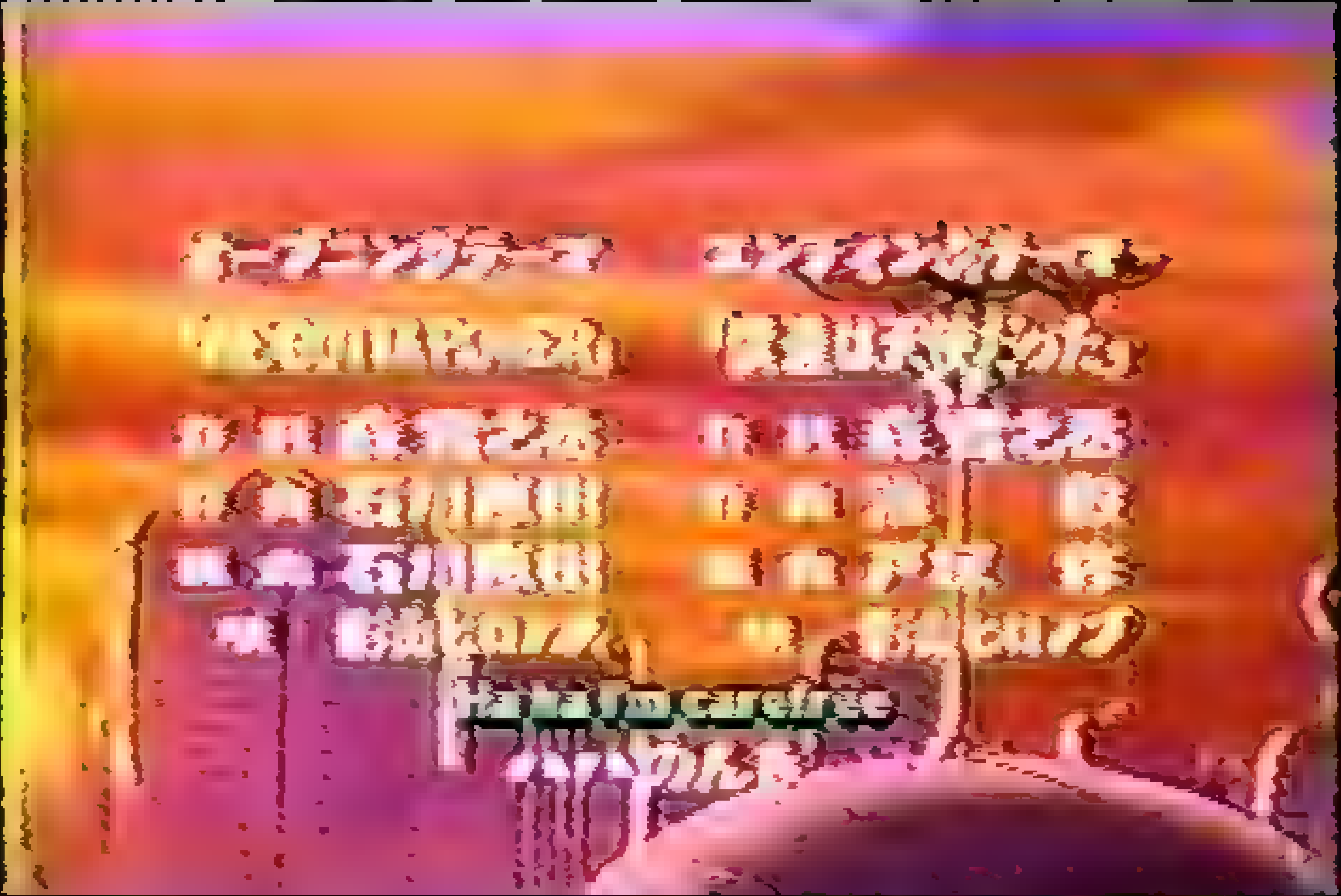









Ra-Men Roppai
RA-MEN ROPPAI







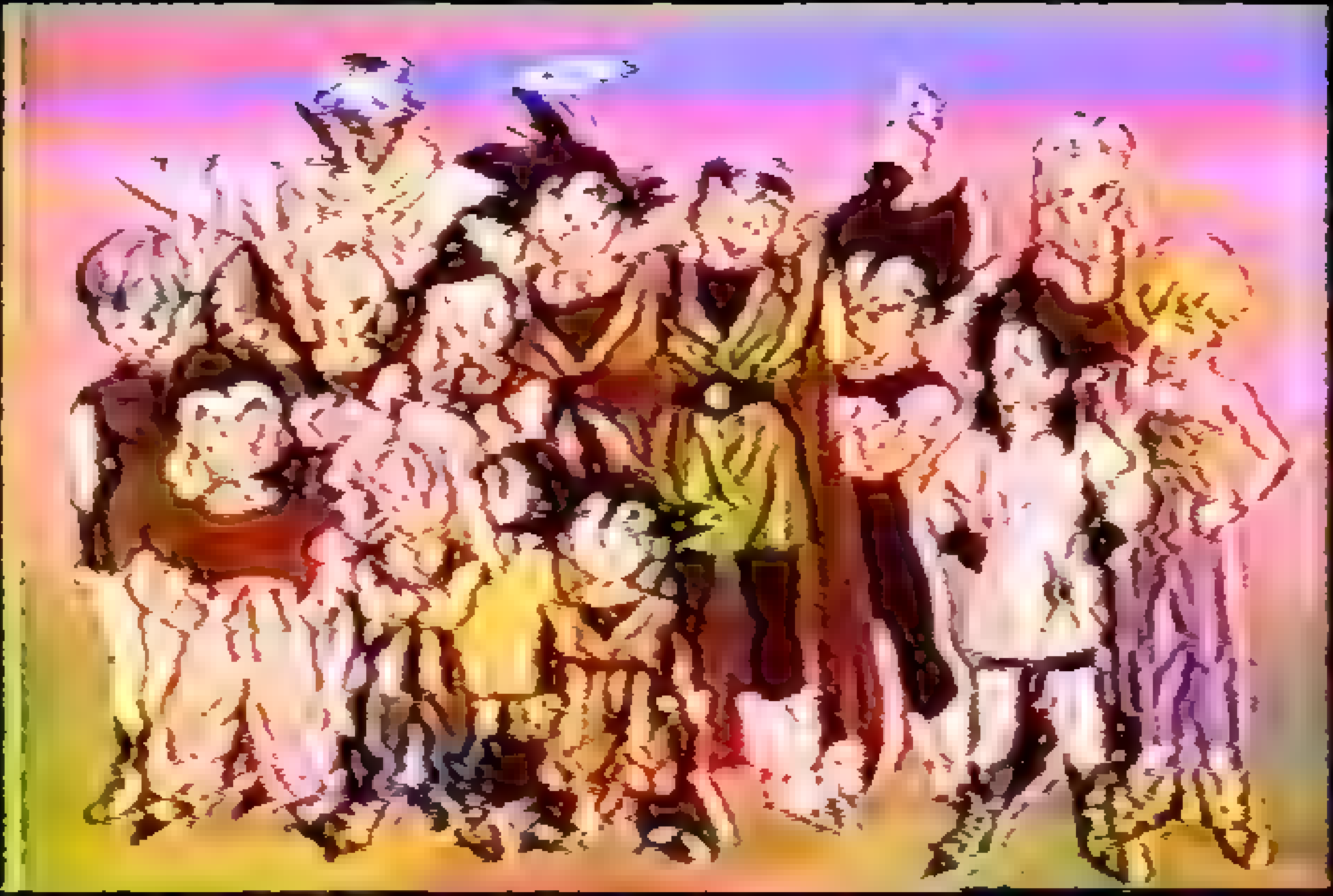

Charming Girls!

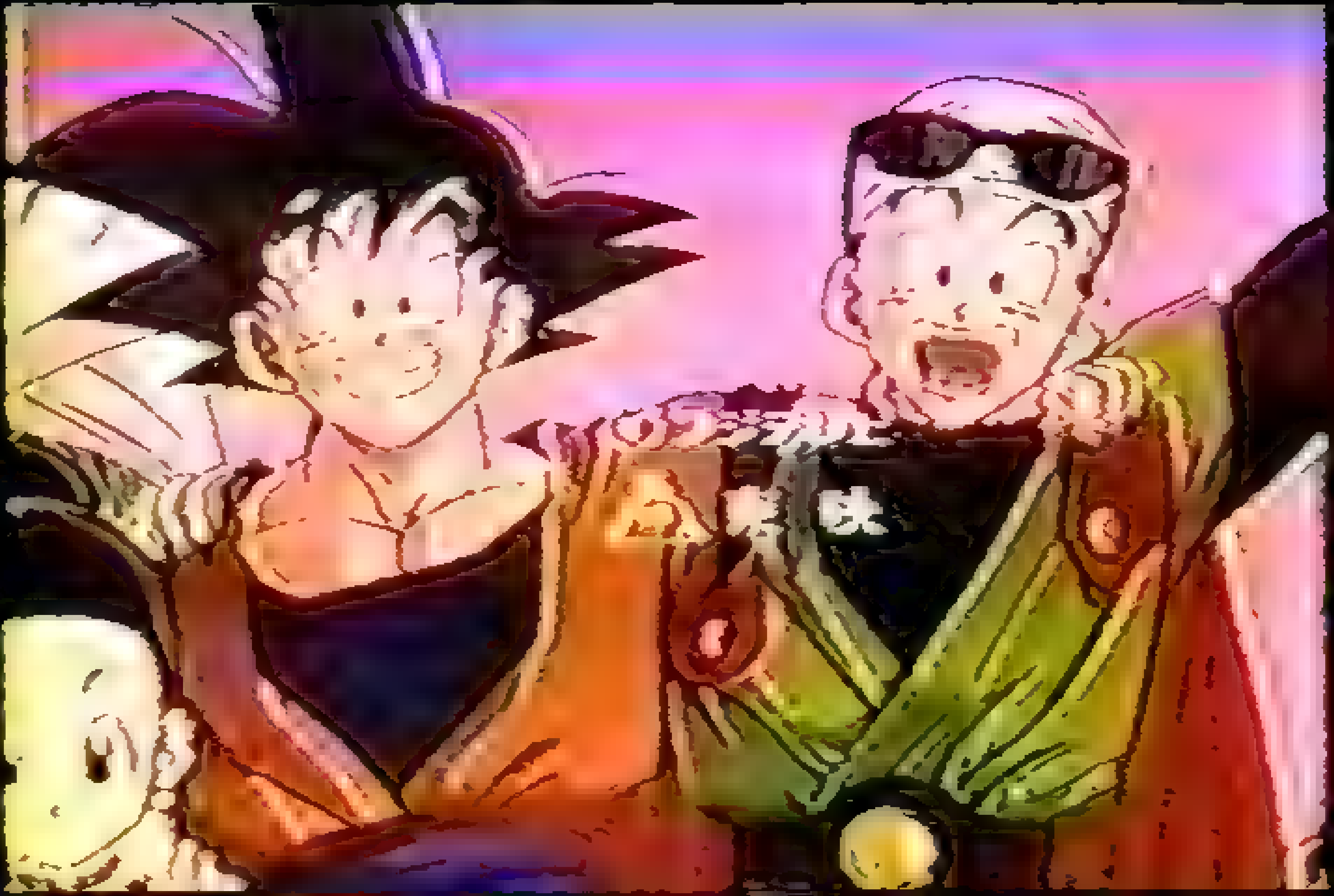

We gotta power!


We gotta power!


Dragon Ball Z


Dragon Ball Z
ドラゴンボールZ





提供

Glico

小泉産業

提供

小泉産業

提 供

Glico

小泉産業

提供

Kellogg's

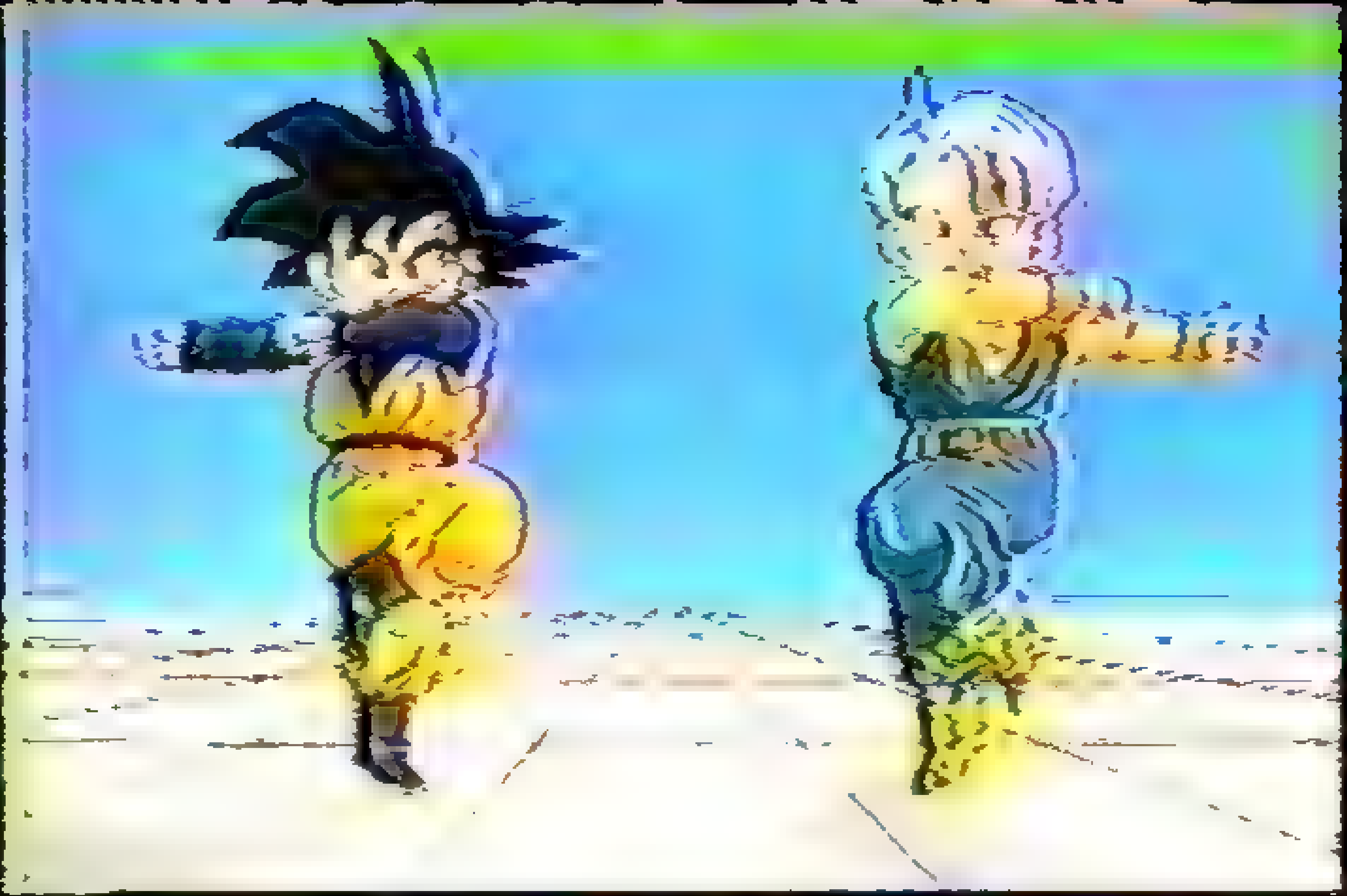
エスビー食品

BANDAI


提供
Kellogg's
エスビー食品
BANDAI


KOIZUMI


KOIZUMI

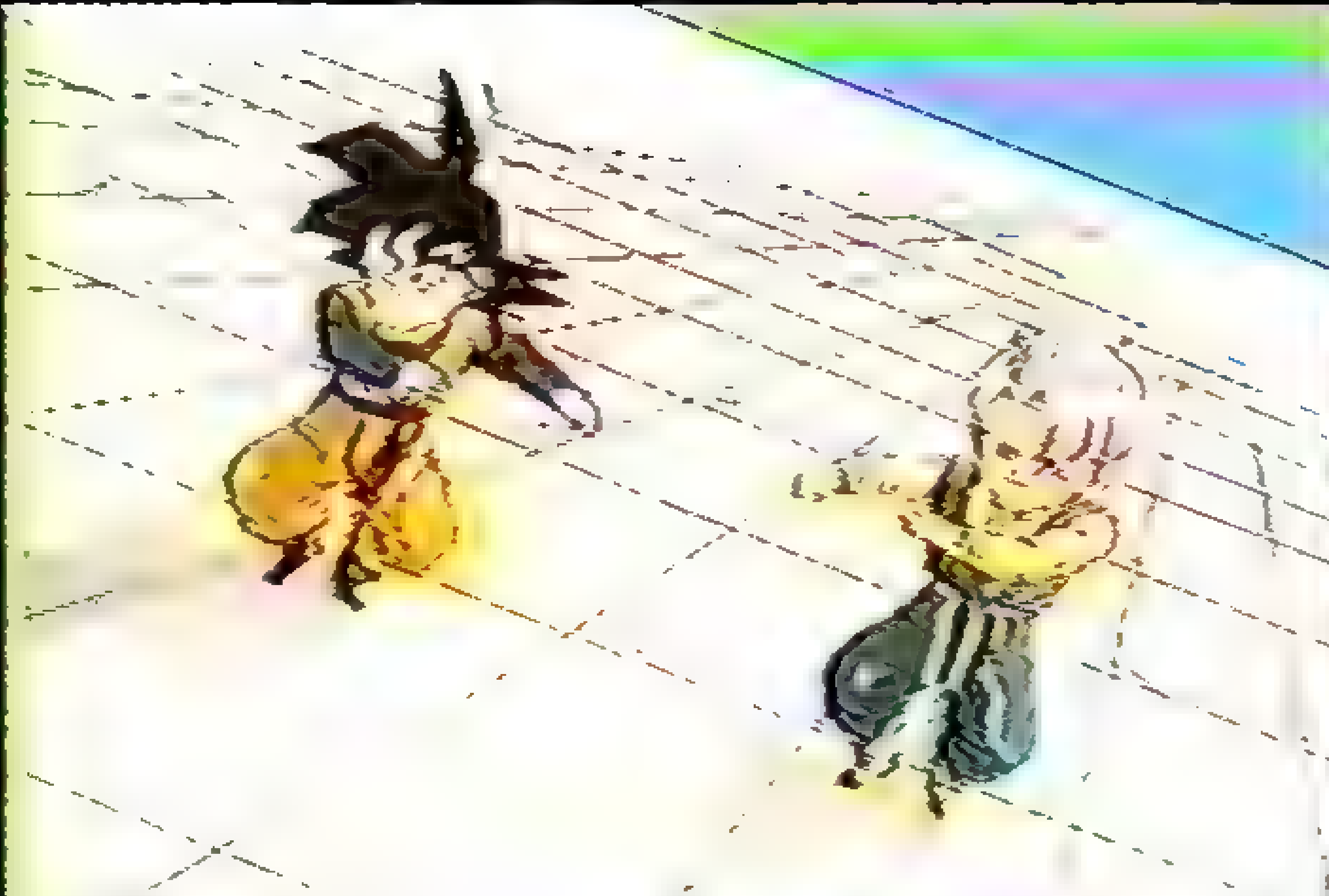




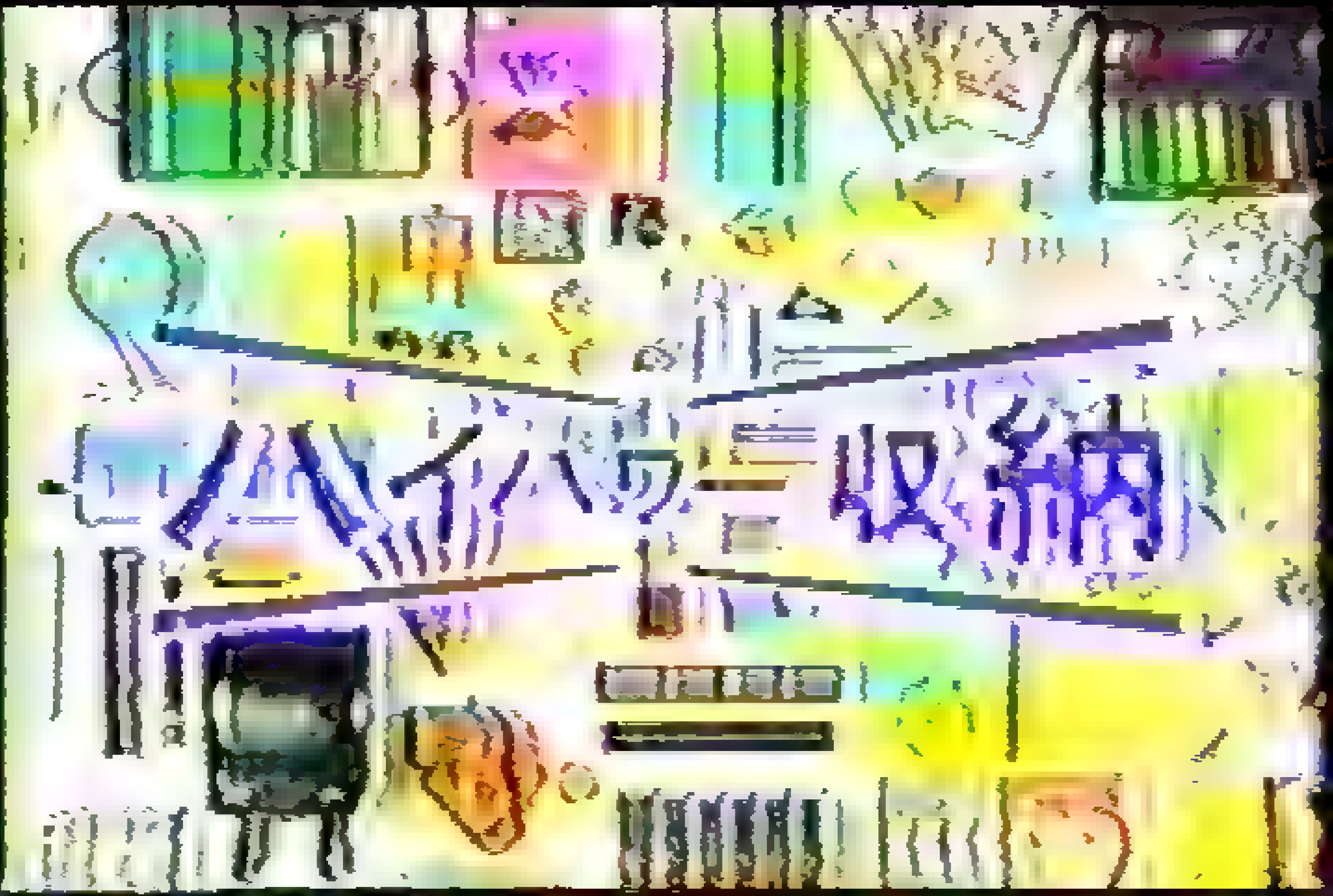



明るさ20%UP



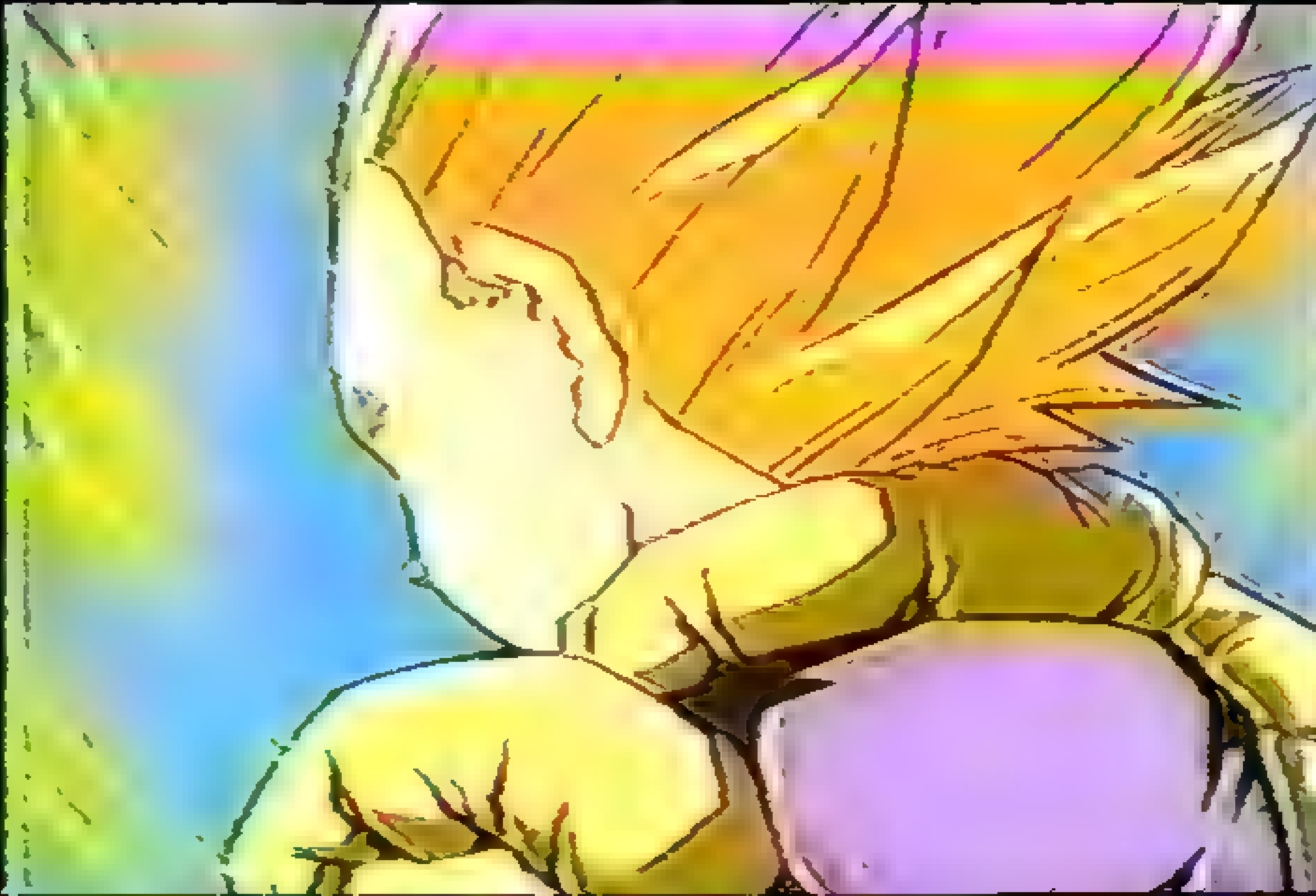





ハイパワー収納


奥行50cm


ハイパワーライト付
ハイパワー収納





















Glico





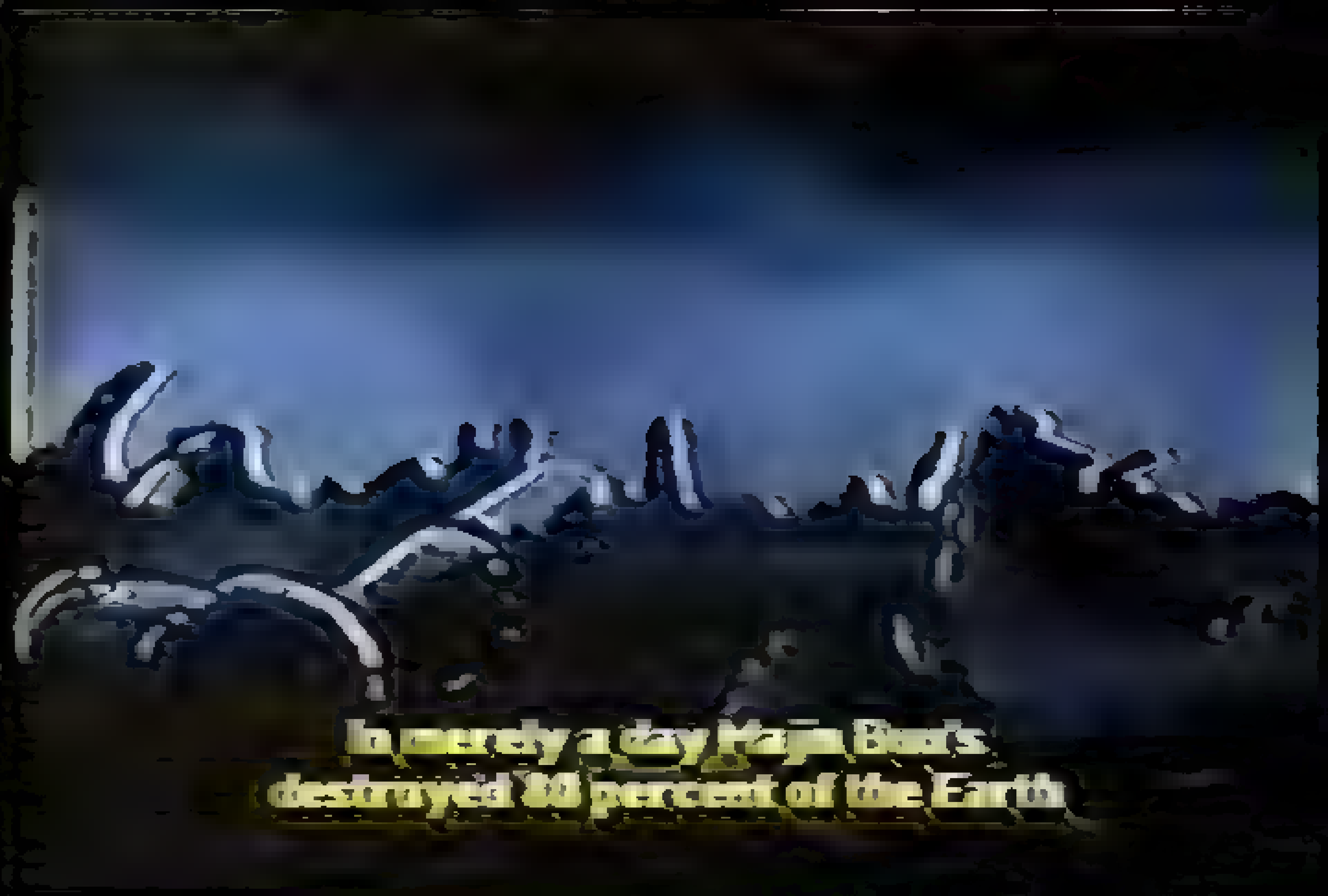




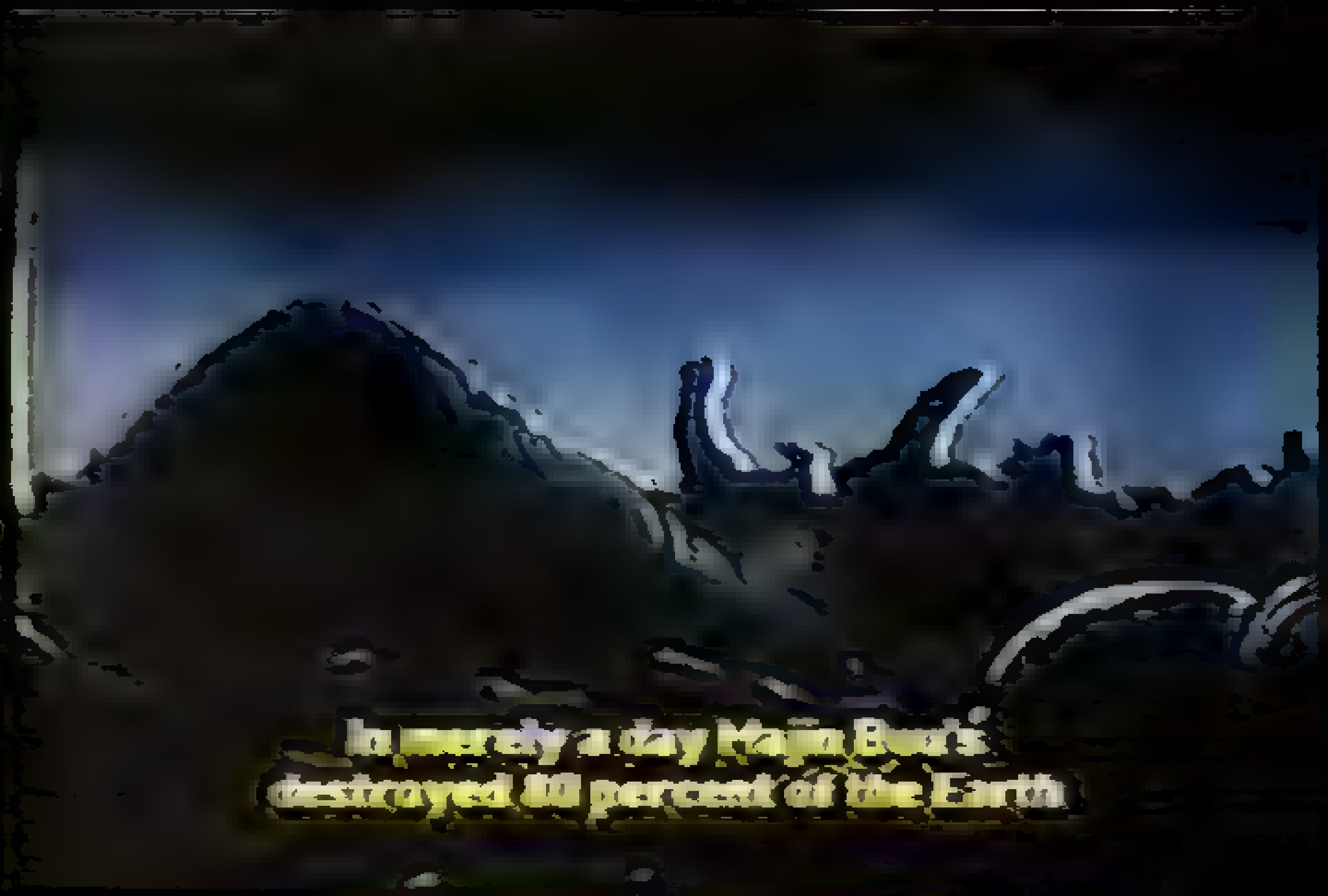


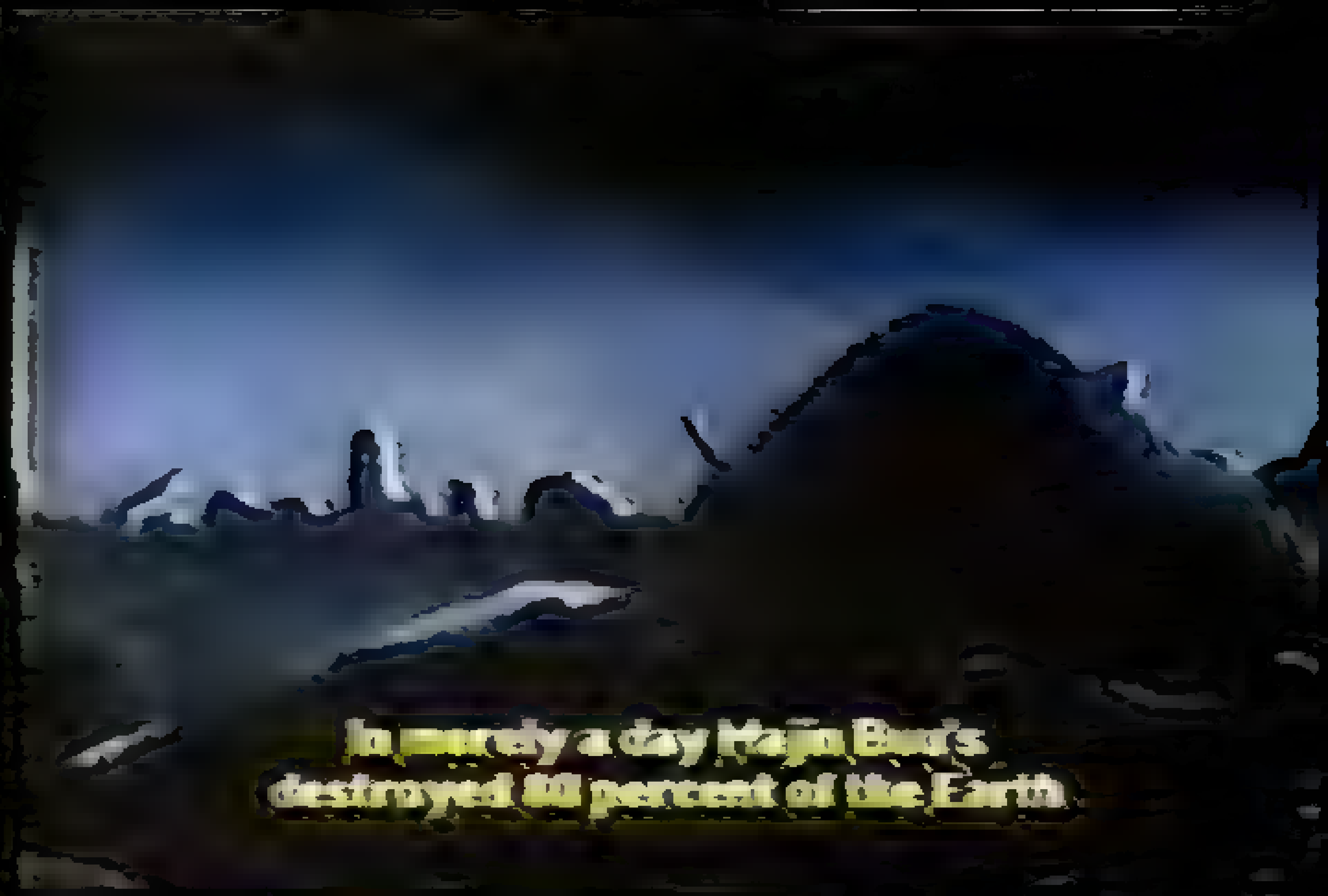

つぶつぶレモンガム
つぶつぶレモン

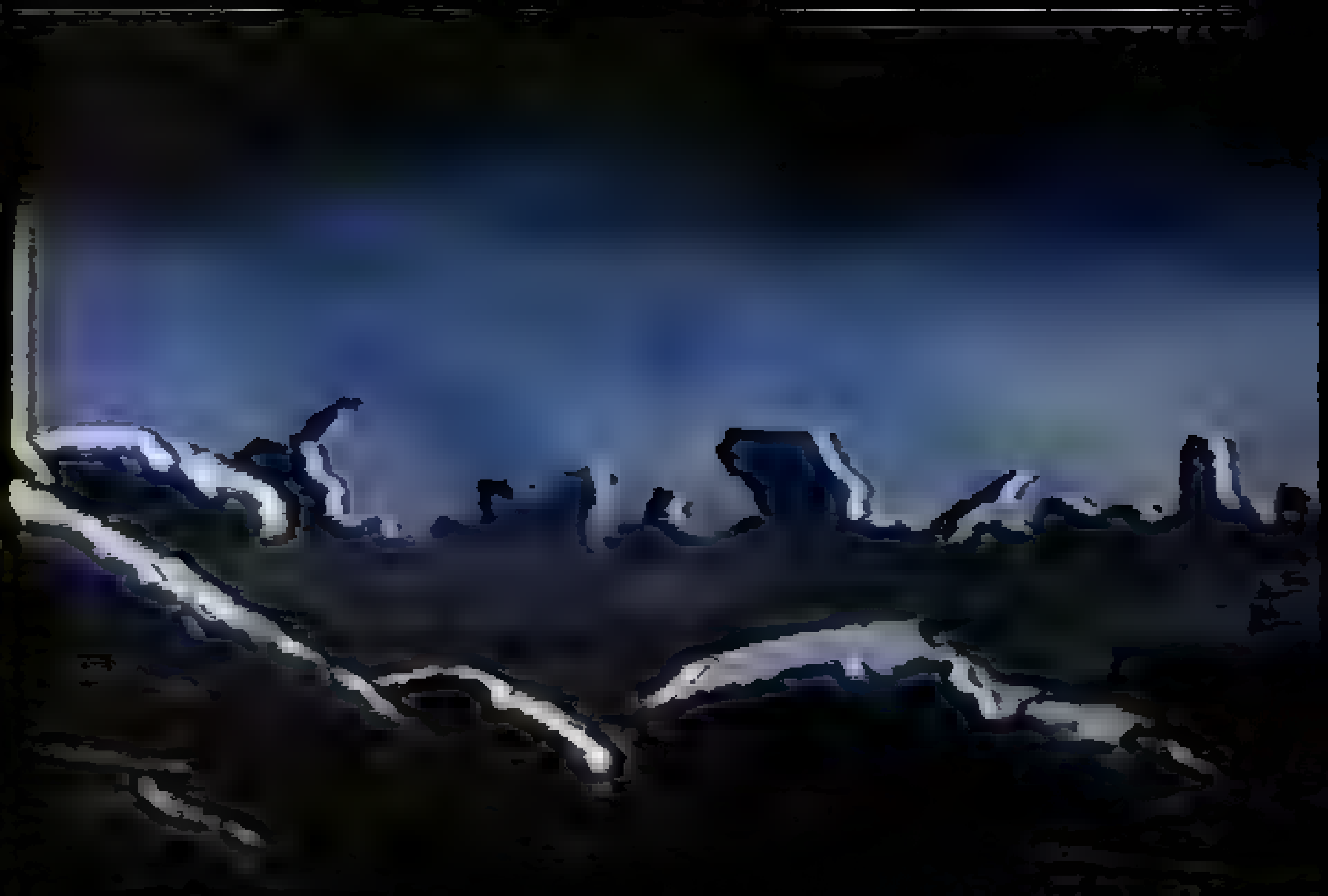
Gli


In merely a day Majin Buu's
destroyed 80 percent of the Earth


In merely a day Majin Buu's


In merely a day Majin Buu's
destroyed 80 percent of the Earth


In merely a day Majin Buu's
destroyed 80 percent of the Earth






STA


But the Earth still had one more hope


But the Earth still had one more hope left


The World Champion, Mr. Satan
has challenged Majin Buu

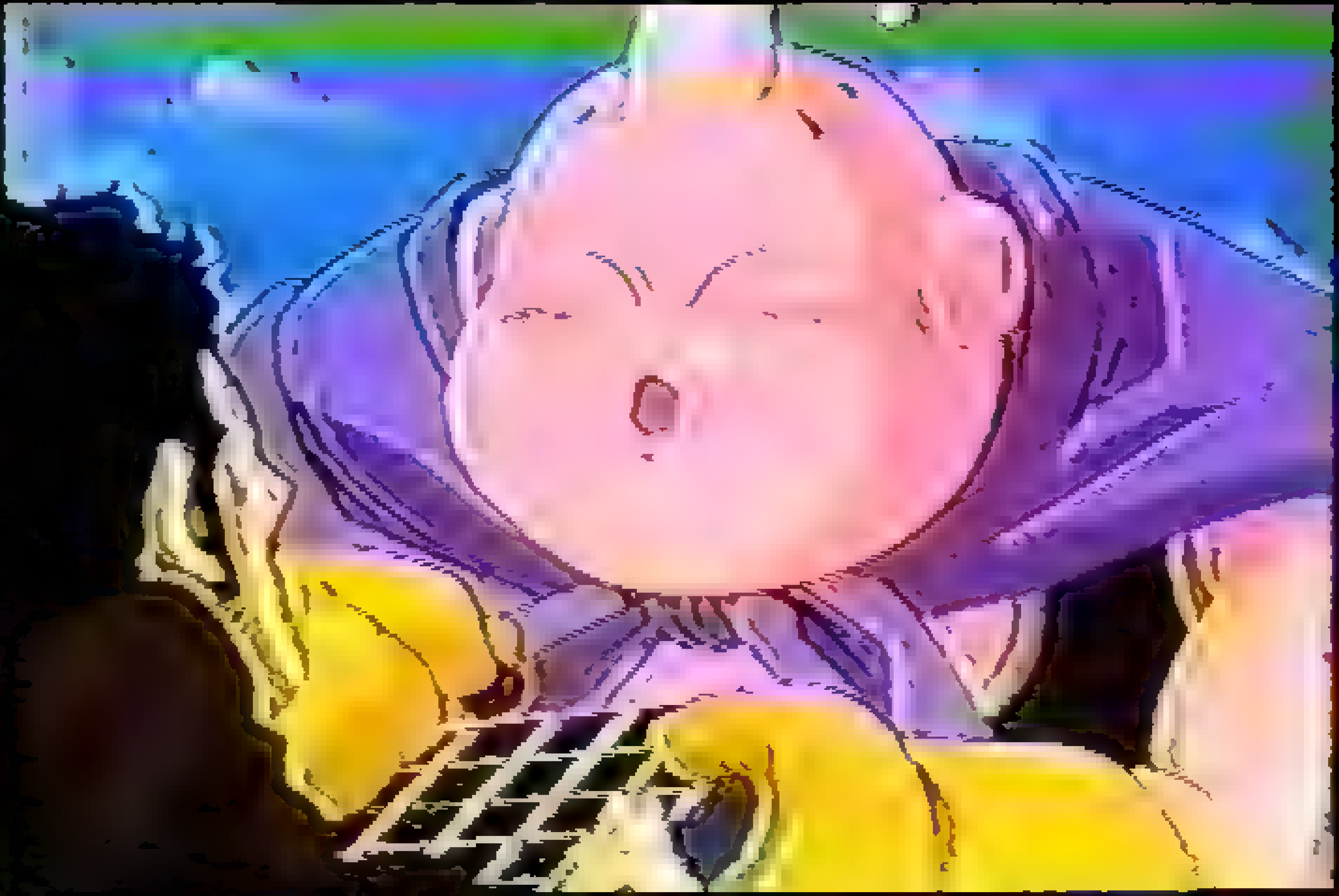

The World Champion, Mr. Satan,
has challenged Majin Buu


The World Champion, Mr. Satan,
has challenged Majin Buu



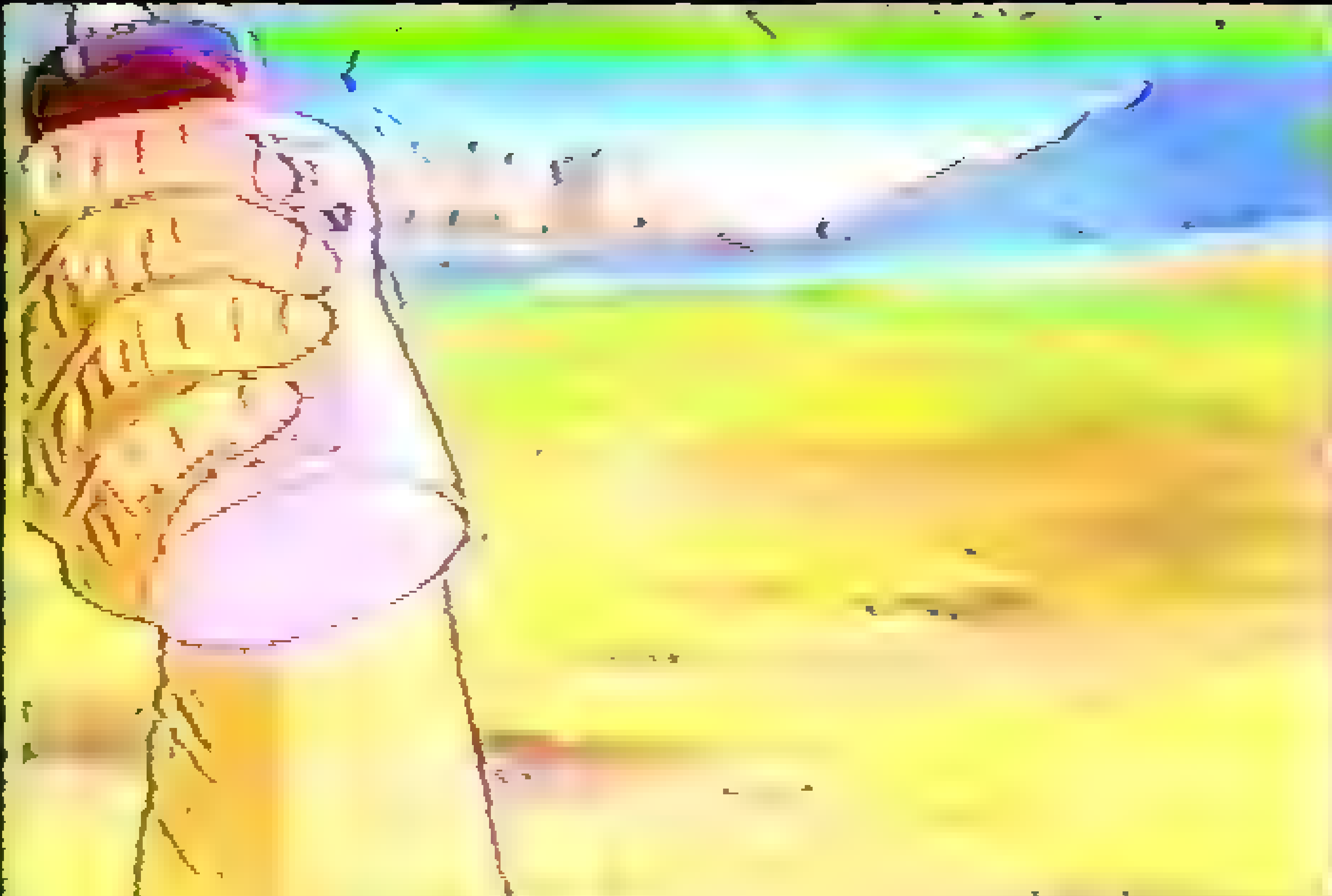












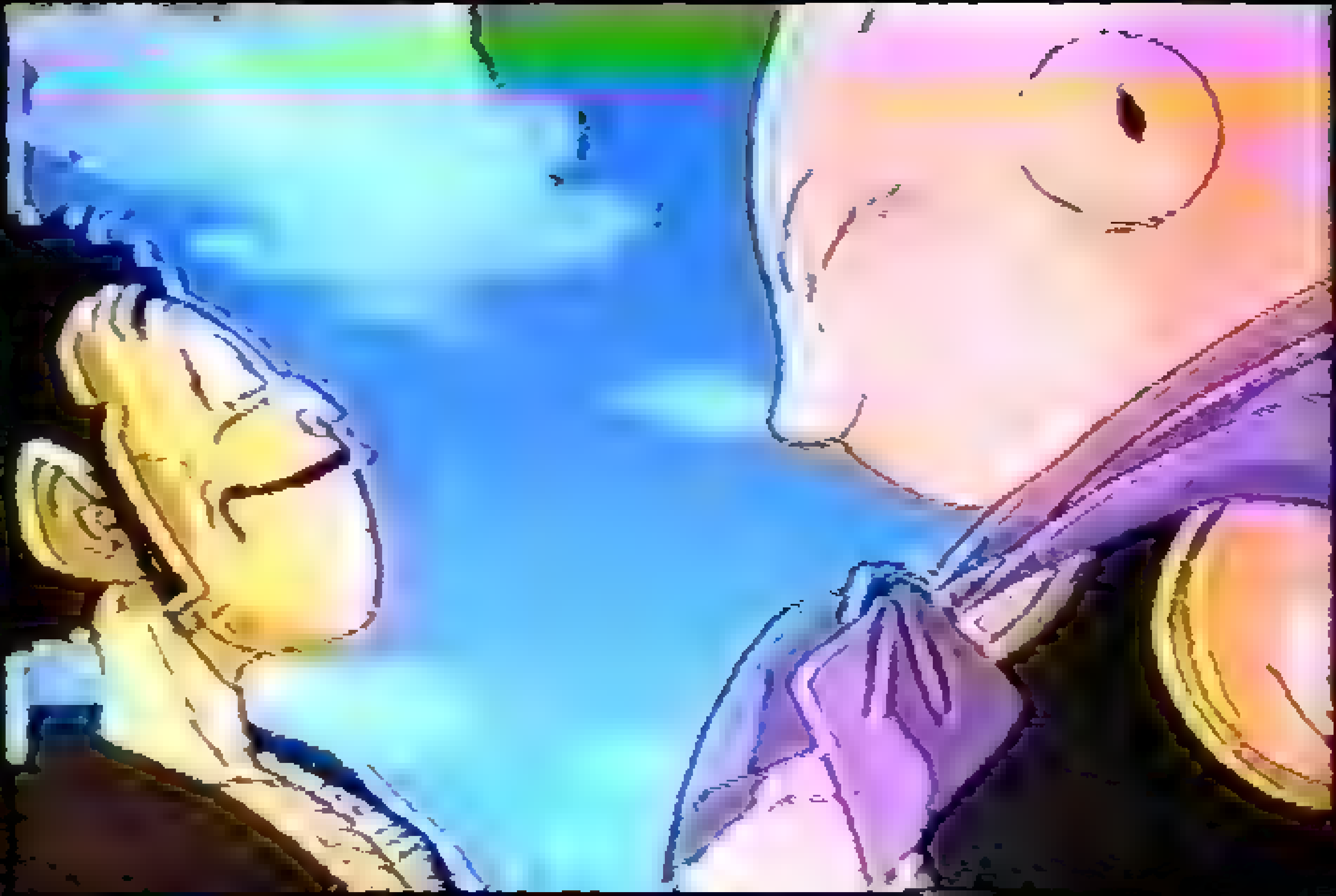









Thank you very much



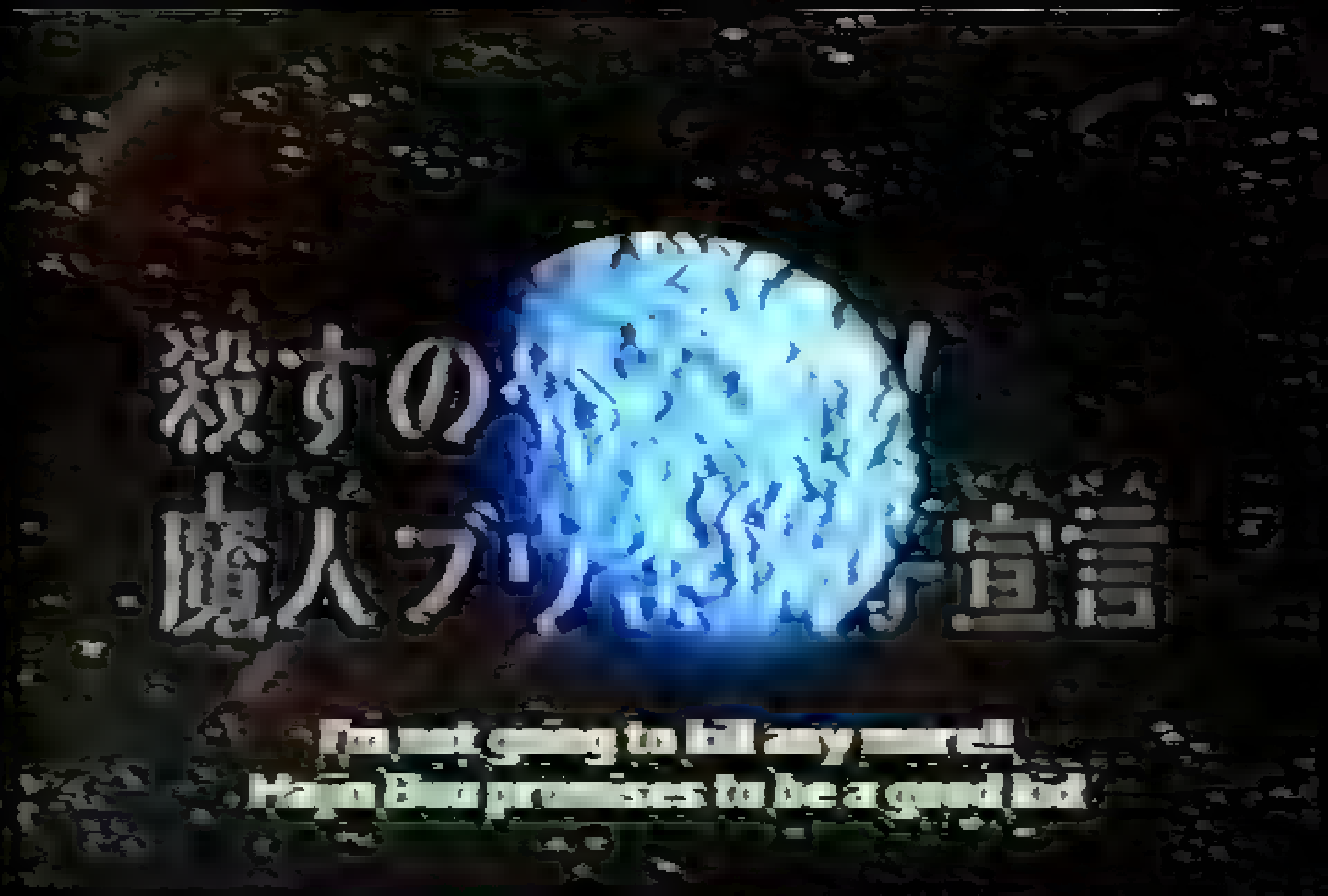

Enjoy yourself now, fat boy! I'm
going to get you back for this!


Enjoy yourself now, fat boy! I'm
going to get you back for


Enjoy yourself now, fat boy! I'm
going to get you back for this!





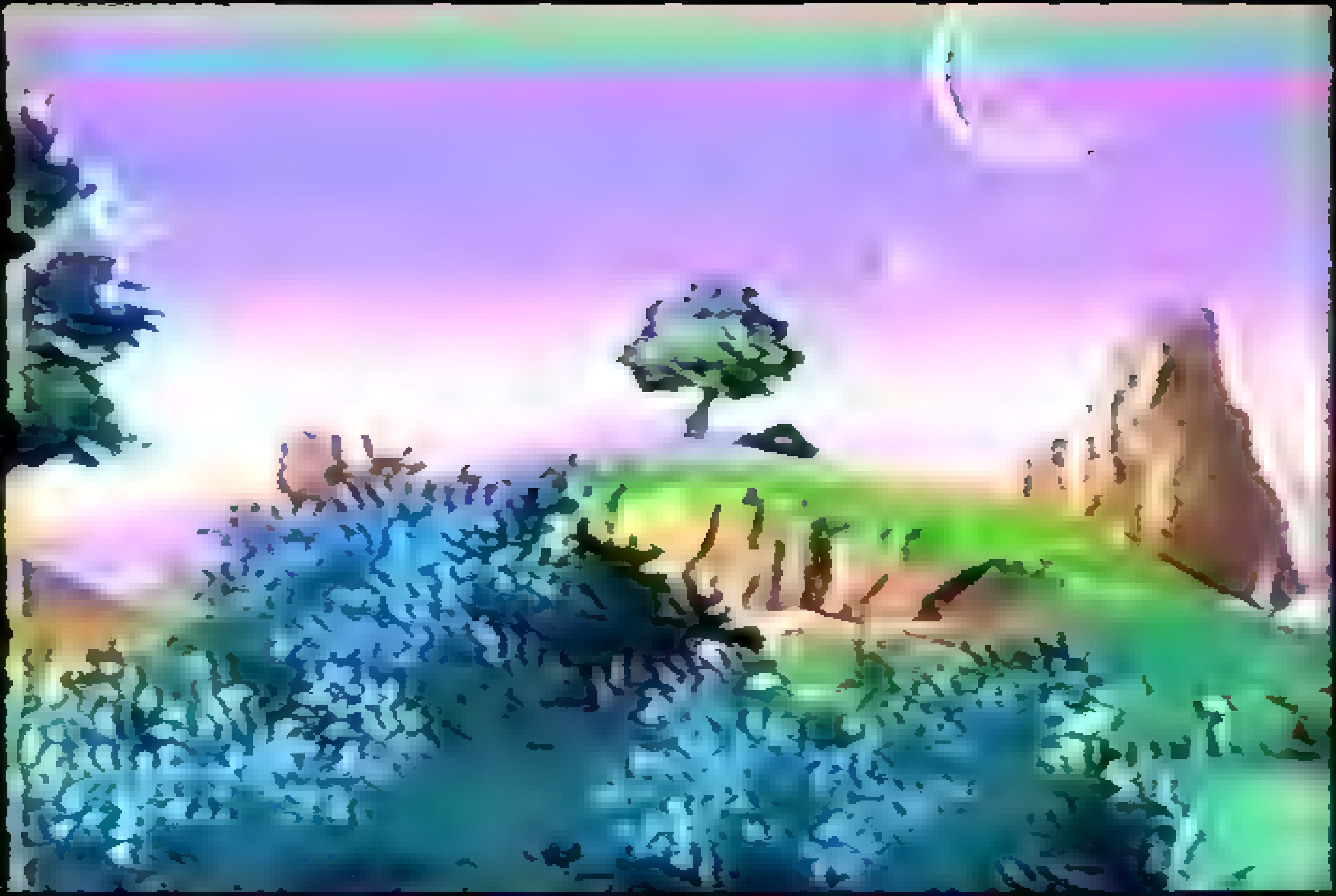



I'm not going to kill any more!!
Majin Buu promises to be a good kid


殺すの
魔人ブウは　宣言
I'm not going to kill any more!!
Majin Buu promises to be a good kid


殺すのやめた!!
魔人ブウ
宣言


















Master Kai-Oo-Shin, it's been
a long time since he's started


Master Kai-Oo-Shin, it's been


Do you think your 15 generations
back grandfather can really
draw forth Gohan's power?


Do you think your 15 generations
back grandfather can really

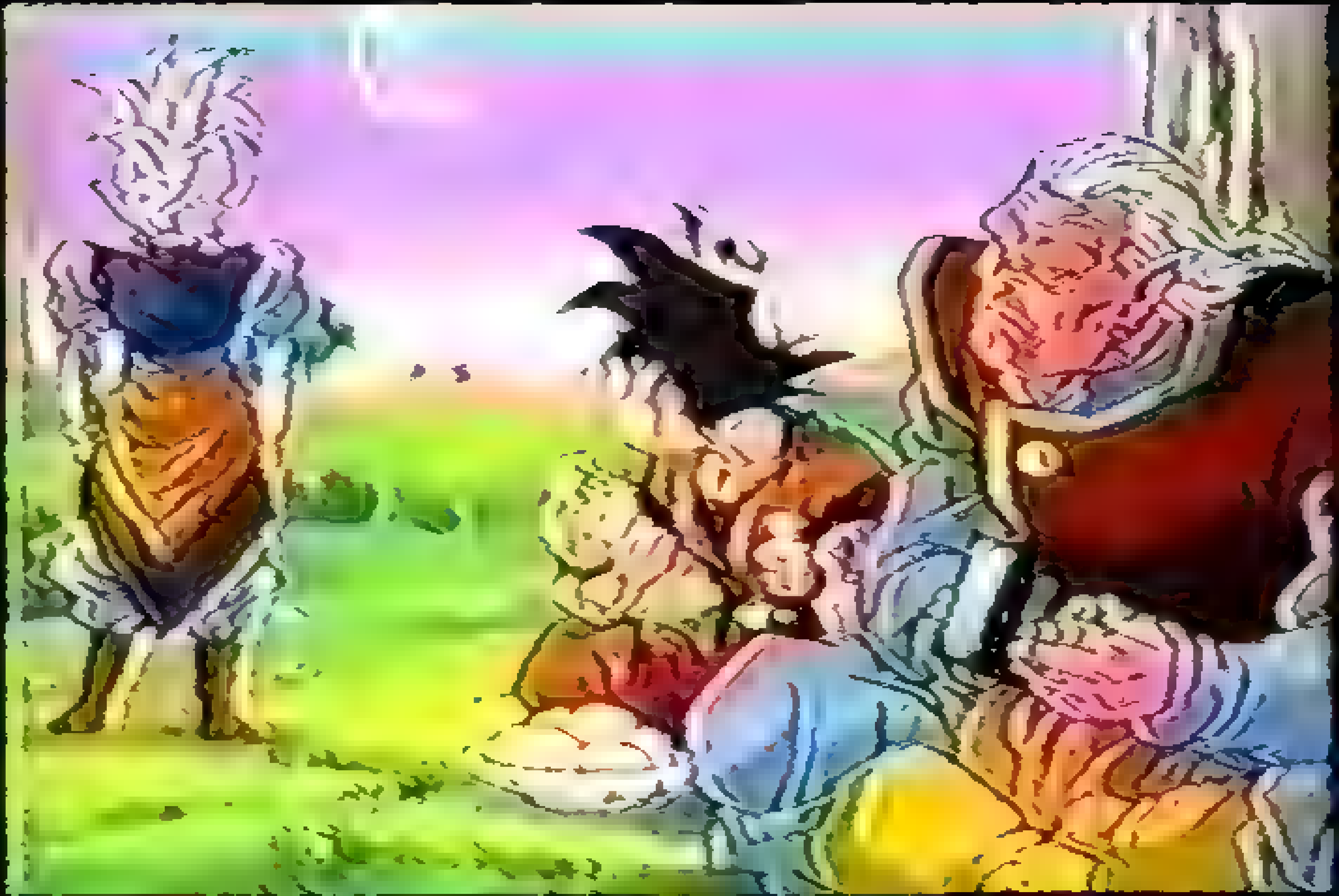

Do you think your 15 generations back grandfather can really draw forth Gaban's power?


Do you think your 15 generations
back grandfather can really
draw forth Gunmen's power?



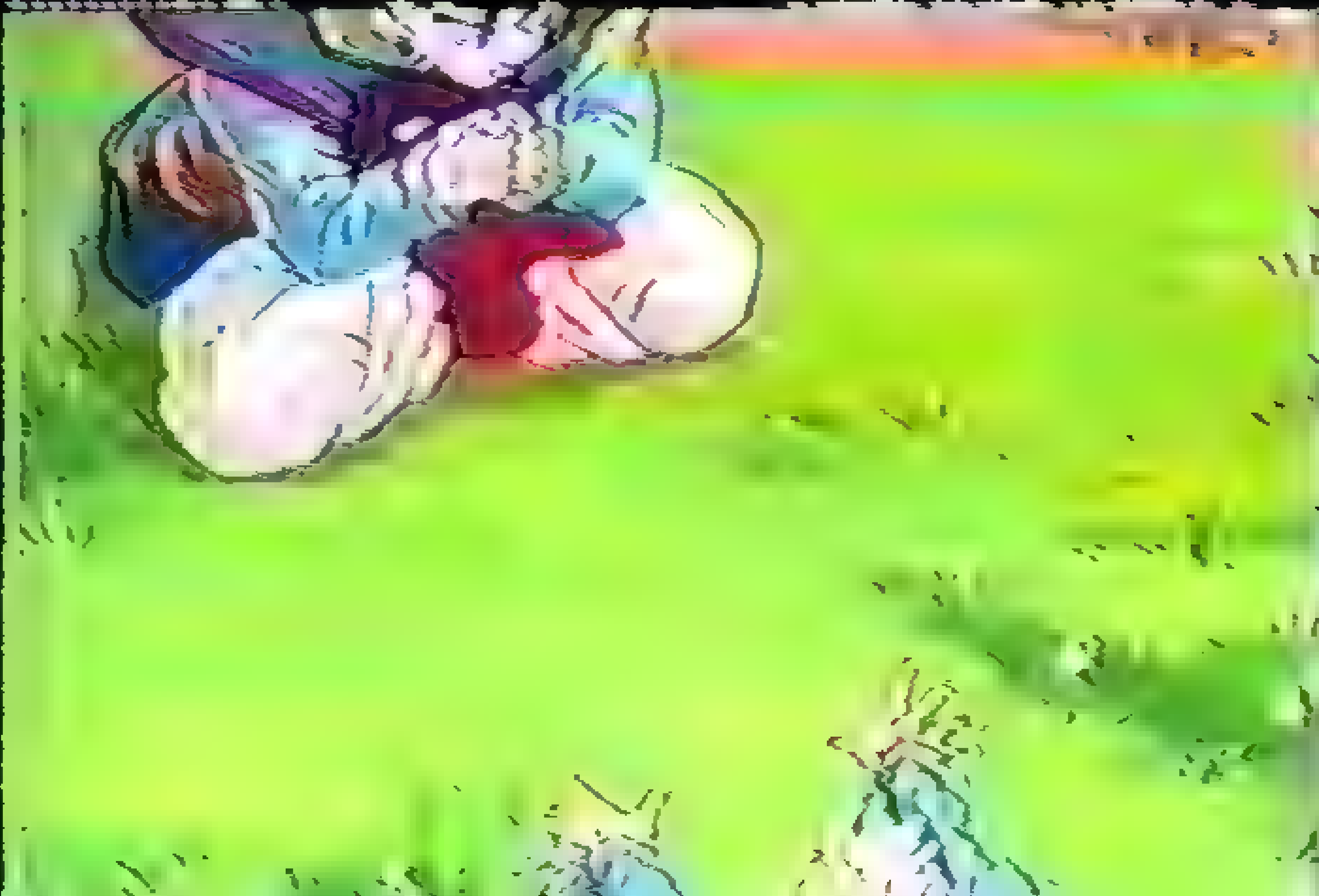












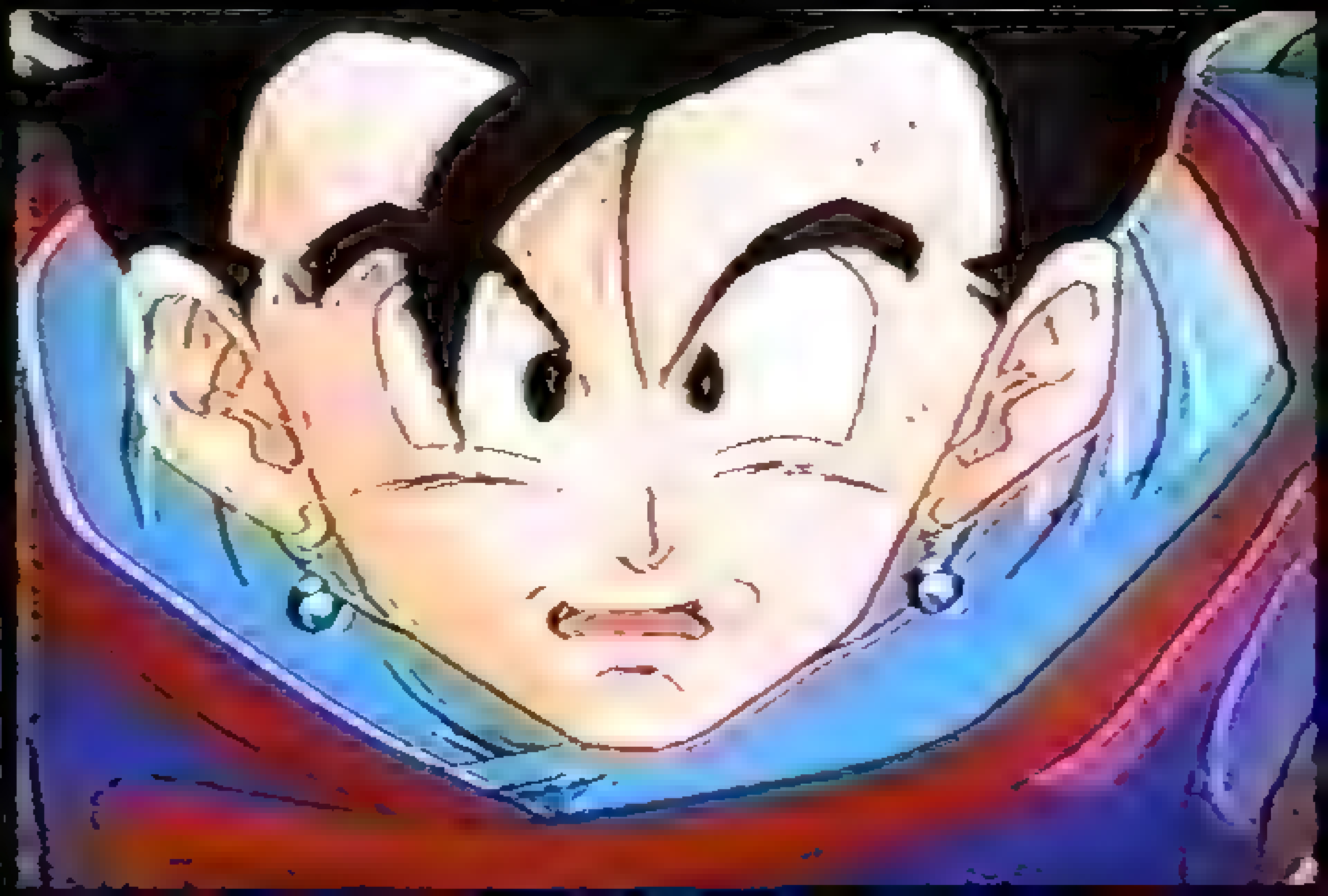






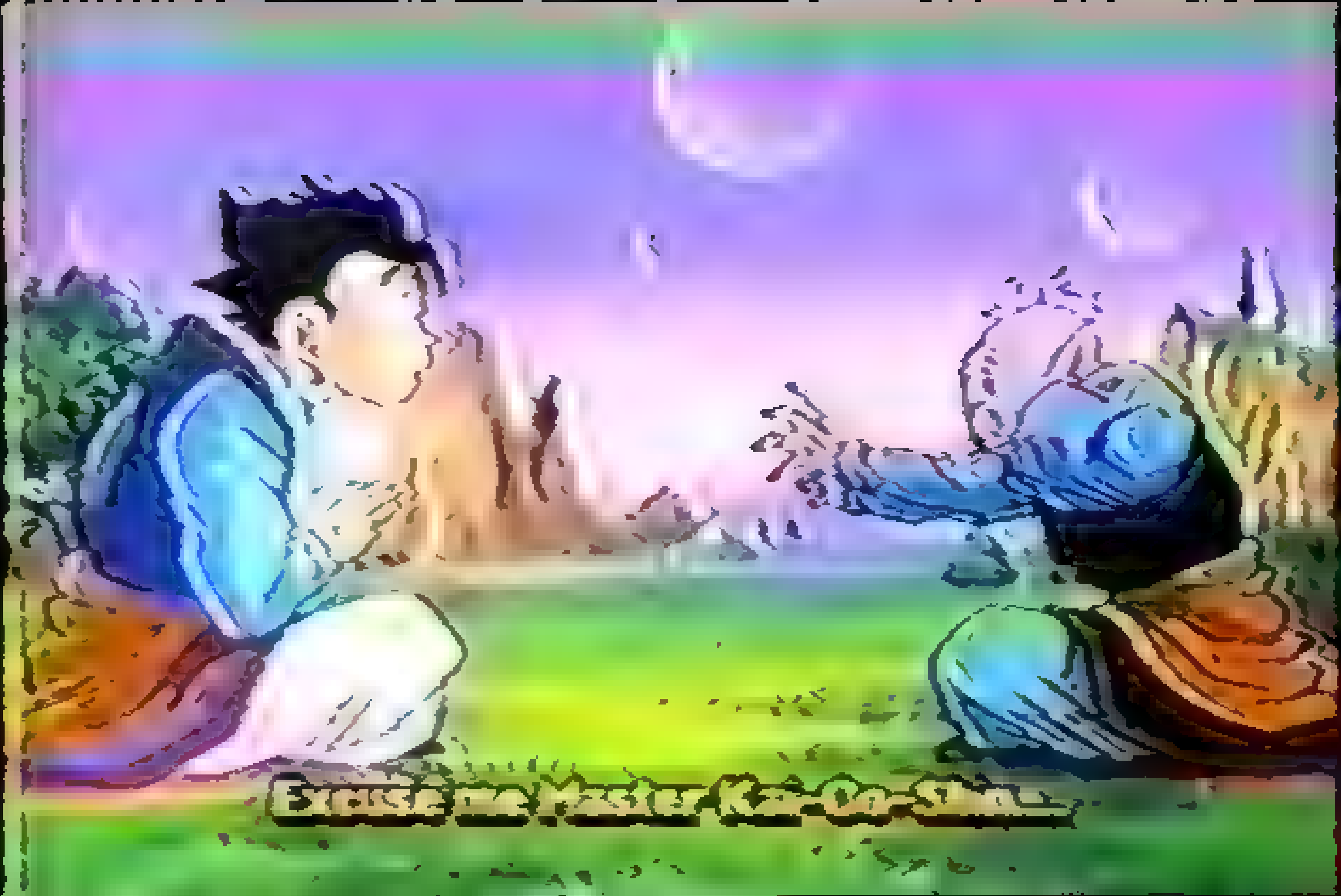


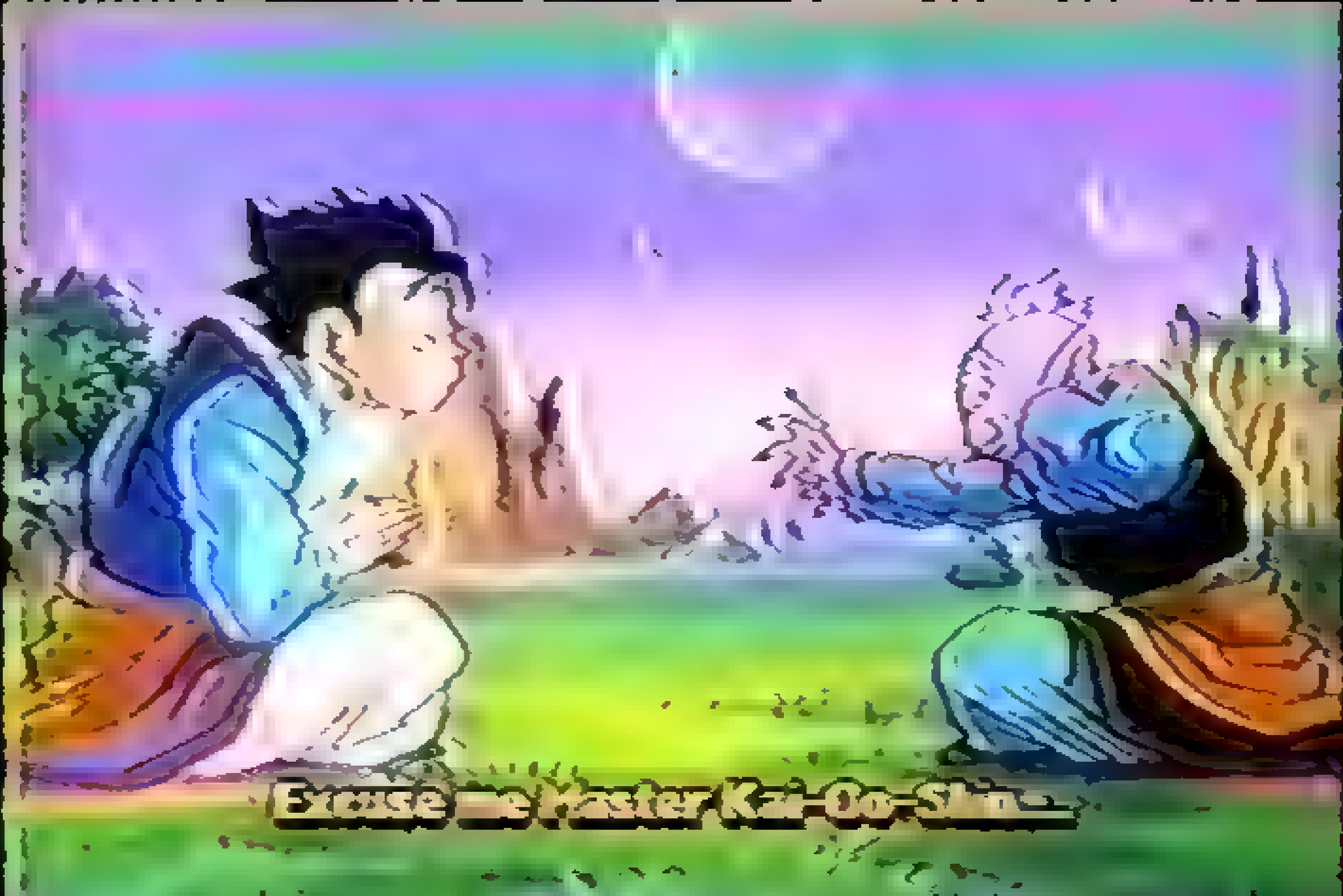









Excuse me Master Kai-Oo-Shin...


Excuse me Master Kai-Oo-Shin...

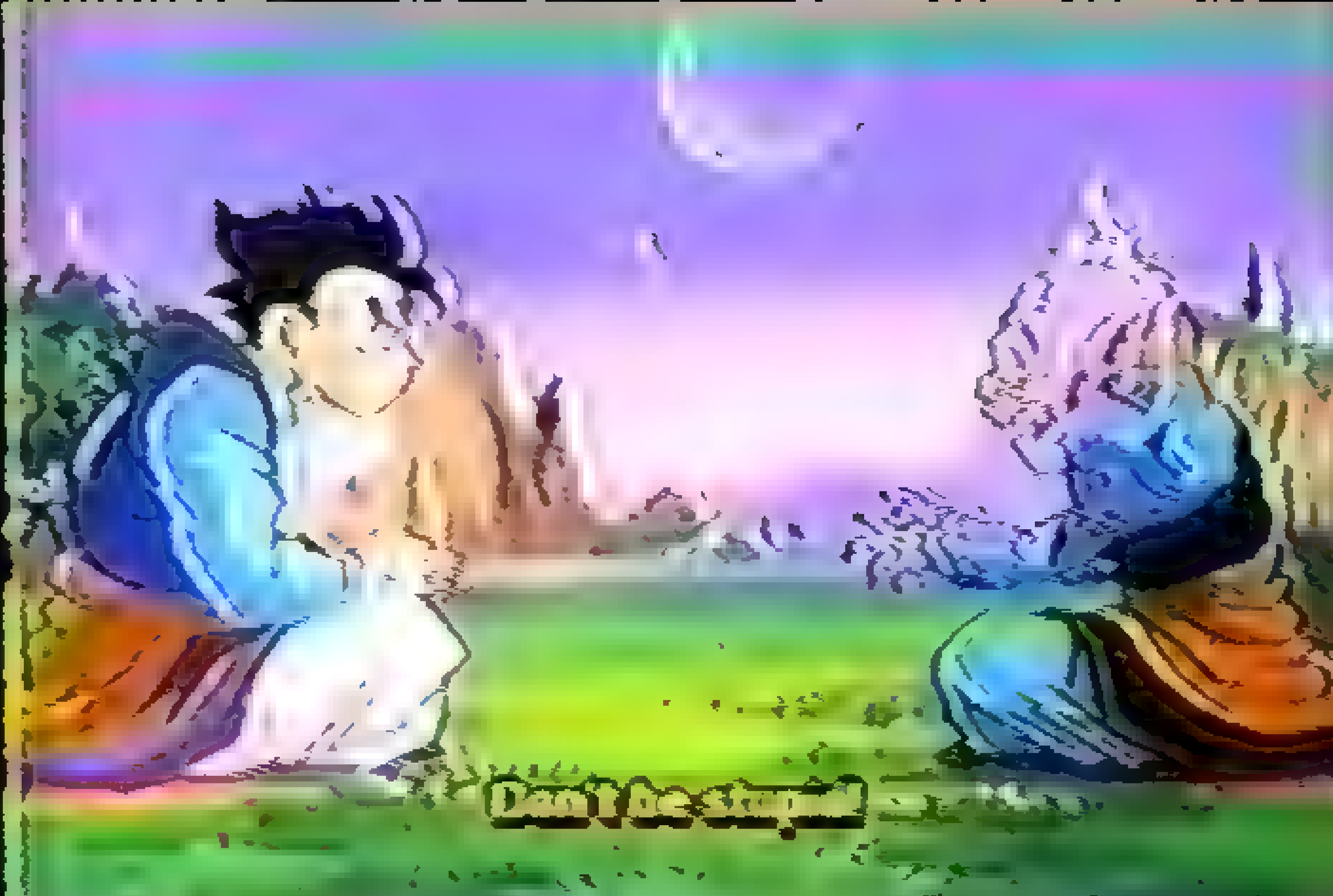









You were sleeping.


Don't be stupid!


couldn't possibly sleep doing
something this important!






looked like that to the


of looked like that to the


But do you think a Kai-Oo-Shin could be..?


But do you think a Kai-Oo-Shin could lie?















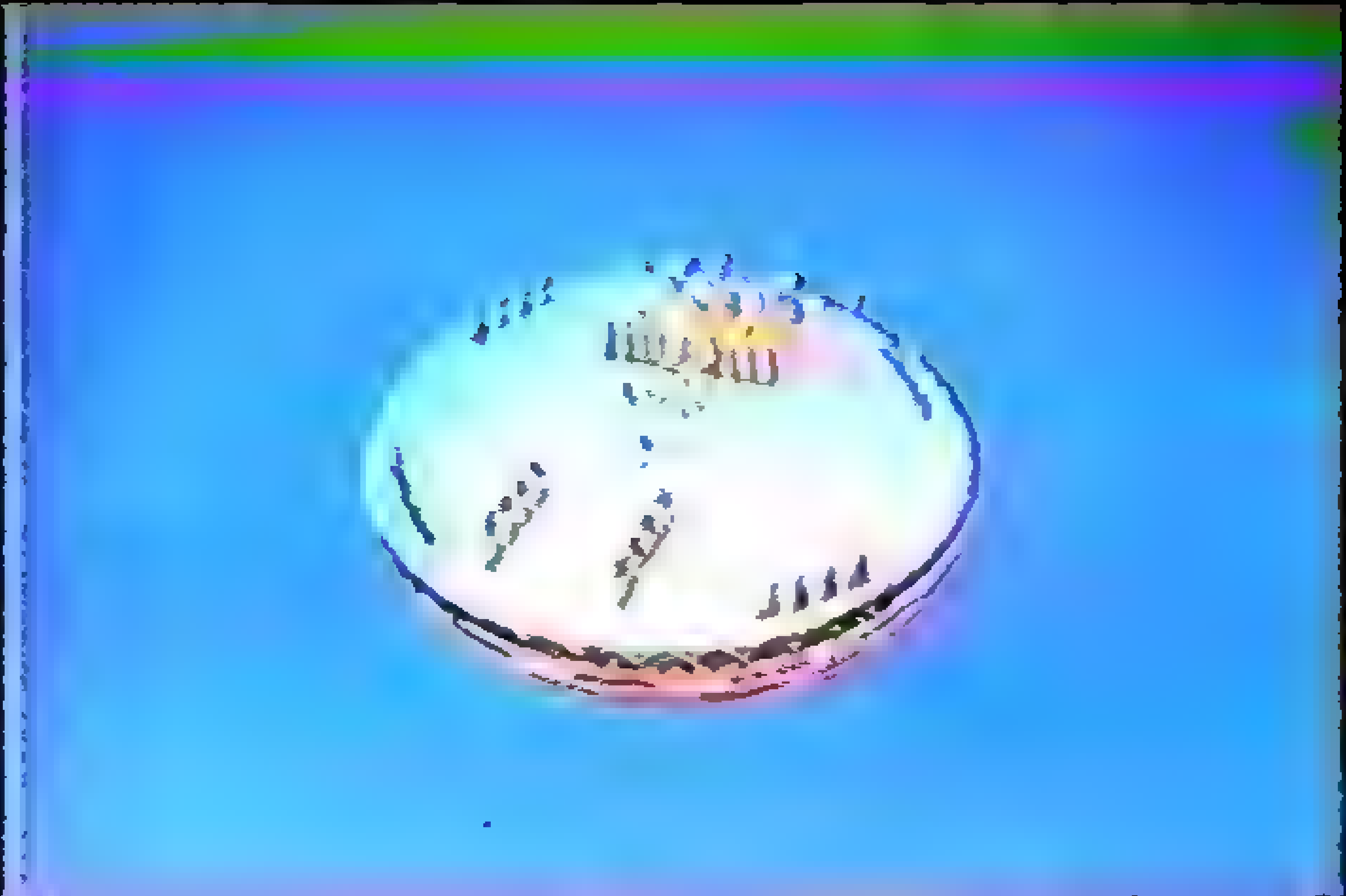


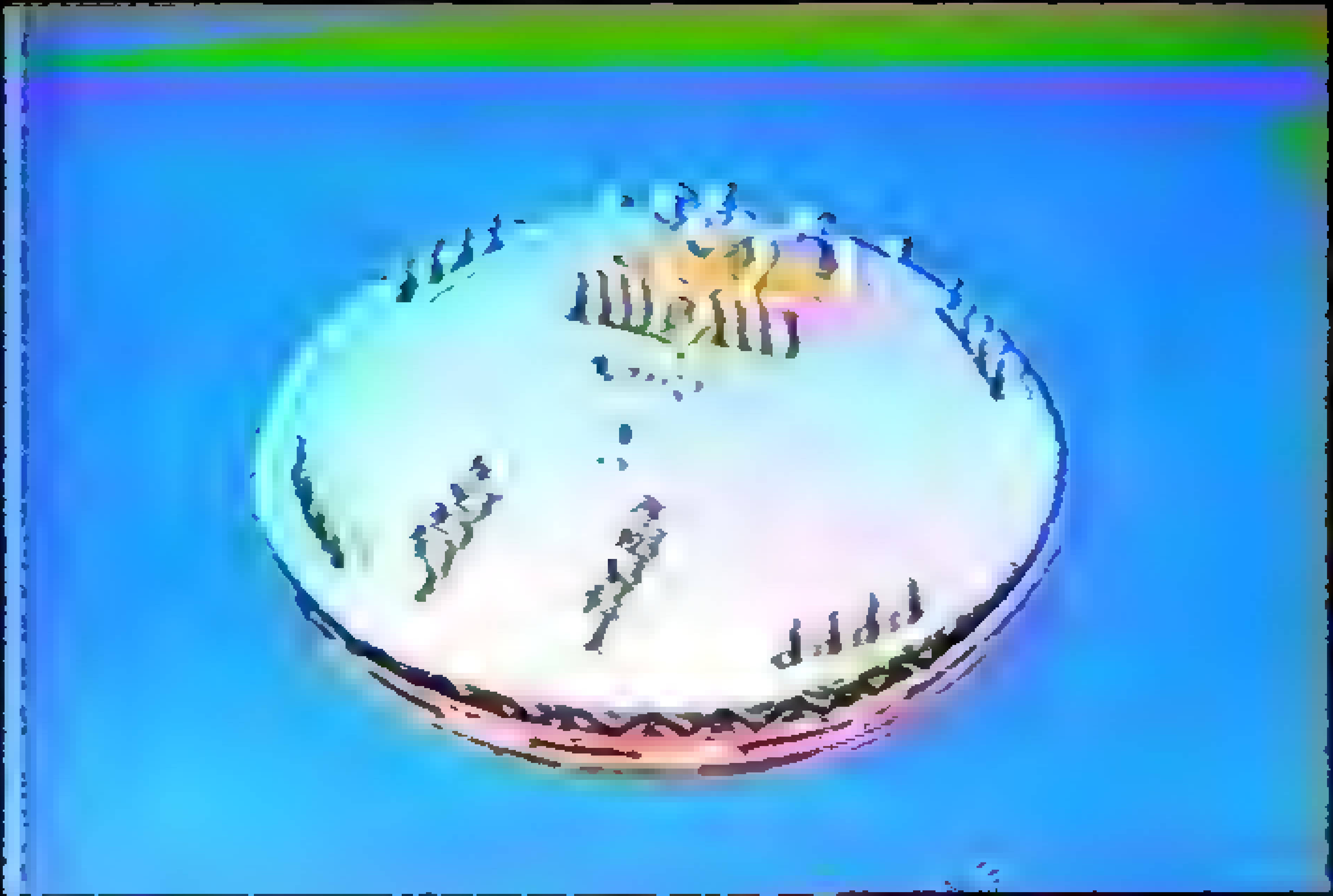





Gohan began to think this wouldn't work


Gohan began to think this wouldn't work





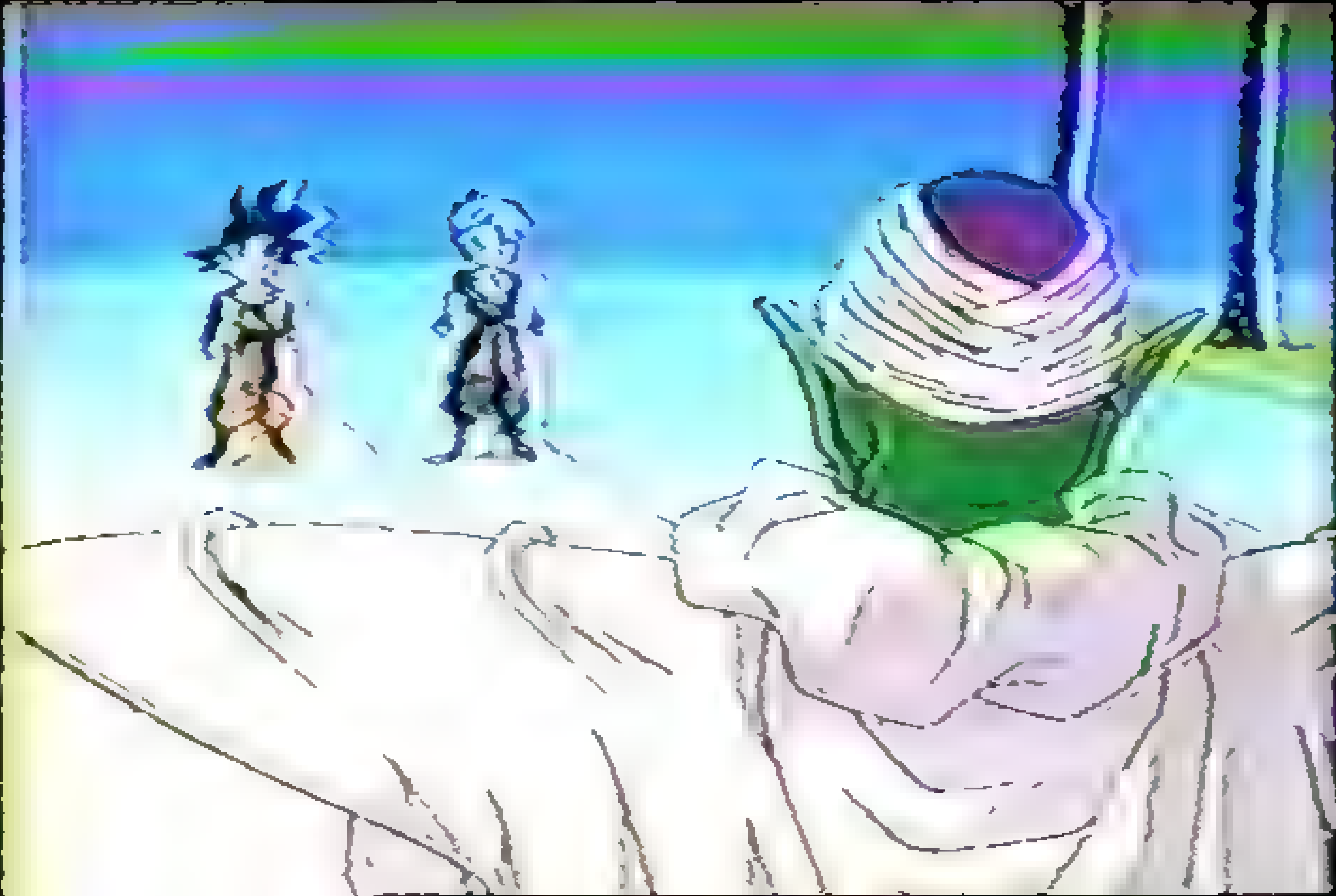

Let's get started!


Let's try the Super Saiyajin Fusion!!

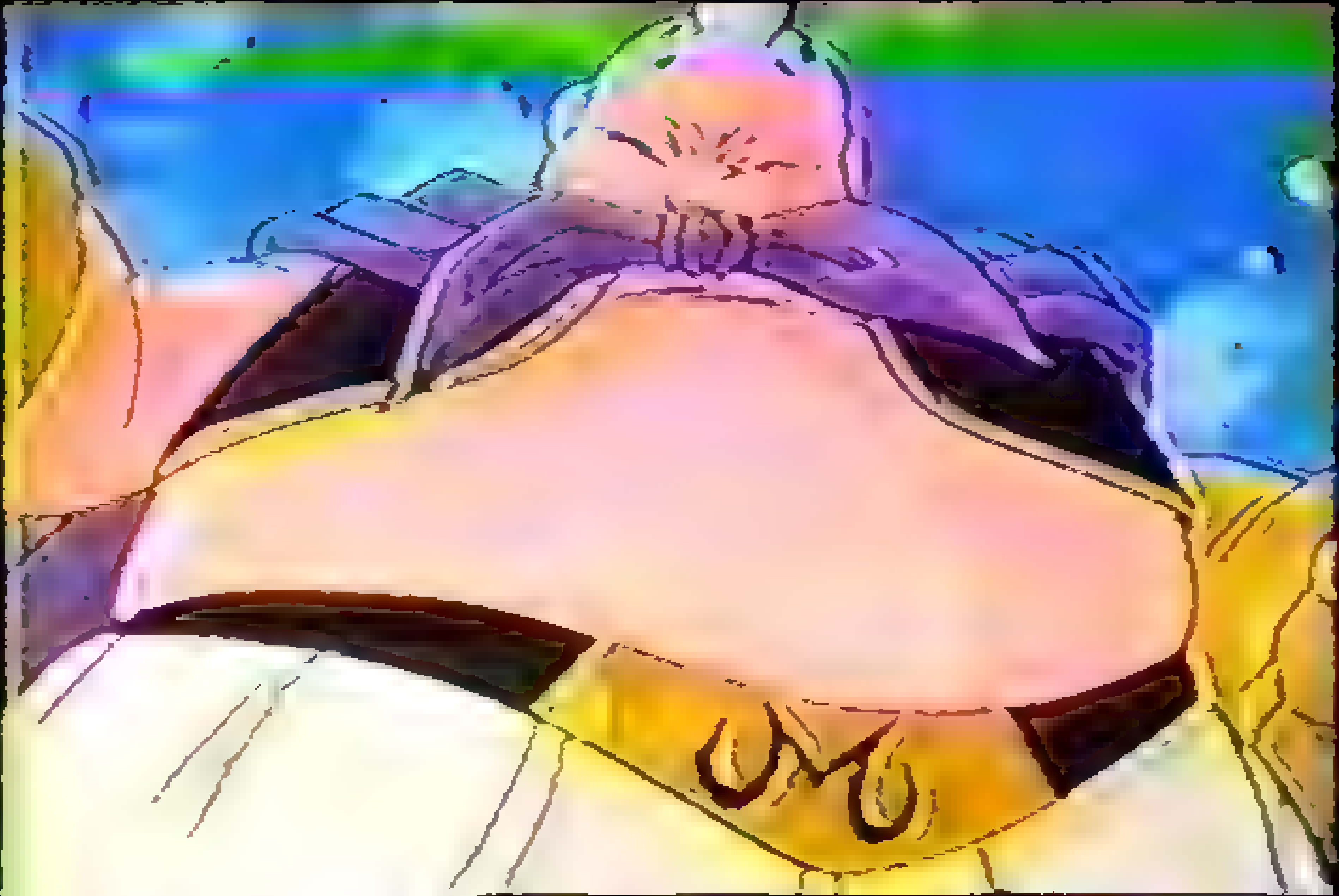

Let's try the Super Saiyajin Fusion!


Listen to me!


If this Fusion works don't let it go to your head

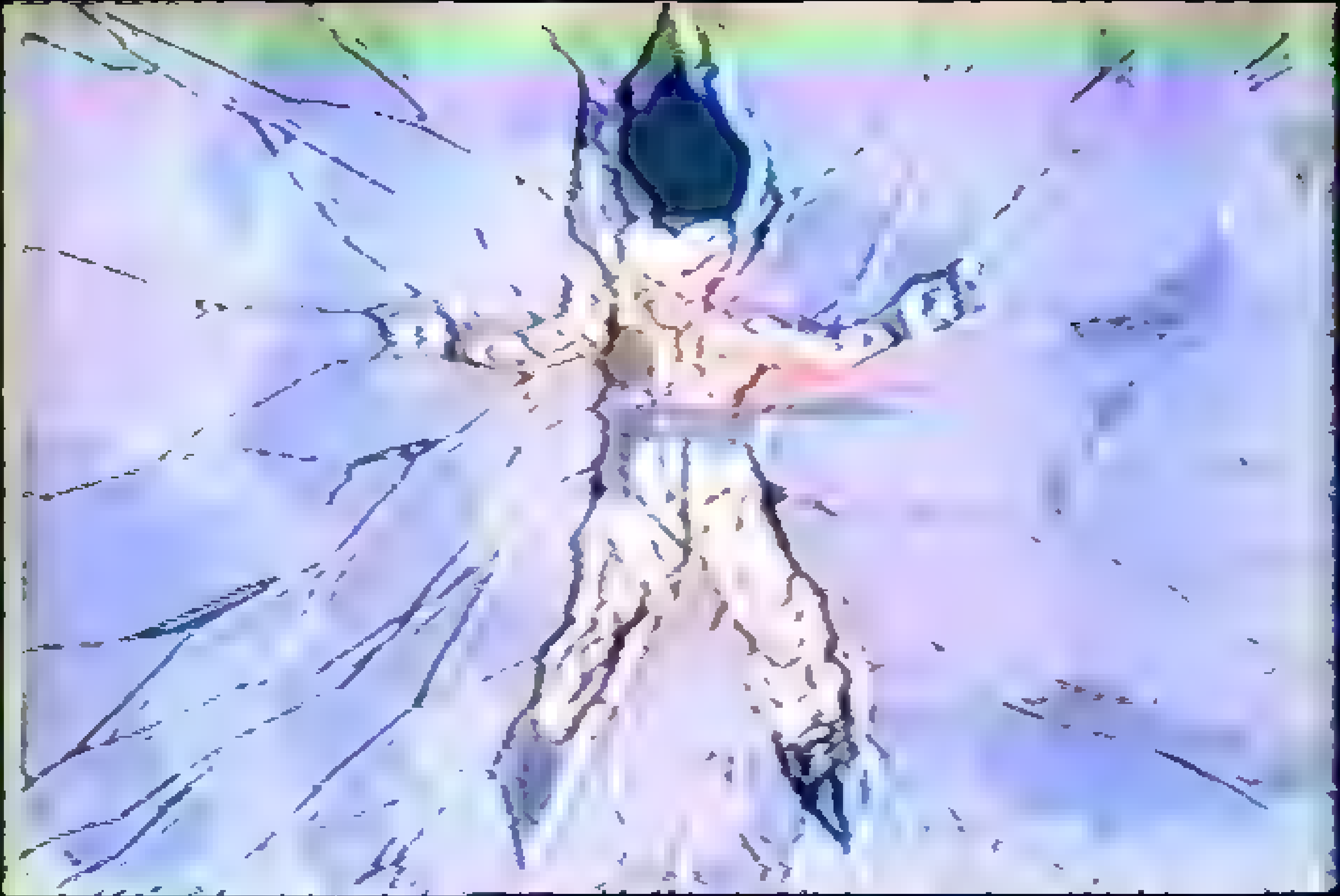



You know how strong Majin Buu is now





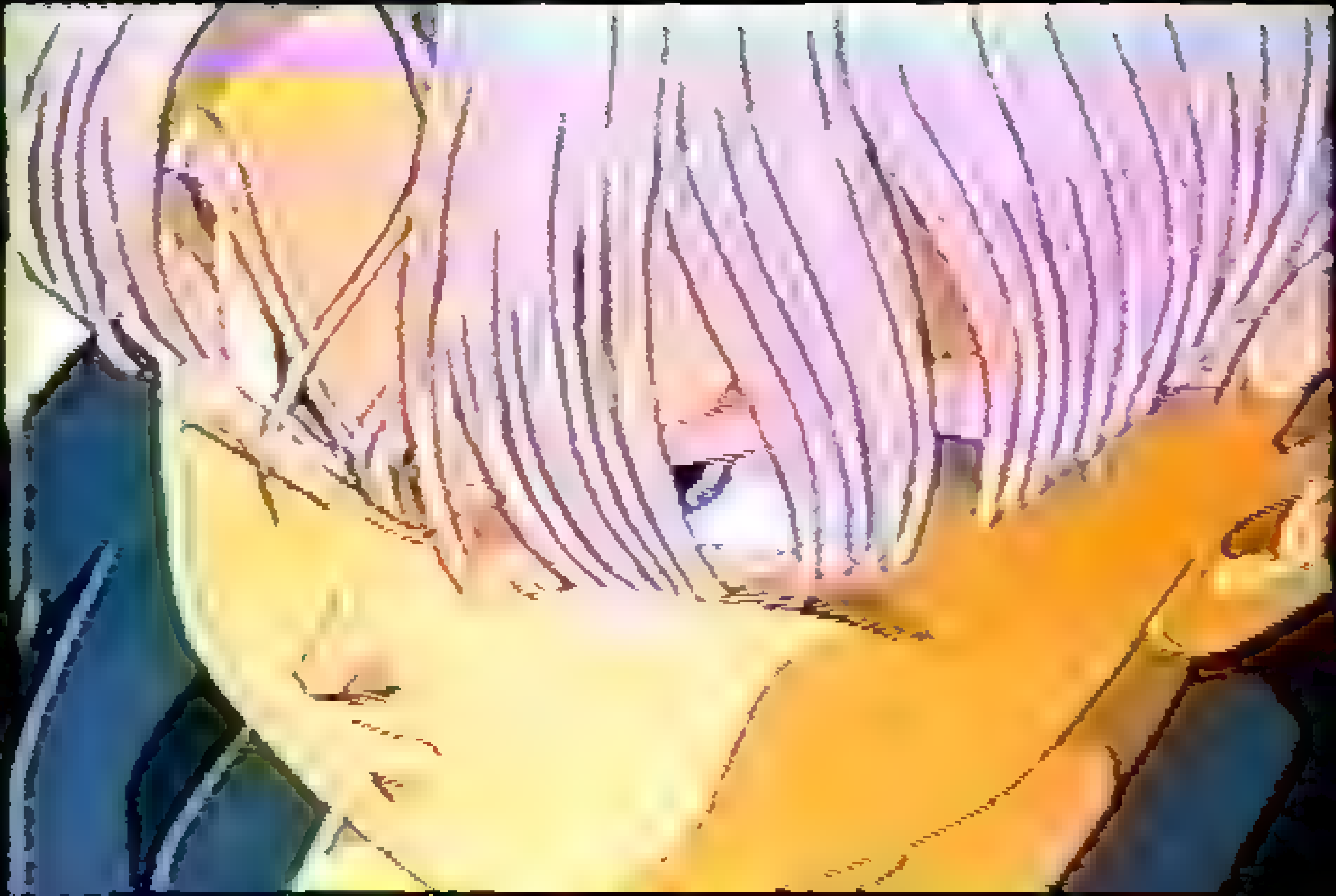





Yep, we know

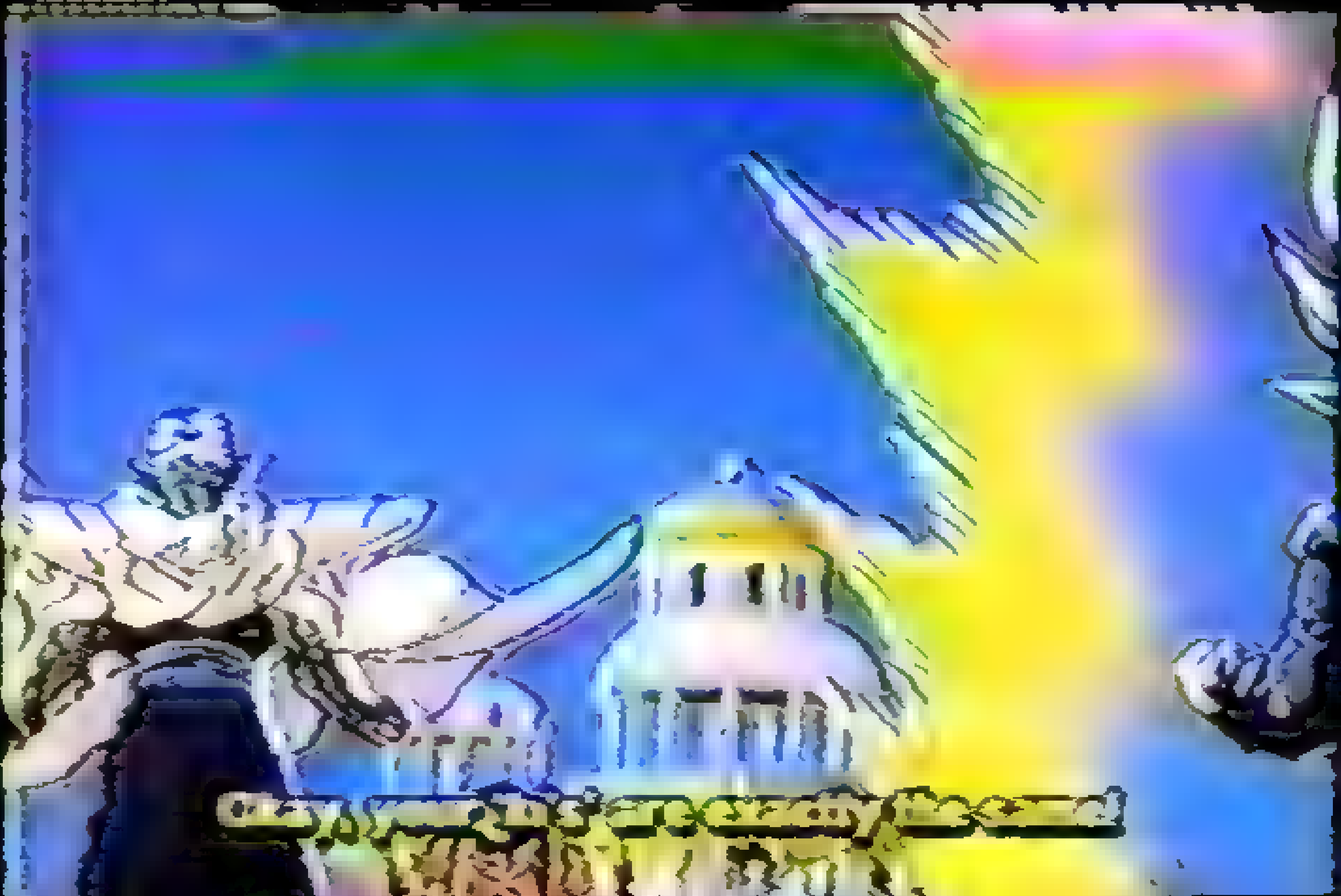

Okay do it!







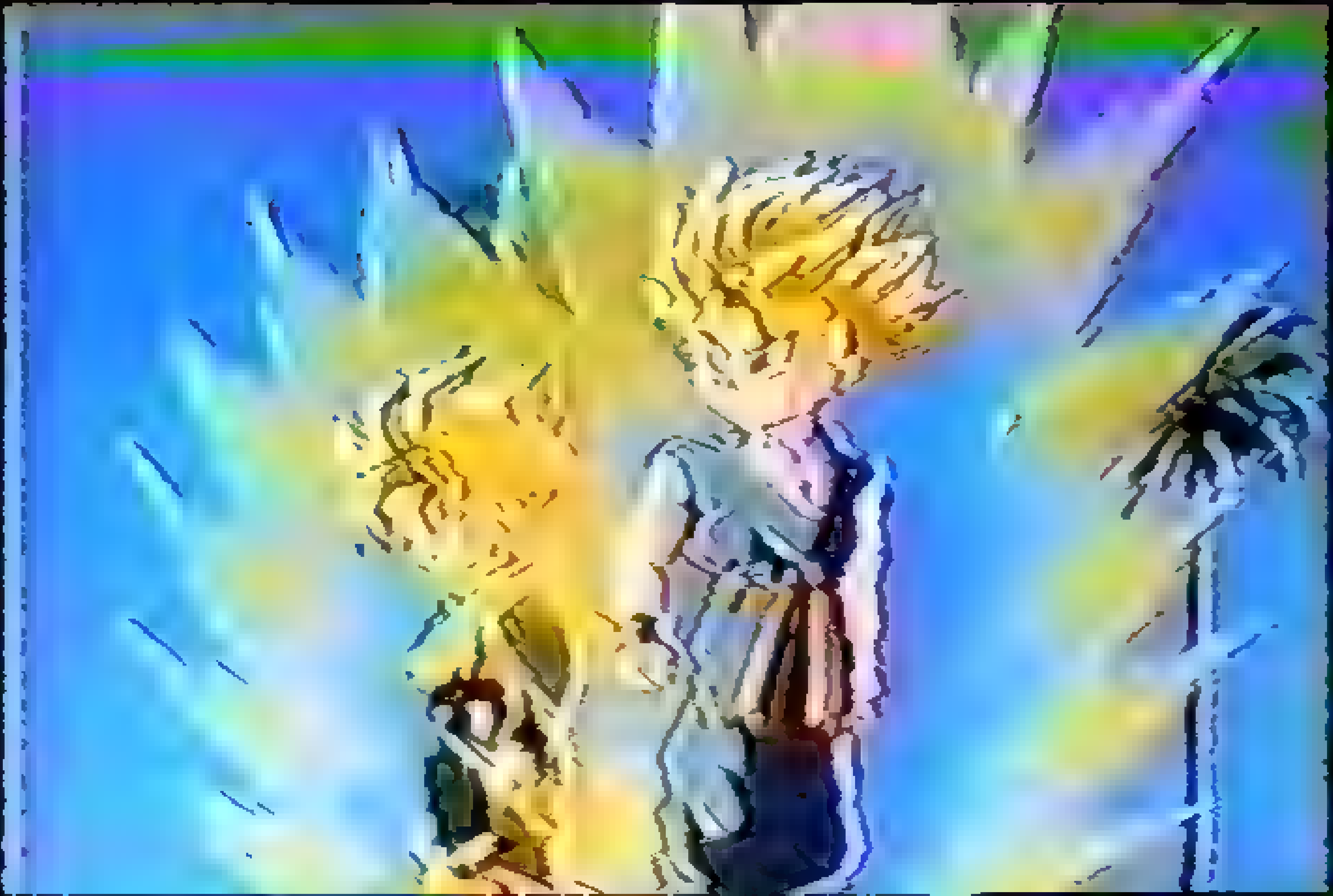


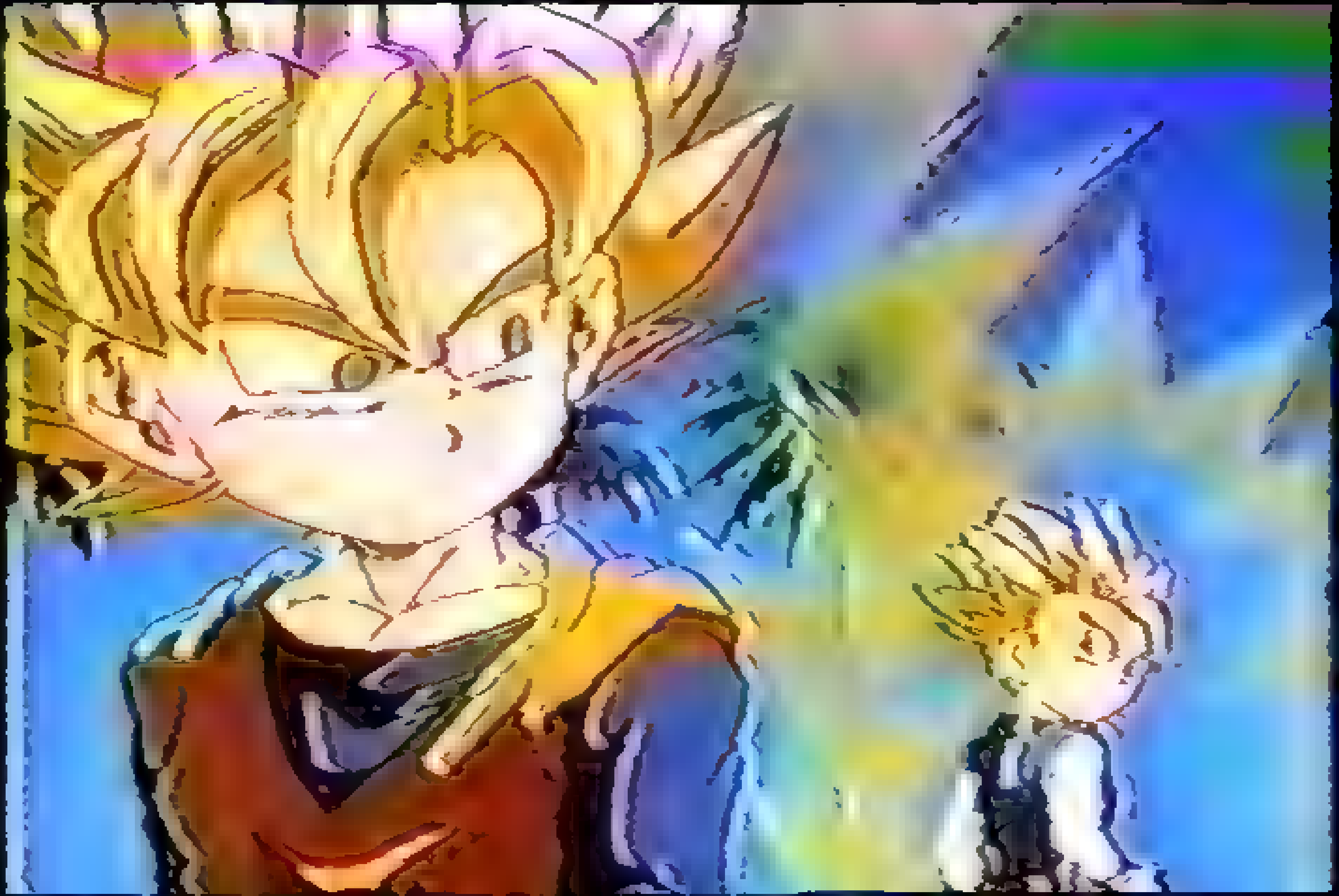


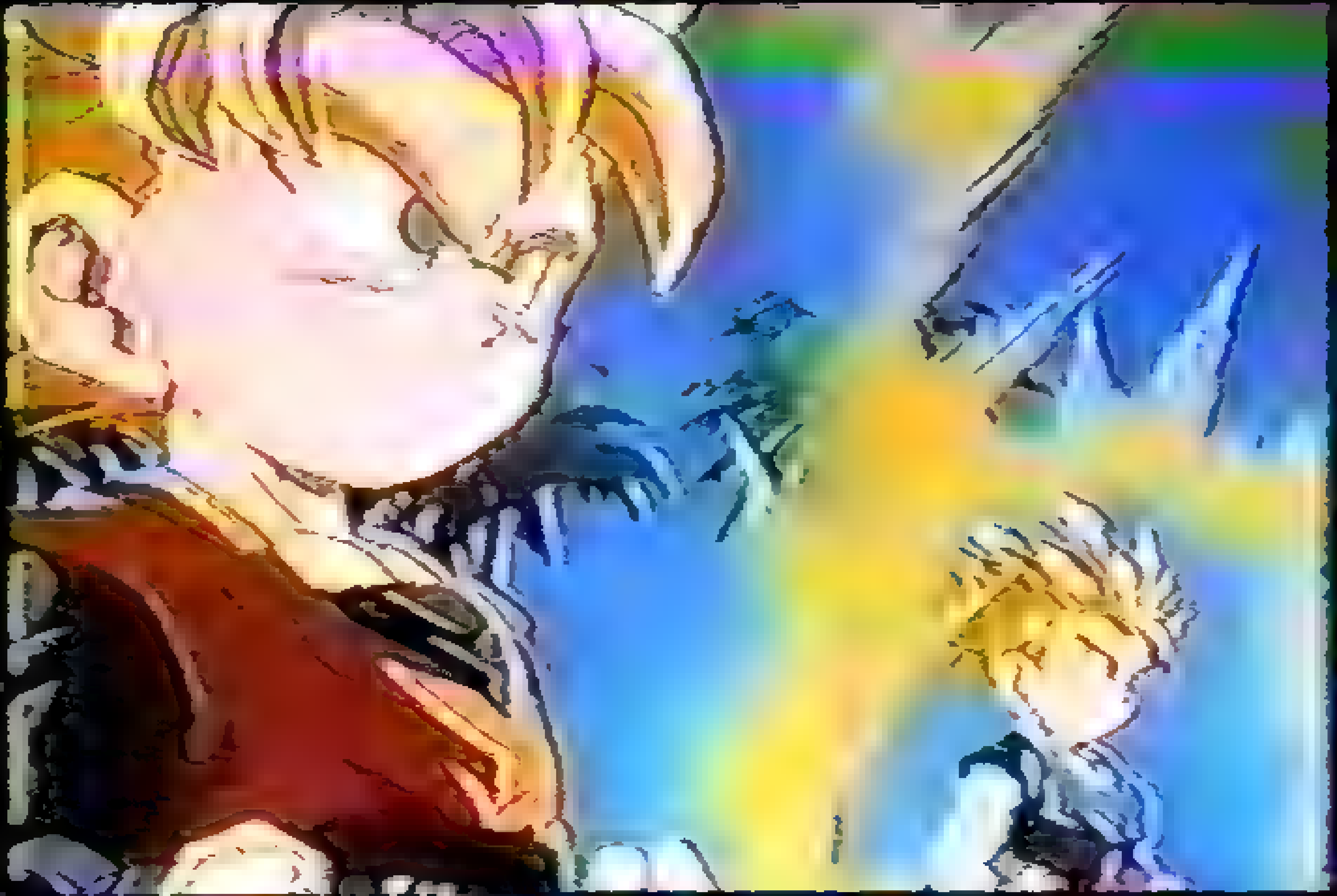


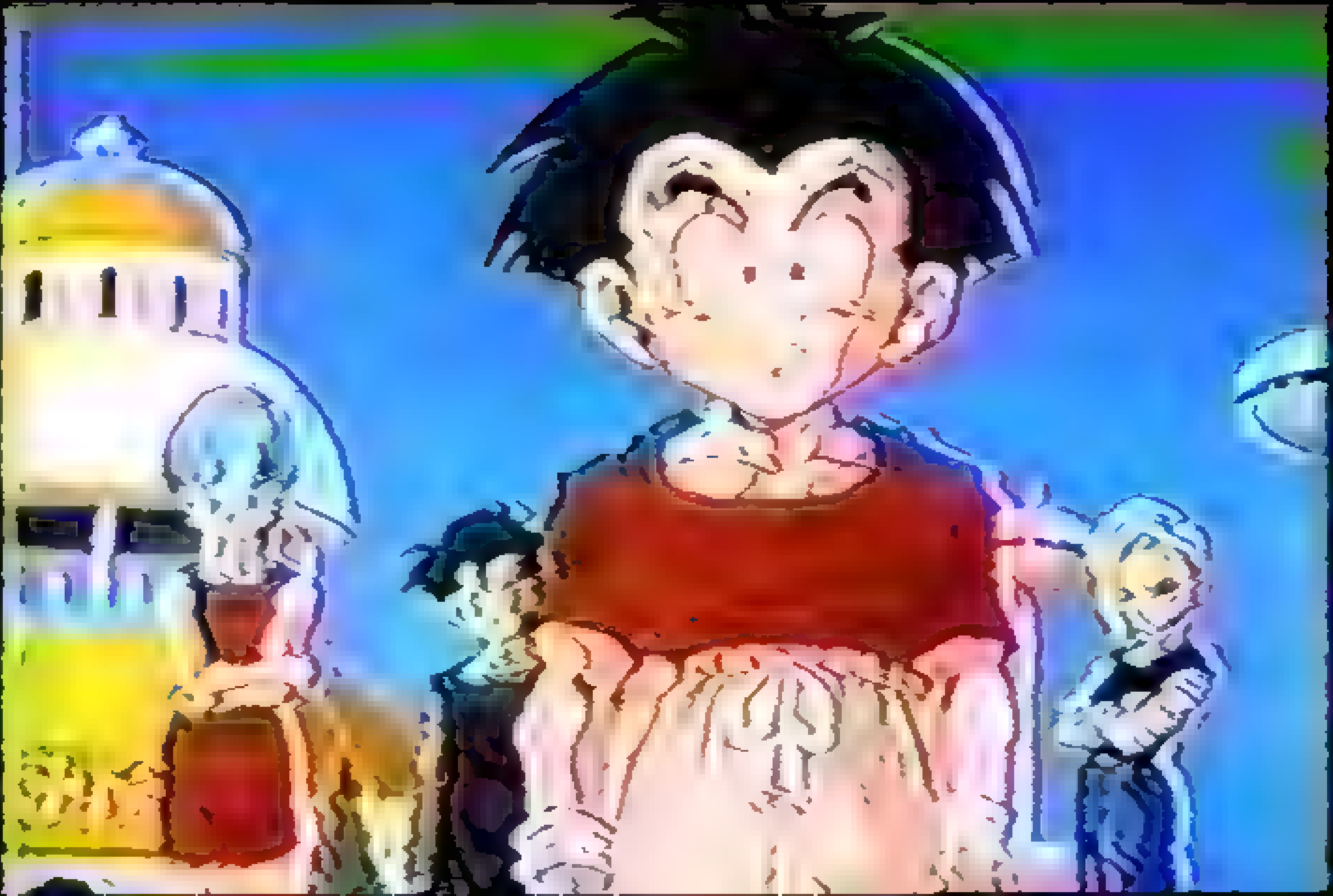










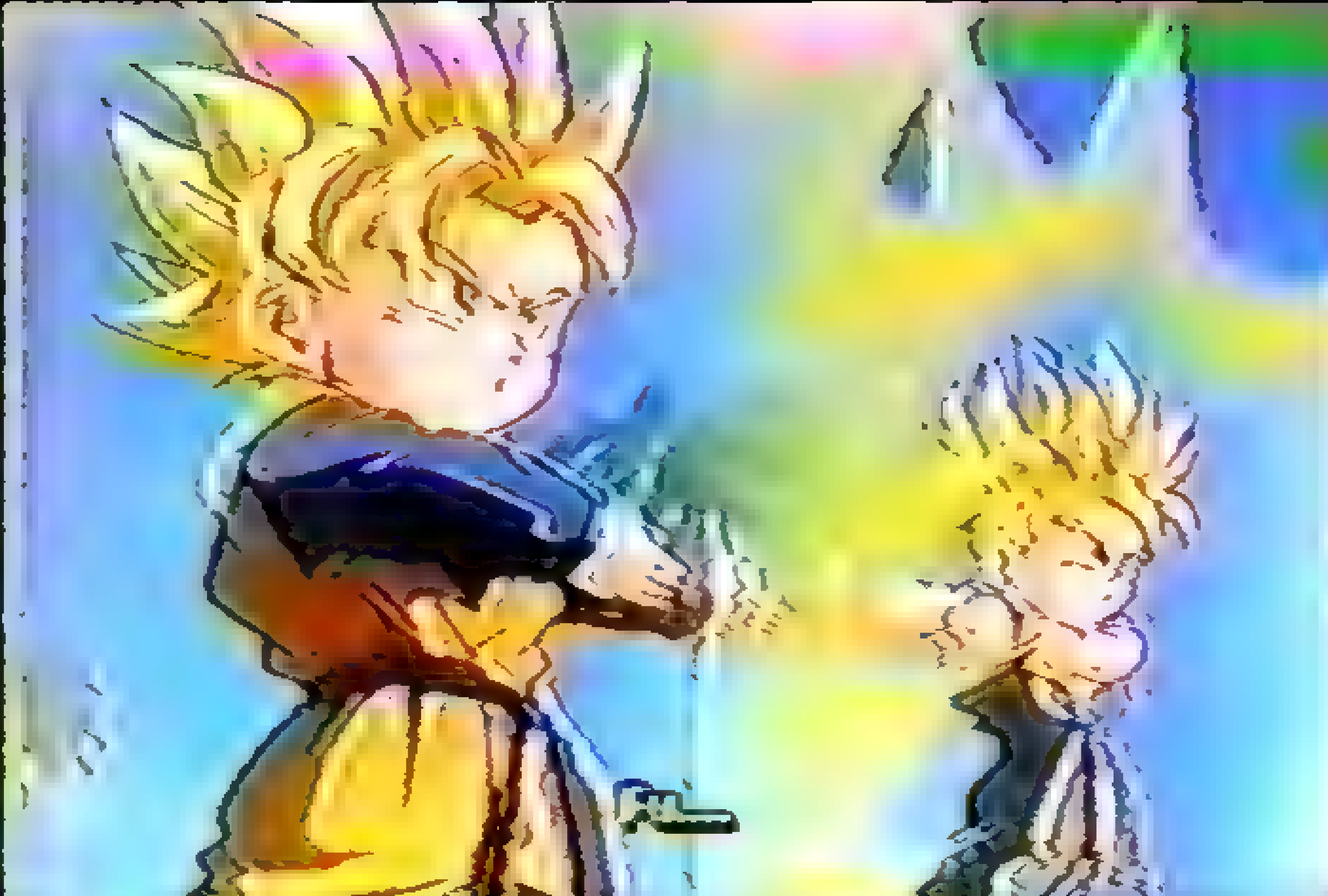


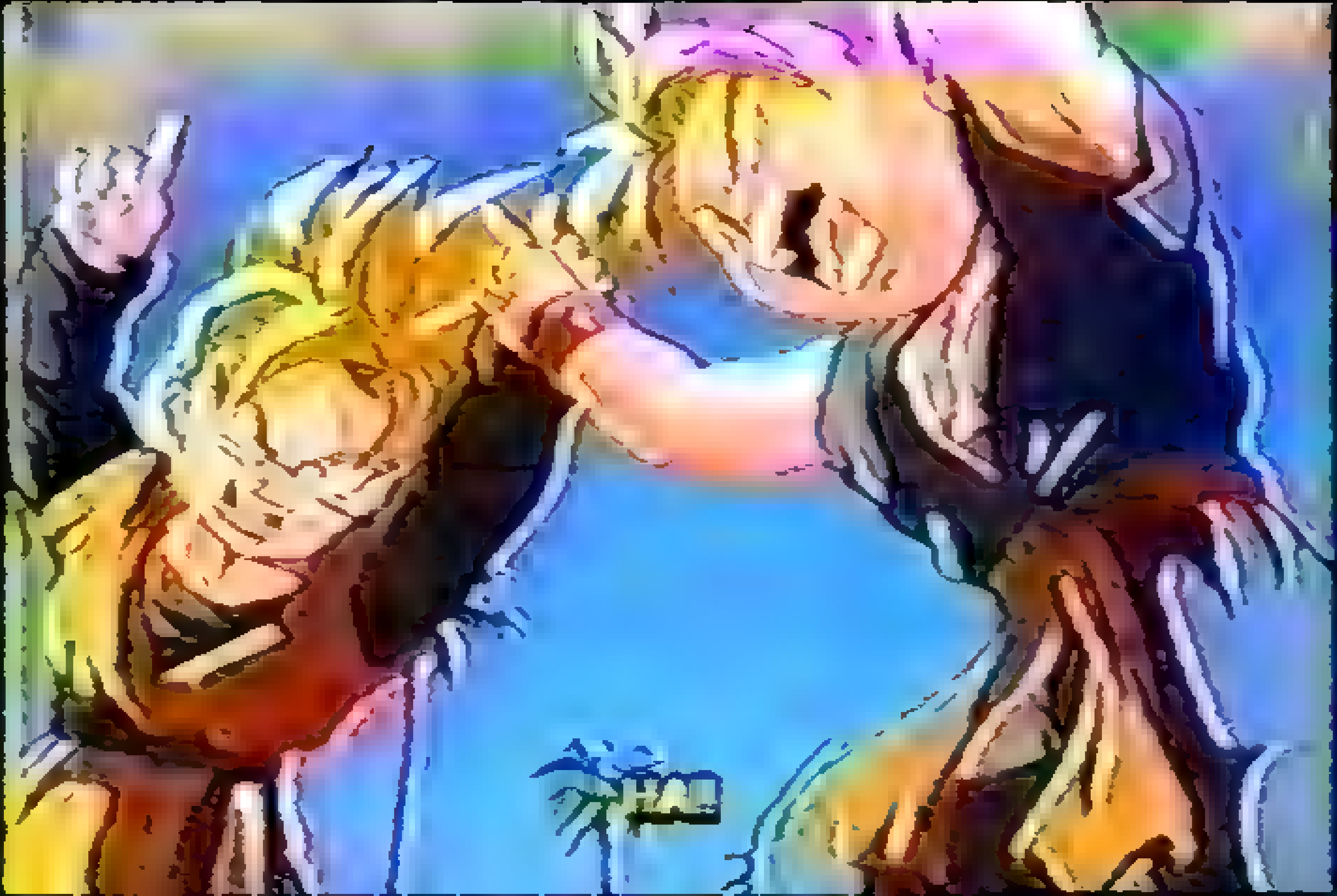










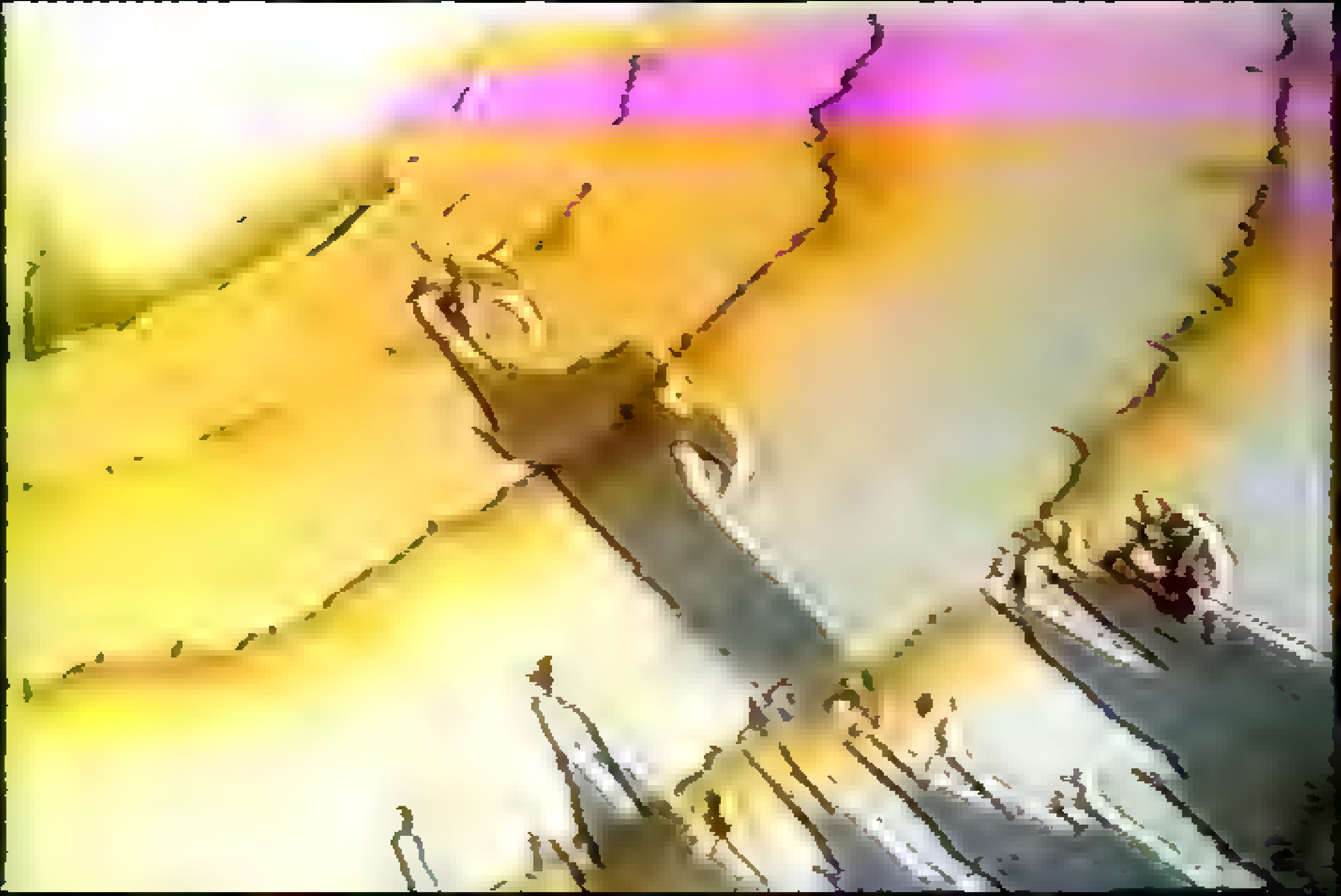


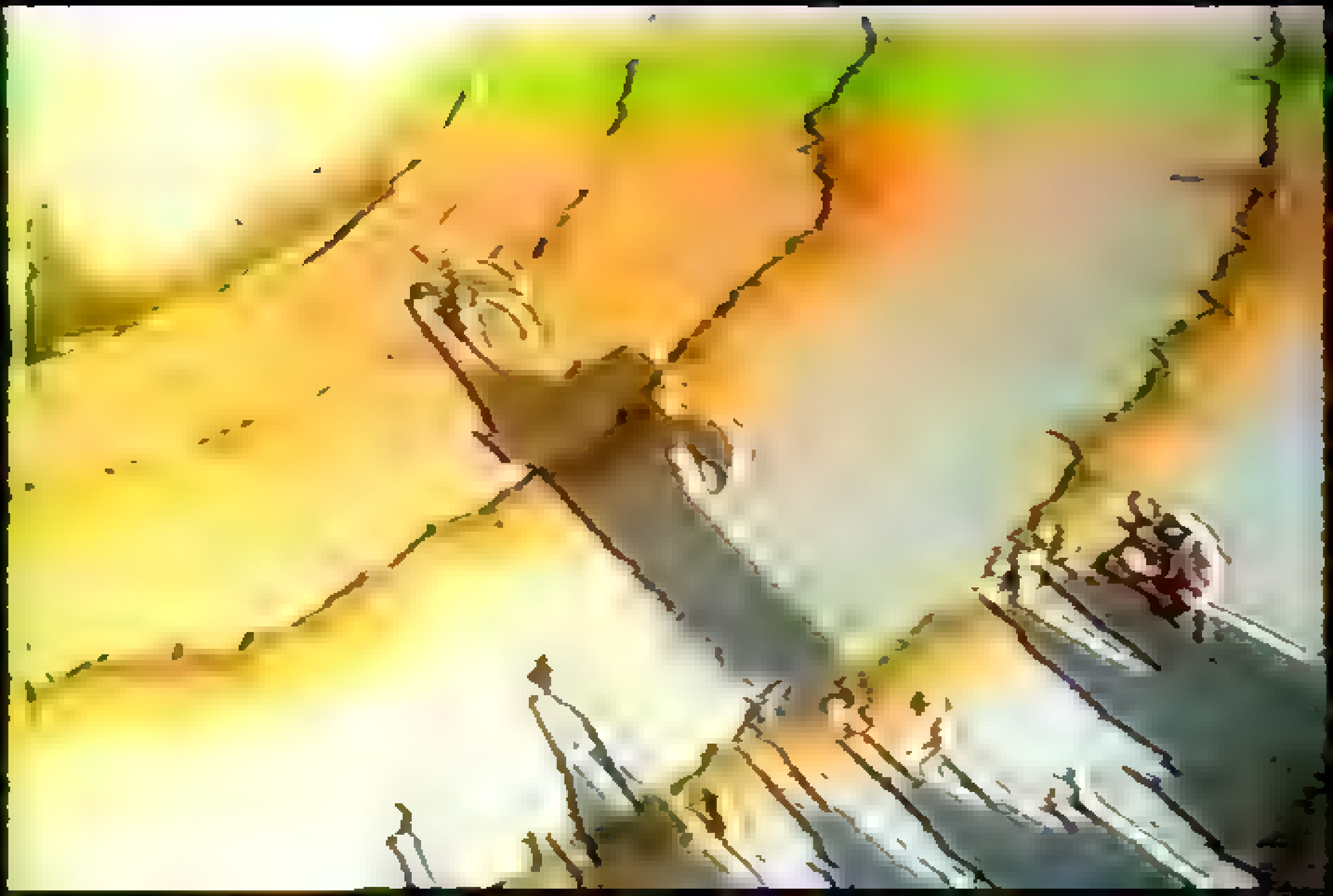






















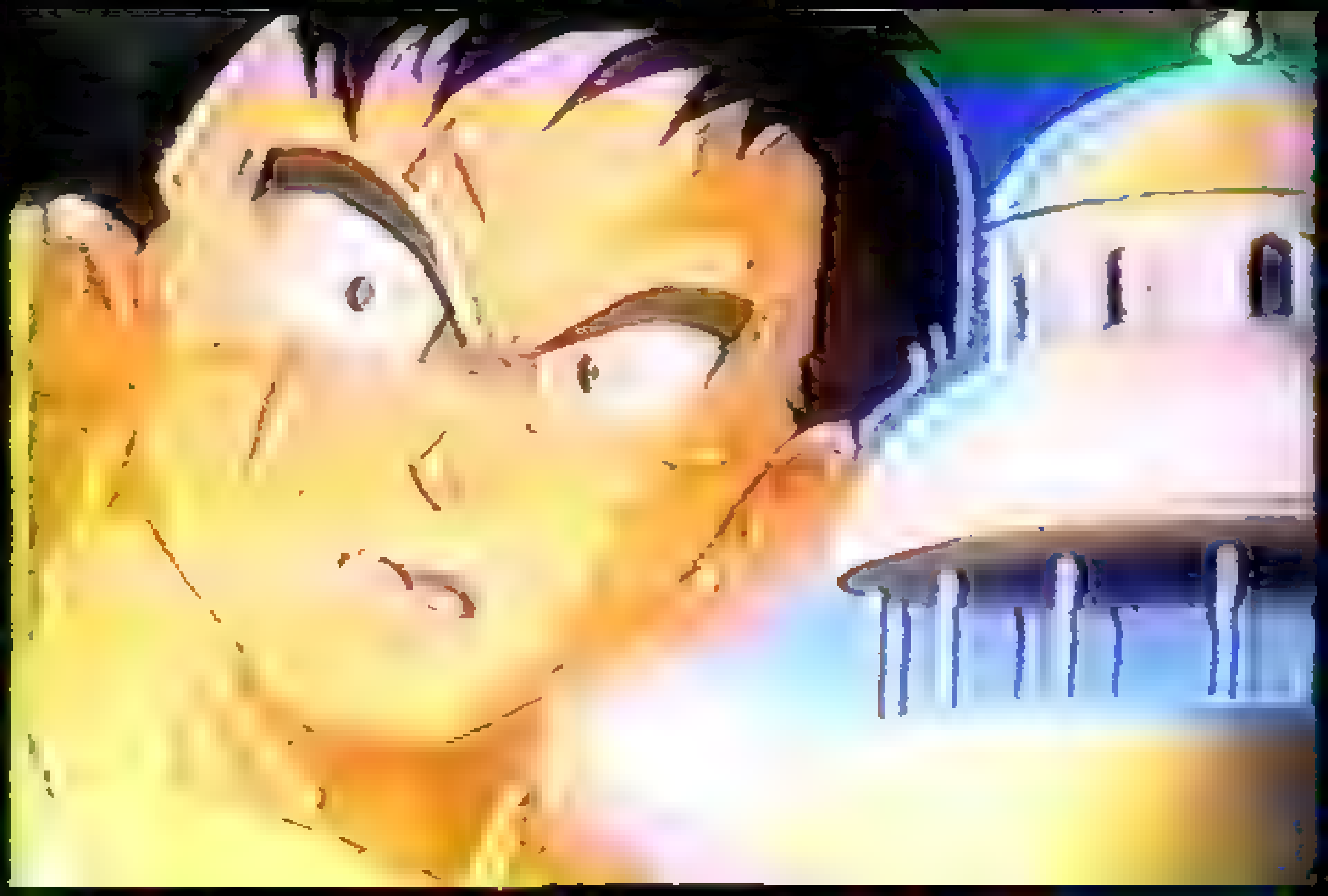




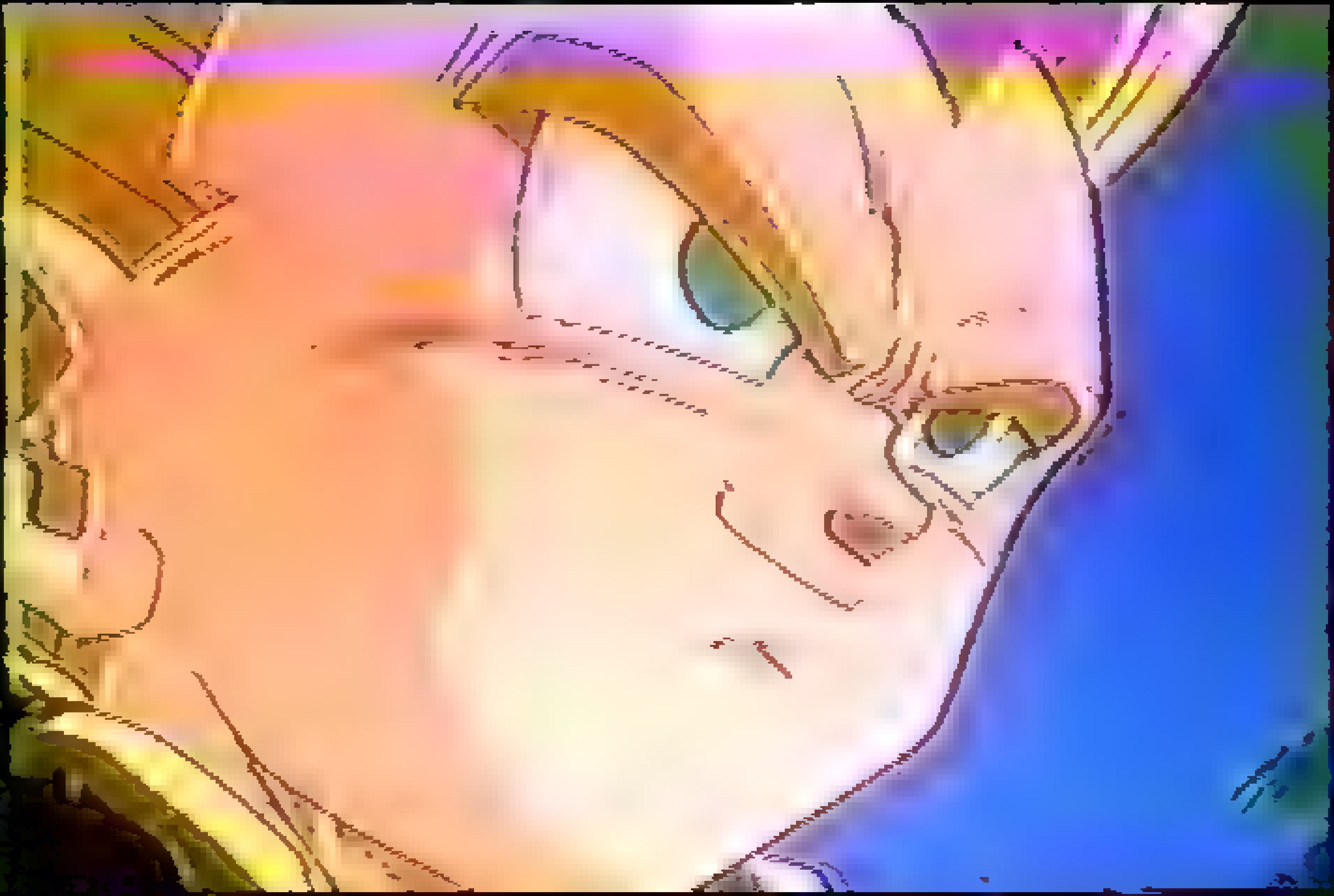


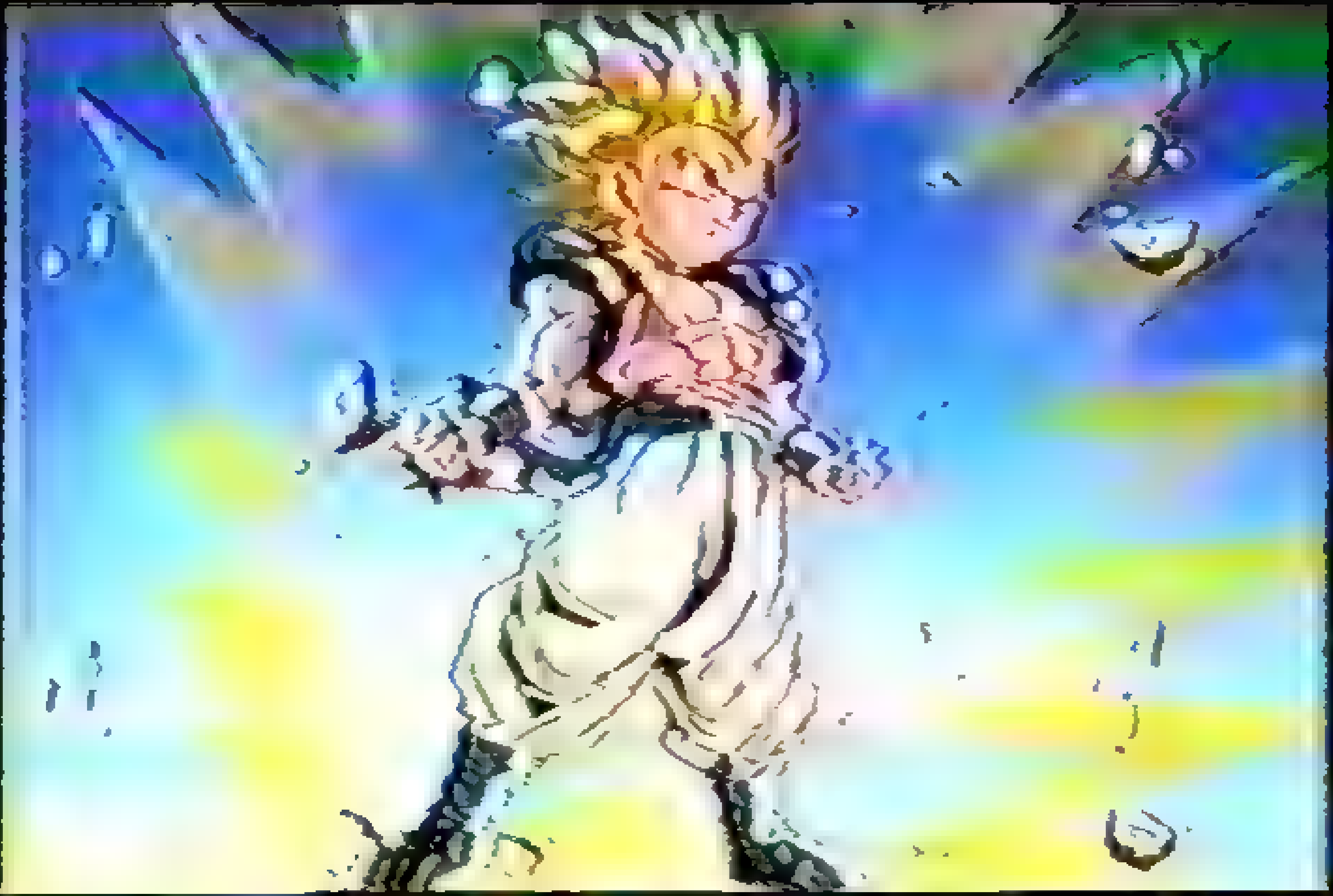


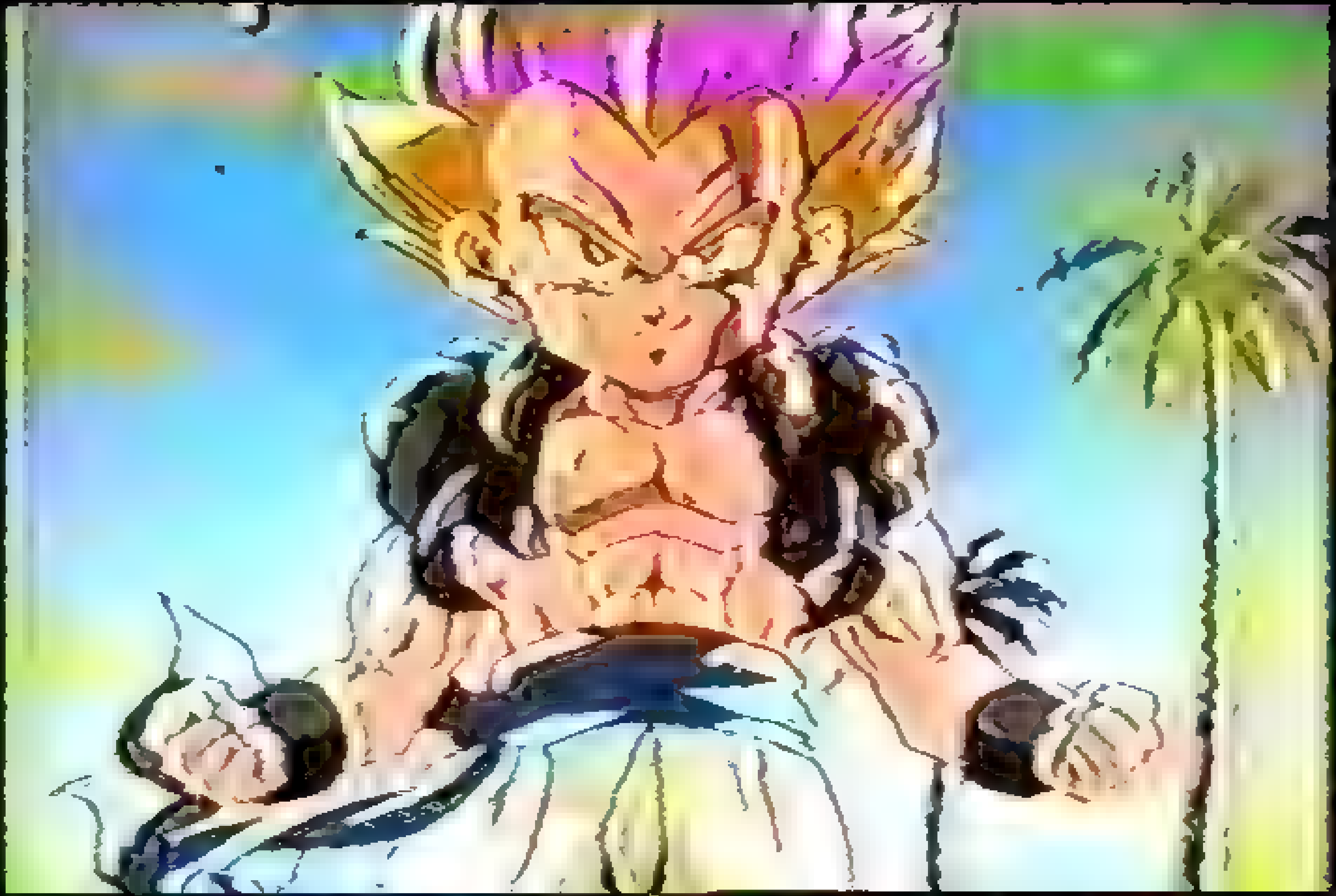


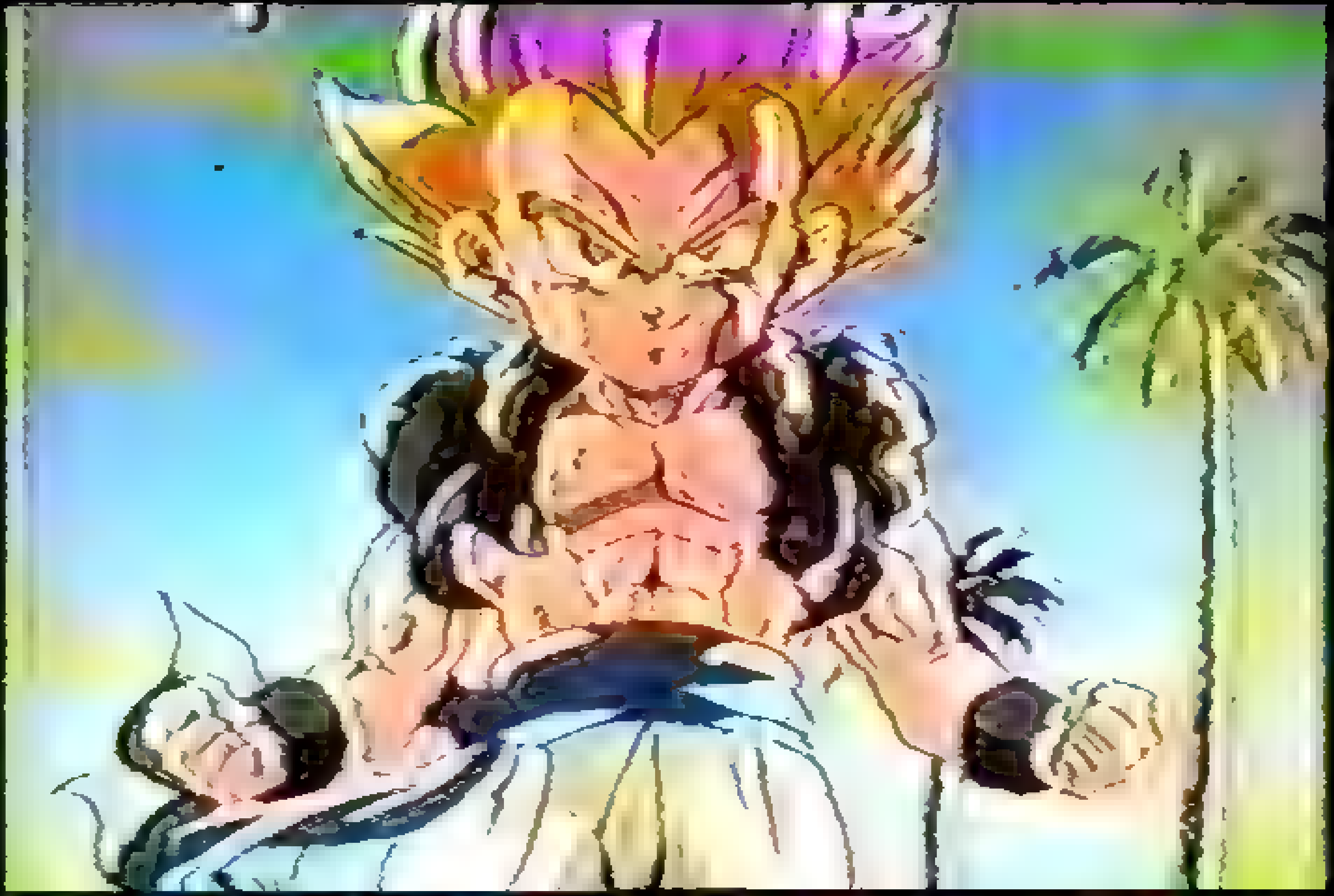


















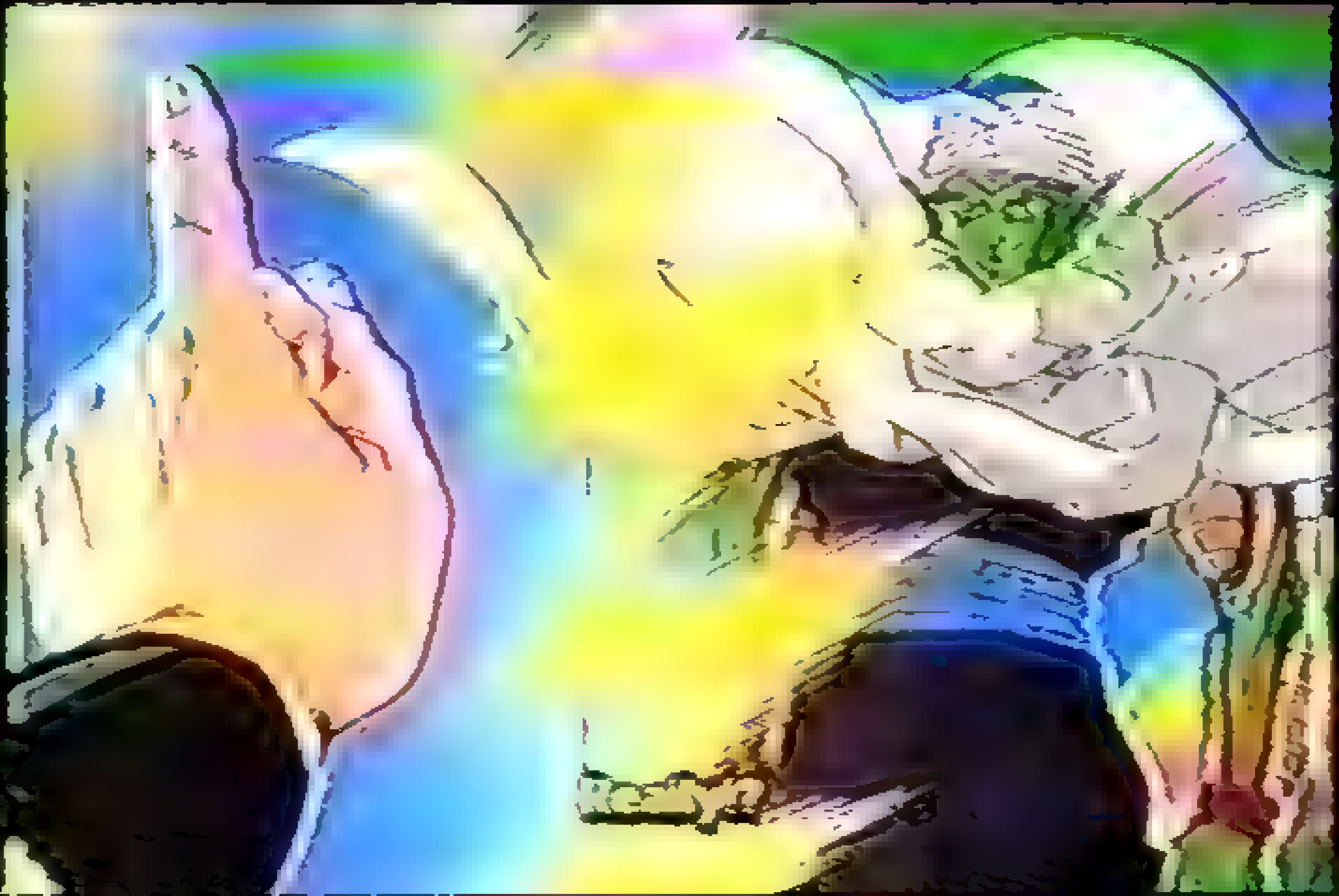

That was a perfect success!!

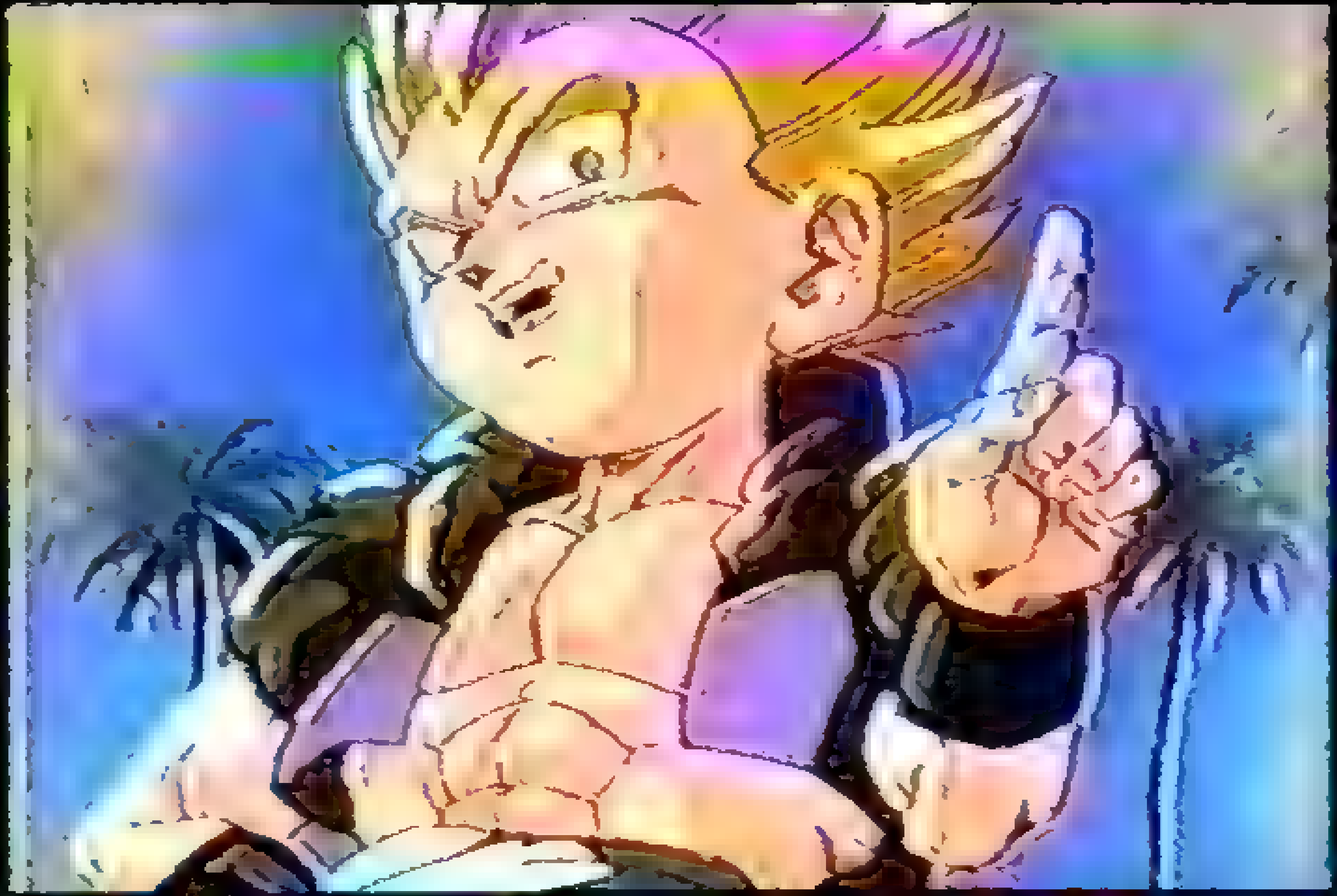

You've gotten a huge spiritual
power but can you move?


You've gotten a huge spiritual
power but can you move?



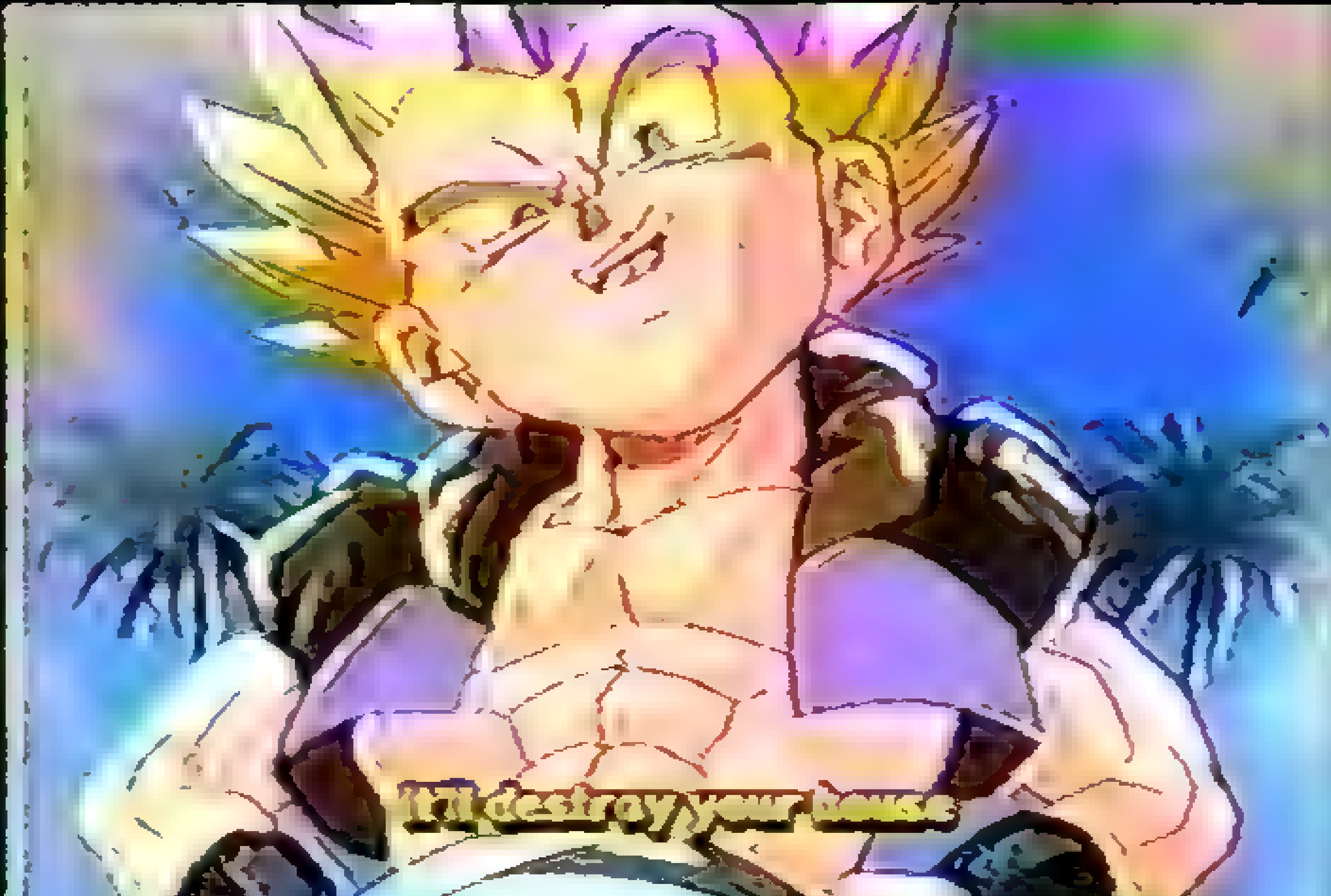


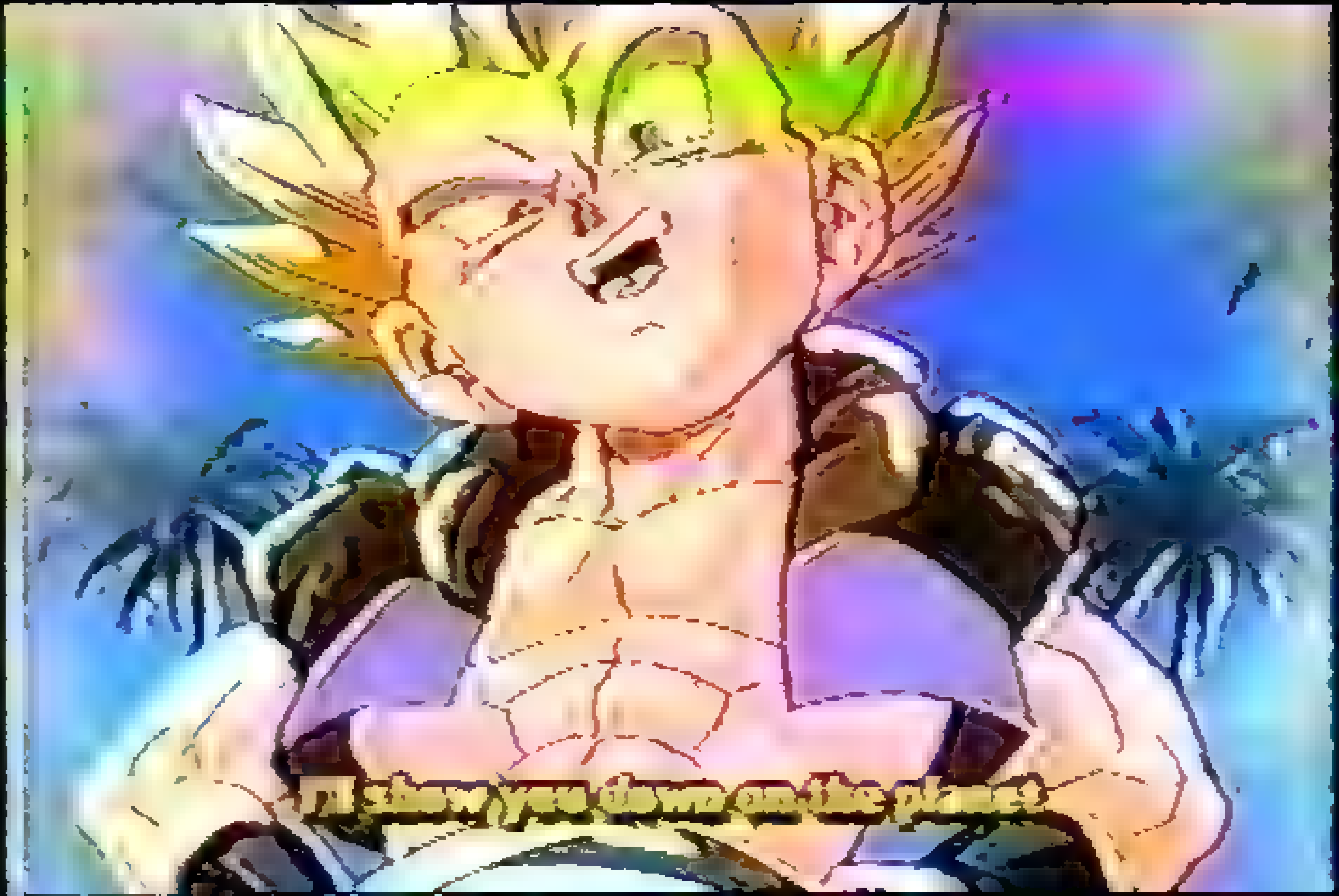





Do you really want me to show you, here?

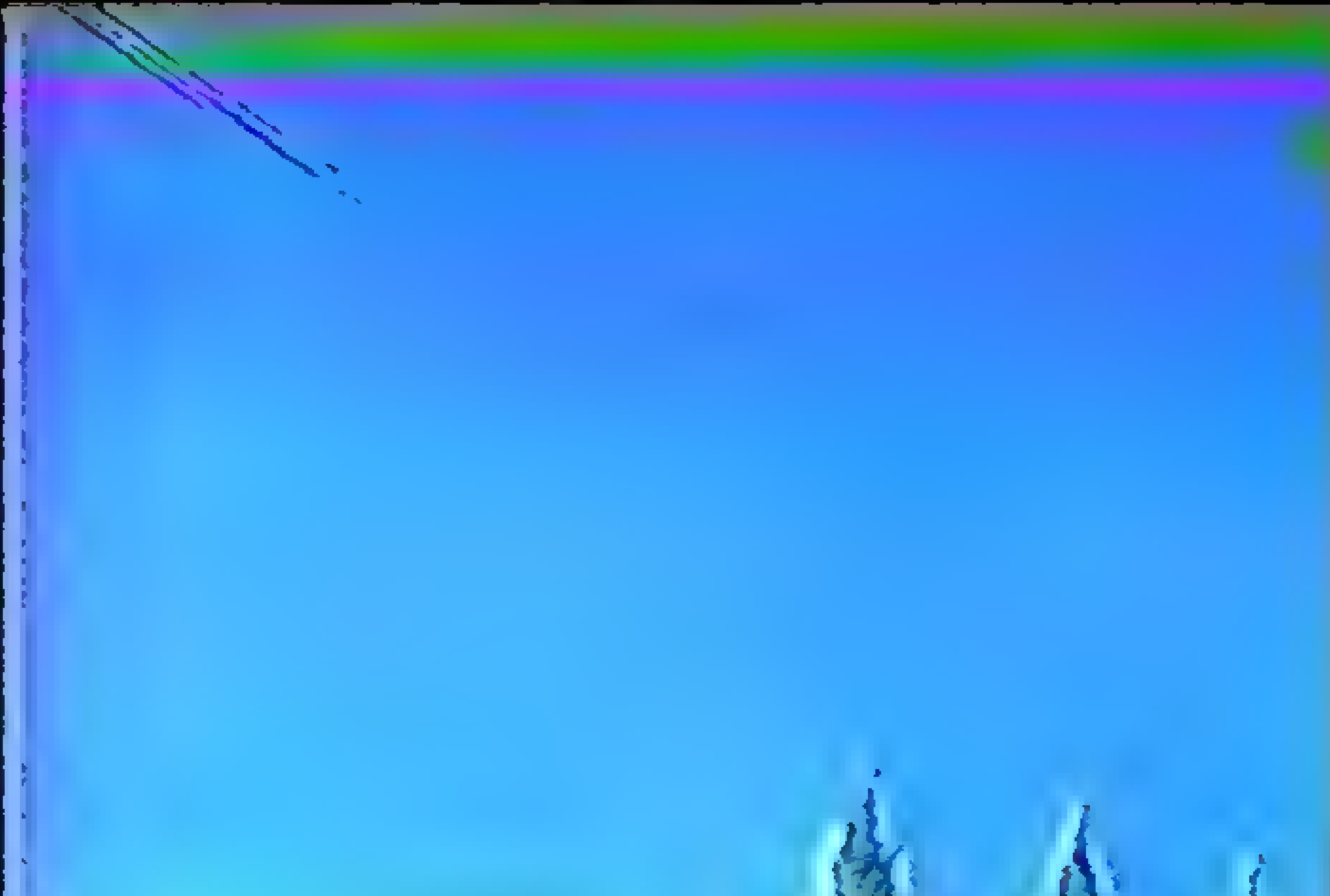



I'll destroy your


I'll show you down on the planet


Get back here!



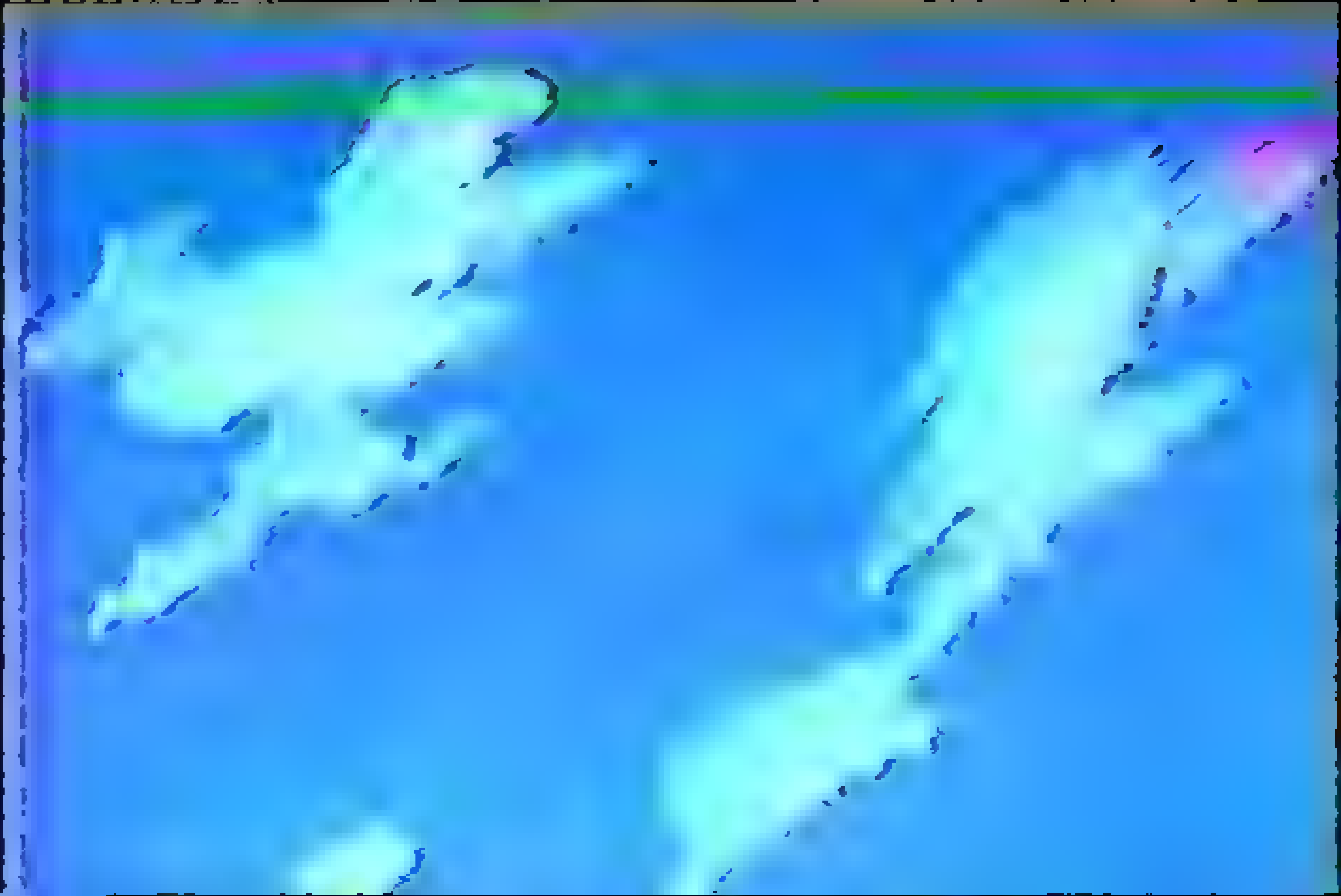


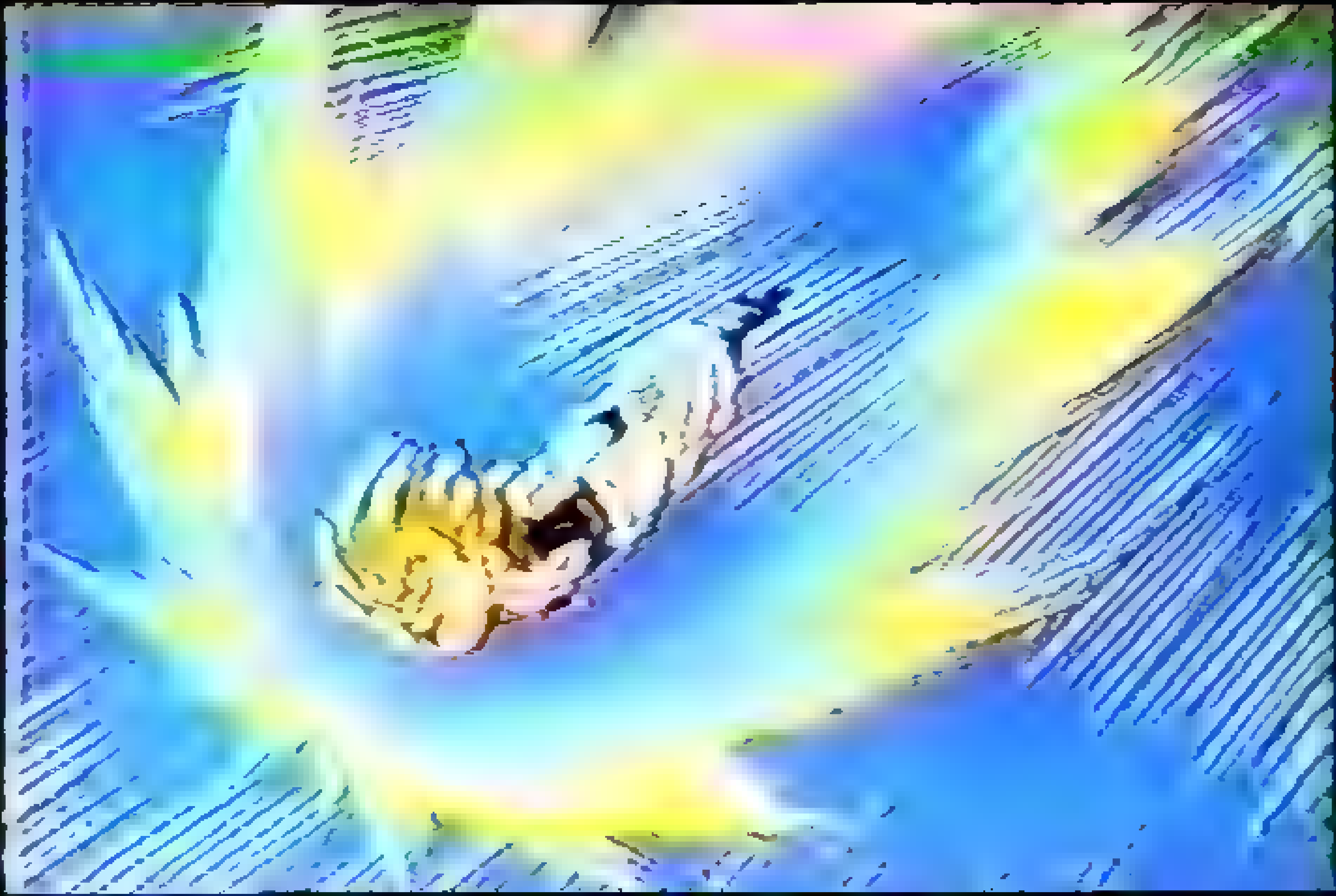


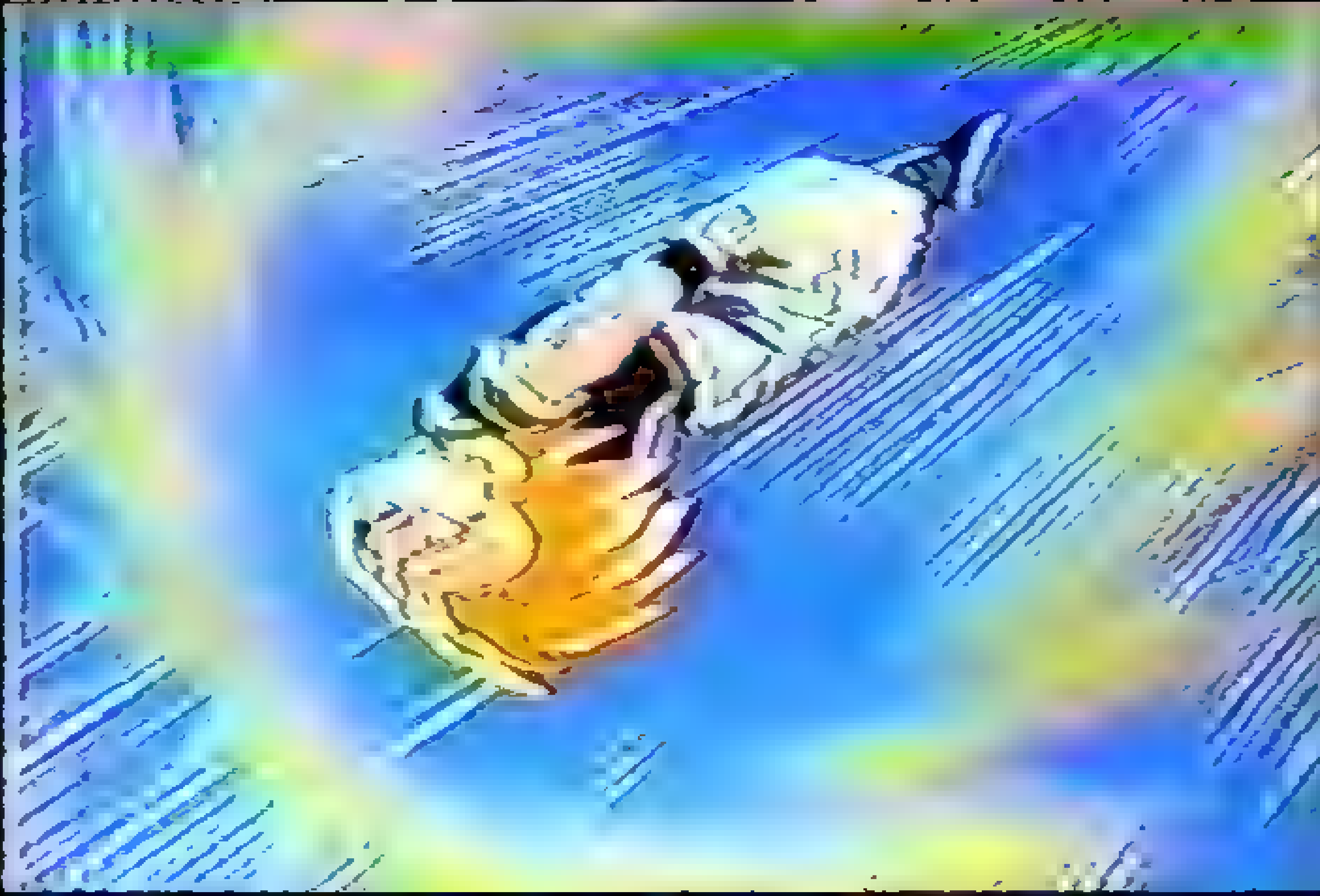

still have a swelled head









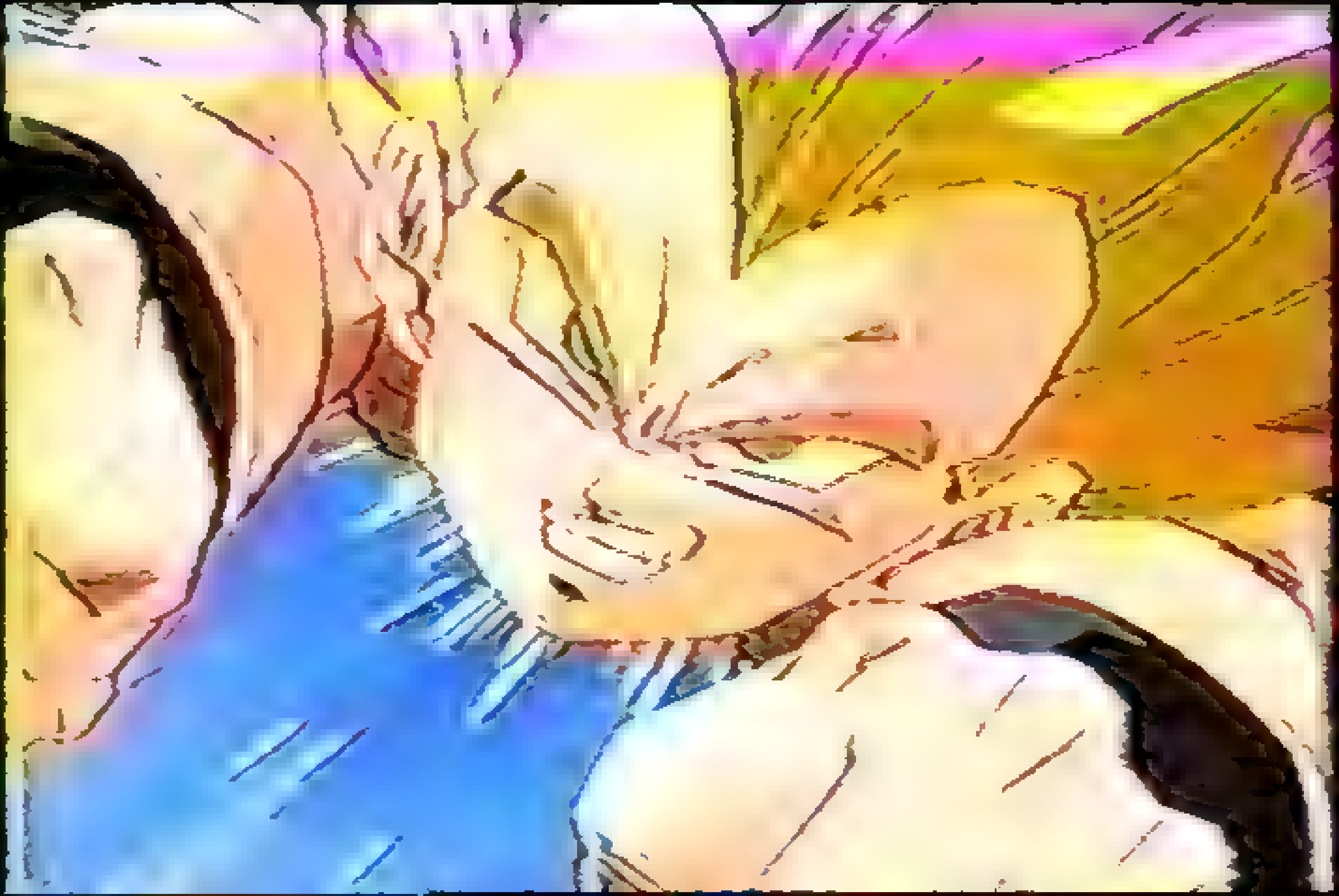




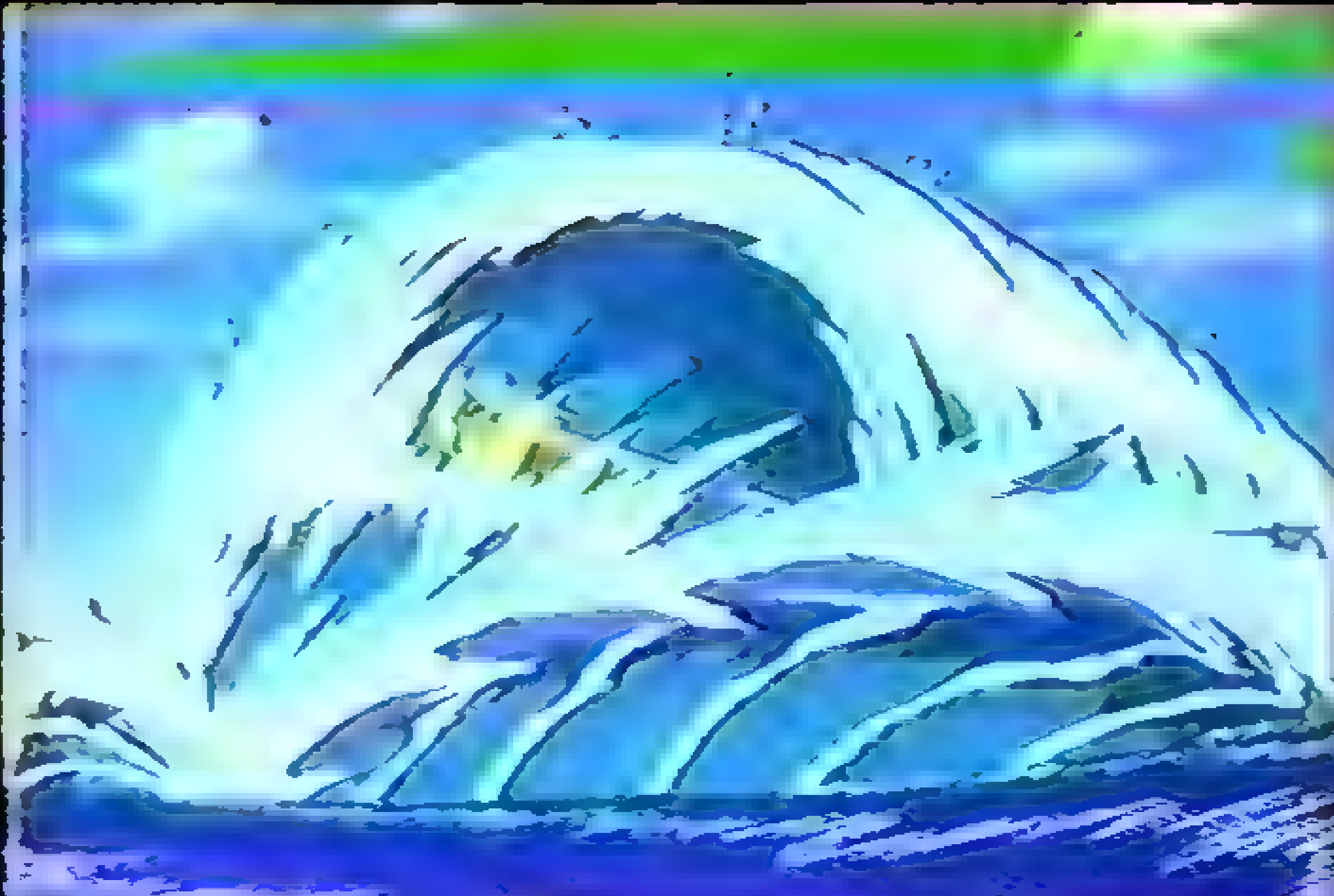



They're impossibly fast...

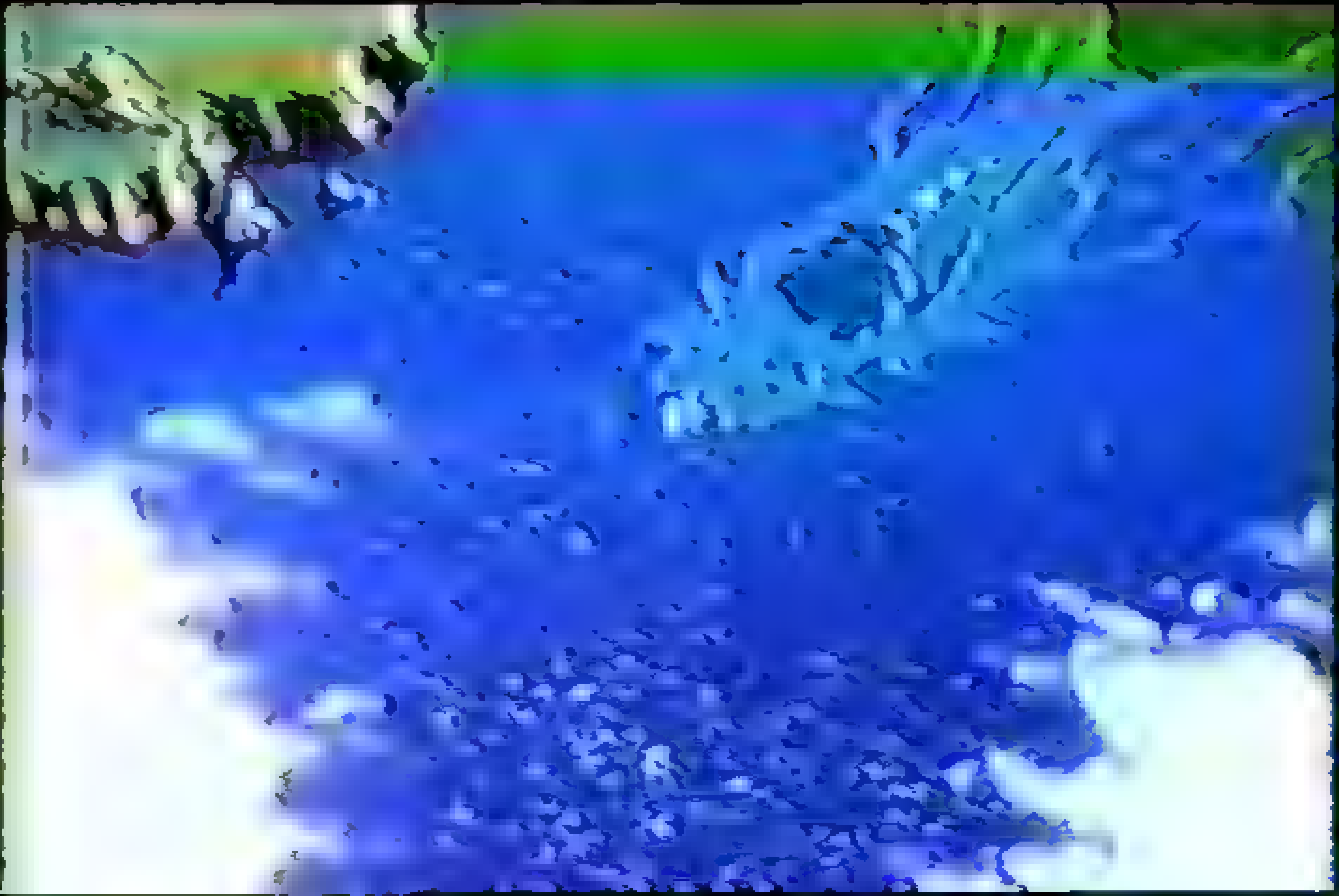




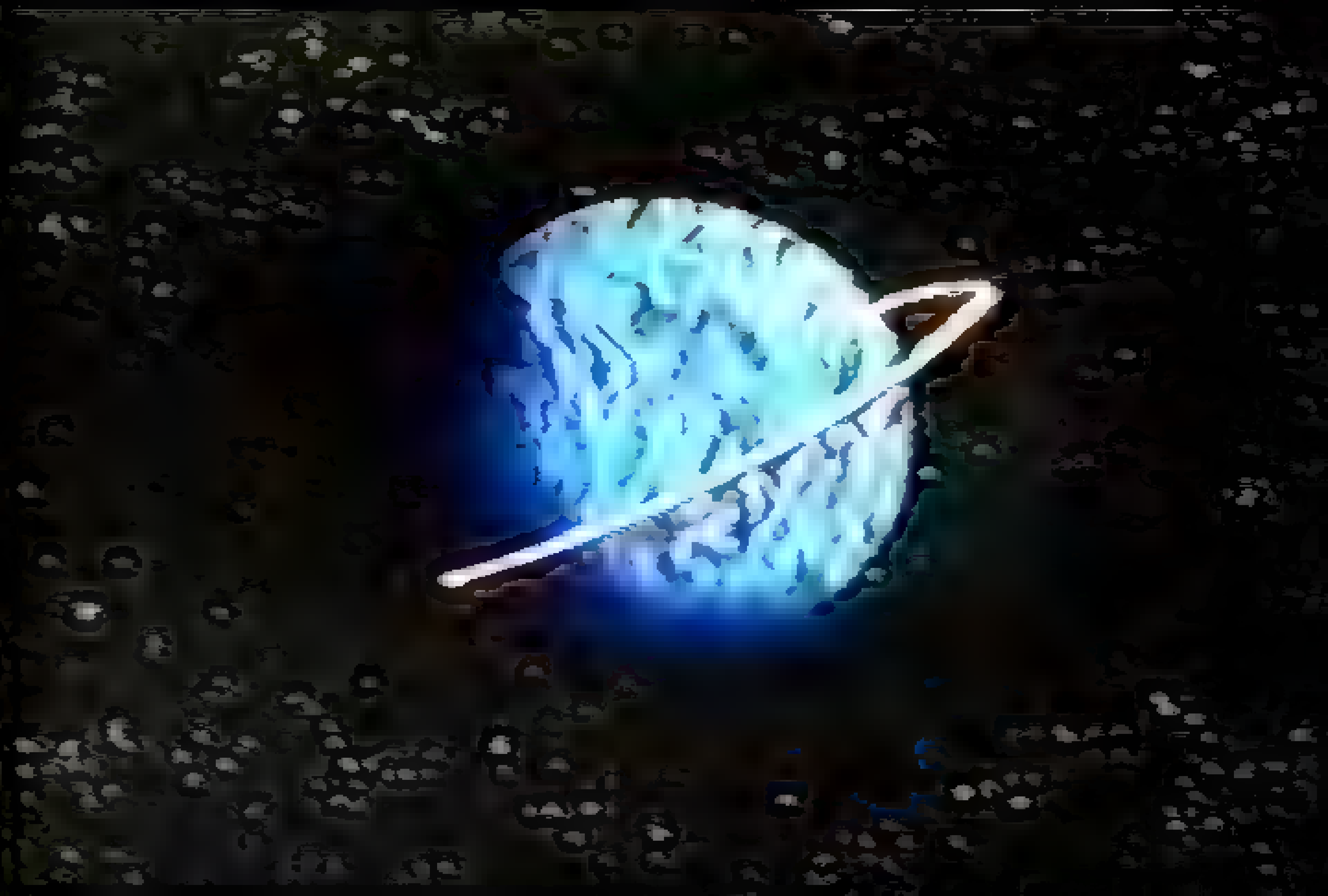










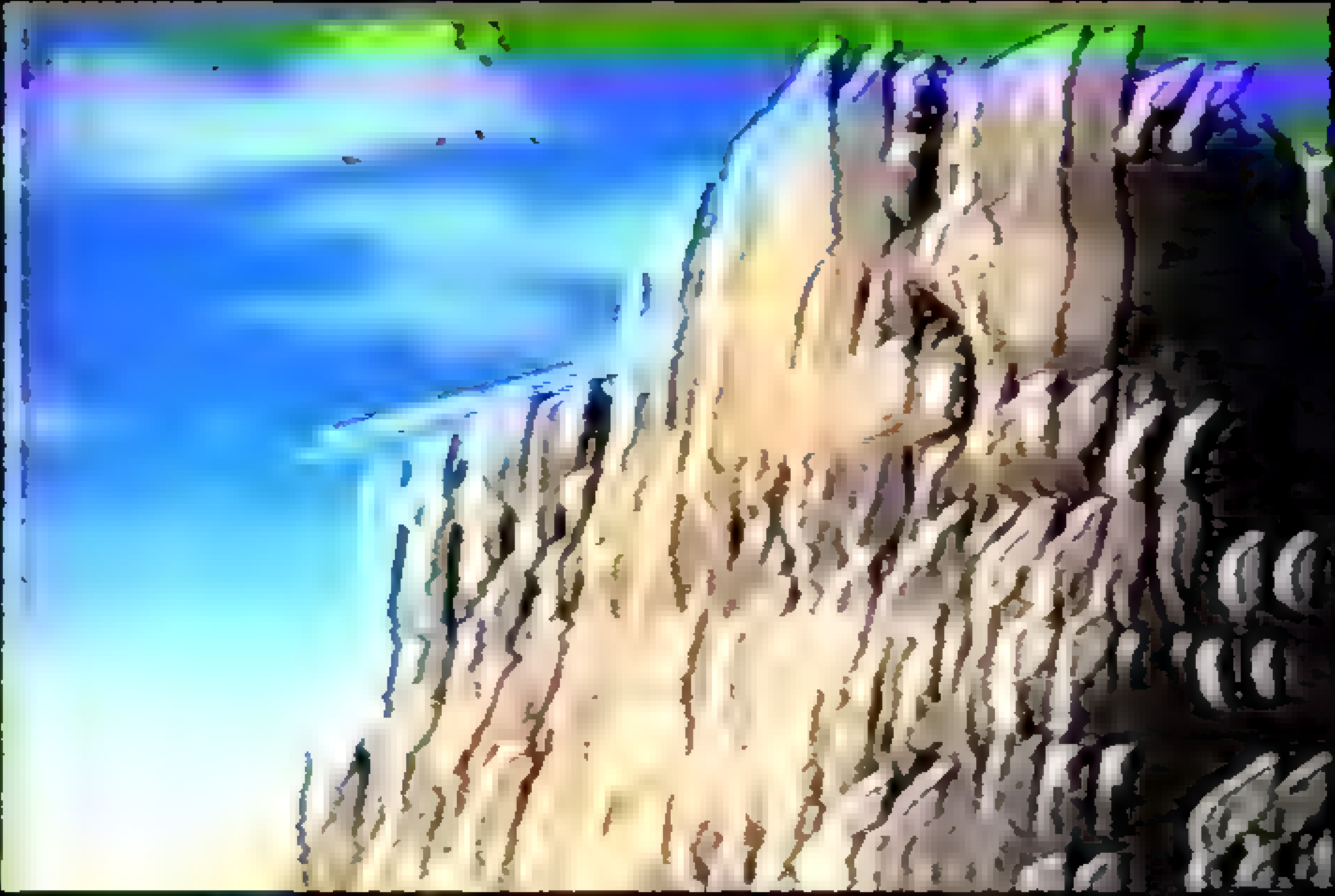










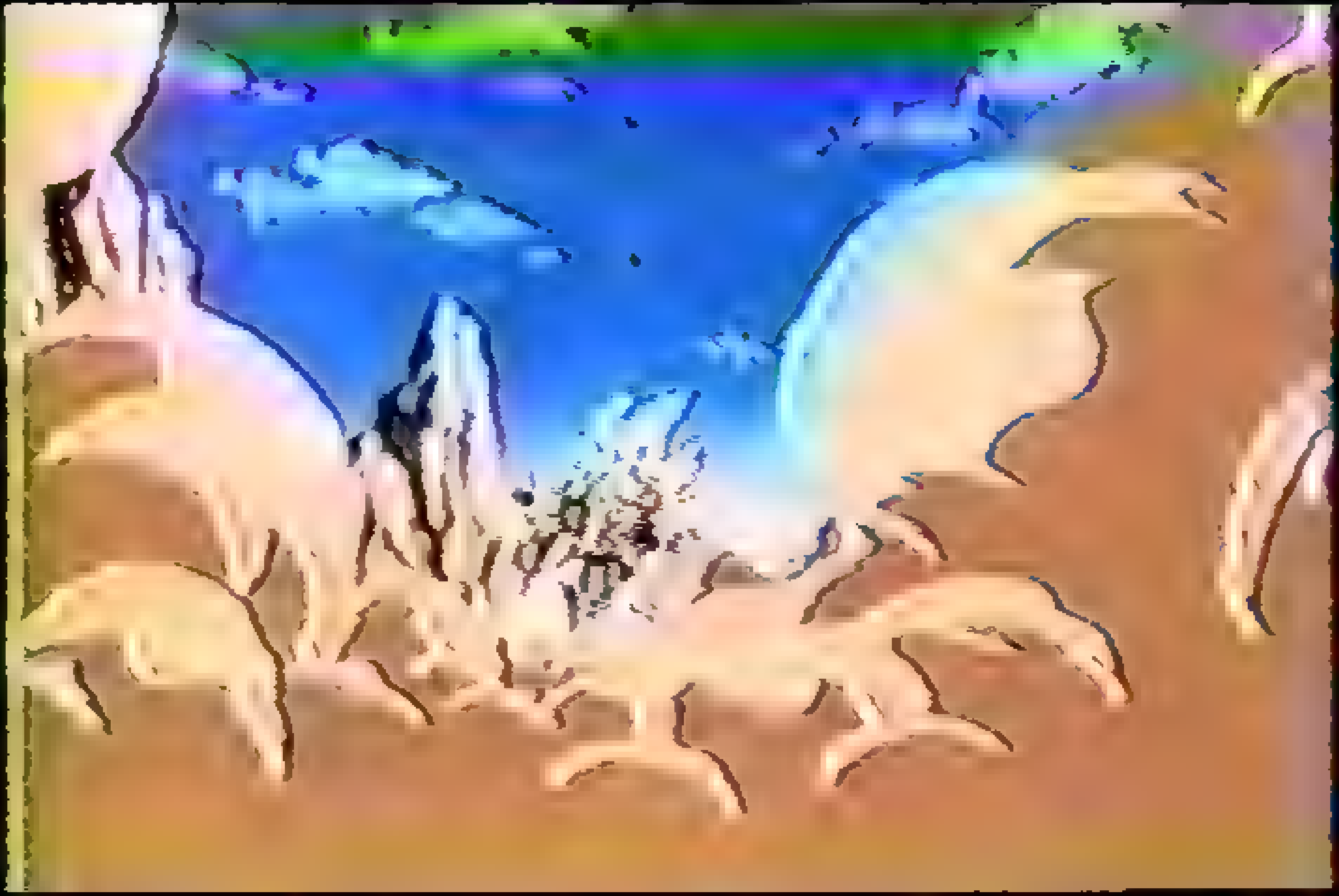




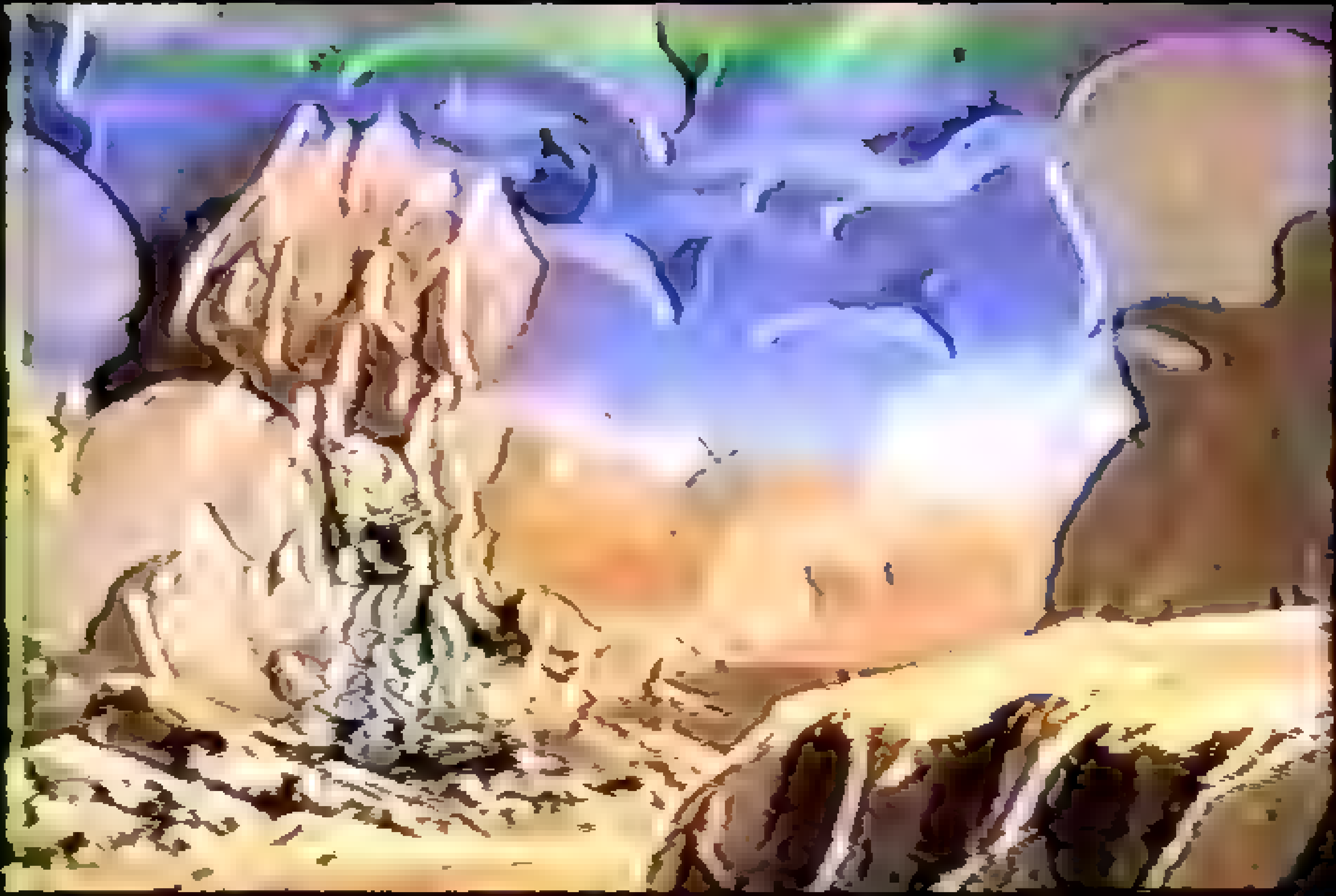










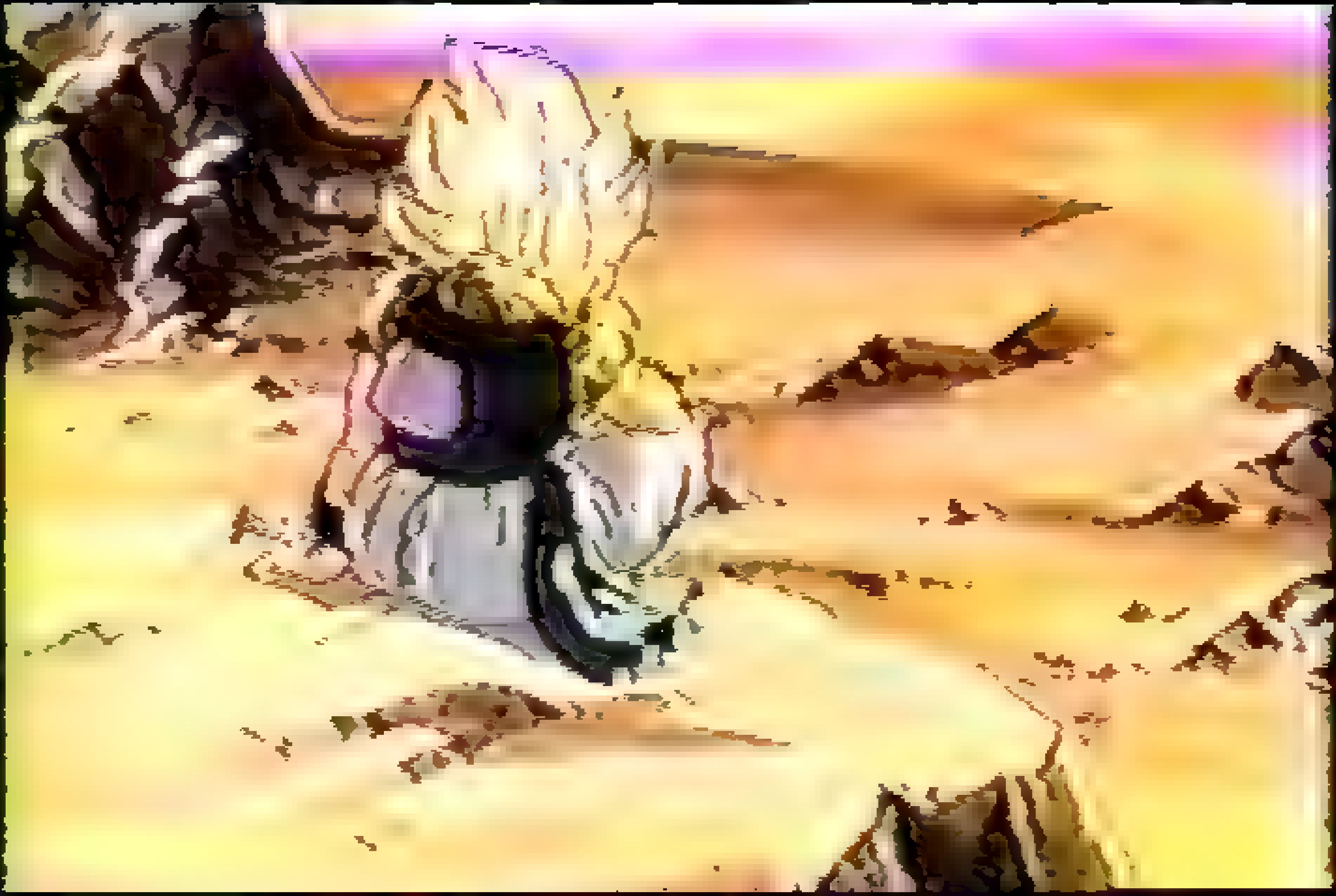


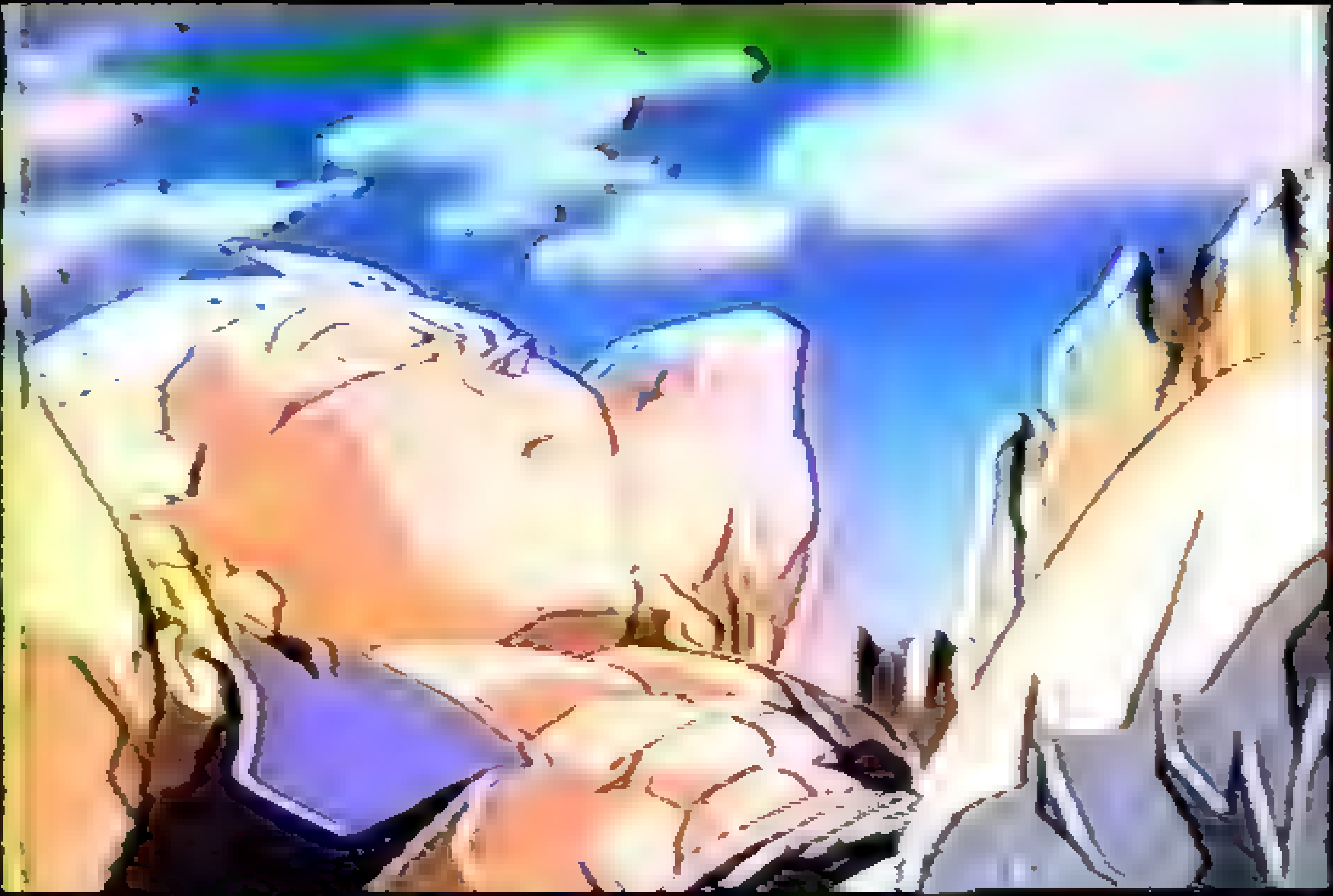


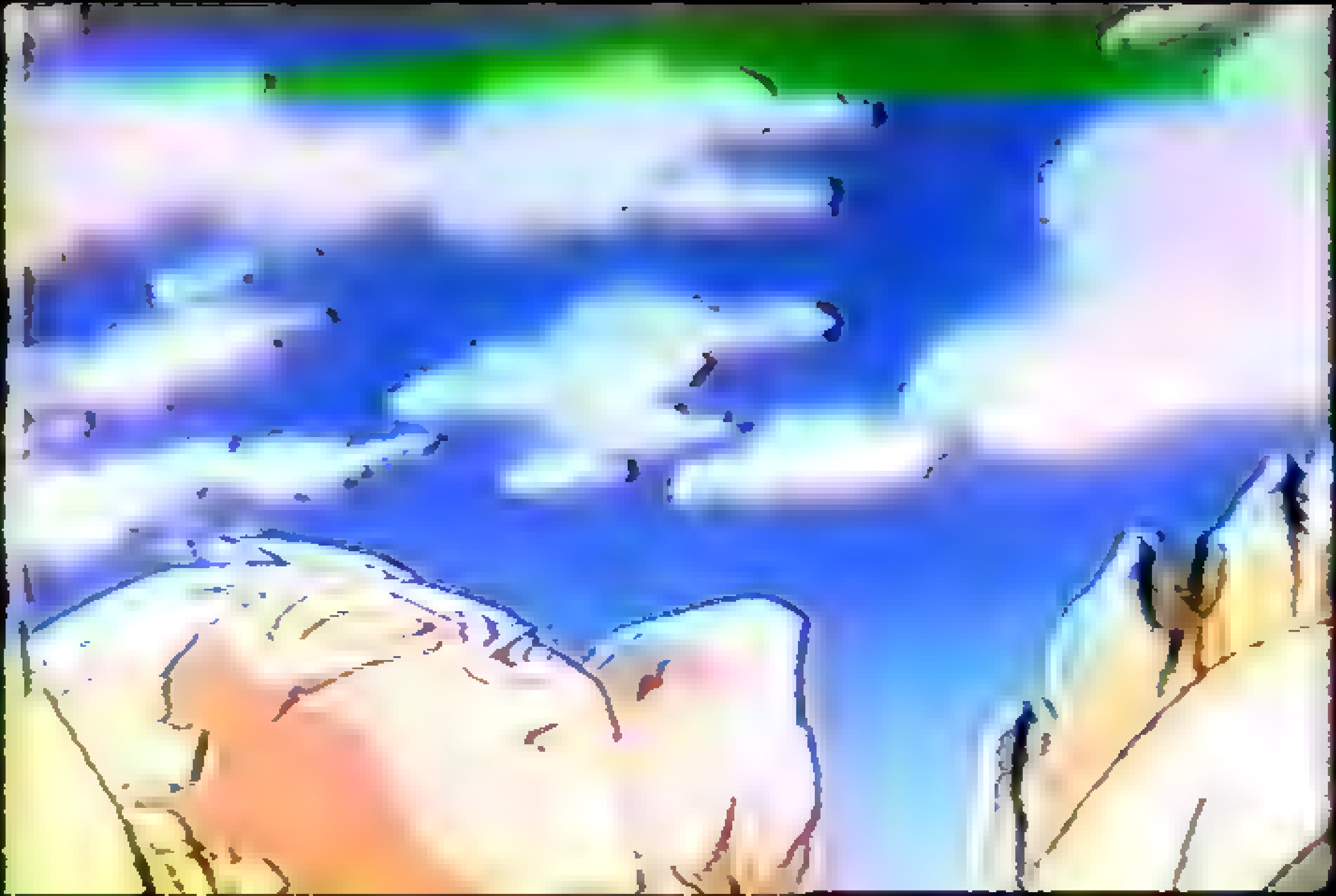

Maybe I was too fast


Maybe I was too fast!

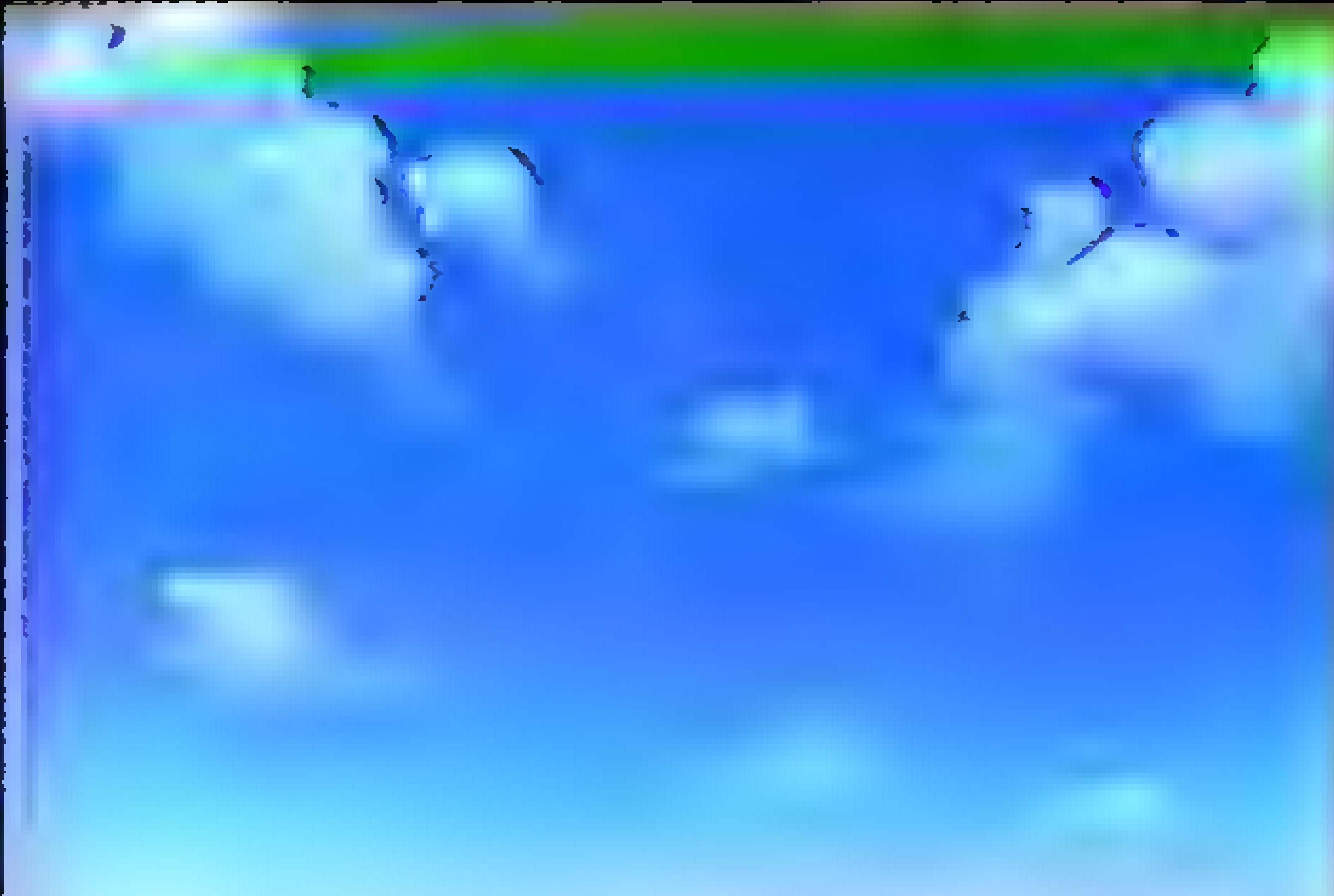

I guess I'll take a nap and wait for him

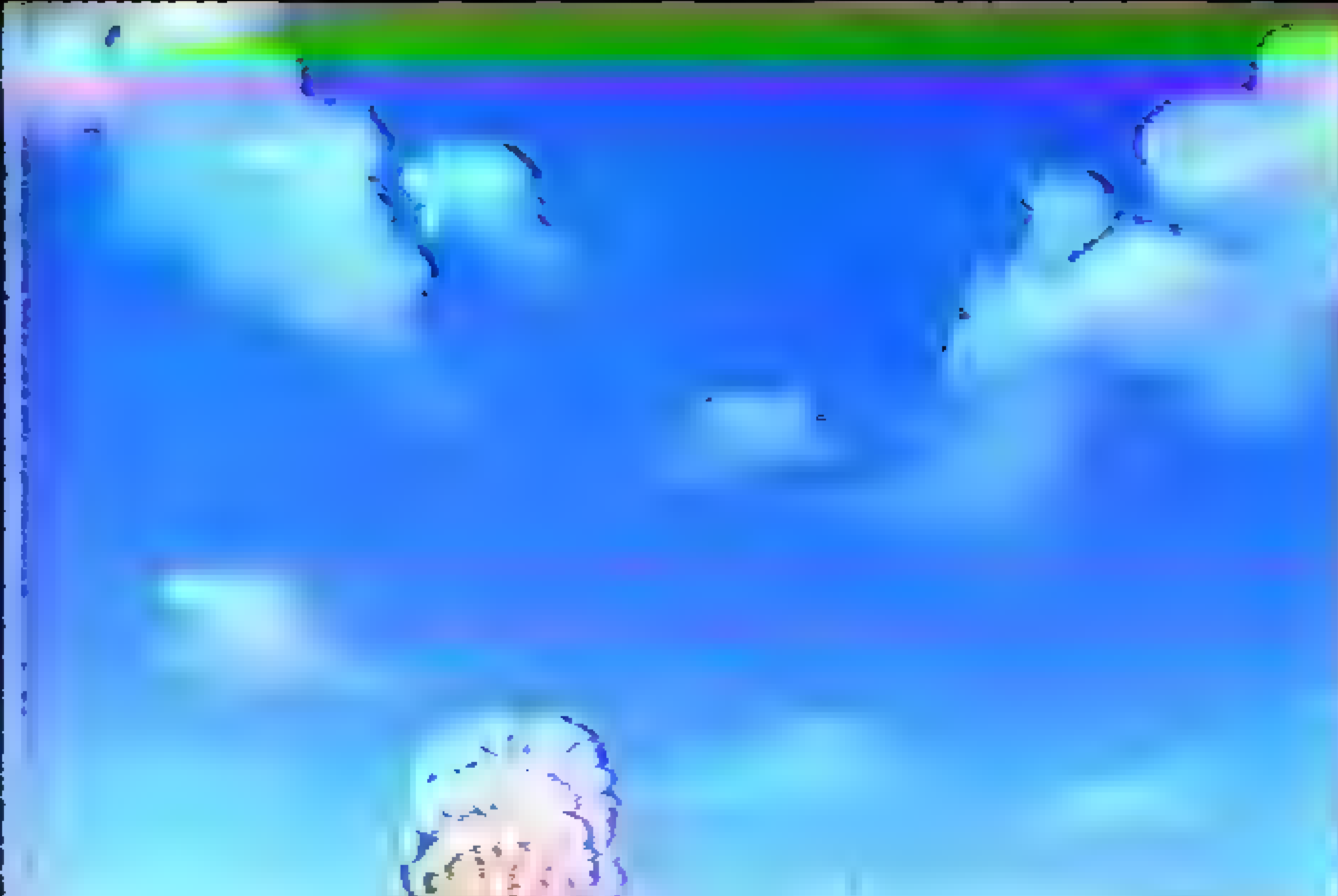
















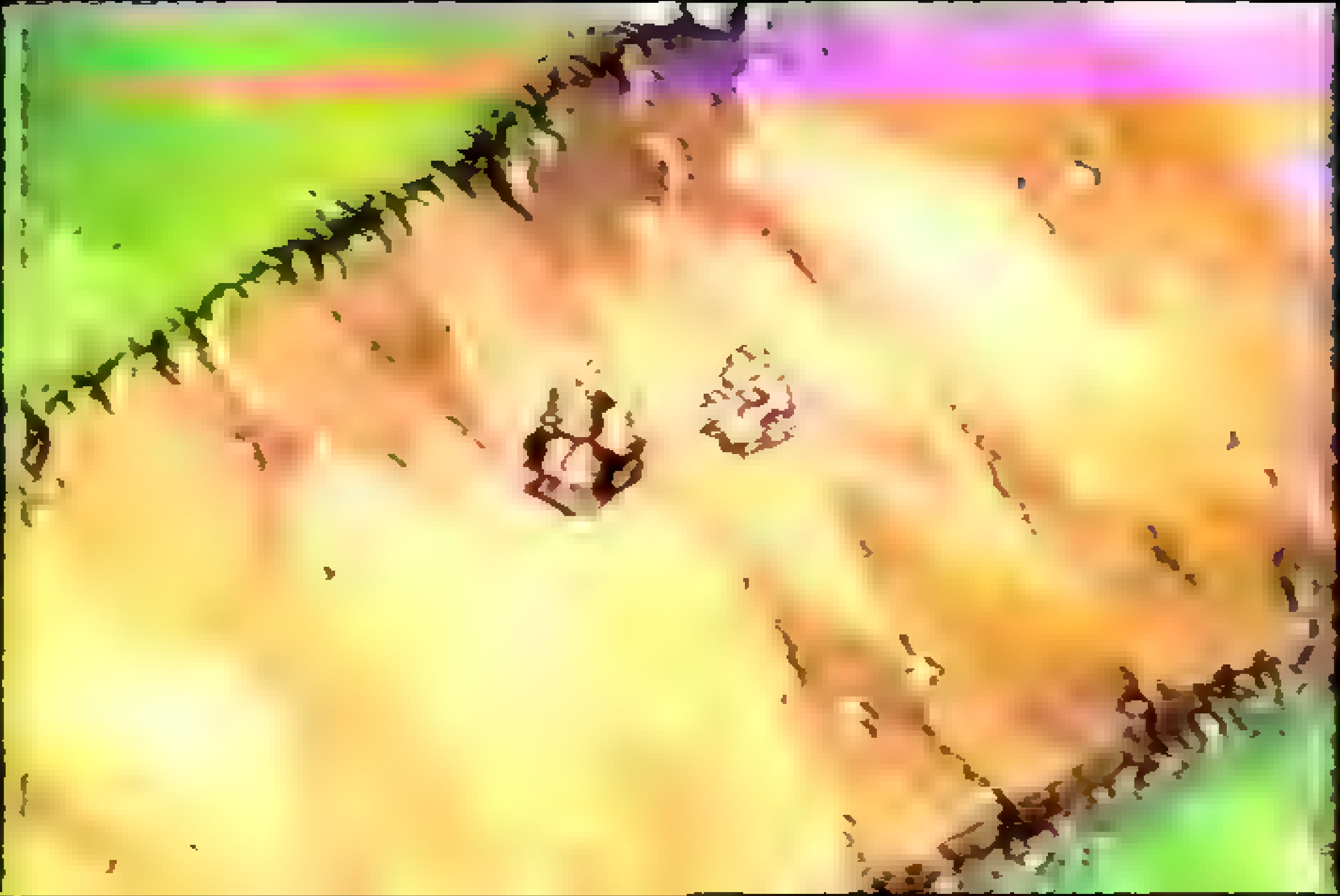

Let's hurry grandma, we have to get away
from the city and up into the mountains to hide

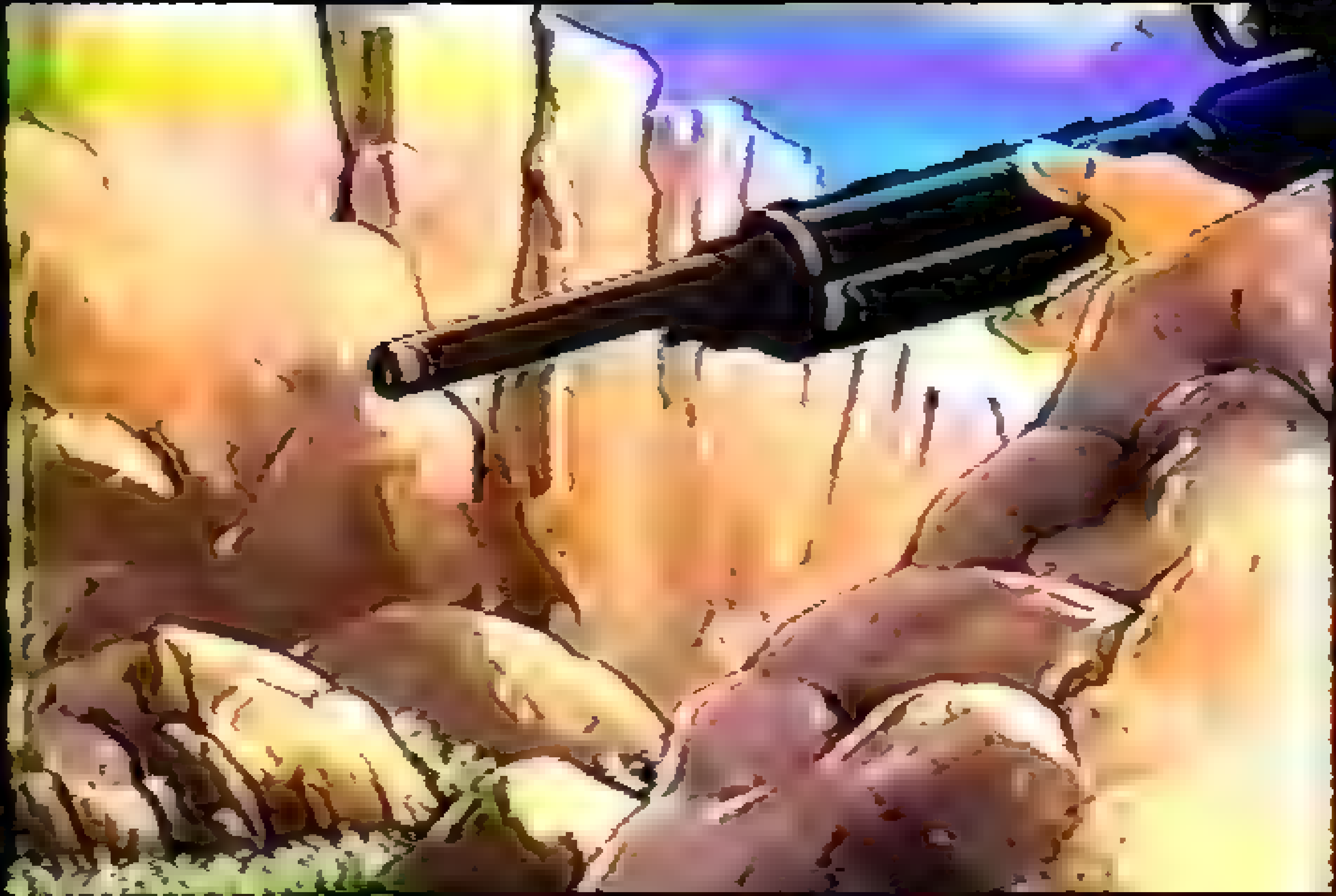

Let's hurry grandma, we have to get away
from the city and up into the mountains to hide


Otherwise Majin Buu'll find us

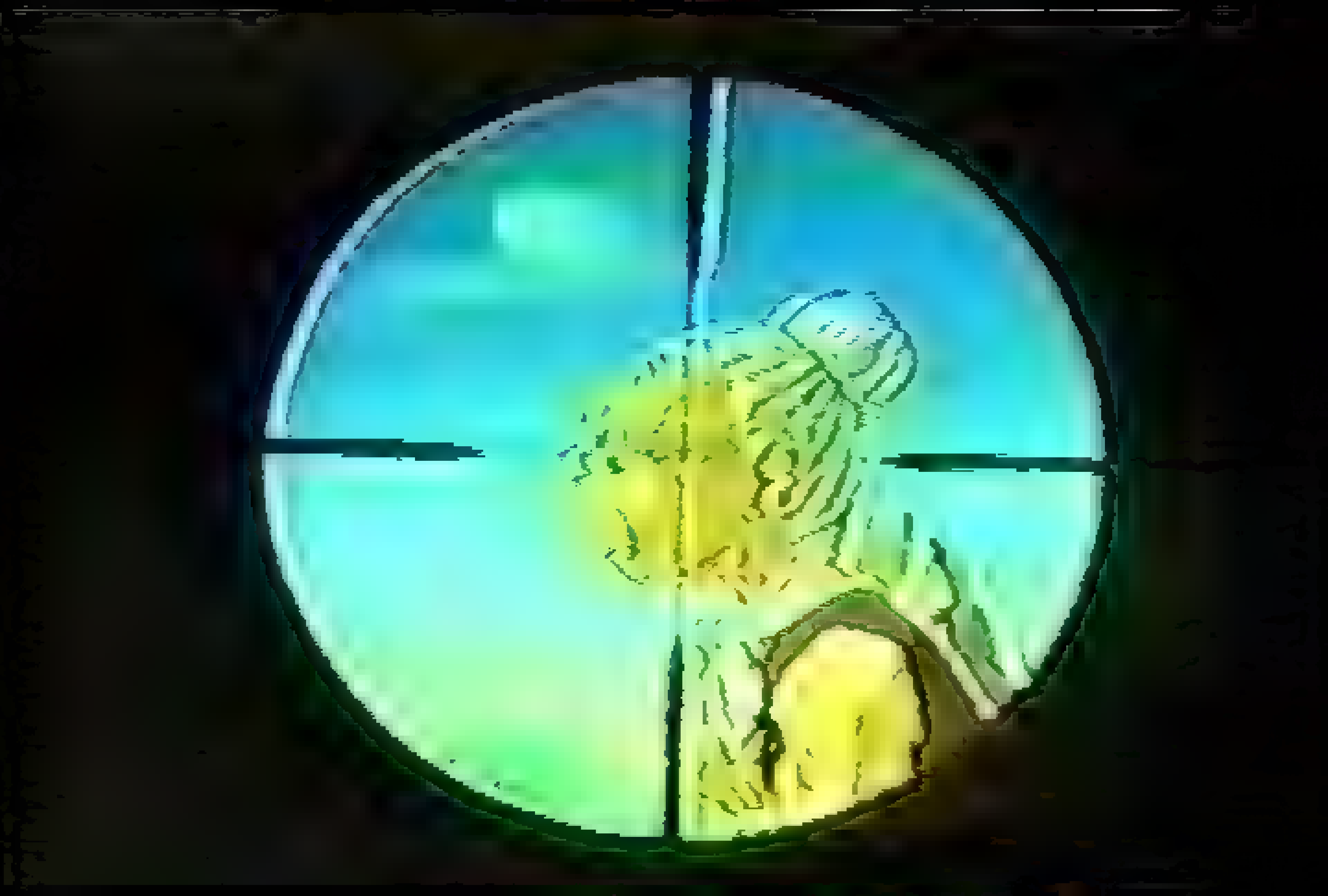

Otherwise Majin Buu'll find us



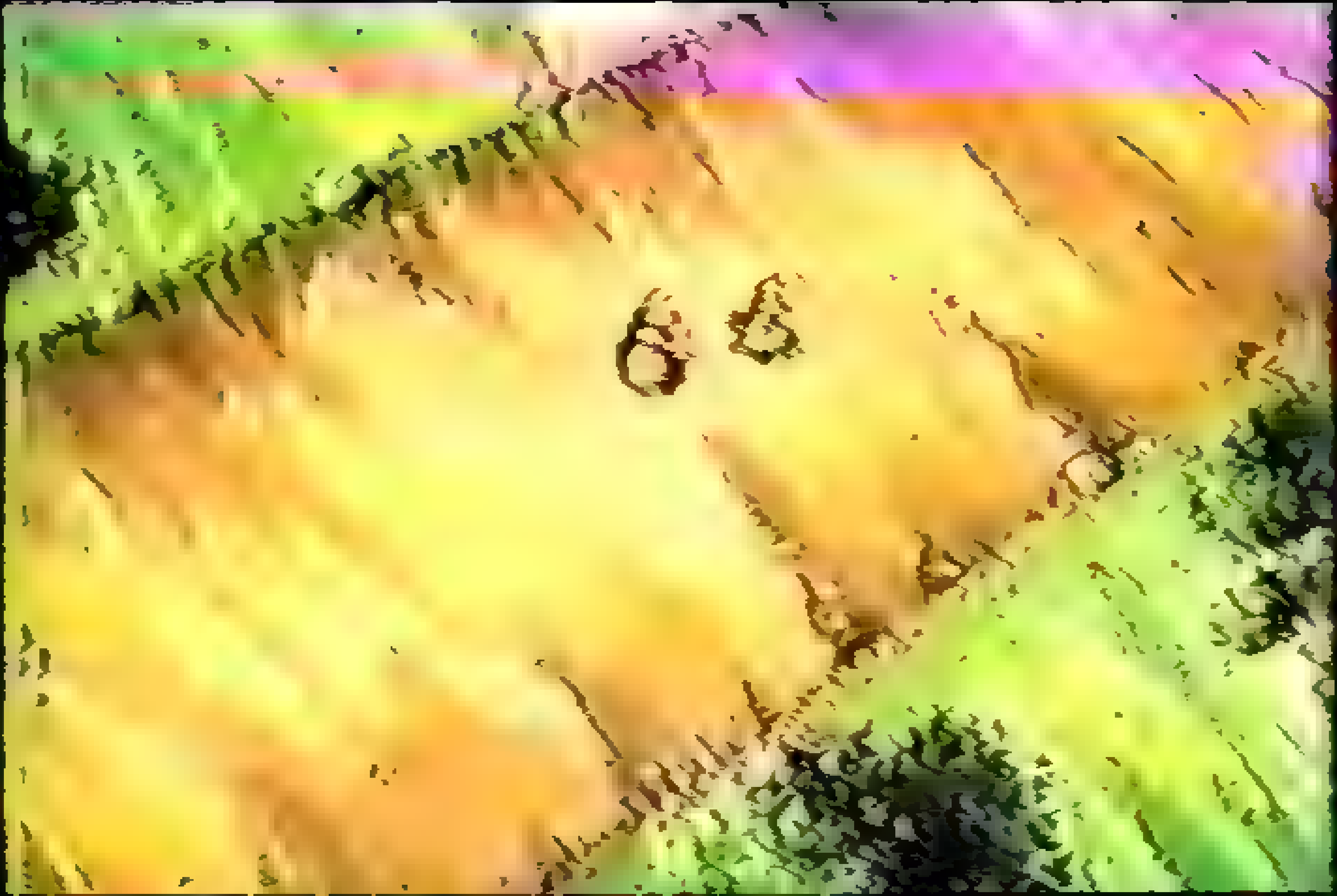




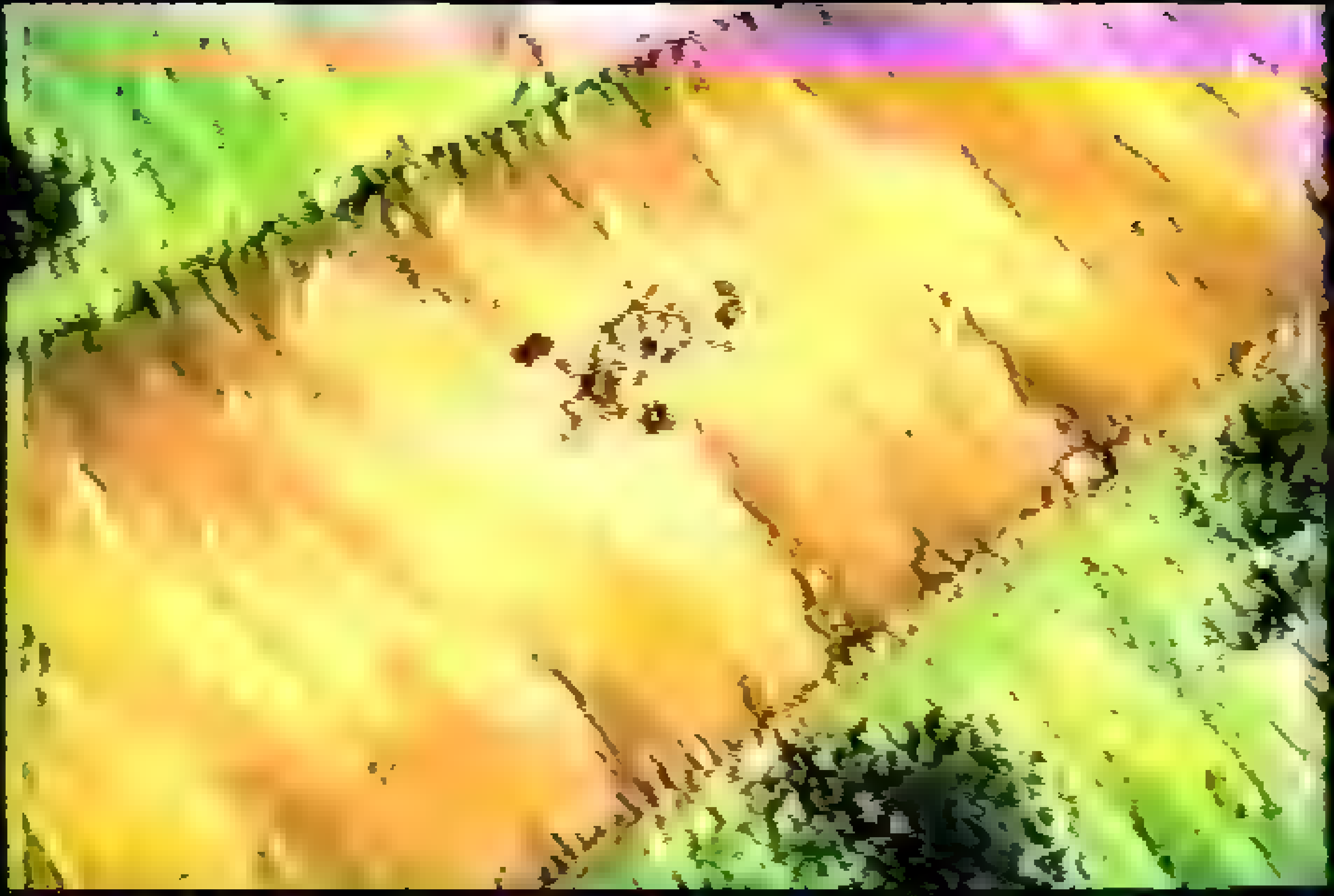




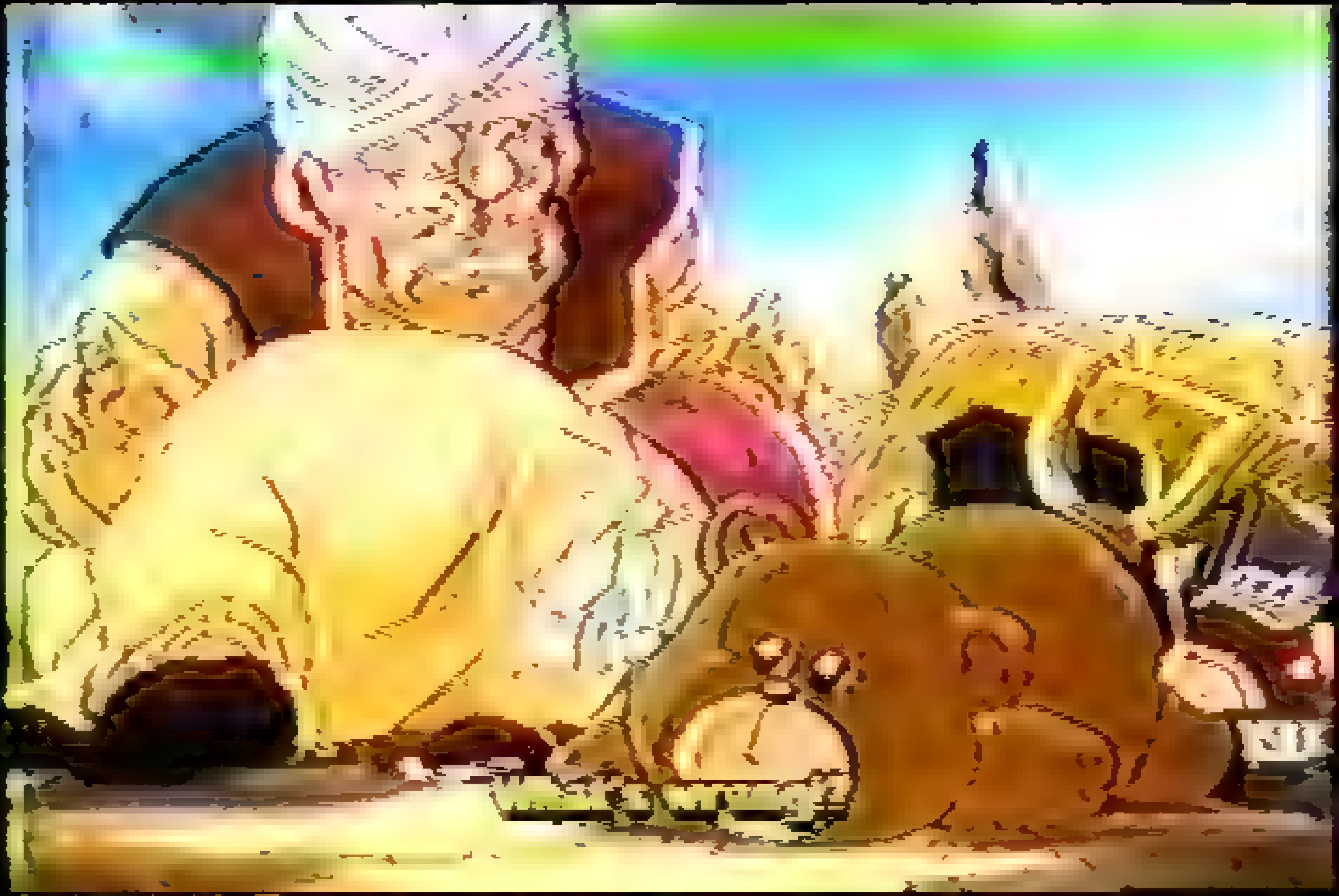



66















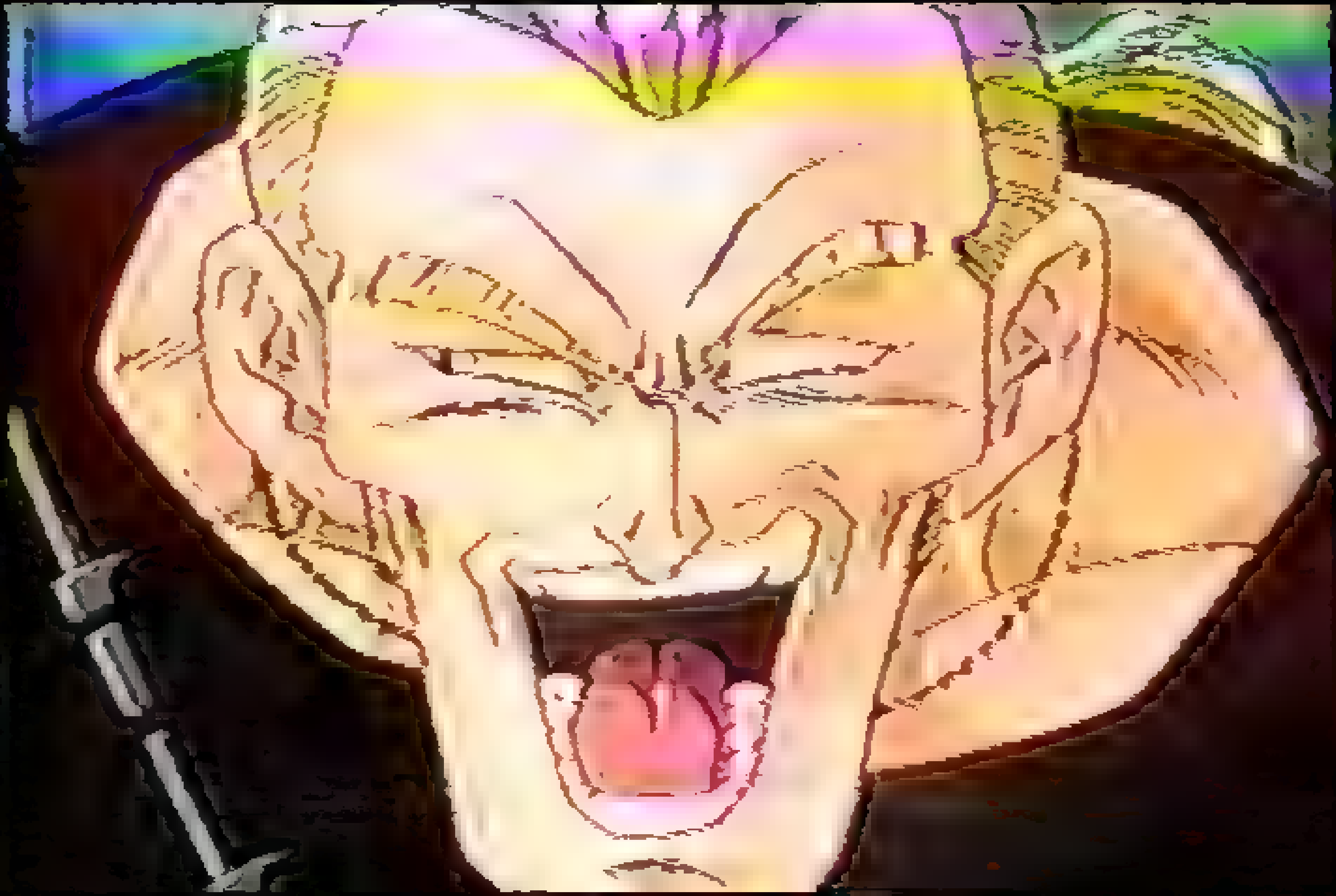





It doesn't matter! Everyone's going
to get killed by Majin Buu anyway!


It doesn't matter! Everyone's going
to get killed by Majin Buu anyway!


Just pretend Majin Buu killed her.



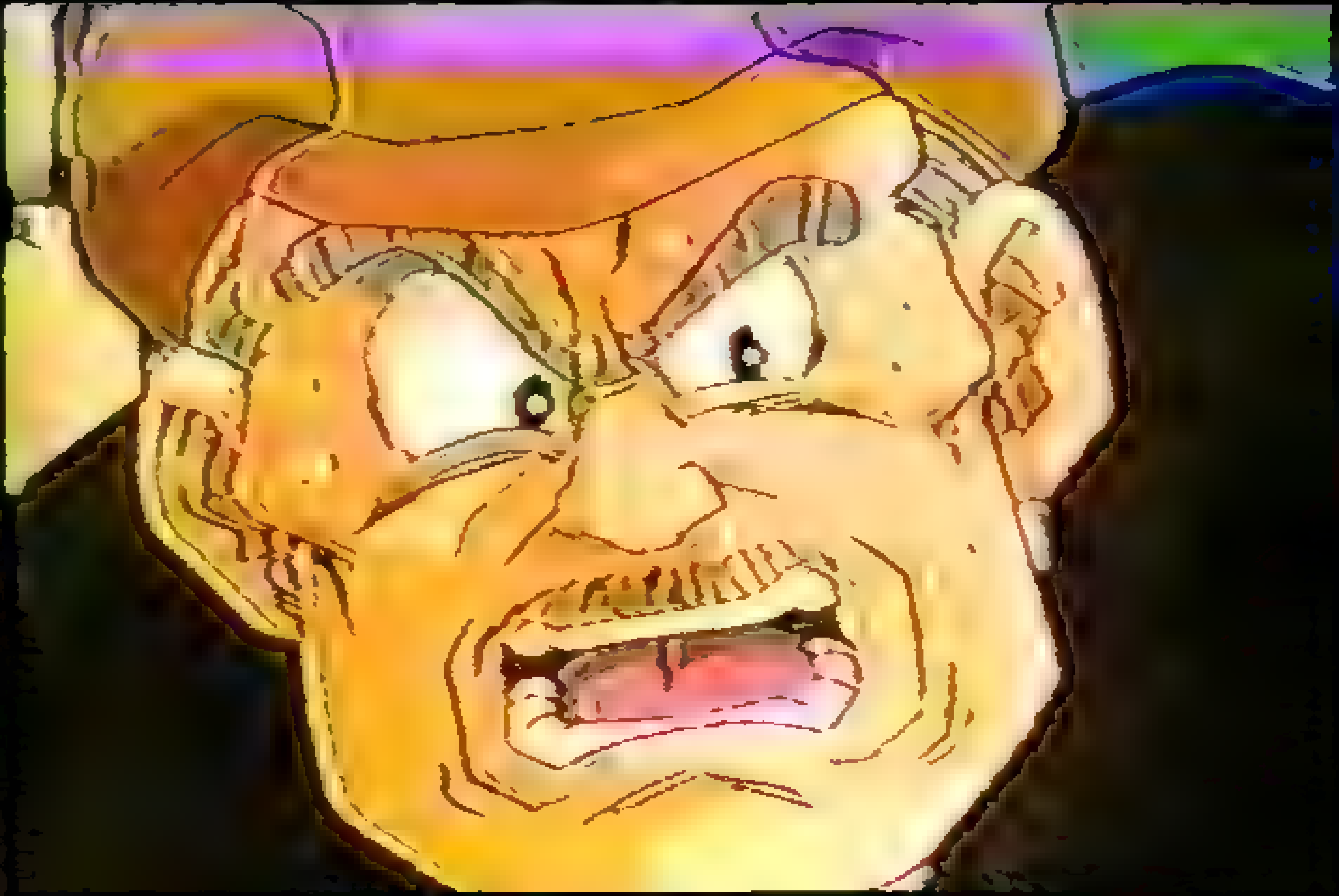

I've always wanted to shoot a person!

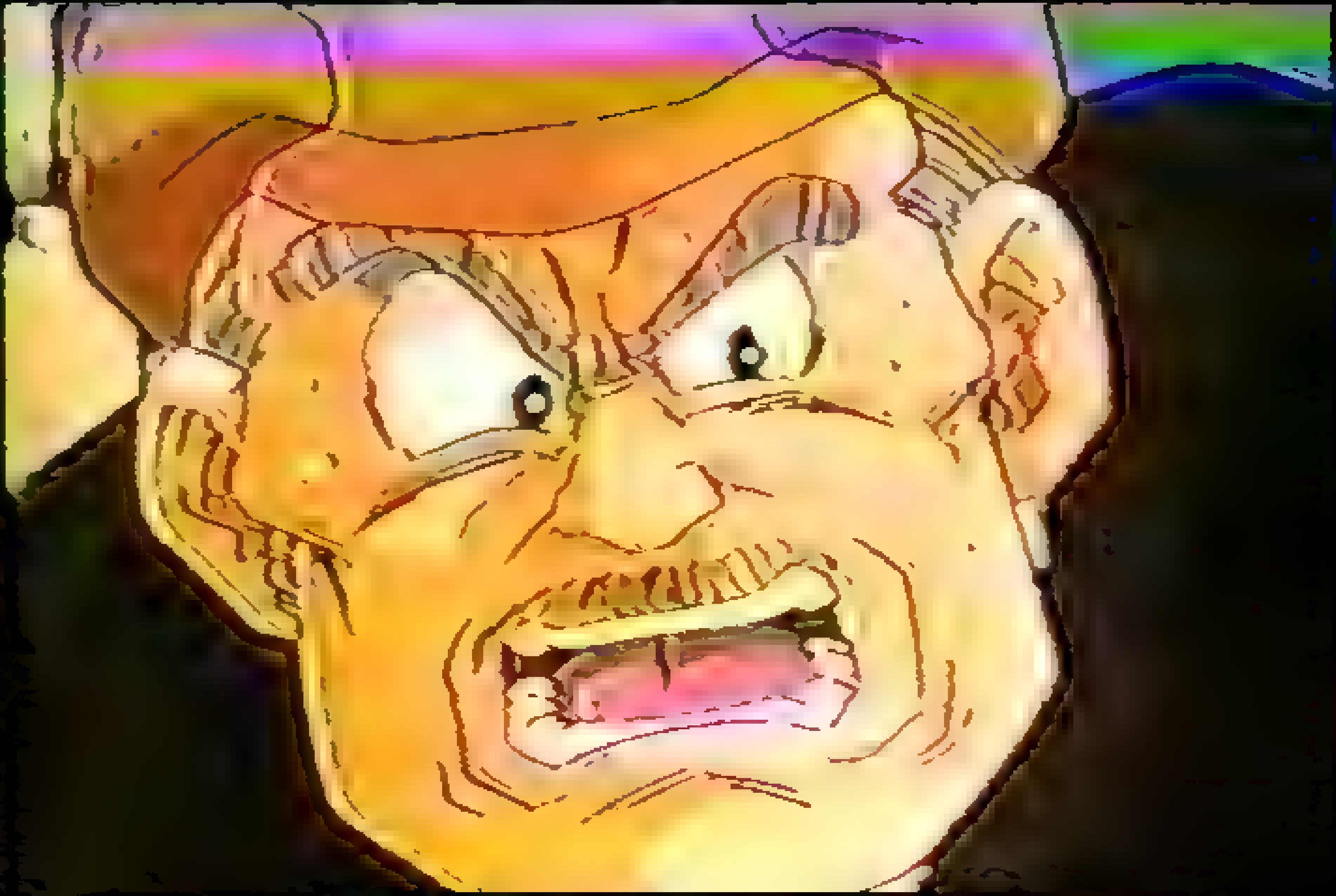



I'll let you shoot the old man


Do it! That's an order.


Do it! That's an order













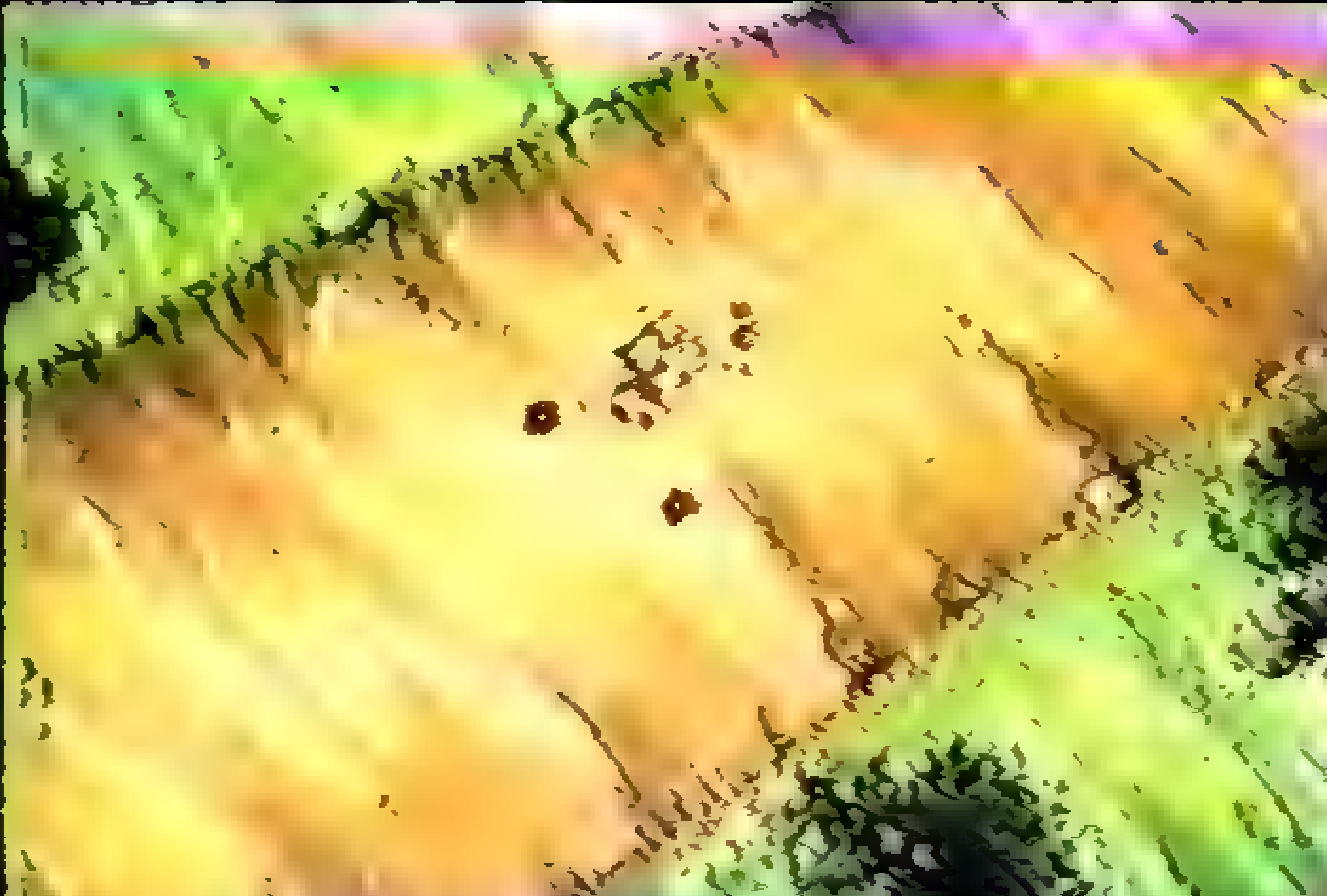


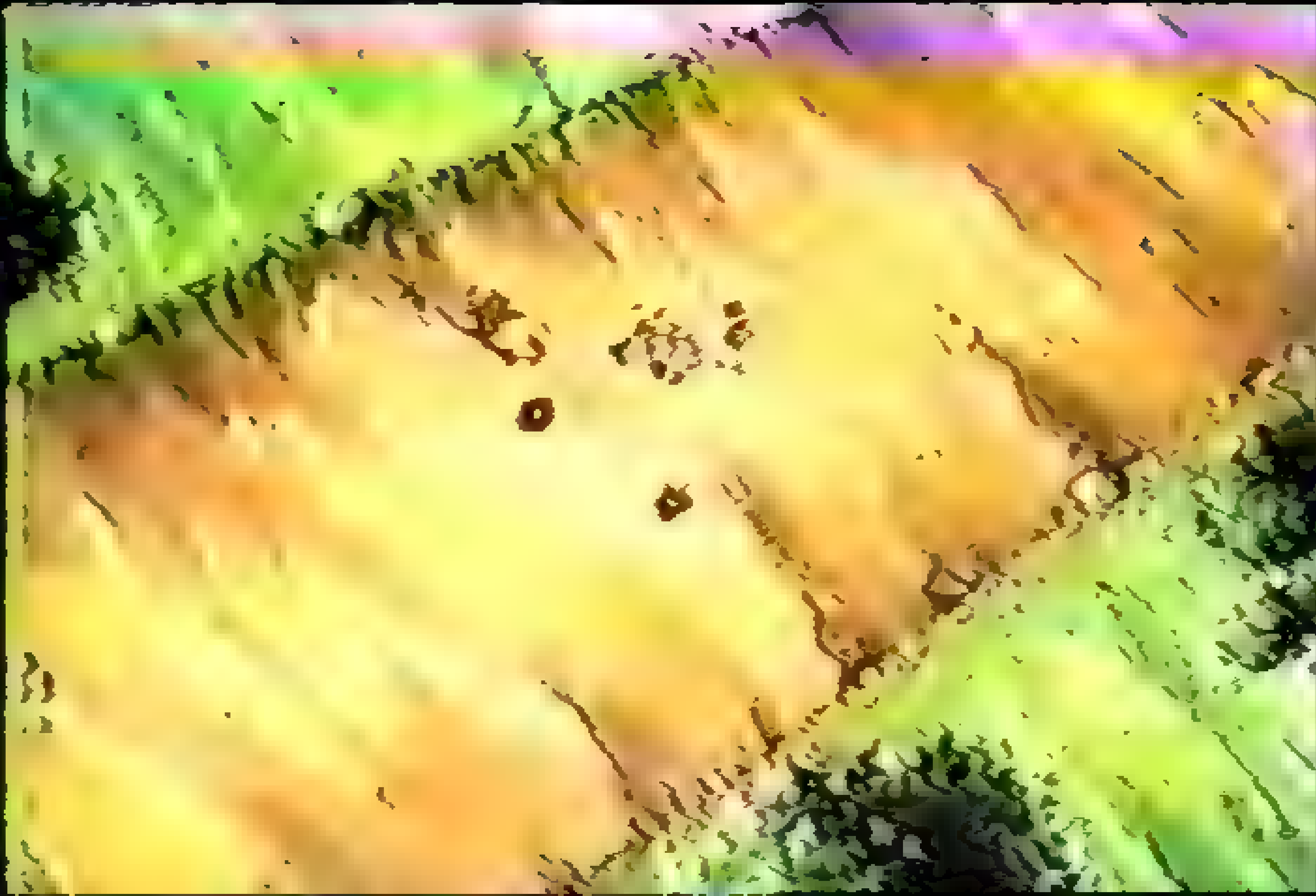


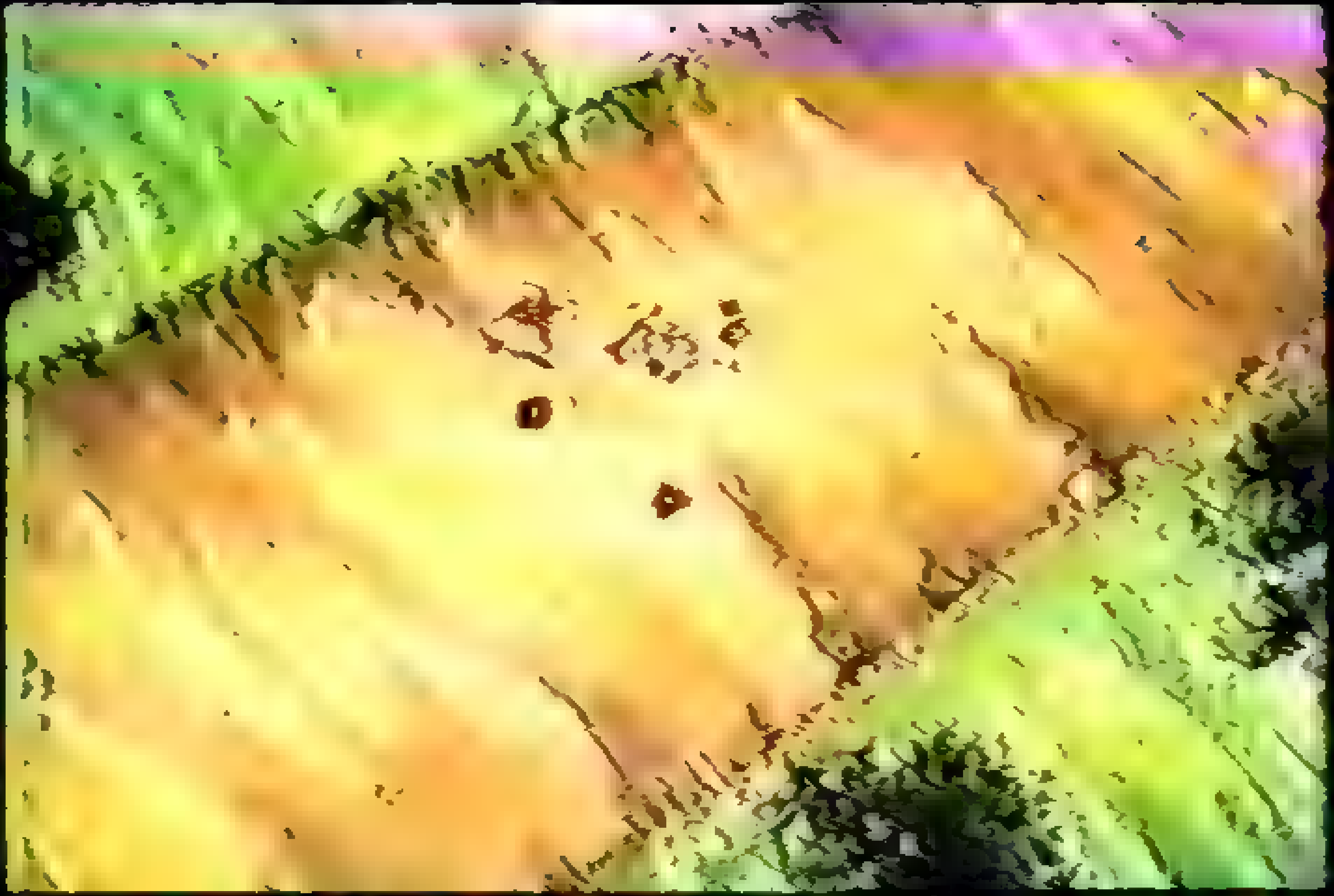


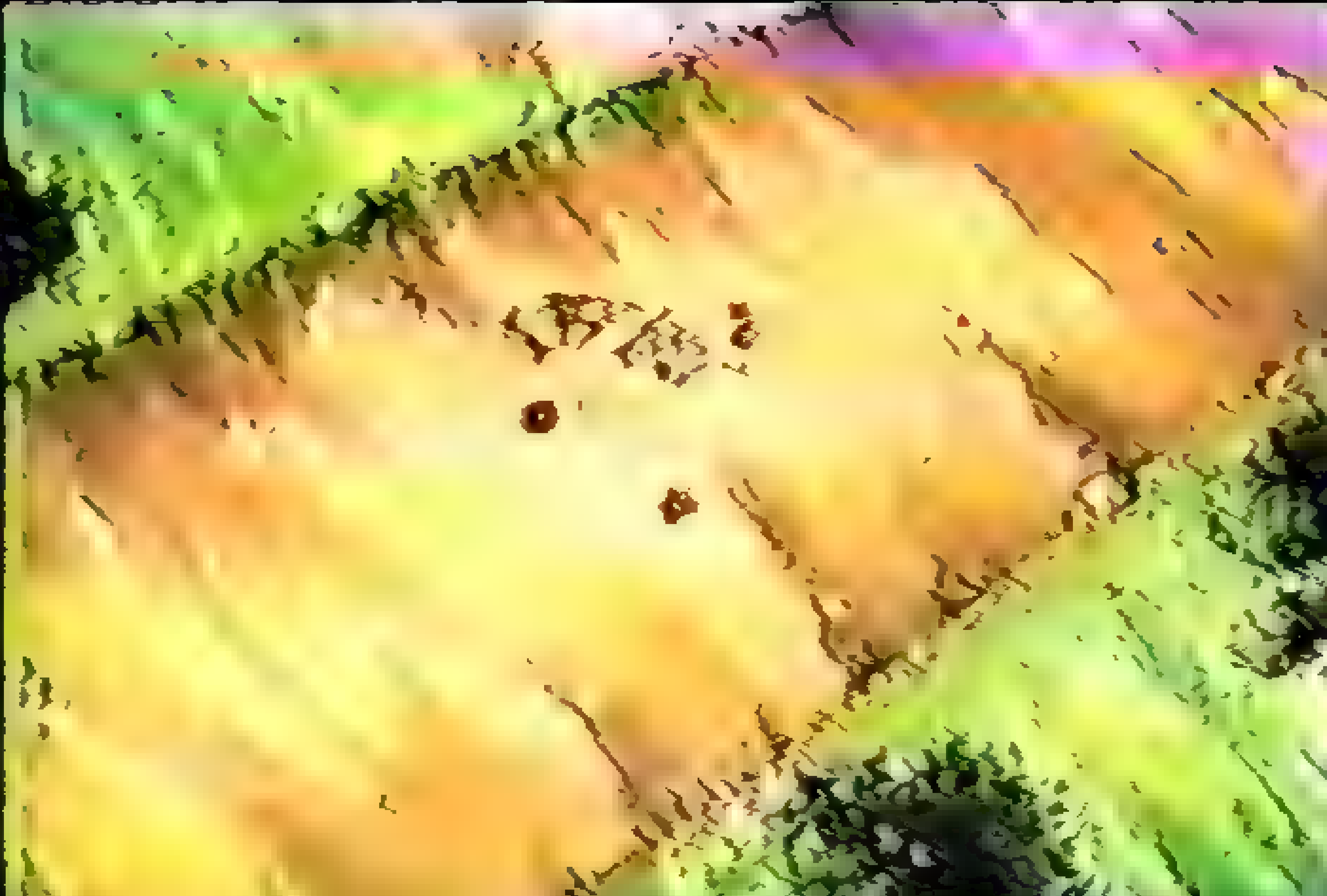


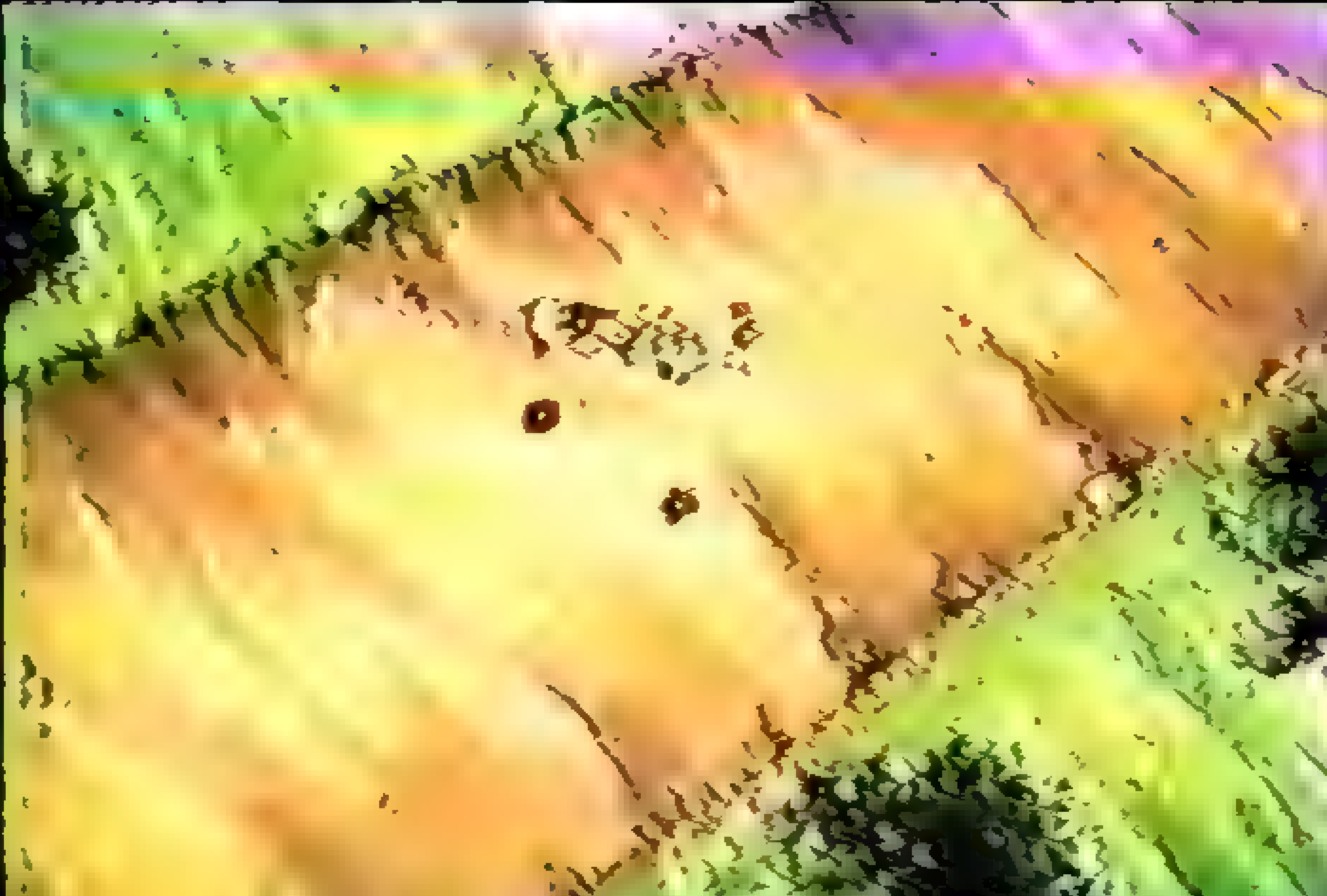


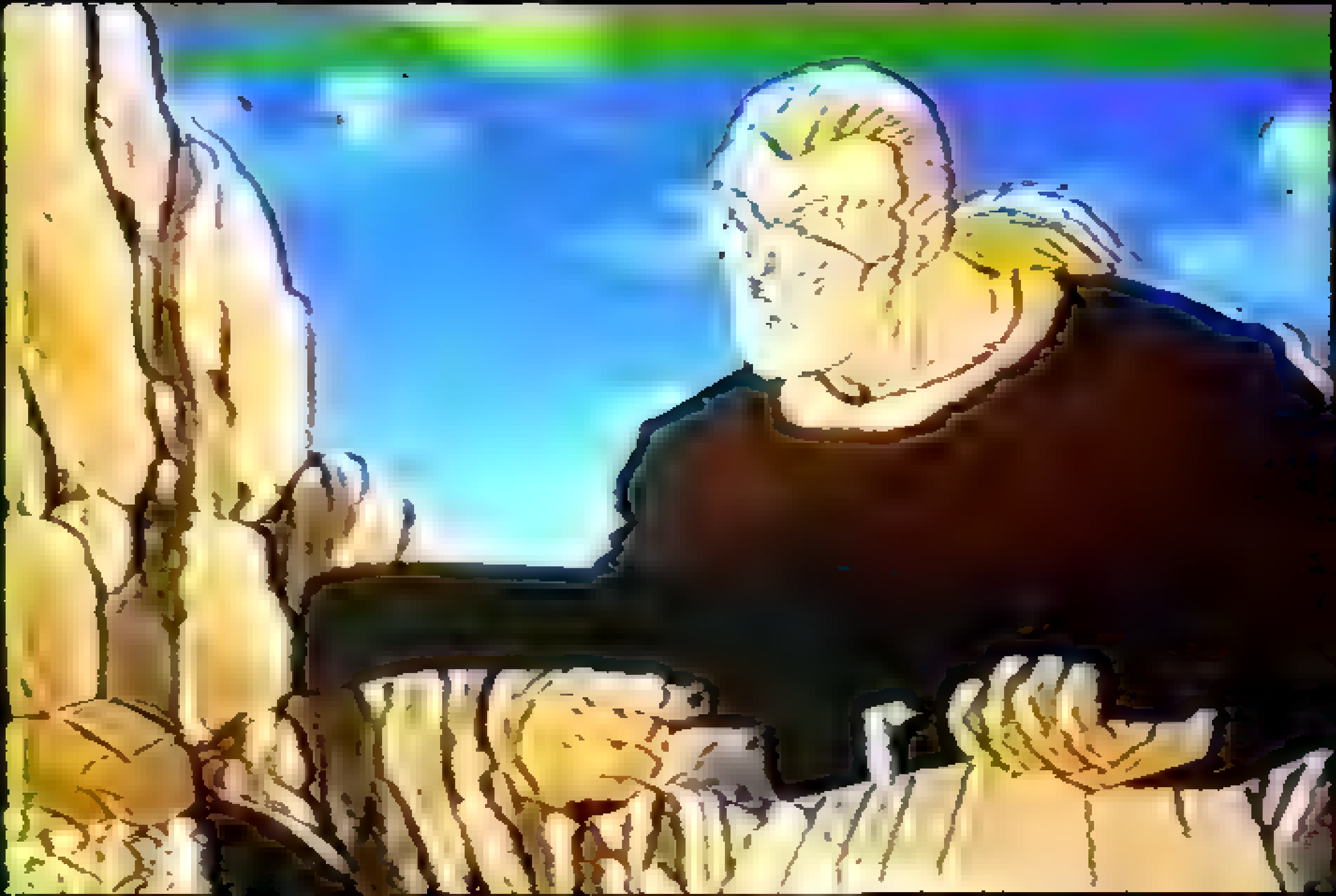












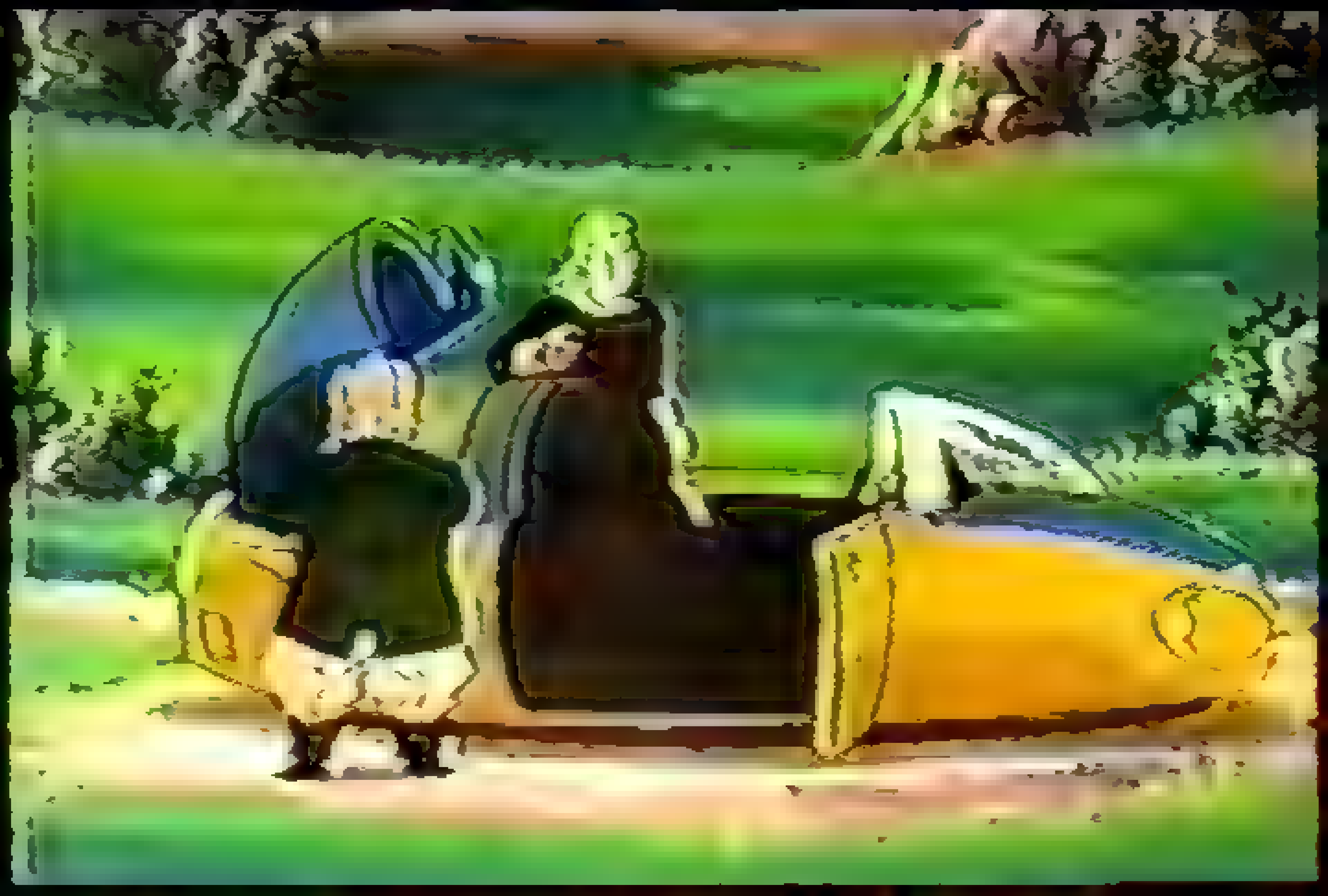












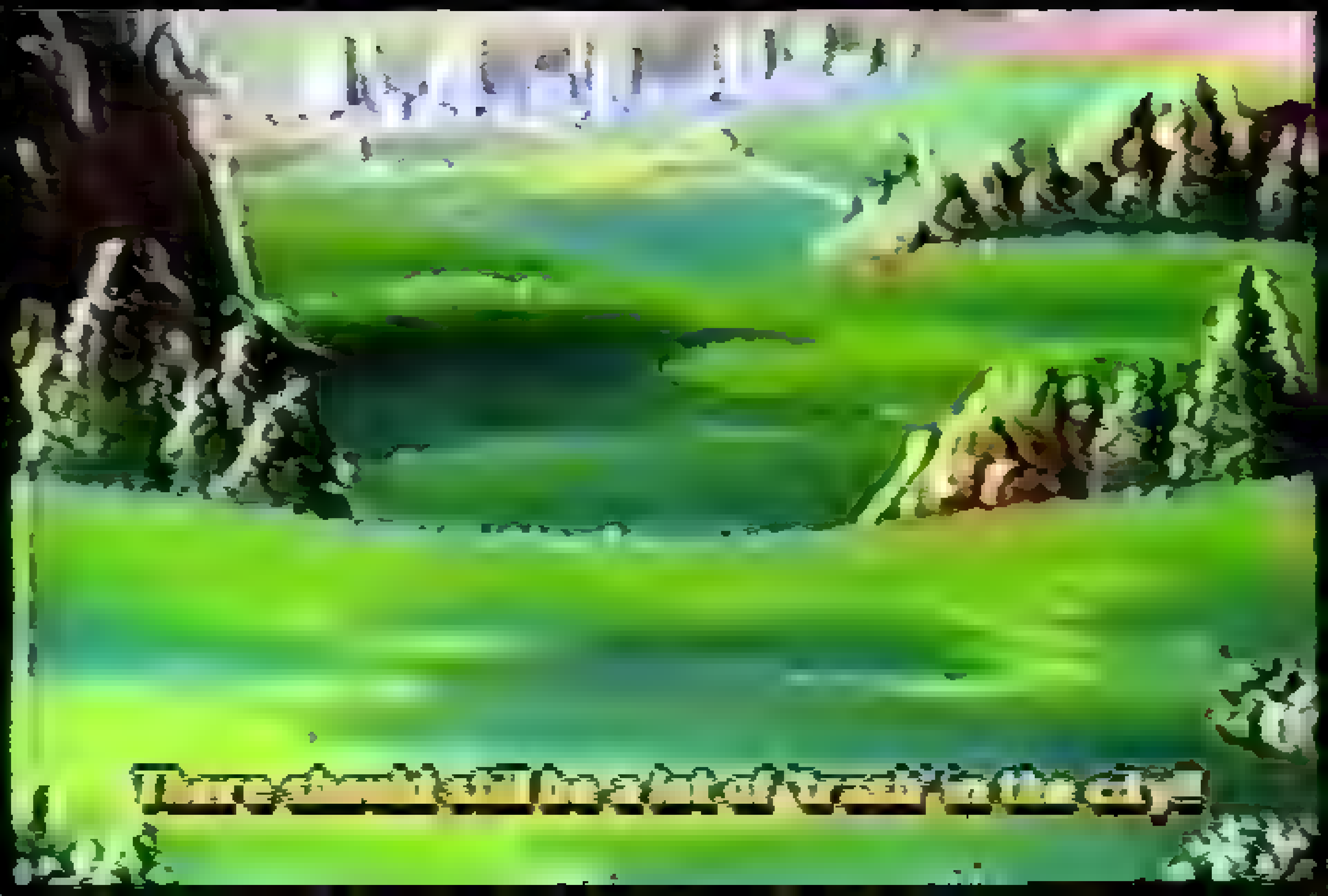









There should still be a lot of 'trash' in the city!










You just got here, you're late


Not only did I go around the
Earth a lot, but I also took a nap

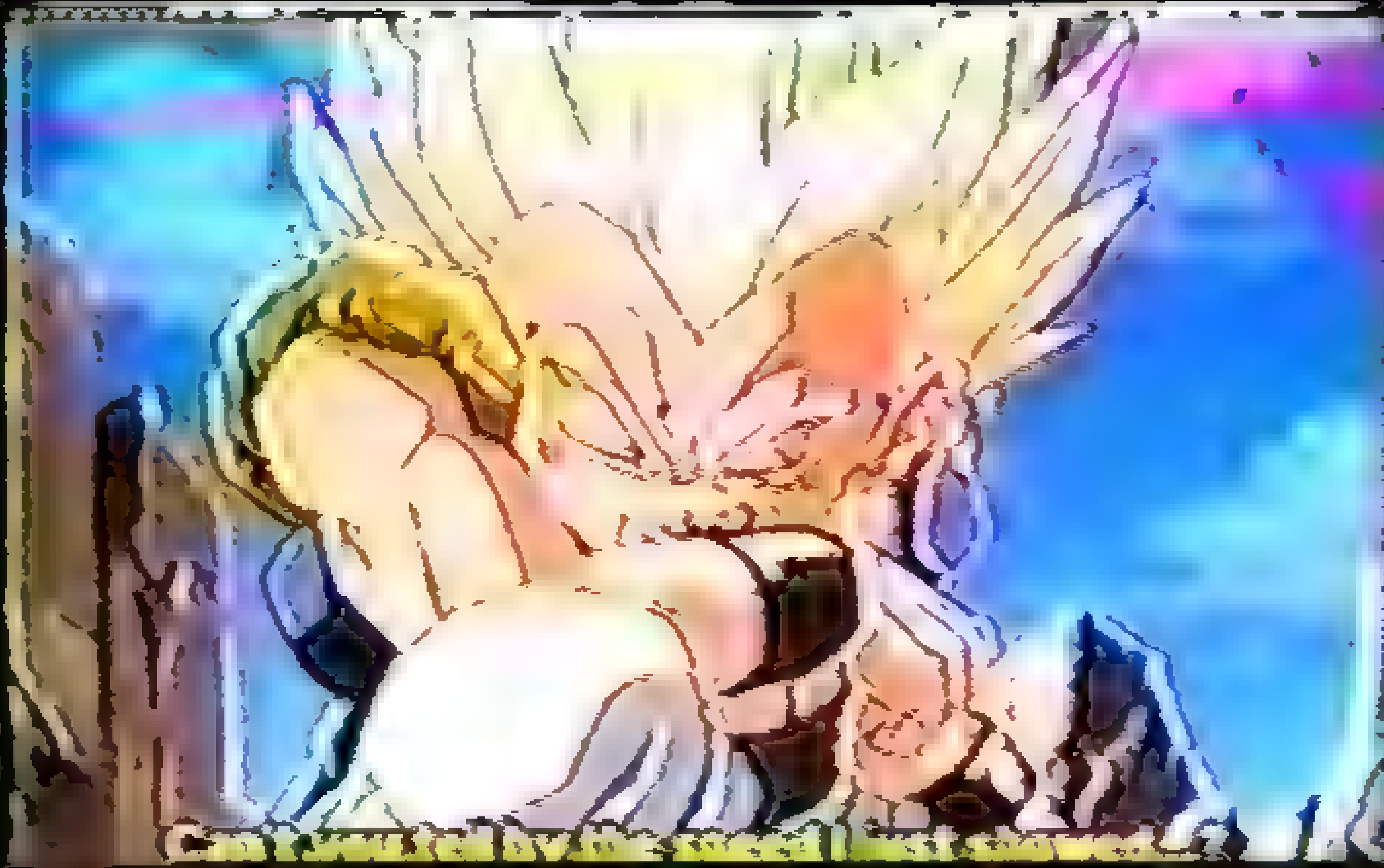

Not only did I go around the
Earth a lot, but I also took a nap






You flew off by yourself






Can't you tell by the speed I just showed...?


I've got an incredibly powerful strength




You're right on that count!


That means we don't need to test me any more




I've decided to take care
of that damn Majin Buu


I've decided to take care
of that damn Majin Buu



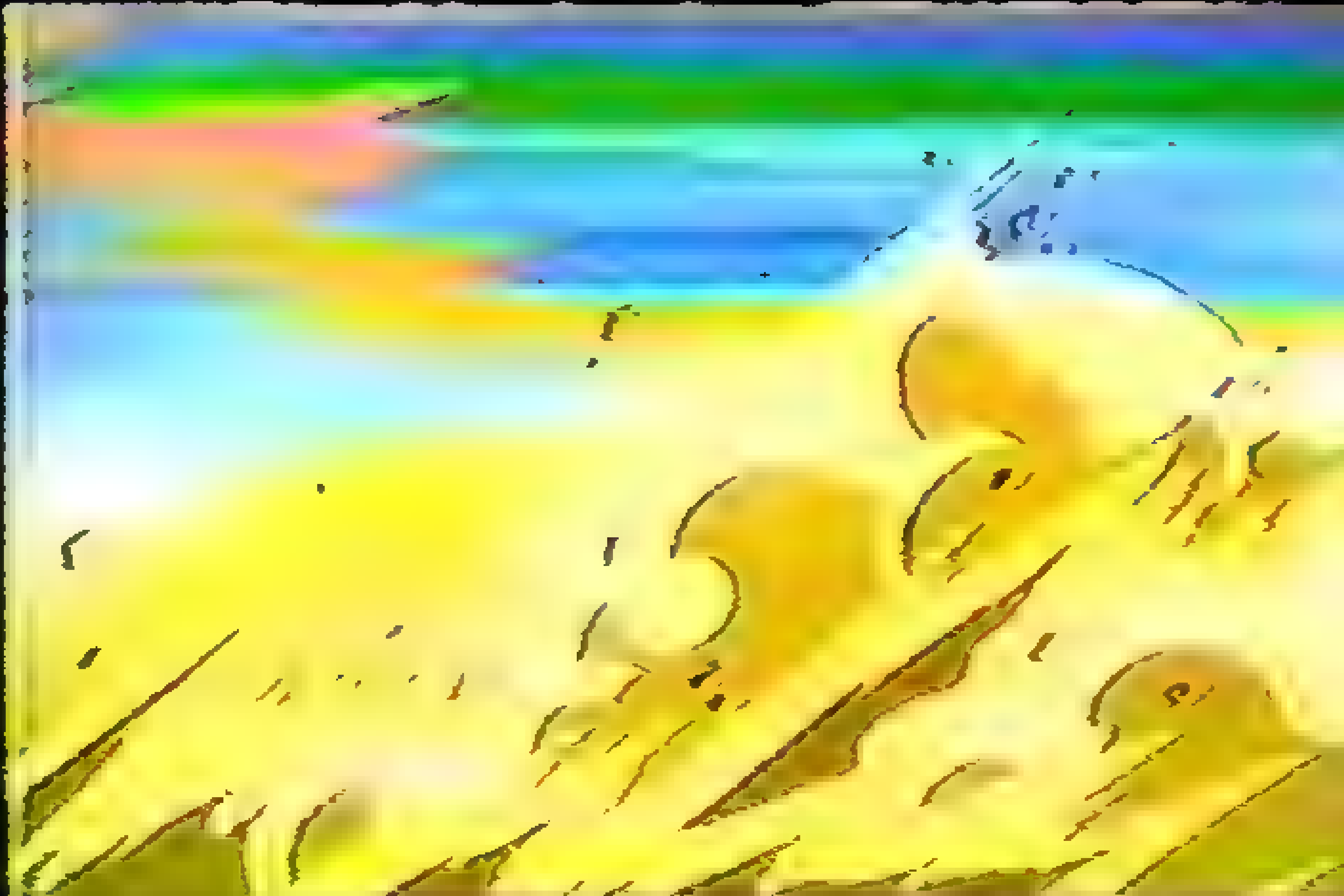




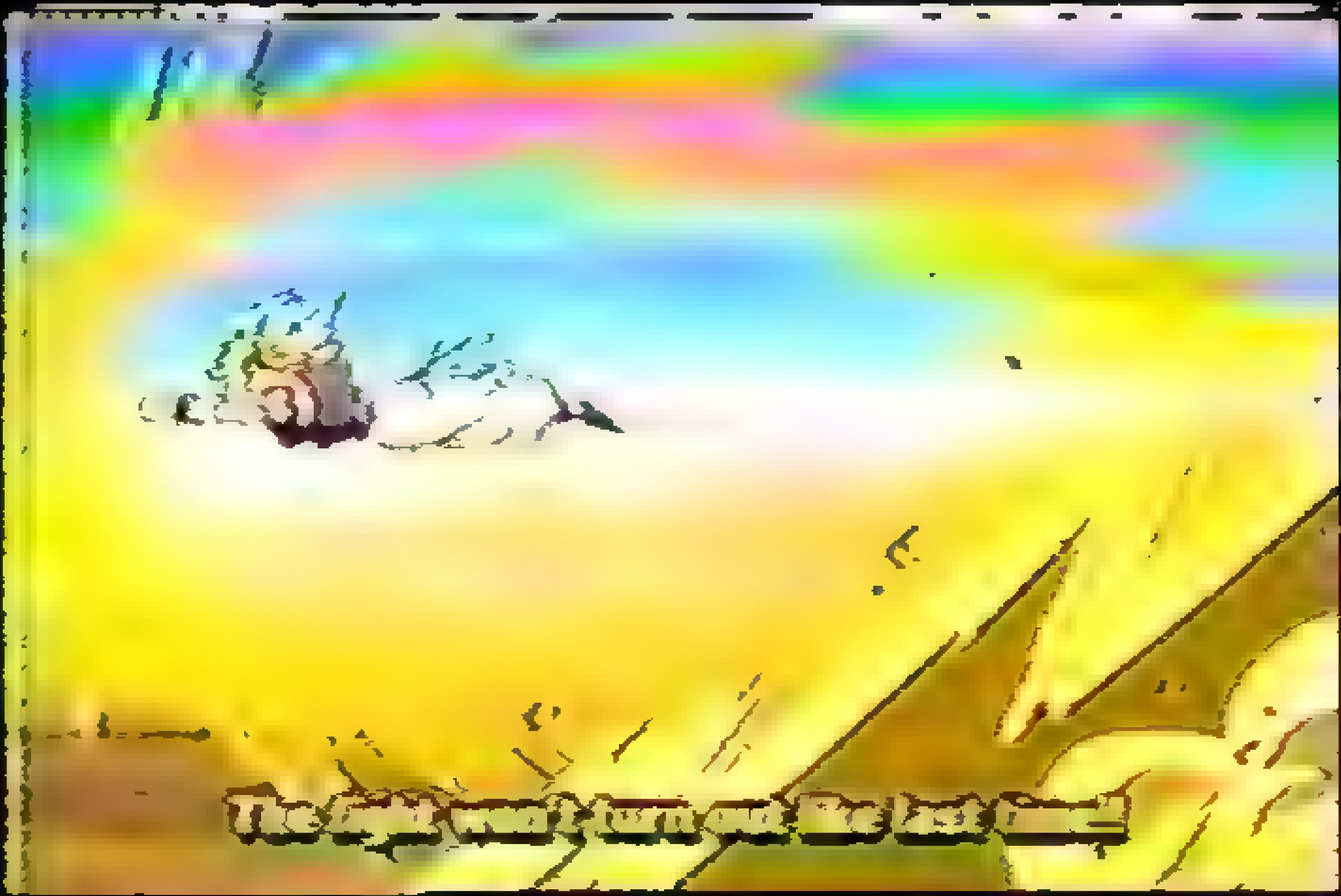



He only has a minute left of the Fusion







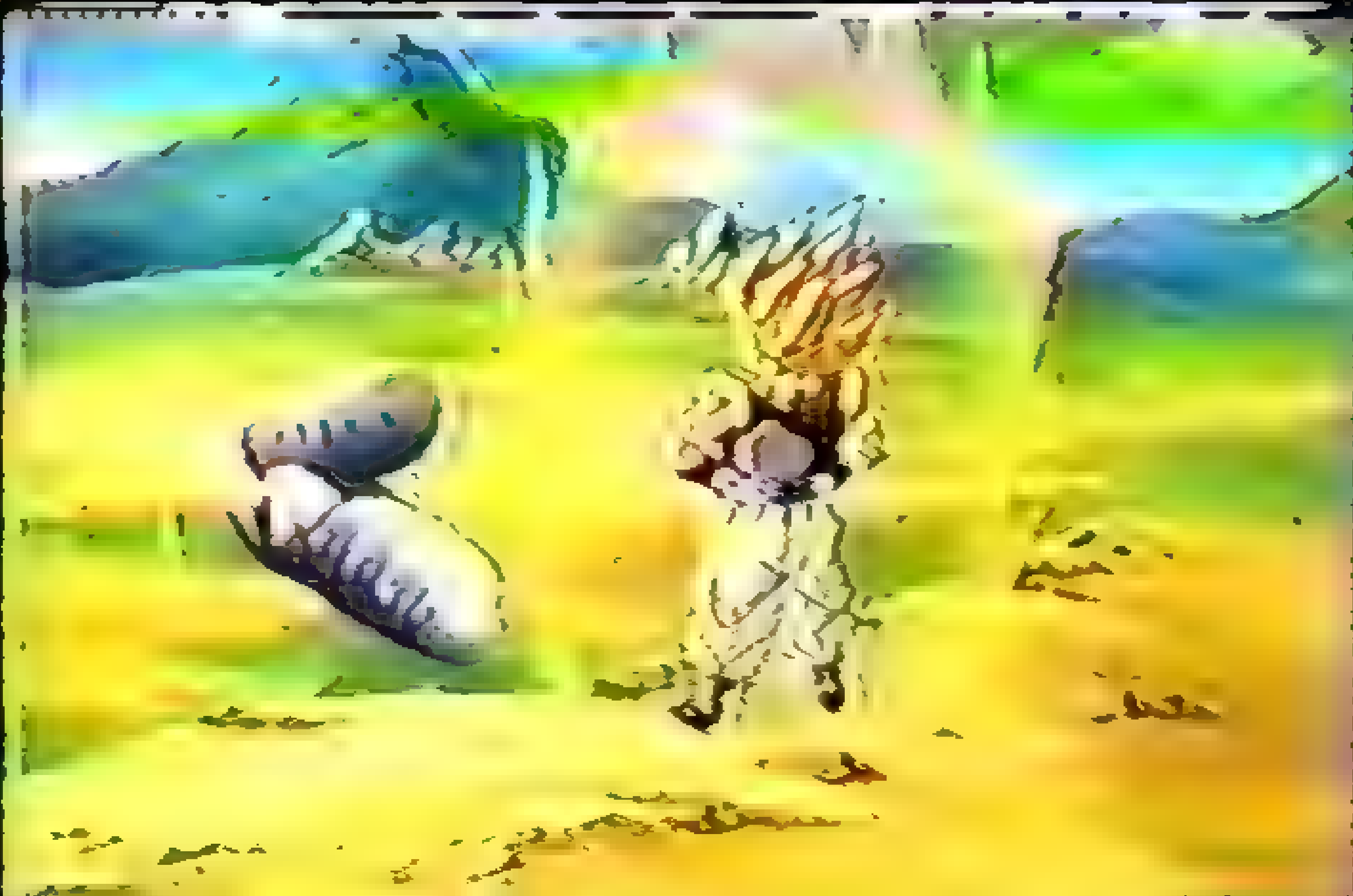

The fight won't turn out like last time!

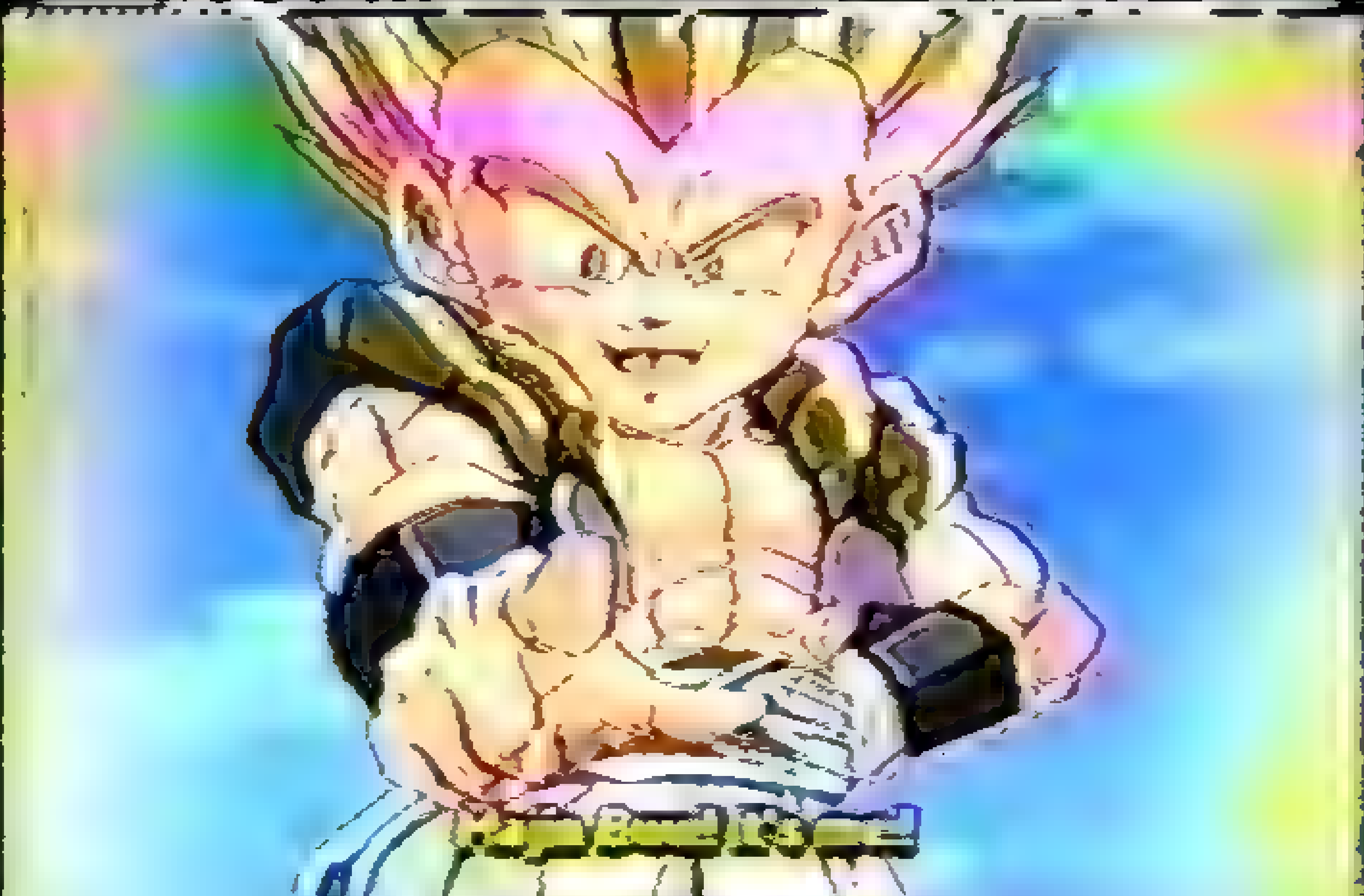

You're going to regret you ever met me

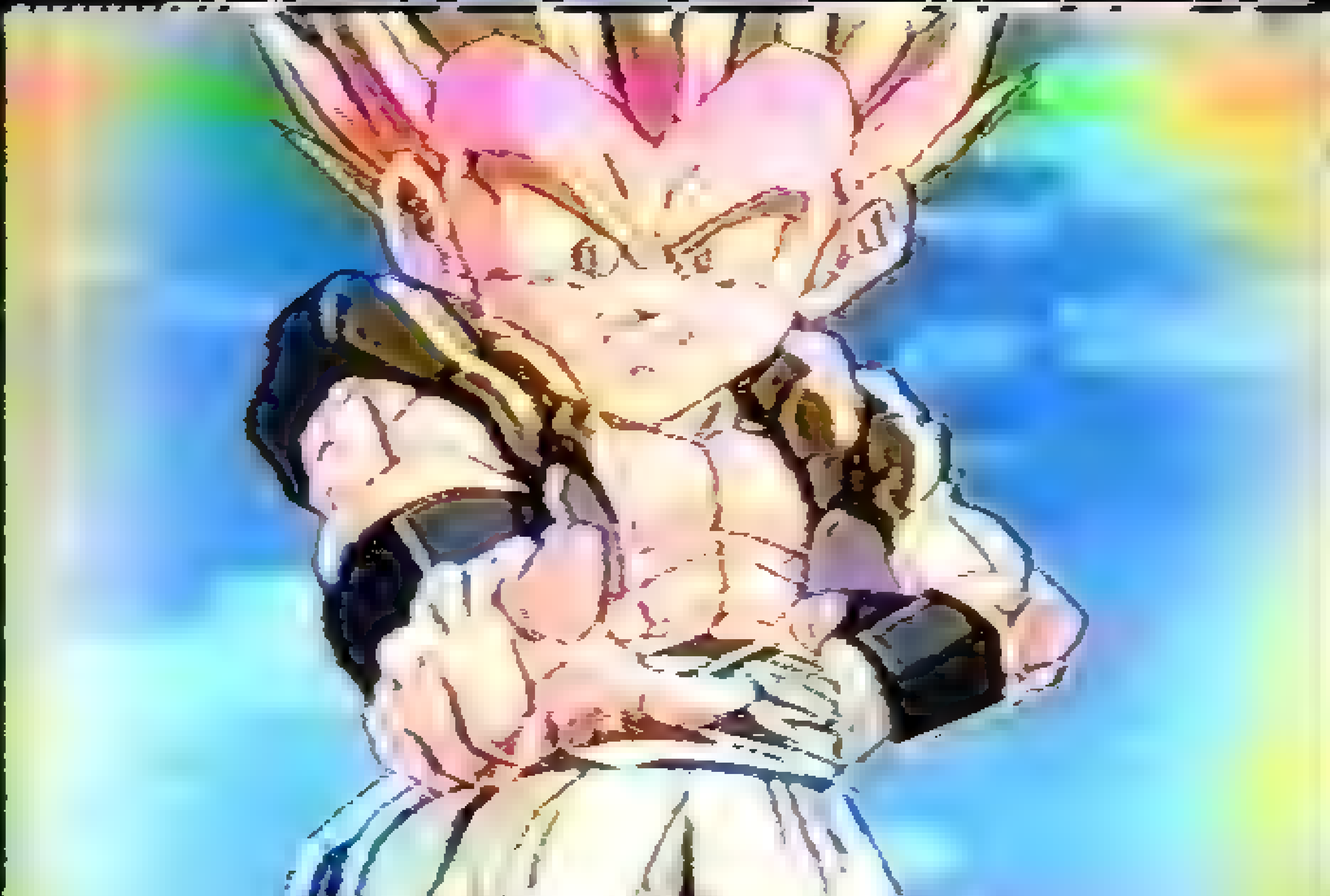

You're going to regret you ever met me



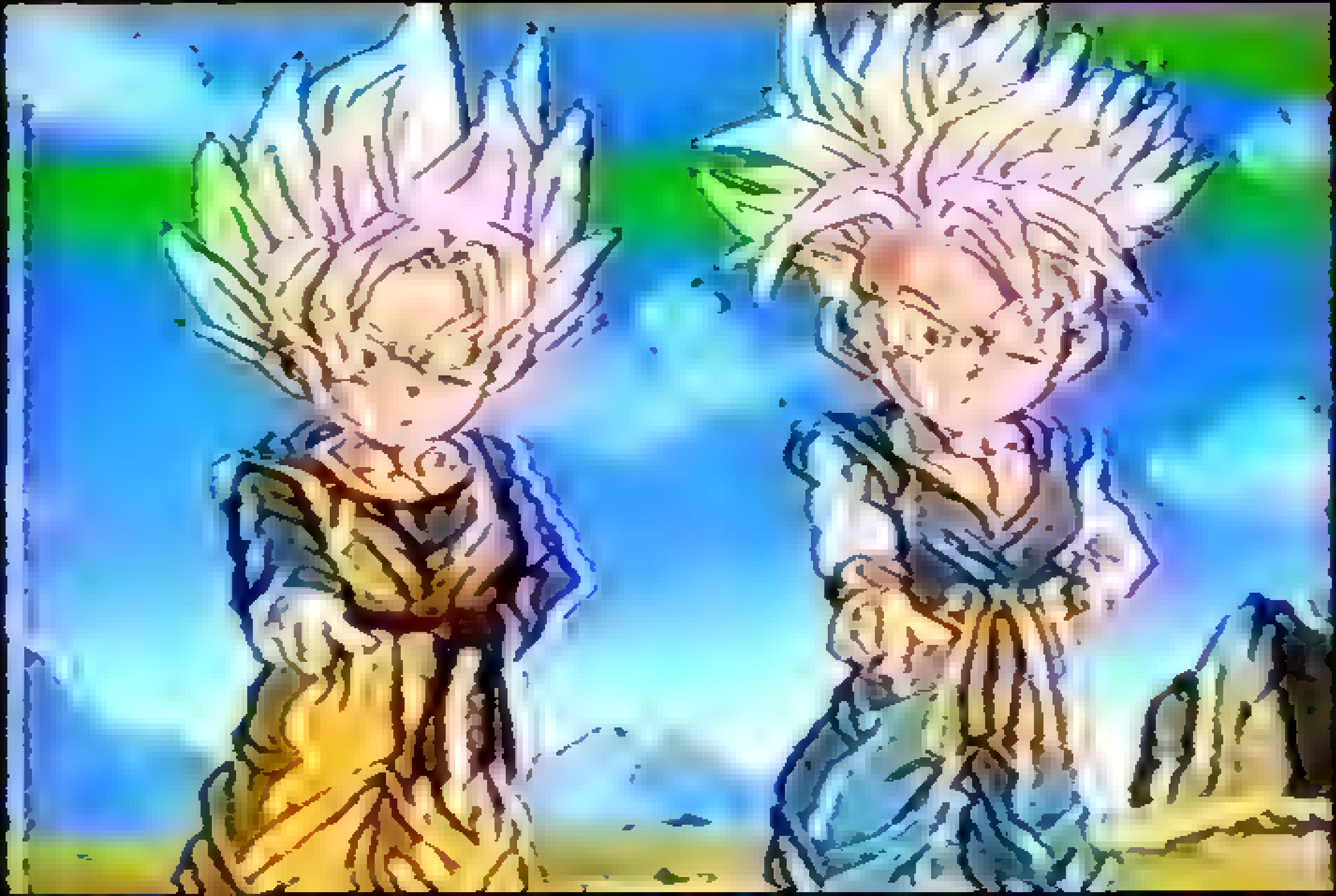








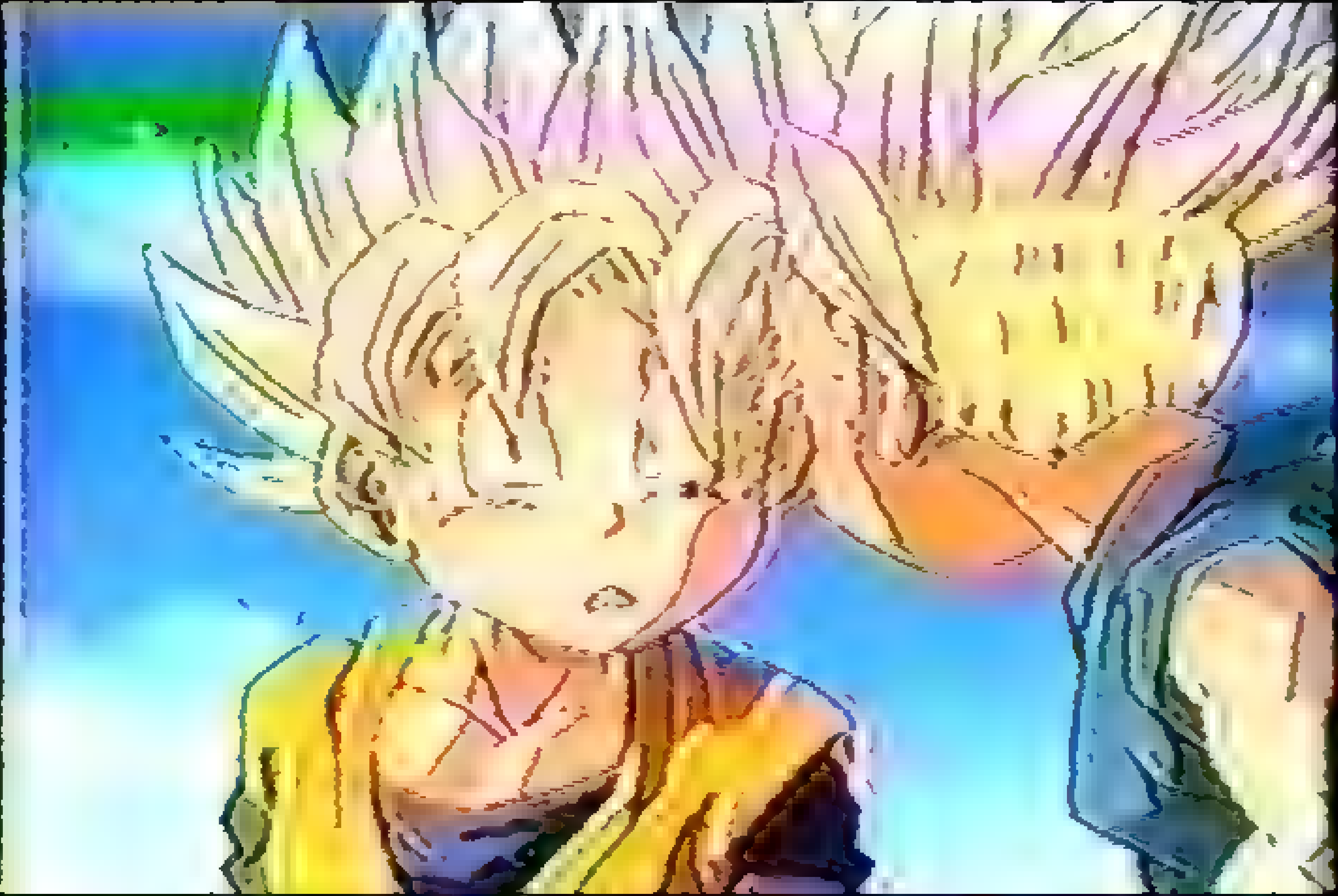




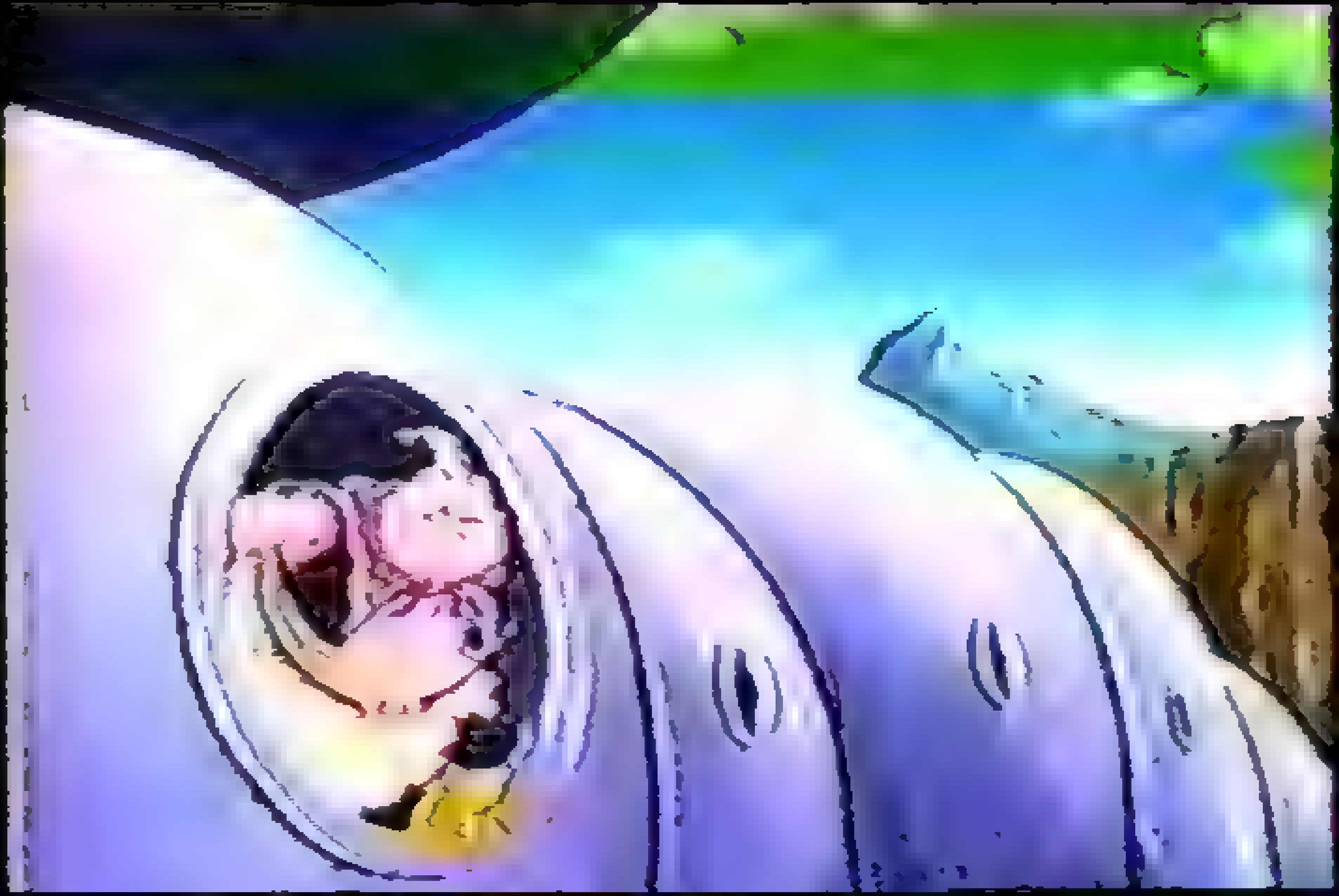


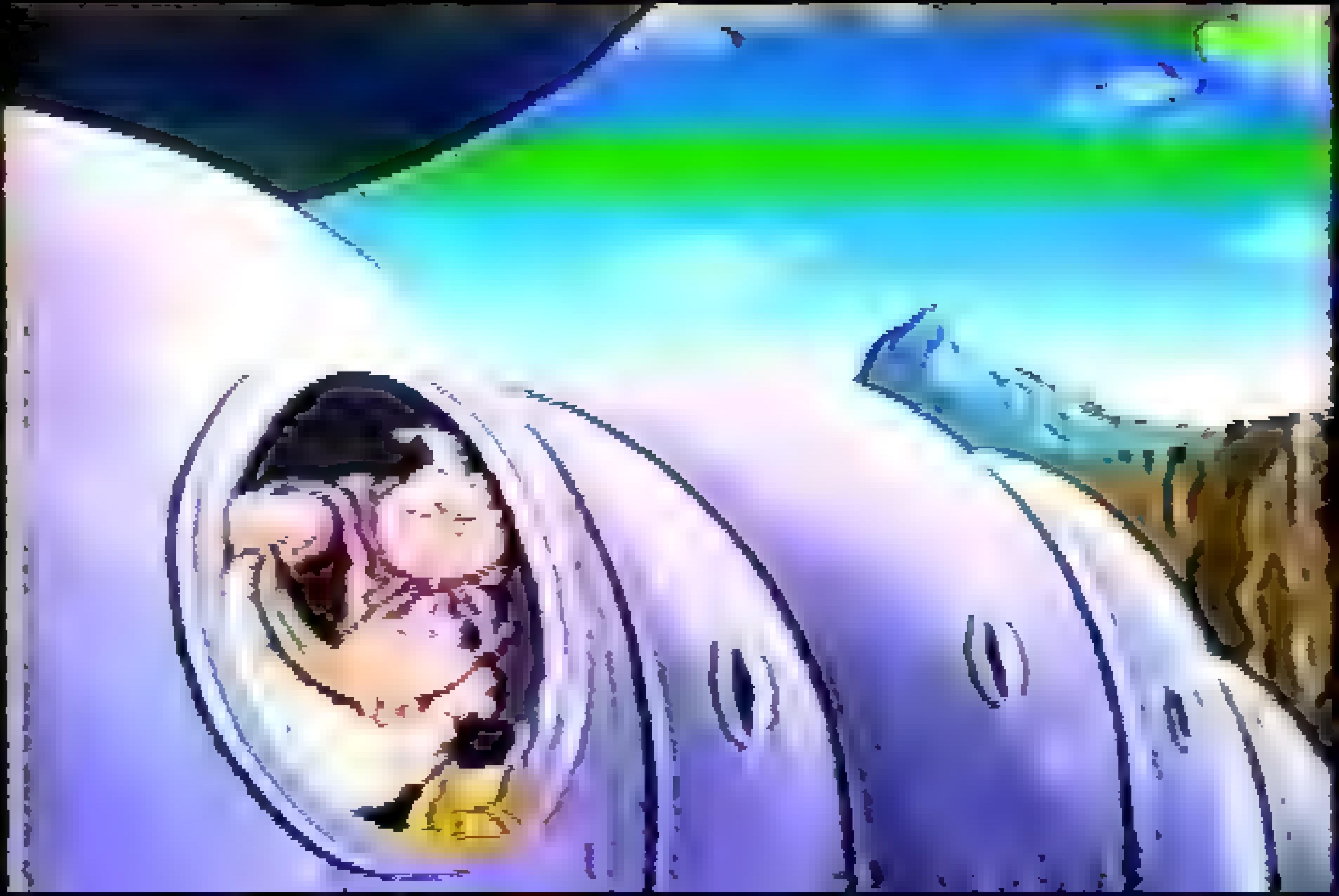

Who's up there talking bad about me?

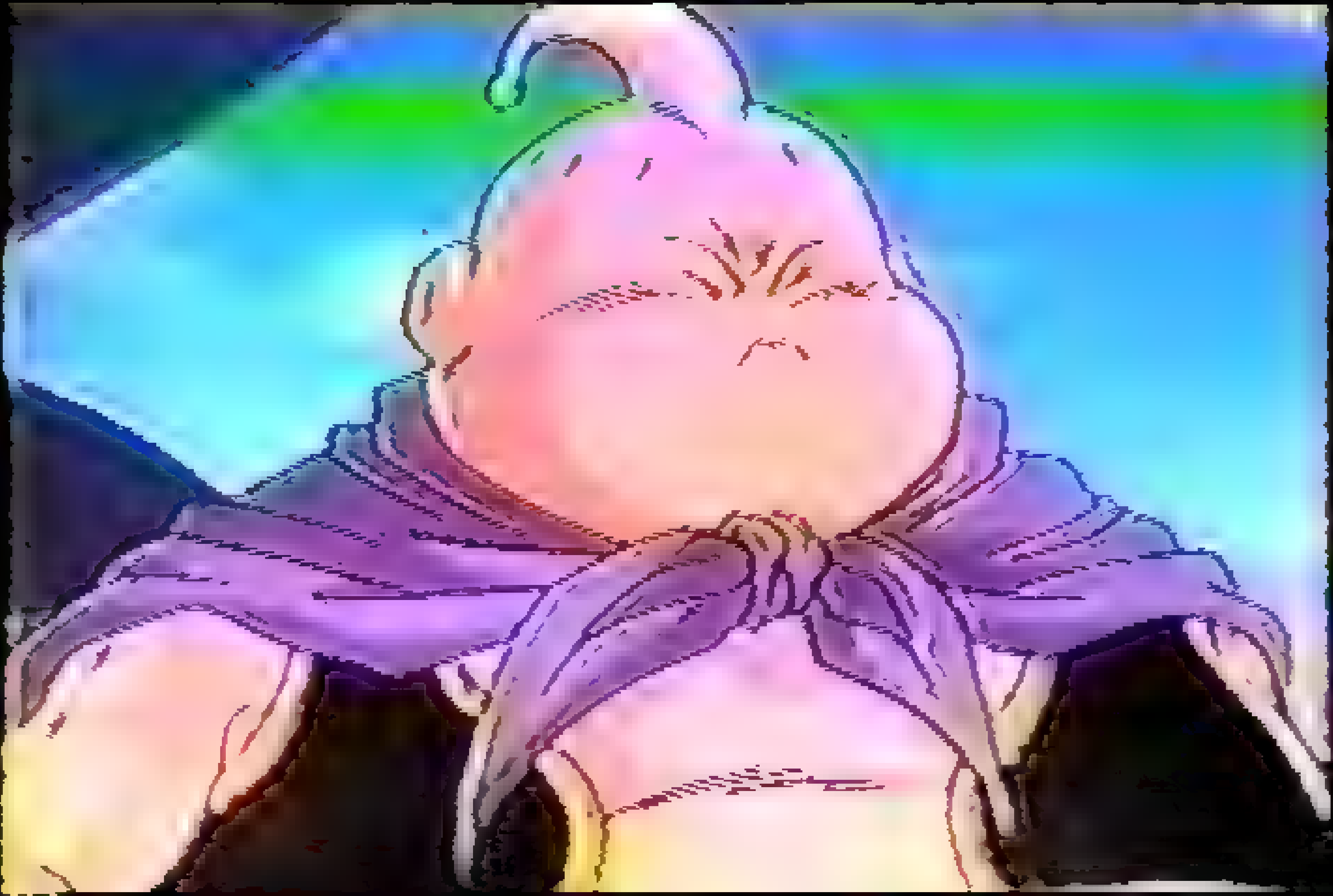












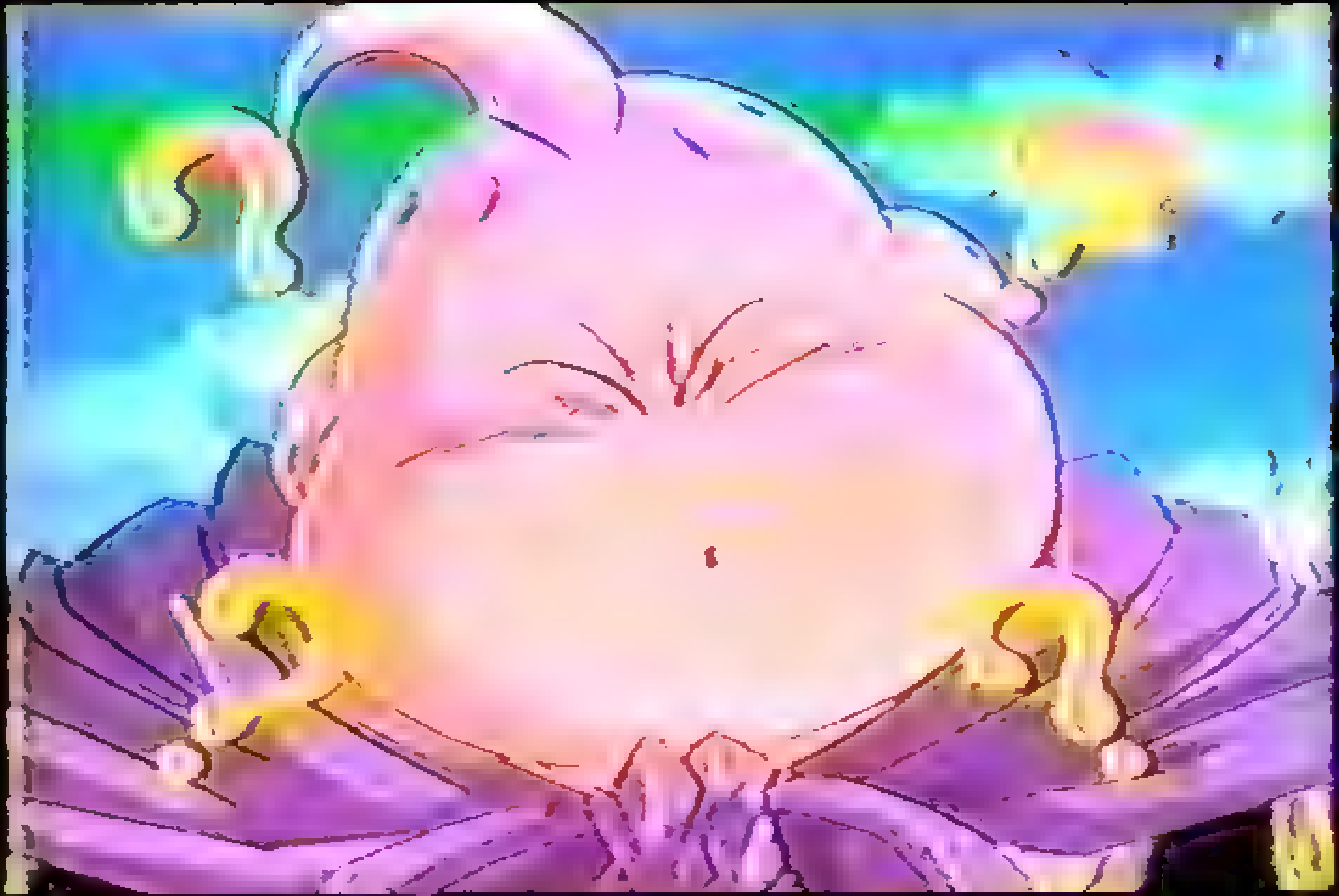


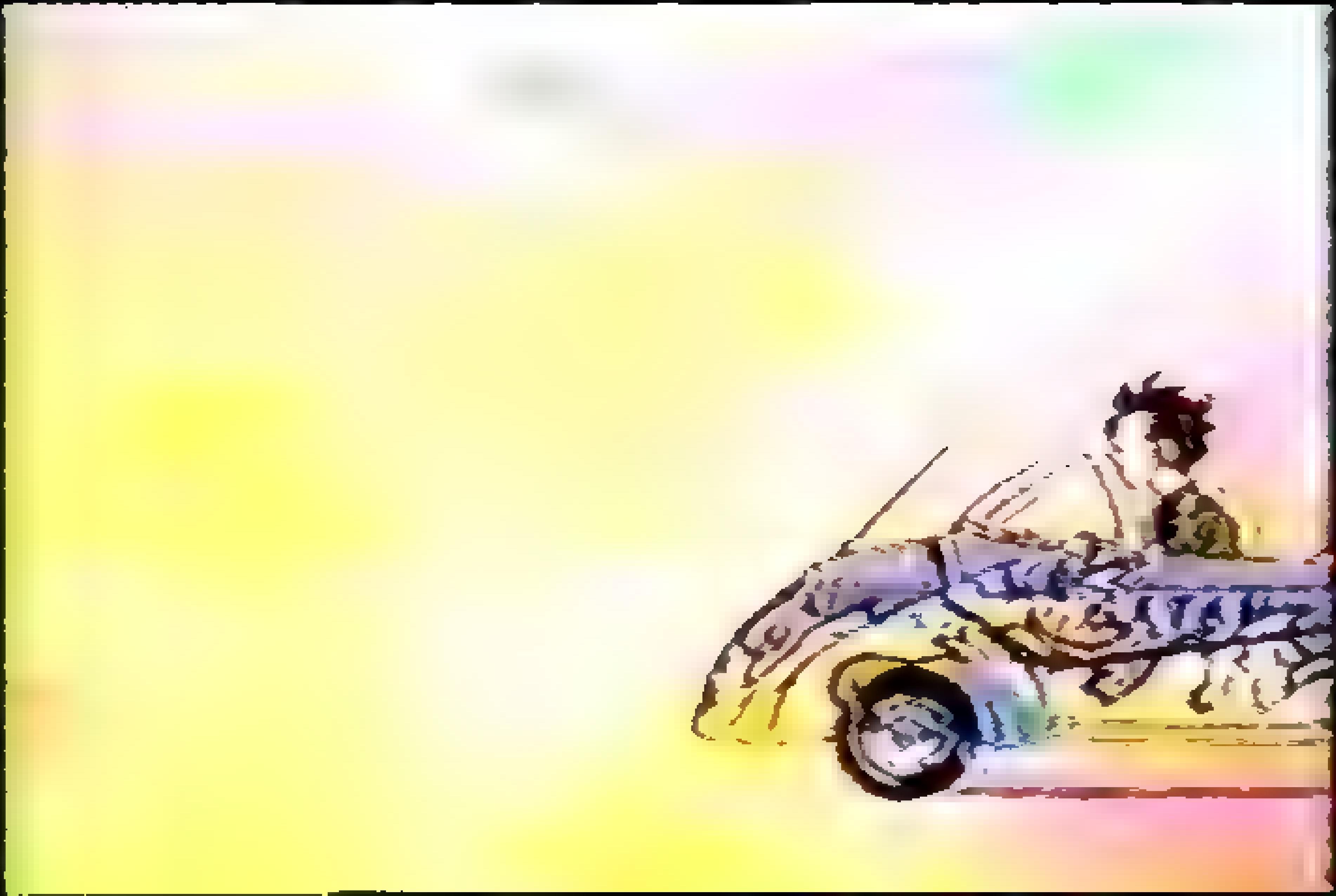



Who could ever say anything bad about you?

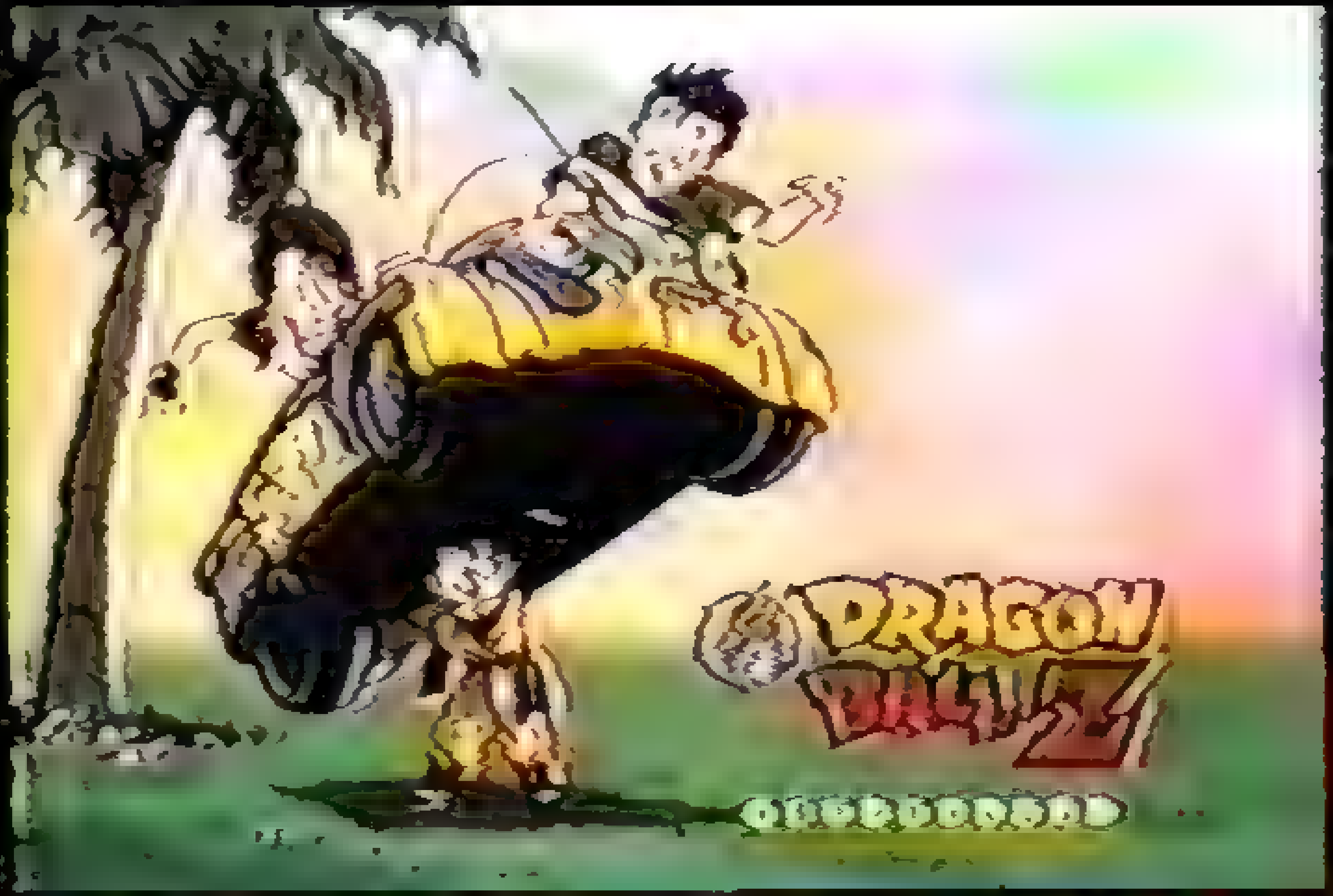











DRAGON
BALL Z












Kellogg's
コー
フロス












24

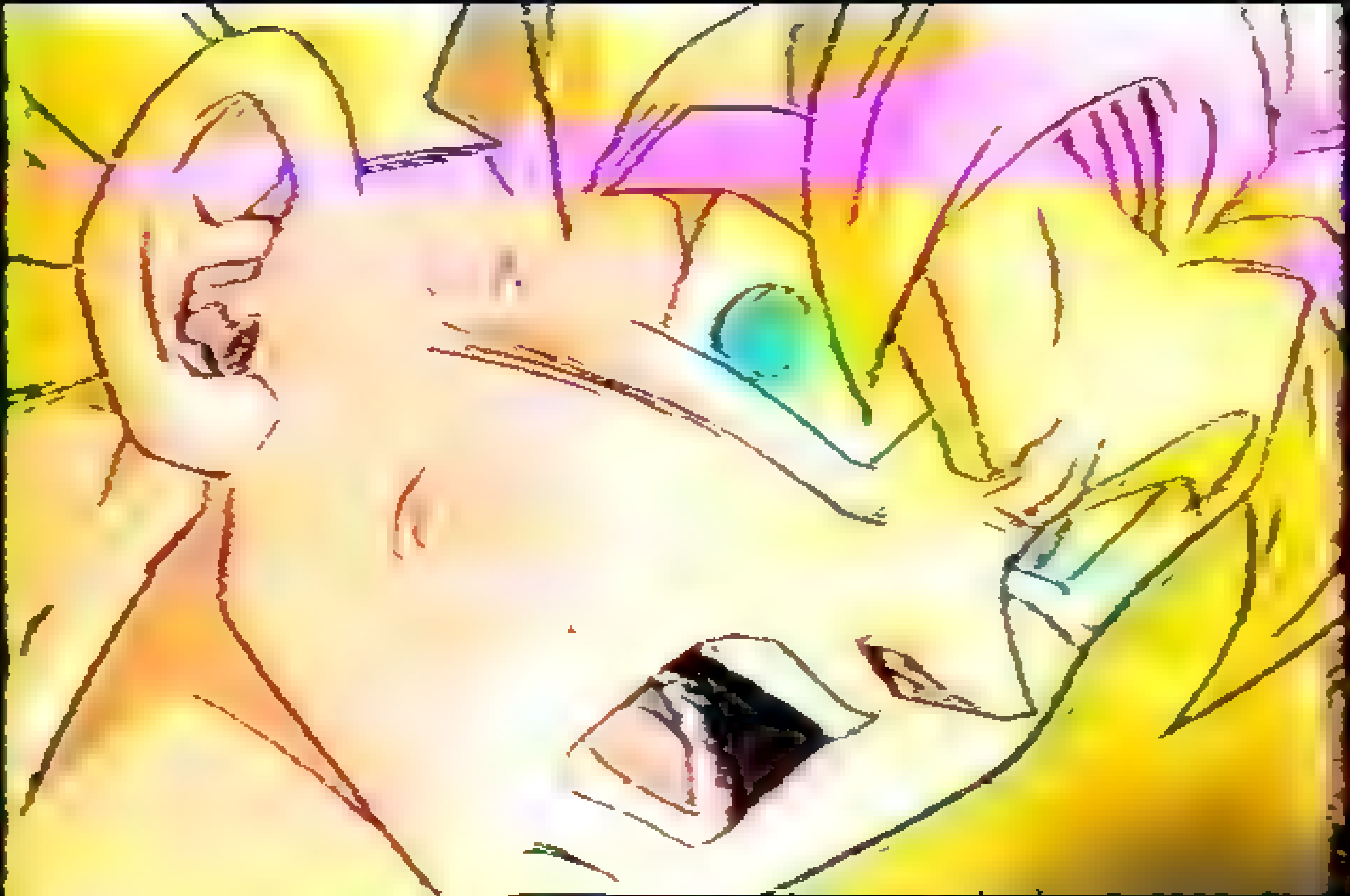


Kellogg's

Best to you every morning.

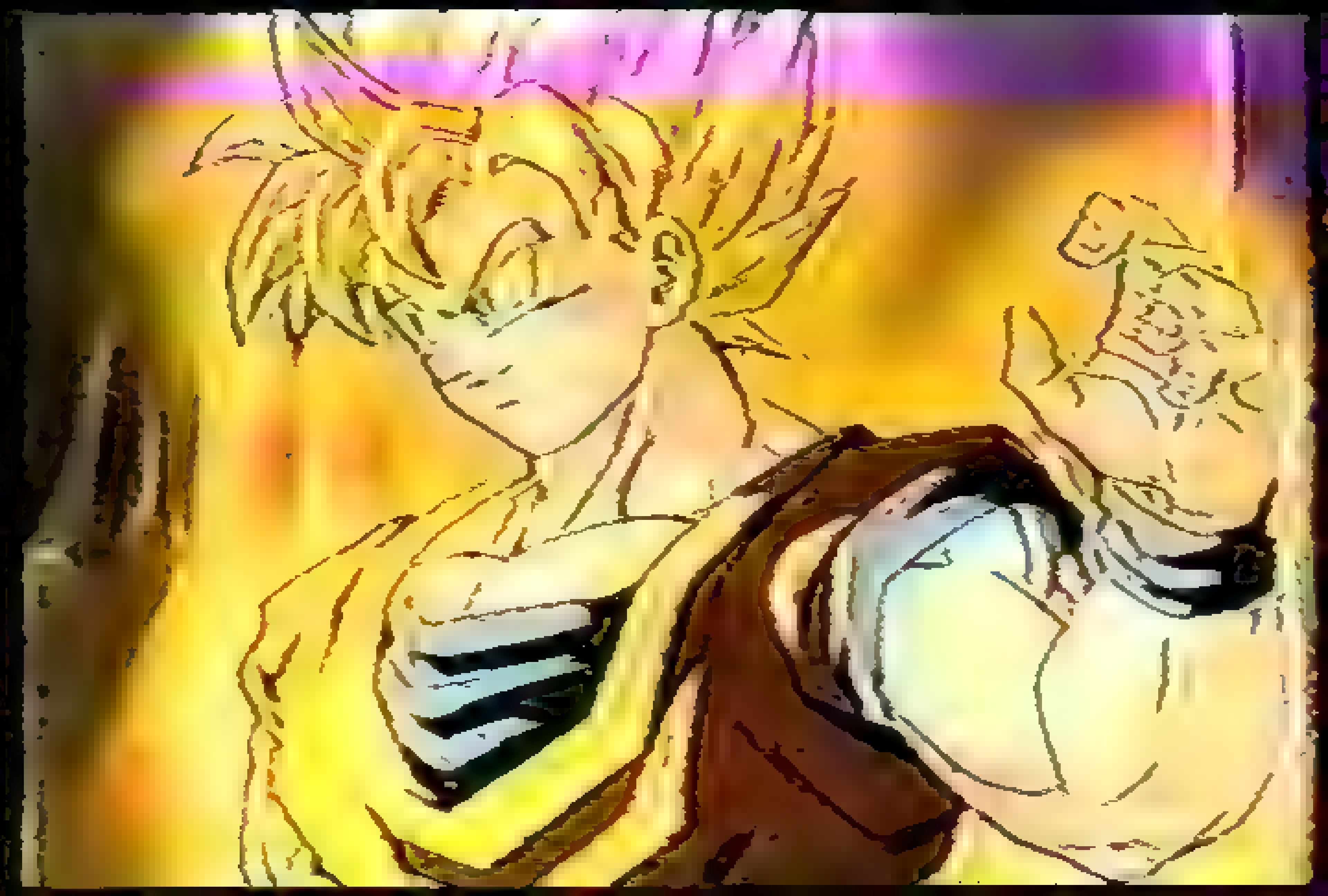
Kellogg's.









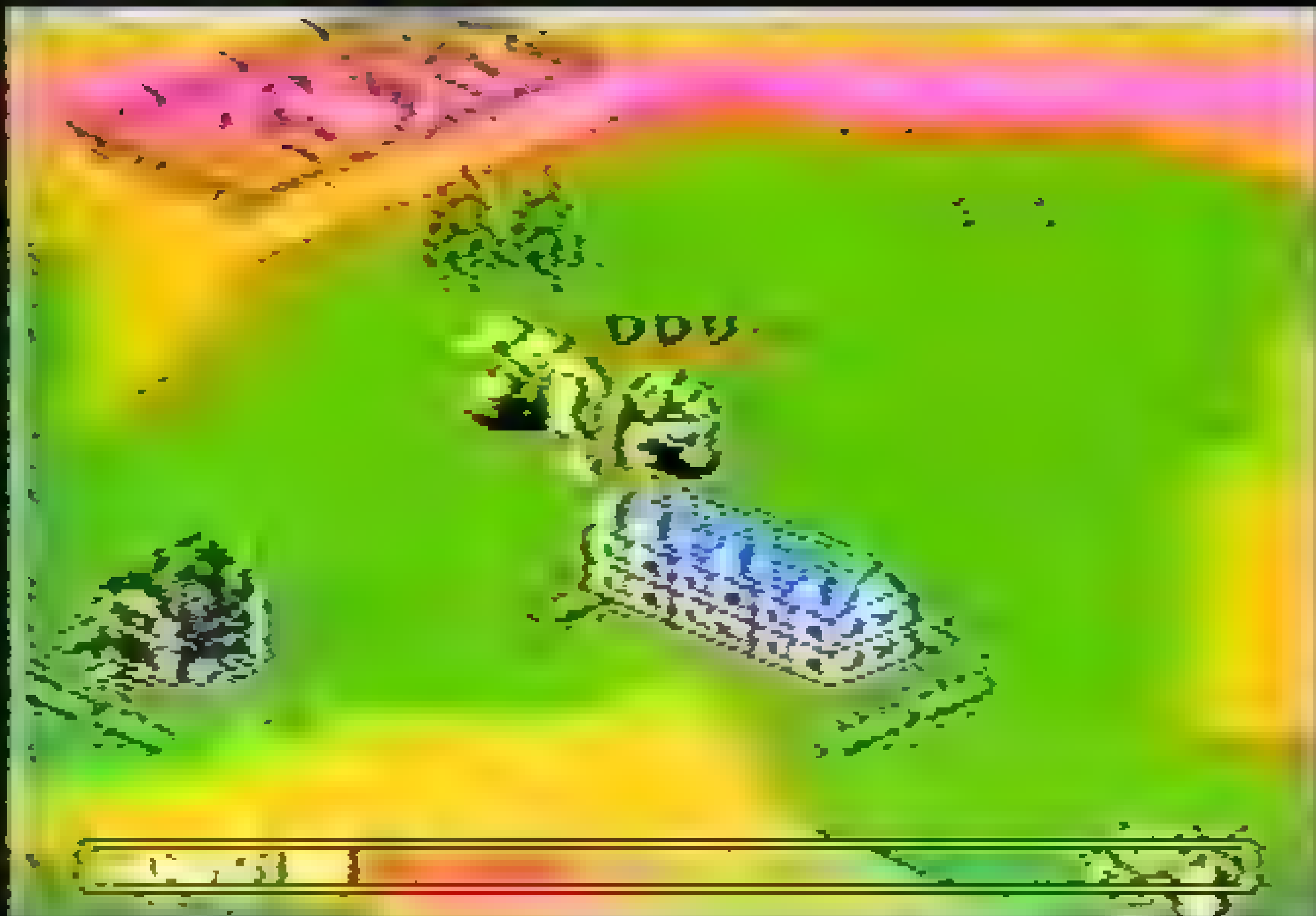





Playdia
対応ソフト

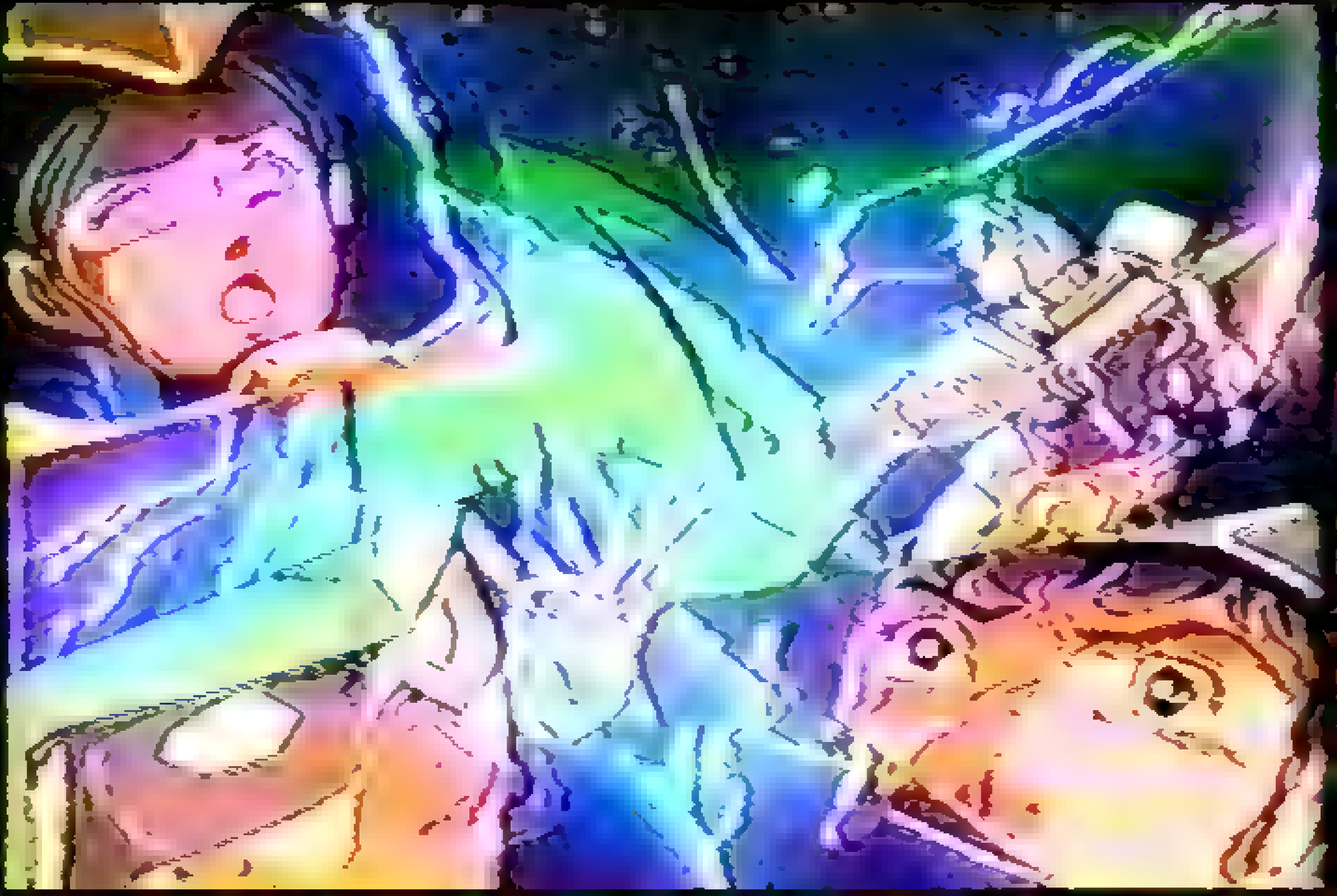

BANDAI









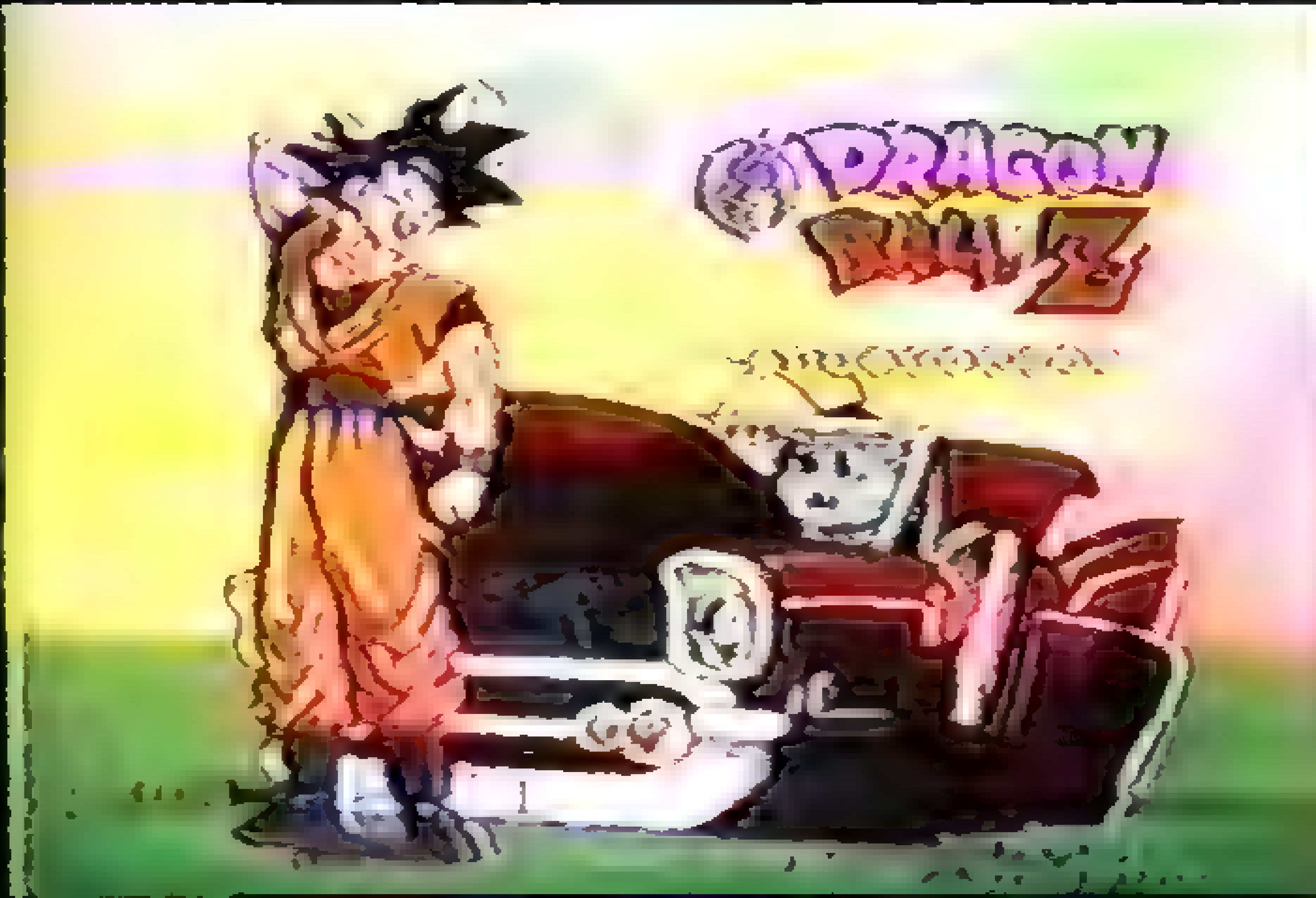


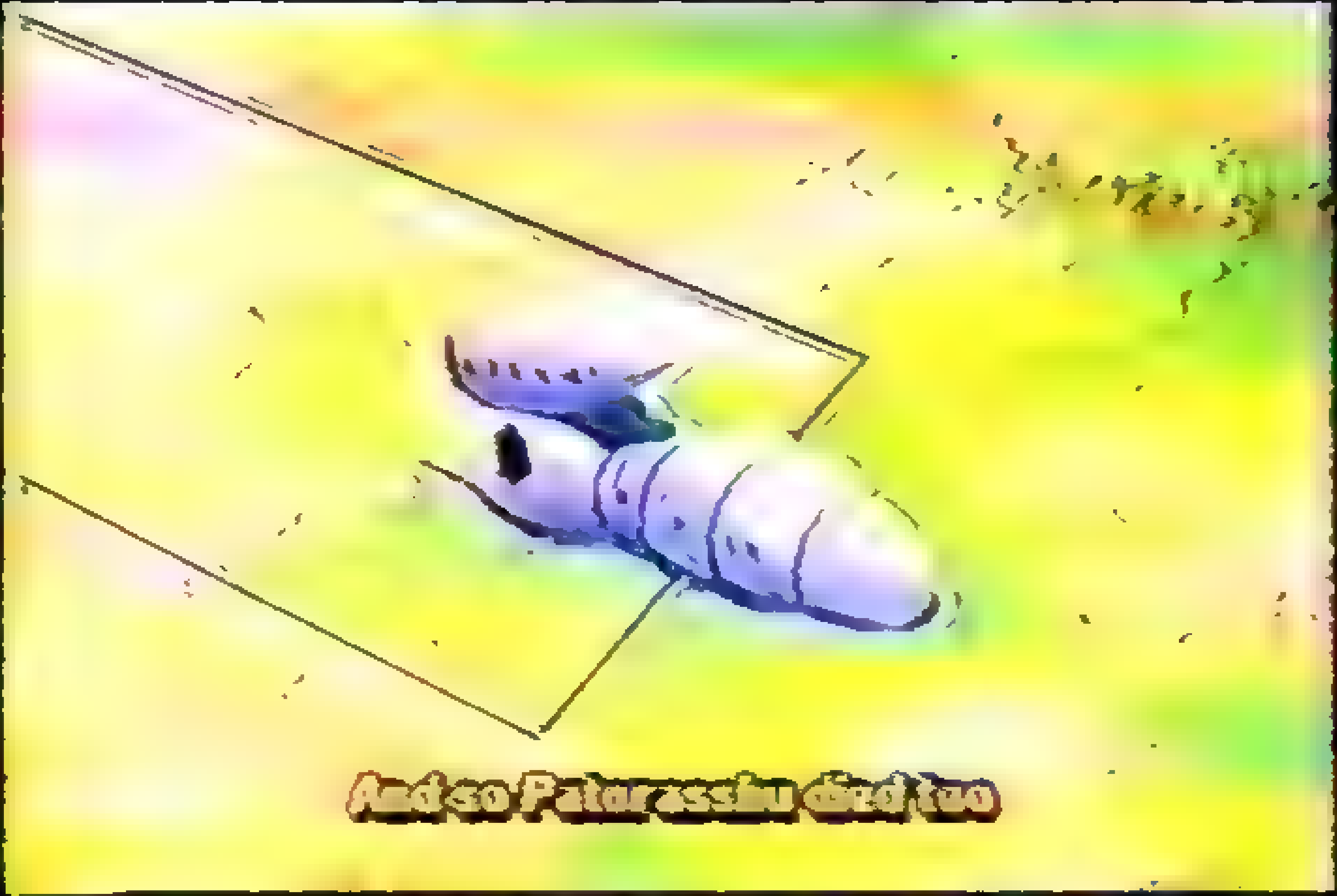


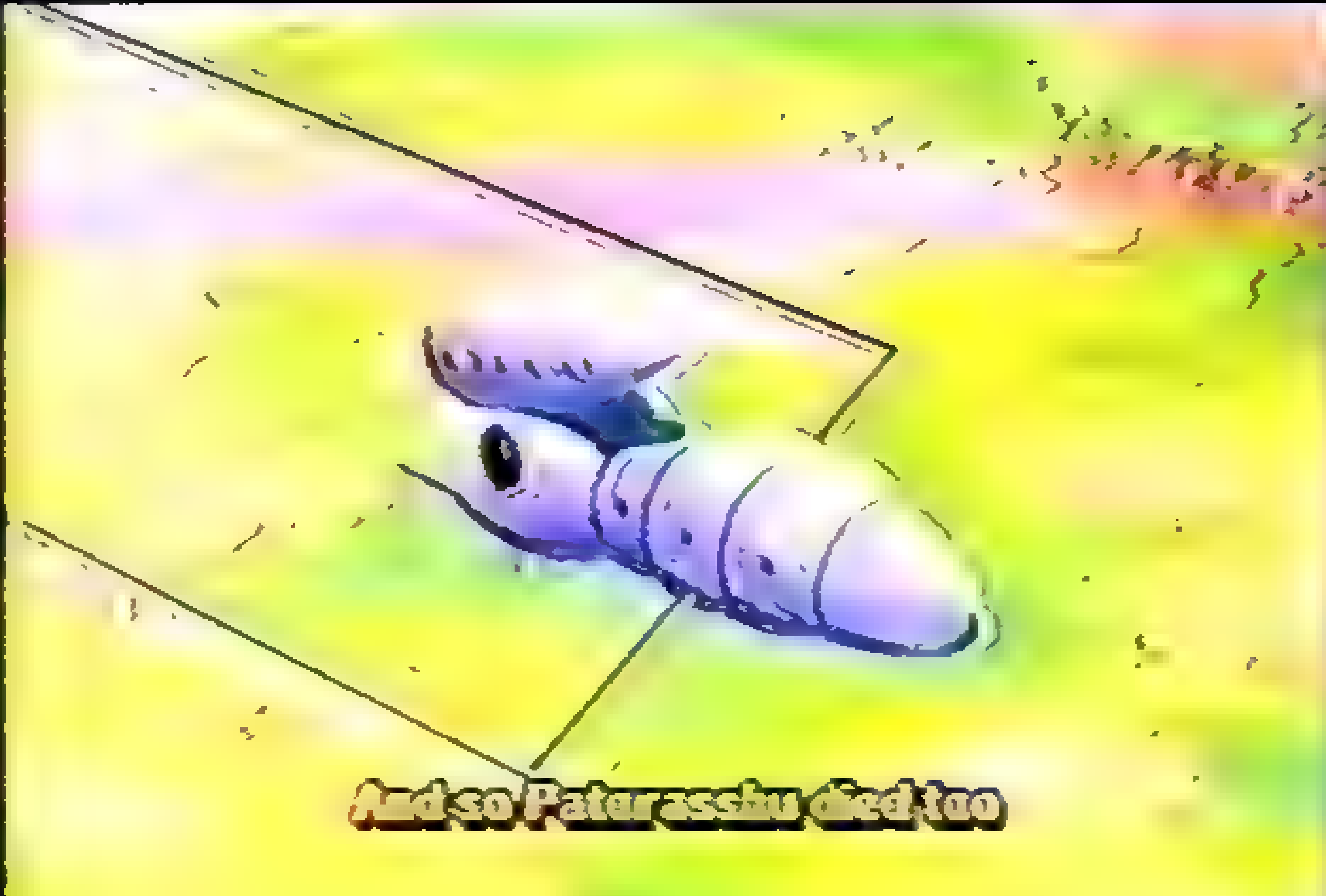

ガンダム
2月10日発売予定






DRAGON
BALL Z


And so Patarasshu died too


And so Pater asshu died, too


when the people in the
town found out they said


When the people in the
town found out they said






And feel really bad about it

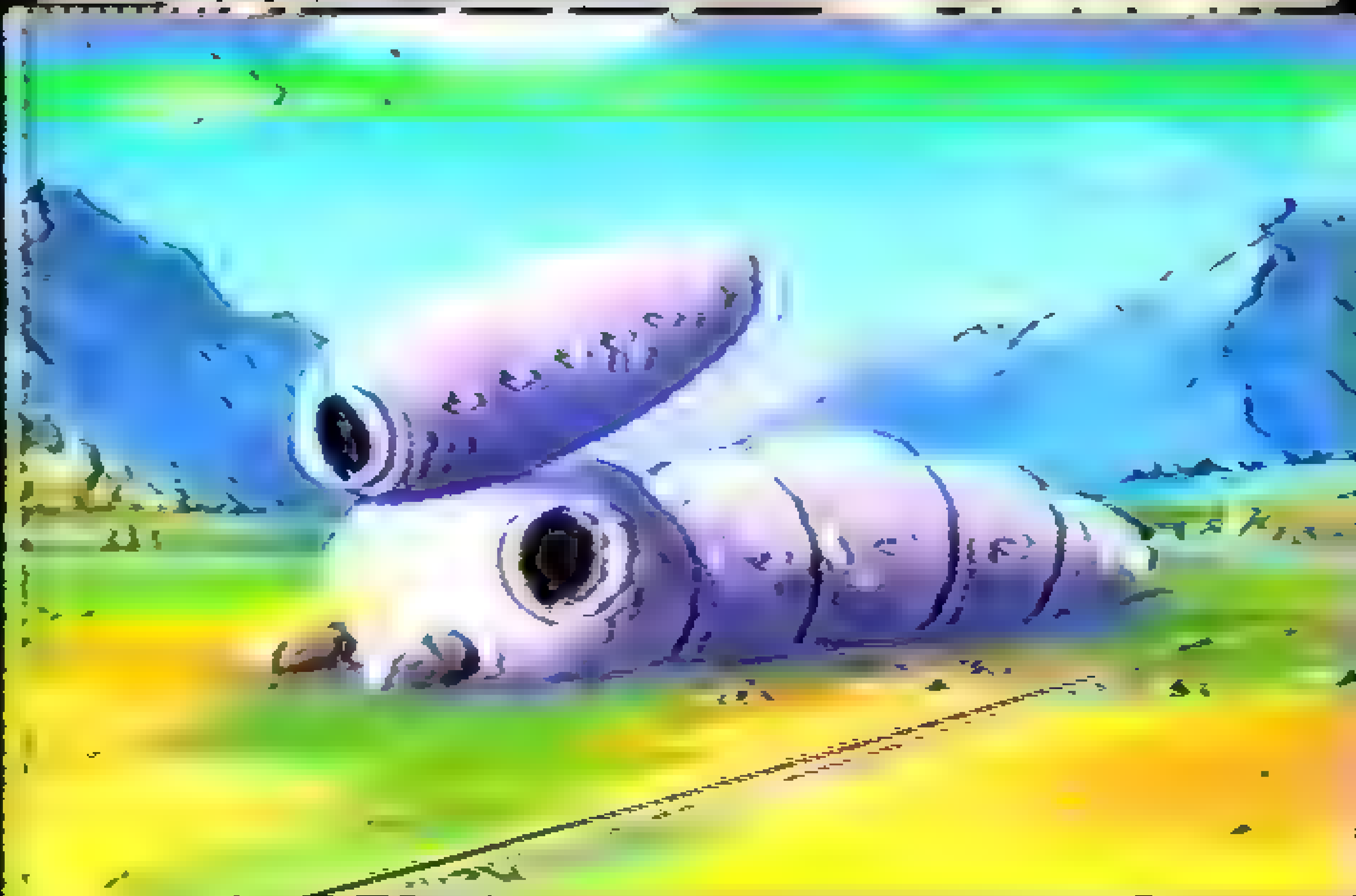

And felt really bad about it







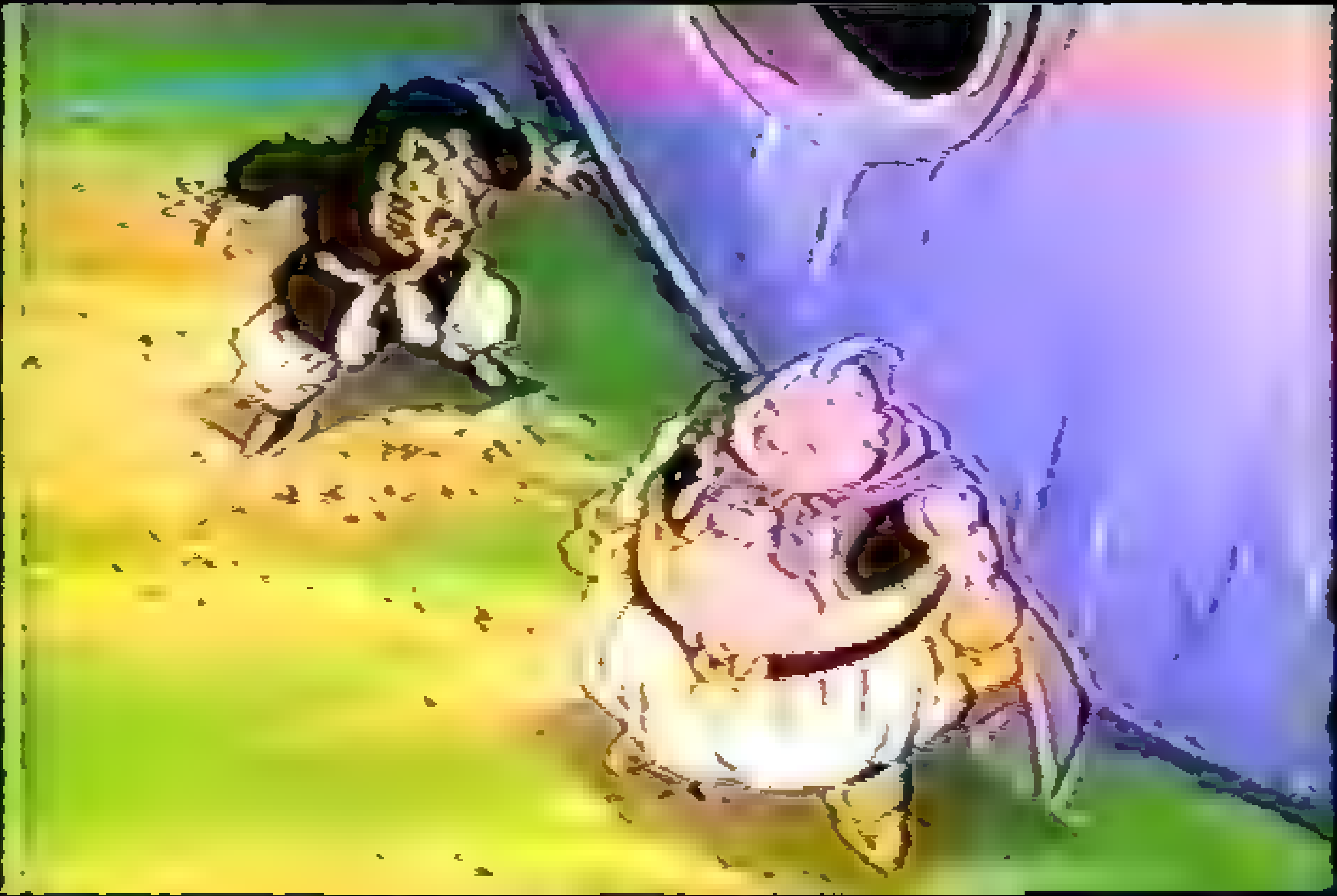


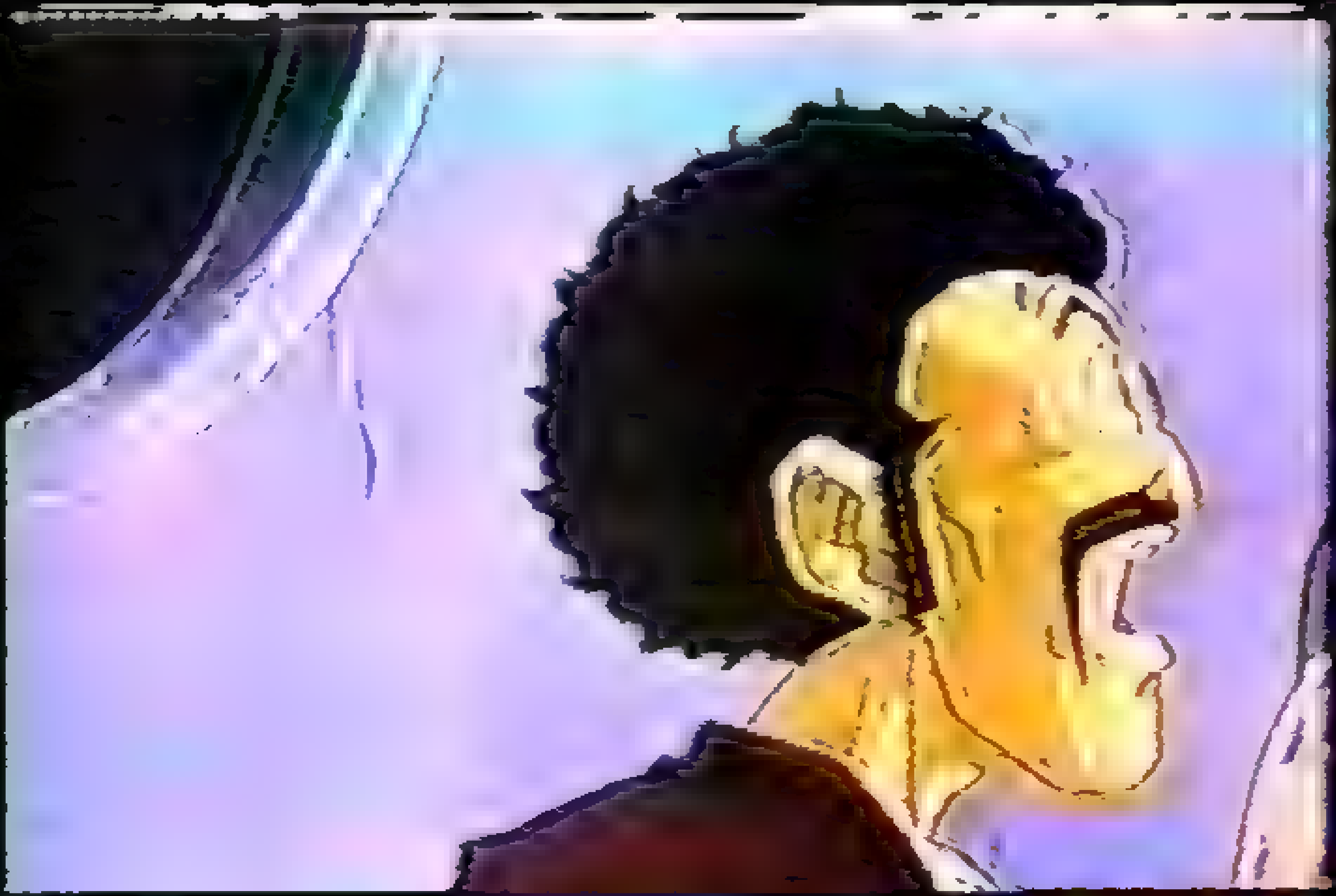





Where are you going?



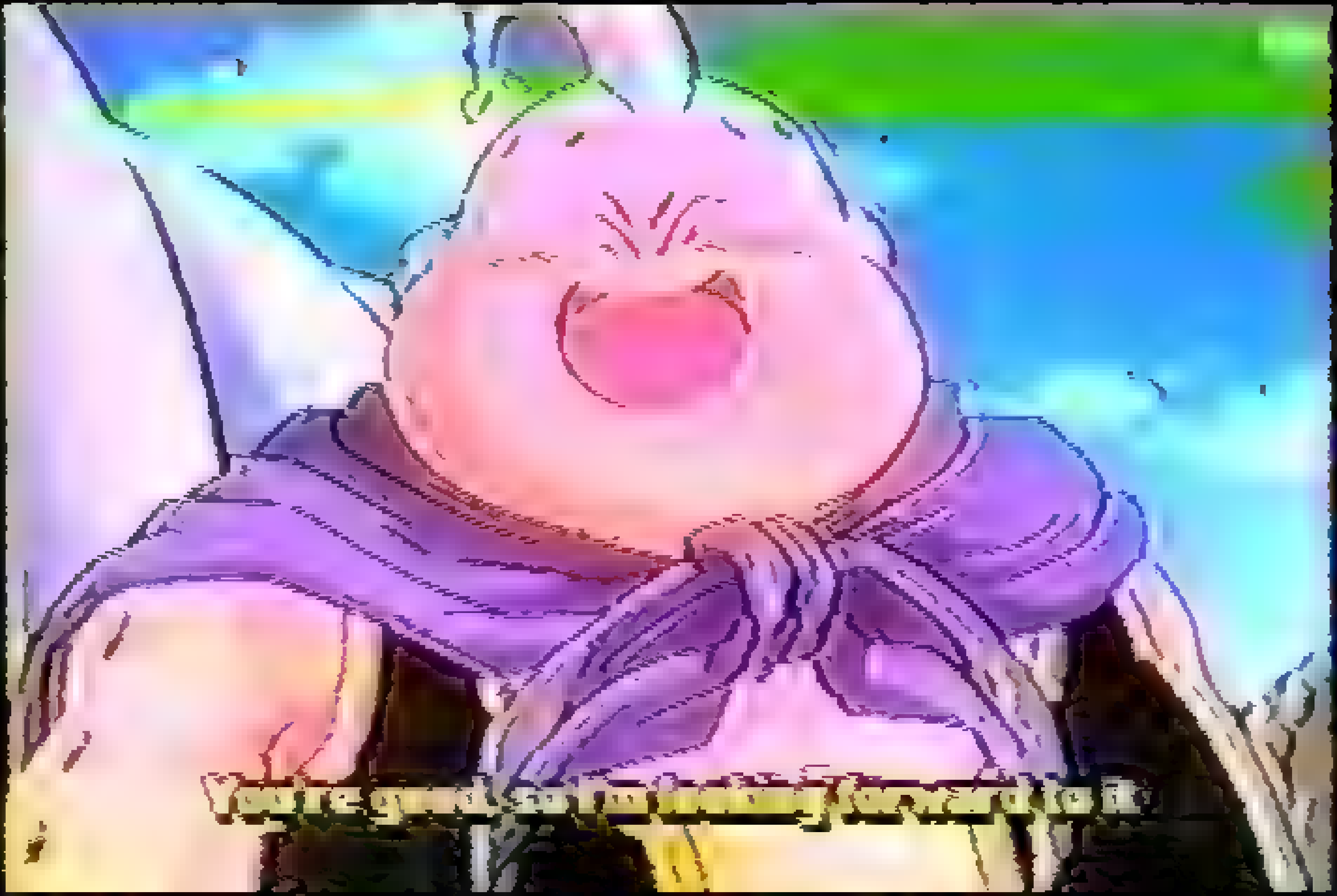







I'll cook something for you


I'll cook something for you


You're good, so I'm looking forward to it.




Get ready to have the best meal in your life!




Have a nice trip!


Have a nice trip!



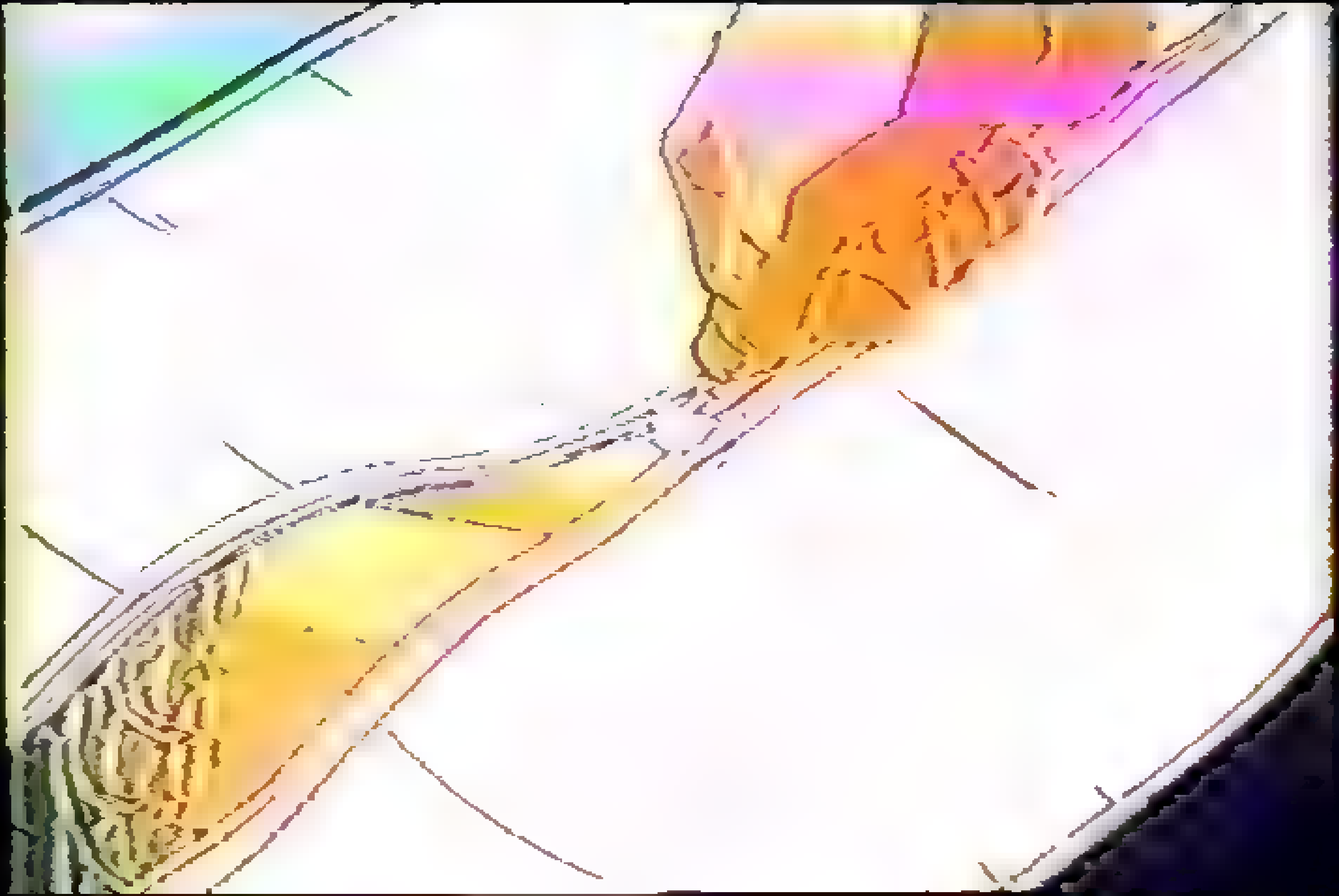





You're really starting to piss me off!














It's sure to blow up Majin Buu
no matter how strong he is!




This could blow a tank to shreds


This could blow a tank to shreds


All I have to do to save the Earth is
to push this remote control switch!


All I have to do to save the Earth is
to push this remote control switch!


All I have to do to save the Earth is
to push the remote control switch!


All I have to do to save the Earth is
to push this remote control switch!

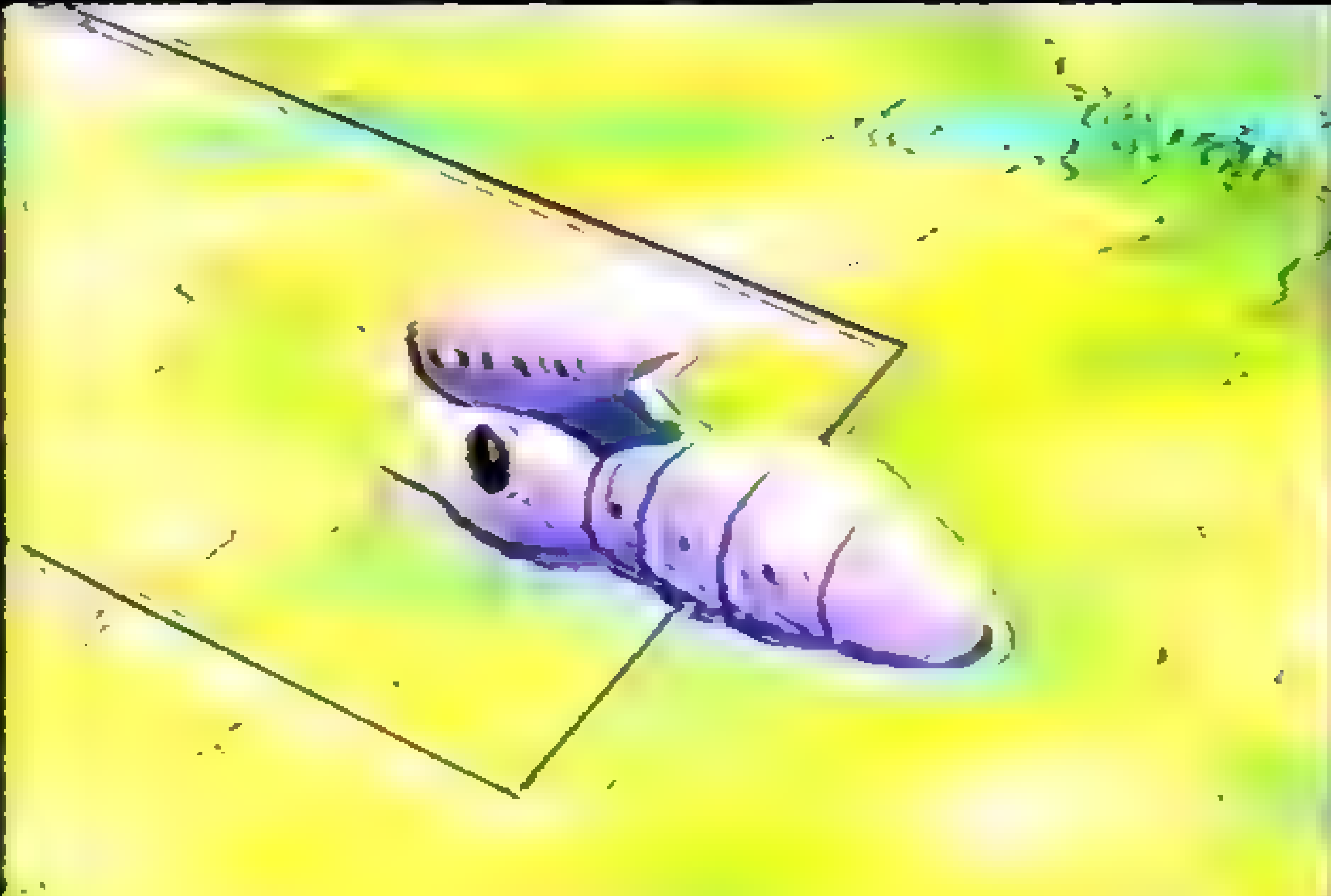


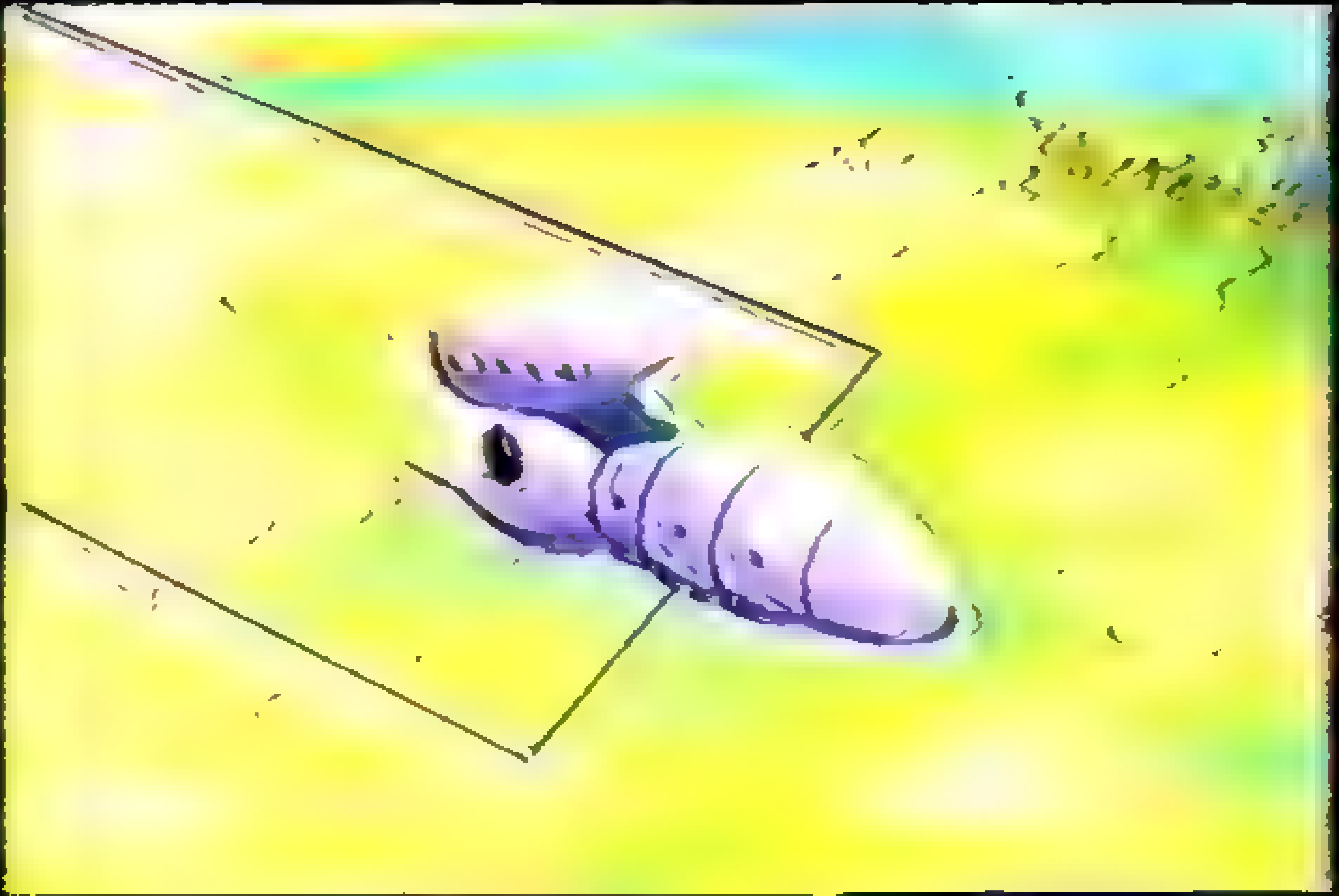







Come back fast you damned Majin Buu!!







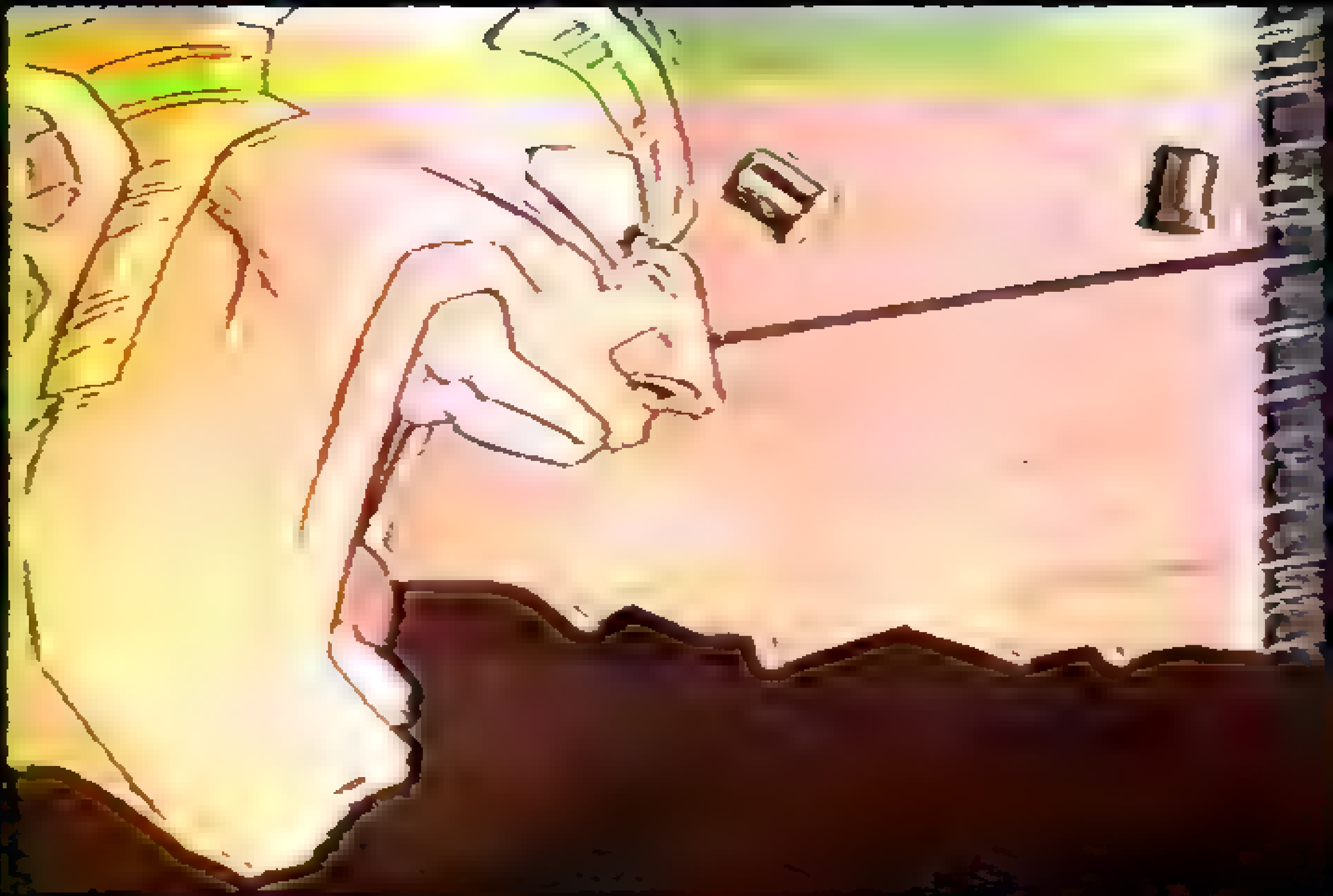













I'm kind of worried; what'll we do
if Papa Bear comes back now?


I'm kind of worried; what'd we do
if Majin Buu comes back now?


supposed to be pretty close to

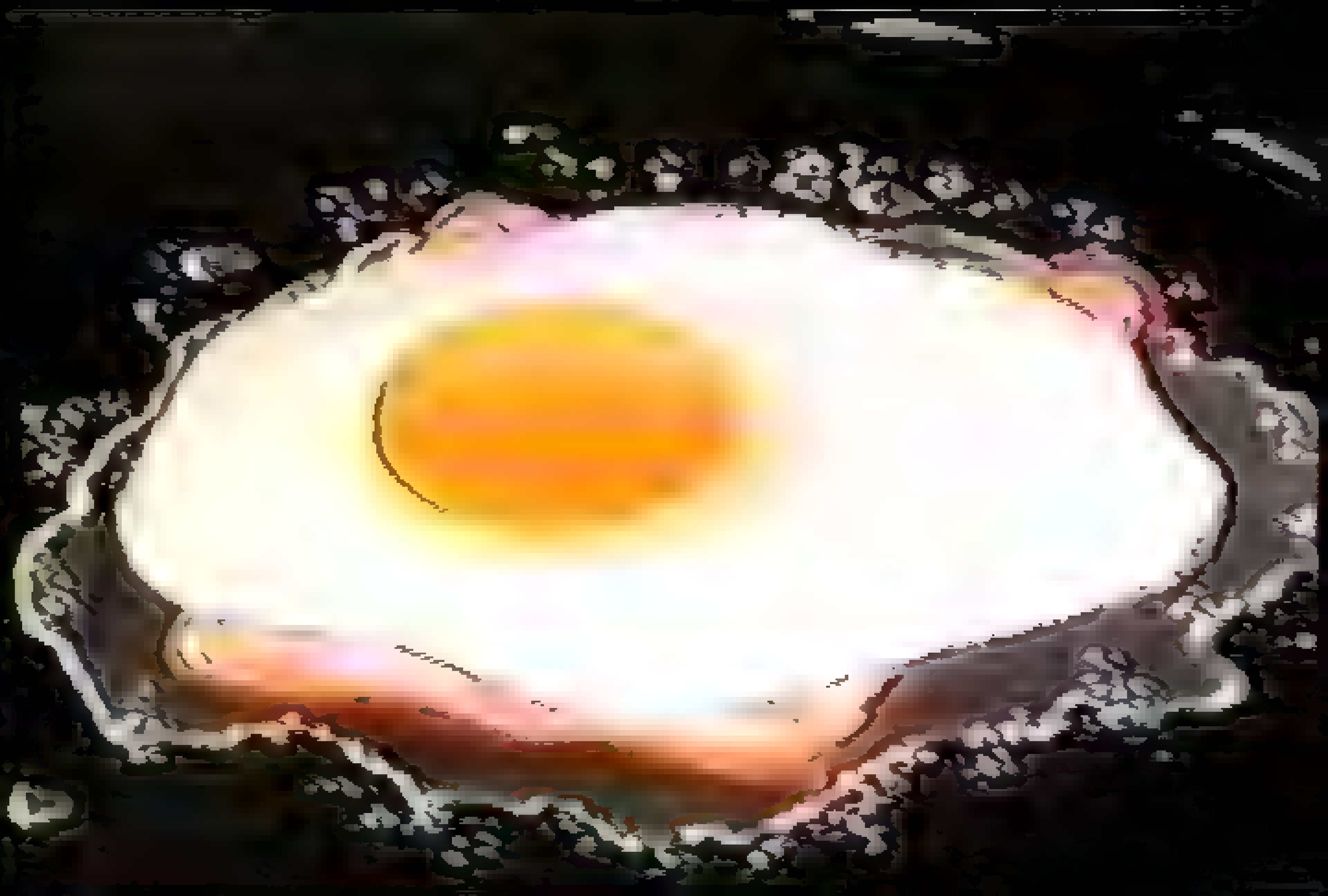





It doesn't matter if he comes



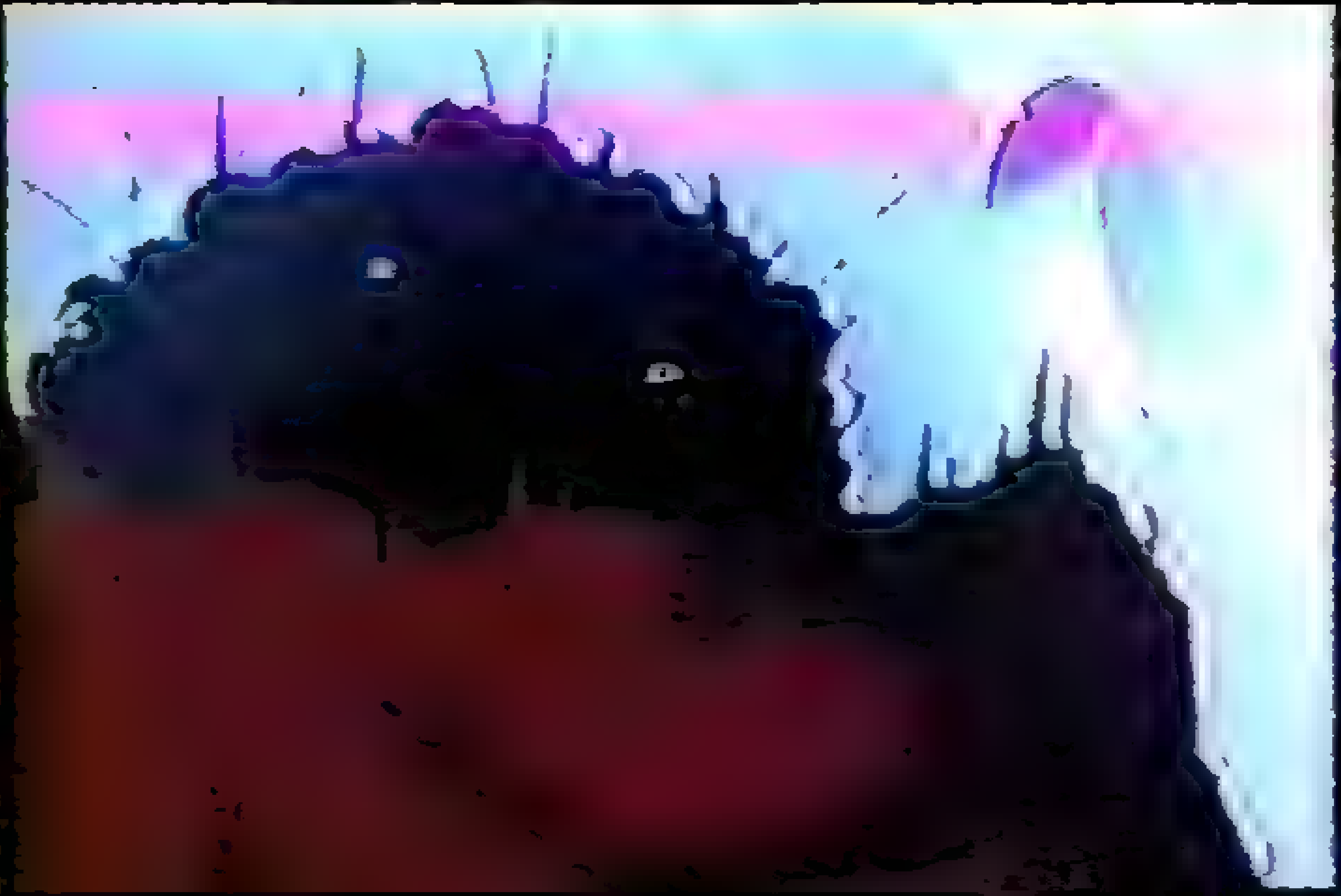





MY.


I knew I was a real hero!



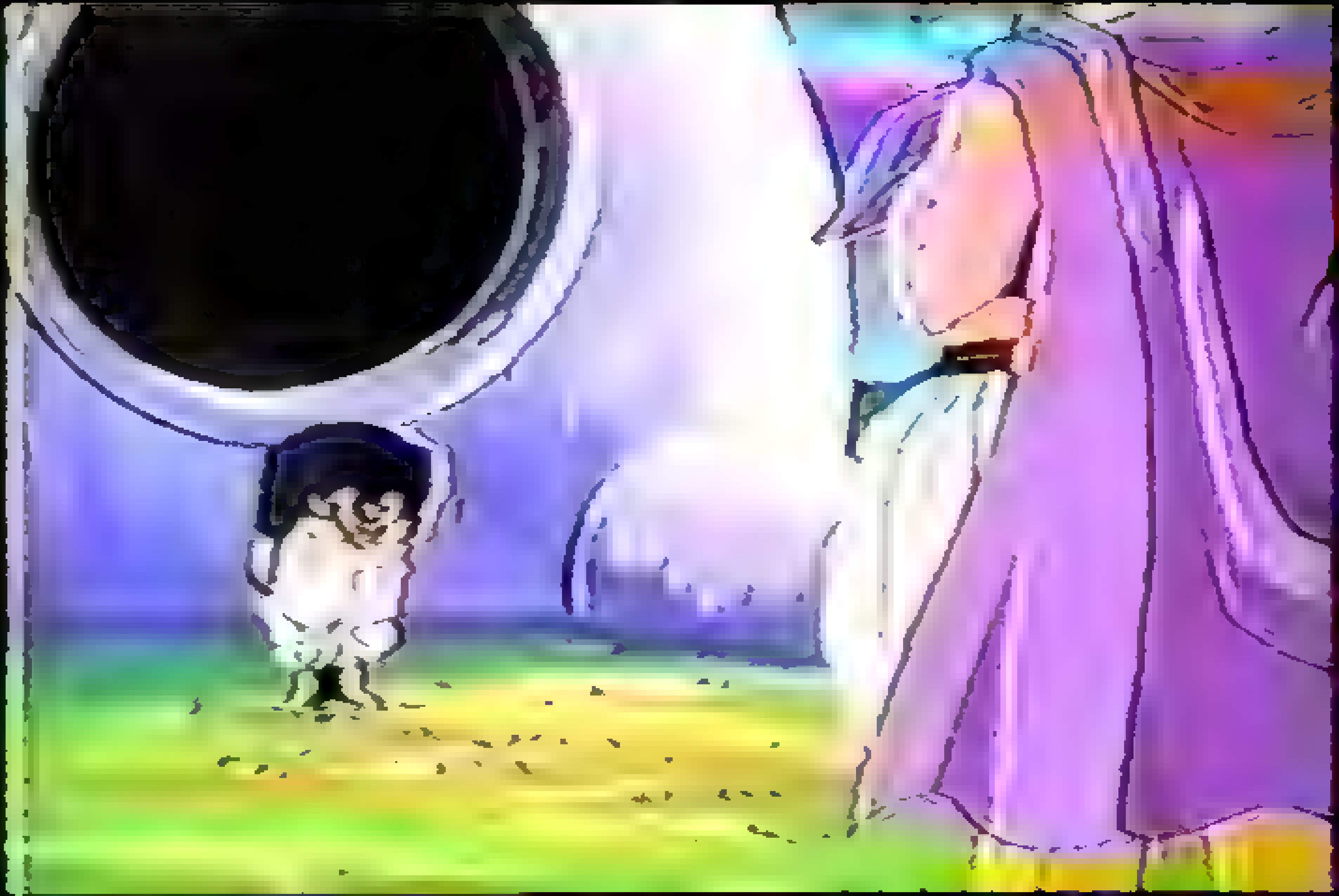





He's back already!?

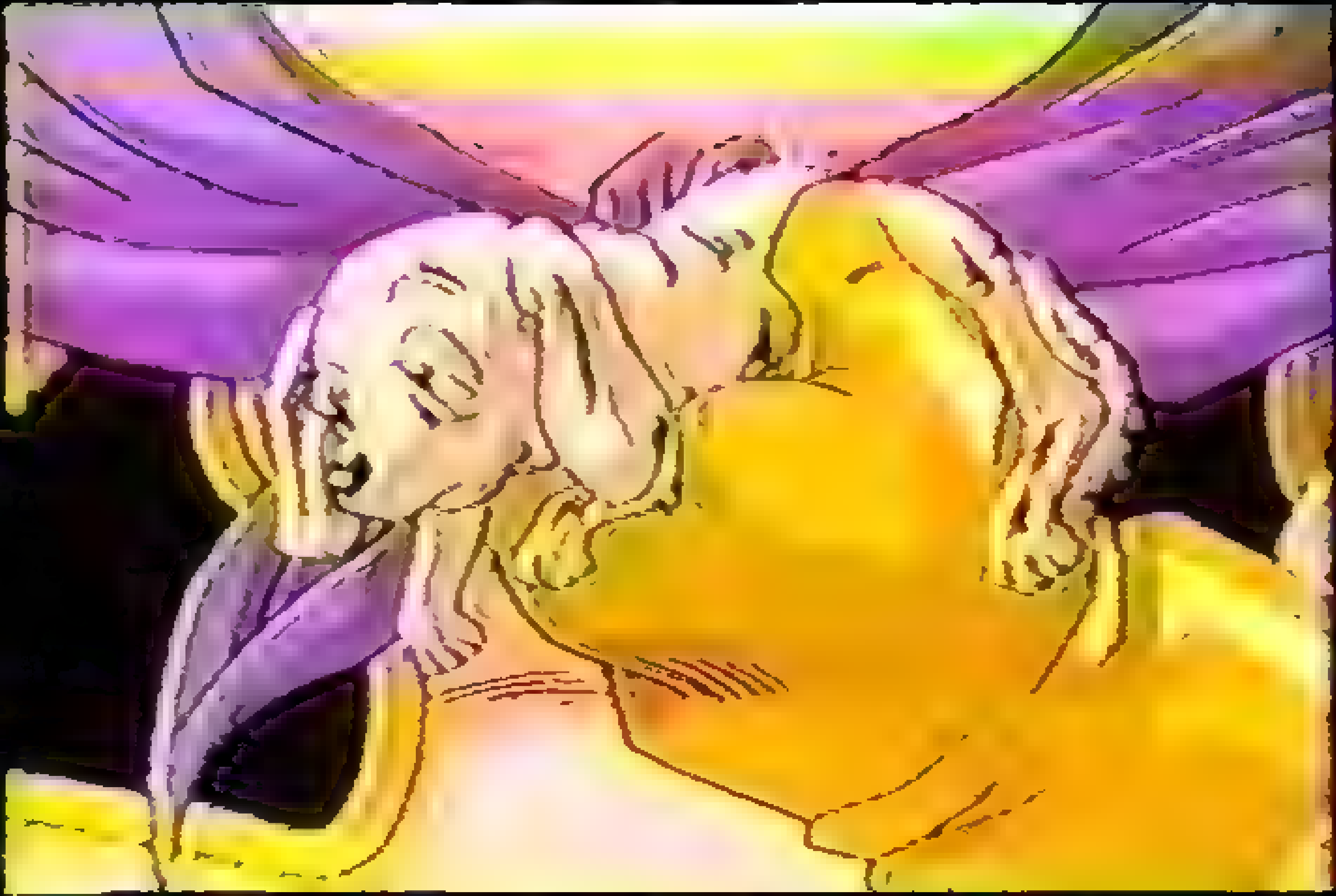



I'm still in the process of making dinner!














What are you doing with that dog?


He wasn't scared of me




And I can't understand what he's trying to say


Can you understand him?

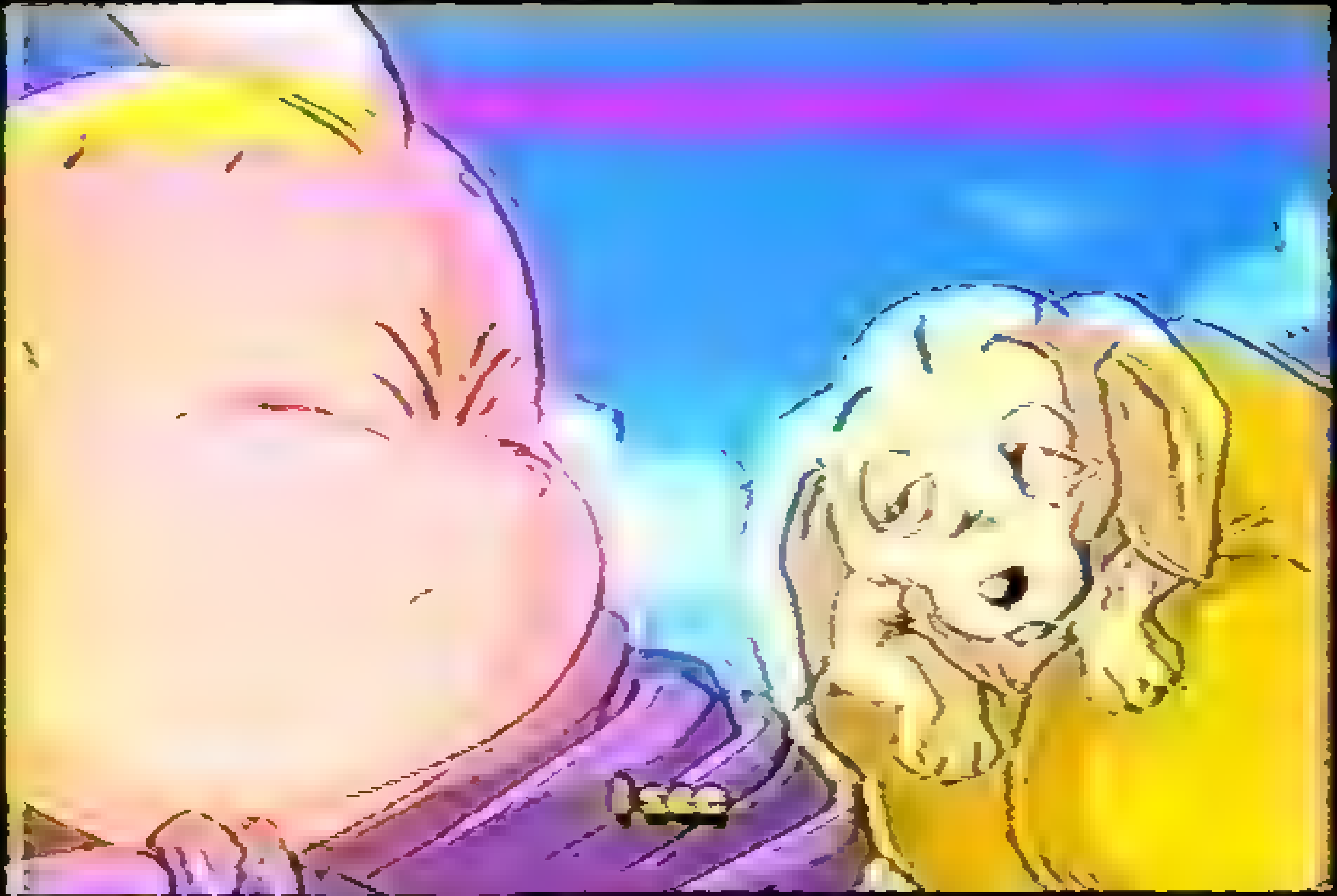

Mr.
I can't understand it but...

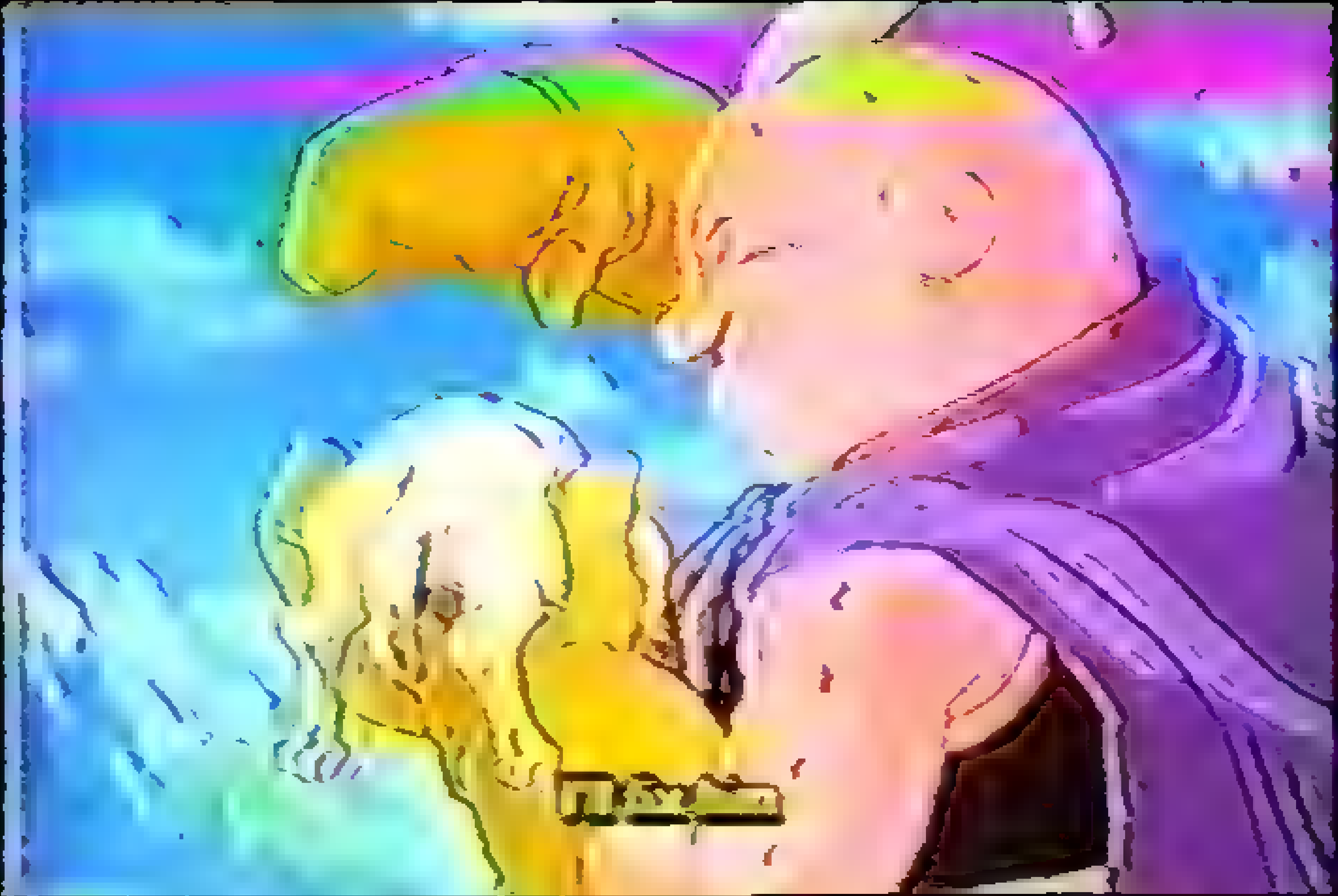

Mr.
I can't understand it but...


It looks like he's hurt his leg.

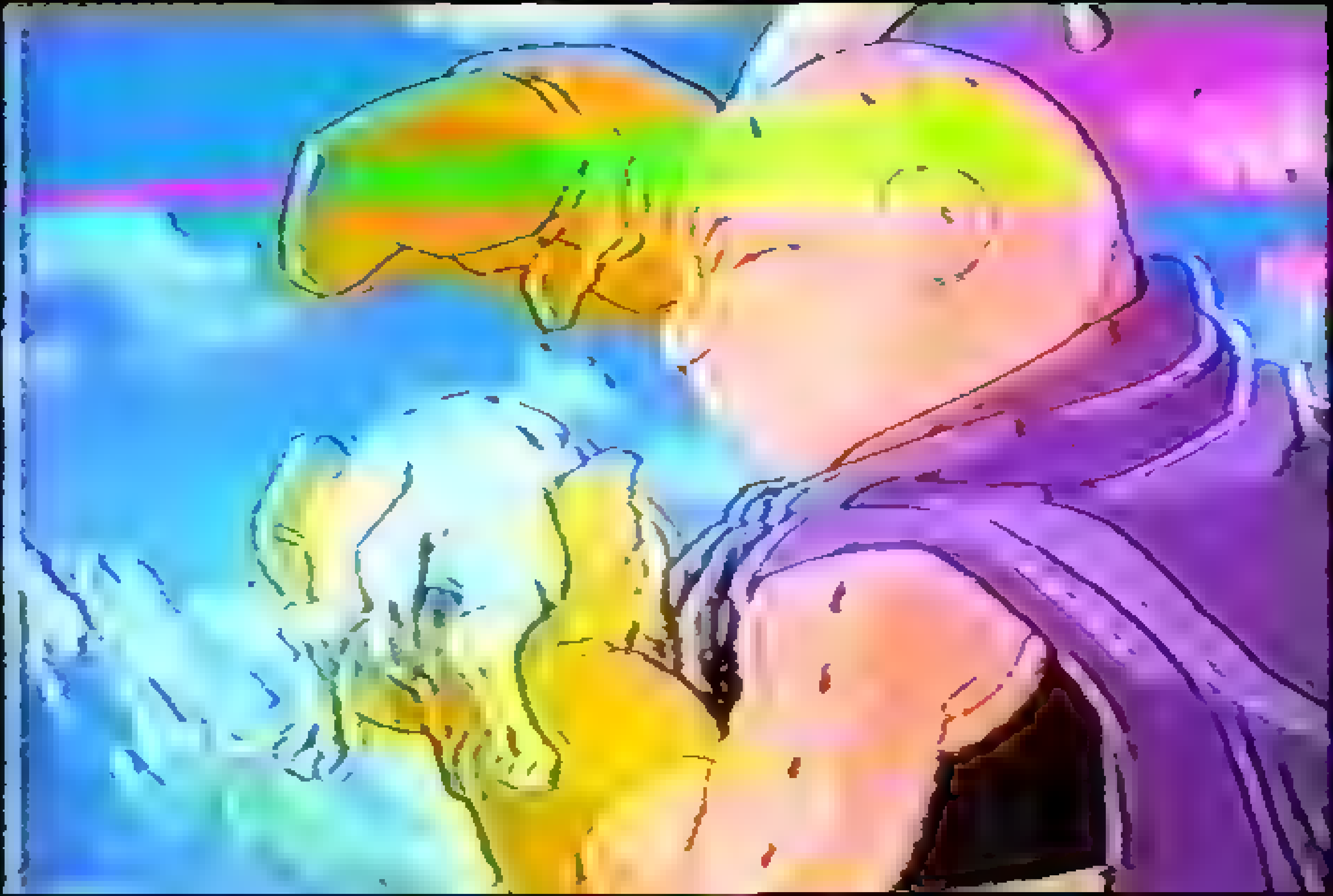

Mr.
SATAN


MR.
SATAN





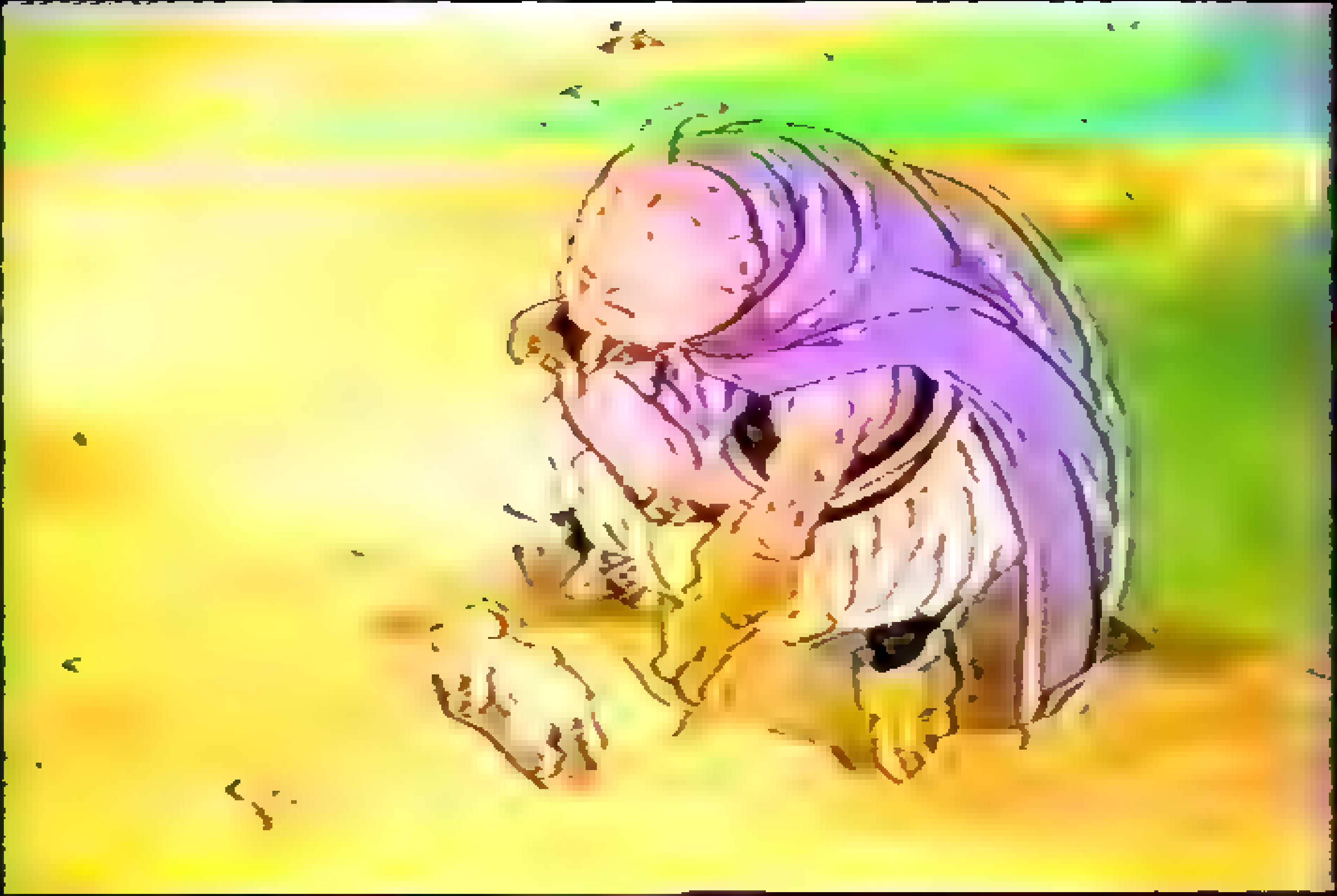

Then you'll get scared of me and run away



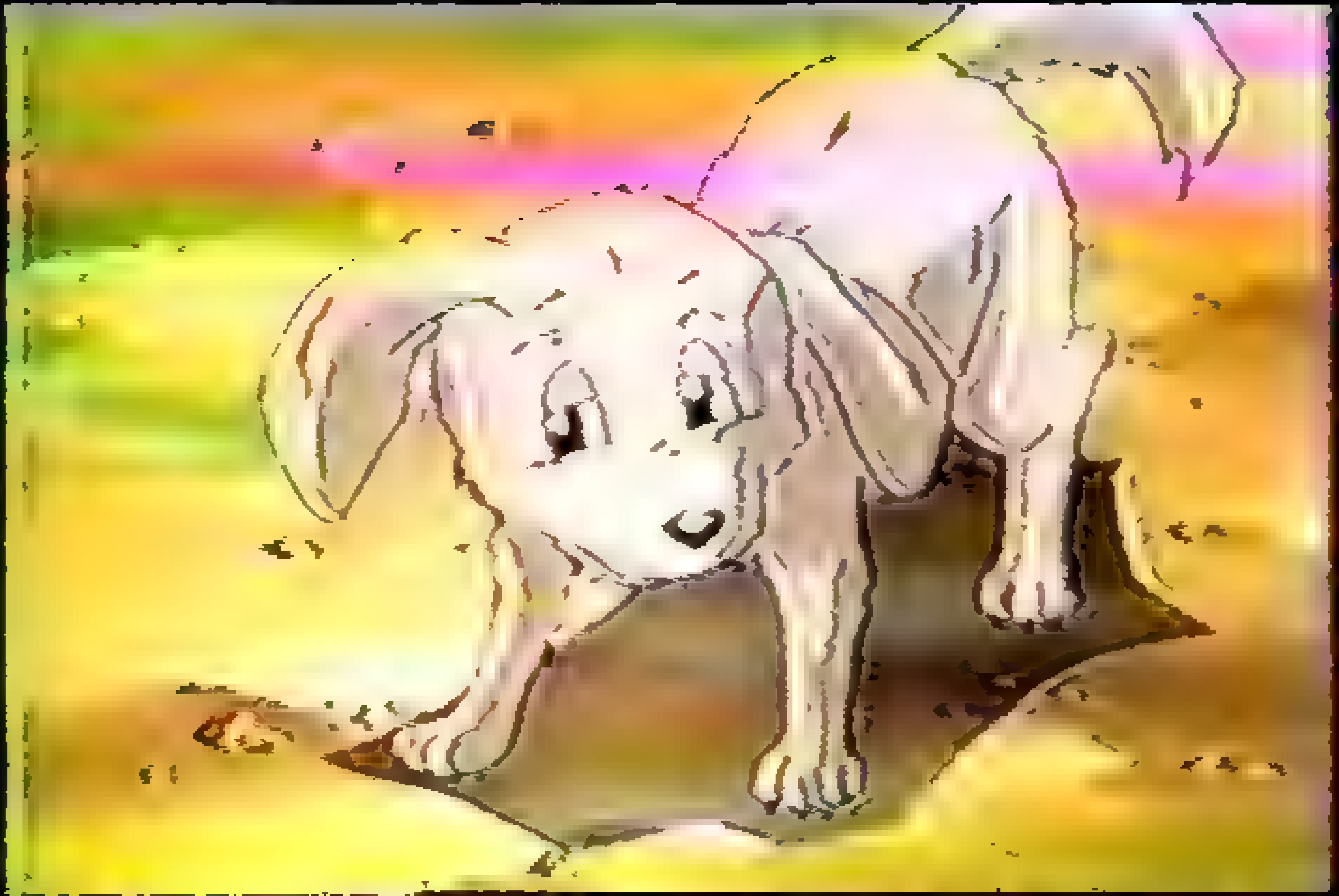




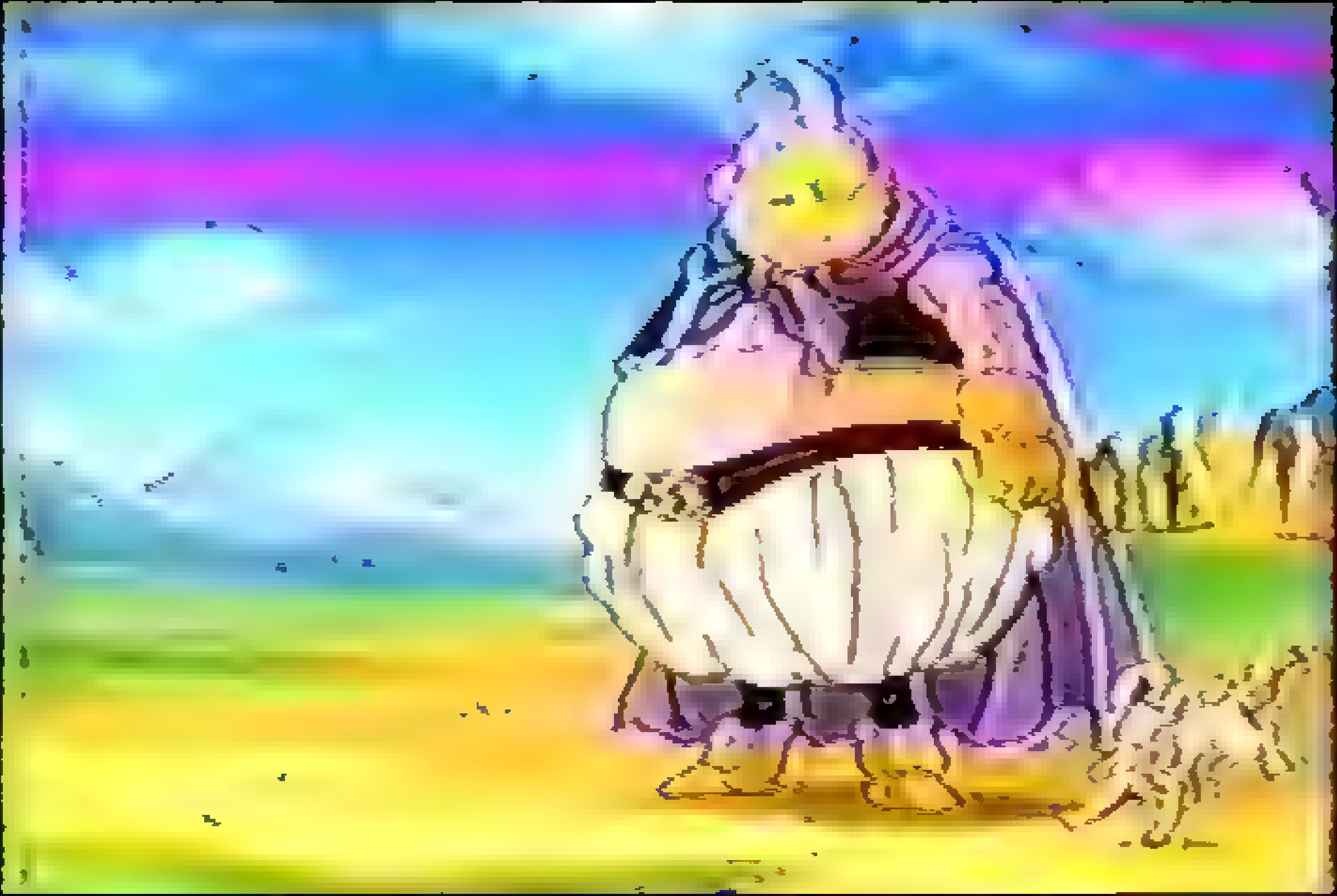

Mr.
SATAN

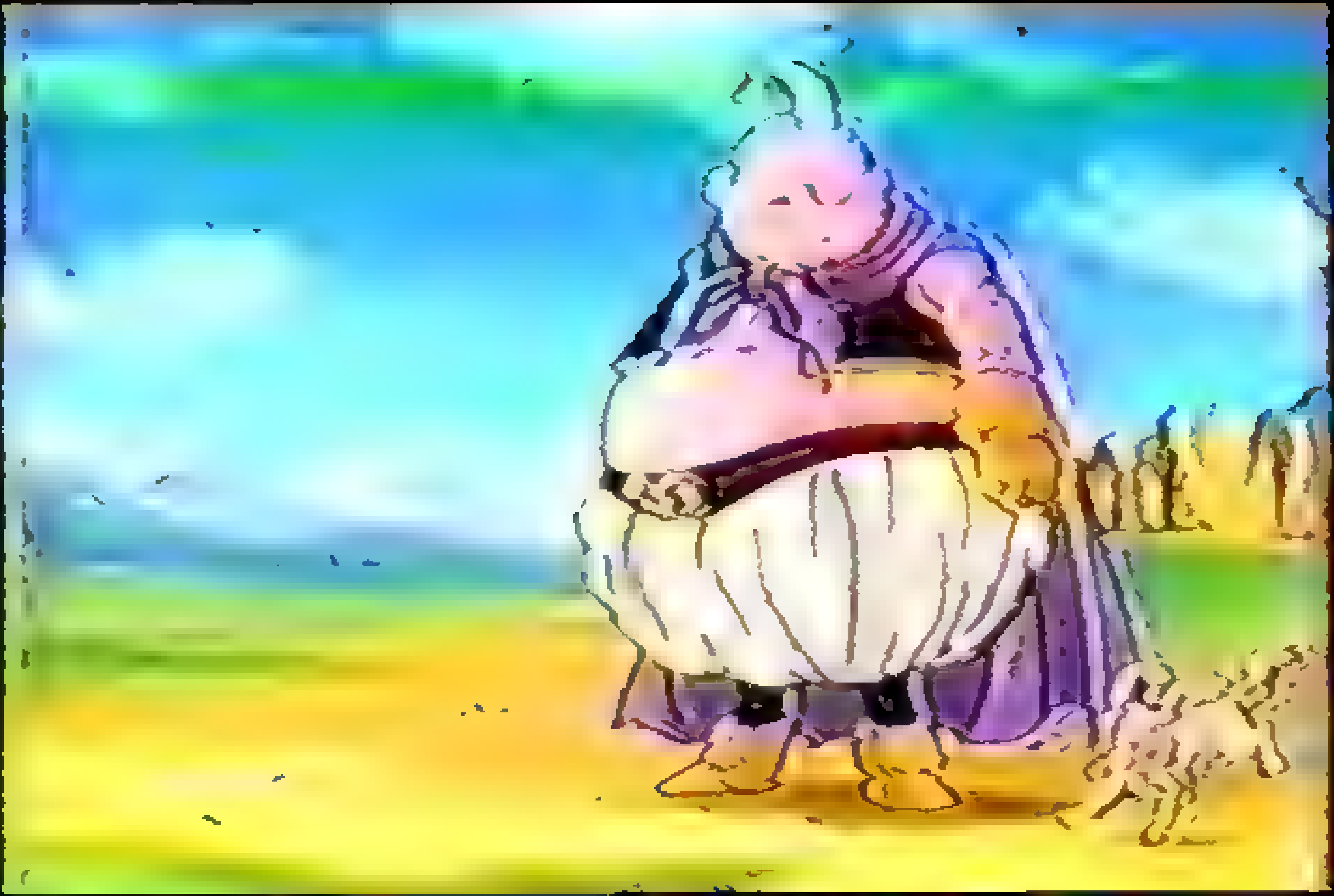


















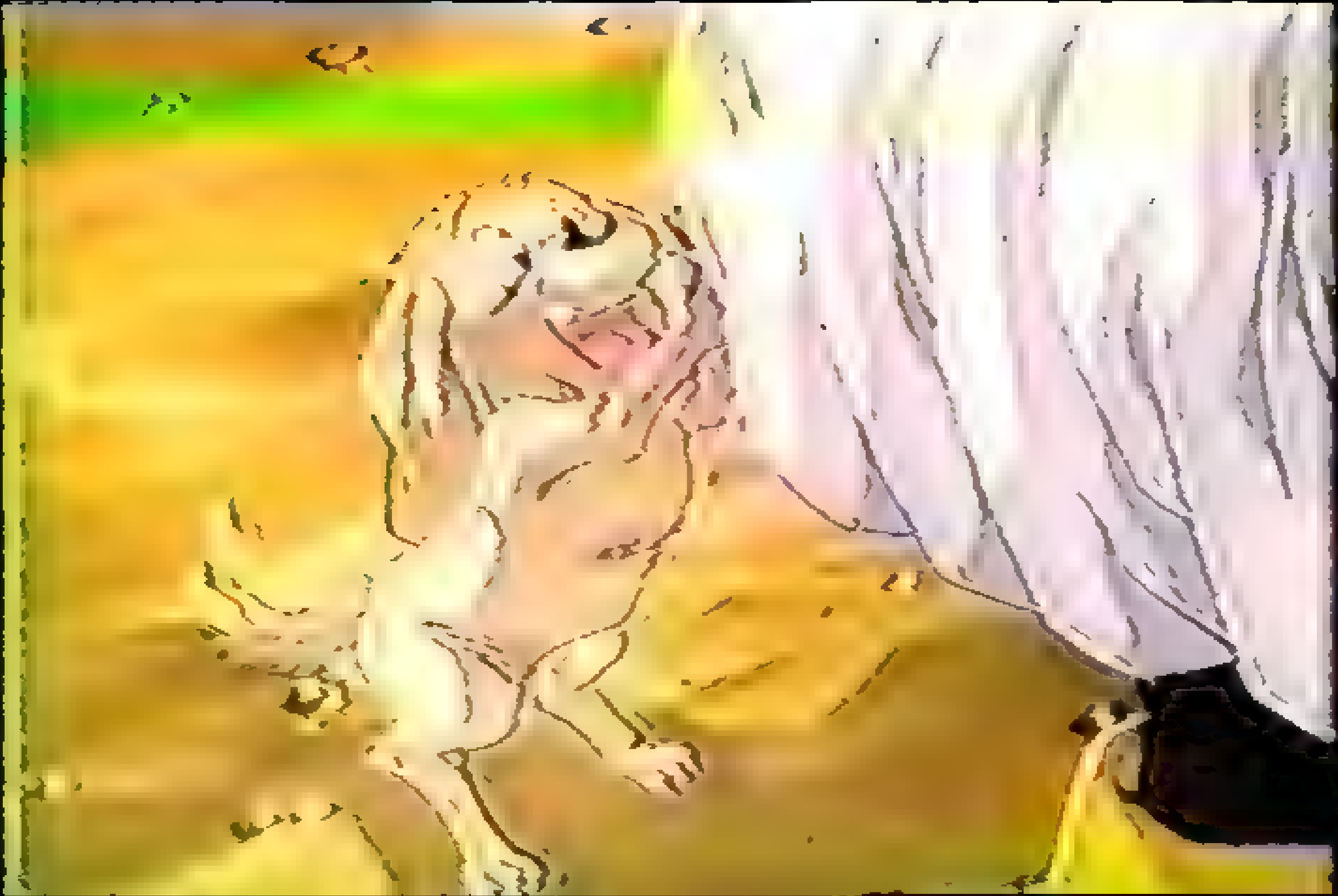

He won't run away, and I


He's overjoyed that you

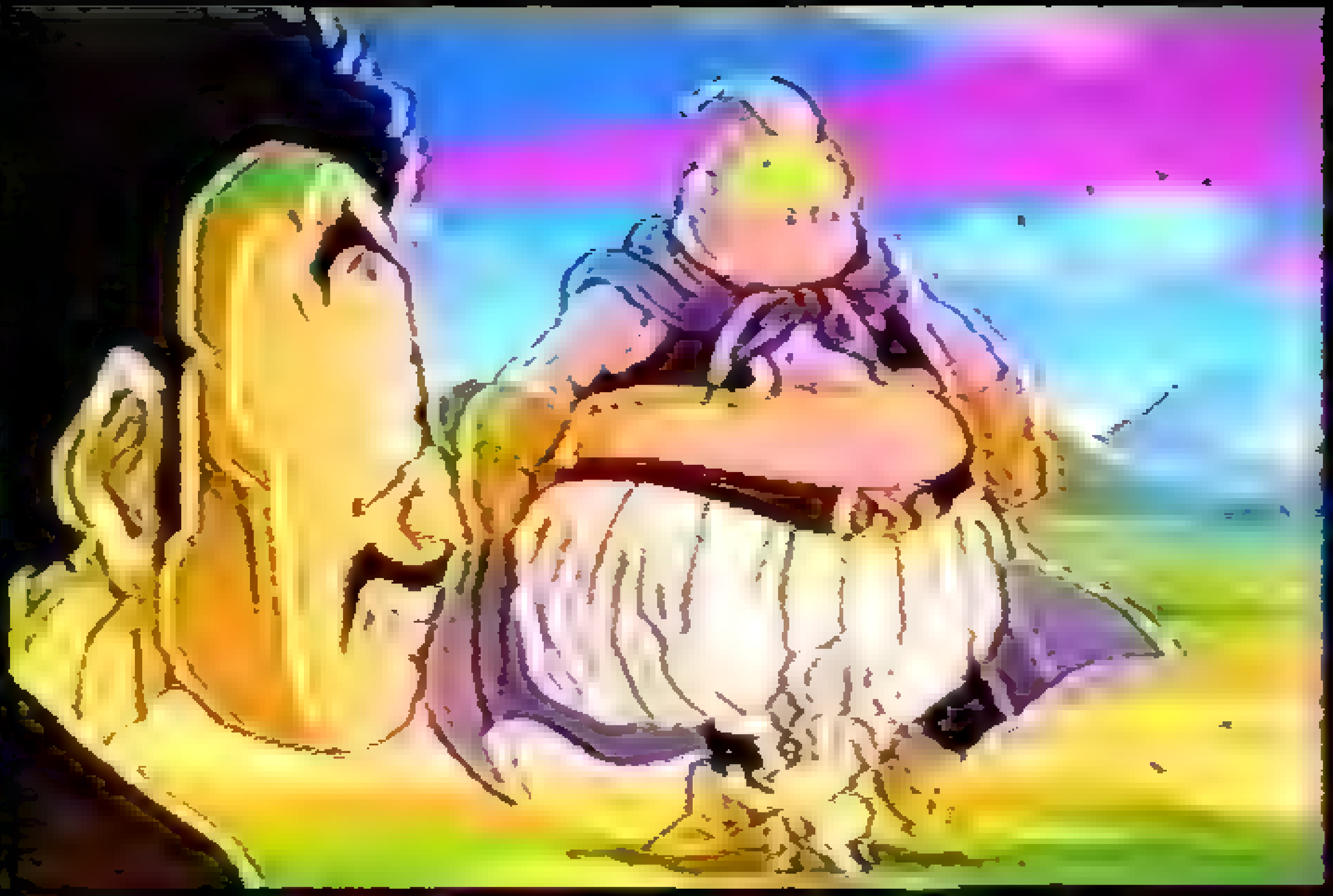

He's overjoyed that you healed


He's taken a liking to you Master Buu







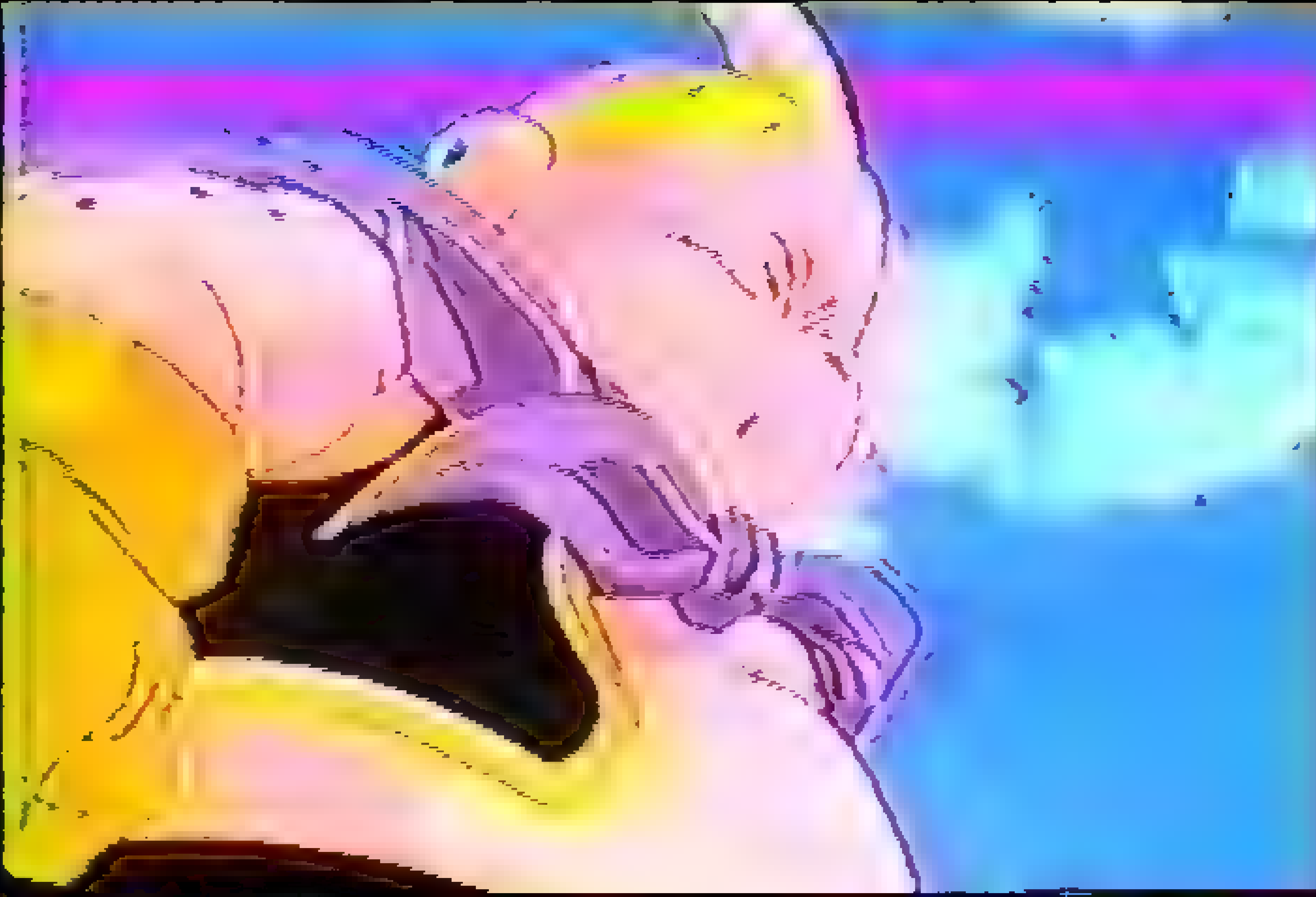






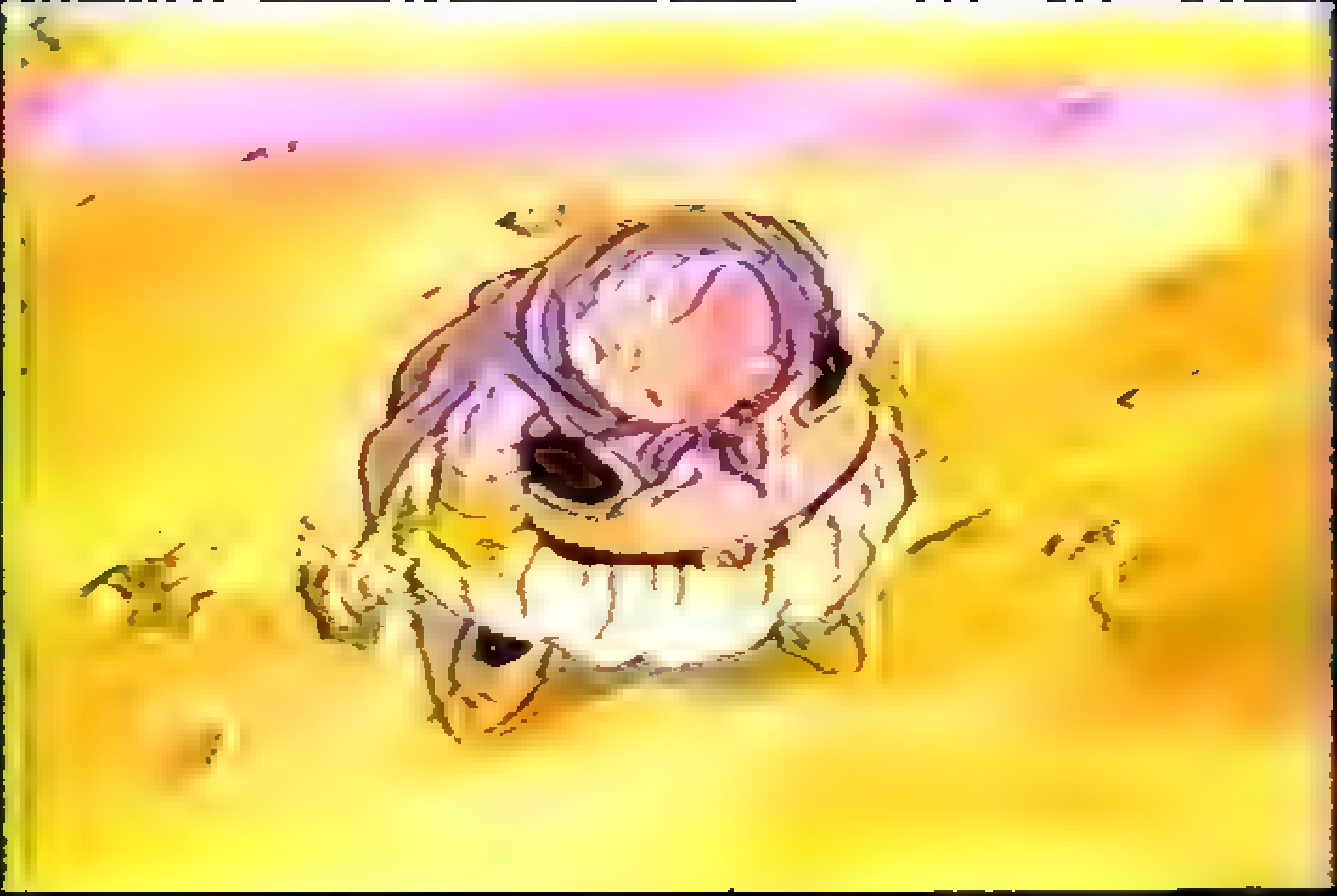


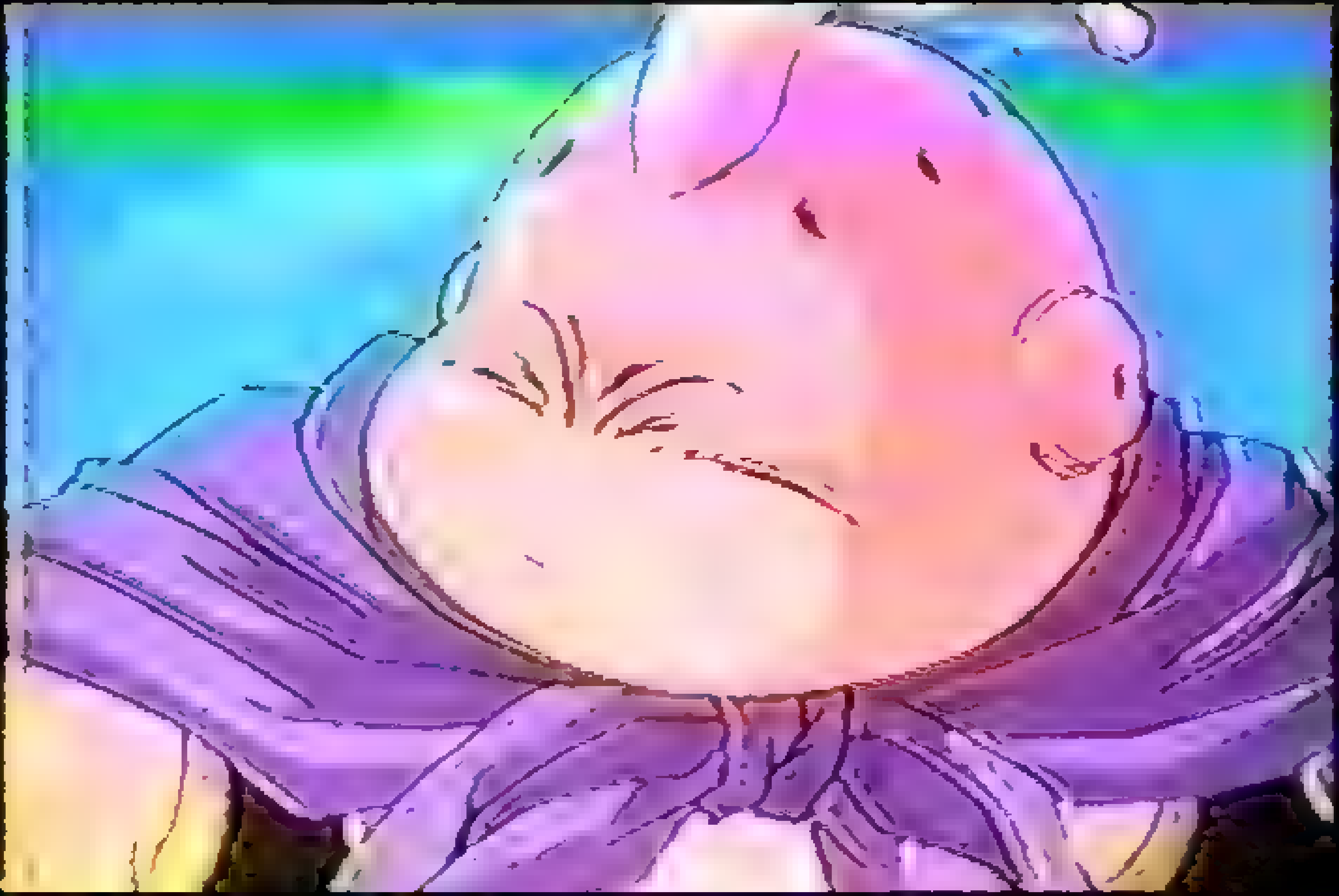


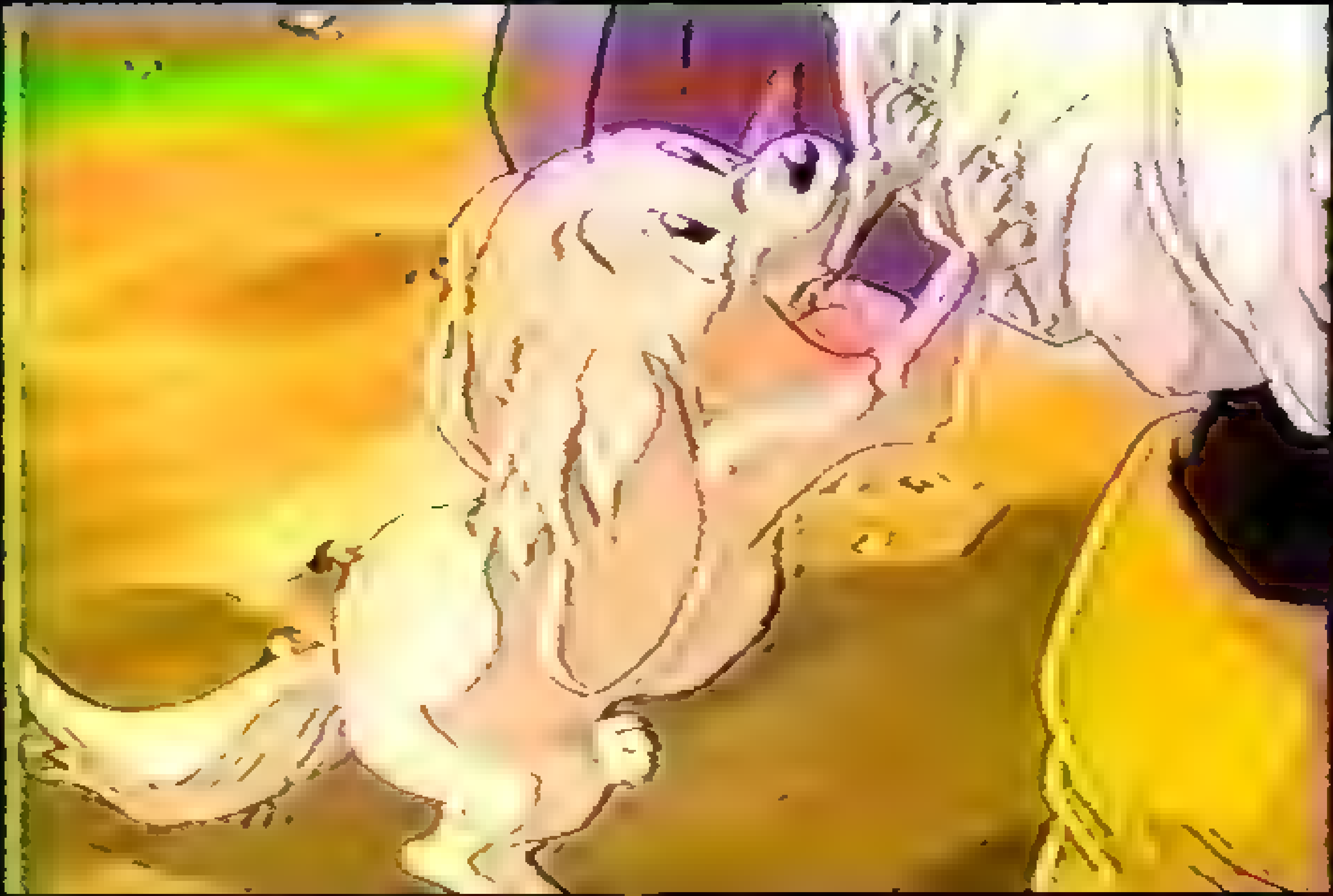


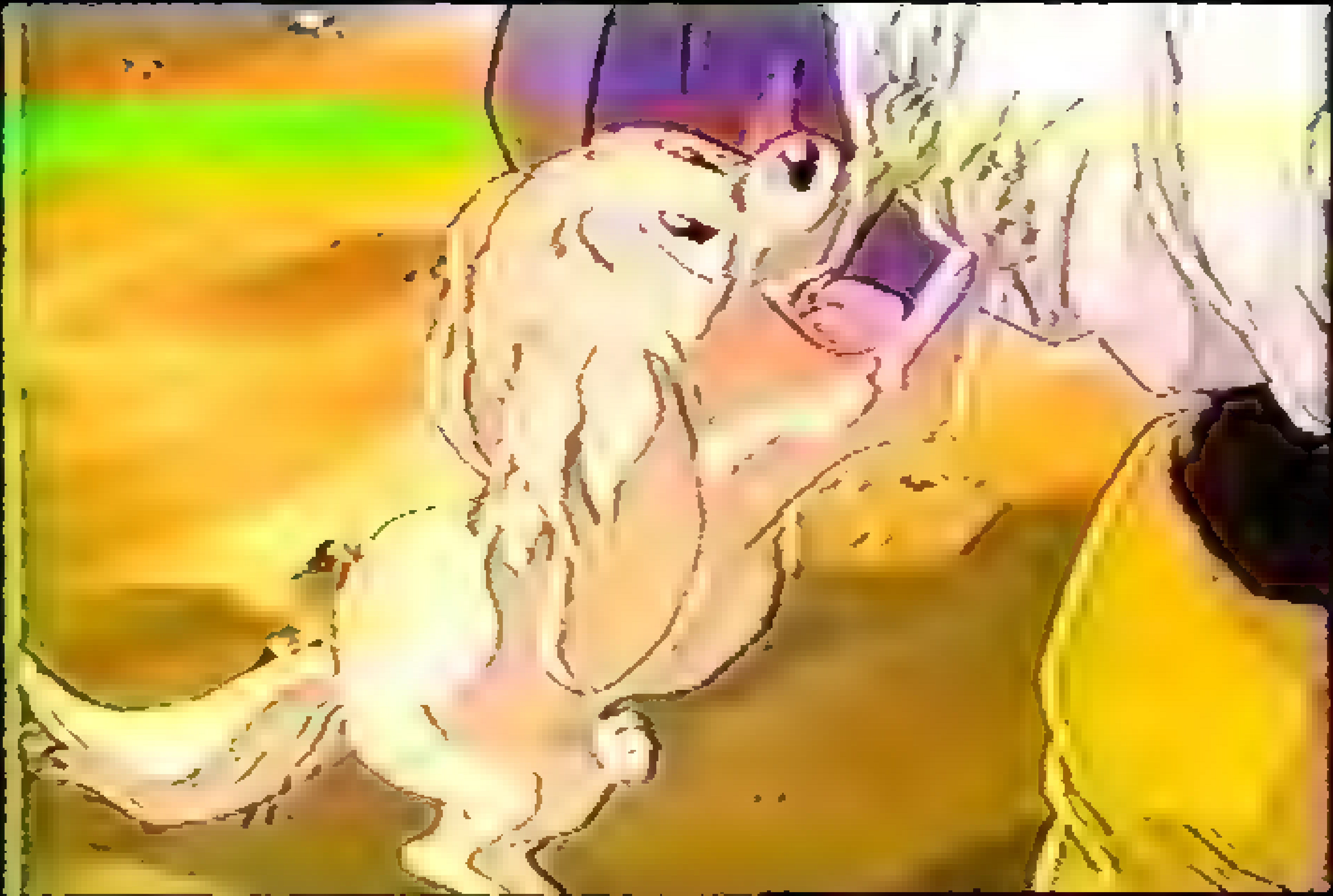


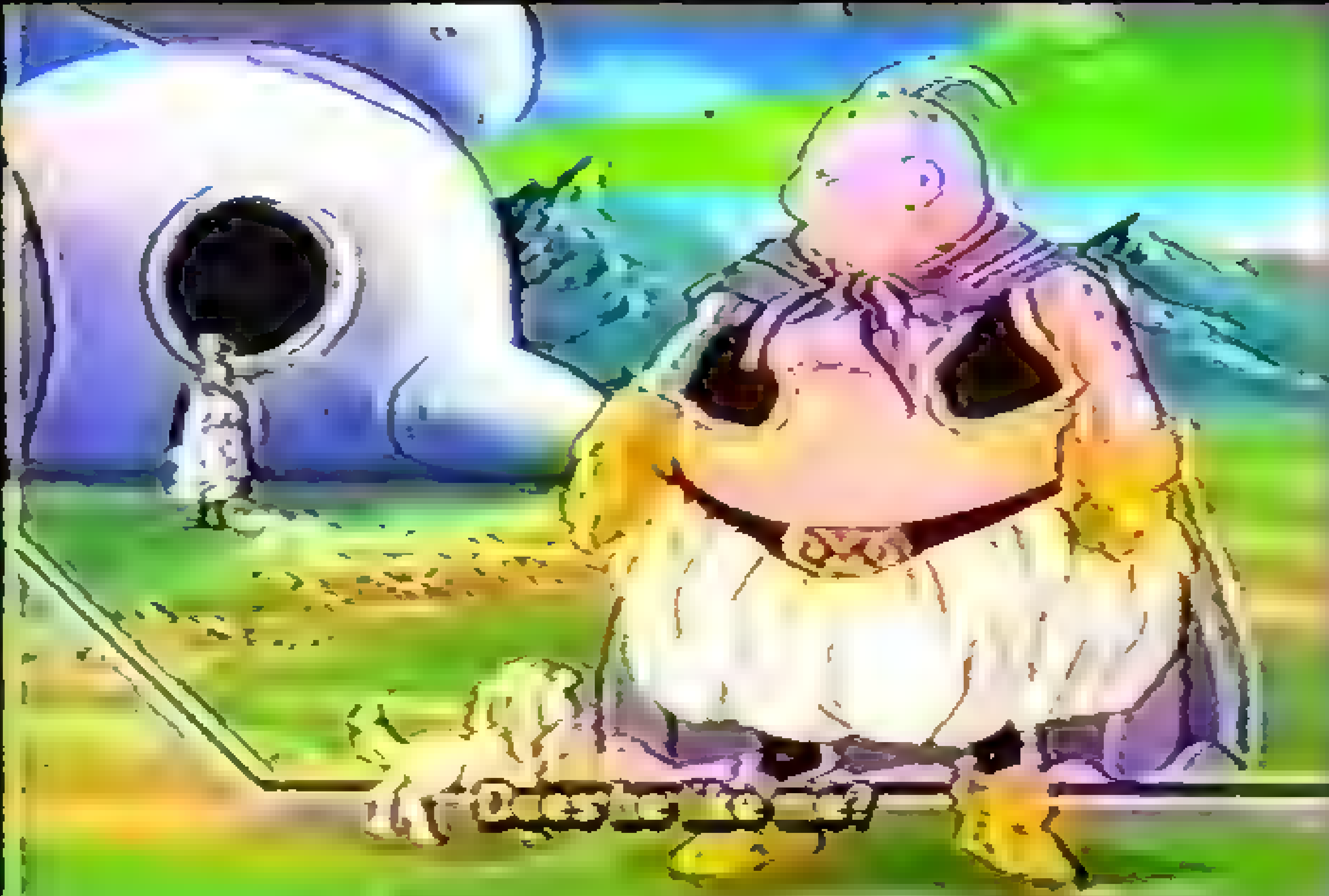


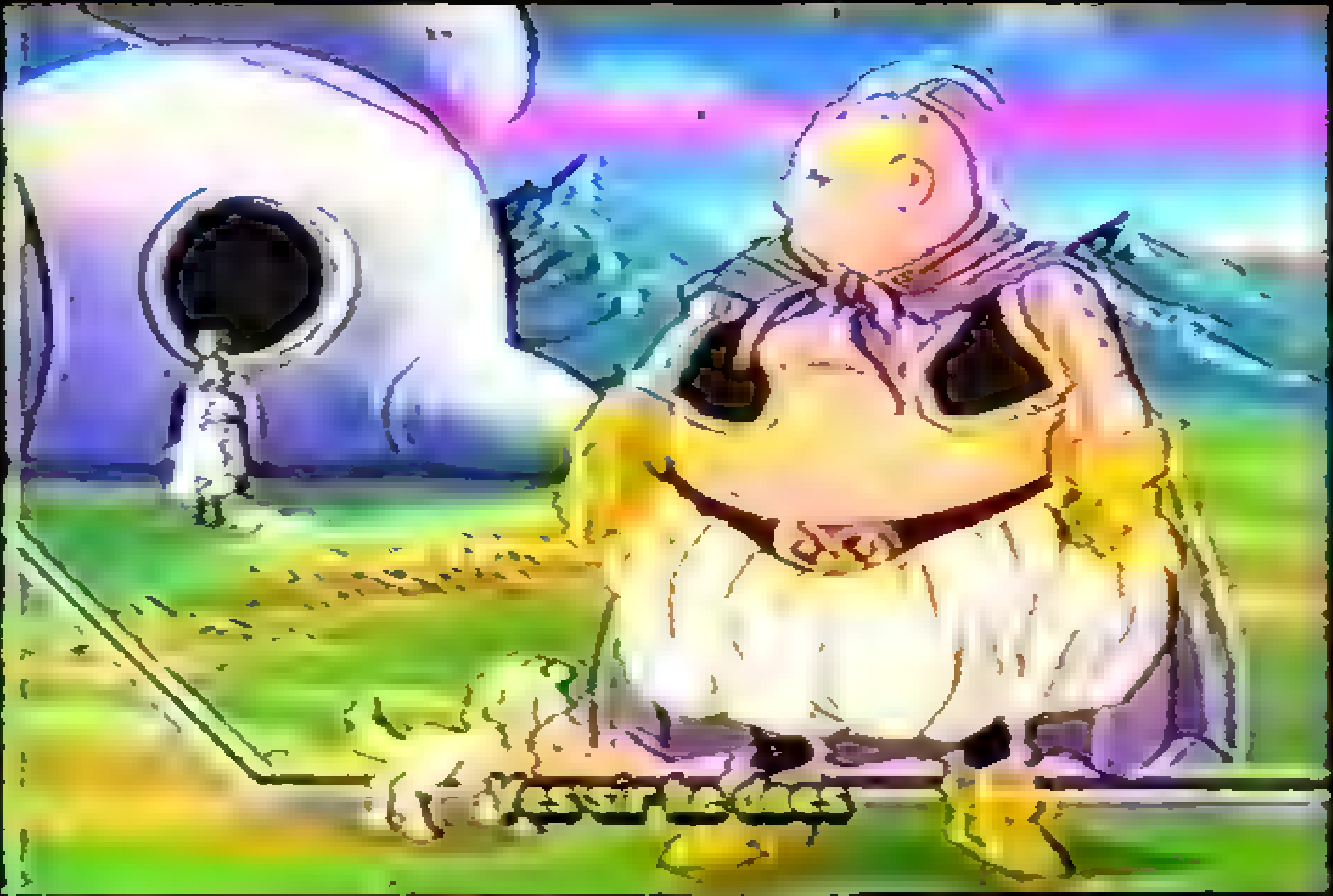




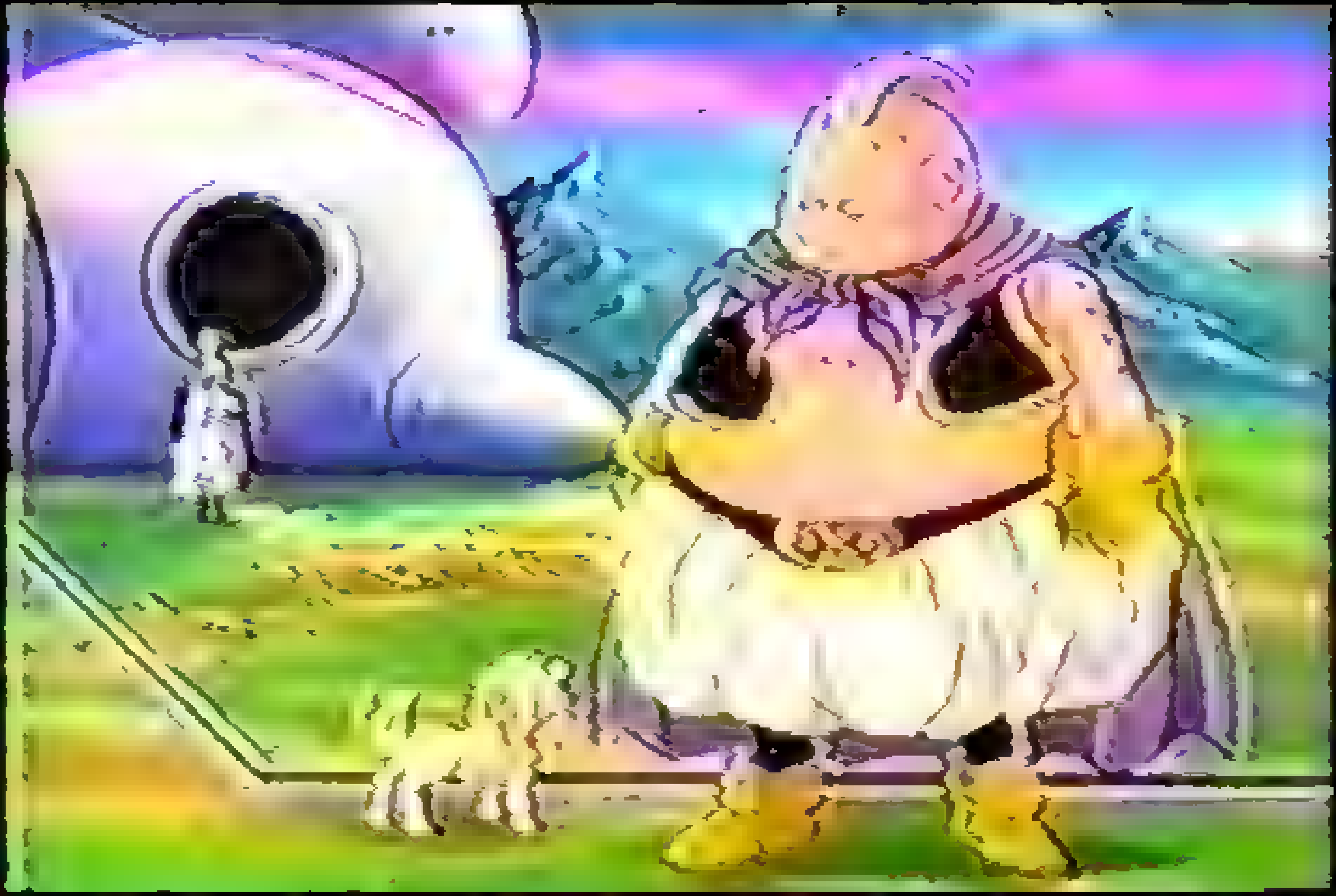









He's wagging his tail; that means he's happy




He's like you, you like me, don't you?


He's like you, you like me don't you?

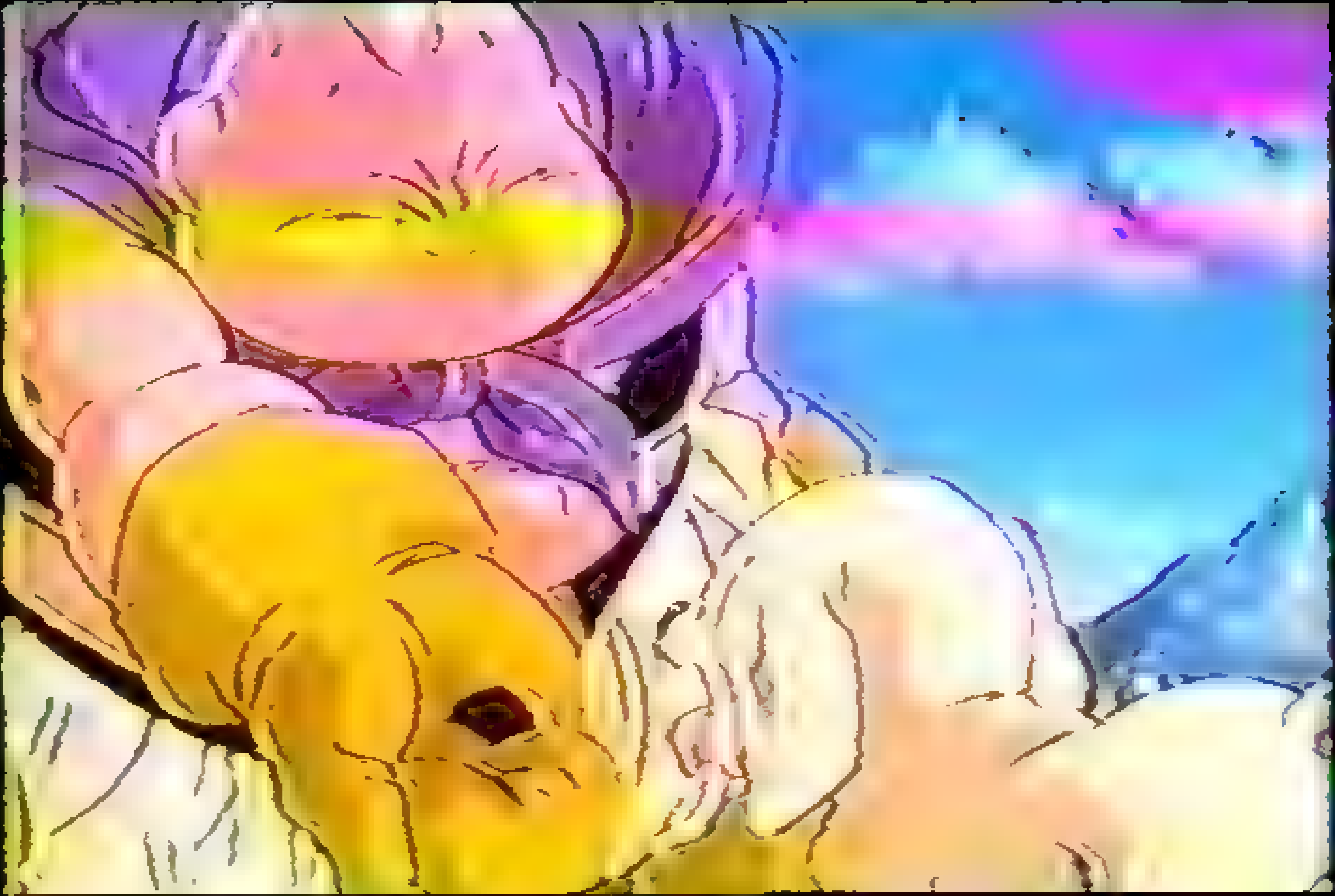






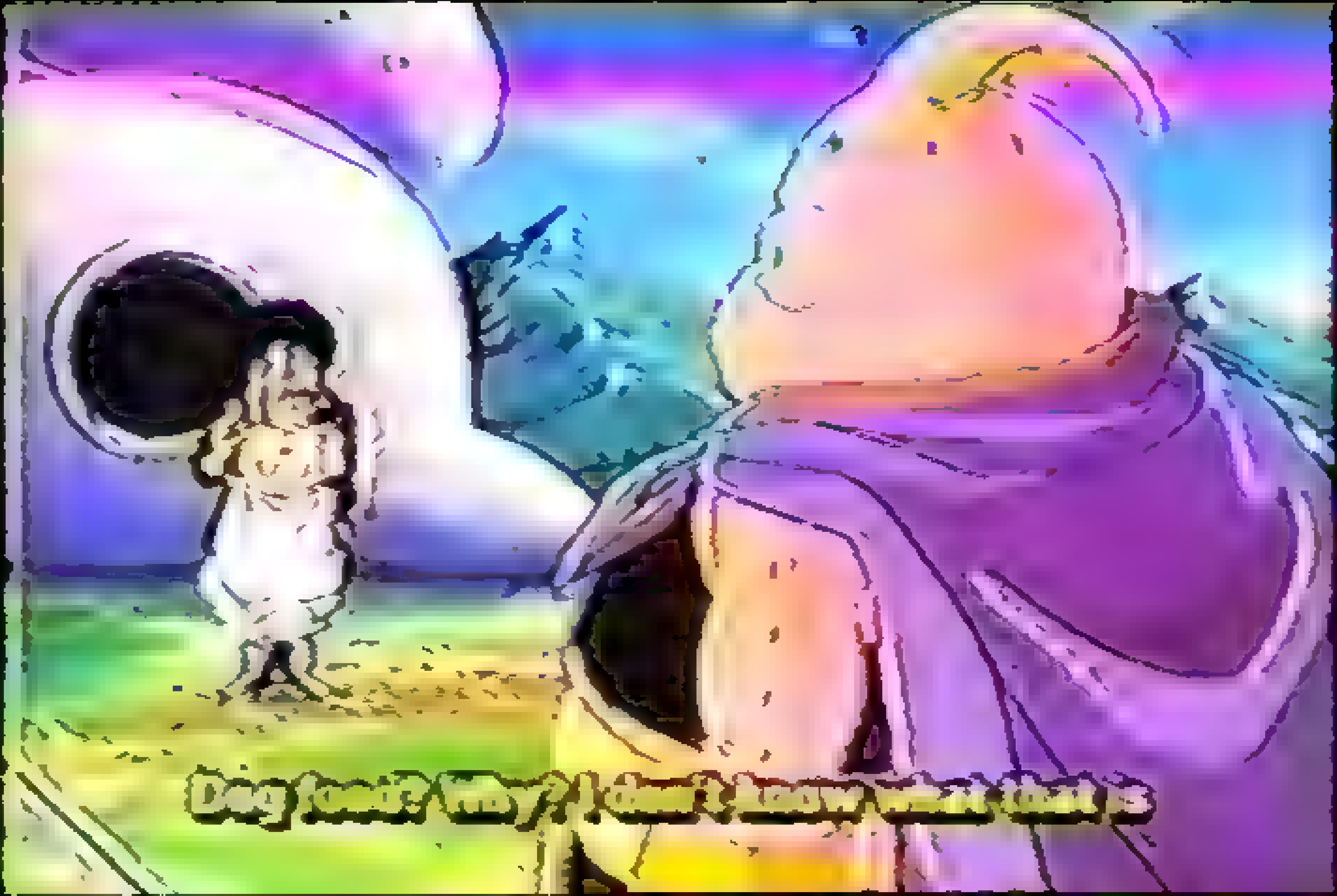









Mr.
SATAN


Dog food? Why? I don't know what that is

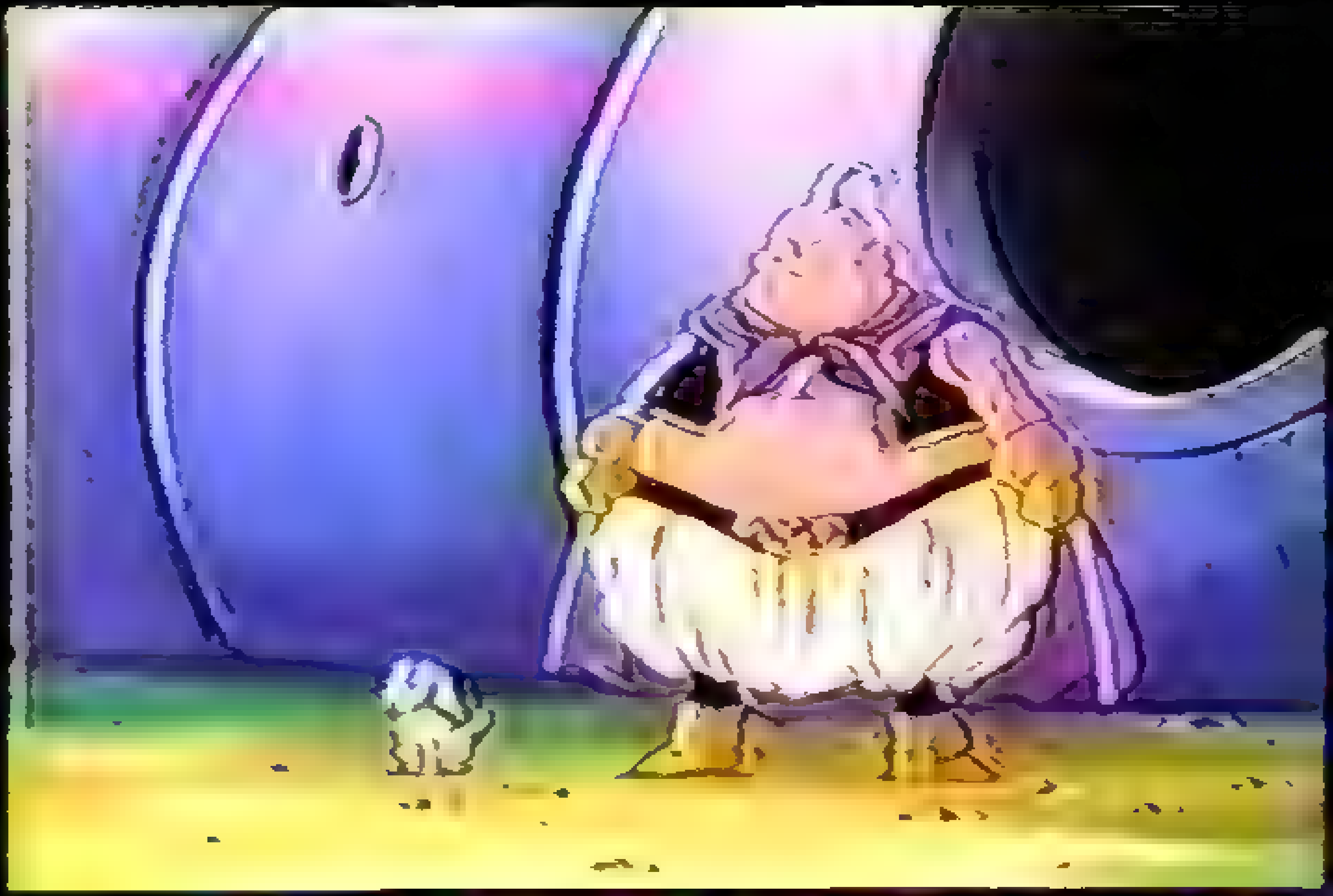



I'll go buy




go buy

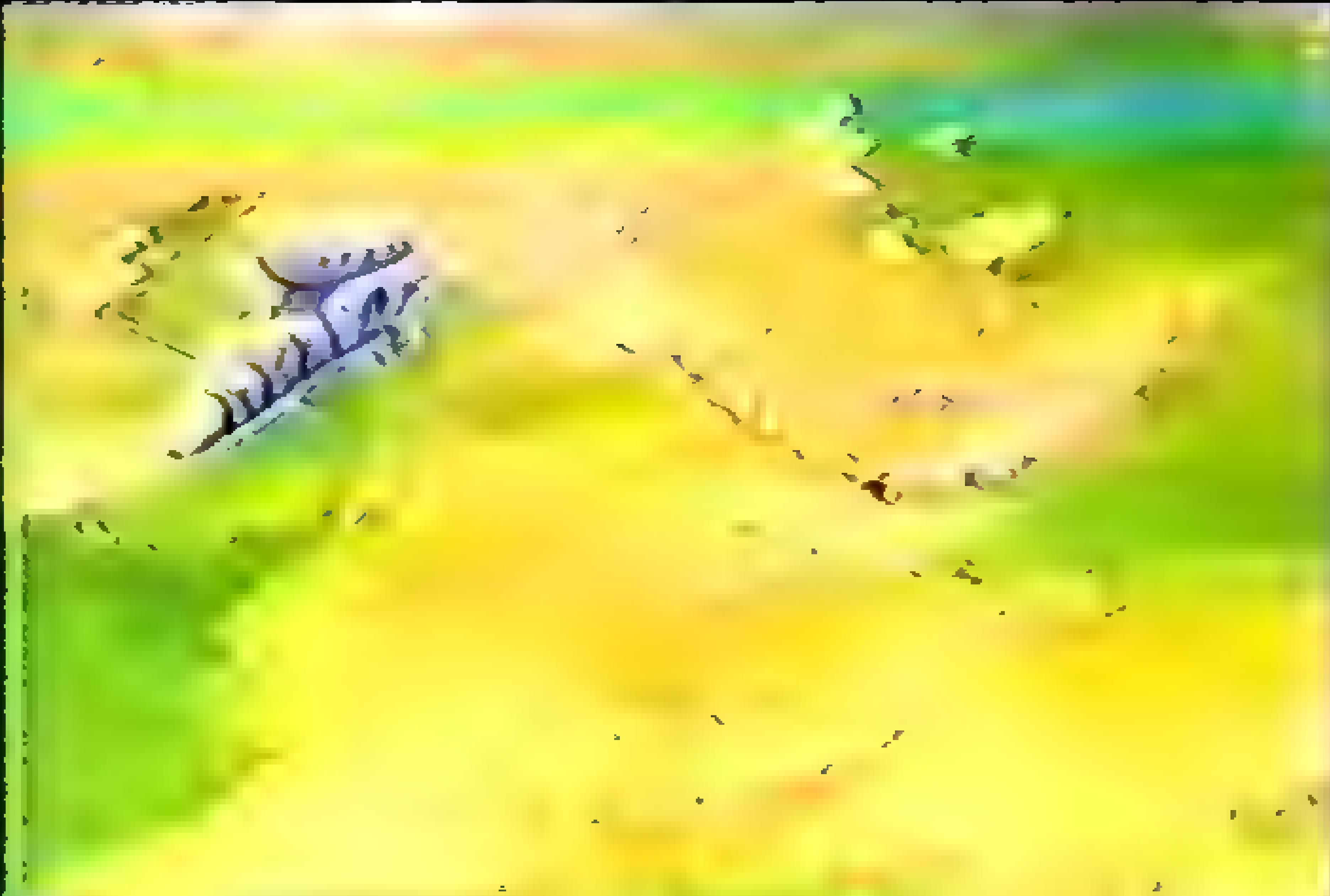


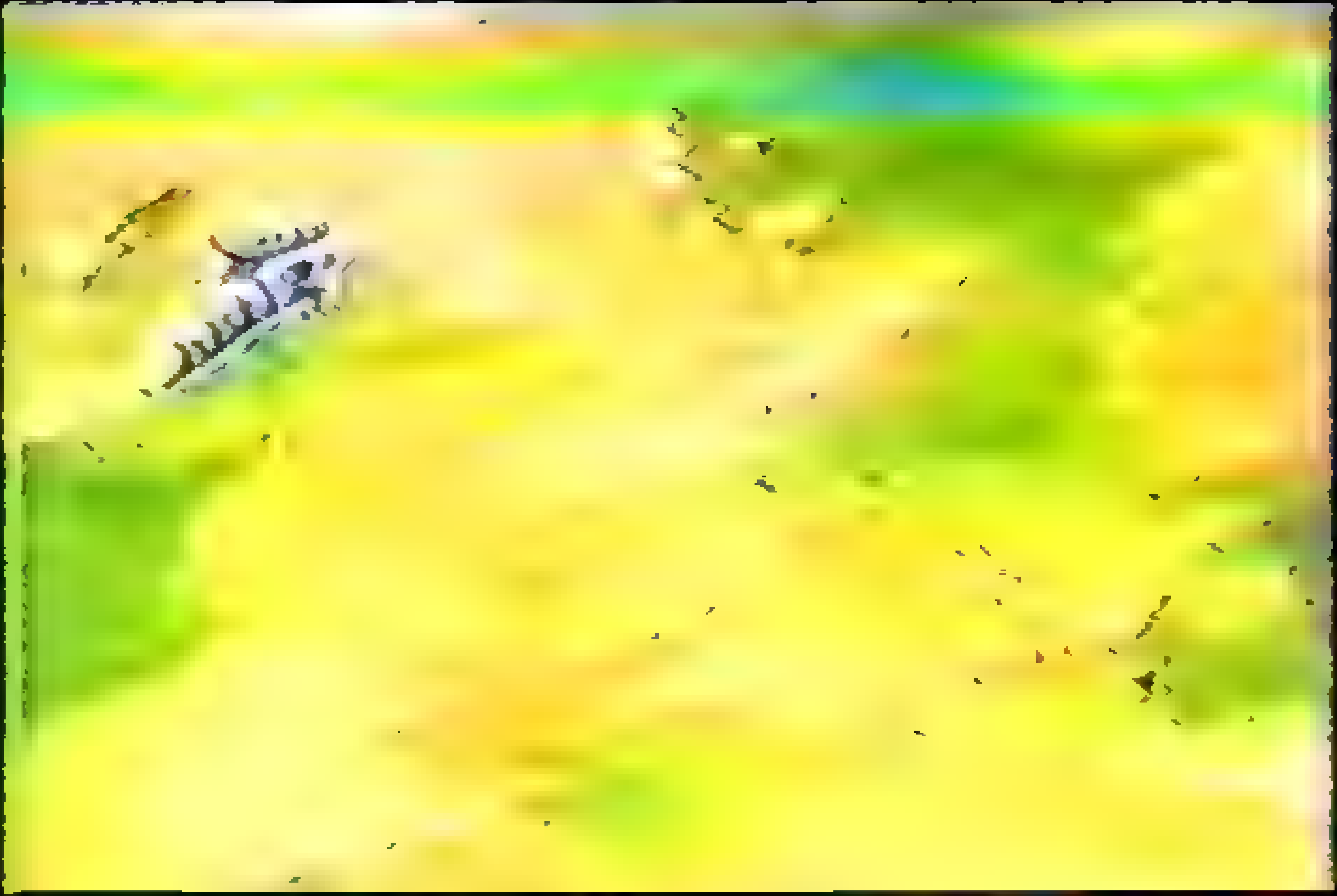


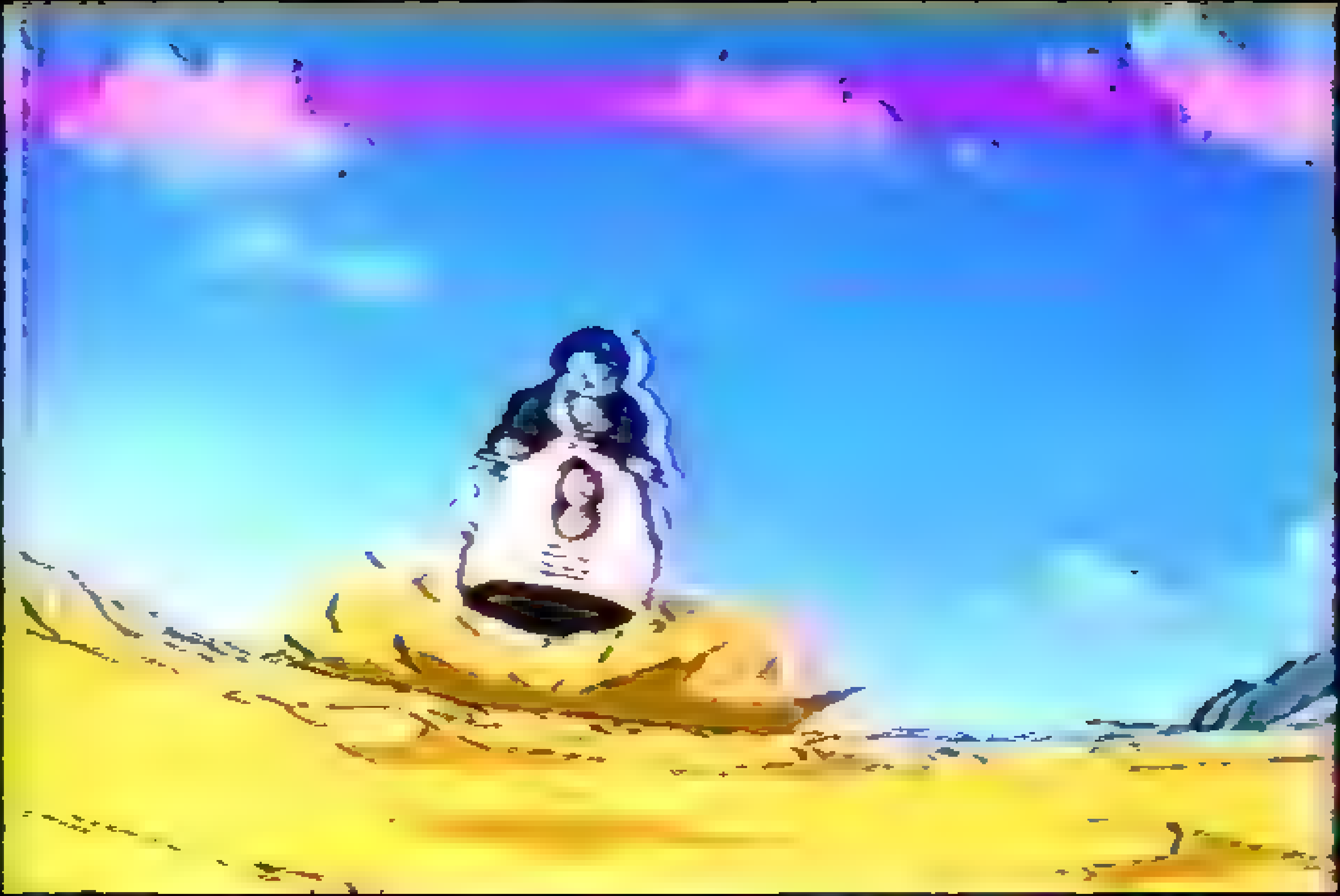

I'm off to buy some, so please wait for me


I'm off to buy some, so please wait for me



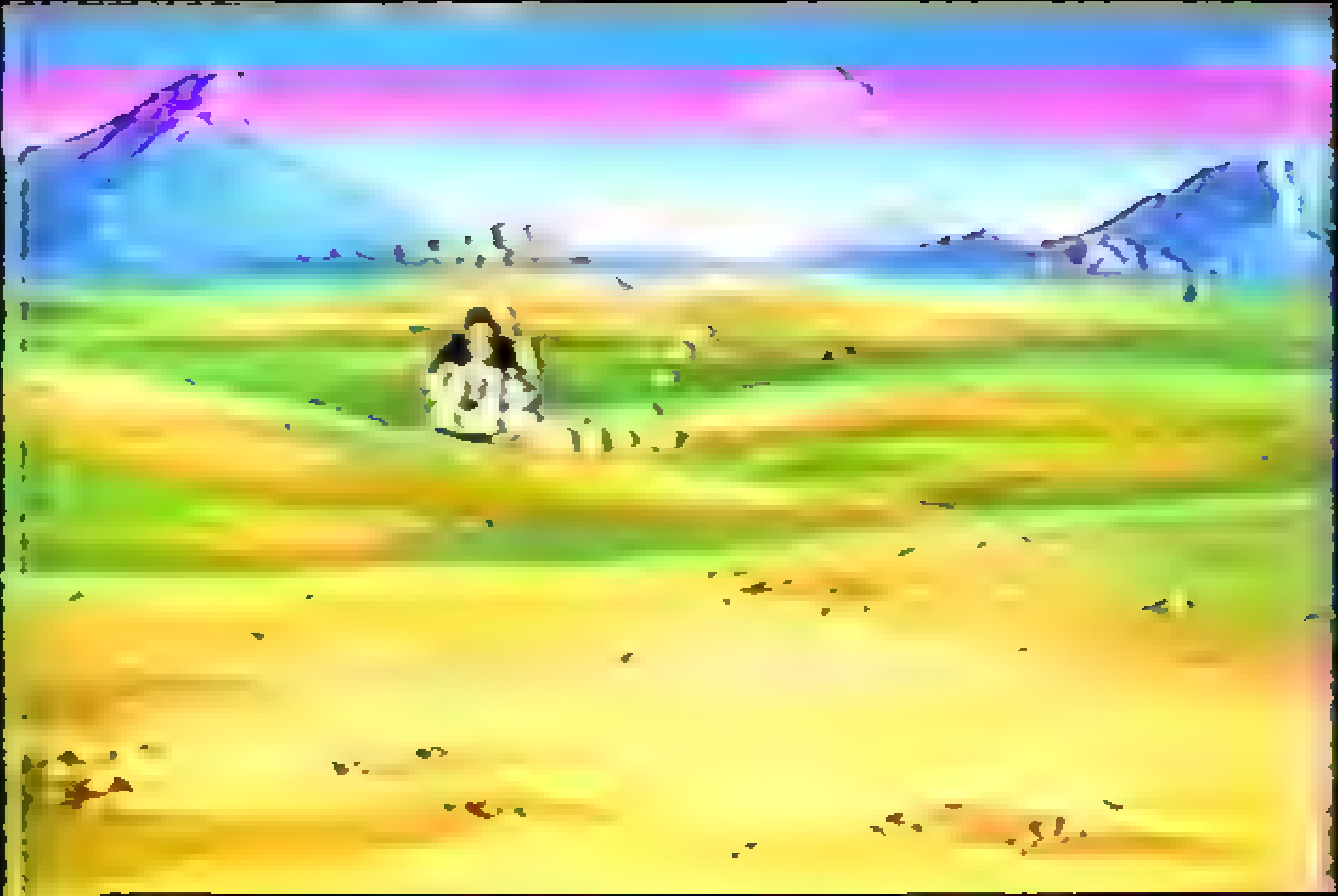






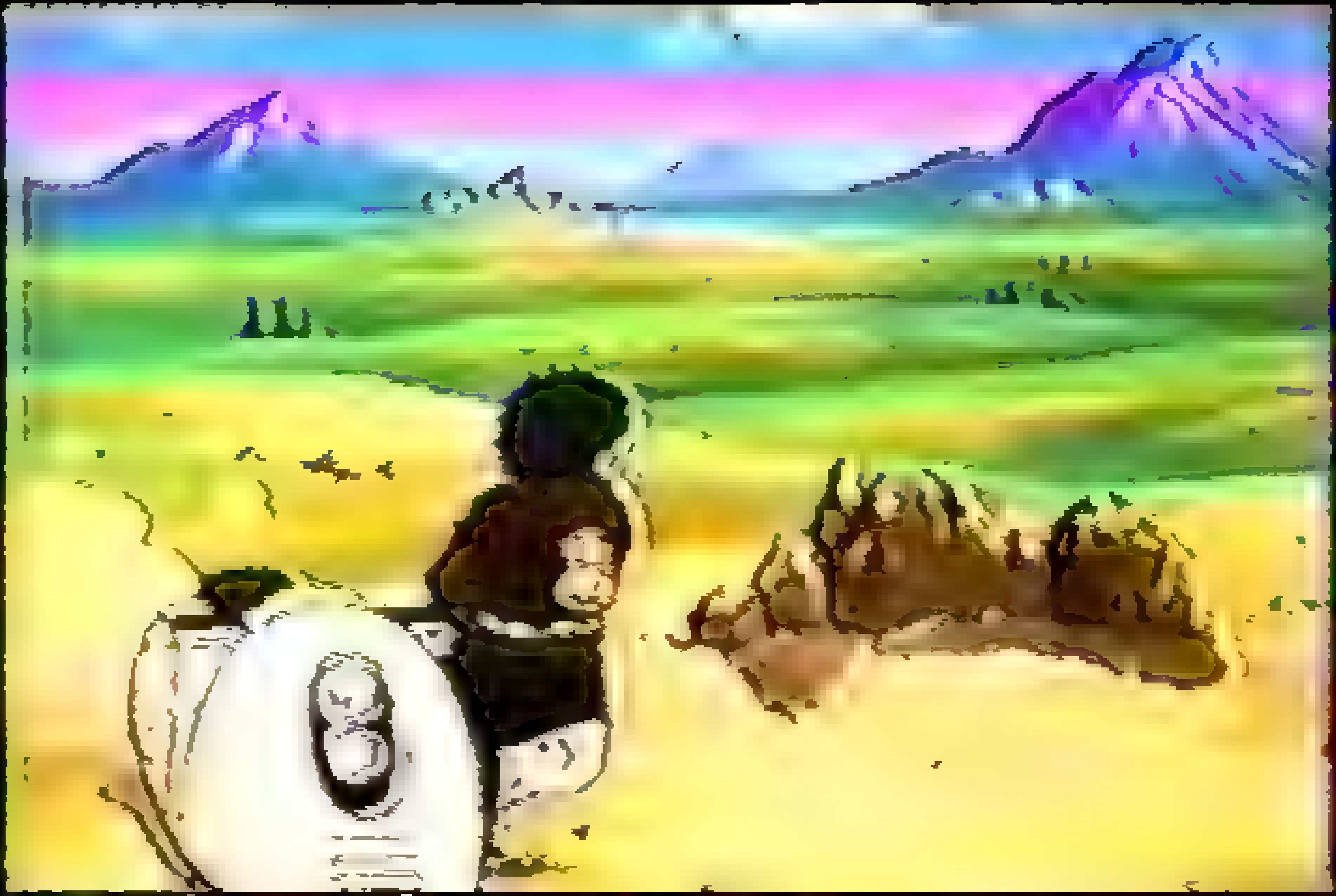






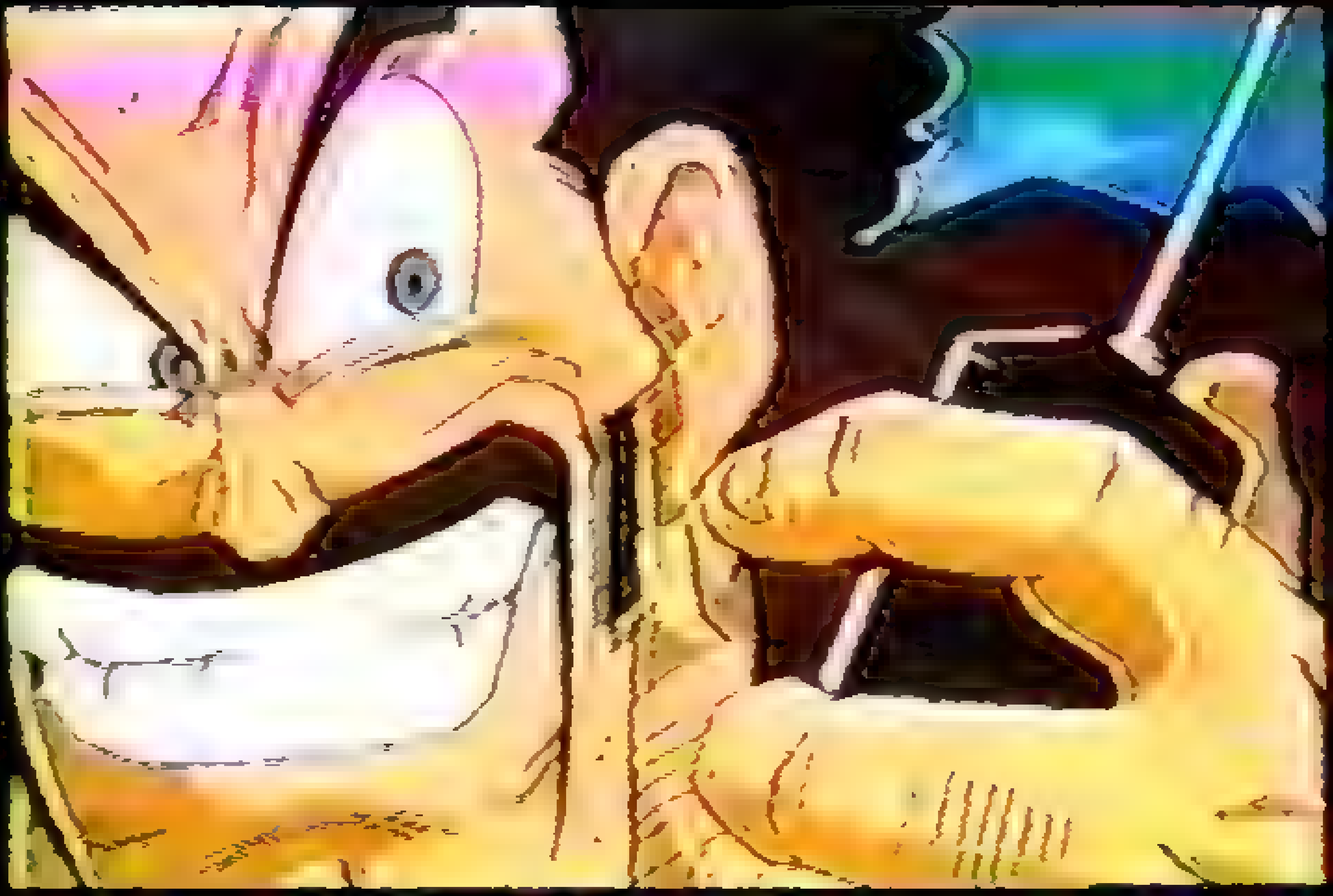




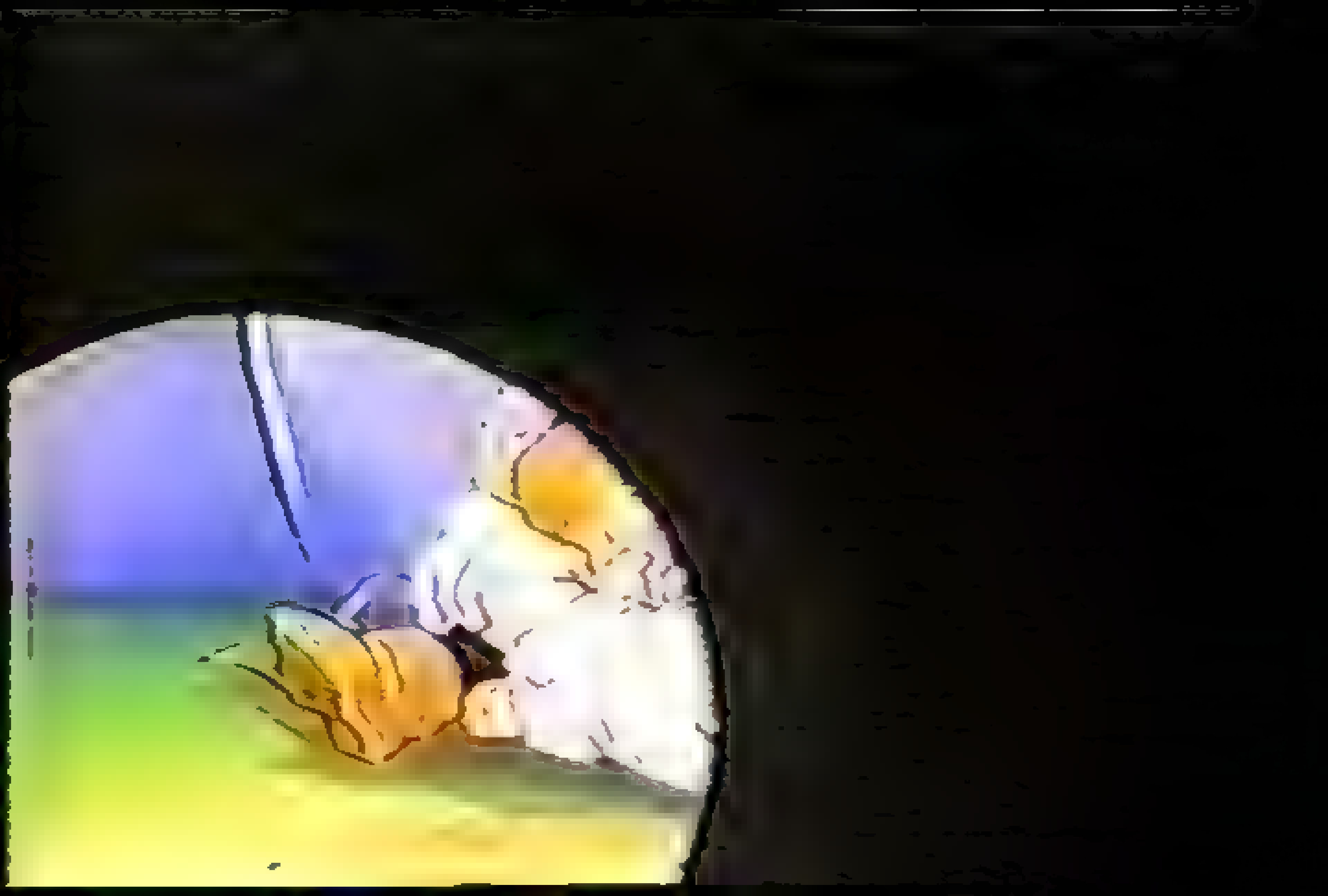





You're finished now!!




You're dead now Majin Buu!











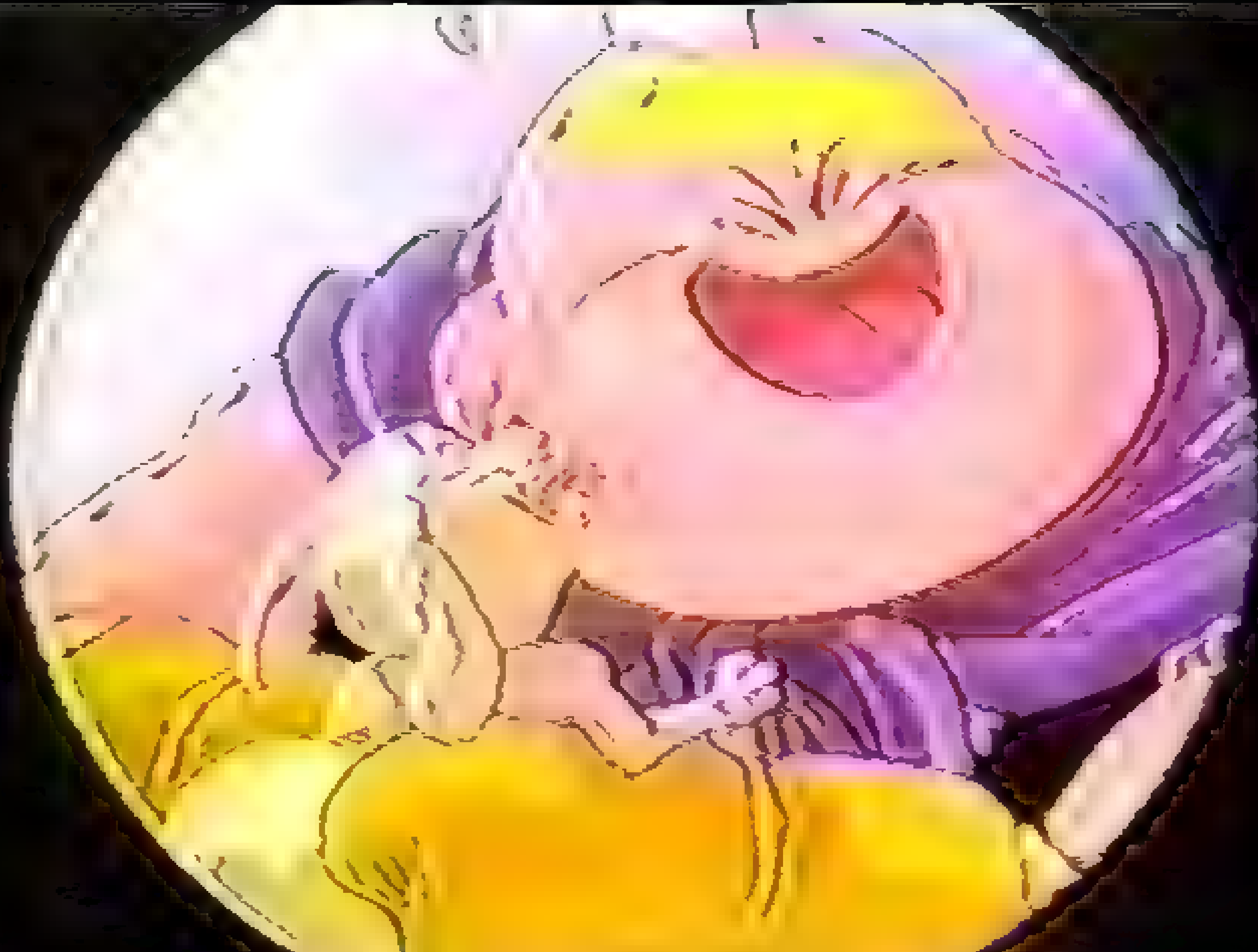






















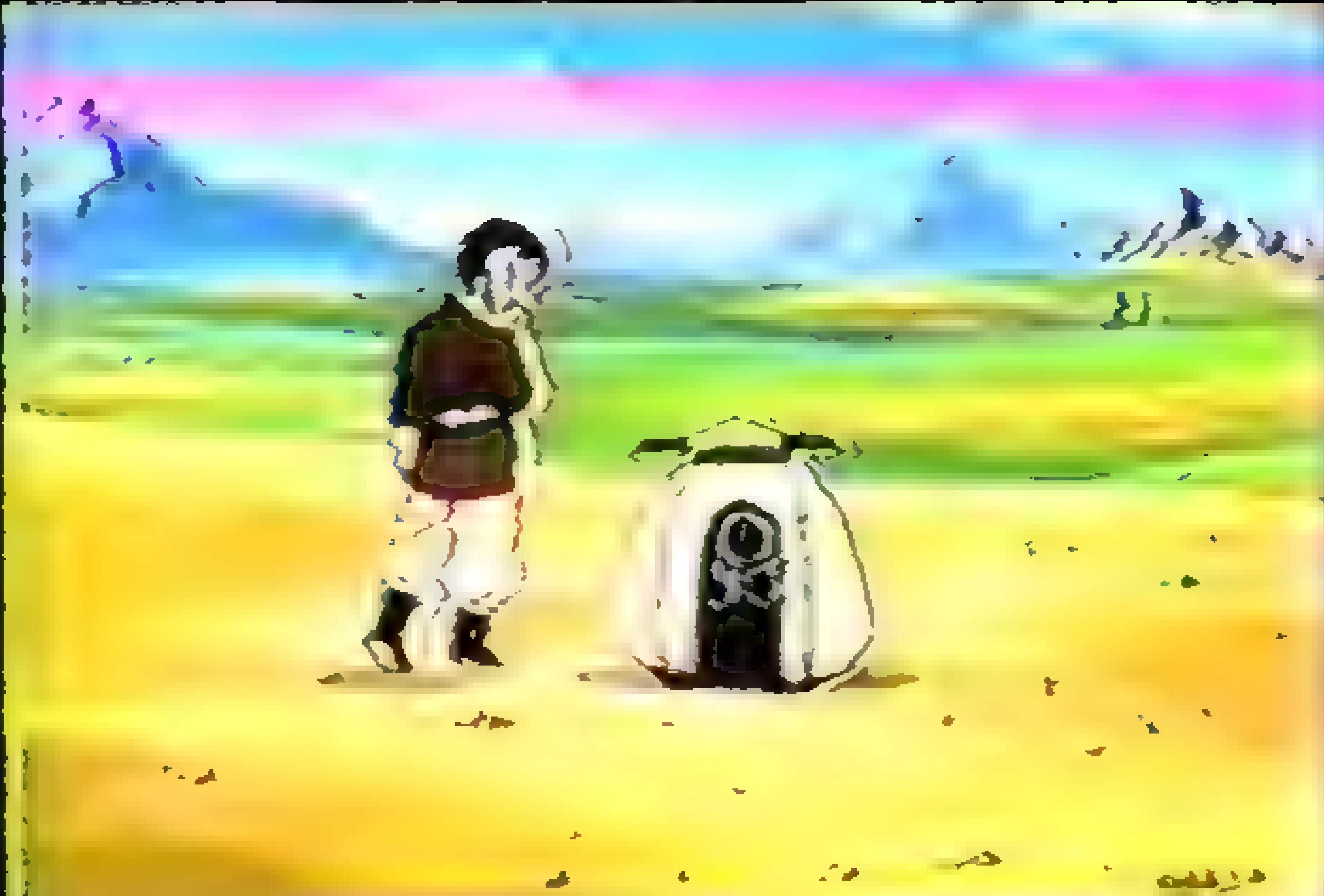




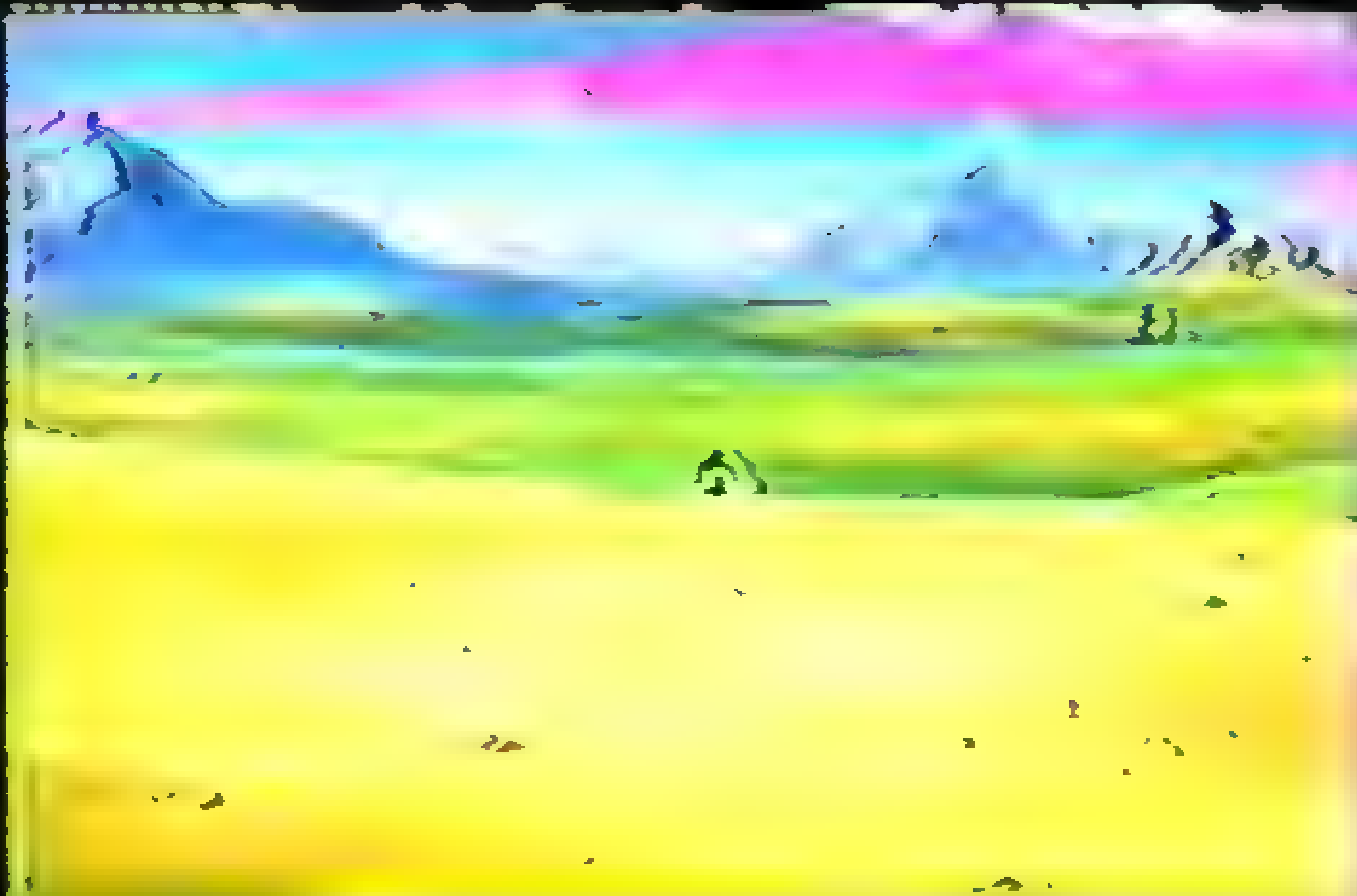

Oh well, I'll do it later


Oh well, I'll do it later


He's got the puppy with him






















See, he loves eating it







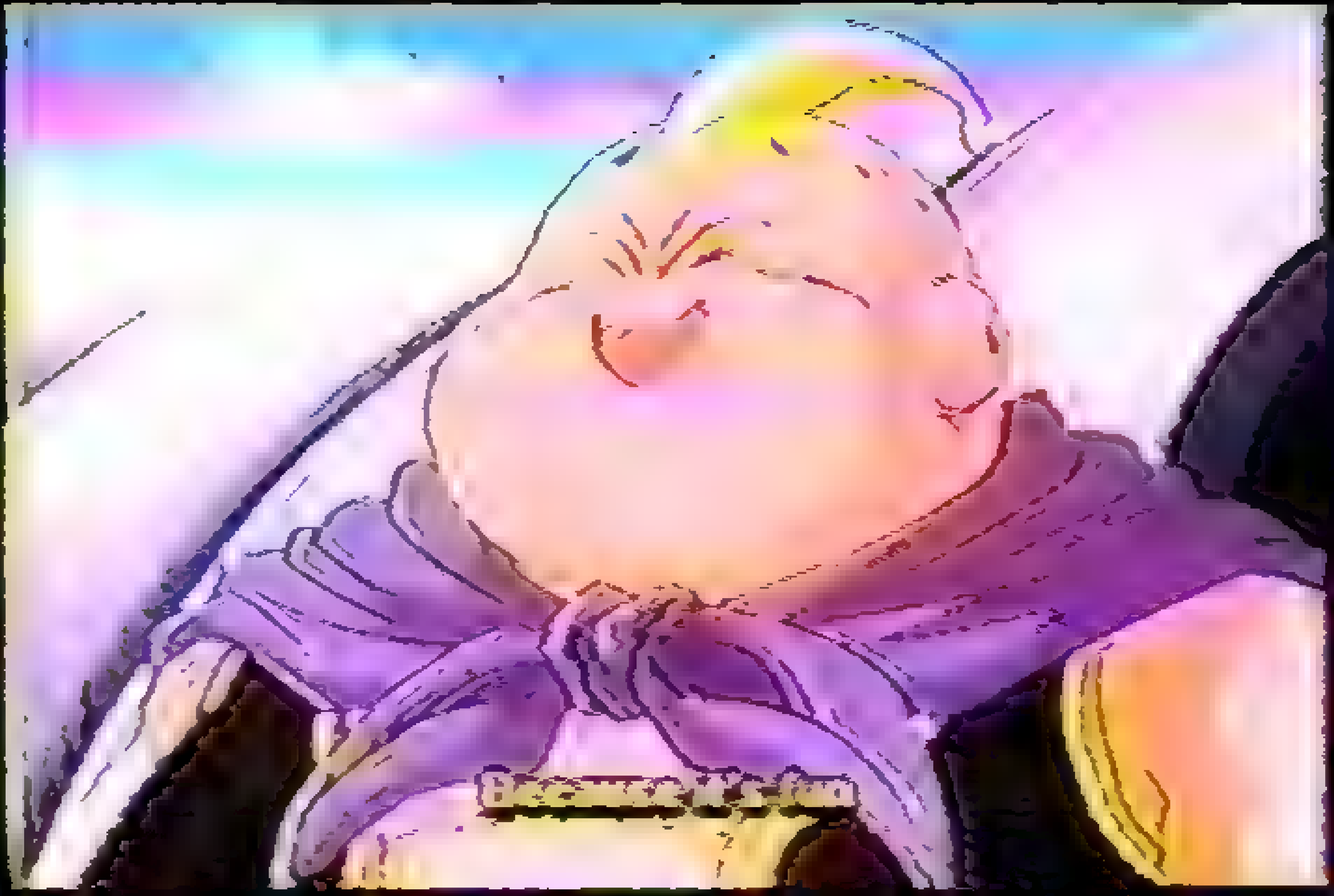

Do you mind if I ask you a question?



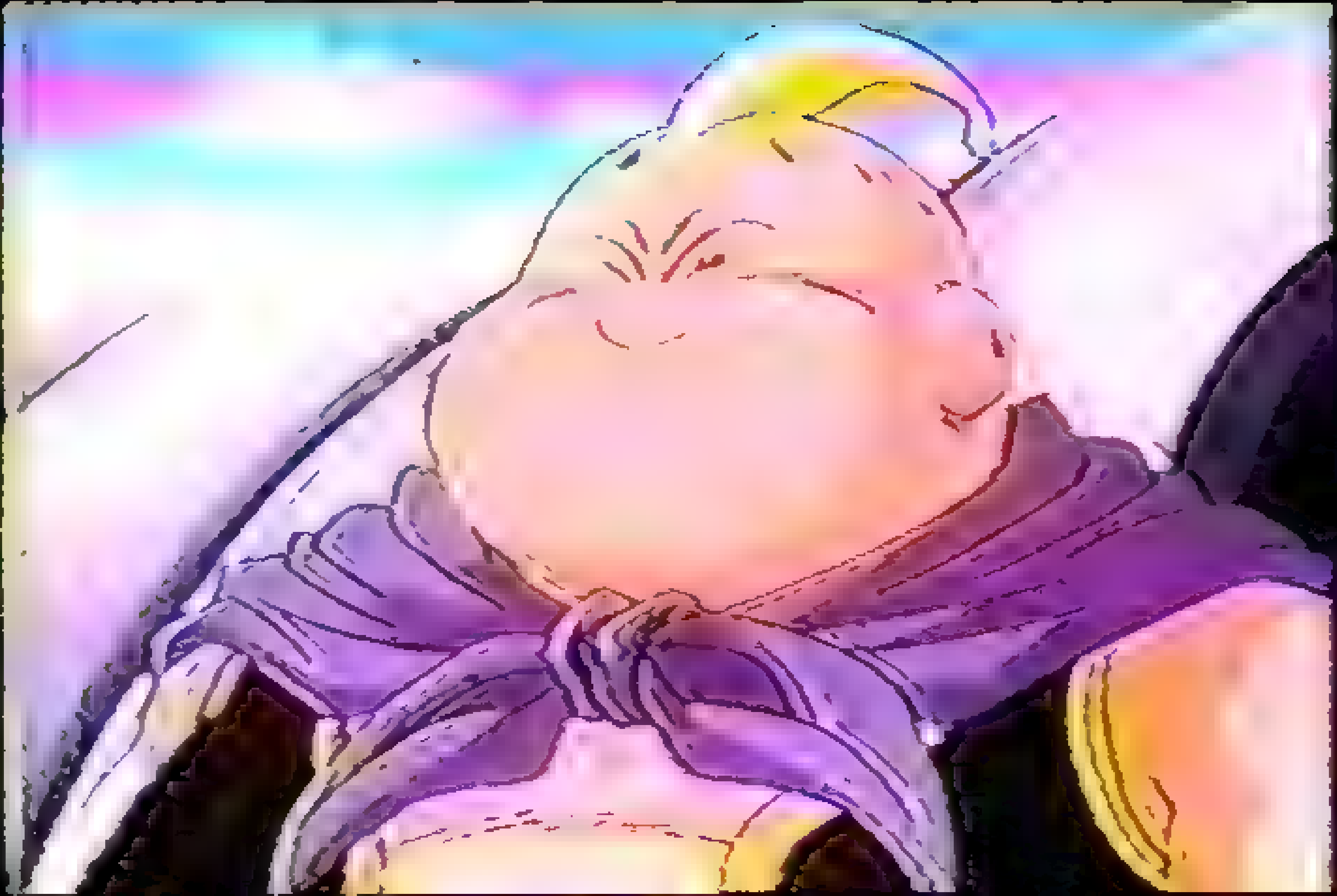



Why...do you kill people......and destroy houses?


Why...do you kill people...and destroy houses?









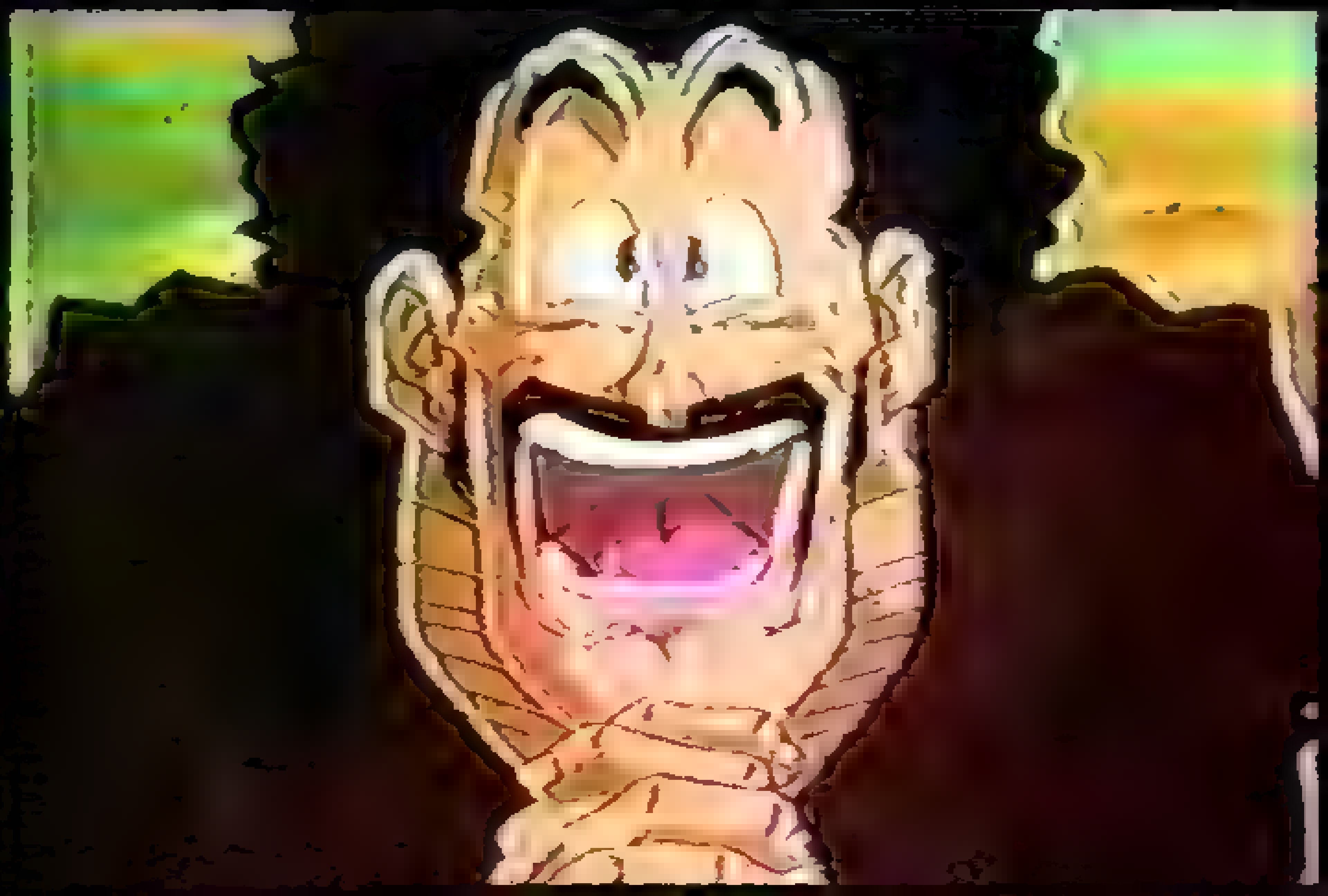



Who are they?




You shouldn't listen to people like that...


You shouldn't listen to people like that...



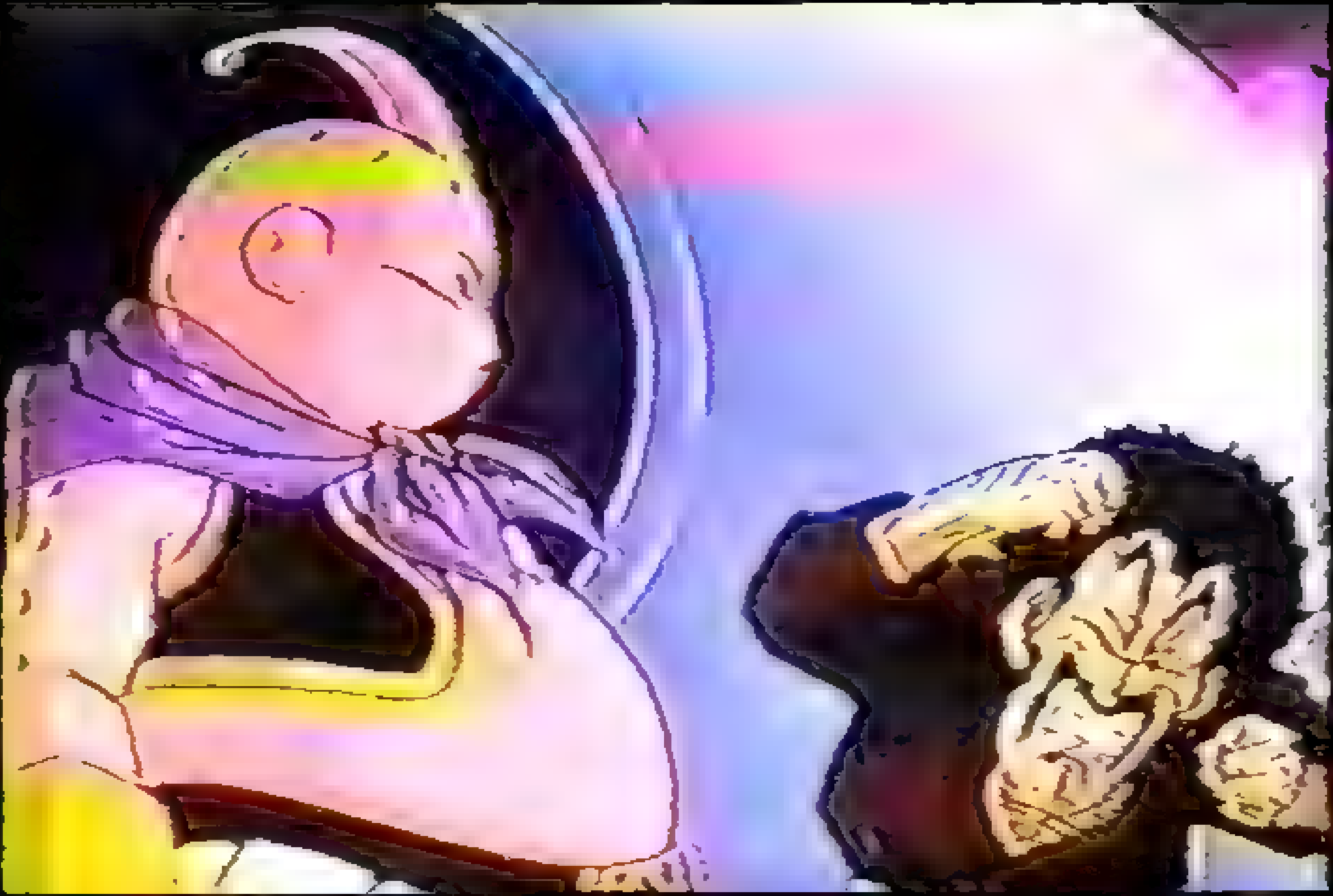

You shouldn't kill people... and destroy stuff...

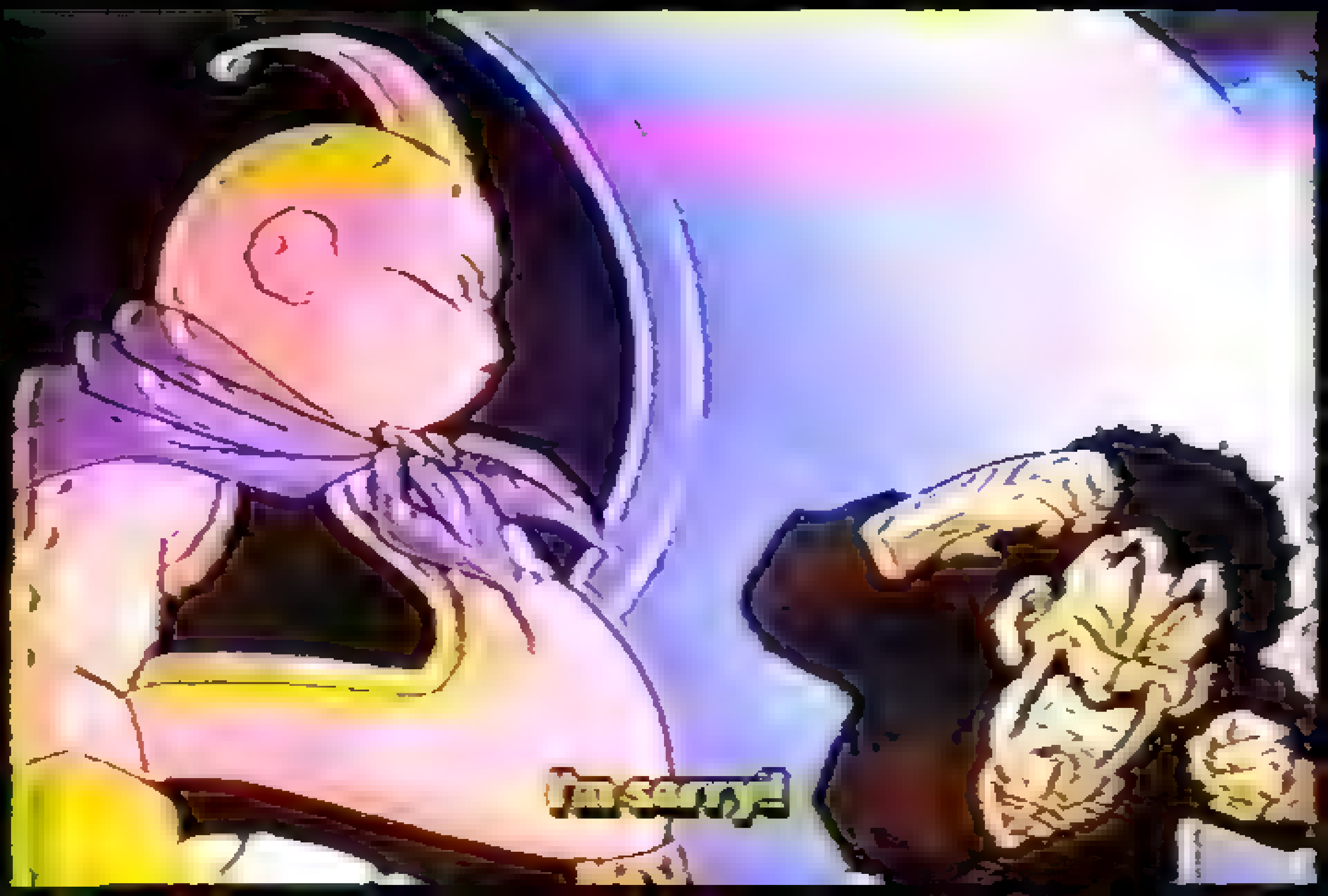


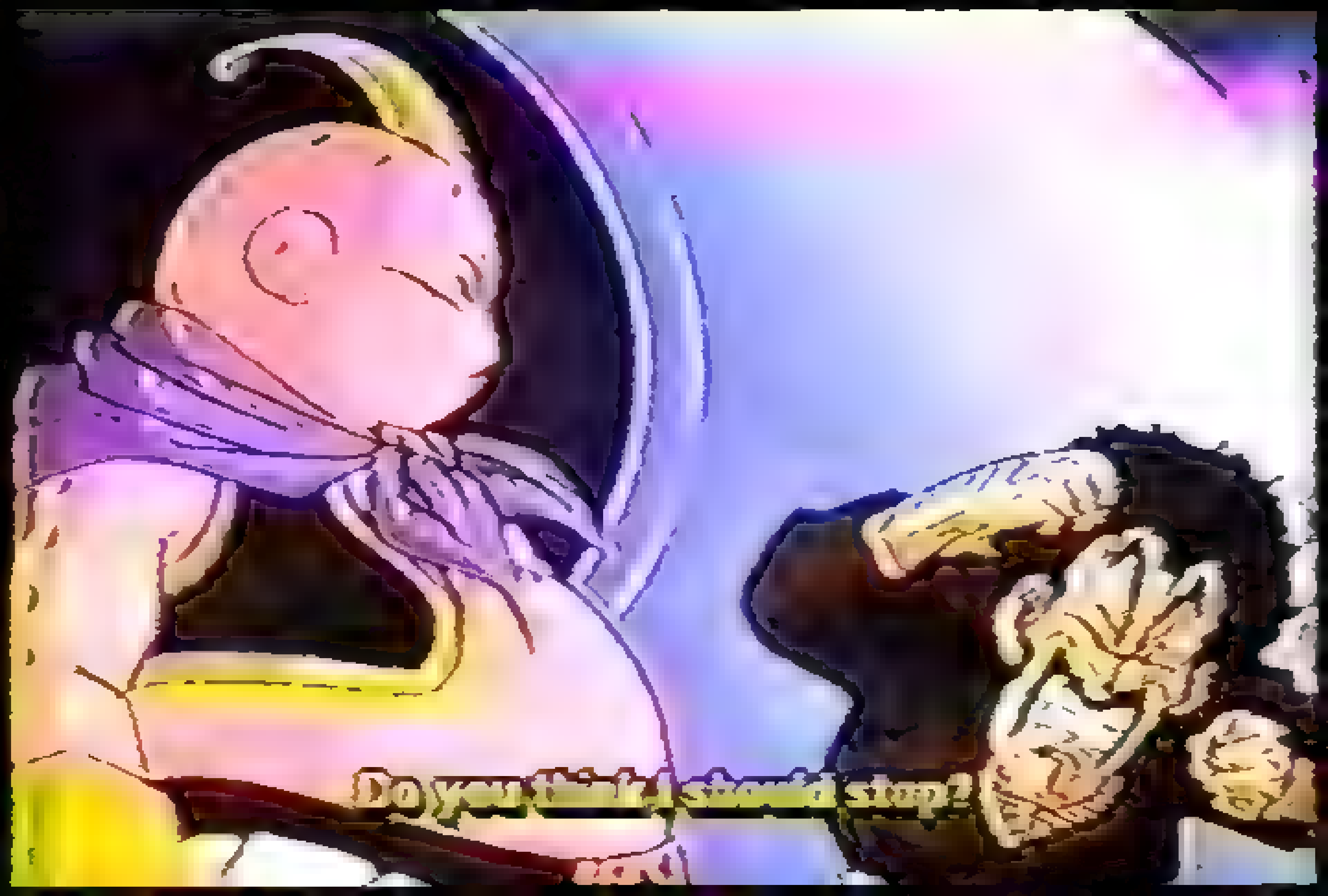

But if you like doing that, I don't care!!

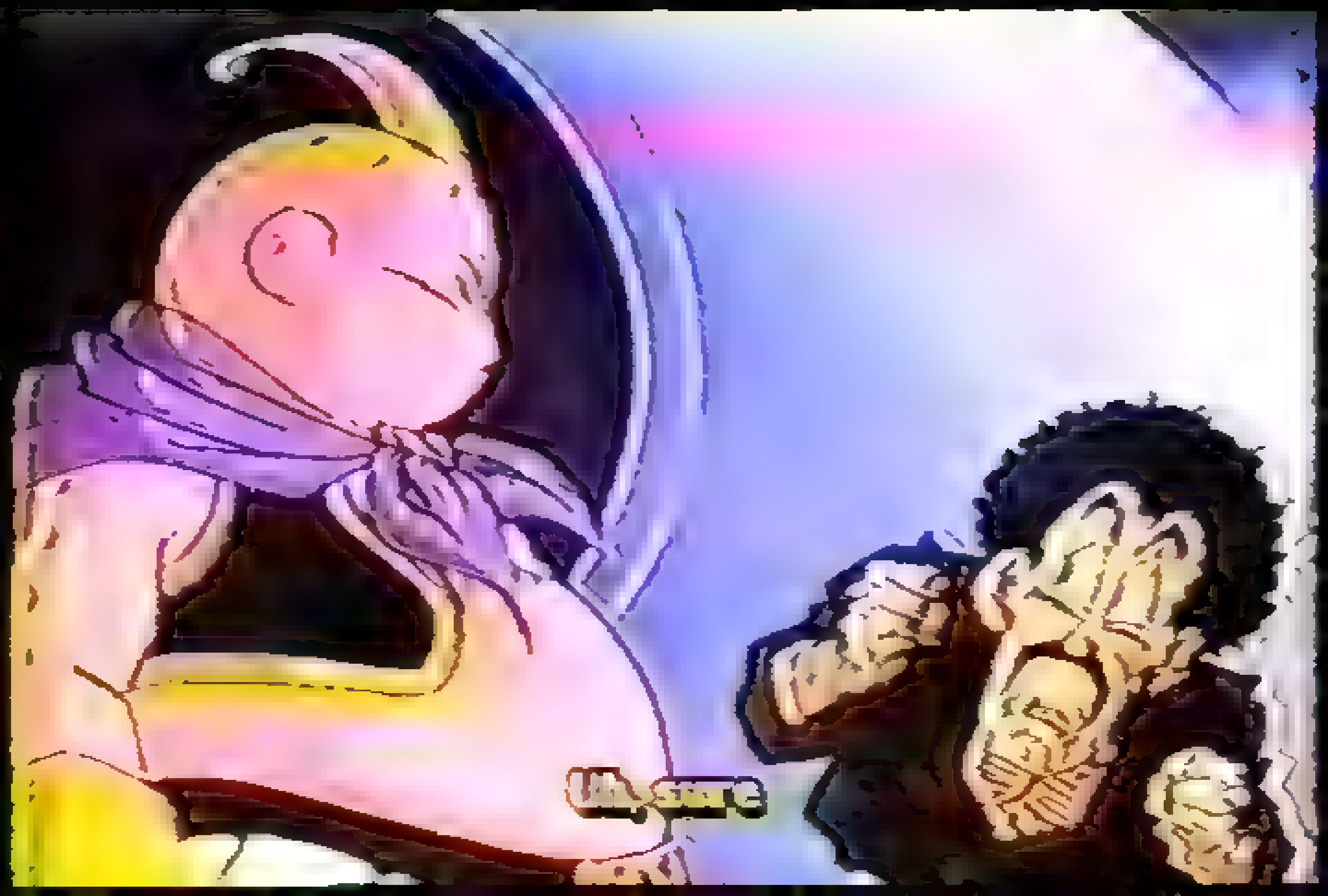

But if you like doing that, I don't care!!





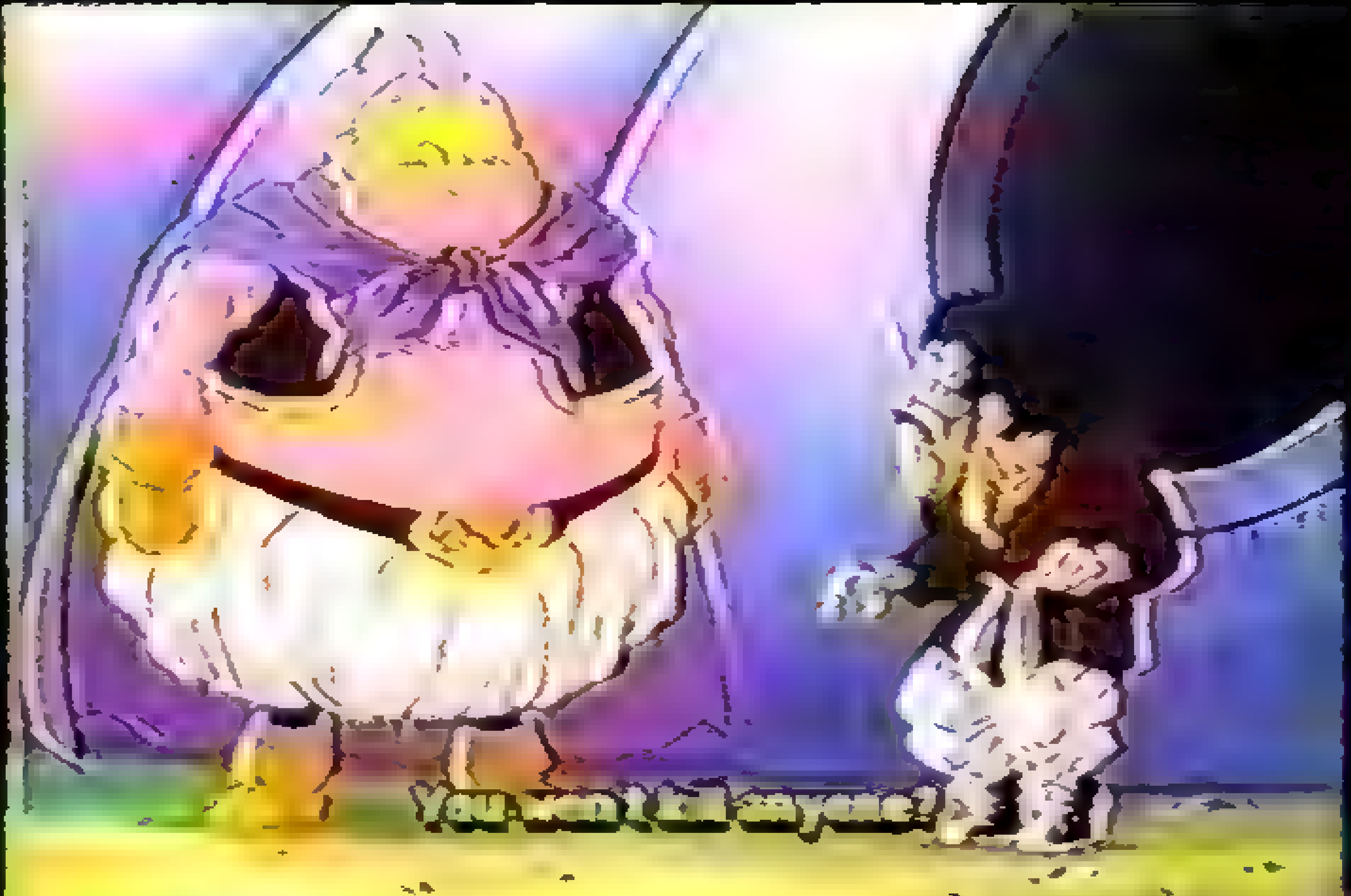

I'm sorry!

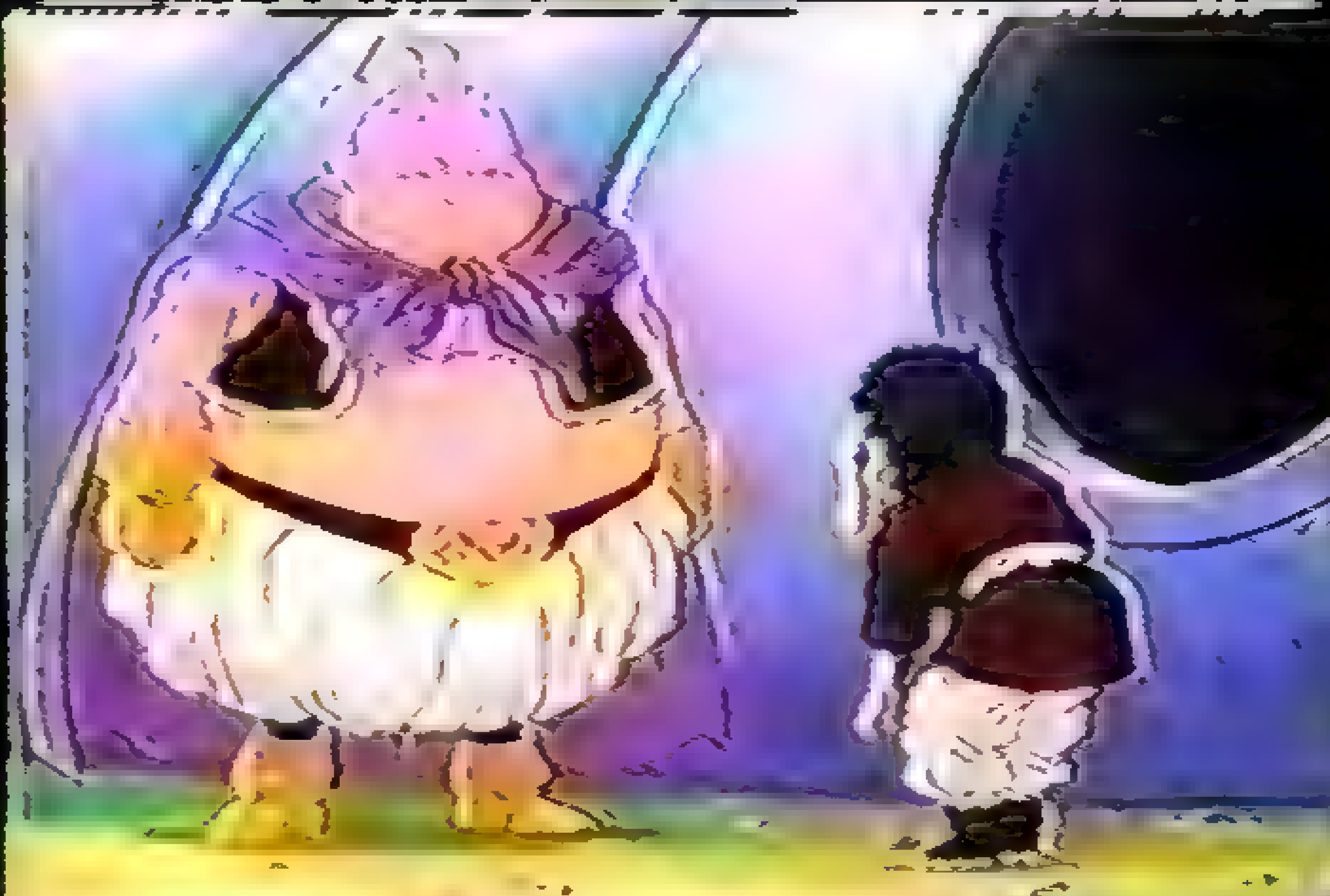

Do you think I should stop?




uh, sure


Okay, I won't anymore.


You won't kill anyone?




You won't destroy stuff?












I'm incredible!! I am the Champion
of the World!! Mr. Satan!







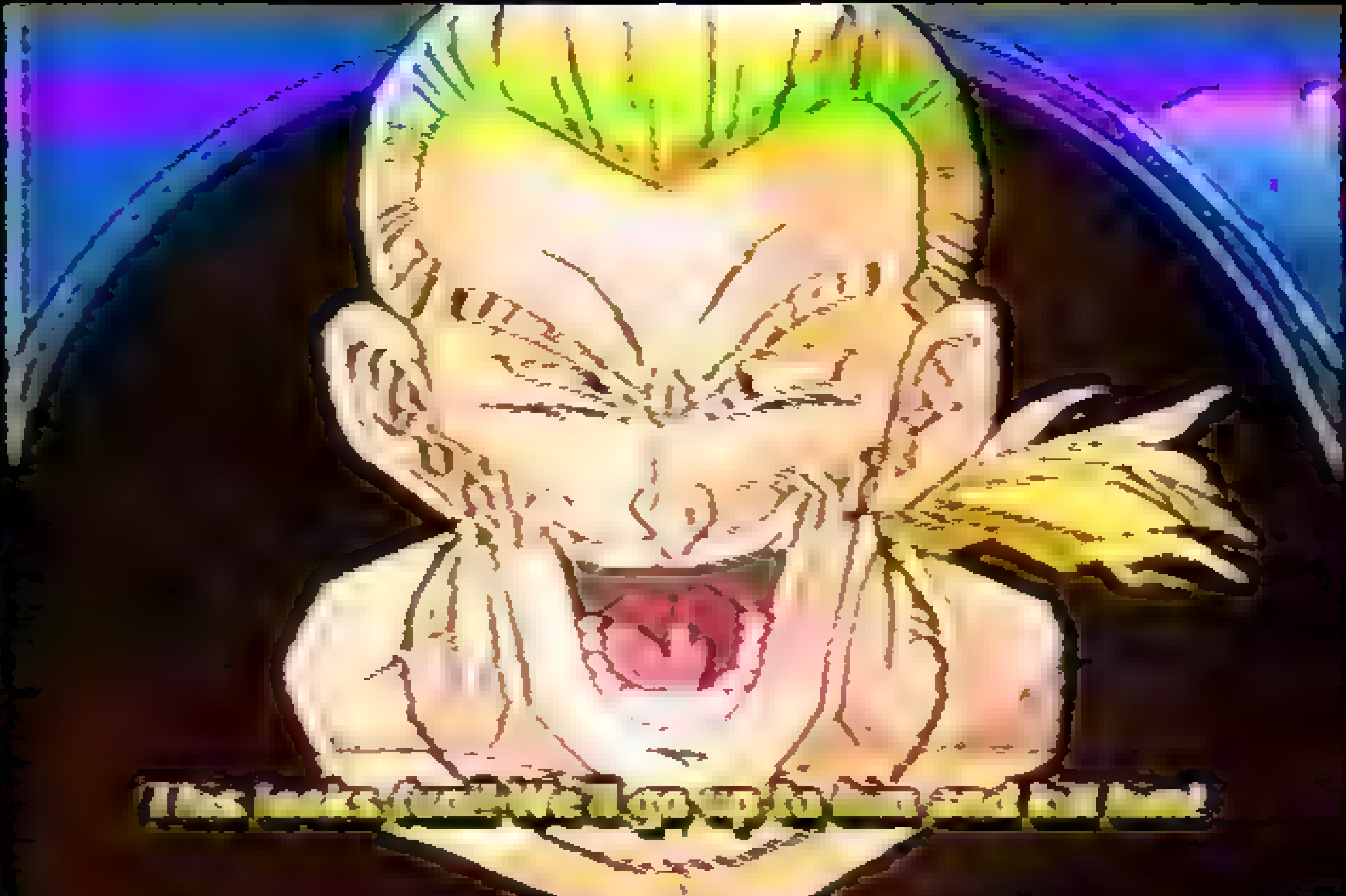




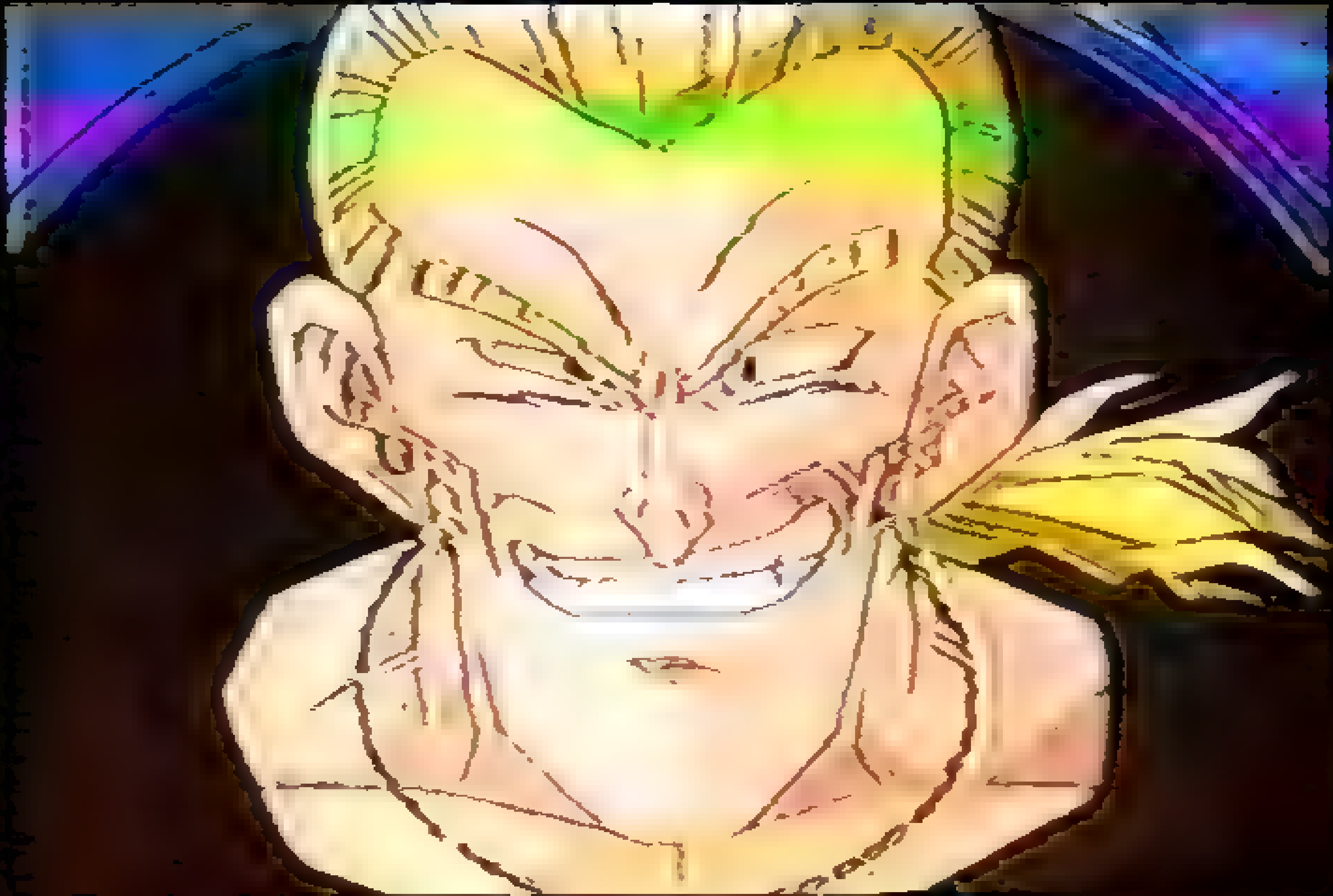

Are you still scared?


I told you it was nothing!






We'll go up to



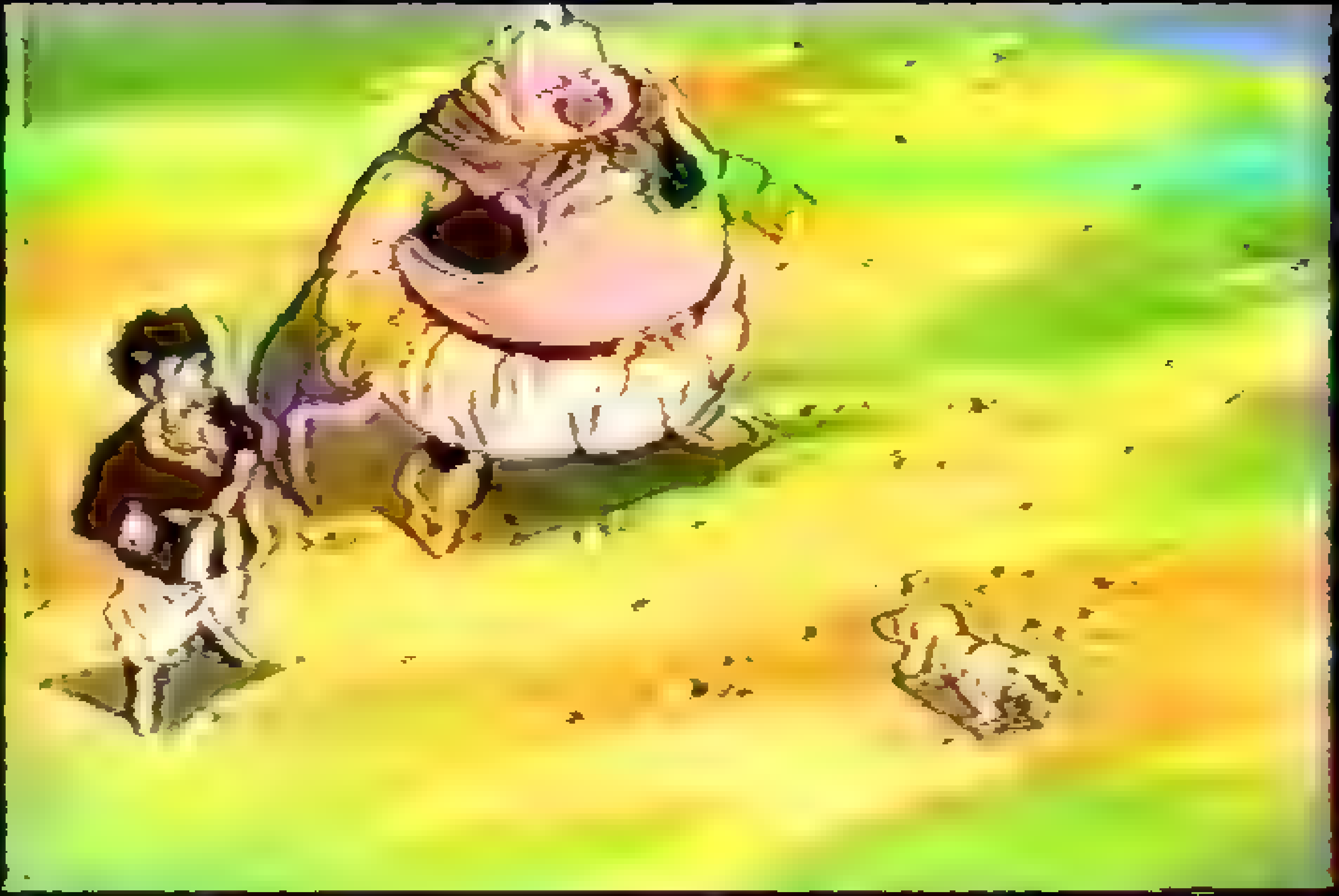










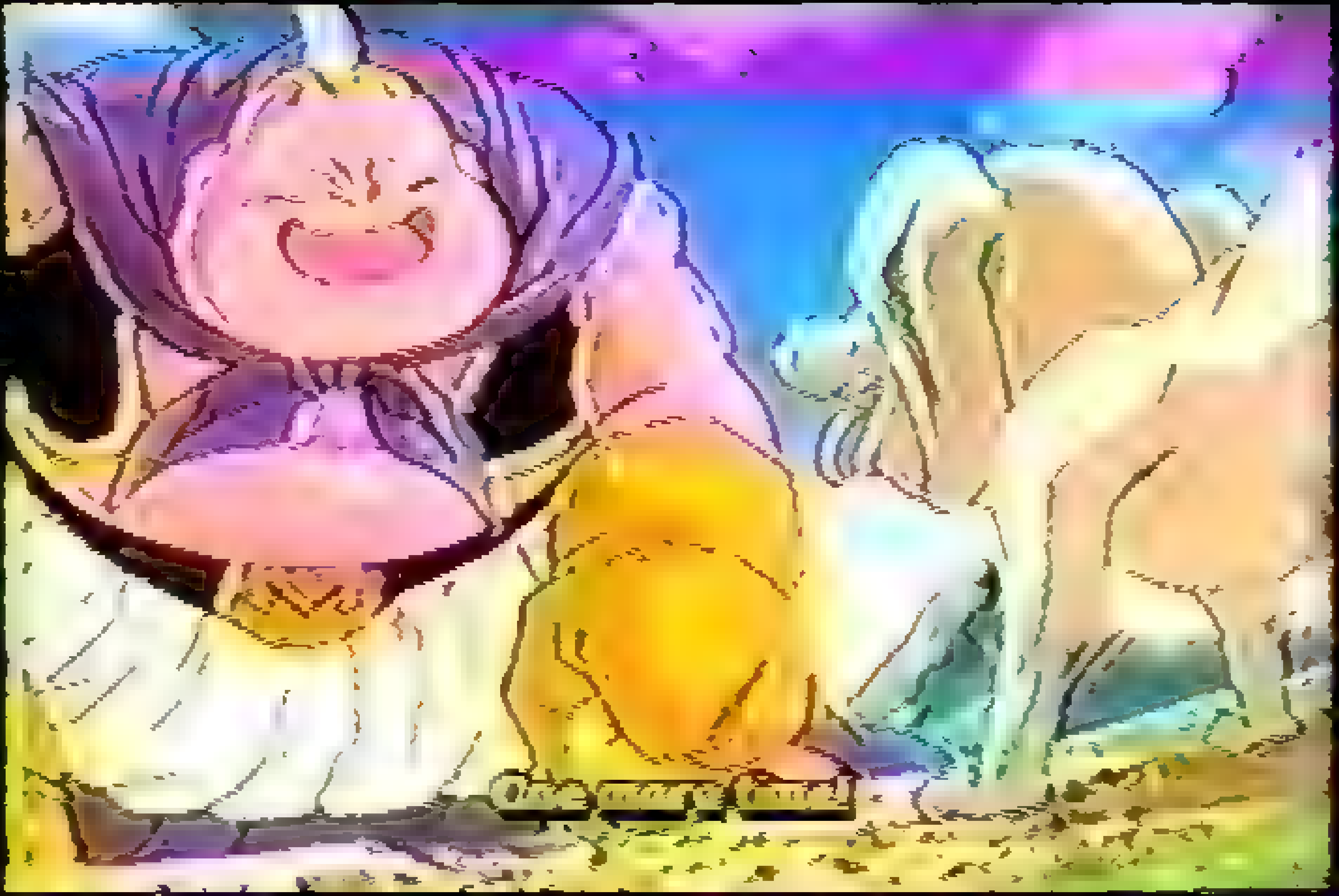


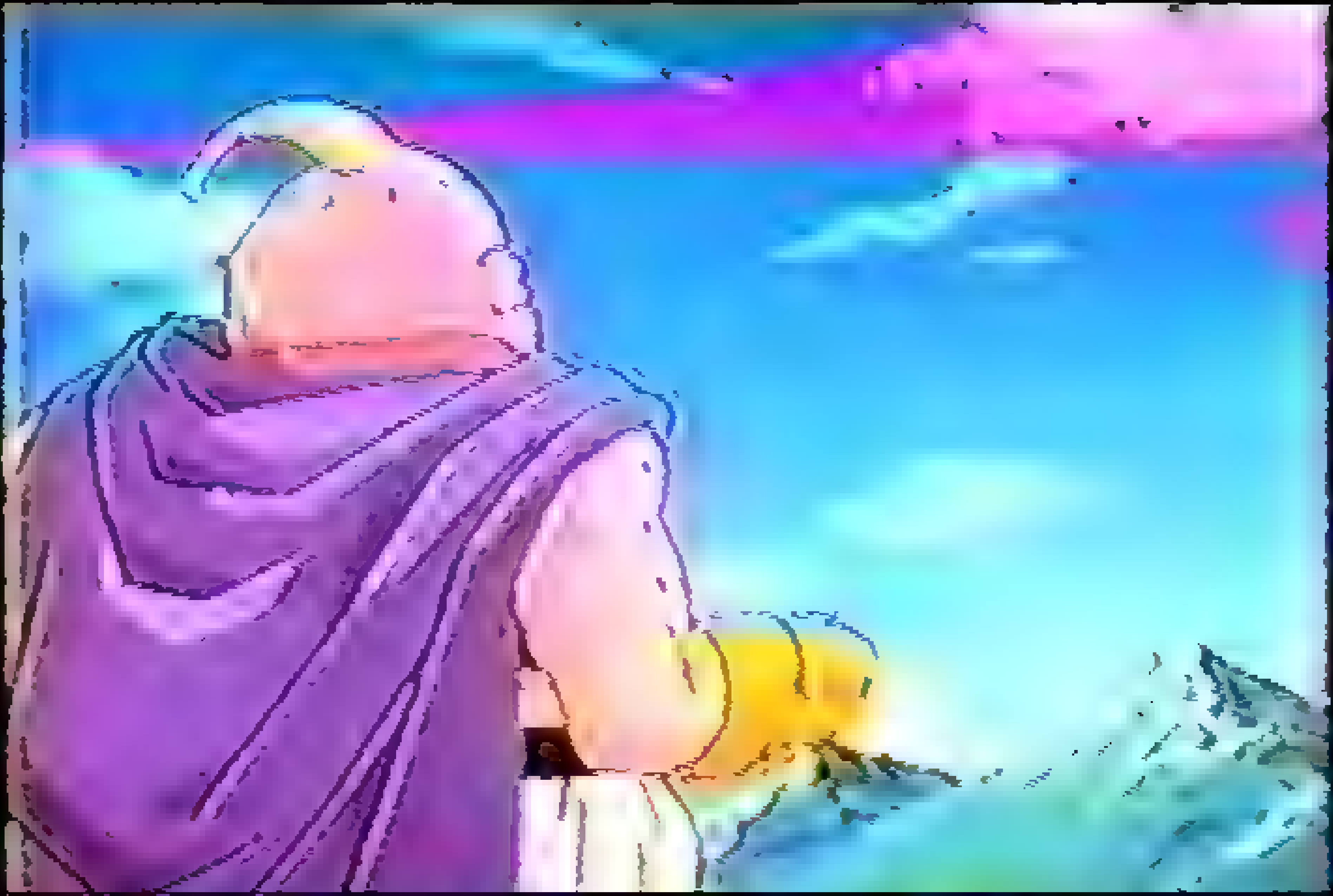



See he brought the ball back to you!





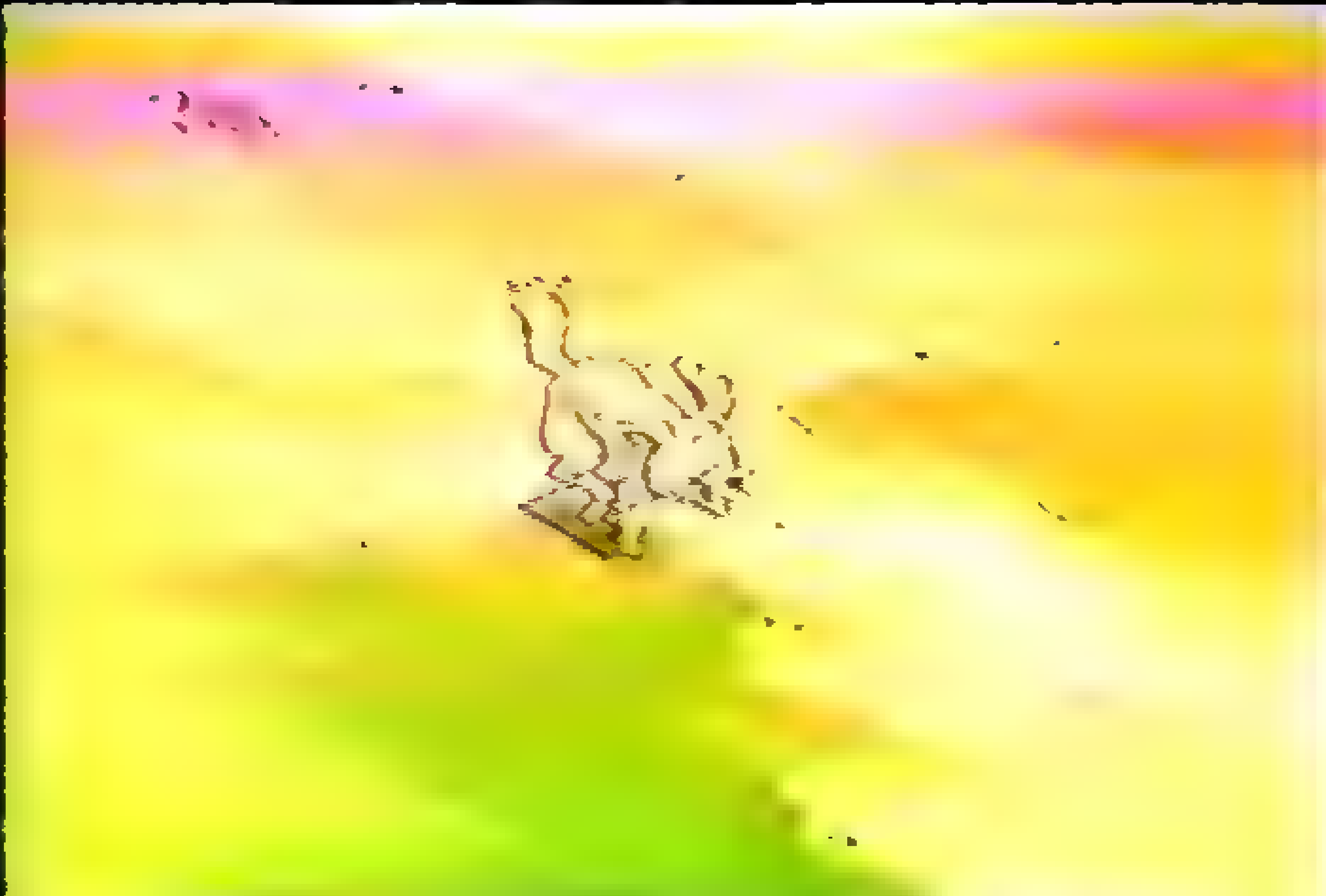




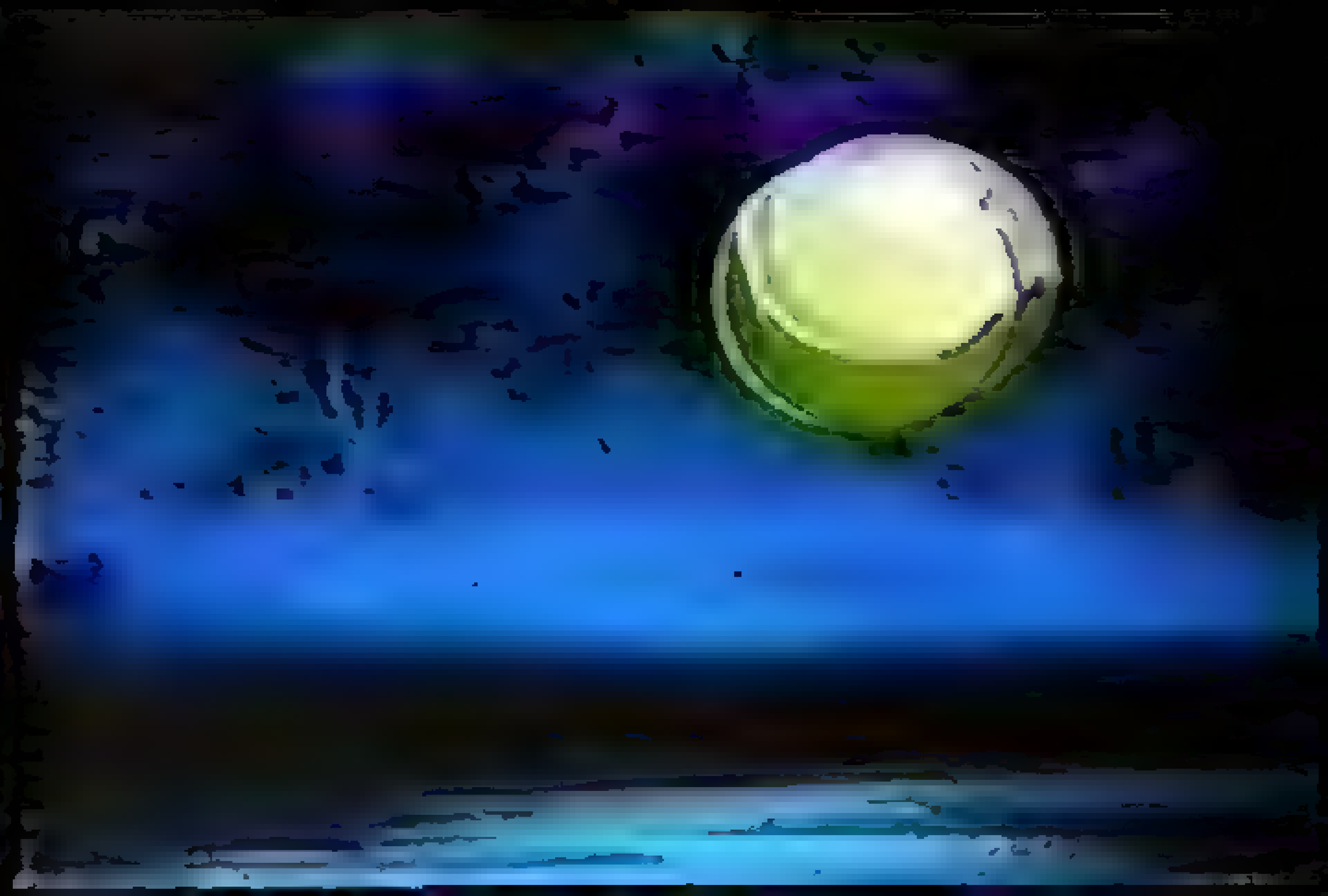






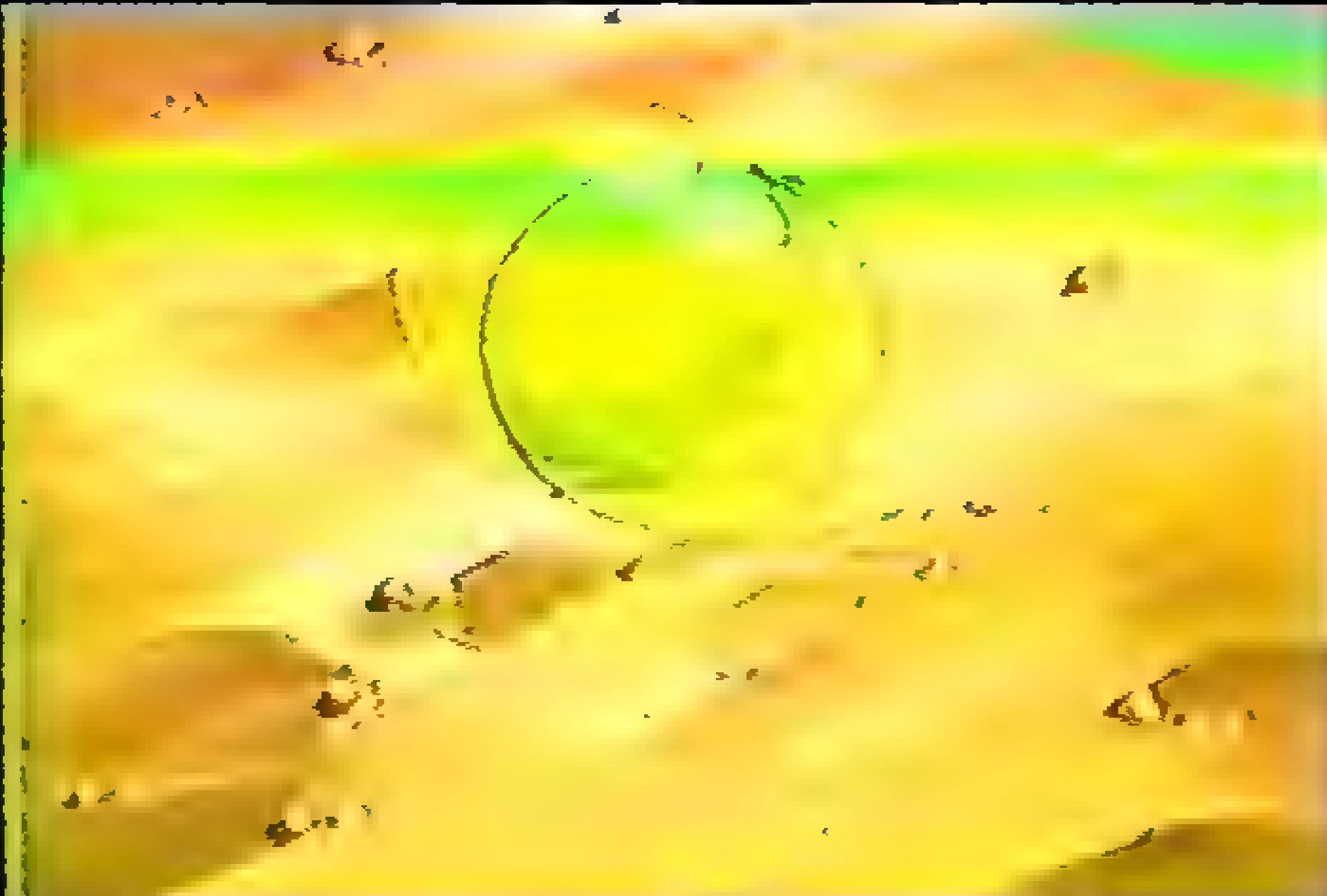
















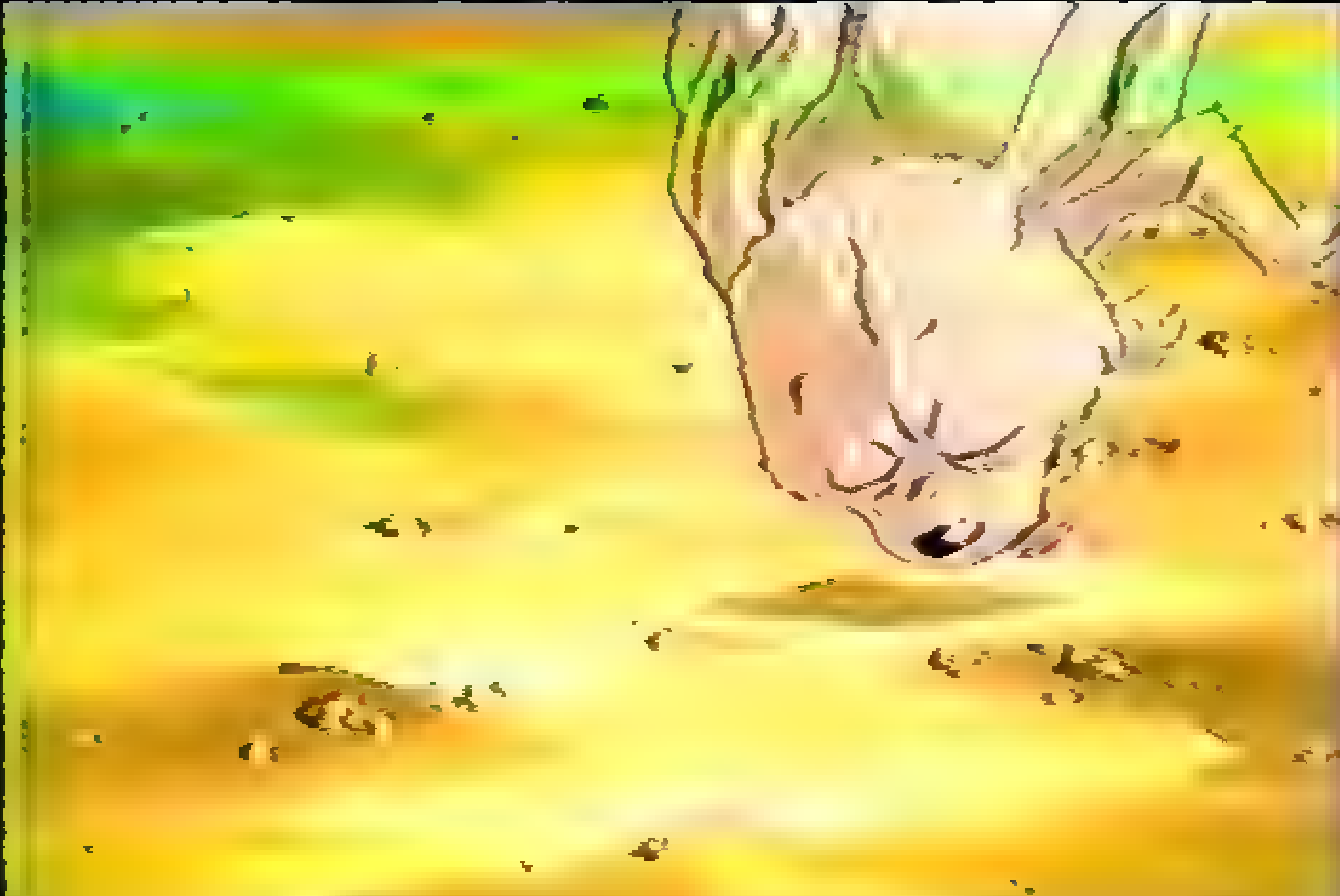


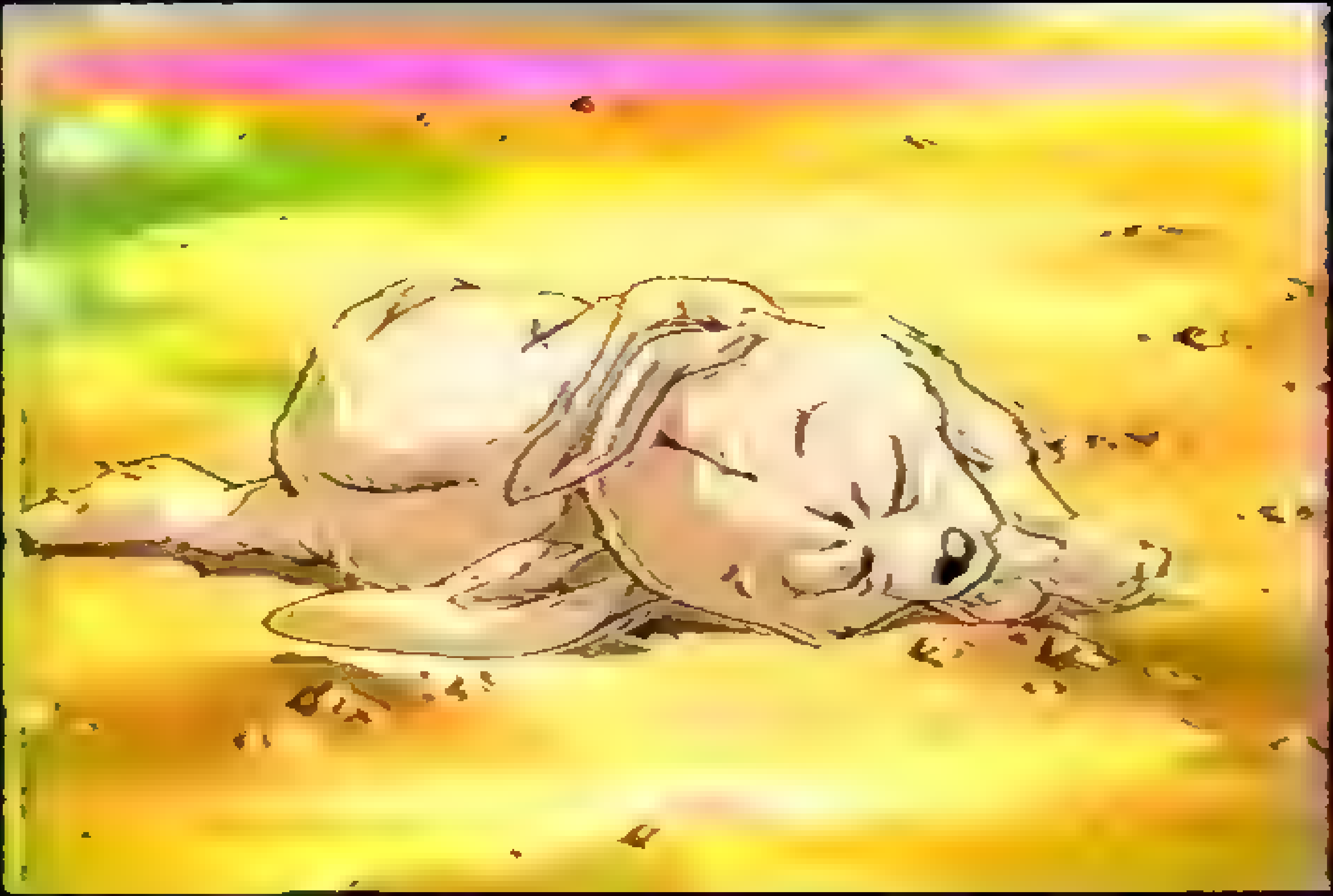


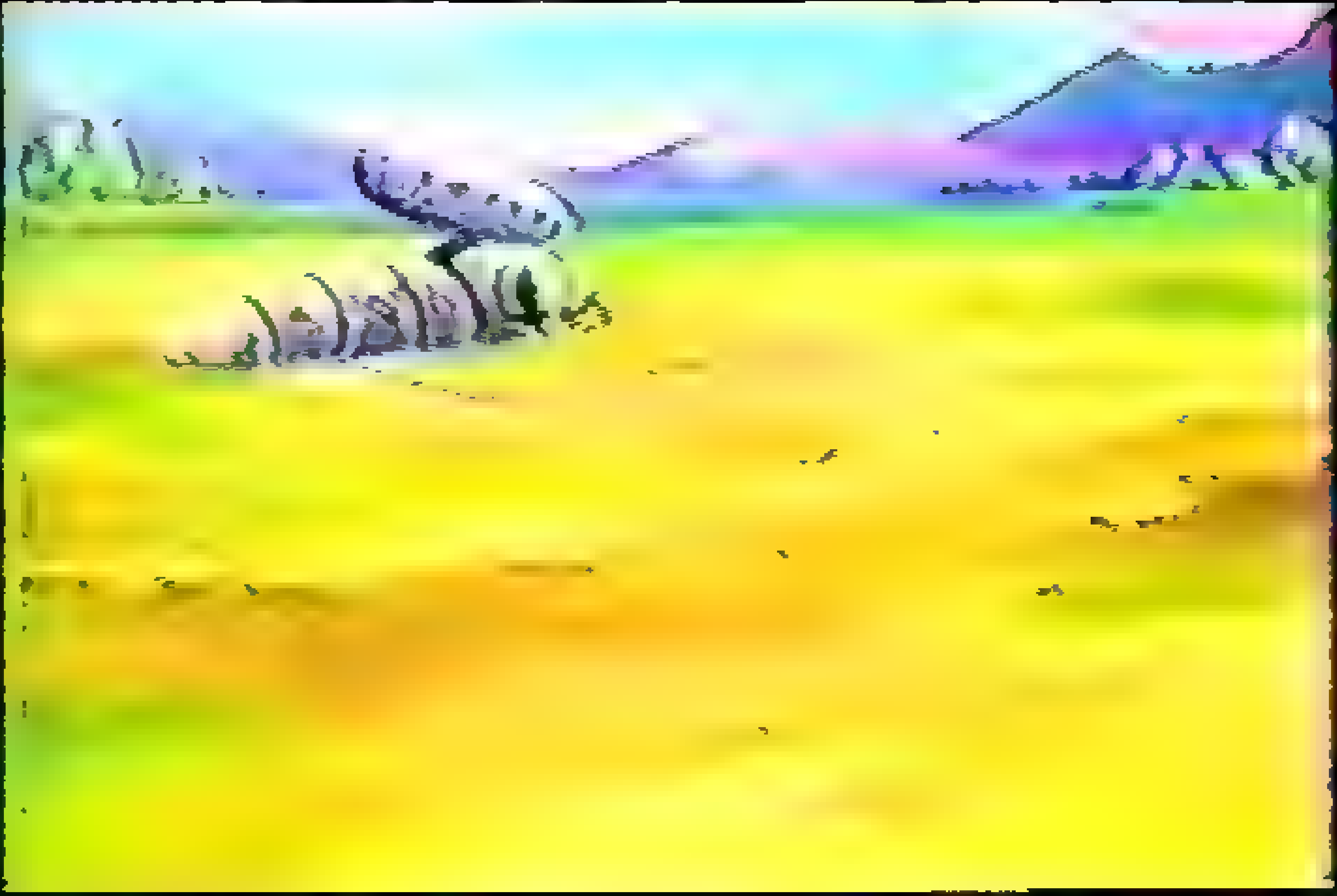










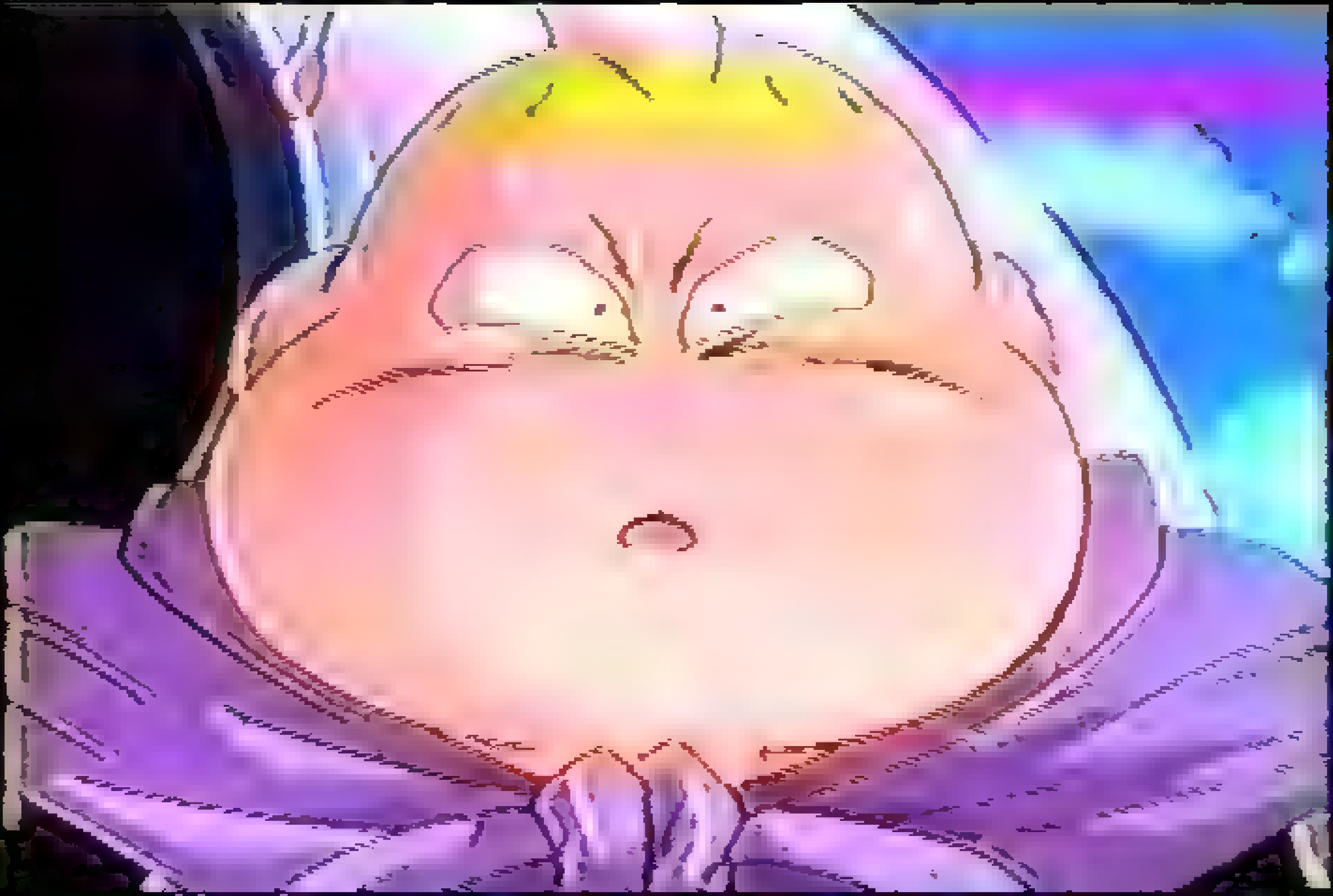





One down!





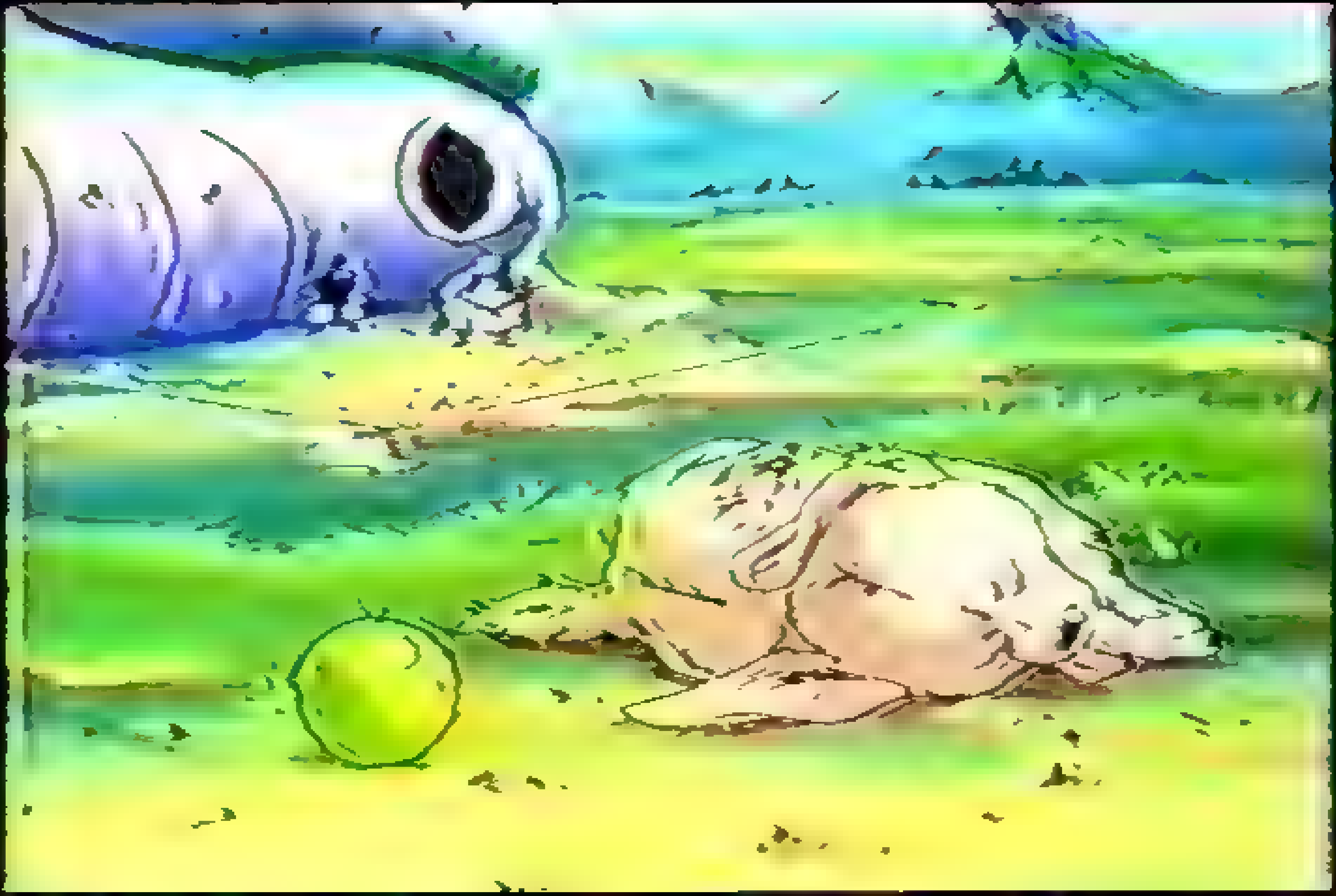


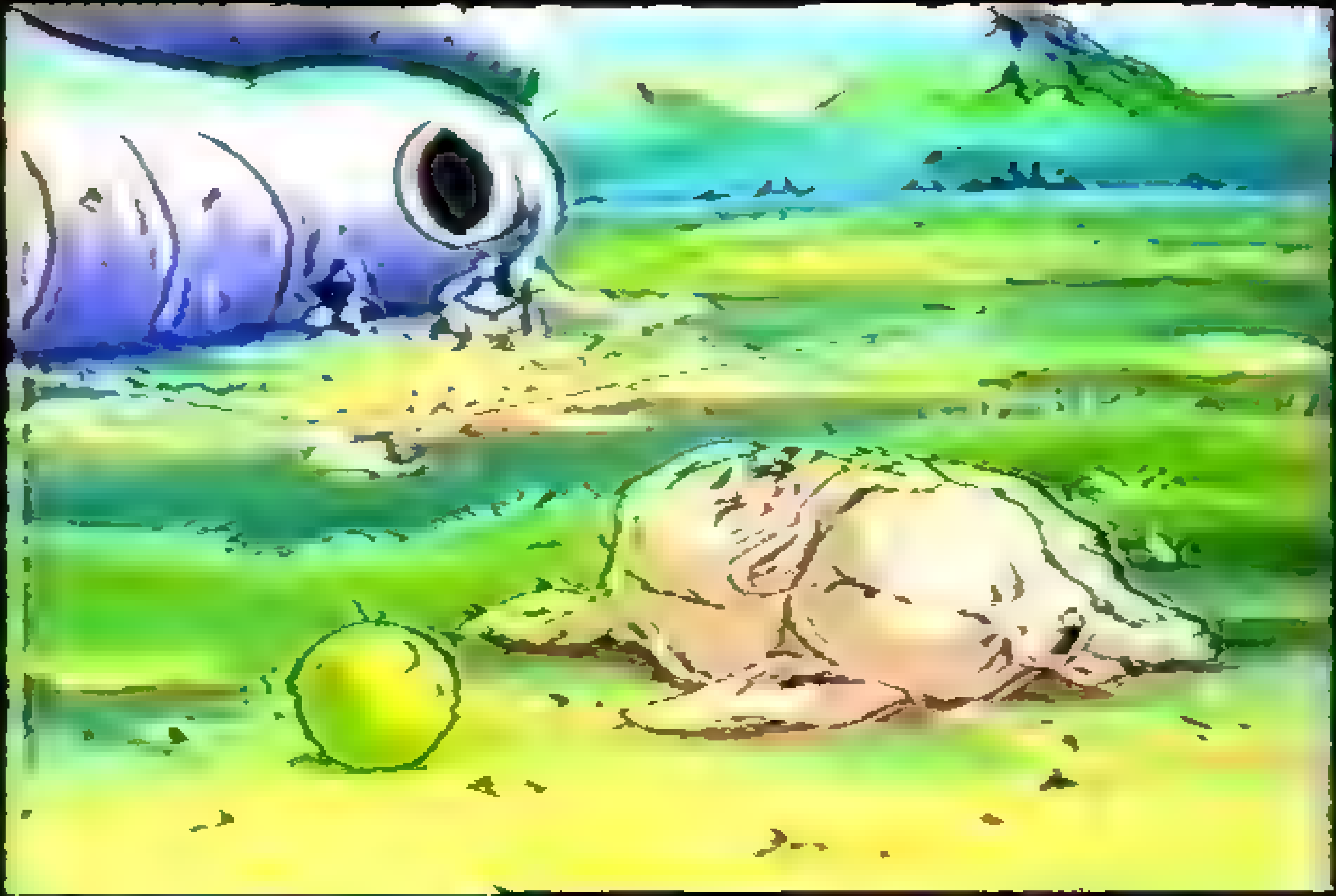

Master, isn't that Mister
Satan with Majin Buu?


Master, isn't that Mister
Satan with Majin Buu?


What do they think they're doing?!


What do they think they're doing!?






Will all of Mr. Satan's hard work
be destroyed by this evil man?


Will all of Mr. Satan's hard work
be destroyed by this evil man?


Will all of Mr. Satan's hard work
be destroyed by this evil man?


Will all of Mr. Satan's hard work
be destroyed by this evil man?


Will all of Mr. Satan's hard work
be destroyed by this evil man?














CHIPS












5/8
CHIPS


















DRAGON
BALL Z




Because of one thoughtless
act by these evil men...


Because of one thoughtless
act by these evil men...


Because of one thoughtless
act by these evil men...


The evil that Majin Buu had
finally given up will be released






Next time on Dragon Ball Z:
Run away Satan!
The Appearance of the Evil Majin Buu


Next time on Dragon Ball Z:
Run away Satan!!
The Appearance of the Evil Majin Buu


Next time on Dragon Ball Z:
Run away, Satan!!
The Appearance of the Evil Majin Buu




The smoke that came off of Majin
Buu's formed into another Majin Buu

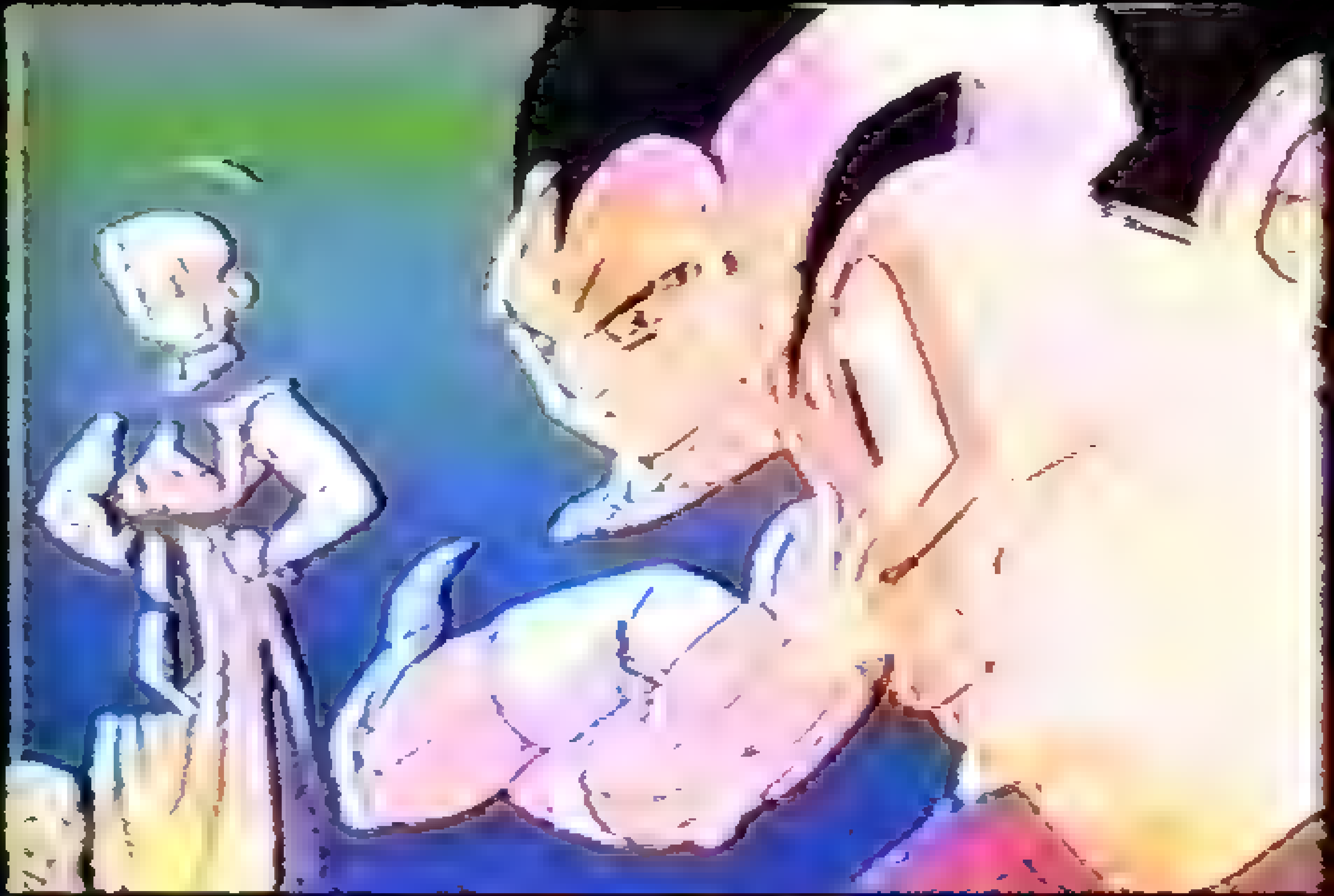

突
逃げろサタ!!
怒りの魔人ブウ出現
The smoke that came off of Majin
Buu's formed into another Majin Buu


次回
逃げろサタン!!
怒りの魔人ブウ出現

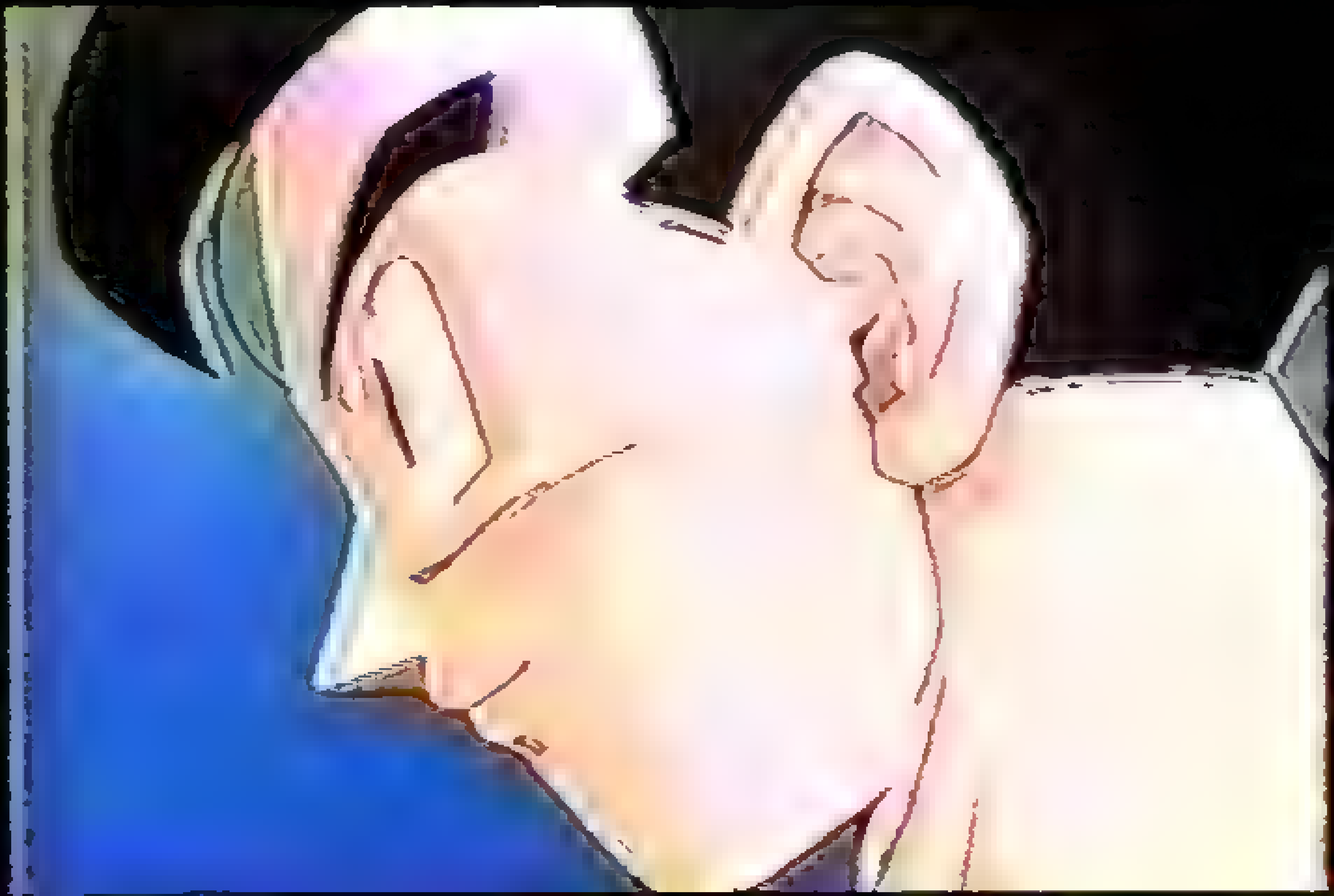








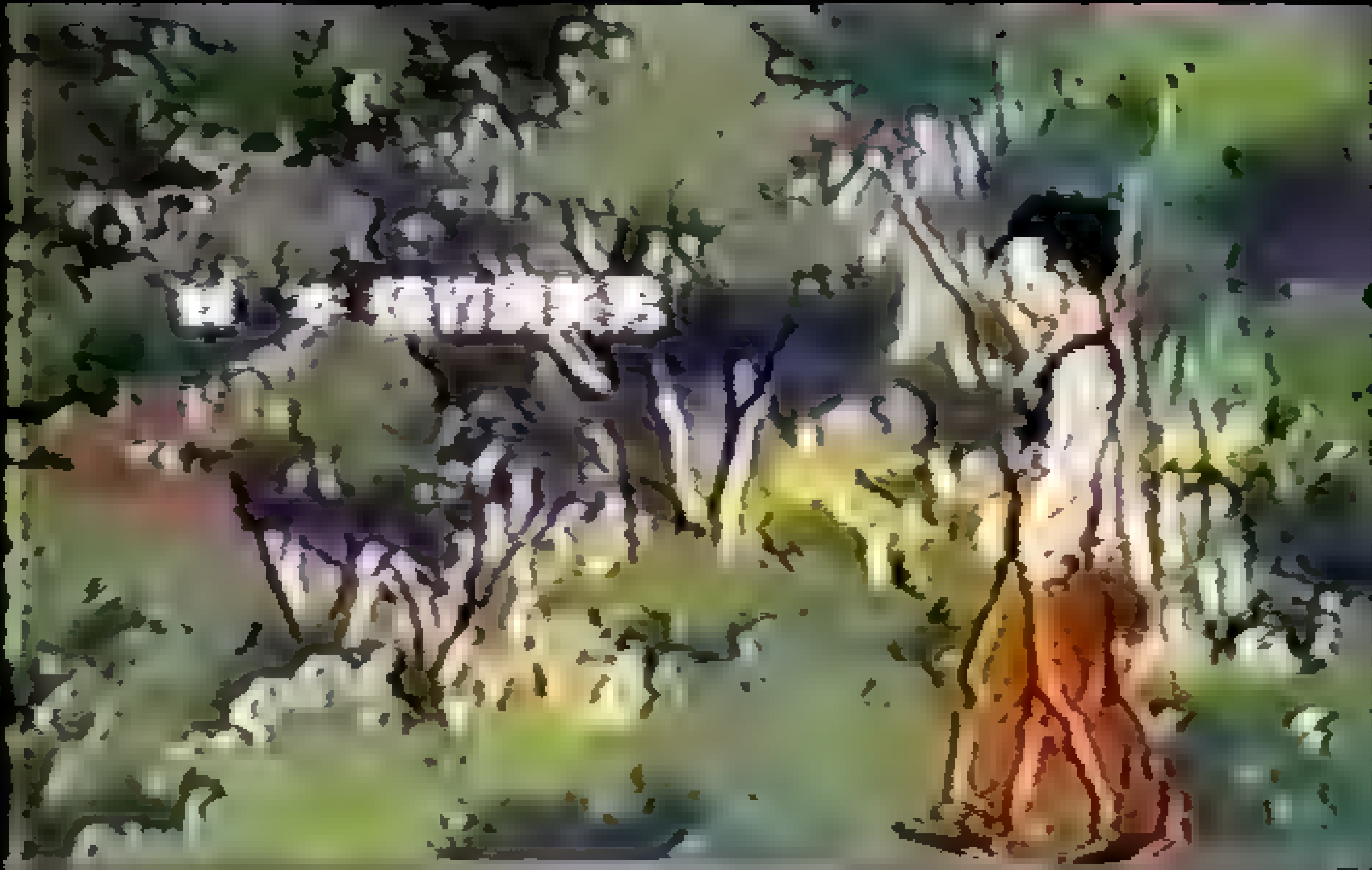




































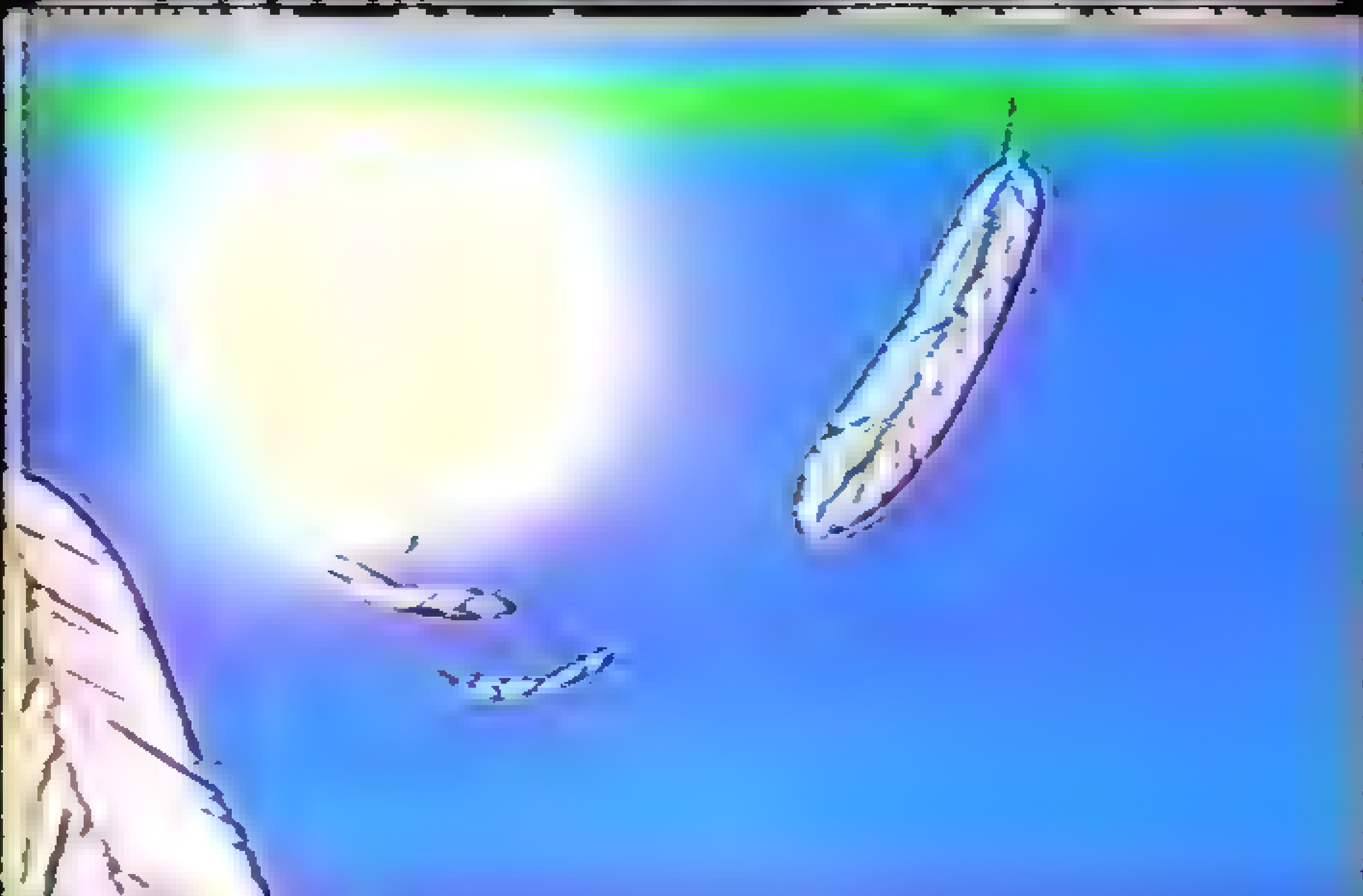














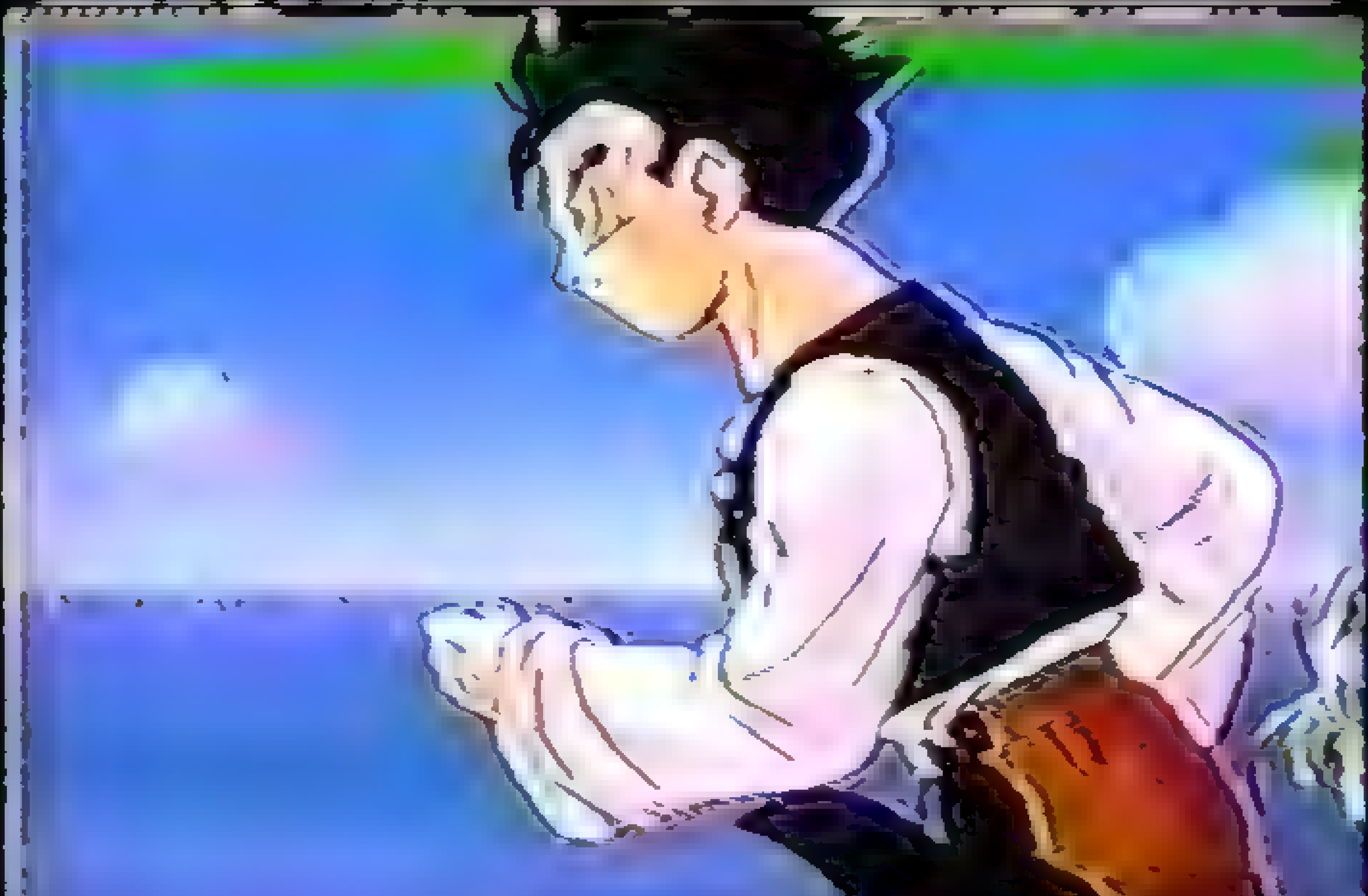




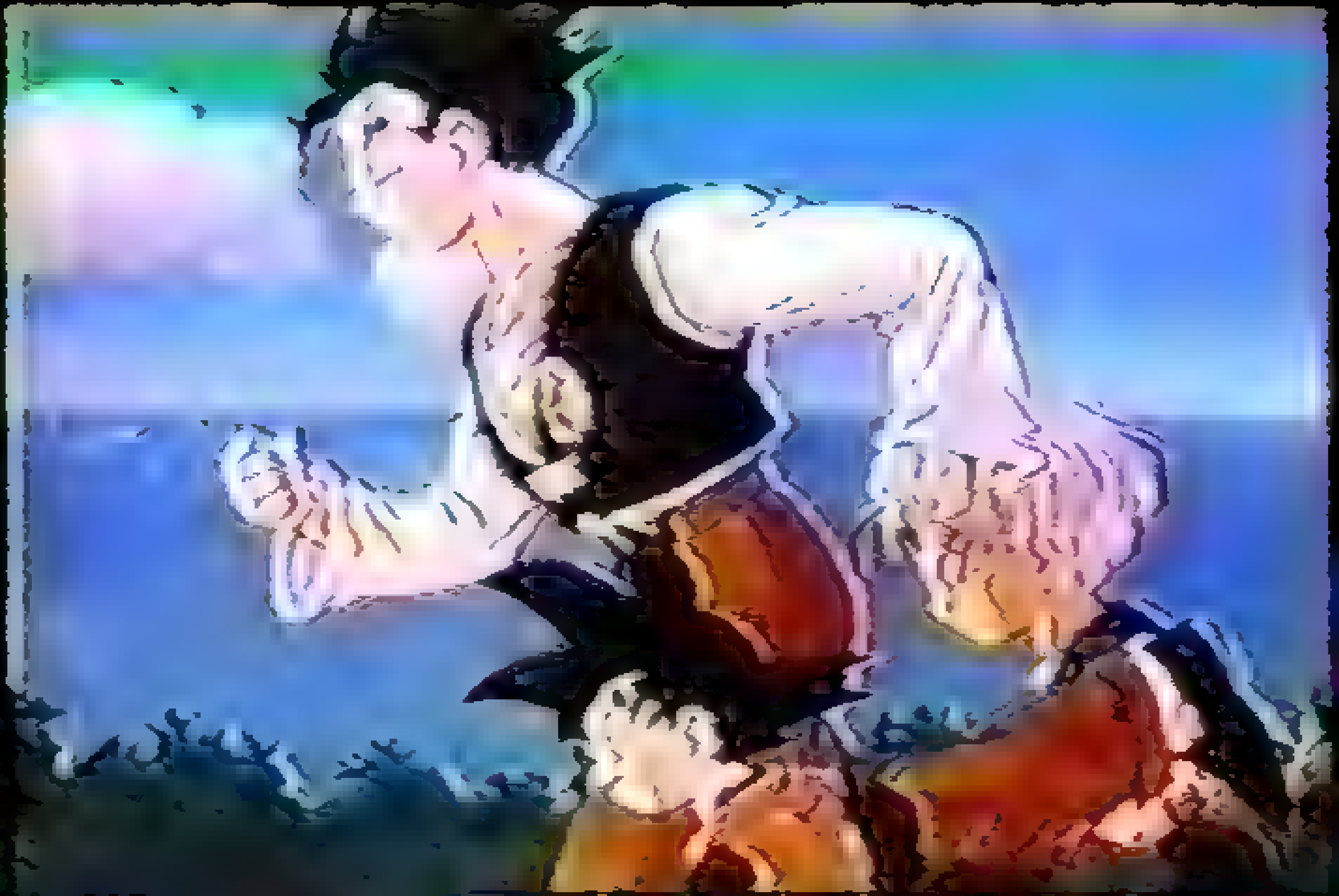








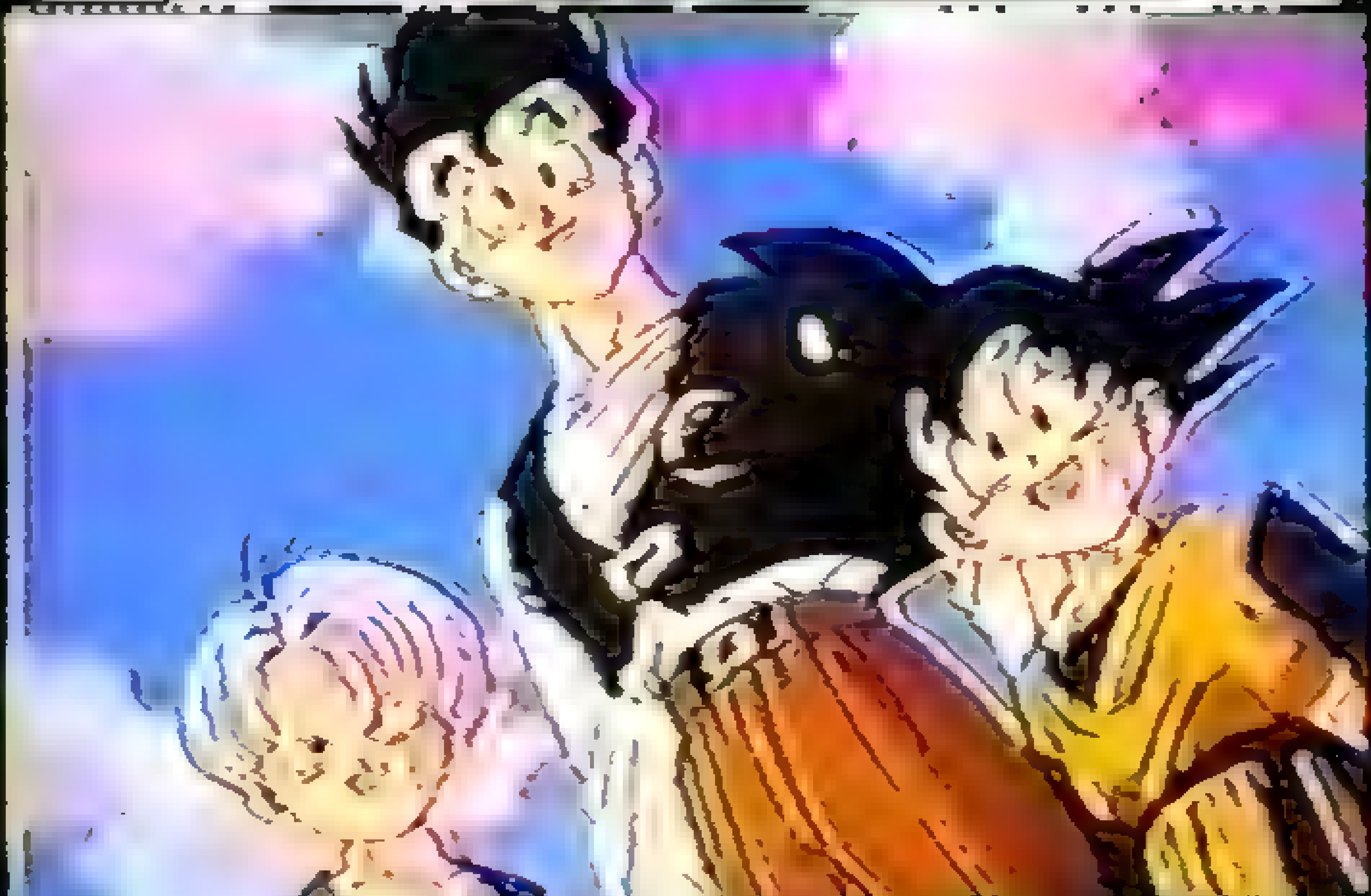






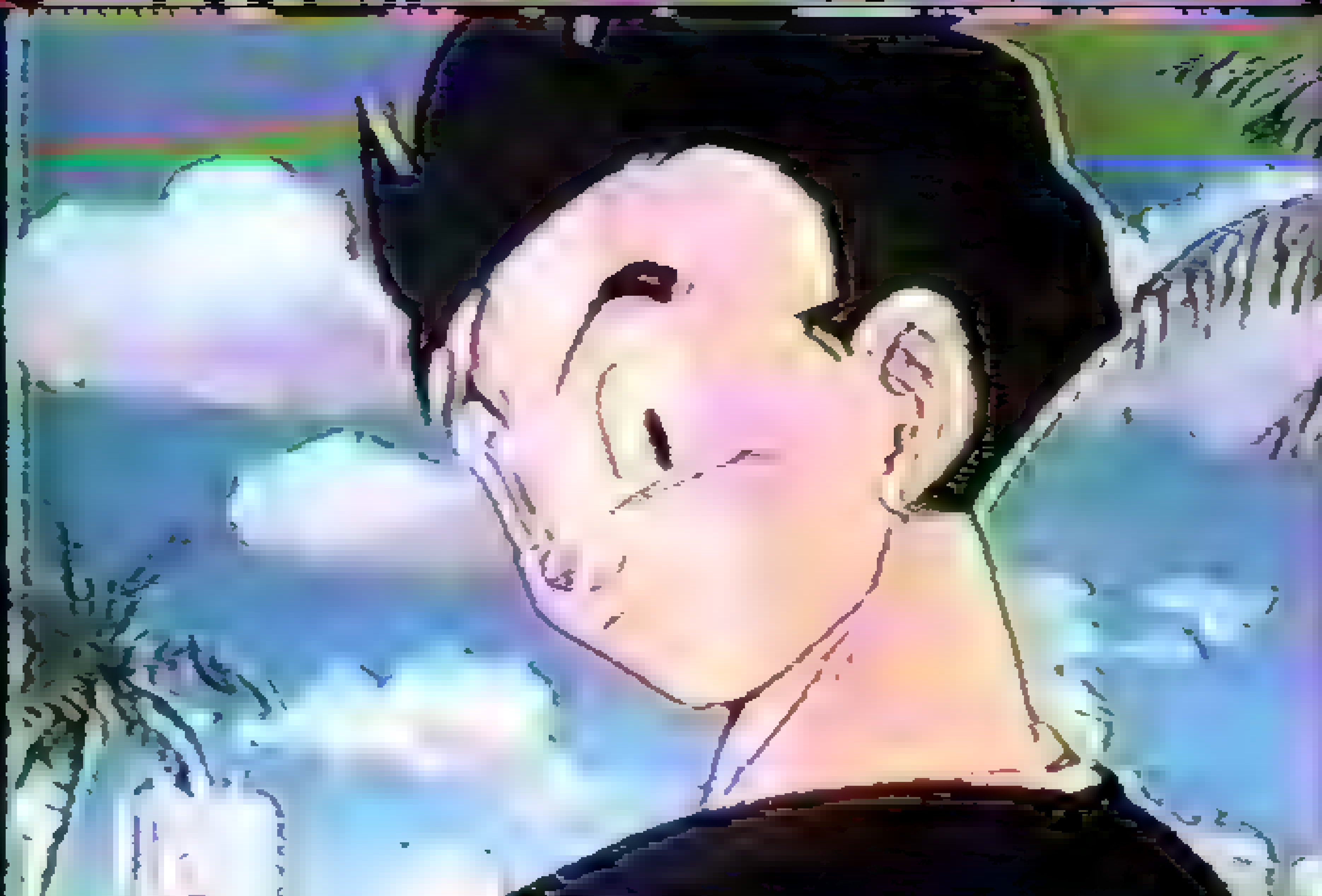


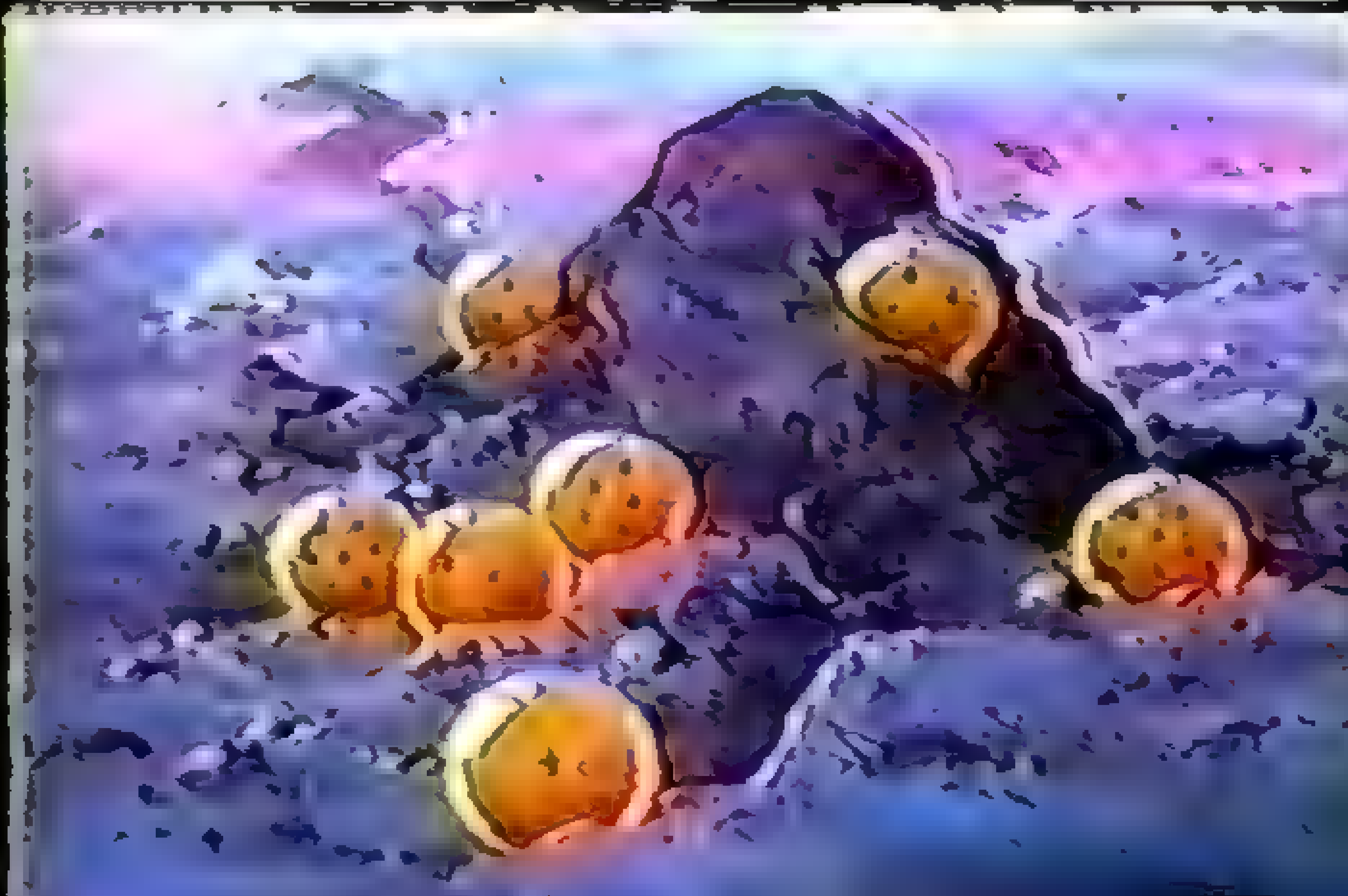
















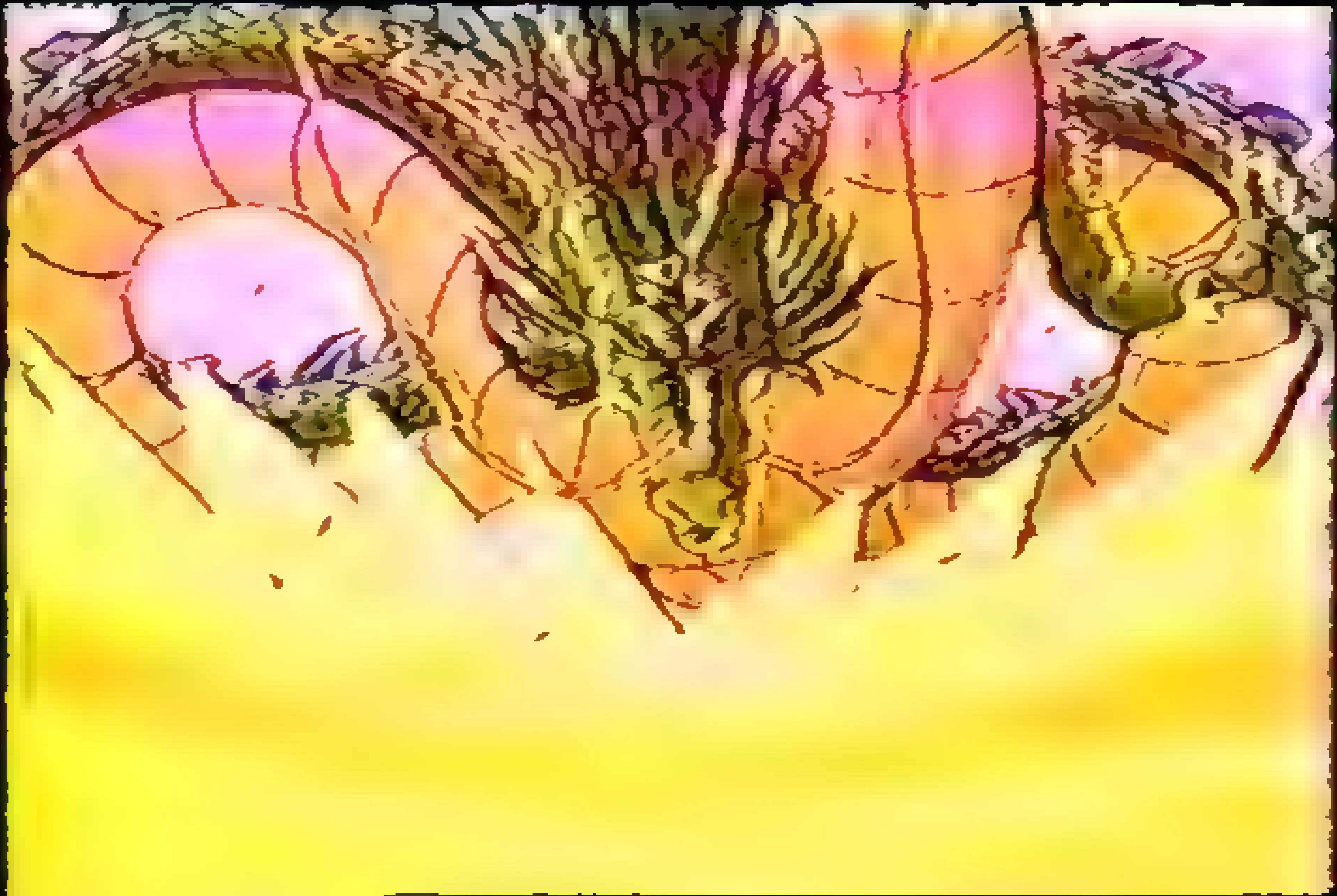





Video
presents...
Dragon Ball Z Episode #254

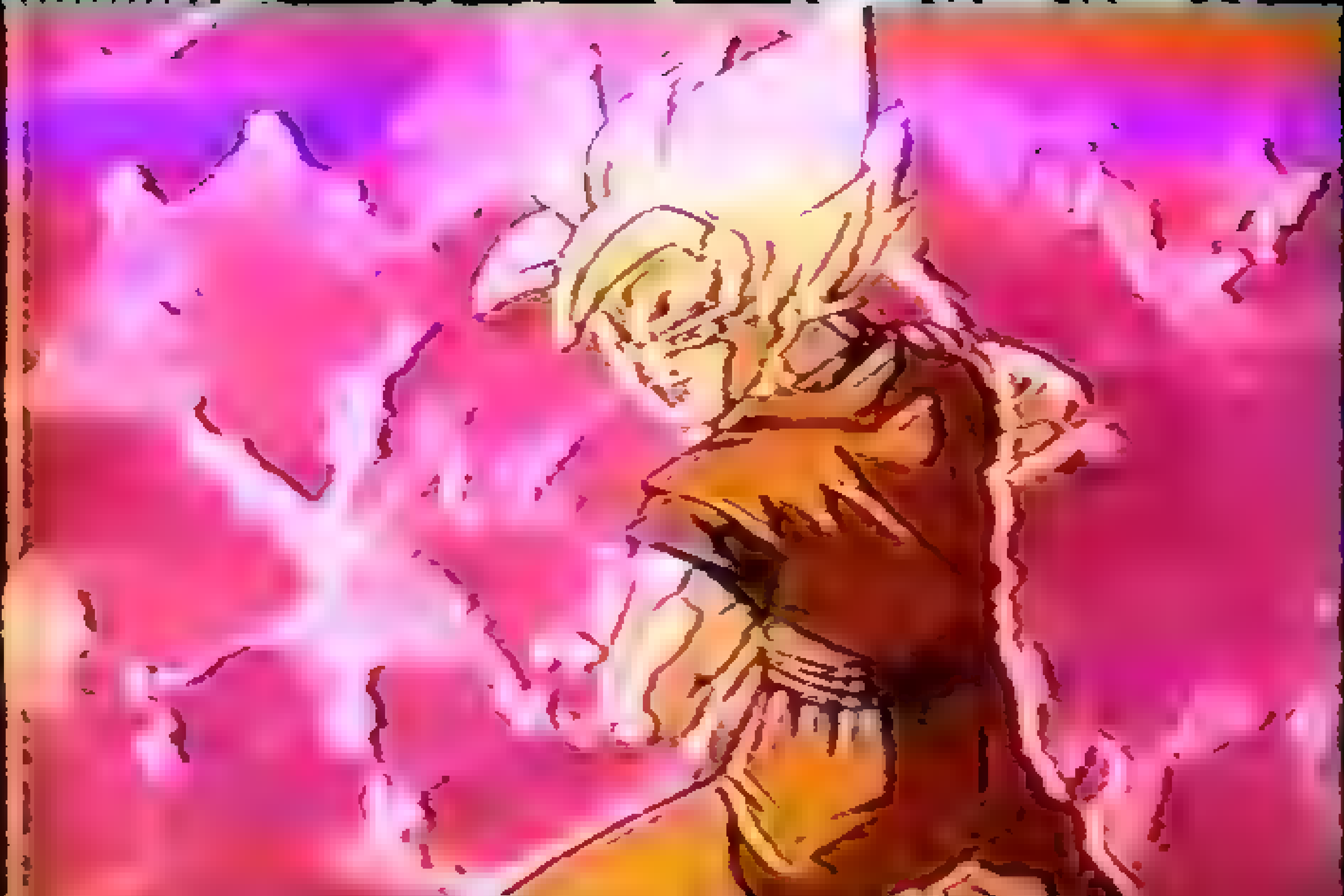

presents
Dragon Ball Z Episode 254

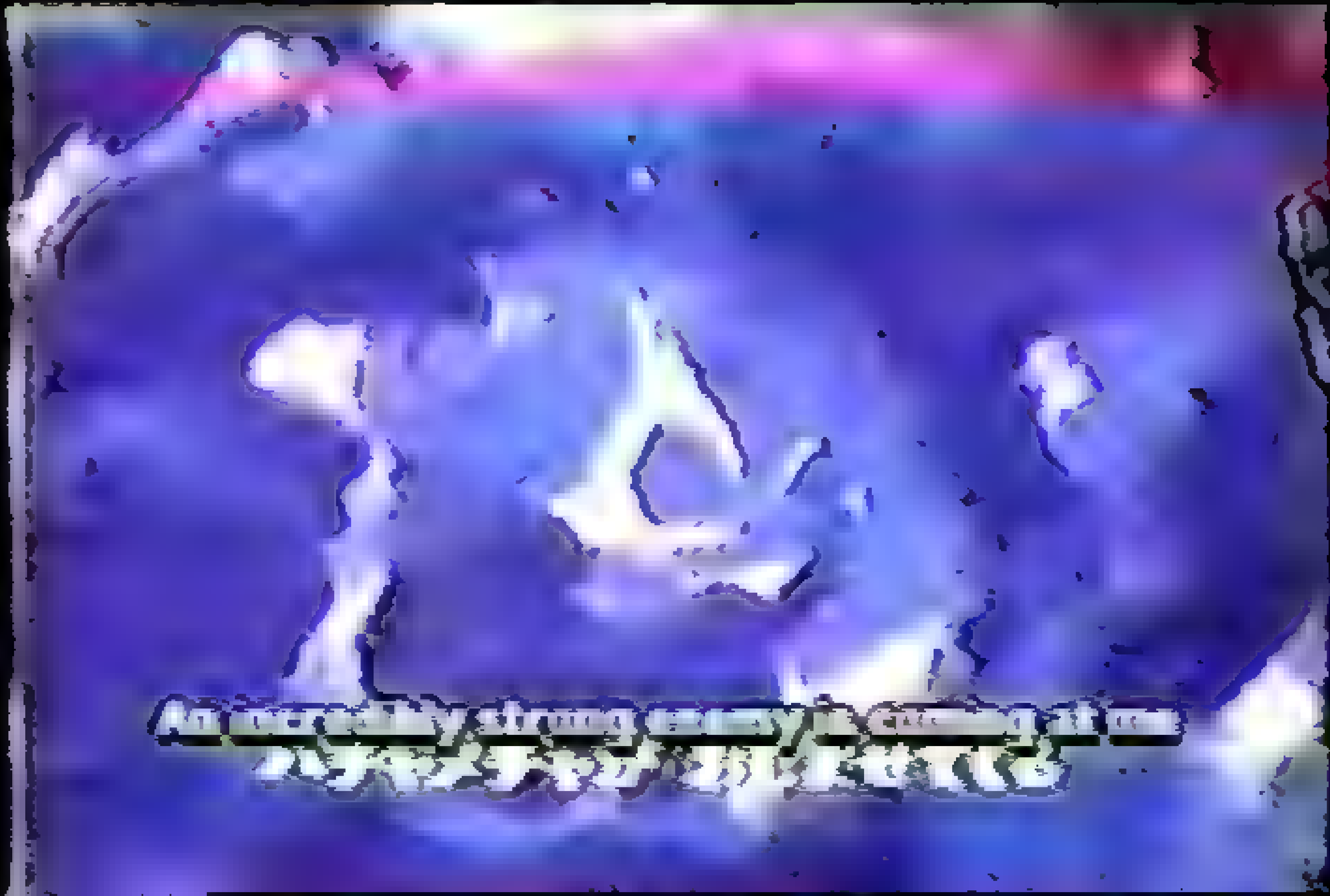




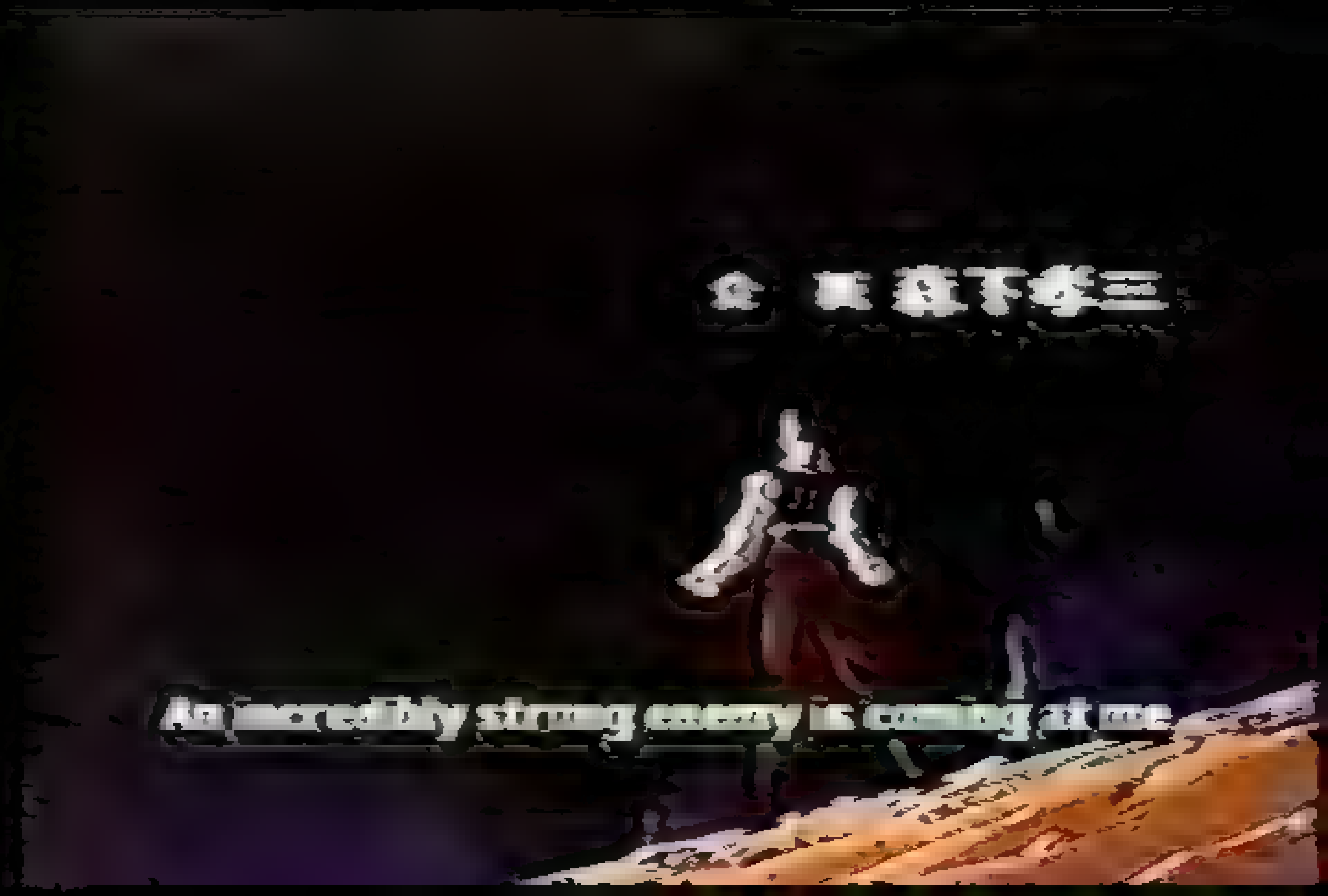

DRAGON
BALL Z

# DRAGON BALL Z





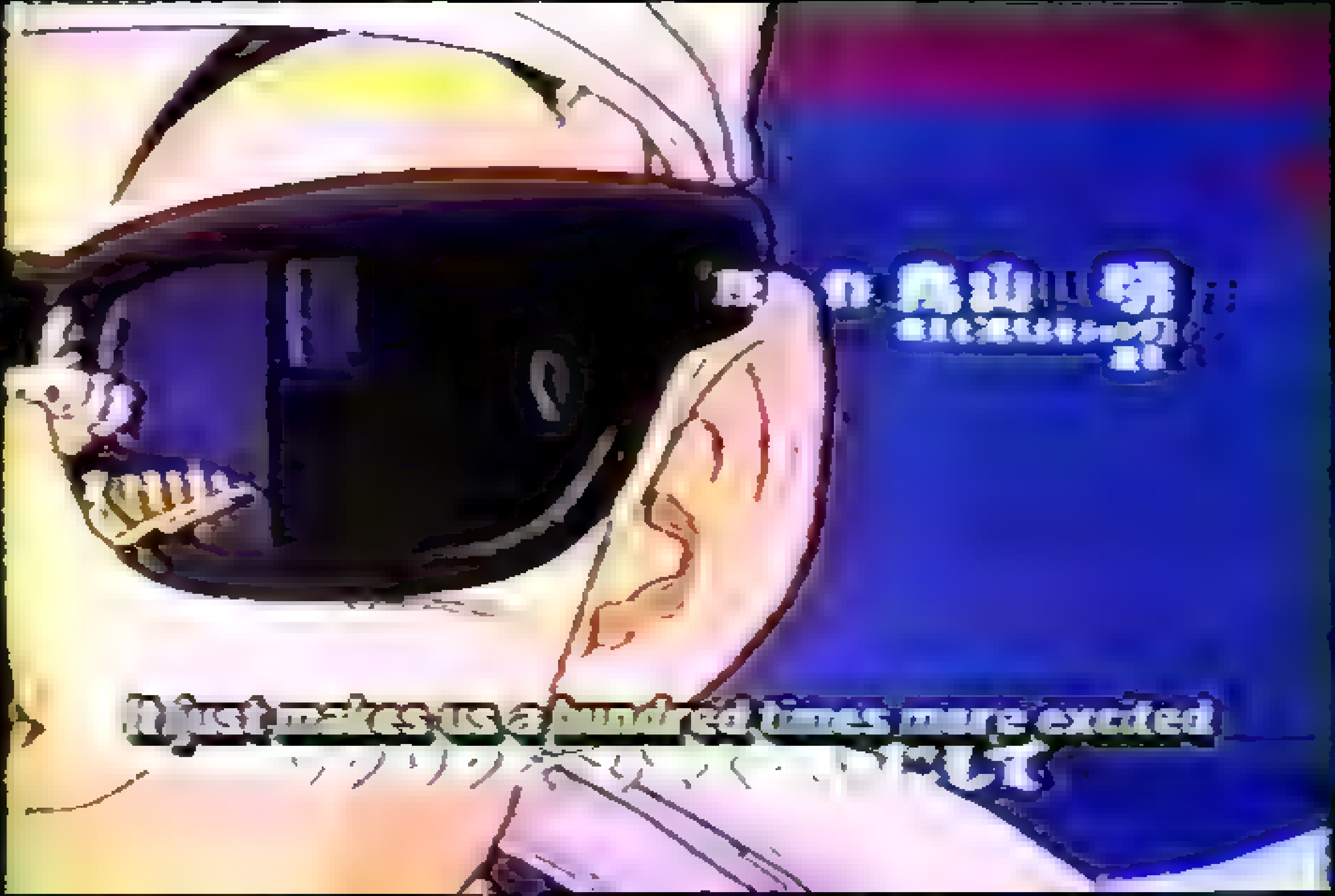

An incredibly strong enemy is coming at me


An incredibly strong enemy is coming at me


I don't have time to cry about it


I don't have time to cry about it


I don't have time to cry about it


It just makes us a hundred times more excited


It just makes us a hundred times more excited


It just makes us a hundred times more excited

PLAY